



BIBLIOTECA

3

4

361

Biblioteca Nazionale
Centrale - Firenze

DI FIRENZE

3.4.361



VOCABOLARIO
MILANESE - ITALIANO

VOLUME SECONDO

D - L

VOCABOLARIO
MILANESE - ITALIANO.

*Neque a doctissimis, neque
ab indoctissimis legi volo.*

VOCABOLARIO MILANESE - ITALIANO

DI

FRANCESCO CHERUBINI.

VOLUME SECONDO.

D—L

MILANO

DALL'IMP. REGIA STAMPERIA

1840.



Il presente libro è posto sotto la tutela delle leggi.

VOCABOLARIO

MILANESE-ITALIANO.

DA

D'. *Di.* D'essegghen po'minga dass. Non può far che ve ne sia. *V.* De.

Dà. *Dare.* Verbo per la sua eccellenza usato in miglinsa di modi in ambe le favelle nostrale e italiana. Registrerò quì i più usuali e non affatto simili nella esposizione fra i due linguaggi; gli altri veggansi nelle scdi dei sostantivi costituenti l'essenza delle frasi e dei dettati ne' quali entra questo verbo.

Dà adoss. *Dare addosso.* Investire; e fig. *Dare alle gambe ad uno o Tagliar le calse e il giubbone a uno.*

Dà adree. *Dare dentro.* Proseguire di forza un lavoro; *Opus argere* dicevano i Latini.

Dà adree. *Dare scorta.* *Dare a provvisione.* *Munire.*

Dà al coo, at dent, at pes. *V.* Cio, ec.

Dà ammò. *Ridare.*

Dà a trà. *Dar retta.* *Dare ascolto.*

Dà-chì el espell o simili. *Danmi il cappello o simili.*

Dà contra. *Dar contro.* Contrariare. Opporsi. *Contrastare* — *Dare il torto.*

Dà del ti, del vù, ecc. — *Dà del lader, ecc.* *Dar del tn, del voi, ecc.* — *Dare del ladro o di ladro, ecc.*

Dà dent in vun. *Abbatlersi o Imbatlersi o Incontrarsi o Avenirsi o Dare in uno.* *Dar di cozzo in uno.*

Dà dent in quejeas. *Dare in checchessia.* *Dar del piede in checchessia.*

Incappare. *Inciampare.* *Dar dentro.*

Dà el euu per terra. *V.* in Cùu.

Dà-fœura. *Montar sulla bica.* *Sizzirsi.* *Dar nelle stoviglie.* Lo stesso che *Andà fœura de la grazia de Dio.* *V.* in Dio.

DA

Dà-fœura. fig. *Scioglièr pallino* (Fag. Cont. Bucot. II, 2). *Sciogliere i bracheli.* *Impazzare affatto.* Per es. *A l'estaa el dà-fœura.* *D'estate impazza.*

Dà-fœura. *Manifestare.* *Palesare.* *Nominare.* *Scoprire.* *Svertare* — *Dà-fœura on difett.* *Scoprirseglì una magagna.*

Dà-fœura. *Dar fuori o fuori.* *Pubblicare.* *Mandare in luce.*

Dà-fœura. *Dare in fuora.* *Venire in pelle, venire alla cute.* Gh'è *daa-fœura* del ealor. *Gli son date in fuora molte bollicelle di riscaldamento.* El fa *dà-fœura* el mas. *Manda alla cute ogni malignità.*

Dà-fœura a sgar. *Provompere in grida* — *Metter grida bestiali.*

Dà-fœura daaee o robba. *Sborsar quattrini.* *Somministrar roba.*

Dàgh. *Tentar di . . .* Per es. El gh'haa *daa lu dù o tre vocùt* per saltà-sù, ma l'ha *poduu-nò.* *Tentò e ritentò d'alzarsi, ma invano.*

Dagh adree a vun. *Rincorrere alcuno.*

Dagh a tutt dà o a tutt dagh. *Lavorare a mazza e stanga.* *Dare dentro.*

Dagh dent. *V.* in Dènt.

Dagh dent. *Dare in.* *Concambiare.* *Dagh dent tanta zila* per el sò or. *Dare cerra in oro.* *Dagh dent tanti scud.* *Dare altrettanti scudi quanta moneta.*

Dagh de s'cenna. *V.* in S'cèmma.

Daghela de dò. *V.* in Dò.

Daghela longa. *V.* in Lóngh.

Dagh-giò ai sèrc. . . . A eolpi di mazza fare che i ceregh d'una botte s'arrettrino alquanto verso le testate onde per più fini rallargare alquanto la dogatura.

Dagh-là. *Proseguire. Continuare. Avvicinare. Affrettarsi.*

Dagh-sù ai scre. ... A colpi di mazza fare che i cerehji d'una botte giungano a quel punto ove debbono stare per tener bene asserragliate le doghe che la compongono. Il fr. *Rebattre*.

Dà-giò. *Posare. Dà-giò la polver. Posarsi la polvere.*

Dà-giò. *Cessar di bollire. Sedare. Posarsi. El vin el dà-giò. Il mosto cessa di bollire. El vin el dà-giò in del vassell. Il posar vero del vino è nella botte. Il Rasceoir de Fr. V. Fond.*

Dà-giò. met. *Calmarsi. Pacificarsi. Rasserenarsi. Placarsi. Mitigarsi. Dà-giò la collera. Cessar la collera. Disasprire. Disacerbarsi.*

Dà-giò. *Rinvilire. Calar di prezzo. Dà-giò. Indossare. V. in Giò.*

Dà-giò de scriv (parl. di esempi, modelli, ecc.). *Far l'esceir. Far la mostra. Dà-giò on cunt. Proporre un quesito.*

Dà-giò (parl. di pianeti). *Tramontare.*

Dà-giò (parl. di bilance e sim.). *Tracollare. Dare il tracollo.*

Dà-giò. *Scemare. El vassell el dà-giò. La botte scema.*

Dà-giò el cuu o la grassa. *V. Grassa. Dà-giò la bulla. Dischbiare.*

Dà-giò la ciav, el cadenzazz. *Dischiavare. Dar di volta alla chiave — Dischiavacciare.*

Dà-giò la sgonfiezza. *Disenfarsi. Lassà dà-giò la stracchezza. Disistancarsi — Fa dà-giò l'infiammazion. Disinfiammare. (dar innanzi.*

Dà inanz. *Spignere. Sospingere. Mandà indent. Rientrare.*

Dà indree. *Dare addietro. Rinculare. Arretarsi. Dietreggiare. Ritirarsi. Dare indietro. Retrocedere; e fig. Dare addietro in sig. di peggiorare.*

Dà indree i cavaj o Faj dà indree. *Arretarsi o Far arretrare i cavalli.*

Dà indree. *Rendere. Dà indree el rest. Dare il resto.*

Dà indree. *Restituire. Rendere.*

Dà indree a la forma. *V. in Fôrma.*

Dà indree in del mangiù, in del bev, e simili. *Parcheggiare. Bere o Mangiare scarsamente per naturale inappetenza.*

Dà in seura. *Sportare. Essere o Uscire in fuori.*

Dalla. T. di Giucio. *Darla vinta.*

Dalla freggia. *V. in Frèec.*

Dalla in dò, tre vœult. *Darla a fare in due, tre volte ad uno (Dati Lep. 81).*

Dammen che t'en daroo. ... L'agricoltore dice che le sono parole della terra la quale come più la rallegrì d'opera e letame più ti fruttà. Dann el cœur. *V. in Cœur.*

Dà-sora. *Dare per giunta. Dare di giunta. Dare giunta. Dare vantaggio.*

Dà-sott. *Scalzare. Sottrarre. Cavar di bocca; e fam. Far uscire uno. Cavar i calcetti. Tirar le calze. Cavar la lepro del bosco. Tirar lo spaghettò a uno.*

Dà-sott. *Adastare. Attastare (Voc. aret.). Aizzare. Inzigare. Eccitare.*

Dass de butt. *Ajularsi a far cheschia. Adoperarsi. Industriarsi. Ingegnarsi.*

Dass per mort, e sim. *Darsi morto, perduto, ecc. V. Desperàss.*

Dh-sù. *Insorgere a parlare.*

Dh-sù. *Montare. Rincarare. Crescere di prezzo. Dh-sù i gran. Rincarare o Ritoccare i grani — Il ritocco de' grani.*

Dh-sù. *Dare giunta o vantaggio.*

Dh-sù. *Sospignere. In su spignere.*

Dh-sù 'el cadenzazz, la tavella, ecc. *V. in Cadenazz, Tavèlla, ecc.*

Dh-sù la ciav. *Chiavare. Inchiaquare. Dar di chiave all'uscio o simili.*

Dh-sù on pes a vun. *Ajutar a porre (Assetta 1, 5).*

Dottela mandattela. *V. in Mandà.*

Dà-via. *Dispensare. Dà-via i cadreggh. Dispensar le seggiole. Dà-via i belietti. Distribuire i biglietti.*

Dà-via. *Donare. La darav-via anel la soeen. Darebbe via anche la gonnella. Donerebbe anche la gonnella.*

Dà-via. *Aliengre. Vendere. Dà-via la cà. Vender la casa.*

Dà-via. *Conferire. Han anmò de dall-via quell post. Quella carica non è ancora conferita.*

Dà-via. *Dare via. Esitare. Spacciare. Smaltire. Hoò daa-via finna i campion. Insino alle mostre ho dato via.*

Dà-via di cattasù. *V. in Cattasù.*

Dà on canton in pegn, Dà sui erost, Dà la pell a Ciocchin, Dà el foj de gatt, Dà-giò el coo, Dà in la stria, Dà a trà, Dà on pè in la seggia, Dà læugh, Dà vorden, ecc. *V. Pègn, ecc.*

Avè de dà. *Aver a dare.*

Deghi homm, tappelleggi menuder.
V. in Tappellà.

E daghela. *Fòrtici! L'eran merle.*
La cornamusa del Cortona. V. anche in Sciatt.

El gh'ha daa ona bonna piovuda,
tronada o sim. *V. in Piovuda, ecc.*

Fà dà-seura. *Farla uscire a uno*
(Tac. Dav. Ann. II, 24). Far uscire uno. Aizzare. V. anche in Dlo.

Fà o Giugà a tœummel e dammel.
Fare a bambini. V. in Tœù.

Tornà a dà. *Ridare.*

Dà. *Dare* (Sacch. Nov. 220). *Percuotere.*
Battere. El polliroà el comenza a hajà
al garzon e a dagh. Il pollinaro com-
incia a gridare allo fanciullo e a
darli (Sacch. ivi) — Me darala la mam-
ma se foo insci? *Le toccherò io dalla*
mamma se il fo?

A chi en ne dà, a chi ne impromett.
V. in Impromett.

Dà el coo per i mur. *V. in Mùr.*

Daghen a vun tant che sia assee o
Daghen a tutt dagh. *Darne altrui un*
ruotolo. Dar come in terra. Percuo-
tere a rotta.

Senza nanch di varda che te doo.
Senza dir verbo. Senza dire che ci è
dato. Subito. Issofatto. Di cheto.

Tel daroo mi. *L'avrai a fare con*
me. Modi di minacciare altrui.

Tornà a dà. *Hypercuotere.*

Vess li per dagh. *Esser per dargli;*
e fam. Essere colte mani in aria.

Dà. *Gettare.* Sta penna la dà (o la lassa)
ben. *Questa penna getta bene.*

— Dighen. . . . Formola tutta pro-
pria di que' giuochi ove intervenga
misura, come in *Terra del mio mon-*
te, in Meglio al muro, ecc.

Daghen nagotta. *Non vi dare nulla.*

Daghen pocch o pocch o nagott.
Darvi poco di checchessia (Sacch. Nov.
del Tavernajo di Settimo). *Non es-*
ser vago. Non calere. Non importare
di una cosa.

Dàss. *Darsi.*

Dess-contrà lor de per lor. *Infil-*
tarsi; e fam. Tirare ai suoi colombi.

Dàss. *Accadere. Dare il caso.* Va mo' a
dass che poss-ù. *Accade appunto ch'io*
non posso.

Pù dass. *Può essere. Sarà. Formole*
dubitative.

Se po' dà! *Può fare il gran diavolo*
che?

Dàss. *Darsene. Percuotersi. Battersi.*

Dàss. *Parsi. Farsi famigliare.*

L'è minga omm de dass cont i
pret. *Non è uomo per porsi con preti*
(V. Cr. in Porre ediz. Min. § 116).

Dàss. T. de' Caciaj. . . . L'enfiarsi della
forma del cacio lodigiano. La forma
la se dà o la ven. *La forma gonfia.*

Dàssen. *Addarsi. Avvedersi. Avvisarsi.*

Accorgersi. Entrare in sospetto. Om-
brarsi. Pigliar pelo. M'en sont daa.
Me n'addiedi. Ne sospettai.

Dàssen. *Batosarsi. Battersi. Darselo.* —

Dàa. *Dato.* part. di Dare.

Dàa. s. m. *Dato.*

L'è el sò daa. . . . È il suo prezzo,
è il prezzo comunemente assegnato.

Dàa. s. m. *Dado.*

Giugà ai daa. *Dadeggiare. Giocare*
o Fare ai dadi — In questo giuoco
due medesimi numeri si chiamano *Pa-*
riglia — Quando due dadi hanno sco-
perto asso dicesi *Aver fatto ambas-*
si; se il due, duino; se il tre, terno;
se il quattro, quadero; se il cinque,
cinquino; se il sei, scino o sino —
Un dado segnato da una faccia sola
chiamasi *Farinaccio* — *Andare al dado*
dicesi del mutare colui che tira i dadi,
e dal monte prenderne altri — *Chia-*
mare si dice il nominar il punto che
un vorrebbe — *Quegli che tira i dadi*
in maniera ch'è fanno il punto ch'è
vuole dicesi Piantator di dadi; e il così
tirarli dicesi Piantare i dadi (Vas. 180)
— Coi dadi anticamente si faceva una
specie di giuoco detto *Parlacocco.*

Giugador de daa. Dadajuolo.

Solì come on daa, *Pari quanto un*
dado.

Dàa. T. de' Pastaj. . . . Specie di pasta
così detta dalla sua forma quadrata.
Tagliando a pezzuoli i cannocchini se
ne trarrebbero de' roccietti di pasta;
tagliando a pezzuoli maccheroni o
lasagne se ne traggono dadi di pasta.

Daa rigaa, Daa soli, Daa gross, Daa
piscinitt, Daa bianch, Daa giald. . .
Paste rigate, lisce, grosse, piccine,
bianche, gialle in forma quadrata.

Daa. T. de' Pizzicg. Quadratelli di carne o grascia ch'entrano a comporre i salami e simili.

Daa. T. di St. Dado. È quella specie di ralla in cui entra il puntone che preme il pirrone del torchio da stampa.

Dacòrd. s. m. *Accordo. Convenuto. Il concertato.*

Dacòrd. avv. *D' accordo.*

Dacquà. *Annaffiare. Innaffiare. Adacquare. Innacquare. Irrigare. Dare acqua. Inacquare. Acquare. Inrigare.*

Dacquàda. *Innaffiamento. Innaffio. Innacquamento — e fig. Imbagnamento.*

Dacquadinna. *Un po' d'annaffiatura* (Pros. fior. IV, 1, 121).

Dacquadór. *Annaffiatojo. Innaffiatojo; e con v. dott. Clessidra. Vaso cilindrico di latta o di rame che da un lato ha un collo lungo e grosso, alla cui estremità s'adatta una palla o bocchetta traforata perchè l'acqua ne cada come pioggia ad annaffiare fiori, erbe, ecc.*

Canna. *Cannello? = Bocchell. Palla. Bocchetta = Cuu. Fondo = Manetta. Maniglia? = Manegh. Manico?*

Dacquadór de stanza. *Annaffiatojo. . . . Vaso simile a un imbuto senza cannello, o pertugiato da fondo, che s'usa per adacquar le camere onde non si levi troppa polvere nello spazzarle.*

Dacquadóra. *Ad. di Fossa. V.*

Dacquadorin. *Annaffiatoio* (Fag. Forz. Rag. II, 11, ove è per similitudine).

Dàda. *Part. pass. fem. di Dà usato frequentissimamente nella frase L'è dada. Ella è battuta, cioè è risoluta, è fatta; ed anche in altro senso Abbiam fritto, cioè la cosa è ita a male, è perduta.*

Daddrizz. *V. Dadrizz.*

Dadai. s. m. pl. T. de' Pastaj. Specie di paste piccole simili a quelle maggiori dette Daa. *V.*

Dafa. *V. in Fà.*

Dafarniuchè. *Che farne? A qual pro? A qual fine? A qual effetto? A quale scopo? A quale intento?*

Dàgn(che le persone civili dicono comunemente Dànn). *Danno. Detrimento, e antic. Dnnaggio.*

April n'ha trenta, e se piovesse trentun, farav dàgn a nissun. *V. in April.*

Bestia che fa del dàgn. *Bestia dannia.*

Chi è mincion sò dàgn. *V. Miucion.*

Chi se l'ha a maa, sò dàgn. *Chi l'ha per mal si scinga. Zara a chi tocca. Zara all'avanzo.* Si dice quando non ci dà pensare che altri s'abbia per male alcuna cosa.

Fallà mai in sò dàgn. *V. in Fallà.*

L'è mej stà ai primm dàgn. *È meglio tal e quale che senza nulla stare. Egli è me' perdere che straperdere.*

Nè pan nè pagu no fan mai dàgn. *Nè di state nè di verno non andar senza mantello. Prov. che, oltre al suo significato materiale, ha quello di Doverci star sempre provveduto per tutti i casi che posson nascere.*

Quand la merda la mouta in scagn, o che la apuzza o che la fa dàgn. *È dettinto simile nll' altro L'è on vilan refaa. V. in Mèrda e in Vilàn.*

Refà i dàgn. *Pagare o Rifare il danno. Ristorar alcuno dei danni.*

Sò dàgn. *Sette suo* (Fag. *Aver cura ecc.*, II, 2). *Suo danno. Gli sta il dovere. Tal sia di lui.*

Tocchè de pagà dàgn e spes. *Esser condannato nelle spese e a rifare il danno. Dagnéver disse il Maggi* (Interm. II, 299) *per Dannoso.*

Daj dàj. *Dalle dalle.* Così replicato è maniera di dire per denotare un'azione continuata.

Daj al lader. *Dagli ch'egli è un ladro.*

È dàj che l'è on sciatt. *V. in Sciatt.*

Dalmàtega. *Dnlmàtica. Tonicella.*

Dàma. *Dama. Gentildonna.*

Dama d'atòr. Dama che presiede alla toelette delle regine o delle principesse. *Dal fr. Dame d'atour.*

Dama de cort. *Dama di corte.*

Dama d'onor. *Dama d'onore.*

Dama del bescottin. *V. in Bescottin.*

Boccon de dama. Sp. di dolce.

Paun de dama. *V. in Pann.*

Vess tutt damm. *Essere gentildonnajo.*

Dàma. *Tavoliere. Scacchiere.* Quella tavola au cui si giuoca a dama, a scacco, ecc. Il *Damier* de' Francesi — Giugh a dama. *Fare a damm.* Giocare al giuoco di dama — Andà a dama. *Andare a dama.* Portare una pedina fino agli ultimi quadretti dello scacchiere.

Dàna. *Dama*. Pedina damata.

Dania. *Damare*. Condotta una pedina fino agli ultimi quadretti dello scacchiere alla parte opposta, farla coprire con altra pedina dall'avversario. Dàna (o Regina). *Regina* (Monig. *Serv. nob.* II, 8). Ne' giuochi di carte.

Giugà a fant, dama e re che stoppa. *Fare a chiama re* (*tosc. — Editto toscano ferdinandeo 12 giugno 1597). *Fare a stoppa o a stoppare* (*lucc.). Specie di giuoco che si fa colle carte da tresette.

Damascà. *Dommascato* (*fior. — Giurr. Georg. XVI, 249). *Damascato* (Zanob. Diz. — L'Alb. enc. però dice che *Damascato* non è voce toscana). *Tessuto a opera*. Aggiunto di tele per lo più da tovaglie, mussoline, ecc. lavorate a fiorami o simili a uso di Damasco.

Damäsch. *Dammasca*. *Dommasco*. *Panno damasceno*. Drappo di tutta seta o di cotone e seta, tessuto a opera, a fiorami, e talora anche rigato o liscio, per abiti, parati, coperte e simili.

Damäsch. *Damascchetta*. Drappo a fiori d'oro o d'argento che si fabbricava altre volte per eccellenza in Venezia.

Damàzza. *Gran dama*. *Gran gentildonna*. *Dama d'alto affare*.

Damerin. *Damerino*. *Zerbino*. *Ganimede*. *Tutto zerbineria*.

Damigiàna. *Damigiana*. *Boccione*. Grandissima bocca della tenuta da' dieci a' sessanta boccali con veste di paglia o vimini.

Daulana. *Damina* — *Damigella*.

Damina. *Violaceiceo forestiero* (Targ. Toz. Ist.) *L'Hesperis matronalis* de' bot.

Dauinna. Specie di panno. *V.* in Fann.

Daulana. T. degl' Ingegn. . . Alietta di muro che si erge a traverso di quella lingua di terreno la quale si prolunghi fra due fossati, fra due gore o simili, e che non si vuole sia percorsa dalle genti. Quella de' pozzi direbbersi in italiano *Fentola*.

Dämmel. *Uscita del verbo Dàna che qui si registra perchè dà luogo alla frase*

Fà a tœummel e dammel. Fare a fanciullo o a' bambini. *V.* in Tœu.

Damón chiamano alcuni la Dama o Pedina coperta o addoppiata.

Danà, Danàa, ecc. *V.* Danna, Dannàa, ecc.

Vol. II.

Danadàa o Danedàa. *V.* a. del *Far. mil.* *Il dì di Natale. Ceppo. Pasqua di ceppo. Pasqua di Natale.*

Vesa l'œuv de Daenedaa. *V.* in Clav.

Danaziòn. *V.* Dannaziòn.

Dànda. *s. f.* *Dòndolo*.

Dà la danda. *Ninnare. Cullare.*

Dagh la danda. *Dar la berta, la burla, la baja, la soja.*

Spartì o Parti o Divid per danda. *V.* in Divid.

Dandalò. T. de' Calz. *Bussetto. Lisciapiante. Mazza da lisciare* (*fior.) *Lustrino?* (*lor.). Strumento di bossolo col quale i calzalai lustrano il suolo delle scarpe — Il *Lisceo*, il *Liseibit*, la *Steecca* e il *Dandalò* de' nostri calzalai sono così affini come il *Lustrino*, la *Mazza da lisciare*, il *Bussetto*, lo *Steccone* e il *Lisciapiante* di quelli toscani.

Dan dän. *Ton ton*. Voci imitanti il suono della campana quando suona a fuoco.

Dandàna. *Voce usata nella frase Dà la dandanna. Dar la baja, la berta, la soja.*

Dandinna, e quasi sempre al pl. Dandinn. *Falde. Cùide*. Quelle due strisce di panno o simile, attaccate dietro alle spalle dell'abito o gonnellino dei bambini, per le quali vengono sostenuti nel farli camminare. Vengono anche dette *Maniche da pendere*, cioè pendenti, dall' Alb. enc. in *Falda*. Gasparo Gorzi (*Opere* XV, 171) le dice *Braccialetti* con voce apertamente veneziana. Il Cesari (nelle *Bellezze di Dante* I, 128) le chiama *Dande*, con voce tratta non so donde.

Tegnì vun per la dandinna o per i dandinn, o Tegnì la dandinna o i dandinn a vun. *Tenere uno per le caide. Essergli nle caide* (Voc. aret.). Reggere, guidare, aiutare alcuno così nel senso pos. come nel fig. — *Tener la briglia*. Corrisponde al francese volg. *Mener à la lisière*, e vale reggere, sovvenire altrui nella sua condotta.

Danée (e *sehers*. Piorli, Piri, Pili, Pessitt, Peseuzzi, El pess, El te lùzis, Sòldi, Lugugn, Tolin, Giovitt, De quist, Conquibus, I plin plin, El sur-Càrlo, I gösg, Mantècca, El quint element, I tölderi). *Danajo. Danaro. Moneta. Pecunia*; e più comunemente al pl. *Danari. Quattrini*;

con voce infantile *Dindi*; o in gergo *La grascia di quel santo*, o i *Sonajoli* — Talora noi accennando i danari diciamo *I amis hin quist*, cioè *Gli amici sono i danari* (Pan. Poet. II, vi, 34).

Avegh *feura* di danee o *Vess-feura* con di danee. . . . Restar esposto col danaro, cioè avere sborsato danari senza per ancora frutto o ricavo o esito.

Avegh i danee de *fà-sù* cont el pallott. *Misurar le doppie collo stajo*. *V. sotto Vess el re de danee*.

Cavagh feura danee. Attigner danari.

Chi fa i danee adora i sò danee (che il Maggi fece dire in lingua semicolta milanese a una dama Chi fa el diuar adora el sò diuar). . . . Danaro sudato danaro pregiato; cioè chi, nato povero, arricchisce, comunemente non fa sciupio del danaro.

Chi fa i danee matt o fals. *Falsamone*. *Falsator di monete*. *Falsificatore* o *Contraffattore di monete*.

Chi gh'ha danee fa danee, e chi no gh'ha danee el po' fà scusa el cuu per candiree. *V. in Candirée*.

Chi ha danee fa danee. *La roba va alla roba* (Monos. pag. 325).

Ciappà danee. *Entrare in danari*, o *bass*. *Insanguinarsi*.

Dà-feura danee. *Sborsar danari* — *Dar danari su checchessia*.

Danee danna. . . . Modo che s'usa talora da chi non è ricco per consolarsi della propria povertà volendo significare che la larghezza de' quattrini spesso ci daneggia nell'anima e nel corpo; modo a cui altri suol rispondere *Danna a aveghen minga* perchè anche la povertà è madre assai volte ai delitti; onde concludiamo col Buti Buono è il danajo nel savio, reo nel prenligo, pessimo nell'avar.

Danee do giueugh teguen minga leugh. . . . Le vincite di giuoco tornano di poco frutto a chi le fa, perchè il danaro quanto meno è sudato tanto meno è pregiato, e sfuma in un attino.

Danee e messizia romp el coll a la giustizia. *Chi fa il fodero d'argento può portare che arme gli piace* (Cini Des. e Sp. III, 1). *Il martello d'argento rompe e spezza le porte di ferro*. *Ser Donato dà in capo a san Giusto*.

Danee o peccaa l'è cativ stimà. *Danari, senno e bontà, la metà della metà*. *Danari, senno e fede ce n'è manco che l'uom non crede o che non si vede*.

Danee matt. *Monete false* — *Stagnuoli* si dicono le Monete falsificate con lo stagno; *Incuniciate* o *Brattiate*, le falsificate con lamina d'oro o d'argento.

Danee mort. *Danaro morto o secco*. *Danaro infruttifero in cassa*.

Danee paga e cavall trotta. *Il danajo è nervo di tutti i mestieri* (Pandolf. Gov. Fam. p. 170 ediz. Class.). *Chi vuole ogni cosa abbia danari* (Cant. Carn. II, 41).

Danee viv. *Danaro a guadagno*.

Ecco chi on saech de danee. Ecco qua un prato di fiorini (Doni Com. Burch. p. 26). *Monta un pozzo di quattrini*. *V. in Saecl*. E dieci mostrando alcun oggetto a comperare il quale siansi voluti gran danari.

El farav danee su la pell d'on pievecc. *V. in Pievucc*.

Fà danee. *Far quattrini*. *Arricchire*.

Fà danee a monton o come terra. *Guadagnar danari come rena* (*tosc.). *Far danari a bussa o a busso*. *Guadagnare quattrini in gran quantità*.

Fà danee d'ona robba. *Far ritratto*. *Fà soltà i danee*. *Dar fondo ai quattrini*. *Vale dissiparli, consumarli*.

Fava mej con quij dauee a andà a cà de l'offellee. *V. in Offellee*.

Guadagnà danee a monton. *V. sopra*.

I ciaccer hiu ciaccer o i ball hin ball, e i danee hin danee. . . . In qualche caso potrebbesi tradurre *La liberalità non giova dove la non agguene* (Vettori nelle Op. di Mach. VII, 41); in altri *Dammi del tu e trattami da voi*.

I danee e mi stemm minga ben insieme. *I danari mi scottano in tasca* (*fiur.). Non appena ho un quattrino ch'io lo spendo. *Lymphatici nummi sunt mihi* faceva dire Plauto ad Agorastocle nel *Penulo* in pari significato.

I danee gh'han i al o volen. *I danari vanno via presto*, o *vanno via come l'acqua benedetta*, o *sono tondi e rizzolano* (Monos. pag. 138).

I danee gh'han la pesa, se tacchen ai did. . . . *È cosa scimunita toccando il mel non si leccar le dita disse l'Alleg.* p. 24 traendo allo scherzo un'idea

riprovata dalle genti oneste. I Franc. dicono *On ne peut manier du beurre sans s'engraisser les doigts.*

I danee hin faa per spendi o hin redond per birlà. *I danari son fatti per ispendergli* (Lasca Strega III, 3) o per ispendere (Monos. pag. 159). *La roba non è di chi la fa, ma di chi la gode* (ivi). *Se tu tieni i denari serrati e nascosti, non sono utili nè a te nè a' tuoi* (Pandolf. Gov. fam., p. 171 ediz. Class.).

I danee sc troeuven minga per strada, o vero Voo minga a la strada a robaj mi i danee vè! *I danari non si trovano nella strada* (Lasca Strega III, 3).

I danee van a mucc, chi ghe n'ha tropp, chi ghe n'ba minga o vero I danee van dove ghe n'è. *La roba va alla roba* (Monos. pag. 325). *Il Dantur opes nulli nunc nisi divitibus di Marziale.*

I danee van e vegnen. *I danari vanno e vengono* (Monos. pag. 154).

La libertaa de fà e de desà no gh'è danee che le possa pagù. *Sanità e libertà vaglion più d'una città* (Monos. p. 225). Prov. di cui è nobile antitesi il

« Tu proverai siccome sa di sale lo pane altrui, ecc. » (di Dante).

L'è mej spend dance in pan che in medesinn. *V. in Medesinna e Lenzaù.*

Maneggià danee. *Trassinare danari* (Pr. fior. IV, 11, 99).

Miralo ben miralo tutto l'omo senza danee come l'è brutto. *Oh quanto è brutto un uom povero e vecchio!* (Mon. Inc. ed Am. III, 20).

« Non hai danari, grattati il forame »

« Che sei stimato meno che il lituano »

disse il Burch. Son. 65). *Chi ha sa, ma chi non ha non sa* (Nic. Mart. Let. 85). *Chi non ha danari a lui manca ogni cosa* (Pandolf. Gov. Fam., p. 170 ediz. Class.). *Chi non ha quattrini vada in piazza a vedere i burattini* (Fag. Prol. Fortini). *Chi non ha oro non creda esser mai in prezzo* (Cant. Carn. I, 146).

Mita parer e mitaa danee. *Ajuto e non consiglio* (Monos. pag. 341).

No pensà che a fà danee. *Non attendere che al far roba* (Vieri Trat. proem.).

No vesseggh dance che le paga. *Non aver prezzo* (Monig. Tac. ed Am. III, 17). *Non esser caro per danari* (Monos. 258).

Pazientiatt el diseva fraa Gandiott quand el perdeva i danee de la mcssa. *V. in Fràn.*

Pocch danec pocch sant'Antoni (che anche dicesi Talis pagazio talis cantazio). *Qual ballata tal sonata?* Poco danaro poca merce; poca stoffa abito corto; pochi modi poca ventura; dal pòeo poco.

Senza danee i pret canten minga mcssa. *V. in Mèssa.*

Toceà i primm danee. *Prendere la prima mancia. Far la prima faccenda.* Dieesi dai bottega del primo vender a contanti dopo aperta ogni di la bottega.

Vess el re di o de danee. *Essere la regina di danari* (Monig. Serv. Nob. II, 8). *Misurare i danari con la pala* (Assetta I, 3). *Misurare le doppie con lo stajo. Esser ricco sordo.*

Danée. *Danaro. Picciolo.* Moneta di calcolo, 12 delle quali costituiscono un soldo.

Pagà lir, sold e danee. *Pagare finalmente, cioè interamente, del tutto.*

Danée. *Danaro. Danajo.* La ventiquattresima parte dell'oncia grossa nostrale, equival. a 0,001155 di lib. decim.

Dance per Seràpol. *V.*

Danée, che anche dicesi Oro. T. del Giuoco di Tarocchi. *Danari.* Uno dei pali delle carte da minchiare, così detto perchè si somiglia a quattrinoli gialli.

Vess el re de danee. *V. più sopra.*

Daneggià. *Danneggiare. Nuocere.*

Daneggià. *Danneggiato.*

Daneriase. *Danajaccio* (Cec. Servig. III, 2).

Mesterasc danerasc. *V. in Mesterasc.*

Dann. *V. Dagn.*

Danna. s. f. *Stizza. Rabbia. Rovello.*

Dannà. *Arrovellare. Istizzirsi. V. Inrabbl* — Anche i Franc. ed i Provenz. usano la nostra voce nell'ugual senso.

Danee danna. *V. in Danée.*

Fà dannà l'anima. *V. in Inrabbi.*

Dannaa. *Arrabbiato. Stizzoso. Arrovellato.* Si usa anche sostantivamente. *V. Rabin.* Il Fagioli (*Amor non opera a caso, atto I, scena 1*), disse a *Lo vo' far morir dannato*, cioè lo vo' far morire di rabbia, di stizza.

On'anima dannada. *Anima dannata.*

Uno accelerato. *Une ame damnée* dicono anche i Fr. (*V. in Mura.*)

Te set dannaa, va a salta la mura.

Dannadón. Elbro di stizza. Pieno di stizza. Tutto collora. Uno stizzosaccio.
 Dannamént. } Rovello. Stizza, rabbia. Kan-
 Danuaziún. } core. Livore. Rabbia. Rabbia.
 Dannaziún. Dannazione. Perdizione del-
 Dantell. Denticello? (l'anima.
 Dapochisia. Dappocaggine. Dappocchezza.
 Dapós e Depós. Dietro. Di dietro. Dopo.
 V. Após.

Mettes dapos. Addoparsi.

Daquà, ecc. V. Dacquà, ecc.
 Dàrbia. } ... In Val Blenio, a Olivone,
 Dàrbicù. } a Biasca, ecc., in Val d'Orta,
 chiamasi così quel cerchiello da caeiuo-
 le che nei monti a noi più vicini dicono
 Fasséra, Faccirà, Quaccirò, ecc. V.
 Dàrdan. } Balestruccio salvatico o ri-
 Dardanell. } pario (Sav. Ornit.). Rondi-
 Dàrdén. } ne riparia (id.). Topino (id.).
 Uccello che è l'Alirundo riparial.

Darè, e al f. Daréra. v. a. Ultimo. Sezzajo —
 Darè è sineaope di Dadrée, cioè che
 viene dietro tutti, il Dernier dei Fr.
 « Sarà col dare a strecc — Su quij pa-
 roll che se repossen su la darera vachà,
 come Andà. » (Var. mil.).

Mandà a la darera. Lasciar nel chiap-
 polo o nel dimenticatojo. Mettere o
 Buttarsi o Gittarsi una cosa dietro alle
 spalle. Non far più caso di checcessim
 — Il Maggi (Int. II, 154) l'usò an-
 che per Maodà a fà bolgirà o al dia-
 vol. V. Diàvol.

Darè. s. m. Sui monti di Nava equivale
 all'Ultimo tocco, al nostro citt. Terz. V.
 Darénsc. Difficile. Duro. V. Darùsc.

Darénsc a spend. Agro*lose. e Tom.
 Daréra. V. in Darè. (Sin.

Dàrsena. Dàrsena. Nomi a noi noti dopo
 lo scavo della Darsena di Porta Ti-
 cinese fattosi dal Governo Italiano
 nel 1810 a ritiro delle barche pro-
 cedenti dal Naviglio.

Darùsc (e Derùsc e Darénsc). Scabro.
 Ruvido. Aspro.

Darùsc. met. Sgarbato. Ruvido. Zotic.
 Scortese. Discortese. Disameno. Mal-
 grazioso. Disamabile. Malpolito. Spia-
 cevole. Dispettoso — Darusc come ona
 sprella. V. in Sprèlla.

Darusción. Zoticone. Ruvidaccio — Sor-
 gnone. Sornione. Sasornione.

Darvl. V. Dervl.

Daspòz v. a. del Var. mil. Dappoi.

Dàssen. V. in Dà.

Datà. Dare. Porre la data. Far la data.

Datàa. Dato. Datas de Bonuma. Dato in
 Roma. Dataa del quiodes. Colla data
 del quindici. In data del quindici.

Datta. Data. Nelle lettere e ne' frontispizj.

Dattüss. Adattarsi. Accomodarsi.

Dattol. Dàttero. Dàttilo. Il frutto della

palma (dactylus dactylifera).

Chè no gh'ha dattoli no magna dat-
 toli. Chi vuol vin dolce non imbotti
 agresto (Burch. Son. 43). Prov. venez-
 ziano invalso da pochi anni anche fra
 noi, e indicante che l'usar soavità di
 maniere è scala al nostro ben essere
 nel mondo, e talora in senso peggiore
 che il mondo è dei piaciantei e di
 chi sa andare a versi del compagno.
 Davantiagg. Oltre il bisogno. Di vantag-
 gio. Di soprappiù.

Dazi o Dàzzi. Dazio. Gabella. Diritto.

Avegh nagott de dazi. Non aver da
 dazio (Cecchi Diam. III, 4 in Prov. 87).

Dazi de l'imbottia. V. in Imbottia.

Fà de mincioo per no pagà dazi.

V. in Minción.

Tucc i paroll no paghen dazi. Ogni
 parola non vuol risposta. Le parole
 non s'infiltano. Modo proverbiale che
 significa non doversi tener conto di
 alcuna cosa detta inconsideratamente.
 — È in altro significato Il fiato non
 fa lividi. Le parole non fanno enfiati
 o lividi (Fag. Av. pun. 1, 5).

Dàzi. Porta. Quell'uscita della città dove
 sogliono essere i doganieri per gabel-
 lare le merci soggette a dazio.

Fœura del dazi. Fuor di porta.

Dàzi o Dàzz. v. brianz. Fiburno. Lentag-
 gine, e col Targ. Toz. Diz. anche Lan-
 tana e Favorna. Il Fiburnum lantana.
 Pianta fruticosa de' cui ramuscoli ho
 veduto talora i vignajuoli l'usare
 servirsì per legare le viti in man-
 canza di salciuoli.

Dàzià. T. de' Fin. Addaziare. Gabellare.

Dàzià la mercauzia. Sgabellare le
 merci.

Dàziàa. s. m. Gabellamento. L'importare
 della gabella.

Dàziè. Daziere (Caro Lett. neg. I, 384).
 Gabelliere. Gabellotto, e con voce non
 necessaria, ma che per isvilittivo po-
 trebbe talora venire in buon taglio

Dazzino (Cecchi *Diam.* III, 4 in *Prov.* pag. 87). Colui che alle porte della città riscote le gabelle — Capp di *daziee*. *Il maggior gabellicre* (Sacch. Nov. 146). *Daziéra. Gabellicra. V.* in *Ziléra*.

Daziét. *Portella* (Pecor. II, 195). *Porticivola*. Dim. di *Dazi* in senso di porta di città, forse così detto dal non gabelharvisi le merci grosse e d'importanza.

Dàzz. V. *Dàzi*.

De. Il Di. La Di. Quarta lettera del nostro alfabeto — A be ze de, la majestra la vœur i danec, ecc. *V.* in *Majèstra*.

De. Di. Segno del secondo caso. L'è mè de mi. È mio. È di me.

De. Da. Segno del sesto caso. El dipend minga de mi. Non dipende da me.

De. Segno del sing. e del pl. indeterminato. Per es. *De manz* ghe n'è no. *Manzo non ve n'ha*. *De donn* s'en ved minga. *Donne non se ne veggono*.

De. Nota usi particolari :

Dà de filià. Dar a filare.

On porch de vun, On vecc de vun e sim. *Un animalaccio. Un vecchiniaccio.*

Vess de teater, de conversazion, de casa. . . ., cioè Essere avviato al teatro, disposto a ire a veglia, a starsi in casa, e simili.

Dèa o Dèja. Dea; e ant. Iddia.

Dea d'amor. Ninfa. Beltà.

Debà(El).... Nome di una gazetta notissima francese intitolata *Journal des débats*, cioè Giornale delle discussioni.

Debàss. Dabbasso. Da basso.

Debén. Dabbenc.

Dèbet o Dèbit. Debito.

Andà in *debit. Indebitarsi. Contrarre debiti. Far debiti* — *Riuscir debitore.*

Caregaa de debit. Carico di debiti.

Chi no gh'ba *debit* l'è scior. . . .

La prima regola d'economia è quella di non contrarre debiti, o incontrandone di liberarsene al più tosto. (dit.

Chi paga *debit* perd el *credit*. *V.* *Cré*. *Dà debit* o *Notà a debit* o *Trà in débit. Porre debitoro. Addebitare. Dare debito. Scrivere in debito. Impennare il debito.*

Debit de patron l'è on'investitura. Dettato comunissimo fra i nostri contadini i quali hanno per gran sorte il non uscir mai di debiti coi padroni in sulla quasi certezza

che per esserne pagati quando che sia i padroni non sappiano licenziarli dal potere ancorchè se lo meritassero.

Error no paga *debit. V.* in *Errór*.

Nettass di *debit. Sdebitarsi. Uscir di debiti. Liberarsi o Dispacciarsi dai debiti. Soddisfare o Pagare o Annullare o Estinguere ogni debito.*

Tirass al coll on *debit. Recarsi addosso un debito.*

Vess pien de *debit* finna al coo. *Affogar ne' debiti. Aver più debiti che la lepre. Aver debito il fiato o la pelle. Il fr. Avoir des dettes par dessus la tête.*

Debitin. Debituzzo. I dia. arrecano anche *Debituolo*, voce che il Monti nella *Proposta* chiama *malfetta*, o per lo manco inutile; al che forse non assentirà così facilmente chiunque abbia a scrivere di piccioli debiti contratti da chi suol battere i sentieruoli.

Debitùr. Debitore.

Debitóra. Debitrice.

Débol. s. m. Debole. Debolezza. L'è el sò *debol*. È il suo debole, cioè il suo difetto predominante, la pecca a cui è maggiormente soggetto.

Débol. ad. Débolc. Débic. Fiévole. Fräle.

Debolèzza. Debolezza. Ficvolezza. Fiacchezza. Fralezza — fig. *Debolezza. Azione o Passione poco lodevole ancorchè non delittuosa. Ona gran debolezza. Una debolezzaaccia.*

Debolèzza. Debolezza (Non le sarei venuto innanzi con questa debolezza. *Caro Lett. fam.* I, 191; parla di sonetti). El scusarà i mee debolez. *Miseria! Dicesi per atto di modestia da chi vi dà saggio della propria abilità in checchessia.*

Debolin. Debolino. Deboletto. Deboluzzo.

Debolmènt. Debolmente. Fiaccamènte. Fievolmènte; e fig. . . . Come meglio potrò, a mio *debol* potere o sapere.

Dehón. Da senno.

Deboscé. V. *Debosgé.*

Debòsg. Scapigliatura, e alla fr. Debòscia.

Daas al *debosg. Scavallare. Scapigliarsi. Stemperarsi* — In sig. meno smoderato *Straviziare. Darsi agli stravizzi.*

Fà *debosg* insèmma o Fà de mangia insèmma. *Accozzare i pentolini, e anticamente Far tarisca.*

Debosgé o Deboscé. Scorretto. Stemperato. Incontinent. Dissoluto. Scapestrato.

Dedrée. s. m. *Il Rovescio.* La parte posteriore di checcchessia. *V.* anche Schenäl.
Dedrée. avv. *Dietro. Di dietro.*

Dà el nas dedree o Boffà dedree. *fig. Dar di naso in cupola. V.* anche in Boffà.

Fà el diavol cont i pee dedree. *V.* in Diàvol.

Dedrée. . . . I nostri ragazzi sogliono gridare *Dedree dedree* quando vengono aletuno aggavignarsi o starsi seduto sulla pedana posteriore delle carrozze, come per avvisare i cochieri di quel peso più a passavolante.
Dedreevìa. *Dietrovia. Dietro. Di dietro.*

Dedrizz e Daddrizz. *Da senno. Bene. Da bene. A dovere.*

Partii dadrizz o dedritt, *V.* in Partii.

Se l'è fada dedrizz, le pias anca la crosta del pastizz. *V.* in Pastizza.

Dedù. *Dedurre. Diffalcare. Dibattere. Sbattere. Defalcare. Sottrarre.*

Deduziòn. *Deduzione. Sottrazione. Defalco. Diffalco.*

Deèssa disse il Porto per Dèja. *V.*

Defà. *V.* in Fà.

Defeni o Definì. *Finire. Terminare.* Dove vœurel andà a dafinì con sto descors? *Dove vuol ir a parare?* (Fag. *Avaro punito* 1, 5). *Dove tende egli, dove va egli a parare con questo suo dire? — Dove vala a defeni sta strada? Dove mette capo questa via? — L'è andaa a defeni maa. Fui malanente.*

Defesta. *Ceppo.* Muncia o donativo che si dà per lo più ai fanciulli nella solennità del Natalo di Nostro Signore. Il suo diminutivo sarebbe *Cepperello* secondo il Tom. Sin. p. 122.

Pagà defesta. . . . A quegli emici e conoscenti che vediamo nel loro giorno onomastico o che incontriamo con indosso alcun abito nuovo, o lieto per alcun liusto avvenimento sogliamo fare queste domanda *Paghet de festa?* E que' tali secondo voglia e potere soddisfanno l'inchiesta col pagare una colazione, un pranzo, o sim.

Deficit. . . . Manco, ammanco di somme o sostanze. Dal latino *Deficere.*

Defilà. T. milit. *Sfilare — Filare.*

Degjà. *Giacchè. Poichè. Dacchè.*

Degiùn, Degiunà. *V.* Digiùn, Digiunà.

Dègn. *Degno — Condegno.*

Degua. *Degnato.*

Degnass. *Degnarsi.*

Degnaziòn. *Degnazione.*

Degradà. *V.* Trà-giò in Trà.

Dèja. *Dea. Dia, e anticam. Iddia e Deessa.*

Dèl. *Dello. Del.*

Delasoré. *Re (Dia. mus.). Delasoré (Paù. Poet. II, xiii, 9).*

Delegà. *Delegare. Deputare.*

Delegà. *Delegato —* È altresì il nome di quel magistrato che rappresenta il Governo nelle varie province del Regno lombardo-veneto; magistrato che dal 1760 fin verso il 1800 dicevasi *Intendente politico*, e a' tempi del Regno d'Italia *Prefetto*.

Delegaziòn. *Delegazione —* È altresì il nome della magistratura altre volte detta *Intendenza politica e Prefettura*.

Delfin. *Delfino.*

Delfina. *Delfina.*

Delfinna. *Delfina (Alb. bass. in Dauphine). Scangé? Stoffetta di lana o di seta imitante il moerrio cangio.*

Delibera. *Deliberazione. Aggiudicazione.*

Deliberà. *Liberare. Deliberare.*

Deliberà. *Aggiudicare.*

Deliberàa. *Deliberato. Aggiudicato.*

Deliberatàri. *Deliberatorio. Aggiudicato-*

Delicàa. *Delicato. Dilicato. (rior?)*

Delicàa de conscenza. Che si fa stretta coseienza delle cose. Delicato di coscienza.

Vess pœu minga tant delicàa. Non essere gran che dilicato; e sm. Non la guardare in un filar d'embrici.

Delicàa. *Delicato. Squisito.*

Delicadin. *Delicatello. Delicatuzzo.*

Belicadin (parl. di stoffe o colori). *Gen- tile. Delicato.*

Deligénza o Diligénza. *Diligenza (Alb. bass.). Sp. di carrozzone. V.* in Eègn.

Deligori. v. idiot. o seh. *Digerire.*

Delimà. *Dilimare, e ent. Delimare. Dileguare. Struggersi.*

Delin deln. *Tintin.* Voci imitanti il suono del campanello. Il prov. *Derlin derlin.*

Deliqui. *Svenimento. Sfinimento. Sineope.*

Andà in deliqui. Svenire. Basire.

Delirà. *Delirare. Farneticare. Vaneggiare.*

Delirànte. . . . Spasimante, ganzo, damo.

Deliri. *Delirio. Farnetico. Vaneggiamento.*

Andà in deliri. Delirare.

Delitt. *Delitto. Misfatto. Maleficio.*

Delizia. *Delizia — Voluttà.*

Sit de delizia. *Luogo di delizie.*

Delizièta. *V. in Paradisin.*

Deliziós. *Delizioso. Polutuosio — Deliziale.*

Delsadès per Dessadès. *V.*

Delusà. *v. a. del Var. Burlare. Deludere.*

Deluvi o Diluvi. *Diluvio.*

Ai vintises sant'Anna, e ai vintiset
el deluvi. *Ecco lo Sparacchia. Ecco
il diluvione, il diluviatore o la dilu-
viatrice. E dicesi per tacciare chie-
chessia di voracità eccessiva.*

Deluviè Diluvi. *fig. Diluvione. Diluviatore.*

*Divoratore. Corpo disabitato. Gola di-
sabitata. Gran mangiatore. V. Lùdrin.*

Delzadès per Dessadès. *V.*

Demanian o Demenemian. *Di mano in
mano.*

Demérit. *Demerito. Mal merito, e poet.
Demerto.*

Demèzz. *Mezzanità, e fig. Temperamen-
to. Accomodamento. Ripiego.*

Piatt de mezz. *V. in Piatt.*

Tuè o Ciappà on demèzz. *Prendere
una via di mezzo (Nachiv. Opere IX,
95). Temperare. Accomodare.*

Demission. *Rinunzia all'impiego.*

Dà la soa demission. *Rinunziare al-
l'impiego — Risegnare — Abdicare.*

Democràtegh. *Democratico.*

Demòni. *Demonio. V. Diàvol e Diavoléri.*

Vess on demoni in carna. *Esser un
diavolo in carne, un demoniaccio.*

Demoniètt. *Demonietto. V. Diavolètt.*

Denà. *v. a. Da lungo tempo. Il lat. Dia.*

Denànz o Dedenànz. *Innanzi. Davanti. Di-
nanzi, e ant. Denanzi.*

Denanz che. *Prima che.*

Podè stà denanz a qualunque ga-
lantomm... *Dicesi di persona o roba
egregia nel suo genere. V. Galantomm.*

Stà denanz. *fig. Entrar mallevadore.*

Denànz(on). *T. degli Occhialoj. . . .*

La parte anteriore della cassa d'un
occhiale, cioè quella che abbraccia
le lenti e accavalca il naso.

Dène. *V. Dènt.*

Dencià. *Addentare.*

Denciàda. *Dentata. Colpo di dènte. Il
provenzale Dentado o Coou de dent.*

Denciàtter. *Dentacci. Pegg. di Denti. :*

Deucion. *Dentactio (Dens immanis).*

Dencion o On dencion d'on omm... .

Uomo che ha denti grandi e sporgenti.

Decutt. *Dentini (Fag. Il Pod. spil. I, 10).*

Denominatòr. *T. aritm. Denominatore
(Pros. fior. III, 11, 46). Quella cifra
d'un rotto la quale indica in quante
parti fu diviso l'intero onde fu tratto.*

Denònzia. *Disdetta. Licenziamento che
si fa della casa ove altri sta a pigione
o del potere che si ha a fitto. I diz.
ital. hanno Disdetta soltanto in senso
di quel rifiuto che fa uno dei socj o
tutt'insieme di seguitare una società
mercantile; ma (oltre che questa voce
trac i suoi natali da Disdire che an-
che que' diz. registrano in ambedue i
sensi, e di disdire la casa, e di disdire
una società mercantile) il Fagioli usa
più volte nelle sue commedie Disdetta
nel preciso senso della nostra Denonzia.*

Dà la denonzia. *Disdire il potere,
il fitto, la casa. Licenziarli.*

Denonzia in botta o sul fatt. *Disdetta
in tronco (Gior. Georg. VII, 61).*

Denònzia. *Dinunzia. Riferto? Mett-giò la
denonzia. Porre la dinunzia. Dinun-
ziare. Scrivere il riferto?*

Denonzia (la cà). *Disdire. V. in Denònzia.*

Denotà. *Denotare. Dinotare.*

Dèut o Dènter. *Dentro. Entro. Dent del*

lèugh. Dentro al o del o dal o il luogo.

Audà dent. *Entrare. Andar dentro.*

Entrar dentro. *Internarsi.*

Andà dent e sicura. *V. in Fèura.*

Andà denter tanti danec in d'ona
cossa, tauti brazza de pann in d'on
vestiù, ecc.; e così Andà dent a mucc,
a fass, ecc.... Occorrere, bisognare,
volerci tanti dati quattrini, tante date
braccia per alcun'opera, veste e sim.

Borlà dent. *Incappare. Incorrere.*

Dà dent in quejoss. *Percuotere in
qualcosa (Arid. III, 2). Urtare in chec-
chessia — Inciampare. Dar dentro.*

Dagh dent o denter. *Lavorare a
mazza e stanga. Darvi dentro.*

Dagh dent. *Dar di fulce alla spiga,
(Assetta I, 6). Pigliar la voga. Darvi
dentro. Incominciare un lavoro.*

Dagh dent. *Rimanerci schernito, ecc.*

Dagh dent ona robba. . . . Com-
prendere chechessia in un contratto
per parte di prezzo; vendita, ecc.

Dà in dent on maa. *Rientrare?*

De dent-gl'è el marse o la manga-
gna. *Dentro è chi la pesta. Snòl dirsi
quando noi crediamo che l'interno*

di chi al di fuori mostra sanità o letizia non corrisponda all'esterno.

Dent finna al coll. *Immerso fino agli occhi* (Min. citando l'Ariosto per ispolgio del Parenti).

Dent per dent. *Di quando in quando. Di tempo in tempo. Interpolatamente. Di distanza in distanza.*

Fà o dent o fœura. *Fare un fatto o guasto* (Mach. Op. VI, 112).

Fagh dent la tommà. *F. in Tòmma. Menagh dent, e Menagh dent la coa. F. in Menà e Còs.*

Metteghel dent o dent longh. *Ficcare un porro dietrovia. Calarla. Accoccarla.*

Mettes dent. *Metter mano in chiechessia. Dure opera a chiechessia.*

Mettes dent eont i man e cont i pee. *Mettersi col l'arco dell'osso.*

No andà nè dent nè fœura. *Essere un i enne onne. Essere incerto, esitabondo, infraddue. N'ère ni dedans ni dehors* dicono i Fr. *F. anche Fœura.*

O dent o fœura. *O fatta o guasta, e talora O Cesare o Niccolò.*

On dent-e-fœura. *F. in Fœura.*

Tornà dent. *Rientrare.*

Vess dent. *Esser baggio. Averci poco peccato. Non intendersi di chiechessia.*

Vess dent o Vess dent a monj. *Essere colto, intabaccato, ecc. F. Còtt.*

Vess dent in d'on negozi. . . . *Aver parte in un traffico, in una bottega — in d'ona lit., Averci parte, entrarci.*

Vess dent o dent in la banda. *Esser un bruco, un tritone, un pelapiedi. Esser povero in causa parlando di persone — . . . Esser logoro, magagnato, malandato affatto parl. di robe.*

Vesseggh dent. *Aver le mani in una materia* (Magalotti II, 162) — *Essere in causa. Chi non gh'è dent se le ciappa nunga colda. A chi non tocca l'interesse proprio o Chi non è in causa si piglia le cose più consolate.*

Vesseggh dent anea elui l'ha faa. *Esservi dentro il maestro* (Vocab. brese. Melch. senza citare autorità). *Dicesi d'ogni manifattura oltremodo pesante.*

Vesseggh dent la micca. *F. in Micea.*

Vesseggh dent nagotta. . . . *Modo di dire che si usa per indicare non vi essere nella soggetta materia malignità, cattiveria, frode o sùu; e talora anche*

Vol. II.

per significare l'imbecillità d'alcuno; e in questo caso direbbesi italianamente *Averci poco peccato.*

Vesseggh dent tutt. *Simigliare affatto. Esser il tale pretto spulato.*

Vesseggh minga dent coo. *Essere cosa sconsigliata.*

Dént o Dène, e cont. Dinc. s. m. *Dente* = *Bœucc. Alveoli* forellini nei quali stanno incassati i denti — *Collo del dente* quella parte di esso che sorge immediate fuor dell'alveolo — *Coronna. Corona* la sommità — *Smalto* la tunica bianca che lo veste — *Radis. Radice* o *Radica* quella parte che sta internata nelle gengive — *Gnerv. Animetta* il midollo — *Chi per difetto di denti pare che sibili anziché parlare* *dicesi Bioscio* — I bei denti eburci sono detti da' poeti *Perle*, e le due parti della dentiera due *Filze di perle* — *Di chi non ha denti in bocca si vuol dire scherz. che ha la bocca sferrata. Rimettere i denti fu pur detto scherz. Riferrar la bocca.*

Andà-fœura i dent. *Cadere i denti.*

Avegh i dent tutt bus. *Avere la dentatura bucherellata.*

Avegh la rabbia in di dent. *Aver la gina ne' denti* (*aret. — Vocab. aret.). *Dicesi di quel gran pudore nelle gengive di cui danno vivi segni i bambini allorché stanno per mettere i denti.*

Avè i dent finna in gora. *fig. Pigliare per san Giovanni. Essere venale all'eccesso.*

Ballà o Dondà i dent. *Crollare i denti. Besognà mostrà i dent al loff. Chi pecora si fa, il lupo se la mangia. La malvagità vuol essere ribattuta forte.*

Carna che dà al deut. *F. in Carna. Cascià-fœura i dent on pontsora fig. . . . Lo dicono le donne dei sop-punti ineguali, mal fitti e che a luogo a luogo mostrano troppo il punto.*

Cascià i dent. *Mettere i denti.*

Cavà i dent. *Cacciare o Trarre di bocca i denti. Cavare i denti.*

Cavalièr del dent. *F. in Cavalièr. Dent a restoll. Denti a bischeri, cioè lunghi e radi.*

Dent bus. *Dente bucherellato.*

Dent che spouta. *Barba o Nascenta di dente.*

Dent canin. *Denti canini.*

Dent cont el calcinazz. *Dente ruginoso o col tartaro o col calcinaccio.*

Dent de la sapienza o del giudizzi. *Denti della sapienza. Denti del giudizio* (Min. citando Demarchi); e dottrinal. *Cranterî.* Nome di ciascuno degli ultimi due denti molari.

Dent de latt. *Denti lattajoli.*

Dent denanz. *Denti incisivi.*

Dent de presa. *Sanne. Zanne.* (lari.

Dent ganassal. *Denti mascellari o mo-*

Dent ginzœu. Dente vetrino o mar-
molino o diacciuolo.

Dent guast. *Dente guasto, magagnato,*
tarlato, cariato, carioso, intarlato.

Dent mal inguaa. *Denti ineguali.*

Dent marsc. *Dente fracido.*

Dent oggiaa. *Denti occhiali.*

Dolor de dent. *Duolo o Mal dei denti.*

Dondà on dent. *Dimenarsi un dente.*

Hoo sentii ch'el dent el dondava. *Sentii che il dente si dimenava* (Sacch. Nov. 166).

Fà i dent o Sponth i dent o Cascià i dent. *Mettere o Spuntare i denti - Dentizione = parl. del cavallo Dentare.*

Fà vegal l'acqua ai dent. fig. *V. in*
Acqua.

Ferr de cavà i dent. *Leva. Depres-*
sore; e dotti. Dentagra?

La lengua la batt dove dœur el dent. fig. *La lingua batte dove il dente duole.*

Ligà i dent. *Allegare i denti; e met.*
Non mangiar di una cosa, cioè non
intenderla. V. in Ligà.

Menà el dent. fig. *Dare il portante*
ai denti. Far ballare i denti. Mangiare.

Molà i dent. fig. *Far ballare i denti.*
Dare il portante ai denti. Sbattere il
dente. Ugnere il dente. Toccare col
dente. Mangiar saporitamente; e talora
anche fra noi Prepararsi a pacchiare
molto. Anche i Franc. dicono in questo
sig. Aiguiser ses dents. Il Petrarca disse
in senso affine Indurar l'ugne e i denti
per vendicar suoi danni.

Mostrà i dent. fig. *Ragnare. Piagnere*
indosso. Dieci de' vestiti quando co-
minciano ad esser logori.

Mostrà i dent a vun. fig. *Mostrare*
i denti ad alcuno. Opporsi ardita-
mente; e fra noi più specialmente
l'arlar con vigore, con autorità, con

rampognolo ad alcuno. Quel che anche
i Francesi dicono *Montrer les dents.*

Mudà i dent. *Mutare i denti; e par-*
lando di cavalli e sim. Uscir di den-
tini. Mutare.

O el dent o la ganassa. *Qui bisogna*
o bere o affogare. O falla o guasta.

Pagà duu œucc e on dent. *V. in*
œucc.

Parlà o Cantalla feura di dent. *Dirla*
fuor de' denti. Dare le carte alla sco-
perta. Parlar liberissimamente.

Parlà in di dent. *Favellare fra' denti.*
Dire checchessia fra' denti; e fami-
gliarmente Avere o Parere un cala-
brone in un fiasco.

Polver per i dent. *Dentifricio.*

Quand s'insogna che va sicura i
dent. . . . il nostro volgo teme pros-
sima la morte; e i volghi sono tutti
uguali, giacchè l'identica paura viene
irrita dal Varotari nella Satira 6.^a
del suo *Vespajo stuzzicato* parlando
delle osservazioni superstiziose del
volgo veneziano.

Remett i dent. *Rimettere i denti po-*
sticci, e scherz. Riferrar la bocca.

Sbatt i dent. *Batter le gazette.*

Sbusass i dent. *Cariarsi i denti.*

Scritzà i dent. *Dirigginare o Digri-*
gnare i denti. Stropicciare l'un col-
l'altro dente.

Streng i dent. Strignere i
denti dalla rabbia.

Tegnl i man a cà soa e la lengua
dent di dent. *V. in Lengua.*

Tiralla cont i dent. fig. *Assottì-*
gliarsi. Stiracchiare le milze. Vivere di
limatura o a spilluzzico o magramente.
Stare a stecchetto. Piastre il pane.

Toccà naean on dent. *Non toccar*
l'ugola. Essere una fava in bocca al-
Forso o al leone. Dicesi de' cibi troppo
scarsi a paragone dell'appetito.

Tœuss o Robass el pan feura di
dent. *V. in Pàn.* (Càrna.

Trovà carna per i soeu dent. *V. in*
Vess franch del dent. fig. Aver una
cosa nel carneve. Si dice quando uno
tiene d'aver checchessia più ehè sieuro.

Vess miuga earna per i soeu dent.
Non essere da lui. L'è miuga carna
per i teu dent. Ben sai che l'asino non
ha luogo in crosta. V. anche in Càrna.

Dént. *Dente*. Ne' cavalli si distinguono cogli aggiunti che sieguono:

Dent barbirœu. *Quadrati*. *Terzo morso*. I denti piccioli serrati intieri che il cavallo muta per la terza volta.

Dent bus. *Scaglioni*. Denti scienni.

Dent de mezz. *Di mezzo*. *Dente mezzano*. *Secondo morso*.

Dent de latt o Dentin. *Dentini* (Lastr. IV, 64 e pass.). *Primo morso*.

Dent in costa. *Fagioli* e dottr. *Gnomoni*. I quattro denti che nascono ai cavalli dopo l'età di quattro anni, situati fra gli scaglioni e i denti di mezzo.

Dentón. *Denti mascellari*.

Fà i dent. *Dentare*.

Lassà i primm dent. *Uscir di dentini* (Lastr. Op. pass.). *Mutare*.

Dént. *Tacca*. Quel po' di mancamento che nasce nel filo dei coltelli o altri ferri taglienti.

Dént. *Dente*. *Dentello*. Nelle ruote, nei cilindri, nei pettini, ne' rastrelli, nei roechetti e simili sono quegli sporti che hanno figura di dente.

Incastrà a dent. *Indentare*.

Dént. *Becco* (Alb. enc. in *Becco* per induzione — Diz. artig. in *Scatto*). Quel ferruzzo rostrato che fa parte dello scatto delle armi da fuoco e serve a tenerlo montato.

Dent de mezza monta. . . . Becco di mezzo sesto.

Dent de tutta monta. . . . Becco di tutto scatto.

Dént. *Coniera*. Nelle cave delle pietre e de' marmi è il nome di quelle intaccature che vi si fanno per incominciare lo scavo di ciascuna saldezza.

Dentàa. *Dentello*. Ognuno di quegli sporti di mattone che formano la così detta *Dentada* del soparco d'una bocca di fornace da mattoni o tegole.

Dentàda. *Addentellato*? Il complesso di tutti que' dentelli o mattoni sporgenti in una fornace che abbracciano il soparco della sua bocca.

Dentedùra. *Dentatura*. La serie, l'ordine dei denti così animali come meccanici.

— *Dentadura rimessa*. *Dentiera*.

Dentàsc. *Dentaccio*.

Dént-de-can. *Calcagnuolo*. *Brunitojo*. *Dente di cane*. Specie di scalpello da scultori.

Dentèll. T. d'Archit. *Dentello*.

Dénter. *Dentro*. *Lo stesso che Dént*. *V*.

Dentin. *Denticello*. *Dentino*. Picciol dent. *Dentln* (ne' cavalli). *V*. la voce in Dént riga 9.^a della colonna 1.^a di questa pagina.

Dentinà. T. de' Fab. d'org. . . . Dare la forma addentellata alle animelle che hanno ad esser poste nella bocca delle canne d'organo, il che si fa collo strumento detto *Dentinadór*. *V*. *Dentinàa*. T. de' Fab. d'org. . . . Aggiunto dell'animelle addentellate.

Dentinadór. T. de' Fab. d'org. . . . Specie di rotellina immanicata la quale serve a fare l'addentellato nelle animelle da canne d'organo.

Dentinadùra. T. de' Fab. d'org. . . . Il lavoro dell'addentellare le animelle delle canne d'organo.

Dentirœu. *v. a. Das. Merc. per Tettirœu*. *V*.

Dentista. *Dentista* (Alb. enc. in *Bucherclato e Dente*). *Cavadenti*.

Dentón. *Dentone*? *Gran dente* — Ne' cavalli. *Vedi sotto Dént* riga 16.^a colonna 1.^a di questa pagina.

Denùzia. *V*. *Denónzia*.

Deograzias. *Dio sia con noi*. *Dio ci mandi bene*. Modo di annunziarsi all'entrare in casa altrui che usano alcuni in luogo del comune *Oh de cà! Chi è qua? O di casa!*

Deograzias sodisfaa. . . . Modo di render grazia dopo preso alcun cibo, che usano alcuni, e spec. i religiosi.

Déos. *V*. *Déus*.

Depée. *V*. in *Pè*.

Depéng. *Dipingere*. *V*. *Pittura*.

Depensgiuu. *Dipinto*. *V*. *Pittura*.

Depérdes. *V*. *Dipèrdes*.

Deperlée, Depèrlù, Depèrlór, Deperml, Deperti, Deperviòlter. *Di per sè o Dipersè o Dispersè, Da sè solo, Da loro soli, Da me solo, Da te solo. Da voi soli*.

Depodisnàa. *Sera*. *V*. per l'ambiguità *Sira*.

Deponént. T. gram. *Deponente*.

Depònn. *Deporre*. *Diporre*. Noi diciamo *Mett-giò e Tra-giò ne' sig. di Deporre o Posare, e di Rimover di carica*. Usiamo però *Depònn* nei signif. seguenti: *Depònn. Posare* parlando di liquidi che si defechino.

Depönn. *Diporre. Depositare. Dare in deposito.*

Depönn. *Diporre. Testificare. Attestare.*

Deponüu. *Deposto. Diposto. Posato — Diposto. Testificato — Diposto. Depositato.*

Deportäa. *Sbandeggiato. Disbandeggiato. Relegato.* Deportäa è voco da noi conosciuta dopo la relegazione sofferta a Cattaro nel 1799 dai Repubblicani Cisalpini.

Deportament-e Depört. *Condotta. Diportamento. Portamento. Procedere.*

Depós. *V. Dapós.*

Depöset e Depösit. *Deposito. Diposito.* La cosa depositata. Quegli che dà in deposito chiamasi *Depositatore* o *Depoente*, chi riceve *Depositario* o *Dipositario*, e se è donna *Depositaria*; il luogo del deposito dicesi *Depositeria* o *Dipositeria*.

Fà on deposet. *Diporre. Depositare.* Depöset e Depösit. *Posatura. Residenza. Feccia. Sedimento.*

Depositä. *Schiarare. Posare. Diporre le*

fecce. V. Depönn.

Deposizion. *Deposizione. Deposto.*

Deprefündis. *Deprofundis.*

Deputäa. *Deputato.*

Deputazion. *Deputazione.* Andà in deputazion. *Andar deputati ad alcuno.*

Dërbeda o Dërbita. *Èrpete.*

Derelitt. *Derelitto. Abbandonatissimo.*

Derenéra. *Lombaggine. Mal di lombi.*

Derivä. *Derivare.*

Dërla. s. f. e Dèrlón. s. m. *Mallo. Il primo guseio della noce.*

Dèrlä. *Smallare. Levare i malli alle noci.*

Dèrlón. *V. Dërla.*

Deroeä. *Diroccato. Disfatto. Rovinoso.*

Derogà. *Derogare. Dirogare.*

Derömpes. *Sciorre le membra. Darsi vita. Muoversi.*

Dersëtt. *Diciassette.*

O per sett o per dersëtt. *V. in Sëtt.* Dersëtt-e-mëzz. s. m. . . . L'ottavo del crocione, moneta così detta dal valere soldi milanesi diciassette e mezzo.

Dervi (e nel contado Darvi ed anche Arvi). *Aprire. Schiudere. Diserrare. Dischiudere; e ant. Oprire. Anche i Provenzali hanno Darbir.*

Ghi ben sara ben derva. *Salvo si rende quel che ben si guarda. V. Sarà.*

Dervi a vun. *Aprire ad alcuno, cioè aprirgli la porta di casa.*

Dervi-fazura. *Aprire, e per intensione Spalancare.*

Dervii-fœura lassella andä. *Egli lancia o scaglia o sbalestra. Ammannia che io lego. Dieesi a chi iperboleggia.*

Dervi in duu. *Dimeszare. Spaccare.*

Dervi i œuce. *V. in Cœce.*

Dervi la bocea. *V. in Böcca, in Desgräzia, e in Rid.*

Dervi. fig. *Aprire* (Salvini Prose I, 482 che usa anche in egual senso *All'apertura di . . .*). *Dar principio. Incominciare. Entrare a o in.*

Dervi l'asta, la seduta e sim. *Aprire o Incominciare l'asta, la seduta, ecc.*

Derviss la stagion. *V. in Stagion.*

Dervi. *Sparare le bestie da macellarsi.*

Derviss. *Allentarsi. Crepare; e in maggior grado Sbonzolare.*

Derupärzi. } *Dirupo? Macerie o di case,*
Derupëri. } *o di pietre, evbaggi, terre*
fatta in un punto da fiumi, torrenti, cc.

Dèruse. *V. Dariusc.*

Deruse come ona sprella. *V. Sprëlla.*

Dèruscä. *Scafsire. Spellare. Stracciar la pelle. Il fr. Effleurer.*

Dèruscäa. *Scafsito. Spellato.*

Dèruscadüra. *Scafsittura. Spellamento. Escoriazione della tenera cuticola.*

Dës. *Dieci, e anche Diece.*

Chi fa a sò mœud scampa des ann de più. *V. in Mœud.*

Cinqu e cinqu des, la cavalla l'è nosta. *V. in Cavalla.*

Cinqu e cinqu des, ti la merda e mi i seires. *V. in Scirësa.*

Dann des a andä ai dodes. *Ar trentä ad alcuno* (*fior. — Zan. Cres. rinc., II, 13). *Dare altrui quaranta e il tavolo. Saperne assai più di colui al quale s'applica il dettato — Il nostro proverbio prova giuoco nostro favorito le pallottole; l'altro, giuoco favorito ai Toscani la pallacorda.*

Fä trenta, e des vint(o simili). *Fare di trentatrè undici* (Monos., p. 411). Auzi che guadagnare in qualche negozio, scapitarsi. È simile all'altro Menagh dent. *V. in Menä.*

Quell di des. *Il decimo.*

Robba des, donanden quatter en resta sca. *V. in Sës.*

Des. *Dis. S. Es. Des.* Particella per lo più distruttiva che preposta a verbi ed anche a sostantivi fa l'ufficio del *Dis* o del *Di* o dell'*S* italiano, come Desdi, Deslazzà, Destanà, Destrigà. *Disdire, Dilacciare, Stanare, Stricare.*

Desabigliè (In). *Lo stesso che In agher de zeder. V. Zeder. Desabigliè* è un pretto francesismo.

Desabitàn. *Disabitato. Ermo. Spopolato.*

Disabitato di gente. Voto d'abitatori.

Desabusà. *Abusare.*

Desabusass. *Sgannarsi. Disingannarsi.*

Dal francese *Se désabuser.*

« Oh pover marter, ch'el se desabusa,

« Ch'a l'è j'ègiù la scusa che nò el fall. »

(Brand. Bad. Men.).

Desalitàn. *Spigionato.*

Desagregò. *Segregare. Appartare — Dis-
separare — Dismembrare.*

Desagregàn. *Segregato. Appartato.*

Desanimà. *Disanimare. Scoraggiare. Sco-
ruggire. Tòr l'animo. Fare altrui per-
dere l'animo. Disgomentare. Discorare.
Avvilire. Sbigottire. Sgomentare. Scorare.*

Desanimàa. *Disanimato. Scoraggiato. Sco-
rato. Discorato. Discoraggiato.*

Desanimass. *Disanimarsi. Perdersi d'a-
nimo. Discoraggiarsi.*

Desaprovà. *Disapprovare.*

Desarmà. *Disarmare.*

Desarmàa. *Disarmato — Inerme.*

Desàs. s. m. *Sciupone. Strassinone. Chi
fu deserto della roba. Sprecatore. Gua-
statore. Disfattore della roba.*

Desasiòn. *Gran strassinone.*

Desassuefà. *Divezzare. Svezzare. Divez-
zare. Disvezzare. Dismare alt.*

Desassuefìn. *Divezzo (Mach. Op. IX, 282-3).
Disassuefatto. Divezzato. Disusato.*

Desavià. *Sciare. Traviare. Scioperare. Il
provenzale Desavir — Desaviass-via.
Spassarsi. Passar mattana. Smattanare.*

Desaviàa. *Disviato. V. Desbandàa.*

Desaviàa. Che non ha, o che
ha perduto l'avviamento, e dicesi
parlandosi di negozj, botteghe, ecc.

Desballà. *Sballare. Contr. d'Imballare.*

Desballà (che anche dicono Cavà). T. dei
Bermieri. Cavare della così detta balla
i varj rami rozzi quali vengono dalla
magona per poi lavorarne utensili.

Desbandàa. *Scapestrato. Dissoluto. Di-
scolo. Sviato. Traviato. Scorretto.*

Desbareà. *Sbarcare. Disbarcare.*

Desbastì. *Disfare l'imbastitura.*

Desbatezzà. *Sbatezzare.*

Vorè desbatezzass. *Volersi sba'tez-
zare per meraviglia, stizza o simile.*

Desbellinàa. *Alla sfatta (Nelli L'Astr. I, 1).*

Incomposto. Disceoncio. Malassetto.

Disorrevole. Disparato, e peg. Siva-

gnataccio. Diseoncio. Precisamente il

fr. Dépénailé e il lat. Inconcinus.

Desbellinàa. *Malassetta; e peggior. Svi-*

ognataccia. Bandiera. Sciatta.

Desbilmàa. *Lo stesso che Desbellinàa. V.*

Desbindà. *Sbendare. Toglier la benda.*

Noi raramente usiamo questo verbo
nel senso dello *Sbendarsi* o *Disben-
darsi* (gli occhi), ma sì in quello di
Desbindà ou did, e l'eco, e sim. . . .
cioè *Levare i bendelli da un dito o
dal capo o sim. infermi.*

Desbirolàa. *Scommesso. Scassinato. Uscito
di perui, che ha perduto i mastinoli
o le caviglie, dissestato, fuor di sesto;
e metaf. Scassinato. Scombussolato; ed
anche in altro signif. fig. Sviagnato.
V. Desbellinàa.*

Desboscionà. *Dare la stura (a una botti-
glia). Sturare. Levare il turacciolo di
sughero che dieimo bosciòn ad una
bottiglia. Il Déboucher de' Francesi.*

Desboscionàa. *Sturato.*

Desbottonà. *Sbottonare.*

Desbottonass la gippa. *V. in Månega.*

Desbottonàa. *Sbottonato, e per estensione
sfibbiato. Scinto.*

Desbrattà. v. dell'Alto Mil. *Sbrattare.
Sbravazzare. Nettare.*

Desbrìaa. pos. e fig. *Sbrigliato.*

Desbrighass. *Sbrigliarsi. Spicciarsi. Disbri-
garsi. Dispicciarsi. Spacciarsi.*

Desbroccà. *V. Sbrocca.*

Desbrojà. *Sbrigare. Strigare. Disimpac-
ciare. Disbrigare — Disviticchiare.*

Desbroneà. *Dibruare.*

Descadenà. *Scatenare. Discatenare.*

Descadenàa. *Scatenato. Discatenato —
V. anche in Diàvol.*

Descantà. *Disonnare. Sclormentare. Sve-
gliare. Risvegliare.*

Descantà i versetti. fig. *Cantar la
zoffa Dare una sbrigliata o una sbrì-
gliatura. Scuoter la polvere. Dare un
rimprovero. V. in Felipp fig.*

Descantà. *Smaliziare. Scaltire.*

Descantà. Scidre. Agevolare.

Descantà on fior, ona roensa, ona faccia. T. dell'Arti del disegno. *Dare a'ima o l'anima. Dar come la vita. Avvivare — Dare pastosità, morbidezza, carnosità.*

Descanti ona stadera, ona saradura o sim. . . Dirugginare, disciorre, slatinare una stadera, una toppa.

Descantà i man. Sgranchiare.

Descantà. Accorto. Destro. Svegliato.

Descantass. Darsi vita. Snighittirsi. Sgran-

Descapellà. Discapellare. (chiarsi.

Descapellà. Scappellato.

Descapet. Discapito. Scapito. Perdita.

Descapriziass. Scapriccisi.

Descàrega. Sparo. Sparata. Scarica d'armi da fuoco. (scareare.

Descaregà. Scaricare. Discaricare. Di-

Descenregà. Sparare. Trarre. Scaricare armi da fuoco.

Descaregà i mœul. . . Levare delle machine il grano già macerato e sfarinato.

Descaregà. Scaricato. Scarico — Parlan-

Descàregà. do di vetture noi diciamo anche più volentieri *Fèij. F.*

Descarellàss. . . . Sciupare o Guastare il codrione (el carell del cui).

Descarnà. Scarnare. Discarnare; e dott. Scarificare. Noi lo diciamo quasi solamente parlando d'unghie incarnate.

Descarnà. Scarno. Scarnato. Discarnato.

Descarognàss (che il Maggi disse Desincarognàss). Dismorarsi. Snamorarsi.

Descartà. . . . Trarre della carta.

Descascià per Cascià-via. *F.*

Descavià. Scapigliato. Discapigliato.

Descavlee per Desfortinna. *F.*

Descaviglià. met. Sventurato. Sfortunato, e per superl. Sacco di disdetta.

Descendènza. Discendenza. Descendenza.

Des-centesem. s. m. . . . Moneta erosa del valsento di dieci centesimi di quella lira decimale a cui si riferisce, la quale dieci anche on Duu-o-mezz.

Des'cervellàss. Discervellarsi. Dicervellar-

Des-cià. Di qua. *F. in Scii. (si.*

Des'ciòdà. Schiodare. Dischiodare.

Des'ciòdalla. Cavarne o cappa o mantello. Uscir di dubbiezza, definirla.

Descobbià. Sparigliare — Scoppiare.

Descodegà. Scotennare.

Descodegà o Tœù-via i lott. . . Contr. di Piotare, spogliare delle zolle erbose.

Descollà. Scollare. Descollass. Scollarsi.

Descollia. Scollato.

Descolpass. Scolparsi. Discolparsi. Scagionarsi. Giustificarsi.

Descolz. Scalzo. Discalzo. Discalzato. Coi pie' discalzi.

Descolzà. Scalzare. Discalzare.

Descolzà. v. cont. Scalzare. Sradicare.

Descòmèd. sost. m. Scomodo. Incomodo. Discomodo. Disagio. Discomodità.

Descòmèd o Descòmòd. ad. Scomodo. Malagiato. Disagio. Disagio.

Descomodà. Discomodare. Disagiare. Incomodare. Scomodare. Noi per lo più lo usiamo parlando di far alzare alcuno.

Descomodàss. Scomodarsi. Incomodarsi. Disagiarsi. Discomodarsi.

Descompagn. Spareggiato (Giuoch. Intr. p. 353). Scompagnato (Targ. Viag. I, p. 150). Spajato (Cecchi Pellegr. I, 2 in Prov. tosc. p. 74). Scoppiato.

Descompagn. Dissimile. Disqualc. Diverso.

Descompagn. Spajare. Dispiare. Scoppiare — Sguagliare — Sparigliare (cavalli) — Scompagnare. Discompagnare.

Descompagnà. Scoppiato (Mach. Op. IX, 14). *F.* Descompagn.

Descompònn. T. di Stamp. per Desfà. *F.*

Desconcòrdia. Sconcordia. Discordia. Dissensione. Disconcordia. Disunione.

Desconsuà. Dissagare. Sconsacrare. Profanare.

Desconsuà. Profanato. Esecrato.

Descònce. Sconcio. Disaconcio. Disconcio.

Descòncià. Sconciare. Disconciare.

Descòncià. Sconciato. Disconciato.

Descònciàss disse il Grossi per Despèdes, Fà ona despersa. *F.*

Descòntènt (Maggi Interm., pag. 154). Scontento. Malcontento. Discontento.

Descòntèntà. Scontentare. Discontentare.

Descoppà. T. de' Macell. . . . Finir d'amazzare il bue, stecchirlo. Per es. Varda se l'è descoppaa . . . Vedi se la mazzata l'ha finito, Vedi se la mazzata l'ha tocco nelle cervella.

Descòrd. } Discorde. Scordato. Disac-

Descòrdia. cordato. Discordato. Dissonante. Contr. d'Accordato, che scorda.

Descòrdiss. Scordarsi. Discordarsi. Discordarsi.

Descórr o Discórr. *Discorrere. Parlare. Favellare. Ragionare.*

Descorr! o vero Andà a descorr!
Interjes. simili all'altra Figurass. *V.*

Descorr de ara belara. *Ragionar di Berta e di Bernardo* (Saecl. Nov. 220), cioè di cose ideali e senza appicco, solo per tener in indugio altrui.

Descòrs o Discòrs. *Discorso — Sermone. Descorsiv. Parlante. Discorsivo. Discorsivo.*

« . . . tuoc quij piam eh' hin là
« Gh'han spiret, gh'han seutor, hin descorsiv. »
(Bal. Ger.)

Deseredità. *Screditare. Disereditare — Diffamare. Infamare. Disfamare.*

Desereditià. *Screditato. Discreditato — Disonestato. Diffamato. Infamato. Disfamato.*

Descreziòn. *V. Discreziòn.*

Deseriziòn. *Descrizione — In qualche luogo del Maggi leggesi anebe Descrizon per Discreziòn, ma certo per errore delle stampe.*

Descriv. *Descrivere. Descrivere.*

Deseritt e Descrivùu. *Deseritto. Discritto.*

Descrostà. *Serostare. Scorteciare.*

Deserostass i mur. *Scanicare.*

Deserostadià. *Scrostamento.*

Descummià. *Disnidare. Snidare.* Cacciar di nido, sturbar dal nido gli uccelli; e fig. *Dare lo sfratto. Sfrattare. Levare si dattorno.* Forse da *Accomiatare.*

« No ghe dà ascolti, descummià »

« Quell vedov. . . . » (Bal. Rim.)

Descummiass. *Snidarsi.* Abbandonare il nido; e fig. *Nettare il pajuolo. Sbiettare. Còrsela. Fuggire. V. Svignà.*

Descusi. *Scucire. Diseucire.*

Descusilla giò del comm al romm. *V. in Rómm.*

Descusiù. *Scucito. Discucito.*

Pari Maria descusida. *V. in Marla.*

Descusidura. *Uno scucito.*

Descutti. *Discutere.*

Desdamà. . . . Vincere all'avversario le dame nel giuoco di tal nome. (*dia.*)

Desdi. *Disdire. Disdirsi. Cantar la palinodia.*

Desdi. fig. *Disdirsi. Sconvenirsi.* Per quell lì el ghe disdis minga. *Il tempo e il luogo non lo dischiede — Disparere.* A ti el te stà beu e a lee el desdis. *A te sta bene e a quell'altra ne dispare* (Lor. Med. Cant. 67.²)

Desditta. *Disdetta. Disdetto. Mala sorte. Sfortuna; e ant. Disditta.*

Avegh adree o adoss la desditta.
Aver disdetta. Essere in disdetta.

Desdobbà. *Sdoppiare. Sdoppiare.*

Desdott. *Diciotto e anche Dieidotto.*

Andà o Marcià sul cinqu e desdott.
Festir attillato. Stare lindo o sulla lindura o sulle gale. Andare o Festir lindo o galante. Corrisponde al provenz. *Marchar sur tou trentun*, ed al francese *Marcher sur le ton*, e vale *Vestire alla moda, in galanteria — Talora Parere il secento.*

Desegnà. *Indicare. Pronosticare.*

Desèmber. *Dicembre. Dicembre.*

Desembrin. ad. . . . Del dicembre.

La fioeca desembrinna per trii mes la confinna. *V. in Fidèca.*

Someneri desembrin el var nanca triiquattrin. *V. in Somenèri.*

Desenemis. *Inirico. Nimico. Nemico.*

Desènna. *Decina. Diecina.*

Desènna. *Posta* (*fior. — *Pan. Poet. di teat. 1*). Una delle quindiei divisioni in cui si riparte la corona, composta di dieci avemmarie e un paternostro.

Desènni. *Decennio.*

Desèr. *Dessert* (Rim. d'un poet. pis.). *Pospasto.* L'ultimo servito, le secoude mense, i dolci, le frutta.

Desèr. *Trionfo.* Quell'ornato che si mette in tavola al pospaso; il *Durtout de'Fr.*

Desèrt. *Deserto.*

Desèrtà, ecc. *V. Disèrtà, ecc.*

Desf. *Sfatto.*

Desfà. *Sfare. Disfare.*

Desfà el baull, la valis, ecc. *Sbanlare. Svaligiare.* Trarre del baule, della valigia, ecc. le robe contenutevi, non già sconnettere il baule come parrebbe a prima giunta che valga l'espressione.

Desfà-giò o Desfà-scura. *Dispiegare. Spiegare.*

Desfà la tila. *Slessere. Distessere.*

Desfà ona societaa. *Disdire una ragione. Disfare la compagnia.*

Desfà ou gropp. *V. Desgroppl.*

Desfass de vuu. *Disfarsi d'alcuno. Smaltirlo. Riuscirne.*

Desfass d'ona robba. *Disfarsi d'una cosa. Alienare una cosa da sè. Riuscirne, e talora Liberarsi. Sbrigarisi.*

Fà e desfà l'è tutt lavorà. *V. in Lavorà.* Il lat. *Penelope telam retere.*
 Desfà. *Disfare. Liquefare. Struggere. Fondere.*

Desflass in bocca. *Struggersi. Sciogliersi in bocca. Dimojare.* Dicesi di frutti e simili.

Desfà. *Scommettere. Scommenzare. Sconnettere.*

Desfà on pavement. *Smattonare.*
 Desfà. . . . Sciogliere col rastro (*restell*) la pasta macerata da farne amido.

Desfà per Descusi. *V.*

Desfà. T. degli Stampatori. *Scomporre.* Così dicesi il separar le lettere di una forma di stampa, e disporle di bel nuovo nella cassa, ciascuna nel suo proprio niccio; lavoro che si chiama *Scomposizione.*

Desfàa. *Disfatto. Sfatto.*

Desfàa. *Strutto. Fuso. Liquefatto. Disfatto.*

Desfàa per Desbellinàa. *V.*

Desfàss. *Sfasciare. Disfasciare.*

Desfàssia. *Sfasciato. Disfasciato.*

Desferezzià. *Differenziare. Disferezziare.* Variare, esser diverso.

Desferla dicono alcuni per Stralattón o Desàsi. *V.*

Desfescià. *Sbrattare. Sbrigare. Disimpacciare. Disfare. Disimpedire. Sbarazzare.*

Desfèbbia. *Sfibiare.*

Desfidià. *Sfidare. Disfidare.* Provocare a duello.

Desfigurà, Desfigurà. *V. Desformà, Desformàa.*

Desfilià, Desfilia. *V. Desfirà, Desfiràa.*

Desfiorì. *Sfiorire.*

Desfirà. *Sfilare. Cavar di filo.*

Desfiràa. *Sfilata.*

Desfironiss. *Sfilarsi. Direnarsi. Slombarsi.*

Desfodrà. *Sfoderare. Sguainare.*

Desfodrà la sciabla e sim. *Sguainare la sciabola.*

Desfodrà. *Levar la fodera (a un abito, a una roba). Sfoderare.*

Desfogonà. *Sfoconato.*

Desformà o Desfigurà. *Sformare. Disformare. Difformare. Deformare. Sfigurare. Disfigurare. Svisare — Trasfigurare. Trasformare.*

Desformàa o Desfiguràa. *Svisato. Sfigurato. Deforme. Difforme. Disformato.*

Desfornasà. *Levar della fornace i lavori di terra cotta. Abbiamo nei*

dix. Sforzare; non saprei se sonerebbe gradito alle orecchie italiane Sfornciare.

Desfortunàa. *Disfortunato. Sfortunato. Disventurato. Malavventurato. Disavventurato. Sgraziato. Disgraziato. Infornuto; e fam. Disdicciato.*

Desfortunàa. *Disfortuna. Disventura. Sfortuna. Sventura.*

Desfratàa. *Sfratato. Disfratato.*

Desfratass. *Sfratarsi. Disfratarsi.*

Desgaggiàa. *Svelto. Destro. Disinvolto. Sentito. Pronto. Sollecito.*

Desgaggiàa. *Sbrigato. Spositivo.*

Desgaggiadón. *Sveltissimo. Uomo che ha una disinvolturona mirabile.*

Desgaggiass. *Strigrarsi. Sbrigrarsi. Spacciarsi. Distrigarsi. Dal fr. Dégager.*

Desgallonà. *Levare il gallone, sguernire del gallone.*

Desgallonà. *Scosciare.*

Desgallonass. *Scosciarsi (Fag. III, 12 in Desgambiss. Sgrinchiare. Snighittirsi. Strigrarsi. Sciòrsi. Spastojarsi. Noi lo diciamo in particolare dei polli.*

Desgàrb. *Sgarbo.*

Desgarhàa. *Disgarbato. Sgarbato. Sgraziato. Malgrazioso. V. anche Darusc.*

Desgarbadaria. *Sgarbataggine. Sgarbattezza. Sgarbo. Sgraziataggine.*

Desgarbadón. *Il re degli sgraziati (Alleg. 222). Sgraziatone. Sconvenevolone.*

Desgarbià. *Distrigare. Sfilappare.*

Desgarbià i cavij. *Ravviare i capegli. Scrinare. Sciorre o stendere i capelli.*

Desgarbiass i œuce. *Spannarsi gli occhi.*

Desgarbiàa. *Strigato. Distrigato — Spaniato.*

Avegh i œuce desgarbiàa. *fig. Essere destro, svelto, sagace. V. in Cœuce. Cavij desgarbiàa. Capelli scrinati — Capelli ravviati.*

Desgarbiàa. *fig. Svelto. Destro. Scaltro. Accorto. Svegliato. Sagace — Agile — Fivace. V. anche Desgaggiàa.*

Des'gelà. *Dighiacciare. Sghuacciare; fior. Didinciare; e con Mim. Disghiacciare.*

Des'gelàa. *Dighiacciato; e fior. Didiacciato.*

Des'gerbà. T. agr. *Dissodare. Pastinare. Il Défricher dei Francesi.*

Des'giarà. T. de' Cappellaj. *Svanare. Col rasojo o cou altro levar via il pelo vano dai cappelli.*

Desgiuné. *Colazione. Desco molle.* Dal franc. *Déjeuner*. Propriamente l'asciolvere mangiando carni o simili.

Des'giust. ag. *Scordato. Discordante.*
« Che la possa trovè (*dise il Bol. Rim.*)
« I elevazzin che no vien mai desgiust. »

Des'giustà. *Sconciare. Spostare.* È simile al franc. *Désajuster*.

Desgradà. *F. Trà-giò in Trè.*

Desgranò. *Sgranare.*

Desgrappà. v. br. *Sgranellare. Disgranellare.*

Desgrappass. . . . Lo spiecarsi degli acini dell'uva dal proprio grappolo.

Desgrassà. *Digrassare* parl. di brodi.

Desgrassà. T. de' Macell. *Pizzicag.*, ecc.
. . . Spogliare della grassia le parti carnose delle bestie macellate.

Desgrassà. T. de' Parruc. . . Disuognere i capegli che si voglion tessere facendoli bollire nell'acqua.

Desgrassàn. *Digrassato. — Disunto?*

Desgràzin. *Disgrazia. Sciagura. Sventura. Avversità. Disavventura. Infortunio;* e con v. ant. *Misventura.*

Dervi la bocca e lassà che parla la desgràzin. *Aprire la bocca a caso e lasciar andare* (Fag. *Rime* 1, 296).

Desgrazia del can fortuna del lott. *F. in Can.*

I desgrazi hin come i scires; adree a vunna gl'è ven des. *Le disgrazie non vengon mai sole. Le disgrazie sono come le cierge* (Alb. enc. in *Ciriegia* ove cita per ciò un testo del Varchi). *Le disgrazie vanno a coppie, e non finiscon per poco* (Alleg. 115). *Le disgrazie sono come le cierge, che una tira l'altra* (Buoni Prov. 11, 240). *Non fu mai disgrazia che non fusse accompagnata* (Asselta 3, 7).

I desgrazi hin pareggiaa come i tavol di ost. *Le disgrazie son sempre apparechiate.*

No voré savé desgrazi. *Attaccare i pensieri alla campanella dell'uscio. Darsi piacere e bel tempo senza pensiero o briga di checchessia — Ed anche... Volere il dovuto a tutto rigore.*

Per desgrazia. *Per disgrazia. A sorte. A caso. Per gran caso.*

Vess pien de desgrazi. *Disgrazie colla pala* (Fag. *Av. pur.* in versi 111, 6).

Desgràzia. *Disfavore.*

Vol. 11.

Andà in desgrazia de vun. *Cadere o Venire in disgrazia d'alcuno. Perdere la grazia d'unò.*

Mett in desgrazia. *Cavar di grazia ad uno checchessia* (Mari. Nic. *Let.* 2), cioè far uscir d'amore.

Desgraziàa. *Disgraziato. F. Desfortunàa.*

Quand vun l'è desgraziàa, se borlagiò on copp del tecc el ghe va in sul coo a lù. *F. in Tècc e Còpp.*

Desgroppl. *Sgruppare. Sciogliere i gruppi. Disgroppare. Snodare. Disfare i nodi.*

Desgroppli. *Sgruppati. Snodati.*

Desgrossà. *Digrossare. Sgrossare. Disgrossare.*

Desguarnì. *Sguernire — Disfornire.*

Desguarnii. *Sguernito — Disfornito.*

Desgussà. Il *Faron mil.* dice che questa voce vale quanto *Decidere, Stricare, Sminuzzare*, e talvolta anche *Mangiare*. Ora non è più in uso tra noi, se non a mala pena nel senso di *Sgusciare o Digusciare*.

Desgiust. *Disgusto.*

Desgustà. *Disgustare — Sgustare.*

Desgustàn. *Disgustato.*

Fà el desgustaa. . . . Dare segno continuato di disgusto; con affettata freddezza studiarsi di fare che altri ci riconosca mal soddisfatti di lui.

Desgustin. . . . Lieve disgusto, dispetto, dispiacere, amarezza.

Desgustós. *Disgustoso. Disgustevole.* Noi lo diciamo anche a Persona; per es. *Te see pur anca desgustos. Zolicon nojoso ehe sei! Tu sei il gran disgarbato! Tu sei pur malgrazioso!*

Desicà dree a vunna. *Fr. br. Struggersi o Morirsi d'amore d'alcuna o per alcuna.*

Desiderà. *Desiderare. Brunare. Disidernere, e poet. Desirare. Desiare. Desiare.*

Desideràa. *Desiderato. Disiato. Desiato. Disiderato.*

Desideràbel. *Desiderabile. Desiabile.*

Desidèri. *Desiderio. Desio. Disio. Brama. Desire. Disire. Lisiro;* e ant. *Desidèro e Disia e Desiore e Disianza.*

Desigilà. *Disigillare. F. Desagilà.*

Desimbòrs. *Disborsio.*

Vess in desimbòrs. *Essere in disborsio. Aver pagato danaro per conto altrui, o per oggetti non ancora ricevuti.*

Desimbrojà. *Strigare. Distrigare. Spacciare. Disviluppare. Sviluppare.*

Desimpajà. *Spagliare?* *Levar della paglia* *cheebessia.*

Desimparà. *Disimparare. Disapparare. Disimprendere. Disparare. Disapprendere.*

Desimpastà. *Spastare.*

Desimpegnà. *Disimpegnare.*

Abaa de desimpegnà. Chi veste abito ecclesiastico senza esser talè veramente. Nello Stato romano non sono rari i curiali e gl' impiegati che vestono così per omaggio al governo pontificio; i possessori secolari di certe abbazie fecero spesso altrettanto; i cantori di varie cappelle di chiesa lo fanno parimente vestendo altresì gli abiti clericali nelle sagre cirimonie, forse per andare più convenientemente a compagnia col clero — Al sig. noi diciamo altresì *Abaa de desimpegnà* que' veri abati i quali, sbagliata vocazione, vorrebbero per diversi fini tenere un piè nel santuario e l'altro nel bel mondo.

Trovà on desimpegnà. . . . Trovar modo a sciogliersi da un impegno.

Desimpegnà. *Disimpegnare. Cavar d'impegno, liberare da cheebessia, torre di dosso un assunto.*

Desimpegnà(i stanz.). Fare che le stanze siano libere, non legate l'una l'altra.

Desimpegnà. *Riscuotere il pegno* (Fag. Av. pun. I, 4). *Spegnare. Levare il pegno o Levare di pegno.*

Desimpegnàss Cavarsi d'obbligo o d' assunto.

Desimpiegàa. *Disimpiegato.*

Desimpegnà. *Spregnare* (Manni *Vegl.* IV, 20), e fig. *Strigare. Sciogliere. Distrigare.*

Desinnamoràss. *Snamorarsi. Disamorarsi?* *Disnamorarsi. Disinnamorarsi.*

Desincarnàss. *V. Descarnuiss.*

Desingana. *Disingannare. Disgannare. Spannare.*

Desinteressàa. *Disinteressato. Spassionato.*

Desinvolt. *Disinvolto. Destro. Spedito.*

Desinvoltura. *Disinvoltura, e al superl. Disinvolturona — Brio — Franchezza — Destrezza — Scioltrezza.*

Desist. *Desistere.*

Deslaccia. *Svezzare. V. Deslattà.*

Deslää. *Slncio. Rilascio. Scipito.*

Deslääs. *Concessione. Eccezione.*

« Fur se ghe sia deslääs (dire il Maggi) »
« Mi me renettii al son di vost campana »

Deslattà. *Slattare. Spappare. Svezzare. Disvezzare. Il fr. Sever.*

Deslattàa. *Slattato. Spoppinto. Svezzato.*

Deslavràa (Maggi I, 358). *Slabbrato?* colle labbra tagliate. Il Bellini usò *Slabbrare.*

Deslazzà. *Dislacciare. Dilacciare. Slacciare. Scignere. Scingere.*

Deslazzass-fœura. *Dislacciarsi. Sfibbiarsi.*

Deslazzàa. *Slacciato. Dilacciato. Deslazzass-fœura. Sfibbiato* (Lor. Med. Simp. cant. 6.).

Desleggerl. *V. Deslengerl.*

Deslenguà. *Sdiliquare. Struggersi. Liquefarsi. Liquidire — Colligare.*

Deslenguà come ona candira o come la nev al sò. *Andarsene pel buco dell'acquaio. Smagrire e struggersi insensibilmente.*

Deslenguà del cold. *Stillar dal caldo.*

Deslenguà-via. *Struggersi. Consumarsi a poco a poco.*

Deslenguà (parl. di metalli). *Venire in acquaio* (Cellini *Oref.* pag. 152). *Struggersi.*

Deslenguàa. *Strutto.*

Desligà. *Slegare. Dislegare. Sciòrre. Sciogliere.*

Chi ben liga ben desliga. *V. in Ligà.*

Desligà i can. *Sguinzaglirre i cani.*

Desligà i gioj. *Dislegare? Scastomare? Sfasciare?*

L'è desligaa el cavrett. fig. Egli è uscito di donzellinn. *V. in Cavrètt.*

Desligaa. *Slegato. Dislegato. Sciolto.*

Desligaa (parl. di libri). *Slegato. V. anche in Ligaa. (tonato).*

Desligaa (parl. di gioje). *Dislegato. Scar-*

Desligass (i denti). *Dislegare i denti. Guar-*

rir dall' allegamento.

Deslengeri o Desleggerl. *Alleggerire — Sgruare. Slegare — Alleviare.*

Deslippa. *sebera. Disdetta. Sorte avver-*

sa, e singolarmente in giuoco.

Deslippaa. *Disdiceato. V. Desfortunaa.*

Quand se nass deslippaa l'è inútel tœuss el cœur che l'è futunna . . .

A chi naque in mal punto non vale accorarsi, non può mai voltar sua sorte.

Desliscàss . . . Dicesi delle seggiole intessute di sala che si vanno stendendo e perdendola.

Deslogaa. *Dislogato. Slogato; dott. Lus-*

sato — Disovolato; oret. Dischiovolato.

Deslogadùra. *Dislocazione. Dislogamento.*

Slogatura. Slogamento; dott. Lussazione.

Desloggass. *Slogare. Dialogare, e dlottr. Lussarsi.* Si dice dell'ossa. *Sconciarsi una gamba o un piede.* (singhe.

Deslusinggass. *Disingannarsi. Uscir di ludesmanegass.* . . . Perdere il manico.

Desmaniass. *Smaniare.*

Desmarcà. . . . Levare la marca o il bollo o il puntieritto.

Desinascarass. *Smascherarsi.*

Desmentegà. *Dimenticare. Dismenticare. Obbliare. Scordare. Smenticare.*

Perdonà l'è de Cristian; desmentegà l'è de ciall. . . . Le offese vanno perdonate; ma non bisogna fidarsi alla cieca di chi ci ha per lo addietro offesi.

Desmètt. *Dismettere. Smettere. Cessare. Dimettere. Desistere. Finare. Restare. Tralasciare. Rifiutare. Rifiutare.*

« Se quel ciall de don Galdin

« Nol desmètt con quij campann,

« El foras cont el tirann

« On quaj fulmen sul coppia. » (Forza).

Desmètt mai de fà, di, ecc. *Non finire o restare o rifare o mollare, ecc.*

Desmètt on vestii o sim. *Dismettere, Dimettere, Smettere, Porre da parte un abito o sim.*

Desmèttù. } *Snesso. Dismesso — l'ano.*
Desmèss. } *Casso. Cassato.*

Desmobiglià. . . . Senza mobili.

Desmontà. *Dismontare. Discavalcare. Scavalcare. Dismontar da o del cavallo.*

Fà desmontà de cavall. *Scavalcare uno. Smontare uno da cavallo — Smontare a piede.*

Fà come quell ch'è borlaa-giò de l'asen, ch'el diseva ch'el voreva desmontà. *Farsi onore del sol di luglio.*

Desmontà. *Scendere dal calesso — Scender del carro — Smarcare.*

Desmontà. *Smontare. Desmontà ona scuffa. Smontare una cuffa — i canon. Smontare o Scavalcare le artiglierie.*

Desmontà de guardia. *V. Guardia.*

Desmorlà. *Ripulire — Dismorbare e Smorbare ne' diz. ital. valgono altro.*

Desmostrà. *Dimostrare.*

Desnidollà. *Disnidollato. Dismidollato.*

Desnodà. *Snodato.*

Desnoèiv. *Diciannove. Calà semper desnoèiv e mezz a fà vint sold. V. in Sold.*

Desnoèiv-sold. s. m., o Desnoèiv asol. . . . La lira parmigiana che ha corso fra noi col valore di 19 soldi nostrali.

Desocupà. *Disoccupato. Ozioso. Sfaccendato. Desolà. Desolato. Disolato.* (dato.

Desolazion. *Desolazione. Desolamento.*

Desombrià. *Disaduggiare.*

Desonèst. *Disonesto.*

Desonèst. *Ad. di Frèzzi. Ingiusto. Ingordo.*

Desonestàa. *Disonestà.*

Desonór. *Disonore. Disnore. Disonoranza.*

Desonorà o Fà desonor. *Disonorare. Aontare. Vituperare. Svergognare. Sfregiare.*

Desorapà, Desoravia. *F. Dessorapà, ecc.*

Desórden. *Disordine. Trasordine.*

Adree a on desorden gh'en ven on alter. *Un disordine ne fa cento.*

Desorden gross. *Disordinaccio.*

Di vœult on desorden el forma on orden. *Spesse volte uno trasandare acconcia una cosa che tutto il seguire dell'ordine che fu mai non l'acconterebbe (Sacch. Nov. 189). Un disordine spese volte è cagione di un buon ordine (Borgh. Don. cost. V, 14). Uno sconcio gli ha fatto un acconcio (Monos. 284). Un disordine nascer suol fare un ordine (Moniglia Conte di Cutro III, 9). Uno sconcio fa un acconcio. D'un disordine nasce un ordine. Dai mali costumi nascono le buone leggi o Dai cattivi costumi vengono le buone leggi.*

Desórden. *Stravizzo. Stravizio. Intemperanza. Stemperanza.*

Desordin gross. *Stravizzione.*

Fà di desorden. *Stravizzare. Straviziare.*

Desordenàa. *Disordinato.* (p. 47.

Desorganizzàss. *Disorganizzarsi (Sold. Sat. Desorà. Torre l'orlo. Corrisponde al fr.*

Déborder, ed è una delle tante voci che mancano ai nostri dizionari italiani ben facendosi da Orlare, Disorlare.

Desorlàn. . . Senza l'orlo avuto da prima.

Desossà. *Disossare.*

Desossàa. *Disossato così nel significato di Spoglio d'ossa, come di Rotto nelle ossa, Dolente nelle ossa.*

Desòtt. *V. in Sòtt.*

Andà al desott. *Discadere. Smontare. Rimaner disastro. Essere in disordine.*

Desotterrà. *Disotterrare. F. Dessotterrà.*

Despachettà. . . . Aprire, sciogliere, sviluppare un pacchetto. Il fr. *Dépaqueter.*

Despalà. *Spalare le viti.*

Despallàa. *Spallato.*

Despallàss. *Spallarsi.*
 Desparà. *Sparare.* Levare il parato.
 Despareggià. *Sparecchiare.* V'è anche esempio di *Disparecchiare.*
 Despareggià. *Sparecchiato.*
 Desparèr. *Disparere.* *Discrepanza.*
 Despàrt. *Disparte.* In *disparte.*
 Despeccenàa. *Scarnigliato.* *Arruffato.*
 Despedì. *Spedire.* *Spicciare.* *Sbrigare.* *Disimpedire.*
 Despedìi. *Spedito.* *Spiccio.*
 Despediss. *Dispedirsi* (Amer. *Frag.* 8).
 Despenolà. *Sbiellare.* *Sconfiggere.*
 Despenolàa. *Sconfitto.* *Scommesso.*
 Despensà. *Salvaroba.* *Dispens.* Stanza de' camangiari.
 Despensà. *Dispensa.* *Esenzione.* *Dispensazione.* *Dispensamento.* *Dispensazione.*
 Despensà. *Dispensare.* *Esentare.* *Esenzionare.* *Far esente.*
 Despensà. v. cont. per Spènd. *Dispendere.*
 Despensér. *Dispensiere.* *Dispensiero.*
 Despensin o Dispensin. *Picciola dispensa.*
 Desperà. *Disperare.* — Desperàss. *Disperarsi.* *Disperare.* — *Resogna poeu minga desperass. Non s'abbandoni.* *Non disperì. Non si sconsolò.*

Desperass come un matt. *Abbandonarsi.* *Gettarsi tra i morti o tra i perduti.* *Disperarsi.* *Darsi alla disperazione.*

Nanca per quest vuj minga desperamm. *Non per questo me ne straccò gli occlù.* *Non ne avrò passione.*
 Desperàa. *Disperato.*

Desperàa. *Scavazzacollo.* *Risicoso.* Che non pensa più in là.

Desperàda (A la). *Disperatamente.* *Alla disperata.* *Smodatamente.* *Senza modo.* *Senza termine.*

A la pù desperàda. *Al peggio dei pegg.* *Lo stesso che A la eà di ean.* *V. in Càn.*
 Bul a la desperàda. *Follire a scroscio.* *a ricorsojo.* cioè nel maggior colino.

Desperadón. *Bestione.* *Bestionaccio.* *Rinnegatuccio.* *Disperitissimo.* — *Disperato.* *Rompicollo.* *L' ingl. Wild-fellow.*
 Desperaziòn. *Disperazione.* *Disperazione.* *Disperamento.* *Disperatezza.*

Dass a la disperazion. *Darsi al disperato.* *V. in Diàvol.*

L'è ona disperazion. *È un dispetto.* *La è cosa da disperarsene.*

Te see la mia disperazion. *Tu mi fai disperare.*

Despèrdes. *Dispergersi.* (cinrai.
 Despèrdes. *Abortire.* *Disperdersi.* *Scon-*
 Desperluscént disse il Grossi per Sper-

luscént. *V.*
 Despèrs. *Disperso.* *Sparso.*

Despèrsa. *Aborto.* *Abortivo.* *Sconciatura.*

Fà ona despèrsa. *Disperdere la creatura* (Gigli *Reg.* 255). *Abortire.* *Scon-*
 cinrsi. *Disperdersi.* *Abortirsi.* *Abortire.*

Despèss. *Spesso.* *Soventi volte.*
 Despètt. *Dispetto.* *V. Dispètt.*

Despettenàa. *Scarmigliato.* *Arruffato.*

Despiasè. *Dispiacere.* *Disgusto.* *Dispiacimento.* *Dispiacenza.*

Despiasè. *Dispiacere.* *Spiacere.* — *Dis-*
 aggradire.

Despiasèver. *Spinevole.* *Dispiacevole.*

Despiasùu. *Dispiaciuto.* *Spiaciuto.*

Despicèa. v. cont. br. contr. del pure cont. br. *Impicèa.* *V. in questa ultima voce.*

Despiegà. *Spiegare.* *Dispiegare.*

Despièntà. *Spiantare.* *Dispiantare.* *Diradicare.*

Despièntà. *Smontare.* Per es. *Despièntà on lecc.* *Smontare un letto.*

Despigàss. *Disgrannellarsi?* *Uscir della spiga il grano al batterlo iu aja.*

Despiombàa. *Spionbato.*

Despiombàss. *Spionbarsi.*

Despolpà. *Spolpare.* *Dispolpare.*

Despolpàa. *Spolpato.* *Dispolpato.*

Despolià. *Svelare.* *Rivelare.* *Svertare.*

« Ghe vù despolià l'oltra polia »
 « Che te gh'èa. » (Mag. Bar. Bìrb.)

Despònn. *Disporre.*

Disponùu. *Disposto.*

Despontià. *Spuntare spilli o simili.* *Contr. d'Appuntare.*

Despontellà. *Spuntellare.*

Dispòst. *Disposto.* *V. Dispòst.*

Dispòtegh. *V. Spòtieh.*

Despreparà. *Sparecchiare.* *V. Despareggià.*

Desprési. *Dispetto.* *Noja.* Atto che si faceva altrui per muoverlo a dispetto, per nojarlo, per dargli pena.

Audà-via la robba per despresì. *Andar vin n ruba.* *Spacciarsi le merci a gran concorso di compratori.*

Fà di despresì. *V. Despresia.*

Fà per despresì. *Fare per dispetto, a bello studio, n bella posta, appostamente.*

Fà robba per despresì. . . . Fare ubertosissimo ricatto. *Farenn robba*

per despresi. *Tutte le cose ci ammoggeranno* (Soder. Agr. 2), vale a dire avremo granaglie a moggia infinite.

Vegni-sù per despresi. *Crescere per dispetto*? Crescere senza che altri il voglia o il coltivi, come la malerba, ecc. *Croître par dépit* dicono anche in Franc. Despresia. *Nojare* (*tosc. - Editti toscani). Tribolare (Borgh. Rip. III, 22). *V. Perzipità.* (zipitós).

Despresios. *Nojoso. Dispettoso.* *V. Perdespresiosón. Dispettosissimo.* Di là da *nojoso.*

Despretass. *Spretarsi.* Lasciar l'abito pretesco. *V. in Collarin.* (porzionato).

Desproporzionia. *Disproporzionato. Sprodespropria.* *Spropriarsi. Spropriarsi.*

Dispodestarsi o Spodestarsi di checchessia. (sproveduto).

Desproviat. *Sprovvisto. Sproveduto. Disquarcia.* } *Scoprire. Discoprire* — *Scodesquanti.* } *perchiare. Scoverchiare.*

Desquattà o Squajà i altaritt. *V. in Altarin.*

Desquattà (così-detto assol. nelle Cave di pietre). *Scoprire il masso. Sgalestrare. Desquilibrium. Squilibrarsi.*

Desranghie Desranghiere. *Sgranchiare. Sngiattare.* Contr. di *Aggranchiare* (inranghi). « Oh via sgranchia, e cavnti il tabarro, e qualcosa anche tu mettiti a fare. » (Fag. Rim.). Il *Dégourdir* de' Fr.

Desrazzà. *Estirpare. Sradicare. Distirpare. Eradicare. Disverre. Disvegliare. Diradicare.*

Desrazzà (o Srazzà) vun d'on sit. *Fare lo sgombero d'uno.* (Direnato).

Desrenà. *Sfilato. Slombato. Dilombato. Desrenà. Direnare. Sfilare. Slombare.*

Desrescà. *Dulicare. Levare le lisce a' pesci. Desrescà. Sgrinzare* (Arct. Ip. 545). *Stendere. Agguagliare. Liscinare. Distendere.*

Desrusgeni. *Dirugginare. Dirugginare.*

Dëss. Ohibò. Oibo. Madenò. Mai no — Ma dess, descor. *Ma non mai.*

Dessadëss (che alcuni dicono anche Delzadëss o Delsadëss). Or ora. *Dessadëss vegni. Or ora son da te.*

Dessadëss e Dessadëss vè. *Che sì. Che sì che sì. Per es. Dessadëss te la doo d'intend mè. Che sì che io ti sgaro! — Guardati. Guarti. Statti in guardia.*

Dessadëss. *A caso. Per sorte. Per es. Dessadëss el pò vegni lu. Per sorte può*

capitar. egli. Se dessadëss el capita. Se per caso o Se mai capita.

Dessadëss. *Siccome. Poichè. Se non che. Per es. Dessadëss te vee in collera, l'è neje ehe tassa. Siccome tu monteresti in collera, così è meglio che io taccia.* Dessalà. *Dissalare.*

Dessedà. *Sdormentare. Destare. Svegliare. Disvegliare. Disonnare. Rideslare. Risvegliare. Dissonnare. Svegliare.*

Dessedà o No dessedà el vespee. *fig. Stuzzicare o Non istuzzicare il can che dorme, le pecchie, il formicajo, il formicolajo, il vespaio, il naso dell'orso quando fuma.*

Poden anca portall via ch'el se desseda minga. . . . Dicesi di chi dorme profondissimamente. *On emporterait sa maison qu'il ne s'éveillermait pas* dicono i Francesi.

Dessedà. *Sveglia. Desto. Svegliato. Scosso dal sonno. Dissonnato — Insonne.*

Stà desseda. *Vegliare. Veggliare. Dessedà. fig. Svegliato. Accorto. Furbo. Sopravveduto.*

Dessedà. } (Grossi *In morte di Carlo Dessedament.* } *Porta sestina* 9). *Svegliamento. Svegliaamento. Destamento.*

Dagh ona dessedada. *fig. . . . Eccitare, destare alcuno a pagare o sim.*

Dessègn. *Disegno. V. Dissègn.*

Dessgnà. *V. Dissègnà.* (Spartì).

Desseparà. *Disseparare. Separare. V. Desseppelli. Disseppellire. Disotterrare.*

Dessigilà. *Disigillare. Disuggellare. Disuggellare. Disigillare.*

Dessigilà ona botteglia. *Dare la stura a una bottiglia. Disturarla.*

Dessolà. T. di Mascalcia. *Disolare. Cavar l'unghe ai cavalli e simili.*

Dessolà. s. m. *Disolturna. Staccamento morboso del suolo nel piè del cavallo; disolatura dell'ungheia.*

Dessóra. *V. in Sóra.*

Dessorapù. *Inoltre. Di più. Soprappiù. Disoprappiù. Disovrappiù. Da vantaggio. Giunta.*

Dessoravia e Desoravia. *Di sopra. Esteriormente. Al di fuori — A galla.*

Andà dessoravia. *Fidare. Traboccare. Versarsi i vasi troppo pieni.*

Andà o Vegni dessoravia. *Levare in capo. Riboccare dei liquori ehe nel bollire sollevino la parte più grossa.*

Stà dessoravia. Galleggiare. Vegni dessoravia. *Venire a galla.*
 Dessoravia. *Sopra capo. Sopra.*
 Dessotterà. *Disappellire. Disotterrare. Disotterrare.*
 Dessù. s. m. *Albagia. Fummo. V. ària fig.*
 Ciappà el dessù. *Fincer la mano (Pag. Rime III, 292). Ciappà el dessù sora vun. Pigliar campo addosso ad aleuno.*
 Dessuefà, ecc. *V. Desuefà, ecc.*
 Destaharàss. *Stabarrarsi; nobilmente Disamantarsi.*
 Destacà. *Staccare. Distaccare. Spiccare. — Preso assolutamente Destacà vale Disgiungere, staccare i cavalli dalla carrozza, il francese Déteier.*
 Destacà del picoll. *Spieciolare.*
 Nol pò stà destacàa de colù. *Non se ne sa spiccare.*
 Destacch. *Distacco. Fà on destacch. Spodestarsi di cosa a noi cara.*
 Destagnàss. . . . *Perdersi o rovinarsi la stagnatura nella superficie dei metalli.*
 Destanà. *Stanare.*
 Destapezzà. . . . *Levare la tappezzeria.*
 Destaroceà. . . . *Fare sì che l'avversario si rimanga senza tarocchi. Lo Staroccare dei dia. ital. vale Dar tarocchi in giocondo.*
 Destavellà. *Smattonato?*
 Desteccià. *Disembriciare? Levare il tetto.*
 Desteccià. *Distegolato?*
 Destemperà. *Distemperare. Stemperare. Dissolvere. Distemperare. Stemprare.*
 Destemperàa. *Distemperato.*
 Destemperàda (Dagh ona). *Distemperare.*
 Destend. *Distendere. Dilatare. Stendere.*
 Destend-fœura. *Dispiegare.*
 Destend el zirott e simili. *Appiastare.*
 Destend-giò. *Distendere. Posare in terra dispiegato.*
 Destend-giò el forment o simili su l'era. *Inajare. Mettere in aja.*
 Destend i brasc. *Tendere, Stendere, Distendere, Prostendere le braccia.*
 Destend i pagh. *Sciordinare i panni.*
 Destend i pagh de la hugada. *V. Bustendès. Distendersi. (gàda.*
 Destendùu e Destés. *Disteso.*
 Destésa. *Giro. Mucchi di fogli stampati disposti in ordine sopra tavole per raccogliarli in quaderni e formarne libri — Mett-giò la destesa. Preparare il giro — Mettere insieme il giro.*

Destésa chiamano aleuni lo Stendilòr. *V. Destésa (A la). A distesa. Alla distesa.*
 Al disteso. *Senza intermissione, continuamente, a dilungo; e dicesi Correr, Sonare, ecc. alla distesa o a ricisa.*
 Cantà a la destesa. *V. in Canto.*
 Ciara e destesa. *A lettere d'appigionasi o di scatola o di speciali — Alla divulgata — A viso aperto.*
 Destilà. *Distillare. Stillare. Destillare.*
 Destiladór. *Distillatore. Destillatore. Stillatore.*
 Destilaziòn. *Distillazione. Destillazione. Stillazione.*
 Destin. *Destino. Fato. Sorte.*
 Destin. *Destinazione. Andà al sò destin. Andare alla sua destinazione.*
 Destinà. *Destinare. Stabilire. Risolvere. Fermare. Assegnare. Costituire. Destinua. Destinato. (putare.*
 Quell ch'è destinàa è destinàa. *A quel che vien dal cielo non è riparo (Alleg. p. 102). A quel che vien di sopra non è riparo. Al mazziero di Cristo non si tiene mai porta.*
 Destingu. *Distinguere.*
 Destingu. *Scorgere. Raffigurare. Ravvisare.*
 Destingu vun. *Usar distinzione ad uno. Onorare uno. Far conto d'uno.*
 Destingucs. *Distinguersi. Segnalarsi.*
 Destirà. *Stirare.*
 Destirà i lenzuò e sim. *Stirare le lenzuola o altre lingerie.*
 Destirass (che anche dieesi Bestirass). *Sbarrarsi nelle braccia. Protendersi.*
 Destitui. *Remove dalla carica. Levare di carica. Cacciar d'impiego.*
 Destituu. *Rimosso dalla carica.*
 Destituziòn. . . . *Il cacciar d'impiego. El ris'cia la destituzion. Risica l'impiego. Risica rimanere destituito dalla carica.*
 Destorà. *Distogliere. Distorre. Storire. Distornare — Disconfortare. Sconfortare. Sconsigliare. Dissuadere. Svolgere. Disconsigliare. Disverre. Disvegliare.*
 Destòlt. *Distolto. Stolto — Disuaso.*
 Destomegà. *Stomacare.*
 Destonà. *Stonare. Distonare. Uscir d'ituno.*
 Destoppà. *Sturare. Disturare — Distasare.*
 Destortià. *Storcere. Svolgere. Anche i Provenzali hanno Destourtilhar, ed i Francesi Détortiller.*
 Destribui o Dà-fœura. *Distribuire. Dispendere. Compartire.*

Distribuzion. *Distribuzione.*

Destrigà. *Distrigare. Districare. Strigare* — *Sviluppare* — *Ravviare* — *Accapezzare* — *Spicciare. Spacciare.*

Destrigà, met. *Lo stesso che Desgaggià met. F.*

Destrigàss o Destrigàss-faura. *Strigarsi. Spacciarsi. Spedirsi. Sbrigliarsi. Spiciarsi. Sbrigarsi* — *Finirla.*

Destrighevela on poo tra violter. *Strigavevela tra voi.*

Destrùg, e con v. cont. brianz. *Destrù e Destruvù. Distruggere.*

Destrugà. *Diguaslare. Distruggere. Sciupare. Sprecare. Sciattare* (Targ. Viag. IV, 82). Il Biringucci (nella *Pirotecnia* pag. 4 retro riga 4) usa anche *Struciare*; forse sonesismo ambiguo equivalente a *Straziare*, voce preferibile per ogni riguardo.

L'erba ruga tutt i maa je destruga. *F. in Erba ruga.*

Destrugadùr } *Sprecatore. Distruggitore.*

Destrugòn } *Sprecatore. Distruggitore.*

Destrugònna. *Distruggitrice.*

Destrùtt. *F. Distrùtt.*

Destrùu. v. cont. brianz. *Distrutto.*

Destuecà. *Dissaldare.*

Destùrb. *Disturbo. Sturbo. Dà desturb.*

Sturbare. Disturbare. Nojare.

Ghe sont de desturb? *Guasto? Si può passare? C'è impedimento? Do io impaccio?*

Desturbà. *Sturbare. Disturbare.*

Desturbàa. *Sturbato. Disturbato.*

Desubedl. *Disobbedire. Disubbidire.*

Desubediénza. *Disubbidienza.*

Desubediént. *Disubbidiente. Disubbidiente.*

Desubediéntón. *Disubbidiente in sommo grado.*

Desuefà. *Svezzare. Divezzare. Disvezzare.*

Desuefàa. *Svezato. Divezzato. Disassuefatto.* (zare.

Desuefàas. *Divezzarsi; e neutr. Disavvez-*

Desuguàl. Diseguale. Disuguale. Ineguale.

Disguagliante.

Desunì. *Disunire.*

Desunìi. *Disunio.*

Desunión. *Disunione. F. Descontòrdia.*

Desusà. *Disusare. Disusarsi.*

Chi non usa desusa . . . Lo starsi divezza; non facendo più una cosa se ne perde l'abitudine — Il più duro

passo è quello della soglia; esci una volta e non penserai più alla casa.

Desùtel. *Disutilaccio. Uomo da nulla.*

Desuvrà. *Dissipare. Consumare.* Mi pare che questa voce del *Var. mil.* abbia

affinità grande col francese *Désœuvrer.*

Desvài. *Divario. Disvário.*

Desvariüss-via. *Svagarsi. Passar mattana.*

Desvedellà. v. br. cont. . . . Vendere il vitello — Desvedellà la vacca . . .

Torre il vitello alla vacca, Spoppare il vitello.

Desvegnì. *Disvenire. Smagrare. Dima-*

grare. F. anche Vegni-giò in Vegni.

Desvegnù. *Dimagrato. Dato nelle vecchie.*

Desvèrg, e per lo più Desvèrges. *Strigarsi. Sbrigarsi. Spicciarsi. Distrigarsi.*

Desverginà. *Dispulsellare. Sverginare.*

Disfioreare. Deflorare.

Desvestì. *Svestire. Spogliare. Disvestire.*

Giugh a vestiss e desvestiss. *F. in Taròech.*

Desvestìi. *Svestito. Spogliato. Disvestito.*

Desvestiss. *Spogliarsi. Sparsi. (Fac. Piov. Arl., p. 57 e p. 94). Dicesi del deporre i paramenti gli ecclesiastici.*

Desvidà. *Scitare. Sconnettere le cose fermate con viti.*

Desvoltià. *Svolgere, e met. Scoprire i maneggi, le cabale. Svelare.*

Deszuecass (Mag. Cons. 137). *Staccarsi.*

Detagli. *Particolarità. Minuzia.*

Vend al detagli. *Vendere a ritaglio.*

Detagliànt. *Venditore a ritaglio o a minuto.*

Detenùu. *T. degli Uff. Carcerato.*

Deterioràa. *Danneggiato. Guasto. Peggio-*

Dettà. Dettare. Dittare. (rato.

Dettàa. Dettato.

Dettadùra. *Dettatura.*

Devantàgg. *F. Davantiàgg.*

Devegnì. *Procedere. Provenire.*

Devegnù. *Proceduto. Originato.*

Deventà. *Diventare. Divenire. Addiven-*

lare. Addivenire — Nel nostro dialetto

Deventà uni e a mille aggettivi compone mille dizioni che in italiano si

traducono anche per soli verbi, ciò che non è dato a noi. Per es. Deventà

ross, giald, smort, bianch, avar, cativ e simili. *Arrossare, Ingiallare,*

Imbiancare, Inavarire, Incattivire, ecc.

Devèra. *Davvero, e per ischerzo Da Ve-*

rona (Fag. Ast. bal. III, 12). Davveris-

simo (Fag. ivi II, 10).

Deus che gli idioti pronunziano Dèves o Deos nella frase Vess el sò Deus. Essere il suo idolo. *V. in Caricù e Dio.*
Devòtt. Divoto.

Grass, biott e mal devott. *V. Biott.*

Vess devott de san Ferma, de sant Silvester, ee. *V. in Ferma, Silvester, ee.*

Vess devott de santa Caterinna a la roonda. *V. in Rònda.*

Devòtt. *Ad. di Vèrnen. V.*

Devozion. Divozione. Devozione.

Devozion de san Mattea. *V. Mattée.*

Fà i sò devozion. *Far le sue devozioni*, cioè confessarsi e comunicarsi.

No gh'è el pù pegh ladron che no gh'abbia la sò devozion. ... Ogni uomo, sia pure malvagio quanto un voglia, ha sempre alcuna buona dote.

Romp la devozion. *Rompere la devozione altrui* (Man. *V. egl. piac.* III, 15). *Nojare. Infastidire. Secare. V. in Ròmp.*

Di. Dei. Degli. El coo di omen. La testa degli uomini. El coo di bagnj. La testa dei fanciulli. In di giughitt. *Noi trastulli. (donne.)*

Di. Delle. El coo di donn. La testa delle Di. Segno del pl. indeterminato o del partitivo. Per es. Di colzon ghe n'è insel, ma di omen ghe n'è poech. *Calzon moltissimi, uomini veri pochissimi. Vuj di soldi, vo' danari. Gh'è di nos? I' son noei? Di vœult sì, di vœult no. Alle volte sì, alle volte no. Alcune volta sì, alcuna no. Talvolta sì, talvolta no. Orn sì, ora no.*

Di. Dai. Dalle. Per es. El ven di bagn. *Viene dai bagni. E ven di acqu. Viene dalle terme o dalle acque termali.*

Di usati anche con forza superlativa nel seguente modo: La reson di reson l'è questa. El fatt di fatt l'è quest. *Ragion massima è questa. Alle brevi il fatto sta così. Lo scarto degli scarti disse anche il Pan. Poet. II, xxiv, 37. Questo nostro modo è oggigià assai comune in Italia ove si hanno Almanacchi degli almanacchi, e simili.*

Di. s. m. Di. Giorno; poet. Die; antie. Dia. Giornata — Giornata.

Adi. A di. A' di. Addi.

A la veggia ghe rineress a mori perchè ne impara vunna tucc i di. *V. in Veggia.*

Al di d'incœù. *V. in Incœù.*

Andà a dormì a di. *Andare a dormire fatto giorno.*

Bell e el primm di. Il primo primo di (Assetta I, 1).

Biott come quell di che l'è nassuu. Nudo nato. Come Dio lo fece (Monos.).

De di in di. Di di in di. Di giorno in giorno. Giornalmente. Di per di. A giornò per giorno. Giorno per giorno.

Del bell di. Di bel giorno. Di bel sole. Di chiaro di. Di bel di. A di alto.

Del di. Il di.

De tutt i di. Da ogni di. Quotidiano.

Di de degiun. *V. in Digiun.*

Di de festa. Di festivo. I di de festa. I di dalle feste.

Di de lavò. Di seriale o da lavoro. Giorno lavorativo.

Di de grass. Di nei quali si mangiano cibi carnili o ne quali si carneggia.

Di de magher. Di nei quali si fa magro; e scherz. Di o Giorni neri.

Di d'oli. *V. in Oli o Olii.*

El di adree. L'altro di.

El di de la poveretta. *V. in Sàbet.*

El di de la Zeraiula. La candelaja. La Candelara.

El di del latt. *V. in Latt.*

El di de tutt i sant. Ognissanti.

El dormiray fina al di del giudizi. Farebbe a dormir col saccone.

Faceia de tutt i di. *V. in Faceia.*

I di de la Merla. *V. in Merla.*

Inanz ch'el riva n'ha de passà di di. Innanzi ch'eivenga ci son de i giorni.

In di in di. A giorni.

La va al di del giudizi. El la va alle calende greeche — Elle durerà jusqu' au jour du jugement dicono anche i Fr.

Longh come l'ultem di de l'annu. Più lungo o maggiore del sabato santo.

Lontan come del di a la noit. Più lontan che gennajo dalle more.

Ogni trii di. Ogni terzo giorno. D'ogni tre di l'uno. Di terzo in quarto di.

Parì el di del giudizi a la podisnaa. Parere un finimondo. Essere una grau rovina, un grau precipizio.

Quand l'è longh i di. Ai di lunghi. Quell ch'emme de fa femmel ai nost di. Il fatto sta ch'egli sia ai di miei

(Lascia Puzocchera II, 6).

Quindes di o Tredes di quattordes mia. *V. in Mia.*

Su la fin del di. *All'abbassar del di.*
 Sul fa del di. *In sul fare del di.*
Sul far del di. Sul rompere del giorno.
Nell'aprir del giorno. Allo spuntar del-
l'alba. In sul di del tal giorno.

Tutt'el santo di. *Tutto il di quan-*
l'egli è lungo. Dall'alba alle squille.
Tutto il nato di.

Tutt i di che Dio ha creaa. *Ogni*
di che cade in terra.

Tutt i di en passa vun. *Ogni di ne*
va un di. Ogni giorno passa un giorno.

Vegai di. *Farsi giorno.*

Vess ciar ch'el par del di. *Esser*
chiaro che par di giorno (Saly. Sp.V, 3).

Vess come el di e la noct. *Esserne*
lontano come gennajo dalle more. Non
ci aver che fare, essere diversissimo.
Il y a de la différence comme du jour
à la nuit dicono anche i Francesi.

Viv de di in di. . . . Non potere
 col proprio guadagno giornaliero fare
 di più che vivere alla giornata, non
 poter fare gruzzolo per l'avvenire.
Vivre au jour la journée (Roux Diet.).

DI. verbo. *Dire.*

A dighela in bon milanes. *V. in Bón.*

A dilla giusta. *A confessarmi giusto.*

A di pocch. *A farla stretta.*

A di sossenn. *Per dire assai. Per*
dirla larga. A pigliarla ben larga.

Andà a di de sì Andar a
 marito o a moglie.

Avè che di. *Aver che dire.*

Aveghe de fà e de di. *Aver da grat-*
tare. Aver che ugnere. Gh'è staa de
fà e de di a fall tassè. Ci volle assai
a farlo tacere. Gh'hoo avuu de fà e
di a cavammela. Ebbi che ugnere e
che fare e che dire a uscirne (Fagioli
Conte di Buc. I, 15).

Aveghe on sogn, ona fannm, ona
 paura, ecc. de no di. *Aver sonno,*
fame, paura grande. Non è a dire o
Non si può dir con parole qual son-
no, quanta fame, ecc. avesse.

Aveghe pussee de fà che de di. *V. in Fà.*

Bell quell che veur di bell e sim.
Di là da bellissimo.

Besogna di ch'el sia insci. *Convien*
dire o credere ch'è sia tale. È da
supporci ch'è sia tale.

Besogna minga di tutt'coss. *Ogni*
vero non è ben detto.

Vol. II.

Come sarant a di? *Come dire?* (Fag.
Asl. bal. II, 15) — Che vorresta dire
con ciò? Modo d'interpellare che ha
in sé aleun po' di minaccia o di di-
spetto. E perciò non è raro che altri
risponda al vostro Come dire? con
un Come fare? che equivale a nega-
tiva irrisoria di spiegazione a quella
vostra domanda.

Come sarav a di (positivamente).
 Ciò a dire. *Come a dire. Per esem-*
pio. Come sarebbe a dire. Come dire.
 Ciò è a dire. *Che è quanto dire. Tanto*
vale a dire. Tanto è a dire.

Cosae diavol disel? *Che armeggia*
egli? Che anfana egli? Che diè egli?
Che annaspa egli?

Del di al fà gh'è i sù difficultaa o
 vero ghe passa ona gran diversitaa.
Dal detto al fatto è un gran tratto.

Di adree. *Dir contro. Avventare. Dire*
altrui cheechessia in mal senso. Dire
verso uno.

Di attorna. *Divolgare. Propalare.*
Publicare. Disseminare.

Di ben. *Dir buono. Andare a se-*
conda. Succeder bene, aver le cose
favorevoli.

Di ben i sœu orazion. *V. in Orazion.*

Di ben ona cossa a vun. *Adattarsi.*

Di che i micch hin minga pan.
V. in Micca.

Di-fœura. *Dire. Dir fuori.*

Digh a mè nomm che l'è insel.

Dimmi al tale che l'è a questo modo.

Digh dent tanti mess. . . Dire tante
 messe quanto danaro viene offerto.

Dighen assec o Di el rest de la
 parpœula. *Dime affatto. Cantarla o*
sonarla ad alcuno. Darnè infino ai
denti. V. anche in Parpœula.

Di-giò. *Dir fuori. Dire a distesa.*

Di-giò per gesà. *Dire in chiesa (Gior.*
agr. tosc. I, 97). V. Trà-giò per la
gesa in Gèsa.

Di minga. *Non confarsi. Non dirsi.*
Non riscontrare. V. anche in Desdi.

Diinn quatter. *Dire della violina.*

Diinn tant che sia assec. *L'otare il*
sacco. Srottere il sacco pei pellicini.

Diinn tutt i ben. *Dir bene di chec-*
chessia. Porre in cielo.

Di ona robba a mezza bocca o Di e
 uo di. *Accennare infruscato cheechessia*

(Tuc. Dav. Post. 127), dire e non dire — Talvolta anche *Dire n bocca piccina o alla trista*. *V. in Bòcca.*

Di picch-e-pander de quejghedun. V. in Picch.

Di pur quell che te voma, che già l'è istess. Tu puoi zuffolare. Tu puoi dir quel che tu vuoi che io non ne vo' far niente.

Di robb che no pò stà nè in ciel nè in terra, di robb de cà del diavol. V. in Ciel e in Diàvol.

Disa chi vœur. Dica chi vuole (Bonar. Tancia I, 5).

Disi de nò mi. Pensavo di no io (Fag. Cav. parig. I, 3). V. in Nò.

Disi de sì mi. Dico di sì io (Fag. Aver cura di donne è pazzia II, 9).

Diss adree la nomm di fest. Lo stesso che Duss de tutt i titol. V. in Titol.

Di-sù. Dire. Narrare. Esporre. Fuvellare. Dir fuori.

Di-sù robba brodosa. Esser proflisso. El dis minga maa. Egli non dice male. Egli ha ragione.

Fà bell di lù o El gh'ha bell di là. Ha buon dire egli. V. anche in Bèll.

Faghela di a quejghedun. Far dire della violina — Cavare il ruzzo di capo a uno.

Fassel minga di dò vœutt. Non farselo dire due volte (Rosini Signora di Monza). Senza duol di fine.

Foo insci per di. Io fo per vin di ragionare (Lasca Spir. IV, 1).

Foo minga per di. Non fo per dire (Rosini Signora di Monza). Non per metter male; sbaglierò forse, ma... e si sottintende La debb'essere così.

Foo minga per di. Non dico per dire (Fag. Gli Am. senza vedersi I, 1). Non fo per tenermene (Giorn. agr. I, 100). Non a vanto, non dico per ambizione o superbia; non esagero.

Ghe disii porch? Tì par cglì poco? Hin nanca robb de di. V. in Ròbba. Hoo de divel in musega? V. Mùsega. L'è minga de di che se possa fà o simili. E non è di dire che si possa, ecc (Salv. Spinn V, 9).

L'ha avuu de di che... Elbbe a dire che...

Minga per di a di. Non dico per dire. l'edì più sopra Foo minga per di.

No savè coss'el se disa. Non sapere ciò ch'ci s'abbai.

No savè di quatter paroll in cros. V. in Paròlla.

Per mœud de di. V. in Mœud.

Per quell-lì tant, el dis minga mal. Non dice male se vuoi. E' non abbaja a vuoto.

Podè minga dilla con vun. Non ce la potere o Non la potere con alcuno.

Quell ch'è de di è de di. Lode n'l vero. Se dis per di. Eh si fa per discorrere (Fag. L'Ast. bal. II, 14) — Talora anche Si parla a caso o n casaccio.

Si bocia in fallo.

Senza di nè duu nè trü. V. in Trü.

Senza di nè lù nè lee. V. in Lée.

Senza nanch di varda che te doo.

V. in Dà (percuotere).

Se po' minga feni de di... Non si può dire a mezzo la...

Soo quell che disi quand disi torta. V. in Tòrta.

Stà a quell ch'el dis. Stare o Starsene al detto o a detta di alcuno.

Tel disi mi... Io ti so dire che...

Trattegniss de di. Tenere in collo. Trovà de di sora tusseoss. Quistionre sur una cruna d'ago. Esser garoso, perfidioso, fisico. Appellare a ogni cosa (Lippi Malm. VI, 94) — ed anche più spesso Apporre alle Pandette o al sole. Intorbidar l'acqua chiara. Cercar cinque piè al montone.

Van adree a dill. Se ne bucina. Se ne mormora. Se ne bisbiglia.

Vesseg de fà e de di. V. più sopra Avegh de fà e de di.

Vesseg nient de di. Non c'esser a dire o che dire o ridire.

Vess tutt quell mai che se pò di. Non se ne può dire di più.

Vœutt di? Vori di? Vœurel di? A dire! Che sia mai! Credil tu? Il pensate voi? Dic'ella da sennò? Possibilo ciò? Che ciò sia! Avesse mai ciò ad essere! Vœutt di che sien faa de corda? Oh può fare a dir ch'elle sian fatte di corda?

Vorè fà, di e bordegà. Minacciar di fare e di dire ad alcuno (Firenz. Oper. IV, 165). V. in Fà.

Vaj dighen quatter. Voglio dirgliene (così il Segueri con garbo di

lingua, ma con improprietà di concetto nella Pred. XXII, i del suo Quarresimale), cioè vo' risentirmi con lui.

Di. T. di Giuoco. Pigliar le distanze.

Di. ' To'. Toh. Ve' (Aferesi di Vedii).

Oh di' chi, el gh'è inscema. To', egli è con lui. To', egli è insieme con esso. Oh di' chi, di' chi, chi vedi mai mi! *Guarda guarda chi c'è* (Pan. Poet. I, XVIII, 15). Toh, chi, vegg'io!

Di. Dire all'incanto. Offerire o Profferire all'asta. Dire sopra una cosa all'ind.

Di. v. cont. per Ditt. Detto. (canto.

Dia. F. Dio - Fienj de dia... Esclamazione
= E sù fienj de dia. » (Bal. Rim. IV, 115).

Diablemanfort. s. m. Specie di stoffa colla di cui moda ci è venuto anche il nome dalla Francia.

Diäcon. Diacono.

Diädëmm. s. m. Serto. Quell'ornato da testa femminile che rappresenta una specie di diadema. È la *Goleta de' Ven*.

Diaframma. T. degli Occhialaj Cerchietto di legno lavorato a traforo che si mette in fondo alla canna del cannocchiale per allogarvi lo specchio oggettivo. Anche tra' Fr. *Diaphragme*.

Diagridi. *Diagridio*.

Dialëtt. *Dialeto*.

Dialogh. *Dialogo*.

Diamant. Diamante. Bell diamant. *Diamante che mostra bene*. Brutt diamant. *Diamantaccio*.

Diamant d'Olanda. *Spera*.

Diamant groppii. *Gruppito*.

Quader del diamant. *Faccette*.

Diamant. T. de' Vetr. ecc. *Diamante*. Strumeutino da tagliare il vetro. Anche i Fr. lo chiamano *Diamant*.

Diamantä. *Indiamantare*.

Diamantäa. *Indiamantato*.

Diamantin, e al pl. Diamantitt. *Diamantino*.

Diamantin. *Ad. di Ciòd. V.*

Dianeguarda. *V. Dinguàrda*.

Diäuna. *Voce che si usa nelle frasi*

Batt la diäuna. *Batter la diäuna*.

Oh per diäuna! *Possibile! Ch'è sia vèro! Affè del zio baccone* (Mouig. Tac. ed Am. I, 2). *Diävol becco!* (Fag.).

Pari la stella Diäuna. *V. in Stella*.

Per diäuna, Per diäuna bacchi, Per diäuna de legn o Per diäuna in canna. *Per diänora. Corpo di diänora. Lo stesso che Per diäuna. V. in Diäuna*.

Diänzen. *Diäscolo. V. Diävol*.

Oh diänzen! *Diäcin. Diäcine. Diäscane. Diäscolo. Diämin. Diämine. Diäschigni*. Esclamazioni di meraviglia che s'usano per ischivar la parola diävol.

Diänzena. *Diävola. Diävolessa*.

Diänzenamënt. *Diävoleria. V. Diävölëri*.

Diäpol (Diäscolo. Diäscane) dicono per eufemismo i contadini dell'A. M. come noi cittadini diciamo Diänzen. *V.*

Diärëa (e cont. Früst). *Diärëa. V. Cagarëlla*.

Diäscördi. *Diäscördio*.

Diäspër. *Diäspro*.

Diävol e Diävël e Diävër e Diänzen (che anche dicesi Barlicch, Ciafolëtt, El Quindes de tarocch, Ciappin, Rab-bôj, Quell di orecch d'oss, Scarinz, Demöni). *Diävolo. Demonio. Tenten-mino. Satanasso. Lucifero. Belzebù. Il Maligno*; colle Pros. fior. (IV, III, 64) *Il Nabisso*; col Pananti e con altri *Berlicche*; e con Dante *Nero cherubino* — I demonj sono anche detti *Angeli rei o fallaci o mali o Angeli del diävolo* — Il Diävolo è il caval di battaglia del popolo e son per dire di tutti: fa ritratto d'eccellenza in ogni cosa, sia buona sia trista, dalla sola inerzia in fuori colla quale mal si conforma l'idea della somma attività che gli viene attribuita; per lo che non possiamo dire *L'è on gran diävöl per fà nagott* come diciamo *L'è on gran diävöl per lavorà, per fà vers, per sonà, per cantà, per ballà, per bates, per fà-sù la gent*, ecc. È un demonio; È un diävolo per fare, dire, ecc. *C'est un grand diäble* dicono anche i Fr. in pari sig.

A costo de vedè el diävöl in l'impollin, vuj propri savell. *S'io dovessi far la caraffa, me ne vo' chiarire* (Fag. For. ragg. I, 8).

Andà a cà del diävöl calzas e vestii. *V. in Andà*.

Andà a cà del diävöl in carroccia. *Andare a casa il diävolo in carrozza* (Rime d'un aut. pis.). A forza di godimenti mondani andare in eterna perdizione.

Andà al diävöl. *Andar al diävolo, cioè in malora, in chiasso*.

Andà ch'el diävöl el le porta. *Levarla come avesse mille diävoli addosso. Andarne che il diävolo lo porta*.

Andà in bocca al diavol. *Andarne in Cafarnau* (Scech. Nov. 124). *Andare in chiasso*.

Avegh el diavol adoss o el diavol io la coa. *Aver un diavolo per capello* (Gior. agr. I, 99). *Avere il diavolo addosso o in corpo*. *Essere indiavolato, infuriato, imperversato*, e alla cont. *indiascolato*, cioè arrabbiatissimo; *Aver tanti diavoli addosso quanti capelli in capo*.

Avegh el diavol de la soa. *Aver fatto patto col diavolo*. Dicesi di persona cui ogni cosa avvenga propizia.

Avegh la borsa fodrada de pell del diavol. fig. *Esser buona borsa*.

Avegh ona paura del diavol. *l'Paùra*.

Avegh on carater del diavol. *Avere un caratteruccio indiavolato*. *Essere di mala cornatura*.

Chi è staa a cà del diavol sa cosse ghe fan. *V. in Cà*.

Chi ha paura del diavol fa nagott. *Di bene in diritto si muor di fame* (Fag. For. Rag. III, 3). Onestà specchiata e gran lucri mondani ratte volte possono andar di conserva; il fiume non ingrossa d'acqua chiara; e perciò i tristi esortano con questo proverbio i deboli ad imitarli; ma i buoni sogliono dire *Molto meglio è un buon nome che una mala ricchezza* (Alleg. pag. 132).

Chi mangia pocch e olter ben no fa, sparmiss el sò e a cà del diavol va. *Cui digiuna e altro ben non fa, risparmia il pane e a casa del diavol va*.

Chi va a cà del diavol va a cà soa ... Il castigo è preparato ai malvagi; casa maledetta sta là pei tristi.

Corpo del diavol! *Può fare il diavolo!*

Cosse diavol fal? Cosse diavol gh'hal in sul coo? *Che diavol fa egli? Che diavolo ha egli in capo?*

Dà on diavol sui corni ... Dare altrui in sulla testa un oggetto qualunque che sia atto a sfracellargliela.

Dà ona robba in man al diavol. *Dar la lattuga in guardia ai paperi. Dar le pecore in guardia al lupo*.

Dass al diavol. *Darsi alle streghe Monos*. (183). *Darsi al diavolo*. Impazientarsi, disperarsi.

Di robb de cà del diavol. *V. Robba*.

El diavol el fa i pignatt ma minga i covere. *Il cortio torna da piede*. Le tristizie si vengono pur sempre a scoprire. È in parte quello che Seneca (epist. 97) disse *Tula scelera esse possunt, secura non possunt*, e in pieno ciò che l'Ariosto disse

Miser chi mal oprando si confida

Che ognor star debbia il maléficio necuto, ecc.

El diavol el fa la torta (o la polt), e i donn ghe la fan mangià. *Le donne hanno più un punto che il diavolo*. Si dice per esprimere la sagace malizia delle femmine.

El diavol el se cascia de per tutt o El diavol el vœur mettegh o menagh dent la coa o i corni de per tutt. *Dio non fa mai chiesà che il diavol non voglia o non vi fabbrichi la sua cappella. Sempre il diavolo s'intermette. A chi Dio dà farina il diavol toglie il sacco*.

El diavol el s'impicca se lu el le fa o sim. *Tutto può accadere anzi ch'egli il faccia o simili*.

El diavol l'è pœu minga insci brutt come el fan o come el depensgea. fig. *Non è il diavolo brutto come si dipinge. Chi vede il diavol davvero lo vede con men corna e manco nero*. La cosa non è sì disperata com'ella pare.

El diavol l'ha pers on' anema ... Dicesi allorquando si vede alcuna donna per lo addietro data agli amori diventar poi bacchettona nell'andare in là cogli anni; ed è quel che i Veneziani dicono bellamente *Co la carne vien frusta l'anema la se giusta*.

El diavol l'jutta i scœu. I malvagi s'ajutan fra loro; e pel gran numero in che e' sono recano fortuna a chi è con loro. Proverbio che metà de' miei lettori riconosceranno verissimo toccato ch'abbiano il loro anno quarantesimo; e della cui verità gli altri si staranno in dubbio forse tutta quanta la vita.

El le treuva nanch el diavol. *E' non lo troverebbe la carta da navigare*. Dicesi dell'impossibilità di ritrovare uon persona.

El l'ha cagaa el diavol quand el gh'aveva i dolor o i dolor de ven-

ter o quand el se peccava la coa dedree del pajee. *E cattivo di nido. Vien di mala cucina. È più cattivo che tre assi. È uomo di là da malvagio.*

Fà el diavol. *Fare il diavolo. Fare ogni sforzo per ottenere, ecc. Faire le diable dicooo anche i Francesi.*

Fà el diavol a quatter o cont i pee o pitt dedree. *Fare il diavolaccio. Diavoleggiare. Fare il diavol in un canneto o in montagna o a quattr. Nabissare. Imperversare. Indivolare.*

Fà el diavol per diventà sant. . . . Propriamente far di tutto per crescere in santità; ma dicesi quasi sempre scherz. per tacciar que' bacchettoi i quali fanno mille attucci divoti e mostrano avere tutte le virtù meno quella della carità.

Fà vedè o Mostrà el diavol io l'impollin. *Far vedere il diavol nell'ampolla o la luna nel pozzo o lucciole per lanterne* (Monos. pag. 498). Gabbare, illudere.

Fin che el diavol l'è crepp. *Fin ch'è scoppia. A sazietà.*

Fiut o Doppi come el tabarr del diavol. *Più doppio d'una cipolla. Leale come uno aingano. Tamburino.*

Fodraa de pell del diavol Che non sente punture nè scottature.

Furh come el diavol. *Trincato come il trentamila diavoli* (Mach. Opere IX, 150). *V. più sotto Savenn ecc.*

Ghe va-sù manca el diavol in quell sit-là. *Non vi salirebbero nè anche le capre* (Salv. in Pr. fior. IV, 1, 128). *Non v'andrebbe il diavolo per un'anima.*

La farinna del diavol la va tutta in crusca. *Quel che vien di ruffa in ruffa se ne va di buffa in buffa. Il mal acquisto non dura, diavol reca e diavol porta via.*

Lavorà per el diavol. *Lisciar la coda o Far la panata al diavolo. Perder l'acconciatura e la lisciatura. Far la zuppa nel paniere. Gettar via il ranno ed il sapone. Masseria, masseria, viene il diavolo e portala via* (Monos., pag. 327). *Lavorar inutilmente, senza pro.*

L'è la miec del diavol che lava i pagn. . . . diciamo noi allorchè dà il

sole e piove ad un tempo. Il Burchiello disse che

- « Gli amoro di Laura e di Giove
- « Piangon coi denti molli e con offanno
- « Le scolacciate che i zoccoli danno
- « Alle calcegne quand'è sole e piove ».

Mandà al diavol. *Mandare alle birbe. Dare il cencio. Licenziare* — Ed anche in senso di Mandà a fa bolgirà. *Dare al diavolo.*

On diavol descascia l'olter. *L'un diavol caccia l'altro, e Satanasso tutti* (Monos. 99). *Un diavol caccia l'altro.*

On diavol e mezz. *Una sfucinata. Gh'è andaa on diavol e mezz de ferr. C'è voluta una sfucinata di ferro.*
O tutt del Signor o tutt del diavol. *Bisogna essere o tutto buono o tutto reo* (Guar. Itrop. III, 3).

Parì che s'abbia saa patt col diavol. *V. più sopra Avgh el diavol de la soa. . . . Riuscire ogni cosa bene.*

Parì el diavol de la Ciarella. . . . }

Parì el diavol di casset. . . . }

Il secoudo diavolo mira a quelle figurette di diavolini che balzano in piede al tosto che s'aprono le scatolette in cui sono prigionieri; il primo o a qualche dipintura locale in cui fosse alcun bruttissimo demouio, o a qualche rompicollo del paese così soprannominato, o ad alcuo forte uomo chiamato così per aver menate bene le mani nelle guerre del secolo 14.^a

Pell de diavol. . . . Sp. di stoffa. *V. in Pèll.*

Quand el diavol el vœur. *Chetti sacchè* (Allegr. p. 207).

Robba trada al diavol. *Roba scimpata o gettata.*

Robb de cà del diavol. *Cose indivolate. Le più diavole cose del mondo.*

Sant in gesa e diavol io cà. *V. in Siot.*
Savenn vunna pù del diavol. *Avere più un punto che il diavolo. Avere il diavolo in testa o nell'ampolla. Saper dove il diavolo tien la coda.*

Scappà come el diavol de l'acqua-santa o Stù lontan come el diavol de l'acqua santa. *Fuggire checcchia come il fuoco di sant'Antonio. Odiarlo come il diavolo odia la croce* (*lior.). *Essere una cosa a chicchessia come al diavol croce* (Burch. Rim. pag. 89).

Temp del diavol. *V. in Tèmp.*

Trà al diavol. *Sogguadrare.*

Va ch'el diavol te porta via. *Va al diavolo. Va al tuo diavolo. Va in malora.* Imprecazione.

Vecc pussee del tabarr del diavol. *Più antico del brodetto.*

Vegnigh dent el diavol o Vesseggh el diavol in cà. *Entrarci il diavolo.* Venirci discordia, intrigo. *Le diable s'en mêle* dicono i Francesi.

Vess de quij divertiment o de quij spass che dà el diavol ai sò fiœu. *Piaceri da chi se gli vuol se gli pigli* (Nice. Mart. Let. 26 retro). *V. anche in Divertiment.*

Vesseggh el diavol o el diavol per aria o el diavol in cà. *Esservi il diavolo* (Pr. fior. VI, 111, 21), cioè Nasocere gran guajo.

Vessegghen per el diavol. *Lo stesso che Vessegghen o Avegghen de fà lecc ai cavaj. V. in Cavall.*

Vesseggh semper on quej diavol de mezz. *Sempre il diavol s'intermette.*

Vess el diavol che ghe giuga dent. *A chi Dio dà farina il diavol toglie il sacco.*

Vess el sò diavol. *v. ront. brianz.* Essere il cassissimo. *Essere il bisogno per appunto.*

Vess on andà del diavol. *Esser un mal andare, una pessima strada, ecc.*

Vess on bon diavol. *Esser un buon pastaccio. L'Être un bon diable de Fr.*

Vess on diavol descendena o on diavol in carna o in earna e oss. *Essere un diavolo scatenato o un nabisso. Être un diable incarné* dicono i Fr.

Vess on diavol per lavorà. *Per lavorare essere un verro* (Gior. agr. I, 98 in bocca di contadini).

Vess on diavol tentador. *Essere un diavol tentennino. Essere il tentatore.*

Vess on gran diavol. *Esser un demonio.* In bene e in male significa eccellenza come dissi da principio.

Vess on marter del diavol o del ciappin. . . . Lo diciamo degli avari.

Vess on pover diavol. *Essere un cattivellaccio.*

Vess poeu minga el diavol. *Non avere il viso volto di dietro* (Fag. Cav. parig. I, 3). *Avere un poco d'aria.*

Vorell nanea el diavol. . . . Dicesi di persona o cosa di là da pessima.

Vorè vedè dove el diavol el gh'ha la coa. *Voler vedere dove la lepre giace.* Diavol. *Il Diavolo* (Alleg. p. 207). Chiamasi ne' tarocchi il quindicesimo perchè rappresenta un diavolo.

Diavol. Certo. *Di certo.* Coal sta. Affè. Diavol o vero. *Èuh diavol! Diavol! Gran fatto fia! Potrà esser mai! Domin anche! 'Eselam.* di affermazione, Tel tegnaree a ment? . . . Diavol! — *Lo terrai a mente? . . . Domin anche.*

Diavol! Esclamazione d'ammirazione. *Diavol becco! (Fag. Avar. pun. III, 9).*

Diavola. Diavola. Diavolessa. Donna pessima, insopportabile.

Diavolamant. scherz. per Diamant. *V. Diavolamant. Diavoleria. V. Diavoléri.*

Diavolémnt o Diavoléri o Demòni. *Maledizione* (Vas. F'it. Pitt. proem., p. 43). *Un diavoleto.* Gh'han fua on diavolament de nice, de gugli, de sojamm mai pù senii. *Per tutte le facce gli hanno fatto una maledizione di tabernacolini, di punte, di fogliami, ecc.*

Diavolàsc. Diavolaccio. Demoniaccio (Pan. Poet. II, xxiii, 25). Da noi si usa le più volte coll'agg. Bón; e vale Buon pastaccio. L'è tant ona bonna diavolascia. *Ella è tanto dabbennaccia* (Lor. Med. canz. 135.^a).

Diavoléri (e Diavolamént o Dianzenamént). *Diavoleto. Diavoleria. Indivolfio.*

Diavolètt. Nabisso. Facimale. Fistolo. Satanasso. Demonietto. Farfanicchiuzzo. Serpenteletto. Frugolo. Frugolino. Frugoletto. Fanciullo che mai non si ferma e sempre procaccia di far danni.

Diavolòtt. s. m. usato per lo più al pl. *Diavolini. Diavolvai.* Sorta di confetti pizzicanti, mordaci all' eccasso.

Diavolòtt . . . A Sona e ne' contorni è il nome di quell'uccello che noi chiamiamo in città Lorócc. *Gufu reale.*

Dibis redibis. *V. Redibis.*

Diciaria. Gancia. Diceria.

Did. Dito, e al pl. *I diti o Le dita.*

Didon o Mazzapiavecc. Pollice o Dito grosso = Fregavecc. Indice = Biccioian o Longhignan. Medio = Sposin. Anulare. Anulario = Didin. Mignolo. Mignoro = Grassell. Polpastrello = Ongia. Unghia = Nœud. Nodello =

Nei diti si osservano altresì le *Falangi* o gl' *Internodj* e i *Procondili* — I nostri ragazzetti facevano e fanno ancora talvolta tenere questo dialogo alle dita

Didon. Mi gh' hoo fannu!
Fregawee. Va a robba...
Longignaa. Stà minga ben...
Spouin. Và lù in del cardenzin
 Che gh'è on bell micchin;
Didin. Dammel a mi che vout piscinin.

E qui pure il medio faceva la parte sana insegnando l'onesto, e la nenia era men censurabile che altri non pensi. Anche i Veneziani usano questo giochetto nominandolo *Far campìto*.

A dagh de la libertaa in d'on dida s'en torujen on brazz. Se l'uomo gli porge il dito, ed egli vuol pigliare il dito e la mano (Pros. fior. II, v, 127). Per un dito credere un braccio (Berni *Orl. innam.* LV, 50). Dettati affini agli altri riferiti in *Brass*, ancorchè non quelli per appunto.

A menna did. A menadito. A mena dito. Savè ona robba a menna did. Avere alcuna cosa su per le dita o su per le punte delle dita. Saperla a menadito. Saperla, conoscerla benissimo.

Avè minga vanzaa de bagnà on did in l'acqua santa. *V.* in Vanzà.

Basà el did. *V.* in Män.

Credes d'andà a toccà el ciel cont on did. Pensarsi di toccare il cielo col dito.

Cuntà i pee sui did. *V.* in Pè.

Dà el did sott a la coa. *V.* in Didin.

Dass i did in di œure. Darsi del dito nell'occhio.

D'on did faon brazz. Far d'una mosca un elefante o d'un bruscolo una trave.

Fà cantà i did. Far le cocche (Voc. parm.). Fare scricchiolar le dita colidendo precipitosamente il pollice col medio; ciò che i ricchi romani usavano fare per chiamare i loro servi quando erano a mensa, e dicevano *Concrepare absolutamente* o pur anche *Concrepare digitos* o *digitis* — *Faire craquer les doigts* dicono i Francesi.

Fà i cunt sui did. Noverare a memoria. Contar sulle dita. L'In *digitos mittere* dei Latini.

I did di man hin desugual o vero I did d'ona man hin vun divers de

l'olter. . . . Per significare specialmente che tutti i figli d'un medesimo padre, benchè frastelli, dissimigliano di temperamento e di merito. Anche i Fr. hanno questo proverbio: *Tous les doigts de la main ne se ressemblent pas*. Il Fortig. nel Ricc. (IX, 77) ha il suo contrario, cioè *Essere dita d'una stessa mano* in sig. d'Esser pari di valore, scienza e simili.

Insci sui did. fig. Così sulle dita (Gior. agr. tosc. I, 496). Senza corrervi danari o scritte.

Ligassela a on did o Mordes el did. fig. Legarsela al dito. Allacciarsela a un dito. Mordersi il dito. Minacciar vendetta.

Manch did e manch pald. fig. Le poche pratiche fanno vivere l'uomo in pace (Vasar. 989 che riporta questo esimo proverbio come detto del divino Michelagnolo). La virtù vuol pensiero, solitudine e comodità, e non errare con la mente e disviarsi nelle pratiche (Vas. pag. 987). In modo famigliare poi io direi quasi *Meno ricci meno impicci*.

Podè leccass o sciscià i did o hasà el did. Poder leccarsene le dita. Aver di catto o di cattì.

Segnaa a did. *V.* in Segnaa.

Spunss sui did. Sputarsi sulle dita.

Did. Dito, cioè la larghezza d'un dito. N'ho bevuu tant come on did o anche N'ho bevuu on travers d'on did. Ne bevvi un dito. M'è calaa on did de robba. Ebbi manco un dito di stoffa. Dld. Ditale. Quella parte del guato che copre il dito, e per lo più si dice di quella che si taglia dal guanto per difesa del dito che abbia qualche male.

Didà idiotismo per Did. *V.*

Didaa. Ditale. Anello da cucire. Arnese notissimo che usano le donne o i sarti nel cucire.

Didaa de somenza de cavalier. Anello (*tosc.). Il dodicesimo dell'oncia. Anella dice il Giorn. Georg. IV, 415 che si chiamano dai contadini toscani le dodici parti in cui sogliono dividere l'oncia da seme. A Bologoa quattro anelli di seme o internodj di canna formauo un'oucia di quel peso.

Didàn. *Sonaglio*. Quella bolla che fa l'acqua quando c'è piove.

Didàa. *Ditale*? Specie di ditale largo quanto il polpastrello del pollice per uso di fendervi sù le penne a temperatura volante.

Didàa. *Ditale*? Anello con entro una pennazza da pizzicare il salterio, ecc.

Didàda. *Ditatu* (Targ. *Viag.* I, 120). Impressione di dito.

Didasc. . . . Gran dito, dito grosso, dito tozzo, e talora anche semplicemente Dito rozzo, villano, come p. es. Tocca no con quij didasc. *Non toccare con quelle tue brutte dita*.

Didèlla (che altri chiamano anche Didcliana, Didòlla, Manètta, ecc.). *Ditola*. Specie di fungo imitante alquanto il corallo, cioè tutto ramuscoli uscenti da un solo ceppo, detto bot. *Clavaria*.

Didella gialda. *Ditola gialla*. La *Clavaria flava* di Schaeffer.

Didella gialda e rossa. *Ditola gialla rossa*. La *Clavaria botrytis* di Persoon.

Didin. *Didino*? *Didello*? *Ditolino*? *Dituzzo*? Picciol dito. El gh'ha certi didit. *Ha certe ditoline* — Ghe cala on didin de rubba. *V'è un mignolo di stoffa manco*.

Didin. *Mignolo*. *Mignoro*. Dito mignolo o auricolare. Il dito minore della mano.

Dà el didin (o el did) sott a la coa. *Dar gambone*. Dare ardire, rigoglio, baldanza — Ed anche *Tirar lo spaghetto a uno*, cioè dire per far dire.

Popò de mettegh ol didin in'hecca. *V. in Popò* — Diciamo anche *Te'el didin* a uno che faccia del semplice e nol sia; ciò che il Fagioli (nell'*Atto balordo*, III, xii) disse

« Mettetelo un dito in bocca. »

Dido (Oh)! *Deddina!* Oh meraviglia! *Oh vatti con Dio!* *Doh!*

Didòlla per Didèlla. *V.*

Didòn. Pollice. Dito grosso.

Diesà. *Diesare* (Diz. mus.).

Diesira. *Diesire*.

Fà dl la Diesira a vun. *Far dire della violina ad uno*. Far pentire.

Diésis. T. mus. *Diésis*.

Diètta. *Dieta* — Ciò che pertiene alla dieta dicesi *Dietetico*.

Stà a diètta. *Far dieta*. *Stare a dieta*, e con un idiotismo italiano popolare de' più ragionevoli *Stare a divieta*.

Tegni a diètta. pos. e fig. *Tenere a dieta*. *Dictare*.

Diètta e com. al pl. Diètt. Dal lat. barh. *Dieta* (merces diurna) o dall'ant. ital. *Dieta* per Giornata, spazio di un giorno valutato venti miglia... Mercede diurna che si accorda oltre l'onorario annuo a chi per ragion di pubblico incarico dalla sede fissa cui è tenuto per esercitarlo s'allontana per andare uno o più giorni in luoghi diversi per visite, sopralluoghi, ricognizioni, ecc.

Passagh i diètt. Pagare la mercede di cui sopra.

Vess in diètta. Toccare la mercede di cui sopra.

Diètta. *Dieta*. Assemblea nazionale, comizj nazionali.

Dièttinna. Assemblea parziale, comizj parziali. I deputati dei 22 cantoni svizzeri insieme adunati formano la *Diètta* svizzera; quelli dei paesi d'ogni cantone insieme raccolti formano la *Dièttinna* o sia l'assemblea cantonale.

Difèud. *Difendere*.

Difèudes. *Difendersi*; e fig. *Passarsela*. *Povh me difendi*. *Fia me la passo pian piano*.

Diferentemènt. *Differentemente*.

Diferènza. *Differenza*. *Diversità*.

Difertur voce latina che usiamo nel detto *Quod difertur non aufertur*. *Lo allungare non leva via la cosa* (Bib. *Calandria* IV, 4).

Difèsa. *Difesa*.

Difètt. *Difetto*. *Mendo*. *Menda*.

Besogna compati i difetti di olter . . . È necessario comportare i difetti del compagno — Talora *Godi l'amico tuo col vizzo e vizio suo*, o *Ama l'amico tuo col suo difetto*.

Chi è in difetti è in sospett. *Chi d'altrui è sospettoso*, di sè è malmendoso (Buoni, *Prov.* II, 7). *Chi è colpevole d'un misfatto stina che ognun favelli del suo fatto* — Talora equivale a *Chi ha coda di paglia ha sempre paura che il fuoco non l'arda*, cioè Chi è in colpa teme del castigo.

In difett. *Altrimenti*. *In se no*.

Tutt'ognun gh'ha la soa o gh'ha el sò difett. *E' non c'è sì fresc' uovo che non guazzi* (Matteo Franco in un son. fra quelli del Burch. a pag. 250).

Ogni casa ha cesso e fogna o acquaio.
Noa c'è boccon del netto.

Tutti veden i difett di olter e minga i soeu. Ognun vede i difetti del coapagno nè vede i suoi, nè sè stesso conose.

Difettina. Difettato. Difettoso. Guasto. Magagnato. Mendoso.

Difettin. Difettazzo. Difettuccio; e fig. Peccarella (Gior. agr. tose. X, 192). Marcatella. Fiziuccio.

Difettón.... Difetto grave — Alter che difettin, l'è on difetton.... Non peccarella, è magagna o grave. (volezza).

Dificoltà. Difficoltà. Difficoltà. Disage. Dificoltà d'orinna. Difficoltà d'orinare (Alh. enc. in Dissuria); e dott. Iscuria. Dissuria. Disuria.

Vess pien de difficoltà. Studiare in difficoltà. Cercar tredici in disparei.

Difida. Diffidare. Essere sfiduciato.

Difida. T. forense. latimare.

Difidà. Avvisato. L'han difidà. Gli haano

Difidaziòn. latimaziõe. (intimato).

Difidént. Difficile. Ombroso. Sospetoso.

Difizi. Difficile. Malagevole. Disagevole.

Difizilmént. Difficilmente. Malagevolmente.

Difizilött. Disagevolotto. Difficiletto.

Digeri. Digerire. Digestire. Smaltire. Far digestione. Cattiv de digeri. Di difficile digestione. Poco digestibile.

Digeri anca el ferr. V. in Fèrr.

Digestiòn. Digestione. Smaltimento. Digerimento.

Digestiv. Digestivo. Digerente. Maturativo.

Digh. Dirci sotto (Mach. Op. VI, 121).

Offerir prezzo d'alcuna cosa allorchè è messa all'incanto.

Dighi. V. in Di (verbo).

Digitàl. s. f. Digitale. (digiunora).

Digiun. s. m. Digiuno, e ant. Le digiunae o Avè annò de romp digiun. Esser tuttora digiuno. I Fr. dicono N'avoir mangé d'aujourd'hui ni pain ni pâte.

Romp digiun. Solvere o Maltare o Rompere il digiuno. (laavia fig.

Romp el digiun. fig. Rompere una

Digiun. ad. Digiuno.

Stà digiun fin che no sonna i campann. Fare il digiuno del trapasso o delle catapanne (Paoli 283). V. anche in Campànua.

Digiunà. Digiunare, e ant. Giunare.

Digiunà. fig. Digiunare rigilie non mai comadale (Raf. Borgh. Am. fur. IV, 4). Vol. II.

Stare a denti secchi (Lor. Med. Canz.). Far lunghe diete.

Digiunà a la mia moda. Fare il digiuno del lupo o di fra lupo. Mangiar più volte quando si digiunà; e a chi lo fa anche mangiando poco dicesi Chi spilluzica non digiuna.

Dij (voce cont. usata dal Maggi nelle Op. II, 257). Detto. V. Ditt.

Dilettant. Dilettante. Intendente. Talora Amante di chetichessia.

Dilettass. Dilettarsi.

Diligent. Diligente. (sa, col fiato).

Diligentà. Finire con amore con diligen-

Diligenza. V. Deligenza.

Delàvi. V. Delàvi.

Dimèss. Destituito. Deposto. Rimosso. V.

Trà-giò in Trà.

Dimission. V. Demission.

Dimissoria. T. eccl. Dimissoria.

Dina. Voce usata nel seguente modo ant.

O tard o dina. O tardi o accio. O tardi o avaccio. Cioè o prima o poi.

Dinc. v. contad. per Dent (dente). V.

Dincio (Per). Lo stesso che Per dinna. V.

Dindàna usano dire in Palmadrena e altrove nell'A. Mil. per Longalonghèra. V.

Din din. Tin tin. Voci imitanti il suono de' campanelli.

Dindolò. V. Dandalò.

Dindón. Don don. V. Dondón.

Diniguàrda (che anche scriveasi Dianeguarda). Dio guardi. Tolga il cielo.

Cessi il cielo. A Dio non piaccia.

Dinna. Voce usata nella seguente frase:

Per dinna (che anche dicesi Per dianna, o Per dianna baech, o Per dianna

in canna, o Per dianna de legn, o

Per dincio, o Per bincio; o Per blio,

o Corpo de bio buccon o Ginra bio,

o Giura barco baeccon baeccon). Ded-

dina. Per dianora. Corpo di dianora.

Affè de' dieci. Poffar il'zio. Poffare

il'cielo. Poffare il mondo. Caeio. Corpo

di mè. Corpo del mondo. Corpo del

diavolo. Alla croce di Dio. Può fare

Dio. Esclamazioni in luogo delle quali

il Fagioli nelle sue commedie usa

spessissimo Perdicoli. Alle guagnele.

Alle guagnespole, e il Pananti Perzio.

Dio o Dia. Dio. Iddio. L'Altissimo. L'On-

nipotente. L'Eterno. Il Creatore. L'Eate

suprezo. Il Soano Bene. L'increata Sa-

pienza. Il Santo de' Santi. Il scmpiterno

amante. Il primo Amore. La somma Sapienza. V. anche Signôr, voce che noi usiamo soventi volte in vece di Dio.

— Notisi che le persone morigerate sogliono schivare tutte le espressioni nelle quali il volgo senza pensare più in là fa entrare questo nome non con quella reverenza che gli è dovuta, espressioni ebe ho pereio contrassegnate da espo con un asterisco.

* A cà de Dio. *Lo stesso che In Cielàtt. V.*

* A la bona de Dio. *Grosso modo (Neri Art. Vetr. 25). Alla carlona. Alla buona. All'ingrosso. Alla grossa.*

* A la bonœur de Dio. *V. in Bonœur.*

* Andà de Dio. *Lo stesso che Andà de Re. V. in Rè — Talvolta si usa anche in senso di Star dipinto. Andar a capello.*

* Andà fœura de la grazia de Dio (che anche diceasi Andà in collera pesg ebe nè on strasce, Andà in crist o in bestia o fœura del lirlo o Vess fœura affacc), *Dar ne' lumi, nelle furie, nelle stoviglie, nelle smanie e nelle scartate. Andar sulle furie. Montare o Saltare sulla bica o in bestia. Imbarcare. Andare in fisima o in furia. Inalberare. Innalberare. Battere il piede. Estrare in bestia. Insaccar nel frugnolo. Imbestialire. Indragare. Ingrecare. Andare o montare in bizza. Aver le battigie.*

* A quell Dio. *In fiore — Squisitisimo. Biscottato. Regalato. Di muschio. Perfetto nel sup ordine.*

Chi ama Dio. ama i sò sant. *Chi ama me ama il mio cane. Diceasi propriamente per far intendere che gli amici amano naturalmente tutte le cose che veggono essor care all'amico. Qui aime Bertrand aime son chien dicono anche i Francesi.*

Dà l'anema a Dio. *V. in Ânema.*

* De Dio. *Di Dio. V. Tassoni Secch. pag. 82.*

De la parte de Dio. *Per Dio. Di grazia. In nome di Dio.*

Dio o pure O Dio! O Dio. *Dio! Esclam.*

Dio me le manda bonna. *Prego Dio la mandi buona. Dio di buon mandì (Fir. Trin. V, 6).*

Dio te le renda. *Dio te ne rimeriti.*

Dio ne guarda. *V. Diànguarda. Che Dio ne guarda. Con sanità si ricordi (Alleg. p. 123).*

Dio vœubbia. *Diel voglia. Diel volesse. Dio il voglia. Domin fallo.*

Dio l'abbia in gloria. *Dio lo riposi o l'abbia in gloria o gli dia pace.*

Dio t'ajutta. *Dio vi salvi. Dio v'ajuti.*

* Di ira de Dio. *Dir cose da chiòdi.*

Dir cose da fuoco. Dir tal vitupero che fina l'aria. V. anche in Plagas.

Don de Dio. *V. in Dón.*

* Fà o Fà-giù i robb come Dio vœur. *Far le cose alla babbalà o ad un tanto la canna o alla grossa, cioè senza badarvi, alla sfatata.*

In d'on'ora Dio lavora. *V. in Óra.*

In quella cà gh'è del gran ben de Dio. *Quella casa è una dogana; cioè doviziosa di tutte le cose bisognevoli al vivere.*

* La va de Dio. *La va di rondone o co' focchi. V. in Rè.*

* L'è quell che Dio ha faa (che anche diciamo L'è quell che dà el convent, o L'è quell che Dio fece, o L'è el Dio fece). *È un domeneddio. È panunto o pan unto. Più appunto e a tempo che l'arrosto. Cosa sopraggiunta a grand'uopo; cosa opportunissima.*

L'omm parponn e Dio disponn. *L'uom pensa e Dio dispensa (Monos. pag. 336). L'uomo propone e Idlio dispone (Giorn. agr. tosc. XIII, 119).*

Lumentass de la grazia de Dio. *V. in Gràzia.*

No casca foglia che Dio non voglia. *Non si muove in arbore una fronda senza voglia di Dio (Fir. Oper. VI, 222). Sotto e sopra il cielo non si muove finto senza il voler divino (Compar. Pellegr. III, 6). Nella mani di Dio son tutte le cose.*

* No avè on dio. *Non aver un becco d'un quattrino. Non potere o non avere da far cantare un cicco. Esser senza danari affatto.*

Oh quanta grazia de Dio! Oh vedi grazia di Dio! (Pan. Poet. I, xxv, 31). *E come dire Oh vedi quante vivande! Oh vedi copia di vivande!*

Omm de Dio. *V. in Ômm.*

Per amor di Dio. *Per l'amor di Dio. Per Dio.*

* *Pieuv* che Dio le manda (che anche dicesi *Pieuv* a secc o *Pieuv* a tutt *pieuv*). *Piovare* a seccchie. *Venir giù la pioggia* a seccchie. *Strapiovere*. *Piovere quanto Dio ne sa mandare* (Cell. *Fita*. II, 14). *Diluviare*. *Piovere dirot*.*

Quand Dio ha volsuu. Quando a Dio piacque.

Quell che Dio *vœur*. Come piace a Dio. Modo di esprimere rassegnamento alla volontà di Dio.

Santo Dio! Santo Dio! (Pan. *Poet*. I, XXI, 21).

Se Dio *vœur*, l'è chl. Dio grazia egli è pur qui!

Se Dio *vœur*, sont minga priv d'oa sold. Se Dio m'ajuti o Se Dio mi dia bene o Se Dio mi dia il buon anno o *Diografia* o Per la Dio grazia o Per la grazia di Dio, io ho pure il mio bisogno da ciò.

Tutt'i di che Dio ha creaa. *V.* in Dio.

* *Vegni* a quell Dio. Fare il fiocco.

* *Viva* Dio. *V.* in *Vlva*.

Dio. Nel sig. de' Gentili. Dio. Idolo. Divinità. Deità. Nume. Divo.

El Dio d'amor del Borgh di Ortolan. *Svenevolone*. Dicesi a chi sta sulla lindura, ma sgraziatamente, sguajatamente.

Vess el sò Dio. *Essere il suo idolo* o il suo dio, cioè l'oggetto de' suoi affetti.

Dipartimént. . . . Nei dizionarj italiani la voce *Dipartimento* sta solamente per *Dipartenza* o *Allontanamento* o *Separazione*. Nel secolo corrente però l'uso ha introdotto questa voce come succedanea di *Provincia*. Così ai tempi del Regno d'Italia, cioè dal 1804 al 1814, le Province di Milano, di Como, di Bergamo, ecc. dicevansi *Dipartimenti* dell'Olona, del Lario, del Serio, ecc.; nel 1812 quelle di Firenze, di Siena, di Perugia, ecc. *Dipartimenti* dell'Arno, dell'Ombroa, del Trasimeno, ecc. Que' dipartimenti suddividevansi poi in *Distretti*, *Cantoni*, *Comuni* — A' nostri giorni questa voce si usa pure fra noi a indicare i varj *Concessi* a ciascun de' quali sono affidate le varie incumbenze proprie dei Governi amministrativi o delle Contabilità dell'Impero austriaco, e diconsi *Dipartimenti* 1.^o, 2.^o, 3.^o, ecc. ovvero *Dipartimenti de' Consiglieri*

A, B, C, D, ecc., o vero *Dipartimenti Zecche*, *Poste*, ecc.; dipartimenti che a tempo del Regno d'Italia chiamavansi *Divisioni* e suddividevansi in *Sezioni*. Nelle Contabilità diconsi *Capp-Dipartimenti* i capi di ciascuno di tali riparti.

Dipénd. *Dipendere* e anche *Dependere*. *Dipéndent*. *Dependente*. *Dependente*, così in senso del lat. *Cliente*, come in quello di *Subalterno*.

Dipérdes o Depérdes. *Dipérdes-via*. *Baloccarsi*. *Perdersi in cose inutili*. *Perdersi in chiacchieria* — *Distrarsi*.

Dipérdes-via. *Dispersersi*. *Sbandarsi*.

Dipèrs. *Disperso*.

Diploématogh. *Diplomatico*.

Fà el diplomategh. fig. . . . *Darsi l'aria d'uomo a cui marciscano in corpo grandi segreti*, fare alcun tale *arcsifanau* in modo che altri possa per burlarsi di lui dirne ch'ei soffià il naso alle galline.

Diplòmma. *Diploma*. Noi lo usiamo per lo più nel sig. della *Patente di laurea*.

Dipòrt. *Dipartimento*. Modo di procedere.

Diportàss. *Procedere*. *Diportarsi*. *Comportarsi*.

Diramà. T. degli Uffizj. . . . *Spedire*, e per lo più contemporaneamente uno o più spacci identici a diversi uffizj. *Diramàa* . . . *Stato spedito a più uffizj* o indirizzi.

Dirètta. s. f. . . . *Imposta fondiaria*.

Dirèttór. *Direttore*.

Dirèttóri Noi conoscemmo il *Direttorio* esecutivo ai tempi della *Repubblica Italiana*; conosciamo oggidì il *Direttorio* aulico di contabilità; gli ecclesiastici conoscono sotto questo nome il loro *Calendario*.

Dirètriz. *Direttrice*. *Direttrice*.

Dirèziòn. *Direzione*.

Dirig. *Dirigere*. *Reggere*. *Governare*.

Dirigiùu. *Diretto*.

Disapònt. *Disavanzo*?

Disavògo. *Largo*. *Spazio*. *Sfogo*.

Discernimènt. *Discernimento*.

Discèsa. *China*. *Calata*. *Scesa*. *Discesa*.

Disciplinna. *Disciplina*.

Sala de disciplinna. *Casamatta*? La prigione disciplinare dei soldati. *V. Sala*.

Discol. *Discolo*.

Discòrs. *Discorso*.

Discorsètt. *Discorsetto*. *Discorsino*.

Discrett. *Discreto*. *Moderato*.

Discreziòn e Descreziòn. Discreziòn. Discrezione. Discretesza. Moderatesza.

Capl per discreziòn. *V. in Capl.*

La discreziòn l'è la mader di virtù. *La discrezione è madre delle virtù* (Doni Zucca, p. 35 verso). *Senza discrezione non si può durare. La discrezione genera e guarda tutte le virtù. Non avere discrezione è pericoloso. La discrezione è madre e guardiana e temperatrice di tutte le virtù* (Vite SS. Padri V, g). *Medio tatissimus ibis.*

» *Hin con de matt (diceva il Maggi)*

» *El vorè tarù luitoss cont el solcian;*

» *La dolza discreziòn*

» *L'è en aucher che sta ben per tutt i piatt.* »

In questa valle di lagrime chi non s'attiene a questo re dei proverbij, rovina sè e altrui. Educare reprimendo è diseducare; e il proverbio insegna a educare guidando. Idolatrare il danaro è avarizzare, scuiarlo è prodigare; e il proverbio insegna a spenderlo. Non dire parola se non è gabellata toscana è incatenare le menti, dirne a piacere quante ne scnte Italia dal San Bernardo al Limbarra è confonderle, abbujarle, infollarle; e il proverbio c'insegna a preferire sì le voci toscane, ma non avere a schifo, se utili o belle o per fonte di diletto giudiziosamente usate, anche l'altre d'Italia.

On poo de discreziòn. *Discreziòn se ce n'è* (Alleg. p. 88).

Disertà. Disertare. Desertare. E dal senso positivo del fuggirsi di furto dalla milizia noi trasportiamo per ischerzo *Disertà e Disertor* anche all'abbandonare quasi furtivamente la compagnia, la veglia, lo stravizzo, e sim.
Disertà o Desertà. v. brianz. Disertare. Parlandosi di podcri vale rovinarli, ridurli a deserto.

Disertàa. Disertato. Desertato.

Disertaziòn. Dissertazione.

Disertór. Disertore. Desertore.

Disimbórs. Disborso:

Disingann. Disinganno. A proposito della qual voce non è a dire quanta economia di fiato e di tempo frutterebbe anche fra noi quel proverbio spagnuolo che cita il Mgalotti nella sua Lett. scient. XI a p. 250 *I disinganni*

non si danno, si pigliano, se tornasse conto a certuni il divulgarlo.

Disnà. Desinare. Pranzare.

Disnà maa i so subet. *V. in Sàbet.*

Disnà. Desinare. Pranzo.

Disnà grand disse el Maggi (Op. VI, 148) per Pranzo formale. *V. in Grànd.*

Guastà el disnà. *Guastar il desinare.*

Disgràzia, ecc. V. Desgràzia, ecc.

Disgüst, ecc. V. Desgüst, ecc.

Disnarin. } Desinarino (Pan. Poet. I, 11, 7).

Disnarèll. } Desinareto (idem I, XVII, 33).

Desinarello (Monos., p. 58).

Disuarón. Acer. di Disnà. Desinata, e ant.

Desinéa. V. in Piascrón.

Disórdin, ecc. V. Desürden, ecc.

Dispàec. Spaccio. Dispaccio.

Disparità. Disparità.

Dispèusa, ecc. V. Despèusa, ecc.

Dispensin. Dim. di Dispèusa. V.

Disper. Dispari; e con voce poco usata **Caffo** — Parl. di foglie di piante. *Disincontrate* (Pros. flor. IV, 111, 92). *Alterne* — Giugà a pari e disper. *V. in Pàri.*

Disperàa, ecc. V. Desperàa, ecc.

Dispèrsa. V. Despèrsa.

Dispètt. Dispetto.

A dispètt di sant. *A dispetto di mare e di vento* lig. (Salv. Granchio, I, 2 — Alleg. p. 207).

A sò dispètt. *A sua onta. A suo dispetto. A suo grave dispetto. A marcio dispetto. A dispettaccio.*

Fà per dispètt. *Fare a disgrado, a bello studio, appostatamente.*

Vorè stà in paradìs a despètt di sant. *V. in Paradìs.*

Dispiasè, ecc. V. Despiasè, ecc.

Dispònu. Disporre.

Disponibil. Disponibile.

Disposiziòn. Disposizione. Disposizione.

Dispòst. Disposto.

San e dispòst, o Dispost de la soa vitta. *Affatto sono della persona.*

Dispotisna. Dispotismo. Despotismo. V. anche Spòtich.

Disprèsi per Desprèsi. V.

Disputa. Disputa. Recita domenicale d'alcuna parte della dottrina cristiana.

Di la disputa. . . . Recitare la propria parte di siffatta dottrina.

Disputà. Disputare.

Disapór. Disgusto. Dispiacere.

Disègu. Disegno.

Turò-giò cl disegna. . . Levare il disegno, imitare, copiare; levar di pianta.
 Dissegnà. *Disegnare*. Disegnà a l'acquarella. *Disegnar d'acquarello*.
 Dissegnà de pieuv. *Presagir pioggia*.
 Dissegnadór. *Disegnatore*. *Disegniante*. È tra noi specialmente chi fa professione di disegnare ai ricamatori.
 Dissegnadóra. *Disegnatrice*.
 Dissegnin. *Disegnuccio*. *Disegnetto*.
 Dissestaa (Vess). *Essere in disordine*.
 Dissestass. . . Sconcertarsi nelle finanze.
 Dissipaa. *Swagato*. *Swagolato*. *Swiato*. *Straviato*. Ne'diz. ital. *Dissipato* vale altro.
 Dissuad. *Dissuadere*. *Sconsigliare*.
 Distaccà, ecc. *V. Destacà*, ecc.
 Distànz. *Distanza* — *Lontananza*.
 Distinta. s. f. . . Nota specificata. *Distinta di valut* . . . Il *Bordereau de' Francesi*.
 Distinziòn. *Distinzione*.
 Distòr, ecc. *V. Destòr*, ecc.
 Distrass. *Distrarsi*. *Swagarsi*.
 Distratt e Distrattòn. *Distratto* e *Distrattissimo*. *Swadattissimo*. *Spensieratissimo*.
 Distrazìon. *Swagamento*. *Distrazione*.
 Distrètt. *Distrètto*.
 Distrettuàl. *Distrettuale?*
 Distrütt. *Mal condotto di salute* — *Emaciato* — *Atròfico* — scherz. *Allampanato*.
 Disturbà. *Disturbare*. *Sturbare*.
 Disturbh? *Guasto?* (Fag. Cav. Par. I, 13).
 Disùtel. *V. Desùtel*.
 Ditt, e cont. Di o Dij. *Detto*.
 Ditt pocch fa. *Antidetto*. *Anzidetto*.
 Predetto. *Sopraddetto*. *Suddetto*.
 Ditt e reditt o straditt. *Ricantato*.
 Ditt e fatt o Sul ditt e fatt. *Detto fatto*.
 Mettii che l'abbia minga ditt. *Sia per non detto*.
 Quell che hoo ditt hoo ditt. *Ho detto*.
 Ditta. T. merc. *Ditta*. *Nome*.
 Ditta (A). *A detta*. *A detto*.
 Diurnista. . . Impiegato assunto in servizio pubblico con onorario e obbligo di servizio giornaliero, non annuale.
 Diurno. s. m. . . . La mercede diurna propria del così detto *Diurnista*. *V.*
 Diùtel. *Diario*. *Giornale* in cui si tien ricordo di ciò che accade giorno per giorno, o che ci ricorda quello che s'ha a fare ogni giorno. Quello degli ecclesiastici dicesi *Direttorio*.
 Divat. . . . Specie di ranapè con sedere fisso, assai basso e di molto lusso.

Divan a la Turca. *V. anche Duscèss*.
 Divanin. *Dim. di Divan*. *V.*
 Divers. *Diverso*. *Differente*.
 Che n'è divers. *Ve n'ha parecchi, alcuni, non so quanti*. *Varj ne sono*.
 Diversamènt. *Diversamente*. Tra noi però significa spesso *Altrimenti*; per es. S'el ven, benz; diversamènt voo mi. Se vien egli, bene sta; altrimenti vo io. . .
 Diversissem. *Diversissimo*.
 Diversiv. *Spasso*. *Diporto*. *Sollazzo*. *Pastatempo*. *Divertimento*. Nei diz. *Diversivo* ha sig. idraulico esclusivamente.
 Divertì. *Spassare*. *Divertire*. El se divert. Si diverte. Si spassa. Si diporta.
 Divertù. *Divertito*. *Spassato*.
 Divertimènt. *Divertimento*. *Pastatempo*. *Spasso*. *Sollazzo*. *Diporto*.
 Tèuss divertimènt o Divertiss ai spall de vun. *Pigliarsi o Prendersi piacere a buon tempo di uno; e ant. Far gran dissoluzione d'alcuno*.
 Divertimentin. *Divertimentino* (Paa. Poet. II, xxiv, 15).
 Divertimènton. *Gran divertimento*.
 Divertias. *Divertirsi*. *Spassarsi*.
 Divid. *Dividere*. *Tornà a divid*. *Ridividere*. *Suddividere*. *V. Sparti*.
 Divid. T. Arith. *Partire*. *Dividere*.
 Divid in longh e in largh. *Dividere o Partire*.
 Divid per numer. *Partire per testa* (Cat. Prat. Mat. p. 15). *Partire a regolo o a tavoletta* (Paciol. Arith. p. 52).
 Divid tajand sanca. *Partire per scapazzo* (Cat. Prat. Mat. p. 15 verso).
 Divid per ripiegh. *Partire per ripiego* (Cat. Prat. Mat., p. 14 verso — Paciol. Arith. p. 35).
 Divid per anda. *Partire a danda* (Cat. 15 recto — Paciol. Arith. p. 35 verso).
 Divid per *Partire per galera* (Cat. Prat. Mat., p. 16 verso). *Partire per galea o battello* (Paciol. Arith. p. 34).
 Dividèndo. . . Il numero in cui si cerca quante volte sia contenuto il divisore.
 Divin. *Divino*, e poet. *Divo*.
 Bontaa divinna. scherz. *Bontà divina* (Poem. autor corton. III, 78). *Furor divino* cioè di vino (Guar. Idrop. III, 10).
 L'è ona cosa divinna. È *divino*, cioè squisitissimo, esimio.
 Divinamènt. *Divinamente*. *Eccellentemente*.
 Divinitaa. *Divinità*.

L'è ona divinità. È un nettare. È una cosa divina.

Divis. *V. Duvis.*

División. *T. Aritm. Divisione. Il partire.*

División. *T. di Stamp.* Quel trattamento che si mette in fin di riga, se la parola con cui questa finisce si smorza, per indicare che il resto della parola sta nella riga seguente; o che mettesi fra una o più voci per denotare che vanno pronunciate insieme, segno che dai Fr. è detto *Trail-d'union*.

División. *T. forense. Divisione di beni* (Pr. fior. V, 1, 157).

Avè faa i division. *Aver fatto le divise* (Pr. fior. V, 1, 157).

División. *T. milit. Divisione.*

General de division o General divisionari. Generale che ha il comando d'una divisione dell'esercito.

Divisionett. *T. Aritm.* Divisioni di poca entità.

Divisor. *T. aritm. . .* Il numero che è contenuto tante volte nel dividendo.

Divisori. *Ad. di Mür. V.*

Diviziós. *Ad. di Vestli. Vantaggiato — Fatto a crecenza.*

Divorà. *Divorare. Diluviare.*

Divórzi (Fà), e più com. Spartiss. *V.*

Divótt, Divozión, ecc. *V. Devótt, ecc.*

Dizionari. *Dizionario.*

Dizionariett. *Picciol dizionario.*

Dò dicono i cont. brianz. per Dove alorchè incontra voce principiante per un v. Per es. In dò vet? Dove vai?

Dò. *Due.* Il nostro Dò però non vale che pel femminino; pel mascolino diciamo *Duu*: così *Duu baru*, *duu carinna*, *duu biccer*, ecc., e *Dò penn*, *dò donn*, *dò candir*, ecc.

Bon dò vœult. *V. in Bón.*

Chi lavora gh'ha ona canisa, e chi no lavora ghe n'ha dù. *V. in Camisa.* Chi ne fa vunna ne fa dò. *Chi fa una trappola ne sa tender cento.*

Digbela de dò. *Filar grosso — Menarla buona.* Non guardare per la minuta, lasciar correre.

De dò. *T. di Giuoco. Marcio.* Posta doppia.

Domilla. *Duemila.*

Dò milla scud. . . ? dò mila ball. *E dove ho io duemila ducati? duemila fiaschi* (Arid. II, 3).

E vunna e dò e tre, ciappa ch'el gh'è o vero la zoppa la gh'è. *Uno, due e tre, io mi scompagno da te* (Saech. Nov. 150)? *V. in Ciappà e in Zoppa.*

Fà de dò facc. *V. in Faccia.*

Faghela de dò. *Ficcarla di boléa* (Monig. Ser. nob. III, 55). *Fare una burla di pepe ad alcuno.*

La va de dò. *La va bene che la va bene* (Fir. Trin. III, 4). *La ghe va de dò. Sta in poppa.*

No ghe n'è vunna se no ghe n'è dò. *Al mal fagli male dice il proverbio. Le disgrazie non vanno mai sole.* Abbiám già un danno, eccome un altro giunta. *V. anche in Desgrazia.*

Ogni tre bott i dò. *Botto botto. Lolò. Sprezzissimo. V. in Botta.*

Perdela de dò. *Perderla marcia.*

Tegni el pé in dò staff o in dò scarp. *V. in Pé.* (leg. 38).

Vunna di dò. *Delle due l'una* (Al-Doans o Dovàna. *Dogana.* Di *Dovanna* (voce antica per noi, alla quale è subentrato *Dùai. V.*) ci rimane vestigio nella contrada così chiamata.

Dosma o Dovàna. *V. Dóva sig. 2.**

Dóbbia. *Rimboccatura. Rovercina.* Quella parte del lezuolo che si rimbocca sopra la coperta.

Casciass sott a la dobbia. *Mettere il capo sotto.*

Fà la dobbia o Fà-sù la dobbia. *Far rimbocchetto* (Sod. Colt. Fil. 198). *Far la rimboccatura o Rimboccar le lenzuola.*

Dobbià. *Doppiare. Duplicare. Addoppiare.* Dobbià i coo d'on fil. *Addoppiare i capi d'un filo.*

Dobbià. *Piegare.* Dobbià quel gombed.

Piega quel gomito.

Dobbià. fig. *Svolgere. Piegare. fig.*

Dobbiadòrs. *Addoppiatura.*

Dobbiàss. *Ripiegarsi. Incurvarsi.*

Dobbiàss. *Divincolarsi.*

Dobbiètt. *T. di Giuoco. Doppietto.*

Dobbiètt. *T. de' Giojell. Doppia* (Alb. enc.). *Doppicetta* (*lucc).

Dobbiòn. *Coppicetta.* Ne' giuochi un numero a canto all'altro, come 3, 4, 7, 8.

Dobbiòn. s. m. pl. *Doppj* (Gior. Geor. 1838, p. 54 e segg.). *Doppioni* (Gior. Geor. XV, 295). Nome dei bozzoli formati da due baci e della seta che se ne trae.

Dobbiòn. Doppia. Nelle vesti donne-sche è quel girello che si sovrappone in giro dappiede o alle maniche per ornamento, e consiste in una lista le più volte della medesima stoffa dell'abito tagliata in traverso acciocchè la diagonalità delle spine o delle allisature o de' fiorami rompa la retta linea in che sono nel resto dell'abito.

Dobbiòn. Doppia.

Dobbionin. Dim. di Dobbiòn. V.

Dobla. Doppia. Dobla. Ne sono varie, cioè

Dobla de Genova che anche dicesi

Ona Genova o Genovina. V.

Dobla de Milan. Doppia di Milano.

Dobla de Parma che anche dicesi

Ona Parma. Una doppia di Parma.

Dobla de Ròmma che anche dicesi

Ona Ròmma. Una doppia di Roma.

Dobla de Savoia che anche dicesi

Ona Savoia. Doppia di Savoia.

Dobla de Spagua che anche dicesi

Ona Spagna. Una doppia di Spagna.

Doblàzza. Doblaccia. Doblone. Doblone. Doppione.

Doblé. T. di Ballo. Doppio.

Doblét. Doblétto. Dobretto. Specie di tela tessuta di lino e cotone.

Dò-bràzza. s. m. T. degli Artig. e spec. dei Falegn. . . . Il doppio braccio materiale di cui tali artigiani fanno uso per misurare i loro lavori.

Dòcil e Dòzil. Docile.

Docilità e Dozilità. Docilità.

Docmentà. Corredare di prove, atti, scritture, documenti.

Dòdes. Dodici.

Dann des a andà ai dodcs. Dar giunta un miglio (Pan. Poet. I, xxxvii, 19).

V. anche in Dcs.

Dœùj. Doglie. Dolori. Sentimi.

Dœuja-vèggia. Doglia vecchia? — *Mal vecchio ne' piedi* (Gior. Geor. III, 37).

Dolori vecchi nelle gambe de' cavalli; quelli che i Fr. chiamano *Courbatures*.

Dòusc. v. cont. brianz. Dosso. Colle.

Doggià. Adocchiare. Docchiare. Alluciare. Allumare.

Doggiàda. Adocchiata. Occhiata.

Doggiadonna. Occhiatina.

Doggiòn. V. Sbarloggion.

Dògno. v. a. Donno. Signore. Padrone.

« . . . ma el resta sù (dise il Bal, Ger.)

» Azz, e el dogno d' Italia infia l'è lu. »

Dòjcs (Andà). Andare sghebo o ancajone. Cioncolare. Andare con aggravarsi più sur un'anca che sur un'altra, e ciò per dolore che sia sopraggiunto a quella parte.

Dòla . . . Ne' boschi assegnati al taglio dicesi così ogni albero che venga stortecciato per lo lungo affinché serva come segnale di limitazione al taglio stesso. Iusime col *Dolare* dei diz. ital. è voce che rappresenta ancora viva tra noi la latinità.

Dòlci per Bombòn. V.

Dolètta. T. de' Magn. Duletta. Specie di piccola sgorbia da bucare gl'ingegni (*contracc*) d' una chiave.

Doliètt. . . . Foggia d'abito donnesco sparato lungo tutto il davanti e di uso recente fra noi. Dal franc. *Douillette*.

Dolminda. . . . Quella specie di gran borsa quadrata pèngigliante dalla cintura ai polpacci delle gambe in cui gli usseri ripongono il mocchino, le carte, ecc. Dall' ungherese *Dolmány*.

Dolór. Dolor. Doglia. Doalo.

Anca insci l'è on bell dolor. *Comunque sia, gli è pur il gran dolore.*

Att de dolor. . . . Quello per cui il Cristiano si duole de' peccati commessi.

Chi bella vœur pari gran dolor hœugna soffri. *Chi vuol bella parere, la pelle del viso gli convien dolore. Pena patire per bella parere* (Monos.).

Curies come el dolor de venter. V. in Vènter.

Dolòr colìch, e idiot. coliz. Còlica, e ant. Fianco o Mal di fianco.

Dolor de coo o de venter. fig. *Grattacapo.* I fœu hin dolor de coo. V. Fœù.

Dolor de coo el vœur mangià, e dolor de venter el vœur càgà. V. in Vènter.

Dolor de parturi. *Doglie.* Dicesi di quelle che hanno le donne quando sono vicine al parto.

Dolor mutt. *Dolore gravativo.*

Grazios come el dolor de venter. V. in Vènter.

L'è quest el mè dolor. *Questo è il dente che maggiormente mi duole* (Alleg. pag. 81).

« M'è saltaa on dolor. Mi s'è presa una doglia.

Nassuu quand el diavol el gh'aveva i dolor. *Tagliato a cattiva luna* (Monos.).

Passà el dñlor. *Sdolere* — Come gh'è staa passaa el dolor. Come fu *sdoluto* (Sacchetti Nov. 168 in fine).

Dolorà. *Dolorare*. (cocente.

Doloràsc. *Dolore aspro, acerbo, fiero*,

Doloriu. *Doloretto. Dogliuzza. Doglierella*.

Doloritt. *Dogliuzze del parto* (Gelli *Sporta* I, 4). Comenzà a senti quej doloritt.

Cominciare a sentire o avere qualche dogliuzza (di parto).

Dolorôs. *Doloroso. Doghioso. Addolorevole. Dolorifero*.

Vess dolorosa. *fig. Putire. Scottare*.

Esser vstico.

Dôlz. s. m. *Dolci*.

Dolz cont el rosoli. T. de' Confetti. . .

Sp. di dolci o confetti fatti di zucchero sui modelli così detti *Stamp*, ne quali si mette anehe rhum o rosolio in luogo del dragante. Hanno nomi diversi secondo la diversità della forma che la moda viene suggerend ai confettieri. Però i più comuni e costanti e conosciuti sono questi che seguono: *Alpa, Anella, Armandol, Baston, Bescottitt, Boggettitt, Borsett, Cavagnon, Ceter, Cros de Malta, Cur, Fasco, Foresett, Guggirœu, Leon, Lorgnett, Mascarina, Paroll, Perseghitt o Cojon de gall, Pess, S'ciopp, Stell, Tîper cont el cao d'or, Uga*.

Dolz fulminant. T. de' Confetti. . . .

Specie di dolce in cui si mette della polvere la quale scoppietta al tatto.

Dôlz. *Dolce*.

A ess dolz de sangu no se fa mai guadagna. *F. in Shngu.*

Dolz come l'uga in l'asce. *F. in Uga.*

Dolz de sangu. *fig. Benigno. Dolce*.

Tranquillo. Agevole. Umano.

Dolz de saa. *Dolce di sale*.

Legna dolza. *Legne dolci*.

Pee dolz. *Più teneri* (Alb. enc. in *Po-sapiano*).

Vin dolz. *Vin dolce. F. in Vin*.

Dôla. *Ad. di Têmp. Dolce. F. in Têmp.*

Dôlz. T. di Tint. . . . È aggettivo di colore che non contiene acido.

Dolz de lavorà. *Dolce a lavorare* (Neri *Art. vetr.* 59). *Tenero a Lavorare* (id. 45).

Dôlza. *Ad. di Vitta, di Forma* (formaggia), di Mascarpa, d'Imboccadura, di Rôbba, ecc. *F. Vitta, Forma, ecc.*

Dôlza (Carta). . . . Carta poco incollata.

Dolz-e-brûsch. Tra piacevole ed arcigno (Allegri *Calendunaggio*). *Agrodolce. Muzzo?* (p. 71).

Dolz dôla. *Dolcemente* (Tae. *Dav. Ann.* II,

Dolzin. *Dolcetto. Dolcigno*.

Dolzûse. *Sdolcigaato* (Targ. *Ving.* V, 10).

Dolce smaccato (Soder. *Coll. vit.* 181). *Sdolcinato*. (mente).

Domà e Nomà. avv. *Solo. Soltanto. Sola-*

Domà pronunziato con certo tuono di reticenza e accompagnato da un po' di strignersi nelle spalle ha significato di

Soltanto sì, ma di un soltanto ironico. Gh'hoo miss domà on dl . . . Domà?

— Insei domà quarantase di. La povertà di quarantase giorni (Pr. *fior.* IV,

Domà. *Domare*. (III, 42).

Domà. *Domare?* Rammorbidir le bian-

cherie indossandole o usandone.

Domà. *Domato. Domo* (parl. di panni).

Domàn. *Domani. Domane. Dimane. Al*

dimane. Il dì vegnente.

De chi a doman on quaj sant prevedarà. *Cavami d'oggi, e mettimi in domane*.

Domàn l'è bon de vess bell . . .

Domani risica e s'ia bel tempo.

Domàn mattina. *Domattina*.

Domàn pœu! (che dicesi anche Cocù, Cippeli merli e simili). Tu informerai domane (Pr. *fior.* IV, III, 78). Non mai.

Alla calende greche. Domani.

Domàn vott. *Domani a otto*.

Ran ran o Tran tran, quell che no fema inœu saremin domàn. Quello che non si farà oggi si farà domane (Mach. *Cliz.* III, 7). I Francesi dicono

A demain les affaires.

Vedè minga domàn. *Avviarsi per le*

poste. Esser a confitemini.

Domànda. *Domanda. Dimanda; e ant.*

Domando. Dimando. Domandita. Dimandita.

Domànda. *Domandare. Dimandare. Ad-*

domandare. Addimandare. Chiedere. Richiedere.

Domànda l'è lezzet, e respond l'è cortesia. *Domandare è senno, e il rispondere è cortesia*.

Domànda se el Domm l'è de vend. *F. in Vënd*.

Domànda. *Domandato*.

Domàndesira. *Dimandassera. Dimanis-*

sera. Dimàn da sera. Domandassera.

Domattina dicono i Br. alla toscana quello che noi diciamo Donni mattina. *V.*

Donn'ega. *Domenica.*

Domèstegh, ecc. *V. Dòmèstegh, ecc.*

Domici. *Domicilio.*

Domilla. *Duemila. Due mila; e ant. Dmilia o Domilia.*

Domine. *Voce usata nelle frasi seg.*

A fa un domine ghe vien on sacch de dance, ecc. *V. in Sacchi.*

Parì el domine de Bust. *Parere il Secento.*

Donn'ega. *Domenica.*

Domui. *Dominazione.*

Dominò. *Budo? Sorta di giuoco. Dal volg. francese Dominò.*

Giugà al dominò. *Giocare al budo.*

Specie di ginoco che si fa con piccioli quadrelli di osso o d'avorio a uso di dadi, con numeri accoppiati e segnati solamente da un lato.

Dominio. *Dominò. Legger manto di seta nera o a colori e frangiato che è specie di maschera.*

Dominus dominianum. *Dominante in una casa o appo alcuno. Dicesi scherz. di chi fa le minestre a modo suo, di chi comanda assolutamente in alcun luogo.*

Dömm. *Duomo.*

Andèmm inanz che vemm in Dömm. *Arrivi che può. Fadan che vuole, ma intanto tiriamo innanz. Non si fa mai sì grax strada che quando non si sa dove si vada (Pan. Poet. I, xxx, 4).*

Avè i ann de la bajla e pœu i scalin del Dömm. *V. in Ann.*

Domandà s'el Dömm l'è de vend. *V. in Vènd.*

L'è la fabbrica del dömm. *È la fabbrica di san Piero (Paoli 279) o l'opera di santa Liperata. È opera di cui non si vede mai la fine. Anche i Napoletani hanno il dett. La sfranca di san Pietro.*

Lev-a-sù al primm segu del Dömm. *V. in Sègn.*

Sta scritt appos al Dömm che donna bella tœu brutt omm, ecc. *V. in Ömm.*

Tirà el Dömm in santa Redegunda. *Far di botti barili (Monos. p. 5). Far di Marte un Martino (Fag. Zing.). V. anche in Antöni.*

Vorè fà stà el Dömm in sant'Uscbbi o in san Salvador. *Dare un pugno in cielo. Voler fare cose impossibili.*

Vol. II.

Dón. *Dono. Donativo. Presente. Regalo.*

La voce Don in questo significato si usa tra noi forse soltanto nei due modi seguenti, chiedendosi in ogni altra occasione Regál. *V.*

Cercà la vita in don. *Chieder la vita in dono. (del cielo.*

Vess on don di Dio. *Esser un don Dón. Don. Sineope di Donno, Domino, Signore, passata per usanza in titolatura quasi iniziativa di nobiltà.*

Don dön. *Don don. Tón ton. Voei in tanti il suono della campana a rintocchi (a bott).*

Fa a don don. *Fare a staccaburatta. V. Dondón. (Regalà.*

Donà. *Donare. Regalare. Presentare. V. Donella al Signor. V. in Signór.*

In quell ritratt el gh'ha donna . . . *In quel ritratto l'ha abbellito.*

Quell che no poss avè, và che tel doni. *Dono quel che non posso vendere (Ambra Bern. 1, 2). È il meglio donare quel che non si può vendere che averlo a dare a ogni modo (Cecchi Diss. V, 2). La sapienza degli uomini è saper donare quello che non si può nè vendere nè tenere (Machi. Op. VII, 345).*

Quell vestii, quell sciall el ghe donun. *Quell' abito, quello sciall la fa più appariscente.*

Donazion. *Donazione.*

Dónca e Dónch. *Dunque. Adunque.*

Ergo donea. *V. in Èrgo.*

Ergo donea trü conchin fan ona conea . . . *Modo scherzevole di concludere che volgesi a chi non merito conclusioni di maggior senno. Ha qualche simiglianza col decreto granducale Talor quator quinci sovente e guari Rifate il ponte coi vostri danari.*

Dónda. *Dondola. Dà la donda.*

Dare l'andata perchè altri sdondoli.

Dondà (e Dondinà). *Dondolare. Sdon-dolare. Scrollare. Far la ninna nanna.*

Dondà. *fig. Indugiare. Tempellare.*

Dondà. *fig. Traballare (Fidic. Lett. in Pr. fior. V, 1, 157). Esser per perdere l'impiego o l'autorità o il favore.*

Dondàda. *Dondolo. Dondola.*

Dondadinna. *Dina. di Dondàda. V.*

Dondàzi. *Tentennone. Tentennonaccio. Dondolone. Badalone.*

Dondàzia (Sura). *Dondolona. Badlona.*
Dondazià. *Dondolarin. Lellarla. Ninnarin.*
Dondachè. avv. *Donde. Laonde. L'ital.*

Dondachè significa invece Dondunque,
cioè Di qualunque luogo.

Dondignà e Dondiaà. *Dondolare. F. Dondà.*
Dondón. *Dondolone.*

Giugà a dondon. *Fare a stacciaburrata.* Trastullo per lo più usato dalle balie per acquietare i bambini, e si fa tenendo per le mani il bambino stesso che s'ha dinanzi, e tirandosi innanzi e indietro, come si fa dello staccio quando s'abburra la farina, e nello stesso tempo si canta una frottole che fra noi è per lo più come siegue:

Don don Cecca naron,
Cecca de festa, Pan in canesta,
Vin in viassell,
Ciappa ciappa e Ciocca, ciocca che l'è bell,
e vero Don don Cecca naron,
E mort on A, Oo A de Pavia,
E mort Lusia, Lusia de Milan,
E mort on cau, On can rabios,
E mort on tor, Tos insott,
E mort la donna del bigolott.

E in toscano, secondo il Malmantile,
Stacciaburrata, Maria della gatta:
La gatta andò a mulino, La fece un chiozzolino
Col olio e col sale, Col piccio di cane.

Dondonà. *Dondolarla.*

Donèll. *F. Douisèu.*

Donià (voce dei monti di Nava in Brianza). *Dondolarsi.* Non far nulla.

Douln. Cecino. Dicevi a fanciullo avvenente è di care mauere.

Che bell o Che car donia (iron.). Cecina. Dicevi di persona trista o maliziosa.

Doninna. *Ad. d'Erba. F.*

Donisèu o Donèll. *Porcellino d'India.*

Nelle campagne della Brianza varj contadini chiamano *Donell* il Coniglio; e *Donisèu* fu detta in qualche parte del Milanese anche la Scimmia.

Dónna. *Donna. F. anche Fémèna.* —

Molti dettati fra quelli che sono per registrare fanno della donna tutt'altro ritratto che non si meriti l'essere che Dio ci ha dato a compagna e sollievo; ma chi sarà che, ricordando le cure o materne o compagnevoli che la donna suol profondere all'uomo, non riconosca applicabili tali dettati a quelle sole fra le donne che fanno parlar troppo di sé non essendo eroine?

Ai donn se pò minga credegh. *A donna non si può credere eziand poi che è morta* (Bibbia Celand. 1, 2).

Al seur o Mort che sia el ciar, i donn hin tutt eompagn. *A lume spento è puri ogni bellezza* (Maeb. Com. in versi 11, 5). *Al bujo ogni gatta è morella* (Monig. Ser. nob. III, 35). *Ogni cuffiaccia serve per la notte* (Monos. p. 121). *Al bujo tutte le donne sono a un modo* (ivi). *Ogni cassia è buona per la notte. Come i poponi di Chioggia son tutte le donne; leva il lume, e non è una differenza al mondo dall'una all'altra* (Bibb. Cal. 1, 2). *Sublata lucerna omnes mulieres aequales sunt.*

Andà a curà i pajeur o i donn de part. *Fare la guardadonna* (Cecchi Sib. II, 2 — Aridos. 1, 5).

Andà a donn. *Andar alle femmine. Andar in gattesco.*

Bella-donna. *F. Bei-dònn.*

Bella-donna. *Belladonna.* Pianta nota ch'è *F. Atropos belladonna*..

Bella-donna mi si dice che chiamisi a Somma e lì intorno la Povera-donna. *F.*

Besogna minga cuntà i ann ai donn. *Non contar gli anni alle donne* (volg. ital. e titolo persino di varie commedie che da secoli sta chiedendo vanamente il passo alla troppa rigida schiera de' vocabolaristi italiani).

Bonn donn per antifrasi. *F. Sguansg.*

Curios come ona donna graveda.

Lezioso come una donna gravida (Alleg. p. 55) — *Curiosuccio. Curiosissimo.*

De donna. *Donnesco. Da donna.*

Modo che assume diverso valore secondo ch'è usato. Quella tosa la fa i robba de donna. *Quella fanciulla agisce con maturità, prudentemente, giudiziosamente.* — *Min robba de donna o faa de donna. Le son leggerezze donnesche.*

Dò donn e on'occa fan en marcan. *Tre donne fanno un merento,* cioè hanno da discorrere e trattare come un'adunanza in dì di mercato.

Dò nos in d'on sacch e dò donn in d'ona ch'fan on gran ciass. *F. in Nòs.*

Donna binuca bellezz no manca. . . . Proverbio che si suol dire per denotare quanto mai sia da apprezzarsi la candidezza delle carni in una donna, benchè sia vero sitresi che *II*

bruno il bel non toglie. Allude al nostro proverbio il Fag. (Rime I, 11) quando dice d'una sua figlia da marito che

- « Né perche «lla sia bianca gioverà
- « Il dir quauto mi par che l'insio note,
- « Come doi anni in cadere ella ha. »

Donna che cuissò o che lavora in biancaria... La fr. *Couturière en linge.*

Donna che pettenna. *Pectinatora* (Zan. Cuz. tme. I, 1).

Donna de barattà... Donna che di campagna viene con legumi, farioc e soccum in città, e cerca concambiarli con abiti e robe smesse per così rimpannucciarsi senza sborsare danari.

Donna de bon temp. *Patichina. Baldracca. Pedina*, e sch. *Donna d'assoì.*

Donna de cà. *F. in Cà.*

Donna de color (cioè che lava i robli de color). . . Chiamasi così, a differenza dalla bucatara, la lavaudaja che netta i panni, le sete, ecc. con acqua e sapone soltanto. A Torino è detta *Joda o Savojarda*. Noi la chiamiamo con nome proprio, i Torinesi con nome tratto dal paese o improprio. I Francesi in vece le dicono un po' men malamente *Savonneuses*.

Donna de coo o de sest. *Donna di garbo — Matrona — Madonna.*

Donna de gross. *Fante. Serva. Donna di camera?*

Donna de l'emma. *F. Sguànsgia.*

Donna de mond. *Femmina del mondo* (Ambra Furo II, 4). *Donna di partito*, e scherz. *Donna d'assoì.*

Donna de servizi. *Fante. Serva.* Oltre questa *Donna de servizi* noi abbiamo anche la *Donna di servizi* o che fa i servizi: la prima convive coi padroni; la seconda, fatta la mascheria di casa altrui, se ne torna ogni dì a casa propria, ed ivi campa la vita a modo suo.

Donna de sopressà. *Insalidatora.*

Donna de tend. T. di Cart. . . Nelle nostre cartiere il mettere la carta sullo spanditojo (*stendidor*) è ufficio affidato alle donne. Nelle cartiere toscane conviene dire che sia affidato ad uomini se è vero, come ne assicura l'Alb. enc., che que' che ciò fanno siano chiamati *Spandenti*, voce che si potrebbe forse senza incoerenza di

lingua accomunare anche alle nostre donne *de tend*.

Donna e madonna o Doona e patrona. *Donna e madonna.*

Donna giovena arent a on vece gh'è s'ieu finna in sul tecc. È facilissimo avere i pulcin di gennajo. Il nostro proverbio pare che avvisi copertamente i vecchi del ben loro col rammentare ad essi il *Fucum factum mulieri per impluvium*. I diz. italiani in vece col loro *Gli amori serotini e i freddi precoci* mandano i vecchi di là, gli avvisano con più chiarezza e carità.

Donna malta o portada per i omen. *Donna carnalaccia, libidinosa, sensuale, las-riva, lussuvasa, sfrenata.*

Donna in sul temp o tempada che la par annò giovena. *Donna antica di tempo ma giovane di viso.*

El diavol el fa la polt o la torta, e i donn ghe la fan mangià. *F. in Diavol.*

Già i donn se tacchen semper al sò pesg. *Le donne s'attaccano al peggio* (Faginoli Conte di Bucotondo II, 12).

I arma di donn. *Le arme delle femmine, la lingua, l'ugne, le lagrime*, (Alb. enc. in *Arme* § quartultimo).

I bravi donn dun minga a trà ai s'proposit. *Le buone donne non hanno nè occhi nè orecchi.*

I donn gh'han el coo a fa conscià o domà ai berlinghiù. *Donna specchiante poco fiute. La donna sopra gli stoggi ognor pensa e vaneggia.*

I donn hin donn o hin deliol. *Le femmine sono labili o inchincvoli. Femmina è cosa labil per natura. Le donne non escono mai di donneria. Femmina è cosa garrula e fallace, vuole e disvuole, è folle uom che sen fida.*

I donn hin semper donn, matt chi ghe corr adree, o hin virisell o variabel. *Donna è luna oggi serena e doman bruna.*

I donn quell che vœuren vœuren, o ottegnen quell che vœuren. *Al campanel delle tenzuola non si può lungamente contrastare* (Bracc. Sch. fal. dei XV, 30 1). *Il pazzo e il saggio dalle donne è giunto.*

I donn se cuuten minga. Modo di dichiarare le donne esenti dal pagare lo scotto ogni volta che

siano di brigata con chi abbia a stare a siffatto pagamento. *Fremos noun soun gents* dicono anche i Provenzali.

I donn van sempre si estremu. *Le donne uon hanno mezzo, o amano o odiano estremamente.*

I lacrim di donn hin come quij del cocodrill. *La lagrima della femmina è coulimento della sua malizia* (Ammaestr. degli Antichi IX, 3).

In cù gh'è sempre maa se la donna porta i colzon, l'omun el srossaa. *Quella casa non ha pace dove gallina canta e gallo tace.*

L'amor e i donn la san longa (Coss. Com., p. 90). *Amore assottiglia l'ingegno.* L'amore sa insegnar di gran cose — *Le donne hanno un punto più che il diavolo.*

Luj e agost donna mia no te conoss. . . . *En aoust et en juillhet ni fremos ni couplets* dicono anche i Prov.

Nè donna nè tila a lumm de cundila. *V. in Candira.*

Ona buona donna l'è on tesor per ona cà. *La saria femmina rifà la casa, e la matta la disfà.*

Petitt de donna graveda. *V. in Petitt.*

Povera donna. *V. Potera-donna.*

Primma Donna, Seconda Donna,

Terza Donna. T. teatr. *V. in Ömm.*

Stà scritt appos al Domm che donna bella teù brutt om, ecc. *V. Ömm.*

Tra de lor i donn se vœuren pocch ben. *Nè tra gli uomini mai nè tra l'armento che femmina ami femmina ho trovato. Non par la donna all'altra donna bella, nè cerva a cerva, nè alle agnelle agnella.*

Dönnà. assolut. per Donna fatta. L'era già donna. *Era già donna fatta.*

Dönuu. Moglie. Donna. Femmina.

Döuna. Fante. Serva. Servente. L'è la mia donna de cà. *È la mia fantesca.*

Dönnu. . . . Titolo d'onore che è il femminile di Don o afresi dell'antica *Madonna* onde in pari caso titolavansi le gentildonne italiane antiche.

Dönnu(o Dàna o Regina). . . . Quella carta da giuoco che rappresenta una regina. Negli scacchi dicesi *Donna o Regina.*

Giugh a donna salta. . . . Giuoco di carte nel quale chi riceve un asso paga la moetta convenuta al banco,

chi un fante la paga al compagno di giuoco che lo precede nel giro, chi un re la paga a colui che gli vica dopo, e chi una donna la paga a chiunque lo sussegue secondo nel giro; e di qui altri chiamano anche questo giuoco *Fant indree, Re inanz, Donna salta e Ass in banch.* È giuoco che ha qualche simiglianza col *Cucù*, ma che n'è più divertente, perchè dove in quello chi ha perduta la posta una volta è obbligato a starsi ozioso spettatore della partita sino a ch'ella non è alla fine, in questo ognuno può perdere la posta anche più volte, e rimetterla del pari co' pagamenti che gli sono fatti dai giocatori che ha da lato, e occorrendo perdere primo tutta la posta e rivincere ultimo la partita, se a lui ultimo tocchino tutte le tre ultime carte buone, cioè nessuna delle quattro già dette che l'obbligano a ripagare altrui. E diciamo *Mori* il perdere tutta la posta, e *Resuscità* il rimetterla in tutto o in parte coi già detti pagamenti collaterali.

Giugh a l'omm e la donna e la bestia. *V. in Ömm.*

Donnàscia. *Donnone. Donnaccia.*

Donnàtt. *Donnajuolo. V. Donnée.*

Donnàtt. *Donnone. Femminaccia. Fem-*

Donnée. minona. Accresc. e per lo più pegg. di Donna.

Donnée. *Donnajò (Dav. Tac. Ann. V, 2).*

Donnajuolo. Donnino. Femminiere. Donnese. Femminacciolo. Attenditor di donne. Femminajo.

Donuéri. *Donnone. V. Donnàtt.*

Donnètta. *Donnicciuolo. Donnetta. Don-*

nicina. Donnina. Donnàcherla. Donnaccina. Donnucia — Donnetta de

l'amed. . . . Donnicciuolo picciuu aiffatto.

Donnètta. fig. *Donnino (Zanob. Diz.). Omicciatto. Omicciattolo. Un Tâte-poule o*

Joerisse qui mène les poules pisser direbbero i Francesi, un *Giaefomua*

i Piemontesi. Uomo di poco conto, grossolano, semplice, che si compiacce

d'occuparsi in faccende da donne.

Donnin. *Donnina.* Siogolar proprietà ha questa voce *Donnin* tra noi; coll'aggettivo *Bell* diventa volentieri maschile,

coll'aggettivo *Bou*, femminile; p. es.

On bell donnin, Oua buona donnin.

Donnân (On). *Una camarlìngona* (Berni Cair. 4). *Donnuc. Badalona* — *Cam-pionessa*. (III, 3.

Donnôtta. *Donnotta* (Barg. Iutr. *Pellegr. Donzella. Cameriera. La Donzella* dei diz. ital. equivarrebbe alla nostra *Cam-rista*. *V.*

Donzella. Specchione mobile sostenuto da due colonne spesso munite di girelle e da un zoecolo, grande quanto due degli specchj comunali da appendere, fatto per ispecchiarvisi tutta la persona.

Donzellânt. *Dozzinante*, e ant. *Commesso*. Colui che sta a dozzina.

Donzellêta. Giovine cameriera. *Donzenna. Dozzina*, e ant. *Dodicina*. Quantità numerata che arriva alla somma di dodici. La dozzina dell'uova, dei pani, delle pere e simili in Toscana ha il particular nome di *Scryua*. Dodici dozzine fanno una *Grossa*.

Lassâ anlà e Avè tredex œuv per donzeuna. *V. in Cêlv.*

Lavoreri o Robba de donzenna. *Lavoro o Roba da dozzina o dozzinate*, cioè di poco prezzo.

Stâ o Tegnî in donzenna. *Stare o Tenere a dozzina*. Vivere o tenere in una casa dove si dà il vitto mediante il pagamento di un tanto al mese, ecc.

Dopdisnâa. *Dopopranzo. Il dì fro di.*

Dôpo. *Dopo. Indî. Appresso. Dietro. Poi.*

Dôpo! *Interjezione negativa de' Brianzuoli equivalente alla nostra cittadinesca Se te vedi mi! V. in Vedè.*

Dôppi. sust. m. *Doppio*. Per es. *A uno, a due, a tre, a quattro doppj.*

Dôppi. sust. m. T. di Stamp. *Duplicato. Duplicatura*. Ciò che il compositore inavvertentemente raddoppia.

Dôppi. sust. m. T. di Stamp. *Doppieggiatura. Difetto d'impressione, per cui le medesime parole o le linee sono doppiamente impresse l'una accanto all'altra.*

Vegni doppj. *Doppieggiare*. Impri-mere raddoppiate le parole o linee.

Dôppi. add. *Doppio*.

Al doppj. *Al doppio. Il doppio. A doppio. Doppiamente*. Fior, Garofol e sim. doppj. *Fiore, l'fiola ecc. doppia.*

Refi doppj. *Refc addoppiato.*

Dôppi. ad. fig. *Doppio. Fognato. Di due facce. Tecomeco. Tamburino. Infinto.*

Dôppi come i seigoll de Comm. *Più doppio di una cipolla* (Monos., pag. 7).

Doprâ. *V. Drovâ.*

Dôr. add. *Dorato*.

Carta dora, Pan dor, ecc. *V. in Cârta, Pân, ecc.*

Doradûra. *Doroturo*. Fra noi questa voce è usata soltanto dai legatori di libri; chiunque altro e i doratori primi dicono *Indoradûra. V.*

Dôrd. *Tordo. Tordo mezzano o ordinario o bottaccio o nostrale* (Ol. *Uccel.* p. 43). Il *Turdus musicus* degli ornit.

Dord stelon. *Schiamazzo.*

Grass, comè on dord. *Grasso pinato. V. in Grâss.*

Dordâ. *Zirlare. Fare il verso del tordo.*

Dordin e Dordinna, e verso il Berg. *Guina. Pispola. Pispolenc. Tordino* (Savj Orn. II, 49). Sp. d'uccello che gli ornit. chiamano *Anthus arboreus* o *Alauda trivialis*.

L'è on dordin. met. . . . È grassoccio o grassottino o grassolino o grassetto.

Dordinêtt. *Pispoletta.*

L'è on dordinett. . . . È grassolino.

Doré. *Dornato*.

Doré sur transe. T. de' Libr., Legat. di libri e sim. *Dorato nella tondatura.*

Doremifâ. . . . Dicesi della scala musicale.

Dorl. *Dolere*.

Chi insci vœur nient ghe dœur. *Gli sta il dovere. Chi fa a suo modo non gli duole il capo.*

Dori el venter. fig. *Parere ostico. Parer agro. Dispiacere. Dolere.*

Fâ dori el coo *V. in Coo.*

Insolatta de fraa, bombon de monnegh fan semper dori el stomegh. *V. in Frâa.*

Dôrma. v. cont. *Dormita. Muta*. Quella de' bachi da seta. A la prima dorma. *Alla prima dormita.*

Dormî. *Dormire. Dormirsi. V. anche Cocca, Crodà, Sognacch, Topicch, ecc.*

Andâ a dormi a l'ora di gajnn o di tegnœur. *Andare a letto come i polli, cioè assai di buon'ora.*

Andâ a dormi al seur. fig. *Esser tenuto all'oscuro di chiechessia. Non saper messe le messe. Esser fatto fare. Non aver parte ne' segreti. Ignorare.*

Andâ a dormi in Cà Palnna. *V. in Cà e in Pejnârd.*

Aprìl dolce dormir. *Aprile dolce dormire* (Monos. p. 376). *V.* in *April*.

Chi giuga no dorma. *Chi dorme non pesca o noa piglia pesci. Chi è negligente non fa avanzi. Chi vuol fare non dorma.*

Dormi a la serenata. *Serenare.*

Dormi come on scioech o come on tass. *Dormire come un tasso o come un gl'iro o come allopaiato. Fare a dormir coi tassi. Dormir quanto i sacconi. Aver l'asino legato a buona caviglia. Legar la giumenta o l'asino. Dormir nella grossa. Essere in sulla grossa. Attuffarsi nel sonno. Dormire a pari del capezzale o del saccone. Dormir profondamente. Anche i Francesi dicono Dormir comme un loir.*

Dormi de coo. . . . Dormire da capo del letto, cioè giacere in letto avendo il capo dalla banda della testiera, per opposizione al giacere in esso dalla banda da piede.

Dormi de la quarta. *Dormir nella grossa o sulla grossa. Il dormire che fa il baco da seta per l'ultima volta. L'Alb. enc. citando per testo di questa frase una nota del Malmantile la travisa dicendo è il dormire che fanno la terza volta i bachi, quando che la nota stessa dice l'ultima volta — E fig. Vedi più sopra Dormi come on scioech.*

Dormi de pee. . . . Giacere a dormire dappiè del letto fattavi una rimbocatura da quella banda; dormir là dove gli altri abbian le piante.

Dormi de sora o in sul soore. *Aver le campane grosse o ingrossate. Aver male campane. Aver cattivo udito.*

Dormi fin che canta la vacca. *V.* in *Vacca*.

Dormi in costa. . . . Dormire colla persona aggravata per intiero sull'uno de' fianchi.

Dormi in s'cenna. *Dormire sapino.*

Dormi in setton. *Dormire assiso* (Firenz. Op. VI, 289).

Dormi in vitta. . . Dormire bocconi.

Dormi i sò sogn quiett. *fig. Dormire a chius'occhi. Dormire col capo fra due guanciali. Tenere il capo fra due guanciali. Aver l'animo riposato intorno a checchessia, essere tranquillo, non aver timori o diffidenze.*

Dormi minga. *fig. Non dormire. Star vigilante; e sim. Badare ui mochi.*

Dormi ponda sui gombed. *Dormire a gomitelto.*

Dormi saraa. *Dormir sodo* (Fag. Ast. bal. I, 2). *Dormir serratamente.*

Dormi su la cavezza o Dormi sora a quejcossa. *Dormire ia checchessia colla fante ed al fuoco* (Mach. Op. IX, 411). *V.* in *Cavèzza*.

Dormigh sora. *Consigliarsi col piomaccio. Dormire sopra checchessia. Pensare bene prima di risolvere.*

El dormirav in l'acqua o sui guce o sui spin. *Dormirebbe sui pettini da lino.*

Erba cruda e gamber cott no lassen mai dormi tutta la notte. *V.* in *Erba*.

Mett a dormi o Mett a dormi on sogn. *V.* in *Sogn* — E *fig. Mettere a leggere. Impegnare.*

Dormia. *Alloppio. Sonifero. Medicamento per far dormire.*

Dà la dormia. *Alloppiare. Adoppiare. Oppiare.*

Dormiada. *Dormitona. Lunga e buona dormita. Dagħ ova bona dormiada o dormida. Fare una bona dormitona.*

Dormiascià. *Dormir nella grossa. Schiacciar un sonno. Consigliarsi col piomaccio. Dormir molto.*

Dormida. *Dormizione. Dormitura. Dormita?* (*tosc.) — *Parlandosi di bachi da seta Dormita. Muta.*

Dormidinna. *Dormitina* (Pac. V, 12).

Dorminpée. *Il Dormi* (Buon. Fiera f. 185).

Dormalfuoco. *Duppoco. Scioperone.*

Dormalfuoco.

Dormiòn. *Dormitore. Dormiglione. Dormiglioso. Dormi. Iadormito. Sonnacchioso. Sonnoletto. Sonnoglioso. Sonnoioso.*

Dormiòn. *Diacite?* Nelle macchine d'ogni specie è nome generico di quel tronco di trave o di quel lastrone che serve, immoto sempre dappiè di esse, a sopportar pesi e pressioni conservandole equilibrate, con quel servizio quasi che fa la zavorra alle navi. Tali sono per es. i due seguenti

Dormiòn. T. di Stamp. *Letto.* Quella parte del torchio da stampa che congiunge le due cosce da piede, su cui gravita il maggior peso del torchio stesso, la quale è detta dagl'Inglese *The Winter*.

Dormiòn (che altri dicono Fònd o Scèppa). Letto. Quel ceppo o trave che fa letto agli strettoij da olio e da vino, ed in cui entrano i ritti/i vergen).

Dormiòn... Quel sasso entro terra che s'attraversa all'arare o al vangare.

Dormiòn. Ne' contorni di Soma è così detto l'allocco o barbagianni. *V. Lorócc.*

Dormiòtt. *v. brianz.* per Dormiòn. *sig. 1.° V.*

Dormitòri. Dormitorio. Dormentorio.

Dorùu. Doluto.

Dòsa. Dose. Dosa. Dà la soa dosa. Dosare.

Dosmestegh. Addimesticare. Domesticare.

Dimesticare — *Dosmestegàss.* Apparentarsi. Affratellarsi.

Dosmèstegh. *v. cont. Ad.* di Loxògh, Forùja, Terra, Bestia, ecc. *Dimestico.*

Domestico. Contr. di Salvatico. Sit dosmestegh.

Domesticeto (Targ. *Viag.* IV, 56). Terreno seminato e con abitati.

Dòss. Dosso. Dorso. Tergo. Schicun.

A sora doss. T. di St. *V. Soradòss.*

Faa o Giustaa a sò doss. Fatto o Racconciato a suo dosso.

Fann de sott e doss. *Far d'ogni lana un peso. Far d'ogni erba fascio.* Far ogni sorta di ribalderia senza alcun riguardo — Ed anche Fare il diavolo a quattro o il diavolo in un canneto — Ed anche Far mille pazzie.

Dòss (c. cont. Dorùsc). Colic. Poggio.

Dosséra. . . . Larga fascia di cuojo che dai capi agguanta le stanghe d'un carretto o sim. posando per mezzo in sul basto o in sulla sella del cavallo o del mulo vetturino. La Dossière de' Fr.

Dossètt. Poggetto. Poggerello. Collicello.

Dossettin. Poggioletto (Pan. *Poet.* LXVI, 8).

Dotà. Dotare. Dar la dote. Assegnar dote.

Dotare in mille, due mila, ecc. lire.

Dotàn. Dotato.

Dotàl. Dotale. (mento. Assegno.

Dotaziòn. T. degli Uffizj. Dote. Assegna-

Dotinna. . . . Poca dote, dote picciola; e figur. *Rimbrottuzzo.*

Dotòna e Dotazza. Dote folgorata (Storia di Semifonte in Targ. *Viag.* V. 263) *Dotone* (Fag. *Art. bal.* III, 7). Gran dote.

Dotór ecc. *V. Dottór*, ecc.

Dotà. Dotc. Dola. — I beni che ha la moglie oltre alla dote si dicono sopradotati o parafernali. (dote.

Dà de dotta. Dar dote o in dote o di Dotta de sant'Anna. *V. in Anna.*

No la gl'h'a on lùro de dotta. Non ha un tritolo di dote (Ambra Bern. II, 2). *Sl, elln ha la dote giuggiolina* (Fag. *Il Pod. spil.* I, 2 e 3), cioè non ha punto dote. (lipp fig.

Dotta. fig. Rabbuffo. Spellicciata. *V. Fe-*
Dottór. Dottore, e cont. Dottório — Noi dicendo Dottor assolutamente, intendiamo parlare del Medico, non mai del Legale. Però con aggettivi appropriati usiamo la voce anche nell'ultimo sig. come in varie delle frasi seg.:

Dottor condott. Dottore di condotta (*tusc. — *Poem. aut. pis.*).

Dottor de la Marca o di caus pers. Dottor de' miei stivali.

Dottor de legg. Dottore (assolut. Borgh. *Lett.* 55.° in *Pros. fior.* IV, IV, 45).

Dottor del lella o del perscimm o del raya o de la cispa o Dottor scaton o Dottor de l'acqua fresca. *Maestro Guazzalletto* (Ambra *Furto* V, 4 e altrove). Dottor di Pilato. Dottorello. Dottore di quei della necessità (Fagioli *Rime* I, 124). Medico da succhiole. *Medicastrozzolo. Medicastro. Medicastrone. Medicanzolo. Medicastrozolino. Medicuccio. Medico da borse.*

Dottor del pozz (e in giornata Faceendiér). *Mozzorecchi. Legulejo.*

Dottor de medesinna. Dottor fisico. Curator d'infermi, e scherz. Dottor in orinali (Doni *Zucca* p. 4). Giostrea a mule (Barg. *Intr. Felleg. I*, 1). Dottor giornenativi III, 7).

Dottor de quist. Dottor unto (Sold. *Sat.* p. 30). Che non lavora se non è unto, cioè se non riceve di molti quattrini.

Dottor de Sinigaja, ch'el mangia fen e el caga poja. Dottor della Marca.

Dottor de Valenza che gh'han vesta longa e curta scienza. Dottor di l'alenza con lunga toga e corta scienza (Pan. *Poet.* II, xxiv, 11). Prov. reg. anche nella Compagnia della Lesina a p. 56). Dottor de' miei stivali.

Dottor di mee ball. Dottor de ju-re . . . glionico — Medico da borse.

Dottor mezza caroccia. . . . Dottor di poche facecnde. *V. Mezza-caroccia.*

Dottor senza dottrinna. . . . Dottor de' miei stivali, ignorante.

Dottor volgar. . . . Nome che si dà a que' contadini o a quei popolari

i quali si danno aria di Tutesalle in faccia ai loro consimili.

‘El dis el sur dottor quell che no se pò tegui de lassa corr. . . . Modo di dire usato al positivo o per racconsolare chi ha spetizzato e arrossisce della propria inciviltà, o per tacciare copertamente di tal mancamento chi non pensa più in là; ed al fig. per *Nè di tempo nè di signoria non ti dar malinconia. Di quel che non può o non vuole andare diversamente non occorre rammaricarai.*

L’è mej ou asen viv che on dottor mort. *Miglio vale cervio vivo che leone morto* (Brun. Lat. *Tesoro*, p. 158 che lo mette in bocca di Salomone il quale però dice invece *Melior est canis vivus leone mortuo* Eccl. VIII, 4). *Fedi anche in Asen.*

Parlà mej che nè on dottor. *Parlar come una sibilla* (Fagioli *I Genitori corretti dai figliuoli*, I, 1).

Spedì del dottor. *V. in Spedìi.*

Vess on dottor. scherz. *Essere più savio che gli statuti* (Pol. *Ingann.* III, 2). *Essere un cervel da statuti.*

Dottôr. *Serpuntino. Saccentuzzo. Saputello. Seriaccente. Serpotta. Dottor sottile. Ser l’inciguerra. Nuovo Salomone. Maestro Aristarco. Salomon del nostro tempo. Ser Tutesalle. L’Ottavo de’ Savj.*

Ho minga bisogn de dottor cho me dottora adoss. *Non voglio ser appuntini dattorno. Non voglio censori, o sopraccapi che mi rompano il capo.*

Dottôra. *Maestressa. Dottoressa. Arcisafana. Salmistra. Salamistra. Saputona. Salomona. Soppottiera. Madonna salamistra. Salamonna. Dottora. Donna che faccia la saputa, la saccente.*

Dottorà. neut. *Fare il dottore* (Pau. *Poet.* II, ix, 27). *Vorè dottorà su tutt’coss. Essere un messer tutto biasma* (Vib. *Cal.* I, 2). *Fave il caffaggiajo. Salamistrare. Fare il saccente, il saputo.*

Dottorà. att. *Addottorare. Laureare. Dottorare. Fare dottore.*

Dottoràa. *Addottorato. Laureato. Dottorato.*

Dottoràa. *Ad. d’Ucell. V.*

Dottoràda o Dottoramént. *Salamistreria. Dottoreria?*

Dottoràzz. *Dottoraccio* — Ordinariamente però noi usiamo questa voce

per indicare la nota maschera del dottor Graziano, del dottor bolognese.

Dottoràzza. *Dottora. Dottoressa. Salamistra.*

Dottorèll. *Siputello. Saccentello. Dottorino. Dottorello. Dottoricchio.*

Dottorin. *Dottorello. Dottoretto. Dottorelluccio. Dottorellucciaccio*; e aucho in senso semplicemente diminutivo *Dottorino. Medichino. Medico giovane* o di breve statura.

Dottorón. *Dottorone. Dottora di gran merito o fama.*

Dottorinèta. . . . Noi lo diciamo (a differenza della catechesi generale che si suol fare in ogni domenica) di quella breve speciale catechesi che si usa fare anche nei giorni feriali a que’ soli fanciulli che debbono accostarsi la prima volta ai sacramenti della penitenza, dell’eucaristia e della cresima.

Dottrinna. *Dottrina* — Fa dottrinna. *Catechizzare.*

Dottrinna. *Catechismo. Dottrina. Il libro.*

Dóva. *Doga. Una di quelle strisce di legoo di che si compone il corpo delle botti o di simili vasi. Il Bracciolini usò anche Dova nello Scherno degli Dei III 22, ma forse soltanto per amor della rima.*

Gross de dovà. *Di grosso dogato* (Paoletti *Opere* II, 66) — *Fig. Di grossa pasta. Di grosso ingegno. Grosso. Tondo. Materiale. Siro — Grosserello.*

Remett i dov. *Dogare.*

Suttìl de dovà. *V. in Suttìl.*

Dóva dicono i Briansuoli per Guss de castegna. *V.*

Dovàna. *Dogana. V. Doina.*

Dovàna dicono i Briansuoli per Guss de castegna. *V.*

Dovaria. *Dogame* (Gior. agr. tosc. I, 559). *Complesso di doghe. Spes de dovaria. Spes di dogamento.*

Dóve. *Avv. di luogo positivo o responsivo. Dove. Ove.*

Dove seva mo? A qual punto era io? A che n’era io? Modo di dire usato da chi vuol ripigliare il filo d’un discorso interrotto o per ismemoranza propria o per fatto altrui.

Dove se sia. *Dovunque. In qualunque luogo.*

In dove. *Ove. Eove.*

Dovè. Avv. di luogo interrogativo. *Dove? In quel luogo?*
 Dovè. Dovere. Hoo dovuu fàll. *Ho dovuto farlo. Mi bisogna farlo* — El dovarav fugh ben *Doverbbe giovargli. Avrebbe a giovargli.*
 Dovèr. Dovere. Il dovuto. (*temente.*)
 A dovèr. *A dovere. Bene. Conveniente.*
 Fà el sò dover. *Salutare. Riverire. Complimentare.* La nostra è frase usatissima coi ragazzi per avviarli alla buona creanza. Presto, fa el tò dover. *Sa via, saluta* — Anche tra uomini fatti usiamo dire *I mee dover o I miei doveri o I dovuti* in luogo di *Il mio ossequio, La debita riverenza, I miei rispetti*, o con altri *I miei doverosi complimenti*; tutti modi che sentono d'una tal quale volontà di non unneare nè alle buone creanze nè al cuore.
 Savaroo pœu el mè dover. . . .
 Le ne reuderò il debito; non le sarò ingrato del favore; la non ne rinnarrà senza compenso; tutte frasi che vi si dicono per comperarvi se avete incariichi qualunque; e guai a voi se le vi fanno breccia, siete venduto.
 Dovèr. *Imposto. Compito.* Quel tanto che il maestro impone agli scolari da fare, e che anche i Franc. chiamano *Devoir*.
 Dovètta. *Dogarella* (Gior. agr. III, 158).
 Doviziós. *V. Diviziós.*
 Dovuu. *Dovuto* — I *Dovuti. V. in Dovèr.*
 Dragant. *Dragante.* I confottieri conceiano col dragante i confetti di forme varie, come *Capell de prel, Fonsg, Giussmitt, Lumaghatt, Lovitt, Mazzitt de sparg, ec. &c.*
 Dràgh. *Drago.* Il Maggi usò anche *Draga* facendo dire a *Nastasia Lavori tutt'el dì come ona draga* (Int. II, 210).
 Lavorà come on dragh. *V. in Lavorà.*
 Saltà-sù come on dragh o come on serpent o come ona bisna. *V. in Bissa.*
 Sangu de dragh. *Sangue di drago o di dragone.*
 Draghett. T. d'Archib. *Cartella. Contracartella.* Piastra di ferro od altro metallo incassata sulla cassa dell'archibugio dalla parte opposta alla piastra che porta il cane ed il focone. L'Alb. enc. registra anche *Drughetto* come sinonimo di Cane dell'Archibugio; perchè forse quando i fucili erano a ruota il cane aveva figura di serpe.
Vol. II.

Dragón. *Dragone.* Soldato a cavallo con elmo a criuiera ed armatura grave.
 Dragón. . . Sp. di mal d'occhio ne' cavalli.
 Dragón. *Dragone. Turgone.* L'erba detta *Artemisia druncunculus* da' botanici.
 Dragón. *Ad. di Vèrd. V.*
 Dragónà. *Lavorare a mazza e stanga. V. Struggionà.*
 Dragónua. T. milit. *Cicisbeo. Galano.*
 Il fiocco della spada. Dal fr. *Dragonne.*
 Dràima. *Drumma.* Un ottavo d'oncia.
 Draperia. T. di Sarti. *Panneggiamento?*
 Panneggiatura che si riporta sui petti d'un busto liscio di veste donnesca.
 La *Drapperia* dei diz. ital. ha valor di *Drappo* per *Bandiera. V.* (verso).
 Drapp. *Drappo.*
 Drapp broccaa d'or. *Drappo a oro.*
 Drée. *V. Adrée. (Drappo d'oro.*
 Vardà-dree. *Guardare in alcuno.* Vale cominciare a innamorarsi d'alcuno.
 Drèss. *Tordo maggiore o Tordella* (Ol. Ue. p. 12). Uccello detto *Turdus pilaris* dagli ornit. e *Drossel* dai Tedeschi.
 Dressin. *Sassello. Tordo sassello.* Tordo minore. Il *Turdus minimus* degli orn.
 Dressón (*e verso il Bergamasco Vis'ciàra*). *Gazzina* (altra). Specie di tordella che dicesi *Turdus viscivorus* dagli ornit.
 Dritt. s. m. *Ritto.* Contr. di *Rovescio*.
 Dritt. ad. *Diritto. Dritto. Ritto. V. Drizz.*
 Dritta. *Destra.* Man destra, Lato destro.
 Andà per la soa dritta. *Andarsene o Andar pe' fatti suoi.* Andar raccolto senza dar fastidio ad alcuno.
 Avegh la dritta. *Essere a man destra.*
 Sedere in sulla unno destra (Alleg. 26).
 Dà la dritta. *Cedere il passo alla destra. Ceder la mano. Ceder della mano;* e fig. *Cedere. Inchiinarsi.* Riconoscersi per da meno d'un altro.
 Dà la dritta. fig. . . . Si usa anche per denotare il timore che ispirano le persone di aspetto truce o furfantesco.
 Tegni la soa dritta. fig. . . . Non cedere la mano.
 Dritto. fig. *Destro. Diritto. Furbo. Accorto. Scaltrito. Seltro. Masvagno. Scalnbrino. Trincanto. Sagace. Avveduto. Fagno. Gargo. Astuto.*
 Dritton e Dritton d'Olanda. *Dirittaccio. Dirittone. Fagnone. Falco. Formicone. Astutaccio. Furbaccio. Volpacchione.*
 Drittura. *Dirittura.* Linea retta.

In drittura. *Per dritta rign*(Ariosto *Orl. Fur.* X, 70). *Dirittamente. Diritta. Dritto. Per linea retta. A diritto. Al diritto. Per o A dritto.*

Drittura. fig. *Avvedutezza. V. Drollaria. Drizz. Ritto. Retto. Dritto. Diritto.*

Andà sul sò drizz. *Andar pel verso. Andà-via drizz drizz. Andare o Stare intero.*

A sto mond gh'è mai nagott che vaga drizz. *In questo mondo non s'ha a aver nulla a suo modo*(Fag. *Un vero amore ecc.* III, 8).

Drizz come i gamb o come la gamba d'on ran. . . . Tutto torto, falcato. Anche i Francesi dicono *Droit comme la jambe d'un rhéa*(Roux Dict.) o *Droit comme une fancille.*

Drizz come on fus. *V. in Fùs.*

Drizz drizzisc. *Dirittissimamente — Dirittissimo.*

Drizz in pec. *Diritto. Ritto in piedi. Portù drizz. Portar pari. Portare per diritto.* (diritto.

Saldo drizz. fr. *briaux. Sempre a Savè la soa man drizza. V. in Mân. Stà-sù drizz, Tocchè-via o Audà-via drizz. Stare diritto, e se affettatamente Andar intero.*

Tegul drizz la barca. *V. in Bàrca. Tirà-via drizz. Tirar di lungo. Andare a dirittura o a diritto o al dritto.*

Tocchè sul sò drizz o in sul sò drizz. *Pigliare una cosa pel suo verso. Pigliare il verso di una cosa o in una cosa. Essere la diritta a fare a quel modo.*

Vess mioga in sul sò drizz. fig. *Aver le paturnie. Sonar a mattana. Butter la luna. Avere i cacchioni.*

Drizz. *Ad. di Budell. V.*

Drizza. s. f. *La destra. V. Dritta.*

Drizzà. *Dirizzare. Drizzare. Adirizzare. Raddirizzare — Rizzare — Rettificare — Sbiacare.*

Drizzà i gamb. fig. *V. in Gàmba. Drizzass-sù. Rizzarsi. Dirizzarsi. Drizzarsi in piedi, e fig. Raddirizzarsi. Rizzarsi a panca. Rimpannucciarsi.*

Fà drizzà-sù in pec. *V. Far dirizzare; e ant. Far rizzare insustante.*

Drizzà e Drizzò-sù. *Dirizzato.*

Drizzisc. *V. in Drizz.*

Droga e Droghia. *Drogheria. Droghie.*

Droghér. *V. Fondeghée.*

Droghètt. *Droghetto. Spezie di panno.*

Droghett panna. *Droghetto sodato.*

Dröll e Dröllo. *Accorto. Furbo. V. Dritto.*

Anche i Franc. hanoo *Drôle e Drôlerie.*

Drollaria (che anche dicesi *Drittura*).

Sagacezza. Sagacià. Sagacia. Avvedutezza. Acutezza. Ingegno. Avvedimento. Accorgimento — Astuzia.

Dröllo e Drollón. *V. Dritto e Drittón.*

Drovà. *Adoperare. Adoprare. Usare.*

Drovüss. *Adoperarsi. Industriarsi. Im-*

Dùbi. *Dubbio.* (piegarci.

Dubità. *Dubitare.*

Ducia. *Ducato. Duchéa. Ducéa.*

Ducatón. *Ducatone. Moneta.*

Ducàtt. *Ducato. Mooeta.*

Dùcea. *Duca.*

Al temp di ducea vice. *V. in Tèmp.*

Andà o Mandà a parlà col ducea

Boss. *Lo stesso che Andà o Mandà al*

cagaratt. *V. in Cagaratt.*

Fà el ducea. *Far del grande. Spar-*

tar tondo. *Guardar basso.*

Duchèssa. *Duchessa.* (145.

Duchessinna. *Duchessina*(Guad. *Poes.* II,

Duchin. *Duchino; e irrisoriam. Duchetto.*

Ducumént. *Documento. Anche i Siciliani*

dicono *Ducumentu.*

Duèll. *Duello. Fà duell. Duellare.*

Duètt. *T. mas. Duo. Duetto — Talora noi*

diciamo ironicamente *Che bell duett!*

allorchè sentiamo garrire o pigolare

o pinocere due o più bambini.

Doettin. *T. mas. Breve duetto.*

Dùgo o Gran-dùgo. *Gufo reale o grosso.*

Barbagianni salvatico. Uccello che è

la *Strix bubo* L.

Dumignù. v. a. *disus. Domare.*

Duplicàa. } s. m. T. degli *Ullizj. Duplicato.*

Dùplo. } *Duplicata, e aot. Esempio.*

Dùr. *Duro. Solo.*

Aveghi dur. *Avere i polsi grossi*

(*Pao. Poet.* II, xvi, 3). *Esser di polso*

o di gran corpo — *Esser ricco sordo.*

Dur come on mur. *Sodo più d'un*

masso. *Saldo come una macine* (Fag.

Un vero amore non cura interesse I, 4

e *passim.*). *Fermo nel proposito.*

Dur come on sass. *Petroso. Impe-*

tricato. *Sodo come un travertino.*

Dur con dar no fa bon mur. *V. Mùr.*

Dur de bocca. *Ad. di Cavall. V.*

Dur de coo. *Duro. Di dura cotica.*

Capo duro. Capassone.

Dur de cotta, de pell, ecc. *V. in* Cùtta, Pèll, ecc.

Dur d'oreggia. *Di campane grosse o ingrossate. Di male campane. On poo dur d'oreggia. Sordastro.*

L'è dur de morì. . . Pena o Stenta assai a morire; il a l'ame chevillée dans le corps dicono i Francesi.

L'è dura. È ostica. È agra. È gran destino perverso; è dura a tollerarsi.

Stà dur. *Stare alla dura. Tener duro o duro in sè chechessia. Non confessare.*

Stà dur o Tegni dur. *Star sulla dura, in sul tirato, in bargagno. Impuntarsi. Tenersi. Attestarsi. Stare al quia. Store duro o sodo. Addurarsi. Tenersi a martello. Tener duro. Far dura.*

Stà dur come un mur. *Star fermo cantone di pietra. Esser fermo in un proposito; esser pietra angolare.*

Tegni dur. *Far dura. Far resistenza. Tegni dur. Non si lasciar andare.*

Trovà del dur. *Trovar duro.*

Vesseggh anmò del dur. *Esserci del merlo — ed anche Andare alla dura. Indursi a chechessia difficilmente.*

Durà. *Durare — Ogni cosa dura quanto può (Adimari Son. fra i burchielleschi, p. 272). (Durazione.)*

Duràda. *Durata; e ant. Dura. Duramento.*

Vess de durada. *Esser per durare assai. Esser durativo. Aver durevolezza.*

Duràn. *Durante. Specie di stoffa.*

Duràs (che nel contado dicono anche Tàceb). *Che non lascia il nocciolo (Last. Op. IV, 89). Duracine. Cotogno — P. es. Persegh duras, Seires duras, ecc. Pesche duracini, Ciliegie duracini.*

Durètt. *Duriccio (Lor. Med. canz. 105.^a). Durelto.*

Durèzza. *Durezza. Duro, e con voci poco usate Durilù. Durizia.*

Durùn. *Durezza. Afflusso d'umori induriti in alcuna parte del corpo.*

Duron (nelle poppe). *Duresse per capità. Duròtt. Durotto.*

Duscèss. . . . Specie di canapè. È voce corrotta dal francese *Duchesse*.

Dusént. *Ducento. Dugento, e unito ad altri numeri Dugen. Duscencinquanta, ecc. Dugencinquanta. Dugensessanta, ecc.*

Dùu. *Due, e nel verso Duo. Dui. Dua.*

A duu a duu. *A due a due. A coppia a coppia.*

Andà in duu. *Spezzarsi. Spaccarsi. El duu de copp. Le due coppe —*

Tàù-sù el duu de copp. *Battersela.*

Fà duu corp in d'on earlee. *V. Carlée.*

Fà i fiòù a duu a duu. *V. in Fiòù.*

Fass in duu. *Induarsi.*

In di mee duu. *Fra il casato di Bartolomeo (Doni Zucca, pag. 149 verso).*

L'aun del duu, el mes del mai.

Nell'ndua (Mon. Ser. nob. I, 8). *Mai.*

Senza di nè vun nè duu o nè duu nè trii. *V. in Trii.*

Tajà in duu. *Dimezzare. Bipartire. Ammezzare. Rammessare.*

Trarev via on coo se ghe n'avess duu. *V. in Coo.*

Tutt duu. *Amendue. Ambeduni. Entrambi. Entrambo. Amenduni. Trameduni. Ambi o Ambo. Tutt dū. Ambe.*

Vun di mee duu. *Cogliuva. V. Badée.*

Vun l'è nissun, duu l'è on spass, trii l'è on freccass. *V. in Vùn.*

Duu-e-mèzz. *V. Parpœula e Descèntésim.*

Duulin. s. m. v. cont. brianz. *Pannolino di tutto lino. V. in Tila.*

Duupònt. *Mezzi punti (Gig. Reg. — Cini Des. e Sper. dedica).*

Duvia. *Auschia? Gallinaccia? Scopa forte di vimini, per quanto asseriva il Sormani a pag. 28 della Gloria dei Santi milanesi (Milano per G. B. Bianchi 1761), che la dice parola comune fra i contadini brianzuoli, e la vuole avanzo di grecità, cioè del greco faniasima Duvera che colla scopa in mano pingevasi presso le case intento a seneciarne il Selvano infesto ai bambini appena nati — Io non ho mai sentita questa voce colassù in Brianza, e invece l'ho sentita a venti miglia a ouest da Milano, dove per Duvia intendono la scopa fatta di forti rami di betulla. Sul Comasco chiamano Duvia la Betulla stessa. Anche i Siciliani chiamano Divighia la scopa di spie che adoprano per iscopar l'aja, il che dicono Divighiari.*

Duvis o Divis. *Voce usata nelle frasi*

Vess o Savè duvis o divis. *Parere. Sembrare. Esser veduto o viso o avviso o diviso. Me sa o El me duvis. Mi pare. Mi sembra. Mi è avviso. In questo stesso sig. anche i Provenzali dicono M'es davis o M'es adavis.*

E. Quinta lettera del nostro alfabeto la quale talora vale per Egli: *per es.* E ne vend minga. Egli non ne vende.
Ea. . . . Voce usata nella frase *De ea* od anche *De ca morell*. Vale lo stesso che dire *Il solito*, tolta la metafora dal Calendario ecclesiastico il quale ad ogni feria che non abbia solenni o festa appone *De ea* e talora *De ea morell*, cioè idem colla pianeta di color morello — Al positivo direbbesi *Far di feria*; al traslato *È la favola dell'uccellino*.

Èa. *Un frullo. V. in Tècch, Èt e simili.*
Èben. *Ebano. Èleno* — Ebeu negher, pavonazz, rosaa, violaa, ecc. *Ebano* nero, pagonazzo, rosato, violaceo, ecc.
Ebenista. *Ebanista.*

Ebrèj. *Ebreo. Giudeo. Israelita*, e scherz. *Un circonciso*. Oggidì gli Ebrei sono la più parte ben lontani da quelle abitudini le quali altre volte fecero nascere tra noi i traslati poco onorifici che qui sono per soggiungere. Osservatori mirabili della loro religione sono altresì buoni cittadini, e provano che la Società nou ha genti abbiette nel suo seno fuorchè allora quando le sue istituzioni o la sua noncuranza le vogliono tali.

Balsem de l'Ebrej. *Balsamo dell'Ebreo* (Fag. Av. pun. III, 7).

Falla de Ebrej. *Ebraizzare. Giudaizzare*; c fig. *Usureggiare*.

Mes'cia i Ebrei cont i Samaritan. fig. *Miscolar le lance colle mannaje*.

Parl on Ebrej. *Aver una vocina fessa*; lo *Sgnanfar* de' Veneziani; il *Balba de nare loqui* dei Latini.

Parl el tabernacol o Parl la sinagoga di Ebrej. *V. in Tabernacol e Sinagoga*.

Parl quell che porta la scomunica ai Ebrej. *Parer l'Officiale di l'al di Stento* (Burch. son. 208).

Ebrèj. *Usurajo. Ebreo*. Chi vende a prezzo esorbitante i viveri e le merci.

Ebrèj. *Bigio. Nero. Giudeo*. Dicesi di chi non si conforma ai dogmi della religione cattolica.

Ebrèja. *Fem. di Ebrèj in tutti i sig. V.*
Ebrejuda. *Tratto usurajo.*

Ebrejón. *Usurajaccio.*

Ecceòmo. . . . Dicesi ogni dipinto che rappresenti Nostro Signore alla colonna.

Pari on ecceòmo . . . Esser tutto guasto dalle ferite, grondar sangue per ogni parte.

Ecciùm. *Acciùm* (Vocab. bolog. Ferr.) Voci imitanti il suono dello steranto.

Ècco. *Exco. Vè. Vedì*, e fam. *Tòh!*

Ècco o idiot. El lècco. *Eco.* L'ècco de la Simonetta. *L'ècco della Simonetta.*

Fà l'ècco. *Eclueggiare.*

Ècco. T. de' Fab. d'organo . . . Organetto piccino con parti tutte sue proprie il quale fa eco al suono dell'organo propriamente detto a cui si sottopone per produrre suono che figurisi sentito in distanza. Sovr'esso ripetesi dall'organista ciò che prima suonò sull'organo propriamente detto.

Ecd. *Ecedere. Trascendere.*

Ecelènt. *Eccellente. Esimio.*

Ecelentèment. *Per eccellenza. Eccellentemente. In modo esimio.*

Ecelènzia o Celènz. *Eccellenza.*

Dagh de l'ecelènzia a tutt post. *Dargli dell'ecelènzia a tutto transito o pasto.*

Ecepi. *Opporre eccezione. Dare eccezione.*

Ecèss. *Excesso. Misfatto.* In altri scusi noi non usiamo la voce — Vegni a di ecèss. *Dare o Prorompere in ecèssi.*

Ecessiv. *Excessivo. Esorbitante.*

Ecettiv. *Eccettuare. Cavar del numero.*

Ecettiva. *Eccettuato. Eccetto.*

Eceziòn. *Excezione — Eccettuazione.*

No pati ecceziòn. *Non patir eccezione.*

Tutt i regol gh'han la soa ecceziòn. *Ogni regola patisc eccezione* (Vleg. 259). *Non si dà regola senza eccezione.*

Tutt i usanz gh'han i sò ecceziòn. *V. in Usanza.*

Ecità. *Eccitare.*

Ecitament. T. degli Uffizj. . . . Stimolamento a riscontrare.

Eclàtt (Fà). *Par fald. Far vista.*

Ecliss. *Eclissc. Eclissi.*

Ecònom. *Ecònomo. Assegnato. Sparagnatore.*

Ecònom. *Ecònomo.*

Economìa. *Economato.*

Econòmigh. *Economico.*

Economia. *Economia. Risparmio.*

Ofizi d' economia. *Economato.*

Economizzà. *Sparagnare. Vivere con eco-*
Ecran per Parafædgh. V. (nomia.

Equipagg. *Equivalent. V. Equipagg. Equi-*
Edifizii. Edifizio. (valent.

Editor. *Editore.*

Edit. *Editto. Bando. (ziali.*

Edittal. s. f. . . . Nome sp. dei bandi giudi-
Edizión. *Edizione. Edizion compatta. . .*

Stampa che in poco volume contiene
assaisima materia. Il *Parnaso italiano*
di Firenze 1821 è di edizione *compatta.*

Edizionetta. *Edizioncina* (fior.)*

Educa. *Educare — Costume.*

Educia. *Educato — Costume.*

Educiuda. *Educanda.*

Educaziòn. *Educazione.*

Colleg d' educazion. *Collegio.*

Mett-via in educazion ona tosa. *Met-*
tere in serbo (Fag. Gen. cor. I, 13).
Allogare educanda.

Senza educazion. *Ineducato. Crean-*
Efemérid. Effeméride. (zato.

Elésios (Parlà ad). *Dire le sue ragioni ai*
birri, cioè a chi non vuol sentirle o
menarcele buone.

Efettiv. *V. Fettiv. (l'effetto.*

Efett. *Effetto — Tolta la cagione è tolto*
Fà effett. Far effetto. Fare l'effetto.

Efett. . . . Carte di stato; cambiali;
vaglia. Nei diz. ital. *Effetti* sono col-
lettivamente gli averi, le sustanze.

Efett. *Effetto (Lustri Op. V, 144 — Targ.*
Fig. VI, 286 e 306 — Manni Vegl.
piac. IV, 29). Brutta, perchè troppo
equivoca e non filosofica voce sino-
nima di Tenuta, Podere, ecc.

Efettua. *Effettuare. Mandare ad effetto.*
Esequire. Mettere in pratica.

Efettón (Fà on). *Far grandissimo effetto.*

Effa. *Effè. La sesta fra le lettere dell'al-*
*fabeto italiano. (*fior.*

Baron nel effa. *Briccon coll' effe*
Quattrin de l' effa. V. in Quattrin.

Esimera. s. f. *Un' esimera. Una febbre*
esimera o diaria o efimera.

Egitt. *Voce che s'usa nella frase Che . .*
d' Egitt o de gitt? Zucche. Finocchi. Zuc-
che marine. Zucche marinate. Zucche
fritte. È lo stesso che dire Sono cose
immaginarie, preteusioni scioecche n
simili; tutti modi bassi che si usano
quando non si mena buono ad uno

il suo discorso, o per disimpegnarsi
da una categoria risposta. Per esem-
pio: El sarò staa on bœu. . . . Che
bœu d' Egitt! Sarà stato un bœu . . .
Bue? Finocchi; e in volg. fior. Che
bue de' miei corbelli? cioè non è stato
un bue, mal ti apponi, l'inganni.

Egizian. *Ad. di Caràter. V.*

Ego o Egone. *Voce latina che sta nei se-*
guenti dettati pure stropicciati dal latino:
Ego som persona priua. V. in Per-
soma.

Prima *caritas incipit ab ego o ab*
egone. V. in Tœu.

Egoismo. . . . Voce comune in quasi
tutta Italia per denotare l'amor di sè
medesimo esclusivo, il non curarsi
d'altri che di sè solo, la dottrinale
Filanzia, il veneziano *Suismo*. Abbia-
mo perfino alcune commedie così in-
titolate, fra le quali *L'Egoismo* imagi-
nario del Barbieri. I dizionarij italiani
però nol vollero sin qui registrare forse
abborrendo fin la voce per la cosa.

Egoista. *Tutto suo (Nov. aut. san. I, 6).*
Chi non pensa che a sè stesso, chi
tutto e tutto vuole eretti per sè solo.
Il *Philautus* de' Latini. Anche Egoista
non ebbe fin qui accesso ne' diz. ital.
benchè voce comune in tutta Italia.

Egoistón. *Accr. d' Egoista. V.*

Egregiamént. *Egregiamente. La va egre-*
giamenti. Va benone; e fau. La va di
rondone. Stoo egregiamenti. Sto benone.

Eguàl, ecc. *V. Inguà o Istèss, ecc.*

Eguaglianza. *Eguaglianza. Uguaglianza.*
Eguaglià. Vnei divenute popolari fra
noi negli ultimi anni del secolo scor-
so. Anche la Fia de' Nobili fu in que-
gli anni repubblicani ribattezzata Fia
dell' Uguaglianza; battesimo che venne
poi a perdere in brevissimo tempo.

Eh! *Ehi! Eh. Interjezione di sdegno.*

Eh. *Eh. Interjezione denotante mo-*
dieità. Per es. Eh l'è minga mal. Eh
non c'è male.

Eh. *Hc. I tagliagne, ogni volta che gi-*
rano il colpo, con certo sforzo di
petto e con l'organo della gola
fanno he hc, come fanno a Vinegia
quelli che pestano il pepe (Fac. Piov.
Art., p. 85).

Eh. *Eh. Interjezione interrogativa.*

Ehi o Èi. *Ehi.*

El. Egli. *El. E.* El sbragia. Egli o *E* grida. Sbragel? Grida egli?

El. Il. Lo. El sciatt. *Il rospo.* Gli Aretini dicono pure *El* (Vocab. aret.) per *Il*.

Elaborà. s. m. T. degli Uffizj
Ciò che altri mette in carta per dare saggio del proprio sapere in alcun esame; le fatiche elaborate di chi soggiace a un esame sciccutifico.

Elafaa. T. mss. *Elafà.*

Elàstegh. s. m. . . . Il saltaleone elastico.

Elastegh de brasc. . . . Que' saltaleoni elastici che servono a mo' di sannaigli a tencer ferme le maniche ai polsini.

Elastegh de bretell. . . . Que' oervi di saltaleone elastico che annessi agli straccali servono ad allungarli a piacere.

Elastegh de colzett. . . . Que' saltaleoni elastici che mettonsi nei legacci delle calze perchè stringano a capello senza offendere. (in Gùma.

Elàstegh. ad. *Elástico.* Gùma elastega. *V.*

Elbicà. T. di Cart. *Conserva. Draganetto?*

Specie di pila con enoale che porta l'acqua alle cannelle (ai canòn).

Èlbor per Èrbor. *V.*

Èlbor. T. di Meccanica. *Albero. Fuso.*

Gran cilindro che mosso dall'acqua fa andare gli edifizii della macioe, della carta e simili.

Polez. Perno = Pilètt. *Ralle.*

Elborin (che anche dicesi Fùs o Alhorio).

Albero (Gris. Diz. X, 169). *Fuso. Fùsulo.* Albero che dal fondo d'un infranotojo d'ulio aggiugne alla soffitta del fattojo. È impernato con perni (*polez*) e ralle (*pilètt*) ne' suoi due estremi per modo da potersi aggirare insieme colla macioa a tenor del moto di rotazione che gli viene impresso. La ralla di cima è detta fra noi *Ranella* o *Rànuu*; quella di fondo *Nariggia*.

Elefant. *V. Alefant.*

Elefant. T. de' Fab. di carta. *V. in Carta.*

Elegàot. *Elegante. Gentile. Leggiadro. Fistoso. Avvenente.*

Eleganza. *Eleganza. Leggiadria.*

Elégg. *Eleggere. Trascogliere. Capare. Far elezione.*

Eleggiàu. *Eletto. Capato.*

Eléisson. *Eleisòne.*

Elémént. *Elemento.*

El quint element I quattrini che sono, a dirla con frase re-

gistrata anche dai dizionarij italiani, un elemento o il quinto elemento, o il secondo sangue, cioè necessarissimi, indispensabili in ogni cosa. *V. in Danée.*

Elementà. *Elementare.*

Elencà. *Mettere in eleneo.*

Elèuch. *Elenco. Catalogo.*

Elètta dicono alcuni per Lètta. *V.*

Elettór. *Elettore, e ant. Elezionario.*

Elettoràl. *Elettorale.*

Elètrich. *Elettrico. Machina elettrica. V. in Machina.*

Elettizzà. *Elettrizzare.* I dotti usano tra noi la voce nel senso fisico; gli altri in sig. di *Animare. Eccitare. Avvivare.*

Eleziòn. *Elezione. Eleggimento.*

Elisi. Andà ai Campi Elisi. *Andare ai Campi Elisj dove si mangia e beve a bertolotto. V. in Cagaràtt.*

Elislr. *Elisire. Tintura. Estratto. Quintessenza.*

Èlla. *Elle.* Lettera dell'alfabeto.

Èlmo. *Elmo. Elmetto. Celata — Morione — Cappello di ferro — Cappelletto — Can sù l'elmo. Elmato — On gran elmo. Celatone.*

Elvétègh. *Elvetico. Svizzero.*

Colleg elvetègh. *Collegio Elvetico* istituito nel 1579 da san Carlo Borromeo nella nostra città per l'educazione di alunni svizzeri, grigioni, valtellinesi e della diocesi di Costanza destinati al sacerdozio. Cessò verso la fine del secolo scorso.

Èlza. *Lucignolo* — Propriamente noi chiamiamo *Elza* quella picciola quantità di lino scotolato e moido che è intrecciata come uoa treccia semplice di capoglieovazza, la quale, strecciata che sia e scannata colla canna della rocca onde allargarla, s'inconocchia per la filatura. In città rade sono le filatrici, e queste le più di solo lino; quindi noi per *Elza* intendiamo spesso per estensione anche ogni altro penneccchio di qualunque specie. Nel contado però si fanno minutissime distinzioni in proposito, e sono

Rocada. Penneccchio. In genere ogni pannello di lino o lana o sinighella (*firisell*) ammanito per filarsi in sulla rocca — Preparà la roccada. *Arroccare.*

Elza-Lucignolo. Il penneccchio di lino che il Tommaseo (*Sin. in Appennec-*

chiare) chiama anche *Mannellina*, forse traendolo dall'aretino *Manna* per covone di lino. Io però avviserei che questa voce s'abbia a leggere *Manellina* come *Mnna*, *Manata* e *Manatella* per covone e covoncello, e avverto pure che le distinzioni fatte da Tomas, fra *Inconocchiare* e *Appennecchiare* (*Sinon.* 2.^a ediz.*) secondo il nostro uso sono inesatte.

Manetta. Il pennecchio di sinighella fina (*firisell de prima sort*).

Glindana o *Berott*. *Guidnna* o *Giudana* (Gior. agr. tosc. passim con voci poco esatte). Il pennecchio di sinighella ordinaria (*firisell ordenuri*).

Panisell o *Roccada*. Il pennecchio di stoppa così grossolana, come fine (*stopinna*) — Mett-sù el *panisell*. *Appennecchiare*.

Berott. *Cannetto*. *Pennecchio*. *Manata*. Il pennecchio di lana cardata.

Mazza. *Gargiuolo*? Il pennecchio di canapa fermato al palo (*rocca*) de' funajuali per farne fili da eorde.

L' *Elza*, la *Manetta*, la *Glindana*, il *Panisell* suppongono sempre la materia priuva non ancora in istato di filo. A questo stato subentrano faldelle, matasse, trasfiole, ecc.

Dalla forma della nostra *Elza* e delle sue sorelle, confrontata coll' *Elza* (detta altre volte anche *Elza*) delle spade, e con quelle capelliere che i selvaggi appiccano per galano (*dragonna*) alle loro sciabole, trarrei quasi argomento di una romanticheria etimologica se non temessi troppo d'uscir di via. *Elzin* o *Elzœu*. *Pennecchino*.

Embrion. *Embrione*.

Vedell in *embrion*. *Feder* in *ombra*.

Emendia. *Emendito*. *Corretto*.

Emendass. *Emendarsi*. *Correggersi*. *Cangiar* tenore di vita.

Emendazion. *Emenda*. *Emendazione*. *Emendamento*.

Emergent. s. m. *L'emergente*. *Il caso*. *La circostanza*. *Il bisogno*. *L'occorrenza*. *L'emergenza*.

Emetlegh. *Emetico*. *Vomitivo*.

Emètt. *Emettere*.

Emicrania. *Emicrania*. *Emigrania*. *Dolore emicranico* o *migranico*; e sch. *Migrana*.

Enigrà. *Enigrare*.

Emigrà. *Emigrato*. *Pròfugo*.

Emigrazion. *Emigrazione*.

Eminent. *Eminente*.

Eminentissim. *Eminentissimo*.

Emuènza. *Eminenza* — Nelle scuole è specificazione e attestazione d'onore.

Emissari. *Emissario*.

Enma. La *Enme*, e al pl. *Gli Enmi*. La tredicesima fra le lettere del nostro alfabeto — Riflettasi che tutti questi nomi di lettere alfabetiche le quali hanno fra noi la desinenza in *a*, in lingua italiana l'hanno in *e*, come *Erra*, *Essa*, *Euna*. *Errè*, *Esse*, *Enne*. Donna de l'emma. Donna da conio o da partito. *V.* Sguangia.

Gatt de l'emma (che anche dicesi Gatt de la Madonna). Gatto soriano o persinino. Specie di gatto così detto da noi perchè ha nel pelo della fronte una specie di *M* majuscolo.

I tre emm ghi ban tuec. Ognuno o poco o assai partecipa di tre *M*, cioè di medico, di musico e di matto. Parla con l'emma. *Metncismo*.

Quattrin de l'emma. *V.* in Quattrin. Sold de l'emma. *V.* in Sold.

Emm èum. Modo di chiamare a sè alcuno. L' *Item* francese.

Emm emm se vedarem. *V.* in Vedè.

Empòri. *Empòrio*.

Emulazion. *Emulazione*.

Emulsion. *Emulsione*. *Lattata*. *Orzata*.

En. *Ne*. Particella che riferisce a materia o cagione acennata di sopra. Per es.

Quist hin scud; coss'en vœutt? Questi sono scudi; quanti ne vuoi? Gli antichi poeti italici dissero *En* per *In*.

Enciclopèdegh. *Enciclopedico*.

Enciclopedia. *Enciclopedia*.

Encòbi (o *Còlbi*, o *Còbbio* come scrive il Porcacchi nella Nobiltà di Como). *Ciprino ratilo*? Pesce quasi simile al cavedine, grossolano, e che pesa oir- ea mezza libbra.

Endegh. *Indaco*. Color noto. I nostri tintori e droghieri conoscono l' *Endegh Caracca fior*, l' *Endegh Sovre*, l' *Endegh Corte*, l' *Endegh Guatimala fior*, l' *Endegh bleu sorafin*, l' *Endegh Bengala violet* (sorafin, andant e bass), l' *Endegh Madrass*, e l' *Endegh d'Egit*. L' *indaco* fino è anche detto in commercio sopra saliente e il grossolano curto.

Endegh. . . Noi diciamo anche del bianco sporco. L'è on bianch endegh . . . cioè un bianco traente all'azzurro.

Endes (o Andeghè o Niss o Indes). *Endice. Guardanido.* L'ovo evàndo o di marmo che si lascia nel covo delle galli, quasi per dimostrar loro dove hanno da andare a far le loro uova, o per divetzarle dal mal abito di mangiarsi le uova o di covarle a contrattempo. Il latino *Index ovorum*.

Enigma. *Enigma.*

Enigmatogh. *Enimatico. Enigmatico.*

Enfasi. *Enfasi.*

Enun eun. *Enne enne.* *F.* sotto N.

Enna. *Enne.* Lettera dell'alfabeto.

Energia. *Energia.*

Enèrgich. *Enèrgico.*

Energimèn. *Energumeno.*

Enòrme. *Enorme.*

Enormità. *Enormità.*

Ènsed. *F.* insed.

Ènscl. . . Sp. di castagno così detto per antonom. quasi chi dicea Castagno dall'innesto migliore, e forse quello che produce le Gròssole dei Toscani.

Ènter (in). *Infra. Fra. Tra.* In enter duu. *In due. Fra due. Tra due.*

Èntra per Ènter. *F.*

Entità. *Momento. Importanza.* — Nei diz.

ital. *Entità* vale per ente, essere.

Entrà. *Entrare. Intrare.*

Cosse gli' entrel la? *Che e' entra egli? Che v'ha egli a fare? Qual parte v'ha egli? Come entru egli con questo?*

Entrà in ball. *fig. Entrare in danza o in ballo.*

La m'entra mingh. *Non mi attaglia o calza o attalenta o talenta o garba o piace o entra o va a pelo.*

Vorè entragh in tutt. *Mettersi in mazzo. Entrare in mazzo. Essere come il matto fra i tarocchi.*

Entrà. *Giugà a entrà o a entro. F.* in Giugà a tarocchi ombra o in Giugà a l'ombretta.

Entràda. *Entrata. Ingresso. F.* Intràda. Entràda. *Intratura. Paga l'entrata o el boò ingress. Pagar l'entratura.*

Entràda. *Entrata. Ròddito.*

Entrada de vin e de molin l'è entrada de meschiu. *F.* in Vio.

Entràda. *T. delle Arti. Feritoja. Traforo o apertura stretta in cui possa libera-*

mente passare, come per taglio, alcun pezzo di ferro, legno o simile.

Entràda. *Contrasserratura. Feritoja.*

Entràda. *T. de' Sarti.* . . . Il taglio da cima delle maniche e quello degl'imbusti in cui elle si entromettono.

Largh d'entràda, *Strece d'entrata.*

Largo nelle ascelle? *Stretto nelle ditelle?*

Entradèlla. *Entratella. Renditura.*

Entradùra. *Entratura. Entro.*

Entràj. *F.* Intràj.

Entrànt. *Entrante,* e in mala parte *Brigante.*

Entro. *F.* in Entrà (*giuoco*).

Entusiasmià. *Inspirare entusiasmo.*

Entusiasimà. *Enfatico. Tutto entusiasmo. Enthusiaste. Enthusiastico.*

Epidèmegh. *Epidemico.*

Epidemia. *Epidemia. Epidimia. F.* in Ma.

Epifania. *Epifania,* e volgar. *Ilfania o Befania.*

Epistola. *Epistola.* Noi usiamo la voce nel solo sig. ecclesiastico del *Di o Legg o Cantà l'epistola.*

Epitct. *F.* Titol. — Nelle scuole conosciamo anche *Epich, Epigràma, Epilogh, Episòdi, Epitafi, Equazion* come anche *Égloga, Elegia* e sim. voci dottrinali, ignote però affatto ai popolari e al dialetto.

Època? *Tempo.* A l'epoca d'avè la soa pension. . . . A tempo del riposo — *Fà epoca. Far epoca.*

Epulón (Ricch). *F.* in Ricch.

Equilibri. *Equilibrio.*

Stà in equilibri. *Stare in perno — Stà in equilibri con la spesa. Equilibrare la spesa.*

Equinòzzi scherz. per Equivoch. *F.*

Giappà on equinòzzi. scherz. *Equivo-*

care. *Shagliare, allucinarsi. F.* Gàmber.

Equipagg o Ecuagg. *Corredo. Equipaggio. Le robe. Fornimento. Accom-*

pagatura.

Equipaggià. *Equipaggiare. Arredare. Cor-*

redare — *Rincavallarsi — Corredarsi —*

Rimpennuciarsi.

Equipaggiàn. *Arredato. Corredato.*

Equitativ. *Congruo. Equo. Conveniente.*

Equivalent o Ecuvalent. *Equivalent.*

Equivoch. *Equivoco. Errore. Shaglio. Qui pro quo (Alb. enc. erroo, in Qui).*

Èra. *Aja.* Spazio di terra spianato e accon-

modato per battervi grani e biade.

Batt el gran su l'era. *Battere. Trebbiare. Tribbiare. Tiliare.*
 Era. T. de' Fornac. . . . Quello spazio, quell'area, quella piazza liscia e piana sulla quale i mattonieri lavorano la crota in quadrucci e li schierano a seccare. I Francesi la dicono *Aire*.
 Erari. *Erario. V. Tesor.*
 Erariol. *Dell'erario.*
 Erratacòrige. T. di Stamp. e Lühr. *Errata. Errata corrige.* Allorchè l'errata contiene un errore solo s'intitola *Erratum*.
 Èrb. s. f. pl. *Erbacee? Erbucci? Bieta da erbucce.* La *Beta vulgaris* de' botanici, le *Erbett* dei Brianzoli. Questa pianticella è detta da noi *Erb* quand'è novellina, e ce ne serviamo a maritar le zuppe. I suoi nervi quand'è invecchiata diconsi da noi *Cost* (che i Francesi chiamano *Côtes de poirées*, e i Provenzali *Couestes d'herbettes*), e le mangiamo conee con hurro, sale e cacio; e le foglie *Bied* che alcuni usano nelle zuppe e negli erbolati (scarpazz), e i più nelle medicazioni vescicatorie.
 Èrba. *Erba.*
 A mangià domà erba gh'è de diventà verd. *A mangiar sempre del medesimo colore s'ha a far fisionomia di ramarro* (Fag. Av. pun. III, 15). *L'erba è da bestie* (Alleg. p. 243).
 Con su l'erba. *Erblo.*
 Cont i erb. *Erbato.*
 Dà l'erba assol. dicono i contadini dell'Alto Mil. per quello che noi diciamo.
 Dà l'erba raga. *Dare l'erba cassia. Dare il puleggio. Dare il cencio o l'ambio o lo sfratto.* Discacciare.
 Del praa ven l'erba, e del cuu vcu la merda. *V. in Prua.*
 D'erba. *Erbale. Erbàcco. Erbario.*
 El bus di erb. *Il decoen delle toffe* (Alleg. 72). *Il bossolo delle spetie.* Così chiamasi sch. il sedere. *V. Cûu.*
 Erb che ven-sà lor de per lor. *Erbe spontanee.*
 Erba eruda e gamber eott no lassen mai doçm tutta la nott . . . Detato che sconsiglia il eibarsi di erbe in pinzimonio e di gamberi la sera, perchè cibi di malagevol digestione.
 Erb d'odor o Erbètt. *Erbe odorifere o odorose o odorate.*
 Fol. II.

Fà de tutt i erba fass o d'ogni erba fass. *Fare d'ogni erba fascio.*
 In erba. fig. *In erba.* Immaturo, precoce, non ancora giunto a perfezione o a compimento. Per es. Dottor in erba, e sim. *Dottore in erba*, ecc.
 La mal'erba l'è quella che se slarga e cress pussee. *La mal'erba cresce presto. Non è cosa che più multiplichi quanto la mal'erba.* *Mauvaise herbe croit toujours* dicono anche i Francesi.
 Lassen la mia erba, che me n'incaghi de la toa merda. *V. in Mèrda.*
 Mandà fura a l'erba. Mandà a l'erba, o Mett a l'erba, o Inerbà i bestl. *Governare le bestie a frestume* (Giorn. Georg. II, 251). *Aderbare.* Pasce le bestie sì bovine o sì cavalline d'erba o vegetante o colta di fresco, il più delle volte per medicina. I diz. ital. hanno *Inerbare* per coprir d'erba.
 Mangià el fen in erba. fig. *Consumare o Misurare o Mangiarsi la raccolta o il grano in erba.*
 Netti di erb. *Diserbare.*
 Pestà-giù l'erba. *Scalpicciare o Scalpitare l'erba.*
 Speccia bò (o bœu) ch'erba eressa. *Caval del non morire, che l'erba ha da venire. V. in Speccià.*
 Tajà l'erba. *Fare erba o l'erba.*
 Vegni-sù l'erba. *Erbeggiare.*
 Vedè l'erba a nass de nott. *Avere l'erba lungo.* Essere accortissimo.
 Erba amara. *Tubacco di padule. Rómice che si mangia* (Targ. Toz. Ist.). Sorta di lapazio o ronice ch'è propriamente il *Rumex aquaticus* o *major de' bot.*
 Erba amara (altra). *V. Erba san Peder.*
 Erba arlecchinna. *Erba pappagalà* ("luceh.). *Pappagallo o Maraviglie o Maraviglie di Spagna* (Targ. Toz. Diz.). L'*Amaranthus tricolor* de' botanici.
 Erba balsamina. v. dell'Alto Milanese.
 Cacciadiavoli. *Fuga demonum* (Targ. Toz. Diz.). L'*Hypericum perforatum* L.
 Erba basgianna. *Erba da calli. Erba san Giovanni o di san Giovanni. Fava grassa. Fabaria. Il Sedum Telephium* L.
 Erba bianca. *Argentina. V. Erba de ainqu fœuj bianca* — Verso il Bergamasco chiamao così i *Bièd*. *V. in Erb.*
 Erba bindellinna. *Canna* (Così viene chiamata dal Targ. Toz., dal cav. Re, o

nell'Orto botanico di Firenze). *Canna di foglie rigate*. *Canna reale rigata* (Targ. Toz. Ist.). Erba assai conosciuta nei nostri giardini, che ha le foglie striate di giallo e verde o di bianco e verde. Il suo nome botanico è *Arundo donax* o *Iaconica versicolor*.
 Erba buona. *V.* Erbabuona.
 Erba brugarucula. *V.* Sanguanella.
 Erba brusca (che anche dicesi Erba cucea o Erba salinna o Sansa o Pan cucti). *Acetosa minore*. *Acetosella*. *Salamoja* o *Erba salamoja*. *Passola*. *Ossalide minore*. Erba a foglie lanceolate astate che è il *Rumex acetosella* dei bot. — Sotto questi stessi nomi, e nel cont. anche sotto quello di *Panmojn de la Madonna*, conosciamo comunemente anche il *Pancuculo* o *Trifoglio acetoso* o l'*Erba lijuta* a fior bianco e foglie ternate coriformi detta *Oxalis acetosella* dai botanici. (taj. *V.* Erba esgna chiamano alcuni l'Erba del Erba canolinna. *Scagliola*. *Canària* (Targ. Toz. Ist.). Specie d'erba che è cibo gradito delle passere di Canaria ed è la *Phalaris canariensis* dei bot. — Alcuni intendono anche per Erba canalinna la *Peveràscia*. *V.*
 Erba capón o caponna. . . Sp. d'erba il cui nome botanico è *Cestrum Parquy*, così detta fra noi dal suo odore che simula quello del cappon lessato rifreddo.
 Erba carlinna. v. dell'A. Mil. . . È *utidissenterica*. *V.* in Spinàzz.
 Erba cavallinna. *Medica*. *V.* Erba medega.
 Erba cavra. *Erba rena*. *Imperatoria*. *Belguino selvatico*. *Angelica francese*.
 Erba cedrada. *V.* Erba limonzinna.
 Erba che pezziga. *Chico oleracco*.
 Erba cipressiuna. *Santolina*. *Santolino*. *Crespolina*. *Abrótano*. Specie d'erba odorosa più comunemente fra noi detta *Ciprèss* e anche *Pròten*. *V.*
 Erba comuuna. . . Così chiamansi per isch. antifolagico i *Cornuti* (fagiolletti) *V.*
 Erba crespà. v. *briant*. per *Crèspola*. *V.*
 Erba che rampéga. *Erba svadente* o *rampicante* — Nell'Alto Mil. è anche nome speciale dell'erba arvense detta *Erba raperina* o *Sacco montagnuolo*.
 Erba coronna. *Erba puzza*, e dottr. *Solatro ortolano*. *Solatro* (Targ. Toz. Ist.). Il *Solanum nigrum* dei bot.

Erba cortèlla o Cortellàna. *Lanciola*. *Lanciola*. *Piantaggine lunga*. *Petacciola*. *Lingua canina*. *Cinquenervi*. *Arnoglossa* (Targ. Toz. Diz. e Istit). La *Plantago lanceolata*.
 Erba cucea. Lo stesso che Erba brusca. *V.*
 Erba cucea di sciat. v. dell'Alto Mil. *Salcerella* (Targ. Toz. Ist.). Il *Polygonum persicaria* L.
 Erba d'acqua. v. dell'A. Mil. . . .
 Erba de cancher. *Erba storna*. Il *Thlaspi arvense* dei botanici.
 Erba de cinq feuj. *Spillabuco giallo*. *Cinquefoglio*. *Fragolaria*. *Pentafillo* (Targ. Toz. Diz.). *Potentilla*. *Cinquefoglie*. Specie d'erba che dai Lodigiani viene detta *Magiostra selvadega* e dai bot. *Potentilla reptans* — Aleui chiamano così anche la *Fragolaccia* (Targ. Toz. Ist.), cioè la *Potentilla tormentilla* (Scop.).
 Erba de cinq feuj bianca (che anche dicesi semplicemente Erba bianca). *Argentina*. *Piè d'oca*. *Piè di gallo* (Targ. Ist. bot.). Erba detta dai bot. *Potentilla argentea* o *anserina*.
 Erba de feuj (che anche dicesi *Centfeuj*). *Millefoglio*.
 Erba de gatt. *V.* Erba di gatt.
 Erba de la gamba rossa. v. dell'A. Mil. . . Specie di gramigna?
 Erba de la Madonna per Erba teresta. *V.*
 Erba de la regiona per Erba limonzinna. *V.*
 Erba de la rognà. *Scabbiosa*. *Vedovina salvatica*. *Ambretta* (Targ. Toz. Diz. e Ist.). La *Scabiosa arvensis* L.
 Erba del pover omm. *Stancacavallo*. *Graziola* (Targ. Toz. Ist.). La *Graziola officinalis* dei botanici.
 Erba del taj. *Ciciliana* (Targ. Toz. Ist. e Diz.). L'*Hypericum androsaemum* dei bot. — Altri intendono per Erba del taj l'*Achillea millefoglio*; altri parecchie altre erbe vulnerarie.
 Erba de piagh. *Erba rustica*. *Fior capuccio salvatico*. Erba così detta anche dai Lodigiani, e dai bot. *Consolida regale* o *Delphinium consolida*.
 Erba de pitoceh. *Vitalba*. *Clematide* — *Fiàmmola*. Nome delle due *Clematidi* dette dai botanici *Clematis vitalba* e *C. flammula*.
 Erba de ratt. *V.* *Quattrocrua*.

Erba de sciatt. *Marrabbio acquatico*. *Siderite*. Il *Lycopus europaeus* dei bot.
 Erba de scimes. *Erba rustica* (Così nel Targ. Tozz. in *Symphylanthi officinale*). Anche l'Alb. euc. in *Erba* ha la voce *Erba rustica*, ma rimette il lettore a *Austico*, dove poi si è scordato di registrarla — Alcuni chiamano Erba de scimes anche l'*Ebbio* cioè il *Sambucus ebulus* L.

Erba de teneiù o de teng. *V. Ginestròu*.
 Erba de tutti i mes. v. dell'A. Mil. *Sabina*. *Cipresso de' maghi*. *Pianta dannata*. Lo *Juniperus Sabina* L. a cui si attribuiscono mille qualità nocive dello quali l'Haller si ride grandemente.

Erba de vent (che altri chiamano anche Fior de pasqua o Passalior). *Capovolo marino* (Targ. Tozz. Ist.). *Pulsatilla*. L'*Anemone pulsatilla* dei botanici.

Erba di copp. v. dell'A. Mil. *Semprevivo dei tetti?*

Erba di gatt. *Maro*. *Maro siriano*. *V. Maro* — Alcuni chiamano così anche l'*Erba gatta* o *gattaja*, cioè la *Nepeta cataria* Lin.

Erba donna.

Erba donnina. v. brianz. Sp. di erba detta *Erica purpurascens* dai botanici. È erba tintoria, e, se non erro, equivale alla *Cerretta* o *Braglia* dei Toscani.

Erba donnina (altra). *Celidonia*. *Erba da volatiche*. *Erba marchesita*. *Erba gialla dai porri*. Il *Chelidonium majus* L.

Erba d'or. *Ekanemo*. *Panace chiromo*. L'*Helianthemum vulgare* Pers. o il *Cistus helianthemum* L.

Erba droga. *Git. Gittajone*. La *Nigella cretica* L. *V. Giollón*.

Erba farinella. *Erba vitina*. *Corallini* (Targ. Tozz. Ist.). *Sòlato*. *Sòlano* — Altri la intendono per Erba corona. *V. Erba gattera*. Così chiamano alcuni il Pabbj. *V.*

Erba giacca. *Ranuncolo scellerato* o *da piaghe*. *Erba comune nei prati e che offende le gambe dei fienajuoli*.

Erba giacca per estensione dicono anche le piaghe sulle gambe prodotte per caso o per arte dall'*Erba giacca*.

Erba gialdina. *V. Gialdinnu*.

Erba giazzadina (che anche si dice Erba giazzadura o giazzoula). *Erba cristallina*

o *cristalloide*. *Erba diacciola* (Targ. Tozz. Ist.). *Erba diacciata*. *Cristalloide* (id. Diz. in *Mesembrianthemum crystallinum*). *Erba* che sembra tutta sparsa di goccioline o globetti di cristallo o di glicineo.

Erba gratta. . . . Specie d'erba che cresce in folli cespi, e che ha le foglie come tanti nastri verdi, la quale infesta le risaje.

Erba guzza. *Vena maggiore*. *Saggina canajola* (Targ. Tozz. Ist. e Diz.). Specie di pianta ch'è l'*Avena elatior* L.

Erba guzza chiamano alcuni il Bronio giganteo, che viene anche detto con altro nome *Biava selvadega*, ed è il *Forasacco altissimo del cav. Re*, e parmi anche la *Segale canajola* del Targ. Tozz. Ist.

Erba guzza presso i Lodigiani vale quanto la *Loglierella*, da noi detta *Erba mora*.

Erba jaracùla. *V. Sanguanella*.

Erba lanada. *Erba san Pietro*. *Salvia salvatica* (Targ. Tozz. Diz.). È la *Stachis germanica* dei bot.

Erba lattera. *Erba lazza*. *Esca da pesci*. *Tilmato caracia* (Targ. Tozz. Diz.). *Euforbio*. L'*Euphorbia caracas* dei bot.

Erba limonzinna (che si dice altresì Erba cedrada, Erba luisa, Erba da Regina, e Zitornella). *Apiastro*. *Melicitola*. *Cedronella*. *Cedronella*. *Citrangine*. *Cedroncella*. *Cetrina*. *Erba cedra* o *cedronella*. *Limoncina*. *Melissa*. *Erba* così detta perchè tiene odore di cedro, ed è la *Melissa officinalis* dei botanici.

Erba luisa. *V. Erba limonzinna*.

Erba longa. *Segale lanajola*. Specie d'erba il cui nome botanico è *Bromus glomeratus*.

Erba madonnina per Erba donnina (prima). *V.*

Erba magenga. *Fienaruola*. *Sciammia*. *Spannocchina* (Targ. Tozz. Diz.). *Grimigna de' prati* (id. Ist.). *Erbe* il cui nome botanico è *Poa trivialis* e *Poa pratensis*.

Erba majestra. *Erba fava*. *Favajola*. *Favagello*. Il *Ranunculus ficaria* o la *Celidonia minore* dei botanici.

Erba majestra chiamano altri l'*Erba da volatiche* o la *Celidonia maggiore* dei botanici.

Erba majestra chiamano alcuni il Titimalo.
 Erba maria. Così chiamano alcuni la
 Erba teresta. V.
 Erba marocca chiamano alcuni la Erba
 corona. V.
 Erba matricaria. *Matricaria*. V. Camamella.
 Erba medega. *Medica*. *Erba medica*. *Tri-*
foglio. *Cedraugolo*. Sorta di pianta
 arvense ch'è propriamente la *Medi-*
cago sativa dei botanici.
 Erba medega salvadega. *Medica di fior*
giallo (Così presso il Targ. Toz. in
Medicago falcata ch'è il nome botanico di questa pianta arvense).
 Erba medegada: *Nipitella*. *Nipitella*. I
 Brianzoli ne regolano le loro focacce
 (brusad), e dicono che l'Erba medegada la fa buona la brusada.
 Erba melcghetta. *Melilot*. *Erba vetturina*.
Ghirlandetta di campagna. *Lupinella*.
Melilot. Loto domestico. *Triboli*. *Tribolo*.
Sertula campana. *Zolfaccio*. *Tritoli*.
Tripuli. *Trifuli*. *Trifoglio odorato* o *cavallino* (Targ. Toz. Diz.).
 Erba merda. *Erba conina*. *Ruginadella*.
Diacciola salvatica. *Brinajola* (Targ. Toz. Ist.). *Erba puzzolona* o che puzza di baccalà. *Ficattole* (id. Diz.). L'Erba *Chenopodium vulvaria* dei bot.
 Erba miràbel. *Noce spinosa*. *Noce puzza* (Targ. Toz. Ist.). *Stramonio*. *Stramonio* (id. Diz.). La *Datura Stramonium* dei botanici.
 Erba mognaga. *Tribolo terrestre*. Specie di pianta che produce un frutto spinoso, detto anch' esso *Tribolo*.
 Erba mora. *Loglierella*. *Loglio selvatico*. Quella pianta che dagl' Inglesi è detta *Ray-grass*, e che si coltiva per pastura del bestiame. Dai Pavesi è detta *Lojessa* o *Lojarolla*; dai Lodigiani *Erba guzza*, e dai Bresciani *Erba larghetta*.
 Erba mora (altrn). È lo stesso che Ongia de gatt. V.
 Erba mora presso i Pavesi e i Lodigiani intendesi la *Centaurea jacea*.
 Erba morella. *Sòlatro*. Lo stesso che Erba corona. V.
 Erba mornera. *Cencrognola*. *Celidonia*.
 Erba nevedinna. Così chiamano varj Brianzoli la *Nepeta cataria* L., cioè l'Erba gatta o gattaja.
 Erba pajanna. *Erba brillantina* (Targ. Toz. Diz.). *Tentennino?* *Tremolini?* (id. Ist.).

Specie di pianta arvense che dallo Scannagatta viene detta *Briza medica*.
 Erba paria o paja o palia. *Parietaria*. *Parietaria*. *Petriuola*. *Petriuola*. *Erba vetriuola*. *Murajola*. *Erba da pulire i vetri* (Targ. Toz. Diz. e Ist.). La *Parietaria officinalis* dei botanici.
 Erba pelosa. Lo stesso che l'ajetta pelosa. V.
 Erba per la sevr. *Riondella*. *Fiel di terra*. *Cacciafebbre*. *Centaurea*. La *Gentiana centaurium* L.
 Erba perucca o perucconna. *Sopravvolo dei muri*. Specie di erba che parmi il *Sedum reflexum* dei botanici.
 Erba pignœula. *Sompervivo minore*.
 Erba porrinna. v. dell'A. Mil. *Erba da porri*. *Ferrucaria*. *Porrija*. L'*Heliotropium europæum* Lin. — Altri chiamano così anche l'Erba laza o mora, cioè l'*Euphorbia caracas* L.
 Erba raspa. . . . Specie d'erba tintoria.
 Erba rava verso il Bergamasco per Biedriva. V.
 Erba reginna o de la reginna per Erba limonzinna. V.
 Erba regondella. V. *Regondella*.
 Erba rossa. v. dell'Alto Mil. . . . Specie di gramigna. (bot.)
 Erba ruga. *Ruta*. La *Ruta graveolens* dei L'erba ruga tutt i mas je destrugga. . . . Dall'esser la ruta reputata vermifuga, curminativa, antisterica è nato fra il nostro volgo questo dettato.
 Erba rugarcœula. V. *Sanguinella*.
 Erba salaminna (che anche dicesi Erba salannum). Erba. . . . Specie di pianta che il Nocca nelle sue Istituzioni botaniche chiama *Timo capitato*, e *Linceo Teucrium polium*.
 Erba selinna dicono alcuni la Sànsara. V.
 Erba salvadega. Erba quercidla. *Querciuola*. *Camedrio*. *Calamandrea*. *Calamandrina*. Il *Teucrium chamaedrys* dei botanici.
 Erba sanatoria.
 Erba san Carlo. V. in Spinazz.
 Erba san Cristofen. *Barba di capro*. *Oriostoforiana*. L'*Actæa spicata* de' bot.
 Erba san Giacom. *Matricale selvatico*. Il *Senecio jacobæa* de' bot.
 Erba san Giovann. Erba croce. Erba crocetta. Erba columbina. *Ferbeta*. *Fermenta*. Erba crocina. Erba gruna

(Targ. Toz. Diz. e Ist.). La *Verbena officinalis* o *Yerobotane* de' botanici.

Erba san Peder (che in città diciamo com. Erba amara). Erba santa Maria. Erba costa o costina. *Balsamita*. Menta greca o romana o saracinesca. Erba amara. Erba della Madonna (Targ. Toz. Diz. e Ist.). La *Balsamita suaveolens* dei bot. che noi usiamo mescolare nelle frittate.

Erba san Rocch. Erba roberta. Il *Geranium robertianum* de' botanici.

Erba santa Barbara. . . . L' *Erysimum barbarea* dei botanici.

Erba santa Polonia dicono alcuni il Giusquiamo.

Erba savia. *Salvia*. *Salvia da uccelli*. Specie di pianta conosciutissima che è la *Salvia officinalis* o *hortensis* dei bot.

Erba scaretta. Licopodio. Musco terrestre (Targ. Toz. Ist. e Mattioli). Il *Lycopodium clavatum* dei bot. Nel Diz. ital. tedesco di Castelli e Flathe alla voce *Wolfskraut*, corrispondente al *Lycopodium*, leggesi *Branea di lupo* — *Pied de loup* la dicono anche i Francesi, e *Piè di lupo* anche varj degli scrittori di botanica italiani.

Erba sciatta. . . . Specie di bromo o forasacco peloso.

Erba secca. v. a. Daz. Merc. per Gialdina. F.

Erba sensitiva. F. Sensitiva.

Erba senza costa. *Lingua serpentina* o di *serpe* o di *vipera*. *Argentina*. *Opio-glossa*. Erba lucciola. Erba luccia. Alcuni (così dice l'Alb. enc.) la chiamano anche Erba senza costa. L' *Ophioglossum vulgatum* dei bot.

Erba solda. Erba iva. Iva. *Isartetica*. *Canepizio*. *Ajuga*. Erba laurenziana. Erba mora. Erba di san Lorenzo. *Soldola*. Erba stola. *Morindola* (Targ. Toz. Ist. e Diz.). L' *Ajuga reptans* dei bot.

Erba solda pelosa. *Soldola villosa*? Specie di pianta arvense che con nome botanico è detta *Ajuga pyramidalis*. Il Nocca nelle Istituz. botan. la chiama *Bugula pyramidalis*, e il Mattioli *Consolida media*. Essa corrisponde precisamente al *Sicklevort* degli Inglesi.

Erba soradonne (ne' contorni di Melegnano; e in Brianza Soverdone e presso altri Erba santa Polonia). Giusquiamo.

Josclamo. Dente cavallino. *Disturbio* (Targ. Toz. Ist.). Lo *Hyoscyamus albus* o *niger* dei bot.

Erba soradonne per Erba maestra. F.

Erba soverdone. F. Erba soradonne.

Erba strambra (cioè per i strambadur)... Erba strigia o striggia. v. dell'Alto Mil. *Gramigna*? Erba con foglioline triangolari ed acute e delle cui radici si fanno spazzole. Mi pare l'*Andropogon gryllus* di Wildenow o l'*Ischemum* dello stesso o il *Gramen dactylon*.

Erba terests (che altri dicono Erba de la Madonna). *Elera terrestre*. Sorta d'erba che nasce ne' luoghi ombrosi, intorno alle mura ed alle siepi. La *Glechoma cederacea* dei botanici.

Erba trota chiamano alcuni la Sprella. F.

Erba trigabau. v. dell'A. Mil. *Straccabue*. Ervo. Capogirto.

Erba trca per Erba per la fever. F.

Erba valmasia. . . .

Erba vitella. *Aponezj*. L' *Oenothera biennis* de' botanici.

Erba zia. F. in Zia.

Erbableeb. Lo stesso che Barbableeb. F.

Erbabonna. Semi di finocchio (toxic. — Poema d'un aut. pis. XVI, 78) — I Brianz. chiamano Erbabonna anche la pianta cioè il Finocchio.

Erbabonna fa fenoce. L'erba buona è tal come è il finocchio (Rime ant., p. 134). Il buon vino fa gromma e il cattivo maffa. Ogni erba si conosce per lo seme o dal seme. Prov. che vale quanto Dal buono nasce il buono, e dal cattivo il cattivo.

Erbàdeggh. ad. Erbosso.

Erbàdeggh. s. m. Erbajo (Giorn. Georg. II, 240). Erbatà? Nome del prato a fre-scume, cioè recente, di ripiego, di vicenda; ed è quello che non istà prato di continuo; ma sibbene per alanni anni è tale, per altri campo, avvicinandosi in esso la coltura dei cereali e dell'erbe. Cosiffatti Erbatj nel primo anno del loro apparire sono fra noi detti *Spianad*. Nell'Alto Mil. chiamano Erbatdeggh anche il Campo erboso come lo dice il Crescenzi, cioè l'Erbajo che nasce nel campo dopo tagliato il grano e le stoppie; e così anche un luogo qualunque, aderbato, un erbajo qualunque, l'Inerbato

del Voc. agr. del Gagli. ed anche l'*Erbatico* usato da Annibal Caro nella 246.^a delle sue Lettere inedite (ediz. mil. 1827, tom. 2, p. 224) stando alla spiegazione datane da Carlo Botta nell'*Annotator piemontese* di dicembre 1837, pag. 350; se però l'*Erbatico* non importasse mai il *Diritto di far erba* in tutto un podere, non esclusi anche i prati montanini o altri come il Botta vorrebbe. Anche l'*Erbata* dei diz. ital. ha affinità col nostro *Erbadegh* senza esser quello per appunto.

Erbàgg. *Erbaggio*.

Erbäj. *Erbaggi*.

Erbareüla. v. cont. *Cirigiuala*. Il ciliogio salvatico, non innestato.

Erbasävia. *Salvia*. *Salvin da uccelli*.

Erbäscia. *Erbaccia*.

Erbëtt. s. f. pl. *assolut. per Erb d'odor*. V. in Erba.

Erbëtt. v. br. *Dicte*. V. in Erh.

Erbëtt dicevansi anticamente dalle nostre dame le donne non nobili

- » Le plebee dalle nobili signore
- » Si dimandano *erbette*:
- » Se vanno in case illustri allor son dette
- » Dall'altra nobiltà che non le cura
- » *Erbette di mistura* » (Mag. I, 270).

Erbëtta. *Erbettin*. *Erbuccin*.

Erbettinna. *Erbolinn*. *Erbicciuola*.

Erbicöcch. *Albercocco*. *Albicocco*. Albero noto detto *Prunus armeniaca* dai bot.

Erbicöcch. *Albercocca*. *Albicocca*. Le *albicocche*. Frutto dell'*albicocco*.

Erbicö. *Beveratojo*. *Abbeveratojo*. V. *Albicö*.

Erbion. *Pisello*, e antic. *Peso*. Legume noto. Il *Fanon milanese* lo deriva dal greco *Αρβιον* ch'egli dice significar piselli; e Dio da dov'egli trovò questa bella erudizione, giacchè quel nome vale appo i Greci quanto la *Persolata* appo i Latini, come dice Plinio nel lib. 25, cap. 9 verso il mezzo, cioè quanto la *Lappin* italiana; e dalle foglie di questa, più grandi che non quelle della zucca, alle fogliuzze de' piselli e ci corre quel boccon di diversità che ognun vede. Nell'Alto Milanese e sul Lago maggiore l'*Erbion* è detto *Erbej*, *Arbej*, *Arbij*, ed ivi dicono *Arbion* la nostra Taccola. V.

Io non saprei se corrotto dall'*Arueja* degli Spagnuoli o prolungato dall'*Erbse* de' Tedeschi, tutte voci denotanti questo legume.

Erbion quarantin. *Piselli quarantini*.

Erbion sciattej. *Piselli nani* — *Piselli chiomosi* o *zazzeri*.

Vi sono anche i *Piselli a mazzetti*, i *P. baccelloni* (o *Ticcol*), i *P. culnero*, i *P. grossi binchi*, i *P. reali*, i *P. minori*.

Erbion che vegnen via minga ben. *Piselli ingrillati* (Gior. agr. I, 271), cioè rattappiti, intristiti, non fioriti.

Andà i brugn in erbion. *Imbozzacchire*. Dicevi dell'intristire le prugne, del rimanersi la prugna come solo *abbozzata* quale la dice il Pergamino, o *Carnicchin di pruna* come la chiamano i Siciliani.

Erbionin o Arbijn. *Piselletto*. Dim. di *Pisello*.

Erbionin. *Pisello verdino*. Sp. part. di *pisello* che è il *Pisum sativum semine cinereo*.

Erbol o Erbor. v. cont. brianz. *Albero*.

Erbol. v. cont. brianz. *Castagno*. I nostri colligiani e montanari chiamano il castagno l'*albero (erbol)* per eccellenza, e n'hanno ben ragione perchè ad essi somministra legne da ardere, sostegni da vigna, assi da fabbrica, frasche da strame, vinchi da legaccioli, manichi da strumenti agrarij, cibi d'ogni forma e gusto, ombre ristoratrici, delizia di palato co' funghi che si nutrica da piede, ecc. ecc. Così anche i Toscani chiamano per eccellenza *Albero* o *Albaro* il *Pioppo (Populus nigra)*, perchè ne traggono mille utilità per la vita.

Erbol. v. cont. brianz. *Albero di una macina*. V. *Elbor*.

Erboräri. *Erbolatojo*. Quegli che cavando e ricercando diverse maniere d'erbe per luoghi selvatici. Nelle nostre gride antiche, come per es. in quella 26 febbrajo 1677, si legge *Arborarij* — *Erbejuolo*. Colui che vende l'erbe medicinali.

Erborinna. *Ad. di Stracchin*. V.

Erborinna. s. f. e per lo più al pl. *Erborinn* che nell'Alto Mil. dicono *Persemm* o *Pedersemm*. *Petrosellino*. *Petorsello*. *Prezzemolo*. *Petrosello*. *Petro-*

sémolo. Petrosillo. Pretosémolo. Pretosello. Erba notissima che si usa molto nelle vivande ed è l'*Apium petroselinum* dei botanici.

On sesin d'erborinn tre lira. *V. in Sesin.*

Erborinna. s. f. pl. . . . Quelle vene verdi lige che veggonsi ne' nostri caci detti stracchini, sviluppo di que' funghi microscopici che i bot. dicono *Mucor mucedo* e noi *Muffa*. Gli stracchini che hanno tali vene e che noi diciamo *erborinna*, dai Francesi sono detti *Fromages persillés*. Il marchese Cosimo Ridolfi ad esprimerlo questa circostanza degl' stracchini grassi disse *Stracchino che si dipinge con tutti i colori dell'iride*; e ciò non senza ragione, giacchè al bianco del latte vedi misto il verde ceruleo e il rossigno della putrescenza a cui va soggiacendo.

Erborinna salvadega o spuzenta. *Cicuta.*

La *Cicuta virosa* dei botanici.

Erbós. *Erboso. Erbito.*

Èrcol. *Ercole.* Diciamo anche noi un uomo robustissimo; uomo erculeo.

Eréd. *Erede. Redatore ed Ereditario; e antic. Ereda.*

Eredità. *Ereditare. Redare; ant. Eredare.*

Ereditàa. *Eredità. Retaggio; ant. Ereditaggio. Eretaggio.* (chin.)

Ereditaa del Matt Fachin. *V. in Fa-*

Ereditàa. *Ereditato. Redato.*

Ereditari. *Ereditario.*

Ereditinna. *Lo stesso che Reditarciùla. V.*

Eresia. *V. Resia.*

Èrètegh. *Eretico, e ant. Retico. Deventà cretegh. Ereticare.*

Èrètegh. fig. *Eretico. Impersuasibile, incredulo in tutt' altro che in materia di fede.*

Vess eretegh in d' ona cossa. *Esser eretico. Non poter credere. Non sapere dar pace. Non potersi discredere.*

Ergástol. *V. Argáster nell' Appendice.*

Èrgna (che nell' *Alto Mil.* dicono anche Erga e Ingua). *Èdera. Èllera. Èdra. L' Hedera helix* dei botanici.

Erguís. *Eleraceo.*

Erguós. *Errioso.*

Ergo donca. *Adunque. Dunque. Ergo. Venendo all' ergo.*

Ergo donca, trii couchin fan ona conca. *V. in Dónca.*

Eriàda. *Ajata.* Tanta quantità di grano o di biada in paglia quanto basta ad empier l'aja.

Eriassón. *Lo stesso che Arizzón. V.*

Ermafreditt. *Andrògino. V. Armáfreditt.*

Ermelin. *V. Armelin.*

Èrnia. *V. Apertúra.*

Èröd. *Èröde.*

Mandü de Erod a Pilatt. *V. in Pilätt.*

Èröich. *Èröico.*

A l'eroica. T. teatr. *All' eroica.* Dicesi d' abiti serbanti il costume o il decoro eroico usati nelle rappresentazioni teatrali. = *Eroicamente*, e scherz.

Con eroicheria.

Èrpa e Erpasinna. *V. Èrpes e Erpesin.*

Èrpes. *Erpice.* Strumento d' agricoltura notissimo. Fra noi due sono le specie di erpici; uno co' denti di ferro acuti e taglienti, che vien detto *Èrpes*; e l' altro coi denti di legno, che più particolarmente viene detto *Rapègn*. Anche in Toscana si conoscono diverse specie di erpici, come per es. lo *Spianuccio* (Giorn. agr. V, 121), l' *Erpicone* (Giorn. agr. III, 610), sp. d' erpice ripassatore, ecc.

Dent. *Denti.* = *Rampella o Grampella o Rampèttola. Manico.*

Vess on erpes. fig. *Essere più lungo che il sabato santo. Essere un pentolone. Esser un i enne onne.*

Èrpesà (ed anche Rapègà). *Erpicare.*

Èrpesin o Erpasinna. *Spianuccio? Specie d' erpice con denti di ferro assai fitti.*

Èrra. *Erre.* La diciottesima fra le lettere del nostro alfabeto. — Gli artigiani chiamano *Erre* ogni mensola fatta a sproni per reggere chiechessia, così dicendola perchè è fatta come un' erre arrovesciata y. Vi sono quindi l' *Erre* pei sederini da carrozze, per le insegne delle botteghe, pei lumi delle strade, pei lastroni delle ringhiere, ecc.

Èrrör. *Errore, e in modo basso Erro.*

Error no paga debet. *Frego non cancella partita.*

Fà error. *Prender errore. Errare. Essere o Andare errato.* (rone.)

On gran error. *Erroraccio. Erro-Sulvo error. Salvo errore.*

Errorin. *Erroretto. Erroraccio. Erroruzzo.*

Èrta (A l'). *All' erta. Stà a l' erta. Stare all' erta. Stare avvertito, oculato, cauto.*

Ertegh. Grosso. Sodo. Fitto. Corrisponde più precisamente al francese *Épais*, e dicesi d'un corpo solido considerato per rapporto alla sua profondità.

Erviu *il Maggi* (Op. II, 159) *per Dervì*. **V. Eructavit.** Voce latina che si usa nella frase *Fa on eructavit. Vomitare. Recere. Eruttare*, e scherz. *Rivedere i conti.*

Esagerà. Esagerare. Iperboleggiare.

Esageraa. Esagerato. Ou fa *esageraa.* Caricatura — Modi esagerativi.

Esageradór. Esageratore.

Esageradóra. Esageratrice.

Esageraziòn. Esagerazione. *Iperbole.*

Esalà. Asolare. L'italiano *Esalare* vale *Sfiatare.*

Andà a *esalass.* Andar a pigliare un po' d'asolo o a prendere un po' d'aria, o un po' d'esalazione o ricreazione. *Asolare.*

Esalaziòn. Esalazione. Effluvio.

Esaltà. Esaltare.

Esaltia. Esaltato.

Esaltaziòn. Esaltazione.

Esamin. Un po' d'esame.

Esaminà. Esaminare. Disaminare. — *Risaminare.*

Andà a *esaminass.* Andare a subire un esame. Andare a esser sentito in esame.

Esaminàa. Esaminato.

Esaminadór. Esaminatore.

Esaminadóra. Esaminatrice.

Esàmm. Esame, e ant. *Esàmine.* *Esaminamento.* *Esamina.* *Esaminazione.*

Esàtt. Esatto. Puntuale.

Esattèzza. Esattezza. Puntualità.

Esattór. Riscotitor delle tasse (Fag. *Gl' Ingan.* lod. I, 12). **Esattore.** *Ufficial esattore.*

Esattóra. Esattrice.

Esattoria. Sede e ufficio dell'esattore.

Esaudi. Esaudire.

Esaudii. Esaudito.

Esauri. Esaurire.

Esaurii. Esaurito. Esaurito.

Esaziòn. Riscossione. Esazione.

Esclamà. Esclamare. *Sciamare.*

Esclamaziòn. Esclamazione. *Esclamamento.*

Esclud. Escludere. *Forchiudere.*

Esclus. Escluso. *Forchiuso.*

Esclusiòn. Esclusione.

Esclusiv. Esclusivo.

Esclusiva. s. f. *Esclusiva.* *Esclusione.*

Esclusivament. *Esclusivamente.*

Esebl. *Esibire. Offerire. Profferire.*

Esebli. *Esibito. Profferito. Offerito.*

Esecutiv. *V. Direttori.*

Esecutór o Esegutór. *Esecutore.*

Esecuziòn. *Esecuzione.*

Esegui. *Eseguire.*

Eseguidi. *Eseguito.*

Esèmpi. *Esempio.*

Dà bon esempi. *Dare buon esempio.*

Dà estiv esompi. *Dare mal esempio.*

Per esempi. *Esempigrizia.* *Per esempio.* *Per cagion d'esempio.*

Portà per esempi. *Esempificare.* *Addurre per esempio.*

Esèmpi. *Novella. Favola. Racconto. Fola.*

Novellata (Alleg. pag. 159).

L'esempi de la *Scindirænla.* La novella della *Cenerognola.* *V. Scindiræn.*

Esèmpi. *Esemplare?* Quello scrit-

Esemplâr. s. m. lo che fa il maestro di calligrafia per darlo ad imitare allo scolare. Il *Proscriptum* di Seneca — Il Fag. nell'*Amante sperimentato* (att. II, scen. vi) lo chiama *Lo innanzi*, facendo rispondere da Ciapo a Florindo: « Ah vo' mi volete fa lo innanzi come si fa sul quaderno ai ragazzi che imparano lo scrivere, che poi lo fanno come quello. » — Osservisi però che lo stesso Alb. enc. usa anche *Esempio* nella voce *Mostra*, ove dice: « Far la mostra è fare quello scritto che fanno gli scolari nel quaderno per imparare a scrivere, e il maestro dà loro l'esempio » Anche l'*Esempio* di Dante per *Modello* autorizzerebbe quasi la voce nel nostro sig.

Dà-giò l'esemplar o l'esempi. *Dare l'orma*, cioè (secondo il Monti nella *Proposta* III, 1, 205). Tracciaro col lapis o coll'inchiostro rosso o coi puntini l'orma delle lettere a coloro che imparano a scrivere l'abbicci. Uso comunissimo anni fa, ma giustamente proscritto oggidì nelle scuole.

Esemplâr. ad. *Esemplare.*

Esentà. *Esentare. Esensionare. Eccettuare.* *Francare. Esimare.*

Esentuàa. *Esentato.*

Esenziol. *Essenziale.*

Esenziòn. *Esenzione. Franchigia. Eccettuazione. Immunità.* (quale.

Esèqui. *Esequie.* *Mortorio.* *Pompa ese-*

Fà i esequi. *Far l'esequie*, e ant. *Esequiare*.

Esercità. *Esercitare*.

Esercizi o Esercizi. *Esercizio*.

Fà l'esercizi. T. milit. *Fare gli esercizi*.

Esercizi a s'uegh. V. in *Foeugh*.

Fà i esercizi o i esercizi spiritual.

Darsi agli esercizi spirituali.

Escrzì. *Esercitare*. *Escrzì* è una di quelle voci di cui il Baretti (spiegando nella sua *Frusta letteraria* il vocabolo *Chiechere* usato nel titolo di un certo libro uscito a' suoi tempi dalle stampe di Lugano) dice che sono proprie di quella storpiata lingua toscana che si parla in Milano. Anche i diz. ital. hanno lo storpiato *Esèrcere*, fratello di questo nostro, la cui vita è da essi confinata tra i curiali.

Esibet. *Esibito*. Lo stesso che *Palpée*. V. *Protocolli di esibet*. V. in *Protocolli*.

Esibiziòn. *Esibizione*. *Profferta*. *Offerta*.

Esig. *Esigere*.

Esig. *Voce forense* sinonima della comune *Serèid*. V.

Esigènza. *Bisogno*. *Necessità*.

Esigènza. *Riscossione*. *Esazione*. V. *Scòssa*.

Esina. *Esimersi*. *Sottrarsi*.

Esist. *Esistere*.

Esistli. *Esistito*.

Èsit. *Esito*. *Fine*. *Evento*.

Èsit. *Esito*. *Vendita*. *Spaccio*.

Avegh esit. *Avere spaccio*.

Esità. *Esitare*. *Dubbiare*.

Esità. *Esitare*. *Vendere*. *Spacciare*.

Esitàa. *Esitato*. *Venduto*.

Esorbitànt. *Esorbitante*. *Disorbitante*.

Esòrdi. *Esordio*.

Esorista. *Esorcista*.

Esòs. *Spilorcio*. *Sórdido*. *Taccagno*. Nei diz. ital. *Esoso* vale odioso.

Esòsa. *Spilorcia*. *Sórdida*. *Taccagna*.

Esosaria. } *Spilorceria*. *Sórdidezza*. *Tac-*
Esositàa. } *eagneria* — Sillo (Fag. Cont. Buc. I, 10).

Esosón. *Spilorcissimo*. *Taccagnone*.

Esosónna. *Spilorcissima*.

Esperiment. *Esperimento*. *Esperienza*.

Sperimento. *Sperienza*. *Cimento*. *Prova*.

Esperimentia. *Esperienza*.

Esponcèt. T. di Stamp. . . . Aggiunto di lettera o carattere. Per es. in 1.^a quelle lettere m e o che stanno più
Vol. II.

in alto delle altre lettere della riga si chiamano m, o *exponent*. I Francesi hanno in questo preciso senso *Lettrine* o *Lettres supérieures*. La voce *Exponent* è tolta dall'*Esponente* aritmetico, o dall'*Esponenziale* algebrico.

Espónn. *Esporre*.

Esposiziòn. *Esposizione*.

Esposizion del Santissim. *Esposizione del Santissimo o del Venerabile*.

Espòst. *Esposto*.

Esprèss. s. m. *Strordinario*. Corriere spedito espressamente e fuor del corso ordinario delle poste.

Per espress. *Per uomo a posta* (V. *Crusca* in *Spedizione*).

Esprèss. part. *Espresso*.

Espressamènt. *Espressamente*. *Abello studio*. *Appositamente*, e al superl. *Espressissimamente* (Vas. 820). Nel senso dei diz. ital. noi adoperiamo ben difficilmente la voce.

Espression. *Espressione*.

Espressiv. *Espressivo*.

Esprì o Sprì. *Pennino*. *Piumino*. Ornamento da capo delle donne, composto di gioie disposte a foggia di piccolo pennacchio imitante piuma.

Esprimm. *Esprimere*.

Expulsiòn (che diciamo secondo casi *Calòr*, *Sàls*, ecc.). *Empetigginè*. *Esantèma*. *Efflorescenza*. I diz. ital. non registrano *Expulsione* in tale sig., ma si hanno solo nel senso astratto d' *Esellere*.

Èss. *Essere*. V. *Vèss*.

Èss. s. f. pl. T. degli Strumentaj. . . Così chiamansi quelle fessurine che veggoni nel coperchio d'un violino, e che in esso fanno lo stesso ufficio che fa la rosa negli altri strumenti, di rendere cioè più gagliardo e spiccante il suono. Chiamansi *Ess* dalla loro forma di S, a differenza di quelle de' violoni e delle viole che sembrano un C — L'Encycl. le chiama *Ouies*.

Èssa. *Esse*. La diciannovesima lettera del nostro alfabeto.

Èssa. T. de' Ciamb. . . . Così chiamasi, dalla sua forma, ch'è precisamente quella di un'esse, una certa specie di pasta dolce.

Èssa. T. de' Calderot. *Esse*. Ogni ferro ripiegato a mo' di S.

Èssa del barbozzaa. *Esse del barbascale*.

Esser (ln) o In bon esser. *Ben tenuto* (Pr. fior. IV, 1, 59) (parl. di biancherie, ec.) *Convenevole*. *V. in Mezzandria*.
In cativ esser. *Malandato*.

Essevrezza o Eseurizza. *v. a. Piacere. Agevolezza*. Dal gr. ἔξωρα dice il *V. ar. mil.*
Estia. *Estate. State. Està*.

Estaa de san Martin. *La state di san Martino* (Tasso Lett. all'ab. Niccolò degli Oddi — Pros. fior. IV, 111, 82).
La state di novembre (Doni Zuca p. 118).
I dieci giorni che succiugnono alla festa di san Martino, duranti i quali le più volte suol essere bel tempo, giorni che anche i Tedeschi chiamano *Nachsommer*, e i Fr. *Été de saint Denis*.

In temp d'estaa. *Ne' tempi estivi o Estategh. Estático*. (estivali).

Restà estategh. *Rimanere di stucco o trasognato o come uomo scolpito*.

Estem. *Estimo. Censo*.

Primu estrem. ... Il maggior estimado, cioè Chi è gravato del maggior censo in una terra perchè supera in beui stabili locali ogni altro suo terriere.

Estendes. *Estendersi*.

Estensiun. *Estensione*.

Estensór. *Gazzettiere. Gazzettante. Fogliettante. Compiler di gazzetta* — Estensor d'on articol. *Scrittore di un articolo*.

Estenuaa. *Estenuato*.

Éster. *Esterio*. Noi usiamo la voce solo in sig. di Allievo esterno d'un Convitto.

Esteriorità. *Esteriorità*.

Esternà. *Esternare*.

Esternaa. *Esternato*.

Esternass. *Confidarsi. Esternare*.

Estés. *Esteso*.

Éstes. s. m. 'Un' estasi. Nello Poesie di Carlo Porta (II, 55) leggesi *Ona estes*, ma per errore di stampa.

Andà in estes. *Andare in visibilio* — *Andare in gloria* — *Andare in broda o in broda di succiole* — *Non capire in sè stesso o nella pelle* — *Estasiarsi* avventurò il Pisanini nel *Poet.* li, xv, 6; ma non mi pare da imitarsi.

Stà in estes. *Stare in estasi*, cioè sopra pensiero (Fac. Piov. Arl. p. 16).

Estimaa. *Estimato? V. anche Censii*.

Estrà. *Estrarre* — *Esportare*.

Estrata. T. degli Uffizj. *Epitomare. Far estratto o sommario o epilogo*.

Estratt. *Estratto*.

Giugà o Mett d'estratt. T. del Giuoco del Lotto. ... *Giocare determinando la scala d'estrazione del numero che si spera benefiziato, il che dieesi anche Mett d'estratt nominaa; e Giocare uno solo fra i 90 numeri del lotto che dieesi particolarmente Mett d'Estratt sempi*.

Estraziun. *Estrazione. Esportazione*.

Estraziun (del lott). *V. Straziun*.

Estraziun. *Condizione. Stirpe. Schiatta*.

Legnaggio. De bassa estraziun. *Di bassa condizione. Ignobile. Di basso paragio. Di bassa mano. Di vile schiatta*.

Estremitaa. *Estremità*.

D'on'estremitaa a l'altra. *V. sotto*.

Estremm. *Estremo*.

Andà ai estremm. *Non aver mezzo*.

D'on estremm a l'olter o D'on'estremitaa a l'altra. *Da stremo a stremo. Senza mezzo. O asso o sei. El va sempre ai estremm. Non ha mezzo; e famig. E' fa come il grillo, o salta o sta fermo*.

Tutt i estremm hin cativ. *Tutti gli estremi son viziosi. Ogni estremo è vizio. Il troppo e il poco guastano il giuoco; perfino Quando eccede cangiata in vizio ogni virtù si vede*.

Vess ai ultim estremm. *Essere all'ora estrema o sull'estremo della vita; e fam. Essere a confinemini*.

Vess a l'estremm. *Essere all'estremo o alle strette. Avere la stretta*.

Estremanamént. *Estremanamente*.

Éstro. *Estro*.

Éstro de matt. *Ticchio. Bizzarria. Capriccio. Ghiribizzo. Fantasiaccia*.

Ghe ven eerti estri. *Gli tocca il ticchio. Ha fantasie tutte sue*.

Estrós. *Ghiribizzoso. Ticchioso. Capriccioso. Bizzarro. Fantastico*.

Esuss. *V. Jésus*.

Esuss, esuss, magari ghen fuss, o Esuss esuss, insei gh'en fuss; Esuss per i so pover mort, ecc. *V. in Magàra, Mòrt, ecc*.

Esuss. *Croce santa. Trivola santa. Quella su cui i bambini imparano a leggere*.

Etàa. *Età. Etade. Etate* — *Evo*.

Ettaa de bogaj. *Infanzia. Fantilità e Puerizia. Spazio dalla nascita fino ai sette anni compiuti*.

Etaa de sicc. *Fanciullezza. Impubertà. Età fanciullesca.* Quella dai sette ai quindici anni.

Etaa de giovenetti. *Pubertà.* Età che ne' maschi è fissata agli auvi quattordici, e nelle femmine ai dodici.

Gioventù. *Adolescenza.* Età dai quattordici ai venticinque anni: dicesi anche *Fiore d'età. Età verde o fiorita o novell.* Aprile dell'età. Buono dell'eti.

Etaa d'omm o madura. *Virilità.* L'età fra la gioventù e la vecchiezza, che dicesi anche *Età di mezzo. Mezza età.* Età consistente o matura. Età della consistenza.

Veggèta. *Vecchiezza. Vecchiaja. Canizie.* Età grande. Età tra la virilità e la decrepitezza.

Ultima veggèta. *Decrepitezza. Decrepità. Travecciezza.* Età cadente, vecchiezza estrema e cagionevole; e scherz. *Età barbogin.*

Etaa magior. *Eta maggiore.* Quella dopo gli anni ventiquattro compiuti, giusta la nostra legislazione.

Minor etaa. *Età minore.* Quella al di sotto dei ventiquattro anni.

De mezza etaa. *V. Mezzetà.*

Vess in su l'etaa. *Essere in là od oltre con gli anni. Essere attempto;* ed anche assol. *Esser oltre.*

Etagèr. . . . Specie di reggilibri mobile fatto a scaffaletto quadripartito, aperto per ogni lato e con coperchio ad uso di scrittojo. Ha due, tre, e fin quattro plutei (*pian, étages*) e serve anche come reggiva ande. Dal fr. *Étagère.*

Eteètera. *Eccetera. Etcètero.*

Ètègh. *Ètico. V. Tòech.*

Ètèrna. *Eterno. Eternale.* Noi però usiamo questa voce sempre nei sig. traslati di *Durevolissimo, Prolisso, Infinito, ecc.*

Chi fabrica d'inverna fabrica in eterna. *V. in Fabricà.*

Omm eterna, Ora eterna, Strada eterna, ec. *V. in Òmm, Òra, Stràda, ec.*

Eternamènt. *Eternamente.*

Eternità. *Eternità.*

Andà a l'eternità o Voregh on' eternità. *Andare alle colende greche.*

Che eternità d'ou omm! *V. in Òmm.*

Ètèch. *V. Tòech.*

Etichèta. *Etichetta.* Stà su l'etichetta. *Stare sui convenevoli o sui cerimoniosi.*

Etichèta. *Etichetta.* Striscinola di carta che s'appicca in sui sacchi contenenti danari, nella quale è scritto il peso, il numero e la specie loro. I Piemontesi la dicono *Croqueta.* Dal fr. *Étiquette.*

Etisia. *Etica. Tisi.*

Ètt. *Elte* (Alb. enc. in *Conne*). Il segno & che rappresenta l'eccezione.

Ètt, *Conni e Rònnin.* L'Ètte, il Conne e il Ronne, cioè &, Q, R.

Ètt. *Elte* in senso d'un Minimo che. *Un ette, Un jota, Un apice, Un frullo.*

Gh'è calaa ou ett. *Fu a un pelo. Mancò poco.*

Importann on ett. *Non importare o Non enter altrui un ette di clucchessia.*

No se pò digh on ett. *E' non se gli può nppiccare uncino addosso* (Monos. pag. 18). È senza difetto.

No sfalzà ou ett de quell che se gh'è ditt. *Non uscire un punto di commissione* (Targ. l'ag. II, 90). *Non uscire un jota di commissione. Non preterire un jota.*

No varì on ett. *Non essere da cosa alcuna.*

Evàd. *Spedire. Espedire. Sbrignre. Definire.* Evangelì. *Evangelio. l'angelo.*

Evangelista. in gergo. . . . Grascino; chi bada ai venditori delle grasse perchè non usino frode.

Evasiòn. *Esito. Definizione. Espedizione.*

Dà evasiòn. *Espedire.*

Evasiv. *Sbrigativo.* Dà ona risposta evasiva. *Spedir per le generali.*

Èvasiva in forza di sust. f. *equivale a Risposta evasiva. V. sopra.*

Èvi. *Voce cont. per Aveva.* (lese.

Evidènt. *Evidente. Chiaro. Manifesto.* Pa-Eviva. s.m. *Viva.* I eviva gh'hin per tucc.

Il ovin è per tutti. A chi no dis eviva ghe poda saltà la piva. V. in Fiva. Eviva! } Allo sternutare altrui era Evivàzza! } usanza ed è ancora fra molti di noi il dire *Eviva;* e in ital.

Dio v'ajuti, Dio vi salvi. Ciò al primo, non ai susseguenti starnuti; oggi di è uso dincesso nel bel mondo.

Evoluziòn. T. mil. *Esercizj.*

Eurisma. *Aneurisma.*

Eur (ditt. Eur). A eur a eur. *V. in Vòur.*

Ex. Gli ex (Pan. Poet. II, 21, 22, 23). *In qua addietro. Per l'addietro. Di qua dictro. Ex-minister. In qua addietro ministro.*

Fa. T. Mus. *Elafà*.
Fà. Fare.

Avè a che fà con vun. *Aver a fare con uno*, cioè *Avere interessi con lui* — Talora *Aver che fare con uno. Esser attinente o parente d'alcuno e sim.*

Avè a che fà cont el bon. *Non avere a mangiare il cavolo coi ciechi.*

Avè a che fà in don sit, in don eomun. *Aver a fare* (Cecchi Dote III, 2). L'ha che fà ll attacch. *V'ha a far vicino* (ivi). Essere possidente in alcun luogo.

Avè bell pari a fà ehe già se fa nagott. *Far come il porco, menare menare e non approdar nulla. Ponza ponza e semino in sabbia. Tresea tresca, e zappo in rena. Ticche tacche e fondi in rena.*

Avegh el sò bell de fà. *Aver che ugnere. Aver da grattare.*

Avegh minga a che fà. *Non averci a fare. Non ci entrare. Non ci aver interesse.*

Avè trovaa el sò de fà senza andà al pont. *V. in Pont.*

Avegh tutt' olter de fà. *Aver altro che fare. Aver l'animo ad altro.*

Che fètt che soj. *Che fai che faccio. Chicchi bichiachi. Chicchi bichiechi. Chiaechi bichiachchi. Ciccheri ciaccheri. Ch' el faga lu. Faccia lei.*

Chi gh'ha de fà ghe pensa. *Chi ci ha a pensar ci pensi* (Raz. Bal. I, 1).

Chi gh'ha de fà ghe pensa; mi già sont nassun. *Ognun farà, ch'io son nato* (Lor. Med. Canz. 1.^a).

Chi le fa le spetta. *Chi la fa l'aspetta. A chi te la fa, fagliela. Qual ballata tal sonata. Botta, risposta. Render pan per focaccia, colpo per colpo, frascche per foglie. Conven d'aspettare da altri quello che si fa ad altri — Chi la fa se la dimentica, ma chi la riceve se la lega a un dito o se la tiene a mente.*

Chi no sa fà no sa comandà. *Chi non sa fare non può saper comandare* (Gior. agr. VI, 31).

Chi sa fà sa desfà. *Chi fa il carro lo sa disfare.* (faccenda.

Dà de fà. *Dar faccenda. Mettere in*

De fà. *Interjex. A qual fine? A qual pro? Per es. Coss'emm de mangiall de fà? Perché mangiarlo? Cossè manget de fà, Cossè vegnet chi de fà ecc. solo interrogativo. A che ne vien?*

Del di al fà gh'è i sò difficultaa. *Dal detto al fatto v'è un gran tratto.*

E fa e fa e pœu l'ha eiappaa nagott. *Durò fatica per impoverire.*

El Signor el lassa fà ma minga strafa. *V. in Signôr.*

Fà ai sassad, ai pugn e sim. *Fare ai sassi, ai pugni, ecc.*

Fà a ment. *V. in Mènt.*

Fà arent. *Rammassare. Cumulare.*

Fà bell (a cui si aggiungono i verbi Di, Vess, ecc.) Espressione usatissima fra noi con cui si vuol indicare comodità in altri di fare o dire ehechessia che per lo più si sottintende non esser dato a noi d'imitare. Per esempio uno mi dirà: Voi, me son faa ona marsinna. . . . ed io gli risponderò: Fà bell dl ti a vess scior, t'en podet fà vunna tutt i di. Sai tu che io mi son fatto un abito? . . . Tu il puol fare a sieurtà perché sei ricco; o vero Ma . . . bella cosa è l'esser ricco; tu te ne puoi fare uno ogni giorno — In luogo di Fà bell ess dicesi anche assai volte L'è on bell bott a vess. *V. anche in Bèll.*

Fà cald, frecc, ecc. *Fare o Esser caldo, freddo, ecc.*

Fà eondemen. *Far di manco o meno o senza.*

Fà dent. . . . Per es. Coss'emm de fugh dent? . . . A quale prezzo il mettiam noi? Qual mercato me ne fai? Che n'abbiamo noi a mercatare?

Fà di locc. *V. in Loggia.*

Fà e desfà l'è tutt lavorà. *V. in Lavorà.*

Fà el salamelecc. *V. Salamelecc.*

Fà el vin. *V. in Vin.*

Fà fà vun a nost mœud. *Far filare uno. Trarre il filo della camicia da uno.*

Fà-fœura. *Cavare. Far di chechessia aleana cosa. Per es. De sto taborr se po' fà-fœura on sortò e on para*

de colzon. Di questo tabarro s' se ne caverà un soprabito e un pajo di calzoni, o vero In questo tabarro v' è il taglio d' un soprabito, ecc.

Fà-fœura. Offerire presso. Esibire danaro. Per esempio: De la galetta de quest' ann m' han già saa-fœura tre lira e mezza a la lira. Già mi hanno esibite lire tre e mezzo la libbra pei bozzoli dell' annata. Gli' hoo saa-fœura vint lira d' ou suçch de formenton. D' un sacco di granoturco gli ho proferto venti lire.

Fà-fœura i soldi. Snocciolare. Slazzerare i quattrini. Pagare.

Fà-fœura dicono i contadini per Fà-giò (sgusciare). V.

Fà-fœura i castegn. Sdiricciare le castagne — i nos. Smiallare le noci.

Fagh sora o Fagh-sù ou plaus. Farvi su un comento (Caro Apol. p. 16g).

Fagh stà-sù. V. in Stà.

Fà-giò che i contadini dicono Fà-fœura. Sgusciare (in genere). Fà-giò i erbion, i basgiann, i fasœu. Sbacellare piselli, fave, fagioli.

Fà-giò i ragner. Ripulire dai ragnateli. Levare le tele di ragno.

Fà-giò i verz. Sfogliare i cavoli.

Fà giò la polver. Spolverare.

Fà-giò reff, fil, ecc. Dipanare. Fig. Stà-li a fà giò reff. Star pulcelloni. V. in Reff.

Fà i forz. V. in Fòrza.

Fà in seda o Fà afari in seda; Fà in tutt i gener. Intendere in seta; Intendere in tutto sorte di cose (Pr. fior. IV, III, 44).

Fà i robh insci va là che vegn o come Dio vœur o come se sia o cont el euu. Far le cose alla babbalà o a stampa o a babboccio. Abborracciare. Acciappare. Acciabattare. Arrocchiare. Fare le cose senza diligenza, operare a caso, inconsideratamente.

Fà la lunna (che i Brians. dicono Renovà la lunna). Far la luna.

Falla-fœura. Chiarire una partita fra due (Varchi Stor. X). Vorò falla-fœura. Voler vederne quanto la gola, quanto la canna, quanto s' avrà fiato, ecc.

Falla-fœura. Azzuffarsi. Venire alle mani; e talvolta anche semplicemente

venire ai ferri, cioè alla conclusione di checchessia.

Falla vedè in candira. V. in Candira. Fà nagotta. Questo non fa. Questo non conta. A mi el me fa nagotta. Questo a me non fa farina.

Fapn de sott e doss. V. in Doss.

Fann e no fann l'è on tant l'ann. V. in Ann.

Fann vunna di sò. Fare delle sue.

Fà ona robba come nient. Fare checchessia come a bere un bicchier d'acqua. Non vi mettere nè sal nè olio a fare checchessia. Fare una cosa con tutta facilità. L'Extendit cœlum sicut nihilum scritturale.

Fà pussee che Carlo in Franza. V. in Cârlo.

Fà seda e Fà-giò seda. V. in Sèda.

Fà-sott. Azzuffarsi. Appiccarsi con uno.

Fà-sott a pugn, a sassad, ecc. Fare ai pugni, ai sassi, ecc.

Fass. Formarsi. Fass on omm. . . Se faire dicono anche i Francesi.

Fassela. Scantonarsela. V. Tondà.

Fassela ben, maa, ecc. Farla bene, male, ecc. Passarsela bene, male, ecc.

Fass inanz. V. in Inanz.

Fass-sù in d'on gropp o in d'on remissell. V. in Grupp e Remissell.

Fà-sù. Avvolgere.

Fà-sù. Rammassare. Per es. Fà-sù el fen. V. in Fèn.

Fà-sù a busserell. Aggirare. Abbindolare. Ingannare. Truffare. Ciurmare. Gabbare. Infinochiare. Trappolare. Tagliare. Accalappiare. Incalappiare. Ingalappiare. Acchiappare. Carrucolare. Abbacinare. Inzampognare. Frappare. Giuntare. Giungere o Mettere al gabbione. Agguindolare. Infrascare. Fare nno cordovano. Fare altrui la barba di stoppa. Ficcare il chiodo ad uno. Correrli il cappello o la berretta. Menar pel naso. La nostra frase mira a quella specie d'inganno che noi facciamo per es. a un ciriegio annessandovi (o busserell) sur un ramo un anello o un bucciolo di sinaraseo, e tramutandolo, se senziente sì ma insciente, in una pianta di due nature.

Fà-sù bolgett. Appallottolar la neve.

Fà-sù el pever, e simili. *Rinvolgere il pepe* (Redi Lett. — Alb. enc. in *Droghiere*) o simili. *Incartocciare*.

Fà-sù in di prezzì. *Tirar gli occhi ad uno* (Fag. Rime III, 50). *Fare il collo*.

Fà-sù la nev. *Spalar la neve*. *Nettare*, *tor via la neve con pala* (F. l'Alb. enc. in *Pala*).

Fà-sù yun. *Metter di sotto uno* (Gior. agr. tosc. I, 497). *Tirar su* (Lasca 314). *Fare stare forte a checchessia*.

Fà-via. *Levare. Ripulire da*. Per es. Fà-via la polver. *Spolverare*. Fà-via la faoga. *Ripulir dal fungo*.

Gh'è dent anca chi l'ha faa. *F. in Dent pag. 17 colonna 1.^a verso il fine*.

Gh'è el sò de fà de per tutt. *E' c'è che far per ognuno* (Monos. 416).

Guarda a fatt inaa. *F. in Maan*.

Iusci come se fa. *A quel modo che uom fa. Così come uom suole fare*.

Iu tutt i cà gh'è el sò da fà o vero De per tutt gh'è el sò de fà. *Per tutto è che fare Bobi* (Dooi Zucca p. 102). *Per tutto è che agnere*. I Francesi dicono *Par tout pays il y a une lieue de nauvais chemin*: e vale che in ogni cosa e io ogni luogo v'è la sua parte di spioe.

La libertaa de fà e de desfà no gh'è dancee che le possa pagà. *F. in Libertaa*.

L'ha faa tant ch'el l'ha vengiuda. *Fece tanto che l'ottenne*.

Nè fà nè sirà. *Non servire nè a Dio nè al diavolo*. Non accontentare nè una parte nè l'altra; nimicarsi ambe le parti (Machiav. Op. IX, 417). — Talora *Non fare nè un aspo nè un arcolajo*, cioè *Non fare cosa alcuna volendo farne più a un tratto* — Talora *Non poter andare nè pian nè ratto*. *Storsi lemme lemme*. *Non poter agire, doversi stare ozioso*.

No savè cosse fagh. *Non sapere che farci. Non sapere che farcisi*.

Per fà che. *Acciochè. Acciò. A fare che*. Ghe l'ho daa per fà ch'el bevess. *Glìelo diedi acciò che bevess*.

Quand foo quell che poss, coss'hoo de fà de pù? *Nessuno è tenuto all'impossibile*. Anche i Fr. dicono *Quand on fait ce qu'on peut on n'est pas obligé à davantage* (Roux Dict.).

Quand hin faa hin faa, l'è inintel. *Le cose fatte si convengono lodare* (Salviati Granchio I, 1).

Quand se pò minga fà come se vœur bisogna fà come se pò. *Chi non può far come ei vuole faccia come ei può* (Monos. pag. 334).

Quell ch'è faa è faa. *Quello ch'è fatto non torna addietro* (Boec. Filoc.).

Quell ch'emm de fà femmel ai nost di. *Il dente va, cavato quando duole* (*tosc. — poem. d'aut. pis.). *A doman non differire ciò che in oggi puoi compire. Di doman nessun si paschi. Di doman non c'è certezza. Colui fa molto che non lascia da far niente per l'indomani*. *F. anche in Di*.

Se la ven suda. *Se occorre. A un bel bisogno. Per avventura. Forse*.

S'el fa tant de . . . S'ei giugne a tanto. Per es. Se te set tant de bev, te see guarii. *Fa di bere e sei sano. Ove tu beva guarisei*.

Sul fà del di. *F. in Di*.

Vegnì suda. *Riuscire. L'è in fatto*. Se la me ven suda de trovall sont a cà. *Se giungo a trovarlo, io sono a cavallo. S'io lo trovo ella è fatta*.

Vesseggh de fa e de di. *Folerci del buono. Esserei che agnere*.

Vess faa insel. *Essere così fatto; e fam. Essere di tale cornatura o di quella cottoja*.

Vess lu che fa e desfa come el vœur. *Esser quegli che fa le minestre o che la fa bollire e mal cuocere*.

Vorè fà, di e hordegà. *Assai parole e poche lance rotte*. Frasi che diconsi quao do taluuo vuol mostrare di far gran cose e nou ne conchiude veruna. Il Fagioli disse pressochè in egual senso:

« Volean fare, Volean dire, Bastonare, Far morire. »

Fà. *Affarsi. Convenire. Confarsi*.

El me se fa minga. *Non mi si fa*.

Fà a vun. *Far per uno* — El me fa. *Fa per me. Mi si fa*.

Fà. *Fare per Cazare*. Per es. L'ha faa tanti vermen. *Fece tanti bachi*.

Chi le fa le mangia. *fig. Chi imbratta spazzi. E vale chi ha fatto il male faccia la penitenza*.

Falla in di colzon. *F. in Colzón*.

Fassela adoss o sott. Sconcacarsi. *V.*
Adoss e Sött.

Fà per Eleggere. Deputare. Nominare.
P. es. Femm i deputaa. Eleggiamo i
deputati.

Fà per Importare. Calere. Fare al fatto.
Cosse me fa a mi? Che mi fa a me?
(Buon. Tanc. f. 22). Questo a me non
fa furina.

Fà nagott. Non fa caso.

Fà per Indurre, Mettere, ecc. Per es.
Nol me fa nè frecc nè cold. *V.* in Frègg.

Fà per Lavorare. Faticare.

Avegù de fa fin dessoravia del coo.
V. in Coo.

Con pù s'è, e manch se fa . . .
Troppi, intoppi; più genti più stenti;
la moltitudine genera confusione;
nelle faccende non i molti ma i po-
chi e valenti sanno ben approdare.

Fà per Partorire. L'ha faa ona tosa.
Partori una bambina.

La gh'ba pussee de fa che de di. . .
Diccsi in ischerzo per accennare co-
pertamente un'incinta innoltrata.

Chi je fa je lecca. *V.* in Lecch.

Fà, assolut. parl. di bestie. Sgravarsi.
Avè de fa Esser pagna. La cava,
la bezzinna, la vacca gh'han pocch
a fa. La capra, la pecora, la vacca
son per partorire.

Fà (in gergo per rubare). Còrre P. es.
Fà el fazzolett, Fà l'orelogg, ecc.
Còrre il fazzoletto. Còrre l'oriuolo,
cioè rubarli ad alcuno.

Fà per Tagliare. Per es. Fà i bosch,
Fà legna, Fà i vit, Fà la barba, ecc.
Tagliare i boschi, Far legne, Potar
le viti, Radere, ecc.

Fà, i sass. . . . Cavar le pietre che
nelle campagne usiamo in luogo di
mattoni per murare, e prepararle am-
montate a tal uopo; colligere lapides
suos in hyeme come dice l'Ecclesia-
stico cap. 21, vers. 9.

Fà i vid. . . . Comprende in ge-
nere fra noi ogni lavoro che si fa-
cia intorno alla vite oltre il pedale
per metterla a frutto. Quindi nel Fà
i vid entrano il potare, il dibruscare,
il teudere, il legare, il polare, ecc.
I Fr. dicono Accoler la vigne. Nel colle
distinggono le operaz. in Tajà-fieura,
Fà, e Tend. Potare, Legare, e Tendere.

Fà unito colla preposizione de. Fare il.
Fare le veci di. Sostener persona di.
— Simulare il. Per es. Fà tì de coman-
dant. Sostien persona tu di capitano
(Tasso Ger. XI, 56). Fà de no savell,
Simular d'ignorarlo.

Fà de Arlechin o simili. Fare il
zanni, ecc. (in Pr. fior. IV, 1, 124).

Fà de locch o de mincion. Far lo
gnorri o il nescio. *V.* in Lócch.

Fà de tenor, ecc. Fare il tenore, ecc.

Fà el speziee, el sart, ecc. Fare
lo speziale o il sarto o Essere speziale,
sarto, ecc. — Fà el ciall. Far lo gnorri.

Fà per Creare. Fare. El Signor l'ha faa
el mond. Dio fece il mondo — per
Comporre, Scrivere. L'ha faa on bell
liber. Fece o Scrisse un bel libro.

Fà o Fàlla. Accoccarla. Catarla, Caricarla.
Barbarla a uno. Cingergliela. Tirar-
gliela giù.

Faghen vunna. Dargnere una.

Fàghela o Falla a vun. Lo stesso
che Friccàghela. *V.*

Fà a fassela. Fare a barbarsela. Ga-
reggiare nell'acoccarsela l'un l'altro.
Fà. T. di Giuoco. Far le carte. Mesco-
larle per poi darle.

Coss'emmu de fagh dent? Quanto
ne va? A quanti la mandiamo noi; e
fig. . . . Che ne vogliamo cavare? Che
n'ha a uscire? Che ne abbiamo a fare?

Fà la biglia, Fà i omitt, el re, l'ass,
la dama Vincer la biglia o i
birilli o il re o l'asso o la donna, cioè
mandarli perduti per l'avversario.

No gh'è de faghen o de fa. Non
c'è che dire. *V.* in Redenziòn.

Fà si usa in mille altri modi, come Fà a
mezz, Fà el prezios, Fà iusemma, Fà
l'arzipret, Fà on œuv seura de la ca-
vagna, Fà la pigotta, Fà us'cioeu, ecc.
Veggansi per questi i sostantivi, gli
aggettivi o le altre parti del discorso
colle quali è accoppiato in essi modi.

Fà (usato a modo di sostantivo). Fare.
Avegù on fa de collegial. Aver viso
di collegiale — de andeghee, Essere
tagliato all'antiencia.

Brutt fa. Brutto o Mal fare.

El gh'ha on fa che me pias nagott
all'ace. Ha gesti, atti, azioni che non
mi garbano, che non mi quadrano
punto punto.

In su d'on fa o In su on certo fa.
Per un certo verso. In certo modo.

In sul fa. *Sull'andare. In su l'andare di . . . In sul medesimo andare come.* Per es. L'han tirada-sù in sul fa del Domm. L'hanno fabbricata in sull'andare del Duomo.

On bell fa. *Un bel garbo. Bella grazia. Bella maniera — Compostezza. Componimento. Aggiustatezza.*

Sul fa de vun. *Della tacca o Della taglia d'uno — Del carattere o Del costume d'uno — Sull'aria o Sul fare o Sulla figura o Sulla vista d'uno.*

Fà in modo avverbiale; Per esempio
On ann fa. *Or è l'anno. Da uno anno indietro* (Mach. Cliz. V, 3); ed anche assol. *Anno.*

On pezz fa. *Un pezzo fa. Già tempo. Tempo fa.*

Faa. *Fatto.*

Ben faa. *Ben fatto. Ben conformato.*

Faa a man. *Fattizio. Favolizio.*

Faa-giò come se sia. *Fatto colle gomita. Fatto alla peggio.*

Faa e fenii. *Perfetto. Pieno.* L'è on letterato faa e finii. *È un letterato della prima tacca.* L'è on asen faa e fenii. *È un bue della terza cotta.* L'è on tal faa e fenii. *È lui pretto sputato. È lui nè leva nè poni.*

Tanto faa. *Tanto fatto, Tanto grande; e ant. e cont. Tantanio,* e coll' allargar delle mani e delle braccia denotiamo la grandezza.

Faa. *Fatto. Maturo. Compiuto.* P. es. Onm faa, Donna fuda. *Uom fatto, Donna fatta,* cioè più che adulto, virile.

Minga faa nanmò parl. di vino è lo stesso che Azèrb. *V.*

Faa (che anche per maggior forza d'espressione dicesi Faa come un melon). *Cotto. Cotto spopolato. Cotto fradicio. Cotto come una monna o come un gambero o come un Silcno.* Vale ubbriaeo al maggior segno. Il volgo fiorentino dice anche in questo caso: *E vinai; gli è cotto ogni cosa, e si poi entrare a tavola.* *V. in Ciocch.*

Mezz-faa. *Mezzo ciuscherò* (Pros. fior. III, 11, 59). *Albiccio. Mezzo cotto.* *V. anche Alègher.*

Fa-lisogn. . . Conto specificato delle spese occorribili per una data opera.

Fà-bon (v. cont. dell'A. Mil. in forma di sust.). *Condimento.* P. es. Dèmm tanto fà-bon, *Datemi di molto condimento.* Ol fà-bon ol costa. *Il condire costa.*

Fabrian. *Culiseo. Tufanario.* *V. in Cùu.*

L'è de gadao a vorè ciappà i mosch col fabrian. *V. in Gadàn.*

Fàbrica. *Fabbrica.*

Fà ona fabbrica. *Innalzare o Ergere o Erigere una fabbrica.*

Mettes in fabrica. . . . Prendere a edificare; darsi o entrare a fabbricare.

Vess in fabrica. . . . Star edificando.

Fabrica. *Officina. Fabbrica.* Luogu dove si lavora checchessia. (*brica.*)

Andà in fabrica. *Andare alla fabbrica. Capo della fabbrica.*

Fabrica de bindcj, de candil, de capej, de gucc, de indiann, de vej, ecc. Fabbrica di nastri, di candele, di cappelli, di aghi, d'indiahe, di veli, ecc.

Fabrica del veder. *Fetreteria.*

Fabrica de savon. *Saponeria.*

Fabrica de zila. *Cereria.*

Fabricà. *Fabbricare. Murare. Edificare.*

Fabricà aomò o Tornà a fabricà.

Rifabbricare. Riedificare.

Chi fabrica d'inverna fabrica in eterna. *Chi mura di verno mura in eterno o mura di ferro.* Detto che sembra in contraddizione col pensare e coll'agire dei più, ma che in realtà è verissimo, perchè la calce più spesso bagnata dalle piogge fa miglior presa e rende più durabili le muraglie. Il Segncri (Quarcs. pred. XIII, 4) dice che *Gli edificij fabbricati di verno non sono durevoli,* e trae al suo proposito poco felicemente un testo scritturale; ma egli non fece in ciò che seguire l'opinione volgare.

Fabricàa. s. m. *Fabbricata.* (*nto.*)

Fabricàa. part. *Fabbricato. Edificato.*

Mu-Fabricatòr. *Fabbricatore. Fabbricante; e poet. Fabbriciere. Fabbriciero.*

Fabricaziòn. *Fabbricazione. Fabbricamento.* Spes de fabricaziòn. *Spese di fabbricazione.*

Fabricèr. *Operaio* (Vas. 934). *Fabbriciere* (Alb. enc.). Deputato all'opera (fabbrica) d'una chiesa e ad amministrarne le rendite.

Fabricètta. *Fabbrichetta. Fabbricuccia.*

Fabricón e Fabricónna. *Fabbricone.*

Fàcc. s. m. sing. e pl. *Fatto.* Voo a fà on face. *Vò per un mio fatto.* Incœu ho fna tanti face. *Molti fatti ho eseguito in quest'oggi* — *V. anche Fàtt voce più comune tra le persone civili.*

El temp el fa i face. *V. in Tèmp.*

Fà i face de cà. *Far la masserizia della easu.* Far le faccende domestiche, come spazzare, rifare i letti, ecc.

La matinna l'è la mader di face.

V. in Matinna.

Faccèta e Faccettinna. *Visettino. Mostaccino. Mostacciuzzo.* *V. Faccin.*

Faccetà. *Affaccettare. Faccettare* (Zan.).

Faccetlà. *Affaccettato. A faccette.*

Faccia (che noi spesso diciamo el Musón o el Mùso o el Mostacc, e i Brianz. el Vòlt). *Faccia. Viso. Volto;* e scherz. *Muso. Mostaccio. Ceffo. Griso. Grugno.*

Faccia brusca. *Mal viso. Viso torto.*

Viso brusco. Viso dell' arme. Viso arcigno. Mal volto. Viso bieco.

Faccia che dia nagotta. *Viso statuíno.*

Faccia che terriss. *Faccia di terrore* (Pan. Poet. II, xiv, 13).

Faccia contra i tentazion del demoni. *Viso contraffatto o di marmotta o orrendo. Brutto ceffo.* L'è pœu minga ona faccia contra i tentazion del demoni. *Po' poi non ha il viso vòlto di dietro.*

Faccia crespa. *Mostaccio rinfrignato; infrigno, rugoso, cresposo, grinzoso.*

Faccia crespa come el cuu d'ona veggia. *Faccia più grinza che quella di una testuggine* (Cecchi la *Slava* III, 1). *Viso a saltéro.*

Faccia d'arpia. *Viso d'arpia* (Coltellino sc. 7^a). *Viso di stecco.*

Faccia de baloss. *Ceffo di tristo* (Assetta II, 9).

Faccia de basitt. *Viso ghiotto o grizioso o venusto o dolce o rubacuori.*

Faccia de bonasc. *Viso benigno o tutto bontà.*

Faccia de brugna. *Viso di moria* (Berni Contr. 2). *V. anche in Brugna.*

Faccia de carca o de sierda. *Viso di culo. Un viso rubicondo che par di rame.*

Faccia de Caijn. *Faccia stizzosa o arrovelatissima.* — *Viso tirannesco.*

Faccia di terrore.

Faccia de can e Faccia de can barbin o de can bolognin. *Un viso rin-*
Vol. II.

cagnato di fagiolo. — *Fà face de can.* *V. in Can.*

Faccia de caprizzi. *Viso geniale, che va a genio, che dà nel genio. Viso avvenente o simpatico. Visellino galante.*

Faccia de cuu de can de caccia. *Viso di conno infermo. Viso di culo.*

Faccia de forca. *Faccia di boja* (Compar. Pel. II, 9). *Viso d'impiccato.*

Faccia de frigna. *Viso rinfrigno.*

Faccia de luna pienna. *Un viso che pare in quindecima la luna* (V. Alb. enc. in *Scofacciato*). *Un visage de pleine lune* dicono anche i Francesi.

Faccia de macacco. *Viso di babbuino; Viso scimiesco.*

Faccia de Madonin. *V. in Facciurà.*

Faccia de muson de porcell. *Muso di luccio* (Pan. Poet. II, xiv, 14). *Grugin da porci.*

Faccia de paradis. *Viso che imparadisa. Viso celeste.*

Faccia de piguntta teneja o de padella. *Bel grugno. Bel gruginino. Bella faccettina* (ironic.). *Un nero ceffo. Un ceffautto. Un ceffautie.*

Faccia de porchi. *Viso amaro* (Coltellino sc. 3^a). *Grugno da porco.*

Faccia de primavera. *Visuccio tutto sangue e latte. Musin di minio, e volg. tosc. Faccia di Pasqua d'uovo.*

Faccia de scapase o de strion o de strin. *Viso furbo o furbacchiotto o maliardo.*

Faccia de tirasgiaff. *Viso di goffo* (Alleg. pag. 248). *Viso di fagiolo* (id. pag. 254). *Viso di marmotta.*

Faccia de tolla o fodrada de tolla. *Viso da pallottola. Fronte invetriata o incallita o di meretrice. Faccia tosta. Viso tosto* — *V. anche in Facciinna.*

Faccia de tutt i di. . . *Espressione che suol usarsi per ischerzo ed anche talvolta per dimostrare amore, piacere che si risenta alla vista d'alcuno, ed allora è quasi come dire Viso che io bramo riveder pure ogni di.*

Faccia d'imbrigh. *Viso bitorzoluto come sogliou averlo i briacconi; quello che i Fr. dicono Visage boutonné* (Roux Diet.).

Faccia d'imbrigh (in di pittur). *Faccia focosa* (Vas. 287), cioè rossa per troppo sangue mostro correre al viso.

Faccia d'incantan. *Faccia di stupido* (Pan. Poet. I, xxxvii, 16). *Viso statuario* — *Viso ammirativo*.

Faccia d'inconter. *Faccia che dà nel genio. Viso geniale*.

Faccia d'ora. *V. in Facciàù*.

Faccia d'ospedan. *Un viso rubicondo che par di rame. Viso di moria*.

Faccia franca. *Buona faccia* (Caro Apol. 217) *Buon viso* — *Con faccia franca. Con forte o fermo viso* — *Fà faccia franca. Fermare il viso* — *Faccia franca, bosia pronta e gamba lesta. V. Gamba*.

Faccia gottica. *Viso di goffo* (Alleg. p. 248). *Viso artagottico?*

Faccia lavorada a bolin. *V. in Bolin*.

Faccia longa. *fig. V. Faccia mulla*.

Faccia malcotta o malmostosa o de pancott. . . . *Viso di malcontento. Il Visage chagrin de' Francesi*.

Faccia moscatella. *Viso ghiotto. Viso galante o gentile*. *V. in Facciàù*.

Faccia mulla o camulla o longa. *Viso avvilito o depresso*.

Faccia negra. *Viso torvo*.

Faccia noeua. *Viso nuovo* (Pan. Poet. I, xlii, 15) o *Viso non più visto*. *La m'è ona faccia noeua. Mi riesce nuovo quel viso*.

Faccia proibida. *Viso da Fariseo. Viso di Longino o di cagnazzo. Ceppo truce o da impiccato. Ceffautto. Faccia da scomunicato*. (sereno).

Faccia ridenta. *Viso ridente, ilare*,

Faccia sconduda. *Faccia cupa*.

Faccia scura. *Faccia torva*.

Faccia sentimental. . . . *Viso sensitivo, viso pallidiccio o smorticcio*.

Faccia sincera. *Faccia aperta. Viso aperto o schietto o chiaro*.

Faccia spinttarada o schiscia. *Viso scofacciato. Naso di chiu* (Pan. Poet. II, xiv, 14).

Faccia stravolta. *Viso turbato* — *Viso scontraffatto* — *Viso spiritaticcio*.

Avegh el cuu in su la faccia. *Parere in quintadecima la luna. V. Càn*.

Avegh faccia de fà, di, ecc. *Aver viso o volto di fare, dire, ecc.*

Benta la faccia del tal. *È lo stesso che Viva la faccia del tal. V. più sotto*.

Borlà-giò con la faccia inanz. *Cadere borconi. V. in Borlà*.

Cont ona faccia de spaventaa. *Spiritaticcio e con occhi tondi* (Vas. 209).

El gh'ha ona faccia de dagh la man drizza. *V. in Mân*.

Fà de dū fàce o de s. *Giovann quatter fàce. Esser un tecomeco* — *Aver due visi* (Mon. p. 111). *Esser tamburino, finto*.

Fà de tutt i fàce. *Aver viso di pal-lottola. Essere una fronte invetriata*.

Fà faccia de rid. *Far viso lieto. Far bocca ridente. Venir le risa agli occhi. Comporci al riso?*

Fà la faccia de gniff o de guiffin. *Fare il viso di cartapeccora stada al fuoco* (Fag. Am. non op. a caso II, 16).

Fà minga de dō fàce. *Avere un viso solo* (Fag. Ast. bal. II, 8). *Non esser tamburino* — o *tamburina* (Fag. ivi).

Fissà in faccia. *Affissare*.

Longh de faccia. *Di viso oblungo*.

Mandall minga a di, dighel su la faccia. *Gettarlo in faccia. Dirlo a viso aperto* (Cr. in Viso).

Mesuragh i pugni su la faccia. *Andar colle mani in sul viso a uno*.

Sarà l'uss in faccia. *V. in Ùss*.

Squas squas me varden nanch iu faccia. *Appena ne son guardato in fronte* (Paudolf. Gov. Fam. 4).

Tajà la faccia (l'aria o la brisa). *Feuder la testa per mezzo. V. in Brisa*.

Tajass el nas per insanguanass la faccia. *V. in Nis*.

Te gh'ee tanta faccia de dill? *Hai tanta faccia a dilla?* (Monig. Fed. II, 51).

Trovà la faccia de legn. *Trovar l'uscio imprunato? Andare alla casa d'alcuno, e trovarla chiusa senz'anima nata. Anche i Francesi dicono Trouver visage de bois*.

Vardà in faccia n nissun (che i Br. dicono Portalla in faccia a nissun).

Gittare il giacchio tondo. *Menare la mazza tonda. Trattare tutti alla pari* —

Essere come l'arco soriano che trae agli amici e ni nemici. Essere come la stadera de' beccaj. *Calarla a chiunque* — *Dar nel fango come nella mota*. *Sparlare di grandi e piccioli*.

Vardass in faccia vùn con l'olter. *Guardarsi l'un l'altro*.

Viva la faccia del tal. *Viva la faccin di . . .* (*fior. — Salvadan. 54).

Voltù faccia. *Foltar bandiera*.

Voltagh la faccia. . . . Rinnovare, rinnovellare, dare aria di novità.

Vun che marca i fece. *Fisonomista.*

Facciàda. Facciata. Faccia.

De faciada. *Di faccia.*

In faciada. *In faccia.*

Facciadluna. Facciarella.

Facciàna. Faccia tosta. *Viso da pallosta. Fronte inavtriata.*

Fà la faciàna. *Far faccia tosta, ed anche ass. Far faccia. Operar senza vergogna. V. Facciòn.*

Facciàscia. Facciaia. Mostacciaccio.

Facciùn. } *Visuccio* (Nov. aut. fior. 590).

Faccièu. } *Mostacciuzzo. Mostaccino. Vissello. Faccetta. Faccettina?* Il Burchiello in un suo sonetto usò anche il diminutivo *Follicello.* (gemme.

Faccièu d'or. *Musin d'oro. Musin di Faccièu mostos o moscatell. Viso galante o gentileso o ghiotto o zuccherino o da rubacuori o chiavacuori. Viso moscato?* (Caro). Persona avvenente

Faccièu de Madonna o de Madonin. *Viso d'angela. Dolce angelica figura. Viso celeste.*

Facciòn. Faccione. Visone. Mostaccione.

Fà el faccion. *Far frontino* (Assetta, II, 8). *Far faccia. Far faccia tosta.*

Facciòn. scherz. *Calottario. V. Càu.*

Farciott. } *Viso allegro. Viso di Pasqua*

Facciotta. } *d'uovo.*

Farciottèll. . . . Visuccio tonderello.

Facciottòn. } *Viso di Pasqua d'uovo.*

Facciottònna. }

Facciàula dicono alcuni per Quacci-

ràù. *Picciolo cascino da ravaggiuoli.*

V. Quacin, Quacciràù e Fasséra.

Facciù. s. m. pl. dim. di Facc. Faccenduole.

Faccenduze. Quella lagaja la fa i sò faccitt come ona donetta. Quella ragazzina fa le sue faccenduzzo assai bene.

Facciù. pl. di Faccièta. V.

Faccèda. Faccenda. Fatto — Affare — Bisogna — Mena — Negozio.

Fà faccèd. *Far faccende* (Zanob. Diz.).

Vendere molta mercanzia — Fà pocch faccèd. *Far poche faccende* (ivi). Spaciar poca roba.

Vess in faccenda. *Essere affaccendato.*

Faccèc. Faccendiere. Uomo o Persona da faccende — Faccendoso — Affaccendato — in senso dispregiativo Faccendone. Impacciatore. Impigliatore.

Ceccosula. Ser Mesta. Mestatore. Ser Faccenda — Imbroglione — Appaltone.

Faccèc diceci da qualche tempo in qua a què pseudoavvocati che, altre volte dicevansi Dottor del pozz. V. in Dottór.

Faccèndinna. Faccenduzza. Faccenduola. Faccendetta.

Faccèdón. Affannone. V. Trusción.

Faccèdónna. Faccendiera. V. Trusciónna.

Fachin. Facchino; e ant. Portatore. Bastagio. Porta.

Badia di Fachin. . . . Da tempo antico, cioè fin dal 1500 e a' giorni del celebre pittore Giovanni Paolo Lomazzo, si stabili fra noi una specie di Accademia diretta a congiungere gli studi poetici coll'onesto spassarsi, un'Accademia poco diversa da quelle dei Beoni, del Mantellaccio, degli Spensicrati, dei Granelleschi, e di tante altre cosiffatte spontanee filosofie consolatrici del nostro nonnulla. In quella specie d'Accademia si volle per ispasso poetare nel dialetto della Valle di Blenio, una delle valli della Svizzera italiana donde vengono nella nostra città moltissimi terrieri per qui campare meglio coll'esercitarsi nelle arti minori quella vita che stretta condurrebbero nella patria loro pueriosa di troppe cose se di quella non emigrassero a noi. Delle poesie scritte in quel dialetto esiste buon saggio in un libro intitolato *Rabisch dra Academigha dor compì Zavargaa Nabad dra vall d'Bregn ed tucch i sù fidigl soghit con ra ricencigha dra Valada Or cantò di sversarigl, scianscia*, di cui si hanno edizioni pel Pontio e pel Bidelli del 1589 e del 1627. Abate della Valle s' intitolava il pittor Lomazzo medesimo, Compà Borgnin il pittore Brambilla, e vie va discorrendo. Anche in altri libri di quell'epoca si veggono sonetti o versi stampati in quel dialetto, semiprove del continuare in fiore quell'Accademia. Da essa, cred'io, ebbe origine nei tempi auscuguenti un'altra adunanza diretta a quasi ugual fine e a divertire altresì la città con bellissime mascherate nei dì carnevaleschi e nelle straordinarie festività del paese. E quest'adunanza prese il nome da un'altra Valle a noi

più vicina, cioè da quella d'Intragna che trae il suo nome dall'aver foce presso il borgo d'Intra sul Lago Maggiore. E siccome anche molti di quei valligiani vengono nella nostra città a guadagnarsi il pane come zanzuoli e vinaj, e avevano, come ogni altra arte a' tempi andati, loro capi e patroni e statuti, così dalla capitudine loro detta *Badia di Fachin* trassero il nome alla loro Adunanza in cui adottarono legge che s'avesse a parlare e scrivere sempre nel dialetto proprio di quelle genti. Chi amasse aver piena cognizione di quest'Adunanza può leggere il libro intitolato *Statut dla Gran Bedie anti-ghe di Fachin dol Lagh Mejò fondó in Milan, amplificó in tol' ann present 1715*. Da questi statuti si rileva che la Compagnia era composta di trenta individui non compresi gli emeriti, e governata da due *Abbi* (l'uno forese, l'altro cittadino), da due *l'is d'Abbi* vicecabati, un *Sgresg* o sia un Censore, un Conservator degli Ordini, un Segretario, un Dottore, un Tesoriere, un Cancelliere, due Consiglieri, due Consoli, due Cerimonieri, un Pacificatore, due Maestri de' Novizj, due Infermieri, un Poeta, ed un Maestro di ballo. E vedesi altrai che in abito di compagnia portavano non più che cinque piume nel cappello di soli due o tre colori, cioè bianco, rosso e citrino; il cappello di color' similante a quello dell'abito e orlettato di rosso, e guanti tutti d'un colore, e collare bianco; diversificandosi fra tutti gli *Abati* per un abito più magnifico e per dieci piume nel cappello; nel qual vestire però è da notarsi che alcuna diversità esisteva fra questi ultimi *Fachin* e quelli anteriori al 1715, come si rileva dalle incisioni adornanti le poesie dell'epoche diverse. Solevano fare di grandi Maschereate il volgo chiamava *La Fachinnada*; e in queste comparivano quali in cocchio e quali a cavallo, avendo ognun dei cavalieri nelle fonde della sella due cannelle da botte in luogo di pistole, e facendosi precedere da veri Fachini mascherati sul loro andare e portatori di gerle piene di mezzuli,

cannelle, zipoli, ecc. adorne di foglie d'alloro inargentate. In queste mascherate conducevano seco altresì, in cocchi particolari detti *Ncetti*, donne e fanciulli che nominavano le loro *Zvanine* e i loro *Marasc* e *Marascitt*. Di tali mascherate si ha un bel tipo fra gli altri nel Rame stampato da G. C. Bianchi e intitolato *Mascarade doi Fachin dol Lagh Mejò ascrie in lla Magnifiche Bedie, faccie in Milan ol di 20 fevve 1764*. In occasione di queste mascherate (che cessarono insieme colla Badia verso la fine del secolo scorso) assai Poesie volanti in istampa spandevano nel pubblico, poesie tutte distese nel dialetto d'Intragna che il volgo chiamava *Lengua fachinna*, e delle quali si trova numerosa raccolta nella Biblioteca Ambrosiana nel volume in 8.^o segnato I, VI tomo 1.^o n.^o 5, e nell'altro in foglio segnato I XII, nel Catalogo Bellati esistente in quella Biblioteca. In questo ultimo volume vedesi anche un brevissimo dizionario di questo particolare linguaggio, di cui si possono chiamare unici testi di momento il poemetto dell'avvocato Bertarelli venuto in luce del 1760 che ha per titolo *Lucciade dol Compà Straspolenta*, ecc., e l'almanacco del 1764 intitolato *La Balle*, dal quale si rileva pure l'usanza che allora correva in questa Badia del *Piantar maggio*, e le costume del vero Fachini di star sul *Passo*, di far l'offerta solenne del *Masgètt*, ecc. ecc. — La *Sceppinada* era un'altra specie di mascherata, da non confondersi colla *Fachinnada*; di essa veggasi nella rispettiva sede alfabetica.

Ereditaa del Matt Fachin. Non ha molti anni che un fachchino, a cui era troppo picciola cosa il guadagno giornaliero come tale, soleva aumentarlo coll'andare verso sera ciarlataneggiando e cantando arie buffe per le vie della città insieme con uno scricciolo di moglie che s'aveva. Un bel di questo mezzo giullare e mezzo fachchino si pensò per la morte di non so qual parente avere ereditato quanto gli bastasse per vivere senz'altre occupazioni, e in su questo fondamento

gettò quelle poche monete che aveva in bagordare, scarrozzare, spassarsi. La lettura del testamento parentesco trasse però ben presto il facchino d'illusione, ed egli, tornato all'antica busca, solea cantare alla moglie

Oh cara la mia guabba,
L'eredità l'è andata,
Semm in bolletta e in strada,
Torneum a fà el pojace.

Da questo fatto ebbe origine l'intitolarsi Eredità del Matt Fachin ogni Eredità che sfumi, illusoria, che si risolve in nulla.

Vitt de fachin. *Facchinerie.*

Fachinàda. *Facchinaria. Fatica grande.*

Fà di fachinad (che anche dicesi

Fà el fachin o Fà vitt de fachin).

Facchineggiare. Affacchinare. Affac-

chinarsi. Far grandi fatiche.

Fachinàda. *V.* Badia di fachin in Fachin.

Fachinagg. *Porto. Portatura. Spes de fachinagg. Spese di portatura.*

Fachinètt. *Zanajuolo. Facchino che fa porture di picciola fatica.*

Fachinna. *Ad. di Lèngua. V.* Badia di fachin in Fachin.

Fachinòtt. *Facchinaccio.*

On fachinott d'on bagaj, On fachinott d'ona tosa. *Lo stesso che On troncott d'on bagaj, ecc. V. Un enfant fort comme un Turc dicono i Francesi.*

Fàcil. *Facile. Agevole.*

Facilità. *Facilitare. Agevolare. } Vedi*
Facilitaa. *Facilità. Agevolezza. } Fàzzil,*
Facilitaa. *Facilitato. Agevolato. } Fàzzili-*
Faciliton. *Ser Agevola. } ton, ecc.*

Facilmént. *Facilmente. Agevolm.*

Facinorós. *v. forense. Facinoroso.*

Facojón. *v. bassa. V. Faminción.*

Facoltà. *Facoltà.*

Factòtum. *Factòdo.*

Fadiga. *Fatica.*

Con gran fadiga. *A mala fatica. A fatica. Con gran fatica. Alle maggiori fatiche del mondo.*

El lavorà l'è fadiga. *La poca fatica è sana. Si vuol dire ai poltroni e dai poltroni.*

El starà minga per la fadiga. *E' non ci metterà nè sal nè olio.*

Fadiga trada al diavol. *Opera perduta. Fatica durata per impoverire.*

Fà fadiga. *Faticare. Affaticare.*

Fà fadigh de bestia. *Durar fatiche da cani. Far fatiche bestiali. Crepar di fatica. Durare faticacce.*

Manch fadiga e pussee salut. *La poca fatica è sana. Dettato consolatorio dei pigri ed anche di quanti si veggano uscir di mano un lavoro a cui agognassero.*

Ogni fadiga merita prèmi. *Ogni fatica merita premio.*

Fadigà. *Faticare. Affaticare. Durar fatica.*

Fadigh (che altri dicono Mollètt). *s. f. pl. Galle. Malore che viene a' cavalli nelle gambe.*

Fadigós. *Faticoso. Laborioso.*

Fàer. *V. Fèrr.*

Faetón o Faitón. *Facton? V. in Lègn.*

Falsuütt. *T. mus. Effnutte. Uno dei tuoni musicali.*

Faggia. . . . Questa voce rappresenta nelle Istorie del Corio le nostre ville suburbane distanti non più che sei miglia da Milano. Pare che più in antico denotasse ognuna delle sei regioni del contado corrispondenti alle sei Porte principali di Milano che sboccavano per le sei Vie principali ad esse rispondenti, vie chiamate fors' anche esse Faggie per un raggio di sei miglia dalla città entro al contado — Faggia sit anche detta la Milizia forese di quelle terre — A' tempi moderni Faggia fu il nome di questi tratti di strada la cui accomodazione incombeva alle terre circostanti, e Faggia anche il nome dell'impresa d'accomodarle che altri assumesse — Il Ducauge s'ingannò forte allorchè leggendo queste Fagie nei nostri Statuti (capit. 272) se le figurò moli o edifizj qualunque fatti sulle pubbliche vie. Io credo che il romanzo Faig (fatto) o lo svizzero Fachwerk (opera, giornata) o il cellico Fach (riga) abbiano dato origine a queste nostre Faggie, e che dalle fatiche o corvées come ora direbberai cui erano obbligate le terre suburbane per la manutenzione delle strade sieno derivate tutte le significazioni ulteriori da me addotte. Queste Faggie, sorelle per avventura delle Masse sanesi, hanno poi ceduto il luogo ai moderni Corp-sant. *V.* con qualche scerpito però nella sostanzialità.

Consol di Fagg, e prima Consol di pascol Magistratura milanese notica che presedeva alle così dette *Faggie* di cui vedi addietro, e oe capitanava i terrazzani se chiamati alle armi.

Fagott. Fagotto. Fardello. Batùffolo.

A fagott. *A balte*. In quautità.

El mestee de fraa o pret fagott l'è de toess fastidi de nagott. *V. in Fràn.*

Fà fagott. *Fare gruzzoli. Far quatrin.* Trovà de fà fagott anea in sul ruff. *Far danari sull'acqua* — Talora *Far fardello o Affardellare* per ruhare.

Fà fagott o fagotteri. Dicesi degli abiti allorchè riescono indosso affagottati, noo ben assetti alla persona, e tutti sgoufi.

Fà-sù el fagott. *Fare fagotto o fardello.* Partirsi, andarsene.

Lassù-giò el fagott. fig. Sgravarai.

Fagott. Fagotto. Strumento da fiato detto ant. *Dolciao o Dolciano o Dolzaina.*

Fagottà. *Far fagotto.*

Fagottà-sù. *Affagottare.*

Fagottèl. Fagottuccio (Fag. Mar. alla mod. II, 10). Fagottino. Fardellino. Fardelletto. *Invogliuzzo. Rinvòlgolo.*

Dim. di Fagotto. *

Fagottellio. Picciol fagottino.

Fagottèri. *V. Fà fagott sig. 2.* in Fagott.*

Fagottón. . . . Gran fagotto.

Fagottóo. *Contra fagotto?* Sp. di fagotto più basso d'uo'ottava del fagotto solito.

Fagottón. fig. *Fantonaccio. Badalone.*

Fagottóo. fig. *Badalona. Donnone.*

Fagnttóo. fig. in genere. *Fastello mal legato. Mollume. Carnume.*

Falà, ecc. noi proaunciamo per Fallà, ecc. *V.*

Falabrèch. Fantastico. Ghiribizzoso.

Fàlca, v. cont. hr. Quella po' d'erbuccia che spunta tra' cespugli o i dirupi o ne' boschi in primavera, e che il montanaro brianzuolo va sterpando colle mani; e questo sterpare lo dice *Fà falca* (evident.* da *Falce*).

Falchètt. . . . Nome generico il quale fra noi ai non ornitologi rappresenta varie specie d'uccelli da rapina, o ch'è s'iano veri Falchetti o Falconcelli o Falconetti, o che s'iano Falchi o Falconi o Sparvieri o Astori o Smerigli. I cacciatori poi chiamao specialmente

Falchètt lo Sparviere comune da fringuelli, cioè il Falco Nisus L.

Falchètt il Falchetto da allodole o da uccelli o Lodolajo. Sparviere variegato, cioè il Falco subbuteo L.

Falchètt lo Sparviere aianore da fringuelli, cioè il Falco mianus L.

Falchètt l'Astore. Smerlo. Smeriglio maschio, cioè il Falco gentilis L.

Altre specie di falchi hanno nomi speciali anche fra noi, come il Nibbi, il Pojân, il Dardanell, ecc., de' quali veggansi le sedi rispettive.

Èucc de falchett. *V. in Eùce.*

Sgriff de falchett. *Piè d'uccellino.*

Quelle grinze che vengono intorno agli occhi a chi va in là cogli auni. Falchettón. *Girifalco?*

Falcidià. *Fare la falcidia. Sbattere. Detrarre. Dibattere. Menomare.*

Falcón. Falcone. Falco — Cappelletto specie — Aoticameote era voce propria anche del nostro dialetto oel signif.* d'uccello; oggi non si conosce più che come nome proprio di cootrade, osterie, e s'mili derivato dalla prima significazione.

Falcor. s. f. pl. Quelle funi o catenelle che passando pel giogo e per le così dette *tapp* teogono fermi i buoi al giogo. *V. anche Giuv.*

Faldistòri. Faldistòrio. Faldistòro.

Fali, Falli, Falimént proaunciamo noi per Falli, Falli, Fallimént, ecc. *V.*

Falilèla. *L'oce usata nella frase fig.*

Cantà la falilèla. *Far Fillide mia?*

Fallire. *V. in Falli.*

Fáll. Fallo, e ant. Falta. Falligione. Fallura. Fallore. Fallanza. Fallaggio. Fallenza. Fallimento. Errore, sbaglio, maocameoto — Rifallo è fallo recidivo. Mett on pè in fall. *V. in Pè.*

Senza fall. Senza fallo o dubbio. Infallibilmente.

Tòx in fall. *Cogliere in cambio.*

Fallà (che noi però proaunciamo Falà). Fallare; e ant. Sfallire e Sfallare — Fiascheggiare.

Chi fa falla. *Chi ae ferra ae inchioda* (Vir. Luc. I, 1). *Chi fa falla e chi aon sa sfarfalla, o vero Chi aon fa aon falla. Guastando s'impara.*

Fallà el monton, el primm oggiocù, la strada, cc. *V. in Montón, Oggiocù, cc.*

Fallà l'uss. *Scambiar l'uscio.*

Fallà mai in sò dagn. . . . , Non errare mai in proprio danno; sempre vantaggiarsi sul compagno; largheggiare sempre ne' conti a suo pro.

Podè fallà. *Non aver altro scampo che . . . Potersi mettere o dare per . . .*
El pò fallà a scappà. *Può darsi alla fuga.* El pò fallà a creppà. *Può ire a cercare del prete (Cecchi Dote III, 3).*
Può mettersi per morto.

Semm soggett tutt a falà. *Tutti siamo fallibili.*

Fallà. *Fallire il colpo.* Fallà la sgneppa. *Fallire la beccaccia.*

Fallà. T. di Giuoco. *Fagliare.*

Trii ass falla copp. *Tre assiaglia copp.*

Fallà. *Fallire (Paoletti Opere II, 44 — Targ. l'ing. 200).* Parlandosi di cose agrarie vale mancare, non fruttare o fruttar poco. Fallà l'uga, la segra e sim. *Fallir l'uga, la segra, ecc.*
El fallà de la robba. *Fallacia (Gior. geor. II, 220).* La fallacia delle fave, de' fagioli, ecc.

Falladise, e cont. Falloise. *Ingannevole,* cioè che trae in inganno, che induce in errore. *Strada falladise. Vin Strada.*
Falladise. *Fallibile.* Soggetto ad errare.
Falloise. *V. Falladise.*

Fallaise. *Fallace (Lastri Op. V, 88).* Infruttifero, improduttivo, mancato; e diccsi d'uva, granoturco, ecc. che fruttò poco, che rese poco o nulla.

Falli (che noi pronunziamo Falli). *Fallire;* e scherz. *Far Fillide-mia. Infilare o Infilzare le pentole. Dar del culo in sul petrone.*

Falli con la borsa in la s'cenna. *Fallir col sacco. Fallir col morto in casa ("fior").* Fallire dolosamente, e conservando per sé il danaro della ragione e de' creditori. *(rato).*

Fallii. *Fallito,* e nell'uso volg. legale *Obe-Fallii marce. Decotto. Decottore.*

Trà fallii o Trass fallii. *Dichiarare o Dichiararsi fallito.*

Falliment. *Fallimento — Vess sott a on falliment. Restare al fallimento.*

Falò. *Baldoria. Falò.*

La legna del compagni o del vesin
tà bell falò. *Della pelle d'altri si fanno le coregge più larghe (Monos. 518).*

Falò. fig. *Fallo.*

Falò o Falòpp o Falòppa. *Faloppo (Gior. agr. VII, 48). Faloppa. Bozzolo imperfetto, mezzo bozzolo.*

Falòppa. *Filaticcio di . . . che si cava dalle falloppe. V. Gussorù.*

Falòppa. *Lo stesso che Patanilànna. V. Faloppèe. Cacciatorello. Cacciatore mal pratico.*

Faloppèe. *Favolone. V. Balée.*

Fàls. *Falso.*

In sul fals. T. d'Archit. *In falso.*

Vess sul fals. *Posare in falso. Essere in falso.*

Fàls. *Ad. di Ciòd, Pàss, Pòrta, ecc. V. Ciòd, Pàss, Pòrta, ecc.*

Fòls (Ciàr). *Contrallume. V. Ciàr.*

Falsariga. *V. in Riga.*

Falsètt. *Falsetto.* Voce acuta e falsa. — *Falseggiare* è cantare il falsetto, e *Falseggiante* chi li canta.

Falsità. *Falsità. Il falso. Falsamento.*

Falsón. *Bugiardone. Gran falsardo.*

Falzètta. *Serra ("fior"). Finta ("arct").* Propriamente la cintura de' calzoni, talvolta con coda e codino per affibbiarli dalla parte di dietro, e bottoni con uccelli dalla parte davanti.

Falzètta. T. de' Legat. di libri. *Braca.* Striscia di carta che si salda sopra un foglio stracciato.

Falzètta. T. de' Legat. di libri. *Imbracare. Saldare una braca (falsetta) sopra un foglio stracciato.*

Fàmbros diccsi parlando di sorbetti quel che in ogni altro caso diciamo

Fambròsa. *Lampone. Lampione.* Il frutto del rovo idco (*Rubus idaeus* L.). Il Magalotti nelle sue *Lettere scientifiche* scrisse anche *Framboise* alla francese.

Fambros de mes. . . . Specie di lamponi che fanno a ogni mese.

Pianta de fambros. *Rovo idco. Lampone.* Il frutice detto *Rubus idaeus* bot.

Vess ona fambròsa. *Essere un rubino* parlando di vini.

Famèj. . . . Contadino (non vaccaro bergamin di professione) cui affidiamo nel Basso Milanese il governo delle vacche, la manutenzione e la manipolazione del latte in ajuto ai Casei propriamente detti, e in generale la custodia della vacchereccia.

Famèja. *Famiglia.*

L'onorata fameja. scherz. *La compgnia de' fumigli*. — *La Fumigin* o *la Famiglia* di palazzu, cioè la sbirraglia. *Famiglia. Famiglia.*

Arma de famiglia. *Stemma.*

Cress la famiglia. *Crescere in famiglia. Infamigliarsi. Far famiglia.*

Famiglia morta. *Famiglia estinta o abbacinata.*

Fieu de famiglia. *Figliuolo di famiglin* (Gigl. Reg. 242).

Suera Famiglia. *Sagra famiglia* (Vas.)

Quadro in cui si veggano insieme la Madonna, il Bambino e S. Giuseppe; e dicesi anche fig. e sch. allorchè vedonsi di brigata padre, madre e tutti i figli.

Famiglietta. *Famigliola.*

Famigliónna. *Famighiona* (Targ. *Flag.* VI, 145). Gran famiglia.

Famigliar. *Domestico. Dimestico* — *Manso* — *Cicare* — *Mansueto*. Parlando di bestie.

Famigliarità. *Famiglinrità.*

Famigliarizzass. *Dimesticarsi. Addimesticarsi. Addomesticarsi.*

Faminciò. *Fagno. Fagnone. Sorbone. Soppialtone.* Uomo cupo, e che fa lo gnorri ad arte per proprio vantaggio.

De faminciòn. *Sodone sodone* (Borgh.

Lett. 97.^a in *Pr. fior.* IV, iv, 95).

Faminciòn. *Spmillato. L'Anquilln dei Lat.*

Famm. *Fame.*

Avè on poo de famm. *Aver famuccia. Essere affamatusso o affamaticcio o pizzicato dalla fame.*

Fà pati la famm. *Far piatire il pane.*

Gh'hoo ona famm de no di, o ona famm de can o de bestia o de lader o de loff o de sonador o de poetta, o ona famm ehe no ghe vedi. *Ho una fame che la vedo* (Caro *Stracc.* I, 1). *Mi svengo dalla fame.*

L'amor, la famm e la toss hin tre coss che se fa cognoss. *V. in Amòr.*

La famm la fa fa di gran coss. *La vergogna e la fame non istanno insieme* (Cr. in *Fame*).

La famm la mœuv el loff feura de la tanna. *La fame caccia il lupo dal bosco. Il bisogno fa trottar la vecchia.* — *La faim fait sauter le loup hors du bois* dicono anche i Fraucesi.

La famm l'è tanto granda che l'amor la sta de bouda. *La fame è più*

potente d'amore (Lippi *Malmant.* IV, 3). Il lat. *Fames amorem superat.*

La geja fina ai genœucc, la famm finna ai œucc. . . . Prov. brianz. che avvisa l'abbondanza di castagne soler essere compagna a carestia di graugalie.

Lassà vegal longh la famm o Lassalla vegai longa. . . . Aspettar a mangiare o per necessità, o per desiderio di fare poi meglio repulisti.

L'è pussee la gora che la famm. *Lo stesso che L'è pussec grand l'œucc che el bœucc. V. in Œucc.*

Longh come la famm. *V. in Lóngh.* Mort de famm. *Morto di fame; e fig. Tritone. Povero in canna.*

Quand se gh'ha famm tuttoss è bon o se mangiarav anca i sass. *A tempo di carestia pan vecchio. A buona fame non v'è cattivo pane. La fame fa parer buono e tenero lo pan duro e nero* (Cr. in *Fame*).

Vess a l'orden con la famm. *Avere aguzzato il mulino.*

Vess mort de famm o Avè ona famm de no di o che no se ghe ved o de loff. *Essere nllupato o morto di fame o affamaticissimo. V. in Löff.*

Famm. *Fame. Golpe.* Malore del grano.

Famós. *Famoso. Celebre. Rinomato.*

Famosón. *Famosissimo.*

Fanagottón. *Pigraccio. Michelaccio. Ser Agiato da Val di riposo.*

Vess on fanagotton, cioè vun che fa nagott. *Esser un san Mistò* (Biscioni, *Not. Malm.* v. 2, p. 314), vale a dire un che si sta senza fare cosa alcuna.

Fanùl. *V. Lampiùn.*

Fanàtegh. *Fanatico.*

Fanategón. *Gran fanatico. Energumèno.*

Fanatismo. *Fanatismo.*

Fanatizzà. *Dnre nel fanatico.*

Fauc } (Var. Mil.) *Fanciulli. Figli, e Fancitt } ant. Fancelli. Fantelli. Fanticini.*

Faudónia. *Fardónia. V. Bambùna.*

Fanèggia. Quella paletta che ferma il buretto dell'aratro al dentale. *V. in Scilòria.*

Fanèlla. *Flanella. Frenelln.* Stoffa nota.

Fanèlla. *Albàgio. Pannobagio.* Panno lano grossissimo assai usato fra i contadini.

Fancellin de montagna. *V. Cardinalin.*

Fanellinna. *Flanellina?* Sp. di stoffa.

Fanètt. *Fanello. La Fringilla linaria* L.

Fanfarón. *Fanfano. Arcifanfano.* Vano, che aufana per poco, anfanatore. Anche i Fr. hanno *Fanfaron.* *V.* Spaccón. *Fanfaronada.* *V.* Spaccada.

Fanfùlla. *Baja. Celia. Fanfuluca. Frottoia.*

« Contemem d'olter, el diss, l'è ona faufolla. »

(Bal. Rim.).

Fànga. *Fango. Fangaccio.* e nob. *Limo* in genere — *Melma* o *Memma*, terriccio in cui si sfondi. *Mota* e *Moticcio* fango liquido per le vie. *Brago* la mota in cui s'avvoltoia il porco. *Fanghiglia* il fango de' pozzi, delle fogne, ecc. *Poltiglia* la fanghiglia della segatura delle pietre. *Belletta* la memma che lascia l'acqua fumatica. *Loto* l'acqua torba e fangosa. *Pacciame* e *Pacchiarina* la mota di stalle e simili luoghi. *V.* anche *Pocicca*, *Pociacchera*, ecc.

Fà via la fanga. *Ripulire dal fango.*

Fanga tacchenta. *Fango tenace* o *te-
Pestà fanga.* *Sfangare.* (gnente.

Tuè-su la fanga. . . . Ripulir le vie dal fango e dalla mota rastogliendola nelle così dette navi(*navasc*).

Tutt pien de fanga. *Tutto zacchere* o *schizzi di fango.* *Infangato* — *Melmoso.* *Fangoso.* *Limacciato.*

Fànghi. s. m. pl. *Terme.* *Fanghi* — Andà ai fanghi. *Andare ai Fanghi*, cioè al luogo dove sono i fanghi — Fà i fanghi. *Fare le lutzioni o i bagni a loto.*

Fangósa. gergo. . . . La scarpa.

Fànt. T. di Giuoco. *Fante.*

Giugà a fant, dama e re che stoppa. *F.* in Dàna.

Fantaria. *La Fanteria. Le Fanterie. I Fanti. I Fantaccini.*

Fantasia. *Fantasia. Immaginativa. Immaginazione. Virtù fantastica.*

Che fantasia! *Qual fantasia!* cioè qual capriccio, qual ticchio!

Fantasia de matt. *Matta fantasia* (Alb. enc. in *Fantasio*). *Fisima. Fantasticaggine. Fantasia fisica e fantastica. Fantasticheria. Fantasiaccia. Fantasma. Fantasma. Fantasma. Fantasma. Fantasma.*

Pari ona fantasma. *Parere una morte, uno spettro, una fantasma.* Essere scarso, magrissimo, allampanato. I Fr. *N'être plus qu'un fantôme.* *Fantasmagoria. Fantasmagoria* (Demarchi e Zanob. Diz.). Noi conosciamo la voce l'ol. II.

nel significato affine al più volgare di *Omber V.*, cioè di quello spettacolo fisico, in cui al bujo si fanno comparire fantasmi o corpi illusorj. *Fantastegà. Fantasticare. Fantasiare. Ghibbizzare. Mulinare. Girandolare. Arzigogolare. Stillarsi il cervello.*

Fantàstegh. *Falòtico. Fantastico. Stravagante* — *Fantasticatore. Umorista.* *Fantésca* } dicono in varie parti del con-
Fantrésca } tado, come nella Brianza, nel Pioltellese, ecc. per *Sërva*(reggi-
conocchia). *V.*

Fantiu o Fantin a cavall. *Ragazzo* (Alleg. 24). *Fantino*, *tosc. — Giorn. agr. XI, 134 e segg.). *Garzoncello* che a mo' di *jockey* cavalea a bandosso i barbareschi correuti al pallio.

Fantiu a pè. . . Garzoncello che pedestre corre al pallio.

Farabolàn. *Parabolano.*

Farabùtt. *Ciarpiere. Ciarpone. Acciarpatore. Abborracciatore.* Chi fa male ciò che intraprende a fare. *V.* Buttala. — È curiosa la varietà de' significati che le diverse genti d'Italia attribuiscono a questa identica voce *Farabutto*. I Fiorentini, i Bresciani e i Bolognesi intendono per essa un Truffatore; i Reggiani un Viso da Fariseo; noi insieme coi Cremouesi, coi Comaschi e coi Pavesi uno Sbadato, un Affollatore; i Piacentini e i Parmigiani un Ragazzo iniquo, un fregolo, un serpentello; i Piemontesi un Confonditutto, uno Sconcertatore; i Veneziani un Assassino, un Sicario. La voce pare ignota oltre l'Appennino, e data a noi dagli Spagnuoli, che quelle genti chiamano *Farabusteador* chi va alla busca, chi mette a ruha il paese; *Farabusteador* che i Francesi e noi con essi vultammo in *Farabutt* e *Farabuttà*.

Farabuttà. *Acciarpare. Ciarpare. Acciabbare. Abborracciare.* Fare le cose abborracciatamente o acciarpatamente.

Farabuttón. *Un grande acciarpatore.* Che fa le cose abborracciatissimamente.

Farabuttónna. *Ciarpiera?*

Faràgin. *Farraggine.*

Faraón (Giugà al), che il Maggi disse Mett al Taj e Mett a la bassetta ed altri dicono Giugà a prima e seconda.

Fare a chiamare e alzare (Cr. in *Bassetta*). *Giocare al faraone o alla bassetta o a chiamare e alzare*. Sp. di giuoco notissimo i cui termini sono i seguenti: *Doppiett*, *Doppietti* ("fior.") — *Carta di faccia o Prima carta* (secondo l'Alb. bass. in *Face*), ed è quella prima carta che sequepre quegli che tien banco alla bassetta — *Pigliar di faccia o in faccia alla prima carta* (secondo l'Alb. bass. in *Facer*), e vale *Dar prima quella stessa carta su cui il giocatore ha messo danaro* — *Giugà a banch fallii*, *Giocare a banco fallito* ("fior."), e vale *continuare a giocare benchè non vi sia più danaro sul banco* — *Chiamare la carta*, e vale *nominar la carta sopra la quale si vuol giocare*.

Faraónna. *Ad.* di *Àneda*, *Gaiuna*, ecc. *F.* *Faraóst* e *Faravóst*. *Ferragosto*.

Dà el faravost. Dare la mancia per ferragosto. Dare la mancia, il ceppo in occasione che ricorre il ferragosto.

Fà faravost. Ferrare agosto. Stare in allegria e in conviti il primo giorno d'agosto, e tra noi quasi sempre fuor di porta, nelle osterie di compagnia e con una buona scorpacciata d'anatre domestiche, volatili atti per eccellenza a ferrare agosto.

Pianta del faravost. . . . *Albero o gran ramo d'albero verdeggianti che i muratori e i manovali sogliono inalberare il primo giorno d'agosto sulla parte più alta od appariscente delle fabbriche alle quali stanno lavorando in segnale di ferragosto e ricordo d'inevitabile per tutto il mese della mancia che in quel dì si suol dare loro dai padroni delle fabbriche stesse onde lo possano ben feriare.*

Faravostiu. Un po' di ferragosto.

Fàrcor. F. *Fàlcor*.

Fàrd. Fardo. Così chiamasi un cello di caffè di commercio. Il Diz. ven. Boer. (in *Zurlo*) dice che a Venezia si nomina *Curdo*; ma parmi eh' egli sbagli; e parimente credo che sbagli l'Alb. enc. nel definire il suo *Fardo*, se pure egli non ebbe occhio a tutt'altra specie di continente che non è il nostro *Fardo*.

Fardètt. . . . *Picciol fardo. F.* *Fàrd*. *Fàrcè*. *F.* *Ferrè* in *Föns*.

Farfalla. F. *Parpaj*; e fig. *Un farfallino.*

Un cervello fatto a tornio, instabile.

Fàrfer. gergo. . . . *Un frate.*

Farfój. Lo stesso che Farfójón. F.

Farfój del pedrión. . . *Voce di gergo per Confortatore. F. in Zèrgh. Farfójà (che anche dicesi Ciarfójà). Ciancingliare. Ciangotiare. Ciancolare. Affollarsi. Parlare in fretta e frastagliatamente. Il Farfullar degli Spagnuoli. Farfójàda (che anche dicesi Ciarfójàda). Affollata (Varehi Erc.).* *Ciò parlata fatta in fretta e frastagliatamente.*

Farfójón e Ciarfójón. Ciangotone. Broglione. Il Farfullon degli Spagnuoli. — In generale queste voci *Farfójà, Farfójada, Farfójón* si prendono anche in senso di Tartagliare, Tartagliata, ecc.

Farinàce. F. *Farinós*.

Farinàzz (Giugà n). *Fare a parlacocco?*

Fare a farinaccio? È giuoco che si fa con sei dadi, del quale esce vincitore chi giugne a fare ventun punti non lasciandosi addietro alcuno de' sei dadi.

Farinna. Farina. Sostanza de' semi farinacci macinata o trita.

Farinna binea o de infarinà, gialda, de sègra, de frajna, de luin, d'armandol, de castegn, de pomn de terra, de linosa o de panell, e simili, Farina di grano, di granturco, di segale, di grano saraceno, di lupini, di mandorle, di castagne, di patate, di linseme, ecc. ecc.

La Farina di grano, che al primo uscire di sotto la macina dicesi *Tutta farina o Farina greggia*, abbruttata e stacciata che sia, scende per la seguente scala dal fiore al peggio:

Sémola. Fior di farina. Fiore — Farina da cialde.

Masufface. Semolino.

Modonesa. Carcussù o Scureussù.

Farinna. Farina.

Farinetta. Codetta.

Oradega o Farinna matta. F. olàtica.

Dopo queste farine seguono i da noi così detti *Cascamm*, cioè

Rosgiolin o Tondell. Spolvero. Prima farina.

Rosgiòu. Tritello.

Cruseon. Cruscone.

Crusea. Cruscone. Crusca. Semola.

Crusehetta. Cruschetto.

Fà el bœucc in la farinna per fà el pan. *Fare la casa nella farina.*

La farinna del diavol la va tutta in crusca. *F. in Diàvol.*

L'è minga farinna del tal a fall. *Non è da lui il farlo.*

L'è tutta farinna de fà gnocch. *fig. È tutta fava.* Gli è quel medesimo, la è una cosa medesima.

Santa Caterinna la porta on sacch de farinna. *F. in Caterinna.*

Vess minga farinna del sò sacch. *fig. Non esser farina del suo sacco.* *Non essere erba del suo orto.*

Farinée. *Farinajuolo.* Vcnditor di farina.

Farinèll. v. a. del Var. Mil. . . . Uoin della mano, perverso, omicida.

Farinèll. *F. Beolin e Beolott.*

Farinèlla. *Ad. d'Erba. F.*

Farinètta. *Codetta.* L'infima delle farine che casca dal frullone (*buratton*).

Farinón. *Farinaccio.* Il fungo mangereccio detto *Agaricus ovoides* da Bulliard e *Orange blunche* dai Fr. La voce *Farinón*, come anche quelle di *œuf bianch* e *Cocch bianch* sinonime, non sono milanesi ma dell'Oltrepò pavese, di Voghera, ecc. Però le registro perchè questo fungo, che il ch. Vittadini dice non esistere fra noi, può essere portato con questi nomi pavesi od oltrepadani sui nostri mercati.

Farinós o Farinacc. *Farinoso. Sfarinoso.*

Farinós. *Sfarinato.* Aggiunto di frutte *Farinacciolo. Sfarinacciolo - Farinaccio.* scipite e che mal reggono al dente.

Farinosa. *Ad. d'Uga che altri dicono Molinara. F. in Uga.*

Farieu. s. m. *Ferrajuolo. Mantello.*

Fà on farieu a vun. *fig. Lo stesso che Fà on taharr fig. F.*

Farieu (o Ferieu o Stracott). *Ad. di Quadrèll. F.*

Fariolin. *Ferrajuolo. Ferrajoluccio.*

Farieu e Fariolin. *Dim di Farée (porcino). F. in Fönsq.*

Farisee. *Fariseo* (Nov. Ant. san.). Furfante, truffatore, e simile.

Farnasia e Farnesia. *Frenesia. F. Farnesia.*

Farrée. *F. Ferrée.*

Farsa. *Farsa.*

Farsètta. . . . Breve farsa.

Farsi. T. di Cuochi. . . . Vivanda che consiste generalmente in carni tagliuz-

zate minutissime cotte in alcun sapore e regalate di droghe o erbe odorose. Dei *farsi* però ne sono infinite specie secondo varietà di cucine.

Farù o Ferù. *Succiola?* Castagna cotta Faritiff. } in acqua seimplice in tem-

po che per avere più mesi d'età è già riseeca. In altre parti del contado invece intendono per *Farù* le castagne da noi dette *Peladej*, cioè lesse e sbucciate. Anche a Cremona le dicono *Farui* o *Ferruj*, ed hanno altresì l'acrescitivo *Farulón* (Lanc. Voc. creim.). *Fasàn. Fagiano.* Uccel noto che è il *Phasianus gallus* L.

Fasan o Gall de montagna. *Fagiano nero* o *alpestre. Gallo di monte.* Il *Tetrao urogallus* L. — Altri intendono anche il *Fagiano di monte* o sia il *Tetrao tetrix* L.

Fasan de la China. *Fagiano di color d'oro della China.* Il *Phasianus pictus* degli ornitologi.

Cott come ou *fasan* . . . Stracotto.

Vess on *fasan*. . . . Dicesi di qualunque vivanda che sia ghiotta, squisita, saporita in sommo grado, forse perchè nel fagiano, come dicono i Provenzali, si riconoscono fino a nove differenti sapori. (giano.

Fasanèlla. Fagiana. La femmina del *fasanna. Fagiana.*

Fasanott. Fagianotto.

Fascicol. Fascicolo.

Fascicolà. T. degli Uffizj. . . . Distribuire per fascicoli, riporre una carta nel fascicolo contenente le sue consimili, cioè quelle di pari matricia.

Fascicolètt. Fascicoletto.

Fasènd. Facendo.

Fasnà. v. ant. Ammahiare. Affascinare = Per no *fasnall* solean dire in antico a detta del Var. mil. per lodaro la bellezza d'un fanciullo.

Fasèù. Fagiuolo.

Sgorbia. *Bacello. Siliqua. Gagliuolo* = Pell. *Guscio* (Targ. Toz. Ist. III, 82) = Oggin. *Fiso. Occhio. Occhiolino.*

Fasœu bianch. Fagiuolo bianco.

Fasœu che fa i cornitt longh. *Fagioli lunghi un braccio* (Targ. Toz. Ist. in *Dolichos sesquipedalis*).

Fasœu che fa i cornitt senza firagn. *F. più sotto Fasœu scolar.*

Fasœu de brocea. *Fagiolo bianco*. *Fagiolo romano*. Il *Phaseolus vulgaris albus* dei botanici.

Fasœu de color. *Fagiolo brizzolato*.

Fasœu de l'aquila. *Fagiolo romano*? Specie di fagiolo bislungo tutto bianco, fuorchè presso all'ilo o sia al viso, sopra al quale ha qualche screziatura avvinata e sotto una macebia del medesimo colore che ha qualche simiglianza con un corpo bialato. È detto *Phaseolus cylindricus bicolor* dai bot.

Fasœu de l'œucc negher o Fasœu de l'oggin o Fasœu piseinin o Faseritt. *Fagiolo con l'occhio* (Last. Op. IV, 25 e pass.). *Fagiolo dall'occhio o gentile*. *Fagiolo turco* (Re Ort. dir. in *Dolichos Catiang.*) *Fagiolo con l'occhio*. *Fagiolo ordinario*. *Fagiolo ia vaiaiglia* (Targ. Tozz. Ist.).

Fasœu de Spagna. *Fagioli della China o d'Egitto*. Così il Targ. Toz. Ist. in *Dolichos purpureus lablab*.

Fasœu giald. *Fagiolo giallo* (Targ. Toz. Diz. in *Phaseolus vulgaris luteus*).

Fasœu gris. *Fagiolo grigiolo*.

Fasœu majoleghin. *Fagiolo majolichino* (Re Ort. dir.). Specie di fagiolo di colore avvinato cupo quasi simile a quello delle nostre tazze di majolica.

Fasœu nan. *Fagiolo vevule*. *Fagiolo picolo*. Il *Phaseolus Mungo* de' bot.

Fasœu negher. *Fagiolo nero*. Il *Phaseolus vulgaris niger* dei botanici.

Fasœu œuv de truta. *V. in* C&V.

Fasœu quarantin. *Fagiolo rigato*. (Re Ort. dir. in *Phaseolus zebra*). *Fagiolo* così detto tra noi perchè si semina misto col granturco serotino che nominiamo *quarantin*.

Fasœu rampegghin. *Fagiolo rampichino* (pist.). Specie di fagiolo il cui nome botanico è *Phaseolus vulgaris volubilis* — Una specie ve n'ha che fa in baccelli curvi detta *Fagiolo a sciabola* o *Fagiolo rampichino a sciabola* (Targ. Toz. Diz. in *Phaseolus lunatus*).

Fasœu ross. *Fagiolo rosso*. Il *Phaseolus vulgaris ruber* de' botanici.

Fasœu scolar o scolarin. *Fagiolo senza filo*. Il *Phaseolus vulgaris globosus* de' bot. Specie di fagiolo tondo così detto dall'essere bicolore come

gli abiti de' laudesi, cioè avvinato enpo e biancastro.

Fasœu stobbiarœu. *Fagiolo cappone*? *Fagiolo* così detto fra noi perchè seminato in quei campi dove rimangono le stoppie del grano già segato.

Fasœu vares... Il *Ph. illiricus* de' bot.

Coss' cel? s'cioppa i fasœu! *Va egli giù la viaaccia?* (Cecchi *Rivali* III, 2, in Prov. p. 102). *Tu non dai tempo al tempo. Tu hai più fretta che chi muor di notte.*

Insaccà fasœu. fig. *Disaccollare*. Dicevi per ischerzo di chi cavaleando non istà saldo in sella, ma va dignazzandosi come fa spesso chi insacca legumi.

Mangia in coo i fasœu. fig. *Mangiar la torta in capo*. Soverchiare.

Mondà i fasœu. *Swisare*. Levare quell'occholino che i fagioli hanno da un de' capi.

On ris e fasœu. *V. in* Bis.

Ris e fasœu minestra de' sœu, ecc. *V. in* Bis.

Fasœu. T. di Mascalcia. *Fagioli* i quattro denti che nascono al cavallo tra gli scaglioni e que' di mezzo quando ha quattr'anni.

Fasœu. ger. *Sorgozzone*. *Sergozzone*. Colpo dato sotto il mento col pugno rovescio.

Fasœu. v. cont. brianz. per Gòga. *V.*

Fasœu. gergo. *Pellegrino*. *V. Picùcc.*

Mazzà in coo i fasœu dicono alcuni per Mangia in coo i fasœu. *V.*

Fasœu. T. de' Confett. Specie di dolci con rosolio in forma di fagioli.

Fasœu in gergo scherz. *Le fave cappoiche*. I grancelli do' polli.

Fasoràda. Quantità di fagioli cotti.

Fasorèll per Tricantón. *V.*

Fasorin. *Fagiolotti*. Dim. di *Fagiolo*.

Fasoritt per quelli botanic. detti *Phaseoli nani* e *Dolichi catiang*. *V. in* Fasœu.

Fasorin. Dicevi di quasi tutti que' fagioli che si arrampicano.

Fasorón. *Schiattone*. *Stiattone*. *Fantoccione*. Uomo atticcato, membruto.

Bon fasorón o fasorott. scherz. *Pastricciano*. *Buon pastricciano*. *Bonaccio*. *Buon pastaccio*.

Fasorónna. *Schiattóna*. *Stiattóna*. *Grossottona*. *Eadalóna*. Donna atticcata.

Ona fasorónna. fig. *Una dabbèuaccia di donna*.

Fasorùtt. *F.* in Fasorón.

Fàss. *Fascio.*

Andà in fass. *T.* di Stamp. . . .
Scompaginarsi alcuna riga o pagina
o forma di stampa.

Andà-là o Voltà-là come on fass
de squell. *Cadere in abbandono* (Berni
Orl. in. I, 76). *Cadere abbandonata-*
mente, cioè senza procurar di evitare
la caduta, per difetto di forze o vero
di modo o tempo da ciò.

Fà d'ogni erba fass. *Far d'ogni erba*
un fascio. Far d'ogni lana un peso.
Confondere le lance colle mannaje.

In d'on fass. *In un fascio. All'im-*
bracciata.

Fàss. *s. m. Quintale.* Peso nostrale per le
legne, pei marmi, per le pietre, ecc.
Dividesi in dieci pesi(pes); ogni peso
in dieci libbre grosse (*liv gross*), cioè
da ventott'once l'una, e corrispon-
de a libbre nuove decimali 76,2517.

Fass de ferr. . . . È libbre piccole
trecento, cioè libbre grosse da ven-
tott'once 128 e once 16.

Fàss. Per fass et nefas. *F.* in Nèfas.

Fàss. *s. m. pl. Le fasce* parlando di
quelle da bambini. *F.* anche Fàssa.

Fass con la coa. . . . Quella specie
di fasce assai lunghe, terminanti da
un capo augnate, le quali servono per
esterna o seconda fasciatura ai bam-
bini già fasciati e adagiati nel cuscino.

Fass intregg. . . . Quella specie
di fasce di pari larghezza in ogui
loro parte, le quali servono per in-
terna o prima fasciatura ai bambini.

El primm ann a brazz a brazz, el
second pattej e fass, el terz ann a
cuu a cuu, el quart ann quant'è mai
t'ho cognossuu. *F.* in Cùu.

El primm ann stringh e bindej,
el second fass e pattej. *F.* El primm
ann in Cùu.

Fàss. *s. f. pl. Fasce* (Diz. mas.). Negli
strumenti da arco sono le assicelle
collegatrici del coperechio col fondo.

Fàss. *T. arch. Brachettoni.* Tutte quelle
pietre che fasciano un arco e ne fanno
l'ornato.

Fàss. . . . Nella vanga sono le due
lastrine anteriore e posteriore che
assicurano l'incassatura(cassa) in cui
entra il vangile(vanghet).

Fàss. *F.* in Fà.

Fàssa. *Fascia. F. sopra Fàss sig. 4.**

Avè conossuu de fassa o Avè ve-
duu in fassa. *Aver visto in fasce. Aver*
conosciuto dalle fasce.

De fassa. *In fasce.*

Fàssa per simil. *Fascia.* Ogni cosa che
rassomigli fascia.

Fassa in cros. . . . Quelle due stri-
sciule di carta fra le quali incrocio-
chiate s'imprigionano que' libri o
quelle carte che si spediscono altrui
non sotto coperta suggellata, ma as-
sestate per modo da lasciar ricono-
scere la loro essenza a chi ne ha il
diritto. I Piemontesi la dicono *Crovata*.

Fàssa. *T. de' Leg. di lib. Culutta.* Pezzo
di cartone, pergamena o simile con
cui si caopre il dorso di un libro per
rinforzo o sostegno della legatura.

Mett la fassa a on liber. *Acculattare.*

Fàssa per Fris. *F.*

Fassù. *Fasciare.*

Fassù. . . . Metter le legne in fastella o
fasci, e venirle pesando a quintali.

Fassàa. *s. m. . . . La quantità, il nu-*
mero dei quintali (fasc).

Fassùn. *Fasciato.*

Fassacóa. *Fasciacoda.* Cuojo da tener
ripiegata la coda delle bestie da soma.

Fassadùra. . . . Quantità di quintali (fasc)
di legne, fieni, marmi, ecc. Per es.
La Fassadura l'è tant. *Sono tanti quin-*
tali (fasc).

Fassadùra. *Fasciatura.*

Fassàscia. . . . Fascia grande e rozza.

Fasséra (che anche dicono Fòrna). *Casci-*
no. Fiscella? Asserellino o Scandoretta
di leguo dolce, alta 27 centimetri e
snodata, la quale, accerchiellata che
sia, riesce del diametro di circa 64
centimetri. Serve per contenere la
pasta recente del cacio lodigiano in
tutto il tempo dell'insalatura e dargli
la forma di pratica. Se ne può vedere
la figura nella Tavola annessa al *Casci-*
ficio del Cattaneo. Pei cascini d'ogni
altra specie di cacio vedi *Quacein*. Ve
n'ha di quadrate pei caci così detti
Stracchini. I Franc. la dicono *Éclisse*,
e i Provenz. quai come noi *Feisselo*.
In una Memoria d'un Sarzanese inserita
nel Giorn. agr. VI, 298 leggesi *Fascia-*
ra, voce evidentemente lombarda.

Fassètt. *Fascetto. Fascincio. Fasciatello.*
 Fassetta. Quella cintura in cui fanno capo le falde de' grembiali, dei cintini(sottania), ecc.

Fassetta. Parte della cuffia, ed è quella che forma cerechiello al capo e in cui s'annesta il fondo della cuffia.
 Fassetta. *Fascetta*(volg. tose. — Tomas. Sia. p. 254). Specie di busto usato dalle donne per contenere la vita. La *Bustina* è busto picciolo e stretto alla vita quasi simile alla fascetta.

Stecca. . . . Denanz. *Petto?* = 2 De-dre. . . . = Spallitt. *Spallette* = Lista de la stecca. *Guaina?* = Chignœu de sora o de stomegh. . . = Chignœu de bass. . . = Clignolitt sott sella. . . — Talora alla *Lista* già detta e ai *Chignœu de bass* sostituisconsi la *Ventrera* e i *Fianch*.

Fassetta o Fassettinna. . . . Quell'anelletto rientrante o quella specie di strozzatura che hanno nel loro mezzo i bozzoli pestellini (la *galetta camozzina*).

Fassetta, e per lo più al pl. Fassètt. *Fascette. Bocchini.* Cerchielli che adornano il collo delle canne delle armi da fuoco di minor portata.

Fassetta. T. de' Leg. di lib. *Braca.* Striscia di carta che si salda sopra un foglio stracciato.

Fassettà. T. de' Leg. de' lib. *Imbracare.* *Imbragare.* Fortificare con una striscia di carta incollata i fogli laceri.

Fassettinna. *Dim.* di Fassetta sig. 1.° e 4.°
 Fassin. v. cont. br. *Fascetto. Fasciatta.*
 Fassinin e al pl. Fassinitt. *Fastella* di sermeati — *Fastella* in genere.

Fassinna(nome collettivo). Lo stesso che *Legna menudra.* V. in *Legna*.

Fassinna. *Fasciaa.*

Asperges di fassinna. scherz. *Messer Bataccio.* Bastone, fascio di verghe.

Benedi con l'asperges di fassinna.
Dar le frutla di frate Alberigo, e fors' anche *Far l'asperges colla granata* interpretato dal Minucci nelle note al *Malmantile* per *Aspergere*, spruzzare colla scopa.

Fassinna con la soa schienna(che più prop. dicesi *Camarètta*). *Fascina* col petzo. (stellare.

Fà-sù i fassinna. *Fasciare* — *Affa-Meda* de fassinna. V. in *Mèda*.

Stà a la fassinna di Spagnœu. *Stare a soleggiarsi*(*flor. — Salvad. 23). *Assolinarsi.* V. anche in Spagnœu.

Fassinôn ed anche Fassinna. T. di Fortif. *Salsiccioae.* Fastellone fatto di grossi rami d'albero o di tronchi d'arbo-scelli legati insieme, il di cui uso è di coprir gli uomini e di servir a guisa di spallette.

Fassinott. *Fasciaotto*(*flor. — Rim.aut.pis.).

Fassitt pl. di Fassin. V.

Fassœura. *Fascia.*

Bell in fassœura, brutt in camisœura o in piazzœura come dicono varj cont. briaaz. V. in *Camisœura*.

In fassœura. In fasce. Dalle fasce. Dalle prime fasce. Dalla culla. L' hoo cognossuu in fassœura. L' ho visto in fasce.

Fassôn. *Voce fr.*(façon) usata nelle frasi
 A la gran fasson. In gran gala.

A la san fasson. Alla libera, senza etichette, senza cerimonie. Alla buona.

Fassinna. Gran fascia.

Fassott. V. in *Lègua menudra*.

Fastidi. *Fastidio. Impaccio. Briga* — *Soprossicello*(Pr. flor. IV, 11, 98).

A mori se va-sœura de tutt i fastidi. Chi muore cœe d'affaaai(Monos. 141).

Doo fastidi? Guasto io forse?(Tac. Dav. Cans. Perd. El. 16).

El mestec de pret o fraa Fagott l'è quell de teuss fastidi de nagott. V. in *Fràa*.

Fastidi fatt' in là. Tuato l'uomo ha briga quanto elli se ae dà(Saech. Nov. 126). Segua il peggio che può, non voglio guai(Monig. La Fed. II, 6). Ei fugge il ranno caldo. Ei lascia aadar l'acqua alla chiana. Nè di tempo aè di signoria ei noa si dà melaconia. È un cacapeastieri (I testi del Cecchi, del Machiavelli e del Caro addotti dai diz. ital. in questa ultima voce, letti in fonte l'autorizzauo anche in significato di Uomo di lieta vita, che non vuole darsi pensiero di cosa alcuna).

Fastidi grass ool anche Fastidi col butter. . . . Brighe da nulla, spine immaginarie, guai da romanzo.

Ghe n'è minga de sti fastidi o Gli è minga fastidi. . . . Nessuno me lo potrà apporre; non sarà chi il possa dire di me; mal t'appoggi; non sono qual dici.

I fastidi hia quij che fa diventà gris o vee. *I pensieri fuano aullere i pe' canuti* (Monos. pag. 49). *I pensieri fanno invecchiare* (id. 165).

L'omu di fastidi. *F. più sotto* Vess quell di trentatü fastidi.

Mandà-via i fastidi. *Cavare i pensieri* (Ceechi *Dissimili* I, 1).

Pien de fastidi. *Pensicrato* (Ceechi *Dissimili* I, 1).

Tœuss fastidi d'ona eossa. *Darsi pensiero o brign di checclessia. Prender fatien di checclessin. Tœütten minga fastidi. Non te ne dare nulla fatien.*

Tœuss i fastidi del Ross o di olter. *Torsi gl'impacci del Rosso. Aver preso lo gabelln degl'impacci o Aver preso a riscuotere la gabelln degl'impacci. Dieesi d'uno che si affatua per questo e quello; al quale proposito si suol anche dire scherz. che Le brache degli altri rompono il culo.*

Vegni grass in di fastidi. *Ingrassar nelle brighe o nelle molestie.*

Vess in d'on fastidi. *Essere in impaccio o in una briga.*

Vess quell di trentatü fastidi. *Aver da pettinare o da grattare. Aver da pettinare lona sarlesca. Avere mille brighe, mille molestie. Essere il Fatien lupinajo* (Monos. p. 299). *Dieesi di elhi si diehiari sempre in un mare di guai.*
Fastidi. *Fastidio. Nojn. Straccegginne. Stracchezza. Stucchevolezza.*

Fà fastidi. *Venire n noja. Fare asfa. Dar ricndin o recndia. Essere ricndioso, stucchevole, remaliccio. Venire n fastidin. Infastidire.*

Fastidi. *Svenimento. Sfinimento. Basimento — Sincopa. Sdilinguimento. Smarrimento di spiriti.*

Sentiss a vegni fastidi. *Sentirsi veair meno o avvenire o svenirsi o basire.*

Vegni on poo de fastidi. *Avere un po' di basimentuccio.*

Fastidiós. *Festidioso. Ricadioso. Che darebbe noja nlla nojn. Seccegginoso. Nojoso. Rincrescevole.*

Fatid. . . D'estremo danno, rovinosissimo.

Fatalista. . . Che si affida al destino, che ogni cosa erede per fato immutabile.

Fatalità. *Fatnità.*

Faticato. s. m. . . . L'anca del pollo fatta vivanda.

Fätov. *Scondito* (Monig. *Pod. di Colog.* I, 12). *Fätuo. Sciocco. Scipito.*

Fätov. fig. *Fatuo. F. Badée.*

Fätt. s. m. *Fatto. Evento.*

Cattà sul fatt. *Cogliere in fragranti. El fa di fatt e minga di ciaceer. E' fa fatti e non novelle* (Lor. *Med. Caus.* 155^a). *Fa faccende e non dice parole.*

Fà on fatt. *Fare de fatto o di fatto. Operare di subito e senza le convenienti rillessioni.*

Ghe vœur di fatt, minga di ball o di ciaceer. *F. in Ciaceera.*

Mett al fatt. *Informare.*

On fatt de fatt. *Fatto singolare, strepitoso, gronde, e le più volte implea altresì l'idea di subitaneo o impetuoso o tristo.*

Vess al fatt. *Esser informato. (sto.*

Vess on fatt. *Coastare. Esser manifesto.*
Fätt. *Fatto. Negozio. Faccenda.* Anche noi usiamo questa voce intiera *Fatto*, ma nelle sole frasi *Fatto stà, El fatto è. Fatto sta che, cre.*

A cercà el fatt sò se fa tort a nissun. *Chi fa i fatti suoi non fa torto a nessuno* (Monos. pag. 251).

A fa i fatt sœu se sporea minga i man. *Chi fa i fatti suoi non s'imbratta le mani* (Monos. p. 242). *Chi fa i ntti suoi merita laude* (Cant. *Carn.* II, 324).

A la fin di fatt. *Al postutto.*

Andà per i fatt sœu. *Andarsene pei fatti suoi. Andar a fare i fatti suoi. Andare alle sue faccende. Pnrtirsi. Andar via.*

Chi renonzia al fatt sò prima de mori de nissun el merita d'ess compat, o vero Chi renonzia al fatt sò prima ch'el mœura el merita a travers al cœppin ona taleura o el merita sul cœo d'ona mazzœura. *Chi del suo si spodesta merita un maglio sulla testa. Dettato di piana intelligenza.*

Dà el fatt sò o el fatto sò o el fatte sò. *Dare il suo pieno o il suo giusto.*

El fatt sò. *Il suo. Il proprio.*

El trà-via el fatt sò. met. *La padella dice al pajuolo: Fatti in là che tu mi tigni. Suol dirsi a elhi riprende altrui d'aleun vizio di cui sia macchiato egli stesso.*

Guarda el fatt tò. *Guarda la gamba. Abbi occhio.* Il latino *Cave!* Modo d'ammorire altrui a starsi in guardia. *Volta largo ai canti. Abbi cura ai mocchi.* Guarda di non essere gabbato — Guarda ben el fatt tò! *Guai a te!*

Intrigass di fatt di olter. *Entrare ne' fatti d' altri.*

La gent de ben no cerca i fatt di olter. *Chi cerca i fatti d' altri non può esser buono* (Doni *Zucca*, p. 7 verso). A questo mondo però sciaguratamente

« Perchè savè i face nost par che tnce possem,

« El pù savè l'è savè quij del prossim »

(disse il Magg. *Interm.* II, 312).

Mandà per i fatt soeu. *Mandare a far le sue faccende* (Lippi *Malm.* XI, 34).

Portà i fatt soeu in d'on sit. *Recarsi in alcun luogo in petto e in persona.*

Savè el fatt sò. *Esser uomo esperto, pratico, dotto nella propria professione; ed anche in generale Essere accorto, avveduto, e scherz. Aver gli occhi dietro la collottola.*

Vorè el fatt sò finna in d'on guggin o finna a l'ultem quattrin. *Voler la parte sua sino al finocchio.* *F.* Quattrin. *Fatt per Fà* usiamo noi nella sola frase *Ditt e fatt. Detto fatto.*

Fatt. ad. Sciocco. Dolce di sale. Antic. dicevasi anche Fado. Dal lat. Fatuus. Fatt. Ad. di Formagg. F.

Fatt è usato anche dalle nostre donne in senso di Poco torto. Per es. *Coton on poo fatt, Firisell on poo fattin, Seda fatta, Fir on poo fatt. Cotone poco torto, Sinighella poco torta, Seta floscia o Pelo, Filo poco torto.*

Fatt (in genere). Scipito. Insipido. Dissaporito; e ant. Dissapito. Discipito. Dissavoso. Dissipito.

Fatta. Compito. Lavoro assegnato altrui a fare in breve tempo determinato. La nostra voce è usata quasi esclusivamente fra le ragazze, e fra le madri o le maestre che assegnano loro il compito. Quando poi le fanciulle vogliono fra di loro gareggiare nel terminar prime aleuna parte di esso compito dicono d' avere a Fà fattin, cioè da compiere a gara in minor tempo un picciol compito di loro arbitraria assegnazione — Fatta ne' dizionarj ital. vale sorta, qualita.

Avè fenii la fatta. Aver finito il peso.

Dà la fatta o Fa la fatta. Dare o

Fare il compito. (dizione).

Fatta. Fatta. Foggia. Sorta. Specie: Con-

piagh de sta fatta. Piaghe immense.

Persegh o sim. de sta fatta. Pesche tanto fatte, o di questa posta o di questa fatta. E per lo più col gesto avviamo quella fatta più o meno secondo il nostro sentire.

Fattarèll. Casetto.

Fattarèll. Novelletta.

Fàtte. F. in Fatt.

Fattèzz. Faltèzze. (tezze gentili.

Fattezzinn. Faltèzze delicate molto. Fat-

Fattibil. Fattèvole. Fattibile.

Fattin (Fà). F. in Fatta.

Fattin. ad. . . Un po' insipido, alquanto scioeco — ed anche.. Un pu' poco torto.

Fatto. F. in Fatt.

Fatto sta. Fatto sta che, ecc. (Dav.

Tae. Annali II, 42).

Fattón. v. Daz. Merc. venutaci forse dalla Sicilia (Fattuni). Capitone. F. in Strusa.

Fattór. Fattore.

Cosse me euntee mai fattor! Che diavol narri! Domine che mi dici mai?

Famm fattor tri agn, e se faroo maa, el sarà mè daga. Famm fattore un anno e sarò ricco (Lastri *Prov.*).

Fattór. T. de' Mugn. . . . Quello fra gli operai d' un mulino che abbàda ai conti delle mulende e le dirige.

Fattór. T. de' Calz. . . Quell' operaio che accudisce solo a preparare i lavori e a servire gli avventori.

Fattór. . . Il cozzone di noli di vetture.

Fattór. T. aritm. Numeri moltiplicanti o producenti (Pac. *Arit.* 25 verso). *Radici o Fattori del prodotto* (Brunacci *Elem. di Algebra*). Nome collettivo dei due termini della moltiplicazione, cioè del moltiplicando e del moltiplicatore.

Fattóra. Fattoressa. La moglie del fattore.

Fattóra di monegh. Fattoressa assolut. (Fag. L'aver cura, ecc. I, 10 — id. Genit. corretti I, 1). Servigiana. Fatto-

ressa di monache. Donna secolare che serve le monache ne' loro affari fuori del monastero. La Sposa Tarlesca delle Commedie del nostro Maggi.

Fattóra. Ad. di Vacca. F.

Fattoria. Fattoria.

Fattorin. . . . Giovan fattore.

Fattorinna. . . . Giovine fattoressa.
Fattùr. s. f. pl. T. de' Sarti. . . . I lavori
di raccomandatura.

Gioven di fattur(che altri dicono Tac-
conce)? . . . Quello tra i varj lavoratori
d'una sartoria che distrae i soli la-
vori di raccomandatura, a differenza
dagli altri che lavorano di robe nuove.

Fattùr. s. f. pl. T. de' Cappellaj. . . .
Il dare pulimento ai cappelli.

Coldera di fattur. T. de' Cappellaj. . . .
Quella caldaja d'acqua riscaldata nella
quale s'immergono iterat.* i cappelli
già tinti per ripulirli da ogni macchia.

Fattùra. Fattura.

Lavorà a fattura. Fare a compito.
Stare per opera. Lavorar con mercede
pattuita pari all' opera, a differenza
del Lavorare per mercede giornaliera.

Fattùra. T. merc. Tariffa. Fattura. Nota
dei prezzi assegnati a chi dee vendere.

Fattùra. Affattare. Fatturare. Sostituir
— Far affatturazione o affatturamento.

Fattura. T. de' Cappell. . . . Ripulire
il cappello già tinto. F. in Fattùr.

Fattura. Fatturato. Affatturato. Sostitui-
to. Alchimato. Archimato. Adulterato.

Fatturàda. . . . La lavoratura di cui sopra.

Fattùral. T. merc. . . . Libro su cui
si copiano dai mercanti le fatture.

Abbiamo Copialettere e Messale; quindi
pare che Copiafatture o Fatturale aves-
sero a entrare un di nei diz. ital.

Fatturànt.

Fatturèta e Fatturinna. Lavoretto.

Fatùra, Faturàl, ecc. F. Fattùra, ecc.
Fatùtti. F. Stramàss. (d'uno.

Vess el sò fa-tutt. Essere il factodo

Fàva. Fava. In Milano la voce Fava al
singolare rappresenta esclusivamente

l'idea della vivanda che si fa colle
fave secche, e corrisponde all' italia-

na Faverella, Favata o Fava. Al plu-

rale la voce Fav ci rappresenta esclu-

sivamente l'idea della Fava cavalli-

na, muletta o da biada dei Toscani
(l'icia Faba minor, Fèverole de' Fran-

cesij). Le fave fresche poi sono chia-

mate Basiann (l'icia Faba major), e
corrispondono a Fave fresche, Baccel-

li, Bagiane di varj dialetti toscani —
Nel contado, e in Brianza special-

mente, la voce Fava singolare denota
pure la Faverella; ed al plurale Fav

Vol. II.

comprende tanto la fava cavallina,
quanto le bagiane anzidette.

Boffà su la fava. fig. Aver voce in
capitolo. Dar le mosse ai tremuoti.
Dar l'orma ai topi. Avere superiorità
ne' maneggi, nei consigli e sim.

Cuntà-sù la rava e la fava. Dire
ciò che Berta filò (Sacch. Nov. 115).
Rerere tutta quanta la cosa come è
andata (Fag. Un vero amore ecc. in
versi III, 7). Dar libro e carte. Rac-
contare per filo o per segno alcuna
cosa; mostrarne tutte le circostanze;
addurne tutte le particolarità.

De la rava a la fava. Per filo e per
segno. Filo per filo. Punto per pun-
to. Dall'a alla zeta. Per appello e per
appunto. Cioè dal principio alla fine.

Fava americana o turca. . . . Frutto
che ponsi nel tabacco per dargli buon
odore.

Fava inversa o grassetta. Orzino.
Fave tardiole (*san. — Gior. agr. X, 208).

Fava menada. Faverella. Favata. Fava.
L'ha mangiaa i fav de la menò. . . .

dicono i contadini brianzuoli alle mag-
giori tra più sorelle quando si mari-
tano prima di esse le minori.

Savè una cossa de la rava a la fava.
Saperla per appello e per appunto o

Saperla tutta o Saperla com' ella andò
e come ella stette (Redi Op. VI, 68).

Vorè savè la rava e la fava. Foler
ndire l'intero di una cosa (Assetta I, 1).

Favaccin. Beccabungia. Beccabungia. Sp.
d'erba ch'è la Feronica becebungia L.

Favèe. Ad. di Colòmb. F.

Favèlla. Favella.

Levò la favella. Far perdere la fa-
vella. Torre la favella. Il nostro è un

riscontro di buona lingua comune
nell'Alto-Milaneuse allorchè nasce che

altri per timore allibisca e si rimanga
mutolo. Il Lupus vidit eum prior vi-

vente tuttora fra i boscajnoli brian-
tesci. Favèta dicono alcuni il Cacao Lisbona.

F. in Cacho.

Favitt. s. m. pl. . . . Nell'Alto Mil. si
chiamano così i frutti dello Spino

bianco che noi cittadini diciamo Laz-
zaritt salvadegh. F.

Fàvo. Malore noto.

Fàvola. Favola.

Favolèta. Favoletta.

Favón dicono alcuni del contado per Basianna. *F.*
 Favór. *Favore.*
 Favorevól. *Favorevole* — *Fávsto. Propizio.*
 Favóri. *Favorire. Favore.* Favoreggiare.
 Favóri. *Favorire* in senso di visitare (*visere*).
 Favórii. s. m. *Il mignone.* La persona in favore.
 Favórii. s. m. pl. per Sciantiglión. *F.*
 Favórii. partic. *Favorito.*
 Faxáll. *Fauxhall.*
 Favón (Fá). *Far pro. Far utile. Far vantaggio* — *Far appariscenza* — *Esser rendevole?*
 Fazioniári. *Sentinella* — *Chi è in fazione.*
 Fázil. *Facile* — Molte nostre frasi nelle quali entra questa voce si voltano in un solo aggettivo italiano, come Fázil a marsci. *Corrutibile;* a iurabbiss. *Insciabile;* Fázil de imparà. *Apprendevole;* a innamorass. *Cascatojo;* de trovà. *Rinvenibile;* de fá. *Facitojo. Fattevole,* ec.
 Fázil. *Probabile.* L'è fázil eh'el vegna. *Probabilmente* verrá.
 Fazzilitá. *Facilitare. Agevolare.*
 Fazzilitá. s. f. *Facilitá. Agevolezza.*
 Fazzilitá. partic. *Facilitato. Agevolato.*
 Fazzilitóu. *Ser agevola? Ser accomoda?*
 Uomo indulgente e facile. *Corrisponde al Comode de' Francesi.*
 Fazzolett. *Fazzoletto.*
 Fazzolett del coll. *Fazzoletto da collo. Pezzuola da collo. F.* anche Mantel-
 linna, Collárinna, Colúr o Golar, Goriglia, Fiseiù, ecc.
 Fazzolett del nas. *Moccichino. Pezzuola.*
 Fà fazzolitt. *Corre altrui la pezzuola,* cioè rubargliela; intorno a che è necessario avvertire che una parte della galanteria de' nostri masgalani del secolo scorso consisteva nel lasciarsi uscire delle tasche deretane dell'abito un buon terzo di pezzuola, il quale terzo rendeva men difficile che oggidì il negozio de' ladronecelli di calca; galanteria che ha ripreso alcun po' di vita fra noi dal 1856 in qua.
 Fazzolettáda. *Pezzolata* (*fior. — Tomas. Sin.). Quanto può capirc di ruba entro a un fazzoletto.
 Fazzolettáda. Colpo dato con fazzoletto

Fazzolettásc. *Fazzolettaccio* (Facez. Piov. Arl. p. 60). *Pezzolaccia* (*fior. — Tomas. Sin.). (letto).
 Fazzolettín. *Pezzoluccia.* Dim. di Fazzo-
 Fazzolettín del nas. *Benduccio.* Quello che s'attacca alla cintura ai bambini.
 Fazzolettín del coll. *Pezzolina* (*fior. — Tomas. Sin.).
 Fazzolettín del sudor. *Pezzoluccia* (*fior. — Tomas. Sin.) e nobilmente *Sudariolo.*
 Fazzolettón. . . . Gran fazzoletto, gran pezzuola.
 Febrár (che i contad. dicono Fevrée con voce romanza *Febrér*). *Febbrajo.* Il Burchiello nel suo Son. 212 lo disse anche *Antimarzo.*
 Genar fa i pont e febrar je romp. *Gennajo fa il ponte e febrajo lo rompe* (Monos., pag. 378).
 Fechin, ecc. *F. Faclin, ecc.*
 Féd. *Fede. Fe'.*
 Avegh la vera fed. *Stare a buona speranza. Sperar bene.* Abbia la vera fed. *Spera pure. Vivi pure in tale speranza. Datti pure a credere a questo modo;* e per lo più ironicamente.
 Bæugna fa on att de fed. Non nui par vero ancorchè io lo vegga; mi par incredibile; e' ci vuole gran fede per crederlo. Dicesi d'ogni cosa che rassembri fuor di natura o possibilità.
 Faa con la fed de povertaa. *F. in Povertaa.*
 In bonna fed. *Lealmente. Schietta-*
 mente. *Secondo onestà. In buona cre-*
 denza. Senza pensare più in là.
 Mancà de fed. *l'enir manco ad al-*
 cuno (Caro Am. past. ga). *Esser fedifra-*
 go. *Romper la fede ad alcuno.*
 No avè nè legg nè fed è come Vess on'anema de carton. *F. in Anema.*
 No eapi o No cognoss nè legg nè fed. *F. in Legg.*
 Omni de bonna fed. Uomo che agisce schietamente, lealmente, senza ombra di malizia — Talora anche *Credenzione.* — *Homme fait à la bonne foi. Homme qui vit bien à la bonne foi* dicono anche i Francesi.
 Tirà a la fed. fig. *Trarre il filo della camicia ad uno. Far piegare al proprio desiderio.*

Vess minga on articol de fed. fig. Non essere articolo di fede (Paciol. Div. Prop., pag. 3 verso).

Vess on articol de fed. fig. Essere un articolo di fede (Pan. Poet. II, xxii, 13). Fed. Attestato. Fede (Lasea Nov. 10.^a). Breve scrittura colla quale da chi n'ha il diritto si faceva fede di nascite, nozze, mortorj, proibità, povertà e sim. Fèda (A). F. Fededinna.

Fedascia. Superlativo di Fed che vale Fede viva, grandissima, e si usa particolarmente nel dettato: Var pussee ou poo de fedascia ehe tutt el legu de la barcascia. La fede è buona, e salva ciascuno che l'ha — La fede nostra ci fa salvi (Snech. Nov. 60).

Fedediuna (che anche dicesi A feda o Alfedu). Affè. Affè di Dio. Affeddieci. Alla buona se'. Esclamazione.

Fedel. Fedele — Fig. Compass fedel. ... Compasso di squisita esattezza.

Fedelùn e sch. Fedelòtt. Fedelaccio.

Fedellà. Fedellà. Fidatezza.

Fedinna, ed anche Fedinna criminal. ...

Attestazione del non essere iscritto sui registri delle sentenze eriminali. Feghèj o Fighèj dicono i Brianzoni ed anche alcuni Verbancensi quello che noi chiamiamo Griœu de nos; e Andà in feghej, l'Andà in griœu. F. in Griœu. Fèl (la). Il fiele. Il fele; e lat. Felle.

Mangia fel e spua mel. F. in Mèl.

Vess senza fel. fig. Non aver fiele.

Essere un buon pastaccio, uoa pasta d'uovo, un uom di miele.

Felice e Felicità. F. Feliz, Felicità, ecc.

Felipp. Filippo. Nome d'uomo e moneta.

Giugà al felipp. F. in Giugà.

Felipp (o Tassa personal). v. cont. Testatico. Decima sopra la tassa.

Andà-giò del felipp. fr. cont. ... Averc oltrepassato l'anno sessantesimo dell'età sua; perèhè età in cui si cessa di pagare il testatico.

Andà in sul felipp. fr. cont. ... Correrè sui quattordici anni; perèhè età in cui s'incomincia a pagare il testatico.

Vess in sul felipp. fr. cont. ... Averc compiuti i quattordici anni.

Felipp (che anche dicesi Dotta, Romanzina, Lavada de coo, Merèmur, Filàda, on Cieolatt). Cappello. Cappellaccio. Gridatu. Rabbuffo. Lavata di capo.

Dà on felipp (che nel Basso Mil. dicono Mett-giò on cioceh). Dare una bottata o un raffuccio (*tosc. — Tomas. Sin.). Riscalar gli orecchi a uno. Dare un cappello o un cappelluccio. Cantar la zolfa o la compicta o il vespro. Rassestar la scuffia. Scapponeare. Fare una risicquata o un rovescio. Risciacquar un bacato. Spellicciare. Rabbuffare. Dare una buona stregghiatu o una buora mano di stregghia, una spellicciatura, un grattacapo, una canata, un lavacapo o una lavata di capo. Dare o fare una sbarbazzata, una ripassata, un rivellino, una ramanzina o romanzina, un ramanzo, una sbrigliata, una gridata, un rabbuffo, uno scappone, una scopatura.

Mezz felipp. ... Un leggier ramanzo.

Totù-sù on felipp comifò. Toccare una ramanzina di muschio (Redi Op. VI, 258) o una buona ripassata, ecc. Felippa. . . . Ferro che i contadini si mettono a cintola in sulle reni per raccomandarvi il pennato o il potajo allorèhè lavorano in sulle piante o intorno ai pali o sim., tenendosi così l'astuccio da cote (colée) per dinanzi, e per di dietro la Felippa. In alcune parti del contado, come a Gorgonzola questo ferro chiamasi il Pover omm. — Ricontro singolare è questo che i Provenzali chiamano Felipou il grimaldello; e per verità questa nostra Felippa contadinessa ha una delle sue gambe ehe non rassembra male a cosiffatto strumento.

Felippa o Felippola o Feripola dicono varj Brianz. per Lughèra (favilla.) F.

Fellz. Felice. Anche noi però diciamo Felice in alcune frasi, come in Felice o Felicissima notte e simili.

Felicità. Felicità. Prosperità.

Fèlor e Feloròtt per Fèrola e Ferolòtt. F. Fèlpa. Felpa. Drappo di seta o lana o pelo di capra con pelo lungo.

Felpin. ad. ... Aggiunto di panno, stoffa o simile lavorata a foggia di felpa.

Felpèta. . . . La felpa di pelo più corto, nou tanto fitto nè pesante.

Felpón. . . . La felpa di pelo assai luogo, fitto e pesante.

Fèlter. T. di Cartiera. Feltro. Pannello. Quel pezzo di panno lano su cui

mettesi ogni foglio di carta di mano in mano che si va curvando della forma.
 Feltrà. T. de' Cappell. *Feltrare*.
 Feltràda. T. di Cartiera. *Feltro? Pannello?*
 Una pezza intiera di feltro.
 Feltrin. T. di Cappell. . . . Il cappello di prima informazione.
 Feltrón. T. di Cart. *Colatoja*.
 Felùcca e Feluchètta. *Berghinella. Donna d'assai ironica*.
 Felùcca. v. cont. br. per Bericchin e Scroebch. *V.*
 Fèmena in sig. di Donna o Femmina non è usato nel nostro dialetto cittadino; sentesi però ancora nelle bocche de' contadini dell'Alto Milanese.
 Fèmena. Ad. di Ciav. *V.*
 Fén. Fieno.

Avegh-giò i fen. . . . Aver l'erbe segate e sparse in sui prati a oggetto di farle seccare e infienire.

Bul el fen. . . . Il maturar del fieno di cui vedi Bul sig. 8.^o

El temp di fen. . . . L'epoca del falciare i fieni. La *Fenaïson* dei Franc.

Fà i fen. *Tagliare o Segare il fieno*.
 Fà o paja o fen. fig. *Cavarne cappa o mantello*. Venir a qualche conclusione.

Fà-sù el fen. fig. *V. sotto Tajà-sù ecc.*

Fen brusaa. . . . Quel fieno che per eccessivo ribollito rincuoce, annerisce e torna pastura velenosa alle bestie.

Fen de mala sort. . . . *Mezzofieno* (Gior. Georg. II, 225). Fieno non tutto tale, ma misto di stoppie. — In alcuni luoghi del Fiorentino chiamasi *Fieno lupino* certa specie di fieno spontaneo non inutile per le bestie vacche.

Fen fojos. *Fieno fogliuto*.

Fen gross. *Fieno grosso*.

Fen in andanna. . . . Quell'erba che riesce albatutta per istrisce in sul prato dalla banda della costa del ferro de' falciatori, e che ivi rimane segno d'ogni falciata data di passo in passo in sino a che non se ne formino le strisce, prima ammontate continue lungo tutto il prato (*andann de fen* o *Fen in andanna* pure), e poscia divise in maragnole (*capellin* o *maragnati*).

Fen magengh. *Fieno maggese*. Fieno della prima segatura de' prati che a seconda delle stagioni suol tagliarsi sul finir di aprile o a' primi di maggio.

Fen mezz secc. *V. sotto Mezz fen*.
 Fen ostan o agostan. *Grumereccio. Gomareccio*. Fieno serotino e più corto del maggese, ed è la seconda raccolta del fieno solita farsi in luglio o ai primi d'agosto.

Fen piovattaa. *Fieno fracido o fradicio*. Fieno imbevuto d'acqua per esservi caduta sopra troppa pioggia.

Fen quartirœu o assol. *Quartirœu*. . . . Fieno che si taglia per la quarta volta. *V. Quartirœu*.

Fen secc. *Fieno secco*. (lano.

Fen sortumos. *Fieno grosso di pan-*

Fen strasi. *Fieno arido*.

Fen suttil. *Fieno sottile*.

Fen terzœu e assol. *Terzœu*. . . .

Fieno che si taglia per la terza volta. *V. in Quartirœu*.

Fen verd. . . . Fieno non ben rasciutto.

Incontrà on carr de fen. fig. . . . Iocontrare un qualche grave ostacolo; e per lo più si dice scherz. *Coss' eel? Èt incontraa on carr de fen?* a rimprovero contro chi torni troppo tardi a noi da alcun luogo dove sia ito per nostra commissione; e talvolta anche in ischerzo per indicare l'incontro di una coppia amorosa.

Mangia el fen in erba. *V. in Erba*.

Mett a fen o a praa. *V. in Praa*.

Meiz fen. . . . L'erba falciata a fieno, mezza risicca e mezza no.

Ogni husca per lu l'è on carr de fen. *V. in Càrr*.

Oh ben oh ben là mascarpa la paga el fen. fig. . . . Si suol dire per accennare d'averla calata a chi ce l'accoreò già primo, d'avere resa la pariglia, per dire *Sia pan per focaccia*.

Scoldass i fen. . . . Il primo grado del ribollire de' fieni. *V. Bui sig. 8.^o*

Tajà-sù el fen. posit. *Tagliare il fieno. Segare il fieno*.

Tajà-sù o Menà-sù el fen o Fà-sù el fen o Bestellà-sù el fen. fig. *Rastrellare. Fare un rastrello* (Ambra *Furto* III, 5). *Fare agresto. Fare del ben bellezza*, cioè *Far del bene assai*, cioè lucrare e per lo più poco onestamente nell'amministrare checchessia.

Tegni i besti a fen. *Governare a seccume*, cioè a foraggio secco (Gior. Georg. II, 222).

Trà-giò i andaan de fen... Sparpagliare le strisce dell'erbe falciate e ammontate per sovvolgerle e racciutarle a dovere:

Vessegli attorna di carr de fen. fig. . . . Esservi ostacoli grandi. *V.*

+ anche sopra Incontrà on carr de fen.

Voltà el fen... Andar sovvolgendo l'erbe da fieno onde s'asciughino bene per intiero. I Francesi dicono *Faner*, come *Faneur* e *Faneuse* i lavoratori. *Fenùda*. *Ricotta del fieno*.

Fenaggià. T. cont. . . . Lavorare a sovvolgere, ammontare, rastrellare e incarrare i fieni.

Fenaggiòn. T. cont. . . . Quel fienajuolo che attende col forcone ad ammontare e assicurare i fieni sullo carra.

Fenaise. *V.* Infenaise.

Fencàn. Scioperato. *Sparapane*. Perdigiorno. *Scioperone*, *Scioperonaccio*. *Poltione*. *Ozioso*. *Infingardo*. Il fr. *Fainéant*.

Fenèster dicono alcuni per *Quee* del mors. *V.* in *Quec*.

Fenèstra (e più collam. *Finèstra*). *Finestra*.

Spall. *Sùpiti* = *Seoss*. *Davansale* = *Square*. *Strombatura* = *Architrav*. *Architrave*. *Lus*. *Fano* = *Pedegalla*. . . = *Pè*. *Base?* *Zdecolo?* (*Scarpón*).

D' on bus fa ona fenestra. *V.* in *O* mangia sta menestra o alla sta fenestra (che anche dieesi *O* el dent o la ganassa). A questo fiasco bisogna bere o affogare, ed anche semplicemente bisogna bere. Dieesi a chi siano proposti due partiti e che sia forza accettarne uno.

Stà a la fenestra. *Starsi* o *Stare* alla fenestra. *Trattenersi* affacciato; e fig. *Star* alla fenestra (*Pan. Poet.* II, XIII, §1). *Star* a vedere; non agire in checclesia, e piuttosto stare aspettando il bello o il destro d'agire; il che farebbersi allora *Stare sulle volte*. *Aspettare il porco alla quercia* o *la palla che balzi*.

Fenèstra. *Finestra*. Foro quadro o quadrilungo che hanno in sè certe pinzette, alcuni coltelli da cucina, i grossi infilaappi e sim. i quali diconsi perciò *finestrati*.

Fenèstra. *Cruna*, e ant. *Cruno*. Foro dell'ago — *Romp* la fenestra d'ona guggia. *Scrutare* un ago.

Fenestracù. *Finestrino*. *Finestrina*. *Finestrello*. *Finestrella*. *Finestretta*. *Fiaefenestròn*. *Finestrone*. (*struzzo*). *Fenestrorin*. *Finestricolo*.

Feni (che i più colti dicono più volentieri *Finì*). *Finire*. *Terminare*.

*Dove vala a feni mo? Dove mo va ella a parare o a ferire o a battere? Dove ha a riuscire questa involturn? Feni la rocca. *Sconocciare*.

Fenilla-fœura. *Definire*. *Dissolvere*. *Accapazzare*. *Spedire*. *Sbrigare*. *Fiair la danza* (*Lasea Sibilla* I, 1). *Conchiudere* definitivamente.

Fenilla o dcut o fœura. *Finirla*. *Farla finita*. *Cavarne cappa* o *mantello*. *O fatto o guasto*.

Fenilla pù. *Dare la stura al truogolo* (*Zan. Rag. civ.* II, §). *Porta sul luto*. *Menare il can per l'aja*. *Fare una lunghiera* o *una lungagnola*.

Feniamella nen! L'è vora de fenilla. *Su via finiscila! Falla finita*. *Mai più*. *Ghe vœur on sesin a comenza e on sold a feni*. *V.* in *Sesin*.

In sul feni de la giornata e sim. *In sullo* o *Nello scorcio del dì*, ecc.

L'è fenida. fig. *Siamo spacciati* o *iti* o *per le fratte*. *Faccianne il pianto*. *Non è più rimedio*. *La pietra è caduta nel burrone*.

L'è minga nanmò fenida. fig. *Dammielo morto*. *Il dì loda la sera*. *E non è ancora andato a letto chi ha ad avere la mala notte*.

*No soo come l'andarà a feni. *Non ne vedo segno* (*Bib.* *Caland.* V, 9).

Vuj on poo stà a vedè come la va a feni. *Vo' vedere a quel che si riduce la cosa* (*Bib. Cal.* III, 11 e V, 5).

Feni vun. *Finir uno*. *Ucciderlo*.

Fenida. *Ad.* di *Ca*, *V*.

Fenii. *Finito* — *Faa* e *fenii*. *Frase che aggiungiamo per lo più in qual senso a sostantivi corrispondenti, come per es.* *Birbon faa* e *fenii*, *Asen faa* e *fenii*, *Giorgia fada* e *fenida*, ecc. a denotare eccellenza di tristizia, sciocchezza o simili. *Briccone della terza colla*, *Re degli sciocchi* e sim.

Fenil. *Fienile*.

Bussera. *Tromba* = *Uscil*. *Abbaino*. *Fenirecù*. . . *Spezie di cinipe (cynips)*, insetto che fra noi trac questo nome

dal suo frequentare i sienili allora quando vi sta il fieno raccolto di fresco. Anche i Bolognesi lo dicono *Fnaròl*. Feotiva (A la). *Alla fine. A cose finite. A cose definite — In fin delle fini. Per concluderla. A ridurla* (Nelli *L'Astr.* 1, 8). *In fine in fine* (Bedi *Op.* VI, 105). Fenizion. *Fine. Finita — Definitiva.* Fenòec. *Finocchio*, e propriamente *Finocchio dolce. Finocchione.*

Erba buona fa fenoc. *V. in Erbs-bonna.*

Fenocitt. T. de' Ciambell. . . . Confeetti che si nominano così dal seme di finocchio onde sono regalati.

Fenòmen. . . Fa noi solo i dotti usano la vdee nel senso fisico; i più se ne valgono per indicare ogni singolarità in genere. *L'è on fenomen. La è cosa singolare. È mirabile a dirsi. È una maraviglia.*

Fèra. *Fiern.* Merecto di gran moioento i cui maggiori pagamenti sono per a tempo o cambiarj.

Angonia de la fera. *Fiera fredda. Scorcio di fiera.* Dicesi quando i negozj della fiera sono intorno al fine, e la roba avanzata suol darsi più a piacere di quado essa è in fervore.

Canzonà o Mincionà la fera. *Minchionar in fiera.* Corbellare, canzonare.

Fera de pocch. *V. Ferasciucùla.*

In sul bon de la fera. *Mentre la fiera è in fervore.*

Fèra noi diciamo per estensione anche al mercato qualunque; per es. In di pacs de sicura per la soa festa gh'han semper on poo de fera. *In contado non è sagra senza un po' di festa* (cioè senza un po' di mercatuzzo di robe per lo più mangiative solite vendersi lì presso il luogo dove si fa la festa). Ai fest de Pasqua gh'è la fera di uaranz in Borgh di Grazi e a Sant'Angiol. *Per Pasqua d'uovo è gran mercato di melarance alle Grazie e a Sant'Angelo.* A la Madonna d'Agost gh'è la fers di melon a San Cels. *Per l'Assunta è la festa de' poponi a San Celso — V. anche Portà a cà de festa in Fèsta.*

Forestec che ven a la fera. *Fieraiòlo* (Gior. agr. VIII, 186).

Ferasc dicono in alcune parti del contado il Migliaccio (sangue porcino cotto). Ferasciucùla e Ferasciucùra. *Fieracòla.*

Fiern di poche tavole?

Ferì. *Ferire. Far ferita; e cont. Fedire.*

Ferì in del viv. *Ferir nel cuore.*

Ferì assol. e Ferì la fantasia. met. *Ferire. Pugnere. Destare.*

Ferida. *Ferita — Truffata.*

Oua ferida de nagott. *Ferita lievissima, e seherz. Una leccatura.*

Ferìi. *Ferito.*

L'è mej vess ferìi che mort. fig. *È meglio cader dalla finestra che dal tetto.*

Tra mort e ferìi gh'è nissun. *Non ci s'è atzoppata una gallina* (Cecchi *Assiuolo* V, 2). Dicesi per indicare noo esser in effetto succeduto a un batostarsi di parole alcun guaio corrispondente. In molti casi tradurrebasi anche per *Assai parole e poche lince rotte — Autant de morts que de blessés il n'y eût qu'un chapeau perdu* (Roux Dict.).

Ferìcù. *Ad. di Quadrell. V.*

Feripola o Felipola. *V. Lughèrs.*

Fèra disse il Maggi (VI, 92) per Fèrola. *V.*

Fèrma. s. f. *Fermo.* Nome proprio usato nella frase Vess devott de san Ferma. *Far lepre vecchin o la lepre vecchin.* Dar addietro quado si vede qualche perieolo.

Fèrma. s. f. . . . *Appalto delle gabelle e rendite pubbliche.*

Fèrma mista. . . . L'appalto di cui sopra, diverso però da esso in questo che dove l'appalto semplice è tutto affidato all'appaltatore (*fermèr*), l'appalto misto va a comune coi Delegati del pubblico. *V. Fermèr.*

Fèrma. s. f. *Fermata. Ferma. V. Fermada.*

A la ferma. T. di Caccià. *A fermo.*

Can de ferma. *Can da fermo.*

Fèrma. s. f. *Il fermo.* Nelle arti dicesi così quel cosa qualunque che entri ne'tarj lavori a oggetto di rattenere, fermare, assicurare. Per es. *Zoinèr con la ferma. Cerniere col fermo.*

Fèrmà. *Fermare. Rattenere.* - Ferma ferma . . . Grido che si mette onde siano rattenuti eoelchj o cavalli correnti a furia.

Fèrmà. *Arrestare. Menar prigionie.* - Ferma ferma. . . . Grido d'accorruomo onde s'arresti alcun delinquente.

Fermà. *Calzare. Imbiettare.*

Fermà. T. di Caccia. *Puntare*. (Savj Ornit. II, 168). *Fermare.*

Fermà. *Fermato. Fermo. Posato.*

Fermacaden. T. d'Orolog. *Fermacorde.*

Guarlatatene. Pezzo dell'orciuolo da tasca, che serve a far sentire il fin della catena quando è finita di caricare.

Fermàda. *Fermata. Posata. Pausa. Resta. Ristata. Rimasa. Indugio — Fermatura. Fermamento.*

Fermàda. T. Mus. *Fermata. Corona.*

Fermadonna. *Soffermata.* Breve fermata.

Fermàj. *Fermaruota?* Quadrucchio di legno, sporgente fuori d'uno dei quarti superiori della ruota da campana, il quale urtando in un dato punto ferma la ruota e non permette che col suo aggirarsi possa riuscire a danneggiare nè la campana, nè sè stessa, nè la risonanza.

Fermamènt. *Fermamente.* Di o *Per fermo.*

Fermantipòrt. . . . Bietta o Dado di legno coi quali si calzano da piede gli usciali (*antiport*) perchè stiano aperti quel più che un vuole.

Fermapè. . . . Sp. di cordone che sta nelle così dette *Ramp* d'assi. *V.* in *Rampa* sig. 3.^a

Fermass on poo. *Sostarsi. Soffermarsi.*

Fermass in sui duu pee. *Fermarsi* o *Arrestarsi* di botto o di colpo. *Fermo* le piante *ristarsi.*

Fermass li (i prezzi). *Riposare.* (vàn.

Fermùnt. Fermento. Fermentazione. V. Le-

Fermènt. fig. Un bolli bolli. Un subbuglio.

Fermentà. *Fermentare. Licvitare — e fig. Ribollire. Fermentare. Agitarai.*

Fermentà. *Fermentato. Licvitato — Birra fermentada. Birra ben fermentata.*

Fermentaziòn. *Fermentazione.*

Fermér. *Appaltatore.* Chi s'assume l'incarico di riscuotere a suo rischio le gabelle o le rendite pubbliche pagandone allo Stato una determinata somma di danaro. Questa voce *Fermier* (d'origine francese *Fermier*) ci era nota anche nel secolo decimosesto, però con più ristretta ed esclusiva significazione, giacchè i nostri governatori chiamavano negli editti italiani *Amministratore del sale* quello che negli editti spagnuoli chiamavano *Fermero.*

Fermèzza. *Fermezza. Saldezza.*

Férmo. s. m. *Arresto. Arrestamento.*

Férmo o Férma. ad. *Fermo.*

Canto fermo. *Canto fermo.*

Stà fermo. *Statti fermo. Sta fermo.*

Vess mai ferma in d'on sit. *Non aver regno fermo* (Nicc. Mart. Let. 82).

Fernabùech. *Fernambucco. Legno del Brasile. Ferzino?* Il legno della *Cæsalpinia echinata* de' botanici.

Fernesia. *Frenesia. Farnetico. Delirio.*

Andà in fernesia. *Dare in frenesia.*

Vess in fernesia. *Freneticare. Farneticare.*

Férol. s. f. pl. . . . Nella conocchia sono dette così tutte le liste in cui venne fesso il bocciuolo penultimo verso il campo per darle l'uzza o il ventre su cui sostenere la materia da filarsi.

Férola. v. brianz. *Verga.* Dal latino *Ferula.* In oggi però comunemente i Brianzuoli dicono *Férola* o *Ferla* e *Ferolùt* quello che i più de' panieraj dicono *Tüpp. V.*

Férola. v. br. *Tondino* da inferriate.

Feronié. . . . Specie di borchia o fermezza onde alcune donne usano mascherarsi la fronte sconciandola se candida e liscia, coprendone la rappiastratura se d'altra fatta.

Fèrr che anche fu scritto *Faèr. Ferro.* Questo metallo tal quale si ricava dalla ferriera (cava del ferr) dicesi

Minera de ferr. *Ferro nativo. Vena da ferro. Miniera di ferro,* della quale la non huona che a faro polvere da scritto dicesi con particolar nome *Agro;*

Dalla ferriera o sia dal forno (*fusinna grossa*) ove si cola esce in

Ghisa o *Fèrr crud. Ferraccio* (Targ. Viag. III, 189).

Fèrr recoll. *Collicci di ferro.*

Massellato e agguantato colla presa (*tenaja destesa*) che sia, il ferro dalla incudine ove si lavora o dal maglio (*maj*) ove si batte esce in

Ferrarezza. *Ferrareccia. Ordinario di ferriera* (cioè serratenta grossa come vanghe, vomeri, scuri, ecc.). *Modello. Lamiera. V. anche Serciaria, ecc.*

Fèrr lavora. *Ferro sodo* (Tariffe toscane); e questo

Dal distindino (*maj de suttiladora*) esce in

* Ferr piatt. *Ferro sodo quadro* (Tar. tosc.). *Ferro in lastre*.

Ferr tond. *Ferro sodo tondo*. *Ferro in verga* (Tar. tosc.).

Ferr otangol. *Ferro sodo bistondo* (Tar. tosc.).

Ferr piega. *Ferro capivolto* (Tar. tosc.). *Capivolto*, *Capivoltino*.

Dal distindino (*ciodiraula*) esce in Ciodaria, *Cludogione*, *Chiovagione*, *Stacchettaria*. *Bullettame* — Mezzana delle quali vedi le sedi alfabetiche.

Il Ferro sodo quadro (*ferr piatt*) si specifica poi secondo spessore crescendo in

Lamera de Svezia o de Germania.

Labaldonc. *Lamiera fina e grande*.

Lamera bressanna. *Lamiera a colpi*, cioè quella non bene spianata su cui veggonsi i colpi del martello.

Lamerin. *Lamierino*. *Lamiera* per tubi da stufe e simili.

Lamera. *Lamiera*. *Lamiera mezzana*.

Lameron. *Lamierone*. *Lamiera* da fabbricar padelle, seghe e sim.

Ferr sor o sold.

Lamieroue grosso due punti del braccio nostrale, di cui si fa uso per casse di ferro, scrignoni e sim.

Mojetta. *F.* in *Piatta lissa*.

Reggia o Regia o Rasgia d'asnin.

Reggettina? (mulo?)

Reggia de mull. *Lastra da ferri da*

Reggia de cavall. *Lastra da ferri da cavallo?*

Piattina. *Quadrucchio stinccinto*.

. *Nastrino*. *Nastrino per grate*.

. *Bastardo* — *Bastardino*.

Quadrett. *Quadretto* — *Quadrucchio*

— *Quadrucchio*. Noi lo dividiamo

in Quadrett de duu, trii, quat-

ter, ecc. pont; cioè in *Quadrucchio*

da due, tre, quattro punti di

braccio milanese o sia da otto, do-

dici, sedici millimetri di spessore.

Quader. *Quadro* di cui le magone toscane noverano più specie, come *Quadro grosso*, *Quadro da letti*, *Quadro di soldo*, *Quadro di soldo e cruzin*, *Quadro di quattro quattrini*, *Quadro di distendino*, ecc. (e notisi che il soldo

di braccio fiorentino è diviso in tre quattrini, ed equivale a circa tre centimetri). Noi invece specifichiamo il *Quader* dal numero 60 al 36 decrescendo, e diciamo *Quader de 60*, *de 59*, *de 58*, ecc.

Terenghetta. *Reggetta?*

Terenga o *Terenca* o *Tarenghe*. *Reggettonc?*

Resg, *Spresg*, *Vergell*, *Vergellon*.

Vedi nelle rispettive sedi alfab.

Il Ferro sodo tondo e bistondo (*ferr tond* e *otangol*) si specifica secondo grossezza crescendo in

Ramett cruff, *Ramett recott*, *Bordionin*, *Bordion suttil*, *Bordion mezzan*, *Bordion gross*. *F.* in *Fil de ferr*.

Tondinella de la prima. *Tondino*.

Ferga sottile per ferri da portiera.

Tondinella mezzana. *Ferga ordina*.

Tondinella grossa. *Ferga grossa*.

Tondin de 1 finna al 40, cioè da uno, due, tre pezzi, ecc. per ogni fastello. *Bastoni?*

Del ferro capivolto si hanno

Vergella piegada. *Ferzello capivolto*. *Capivolto*.

Tondinella piegada. *Capivoltino?*

Il ferro poi si dice inoltre, secondo qualità e lavorazione,

Ferr erud. *Ferro agro*.

Ferr ladin. *Ferro dolce*.

* *Ferr mezz lavora*. *Ferro dirozzato*.

Ferr polii. *Ferro lavorato*.

Ferr sfojos. *Ferro saldoso*.

Ferr sgresg. *Ferro grezzo*.

Ferr smorbi o *dosmestegh*. . . *Ferro grasso* e *spugnoso*.

Ferr violna.

Ferr violetti. . . . *livuato* e *brunito*.

. *Ferro ramato*.

. *Ferro stagnato*.

Da Ferr si hanno i seguenti modi:

Bondferr. *Legno ferro* (*l'arg. Viag. IV, 20*). Dal fr. *Bois de fer*.

Coronna de ferr. *Corona di ferro*. *Corona ferrea* (Storie Italiane). Quella corona d'oro tempestata di gemme e rigirata internamente da una lamina di ferro vnerata per uno dei chiovi coi quali fu confitto in croce il nostro comun Redentore, la quale serbasi da tempo assai antico nel Tesoro della Cattedrale di Monza per le

regie coronazioni. Da essa ebbe nome l'Ordine cavalleresco detto della Corona di ferro. Muratori, Fontanini, Zucchi, Giulini, Antolini scrissero ampiamente di questa Corona: consulti le opere di quei dotti chi ne desiderasse maggiori notizie.

De ferr. *Ferruccio* (Lor. Med. canz. 105.^a). *Ferrigno*. Robustissimo, fortissimo.

Digerl anca el ferr. *Digerire anche i coltelli* (Pan. Poet. II, xxiv, 36). *Avere ventre di struzzolo*.

Fà ona carta de ferr. . . . Fare una scritta ineccepibile.

La calamitta la tira el ferr. fig. . . . *Naturam sequitur quisque suam*.

Omm de ferr. fig. *V.* in Omm.

Perd i ferr. *Sferrarsi* parl. di cavalli.

Pont de ferr. *Ponte di ferro*. *Ponte a fili di ferro* (Giorn. agr. tosc. ove parla di quello fatto sulla Cecina, credo unico sintro in Italia).

Sass ferr. *V.* in Sass.

Scoldass i ferr. fig. Accendersi d'amore.

Strada de ferr. *Strada di ferro*. *Strada ferrata*. *Strada a rotaje di ferro* (Fogli ital. nel parlare in genere di tali strade, e in particolare di quella da Milano a Monza, unica sin qui in Italia).

Testa de ferr. fig. *V.* in Tèta.

Vess come l'or e el ferr. *V.* in Or.

Vess de ferr. fig. *Esser di ferro*. *Aver le braccia di ferro* (Monos. 40). Essere instancabile — *Esser ferrigno*. *V.* in Omm.

Vess minga de ferr. fig. . . . Essere uomo, e soggetto a stancarsi. *N'é tre pas de fer* dicono anche i Francesi. *Fèrr* (o Anell). *Appello*. Nel giuoco del pallamaglio è quel cecchiello sul quale si pone la palla innanzi batterla.

Bon. Buono? = *Gæubb* o *Cativ*. *Marcio*?

Fèrr. *Ferratura*. *Ferramento*. Tutto il ferro che si mette in opera per armare porte, imposte, carra, carrozze, e simili lavori grossi. El legnamm el costa des, e el ferr cinqu. *L'ossatura vale dieci, la ferratura cinque*.

Fèrr o *Ferr* de bottia o *Ferr* del mestee. *Ferramenti*. *Ferri*. In generale diconsi così tutti gli strumenti di

Vol. II.

ferro proprj d'alcun'arte meccanica, come pure ogui strumento da lavoro ancorché non di ferro. Talora hanno aggiunti particolari come tutti quelli che nominerò qui sotto; e più spesso hanno nomi speciali dei quali vegansi le rispettive sedi alfabetiche.

Fèrr. s. f. pl. T. de' Mugn. . . . Pezzi di ferro i quali allorché non vi è più grano nella tramoggia cadono e avvertono di ciò il mugnajo. Questi ferri mettono capo a certe nottole che noi diciamo *Moriggiar* e i diz. ital. *Teatennelle*.

Fèrr. T. de' Sarti e Cappel. *Ferro da spianare*. *Quadrello*? (Alb. enc. in *Crachetta* francesismo da schivarsi). Ferro più stretto, più lungo e più grave di quello da dar la salda alle biancherie, col quale i sarti usano spianar le costure, e i cappellai lisciare i cappelli, montarne le tese, ecc. È la *Craquette* dei Francesi.

Ferr a botton. T. de' Manise. . . . Ferro per dare bottoni di fuoco a cavalli. È quello che i Franc. dicono *Bouton*.

Ferr a cantón. T. d'Intagl. in legno. *Scarpello torto*. Se ne fa uso per isbieco.

Ferr a taj. T. de' Manise. *Taglio*? Ferro incisorio pe' cavalli; quello che i Francesi dicono *Couteau à feu*.

Ferr a té. . . . Ferro che ha forma di T, il quale si usa per assicurare nel muro gli stipiti degli usciali (*antipòrt*).

Ferr de banch. *V.* Cortell de banch.

Ferr de bàst. . . . Ferro appuntato da un capo e piatto riquadrato dall'altro, col quale si sicca ben addentro la borra nei basti. È il *Fer à bâtier* dei Francesi.

Ferr de boffa in del fongh. *Soffione*.

Ferr de horlón per Canón sig. 13.^a *V.*

Ferr de bottia. *V.* in *Fèrr* qui contrò.

Ferr de brascà (che alcuni dicono anche *Brascón*). Gran palo lungo dai cinque a sei metri, per due terzi di legno, e per un buon terzo tutto di ferro, da capo del quale è confitto un quadruecio di lamierone con rinforzi di bandollette inerocicchiate, quadruecio che è detto *Tappa* da' nostri fornaciaj. Servonsi di esso per ispiguere le brage sotto i quadrueci nella fornace. Lo ercdo il *Poussoir* dei Francesi.

Ferr de busècca. *Ferro da conciar le trippe* (Scappi Op. fig.). Strumento a punta di lancia da rinettare le trippe.

Ferr de canettà. *Ferri da arroccettare?* Specie di lunghi spilloni più o men grossi coi quali, bene accaldati, si arroccettano le guernizioni delle camice, degli abiti, e simili.

Ferr de cavall, *Ferro*.

Binda, *Lastra* = ... *Branche?* (*branches* fr.) = ... *Talloni?* (*éponges* fr.) = Ce. *Curva?* (*arc* fr.) = *Barbetta*. *Risvolto?* *Ribaditura?* (*pince* fr.) = *Cava*. *Incavo?* (*voute* fr.) = *Bus*. *Buchi*. *Fori*.

Ferr a barbetta. *Ferro a rivolto?* Nome di quella specie di ferro da cavallo che ha un risalto alla cima del piede il quale rialza per di sopra al piè del cavallo. Talora si fanno anche ferri con due di questi risalti (*Ferri a due rivolti?*) ai due lati del ferro donde incomincia la curva di esso. È il *Fer à pincon* dei Francesi.

Ferr a lunetta. *Ferro a mezzaluna?* Sp. di ferro da cavallo di branche corte. È il *Fer à lunette* dei Fr. i quali hanno anche il *Fer à demi-lunette*.

Ferr a pianella o Ferr a tavola. *Ferro a pianella*. Sp. di ferro da cavallo che si va sempre più sottigliando verso la cima. È il *Fer à pantoufle* dei Francesi.

Ferr a rampon. *Ferro a ramponi* (Alb. bass. in *Crampon*). *Ferro da ghiaccio*. Quella specie di ferri da cavallo ne quali vedesi un orlo intorno ai due capi per ajutare l'andar del cavallo in sul ghiaccio, orlo diverso dal *Botton* e dall' *Oreggin de gatt*. È quello che i Francesi dicono *Fer à crampon*.

Ferr a sgriff. ... Sp. di ferro da cavallo che ha un po' di ribaditura detta *Sgriff* per di dentro, la quale agguanta per di sotto il piè della bestia e le rende sempre più certo l'andare sul ghiaccio.

Ferr a spinetta. ... *Ferro da cavallo* che ha i due orletti da capo detti *botton* ribaditi superiormente, non per di sotto come sogliono essere ne' ferri comuni.

Ferr a spinetton o Ferr a la turca. ... Sp. di ferro da cavallo a

branche corte usato co' cavalli che hanno il difetto di tagliarsi (*intajass*). È il *Fer à la turque* dei Fr.

Ferr cont i botton. ... Quella specie di ferri da cavallo nei quali esista quella poca di prominenza interna che si fa loro ai due capi in foggia di bottone diversa dal *Rampon* e dall' *Oreggin de gatt*. V.

Ferr con vun o duu o più oreggin de gatt. ... Quel ferro di cavallo in cui vedasi quel po' di cornetto che si fa ribadendo da' capi un angoletto della lastra del ferro stesso. È diverso così dal *Fer à botton* come dal *Fer a rampon*; ed è quello che i Fr. dicono *Fer avec des crampons à oreille de lièvre*.

Ferr covert. ... Specie di ferro da cavallo che ha pochissimo vano ed ha per così dire un icozzo suolo per difendere dagli urti il piè dei cavalli zoppi o altrimenti infermi. È il *Fer covert* dei Fr. — Una specie ve n'ha con meno suolo, la quale dicesi dai Fr. *Fer mi-couvert*.

Ferr curt de dent per el borsin. ... Sp. di ferro da cavallo di brevissima punta che s'usa coi cavalli malamente abituati allorchè stanno giacendo a ficcarsi il piede ne' gomiti e cagionarvi que' tumori che i Fr. dicono *Loupes* e noi *Borsin*.

Ferr de bujda. *Ferro vecchio?* Quel ferro da cavallo che viene lavorato con due sferre (*fer vecchi*) ribollite. È una sp. di *Lopin* o di *Rassis* dei Fr.

Ferr de reggia. *Ferro di lastra?* *Ferro nuovo?*

Ferr largh de biuda; Ferr streec de binda. ... *Ferro da cavallo di lastra larga*; *Ferro di lastra stretta*; giacchè *Binda* è il nome che diamo alla larghezza di tutto lungovia il ferro da cavallo stesso.

Ferr innoc. *Ferro a mezza branca?* *Ferro di brevissime branche* che s'usa pei cavalli soggetti a gravemente tagliarsi (*a intajass*).

Ferr senza botton. ... Sp. di ferro da cavallo di *lastra tutta liscia* senza rivolti nè ramponi nè prominenze di specie alcuna. Corrisponde al *Fer ordinaire* dei Francesi.

A ferr de cavall. *A ferro di cavallo* (volg. ital.). Di forma traente a quella d'una porzion maggiore d'un ovato; i teatri sono le più volte di tale forma.

Avè traa via on ferr. . . . Suol dirsi copertamente d'una giovane che ancora nubile abbia fatto fallo.

Dondà i ferr. *Chiocciare i ferri*.

Ferr de cavall rott o vecc. *Sferra*.

Vess on orb che ha trovaa on ferr de cavall. *V. in Orb*.

Ferr de cavall. in gergo. . . . Un rocchio, una fetta di trota o simil pesce.

Ferr de cerusia. *Ferri chirurgici* (volg. it.); in compl. *Armamentario chirurgico*.

Ferr de crespà. T. de' Parruc. . . .

Ferro a mo' di cesoje le cui due lame sono piate ed hanno tre o quattro striature internamente. I parrucchieri se ne servono per accotonare i capelli. È detto dai Fr. *Fer à friser*.

Ferr de fa fior. . . . Ne sono di più specie per ritagliare i fiori finti detti *Ferr de taj*, de incià o stoccà o gaffré. *V. in Goffré*.

Ferr de fa forugh. *Attizzatojo*.

Ferr de fa-sù i rizz. *V. Ferr de rôtol*.

Ferr de filettà. T. di Stucciai. *Proffila-tojo*? Ferro che ricaldato segna orlettature o filetti negli astueci. È il *Fer à fileter* dei Francesi che secondo più o men numero di strie dicono *Fer simple*, *Fer double*, *Fer quadruple*, ecc.

Ferr del sieugh o del fogoraa. *Paracene-re* (*fior.). Semitelajo di ferro di cui si fa orlo al focolare d'un cammino per sostenere la cenere.

Ferr de fusinna. . . . Lama di ferro aovata di cui si fa uso per rendere eguabile il calore ai vasi, crogiuoli, ecc. È il *Fer à forger* o *à creuset* dei Fr.

Ferr de ghitarée. . . . Ferri, altri tondi, altri piatti, dei quali servono i liutaj a racconciare le screpolature nelle assicelle degli strumenti da corde.

Ferr de incassà o de arrà. T. de' Giojell. *Incassatojo*. *V. Stracearampòn*.

Ferr de la bicocca. *Fuso*. Quell'ago che fa da perno all'arcolajo (*la bicocca*).

Ferr de la cannella. T. de' Confet. . . . Lama da ripulir la cannella della pictra.

Ferr de la coa. T. de' Manise . . .

Ferro che serve a cauterizar nella coda i cavalli. È il *Brule-queue* dei Fr.

Ferr de la strada. *Licciajuola*. *Chiave da allacciare la sega*.

Ferr del camin. s. m. pl. *Ganci*. Quei ferri con ornamenti d'ottone o bronzo a' quali si raccomandano le molle e la pala ne' camminetti.

Ferr de ligador de liber. . . . Nome di quegli strumenti di rame, ottone, bronzo o ferro. coi quali si stampa sulle coperte dei libri ogni specie d'ornato. Vi sono i *Ferr de ciapp*, *Ferr del dors*, ecc. che tra i Fr. diconsi *Fers à palettes*, *Fers à dos*, *Fers à roulettes*, *à dorer*, *à polir*, ecc.

Ferr del mestee. *Armi*. *V. in Mestée*.

Ferr del triapaja. *Falcione*.

Ferr del zuccher candid. . . . Sp. di ganghero che usauo i confettieri per attorcere lo zucchero candi o d'orzo.

Ferr de macaron. *V. in Macarón*.

Ferr de marcà. T. de' Fabbr. di carte da giuoco. . . . Penzoni taglienti, figurati a cuori, fiori, picche, ecc., coi quali se ne profonda nelle carte da giuoco la figura da poscia minarsi.

Ferr de mœula. T. de' Coltellinai. . . . Lama di ferro riquadrata e fitta in un manico, della quale si fa uso per disugnere e ritondare la ruota su cui s'affilano i ferri taglienti.

Ferr de mull. *Ferro a pianella* (*fior.). Ferro largo al che divanza d'un orlo notabile tutto il contorno del piè del mulo, e specialmente la cima. È il *Fer à mulet* dei Francesi, di cui hanno due specie, la *planche* e la *fiorentine*.

Ferr o Rampin de pajec. . . . Ferro manicato che finisce in una specie di uncino assai lungo, col quale i contadini traggono la paglia del pagliajo.

Ferr de pagliott. . . . Ferro a mo' di cesoje le cui branche hanno da capo due tonde cucchiainie colle quali riscaldate si abbrancano i capelli avvolti nelle carte (*i pagliott*) o si accaldano bene bene per dare consistenza e durezza all'accotonatura. I Frane. lo dicono *Fer per eccel*.

Ferr de pell. T. de' Pellatt. . . . Ferro da apelar le pelli. Il *Fer à repeller* dei Fr.

Ferr de praa. *Lo stesso che Ranza*. *V.*

Ferr de purgà. T. de' Pellatt. . . . Ferro col quale si rinettano le pelli dalla calce. È il *Fer rond à talon* dei Fr.

Ferr de raspà. T. de Pettin. *Parone.* — *Ferro da allargare.* Strumento a due tagli e a due manichi per digrossar l'ossa da farc i pettini.

Ferr de refud. Ferro a due fondi e due manichi che ha il rilievo d'un Crocifisso con due Marie dai lati, e che è forma alle ostie da medicinali.

Giapp. Fondi? = Manegh. *Manichi?*

Ferr de ròtol (che anche dicesi **Ferr de fa-sù** i rizz o i cancellon, o **Ferr de rizzà**, o **Ferr de topè**). *Ferro*; e dottr. *Calamistro*. Ferro che ha faccia d'un par di cesoje, in una delle cui lunghe branche accanalata entra l'altra cilindrica. I parrucchieri se ne servono per arricciare i capelli e rivolgerli all'insù verso il cocuzzolo del capo. È detto anche dai *Fr.* **Fer à toupet**.

Ferr de saldà. *V.* **Saldador**.

Ferr de soprèss. T. de Cappell. . . . Sp. di quadrello o ferro da spinnare che si usa accaldato per ben lisciare i cappelli. È il **Fer à repasser** dei *Fr.*

Ferr de soprèss. T. de Parrucch. . . Ferro terminante in una lastra piatta che moderatamente accaldata si fa passar sulle trecce di capegli cuciti per ben assestarli. È una sp. di ferro da stirare che i *Fr.* chiamano **Fer à passer**.

Ferr de soprèssa. *Ferro. Liscia. Cucchiaja.* Strumento che ben riscaldato si usa a distendere le biancherie. È di due specie: l'uno di tutto acciaio o di ferraccio sodo; l'altro di acciaio voto o d'ottone e con anima che i *Fr.* specificano per **Fer à repasser en cage** — *V.* anche **Borlón, Canón, Ferritt**, ecc.

Ferr de spàrg. Ferro lungo un braccio nostrale, grosso circa un dito, e terminante in una lama a mezza lancia, col quale nelle sparagijs si tagliano fra le due terre gli asparagi che si vogliono cogliere.

Ferr de stuccà. Specie di saldatoro da stuccatori che finisce o in un quadrelletto o in una lancia.

Ferr de tajà. Ferro cilindrico, tagliente per di sotto, e vano, che attrae a sè i bollini e i comunicini che ritaglia fuor delle cialde e li lascia uscire del vano superiore tolto che ne sia il turacciolo (*stopporon*) che gli serve di guardamano.

Ferr de tajà i obbiadin. . . . Il ferro di cui sopra per ritagliare l'ostie in bollini.

Ferr de tajà i particol. . . . Il ferro di cui sopra a uso di ritagliare i comunicini.

Ferr di balènn. T. degli Occhialai. . . Ferro che ha qualche somiglianza col grisatojo (*ranzin*) de' vetrai, e di cui gli occhialai si servono per lavorare gli ossicini da balena dei quali fanno le casse da occhiali.

Ferr di brascioeu de caviàda. *Ferramenti e palettatura de' puntoni* (Vas. cit. dall'Alb. enc. in *Ferramenti*).

Ferr di candirèt. T. eccles. *La bandella* dei moccoli votivi.

Ferr di coo che altri dicono **Trefila**. T. de' Setajuoli. *Filiera* (Gior. agr. II, 294). *Trayla* (ivi 295). Vera filiera di ferro con quattro o più fori pei quali passano i capi della seta nel trarla che si fa dalla caldaja per poscia dar loro la torta e riunirli in uno.

Ferr di còpp. *Lo stesso che Mèud. V.* **Ferr d'invedricè.** . . . Il ferro tondo e l'appuntato onde i vetrai si servono per lavorare i piombi delle lastre. Per gli altri veggasi *Ranzin, Saldador*, ecc.

Ferr di tènd. *Ferro da bandinelle?*

Ferr d'obbiadi. Forma delle ostie in bollini.

Ferr d'osti de mèssa. Quel ferro a due manichi e due fondi in cui rilieva il monogramma IHS, e che serve per forma alle cialde d'ostie da messa ed ai comunicini.

Ferr-drùt. T. degl' Intagl. in legno. . . Nome generico di tutti gli scalpelli in isquadra quali sono la *Spanza*, la *Spansetta*, ecc. *V.*

Ferr-drizz. T. de' Pellati. *Coltello da scarnire.* Ferro tagliente a due manichi che usano a scarnire le puli. È il *Couteau à écharner* dei *Franc.*

Ferr per tajà i canimel. . . . Ferro incrociechiato e tagliente con cui si ritagliano le pastiglie così dette *canimel* o *caramèll*.

Ferr ròtt. *Ferraglia* (Diz. art. — Diz. mil. Gr.)

Andà per i ferr ròtt. fig. *Tirare i panni.* *Lo stesso che Andà al cagaratt. V.*

Eutragh per ferr ròtt. *Averci tanta parte quanta ne ha ser Marcellino in*

paradiso (Berni *Orl. innam.* LXV, 2 — *Pr. fior.*). Non ci avere parte alcuna.

Mett in del cavagn di ferr rott. *fig.*

Mettere nel dimenticatojo. Scartare.

Quell del ferr rott. *Ferragliere.*

Quell di ferr e strase e veder rott. *Ferravecchi.*

Vess nominaa nanca per ferr rott. . . . Essere da meno che le sfere; ed anche Non aver nome alcuno, non aver fama. Nel fare gl' inventarj delle masserizie di casa lo ciarpe, le sfere e simili robacce si menzionano e prezzano in monte come ferro rotto senza partitamente nominarle e prezzarle. Ecco donde è tratta la nostra metafora.

Vorè nanca per ferr rott. *Non voler checchessia o Non voler uno d' attorno se'l si dovesse dare a scopto in tanta carne per la gatta* (Monig. *Serva Nob.* II, 3).

Ferr-stört (che anche dicesi *Buttavàn*). *Cacciabotte.* Scalpello a doccia che si adopera per far isbalzar via il legno negli sfondi.

Ferr-stört. T. de' Pellatt. *Ferro* (**fior.*). Specie di coltello a fil rovescio che s'adopera a finir di bene scarnire le pelli. È l'*Écharnoir* o la *Drayoire* de' Fr.

Fèrr. s. f. pl. *Ferri.* Ceppi. Carcere.

Condannà ai ferr in vitta. *Condannare a prigione perpetua o a vita; e ant. Mettere in finale prigione.*

Mett ai ferr o ai ferri duri. *Mettere in ferro o al ferro o ne' ferri alcuno.*

Ferrà. *Ferrare* — *Rinferrare.*

Ferrà. *Ferrato* — *Rinferrato.*

Ferrà. *fig.* . . . Che ha di molti danari.

Ferràda. *Grata.* *Inferrata.* *Ferrata.* *Inferrata.* Propriamente il cancello che si fa a finestre o balconi; chè le altre inferrate diconsi più particolarmente anche da noi, tranne il caso di cui più sotto, *Restellàda*, *Linghèra*, *Restèll*, ecc.

. . . . *Ferriata a cancello.* Quella grata che ha i bastoni ritti.

. . . . *Ferriata a corpo.* Quella grata d'una finestra o simile che sporta dal mezzo in giù.

. . . . *Ferriata a gabbia.* Grata che sporta tutta in fuori.

. . . . *Ferriata inginocchiata.* Grata ripiegata in alcuna sua parte a guisa di ginocchio.

. . . . *Ferriata a mandorla o mandorlata o ammandorlata.* La grata fatta a rombi.

Toudin. *Bastoni tondi* — *Bastoni quadri* = *Bastoni ripresati.*

Andà cont el muson a la ferrada. *Andar in luogo dove si vede il sole a scacchi. Andar alle bujose*, cioè in prigione. *V. anche in Presón.*

Ferràda. . . . In Piazza Mercanti, da lato alla Loggia degli Osii dove oggidì è la Camera di commercio, era trent'anni fa un porticato tutto chiuso da altissime inferrate dove eseguivansi le vendite giudiziali; residuo dell'antica usanza del *Mettere i beni alle gride* verso vespro in sulla Riughiera della Loggia degli Osii introdottasi nel 1379 da Galeazzo e Bernabò Visconti in Milano. Di qui i dettati

Andà a la Ferrada, Mandà a la Ferrada, Vend a la Ferrada. *Esser venduto per autorità pubblica.*

Ferràda. T. d' Oref. . . . Specie di grata di legno con cui si cuopre il pavimento delle botteghe d'orefici, gioiellieri e simili per poter più facilmente raccogliere quel che cado in terra. È il *Grillage* dell' *Encycl.*

Ferràda. *Colpo di falce frullana* (vanzà).

Falciaia? Tagliata o Giro di falce.

Ferràda (Dì ona). *Dare una mano col ferro da stirare.*

Ferradèlla. } *Graticola.* *Dim. di Ferrà-*
Ferradin. } *da. V. Picciola grata come quella da cui si parla alle monache nel parlatorio.*

Ferradùra. *Ferratura.*

Ferrajèù. . . . Fabbro ferrajo di poche tavole, che fa poche faccende.

Ferramènt. *Ferramento.* *Ferreria.*

Ferrarèzza. s. m. *Mercante di ferrareccia o di ferreria.* *Grossiere* se non erra il testo. Venditore di ferri all'ingrosso, come scuri, vanghe, cerchioni, lamiere ed altri ad uso di agricoltori, hottaj, magnani, fabbri, ecc. — *Ferrarezza* sembra abbreviazione di *Mercant de ferrarezza*, come altre volte dicevasi, per quanto appare dagli Statuti de' Paratici o sia delle Arti di Milano, e singolarmente da un memoriale del 1767 fatto dai Calderai e Ramicri per dividersi

dall'università de' Ferrai — In Toscana la vendita dei ferri all'ingrosso è proprietà privilegiata dello Stato; in ogni città è quindi un magazzino generale chiamato *la Magona* a cui ricorrono i bisognosi di ferri all'ingrosso; ed ecco forse il motivo per cui nei dizionarj italiani non v'è parola corrispondente al nostro *Ferrarezza* che i Francesi direbbero *Ferron* o *Ferronnier*.

Bottia de ferrarezza. *Magoncina* (Thomas. *Sin.* p. 386). Picciolo magazzino di ferreria che anche in Toscana è concesso a qualche privato di tenere pel traffico minuto.

Ferràzza. *Ferraccia*. Così chiamasi dagli argentieri, orefici e doratori a fuoco una lamiera di ferro, tirata quasi a foggia di scatolino senza coperchio, in cui si pone l'oro od anche l'argento, il platino ed altri metalli per incuocerli (*fai ross*) prima di bianchirli o di far loro subire altre mutazioni volute dalla circostanza del lavoro.

Ferrazzètta. . . . Picciola ferraccia. *F.* in Ferràzza.

Ferrée e Farrée. *Ferrajo. Fabbro. Fabbro-ferrajo*, e ant. *Ferratore* o *Ferrajuolo*.

Dal ferree no tocca, dal speziec no mett in boca. *F.* in Speziéc.

Ferrée. *Ad.* di Fónsg. *Fungo porcino. F.* in Fónsg.

Ferréra. *Ferraja*. La moglie del ferrajo. *F.* in Ziléra.

Ferrètt. *Ferretto. Ferruzzo. Ferrino. Ferrolino*.

Ferrètt. . . . Terreno composto di sabbia agglutinata da un'argilla carica di ferro idrato giallognolo, assai duro, che si trova in molti campi del nostro contado, e specialmente verso ovest-ovest-nord. È pessimo incontro per gli agricoltori ai quali arreca anco maggiori danni che non arrechino ai bassi colli della Brianza il loro *Gessón*. *F.* Chi ne havvasse notizia più specificata legga le pagg. 33, 53 e 54 della *Descrizione geologica della Provincia di Milano* dell'eg. Scipione Breislak. Milano, I. R. Stamperia, 1822.

Ferretón. . . . Il *ferretto* di cui sopra estremamente duro.

Ferrlitt. s. m. pl. Piccioli ferri d'acciaio da stirare.

Ferrón de bauji. *T. de' Carr. e Sell.*

Fermi di un baule. Ferri ripiegati fermati sopra l'asse di dietro della carrozza perchè il baule non isdruciolli.

Fèrs. *Rosellia. Morbilli. Rosolia.* Malattia notissima. È la *Rougeole* dei Fr. Noi diciamo *I Fers*, e i cont. *La Fèrsa*.

Dà-fèura i fers. *Manifestarsi i morbilli* — Dà indent i fers. . . . Rientrar i morbilli.

Fèrsà(la) v. cont. per *I Fèrs. F'.*

Fertàda(che anticamente dicevasi *Fortw*, ed ora assai comunemente *Fritàda*).

Frittata. Si usa in tutti i sensi al proprio come al figurato. *F. Frittàda.*

Fertadin. *Frittatina.* Dimin. di *Frittata*.

Fertadonna. *Frittatona.* Accr. di *Frittata*.

Ferù. *F. Farù.*

Fèsa. *Spicchio.* Una delle particelle della cipolla, dell'aglio e simili che ne compongono il bulbo, ed anche ognuno degli spazj in cui dividonsi gli aranci e simili agrumi sbucciati che siano. La nostra voce procede forse dal eclitico *Fes* ricevuto per mezzo dei Provenzali *Fes*(volta). *F.* anche *Fesln* e *Fesinòu*.

Faa a fes. *Spicchiato. Formato a spicchi.*

Fèsa. *T. de' Macell.* . . . Uno de' tagli di culaccio nel vitello.

Fesa de ferr. *T. de' Tornai.* . . . Ferro che è come una specie di mandorla a strie diagonali, il quale s'usa da' tornai per le sceccature, ed è quel medesimo che serve no' macinelli a apolverizzare i semi del caffè.

Fesa de narànz. *T. de' Confet.* . . . Spicchio d'arancio confetto o candito. *F.* anche *Scorzètta*.

Fèsc. *T. di St.* . . . Così chiamasi una quantità di caratteri di varie qualità mescolati insieme, ed anche un foglio, una pagina o un pezzo di pagina per inavvertenza o per caso andato in scacio, come si suol dir da' nostri stampatori. L'Alb. enc. chiama *Refuso* questo nostro *Fesc*; ma io credo ch'egli abbia errato, giacchè per quasi tutta Italia *Refus* significa soltanto una lettera abagliata in una parola qualunque, ed è ciò che i Francesi con-

proprio nome chiamano *Coquille*. La nostra parola *Fesc* in vece corrisponde precisamente al volg. francese *Pâtés*, che leggesi nel *Manuel de l'Imprimeur* d'Anton Francesco Momoro.

Fescée o *Martin fescée*. *V. Fesciùna*.

Fescia. *Feccia*.

Fescia de vassell o del vin. *Fondigliuolo*. La *Pointe* dei Friulani. *Fecia*. Ogni posatura di vino — ed anche *Taso di botte*. *V. Gripola* e *Cròpa* de vassell.

Fescia de l'œdi. *Morchia*.

Fescia. met. *Infingardo*. *Poltrone*. *Neghittoso*. *Negghiente*. *Accidiato*. *Tardo*. Dicesi *Fescia* tanto a donna quanto ad uomo. L'è ona *fescia*. È un dappoco — È una dappoca.

Diventa ona *fescia*. *Infingardire*. *Impigrir*. *Anneghittire*.

Fesciada. . . . *Azioue* da infingardo.

Fesciaria. *Infingardaggine*. *Infingardia*. *Infingarderia*. *Tardità*. *Poltroneria*. *Pigrizia*. *Torpedine*. *Torpare*. *Torpidetza*. *Poltronin*. *Negghienza*. *Accidia*. *Dappocaggine*.

Fescièu. Dim. di *Fescia* nel sig. *mschule*.

Fescioura. Dim. di *Fescia* nel sig. *feminile*.

Fesciùna (che anche dicesi *Fescée*). *Infingardaccio*. *Dormalfuoco*. *Poltroncione*. *Negghiente*. *Dappoco*.

Fesciùna. *Infingarda*. *Poltrona*. *Poltronciana*. *Dappoca*.

Fescionon. *Re degl' infingardi*.

Fesin. *Spicchiello*. Diminutivo di *Spicchio*.

Fesin d'aj. *Cantuccio d'aglio* (Salvini *Annot. Buonar. Fiera* §80 col. 2 § ult. — Alb. enc. in *Spicchio*).

Fesinorà. *Spicchiellino* — *Cantuccino*?

Fèssa. *Sparato*. Quella po' d'apertura per lo lungo che si fa nelle camicie da uomo, nelle vesti donnesche e uelle gonnelle per dare campo a indossarle comodamente, o a innestarvi le tasche necessarie.

Fessin. Dim. di *Fèssa*. *Sparo* (Alb. enc. in *Camicia*). *Fessitt* del *pedagn* di *camis*. *Spari da piede* = di manegh. *Spari delle maniche* — *Fessa* e *Fessin* sono voci evidentemente latine.

Fèst. s. f. pl. . . . *Le Pasque*? Sotto il nome assoluto di *Fest* noi intendiamo indistintamente quelle due o

tre feste che si sussiegono a coppia in ognuna dello quattro ricorrenze solenni seguenti:

I *Fest* de Pasqua, do Natal, do *Pentecost* (*V. Pàsqua*, *Natàl*, *Pentecüst*), de *Saut' Ambroèus* (cioè le feste di *Sant' Ambrogio* e della *Concezione* ricorrenti in dicembre). Nei diz. e nei libri italiani pare che le *Feste* assolutamente non si usino mai al modo nostro, ma sempre con alcun aggiunto, e specialmente che esse denotino le *Feste Natalizie* dette per eccellenza *Le Sante Feste* (Redi *Op.* V, 226).

Come t'ee passaa i fest? Come hai tu ben pasquato?

Dà i bonn fest. *Dar la buona pasqua*? Augurare felicità per le pasque.

Dà i bonn fest . . . Dare alcuna mancia che serva altrui per beu pasquare.

Dopo i fest. *Fntto la pasqua*?

Fà i fest. *Pasquare*? Andà-fuera a fà i fest. *Andare in campagna a pasquare*?

Per i fest. . . . Per le pasque?

Per sti fest. *Per pasqua prossima*? E vale per le feste ricorrenti a pasqua (o d' uovo o rosa o di ceppo cho sia) la quale deve sopravvenire per la prima dopo il tempo in cui si parla; od anche per quelle dei primi di dicembre.

Torù che te farei i bonn fest. *Ecoti con che ben pasquare*.

Vestii di fest. *Vestimenta pasquali*. *Fèsta*. *Festa*.

Festa de ball, e anche assol. *Fèsta*. *Ballo*. *Feglia*. *Fegljone*.

Festa de ball in regola. *Feglia formata*.

Festa de prezett. *Festa comandata* o di preetto.

Festa mista. . . Propriamente quel Ballo a corte cui sia ammessa, non la sola nobiltà solita intervenire esclusivamente, ma anche la cittadinanza.

« Fee come i damm in su la festa mista. »

(*Art. poet.* p. 55.)

Andà a festa. v. cont. e spec. dell'Alto Mil. . . L'andare alle case dei parenti a banchetto, e specialmente a convito nuziale; e di qui *Festad* o *Festad* o *Festarin* l'uomo, e *Festadóra* o *Festadóra* o *Festarinna* la donna

commensali a siffatti conviti; nomi che si portano nel tempo dell'andarvi, d'olto starvi e del tornarne — Vess a festa. *Mangiare festereccamente?* — Portà a cà de festa quajcossa ai sœu. *Portare della festa a què di casa* (chè Festa chiamano i diz. ital. la roba da maogiare solita darsi o vendersi dove ai fa festa) — Forse il Defesta nostro di città trasse i natali da queste *Feste* mangerecce dei nostri buoni vecchi le quali poscia per la maggior importanza loro in città passammo a nominare *Fer*, come la *Fera di naranz*, la *Fera di melon*, ecc.

Baston de la festa. *F. in Bastón.*

Chi lavora gh'ha una camisa, e chi fa festa ghe n'ha dò. *F. in Camisa.*

Comandà i fest. *Fare o Dar le mosse* a' tremuoti. *Dar l'orma a' topi.* Essere colui che debbe dar fuoco alla girandola. *Soffiarè il naso alle galline.* *Guidar la ballata.* Si dice di coloro, senza la parola e l'ordine dei quali non si comincia a netter mano, non che a spedire cosa alcuna — *Governare a bacchetta.* Aver autorità assoluta.

Conscià per i fest. *Abburattar per lo modo* (Cesari Sopraggiunta in Modo). *Acconciare o Conciar pel di delle feste.*

Dà festa. *Dar festa.* Licenziare dal lavoro, dalla scuola e simili.

De festa. *A festa.* Festereccamente.

De la festa. iron. fig. *Di muschio.* Dal di delle feste. Una strapazzada de quij de la festa. Una rammanzina di muschio.

De quell de la festa. *Squisito. Eccellente. Ottimo. Prelibato.* Vin de quell de la festa. *Vino squisito.*

Dà adree a vun la nomm di fest. *Nominar aleuno pel suo nome.* Dirgli villania. *Dirgli un carro di villanie.*

Fù festa. *Feriarè. Festeggiare.* *Guar dar la festa. Festare.*

Fà festa. *Oziare. Feriare* — *Fare festa?* Starsi ozioso o seioperato. Non aver lavoro.

Fà festa o legria a vun. *Ricevere festeggevolmente.* *Far festa o lieta festa o lieta accoglienza a uno.* *Ricevere con festa uno.* Fà ona festa de no di a vun. *Fare maravigliosa festa a uno.*

Fà di grsn fest. *Stare sulle feste* (Bentivoglio Lett. 190).

Fà la festa. *Far repulisti.* Fà la festa a on polin. *Mangiarsi tutt'intiero un tnechino* — Talora *Fare vento* a cheechessia, cioè rubar cheechessia.

Fass di adree la nomm di fest. *Farsi dire villania.* *Farsi bandir la croce addosso.*

La festa del Corpusdomen. *La festa della Pasqua del Corpo di Cristo* dicevano gli antiehi. *Il Corpusdomini.*

La festa l'è fada per tl fig. . . . Il temporale sta sul tuo capo; il colpo è diretto a te; il pigiato sarai tu.

La Pifania tutt i fest je meuna-via o je porta-via (che altrevolte, allorchè si feriava tra noi anch'essa, dicevasi La Cristoforia tutt i fest je porta via. *Befania tutte le feste le porta via* (lior.).

L'è minga tutt el di festa. *Non sempre si sguazza?* Noi lo diciamo a modo di negativa allorchè non vogliamo concedere altrui ciò che per ragionevole motivo o a periodi consueti si concedeva altre volte. Nei diz. ital. il dettato *Ogni di non è festa* equivale a dire che La fortuna suol cambiare, o vero che le cose non vanno sempre a seconda del desiderio proprio.

Pagà de festa. *Pagar la festa* (Alb. Bass. in *Payer la fête*). Dare maucia o altro il giorno della propria festa, o sia il giorno in cui ricorre la festa del sauto di cui si porta il nonue.

Passata la festa gabbto lo ssnto. *Fatto le feste non si trova chi spicchi gli arazzi* (Lasca Pinz. III, 2). *Fatta la festa e corso il palio*, non, ecc.

Senza ti se fa minga la festa. fig. *Non si fa la festa senza di te*, cioè Non si conclude quella cosa senza di te.

Sonà de festa. *Sonare a festa.*

Vess consciaa per i fest. *Essere agiustato.* *Essere conciato pel di delle feste*, cioè stato trattato msle, disertato, ridotto a mal partito.

Vestii de la festa. *F. in Vestii.*

Festadùra, Festaù, Festaùra, Festarin, Festarimò. *F. Andà a festa in Fèsta.* *Festajcùra. Festiccicuola.*

Festajcùra o Mezza festa. *Festajolo* (Gior. agr. VII, 56). *F. Mezza-festa.*

Festin. *Festino. F'eglia.*

Festia de roeuda. *Festino pubblico?*
Veglia bandita? Fra noi però dicesi comunemente di certe veglie dove si paga o poca moneta all'ingresso o ancor più poca a ogni ballo, e sono ridotti ove non concorre che la plebe infima della città.

Festiuett. *Veghino* (Vol. Ingann. I, 4). I festinett. I *Veghni* (ivi I, 5).

Festinna. *Festiciuola*.

Festón. . . . Gran festa.

Festón. *Veghione* (*fior.). Nome delle grandi feste da ballo che si danno o in corte a tutta la cittadinanza, o per autorità pubblica nel maggior teatro della città. Diciamo altresì *Festón* per antonomasia quel veghione, tra i molti che si danno in teatro al carnevale, il quale suol essere ogni anno il più brillante; a un di presso la *Cavalchina* de' Veneziani — Il *Festone* dei diz. ital. vale sorta d'addobbo o di smerlatura.

Fètt. *Voce usata nella frase*

Che fètt che foy. *V. in Fà.*

Fètta. *Fetta*; e ant. *Caletta*. Ona fetta de melon. *Una fetta di popone.*

Ciappà ona fetta de pnes. *Venire a strisciate*. Dicesi della grandine.

Ciappa sta fetta. *O castra questa. Finocchi*. Modo basso che accompagnato da un gesto di spregio si usa verso colui al quale neghiamo alcun oggetto richiestoci.

*Dann ona fetta o ona succia. *V. in Sùcia*.

Fà-fœnra i fètt. *Sfetteggiare* (Alleg. 63).

Fetta de pomm, de per, e sim. *Spicciolo di mela, di pera e simili*.

Tajà-giò a fett. *Affettare* — e fig. *Far roccchi o salsiccia o ciccio di uno. Tagliare in fette*.

Fètta o Vèrs. T. d'èlle Caye. *Filare. Filone. Strato*. La disposizione a strati orizzontali delle pietre, a differenza dei trovanti o dei filoni verticali che diciamo *Trinciant*. *V.*

Fettàscia. . . . Grande e larga fetta.

Fettin. *Fettuccia. Fettolina. Tagliuolo*. On fettin de pan. *Un tagliuol di pane*.

Fettinn. s. m. pl. T. di Cucina. *Fettuccce?* (Fag. Rime III, 32). Dicesi del vitello ridotto in picciole fette e cotto così in sapore con drogherie o erbe odorose.

Fettinœù. *Picciola fettolina*.

Vol. II.

Fettinœu de pan. *Tagliolino di pane* (*tosc. — Tom. Sin.).

Fettón o Fettónna. . . . Gran fetta.

Fettón. T. di Mascale. *Fettone*, e ant. *Bulésia* o *Bulésio*. Eminenza biforcata, di sostanza cornea, che è come un fesso o una spaccatura del piè del cavallo, dall'ungghia alla corona.

Fettón. gergo. *Tafanario. V. Cùu*.

Menà el fettón. *Menar la lonza. Culeggiare*; e metaf. *Usar lo spadone a due gambe. Sguizzare. V. Tondà* — Talora vale anche *Faticare. Lavorare. V. Stronzonnà*.

Fettón per Tajón. *V.*

Fettónna. . . . Gran fetta.

Fèver. } *Febbre. — Venuta, Accessione,*
 Fèvera. } *Parossismo o Esacerbation di*
febbre, Stato o Forte o Colmo della
febbre, Declinazione o Termini della
febbre, Rimessione di febbre.

Fevera bartolascia che cont on legna la se descascia. . . La febbre del pigro, e si rimprovera a chi per iscarsarsi dal lavoro s'inghe rotto dalle febbri.

Fevera calda. *Febbre ardente*.

Fevera cutta. *Febbre acuta*.

Fevera de bestia g de cavall. *Febbre da leone* (*tosc. — Rim. aut. pis.). *Febbricone*.

Fevera del latt. . . . Febbre puerperale.

Fevera freggia. *Brividi di febbre* — Vegul la fevera freggia. *Abbrividar dalla febbre*.

Fevera manginna. . . . Dicesi per ischerzo a chi si lagna di febbre o malattia, ma pacchia, *ch'el gl'ha la fevera manginna*; febbre sorella della *febre goulisando* dei Provenzali.

Feverapetachial. *Febbre petecchiale*.

Fevera quartanna. *Febbre quartana*.

Fevera scarlattinna. *Febbre scarlattina* (Targ. Viag. II, 196).

Fevera terzanna. *Febbre terzana*.

Avegh la fevera adoss. *Sentir di febbre. Aver la febbre. Febbricare. Febbricare*.

Besogna guarnà quicquoss o on quaj sold per la fever. *Bisogna farsi un po' di caprezale per la vecchianza* (Monos. pag. 299). *Chi sguazza per le feste stenta il di di lavorare* (Gelli Sporta IV, 4 — Cr. in Sguazzare). *Chi sguazza*

le feste stenta il dì di lavoro(Mon. pag. 174). Proverbio che vale doversi sempre risparmiare e serbar qualche cosa per i bisogni futuri, ed è corrispondente al fr. *Il faut garder une poire o une pomme pour la soif* (Acad. franc.).

Bon per la fever. *Febbrifugo*.

Comenzà a mett via per la fever. T. di Gioveo. *Dar beccare alla putta*.

La fever continua la mazza l'omm. fig. *La febbre continua ammazza l'uomo* (Monos. pag. 245).

La fever la m'ha battuu comè. *La febbre m'ha trito*(Monos. pag. 25).

La fevera quartanna i gioven i e resanna, e per i vece la fa sonà la campanna. . . . La quartana suol avere buon esito ne' giovani, pessimo ne' vecchi. *Fèvres quartanos n'on jamais sach sonnar campanos* dicono in genere i Provenzali con meno ipocratica verità del nostro dettato.

Mett la fever. *Dare la febbre. Ingenerar febbre*.

Sentiss di sgrisor de fever. *Sentire riprezzi o bripidi di febbre*.

Feveràscia (che il Porta disse anche per licenza poetica Fevràscia). *Febbrone. Febbricone*.

Feverètta. *Febbretta. Febbricella. Febbruzza*. Diminutivo di Febbre.

Feverettinna. *Febbricina. Febbriciattola. Febbrettuccia — Febbrettucciaccia*. — Ona feverettinna de tisegh. *Una febbruzza etica o polmonare*.

Feverón. *Febbrone. Febbricone*.

Feverós. *Febbricoso. Febbrifico*. Che induce febbre.

Feverós. *Febbrile. Febbroso*.

Cald feverós. *Calor febbrile*.

Fevrée. v. cont. per Febràr. *V*.

Fèud. *Fèudo*.

Fèudetàri. *Fèudatario*.

Fèudetari de Noveghen. *Signor di maggio*. Vale signor da burla, che ha i suoi castelli in aria, che ha i suoi feudi spazj imaginarij (no vegghen, non averne).

Fiaa. *Fiato. Alito — Anélito*.

Avè el fiaa. *Alitare*.

Bev a on tant al fiaa. *V. in Bév*.

Ciappà fiaa. *Pigliar fiato. Raccorre o Ricogliere il fiato o l'alito; e fig. Riavere il fiato. Riaversi. Rinfrancarsi*.

Dà fiaa. *Dare fiato. Dare tempo. Dar comporto*(Zan. Rag. civ. III, 4). Pazientare, aspettare con pazienza.

Fù bon el fiaa. *Fare buon alito*(Gigli *Voc. cat.* 192).

Fà tegui el fiaa. *Far allungare il collo*(Pan. Poet. II, V, 18). *Farsi tirar per il ferrajolo*. Ritardare i pagamenti.

Fin che gh'è fiaa gh'è vitta. *Chi ha tempo ha vita*.

Istrument de fiaa. *Strumenti o Suoni di fiato*.

Lassà ciappà fiaa. *Dare fiato*.

Levà o Tœù el fiaa. *Mozzare il fiato*.

Mancament de fiaa o de respir.

Ausima. Affanno.

No trà fiaa. *Non alitare. Non fiatare*.

On fiaa d'aria. *Uno spiro d'aria*.

On fiaa de vin. *Un trattarello*(l'ol.

Jagann. IV, 4).

Pesà el fiaa o Spuzzià el fiaa. *Essere fiatoso o di tristo fiato. Aver pessimo fiato. Aver fiato grave*.

Spuzzià el fiaa pegg che ona cantaranna. *Avere un fiato d'avello o che ammorbà*.

Sugass el fiaa. *Sfiatarsi*.

Tegni a man el fiaa. fig. *Non gettar parole. Sparagare il fiato*.

Tegni el fiaa. pos. . . . *Ritenersi dall'alitare; e fig. Dare pei tempi. Aspettare il pagamento*.

Tirà el fiaa. *Ansare. Anelare. Riaver l'alito; e fig. Esserci fatto allungare il collo, cioè differito il pagamento*.

Tirà el fiaa. *Ansimare*(*tosc. — Tomas. *Sinon. pag. 52*). L'alitare affannoso quando è difetto da natura nia minore dell'asma.

Tirà l'ultem fiaa. *Fare l'ultime recate. Dare gli ultimi tratti. Fare le recate della morte. Mandare l'ultimo fiato o l'ultimo respiro. Esalare lo spirito*.

Tirà-sù el fiaa del foud di calcaga. *Ansimare. Alitare a gran fatica*.

Tœù el fiaa. fig. *Serrare il basto addosso. Stringere altrui. Importunare, sollecitare uno a far checcchessia*.

Tœù el fiaa. fig. . . . Quando alcuno recita o favella niale e stcutatamente si dice L'è robba ch'el tœù el fiaa. *Egli ammazza*.

Tœù-sù a fiaa. *Comperevare pe' tempi*.

Trà-sù el fiaa. *Mandar l'ultimo respiro*.

Trà-vin el fiao. *Perdere il fiato e il tempo. Predicare ai porri. Sfiatarsi senza pro — Appiecar brevi — Contar le sue ragioni ai birri.*

Tutt in d'on fiao. *In un fiato. D'un fiato. A un fiato. Tutto in un fiato. Sotto un riavere d'alito. Tout d'une haleine dicono anche i Francesi.*

Usmà el fiao. *fig. Feder dove si trovi uno, cioè in quale tempera di umore — Talora anche Richiedere del prezzo di checchessia, e dicesi quasi sempre parlando di cose il cui prezzo si sospetti eccedente.*

Vess de fiao. *Esser caduco o labile. Scem ture de fiao. Siamo caduchi, mortali, soggetti a morte e simili.*

Vess fiao per fiao. *Essere pan per focaccia. Lo stesso che Vess pan restitui. V. in Pàn.*

Vess li per trà-sù el fiao. *Essere a confitemini? Essere alle recate della morte.*

Fiaa. . . . parl. d'organi il Doni lo disse, e parmi bene, in plurale: *Metter le mani sopra la tastatura senza fiata perlo il tempo* (Doni Zucca, p. 60 verso).

Fiaa. *Bolsaggine? Una delle malattie del cavallo.*

Fiaeca. s. f. *Fiaccona* (*fior. — Zanon. Rag. civ. I, 1 e altrove). *Fiaeca e Fiaccona* (Zanob. Diz.). *Lentezza. Lentore*, ed anche *Svogliatura. Svogliataggine. Svenevoaggine* — La Fiacca dei diz. ital. vale strepito, fracasso.

Giappalla con tutta fiacca. *Prendersela a quattro soldi il braccio* (*tosc. — Poem. aut. pis.).

Parlà cont ona certa fiacca. *V. Parlà.*

Fiaera, (*che anche dicesi Côt e Côtgh*). *Cocciola. Scottatura.*

Fiaeca (s. f. riferibile anche a donna). *Svogliato — Svogliata.* Talvolta si usa anche in senso di *Faminción. V.*

Fà la fiacca. *Fare lo svogliato.*

Fiaeca (la) per Fiaccher. *V.*

Fiaeca. *Penfigo?* Specie di vescica che viene sotto la pianta de' piedi a chi pate dal lungo viaggiar pedestre; la quale i Francesi chiamano *Ampoule*.

Fiaccarée e Fiaccarista. *V. Fiaccherista.*

Fiaech. s. m. Quel vase nel quale cola l'olio all'uscire dallo strettojo onde si venne esprimendo.

Fiaech. s. m. *Vescària. Palloncini. Solatro alicacabo. Alcacengi officinale.* Sorta di pianta che è la *Physalis alkekengi* de' botanici.

Fiaech. ad. *Fiaech. Debole. Fievole.*

Cuntalla fiacca. Dicesi di cosa che dia poco a sperare in bene, che abbia cera di non riuscir a piacere.

Cuntalla fiacca simile all'altro Dà di reson magher. *V. in Resón.*

De fiaech. *Fiaccamente.*

Pulost fiaech. *Fiacchetto.*

Sur Orari fiaech. *V. in Oràzi.*

Fiaech. *Ad. di Lètt. V.*

Fiaecher. s. m. o Fiacca. s. f.

Nome di quelle carrozze da nolo orario fisso, distinte per numeri noti al buongoverno (a la polizia), che trovansi in diversi piazzoletti della città pronte ad ogni richiesta a partire in sull'attimo. Il Martello nel suo *Trattato della Tragedia* p. 200 le chiama e scrive in corsivo *Fiaccarei*. Noi avemmo la voce insieme coll'usanza dai Francesi i quali nominano *Fiacres* tali vetture o perchè in origine stanzavano in Parigi presso la chiesa di san Fiacre, o perchè nel così nominarle vollero fare antitesi con quella carrozza adorna di cristalli che i Siciliani chiamano *Flacca*.

Fiaccherista o Fiaccarista o Fiaccarée. . .

Così chiamansi i conduttori de' *fiacres*. Dal volg. fr. *Fiacriste. V. Fiaecher.*

Fiaecón. *Soppiattone. Soppiattonaccio. Fagnone. V. Faminción e Fiacca.*

De fiacron. *Sodone sodone.*

Fiadà. *Fiatare. Rifiatare.*

El podeva nanca fiadà del spaghet. *Appena potea rifiatare dalla paura. Non poteva riaver l'alito per la paura.*

Lassà fiadà i cavaj. *Dare fiato ai cavalli.*

Fiadà. *Respirare. Trapelare. Trapassare.*

Sfiatare; e dott. *Meare*. Il poter trapelare aria per qualche spiracolo in alcun oggetto o nelle opere di legno, di metallo o simili. Per es. Sta vessiga la fiada. *Questa vescica sfiata.* Sto bonzer el fiada. *Questo coso sfiata.*

Fiadida. *Fiatata* (*tosc. — e Poem. d'un autore pis.). *Un respiro. Un rifiatare. Fiatamento. Un riaver d'alito.*

Fiadadonna. *Una fiatatina* (*tosc.).

Fiadò. T. de' Mur. *Colatojo? Gemido? Sfiatojo?* Quel fessolino che si lascia ad arte in certe mura per agevolare lo scolo alle acque. La fr. *Chantepleure*.
Fiamghinna. *Fiamminga. Fianminghetta*. Piatto per lo più centinato ad uso di portar vivande.

Fiamia? *Polpone — Fantino — Sorbone — Mammamia*.

Fiamma (che realmente al sing. noi pronunciamo Fiuma). *Fiamma*.

Andà a fough e fiamma. *Andare a fuoco e fiamma*.

Faa a fiamm. *Fiammato. A fiamma*.

Fà fiamma. *Levar fiamma. Fiammare*.

Fiammeggiare.

Sentiss ona fiamma al stomegh. . .

Sentirsi ardere o bruciore allo stomaco.

Trà fiamm. *Fiammeggiare*.

Vegni i fiamm a la faccia. *Tingersi in volto d'infiammato rossore. Accendersi nel viso o nella faccia o nella vista. Fumar per lo viso come stizzon ardente di fuoco per ira*.

Fiamma. fig. *Fiamma. Amata. F. Morosa*.

Fiamma. T. de' Manise. *Salasso*. Strumento con lancetta da cavar sangue ai cavalli o ad altre bestie.

Fiammàda. *Fiammata* (Last. Op. II, 113 e pass.). *Una baldoria o Una fiammata* (Pananti). *Fiamma. Lieta*. Fuoco che si fa con una fascina o simili e che non dura molto. L'Alh. enc. registra *Fiamma* per *Lieta* citando Min. Malm., e manda a veder *Lieta* che poi non ha tratta fuori alfabeticamente.

Torè-sù ona fiammada. *Prendere un buon caldo* (Lasca Cena I, nov. 10.^a in fine). *Darsi una fiammata* (Targ. Viag. VI, 52).

Fiammadonna. Dim. di Fiammàda. *F.*

Fiammadonna. Accr. di Fiammàda. *F.*

Fiammant. ad. *Fiammeggiante. Fiammante. Fiammato. Nonv fiammant. Nuovo di pezza. Nuovo che arde o che sflogora. Novissimo*. In alcuni casi *Ruspo* o *Nuovo di zecca*.

Fiammascia. Accr. dispr. di Fiamma.

Fiammètta. *Fiammetta. Fiammella. Fiammicella. Fiammolina*.

Fiammonna. *Fiamma gagliarda, vivace, ardentissima*.

Fianciùda. *F. Fianconàda*.

Fianch. *Fianco* — generic. *Lato* — sottintendendone l'osso, *Anca*.

Gross de fianch. *F. Fianciù*.

Mettes cont i man sui fianch. . . .

Far come due anse al corpo appoggiando il dosso delle mani ai fianchi, e ciò le più volte in aria di adegno, imperiosità o simile.

Sentissela in di fianch o a dà in di fianch o a batt in di fianch. *Sentir sonare la lunga. Lo stesso che Andàgiò i sere o la coscienza. F. in Sère*.

Senza fianch. *Sgroppato*.

Slargass in di fianch. fig. *Rizzarsi a panca. Tornare in sella. Vale rimettersi in essere*.

Stà ai fianch o ai cost. *Essere o Stare al fianco ad uno. Tenergli continuamente ricordato checcchessia*.

Voltass in fianch. *Matarsi in lato*.

Fianch. T. de' Cappell. Il pelo della lacca prossima alle schiene.

Fianch tajaa. Lo stesso pelo atremato colle forbici.

Fianch strappaa. Il pelo della lacca prossima alle schiene strappato con lama o strumento da ciò; a differenza dal *tajaa* di cui sopra.

Fianchètt, e per lo più al pl. *Fianchitt. T. de' Cappell. Fianchetto*. Il pelo della lacca sottana, pelo più scelto onde sogliono coprire le parti più apparenti d'un cappello. È una specie di *Dorure* dei cappellai francesi.

Fiancòn. Gran fianco; grand'anca.

Fianconàda. *Fiancata. Sfiancata*. Colpo forte nel fianco.

Fianciù. *Ancacciuto* (Pros. Gor. IV, III, 59). *Fiancuto. Ben fiancuto*.

Fiandrinna. *F. Sfiandrinna*.

Fiapp. *Floscio. Molle. Debole*.

Fiasca. *Fiasca*.

Da on pè in la fiasca. fig. *Lo stesso che Da on pè in la seggia. F. in Sèggia*.

Romp la fiasca. *F. in Ròmp*.

Vardà in fiasca. *Guardar in cagnesco o a stracciasacco o a squarciasacco*, cioè con occhio torvo e bieco.

Fiasca. *Sniifia. Lernia*. Dieci di donna smorfiosa, leziosa. *F. anche Vesslga fig.*

Fiasciàda. } *Lezj. Smorfie. Svenevolag-*
Fiascaria. } *gini*.

Fianch. *Fiasco* — Quantità di fiaschi dicesi *Fiascheria*; chi vende fiaschi

Fiascajo; il mettere in fiaschi *Infiascare*; il fiasco da collo lungo e ritorto *Borbottino*; il fiasco rotto ma tuttora nella sua veste *Bassetta*.

El pan del servl l'è come el vin del fiasch, a la sira l'è bon e a la mattina l'è guast. *Il servir del cortigiano la sera è buono, e la mattina è vano. Signore, amor di meretrice e vin di fiasco la mattina è buono, e la sera è guasto.*

Romp el fiasch se no te podet bev. *fig. Chi non può pigliare uccelli mangi la civetta* (Doni *Zucca* p. 37). *Chi non può dare alla palla, sconti.*

Vedè el cuu al fiasch. *Federe il fondo al fiasco.* *V. in Càu vol. 1.° a p. 378.*

Fiasch. fig. Cacata.

Fà fiasch. fig. Fare un buco nell'acqua. Far fico. Piscarsi addosso. Dare in ceci o in tinche o in nulla o in budella. Fare una vescia. Abortire. Far la suppa nel panier. Dar del culo in un cavicchio. Fiascheggiare. Perder la liscatura. Trovarsi o rimanere col culo in mano. Tornar zoppo. Tornar col dito nell'occhio (Franco Sacchetti). *Fare vescia. Ber bianco. Andare alla banda. Dare un tuffo. Averla bianca — Ricetta provata e non riuscita — Bene bene ma la mattina era morto. Suol dirsi di tutte quelle cose che si tenta di conseguire e non si conseguono, o di quelle che altri intenderebbe far bene e non fa o fa male.*

Fà fiasch. Far eccor tose. — Rime d'un poeta pisano). Fare tavola parlando dell'atto carnale — Far fiasco* (Pananti *Poet.*) parlando d'opere teatrali non piacenti al pubblico.

Fà fiasch in sul pù bon. Partirsi in sul fare del nodo al filo. Lasciare sul buono. Cader il presente sull'uscio.

Fiaschètt. Fiaschetto — Fiaschettino.

*Fiaschètta. . . — Quella fiaschetta del vino che si portano i viandanti al fianco dicesi *Borraccia* o *Borraccina*.*

Fiaschètta per Vessigbèta. V.

Fiascón. Fiascone. Gran fiasco.

*Fiascón e Fiasch. . . Parlandosi di rappresentazioni teatrali vagliono quanto cattiva riuscita, ciò che i Francesi direbbero *La chute d'une pièce*.*

Fiascón. Leziosaccio. Smorfiosaccio.

Fiascónna. Accr. di Fiasca (sninfia). Smorfiosaccia. Leziosaccia.

Fiaster. Figliastro.

Fiastra. Fighiastra (Cecchi *Diam.* 1, 1, in *Prov. tosc.* p. 82).

Fibbia. Fibbia.

Ardion-Ardiglione=Gambetta. Staffa.

Deslazzà i fibbi. Sfibbiare.

Lazzà i fibbi. Affibbiare. Fibbiare.

Mezza fibbia. V. Metzafibbia.

Negoti de fibbi descompagn. V. in Negoti.

Fibbia. in gergo. Le bujose. V. in Presón.

Fibbiàssela. Levarta (Sacch. *Nov.* 78). *Battersela. Battere il taccone. Sviagnare.*

Andarsene. Darla a gambe.

Fibbiàtt. Fibbiajo. Chi fa o vende fibbie.

Fibbiètta, Fibbietta.

Fibbièttinna. Fibbièttina.

Fibbiòn. Una fibbia sfoggiata.

Ficanàs. Ficanaso. Inframmettente.

Ficarèu. T. de' Panicraj. Legno ripiegato che s'introduce fra stecca e stecca o gretola e gretola delle ceste, dei panier e simili nell'atto che si stanno lavorando per fare la via alle altre stecche o gretole che occorrono per compirle. V. anche Manescin.

Ficc. V. Fitt — Tirà-sù el ficc. V. in Fitt.

Fleca. Focce usata nel dettato Fà la ficca.

Fare una pedina, una bassetta, una cavalletta, un soprammano a uno. Impedire o torre altrui una cosa che stava per conseguire.

Ficcanàs, Ficarèu, Ficcòn, ecc. V.

Ficanàs, Ficarèu, Ficcòn, ecc.

Ficcià. Lo stesso che Fuccà. V.

Ficcià, Ficciàver, Ficciàvol, ecc. V.

Fittà, Fittàvol, ecc.

Ficcòn, che altri dicono Pientón o Parètt. Passone. Mozzicone che ficcasi in un canto della stalletta da poderanti per raccomandarvi quella fine che accollata al lattonzolo lo tiene sotto custodia e della vacca e della chiave della stalla.

Ligà al ficon. Appassonare (Lastri *Op.* III, 299).

Ficcòn. T. agr. Foraterra? Piantatore? Cavicchio da piantar cereali o erbaggi.

Fida dicono i cont. per Féd. V.

Fidà. Fidare.

Fidàa. *Fidato. Fido. Fedele.*

Fidàss. *Starsi sicuramente ad uno* (Caro *Ani. past. 87*). *Confidarsi. Fidarsi. Aver fidanza. Stare a fidanza d'alcuno.*

Fidass l'è ben e no fidass l'è mej. *Chi si fida riman ingannato.* Il Burchiello diceva già fin da' suoi tempi

- La fede, l'amicizia e il parentado
- Si stiman poco rispetto ai danari,
- Tal che gli è seuno fidarsi di rado.

Anche nell'Op. dello Scappi pag. 1 verso leggesi *Chi molto si fida rimane ingannato*, e questa mi pare la meglio variante del proverbio.

Fidato e Fido. *Occhio destro. Cuore.* L'amico più intrinseco e fidato; il *Fidus Achates* dei Latini.

Fidecomiss. *Fidecommesso. Fedecomesso. Fedecommissio. Fidecommisso. V. Fidecommisso.*

Fidegh. *Fegato. Curatella* (Alleg. p. 235) — Chi patì di mal di fegato dieesi *Fegatoso.*

Al. *Lobi* = Poppeh. *Lobulo? Lobeto* = Ponta. *Apice?*

Avegh el fidegh guast } con quej.
Ave marse el fidegh } ghedun.
Aver in uggia alcuno. Aver l'animo grosso con alcuno.

Cœuses o Tœuss o Mangiass o Marsciis el fidegh o el polmon. *V. Polmôn.*

Gh'è minga perieol ch'el se scalda el fidegh. *Non ne piglierà una scaramana.* Diceasi ai flemmatici, ai don agiati in ogni affare. *Il ne gagnera pas la pleurisie à force de se hâter* dicono i Francesi.

Ma de fidegh. *V. in Maa.*

Salamm do fidegh. *V. in Salamm.*

Vess dolz de fidegh o de fritura. *fig. Esser tenero di calcagna o cascatojo, cioè facilissimo a innamorarsi.*

Vess tutt cœur ma senza fidegh. *V. in Cœur.*

Fidegh. *fig. Cuore. Occhio destro.* Diceasi di persona carissima.

Fideghin. *Coratellina. Curatella. Coratella.* Il fegato degli uccelli, de' pesci e degli animali quadrupedi piccoli.

Fidegôn. . . . *Fegato grande.*

Fidel (voce cont. usata anche dal Mag. *Cons. Men. 169*). *Fedele.*

Fidelitt. s. m. pl. *Vermicelli.* Così diconsi certe fila di pasta fatte a somiglianza

di vermicciuoli, e che cotti come lasagne si mangiano in zuppa. Gli Spagnuoli hanno *Fideos* in questo senso, ed i Provenz. *Fidelier* in quello di *Vermicellajo*, cioè fabbricator di vermicelli. V'è chi trae l'etimologia di questa voce da *Fiducula* de' Latini. — I vermicelli sottilissimi sono detti a Firenze e a Lucca *Capellini*, ma sono più lunghi de' vermicelli usuali fra noi.

Fidelitt bianch. *Vermicelli bianchi.*

Fidelitt giald. *Vermicelli gialli.*

Fidelitt mezzan. *Vermicelli mezzani.*

Fidelitt nostran. *V. di pasta grossa.*

Fidelitt sorafinissim. *Capellini.*

Fidelitt sutil. *Vermicelletti.*

Fidelitt. met. *Barbe.*

Audà a fidelitt. . . . *Disfarsi in barbe.*

Fidelitt. s. m. pl. *Vermicelli grossi.*

Fido. *Credenza. Fà fido. Dare a eredenza.*

Vendere per tempi. In Milano il negoziante, il commerciante dice *Fà fido* quello che il bottegaiere e il volgo dicono *Dà a cretta*, perchè *Fido* implica idea di molta e ragguardevole merce; *Cretta* di poca e di non molto valore.

Fido. *V. in Fidàa.*

Fieri. *Voce lat. usata nella frase In fieri. In fieri* (Fag. *Art. bal. III, 18*). *In erba.*

Fiffa. *Tenna. Faura. V. Fôffa* — *Fiffa* nei diz. italiani vale quell'uccello che noi diciamo *Fanètt*.

Fiffôn. *Pauroso. Spauroso.*

Fiffonna. *Paurosa.*

Fiffouin. *Arcipauroso.*

Figàda. . . *Colpo di fico; un fico nel viso.*

• Quelli ch'era bino i figh se mist a rid. »
(Mag. *Prot. del Mancale*.)

Figàsc. *Ficaccio.*

Figascia. v. cont. per *Brusàda. V.*

Figasciœura. v. cont. per *Brusadella. V. Figatell, e al plur. Figatèj o Figatij. Fegatello.*

Figh. *Fico. Albero; il Ficus carica dei bot.*

Figh. *Fico.* Frutto del fico suddetto. —

Lor. de' Medici nella sua Canzone a ballo 33.^a disse anche *Fì* apocopato per ischivare un mal suono, e disse *Il Fì eh'uso* — *Ficami di bassa mano* disse il Caro (Com. p. 46) i Fichi di poca pregio, e in cons. *Ficami* i fichi al collettivo — Oltre alle specie di fichi che nominerò qui sotto, in

Toscana hanno i *fichi asinacci*, i *fichi a listre*, i *badaloni*, i *bottaj o farao- ni*, i *cani*, i *castagauoli*, i *carne di cervio*, i *casini o segeni o sesini o cesini o segini o perticini*, i *castresi*, i *ca- valieri o sanmartino tondi*, i *corbini*, i *corbolini*, i *corteccioni*, i *datteri*, quei della *giuncuja*, della *padrona*, di *Portogallo*, i *donicali*, i *duracini*, i *frati o verdoni*, gl' *incarichi*, i *lazzari*, i *martegiani*, i *melani*, i *meli*, i *na- poletani*, i *palentoni*, i *papali*, i *pa- squali*, i *fichi pere*, i *poponi o po- poncini*, i *piattellai*, i *piccioli*, i *pi- sanelli*, i *ricciolai*, i *rigati*, i *san- tamaria*, i *zeccoli o zeccolati*, i *dot- tati*, i *dragoncelli*, i *garaoncini*, i *gen- tili*, i *grasselli*, i *lampas*, i *rondoni pisani*, i *rondinini*, gli *scalogni*, e col Burch. (Son. 6) i *fichi aquilini*; sotto i quali nomi però vanno forse meno specie che non paja perchè varj di essi mi sembrano sinonimi tratti dai diversi dialetti di Toscana e del Romano.

Figh hianchi. Fic' albo (Allegr.). *Fico grande e hianco*. Il *Ficus carica luteus* dei pomologi.

Figh hrugìo. Fico brogiotto nero. Specie di fico assai delicato la cui polpa è di color rosso nero. Il *Ficus carica bruschottus niger* dei pomologi.

Figh che cascia-scura la gotta. Fico che ha la lagrima, o che ha la lagrima al becco, o che piange (Sacchetti), o *fontanello o fontaniere*.

Figh che deriva la bocca. Fico con la bocca aperta (Sacch.). *Fico un po' aperto* (Lorenzo de' Med. canz. 33), e se eccessivamente *Fico apertone* (id. - ivi).

Figh fiorona. Fiorone. Fico prinu- ticcio. Fico fiore. Nome de' primi fichi.

Figh genoves. Fico zuccajolo?

Figh madama. Fico lardajuolo o lar- dello. Fico peccidolo. Fico assai gros- so, che fa due volte l'anno, la cui polpa trae al colore aurino, e che forse à quel Fico medesimo che il Tanara nel suo *Economo in villa* chia- ma *Fico di Madama*. Il *Ficus carica lartarius* de' pomologi.

Figh marchian o marchianin. Fico verdino lungo. Fico bitontone? Fico sangiovanni? Fico piccino verde,

bislungo, *molle*, che a perfetta matu- ranza assume fra noi il nome di *Pas- sin*; ed è quel medesimo che a Va- rese e uci dintorni dicono *Figh ciolin*.

Figh morellon. Fico corbo o sam- piero secondo. Il *Ficus carica Sampie- rorum* dei pomologi.

Figh negher. Fico sanguinaccio.

Figh nibbia. Fico rugoso o anneb- biato o asato o vieto.

Figh ostàn. Fico settembrino o tardivo. Il *Ficus carica serotina* dei pomologi.

Figh passitt o verdès. Fichli verdicci o verdini. F. sopra Figh marchian.

Figh persegghin o berzegghin. F. Figh sciattell più sotto.

Figh rimes o de rima o de rimen. Fico rossellino rosso.

Figh roman. Fico romano. Il *Ficus carica bruschottus albus* dei pomologi.

Figh salvadegh. Caprifico. Il frutto del *Ficus carica caprificus* dei pomologi.

Figh sciattell (che altri dicono Figh berzegghin o persegghin). Fico piattolo? Fico laggio?

Figh sech. Fico secco. Fico di barile (Scappi Op. p. 5 verso). *Fico di filza* — *Fig. dicei di Persona* magrissima, se- galigna, risacca.

Figh verdès dicono i Brian: «oli quelli che noi diciamo Figh passitt. F. sopra. Adree ai figh ghe veur acqua. Al fico l'acqua, ed alla pera vino.

A l'amigh pera el figh, al nemis pera el perseggh. All'amico monda il fico e la persica al nemico.

A san Michèe la pianta l'è toa e i figh hin mee. F. in Michèe.

Avè del figh. Esser grosso, tondo, babbeo. Essere un cocomero, un zoc- colo e sim. F. Badée.

Brusada con dent i figh. F. in Brusada.

Cattà in sul figh. fig. . . . Cogliere in fragranti, sul fatto.

De figh. Ficulneo voce dello stil sostenuto.

Gandolitt di figh. Granelli di fico.

I figh han de vess longh de coll e rott de pell. Il fico vuol avere collo da impiccato e camicia di furfante.

Indormentass sul figh. fig. Dormir sulla cavezza. Dormir colla fante.

Infilà i figh. Mettere in trecca o in filze i fichi.

Lacc di figh. *Lattificcio*. Latte delle foglie o de' rami teneri del fico acerbo.

No perà figh. *Non mondar nespole*. Si dice del non fare meno, del non essere da meno di un altro.

No vari on figh secch. *È simile all'altro*. No vari on coo de reugh. *V. in Rengh.*

Resta o Filza de figh. *Rocchio di fichi?* (Caro *Am. past.* p. 110).

Salamma de figh. *V. in Salamm.*

Salvà la pancia per i figh. *Serbare il corpo ai fichi* (Lippi *Malm.* III, 45). *Serbar la pancia ai fieshi* (Bracciol. *Scherno falsi dei XIX*, 13). *Il meglio è di serbar la pancia ai fieshi* (Assetta II, 3).

Toga pela roga pela figh capitani di formigh. *V. in Togn.*

Vivee de figh. *Ficheto. Fichereto.*

Figh. *Fico?* Sp. di malattia nelle vacche; le fregano con funghi per guarirnele.

Figh de Spagna. *Fico d'India*. Il *Cactus opuntia* de' bot. Il volgo toscano ne chiama *Frittelle* le foglie.

Figh de Spagna. *Aristolochia elematite. Aristologia*. Erba nota.

Fighée. *Ficaja*. Albero del fico.

Fighée. *Fichereto. Ficheto*. Terreno dove siano piantati molti fichi.

Fighèj. *V. Feghèj.*

Fighéra. v. dell'Alto Mil. *Ficaja*. Propriamente quel Fico il quale da un grosso ceppo terragnolo manda fuori molti e larghissimi hracciuoli. È così detto per distinguerlo dall'albero da fico a pedale alto, il quale chiamiamo semplicemente *Figh. V.*

Fighètt. met. *Nasuccio*. Naso schiacciato.

Fighètt. } *Ficolino*. Picciol fico.

Fighettin. }

Figott. . . . Frn i Brianzuoli vale Donaccia mal messa, sciamannata, sciatta, presa l'idea da un fico piatto schiacciato.

Figùra. *Figura*.

Andà a la figura o Studià la figura. *Dare opera al disegno di figura*.

Brutta figura. *Figura di sospetto*.

Fà bella figura. *Essere appariscente o apparente. Far compariscenza o comparsa o apparenza. Campeggiar bene*.

Fà buona figura. *Avera buon occhio. Parer bene* — e in altro sig.

Far buona figura. Comparire fra le genti onoratamente. *Faire figure dans le monde* dicono i Francesi.

Fà cattiva figura. *Fare mala vista o cattiva mostra* — *Fare cattiva figura*.

Fà fà brutta figura. *V. in Stigurà.*

Fà figur de can. . . . Fare tristissime figure, scomparire.

Fà la prima figura. *Primeggiare. Far figura*.

Fà ona bella figura. iron.

Far meschina figura.

Fà ona figura de cicolattee. *Far trista o cattiva o meschina figura*.

Figura de biribiss o gotica. *Figurino del Callotta. Figurino del Callotti* (Cr. in *Figurina e Figurino*). *Figuraccia. Figura strana. Mascherone o Figura da cembali. Fantoccio. Burattino. Figura del Calotta. Ceffautto*. I Francesi dicono *Une plaisante figure d'homme* — *Un figurino*. *V. in Figurètt.*

Incœu in figura, doman in sepoltura. *Finchè l'uomo ha denti in bocca non sa quello che gli tocca*.

La sesta figura del biribiss. *V. più sopra* *Figura del biribiss*.

Pittor de figura. *Figurista*.

Robba de figura. *Roba appariscente o apparente*.

Spegascia la figura. . . . Lordare il viso; e fig. *Fare uno sfregio nel viso. Percuotere nel viso*.

Figùra. *Figurante*. Ballerino che s'introduce ne' balletti de' teatri per rappresentarne alcune parti accessorie.

Mettes in figura. Disposi coi compagni di ballo in quella figura che si esige dalla qualità del ballo stesso.

Figùra. met. *Finzione*.

Per figura. *A mostra*.

Vess bon de figura o de cinccer e nagott olter. *Essere un carbone che tinge e non cuoce* (Pan. *Poet.* I, vu, 11). *Essere inchiestro che non tinge?*

Figùra. T. de' Gioeobi di carte. *Figura* — *Re, Regina, Cavallo e Fante* sono figure.

Figùra. . . . I botteghini (*lottura-ù*) danno questo nome a tutti i numeri del giuoco del lotto divisibili per uno stesso numero, come per es. La *figura* 9 è 9, 18, 27, 36, 45, 63, 72, 81, 90. *Figura. Affronto. Ingiuria. V. anche Azion.*

Fà ona gran figura a vun. *Farla altrut di figura*, fargli grande ingiuria. Figurà. *Far bella mostra*.

Figurà. *Far figura*. Essere in posto eminente. Ghe pias a figurà. *Gli piace primeggiare*.

Figurà con vun. . . . Comparire insieme con alcuno; e si dice specialmente dell'accompagnarsi in pubblico donna e uomo galanteggianti.

Figurina. *Figurato*.

Figurant. T. tcatr. *Figurante*. *Figura*.

Figurascia. *Figuraccia*.

Figuriss! *Mia pensate! Pensate voi* (Fag. *Aver cura*, ecc. II, 6). *Imaginatevi! Oh pensa! Figuratevi! Figuriamoci!*

Figurètta. *Figuretta*. *Figurino*.

Figurètta. Patto nel giuoco del faraone, per cui il giocatore puntando soltanto sopra l'asso o sul due o sul tre, pure vince qualunque di queste tre carte gli sia data favorevole dal banchiere.

Figurin. *Figuretta*. *Figurino*.

Figurin. *Figurino* (Zanob. *Diz.*). Picciola stampa in cui vedesi la moda del giorno, incisione di tutta necessità per le modiste e per le genti del bel mondo. A' tempi andati noi la dicevamo più comunemente *La Figòtta de Franza* perchè il modello ei veniva talora di là come un fantoccino da pittori; oggidì noi siamo suggeritori di queste mode agli Italiani, e perciò abbiamo nobilitata l'idea col disegno e colla voce novella di *Figurin*.

Figurina. *Figuretta*. *Figurino*.

Quell de le figurine. *Stucchinajo* — Il Rosiui (*Mon. di Monza*) scrisse *Figuratore di gessi* poco felicemente parmi. *Figurineu*. *Figurettina*.

Figurista. *Plasticatore*. *Plastico* — *Ceroplasta* — *Gessajulo*. *Stucchinajo* (Lucch. *tosc.*) — *Figurista* (pittore).

Figuronna. *Figurona* (Doui *Zucca* p. 162 retro). *Figurone*.

Figuronna fig. nel solo dettato

Fà ona figuronna. *Far gran figura*, gran una, grande appariscenza.

Figuròtt. Un *Figuro* ("hor. — Zan. *Ritr. Figl.* I, 2). Una brutta figura.

Fil. *Accia*. *Filo*. Il filato tal quale procede dalla conocchia, che poi rattorto dicesi *Refe*.

Vol. II.

Fà buj el fil per purgall. *Cuocer l'accia* (Fag. *Rime* I, cap. 15, p. 88).

Fà-giò fil. *Dipanare*.

Fil anmò de purgà o minga purgaa. *Accia eruda*. *l'ilo erudo* (Alb. *enc. in Accia*).

Fil de trà-dent. *L'Ordito*.

Fil purgaa. *Filo cotto*.

Fil sbiancaa. *Filo curato*.

Fil tengiuu. *Accia tinta*.

Sbiauccà el fil. *Imbiancar l'accia*.

Scavalcà el fil. *Scavallare il filo*.

Trovà el fil de l'ascia. met. *Rinvergere la matassa*. *Ravviare o ritrovare il bandolo*. *Trovar l'agevol bordo*. Incominciare a intender un rigiro, o a trovar il nodo di checcchia.

Fil (che il volgo e i cont. dicono *Fir*, voce che in alcuni modi vuol essere così conservata). *Filo*.

A fil de mort. *In fin di morte*. *In fine*.

De fil. *Di filo*. *A marcia forza*. *Per filo*. *A marcio dispetto*. Cioè forzatamente.

Mettes in fir. *Rimpucciarsi*. Migliorar condizione; rimettersi in arnese.

Tirà in fil o in forma. *V. in Tirà*. Vess a fil con la cà. *Cordeggiare colla casa* (Magal. *Lett. scient.* I, 161). *Ves* in fil. *Essere in arnese*.

Fil. *Affilatura*. *Raffilatura*. *Filo*.

Dà el fil. *Affilare*. *Raffilare*. *Inacutire*. *Dare il filo*.

Fil mort. *V. Fil-mòrt più innanzi*.

Fil per Co. *Capo*. *Filo*.

A duu, A trii fil. *A due*, *A tre capi*. *V. in Coo*.

Andà per fil. *Cucire a filo diritto*.

Mett in fil ona perucca. *V. in Perùcca*.

Perd el fil del discours. *Non raccapezzar più filo che conduca innanzi* — *Ciappall*. *Ravviare il discorso*.

Stà in fil. *Tenere il filo*.

Fil (verne). *V. Grilugh*.

Fil. *Zampillo*. *Schizzo*.

Fil d'aria. *Bava di vento*.

On fil de seyer. . . . Un filolino di febbraio.

Fil per Filàper. *V.*

Fil. *Filò* di perle, coralli o simili.

Fil. *Tigli*. *Filamenta*. *Fibre* de' leguami.

Fil. T. de' Funaj. *Trefolo*. Quel filo parecchi de' quali formano il legnuolo

Fil. T. di Stamp. *Filo. Linea.*
 Linia de fil. *V. in Linia.*
 Fil d'azzal passaa per trafila. T. degli Orolog. *Filo di roccchetta.*
 Fil de Bològna. *Archife (*pist.). Salta-leone* pei rosuri. *V. Argentia.*
 Fil de castègn. *Restà di castagne.*
 Fil-de-fèrr. *Fil di ferro.* Noi lo distinguamo, secondo grossezze crescendo, in *Fil de ferr, Ramett cruff, Ramett cott, Bordonin, Bordon suttil, Bordon mezzan, Bordon gross.* Nelle magone di Toscana è distinto in *Sorterie* numerate, dette *Piombi dall'1 al 9* e *Passaperla dal 10 al 31* decrescendo in grossezza. Dal che giova credere che ai nostri *Bordon* e *Ramett* corrispondano i *Piombi*, e agli altri *Fil de ferr* i *Passaperla.*
 Fil de vit. *Anguillare. Filare.*
 Fil zopp. . . . Nei vigneti si suol dare questo nome a ogni anguillare in cui manchi qua e là alcun vitigno.
 Fil d'òr. *Gavetta. Gaetta.* Filo d'oro tirato ch' esce della prima filiera.
 Fil genovès. *Spago. Funicina rinforzata. V. Straforzin.*
 Fil-mòrt. *Filo riccio. Filo morto* ne' rasoj. Il *Morfil* de' Francesi.
 Fil-mòrt. T. di Mascalcia. *Setole?* Sp. di malattia del piede ne' cavalli.
 Fila o l'rs. *Fila. Riga.*
 Fila de cadregh e sim. *Filatezza.*
 Fil, de montagu. *Giogaja.*
 Fila de piat. *Filare. Fila.*
 Fila de stanz. *Riscontro di camere.*
 Fila de vit. *Anguillare. Filare.*
 Fila di finester. *Il finestrato* (Vas. 685).
 Andà-fenra de fila. *Uscire di fila.*
 De fila o lira. } *In fila. Alla fila. Per*
 In fila. } *filiera.*
 Mettes in fila. *Afflarsi. Far fila.*
 Ordinarsi in fila. *Afflarsi uno avanti l' altro.*
 Qua fila de bosij. *Filza di novelle.*
 Infilzadura di bugie.
 Romp la fila. *Sfilare. Sfilarsi.*
 Trii di a la che fila o Trii di in fila in fila. *Tre di allato allato* (Sacch. Nov. 167). *Tre di a dilungo.*
 Fila (che il volgo e i cont. dicono *Firà*, voce che vuol essere conservata in alcuni modi come si vedrà qui sotto).
 Filare — poet. *Trarre la chioma alla*

rocca — La donna che fila dicesi *Filatoru* o *Filatrice*; l'uomo *Filatore* — *Firir* di trarre il filo d'in sulla rocca dicesi *Sconocchiare* — E in proposito di Filare è altresì da ricordarsi il proverbio che *Chi fila e fa filare buona massaia si fa chiamare.*

Dà-via a filà. *Dare a filare.*

Filà a sus. . . Filare traendo il filo della conocchia e avvolgendol sul fuso.

Filà a morinell. *Filare a filatojo.* Il *Filar a corletta* dei Venez. dimenticato dal Boerio nel suo Diz.; cioè filare avvolgendo il filo che si trae della conocchia non già sul fuso, ma per mezzo del filatojo sui rocchetti.

Filà bayos. . . Filare per modo che il taglio non bene unito mandi fuori sbavature e grovigliuoli in sul filo.

Filà e fà colzett bin duu mestec de mori de la saum. . . Filare e far calze a mano danno picciolissimo guadagno.

Filà el lazz. *V. in Lazz.*

Filà fatt. . . . Filare immollando la materia da filarsi coll'acqua e non colla scialiva.

Filà fin o suttil. *Filare sottilmente.*

Filà gross. *Filar grosso.*

Filà la guggiada longa. *V. in Guggiada.*

Filà malinguaa o desugual. *Filare sguagliatò?*

Filà tonà. *Filare agguagliatamente.*

Filà vun, duu, trii sus. *Filare un fuso, due, tre fusa.*

No fà nè filà. *fig. Stare infradue* — Nè foo nè fili e la candila la brusa. *Non fo nè un' aspo nè un arcolajo. Non posso andare nè pian nè ratto. V. anche in Fà.*

Fila. *Filare* (Paol. Oper. II, 192). *Far le fila* (ivi, 189 e altrove). Dicesi del vino scarso di principj alcoolici, basso, sottile, il quale allorchè è sul guastarsi va riducendosi come oleoso. Anche i Fr. dicono di questa sp. di vino *qu'il file*. Forse anche il testo dell'Ariosto recato dai diz. ital. con altra interpret. è da riferirsi a questo *Filar* oleoso del vino.

Fila. *Filare.* Dicesi anche del caelo lodigiano grasso e moderatamente stagionato il quale, tagliato, metta di molte fila viscosi e aderenti ai pezzi che si staccano dalla forma. È indizio di squisitezza.

Filà. *Filare*. Dicesi anche del tessere che fa il ragno la sua tela.

Filà o Firk. T. de' Funajuoli. *Filare*. Rinnire sui rastrelli (*restej*) la quantità di canapa occorrente per farne i fili dei quali s'hanno a commettere i legnuoli componenti le funi — *Filare all'asta* — *Filare alla cintola*.

Filà o Filàlla. *F.* Tiràlla.

Filà or, argent o sim. *Filare*. Avvolgere sulla seta l'oro, l'argento o simile in sottilissima lama.

Filà seda. *Trarre la seta*, cioè cavarla dai bozzoli — *Filà de tre*, de quatter, ecc. galett. . . . *Trarre la seta* cavando il filo di tre o quattoro bozzoli riuniti — *Filà de tre nouev* e vuna frusta. . . . *Cavare il filo di tre bozzoli e un bozzolaccio (gussetta)* riuniti.

Filàs. *Filato*. La eosa filata.

El filàs de cà o de l'ann. *Il filato casalingo o dell'annata*.

Filàs d'or. . . . Filo d'oro con sotto seta. *Il fr. Filé*.

Filàn. *Filato*. Partic. pass. di *Filare*.

Filàs. ad. *Continuo. Successivo. Seguento*.

Di fila. Vott di filàs. *Otto di allato allato* (Sacchet. Nov. 167). *Otto di a dilungo o alla distesa o di fila*.

Filacortèj. . . . Arnese col quale si puliscono e s'affilano al tempo stesso le lamine de' coltelli senz'arrotarle, così come si fa colla cote a' rasoj e a' temperini; talora è una specie di mattoncello di terra tripolitana o simile che altri dicono *Medon ingles*.

Filàda. *Rabuffo. Rammanzo*. *F.* Felipp fig.

Filadór. T. di Cesel., Oref. ecc. *Profilatojo*.

Profilatojo. Strumento da profilare.

Filadór de seda. *Trattore di seta* (Magal. Lett. scient. XIV, p. 281). *Trattore*

(*Lastri Opere V, 144 — Giorn. agr.*).

Filadorèll de seda. *Trattorello* (Giorn.

agr. II, 301).

Filadúra. *Filato. Filatura*. La quantità di roba da filarsi. — *Filato*. L'atto del filare.

Filafús o Firasús (voce us. dal Maggi nel *Bar. di Birb. I, 1*). *Ortolano*. L'uccello detto *Sylvia hortulana* dagli ornitologi. Specialmente nell'Alto Milanese è così nominato con voce bergamasca dal suo verso che assai si approssima a queste voci: *fi. . ra. fi. . ra. fi. . ra. fi. . ra. fu. . s* iteratissimamente profferite.

Filàgna. *F.* Firàgna.

Filànda. *Filanda* (come oggi par che voglia chiamarsi anche dai Toscani dice il Gior. agr. I, 141 e V, 227, ed il Gior. Georg. XV, 293). *F.* in Sèda, Molin, Tradóra, Menéra o Menadóra, Scambiànta, Mondarinna, Fogarin, ecc.

Filanda de cent e passa molin. *Filanda di cento e tanti napoli?*

Assistent e Assistenta de filanda. . . . Uomo o Donna aperte nell'arte che soprantendono al buon andamento della trattura della seta.

Capp de la filanda. *Direttor di filanda* (Gior. agr. V, 227).

Filandée. *Trattore* (Lastri Op. V, 144).

Filandée de pocch. *F.* Filadorell.

Filadór. *Filadòro*.

Filàpra. *Sfilacciato. Le Filàccica*. Fila che spiccano da panno rotto o stracciato o tagliato. *F.* anche Sfilòzz.

Filàpra (e quasi sempre al pl. *Filàper*, e cont., come anche ant. secondo il *Var. mil.*, *Filàpor*). *Faldella. Faldelle*. Quantità di fila sfilate per lo più del pannolino vecchio, sulle quali i cerusici sogliono distendere i loro unguenti.

Filàpra. fig. *Berghinella. Squaldrinella. Pedina. F.* Sguansgètta.

Filaprént. *Lo stesso che Sfilaprént. F.*

Filaprin. *Un capello. Un pelotino*.

Filapron. *Cencioso*.

Filarmònegh o Filarmònica. *F.* Armònega.

Filarócch. . . . Nome che parecchi contadini assegnano a quegli insetti che i naturalisti chiamano *Tipule oltrancee*, ed anche a qualche altro simile.

Filas per Fires. *F.*

Filastròcca. *Filastròcca. Filastròccola.*

Tiritèra. Fagiolata. Scilòma. Tantafera. Cinforiata. Intemerata. Cuntà-sù ona filastrocca eterna. Fare un cantar da cieco. Far le litanie parl. di nomi.

Filatòj (in genere). *Filatojo*.

Filatòj. *Filatojo*. Macchina composta di molti valichi per filare la seta, che altrimenti diciamo *Molin. F.* in Molin (anche per le parti come *Èrbol o Pianta, Fondinna, Cochètta, Strofinazz o Stramàzz, Voltinna, Fùs, ecc.*), *Sèda, Valichi, ecc.* — *Filatojo*. Il luogo in cui esistono que' valichi ed anche gli addoppiatoj e gl'incannatoj. *F.* Bina-dóra, Galettée, Incanadóra, ecc. ecc.

Chi ten filatoj de seda. *Filatojajo*.
Filatojada. *Ad. di Seda*. *V.*
Filéra. *Filatera*. *Filattera*. *Filatessa*. *Fil-
 larata*. *Filare*. — In *filera*. Per *filiera*.
In fila. *Alla fila*.
Filéra. T. di Ginoco. *Sequenza (di carte)*.
Filéra. *Filatrice*. *Filatora*. Donna che
 fila a prezzo il lino, la lana, la seta
 e simili.
Filerinna. *Filarino* (Targ. *Viag.* III, 419).
Filètt. *Filetto*.
Filètt. *Filetto*. *Filleto*. *Scilinguagnolo*. Il
 filolino della lingua.
 Avegh tajna ben el filètt de la len-
 gua. fig. *Aver rotto o sciolto lo scilingu-
 guagnolo. Non morire o Non rappal-
 lottolarsi a uno la lingua in bocca.*
Filètt. T. di St. . . Nome di quelle lastrine
 di metallo che negli stampati risultano
 linee separatrici di materie, finche,
 colonnini. Sono dette *Reglets* o *Filets*
 anche dai Fr., e ve n'ha di più specie,
 a chiaro scuro, grosse, doppie, sottili
 che diciamo *Filètt* ciar e scur, *Filètt*
 de euu, *Filètt* doppi, *Filètt* suttil.
Filètt. *Filetto*. Ogni parte tutta ugual-
 mente sottile delle lettere di scritto o
 di stampa — *Filètt* di garbo diconsi
 quelli che vanno ringrossando per
 unirsi garbatamente colle aste.
Filètt. *Frenella*. Parte del morso.
Filètt. T. de' Macell. *Filetto*. Quel taglio
 del culaccio che resta sotto la groppa.
Filètt e anche *Filón* o *Firón*. *Schienale*.
Filetto (Alb. enc. in *Mosciamà*). *Filo*
delle reni o *della schiena*. Quell'ani-
 mella che si trova nelle vertebre che
 sono lungo il dosso, e allora solu-
 mente quando n'è tratta per servir
 di cibo. Il *Filet* de' Francesi.
Filètt de ferr. *Fil di ferro*.
Filètt o *Filetta* de perla, o simili. *Vezzuc-
 cio* (Giorn. agr. I, 100). *Un vezzolino*
di perle (Pr. fior. IV, III, 95).
Filètt. T. de' Legn. *Gattuccio*. Sorta di
 sega a mano, stretta e senza telajo di
 legno, ma con manico come quello
 degli scarpelli da legno. Corrisponde
 precisamente al franc. *Ergotine* del-
 l'Encycl.
Filetta guzza. . . *Gattuccio* a punta.
Filètt. *Fillettare*. *Proffilare*.
Filètt. *Filletto*. *Proffilato*.
Filèttadùra. *Proffilo*.

Filètt. *Filolino*. *Filèttino*. *Filuzzo*.
Filèttón. T. de' Legnajoli. *Gattuccio*
grande.
Filèttón. *V. Fùria*.
Filèttón (A). *V. in Forzellina*.
Filèttón o *Bridón*. *Briglion*. *Filetto*. Sp.
 d'imbrigliatura semplicissima.
Imboccatura. *Imboccatura* = *Barbis-
 Ritti*? = *Manett*. *Campanelle*? *Stan-
 ghette*?
Fili. Voce usata nel prov. stropicciato dal
 latino *Talis patris, talis filii*, che dicesi
 anche *Talis pater talis filius*. La scheg-
 gia ritrae dal ceppo. Egli è figliuol
 di suo padre (Monos. 104). E non tra-
 ligna (ivi 104). Chi i suoi somiglia
 non traligna (ivi 105). Dai pruni non
 nascono fichi brogiotti (Fag. Av. pun.
 I, 11).
Filidùra (e ant. *Filiùra*). *Fessura*. *Fesso*.
Spiraglio. *Spiracolo* — Fa maraviglia
 il trovare la nostra voce *Filidura*
 pretta nelle bocche de' contadini
 sardi come leggesi nel Diz. sardo
 del Porru.
 Aria de filidura aria de sepoltura.
V. in Aria.
 In filidura. *A fessolino*?
Filidurinna. *Fessurina*. Diminutivo di
 Fessura.
Filigràna. *Filigrana*.
 Carta con filigranna. . . . Carta
 che ha in sè impronti di controllo.
 Lavorà in filigranna. *Granagliare*.
Filiùra. v. a. *Fesso*. *V. Filidura*.
Filodramàtegh. . . . Curiosi riscontri
 di sorte si veggono pure quaggiù!
 I magnanimi disegni del nostro Gio-
 van Galeazzo Visconti sciaguratamente
 per l'Italia tornarono vani, forse per-
 chè ei ne seguava le prime linee con
 mano ingiusta verso lo zio Bernabò;
 la memoria non pertanto delle molte
 virtù di lui sfida il tempo nella Certosa
 e nel Duomo. La crudeltà esecranda di
 Bernabò Visconti volle riprovate dal
 cielo non che l'opere sue fin quelle del
 più meritevoli suoi attenenti; e come
 quella sua statua ch'ei s'aveva collo-
 cata dietro l'altar maggiore della chiesa
 di San Giovanni in Conca relegò og-
 getto di curiosità derisiva nelle sale
 delle Belle Arti in Brera; quella me-
 desima chiesa ch'egli aveva abbellita

voltò in una rimessa da carrozze; quella torre di essa che avea rafforzata tramutò in un Osservatorio fisico; quel palazzo regale che s'aveva fabbricato smembrò in più case cittadinesche; così fin quella chiesa di Santa Maria della Scala, che la saggia sua moglie Beatrice Scaligera avea eretta, cangiò in un teatro. Dell'avo suo Azzone invece, del virtuoso Azzone, assai opere vivono tuttora quali uscirongli delle mani, e opere principesche tuttora principesche si conservano. Per curioso riscontro di sorte adunque anche alla chiesa di San Damiano, prossima a Santa Maria della Scala, toccò una medesima fortuna, chè nel 1796 fu tramutata in un teatro il quale da prima fu nominato *Teatro Patriottico*, e quindi *Teatro de' Filodrammatici*. E forse per gratitudine a quella scelta Società che spende il proprio danaro e le proprie fatiche per divertire istruendo, il nostro popolo (che da natura è poco volenteroso accettatore delle voci dottrinali e specialmente de' grecismi, e fra tutti i rampolli del *φύλακ* annessatisti nella lingua italiana, e fatissi comuni anche nel parlar semivernacolo dei nostri dotti, solo conserva quelli di *Filotéa*, *Filoména*, *Filarmónegh* e *Filòsof* travolgendone però il significato) ha fatto buona accoglienza anche a questo di *Filodrammategh Filodrammatici* (Marchi *Dis.*), dimostrando poi apertamente il suo contraggenio agl'ibridismi dottrinali coll'assegnare ad alcuni teatrini privati imitatori di quel primo i nomi burleschi di *Filogamber*, *Filofustón*, *Filonavàsc*, perchè prossimi a luoghi ricchi o d'insegne di gamberi o di torsi di cavallo, o di que' trogloni agrari che nominiamo *navàsc*.

Filón. T. de' Macella, ecc. *Lo stesso che Filét*. V. — *Per Firón*. V.

Filón. T. idr. *Filone*. Spirito della corrente d'un fiume.

Filòsef. fig. *Filosofo* in signif. d'uomo astretto, ed anche di Cinico, o di Stravagante che ama agire a rovescio del comune. E forse perchè Povera e nuda va filosofia come Povera e nuda va la poesia, il volgo nostro chiama *Filòsof*

o *Sòich* e *Poètta* ogni persona la quale o nel vestire o nel parlare o nell'agire sembri ad esso dipartirsi dal comune e tener alquanto di straceurato e lunatico.

De *filosof*. *Sbalestratamente*. *Sbadatamente*. *Spensieratamente*. *Inconsideratamente*.

Filòsef nelle scuole diconsi gli Studenti della classe di filosofia, come *Filosofia* la classe medesima.

Filosèll per Firisèll. V.

Filosofia. T. di Stamp. *Filosofia*. Sp. di carattere da stampa che è di mezzo fra la lettura e il garbame. Gli Inglesi lo chiamano *Smal-Pica*.

Filosofón. *Arcifilosofo* nel senso figurato.

Filosomia. *Fisonomia*, e con una storpiatura arlecchinesca, come dico il Monti, *Filosomia*.

Filòtt. T. di Giuoco di Bigl. . . . Certa combinazione nel giuoco de' birilli sul bigliardo per cui con una delle tre palle colle quali si giuoca si vengono ad abbattere tutti e tre i birilli di mezzo. In Toscana ho sentito dire *Fà filott*. *Par la fila di mezzo* ("fiór").

Filza. *Filza*. Mett in *filza*. *Infilzare*.

Filzèta. *Digiuno?* Uno dei budelli porcini.

Filzèu. *Trasuosolina?* (Zan. *Gelos. Crez.* I, 2). Moltissimi *filzèu* si esigono per costituire un'ascetta (matassetta), e molti più per un'ascia (matassa).

Filzèu de cavi. *Ciocchetta*.

Filzorin. *Dim.* di *Filzèu*. V.

Filzorin de cavi. *Ciocchettina*.

Fla. s. f. *Fine*. *Finita*. *Termine* — *Esito*.

Terminazione. *Estremo*; e ant. *Finanza* — *Il finire*.

A la fin. *Alla per fine*. *Finalmente*.

In fine. *Alla fine*.

A la fin di fatt. *Alla fin delle fin*.

Alla fin fine. *In fine in fine*.

Andà in fin d'oua robba. *Ridursi all'ultimo di checchessia*; e fum. *Essere al verde*.

Avèghen mai a fin. *Non rifinire* o *Non rifinare*. *Non finire*. *Non restare*.

Bonna fin e bon prenzipi.
Augurio comune che ci sogliam fare reciprocamente al far di capo d'anno. Corrisponde a *Le augurio nella rinnovazion dell'anno ogni più vero*

contento congiunto con perfetta sanità e lunghezza di vita (Redi Op. V, 120).

Fà buona fin. Far buona fine.

Fà cattiva fin. Far mala fine. Far trista fine.

In fin. In somma. In conclusione. Che si fa egli?

In fin di fin o In fin di fatti. In fine. Per fine. Alla fine. In quel fondo. Alla fin delle fini. All'ultimo degli ultimi. Alla fin fine. Al far de' conti.

La vedaremm o La cuntaremm in fin. Da ultimo sarà bel tempo. Dam-melo morto.

No ghe vedi nè prenzipi nè fin. F. in Prenzipi.

Su la fin. In sul finire. Verso il fine. Su la fin de giugn. Uscente il giugno (Crescenzi).

Tutt coss gh'ha fin. Ogni cosa è finitiva.

Vess in fin d'ona robba. Essere all'ultimo, e sam. al verde di checchessia.

Fin. s. m. Fine. Intento. Intenzion finale.

A ogni bon fin. Per ogni buon rispetto. F. in Cùit.

Fà a fin de ben. Far per bene o a buon fine.

Second fin. Secondo fine (Fag. Non bisogna in amor ecc. I, 3).

Fin per Finna. F.

Fin che. Finchè. Finattantochè. Fin che. Fino a tanto che.

Fin. ad. Fine. Fino. Sottile. Minuto.

Fin. sd. Perfetto. Squisito.

De quella finna ironic. sottintendendo luc. . . . De la plus finne (merde) dicono anche i Francesi.

Fin. nd. Sottile. Accorto. Fine. Astuto. Sagace. Acuto.

Fin. Ad. di Colór. F.

Finna. F. Finna.

Finà. T. di Zecca. Affinare. Affinire. Purificare oro, argento o sim. Il fr. Affiner.

Finadèss. Finora. Fin ora. Infino a questo punto. Insino a questo tempo. Fino a qui.

Finàl. s. m. La finale d'un dramma o sim.

Finàl. . . . I botteghini (lotterieu) danno questo nome a tutti que' numeri che terminano per una stessa cifra. Per es. 8, 18, 38, 48 nel loro linguaggio diconsi *Finàl*.

Finalètt. La finale del primo atto d'un dramma musicale.

Finalmént. Finalmente. In fine. Alla fine. Alla per fine. All'ultimo. Ultimamente. Da ultimo.

Finalón. La finale ultima d'un dramma musicale.

Finamài. Al sommo. Somnamente. All'ultimo segno. Quanto mai. El me piàs finamai. Mi aggrada somnamente.

Finamài. Perfino. Insino. Finamai chi'el vegù. Insino a ch'ei venga.

Finànz. s. f. pl. Gli averi. Le sostanze. Le rendite. Le entrate — Finanza parlando delle rendite dello Stato.

I sò finànz el porten minga. Non ha modo da ciò. Gli manca il modo da ciò. Gli è oltre il suo avere.

Finanza. Finanza. Nome di doppia accezione fra noi: l'una generale, l'altra speciale. La Finanza in generale, che a' tempi del Regno d'Italia imparammo a conoscere dai Francesi, significava come presso loro l'Amministrazione delle rendite del pubblico quali eb'el fossero, e corrispondeva a quel che italianamente si direbbe Camera. Quindi così il Censo, come le Dogane, le Privative del pubblico, le Poste, le Zecche, l'Esercizio, i Monti pubblici erano soggetto di quest'Amministrazione tutta affidata ad un Ministero de finanza al quale presedeva un Minister de finanza, delle cui importanti operazioni ci rimangono splendidissimo testimonio i dieci Budget de finanza impressi in Milano dal 1804 al 1814 e la più parte nella R. Stamperia; Budget la cui pubblicazione, assoggettando e amministratori e amministratori all'impero ineluttabile della ragione, non concedeva luogo in alcuno all'apatia per la cosa pubblica. Questa voce di Finanza, morta fra noi in quest'accezione generica col cessare del Regno d'Italia, ci è rimasta oggidì nello speciale senso di Amministrazione delle dogane e degli oggetti di proprietà privilegiata del pubblico, uno dei molti rami del pubblico svere cui accedisce l'Amministrazione generale dell'Impero a cui siamo oggidì soggetti; e in questo specifico senso abbiamo tuttora vivi i modi seguenti:

Andà a la finanza. Andare alla dogana maggiore.

Cassa de finanza. Cassa pubblica delle dogane.

Gener de finauza. Così diconsi il tabacco, il sale, la carta bollata, perchè di vendita privilegiata a pro del pubblico erario.

Giudizi de finanza. Tribunale composto di giudici in parte forensi ed in parte camerali, ehe porta sentenza sui processi per frodo o sim.

Guardia de finanza. Doganiere, gabelliere. Queste Guardia si specificano poi in Daziée o Presentin, Borlandtòt e Guàrdi de confin. *V.*

Impiegaa in finanza. Impiegato nella zicnda delle dogane pubbliche.

Intendent de finanza, e anche *assolutamente* Intendent. Il capo della magistratura di cui sotto.

Intendenza de finanza. Magistratura che in ogni provincia del Regno Lombardo-Veneto aeedisce in prima istanza agli oggetti propri delle dogane o di vendita privilegiata del pubblico.

Legg de finanza. Statuti delle dogane.

Finanziari. *ad.* Che pertiene alle finanze nel senso generico.

Finanziér. *Finanzierre. Ministro* (cioè impiegato ehe amministra in genere) *delle finanze.* Nel senso generico corrisponde a Persona che s'occupa delle rendite pubbliche dello Stato, ed anche al *Pubblico Economista*; nello speciale è sinonimo d' *Impiegaa de finanza* e di *Guardia de finanza. V.*

Finanziéra o Financéra. *T. di Stamp.* . . . Specio di carattere così detto dal francese *Financière*, ed è di questa forma: *Carattere finanziaria.*

Finaziòn. *T. di Zecca. Affinamento. L'Affinage* de' Francesi.

Finca. Colonnino. Colonnina. Colonnello. Casellino.

Finèstra, Finestron, Finestròn, Finestrorin dicono le persone colte per Fenèstra, Penestron, Fenestròn, ecc. *V.*

Finèzza. Finzza. *Squisitezza.*

Finèzza. Finezza. *Favore. Atto di cortesia.*

Finèzza. Sottigliezza. *Tenuità.*

Finèzza. Arcortezza. *Destrezza. Sagacia.*

Fing. *Fingere. Andar finto. Procedere con finzione. Fare finta — Simulare.*

Chi no sa fing no sa regnà. *Chi non sa simulare non sa regnare* (Domenichi *Facez.*, p. 263). E nota eho il prov. ital. non mira già a doppiezza, ma a quel mero dissimulare o mostrar di non avvedersi eh'è spesso utile ripiego in società; mira in somma al negativo anzi che al positivo.

Finì, ecc. dicono i più colti per Fenì, ecc.

Finitù per Fornitù. *V.*

Finna o Fina. Fino. Sino.

Finna a tant che, *Fin a che. Finchè. Mentre che. Finattantochè. Fino a tanto che.*

Finnafinòrum. *All' infinito. Infinitamente.* Per es. Sta robba la va finnafinòrum. Questa faccenda va all' infinito o alle calende greche.

Finosomia idiot. per Fisonomia. *V.*

Fint. Finto. Doppio. Simulato. Infinto.

Fint. Fittizio. Fittivo. Porta finta, Fenestra finta. *Porta fittizia. Simulacro di finestra.*

Finta. Finta. Fintaggine. Infinta. Infinto.

Finta. *T. de' Sarti. Finta.* Parte dell'abito ehe fa finimento alle tasche.

Finta. *T. aritm. Infinta?* Operazione che si fa non per tenerne conto, ma per facilitare la via al giudizio d'alcun'altra vera operazione. Per es. nel moltiplicare allorchè si calcolano i valori delle parti aliquote, accadendo eho una di queste difficoltà l'operazione per mala rispondenza colle sue antecendenti, si fa una finta, cioè si computa una parte più rispondente che poi si distrugge, e la vera parte si adegua a questa simulata.

Fintaria. Fintaggine. Finzione. Simulazione. Simulaterza. Infinta. Infunzione. Infingimento. Infintura. Doppiezza. Duplicità. Falsità.

Fintón. Uomo fintissimo. Infintaccio.

Fintónna. Donna fintissima. Fintaccia.

Fio (Pagà el). Pagare il fio. Portar la pena.

Fiocca. Neve. *V. in Fiocci.*

Con la fiocca su la barba. Colla barba fioccata di neve.

La fiocca desembrinna per trì mes la confinna. Proverbio con cui si vuol dare a comprendere quanto duri in terra la neve ehe cade in

dicembre. I diz. italiani in vece non hanno che il prov. Così durasse la mala vicina quanto dura la neve marzolina, per denotare che la neve caduta di marzo suol durare poco in terra.

Pau, vin e occa o gnocca, c's'el vœur fiocchè, ch'el fioccea. Nè di tempo nè di signoria non ti dar malinconia. Prov. di ch. sign.; ed anche *Legala bene e lasciala trarre*. Provedi bene, accomoda ben le cose, e segua che vuole.

Fiocchè. *Nevicare. Nevare. Metter neve*. Quando la ueve viene a gran fiocchi, dicesi *Fioccare. Fénir giù la neve a fiocchè a fiocca. Far fiocco o il fiocco*. *Nevicare* gagliardamente.

Fiocchè. fig. *Spessare. Spesseggiare. Piovere*.

Fiocchè legnad, Fiocchè bott. *Spesseggiar legnate, Spesseggiare colpi o percosse*. Ciò replicare spesso fiate le percosse, i colpi. Il volgo fiorentino direbbe anche *Piover legnate*, ecc. — *Fioccar le cause, i corvi*, ecc.

Fiocchè. Fiocco — Fare in fiocchi dicesi *Sfioccare*; adornar di fiocchi *Infioccare*.

Fiocchè de la mella (o Dragòna). *Cicisbeo*. Quel fiocco che suole appendersi all'elsa della spada.

Fiocchè de la zipria. *Nappa* (secondo il Tom. ne' *Sin.*, p. 401). *Piumino*. Fiocco da polvere o da impolverare. La *Houppé* de' Francesi.

Fiocchè de tenda, de balduechin, de campania, de zenta de pret o de scolar o de banda d'offiziaz. *Nappa* (Tom. *Sin.*, p. 401). *Fiocco*.

Fiocchè di hander. *Nappe* (*tosc. — poem. aut. pis.).

Fiocchè di scarp, del redin, del capell. *Fiocco* (Alb. enc. — Tom. *Sin.*, 401).

Andà cont i fiocchè. fig. *Andar di rondone o di vanga*. Cioè andar assai bene, a seconda, prosperamente.

Bombas in fiocchè. *Rambagia in falde*.

Fù el fiocchè. *Fare un fiocco ad uno*. (Varchi *Suoc.* I, 5). *Fare vento a chiechessia*, cioè furare, rubare.

Ona passada de fiocchè. *Una nappatina* (Pan. *Poet.* I, XVIII, 51).

On felipp cont i fiocchè. *Una ramanzina di muschio* (Redi *Op.* VI, 238).

Fiocchè. Fiore. La prima qualità di sinighella (*firisell*) dopo quella di bozzoli di seme (*galetta real*). *V.* in *Sèda*.

Fiocchè. . . . Le filatrici danno questo nome a quel po' di risvolta che fanno al pennecchio per accomodarlo sotto la pergamena; *risvolta* che abbatuffolando la roccata fu quella per avventura la quale trasse in inganno il Tommaseo per ciò che dice ne' suoi *Sinonimi in Appennecchiare*.

Fiocchè. *Callo* (Scappi *Op.*, p. 15 e pass.). Quella grascia soda che trovasi in capo alla punta del petto delle bestie bovine, simile a quella materia quasi gelatinosa che anche i chirurghi dicono *Callo*.

Fiocchè. *Barbetta*. Fiocco di pelo che ha il cavallo nella parte posteriore delle gambe verso l'attaccatura del piede.

Fiocchètt. *Fiocchetto*, e secondo i casi accennati in *Fiocchè Nappetta*.

Fiocchètt de alamar. *Nappine. Nappette*.

Tutt a fiocchètt. *Fiocchèttato*.

Fiocchèttin. *Fiocchèttino*, e secondo i casi accennati in *Fiocchè Nappettina*.

Fiocchèón. *Fioccone*; e secondo i casi accennati in *Fiocchè Nappone*.

Fiocchèón. s. m. pl. T. de' Carroz. *Cordoni*. Que' fiocchi che son posti dietro alle carrozze per ritegno de' servitori.

Fiocchè. . . . Voce che ha due sensi: l'uno speciale, cioè d'Essere in relazione coi proprj genitori; l'altro generico, cioè di Essere in età fanciullesca, il nostro *Tós* o *Bagij*. *V.*

Fiocchè (in ispecie). *Figlio. Figliuolo*.

Fiocchè adottiv. *Figlio adottivo*.

Fiocchè bastard. *Figlio bastardo, illegittimo*.

Fiocchè bastard. *Figlio naturale*.

Fiocchè bastard. *Figlio adulterino o spurio*.

Fiocchè desbastardaa. *Figlio legittimato*.

Fiocchè legitem. *Figlio legittimo*.

Fiocchè maggior. *Figlio maggiore*.

Fiocchè (primu). *Figliuolo primogenito*; e nota che il primo è figliuolo dell'amore, e l'ultimo dell'uggia e della fuconca (Zan. *Rag. civ.* I, 1).

Avegh di fiocchè che gle mazza i pioeucc in coo. . . . Aver figliuoli già adulti; e chi gli ha tali non si dimentichi mai il dettato che *Chi ha figliuoli bisogna che per insino a un*

certo che li tenga per figliuoli, per un altro certo che di tempo per fratelli, e da indi in là per padri (Cecchi *Dissim.* V, 2); molti fanno questa scala a rovescio, e si pentono da sezzo.

Avegh di fieu che vegnen via come i cann de l'orglien. Avere una filattera di figli che dalla statura loro si riconoscano susseguitis l'un l'altro d'anno in anno.

Barattà el fieu in la cunna. *V. in Cùna.*

Chi gh'ha di fieu tutt i boecon hin minga seuu. *Chi ha figliuoli tutti i boccon non son suoi* (Monos. pag. 141).

Chi gh'ha minga di seuu fieu carezza tropp quij di olter. *Chi non ha figliuoli fa troppi vezzi a quelli d'altri* (Cecchi *Dissim.* I, 1).

Chi sont mi? sont fors fieu de la serva? *V. in Sèrva.*

Donna giovena arent a on vece gh'è fieu finna in sul tecc. *V. in Dòna.*

El fieu de la mal madregha. *V. in Madregha.*

El fieu de mè pader el dis minga iuscì. *Il figliuol di mio padre non dice così* (Pan. Poet. I, xvi, 15). *Così non vuol madonna* (*fior.). *Così non canta Giorgio; e vale come dire: Lo non la intendo in questo modo.*

El mè car fieu. *Figliuol mio. Caro figlio.* Modi che s'usano anche con chi non è nostro figlio né in età fanciullesca, ma per semplice espressione di amorevolezza.

El par nanca fieu de sò pader. *E non somiglia suo padre* (Monos. 105).

Fieu che vun no porta l'olter. Bimbi tutti in tenerissima età.

Fieu de tetta. *Bimbo di latte. Bimbo lattante.*

Fieu soll o unich. *Unigeno. Unigenito.*

Fieuj de Dia. *V. in Dia.*

Fieul d'ona negra! Fieu d'ona montagna! Oh fieu d'on biss o d'on geubb! *Oh diascane! Paffar il mondo!*

I fieu hin dolor de coo. *Chi disse figliuoli disse pene e duoli* (Zan. Rag. civ. III, 2).

L'è fieu de sò pader. *La scheggia ritruce dal ceppo. Il lupo non caca agnelli — Il est fils de son père di- l'ol. II.*

cono proverbialmente anche i Francesi. *V. anche in Fili.*

Mantegni el fieu a cà de la comaa. *fig. Far checcchessia alla macchia.*

Mort mi, l'è mort el pà di mee fieu. *La mia mamma di me non ne fa più* (Pan. Poet. I, vi, 9).

No avè nè fieu nè cagneu. *Esser solo, libero, sciolto, senza impegni; quel che gl'inglesi dicono Have neither kin nor kin, e i Tedeschi weder Kind weder Rind.*

Ogni fieu el porta adree el sò cavnagnu. *V. in Cavnagnu.*

Pader, fieu e Stevenin. *V. in Stevenin.*

Semm tucc fieu di nost azion. *Ognuno è figliuolo delle sue azioni* (Zan. Rag. civ. II, 5). Ogni uomo, ancorchè non nato nobile, può dimostrarsi tale se usa nobiltà di azioni. *Gentilezza, diceva Federigo di Svevia, è antica ricchezza e bei costumi. Il nascer grande è caso e non virtù disse Metastasio. È gran sorte il nascer grande per chi sa continuare la nobiltà ereditaria con quella delle proprie azioni; a chi nol sa è sfortunata.*

Spass che dà el diavol ai sò fieu. *V. in Diavol.*

Tornà a reconoss per fieu. *Rinfiogliare* (Gigl. Don Pilone sc. ult.).

Vess fieu de gajinna bianca. *V. in Gajinna.*

Vess fieu de nissun o de la serva. *Restar nel dimenticatojo o nel chiappolo. V. anche in Sèrva.*

Vess minga fieu d'on fraa. *V. in Fràa.*

Vorè insegnà a soa mader a fa fieu. *V. in Mader.*

Fieù (in genere). *Figlio. Fanciullo. Ragazzo. Pullo — Bimbo. — V. anche Bagaj, Tòs, Popò, ecc.*

A regola fieu l'è minga farina de tuer. *Aver cura di putti non è mestier da tutti* (Monos. p. 556).

Bonna de fa fieu. *Figliaticcia.*

De fieu. *Bambinesco. Puerile. Fanciullesco.*

Fà come i fieu o Fà el fieu. *Fare a fanciullo; Ambra Cefan. IV, 8). Fare a bambini. Volere e rivoltare; non istare al concertato.*

Fà fìeu. *Figliare. Esser fighiante. Fare o Menar figliuoli.* — Tornà a fà fìeu. *Rifigliare.*

Fà i fìeu a duu a duu. *Binare. Gemellare?*

Fìeu e puj tœujen-sù tutt i fre-guj. *V. in Pùj.*

I fìeu besogna trattaj de fìeu ... Al positivo equivale a dire che ai fanciulli non bisogna mancare del castigo all'occorrenza; al fig. dicesi della necessità di far pentire chiunque non istia al concertato nelle cose. Nel primo sig. correrà talora bene il dire: *I figliuoli si vogliono allevare in modo che non ti odiino e però ti temano* (Cecchi Dissim. I, 1); nel secondo *A tal labbra tal lattuga.*

On stronzellin o on ramin o on lavorin o on lavorsell d'on fìeu. *Un marmocchino, un bamboccino.*

Ris e fàscu minestra de fìeu, ris e basgiann minestra de tosana. *V. in Ris.*

Te see minga più on fìeu. *Tu sei ormai uscito di fanciullo.*

Tornà a diventà fìeu. *Rimbambire.*

Vegni-sù insemuna de fìeu. *Esser rilevato insieme* (Fag. Ast. bal. I, 7).

Vess come i fìeu, zà el uè bebell che vuj giugà pù. *Esser Martuo di colle che dà la roba e poi la ritolle; e alle genti siffatte si suol dire Chi dà e ritoglie il diavol lo raccoglie, o vero Chi dà e raccoglie mette il capo tra le foglie.*

Fìeu o Bagaj. fig. *Bachillone. Bambo. Zufolone. Gocciolone. V. Badée.*

Fìeu. *Figliatura. Prole. Parto. Portato in genere; Catelli de' cani; Pulcini o Guascheri de' volatili.*

El temp de fà i fìeu o de mett-giù. *Figliatura.*

Fìeu. *F. d'Agr. Figliuolo. Rimessitice.*

Fà fìeu. *Cestire. Accestire. Germogliare — Ingranignare.*

Fìeu. *Figliolanze* (Gior. agr. I, 135). I Toscani danno questo nome alle spighe terze, quarte del grano e minori della maggiore.

Fìeu. *Figliolanze* (id. XII, 318). Gli steli o getti laterali delle viole garofanate e sim. — Anche i Prov. li dicono *Filholos.*

Fìeu. *Barbutella di careiofo.*

Fìeu d'ona bolgirónna! *Poffar bacco!*

Fìeuola. *Fanciulla. Zita. Zitella.*

Fìeuola o Fìeuola. *Figliuola. Figlia.*

Dill a la fìeuora perehè intenda la nœura. *V. in Nœura.*

La mader pietosa la fa la fìeuola tegnosa. *V. in Mader.*

Fiòl. *V. in Fìeu.*

Fiòla mia (Vess on). *Essere un fantino, un bambin di Ravenna, un aggiratore. Aver cotto il culo ne' ceci rossi, o pisciato in più d'una neve, o scopato più di un cero. Avere gli occhi nella collottola o il diavolo in testa. Sapere a quanti di è san Biagio o dove il diavolo tien la coda. Essere putta scordata o gazza con pelata la coda. Essere bagnato e cimato. Essere astutissimo.*

Fiolà. *V. Fiorà.*

Fiolà. *Accestire. Cestire.* Si dice del grano.

Fiolada o Fiorada. *Bambinata* (Mon. La Fed. I, 17 — Pros. fior. IV, 1, 125). *Ragazzata. Puerilità. Fanciullaggine. Bambinaggine. Bambocceria. Bambolinaggine. V. Bagajola — Talora Invenie. Snorfie. Quelle.*

Fà di fiolad. *Fanciulleggiare. Bambineggiare. Far bambue. Pigliar gli uccellini. Atteggiare. Bamboleggiare.*

Fiolanza. *Figliolanza. Figliulanza.*

Fiolass per Fiorass. *V.*

Fiolda o Fioldina voce cont. dell'Alto Ad. per Sambrüca. *V.*

Fiolda, v. cont. br. . . . Quel colmo sulle misure che noi diciamo Montagna. *V.*

Fiolón. *Figliulonone. V. Fiorón.*

Fiolon d'ona montagna! *Poffare il mondo! Poffar l'Antea! Corpo di me!*

Fiolott. *Ragazzetto?*

Fiomba. *Indiana* (*fior.). *Aravento.* Mobile fatto di carta o tela dipinta stesa su più telai di legno congiunti fra loro per modo eh' e' si possono ripiegare più o più volte, di cui come se fosse una parete si fa uso nelle stanze per ripararsi dall'aria delle porte e delle finestre, o per appartare quella porzione di stanza in cui siano letti o mobili che si vogliono celare alla vista di chi passa per essa. In tutta la famiglia delle bussole, delle portiere, degli usci, degli usciali, e dei paraventi che il Tommaseo mi condusse innanzi ne' suoi *Sinon.* a pag. 96 io non ho potuto raffigurare pienamente nè la

nostra *Fiomba* nè la nostra *Pattonna*; a ogni modo *Paravento* sembra la voce più opportuna.

Fior. *Fiore.* — Il nome collettivo de' fiori è *i Fiorami* (Targ. *V. iag.* 1, 381 e pass.).

Fueuj. *Labbra o Petali* = *Gamba o Piccoll o Canon. Gambo. Gambetto. Pedicciuolo. Pedicello. Peduncolo* — *Stelo* = *Botton. Boccia. Bottone*; e dottr. *Calice o Periantio* = *Coronna? Corolla* = . . . *Stami con Borsetta o Antera o Tasca e Filamenti* = *Polverinna. Polline, Pulviscolo, Farina fecondante* = . . . *Pistilli con Ovario, Stilo e Stimma o Bollo* = . . . *Ricettacolo* = . . . , *Nettarij.*

Faa a fior. Ombrellifero. Umbellifero. L' *erbabonna* l'è fada a fior. Il *finocchio* è tra le piante *ombrellifere*.

Fior che croda. Sforitura.
Fior de capuscin. Nasturzio. Nasturcio. Il fiore del *Lepidium sativum* Lin.
Fior de cedre. Fiore citrino.

Fior del cocò dicono alcuni con nome forastiero la Scisciattola. V.

Fior de loff dicono alcuni quello che altri dicono lusallata d'asen. Scardicione salvatico. L'Onopordon acanthium de' botanici.

Fior de mort. Fiorrancio. Caténdula.
Fior de paradisi. Siringa. L'ar busto detto *Philadelphus coronarius* da' bot.
Fior de pasqua. V. in Pasqua.

Fior de passion. V. Passionin.
Fior de pissa. Nome che alcuni danno alla Scisciattola. V. (lausto.

Fior de pommgranaa. Balausta. Ba-
Fior d'inverna dicono alcuni con nome forestiero il Zafranón. V.

Fior di oliv. Mignoli.
Fior doppi. Fiore doppio.
Fior matt. Alcuni ortolani chiamano così i fiori infecundi delle piante cucurbitacee.

Fior sempi. Fiore scempio.
Fior senza gamba. Fiore sgambato o nano o sedente o sessile (Targ. *Toz. Ist.*).
Fior stradoppi. Fiore stradoppio (id.).
Fior tigran. Fior brizzolato.
Disegn de fior (che alcuni dicono Fioristega). Disegno di fiori.

Matt per i fior. Fiorista. Grand'amatore e coltivator di fiori — ed anche *Che va matto di fiori senza coltivarli.*

On fior el fa minga primavera. fig. Un fiore non fa ghirlanda. Un fiore o Una rondine non fa primavera. Non si dee portar giudizio d'alcuno da una o poche sue azioni.

Pittor de fior. Pittor fiorista. Fiorista.
Quattà de fior. Infiorare. Infiorire.
Fiorir di fiori = Fur la minazzata. Sparger mortella. Spargere in terra fiori e frondi minute in occasione di feste, processioni e simili.

— *Fior fint o matt. . . .* Fiori finti, fiori artefatti, e ne sono di più specie, come

Fior de carta. . . . fatti colla carta.
Fior de galctta. Fiori di bozzolo. (Tar. tosc.). Specie di fiori finti, fatti colle fila de' bozzoli.

Fior de luna. . . . fatti con ver-niglia d'oro o d'argento.

Fior de lana. . . . fatti con lana.
Fior de penna. . . . fatti con piumino d'uccelli.

Fior de pezza. Fiori secchi o di tela (Gior. *Geor.* 1, 102).

Fior de seda. . . . fatti con pelo o seta.

Fior de tila. Fiori di tela (Gior. *Geor.* 1, 102), cioè fatti con ritagli di tela.

Fior de velù. . . . fatti con ton-dature di velluto.

Fà fior. Lavorar fiori finti.
Fiór. fig. Fiore. Fioretto. La parte più squisita di checchessia. — *Fior di ferro* — *Fior del rame* — *Fior del sale.*

Fior de calcinna. Calcina viva. Fior di calcina o di calce. Cloruro.

Fior de canaja. Schiuma di farfante. Caffo degli scellerati.

Fior de canella. T. dei Drogh. Fior di cannella.

Fior de cassia. Polpa di cassia. La cassia estratta dai suoi baccelli e raggrumata.

Fior de robba. Fior di roba van-taggiata e rara.

Fior de violetta. V. in Violetta.

Fior de virtù. iron. Mala giarda. Malbigatto. Il libro intitolato *Fior di virtù* che tratta di tutti i vizj umani, ecc. ci ha prestata la frase.

Fior de zoffreggh. Fior di zolfo. Zolfo sublimato.

Fior d'ommo. *Uomo nel fiore dell'età.*
 Pan de fior. *Pane di fior di farina.*
V. in Pàn.
 Vess nunga sto fior de zuech. *V. in Züeca.*
 Vess on bon fior de locc. *V. in Löggia.*
 Fior. T. di Giuoco. *Fiori.* Uno de' semi delle carte da tressetti. Il fr. *Trefle.*
 Fior. *Mindola*, e talvolta anche *Fiore.* Quello delle calze.
 Fioraa. *Fiorito. Affiorato.*
 Fioraa. *Fiorito* (Car. Apol. 161). *Affiorato.* Aggiunto di drappi o stoffe.
 Fioraa. *Affiorato?* Tondin fioraa, Majolega fioraa. *Piattello a fiori? Majolica a fiori?*
 Fioraa. *V. in Maa.*
 Fioraa. *Che ha figliolanza. Ben fioraa. Che ha buoni figliuoli.*
 Fiorada. *Rambinata. V. Fiorlada.*
 Fiorada. T. dei Tint. *Fiorata. Crespo.* Schiuma galleggiante sul vaggio riposato.
 Fioramm. Diconsi così certi vasi di fiori finti, fatti per lo più di metallo o di talco, i quali si mettono sugli altari fra un candelabro e l'altro per ornamento. I Sic. li chiamano *Ramette.*
 Fiorasc. *Figliolaccio.*
 Pover fiorasc. *Povero figliolaccio.*
 Fiorascia. *Fanciullona, e pleb. Clitona.*
 Fiorass. *Adottare in figlio.*
 Fioréc. Fabbriator di fiori finti.
 Fiorèlla in gergo. Il fienile.
 Fioréra. *Fioraja.* Venditrice di fiori.
 Fioréra. *Vaso da fiori* (Alb. bass. in *Bouquetier*). Vaso di più forme e materie in cui si allogano i fiori già colti che tengonsi per vaghezza sui cammini o tavolini delle proprie camere.
 Fioréra. Grande canestra, per lo più touda o ovata, che si suol allogare nei collicelli o sui rialzi nei giardini tutta seminata di piante fiorifere, o che s'impianta sui tavolini per averne fiori nelle stanze.
 Fioréra. Fabbriatrice di fiori finti.
 Fiorètt. *Fiorello. Fiorello, e dot. Flösculo.*
 Fiorètt. *Fiorello?* (Targ. Toz. *Modo di far gli erbarj* nelle Istit. bot.) Sp. di carta. *V. anche in Carta.*
 Fiorètt per Passètt. *V.*
 Fiorètt. *Fiore.* Nuberella o umor rugiadoso che aderisce alla pellicola de' pe-

ricarpj polposi, cioè che ricopre le prugne, le pesche, gli acini dell'uva e simili allorchè sono in piena maturanza, e che al menomo toccarlo svanisce. Il Gallesio con altri pomologi lo chiama *Pubescenza delle frutte*; i Siciliani lo dicono *Panna.*
 Fiorètt. *Fiore.* Minutissimi frammenti di quella muffa che i bot. chiamano *Mycoderma mesentericum* o *M. lagena* o *M. vini*, i quali veggonsi nel vino allorchè la botte è in sul finire o quando il vino è viziato. Di questo fiore fu detto che *Ogni fior piace eccetto quel del vino* - *Quell vin el gh'ha sù el fiorett. Quel vino è fiorito o ha il fiore.*
 Fiorètt. *V. in Maa.*
 Fiorètt. *Ad. di Zücher. V.*
 Fiorettà. T. music. *Rifiorire. Abbellire;* e fig. *Dare in fioretti o in rifiorimenti;* lo *Sfiorisar* de' Veneziani.
 Fiorettà. T. di Ball. *Far fioretti*, cioè certi passi che diconsi poi, secondo specie, *Fioretti semplici, Fioratti in iscacciato, Fioretti in gittato*, ecc.
 Fiorettin. *Fiorellino.*
 Fiorètto o Florétos Sp. di stoffa.
 Fiorèttón de robba, de gent e sim. *Cima delle cime* in una specie di cose (Lasca *La Strega* V, 8).
 Vess fiorettón. *Aver le sette curatelle.*
 Fiorèttón. *Ad. di Zücher. V.*
 Fiorl. *Fiorire.* Fiori i oliv. *Mignolare.*
 Fiorl. *Shullettare. V. in Calciniraa.*
 Fiori la colrinna. *Shullettare.*
 Fiori i medon. *Sputare il fiore.*
 Fiorida. *Fioritura.* I botanici la distinguono in *Infiorazione*, cioè l'apparire, e *Fioritura*, cioè il primo aprir del fiore, lo sbocciare del fiore.
 Fiorii. *Fiorito.*
 L'nga l'è fiorida. *La vigna è in fiori.*
 Fiorii (parl. di panuolini). *Candido.*
 Fiorii (parl. di stoffe di seta). *Fiorito? Rifiorito? Indanajato? Picchiettato. Chiazato. Taccato.* Tutto spruzzolato di macchiette gialline.
 Fiorin o Fiorii o Fiori. T. de' Caciaj. . . . Residuo di latte che si ricava dal siero dopo trattare la forma del cacio lodigiano. Al suo primo comparire sulla superficie del siero, e finchè dura liquesciente porta questo nome; coendo

e rassodandosi, lo cambia in quello di *Mascarpa dolce*. Altri poi chiamano *Fiorin* tutta indistintamente la parte siccata che resta nella caldaja dopo trattare la forma, giallo-verdognola, acidezza, densa, piena di grumetti di latte. Il *Laccett* dei Brianzuoli è simile al *Fiorin*.

Fiorin. *Figliolino*. *V. Bagajò*, e agg. *Bambinuccio*. *Bambincello*. *Zitino*. *Bimbo*. *Bambo*; ant. *Fantigino*; uol. *Pargolitto*; al vezzeg. *Naccherino*. *Mammolo*. *Mammolino*; scherz. *Marmocchino*.

Fiorin. *Fiorino*. *Gigliato*. Moneta così d'oro come d'argento che nata già in Italia vi è risuscitata oggidì col valore di tre lire lombarde decimali.

Fiorinna. *V. Tosetta*. (licio). *Fiorón*. *Fioronc*. *Fico fiore*. *Fico prima*. *Fiorón dice qualcuno con voce forestiera per* Scud *di Franz. V. in Scud*.

Fiorón. *V. in Articiòch*. *Fiorón*. . . . I contadini danno questo nome a ogni cosa precoce come il fico fiore.

Fiorón. . . . Quel haco da seta che s'avvia primaticcio al bosco.

Fiorón. . . . I hacaj brianzuoli idioti se veggono un haco da seta avere unico il così detto mal del calcino, dicono ch'esso è un *fioron*, e scioecamente lo tengono per buon augurio.

Fiorón. *Figliulone*. *Cittone*. *Figliolone da compensarne* *Bacco* e *Carnevale*. Gran figliuolo.

Fiòzz. *Figlioccio*. Quel ch'è tenuto a lattesimo, così detto solamente in relazione a chi lo tiene.

Fiòzza. *Figlioccia*.

Fiorzin. *Figlioccino* (*Fiorenz. Op. VI, 146*).

Fir. *V. Fil*.

Fir. . . . I funajnuoli danno questo nome a ognuno di que' grossi fili di canapa già attorti, tre de' quali fanno un legnuolo.

Fir. gerg. *Tema*. *Paura*. *Filo*.

Nol gl'ha fir de nissun. *E non gli crocchia il ferro*. Si dice degl'impavidi in ogni genere. - *Non è secondo a chiechessia*. Si dice di chi ha molto merito nella propria professione.

Fira. *Fila*. *V. Fila*.

Firà. *V. Filà*.

Firafus. *V. Filafus*.

Firagn. *Fila*.

Fà firagn. *Far le fila*. Dicesi del encio quando fila.

Firagn o *Firagna* o *Filagna*.

Filo lungo con attaccati di molti ami per far pesca di pesce minuto.

Firagn o *Firagna* o *Filagna*. *Anguillare*. *Filare*. *Filarata* di viti che si fa nei campi.

Firagna. *V. Firagn* - *Per Giughirocùla*. *V. Firagna*. Lenza di cui si fa uso per cordeggiare diritti i solchi nei campi.

Firagnòch. *Dappoco*. *Baggio*. *V. Badèc*. *Mostace* de firagnòch. *V. in Mostàcc*.

Firatò. *Filatojajo*. Colui che lavora al filatojo da seta.

Firèll. *Filatojo*. *V. Morinèll*.

Firèll. . . . Sp. di filatojo portarocchetti.

Firèra. *Filatrice*. Noi abbiamo una canzone popolare che incomincia per le parole *La firera del Cordus*, ecc.

Fires. s. m. *Felce*. *Felice*. *Arhusto* eh'è l'*Apidium filix* de' bot. Sotto nome di *Fires* vanno fra noi tutte le varie specie d'*Aspidj*, meno il maggiore che diciamo *Firesèssa*. *V.*

Somenza de fires. *Seme di felce* il quale fra i contadini brianzuoli è tenuto per un portentoso filtro amatorio.

Firesèssa. *Felce maggiore*. *F. ramosa*. *F. da ricotte*. *F. capannaja*. *F. grande*. *F. da porci*; e dott. *Aquilina* (*Targ. Toz. Diz.*) È la *Pteris aquilina* L., cioè la *Fougère femelle* dei Francesi.

Firifiss. *Ghirigibro*. *Giricòcolo*. *Girigògolo*.

Tratteggio o intraccio di linee fatto a capriccio di penna. Fra noi dicesi per lo più di quello che si fa nelle firme, e anche più propriamente la firma stessa che appongono i notaj agli atti pubblici, alla quale solevano altre volte preporre il *Fidisse fieri*; latinano che il nostro volgo storpiò in *Firifiss*.

Firisèll (che pare corruzione di *Filo serico*). *Filaticcio*. Filo di seta che si trae dai hazzoli di seme (*galetta real* o *de somenza*), dalle borre di seta o dalle sbroccature (*strus*), o dai bozzolacci (*gussètt* o *schiscètt*) cardati o stracciati che si dicano. Prima che sia filato si chiama *Sinichella* o *Sirighella*. Anche i Francesi lo chiamano *Filoselle* e i Provenzali *Filonelo*; e *Filosello*

scrivono anche i nostri allorchè vogliono uscir di milanesi, e lomardeggiando mentre credono italianizzare — *V. anche in Sèda* — Si specifica dal meglio al peggio in

Firisell de galetta real. *Filaticcio di bozzoli di seme o di bozzoli sfarfallati.*

Firisell fioch. *Fiore* (Gior. Georg. XIII, 131) che si fila in manett.

Firisell de schiscett o Segondin. *Filaticcio di palla.*

Firisell strusa. *Borra di seta. Bavella. Sbroccature.*

Firisell gross o pettenzz o roccadin o de terza e quarta man o terziora. *Filaticcio d'infima qualità che si fila in berott o ghindann.*

Firisell. gergo. *Chiaro. Il vino.*

Firisella. *Panno di filaticcio?* Stoffa con ordito di lino o canapa e tessuto di sinighelle filate.

Firisella. } v. cont. *Gonnella di filafisellada. } ticcio.*

Fà de la firisellada. *Impannare le sinighelle filate* (Gior. Georg. XIII, 156).

Firisellin. *Filatore di filaticcio.* Chi straccia i bozzolacci per farne filaticcio.

Firlafòrla. *Trapano. Trapano ad archetto.* La nostra è voce imitativa del romore che fa quest'arnese aggirato; un etimologista romanzesco la direbbe figlia del romano *Furlo* o *Sasso forato*.

Firma. *Firma.*

Per onor de firma. *fig. Per onor di lettera, cioè per apparenza.*

Tòu o Levà la firma. *Levar la penna* (Pan. Viag. Barb. II, 220).

Firmà. *Firmare.*

Firón o Firon de la s'cenna. *Filo della schiena o delle reni. Spina. Filo; dott. Fèrtèbre. Spònduli. Spòndili.*

Firón. T. de Macell. Pizic. e simili. *Schiendale.* Il complesso delle vertebre componenti il filo della schiena delle bestie da macello, allestito per venderli.

Fis. *V. Fiss.*

Fiscàl. *Fiscale.*

Fiscalizzà. *Fiscaleggiare. Sottilizzare.*

Fisch. *Fisco.*

Andà al fisch. *Andare in o nel fisco.*

Fis'cià. *Dar l'urlo* (Fagnuoli Rime I, 264).

Dare lo strillo (Magal. Lett. sc. g. 1, 143).

Far le fischiate. (*Fichus.*)

Fisciù e Fissù. *Fisciù* (Alb. enc.). Dal fr.

Fisegh. *Fisco.*

Stà fisegh (che anche diciamo Stà fresch in di patti). *Star fresco. Avere alcun gunjo grosso.*

Fisonomia, e idiot. *Finosomia. Fisionomia. Fisionomia, e scherz. Luchèra.*

Fisionomista. *Fisionomista. Fisionomista. Fisionomo.*

Fiss o Fis. avv. contad. *d'origine bergamasca e comune nell'Alto Mil. Molto. Assai. V. Sossènn.*

» Trov quicoss che te spiness ben fiss — (Maggi Invermerzi II 214.)

Fiss. ad. *Fisso.*

Aria fissà. *Soffio d'aere che vi dia addosso diretto e continuo. L'Aria fissà dei diz. ital. vale altro.*

Fissà. *Fissare* (Min.). *Stabilitire. Determinare.*

Fissà el ciod o Fissass. *Fermare il chiodo. Ostinarsi in un proposito.*

Fissà (in faccia). *Affisare. Fisare. Rimirar fiso o fissamente o fissamente o fiso fiso. Fisar gli occhi addosso — Aver l'occhio fisso in alcuno.*

Fissazion. *Fissazione — Monomania.* El gh'ha ona fissazion. È un pazzo di fissazione. (nazione.)

Fissazion. *Caparbicria. Caponeria. Osti-fistola. Fistola.*

Formasseggh ona fistola. *Infistolarisi. Fistolare. Divenir fistola. Farsi fistolazione.*

Fistuscia. v. a. del *Var. Mil.* *Intopparsi nel parlare — Invilupparsi nel far qualche cosa.* Oggidì nel primo senso è voce disusata tra noi; nel secondo diciamo più volentieri *Fustuscia. V.*

Fit — Che fit o Che fet che foj. *V. in Fà. Fitt* (che i contadini e il volgo dicono Fice, voce che vuol essere serbata così in alcuni modi volgari, come si vedrà sotto). *Fitto.*

Cercà el cunt di fice. *fig. Tenere a sindacato. Rivedere il pelo. Far rendere conto altrui del suo operato.*

Dà a fitt. *Dare a fitto. Affittare. Allogare a fitto.*

El fice nol tempesta. *Del fitto non ne beccan le passere.*

Ficc di dance. *Censo. Interessi.*

Fitt de cà. *Pigione.*

Fitt de cà. met. *Cesso?* Ogni oggetto che obblighi a frequenti spese per

essere conservato. Per es. Per lo pù i pendol hin fitt de cà. . . . Gli orologi a pendolo botto botto son guasti.

Fitt de la terra. *Terratico*.

Guarda ch'el gh'ha el fice. . . . Così sogliono dire parecchi contadini allorchè imprestano coltello, potatojo o sim. ad alcuno, come per usura chiamandosi a parte di ciò ch'ei sta per cogliere adopràndoli.

Tirà-sù el fice. fig. *Tirare il fiato per le narici* (Alb. bass. in *Rcaister*). E fra noi prop. Aspirando rattener nelle narici quel moccio che sta per colarne.

Tirà-sù i fice. . . . Riscuotere i fitti, il terratico, le pignoni.

Tocà a fitt. Pigliare o Tòrre o *Prendere a pignore o in affitto o a fitto*.

Fitt. . . . Aggravio ordinario. Per es. L'è on fitt; bisogna daghel de bev. *Gl'è censo; dagli bere*.

Fittà e Ficcìà. *Affittare. Appigionare*.

Avè fittaa via i mezzanitt. fig. *Avere spigionato il pian di sopra. Non aver punto di zucca. Aver appiccato alla testa un appigionasi* (Lippi Malm. IV, 15).

Fittà a danee l'è maa o l'è on sassinà i fondi. *Chi affitta sfitta* (Paoletti *Oper.* — Gior. Georg. III, 63 — Gior. agr. I, 111). Detatto veritiero in genere, e ancorchè non in ogni circostanza.

L'è de fittà. *È scena vota* (Fag. *Am. non op. a caso* II, 18), cioè è Donna senz'amante o senza marito.

Tornà a fittà. *Rinlogare*.

Fittanza. *Fitto*. Voltà-giù ona fittanza o ona fittarescia. *Rinnovare un fitto*.

* Fittarèsia o Fittarèzza. *Fitto. Possessione nffittata. Fattoria*. Tenuta di beni e poderi dati altrui in affitto. Anche i Bolognesi dicono *Affittarezza* esclusivamente i fitti delle valli o paduli del loro territorio.

Fittàvol e Ficcìàvol. *Fittajuolo. Affittajuolo. Fittunio*. Conduttore di fondi e specialmente rurali.

Capell de fittavol. . . . Cappello di testa bassa e tesa assai larga e piana, così detto per essere simile a quelli che sogliono portare i fittajuoli rurali.

Capell de mezz fittavol. . . . Cappello di tesa men larga e testa men bassa di quello detto qui sopra, ancorchè traente alla stessa forma.

Fittavol de ris fittavol de paradis. *F. in Paradis*.

Fondi a fittavol fondi al diavol o vero Terren in man a fittavol, terren in man del diavol. *Chi affitta sfitta. F. più addietro in Fittà*.

Ris butaa-giù fittavol in pee. *F. in Ris*. Fittàvol. gergo. *Balio* (Galil. Saggi). Colombo da pelmare. *Piccion tenero*. Dicesi d'uovo che sia comodo e non molto astuto in giocando, cosicchè facilmente resta, come suol dirsi, il pigiato, e perde; ed anche in genere *Fra Fazio*, cioè Chi paga per altri.

Avè trovaa el fittavol o el barba o el polacch o el miscee o simili. *Aver trovato Fra Fazio*.

Fittàvol. T. di Giuoco. *F. in Fornéra*. Fittàvola. *Fittajuola*. Così chiamasi la moglie del fittajuolo.

Fittavolaria per Fittarèsia. *F.*

Fittavolinna. *Dimin. di Fittàvola. F.*

Fittavolónna. *Acer. di Fittàvola. F. in Piaserón*.

Fittcomiss. *Fidecommisso. — Asso fermo*.

Fittóu. *Fitto grande*.

Fiùmm. s. m. *che in campagna e spec. nell'Alto Mil. diventa sust. fem. dicendosi ivi La fiumm. Fiume*.

Fiumm giò de corda. } *Feggasi l'Ap-
Fiumm in corda. } pendice.*

Fiumm stravacca. *Fiume inondante*.

Fiume uscito de'suoi termini. *Fiumari*.

Fiumaja. *Fiumana*.

Fiùmm. T. di Scult. . . . Nome di quelle statue incoronate d'alga o di altre piante acquatiche giaccioni o sedenti le più volte a gomitello sur un'urna donde sgorgano acque, le quali rappresentano divinità fluminate o per lo più i figli di Tetide e dell'Oceano in figura di vecchioni con barba e capelli molli, e pongonai ad ornamento in sugli archi trionfali e simili. I Fiumm de l'Arco del Sempion.

Fixa. *Fio*. Nomi idiotici di quella lettera dell'alfabeto che le persone colte dicono *Ipsilonne*.

Flacón. T. de' Profum., Chincagl., ecc. *Bocchetta da essenze. Dal fr. Flagon*.

Flagiòiè. *F. Fragioliè*.

Flau. T. di Cuochi. . . . Specie di picciola tartara fatta con crema e carni o verdure pistate. Dal fr. *Flan*.

Flàtto. *Flato.*

Flattós. *Flatuoso. Flatulento. Flatulente.*
Flattosità. *Flatuosità.*

Flàut o Flùta. *Flauto*; contad. *Fiòtola*; con voce equivoca e parmi da schi-
varsi benchè usata dal Chiabrera *Finto*.
Il flauto traversiere, strumento da fiato
detto *Flùte* anche dai Francesi.

Testa. . . . = *Pompa. Imboccatura* =
Pezz de mezz. *Pezzo medio* =
Primm pezz. *Pezzo medio altro* =
Trombin. *Piede.* . . . = *Ciav. Chiavi.*

Aut aut o on zifol o on flaut. *O*
Cesare o Niccolò — O tutto o guasto.
Sonador de flaut, *Flautino.*

Flautada. *Ad. di Notta. V.*

Flébòtom incomincia a dirsi dalle per-
sone colte per quello che nltre volte
dicevamo *Barbòc* (cavasangue).

Flemàtegh. *Flemmatico.*

Flemategón. *Arctiflemmatico.*

Fleñania. s. f. *Fleuma. Torpidezza.*

Ona fleuma porea sostantivamente.
Infagarduccio. Un torpidaccio, un
pigraccio.

Flicch flacch fluech. } . . . Suoni, non
Flipp flopp flupp. } voci, che nsiamo
per indiar ogni parlare a noi ignoto,
e specialmente il germanico. E dicia-
mo cusi dell' ultimo perchè sentiamo
frequenti in bocca di chi lo parla le
combinazioni sillabiche *Flach, flich,*
flüch, fra noi di nessun uso.

Flizz. *Fitta. Trafitta.* Dolore pungente
e intermittente.

Flizza (*che i più colti dicono Frèccia*).
Freccia.

Pinna. *L'ale* (Tass. *Gerus. lib. XI,*
41) = *Ponta. Ferrn.*

Flizzòu. *Arciere.* Colui che va richie-
dendo le genti di denari in prestanza.
— Fa el flizzon. *Frecciare. Dar la freccin.*

Floñir. *Fiore.* La nostra è voce usata
in *Aqua de mila flaur. Aqua di cento*
olori (Pan. *Pnet. II, XIII, 71*).

Flòra (Pari ona Dea). . . Essere tutta lin-
dura, e dicesi delle donne, segnatamente
allorchè nelle loro acconciature
hanno dovizia di fiori o veri o finti.
Florànsq. *Folasse* ("fior."). Specie di stoffa
di seta detta anche dai Francesi *Flo-
racee o Florentine.*

Flòre (in). *In fiore* — Talora anche è sin.
d' *In auge. V.* — Pretto latinismo —

Mi si assicura che in qualche parte
della Brianza dicauo con lieve diver-
sità d'inflessione ma con pari valore
In floré o In flora.

Andà in flore. *Fiorire met. Prospe-
rare.*

Tornà in flore. *Risforire met.*

Vess in flore. *Esser in fiore met.*
Esser in florido (Magal.).

Florétos. . . . Sp. di stoffa di seta.

Flöss. s. m. *Bava?* Sp. di seta. *V. in Sèda.*

Flöss. ad. *Flöscio. Flöscido. Ricascan-
te. Flàccido. Lenò. Snervato. Lonzo.*
Languido — Deventà flöss. *Snervirsi.*
Infievolire. Illanguidire — De flöss.
*Mosciamente. Languidamente. Fiacca-
mente.*

Seda flöss. *Lo stesso che Flöss sust.*
V. in Sèda.

Flössón. *Languidissimo. Tutto languido-
re. Tutto sfioscezza.*

Flòtta. *Frotta. Calen. Pressa.*

Fluscjà. *Frusciare.*

Fluscjà. *Incitare. Azzare. Pungere.*

- E coi preghier e coi mouin la fluscia
 - El terz e el quart lesta e maligna in tutt .
- (*Bal. Gerus.*).

Flüss. T. di Giuoco. *Fruissi. Frusso.* Spe-
zie di combinazione al giuoco di pri-
mièra. *V. ia Primèra.*

Andà a flüss. *Stare a frussi*, cioè
cercare di far frussi.

Fà flüss in dun. *Far in pariglin.*

Flüss. *Flusso. Mal di pondi. Dissenteria*;
e per estensione *Scorreaza o Soccor-
reaza. V. Cagarèlla.*

Flüss. T. di Mascale. *Arragàico ne' cavalli.*

Flüss e riflüss. *Un flusso e riflusso*, cioè
un continuo movimento a andirivieni.

Flussion. *Flussione.*

Flussionàscia. . . . Grave flussione.

Flussionètta. . . . Una lieve flussione,
una flussionecella?

Flùta. s. f. diciamo assai comunemente
per Flàut. *V.*

Fò. *Faggio.* Albero noto che è il *Fagus*
silvestris L. e che anche i Fr. chiamano
volg. *Fnn e Fulleau* (Vedi *Straticio Diz.*
di mar. Append.). La coccola o il frutto
ch'ei produce dicesi *Faggina*.

La legna de fò per el primm ann
l'è or, per el second l'è argent,
per el terz la var nient. . . . Le legne
di f. ggio tagliate da un anno sono di

ottima qualità, da due, sono di mezzana, e da tre, di cattiva riuscita.

Bosch de fò. *Faggeta* (Targ. Viag. IV, 59). *Faggeto*?

Fò biaucl. *Faggia*(comune).

Fò ross. . . . Varietà del faggio che ha le foglie d'un color rosso cupo.

Fruitt del fò. *Faggia*(Targ. Ist. in *Fagus silvestris*). *Faggina*. *Faggiuola*. Fòce (Giugà al). . . . Specie di giuoco che si fa colle carte da minchiate. *F.* in Taròcch.

Focciùu per *ischivar di dire* Fottùu. *F.* Fodrà. *Foderare* — *Soppannare*.

Fodrà d'ass. *Intavolare?*, c ant. *In-eastagnare*.

Fodràa. *Foderato* — *Soppannato*.

Avegh el canaruzz fodràa de coramm o de tolla. *F.* in Canarùzz.

Avegh i oregg fodràa de pell d'ingulla. *F.* in Orèggia.

Avegh la borsa fodrada de pell de diavol. *F.* in Bòrsa.

Parlà fodràa. *Favellar colto strascico*. *F.* Parlà con la fœdra in Fœdra.

Fodràzz. . . . Coda di vitello o simile risacca e forata dall'un de' capi, in cui s'intromette ognuno dei ferri da far calze che di mano in mano si vanno succedendo nel ricevere sopra di sé ogni girar di maglie. Oggi questa specie di punto d'appoggio è andata in disuso, e se gli è sostituita quella cannuccia di bossolo o simile che diciamo *Canëtta*. *F.*; o vero alla francese s'appoggia il ferro ricevente le maglie alla forcatore che è tra il pollice e l'indice della man destra della donna che lavora di calze a mano.

Fodrèria. v. cont. dell'Alto Milanese. *Frode*. *Marachella*.

Fodrètta. *Federa*. *Festicciuola*. Il Caro (*Lett. fam.* II, 168) usò anche *Foderetta* nel sig. di *Federa*. Sopraaccoperta di pannolino, fatta a guisa di sacchetto, nella quale si mettono i guanciali.

Mett-sù i fodrett sui cossin. *Rivestire i guanciali* (Aret. *Ipo.* f. 389). *In-federare* = *Tæù-giò* i fodrett. *Sfederare*. Fodrèttina. *Federetta*. Din. di *Federa*. Fodrèttón. s. m. . . . *Federa* lunga pei capezzali.

Fodrièra. T. dei Cappell. *Pezza da imbastire*? *Pezza di tela nuova e forte* Vol. II.

nella quale s'involtono le falde per seltrarle a caldo — Dal fr. *Fedrière*. Fodrinàa. . . . Aggiunto d'imposte o simili rinforsate con anine o contr'assi. Fodrinna. *Anima*. *Fondo*. Il sodo dell'intelajatura d'una porta, d'un'iposta c sim.; quel che i Francesi dicono *Panneau*; e di qui i nostri *Pand* riquadrati degli imbiancatori.

Mett a post i fodrin d'on sarament. *Incanalar le anime d'un'imposta*. Fodrinna. *Contr'asse*. *Fondo*. *Asse* che serve come di fodera inferiore alla pianta della cassa delle carrozze e d'altrettali lavori.

Lucastrin de fodrin. *F.* *Lucastrin*. Fodrinna. *Foderetta*. Leggera fodera.

Foètt. *Scudiscio* o *Sculiscio da cavalcare* (Targ. *Istit.* II, 18 e 304). *Frustino* (Tar. flor.). *Scuriscio*. Frusta corta con manico impiombato, che i Francesi chiamano *Cravache*. La nostra voce Foètt però è d'origine francese essa pure, cioè trae da *Fouet* (frusta).

Foèttada. Colpo di *scuriscio* o *sculiscio*.

Foèttà-sù. *Scudisciare*. *Scurisciare*.

Foèttin. . . . Breve e sottile *scuriscio*.

Foèttón. *Scuriscione*. *Scudiscione*?

Fœù. v. cont. per Fœdra. *F.*

Fœuder. *Fodero*. *Guaina*; poet. *Vagina*. Fœuder del sciabel. *Fodero di sciabola*. Le suc parti sono

Pontal. *Puntale* = Bottonin del pontal. *Bottoncino del puntale* = Cusidura. *Cucitura* = Imboccadura. *Bocea* = . . . Cappa = . . . *Bottone della cappa* — c in quello da cavalleria. . . . *Bochetta* = . . . *Cresta* = . . . *Fascette* = Anelitt. *Campanelle* (Diz. artig.).

Fœuder. gergo. . . . Il letto. Andà in del fœuder. . . . Andare a letto.

Fœuder. s. f. pl. T. de' Calz. *Fasciuole*. *Fascette*. *Formanze*. Strisco d'alluda con cui si soppanna in giro l'orlo inferiore de' quartieri delle scarpe.

Fœùdra. *Fodera* — *Fodero*. *Fodro* — *Soppanno*.

Mett in fœdra. T. de' Sarti. *Foderare*. *Soppannare*; e propriamente *Imbastir panno e soppanno per ben foderare le vesti e simili*.

Parlà con la fœdra. *Favellar collo strascico*. Si dice di chi o allunga troppo le vocali, o ribatte le sillabe,

o replica le parole in fin del periodo o degl' incisi. È una specie di batologia di cui si hanuo troppi esempi nelle Poesie rusticali fiorentine per non ritenerla mendo comune anche oltre l'Appennino — Gli accompagnaverbi servono talora con grazia ad una specie di parlar *sodraa*. Per es. Te credet de savenn pussee de mi ti. Credi tu saper più di me tu.

Tœù-via i fœuder. *Sfoderare*.

Fœùdra. *Guscio*. Involtura di waterasse, guanciali, sedili di scanne, e simili.

Fœùdra de ponta. T. de' Calzolaj. *Cap-pelletto*. Pezzo di cuojo grosso posto internamente in fondo della scarpa a sostenere il tomajo.

Fœùggia. *F.* Fœùggia.

Fœùgh. *Fuoco*; poet. *Fôco*; al pl. *Fuochi*; e antie. *Le Fuocora* — Noi diciamo anche *Foco* naa nel solo det. che usiamo talora all'italiana *Un legno non fa foco, due ne fa poco, tre un focarello, quattro un foco bello, cinque un focone, e sei un diavolone*. *F.* Lègn.

Arma de fœugh. *Arma da fuoco*.

Avegh el fœugh al cuu. fig. *Avere il fuoco al culo*. Affrettarsi in chiechessia come si affretta il cavallo restio a correre quando ha la paglia accesa al culo. *Il court comme s'il avait le feu au cul* dicono i Francesi. El par semper ch'el gh'abbia el fœugh al cuu. Egli è un cacafretta.

Brusà come on fœugh i man, i did o sim. *Sentire un fuoco nelle mani, alle dita o sim.* — (la pissa) *Pisciàr fuoco*.

Chi ha besogn del fœugh slonga el bernazz o sporgia el bernazz. fig. *In bocca chiusa non entra mai mosca. Chi va leccn e chi sta si secca. Chi s'ajuta Dio l'ajuta*. Adoprati se vuoi ottèntre.

Chi no sa fà a fà fœugh no sa fà cà. Chi vuol conoscere un dappoco, gli faccia accendere il lume e il fuoco (Magalotti *Lettera scient.* IX.ª a p. 154 — Monos. a pag. 362). Trito assioma che si troverà ben rare volte mendace.

Ciappà fœugh. fig. *Pigliar fuoco*. Involgarirsi. *Adirarsi*. Entrar in collera.

Cœuses al fœugh. *Covare il fuoco*. Crogiolarsi. *Stare o Sedere lungo tempo al fuoco*. *Pugliare* el erògiolo.

Dà el fœugh a pian o in furia. *F.* più innanzi a p. 159, riga 12.ª Taccà fœugh.

Di robba de fœugh. *Dir cose di fuoco*; sparlare grandemente.

El fœugh el mangia el cagg. *F.* Cagg. Esercizi a fœugh. T. milit. *Esercizj a fuoco*? Dicesi di quelli che si fanno con le armi tirando a voto con sola polvere per differenziarli da quelli che si fanno senza sparare — L' *Esercizi a fœugh* con balla dicesi particolarmente *Tiri a segn*. *F.*

Fà el fœugh d'Arlechin. Al positivo significa Allestire il fuoco allogando le legne grosse per disotto alle minute, e rendendo così difficilissimo per non dir impossibile l'accenderlo. — In senso fig. equivale al prov. riferito dal Gher. (*Foc.* vol. I. p. 121, col. 1.ª in fine) *Far come Schizzone che prima finiva e poi abbozzava*; cioè fare le cose a rovescio.

Fà fœugh o Foga. *Attizzare il fuoco*.

Fà fœugh. *Dare o Far fuoco*. *Sparare*.

Fà fœugh. fig. *F.* Fà-sott fœugh.

Fà-giù del fœugh. . . . Attizzare il fuoco e dar nelle legne colle molli o colla pala per averne brage a suo uso. Corrisponde nelle legne a quel che lo *Sbruciare* nella brace.

Fà-inanz el fœugh. *Battizzare. Far fuoco fresco o buon fuoco*. Riordinare i tizzoni per averne maggior fuoco.

Fà sott fœugh. *Battizzare. Attizzare. Far fuoco sotto pos. e fig.* (Macbiav. Op. V, 197). *Fare fuoco. Accalorare. Incitare. Sollecitare. Incalzare. Aggiunger legne al fuoco*. Il lat. *Facies subdere. Mettere al punto*.

Fà-sù on fœugh de cà del diavol. *Accendere una fornace di fuoco che la pare un inferno* (Zanoni *Inq.* civ. I, 1). *Fare un fuoco grandissimo. Fare un fuoco di liona, e ditiramb. Infernificare*.

Fœugh a pian. *F.* più oltre a pag. 159, riga 12.ª Taccà fœugh.

Fœugh de la misericordia o Fœugh di pover mort o vero Ona miseria d' on fœugh. . . . Due tizzoncelli appena; un po' di tizzoncino; un focolino assai povero.

Fœugh de paja. *Fioraglia*. Il latino *Flamma de stipula* — Al fig. *Fuoco di paglia*, cioè Cosa che dura poco.

Fœugh de sant' Antoni. *Serpigine.*
 Fœugh di Spagnœu. *Lo stesso che*
 Fassinna di Spagnœu. *V. in Fassinna.*
 Fœugh in furia. *V. nella col. 2.^a riga*
12 di questa stessa pag. Taccà fœugh.
 Fœugh salvadegh. *Fuoco salvatico.*
 Fiamma salsa.

Gh'è el gatt sul fœugh. *In casa è*
più cattivo ordine che il venerdì santo
(Fir. Luc. I, 2), cioè Non vi si vede
indizio di cucinare.

Indorà a fœugh. *V. in Indorà.*

L'andarav in del fœugh per mi.
Per me si metterebbe nel fuoco (Pan.
Poet. I, xxxix, 2). Per me si spare-
rebbe. Il se mettrait au feu pour son
ami dicono anche i Francesi.

Lengua de fœugh. *V. in Lengua.*

Mett acqua sul fœugh. *fig. Spegner*
il fuoco. Metter buone parole. Metter
pace. Rappacificare. Racconciare.

Mett a fœugh o Mett-sù. *Mettere a*
fuoco. (V. in Mân.

Mettarev ona man in del fœugh.

Mett fœugh. *V. Fia-sott fœugh fig.*

Mettagli el fœugh al cun a vun. *fig.*
Mettere i cani alle costole d'uno. Pres-
sarlo a fare checchessia.

Mett troppa carna a fœugh. *fig. Met-*
tere troppa carne a fuoco. Imprendere
troppa cose ad un tratto.

No avè nè fœugh nè lœugh. *Non*
aver nè luogo nè fuoco.

Parì staa a fœugh. *scherz.*
Dicesi di cibo che scotti.

Pien de fœugh. *fig. Subitaneo. Tutto*
subitezza. Che ha caldo o fuoco. Im-
petuoso. Focossissimo. D' animo caldo.

Pizzà-sù el fœugh. *Accendere il fuoco.*
 Pizzà mai fœugh. *fig. Non mangiar*
mai di cotto.

Quand el fœugh el eria dedree, o
 robba o dance; Quand el fœugh el
 eria di part, forestee a la casa; Quand
 el fœugh el eria denanz, o gent o
 parent o el patron malcontent (che al-
 tri dicono o gent al present, ecc., ed
 altri o gent o present, ecc., ed altri
 final. robba de piang) . . . Fila di idee
 superstiziose benchè innocenti vivissi-
 me tra noi che pur non siamo Parsi,
 senza che milioni di mentite col fatto
 abbiano mai potuto spegnerle.

Refà i eodegl: cont el fœugh. *V. Refà.*

Romentà el fœugh. *Coprire o Addor-*
mentare il fuoco. V. Romentà.

Rugà el fœugh. *Stuzzicare o Sbr-*
ciare o Cereare il fuoco.

Smorzà el fœugh. *Spegner o Smor-*
zare o Ammorzare o Ammortare o
Estinguere il fuoco.

Stà semper a cavall al fœugh. *Es-*
sere un colombo di gesso (Monos. 175).
Covar la cenere. Starsi continuamente
al fuoco.

Taccà fœugh. *T. de' Fornac.*
 Metter fuoco alla fornacè; il che si
 fa da prima a pian, cioè blandamente,
 o come dicono i Francesi à petit-feu,
 per prosciugare alquanto la cotta, e
 da poi in furia, cioè con gran forza,
 o à grand-feu com'essi dicono, per
 cuocerla da vero senco.

Taccà col fœugh. *V. in Toerà.*

Tœù-fœura fœugh. *V. Stoppà-sù.*

Trà fœugh. *Sfavoillar fuoco.*

Trà fœugh. *Far fuoco coi ferri (Alb.*
enc. in Fuoco). Dicesi del cavallo che
trae coi ferri scintille di fuoco dalle
pietre sulle quali corre.

Vess come la pajà attaech al fœugh.
Accostarsi alla carne come il giunco.
(Poem. d'un aut. corton. III, 73).

Vess tutt fœugh. *V. in Foghèt.*
 Fœugh. *Incendio. Fuego. Per es. Che*
fœugh gh'è mai staa! Oh quale incendio!

Dà-dent el fœugh. *Incendiarsi —*
fig. È lo stesso che Vessègh dent el
fœugh di più sotto. V.

Dà el fœugh a ona cà o sim. *Appic-*
care o Mettere o Figger fuoco a o in
una casa o simile.

Dà fœugh a la robba. *fig. Far baldor-*
ria o sald. Far del bene bellezza. Colare
il suo. Sbraciare a uscita. Sprecare.

Dà fœugh al pezz. *posit. Allumare*
— Stoppinare — fig. Dar fuoco alla
girandola. Dar le vele ai venti.

Ona cà che eria fœugh. *V. in Cà.*
 Sonà de fœugh. *Sonare a fuoco (Dati*
Lep. 73).

Taccà fœugh. *Incendiarsi. Appren-*
dersi il fuoco. Appigliarsi fuoco. Pren-
der fuoco.

Vessègh dent el fœugh (in d'ona
 mercanzia). *Andar via a ruba. Anclue i*
Fr. dicono Le feu est à cette marchandise.
 Fœugh (ne' vini). *Fuoco (Soder. Coll. 187).*

Avè del fœugh. *Aver del fuoco* (Soder. ivi). Principiar il vino a inacetire.

Ciappà del fœugh. *Prendere il fuoco o il settembrino* (Gior. Georg. Vill, 222). *Pigliare un poco di punta.*

Fœugh. *Fuoco. Famiglia.* Da noi la voce in questo sig. dura solo in campagna; e con buona ragione chè ivi per solito ogni famiglia non ha che un fuoco unico in casa; in città i più fuochi usati in una medesima famiglia hanno fatto sì che si spiega la voce in tale sig.; perciò il contadinesco *Semm tanti fœugh* corrisponde in città il *Semm tanti vesin*.

Fœugh. *Oscura.* *V. Gringh.*

Fœugh. T. degli Ottici. *Fuoco.* Il fr. *Foyer.* Fœugh artificia. *Fuoco artificia. Fuoco lavorato.* Dicesi *Fuoco di gioja* se usato a festività, di guerra se ad offesa, mulo se non iscoppietta.

Pianta de fœugh. *V. in Pianta.*

Fœugh arz. *Fuoco fatuo;* e precisamente quello che in forma di fiammella s'alza ne' luoghi bassi, pantanosi, umidi, e va radendo terra terra. Secondo paesi è detto anche *Cudr* o *Cuàz* o *Calàss* o *Calàzz*, e nelle menti pregiudicate è parente stretto della *Tregenda*, dell'*Andata*, della *Menata* (Pauli, p. 116).

Fœuj. *Foglio.*

A fœuj per fœuj. *A foglio a foglio. Foglio per foglio.*

Di l'offizi di quaranta fœuj. *V. Liber desligaa in Liber.*

Fœuj d'ingann. *Inganno* (Zanoh. Diz.). Così chiamasi dai calligrafi e dai disegnatorei quel Foglio unico su di cui siano scritti o disegnati biglietti, figure, carte geografiche, carte da giuoco e simili i quali si nascondano l'un l'altro in alcuna loro parte come se vi fossero gettati sopra a caso.

Sporcà o Smerdà el fœuj. *Sconciare la ballata.* Guastare un negozio — Talora *Sgocciolare il barletto.* *V. Squajà.*

Fœuj, che anche dicesi Fœuj de stampa o Fœija. *Foglio. Foglio di stampa.* (Alh. bass. in *Feuille*) — È quel complesso di sedici pagine se in ottavo, di quattro se in foglio, di otto se in quarto, ecc. che corre sotto una delle varie lettere di registro. La metà di questo foglio diciamo propriamente

Forma; e due *Form*, cioè *Bianca e Volta*, compongono il foglio intiero. Vedi le voci.

Bianca. *Carta bianca* = *Volta.* *Carta volta. Ritirazione.*

El fœuj l'è in torc. *Il foglio è in torchio.*

On in fœuj. *Un in foglio* — On Fœuj in ottav, in quart, ecc. *Un Foglio in ottavo, in quarto, ecc.*

Fœuj. s. m. sing. e pl. *La gazzetta* — *I fogli pubblici* (Zan. Diz.). *V. Gazzetta.*

Fœuj o Fœjse. s. f. pl. *Cartocci* (Alh. enc. in *Formentone*). *Sfogli o Sfoglie o Cartocci* (Gior. Georg. II, 222). Le grandi glumo della spiga del grano turco colle quali per lo più si empiono i sacconi (*i pajasc*). In Brianza chiamano *Slowatz* o *Spolott* le esterne più grosse, *Fojett* le interne che danno spesso a mangiare alle bestie bovine.

Quell di fœuj. *V. in Quèll.*

Fœuja, e in qualche dett. anche Fòglia. *Foglia. Fronda o Fronde* (quest'ultima voce appo i bot. ha però sig. speciale). Le foglie sono distinte in caduche, perenni, semplici, composte, picciuolate, euoriformi, pelose, ispidi, ecc. Gli aggiunti sillati veggansi specialmente nelle *Istituzioni botaniche* del Targioni Tozzetti, Firenze, 1825, t. 1.^a, da p. 78 a p. 125.

A la erodada di fœuj o di frasch. *V. in Frasca.*

Cascià i fœuj. *Infogliarsi. Frondegiare. Frondire. Fronzire, e ant. Fogliare.*

Color de fœuja morta. *Interriato.* *V. anche in Color.* (glie.)

Crodà i fœuj. *Sfogliarsi. Cader le fo-*

Fà i fœuj. Frondeggiare. Frondire.

Fœuj de làvor. Molle così dette dalla loro forma, ehe murate da' lati delle finestre o simili servono di ritegno per le persiane.

Fœuj disper. T. bot. *Foglie disincotrute* (Pr. fior. IV, 111, 92). *Foglie alterne.*

Fœuj matt. *Foglie seminali* (Targ. Toz. Ist. I, 38). I cotiledoni del seme comunicanti immediate colla radice che ci mette, o sia Quelle due foglie gialline che spuntano dal seme allorchè germoglia, indi verdeggiano,

e da ultimo, fornita che sia la pianta delle vere foglie, cadono.

Fœuja d'acqua. . . . Così chiamano i nostri disegnatori una particolare specie di foglia d'ornato perchè trae alla forma delle foglie di qualche pianta acquatica come sarebbe la romice.

Fœuja de fior. *Labbro. Petalo* — Tirà-via i fœuj ai fior. *Spicciolare i fiori*.

Fœuja de vit. *Pàmpano. Pàmpana*. No gh'è che fœuj. *Assai pampani e poc'uva. È vite pàmpanosa o pàmpanuta* — Tirà-via i fœuj ai vid. *Spampantar le viti*.

Fœuja senza picoll. *Foglia sessile*. Gallofer de cinqu fœuj. ger. *Schnäfs*. *F. Slavion*.

Lima a fœuja d'oliva. *F. in Lima*. O pan moijn o pan moeuj, se no hin frasch hin fœuj. *F. in Pàn*. Però i fœuj. *Sbrucare*.

Tàz-via i fœuj. *Disfogliare*.

Tremà come ona fœuja. *Tremar come una vetrice* (Man. *Vegl.* II, 5 — *Buccac. Nov.*). *Tremar come una babbola o come una verga o a verga a verga. Bubbolare. Tremar grandemente. F. anche in Trèmnà*.

Fœuja (che altri dicono Piùma o Pèmma o Bròcca). *Frasca* (Gior. agr. V, 285). La messa d'ogni annata nelle piante cedue così dolci come forti, della quale si fanno fascine.

Fœuja del fass de legna. *Chioma* (Bureh. Son. 209).

Ou alev de cinqu fœuj. . . . Un ramo quinquenne d'una pianta qualunque.

On taj de vott fœuj. . . . Un taglio di piante aventi otto anni di età.

Fœuja. *Foglia* diceasi anche assolutamente di quella de' gelsi con che si nutricano i bachi da seta. *F. anche in Morón*.

Fœuja de scart o cativa o vanzada. *Fogliacea* (Sod. *Cott. Vit.* pag. 107).

Fœuja de seconda cascada o mettuda o buttada, o vero La seconda. . . La foglia che rigermaglia dopo la prima brucatura fattasi durante la prima età dei bachi da seta.

Fœuja domestegia. *Foglia arancina* (Lastri *Op.* I, 286).

Fœuja giazzeula. . . . Quella che si trae dai gelsi così detti fra noi *piasantin*. *F. in Morón*.

Fœuja incartada. *Foglia incartata* (Lastri *Op.* I, 286), ed anche *Foglia cartaginosa* come con voce poco bella se non travedo la chiama il Gior. Georg. XV, 294.

Fœuja salvadega. *Foglia di moro salvatico*.

Fœuja smaggiada o che ha ciappaa de la smaggia. *Foglia arrugginita?* Quella foglia di gelso che per nebbie, melumi, seccori, lievi tocchi di grandine od altro riesce in aleuna parte di sé come stremenzita e risecca — Fœuja smaggiada galetta mai salada. *F. in Galètta*.

Mangia la fœuja. *fig. Ammascare un discorso. Addarsi. Aver l'intesa* — *persela bene* — *Avè mangia la fœuja. Aver avuto il vino* (ombra *Furto* II, 8). *Aver compreso ove ella ha a battere* — *Aver conosciuta la imbeccata*.

Fœuja. . . . Boccinolo soggiao a calice polifillo che abbraccia e contiene il fuso (la *fusella*) dei candelabri e candelieri da chiesa.

Fœuja per Cùlètt de caliz. *F.*

Fœuja. *Foglio. Carta; e abus. Pagina*.

Voltà fœuja. *Voltar carta*.

Fœuja. T. di Stamp. e Libr. *Lo stesso che Fœuj sig. 2.*

Fœuja. *Foglietta. Sp. di tabacco*.

Fœuja. *Foglia. sfoglia*. Diceasi dell'oro, dell'argento o d'altro metallo ridotto a forma e sottigliezza di foglio di carta.

Fœuja. *Foglia*. Quello stagno mescolato con argento vivo che si applica dietro a vetri o ai cristalli per farne specchi.

Fœuja-dritta. T. de' Falegn. *Pialla da gola diritta o da seima o da onda o da sima o da goletta?* Sp. di pialla che serve a fare quelle modanature nei lavori di legname che i Fr. chiamano *Feuillures*. L'Alb. Bass. in *Feuilleret* la chiama *Sponderuola* con voce evidentemente veneziana e mantovana.

Fœuja-rovèrsa. T. de' Falegn. *Intavolato*. Sp. di pialla col taglio fatto a simiglianza della gola rovescia architett.

Fœura, che in campagna diceasi anche Fœù. *Fuori. Fuora. Fuor. Fuore. Fòra. Fòre. Fòri*.

Andà dent e fœura. *Trapassare. Andar dentro e fuori* — *fig. Non istare in proposito. Non istare in cervello*.

Fare a che Fè dentro e che l'è fuora.
Fare a tira e allenta. Dire e disdire,
 non istare al già detto; al quale pro-
 posito direbbesi

Dondolò dondolò dondolò,
 Che l'è dentro e che l'è fore,
 Fa da te ch'io non ci fò.

(*Lor. Med. Cam. 68.*)

Andà fœura. *Andare di fuori.* An-
 dare fuor della città o della terra
 murata in campagna.

Andà fœura, e in alcune parti del
 contado Andà fœu. *Menare a pasco.*
Condurre al pascolo le bestie.

Andà fœura. T. di Giuoco. . . .
 Viucere tutti i punti della partita.

Andà fœura de cervell. *Uscir di*
senno o di cervello. Giravoltare.

Andà fœura del coo, de læugh, de
 piomb, de proposit, di pee, ecc. *F. in*
Còo, Læugh, Piomb, Proposit, Pè, ecc.

Andà fœura in altre frasi dipen-
 denti veggasi in Andà.

A sti or fœura de l'acqua? *F. in* Óra.
 Avegh fœura di danee. *F. in* Danée.
 Bò-e-fœura. *Lo stesso che* Bolgiron. *F.*
Canalia fœura di dent. *F. in* Dént.
 Ciomass-fœura. T. di Giuoco. . . .

Accusarsi viciatore della partita:

Ciomass fœura, fig. *Poterne far fuori*
(Cerchi Sib. II, 5). Non ci aver parte.

Cusass fœura. *F. Cusà e Gentilòmm.*
 Dà-fœura colle frasi dipendenti vèg-
 gasi in Dà.

Dervii fœura, lassella andà. *Pon' re-
 na, chè lo Sbracia armeggia.* *F. anche*
in Dervi.

El de-fœura. *L'esteriore. Il di fuori.*
 Fà-fœura, Falla fœura e sim. frasi
 dipendenti veggansi in Fà.

Fà o dent o fœura. *Risolvere o den-
 tro o fuora. Cavarne cappa o man-
 tello.* Venire a qualche conclusione.

Fà on œuv fœura de la cavagna.
F. in Œuv.

Fà vegni fœura el dottor. *Chiamare*
il medico. Mandare pel medico. La
 nostra frase indica altresì più spec-
 il mandare pel medico di condotta.

Fœura del bosch a fa legna. *F. Lègna.*
 Fœura del vada. *F. Vada.*

Fœura per el di. *Fra giorno.* *F. in* Di.
 Fœura per l'ann o sim. *Nell'anno.*
L'anno o sim.

Gingà de fœura. *F. in* Giugà.

No andà nè dent nè fœura. *Star lì*
lemmie lemmc (Pan. Poet. II, xxv, 32).
Star fra le due acque. Dante disse *Ten-*
zonare sì e no nel capo. *F. anche in*
Dént.

On dent e fœura. *Giravolta. Riusci-
 ta. Andirivieni — fig. Involtare di pa-
 role. Andirivieni o Anderivieni.*

Portalla fœura. *Camparla. Scamparla.*
 Se la porti fœura. *Se campo di questa.*
 Saltà fœura cont ona proposizion.
Uscir addosso con un discorso.

Stà semper fœura. *Austicare. Vivere*
in villa, in campagna.

Tirà fœura del birlò o de la grazia
 de Dio. *F. in* Birlò e Dio.

Tirà fœura di picuecc. *F. in* Picieçe.
 Tirà-fœura el sò tarocch. *F. in* Tar-
 rocch.

Torù-fœura colle frasi dipendenti
 veggasi in Torù (verbo).

Trà-fœura e Träss-fœura colle frasi
 dipendenti veggasi in Trà e Träss.

Vegninn-fœura e frasi dipendenti
 veggansi in Vegoi.

Vegni-fœura cont on descors. *Uscir*
in un parlare.

Vess fœura, fig. *Esser sulle furie.*
F. anche Andà fœura de la grazia di
 Dio in Dio.

Vess fœura affacc. *F. in* Affacc.
 Vess fœura de cà. *F. in* Cà.

Vess fœura de cà de noce. *Esser*
fuori di notte (Magal. Let. scient. I, 94).

Vess fœura de lu. *Essere addolo-
 ratissimo. Essere fuor di sè dal do-
 lore o simili.*

Vess fœura o fœu de taot. *Essere*
in disimborso di una tal somma.

Vess on dent-e-fœura. *Lo stesso che*
Vess on su-e-giò. *F. in* Giò.

Vun de fœura. *Forese.*

Fœura! Su! *Parla! Escine! Dalla fuora!*
 Fœuravia o De fœura via. *Ab extra* (Redi
 Op. VI, 95). *Di fuora vin* (Caro Let-
 ined. I, 175 — Aret. Ipocr. II, 5). *Per*
cerebottana. Come non fosse suo fatto.
Indirettamente, iocidentemente.

Comprà de fœura via. *Comperare*
di scarriera, cioè occultamente, di
furto — Talora anche semplicemente
. . . . Comperare non già alla bottega
o al mercato, ma per altra via.

Vend de sœura via. *Vendere alla macchia* — *Vendere per via trasversa?*
 Fœusgia. v. a. *Foggia*, e al dim. *Foggetta*.
Foggettino. Specie di berrettino schiacciato che si usava a' tempi antichi.
 Fœusgia (A). *A foggia*. Per es. *A sœusgia de caliz. A foggia di calice. A mo' di calice.*
 Fœusgia o Fœuggia. v. dell' A. M. *Cér-cine*. Un rinvolto di panno a foggia di cerchio, usato da chi porta de' pesi in capo per salvarlo dall' offesa del peso.
 Fôff. gergo. *Culo*. *V. Cû.*
 Avè strengiu-sù el soff o el peverin. *V. Peverin.*
 Fôff. } *Battisoffola. Cusoffola. Paura.*
 Fôffa. } *Tema. Timore; pedantesco. Formidine. V. Spaghètt fig.*
 Fôffa. fig. *Maramè. Scegliticcio. Pisciadura*. La parte più cattiva di chechessia.
 Fôffa. *Tubaccaccio. Tabacco cattivo.*
 Foffign. s. m. *Baratteria. Frode. Inganno.*
 « El commett domà foffign, usur, millia ingiustizzi. » (Gar. Tab.)
 Foffign. ad. *Pauroso. Timoroso.*
 Foffon. *Pauraccia. Cusoffola.*
 Fogà. *Azzare. V. Fà sœugh in Fœugh.*
 Fogà. T. de' Fornaciarij. . . . Far fuoco, metter legae al fuoco. *Ho fogaa mezza ona noce. Ho seguitato più di mezza una notte a far fuoco alla fornace.*
 Fogà. *Infocato. Affocato.*
 Fogna. *Riscaldato. Scarmauato.*
 Fogarin. *Fuocarino* (Targ. *Viag.* IV, 336). *Fuochista* (voce non bella perchè ambigua del Gior. agr. II, 297). Persona che accudisce a far fuoco ai fornelli dove si trae la seta; la qual persona se è donna da noi si dice
 Fogariana. *Fuocarina?*
 Fogarvèu. *Cacafretta. Subitaneo. Impetuoso.* l' precipito, che ha il fuoco al culo.
 Fogass. *finfucolaris*. Nei diz. ital. *Fognere* ha sig. diverso.
 Fogass. *Riscaldarsi. Scarmanarsi in chechessia. Pighiar foga.*
 Fogaziòn. *Riscaldamento. Scarmina.*
 Foghée (in genere). *Fornello - Tizonajo.*
 Foghée o Foghéra. T. de' Castag. *Fornello* (Alb. enc. in *Bruciatajo*). Specie di fornello portatile al cui fuoco si fanno cuocere le castagne dai bruciatari.

Foghént. *Focoso. Infocato. Affocato.*
 Foghéra. *V. Foghée.*
 Foghéra. T. de' Cerajuali, Pastaj, ecc.
Focara? Specie di braziere.
 Foghéri. *Focone*. Gran fuoco.
 Foghètt. *Focherello. Focolino.*
 Vess on foghett o Vess tutt sœugh.
 fig. *Esser focosetto. Essere spiritosissimo, ed anche Essere ardentetto, cioè impetuoso, subitaneo.*
 Foghettin. *Focherellino.*
 Foghista. *Razzajo*. Artefice che lavora razzi ed altri fuochi artificizati da festa.
 Foghiitt. s. m. pl. *Fuochi artificizati da festa, e più particolarmente Saltarelli.*
 Foglia. *Foglia*. Usiamo questa voce solo nel dettato *No eassa foglia che Dio non voglia. Senza la providenza e volontà del Signore non cade foglia d'albore* (Vite de' Santi Padri I, 4). *Non si muove pur una foglia senza voler del cielo* (Nozze di Maca II, 1). *V. anche in Dio.*
 Fogliù. s. m. T. di Libr. Stamp., ecc...
 La quantità, il numero dei fogli di stampa.
 Fogn. *Faldelluzza* (Aimbra *Cofan.* I, 3).
 Fagnigno. *Foffigno* (*lucc.). *Incannata. Cabala. Raggiro. Intrigo. Viluppo.* Fra noi Fogn vale anche più propriamente un'azione qualsivisa fatta di soppiatto. Si dirà per esempio: *Coss' ecl staa quell fogn che l'ee sua incœu?* *Quella ciambellina alla nascosta d'oggi che fu?* cioè che cosa hai tu fatto quest'oggi celatamente, di nascosto? *V. anche Fognètt.*
 Fogn. *Soffoggiata* (Cecchi *Ass.* III, 1).
 Guattarello (Barg. *Intron. Pellegr.* IV, 3).
 Per es. *Coss' ecl quell fogn che te gh'ee lì sott*, cioè che cosa è che hai nascosto, o celato, o appiattato lì sotto?
 De fogn. *Furtivamente. Di soppiatto. Di nascosto. Soppialtone. Celatamente; ant. D'imbollo; e con voce antica ma bella Dinvolò o D'involo.*
 Fognà. *Armeggiare* (Fag. *Am. esp.* II, 3).
 Rovistare. *Frugare quasi di soppiatto.*
 Fognà, e più comunemente Fognà-via. *Affogare chechessia. Soppialture. Celare. Nascondere.* E notisi che questi Fogn e Fognà con tutta la loro discendenza implicano sempre idea di nasconditura e viluppo; e spesso anche

s'usano in significato affine all'italiano
Fognar degli uccelli.

Fognass dent. Ficcarsi. Cacciarsi.

Fognà. Parlar nel naso. Quel che i Latini diceano *Balba de nare loqui*. Il *Fognare* dei diz. ital. equivale al nostro *Moccià i paroll. V. in Moccià.*

Fognùs. Rimpinzato. Colmo. Zeppo.

Fognà. Nasosto. Celato.

Fognattà. Frugacchiare. Rovistare. Andare alla rifrusta.

Fognattùn. Voce che s'usa nella frase Andà a fognattùn (che anche dicesi Andà a fognon). *Rovistare. Frugare. V. Fognà.*

Fognattón. } . . . Persona che ha per *Fognattónna. }* abito di far chechessia alla nascosta, e di eclar robe, eilarie, ecc. alla vista altrui.

Foguett. Ciambellina alla nascosta (Zanon. Cres. rinc. III, 4). Rigitro, viluppo; ritrovio o colloquio furtivo.

Fognin. . . . Cli parla nel naso.

Fognón. Frugatore. Che fruga.

Fognón. Soppiatton. Soppiattonaccio. Persona simulata e doppia che non dice la cosa com'ella sta.

Fognón (Andà a). V. in Fognattón.

Fogolà. v. briante. per Infogà e Brascà. V.

Fogón. Focone. Gran fuoco.

Fogùn così detto ambigualmente, o vero *Bassinett. Scodellino.*

Synsadura. Bacinetto = Braga. Brachetta = Gambetta o Braga. Brachetta con foro per la vite della martellina = Spalletta. Sponletta.

Fogorà. Focolare, e ant. Fochettolo. Centro del cammino dove si fa fuoco.

La bocca e el fogoraa ciappen quell ehe ghe ven daa. *Stringi gola, e passa ora* (Gelli *Sporta* IV, 4). *Il corpo piglia quel che tu gli dai* (Monos. 148). *Ricco, o non ricco, è come l'uom s'avvezza, Povertà lieta è gran ricchezza* (Adim. *Sonetto fra i burattinelli* 277).

Fogorà. Braciajuola? — Tizzonajo (nei fornelli) — *Attizzatojo* (nelle fornaci).

Fogorént. Infocento. Focosso. Affocato.

Fogús. Focosso. Subitano. Impetuoso.

Føj. Voce usata nei dettati

Che sett o Che füt che føj. *V. in Fà.*

Dà el føj de gatt. *Lo stesso che* Dà on buratton sig. 2.^a *V.*

Dà el føj de gatt dicesi anche da alcuni per Dà el rugh. *Dare lo sfratto.*

Mandà o Tirà a føj. T. di Giuoco. Freddare uno. Sbusare. Vincere altrui tutti i suoi danari; tirar al verde in giuoco.

Fojàda. Ad. d' Ûga. V.

Fojànm. Fogliame. Frondura — Fogliametti.

Fojàse, s. m. pl. T. di Stamp. Mezzetto. Carta difettosa; fogli orlati, strappati, ragnati o altrimenti difettosi; e perchè di questi ordinariamente si fanno le prime prove di torchio,

Fojàsc. s. m. pl. Fogliacci diconsi tra litografi e stampatori anche i primi fogli ehe si stampano per passar poi alla tiratura delle copie buone. Di qui suol dirsi, quando un'opera ha grande spaccio, che *se n'è daa via anch i fójase*, cioè che se ne sono vendute anche le prove, i primi fogli di torchio i quali per ordinario, come difettosi e cattivi, si gettan via. I diz. ital. hanno *Fogliacci* per quelli che non son buoni ad altro uso che ad involgere cacio, salame e simili.

Fojase di risma. . . . Così chiamano i cartai que' fogliacci che servono d'involture alle risme della carta e che i Francesi dicono *Armures*.

Fojàse per Føj. V.

Fojasciòn. Ciarpiera. Ciarpone. Abborracciatore. Acciarpatore. Suol dirsi di colui che fa le cose con fretta, in disordine, malamente.

Fojasciònna. Foglione. Gran foglia.

Fojètt. s. f. pl. Cartocci. V. in Føj sig. 4.^a

Fojètt. s. m. Foglietto — I fòitt. V. Gazzetta.

Fojètt. T. music. Foglietto (Diz. mus.).

Specie di spartito contenente tutti i passi obbligati dell'orchestra, il quale si suol dare alla parte del primo violino capo d'orchestra ripetitore dei balli.

Fojètta. Frondetta. Foglietta. Fogliuzza.

Fojètta. T. de' Torniai, Faleg. ecc. Foglia. Ferro da scorniciare e da tornare, conformato a guisa di fogliolina.

Fojètta. V. in Carada.

Fojettinua. Fogliolina. Fogliettina.

Foin (che varj cont. dicono Martor). Faina. Animaleto che è la Mustela faina L.

Èuce de foin. V. in Èucc.

Foin. metaf. Serpenticello. Fistolo. Ragazzo vispo all' eccasso. V. Pèsta.

Fojn. Foglietto. Picciol foglio.

Foinéra (che in Brianza dicono Tajàura).

Tagliola? Cubattola? Scarpello (entrato nei nostri diz. ital. in grazia dello *Scarbellus* del Crescenzo latino lib. X, cap. 28). Specie di trappola di ferro fatta con due archi, per lo più dentati, infra i quali si pone il cibo cui venendo per prendere le bestie, vi restano strette pel collo. Fra noi è detta *Foinéra* dalle *faine* (*foin*) che con essa sogliamo acchiappare. Corrisponde precisamente al *Traquenard* della *Encycl.*, e se ne fanno di grandi e di picciole, le prime per prendere lupi, *faine*, ecc., e le seconde per pigliare uccelli.

Foinètt.

Foinètt. } *Serpentello. V. in Foin e Pèta.*
Foinna. }

Foinna? Battello spiatore d'un ponte volante (*d'on port sui fiumm*).

Fojàtt. T. de' Mac. *Centopelle*. Il terzo stomaco degli animali ruminanti, quello cioè che riceve il cibo dalla trippa e lo manda alla molletta.

Fojàtt. *Cipolline*. Figliuoli delle cipolle. Quelle cipolluzze che i botanici direbbero *Allii capae plantulae*.

Fojónna. *Fogliona* (Caro Com. p. 38). Gran foglia.

Fojós. *Ad. di Fén. V.*

Fóira si sente spesso in bocca de' montanari svizzeri che vengono tra noi a esercitare l'arti del cioccolattiere, del lattajo, ecc. per soccorrenza, diarrea; voce provenzale e franc., *soniro, foire*.

Fòla o Fòla che anche dicesi Fòlla o Fòll.

T. di varie arti. Rimasuglio della latina *Fullonica* indicante sempre calcatojo, cioè a dire luogo o vase in cui si calca e addensa e raffittisce alcuna materia, come lana, cenci, pelo, ecc. per ricavarne manifatture di pannilani, carta, cappelli, ecc. Eccone le più comuni:

Fòla o Fòlla. *Gualchiera*. Edifizio o macchina che mossa per forza d'acqua pesta e soda il panno.

Fòla o Fòlla. *Cartiera*. Fabbrica dove si fa la carta.

Fòla o Fòlla. T. di Cart. *Pila*. Vaso in cui mettonsi i cenci a macerare; ed anche vaso nel quale si péstano.

Id. II.

Folla che lava. *Pila a cenci*. *Prima pila*. Nome di quelle conche nelle quali s'incomincia a pestare i cenci da far carta, e che i Francesi chiamano *Piles-drapeaux*.

Folla che tria o Fòll. *Pila a ripesto*. *Seconda pila*. Nome di quelle conche nelle quali si vengono raffinando i cenci da far carta. I Francesi le chiamano *Piles drap* o *Piles floran* o *Piles à effiloche* o *Piles à affiner*.

Folla finada. *Pila sfiorata*. *Pila a sfiorato*. Nome di quella conca nella quale i cenci sono ridotti a pasta liquida ed atta immediatamente a farne carta. I Fr. la chiamano *Pile de l'ouvrier* o *Pile à effleurier*.

Fòla o Fòlla. T. de' Cappellai. . . . Quel luogo dove si follano i feltri da cappelli. La *Fouterie* dei Francesi.

Fòla o Fòlla. T. de' Cappellai. Tavola inclinata, e posata sur una caldaja in cui è la gruma di botte calda e sfatta, sulla quale si follano i feltri per farne i cappelli.

Coldera de la fola. . . . La caldaja di cui sopra che anche i Fr. dicono *Chaudière de la foule*.

Fòla o Fòlla. T. d'Agric. *Anmostare*. *Pigiare l'uva nel tino*.

Fòla o Fòlla. T. de' Cappel. *Follare*. *Feltrare*. Premere il feltro da cappello e dargli corpo bagnandolo e rimaneggiandolo in mille versi per condensarne il pelo e sodarlo.

Fòla o Fòlla. T. de' Pann. *Feltrare*. *Gualcare*. *Sodare*. Raffittire il panno a guisa di feltro. Il *Fouler* de' Francesi.

Fòla o Fòlla. T. de' Pellic. ed altri. *Calcare* che alcuni autori scrissero anche *Calciare*; e vale pigiar forte la pelle o il cuojo co' piedi per agguagliarli.

Fòlla o Fòllaa. *Gualcato* — *Feltrato* — *Calcato*. *Anmostato* — *Affollato*.

Foladin e Folladin. *Follone*. Purgatore, lavator di panni. Il *Foulon* o *Foulonnier* dei Francesi.

Foladin o Folladin. . . . Nelle cartiere è l'operaio che bada alle prime pile.

Foladór e Folladór. *Cartajo*. *Fabbrikator* di carta.

Foladór (che altri dicono Calcon di tegase). *Anmostatojo*. Anche la *Cinquèna V.* è una specie di anmostatojo.

Foladór o Folladór. Gualchierajo. Chi soprintende alla gualchiera da panni.

Foladúra o Folladúra. T. de' Cappel. Feltratura. L'azione di feltrare.

Foladúra o Folladúra. Ammostatura?

Folass o Folläss. Affollarsi.

Fôle (che in contado chiamano anche Ranscia, Rausciott, Cerciott, Rampinettón, ecc.). Falce. Falcia.

Rampin de la folc. *Capo della falce?*

La parte ricurva della falce, quella che i Latini dicevano *Sinus falcis*.

Tajaa-giò con la fule o cout el folc-ion. fig. *Dirozzato col piccone* (così nella Novella 165.^a di F. Sacchetti — Alb. enc. in *Dirozzare*). Tagliato alla grossa, mal fatto, mal disposto.

Folc. Ai formai rappresenta un'asce onde si servouo per digrossare il legname da farne forme da scarpe o stivali. È la *Hâche à main* dei Fr.

Fôle de tajà i strase. T. di Cart. Stracciatura. Falce. Specie di coltello fisso in una panchina col quale si stracciano i cenci da farne carta.

Folcètt. F. Folcitt.

Folcétta. Ai beccai rappresenta propriamente la coltella quadra minore del coltellaccio (*folción*) e con manico di legno, colla quale essi fanno il taglio principale ne' buoi (*intaj*) e quello delle gambe, del capo, ecc. È propriamente il *Fendoir* dei Franc. che inclinerai a tradurre *Sfenditojo*.

Folcettà. Mariolare. Far fraudi nel giuoco — *Fare fraccirillo* (Zan. Diz.). Mischiar le carte artatamente e in modo che le migliori tocchino a sé o al compagno.

Folcettic. Marinolo? Colui che in giuoco fa spesso delle unariolerie (*di folcitt*).

Corrisponde perfettamente al fr. *Pipeur*

Folciada. Falcia. Un menar di falce.

Folcin (che in contado chiamano Podirazu o Rampinett). *Falcetto. Falcinola.*

Folcinett. Dim. di Folciu. F.

Folción e Folciott. Coltellaccio? Quella gran coltella che beccai, pizzicagnoli e cuochi adoprauo a tagliare le ossa e i pezzi grossi de' buoi, majali, ecc. È diversa dalla *Manéra*, e non ha che fare col suo nome, giacchè dove è carattere delle falci avere l'agnatura, l'adunco, questo *folcion* macellesco è tutto piano e pari. Ha anche il ma-

nico di ferro e taglio sbieco; e parmi il *Couperet* dei Francesi.

Vess tajaa-giò cont el folcion o con la folc. fig. *F. in Fôle.*

Folciott. F. Folción.

Folcitt (e da alcuni Folcètt). Piastricci. Mariolerie. Inganni, per lo più nel giuoco. Corrisponde al fr. *Piperie*.

Fà di folcitt. *Mariolare. F. Folcettà.*

Föld. a. f. pl. T. de' Sarti. Falde. Quarti. Quelle parti deretane degli abiti e Quelle parti in genere dei soprabiti che dalla cintura pendono sino alle gambe.

Slargass in di föld. fig. *F. in Slargà.*

Földa o Faldà. T. de' Cappel. Falda (Alb. enc. in Calcatofà, Pezza da imbastire, Imbastire, ecc., quantunque in Falde dia tutt'altra definizione ed errata). Quella porzione di lana o di pelo battuta ad arco che raffittita si spiana in figura di un tondo, e che addossata ad altra pari porzione similmente conformata, si lavora di poi in cappello. Due folde, che i Francesi chiamano *Capades*, separate dalla pezza da imbastire (*fodriera*) fra loro entroposta costituiscono il cappello.

Földa. Quella tanta parte di fieno che in forma quadrata si recide dalla catasta del fieno ammontato in tettoja (*cass de fén*) per farne uso.

Földón. Faldone. Accr. di Falda.

Földón. fig. Zazzerrone. Uomo all'antica o all'anticaccia.

Földianna. fig. . . . Donna all'antica.

Fölega. Fölaga. L'uccello detto Fulica atra dagli ornitologi.

Fölega. Diavol di mare. La Fulica aterna degli ornitologi.

Fölög. fig. . . . Scaltro, desto, vivace.

Fölött. Folletto.

Fölött. fig. Nabisso. Serpentello. F. Pèsta.

On folcitt d'on hagaj, d'ona tnas.

Un serpentello. Un fistolo. Un diavoletto.

Fölött. Plica (Targ. Ist. III, 409). Spezie di malattia de' cavalli.

Fölött. . . . Sp. di malattia del grano,

Fölött. . . . Le modiste, i piumisti, le donne chiamano così una specie di pennacchiera tutta rotonda; così detta perchè spesso di piuma matta, e ciò per omaggio al *Poil follet* dei Fr.

Folettin. Dim. di Fölött sig. 2.^a e 5.^a

Folettón. Accr. di Fölött sig. 5.^a

Fölfer. v. a. *Scaltro. Accorto. Destro.*
 Föll. s. f. pl. *Busse. Botte. Battiture.*
 Dà di foll. *Percuotere. Dar delle busse. Dar le frutte di frate Alberigo.*
 Föll. s. m. *Tema. Paura. V. Föllä.*
 Föll per Föllä. *V.*
 Föll. T. de' Tint. *Lo stesso che Battircuà.*
 Föllä. *Folla.* (la. *V.*
 Balch la follä. *Sfollare (*fiar. — Min.).*
 Diradarsi la follä.
 Fà follä. *Far fuoco o foga. Far impegno per ottenere checchessia.*
 Föllä, Follä, Fölläa, Folladór, ecc. *V.*
 Föllä, Follä, Fölläa, Folladór, ecc.
 Follón. *Paura. Tema.*
 Follón. *Pauroso. Cacacciano. V. Spaguresgión.*
 Fólt. *Folto.* Da noi è usato solo parlando di ciglia e di capegli.
 Fónđ. *Fondo. Affondo. Profondità.*
 Andà a fond. *Affondare. V. Fondä.*
 Andagh al fond. *fig. Andare al fondo.*
 Tóccare 'il fond. *Pescare al fondo.*
 Sapere a fond. *Scoprire il vero.*
 Andà in fond di colzon. *fig. Sentir sonare la lunga. Avcr gran fame.*
 El bon l'è in fond. *I pesci grossi stanno al fondo. Il meglio viene da ultimo.*
 In fond. *In sostanza. In fond o In fondo l'è minga cativ.* Di carattere non è cattivo.
 In fond da torr. *V. in Tórr.*
 In fond in fond. Nell'ultimo fondo; e met. *In quel fondo. In fin delle fini. In fine in fine.*
 In sul fond del pozz. *All'arca.*
 L'è già finna in fond di calcagn (el maugià). *È oramai smaltito il cibo preso. L'è smaltitissimo.*
 Mandà a fond. *Mandare a fondo.*
 Mandà a fond i gnocch. *V. in Gnöcch.*
 Sentissi a andà-giò in fond di calcagn. *Sentirsi allungare i pendolì (Poem. aut. pis.).*
 Tirà-sù el fìaa del fond di calcagn. *V. in Fìaa.*
 Fónđ (che alcuni dicono anche Coltùra). *Fondo.* La terra vegetale, l'*humus.*
 Avegh del fond o sossenn fond. *Esser fondato.* Dicesi di podere o terreno in cui la terra vegetale si trovi continua a molta profondità.
 Avè pocch fond. *Esser poco fondato?*

Dagh del fond a on camp o Fagh el fond. *Richiedere la terra. Vangare o Arare ben addentro.*
 Fónđ. *V. Fónđo (capitale) e Fónđi.*
 Fónđ o Cùn. *Fondo.* In genere è la parte bassa, estrema o di base dei varj lavori.
 Fónđ. *Corpo.* Nella lucerna a mano (la *lunn*) è la parte in cui giace l'olio.
 Fónđ per Dornuón. *V.*
 Fónđ. Nelle stasse è quel pezzo su cui posa immediate il picde.
 Fónđ. *Fondo.* Ne' mobili, nelle casse, ne' canterani e simili è l'asse di fondo.
 Andà sul fond de la cassa. *V. in Cássä.*
 Fónđ. *Fondo.* Nelle barche è quella parte che è costituita dalle staminare (*cagn o travitt o bór*) e dalla fodera che è a contatto dell'acqua. Sopr'esse è il fondo interno o pagliuolo che noi diciamo *Sterno. V.*
 Fónđ. *Campo. Fondo (Zanob. Diz. — Alb. hass. in Fond).* Dicesi nelle stoffe il tessuto primitivo o il color principale in cui s'introducano tessuti o colori accessori.
 Fónđ o Cùu. Nelle ceste, nelle zane, ne' panierì è la parte di fondo.
 Fónđ per Fónđi. *V.*
 Cà fää e fond desfää. *V. in Cà.*
 Fónđ. s. m. pl. T. de' Bott. *Fondì.* Così chiamansi le due parti di una botte incastrate nelle doghe.
 Fond. *Fondo anteriore* = Cabbi.
Fondo posteriore.
 Fónđ. T. degli Strumentai. *Fondo* (Alb. enc. in *Anima. — Diz. nus.*) Quella tavola, che alle volte è anche divisa in due pezzi, la quale forma la pancia, per dir così, d'un violino o altro simile strumento da arco.
 Fónđ. T. d'Archit. e Mur. *Asticciuola. Tirante. Primo fondo.* Nome di quei travi che si posano lungo via sulle creste delle muraglie degli edifizj a base delle cavallature e dei tetti. In luogo di *Fond* alcuni dicono *Radis.*
 Fónđ. T. d'Arnajuoli. *Camera.*
 In sul fond del s'ciopp. *Nella camera del fucile.*
 Streng el fond. *Incamerare.*
 Fónđ. *Piante. Pedanino.* Quel legname che forma l'intelajatura da piede della cassa (scocca) delle carrozze.

Fond. T. de' Muratori e Conciatetti. *Canalcetto* (*lucch.). Ogni tegolino (*copp*) posato per convesso a servir come canale in sui tetti. Mett i fond. . . . Posare i filari dei canaletti.

Fond. T. d'Incisori. *Campo*.

Fond. *Capitale*.

Fond de religion. *V. in Religión.*

Fond (*che anche dicono Fondèll*). T. de' Mugn., Fattojai e simili. *Fondo*. La macina orizzontale che forma il fondo della macine o dell'infrantojo sulla quale giacciono i grani o i semi oleiferi che la macina vertiale va frangendo nell'aggrirsi sovr'esso fondo.

Fond. T. de' Parruceh. . . . Reticella di seta sulla quale si montano le trecce e si cuciono tutti i capegli componenti una parrucca. È quella che i Frane. chiamano *Coiffe* o *Coiffe à perruque*.

Fond. *Rimasuglio. Residuo. Resto*.

Fond de bottega. *Fondaccio di bottega*. Diconsi le ciarpe, gli scampoli, ecc. che restano in bottega, e corrisponde al francese *Garde-boutique*.

Fond de cassa. pos. e fig. *V. in Cassa*. Liber de fond, *Mereanzia de fond. V. in Liber*.

Fond. *Posatura. Fondata. Fondo del vino*. Bev i fond di vassej. *Bere infino all'asalture delle botti* (Nicc. Mart. Let. 70 retro).

Fà el fond o Dà-giò. *Sedare. Posarsi*.

Fond. *Fondata*. Il residuo la posatura che resta nelle fornaci, caldaje, ecc.

Fond o Gittà. *Colare. Gettare. Fondere*.

Tornà a fond. *Rigettare. Rifondere*.

Fondà. *Affondare. Sprofondare. Profondare*.

Fondà-dent tanti danee. . . . Volervi i quattrini a monti.

Tornà a fondà. *Raffondare*.

Fondà. T. di Tint. *Lo stesso che Scuri. V. Fondajœu. Poderino* (Cecchi Dote II, 5).

Fà-fœura di fondajœu. *Appoderare* (Gher. Voc.) Dividere in picciole quantità una gran tennta.

Fondament. *Fondamento*.

Con bon fundament. *Fondatamente*.

Fondamentalmente. Con fondamento.

Fà i fundament. *Fondare. Gettare le fondamenta*.

Senza fundament. *Senza fondamento*.

A credenza. Fallacemente. Acreamente.

Fondaria. Fonderia. Officina dove si fondono metalli per farne monete, artiglierie, empane, caratteri, ecc.

Fondàss. *Fondarsi. Affondarsi. Far capitale. Farsi cavaliere d'una cosa? Sostenersi. Appoggiarsi*.

Fondègh. *Fondaco*. (ghe.

Fondèghée. *Droghiere. Venditor di dro-*

Fondèghéra. *Droglàra. V. in Ziléra*.

Fondèghètt. *Fondachetto*.

Fondèghirœu. . . . Droghiere di poche tavole.

Fondèll per Fond de molin o de frangia d'oli. *V. Fond sig. 25.*

Fondéri. *Fonda. Fondaco. Fonderia. Miniera. Infinità. Subbisso. Quantità*.

* Tamei vertù.

* Hin on bugina, on fondèri. (Bal. Rim.)

Fondi. s. m. pl. e talora anche al singolare *On fondo. Fondi*. Notisi però che dove questa voce italiana *Fondi* è generica indicatrice de' beni stabili qualunque, la nostra milahese è particolare ed esclusiva sinonima dell'it. *Tenuta* o *Podere* - Questi poderi rurali nell'aspetto catastale o censuario milanese che si dica dividonsi in *Fondi de prima, seconda, terza, quarta squadra* o *stazion, e squadra unica*, secondo che sono di maggiore o minor produzione nella specie loro rispettiva; e nel linguaggio comune dividonsi anzi tutto in

Fondi a la Bassa. . . . Possessioni nella parte bassa del contado.

Fondi in collina. Poderi di colle.

Fondi in montagna. Poderi di monte (Targ. Istit. II, 40). *Poderi di montagna* (ivi 68).

Fondi in pianura. Poderi di piano. Possessioni. Tenute.

Suddividonsi poi in

Campagn. Campagna. Campagne. Campi in genere.

Campagnon. Campo latissimo.

Crost o *Quatter crost. Quattro solle. Poderuzzi* da poco o nulla.

Latifondi. Latifondio.

Lœugh. Podere. Complesso di più campi con casa da lavoratore.

Loghett. Poderetto. Poderino. Poderuzzo.

Possession o *Tegnuda. Possessione. Tenuta. Complesso di più poderi*.

Possessionetta. *Possessioncella. Tenutella.*

Scolodra. *Grillaja.* Podere sterile.

Terra. *Terra* in genere;

e suddividiamo poi in

— Aratori. *Terreno lavoratio o lavorativo o lavoratojo.* Terra sementata a cereali o a lino, e solo in qualche anno lasciata erbajo.

Aratori a caneva stabil. *Canapajo.*

Aratori a caneva a vicenda. . . .

Terra coltivata tal anno a canapajo, e tal altro a cereali o lino.

Aratori con frut. *Terreno lavoratio fruttato.*

Aratori cont oliv. *Terreno lavoratio ulivato.*

Aratori daquatori. *Terreno lavoratio irrigato.*

Aratori de montagna. . . . Terreno lavoratio di monte cosparso d'assai rupi o macigni.

Aratori moronaa. *Terreno lavoratio con gelsi,* e col Gior. *Georg. gelsato.*

Brièu. *Fruttato. Brolo,* e ant. *Bruolo.*

Brovazz. . . . Frutteto grandotto.

Brovazzell. } . . . Picciol frutteto.

Brovett. } . . . Picciol frutteto.

Camp o Aratori sempi. *Podere sementato* (Targ. *Ragionam. Agric. tosc. pag. 46*). *Campo. Luogo imbiadato.*

Campo sativo. Terra sementata per lo più a soli cereali e non irrigata.

Campagna. *Cultivato. Culto. Culto — Villa.*

Campagnetta. } *Villetta. Filliccino-*

Campagnœu. } *la. Villina.*

Campelli. } *Campicello. Campitello.*

Campett. } *Camparello.*

Giardin. *Giardino,* e ant. *Verziere.*

Lœugh o Aratori vidaa. . . . Terra lavoratio avvignata.

Loghett. . . . Poca terra come sopra.

Ort. *Orto.*

Ortaja. *Ortaglia,* e ant. *Ortale.*

Ortesell. } *Orticello. Orticino.*

Ortin. } *Orticello. Orticino.*

Risera. *Risaja.*

Risera aratoria. *Risaja aralia.*

Risera a vicenda. . . . Terra sementata ora a riso ed ora a cereali o lino o simili.

Risera a zappa o valliva. *Risaja di valic. Quella che non si*

può arare, ma che essendo padulesca da natura si coltiva sempre a riso vangandola con quella specie di lunghissime vanghetta che i Mantovaui chiamano *Silte.*

Risera stabil. . . . *Risaja costantemente sementata a riso.*

Someneri. *Seminario. Seminato.*

Vivee. *Nesteta* (Targ. *At. Ac. Cim. III, 12*). *Nestajala.*

— Bosch. *Bosco. Selva. Foresta;* e pedantescamente *Salto.*

Bosch cedov. *Bosco ceduo.* Quel bosco le cui piante si sogliono schiomare e scapitozzare per averne fascine e legne da ardere.

Bosch de piant de scimma o d'alto fust. Bosco di piante che si lasciano crescere a tutt'altezza.

Bosch dolz. . . . Bosco di piante dolci.

Bosch fort. . . . Bosco di piante forti.

Bosch mist. . . . Bosco di piante

in parte dolci in parte forti.

Boschetti. *Boschetto. Selvetta.*

Boscon o Boscase. *Boscaglia — Selvaccia.*

Castanil. *Bosco da palina. V. Castanil sig. 2.**

Gronda. . . . Ripa o Costa boscata; ogni striscia di bosco assai più lunga che lata. *F. in Gronda.*

Gronda dolza. . . . Ripa o Costa boscata di piante dolci.

Gronda forta. . . . Ripa o Costa boscata o boscosa o boscagliosa o selvosa o silvosa di piante forti.

Gronda mista. . . . Ripa o Costa boscata di piante forti e dolci.

Selva. *Castagneto — Marroneto.*

Selvett e Selvettin. . . . Picciol castagneto.

— Brughera. *Scopeto. Stipeto.*

Boschinna o Brughera cespugjada.

Macchia; e ant. *Buscione.*

Brughera boscada. *Macchione.*

— Padù o Padumm. *Padule. Palude. Valle?*

Argen. *Argine.*

Argen a praa. *Argine appratilo.*

Argen a boschinna o cespugjaa. *Argine macchioso.*

Argen boscaa. *Argine boscato.*

Canec. *Canneto.*

Paduu liscos. . . . Padule pien di sala o schianza.

Paduu somenaa. *Padule sementato.*

Padule colmato e ridotto a sementa.

Paduu suls. *Valle salsa?*

Stagn. *Stagno.*

Stagn de pesca. *Stagno pescoso.*

— Pascol. Pasco. Pascolo. Pastura.

Campo compascuo.

Alp o Alpee. *Alpe. F. Alpée.*

Pascol boscaa. *Pascolo boscato.*

Pascol cespujaa. *Pascolo macchioso.*

— Praa. Prato.

Carece o Lischee o Praa liscos.

Giuncaja. *Giuncheto.*

Erbalegh. *Erbajo.*

Marscida o Praa de marscida. *Prato marcitojo. Marsita.*

Praa a vicenda. . . . Terra per due o tre anni coltivata a prato, e per altrettanti a cereali.

Praa cont oliv. *Prato ulivato.*

Praa con frut. *Prato fruttato.*

Praa daquatori. *Prato irrigato.*

Praa de rampon o Spianada. . . .

Prato naturale.

Praa moronaa. *Prato con gelsi.*

Praa murumos. *Prato uliginoso.*

Praa stabl o de codega veggia. . . .

Terra coltivata a prato sempre o per assai lungo tempo.

Praa vidaa. *Prato vignato o avvignato.* (sai prati.

Pradaria. *Prateria.* Complesso di as-
Prasjell. *Pratello. Praticello.*

— Vidor. *Podere vitato* (Targ. Ragion.

Agric. tosc. p. 46). *Terrèno avvitito?*

Aratori vidaa. *Campo lavorato avvignato.* (glieni.

Roneaja. . . . Serie di vigneti a sca-

Roncasc. Vigneto esteso a scaglioni con viti e gelsi.

Ronch. *Vigna di poggio. Vigneto a ripiani o a terrazze, o a gradini o alla lucchese, cioè a scaglioni e con viti e gelsi.*

Ronch prativ o coltiv e con riva codegada, o cont i murej.

Vigneto a gradini appratito o lavoratio e con ripe appratite o a muraglie.

Ropchett. . . . Picciol vigneto a gradini con viti e gelsi.

Vigna. *Vigna. Vignajo. Vigneto. Vignazzo.* Terra a sole viti.

Vigna coltiva. *Vigna lavoratia.*

Vigna con frut. *Vigna fruttata.*

Vigna cont oliv. *Vigna ulivata.*

Vigna moronada. *Vigna con gelsi.*

Vigna pradiva. *Vigna prativa.*

Vignetta.

Vignœu. } *Vignetta. Vignuola.*

Vignœula. }

— Zerb o Zerbid. Sodo. *Sodaglia. Terreno sodo.*

Gera boscada. *Ghiajeto macchioso.*

Gera gorinada. *Fetriciajo. Vincaja.*

Fincheto.

Gera nuda. *Ghiajeto. Greto.*

Sabbia nuda. *Renajo.*

Sass nud. *Foccia. Rupe. Macigno.*

Zerb boscaa. *Sodaglia macchiosa.*

Zerb pascoliv. *Sodaglia erbosa.*

— Avegh di fondi in d'on comun.

Aver che fare (Cecchi *Dote* III, 2).

1. ha a che fà o El gh'ha di fondi li attach. *V'ha a far vicino* (ivi).

Cà faa e fond desfaa. *V. in Cà.*

Rotondà i sò fondi. *Riquadrar la fattoria* (Targ. *Ving.* VI, 17).

Tœù di fondi. *Entrare in beni stabili* (Pr. fior. IV, III, 100) o *in poderi.*

Fondin. *Fondello. Anima del bottone.*

Fondin. T. de' Filatoi di acta. *Lo stesso che Fondinna sig. 2.° V.*

Fondinna. *Fonda.* Nome di ognuna di quelle specie di buste fatte di corame

assai grosso e appiccate all'arcione della sella nelle quali si allogano le pistole o nude o involte ne' loro foderi di pelle o di tela. Alcune sono ricoperte di pelliccia ordinaria, una parte della quale (detta *Quattapistilli*) serve a chiudere la bocca della fonda.

Fondinna o Fondin. T. de' Filatoi di seta. Quella specie di fondello copoluto e di vetro nel quale posa il fuso in cui è fitto il rocchetto carico di seta nel filatojo. Ogni fuso di rocchetto posa in uno di questi fondelli.

Fondita. *Fusione.*

Fondita ricca. T. di Zecca. *Fusione al maggior titolo.*

Fonditor. T. di Zecca. *Fonditore.*

Fondo. *F. Fándi.*

Fondo usiamo anche nelle frasi

Vess bon de fondo, Vess minga eativ de fondo e sim. *Essere di buon carattere, di carattere non cattivo e sim.*

In fondo. In sostanza. Sostanzialmente. In fondo el gh'aveva reson. In fine in fine egli aveva ragione.

Mondo rotondo chi no sa navigar presto va al fondo. *V. in Mond.*

Fondo. Capitale. Fà i fondi. . . Somministrare, disporre il danaro occorrente.

Fondœur. Fonditore. Fonditor di caratteri da stampar.

Fondûda. . . . Crema fatta con cacio dolce stemperato e cotto con acqua e tuorli d'uova di cui spesso regalansi tartufi o sinili. Il cacio imperio (Pan. Poet. I, xxxv, 59 nota) è una specie di *Fondula*, alquanto diversa però da questa nostra che ci fu insegnata col nome (*Fondân*) dai Piemontesi.

Fondusc. Fondaccio; e presso i chimici Capomorto.

Fondusc de l'acqua. Belletta.

Fondûu. Fondo. Fondato. Boschiina fonduda. *Mucchia fondata.*

Fondûu. Fusu. Strutto. Fonduto.

Fondûu. Profondo. Fondoluto (Bellincioni. *V. in Legnamée*).

Fong. } dicono alcuni del contado e
Fongœ. } special. i Brianzuoli con mi-
Fongiat. } glior pronuncia che noi cit-
tadini per Föns, Fongiat, ecc.

Fongôs. Fungoso.

Föns. Fungo. — Molte sono le specie di funghi; ed oltre a quelle che trarrò fuori qui sotto è da avvertirsi che noi ne chiamiamo parecchi dal nome dell'albero a cui nascono da piede; e così *Föns de castan*, *Föns de rogher*, ecc. diciamo, senz'altra distinzione di sorta, que' funghi che nascono a piè dei castagni, delle querce, ecc. — Le parti del fungo sono

Gamba. Gambo = Capella. Cappello = Colarin o Gelariu. Anello. Ghierna. Cortina. Collare. Collarino = Möll o Murminna. Lamelle. Le laminette = Colzetta. Volva. Borsa. Sacco = ... Pori = ... Puntle = ... Punte o Echini = ... Peridio. Feste = ... Invenio (Targ. Ist. I, 454).

Föns barbîs o barbiu. Lo stesso che Barbisin. *V.*

Föns bon o Föns bon de mangiâ. Fungo buono (Targ. Op. pass.). Fungo mangereccio; e dottr. Fungo edule.

Föns bugarœu. Fungo herello di scopeto.

Föns busgiola dicono in qualche parte del contado per Spongignœura. *V.*

Föns casgnœu o lusirœu o troppett o de moron. Ceppatelli (Lastri Opere V, 175). Famigliole (*aret. — Vocab. aret.). Famigliole bianche buone (Targ. Diz.). Specie di piccoli funghi bianchi i quali, nascendo vicinissimi l'un l'altro, sembrano quasi vivere e coabitare in famiglia. In Brianza gli ho veduti comunissimi a piè de' gelsi e specialmente di que' morticini o scapitozzati; e mi parvero sempre una cosa medesima coi nostri *Gabbireu* o *Föns de motta*. Forse *Casgnœu* per sincope di *castegnœu* o corruzione di *gasgnœu*, *gastètt* — *L'Agaricus mutabilis* L.

Föns ciovirœu o ciödin. Steccherino. Fungo così detto fra noi forse dalla sua forma quasi quella di un aguto. Vogliansi mangerecci solo lo *Steccherino odorato* o *dorato* (*Hydnum repandum*) e lo *Steccherino bianco* (*Hydnum imbricatum*) dei micologi.

Föns coech, detto allorchè è nella volva (Euv (cucco), fuor d'essa *S'ciopón* (palla d'uovo), fuor d'essa affatto affatto e con capocclîn assai distesa e lamellata *Capellón*. Uovo. Specie di fungo che ha gran similitudine coll' uovo finchè novellino è chiuso nella volva, ed è l'*Agaricus cesareus* de' micologi.

Föns coech bianch. *V. Mascarpón.*

Föns coech matt. Uvolaccio. Uovo malefico. *Tignosa dorata*. Specie di fungo velenoso che simula l'uovo comune (cœch), ma facile a distinguersi da quello per le verruche onde ha sparso il cappello. Ne abbiamo nei boschi della cosiddetta *Grovana*, e ne ho trovati anche in Brianza verso Maresso. È l'*Agaricus muscarius* di Lin.

Föns codogn. Porcino bastardo. Pinaccio buono pelosiccio. Specie di fungo mangereccio che è il *Boletus fragrans* del ch. Vittadini.

Föns de colzetta o Capellinna o Tobietta. *Pratajuolo*. Fungo bianco con gambo alto anellato, a cappello liscio, frequente negli erbati, ne' trasfoglioli, ecc. ed è l'*Agaricus campestris* dei micologi.

Föns de fô. *Cardela* (*pist.).

Fong del frecc. *Gielone* o *Gelone?* (Canti Carn. II, 370). Fungo che ho sentito nominare così in Brianza, ma che non ho veduto e non posso bene asseverare se sia per avventura il nostro *Fong ferree invernengh*. *V.*

Fong de liscia. *Fungo da fur esen*. Il *Boletus ignarius* L.

Fong de moron. *V.* Fong casgnœu.

Fong de motta o de mazz. *Ceppatello* (altro) del Mich.? Specie di funghi assai comuni tra' salci. *V.* addietro. Fong casgnœu.

Fong de pobbia o Pobbiett o Albarèj. *Funghi pioppini* (*pis.). Alberini. Funghi comuni a piè dei pioppi che dubito una cosa stessa coi Beolitt dei quali più innanzi. *V.*

Fong de primavera. *Prugnolo*. Specie di fungo odorosissimo e l'ottima qualità che suol venire alle prime piogge dell'aprile. L'*Agaricus prunellus* de' micologi. I luoghi dove questi funghi si trovano frequenti diconsi *Prugnolare* dal Targ. *I.agg.* VI, 297.

Fong de rogor. *Fungo leccino giallo*. L'*Agaricus ieriticus* di Scop. — *Bigiolino* (*fur). L'*Agaricus quercinus* L.

Fong de scoppada. *Funghi di ceppo?*

Fong farree o ferree (che sul Lago Maggiore verso Brissago ecc. dicono Cablòtt, verso Soma Fong de pescia, nel Comasco Capelèt, sul Pavese Variorè, e in altri paesi del Regno Lervin, Legorscila, Brisòto, Bianchin, Porchi, Nona). *Fungo porcino*. *Ghizzo*. *Ceppatello* buono di selva. Moreccio. *Porcino*. Fungo di color lionato, ch'è il *Boletus bovinus* o *esulentus* de' bot.

Fong ferree invernengh. *Fungo di pino* (Buon. *Tancia* III, 13). *Porcino d'autunno?* *Gielone* o *Gelone?* Varietà di porcino frequente nei pineti.

Fong ferree matt o ross. *Porcino malefico*. *Fungo cambiacolore*. Il *Boletus conscriptus* di Persoon.

Fong gabbirœu. *Ceppatello* del Mich. Propriamente quello che nasce ne' pedali degli alberi e siugolarmente di quelli scapinzati da noi detti gabb.

Fong gabbirœu matt. . . . L'*Agaricus anularius* di alcuni micologi.

Fong gasgnœu. *V.* Fong casgnœu.

Fong lusirœu. *V.* Fong casgnœu.

Fong maggengh. *V.* *Spinarœu*.

Fong matt. *Funghi malefici*. *Funghi di rischio*. *Funghi cattivi* (Mich.). Nome generico di tutt' i funghi non esculenti.

Fong matt che trà del bleu. *Gru-matt*. Ne sono di più specie.

Fong matt che trà lacc. *Lattajoli*. Ne sono di più sp., dolce, forte, d'estate dorato, lapacendro, pepino, imbutino, ecc. (Targ. Toz. *Diz.* in *Agaricus*).

Fong negher o de ruff. *Pisciaccane* cattivo. *Spegnitajo* dilegine (Targ. *Diz.* in *Agaricus fimetarius* e *galericulatus*).

Fong nosirœu o nosarœu. *Ceppatello?* Specie di fungo che suol crescere o più dei noci e dei legnami morticini, e mi pare pressochè simile all'altro da noi detto *gabbirœu*. *V.*

Fong pelliscion. *V.* *Pelliscion*.

Fong pernigaa. *Tignosa bigia rigata*. Specie di fungo che vegeta nell'autunno inoltrato e che è detto *Agarico maculato* da Schaeffer e *Agaricus pantherinus* da Decandolle.

Fong pradirœu. *Fungo pratajolo*. *Pratolino*; e corrottamente *Pretajolo* (Targ. *Diz.* in *Agaricus campestris*).

Fong rosset o rossin. *Rissole* (Mich. — Gabinetto fisico di Firenze — Targ. *Diz.*). Specie di fungo così denominata dal suo colore che trae al rosso roseo. È l'*Agaricus russola* dei micologi.

Fong rossin matt. *Fungo cambiaco-lore*. È il *Boletus mutabilis* de' micologi.

Fong secc. *Funghi seccati* (Targ. *Istit.* III, 551).

Fong senza gamba. *Petize*.

Fong spinarœu o sprignœu. *Prugnolo*. *V.* Fong de primavera più sopra — Fong spinarœu matt. *Prugnolo venefico*.

Fong strapazzon. . . . Fungo vecchio, mucido, di pessima condizione.

Fong stravargaa. *Fungo sopraffatto o troppo fatto* (Cant. Carn. II, 369).

Fong troppett. *V.* Fong casgnœu.

Fong verd. *Funghi freschi* (Targ. *Istit.* III, 551).

Beolitt. . . . Funghi che nascono presso le betulle, detti *Funcia d'arvule* dai Siciliani e *Agarici betulini* da Lin.

Capella (tra' Verban.). *Lumacon tutto bianco*. I *Phallus impudicus* dei bot.

Capellinna. *V.* Fong de colzetta.

Carninna o Carnuetta o Carnella o Grassinna. *Cicciola*. *V. Carnella*.

Deucitt. *Lo stesso che Gajncœura spinosa*. *V. in Gajncœura*.

Didella o Didala o Didalina o Diddett o Manetta o Didine o Dide de passera. *V. Diddella*.

Pobbietta. *V. Fonsg de pobbia*.

Peula. *V. Toróbbi*.

Tobiëtta. *V. Fonsg de colzetta*.

Colombinna; Farinon; Gajncœura; Oreggella; Orlett; Pett o Petton de loff; Sabbieu; Scudelliana; Spongincœura; Torobbi, ecc. ecc. *veggansi nelle sedi alfabetiche rispettive*.

Cress come i fonsg. *Crescere come i funghi* (volg. ital.). Crescere da vedere a non vedere, come fanno i funghi — Anche i Francesi parlando di un uomo che si sia inozzato in breve tempo a qualche dignità, dicono *Qu'il est venu en une nuit comme un champignon*.

Fà nass i fonsg. fig. *Stare inciscranato*, cioè stare seduto troppo a lungo. *V. Vegni el cuu quader in Cùu*.

Fà seccà i fonsg. *Seccare i funghi* (Targ. *Istit.* III, 531).

I fonsg hin gustos. *Son ghiotta cosa i funghi*.

In d'on ann o A vora d'on ann o simili en po' insci nass di fonsg. *Il tempo è padre del caso* (Machiav. *Op.* VI, 364). *Prima di un anno posson nascer cento funghi*. (Sotto *Ann* non mi sovrane questo dettato che è il vero equivalente del nostrale.) Molte cose possono intervenire col tempo; il tempo dà campo a di molto.

Masaran come ou fonsg. *Tutto molle*.

Mett-giò i fonsg in l'oli. *Mettere i funghi sott'olio*.

On sit pien de fonsg. *Una fungaja*.

Vegni-sù i fonsg. *Divenir fungoso*.

Fónsg (che in alcune parti del contado dicesi Móra). *Moccolaja* (Gior. georg. X, 191). *Fungo*. Escrescenza in cui dà il lucignolo de' lumi che non si smoccolano a tempo.

Fónsg. met. *Sedere*. *Tafanario*. *V. Cùu*.

Fónsg. fig. *Pentolone*. Uomo che va adagio.

Fónsg ed anche Serciòs o Pòogh (voci di lingua gerga)... il cappello.

Fónsg. met. *Ira*, *stizza* — ed anche *Capell fig. V.*
Vol. II.

Fà vegni el fonsg. *Muovere a stizza*.

Vegni el fonsg. *Pigiar muffa* (Nelli *Vecchi Rivali* I, 15). *Montar in sulla bica*. *V. Cimpà capell in Capell fig.*

Fónsg. T. de' Confett. . . . Specie di dolce figurato a funghetto.

Fónsg. T. delle Arti. *Fungo*. Nome generico di quei ferri o strumenti che sono conformati a cappell di fungo per uso di battervi sopra i lavori onde addirizzarli o incavarli a dovere. Gli orologiai per esempio hanno il *Fungo* e il *Mezzo fungo* che sono specie di ancinette sulle quali addirizzar le casse degli oriuoli da tasca.

Fónsg. T. de' Calz. . . . Ferro col quale si lisciano e lustrano i talloni delle scarpe, degli stivali, ecc.

Fónsg. T. de' Sell. *Lisciatojo*. Strumento d'osso da lisciare cuoi e costure.

Fonsgètt. *Bricciolo* (*Voc. aret.). *Nisciulo* (*sanese). *Fignoletto*. Picciol ciccione.

Fonsgiaria. *Fungaja?* Copia di funghi.

Fonsgiaria carestia. *Anno fungato anno tribolato*.

Fonsgiatt. *Cercator di funghi* (Allegre p. 205). In campagna i cercatori di funghi sono i contadini; e perciò più comunemente

Fonsgiatt. . . . nell'Alto Milanese chiamansi tanto il Negoziante di funghi secchi quanto il Rivendugliolo di funghi freschi.

Fonsgin. *Funghetto?* *Fungherello?*

Fonsgin (che anche dicesi Bruschètt).

Afla. *Grancia*. Ulceretta che nasce in bocca alle bestie bovine.

Fonsgiott (che anche dicesi Polpettón).

Tonfacchiolto — e so donna *Un Fonfane* (Lasca II, 4 p. 264). *Tonfacchiotta*.

Uomo o donna assai grassi e piccioli.

Fonsgirolin. *Fungherellino?*

Fonsgitt. s. m. pl. *Funghetti* — *Funghi in salamoja*. *Funghi sott'olio?*

Fonsò. T. de' Morsai. *Fondelli* (Diz. art.).

Specie di controribaditure a crocera le quali formano l'imboccatura del morso colle aste. Dal fr. *Fonceaux*.

Fontanée. *Fontaniero*.

Fontanella. *Fontanella*. *Fonticella*.

Fontanella. *Polla*. *V. Cùcc*.

Fontanil. } *Fontina?* (Targ. *Viag.* II, Fontanin. } 112). *Fontino?* (Moscheni

Bagni di Lucca). *Luogo più o men*

profondamente scavato ad arte in cui si raccoglie l'acqua che ivi rampolla dalla terra, a fine di diramarla nelle campagne vicine. Quella parte d'esso luogo in cui propriamente s'aduna l'acqua diccsi da noi *Testa*; quella che riceve lo scolo di essa testa *Asta*; il prolungamento di quest'asta *Cauai*, che è il diramatore dell'acqua; *Eucc* o *Scistern* o *Fontanell* diciamo le *Polle* dell'acqua sorgiva; e *Tinn* le botti cilindriche sfondate, colle quali allacciamo e serbiamo tali polle.

Fù ona testa de fontanin. *Allacciar l'acqua.*

Testa de fontanin. *Capo dell'acqua.*

Polla. Vena.

Fontania. *Fontanella.* Dim. di Fontana.

Il *Fontanino* dei diz. it. è addiettivo.

Fontania. *Stagno.*

Fontanna. *Fontana. Fonte.*

De fontanna. *Fontano. Fontaneo.*

Fontanevole. Fontanino. Fontanoso.

Fonticol. *Cauterio. Inceso. Rottorio. Enis-*

Fonzion. Processione. (sario).

Andà i busèech iu fonzion. *V. in Busèeca.*

Andà in fonzion. *Andare a processione. Processionare.*

Regolador di fonzion. *Ramarro.*

Fonzion. Dicesi fig. per Filat-
tera di esseri che vadano susseguen-
temente coucorrendo in aleun luogo.

C'est une procession dicono anche i Fr.

Fonzion. s. f. pl. *I divini uffizj.*

Fonzion. *Celebrare*, cioè dir la messa
o il divino uffizio. (blico).

Fonzionari. *Magistrato. Impiegato pub-*

Fopp. s. m. v. cont. hr. Gozzo d'acqua
(Gior. agr. I, 151). *Fossa. Buca.*

Foppa. Buca. Fossa. Sepoltura.

Andà in la foppa. *Andare in buca.*
Venir seppellito.

Avegh i pec in la foppa. fig. *Esser*
colla morte in bocca. Tenere il picde
nel sepolcro. Aver la bocca sulla bara.
Piatir coi cimiteri. Essere alle venti-
trè ore. Essere vicino a morire, es-
sere molto avanzato in età. Avoir un
pied dans la fosse dicono anche i Fr.

Foppa. Buca. Fossa.

Andà-giò per i fopp de vall'Am-
brousa. fig. *È simile all' altro Andà-*
giò per la melga. V. in Melga.

Fà dent la foppa in del lecc. *Affor-*
darsi nel letto.

Lassà in di fopp. fig. *È simile all'al-*
tro Lassà in di pettol. V. in Pettola.

Tirass scura di fopp. fig. *Uscir del*
fango o del pecoreccio. Trarre il cul
del fango. Uscir d'intrigo, di guai.

Foppa. Pozza. Pozzanghera; e schera.
Osteria dei cani. Si dice propriamente
alle buche delle strade ripiene di
acqua piovana.

Foppa. T. de' Fornac. Sp. di ba-
cino riquadrato iu cui si mette l'ar-
gilla da mattoni a imbevvers d'acqua,
e dove per forza di marra o di piedi
si va tranestando per ammannirla al
formatore. È il *Marcheur* dei Francesi.

Foppa. T. de' Fornac. Bagao? Buca da
lato alle bocche della tegolaja o mat-
tonaja, talora con entro acqua, nella
quale i fornaciai mettono a freddare
i tizzonaj, ecc. ecc. e a spegnersi le
brage che cavano dalla fornace.

Foppa. Formella. Fossa — Fogna so
fognata — Buca da piantarvi gelsi o
altri alberi.

Fopp in quader. *Fosse a formella*
(Galliz. in *Ana. Agric.* del Re, no-
vemb. 1809, pag. 185).

Fopp a la longa. *Fosse andanti* (ivi).

Foppa. Truògolo. Quella fossa dove si
lascia la calce a rin vigorire.

Foppa de vit. Fossa da vitù (Gior. Georg.

XII, 150 e passim). *Fossatella.*

Foppa del ledamm. Stergulinio. Letamajo.

Foppànn. Ad. d'Àneda. V.

Foppàscia. Bucaccia.

Foppèll. Buchetta. Fossierella. Fossella.

Fossicella. Fossiccia. Dim. di Fossa.

Foppèll. Pozza. Pozzanghera. V. Foppa.

Giugà ai foppj (che altrimenti di-
cesi Giugà a spazzafoppell). *Fare alle*
bucherelle o alle buchette (Tomas. Sin).
Giocar alle buche. Fare alle buche.
Giocare facendo diverse buche in ter-
ra, e tirandovi entro noccioli o palle
con diverse date convenzioni. In To-
scana per lo più fanno sette o verna-
mente nove di queste buche le quali
sono tassate o prezzate per determi-
nare la vincita dei noccioli che vi si
fanuo entrare. Fassi anche questo giuo-
co con una palla, e vi si giocano
denari. Sono termini di questo giuoco

Buffare, che è il soffiare in un nocciolo che al primo tiro non è entrato nelle buche per condurvelo dentro; *Limare*, che vale spingervelo nello stesso caso col dito indice; e *Buca del Nifo*, cioè quella delle sette buche che non fa vincere perchè non tassata.

Foppell de la gora. *Fontanella. Forcella*. Quella parte della gola nell'uomo dove ha principio la canna.

Foppellin. *Fossierella. Fossicella. Fossicina* — In Brianza dicesi anche talora per un po' di Terrenuccio ottimo.

Foppón. *Cimitero. Camposanto*; e propriamente nome di un vastissimo fabbricato della nostra città destinato, anticamente, per cimitero pubblico e ne' tempi più prossimi, a *Carnajo*, cioè a cimitero dei morti nello Spedal maggiore.

Andà al Foppon ed anche al Fopponin. *Andare a rincalzare un cimitero. Morire. V. Cagaratt.*

Fopponin. *Dim.* di Foppón. . . . Nome di uno de' cimiteri della nostra città.

Andà al Fopponin. *V. in Foppón.*

Fora-fóra. s. m. *Serra serra. Parapiglia*. Voc. con che si esprime subito e numerosa confusione di persone.

Fora fóra. m. avv. *In caccia e'n furia.*

Fà fora fora. *Fare affollata o un'affollata. Fare a furori*, in gran fretta.

Fora fora in quatter di han faa tuttoss. *In caccia e'n furia fecero ogni cosa in quatter dì.*

Fora-fóra. s. m. *L'è on fora-fóra. Egli è un buon bottegaio. Dicesi per scherzo a chi fa le cose frettolosamente.*

Forègg. *Foraggio.*

Foraggià. gergo. *Snignarsela.*

Foràja. T. d'Arm. . . . Ferro da pertugiare.

Foràni. *Ad.* di Vicàri. *V.*

Förbes. v. cont. *Förbice. F. Foresëtta.*

Förbes. s. m. . . . Quel sorbicione che s'adopera a tosare gli animali velluti, a scorticare le ranocchie, ecc. ecc.

Forbesëtta. v. br. per Foresëtta (insetto). *V.*

Forbesëtta. *V. Tabarón.*

Forbesinna dicono i cont. dell'A. M. per Foresëtta (forbice). *V.*

Foglesón. v. a. *Colascione.*

• Sul forbeson cantava a la destra. • (Mag.).

Fórca. *Forca* — *Bidente. Tridente.* (nico. Rampou. *Denti. Rebbj* = Manegh. Ma-

Fà la forca, che anche dicesi Fà canna canna. *Far le felle o le castrafelle*, ed anche *Far lima lima*.

Fà la forca. fig. *Farla vedere in candela*. Vale far che succeda alcuna cosa contro il desiderio altrui. *Lo stesso che Fà la fica. V. in Ficca.*

Faa a forca. *Biforcuto. Triforcuto. Triforcuto.*

Fórca. *La Forca. Le Forche. Patibolo*; e in gergo la *Maddalena* o il *Letto a tre colonne* o il *Colonnino*, cioè il complesso dei travi componenti la forca.

Faccia de forca. *Capestro. Capestruzzo. V. in Faccia.*

Pendent de forca. *V. in Pendent.*

Pientà la forca. *Rizzare o Drizzare o Piantar le forche.*

Te vòutt feni su la forca. *Il caso tuo nella fine sarà un dondolo* (Lasca Sibilla III, 1).

Va in su la forca! *Va alle forche!*

Fórca. fig. *Putta scodata. Golphone scoszonato. Forca. Mascagno. Astutaccio. Calterito. Trincato.*

Fórca. mct. *Capestro. V. Bai e Gognin.*

Forcàn. T. de' Fornaciari di calce. *Forcato. Lo stesso che Forclett sig. 2. V.*

Forcàda. *Forcata*. Quantità di paglia o simile levata a un tratto da una forca.

Forcàda. *Rebbiata*. Colpo di rebbj di forca. *V. Forconàda.*

Forcèll. s. m. *Forca da fieno* (Targ. *Istit.* III, 590). Bidente di legno e spesso di nocione (*nos matta*) da lavorar ne' fieni — Sp. di biforcuto. *V. in Forcèlla.*

Forcèll. s. m. . . . Nell'Alto Mil. chiamano così una specie di forcinetta non più lunga d'un palmo fatta di una vettinza biforcata di castagno ed elastica, di cui servono per raccogliere di terra le castagne chiuse nei ricci affine di non si punzecchiar le mani. Il Voc. reg. (in *Giòva*) la chiama *Molle di legno* senza citar fonte.

Forcèlla. *Forchettone* (Last. *Op.* I, 247).

Biforcuto. Forcella. Palo o Legno biforcuto. Serve ai contadini per sostenere piante, ai bucai per sorreggere le funi sulle quali stanno le biauherie lavate a rasciugarsi, e sim.

Che fa forcella. *Forchettuto*. Cavij che fa forcella. *Capegli forchettuti* (Pr. fior. IV, III, 35).

Fà forcella. *Biforcarsi. Forcheggiare. Far forza.* Noi lo diciamo specialmente de' capegli allorchè nella loro punta si veugono biforcando.

Forcella. *Trùtina* (Galil. Op. 1, 558). Quel ferro biforcuto in cui s'assesta l'ago delle bilance.

Forcella. *Forcina* (Panant. Poet. I, xxxiii, 4 — Zanob. Diz.). *Ferretto da capelli* (*for.). Filolino di ferro ripiegato a mo' di una forehetta a due rebj e senza manico col quale si sostengono i ricci e le trecce nelle acconciature del capo. È il tedesco *Haarnadel*.

Forcella, *ehe nell'Alto Mil. dicono Margarita e altrove Vernien* devott. *Manto.* Insetto che s'accesta di molto alla locusta, ma il cui corpo è assai più afilato, e che ha le gambe lunghissime.

Forcella. *Biforco.* Bidente di ferro con manico di legno.

Forcella. T. de' Carroz. *Forchetto.* Lungo pezzo di legno, armato di due punte di ferro, attaccato alla stanga delle carrozze, che si manda giù nelle salite acciò non si possa dare indietro.

Forcellina. V. *Forzellina*.

Forellón (Dante *Vers. ined.* del Porta cant. V.) *Forca. Biforcatura grande.*

Forchètt. *Forchetto. Biforco.*

Forchètt. . . . Biforcato di ferro con manico di legno che usano i fornaciai di calce per ficcar ben addentro nella calcara le fascine, e attizzare il fuoco.

Forchètt. } met. *Gynolino. Capestruz.*

Forchètta. } zo. *Capestruolo. Forcuza.*

Forchètta. Arnese che usano i macellai per incavigliare.

Forchètta per Forchèttón. V.

Forchèttàda. . . . Una forecata di fieno o sim.

Forchèttón. *Forcinone* (Zanob. Diz.). *Forchetton.* Quella forehetta grande che va a coppia col trinciante; e siccome le posate da trinciante non usano ehe per le tavole dei ricchi o degli agiati, così per esser egli usualmente più colti non *Forzellinon* ma *Forchetton* dicono questo arnese, come da essi impararono i cuochi a dir pure *Forchetton* il loro *Forcinon* da cucina.

Forcón. *Foreone* — *Tricen*a e *Cinquènna* souq specie di forconi, la prima di tre (*tridente*), la seconda di cinque rebj.

Forcón. *Fúrculo.*

Forconàda. *Rebbiata* (Cini Des. e Sp. I, 9 — Alb. enc.).

Forconà-sù. *Rebbiare.* Percuotere a rebbiate, cioè a colpi di forca o sim.

Forèll. *Forame. V. Cùn.*

Strenges-su el forell. fig. *Fare il eul lappe lappe.* Aver gran paura.

Foréns. *Forese.* Che sta fuori della città o della terra, abitator di contado.

Forér, e per lo più Caporal forer. . . . *Foriere? Furiere? Furiere?* Quel basso ufficiale nelle fanterie che corrisponde al Maresciallo d'alloggi nella cavalleria, ed è grado di mezzo fra il caporale e il sergente.

Fóres(el). *La forbiecia* *tosc. — Targ. *Isit.* II, 245). Grossi forbicioni coi quali si tagliano i rami di certi alberi e si dà loro quel garbo che più diletta. Si usa specialmente pe' vini, per le siepi, ecc., come altresì per tagliare il pelo ai cavalli. V. anche *ia Foresettón.*

Foresètta. *Forbice.* Arnese notissimo.

Manegh. *Aste* = *Anej* o *Oggierò.*

Anelli = *Lamm. Lame* (divise in *Piano* e *Dorso*) = *Ciod* o *Brocca. Imperniatura* o *Chiodo passante.*

Dagh dent la foresetta. *Dargli di forbice.* Il fr. *Mettre les eiseaux dedans.*

Foresetta che biassa. *Forbice ehe trincia.* Forbice cattiva, che frastaglia.

Giugà a foresetta o a foresetta barretta, *ehe altri dicono Giugà ai quatter canton.* *Giocare a prestami la forbice* (Don. Zue.). Giuoco che si fa da cinque o sette o più persone, ma sempre in modo che il numero dei giocatori sia dispari. Consiste nel girare che fa uno (il quale sta sotto e dicesi *La Stria?* e dai Francesi il *Pot de chambre*) intorno agli altri che lo circondano, fra i quali, mentre girano essi pure intorno a lui, egli procura di prender posto, e preso che l'ha, quello fra i primi che lo circondavano che rimane fuor del cerchio, è perdente, va in mezzo e ricomincia il ginoco. Questo giuoco è quel medesimo che i Francesi chiamano volgarmente *Les quatre coins*, come si può vedere nel libro intitolato *Les jeux des quatre saisons.*

Foresètta. fig. . . . Lingua maledica; e in generale perchè è facile dalle

ciarle trascendere al mormorare, ...
Lingua ciarliera e Lingua femminina.
Il Zunob. Diz. dice chiamarsi *Forbicioni* anche quei luoghi ove è crocchio usuale di maldicezza e mormorazione.

Maneggià ben la foresetta. fig. . . .
Essere buon satirico. *V. Foresetta.*

Foresetta. T. de' Confett. . . . Sp. di confetto imitante una forbirina, le più volte regalato con rosolio.

Foresetta. *Forfecchia.* Bacherozzolo di coda biforcata a guisa di forbici, che particolarmente si nasconde nei fichi.

Vin di foresett o forbesett. *V. in Vin.*

Forcsettà. *Sbottoneggiare. Tagliar le calze ed il giubbone o i pauni. Lavare il capo col ranno caldo o freddo, coi ciottoli, colle frombole. Mormorare. Dir male d'altrui.*

Foresetvada. *Forficiata.* Colpo di forbice.
Foresettée. *Forbicario.*

Foresettinna. *Forbicine. Forbicetta.* Dim. di Forbice.

Foresettón. *Forbicione.* Accres. di Forbice.

Foresetton de sces, de frut, ecc.
Mollette da agrumi (Gior. Georg. XV, 279). Forbici da potar agrumi. *V. anche Fores.*

Foresettón (che alcuni del contado finitimi al Novarese chiamano Forbón o Frosón). *Nepa cinericcia.* Insetto assai dannoso al grano germogliante che è la *Nepa cinerea* L.

Forestarla. *Foresteria. Forestaria. Forestiera.*

Andà in forestarla. v. cont. *Andare all'estero. Viaggiare.*

Forestaria. T. monastico. *Foresteria* — *Forestario* (Vas. 486) dicesi il Frate che bada alla forestiera.

Forestée. *Forestiere. Forestiero. Straniero.*

Fà el forestee. *Farsi straniero d'una cosa. Far l'indiano, il nescio, lo gnorri.* Cioè inguarsi di non saperla.

Forestee in casa. *V. in Fwëgb.*

Forestée. *Gente di fuori,* cioè gente non della famiglia. Per es. *Incoeu semm domà nun a disnà, gh'è minga de forestee.* Oggi a pranzo siamo soli, non v'è gente di fuori.

Forestée tra i Vetturali significa il Viaggiatore che nella loro vettura si reca da paese a paese.

Forestée. gergo. . . . Guereio da un occhio.

Forestèr. *V. Forestée.*

Forestèr. *Esùico;* e idioticamente *Zotico.*

Forfant. *Voce che tra noi ha ceduto il luogo a Birlón (Furfante). A' tempi andati era in uso, e il Maggi fece dire*

« L'è fall che anus a tant

» Mosarà el ceur coi forfant, »

(Fal. Fil. I, 6).

Forgón. . . . Sp. di carro coperto che si usa specialmente fra gli eserciti per trasportare le robe di qualche pregio. Dal francese *Fourgon*.

Forgonla. . . . Sp. di carro coperto simile al sud, ma assai più picciolo.

Furi. *Fuora?* La nostra voce è esclusivamente teatrale, e si usa tumultuosamente dagli spettatori per richiamare gli attori dalle scene al palco onde applaudirli.

Forlàn. *Triulano.* — fig. Forlàn e Forlanón sin. di Scapuscioùt. *V.*

Forlàn. *Calcagno.* Voci che in lingua furbesca vaglion monello, borsajuolo.

Forlànna. *Furlana* (Algar. Op. . . . — Diz. unus.). Specie di danza, che per quanto pare, trae il suo nome dal Friuli dove fu inventata.

Forlocchè. *Farlingottare.* Parlar tedesco, e per lo più malamente; e in senso fig. *Anfanare. Affollare,* cioè parlar molto e male. I Picmontesi hanno anch'essi il verbo *Terlocchè* nel senso positivo di parlar tedesco. Da qualcuno del volgo fior. ho sentito dire *Intedescare.*

Forlocchèda. Parlata in tedesco; e fig. *Anfanamento. Affollata.* Orsata.

Forlón. *Caliseo. Tafanario. V. Cùu.*

Forlónia (Fà). *Ballonzare. Ballonzolare;* ed anche semplicemente *Galluzzare.*

Fòrin (che anche diconsi Càss o Masgiuriu o Strenciù). s. m. pl. Nome di que'duc pezzi di legno di bosso che si fanno combaciare esattamente e collegati con bandellette di ferro in varj punti, i quali formano come un secondo strettoio nelli strettojo da olio, e compressi dal piastrono (*masgiuru*) su cui agisce la vite dello strettojo esprimono l'olio dai semi oleiferi posti nel vase di esso.

Fòrma. *Forma.* Nelle arti in genere ogni Norma o flegolo materiale su cui si formi alcun lavoro, come *Forma da*

bocconi, Forma da vetrai, Forma da mastietti o da bocchette, Forma da cappelli, ecc.

La forma del gippon, ecc. *V. in Gippón, ecc.* (mare).

Mett in forma. *T. dell'arti. Infortirà in forma. Rastremare; e fig.*

Ridurre a stecchetto.

Fùrma. Pila (Gagl. *Voc. agr.*). Così chiamasi nei brillatoi da riso quel vaso di pietra in cui si pesta il riso vestito per brillarlo.

Fórina. T. degli Acquacedratà. Forma da gelati (Alb. enc. in *Gelato*). Quell'arnese in cui si pongono a pigliar forma di frutto, mattonella o simile i liquori congelati.

Fùrma. T. de' Calzolai, Formai e sim. Forma — Le forme da scarpe si lasciano, si puliscono, si raspano, si raschiano, si limano — *V. anche Cortèll, Raschètt, Scapollà, Preparà, ecc.*

Forma s'ceppa. *Forma tronca* (**fior.*). *Forma da allargare?* Ordegno che mettesi nelle scarpe per allargarle introducendo nelle due parti onde si compone una lunga bietta. Corrisponde alla *Forme brisée* dell' *Encyclop.*

Taci-giò de la forma i scarp, e simili. *Sformare.*

Fùrma. T. de' Cart. Bronzina (Alb. enc. in). *Forma.* Telaio guernito di piccioli fili di ottone assai fitti e ritenuti dalla trecciuola sul quale si forma il foglio di carta.

Svergell. *Filato* = Ligadura. *Trecciuola* = Pontisej. *Colonnelli* = Cassa o Covere. *Cascio.*

Fùrma. T. de' Cascin. Cascino. Lo stesso che Fassera. V.

Fórina. T. de' Gett. di carat. Forma. Ordegno in cui si gettano i caratteri da stampa.

Gitt. *Guscio* o *Gussetto* = Placch o Cartell. *Piastre* = Pell per la mader. *Cojello.*

Fórina. T. de' Formaggiai. Forma.

Forma de formaj de granna. *Cascia* (**tosc.*). *Forma di parmigiano.* Disco di cacio a due facce piane, alto circa due quinti del suo diametro. Una forma larga dieci once del braccio milanese riesce alta quattr'once o in quel torno — Propriamente parlando

noi la diciamo *Formaggia* sinchè non è assodata e insalata, e *Forma* d'allora in poi — 1 diz. ital. la dicono *Forma* in ambi gli stadi. Le sue parti sono

Bocca. *Faccia superiore* = Codegh. *Croste* = Scalz o Fassa. *Circonferenza* = Spigor. *Spigolo* = Vestii. *Boccia.*

Forma averta (o *Forma de botta*). *Forma rappata* (forse *scappata* Targ. *Ragion. Agric. tosc.* pag. 180). Quella forma di cacio lodigiano nel cui interno compariscano delle sfaldature all'epoca del primo suo stagionare.

Forma boccarda. . . . Quella forma di cacio lodigiano che nella parte superiore, o sia nella così detta bocca, è segnata di quel colore ferruggino che molti chiamano *mib*, cioè color serpentino (del *coluber mib*).

Forma cajrorada. *Forma intarlata* o *tarlata.*

Forma che pissa. . . . Quella forma di cacio lodigiano che per decomposizione della parte casciosa stilla sierosità acre e puzzolente. *V. sotto.*

Forma che suda. Quella forma di cacio lodigiano che per difetto di latte e quagliatura trasuda una certa sierosità acre e puzzolente, la quale se geme in maggior copia e scola, cangia il nome alla forma e lo dà quello di *Forma che pissa.*

Forma ciara o con l'œucc o oggiada. *Forma alluminata?* Forma di cacio lodigiano che per aver ricevuto poco presame e poca cottura di grana riesce tutta occhi.

Forma cont odor, o de scaffin, o che sa de pee o che spuzza. *Forma che sente di taaf* (Targ. *Rag. Agr. tosc.* p. 168). *Forma che sente di riscaldata* (ivi). Forma di cacio lodigiano che per latte troppo grasso o maturo, o per crema mal sceverata dal latte e rimasta in esso per inavvertenza, manda un odore fetente simile a quello del sudiciume de' piedi umani.

Forma de botta. *V. sopra* *Forma averta.*

Forma de bus. . . . Nome di quelle forme di cacio lodigiano le quali danno sintomi di carie co' buchi più o men larghi e fondi che vanno comparando nella loro circonferenza.

Forma dolza. . . . Nome di quelle forme di cacio lodigiano che o per latte troppo riposato o per eccesso di presame o per quagliatura a fuoco men forte del bisogno vanno sempre enfiando allorchè si stagionano, e martellate oscillano lungamente per difetto di compattezza.

Forma o Formaggia ingrugnada. . . . Quella forma di cacio lodigiano che malamente si può staccare dal cascino (*de la fassera*) e che è di pasta enfiata, mal compatta, slegata.

Forma invernenga. . . . La forma di cacio lodigiano vernio, cioè fatta in alcuno dei mesi di ottobre, novembre, dicembre, gennaio, febbraio, marzo ed aprile.

Forma lisa. . . . Quella forma di cacio lodigiano che per latte *fiacco* o eccessivamente sfiorato o per troppo maturato presame riesce leggiera oltre modo a confronto del volume, ha la circonferenza (*el scalz*) rettilinea, e martellata rende suono cupo.

Forma madura. . . . Quella forma di cacio lodigiano, per lo più estiva, che per latte troppo maturato o per lavorazione troppo dilungata è riuscita di pasta croja, agroamarognola sull'andar della nespola matura, e di crosta screziata di color bigiccio.

Forma magenga. . . . La forma del cacio lodigiano lavorato nella stagione estiva, cioè dal maggio al settembre.

Forma postada. . . . Quella forma di cacio lodigiano che all'uscire della caldaia nella quale fu lavorata ha men volume di quello che ragionevolmente si dovera sperare dalla quantità del latte impiegato per ottenerla, e premuta colla mano si dà a conoscere di pasta già molto addensata e resistente.

Forma rasida. *Forma cappata?* Quella forma di cacio lodigiano che, composta in parte di latte munto da vacche in tempo che si lasciano divizzare, è tutta crepacci nella crosta delle facce, e a male innalzato anche in quella della fascia; da quali crepacci, nati in una muffa verdognola, geme un umore viscoso, acre e corrosivo.

Forma sana. . . . Chi s'impaccia di cacio lodigiano chiama così la forma di esso cacio che venne fabbricata con latte sano e perfetto e che si conservò tale in tutti i periodi della sua tramutazione in cacio.

Forma sborsa. . . . I lavoratori e i trafficanti di cacio lodigiano chiamano così quella forma di esso cacio la cui circonferenza (*scalz*) presenta una linea più o meno convessa da spigolo a spigolo.

Forma varulada. . . . Forma di cacio lodigiano che ha in sé quel guasto che diciamo *Varcolada*. *V.*

Dà indree a la forma. . . . Raschiare leggermente le croste (*codègh*) della forma di cacio lodigiano per ripulirle dal sudiciume.

La forma la boffa. . . . Così dicono i nostri caciali quando la forma del cacio lodigiano, riuscita gonfia per mala amministrazione del presame, sfioracchiata coll'ago spira l'aria rinchiusa ne' suoi enfiati.

Forma. T. degli Occhiali. *Bacino. Piatto.* Pezzo di bronzo, concavo, convesso o piano sul quale coll'arena di varia grossezza alternata si soffregano, puliscono e riducono a più o meno convessità secondo che si vuole i cristalli da occhiali, telescopj, ecc. Altre volte questi bacini usavansi di piombo, rame o ferro, ed anche di cristallo greggio. Le forme della prima specie convesse o concave diconsi dai Francesi *Bassins*, quelle dell'ultima *Bassins de glace*.

Forma piana. Piatto piano. Quello da soffregarvi-sù i vetri da cannocchiali, ecc. che hanno a riuscire piani. I Francesi la chiamano *Rondeau*.

Forma. T. de' Pastai. *Forma* (Alh. enc. in *Arganello*). Quel lastrone che colla forma de' suoi pertugi conforma a cannoncini, cannoni, ecc. le paste che vi si fanno passare. I Fr. la dicono *Moule*.

Forma. T. degli Scultori. ecc. *Forma. Cavo* (Baldinucci *Voc. dis.*).

Forma persa. Contrafforma. *Forma. T. di Stamp.* *Forma.* Il mezzo foglio di stampa composto e impaginato, o quella composizione qualunque di più pagine che occupi un torchio.

Dervi la forma. *Allargare o Allentare la forma?* Il *Desserrer* dei Fr.

Mett a la via la forma. *Guernir la forma?* Circondare le pagine d'una stampa delle margini opportune e imbiettarle nel telajo del torchio. Il francese *Garnir*.

Sarà la forma. *Strignere la forma?*

Il francese *Serrer*.

Forma. T. di Zecca. Matrice in cui si gettano l'oro e l'argento per farne verghe dalle quali poscia tranne lastre e tondini da monetare.

Forma, e spesso Forma de l'apis. . . .

I litografi chiamano così una lastra d'ottone bipartita e con fori riscontrantisi nella quale gettauo per così dire il loro lapis composto litografico.

Forma. T. di Stamp. e Librai. *Sesto*. La lunghezza e larghezza di un libro.

In foglio, in quarto, in ottavo, ecc.

Forma. Ad. di Caràter che si usa anche sostantivamente. V. Caràter.

Formador. *Stucchinajot* (*lucc.).

Formagella. V. in Formaggia.

Formagella. Specie di matton tondo che si suol usare nei pavimenti.

Formagella. *Fendutojo*. Formella di bosolo, ulivo o altrettale legno resistente per uso di fendervi sopra le penne.

Formaggée. *Caciajuolo*. *Formaggiajo* (non usato in Toscana). Venditor di cacio.

Formaggèra. *Caciajuola*.

Formaggèra. Vaso o Piattello sul quale si porta il cacio in tavola.

Formaggerinna. *Dim.* di Formaggèra in ambi i significati.

Formagg. V. Fornaj.

Formaggia. *Forma di cacio*. La forma del cacio lodigiano sinché non è assodata. Assodata che sia, dicesi *Forma*. Nel parlar comune però molti confondono le due idee e le due voci.

Formaggia. *Caciulo* (Facezie Piov. Arl. pag. 88). *Caciola*. *Formella di cacio*.

Cacio schiacciato di forma comunemente rotonda. Assodato che sia, assume con proprietà di linguaggio il nome di *Robbiorin*, come ne' caci grossi la *Formaggia* assume quello di *Forma*. La *Colla de formaggitt* avvalorà questa mia asserzione; pure nell'uso si confondono le due idee e le due voci così pei caci piccini come pei

grandi. Noi sogliamo fare qualche distinzione tra *Formaggia* e *Formagella* ancorchè pajano quasi voci sinonime. Chiamiamo *Formaggitt* quelle caciule piccine di latte pecorino, caprino, vaccino o misto che ci soglion venire dai colli di Brianza o dai monti larianesi, leccenesi, verbanensi, per lo più circolari e talora anche quadrate, il cui diametro o la cui diagonale dipassa rare volte le due once milanesi e l'altezza l'un'oncia o le due. Chiamiamo invece *Formagell* le caciule maggiori del doppio o del triplo in grandezza, e per lo più di latte vaccino, che fabbricano i nostri lattivendoli in città o i pastori nei monti già detti. Forse *Caciola* è il *Formaggia*, e *Caciotto* (usato dal Caro Let. Fam. Guid. III, 256) è la *Formagella*.

Colla de formaggitt. V. in Colla.

Formaggitt fatt. *Caciule* non ancora insalate.

Vardà in su l'assa di formaggitt (che i Brianz. dicono Vardà in berluschi). fig. *Guardar di sestile*. *Guardar torto*. *Guardar a traverso*. Si dice di chi ha gli occhi scompagnati, e fra noi singolarmente di chi guarda losco. In Toscana parmi anche aver sentito dire in questo senso *Guardar l'orto*.

Formaggitrid. V. Fornajtrij.

Formaj (che i più civili dicono Formagg).

Cacio. *Formaggio* — *Cacioso* o *Caseoso* dicesi ciò che ha natura di cacio.

Formaj bianch o de latte. V. sotto.

Formaj de Battelmatt. V. Battelmatt.

Formaj de cavra (che talvolta con voce svizzera dicesi Crèn). *Cacio caprino?*

Formaj de grana (o Formaj giald o Formaj lodesan o Granou). *Cacio parmigiano* (Burch. Rime). *Formaggio parmigiano* (Boccaccio Nov.) *Il Parmigiano assol.* (Sacc. Rim. — Prezzi mercantili di Livorno — Rime d'un poet. pis. — *tos.). *Cacio parmigiano* (Fac. Piov. Arl. p. 135 ove si vede simigliante d'uso fra i nostri pizzicagnoli e que' di Firenze). Quel cacio che si fa in grossissime forme dalle 50 alle 100 libbre ciascuna e colorato giallo collo zafferano. E qui sia detto per incidenza, hanno gran torto gl'Italiani

non che gli stranieri, chiamando per eccellenza parmigiano questo cacio, quando che, venendo esso fabbricato sul territorio ch'è tra Lodi, Piacenza e Milano, dovrebbe portare il nome di alcuno fra questi paesi anziché quello di Parma: nè l'imitazione che se ne fa in altri luoghi, come a Sermide nel Mantovano o in alcune terre del Parmigiano, nè ciò che dice su di ciò il Font. in *Formaggio* pare che scusi bastevolmente l'uso di simile dizione. Secondo ciò che io dissi nella Prefazione di questo mio libro a pag. xxxvii io aveva disposto una sinossi delle persone e delle cose inerenti alla lavorazione del formaggio che noi diciamo di grana, come quello che forma uno dei primarj ed esclusivi prodotti della nostra industrin agricola. La pubblicazione però delle due belle Memorie sul caseificio di Cattaneo e Pellegriani, e soprattutto quella del primo esimia nel riguardo della casearia pratica, mi consigliano ad omettere tale sinossi, o rimandare alle dette opere chi desiderasse più estese cognizioni in proposito.

Formaj de grana de mezz-temp.

Parmigiano alla stagione (*tosc.

— *Prezzi mercant.* di Livorno).

Formaj de grana straveggion. Parmigiano stravecchio (*tosc.-id.).

Formaj de grana veggion. Parmigiano vecchio (*tosc.-Prezzi id.).

Formaj de Grujèr o Gruéra. . . Cacio così detto da *Gruyères*, villaggio nel cantone di Friburgo dove si fabbrica.

Formaj de la paja. Cacio sappiente?

Formaj de latte. Cacio bacellone (*tosc. — *Gior. Georg. X*, 298). Formaggio fatto col latte sburrato dai nostri lattivendoli di città.

Formaj de sbrinz ed anche assolut. Sbrinz. Sbrinzo (*flor.). Cacio insalato che si fabbrica a Venti nei Grigioni e che i Tedeschi nominano *Prinzenkäse*.

Formaj de sbrinz de mezz temp.

Sbrinzo alla stagione? Lo sbrinzo di cui sopra di fabbricazione quasi recente e poco insalato.

Formaj de sbrinz vecc. Sbrinzo vecchio? Lo sbrinzo di cui sopra vecchio e sappiente.

Vol. II.

Formaj dolz. Cacio dolce. Quello fatto col presame vegetale.

Formaj d'Orsera. . . . Cacio così detto dal paese d'Orsera dove si fabbrica.

Formaj faa col cacc. Cacio forte.

Formaj grass. Cacio grasso (Scappi *Op.* p. 4 che cita la voce come milanese).

Formaj nilz. V. in Nilz.

Formaj pien de bæucc. Cacio pien d'occhi (Targ. *Rag. Agr. tosc.* p. 160 e segg.). *Cacio sforacchiato o vespajoso o spugnoso.*

Formaj salaa (per ant.). *Cacio forte.*

Formaj senza bæucc. Cacio serrato e senz'occhi (Targ. *Rag. Agr. tosc.* p. 181).

Formaj senza bæucc, pan coi bæucc, e vin che solta ai bæucc. Pane alluminato e cacio cieco e vin che smaglia o che brilla o che schizza. Detto con cui si vuol denotare le prerogative che debbono avere queste tre derrate.

L'è on cinqu quattrin o vero L'è on sold de formaj. *V. in Quattrin.*

Mangia el formaj inaci, minga gratta. Mangiar del cacio sodo, non grattato (Targ. *Rag. Agr. tosc.* p. 161).

Mett-sù el formaj. Incaciare. Caciare.

Vegni el formaj sui macaron. V. in Macaron.

Formajurij e Formaggtrid. Cacio grattato (Alh. enc. in *Grattato*); e fra noi Parmigiano *grattato*, non usando noi come oltre genti grattar caci d'altra specie per condirne le vivande.

Formalista, Formalista.

Formalità. Formalità.

Formalizass. Formalizzarsi.

Formalmént. Formalmente.

Formèlla, che altri dicono comunemente Ciappón. Formella. Durezza o soprosso o tumore calloso che viene talora al cavallo nelle pastoie (*pasturaj*).

Formént. Grano. Formento. Frumento

— Il formento segato che sia si ammassa prima in manipoli (*manell*), poi in covoni (*cavw*), con venti o più dei quali fassi la cavalletta (*cavall, cavaletta, staffetta*), e con moltissime di queste poi la bica (*meda o capalla*) — Quando il grano è bene asciutto e scorre per mo' di favellare in mano, quei del mestiere sogliono dire che esso ha buona mano — Il grano si divide in *Grano duro* (di granello

pesante, magro, trasparente, giallognolo, duro, di frattura vetrina seureicea, renoso) e in Grano nostrale (di granel tozzo, pieno, leggiere, biondastro, pelosetto alla cima, non trasparente, di frattura facile, candida, farinaacea) che suddividesi poi in Grano gentile e Grano grosso.

Canna. Erba, indi Paglia = Goss o Goscl. Involucro della spiga = Spiga. Spiga = Barbis. Asta = Granna. Granello = Resca. Pula. Loppa. Lolla.

Forment a mazz o di gras. Grano a mazzetti o a grappoli o del miracolo o a pigna. Il *Triticum compositum* L.

Forment bianch. Grano grosso bianco.

Forment biondell. Tosetto rosso senza resta?

Forment borlin. Grano bottoncino? (Lastri Op. V, 23). Grano di granel tozzo, aristato.

Forment earlon. Grano duro ravennese? Grano con reste assai lunghe, di granello brunetto, e di poco pregio.

Forment coi barbis. Grano aristato.

Forment coi barbis bianch. Grano gentile dalla resta?

Forment coi barbis ross. Cascola rossa con la resta?

Forment d'Odessa. Grano duro o Grano marzolo d'Odessa (Gior. Georg.).

Forment iuvernengh. Grano vernino.

Forment iuarzengh o Formentia. Grano marzuolo. Specie di grano che si semina a marzo, ed è il *Triticum aestivum* o *Zea verna* de' botanici, ed il Grano trimestre o sitanio dei Greci.

Forment mondell o roscl o tosell. Grano calvello o carvellino o gentile o tosetto bianco senza resta.

Forment ross. Grano grosso rosso.

Forment senza barbis. Grano mutico.

Forment... Grano bizzarro. Quello lunghetto, grinzoso, di seorza rustica e che dà molta crusca; forse una specie di *Forment earlon* come addietro.

Oltre queste specie i Toscani conoscono altresì tutte le seg. che nomina il Gior. Georg. II, 424 e altrove.

Grano gentile bianco — Grano gentile bastardo — Grano gentile rosso — Carlentino o lustrante — Grano duro di Sicilia — Grano grosso o Civitella — Grano mazzocchino — Grano Cicalino

o Lammas — Grano lupo — Spelida o Farro — Grano grosso o calabrese — Farro rosso — Farro mazzocchino — Spelida piccola — Farro bianco — Farro di Pollonia — Grano majellese Nap — Grano della regina peloso Nap — Grano ravennese Nap — Grano peloso tondo Nap — Grano rapia Nap — Grano di Chianti — Grano rosso d'Alessandria — Grano pollacchetto — Farro di montagna Rom. — Farro lustrante detto peloso — Farro Lupo di Spagna — Farro Lammas o Cicalino — Lammas o Grano rosso inglese — Grano marzolo primaticcio — Grano Tangarock — Grano settantino (che viene in 70 di) — Grano gigante di Sant'Elena — Grano Petunielle di 4 specie; cioè Petunielle rosso, Petunielle blù o blù conico degli Inglesi, Petunielle nero, Petunielle bianco d'Oriente — Grano di Danica ehe si vuole una cosa sola eol gigante di Sant'Elena — Grano Vittoria — Grano di Barberia — Grano mischiato — Grano segalato — Grano vecciato (Lastri Op. I, 175) — Galbigia.

Forment bus. Grano intonchiato o intignato o gorgogliato o sfarfallato.

Forment brutt e di paga. Grano male impagliato, cioè di paglia rada.

Forment ehe gh'ha bella paga. Grano ben impagliato, spesso di paglia.

Forment cuceh. Grano arrabbiato. Quello ehe, essendo sopra la terra, si è seccato prima del debito tempo per soverchio caldo.

Forment mare. Grano golpato.

Forment somenna in d'on terren dove ghe n'è mai staa. Frumento di prima barba (Gior. Georg. VIII, 323).

Avè del forment sech de vend. Attegiare. V. Avè de l'aria fig.

Chi somenna el forment in di ronch mett el vin sul grauec. V. in Vin.

Dà per forment sech. fig. Accertare. Far cosa certa. Dar per certo, per cosa sieura, immaneabile.

El forment quand el diventa smorbi el perd i barbis e el diventa mondell. Il rigoglio fa direstare i grani (Targ. Rag. Agr. tosc. p. 159).

Gennar polvereut poca paga e tant forment. V. in März.

Nettà o Mondà el forment. *Scerbare* (marem. san. pis. — Gior. Agr. X, 50). Ripulir dall'erbacce i grani nel campo, il quale ripulire si dice *La Scerbatura* (ivi 52 — Giorn. Georg. VII, 11, 62).

Terra negra fa bon forment. *V. Terra*.

Forment matt (da alcuni detto anche *Spighetta*). *Grano canino*. Così il Targ. Toz. in *Hordeum murinum* ch'è il nome botanico di questa pianta.

Formentin dicono in qualche parte del Milanese, come p. es. a Gallarate, per Scionsglin. V.

Formentin. v. a. degli Statuti degli Officliari Milanesi p. 16. Specie di Pasta lavorata forse in Capellini?

Formentin (che anche diciamo *Forment marzengh*). *Grano marzuolo*.

Formentin. Così chiamano alcuni la Fràina. *V.*

Formentin. add. Diccsi di certo colore del bestiame bovino, ed è il bianchiccio sparuto.

Formentón, Formentone. Granturco. Gran-siciliano (Gior. Georg. II, 43), e presso i negozianti *Granone* (id. — Zanob. Diz.). *V.* per le specie e per le parti Melgón e Melgotti.

Formentón negher chiamano in varie parti dell'Alto Mil. la Fràina. *V.*

Formentonaa. } Campo sementato
Formentonée. } a grano turco.

Formentonin o *Formentouin* ostancll o quarantin. *Siciliano rosso*. Il *Zea mayz varietas bimestris* che in alcune parti del contado si suol seminare al principio di luglio in quei luoghi donde fu già raccolto il grano.

Formétta. s. m. Chi fabbrica le bronzine (*i form*) de' cartai.

Formétta. s. m. *Formajo*. Colui che fa formo da scarpe, stivali, ecc.

Formiga. Formica.

Maan de la formiga. *V. in Maa*.

Togn pela rogn pela figh capitani di formigh. *V. Togn*.

Formiga, in gergo. . . Soldato, Fante.

Formigh. s. f. *Informicolamento*. Dolore ch'è simile alle morsiure di molte formiche, ed è una sorta di granchio.

Avè i formigh. *Informicolare*.

Formighéri. Formicajo. Formicolajo — de gent. *Formicaio. Brulicame*.

Fórmula. Fórmola.

Formolàri. Formulario.

Fórna. V. Fóрно.

Fornàda. Informata.

Fornàs. Fornace. Il luogo dove si spianano i mattoni e dove è la fornace da cuocerli.

Fornàs. Fornace. Ogni forno dove si cuociano mattoni, tegoli, embrici, stoviglie, vetri, ecc. La fornace da mattoni è detta da noi per eccellenza *Fornas* (dai Francesi *Four*) quando ha il vas conterminato da mura stabili; e quando è fatta di matton crudi, quand'è fornace per così dire improvvisata noi la diciamo *Pignón* e i Francesi *Fourneau*. Quella fornace che coesse soli mattoni dirchbesi *Mattonaja*; quella che soli tegoli *Tegolaja*; quella che sola calce *Calcàra* (*V. Calcèra*); quella che soli vetri *Vetriera* o *Petraja*. *V. Fàbrica* del veder in *Véder* — Le parti esterne della mattonaja sono:

Murazz o *Murasc*. *Mura?* = *Murell* o *Parapetti*. *Davanzale?* = *Porta* o *Usccra*. . . . = *Bocca. Abboccatojo*. *Bocca* — e le interne

Vas. = *Canalon* o *Canelon*. = *Banchiuna*. =
. *Attizzatojo. Tizzonajo*.

Fà andà ona fornàs. *Fare una fornace* (Lasca Nov. p. 162).

Fornasà dicono alcuni per Corus. V.

Fornasàda. Informacinta (Targ. *V. iag*. IV, 329). *Fornaciata* (ivi 342 — Giorn. Georg. II, 77, 78 e segg. id. VII, 248).

Fornasàtt. } *Fornaciajo*. Chi lavora alla *Fornasée*. } fornace. Noi confondiamo sotto i nomi di *Fornasàtt* e di *Fornasée* così i preparatori de' lavori di terra da cuocersi, come quelli che li cuocono; quei dell'arte però assegnano nomi speciali ai diversi manuali che aiutano in siffatte operazioni, come verrà specificando.

— I preparatori, che costituiscono quella che noi diciamo *Ona compagnin*, ed i Francesi una *Table de brique*, si suddividono in

Moltirœu. Colui che colla marra (*zappa*) o col piede prepara la creta, detto *Battœu* o *Demêlœu* o *Marchœu* dai Francesi.

Moltirœu (altro). Colui che più per minuto va stemperando colle

mani la creta già disposta colla marra o col piede dall'altro. È il fr. *Fangeur*.

Lottirœu o Lavorant. *Mattoniere* — *Tegolajo*. Colui che forma o spiana i mattoni o i tegoli (che diconsi *Lott* finchè non cotti); lo Spianatore detto *Mouleur* da' Francesi.

Coppirœu o Garzon. *Piazzarolo?* (Targ. *Viag.* IV, 319 e seguenti). Chi trasporta sullo spazzo i lavori del mattoniere e del tegolajo; il *Porteur* dei Fr.

Lavorant de gambetta.... Chi alloga a catasta i lavori; l'*Enhayeur* o *Releveur* o *Metteur en haye* dei Francesi.

— I cottori, i quali costituiscono ciò che i Francesi dicono una *Main de briqueteurs*, si suddividono in

Fornasee. *Fuocarino* (Targ. *Viag.* IV, 319 e seguenti). Il regolator del fuoco, il fornaciario per eccellenza; quello che i Francesi dicono *Cuiseur* o *Chaufeur*.

Lavoranti che infornano.... Quelli che alloggiano nella fornace i lavori da cuocersi; gli *Enfourneurs* dei Fr.

Garzon.... Quelli che allo sbocco della fornace prendono i materiali dai piazzaroli e li porgono ai fornaciari nell'interno; i francesi *Entre-deux*.

Quij de la caretta. *Piazzaroli?* Quelli che dallo spazzo recano, o in carriuola o a braccia, i lavori alla fornace e ivi li danno ai garzoni; sono i *Rechercheurs* o *Rouleurs* o *Bronneteurs* dei Francesi.

Fornasée..... Dove il lavoro dei forni fusori o delle fornaci o calcare è assai vivido, e perciò suddiviso fra operatori diversi, possono anche venire in taglio i seguenti nomi registrati dal Targ. nei *Viaggi* Tom. IV, 319 e seguenti:

Fachin o Portalegna. *Portalegne*.

Omen che spurga. *Spurghini*.

Omen di colder. *Calderai*.

Piccozz o Lavorant de picch. *Picconieri*.

Scernasass. *Capatori* o *Capasassi*.

Tajador. *Fenditori*.

Fornasetta. *Fornacino* (Neri *Art. Vetr.* 166). *Fornacetta*. *Fornacella*. *Fornacina*.

Fornasin. *Fornacinajo*. *Mattoniero*. *Fabbricator* di mattoni. — *Tegolajo*.

Fornazon..... Gran fornace.

Fornée o *S'cesonò*. *Fornajo?* *Infornapane?* Quello fra i lavoranti in un forno di cui è particular ufficio l'infornare. *Fornèll*. *Fornello*.

Bocca..... = *Fogoraa*. *Braciajuola?* = *Ferr. Gratella?* = *Sottfogoraa*....(cendrier fr.) = *Sit del carbon*.... *Fornèll* de filanda. *Fornello da filanda* (Giorn. agr. pass.).

Bocca de sora..... = *Fogoraa*. *Braciajuola?* = *Bocca del sogoraa*. *Bocchetta?* = *Us' ciccò*. *Usciuolo?* = *Nas*..... = *Gradiscia* o *Graiscia* o *Gradizza* o *Ferr. Grata?* = *Sottfogoraa*....

Fornèlla. s. f. *Fornellone*.

Fornellin. *Fornelletto*. *Fornellino*. *Fornellina*.

Fornellista..... Chi fabbrica forni e fornelli di cotto. Il fr. *Fournaliste*.

Fornellista. T. degli *Acquacedratati*...

Dicesi di quello fra i garzoni di un caffè che bada ai fornelli.

Fornellón. *Fornellone?*

Fornéra. *Fornaja*. Oggidì noi diciamo comunemente *Prestinèrn*; anticamente però anche *Fornéra* doveva essere comune, chè ce lo testimoniano i dettati

Giugà a fornèra. *Fare al tordo*. *Fare al pagaloste* (I Fiorentini usano il primo, i Lucchesi il secondo di questi modi). *I'edi* Giugà a fornèra in Bòggia, e aggiungi che il nostro *Fittavol* del giuoco di *Fornéra* equivale al *Tordo* dei Fiorentini, e significa il pagatore, quello che ha a pagar l'oste. Del resto chi volesse vedere quale picciola varietà passi fra il nostro Giugà a fornèra e il *Fare al tordo* fiorentino legga la nota alla stanza 75 del 3.^o cantare del *Malmantile* del Lippi (pagg. 166 e 167 ed. clas. mil.) ove troverà pure altri nodi di dire proprj del giuoco.

Vess come el pan de la fornèra locca, el cerchen in la marna e l'è in del fornà, *equivalente* a *Cerch l'asen* e vessegh a cavall. *V. in Asen*.

Forni. *Finire*. *V. Fenl*.

Foruilla ona vœulta. *Toccar della fine*. *Andar le mille parole in una*.

Forni. *Bardamentare*.

Fornimènt. T. di Stamp. *Le margini* (Albass. in *Garniture*). Il complesso di tutte quelle margini e di tutti quei

eunei che separano pagina da pagina delle forme di stampa e circondandole le tengono ferme nel telajo in torchio. Ve ne sono altresì di metallo detti specialmente *Lingò*. Anche gl'inglesi chiamano questo complesso di murgini *The Furniture*.

Forniment. T. di Sellai, Carr. ecc. **Fornimento.** *Finimento* — *Bardatura*. Ogni arnese che si mette alle bestie vetturine per attaccarle alle vetture. *V. Bràga, Tirant, Sottpància, Sottecò, ecc. ecc.*

Fornitór. s. m. **Fornitore** (Zanob. *Diz.*). **Arrendatore.** Chi somministra per appalto viveri, vestiarij, combustibili, attrezzi, ecc. alle pubbliche amministrazioni, e in ispezialità al militare.

Fornitù. **Fornimento.** **Finimento.** **Fornitura.** **Arredo.** **Guarnitura.**

Fornitù de tavola. **Fornimento.** **Fornitura.**

Fornitùra. **Fornitura** (Zanob. *Diz.*). L'assunto del fornitore. P. es. L'ha tolta la fornitura di scarp. *Si è accollata la fornitura delle scarpe.*

Fórno o Fòrna. **Forno.**

S'cesù o Preja o Ciuson. Lastrone. Chiusino = Banca. Altare = Pilastriti di medon. Pilastrini = ... Seggiolina sostenente i tambelloni = Volta. Cielo = ... Raggiara = Caldanna. Smalto = Bocchetta. Sfogatojo = . . . Focolare = . . . Barulla (Gior. Georg. XV, 276) la riempitura che si fa del vano d'un forno per costruirvi sopra la volta; ed il così riempierlo diccsi *Barullare* (ivi). — *V. Scoisse, Pàla, Tirabràscia, Màrna, Lusirtù, Stùu, ecc.*

Cott al forno. **Cotto in forno.**

Dà el feugh al forno. **Caricare il forno** — **Divecchiare il forno** cioè riscaldarlo la prima volta (Gior. Georg. XV, 275).

Forno del bescott. **Biscotteria.**

On forno de pan. **Un'informata.** **Una formata.**

Scoldà a forno. **Riscaldare a bocca** **Fòro.** Smsantellate che furono nel 1801 le fortificazioni dell'antico nostro Castello, e ridotte a spianata le fosse che lo circondavano, esimio pensiero nacque nelle menti di alcuni illustri Milanesi di tramutare quello spazzo in un Foro circolare del dia-

metro di circa 633 metri, e volata l'attuale Caserma di Castello in Palazzo del Capo dello Stato farle cerchio a ben 500 metri di largo d'una continua serie di fabbricati di grandios uniform architettura, in parte dei quali raccogliere tutti gli uffizj delle varie amministrazioni dello Stato, ed in parte ogni genere di edifizj commerciali e cittadineschi. La meschinità di alcuni esseri durati a reputare magnificenza di patria le sole miserie dei secoli bassi mandò a voto l'esimio progetto, e appena lasciò che quella idea tutta romana si struggesse in un labirinto di viali nelle cui ombre poter aggirarsi aggirati quegli odiatori di ogni luce d'autonomia italiana. Del Progetto ci rimasero unici testimoni i bei disegni dell'architetto Giovanni Antolini, e i modi di dire seguenti:

On Foro. **Moneta d'argento** coniatasi nel 1801 in memoria del Foro che si doveva ergere; era del valore di soldi trenta milanesi con effigie donnesca eluata da un lato ricinta dal nome di *Repubblica Cisalpina*, e dall'altro colla leggenda *Pace celebrata — Foro Bonaparte fondato* — Anno IX. Molte di queste monete furono messe sotto la prima pietra del Foro gettatasi in quella parte della Piazza Castello che quasi rasenta la città verso Via Cusani.

Te podet andà sul Foro. **Puoi ire in chiasso, in bordello, alle forche.**

Vunna del Foro (che altre volte dicevamo **Vunna del Guast**). **Una stradina** (Alleg. 129). **Una padella di piazza** (Alleg. 95). **Prostituta iufimissima; il latino** *Stercus curia* **Glaucia.** **Une courreuse de remparts** dicono i Francesi.

Fòrsi. **Fòrse.** **Fòrsi.**

Forsi si forse no. **Forse che sì, forse che no.**

Fòrt. **Fortè.**

Fass fort. T. merc. **Venire in istato o in grado.** **Arricchirsi.** Crescere in mezzi, in danari, in averi mercantili. — Il Zanob. *Diz.* **Ha far forte** alcuno per ajutarlo con danari e protezione.

Fort come on tron. **Attante della persona.** **Forte su' picciuoli.** **Che ha forte nerbo.** **Forzuto.** **Gagliardo.**

Fort minga mal. *Fortetto. Forticello. Gagliardetto.* Alquanto vigoroso.

Mettes al fort. *Mettersi coll' arco dell' osso. Arrecarvisi di buona gana.* Accignersi di proposito a checchessia — *Mettersi alla dura.* Star fermo nel volere checchessia.

Stà fort. *Zittire. Stare zitto* (Salvati Spina IV, 8).

Stà fort. *Chetarsi. Posarsi.* Stà fort doncs. *Via! sta cheto, sta fermo.*

Tegni man sorta. *V. in Män.*

Vess el sò fort. *Essere il suo forte* (Magal. *Lct. scient.* I, 218 — *Fag. Rime* I, 62).

Fört. *Agro. Acetoso. Forte. Infortito; e al dim. Fortuzzo. Forternazzo. Fortigno. Fortino. Agretto.*

Deventà fort o Ciappà del fort. *Infortire.*

Fört. *Ad-di àqua, Carbón, Lègna. V.*

Fört. *avv. Forte. Fortemente. Con forza.*

Chi va pian va san, chi va fort va a la mort. *V. in Mòrt.*

Fört! *Via. Vattenc via. Via di qua. Va via.* Dal tedesco *Furth*, che vale lo stesso quanto *Tura via. V. in Tura.*

Fortèzza. *Fortezza. Gagliardia.*

Fortèzza. *Forte. Fortezza. Castello.*

Fortèzza per Contrafort. *V.*

Fortificà. *Fortificare.*

Fortificà el stomegh. *Roborare o Corroborare o Fortificare lo stomaco.*

Fortin. T. mil. *Fortino*, e ant. *Fortilizio* (Targ. *Vag.* II, 383, 399 e 413 egli stesso — id. II 571 colle parole del Volterrano Giovannelli).

Fortinett. T. mil. Picciol fortino; una bicocca di fortilizio.

Fortunaa. *Fortunato.*

Fortunaa come on diavol o come on null. *Lo stesso che Caviggion sig. 3.° V.*

Son tant fortunaa che me bagnarev el cuu anca che fuss settaa. *V. in Càu.*

Vess fortunaa come i can in gesa. *V. in Càn.*

Fortunàscia. *Sortaccia* (vedi il testo male spiegato dai diz. ital.). *Gran sorte. Gran ventura.* — Noi non usiamo *Fortunaccia* nel significato della mala sorte, della *Fortunaccia* dei diz. ital.

Fortunètta. *Fortunetta* (Pananti Poeta I, II, 5). *Fortunella.*

On omm che gh'ha semper di fortunett. Dicesi specialmente di chi abbia frequenti incontri d'amoretti. *L'homme à bonnes fortunes* dei Francesi.

Fortunin. *Persona affortunatissima o che tene la fortuna per ciuffetto. V. in Caviggion fig. e in Fortunina.*

Fortùna (che comunemente diciamo anche Cavice). *Fortuna. Sorte.*

A fortunna. *A sorte. A caso. A o Per fortuna. Fortunosamente. Di ventura. Per sorte. Alla ventura. Fortunatamente. A ventura. Per ventura. Casualmente. Accidentalmente.*

A la fortunna. *A bandiera.*

Andà a cercà fortunna. *Andare alla ventura.*

A sto mond che vœur fortunna. *Fortuna e dormi. L'uomo ordisce e la fortuna tesse. l'al più un' oncia di fortuna che una libbra di sapere. Chi ha a aver bene dormendo gli viene. Di fortuna una stilla innanzi io voglio che di prudenza un doglio. Assai ben balla a chi ventura o fortuna suona.*

Avegh fortunna a maridass. *Incontrar buona fortuna nel matrimonio; e comic. Aver digiunato la vigilia di santa Caterina.*

Avegh la fortunna che ghe giuga adree. *Essere nel colmo della ruota di fortuna. Aver la fortuna che gli si fa incontro col viso lieto e col grembo aperto. Tenere la fortuna per ciuffetto. Essere in fortuna. Aver gran fortuna.*

Ciappà la fortunna per i cavij. *Pigliare la fortuna per ciuffetto.*

Desgrazia del can fortunna del loss. *V. in Càn.*

Fà fortunna. *Prosperare. Fortunare. Far fortuna.*

Fortunna che! o Fortunna del Signor che! *Sorte che! Fortuna che! Per buona sorte che! V. Bonna che.*

Fortunna de boc. *Fortunaccia. Mala ventura. Mala sorte.*

Ghe corr adree tutt'i fortunna o vero L'è on fortunin. *La fortuna gli arride o gli balza in mano o gli balza in sul tetto. Ha il vento in poppa o in fil di ruota. Gli cade o cola o trabocca lo zucchero alla caldaja. La ventura gli piove in grembo* (Vib. *Caland.*

1, 8). *La fortuna gli si sbigoncia*. *V.* anche Fortunin.

La fortuna la va e la ven, o la fa di abala. *La fortuna in un punto e parte e torna* (Mon. Tac. ed Am. III, 7). *La fortuna fa de' saliscendi. Falcace fortuna dà e toglie. È fede instabile quella della fortuna.*

La nostra fortuna se la femm nun. *Ognuno a sè di sua fortuna è fabbro.* Proverbio metè vero metè falso; e di cui sembra più veritiero il dettato italiano *Sua ventura ha ciascun dal dì che nasce.*

Per fortuna. Per ventura. Per caso. *A caso. A fortuna.*

Portà fortuna. *Avventurare. Felicitare. Prosperare.* Rendere avventuroso.

Senza fortuna se fa nagott. *Senza beneficio di fortuna e' non si fa cosa alcuna di buono.* I Siciliani dicono che *Ci vuol fortuna insino a frigger l'uova.*

Trovà la soa fortuna. . . . Abbatersi in cosa avventurosa; e scherz. . . . Dare in cosa derisibile o spregevole o da nulla.

Fortùna del cavall. *Plica polonica* (con voce dottrinale). Quella malattia per cui tutti i crini d'un cavallo ingrossano molto e s'appiccicano insieme formando una specie di sarcoma periglioso a tagliarsi. È diversa dal *Follett* che è semplice intrecciatura di crini senza sarcoma o mucosità. Il Targ. Toz. (*Viaggi* IV, 2) ci testimonia che anche in Toscana questa Plica è detta e creduta superstiziosamente *Fortuna del cavallo.*

Fòrz. s. f. pl. *Forze. Girmèi.*

Fà i forz. *Far le forze d'Ercole?*

Fòrza. *Forza. Figore. Possa. Gagliardia. Robustezza. Possanza. Lena; e antic. Gina o Agina.*

A forza de ciciarà, o sim. *Ragionando ragionando* (Lasca Sib. III, 5).

Calà i forz. *Mancar le forze — Aver prostrazione di forze.*

Ciappà forza. *Ravvivarsi. Rin vigorirsi. Ingagliardire. Invigorire. Ringagliardire. Rinforzarsi. Recuperare o Rinvocare le forze. Ritornare le forze.*

O per amor o per forza. *O per forza o per amore* (Targ. *Viag.* I, 4). *Spinle o sponte* (Pun. *Poet.* I, 1, 9). — *Per amore*

significa anche di per sè *Volontariamente, di sua natura*, come nel testo del Magalotti (*Lett. Atcisma* II, 191).

Perd la forza. *Disvigorirsi.*

Perd i forz. *Smarrir le forze.*

Robba fada per forza no la var ona scorza. . . . Quel che è fatto per forza o a contraggenio non vale nulla o non ha merito alcuno. Il Diz. sicil. dice *Cosa fatta per forza non vale una scorza* senza citar fonte.

Sanmarch per forza. *V. Sanmarch.*

Tegniss in forza. *Tenersi nelle sue forze.*

Forza diciamo noi per Militare, Truppa, Guardie.

Mandà a tozz la forza. *Mandare per le guardie.*

Forzellinàda. *Forchettata* (*fior.). Quanto si leva del piattello in una sola volta colla forchetta.

Forzellinàda. . . . Colpo di forchetta.

Forzellinètta. *Dim. di Forzellinna. V.*

Forzellinna. *Forchetta. Forcina; e ant. Fuscina.* Arnese notissimo.

Pont. *Rampini. Rebbj. Punte* = Manegh. *Codolo.*

Forzellinna a fileton. . . . Forchetta a manico cordonato o striato.

Forzellinna a paletta. . . . Forchetta a manico piano.

Stà su la punta de la forzellinna. *fig. Stare a punta di forchetta.*

Forzellinna. T. de' Falcgn. *Forcella.* Sorta di pialla col taglio simile a un C.

Forziòri (A). *Latinismo. Tanto più. Vte maggiormente. Vte più. Vta più.*

Forzòis. *Ad. di Spés. F.*

Fòsch. s. m. *Fosco.* L'ombra prodotta da foltezza d'alberi, rami, ecc.

Fòsch. ad. v. dell'Alto Mil. *Fosco. Bujo.*

Fosch foschisc. *Bujo pesto.*

Foschisc. *V. in Fòsch.*

Fòsfor. . . . Vasetto da fosforo che i Francesi dicono con poco bella traslazione *Briquet phosphorique* (battifuoco fosforico).

Fòss. *Fosso.*

Avegh ona camisa adoss e l'oltra al foss. *V. in Camisa.*

Chi lavora adree ai foss o a nettà i foss. *Fossajòlo.*

Foss morti. . . . Quel fosso in cui non iscorre acqua e che è scavato

solo per segnale divisorio, per riparo dalle bestie, o per difesa militare.

Foss colador o scolador. *Scolatojo*. Fossa fatta per lo scola delle acque. *L'Écheau* de' Francesi.

Morbo e Morbo de foss. *Morbo*. Detto di persona per ingiuria. *Vi libererete da questo morbo di questa vostra moglie* (Ambra Furto V, 13). *V.* in *Morbo*.

Nettà i foss. *Ricavare i fossi* (Last. Op. II. 10).

Re de foss e Re de fossin. *V.* *Redefoss* e *Redefossin*.

Stà a cavall al foss. *fig.* *Stare a cavallo al foss* — *Tener il piede in due staffe. Attenersi a due ancore — Dare un colpo alla botte e uno al cerchio.* Frasi affioi ma non identiche, dinotanti però sempre lo stato di chi la destreggia, di chi noo si dichiara affatto, di chi si tiene prooto ad asserire fra due o più partiti quello che gli tornerà meglio.

Fòss. Fosso diciamo talora anche noi per Navili. *V.*

Adree al foss o Adree ai foss. . . .

Rascote il nostro così detto Naviglio.

Andà al foss. . . . Aodar a lavare chechessia all'acque del Naviglio.

Fòssa. Fossa. Noi usiamo questa voce soltanto nei nomi proprj di canali, come per es. la *Fossa interna*, o nel significato architettonico militare, nel quale però s'è quasi speota la voce dopo la demolizione del nostro Castello, e appesa sentesi dire per accennare la Fossa interiore della Caserma Castello: in ogni altro caso diciamo *Fòppa*.

Fòssa per Fòppa. *V.*

Fossa dacquadora. *Fossa acquaia*? La maggiore delle fosse fatte ad arte in un prato marcitojo per inacquarlo.

Fossa de zecca. *Cassa*. Buca tonda fatta in terra argillosa sotto al forno di zecca, nella quale come in un crogiuolo si fondono il rame e il biglione per le monete.

Fossa majestra. . . . Nome di ogouoa di quelle fossette che in un prato marcitojo ricevono dalla fossa dacquadora le acque e le veugono ugnagliatamente spargendo sull'iotiera superficie delle ale del prato stesso.

Fossà (voce viva in Brianza). *Fossato*. *Fossatello*.

Mandà a l'abba Fossaa. *V.* in Abàa. Fossàa. *Acquajo*. *Solco acquaia*. È quella sperie di fossatello artefatto che i contadini fanno ne' campi di terra forte e teoace per dare sfogo alle acque.

Fossajell. } v. cont. brianz. *Fossatello*.

Fosseral. } *Chiassajuola*.

Fossètt. *Fossarello*. *Fossatello*. Diminutivo di Fosso.

Fòssil (Carbón) incominciano a dire fra noi le persone colte ancorchè non dotte per quello che il volgo dice Carbon de sass. *V.*

Fossitt. *Nuvolaj* (Targ. Viag. I, 367). Que' fossatelli che hanno acqua solo quando ne viene loro dalle nuvole, cioè per le piogge.

Caccia ni fossitt. *V.* in Caccia.

Fótt. v. bassa. *Farc. Cosare*. Lo stesso che Bolgira. *V.* — Cosse fottes? Che fai? Che avvilluppi? Che impiastricci?

Fóttà. *Collera*. Lo stesso che Bolgira sig. 7.^o nel vol. 1.^o pag. 125 col. 1.^a *V.*

Fà vegni la fotta. *Far montare in collera. V. come sopra in Bolgira sig. 7.^o*

La fotta che gh'hoo mi l'è questa.

Questo è il dente che maggiormente mi duole (Alleg. pag. 81).

Vegnì la fotta. *Venire il cosso. Andare in fisima. V. in Bolgira come sopra.*

Fottà. *Cacciare. Balzare. Ficare.*

Te fotti in platea vè. *Ti balzo in platea sai! El fottaran in preson. Lo ficcheranno in domopetri.*

Fóttèr. v. bass. sust. *Coso. Negozio. Facenda*. Che fottes l'è quest-chi? Che arnese è questo? Che coso è questo? Dal francoese *Foutre*; e dicesi di ogni cosa di cui non conosciamo il nome e che di primo aspetto ci semliri poco pregevole.

On fottes d'on robb. *Uno sconcio d'un coso. Un certo coso.*

Fottiggia. *Chiarello. Cerboneca. Cerbona*. *Vino delle centuna botti. Vioo cattivissimo.*

Fottón. *Bizza. Rabbia*. *Feleno*. M'è vegnuu on fotton de no di. *Montai in fisima davvero. Mi rodeva da maladetto senno.*

Fottùda. *✓. bassa. Zombamento. Rivellino. V.* *Burattón fig.*

Dà o Dà-via ona sottuda. *Zombare.*
Dare un zombamento, un rivellino. Dar delle busse, percuotere — *Tòulla-sù.*
Toccare un zombamento ecc. Toccarne.
 Fottùn. voce bassa e da schiavarsi, *Ad. di Birbón,* Minciòn, Pòrch o simili voci d'ira o di scherno. *Briccon col- fesse. Minchione della terza cotta.*

Vess minga sottuu de fà fa, o sim. modo basso. . . Non poter conseguire che altri faccia o sim.

Fraa. *Frate. Fra.*

Fraa Capuscin. *Cappuccino.*

Fraa Cercott. *Mendicante. Cercante.*

Fraa Certosin. *Certosino.*

Fraa de . . . *Benedettino. Monaco nero.* (ciense.)

Fraa de Ciaravall. *Monaco cister-*

Fraa do còr. Frate. Laico. Converso. Fratello.

Fraa del caviggiœu. *Padre del nottolino* ("lor.). *Padre del cavigchio* ("luch.). Il fr. *Recollet.* Il Bracciadini (Sch. degli Dei) descrivendo l'abbigliamento del Negromante cui ricorre Venere per aver nuove d'Amore, dice della zimarra ch'egli aveva indosso che

Sopra il petto l'affibbia up nottolino
 Che passa fuor per un occhiello rotto.

Fraa del Carmen. *Carmelitano. Religioso del Monte Carmelo.*

Fraa del coreugin o del zenturon. *Coreggiante.*

Fraa del Giardin. *Minor riformato.*

Fraa del sacch. *Frate delle sacca* (Firenz. Op. I, 38).

Fraa de messa. *Padre.*

Fraa de san Damian ai Monfort. *Padre o Frate del riscatto. Trinitario.*

Fraa de san Franzesch grand. *Francescano. Frate minore. Frate di san Francesco.*

Fraa de sant'Agustin. *Agostiniano. Canonico regolare di sant'Agostino — Eremitano.*

Fraa de sant'Alissander o de san Barnaba. *Barnabita. Cherico regolare di san Paolo.*

Fraa de sant'Angiol. *Francescano.*

Fraa de sant'Antoni. *Antoniano. Monaco di sant'Antonio eremita.*

Fraa de santa Teresa. *Teresiano.*

Fraa de san Vittor. *Olivetano.*

Fraa di Crositt. *Crocifero.*

Vol. II.

Fraa di Grazi. *Domenicano. Frate predicatore.*

Fraa di Frati. *Padre di S. Gio. di Dio.*

Fraa laich. *Converso. Servigiale. Torzone. Laico. Fratello.*

Fraa Paolott o de san Franzesch de Paola. *Minimo.*

Fraa Somasch. *Padre Somasco.*

Fraa Zoccorott. *Zoccolante.*

Dall'enumerazione qui fatta si rileverà di per sé che noi soleavamo designare i frati più presto col nome del maggior convento che possedevano in città che non con quello del loro ordine.

— Gioechin o Bacioechin de fraa. *V. Bacioechin.*

El mestee de fraa fagott l'è de toruss fastidi de nagott. *Attaccare i pensieri alla campanella dell'uscio. Essere ser Agiato da Val di riposo.*

Fà el fraa. *Far lo gnorri o l'indiano o il fagnone.*

Fà el fraa. gergo. *Fare vento a checchessia. Commettere un furto.*

Fà el fraa cercott. *Fare il cercante* (Magal. Op. 156). Suol dirsi di uno che sia solito ricercare altrui sfrontatamente di checchessia, che sia un lat. *Pelax*; e talora anche di uno cui piaccia molto il pigliare quello d'altri, ciò che in italiano direbbesi *Essere un piluccone. V. sotto Fraa ciappa.*

Fraa Brœuda o Fraa del conchin o Fraa Scopazzagatt o Fraa Gianda. *Succiator di broda* (Rim. d'un poet. pis.). *Brodaro* (idem). *Brodajo. Brodajuolo. Torzone. Servigiale. Torzoncello. Frate brodajo o brodajuolo.*

Fraa Ciappa. *Unguento da cancheri. Arroto. Piluccone. Scroccone. Tale che piglierebbe per san Giovanni. Uno che fa come il tamarro. Venalissimo.*

Fraa Ciappa el sta in convent, Fraa Dà l'è sœura de cà. *Al pigliar si va a nozze, al pagar si va al mortorio.*

Fraa Modest no diventè mai prior. *Il mondo è di chi se lo piglia. Del mondo più n'ha chi più ne piglia* (Mach. Comed. in versi II, 3). *Il mondo è tutto de' parassiti e dei presuntuosi* (Cecchi Servig. IV, 8). Gli sfacciati anche immeritevoli ottengono ciò che non è dato ai modesti meritevoli; gli arditi ottengono ciò che vogliono.

Ghe n'è anch per i fraa de san Rocch. dett. br. *Eccene a casso, in copia*, ecc. *V. in Cavall.*

I ball de fraa Giuli. *Le zucche marine! Baje! Frottole! Celie! Ragioni insulse, scipito*, ecc.

Insalata de fraa, bombon de monnegh fan semper dori el stomegh. *Insalata di monache eh! E si spende più a mangiarne a capo d'anno che non si farebbe a mangiare starnè c fagiani*(Gelli *Sperta* III, 4).

Lavorà per i fraa. *V. Lavorà per santa Corona in Corona.*

Matt per i fraa. *Fratajo.*

Mort ou fraa rotti on hoceaa. . . La morte d'un frate non mette in guajo nessu convento; dei frati non appena uno è morto che se n'hanno due a tenerne luogo.

Pazieuziatt el diseva fraa Gamlott quand'el perdeva i dance de la messa. *Sia con Dio*. Modo d'indicare piena rassegnazione in qualunque evento.

Per on fraa ha minga de pati el convent. *Per un frate non deve star male il convento*(Last. *Op.* III, 328). Per un malvegio non deve andar a male una società od una famiglia.

Pules de fraa dicono alcuni *Lariensi per Lughér. Faville. Scintille.*

Respond i fraa come ha intonaa l'abba. *In parlamento quello che pochi intonano gli altri cantano*(Tac. *Ann.* II, 5). *La gamba su quel che vuole il ginocchio*(Monus. p. 245).

Seguass come i fraa del caviggiœu. *Segnarsi a questo modo: senza pensieri, senza amori, senza liti, e senza affanni*(Pau. *Poet.* II, p. 355 nota 2.^a).

Segoud el fraa se ghe fa la cappa. *A tal tubera tal lettuga. A tal santo tale offeritu. Qual guaina tal coltello. Qual gamba tal calza. Qual piede tale scarpa. Qual cervello tal cappello. Qual buco tal caviggiœu, e iu modo basso Tal culo tal brache*(Mon. 306) — Talora anche *Si fa la veste secondo il panno?*

Seren d'inverna, nivul d'estaa, amor de donna, de pret e de fraa, guaja. *Seren di verno c nugolo di state e vecchia prosperitate durano poco.*

Son minga on fraa o Son minga fieuu d'on fraa. *Noi non siamo di mag-*

gio. Suol dirsi quando non si vuol ridire più volte una medesima cosa.

Vess come a cercagh i pistoll ai fraa. *Essere come leccar marmo. Esser come cercar di funghi in Arno*(Lanca *Gelos.* V, 7). *Essere un cercare della discrezione fra le donne*(Fir. *Luc.* II, 1).

Usij in man de fieuu, donn iu man de soldaa, e cavaj in man de fraa, guaja. . . . Si dice per iudicare quale sciupio soglian fare di questi oggetti cosiffatte classi di persone.

Fràa o Gudech o Guocchitt. *Grumi.* Dicesi di que' grumoletti che talvolta si veggono nella vivanda fra noi conosciuta sotto il nome di *polenta*. Un poeta pisano le chiamò *Zolle farinose*. Mi viene asseverato che i Lucchesi li chiamino volgarmente *Bièccoli* e per celia *Pulcinelloni*; una loro *Farinata coi pulcinelloni* equivarrebbe a una nostra *Polt tutta pienna de fraa*. I Parmigiani li dicono *Farinelli*.

Fràa. *Monaco?* Così dicono alcuni minatori quel pezzo d'esca accartocciata che pongono a coprire l'innesatura della mina per aver tempo di allontanarsi accesa che l'abbiano.

Fràa che altri dicono *Saltafrua* o *Banna* di praa. . . Sp. di rana così detta dal colore monachino onde ha ricoperto il dorso, la quale apicca gran salti, ed è la *Rana temporaria*L.

Fràa. T. di Stamp. *Frata.* Parte di stampato per inavvertenza del torcoliere rimasta in bianco o così male impressa che non si può leggere e par quasi bianca.

Frabalà(che oggigiorno dicono Volant). *Falbalà. Falpalà. Balza.* Guarnizione o sia ornamento increspato intorno al mezzo o da piè delle gonuelle donnesche come un fregio o balzana, fatto per lo più della stessa roba della gonnella medesima. Il *Frabalà* oggidì semantico mi pare che simigli molto all'antico *Cincigione*.

Frabolàn che altri dicono *Farsabolàn.* Un vielà vieloro.

Frabolanna o *Farsabolanna.* *Botacchiuola* (Nelli *Serv. padr.* I, 9). Una baggia la quale per dabbennaggine fa o dice di quel che non dovrebbe.

Frach. v. a. del *l'ar. Rompere.* *Spezzare.*

Fràcch per Friccià. *V.*

Fràcch. . . . Spezie di pastrano così detto dall'ing. *Frack*.

Fràcch si usa anche fig. in

Dà on fràcch de legnad o ona frega o on fregott de legnad. *Far passare sotto un ponte di legno* (Fag. *Un vero amore* ecc. in versi III, 4). *Fare un fodero di bastonate* (Monos. pag. 71). *Dare un rovescio o un carico di legnate o di bastonate. Dare un carpiccio o un buon carpiccio o un risfrusto o un rivellino di mazzate. Dare una bastonatura di santa ragione. Scuoter la polvere ad uno.*

Fraddèll. *Fratello*.

Amor de fradèll amor de cortèll. *Tre fratelli tre castelli?* (Pananti Poet. I, XIII, 8). Prov. che suol dirsi per denotare quanto siano rari quei fratelli che si amino di cuore. I diz. italiani hanno soltanto l'orruccio di *fratelli* su più che due flagelli per esprimere che l'odio fra parenti stretti è più fiero d'ogni altro.

Fraddèll bastard. *Fratello naturale*.

Fraddèll de lutt. *Collattaneo*.

Fraddèll frizz o giust. *Fratel germano. Fratello carnale*. Nato da umbi i medesimi genitori.

Vess come duu fradij. *Esser fratelli giurati*.

Fraddèll. *Fratello. Confratello*. Della medesima confraternita.

Fraddèllass. *Affratellarsi*.

Fraddèllaster. *Fratello uterino. Fratello di madre*. — *Fratello di padre e non di madre*, ed anche *Fratello* assolutamente — Opportuna è la distinzione italiana tra le due specie di *fraddèllaster*; ma è difetto della lingua il non avere come noi un nome generico il quale abbracciando queste due specie, dia tosto idea (che tale non la dà l'assoluto *Fratello*) di questa sorta di parentela. Non sarebbe però gran peccato, cred'io, chi usasse *Fratellastro, Sorellastro*, giacchè arricchirebbe la lingua di due voci, sto per dir necessarie, e coniate perfettamente sul gusto delle loro germane *Figliastro e Figliastro*, e colle quali si verrebbe anzi ad avere l'opposto del *Germano* stesso.

Fraddèlln. *Fratellino. Fratelluccio*.

Franganza. *Franginza. Frangranzia. Olessò*.

Fràgia. Scaglia nel ferro.

Fràgil. *Fragile. Frate*.

Fràgilità. *Fragilità. Fratezza*.

Fràgiol-tt o Fràgiolè. *Zufolo. Zusalino*.

Zampogna. Dal fraoc. Flageolet.

Fràgol. v. cont. *Fràgile*.

Fràiter, voce tedesca equivalente a *Sottocaporale*, grado ignoto negli eserciti del cessato Regno d'Italia, ma noto in alcuni Istituti civili italiani, come per es. nello Spedale di Santa Maria Nova a Firenze (*V. Targ. At. Ac. Cim. III, 581*).

Fràjua (che alcuni dicono anche *Formentou negher o Formentia*). *Erba leprina* (Targ. Rag. Agrie. tosc. p. 15). *Grano di Tartaria. Grano saraceno o saracenicio*; e dottrina. *Fagopiro*. Il Zanoh. nel suo *Dis.* chiama anche *Frajna* questa pianta cereale solita coltivarsi nei luoghi montani e detta dai bot. *Polygonum fagopirum*.

Fràjna ha il *V. mil.* per *Célia. Burla* — Dà la frajna. *Dar la borta*.

Fràjnusc dicono verso il Comasco lo Stelo del fagopiro (*la paja de la fràjna*).

Framasson. *Framassone Libero muratore. Framassonaria*. . . La setta dei framassoni. *Frànc. avv. V. Frànch.* (soni).

Frànca. *Assicurare. Francheggiare. Affrancare. Fermare. Assodare*.

Frànca-dent. . . . Assodar entro chechessia, fermare in chechessia.

Frànca-giù. . . . Fermare in chechessia.

Frànca i letter. *Francar le lettere*.

Frànca on livell. *Affrancare un livello o un canone*. Forse dal lat. barbaro *Afranchire* del Ducange.

Francadùra. T. postale. *Francatura*.

Francamènt. *Francamente. Con franchezza*.

Frànccs in la lezion o sim. *Imparare a fondo la lezione o sim.*

Franceschinna o Franzeschilina. *Linguetta? Fischio da Pulcinella* (Baretti *Frusta*). Sp. di fischio, formato per lo più di due pezzettini di latta uniti insieme con un po' di nostro avvoltovi sopra, del quale si servono i burattinaj per alterar la voce secondo gli attori che fanno parlare nelle loro commedie.

Frànch. s. m. *Franco*. Sp. di moneta d'identico valore colla Lira italiana. *V.*

Frànch. add. *Franco. Fermo.*

Del franch. *Per certo. Del sicuro.*

Fass franch. *Impraticchirsi.*

Franch come ona torr. *V. in Torr.*

Stà franch del dent. *V. in Déot.*

Frànch. *Franco* per esente usiamo noi nelle frasi

Franeh de bocca. Esente da spese di cibaria; cibato all'altrui spese.

Franch de cuu. Frase propria de' corrieri, viaggiatori, ecc.; e vale Esente da spese di vettura o cavalcatura per la propria persona.

Frànch per Francón. *V.*

Frànch e Frànca. avv. *Per certo. Di certo. Certo. Certamente. A certo. Al certo. Per lo certo. Chiaramente. Di chiaro. Certanamente. Di certano.*

Franchèzza. *Franehezza. Securtà.*

Franchèzza. *Sfrontatezza. Sfiaciataggine.*

Franciàda verso il Comasco per Masigòtt (macco). *V.*

Franciàmm. v. cont. brianz. *Frantumi.*

Franciùra. v. cont. Grossa pietra, con due maniehi o anche senza, che s'adopera a soppestare le fave e i fagioli da farne fuvata o macco (masigott), o le stiaciate (pannell) da apprestarsi in cibo alle bestie.

Francin. *Camminetto alla franklin* ("hor.). Sp. di esaminetto di moderna fattura, così detto dal nome dell'inventore.

Francolin. *Francolino di monte. Uccello* che è il *Tetrao bonasia* L. — Altri intendono sotto questo nome il *Francolino*, cioè il *Tetrao francolinus* di Gmelin o la *Perdix francolinus* di Latham.

Franeón e Frànch. *Francone* (Nelli *Vecchi rivali* III, 15). *Frontoso. Audace. Ardito. Sfrontato. Sfiaciatto. Frontiero. Temerario.*

Francónna. *Ardita. Frontosa.*

Fràng. v. brianz. *Frangere. Fragnere. Infrangere. Infragnere.* Frang la sua. *Soppestare il sale.* *V. Franciùra.*

Fràngent. *Frangente.*

Fràngin (che anche dicesi Mäsa o Mœùla). *Infrantojo. Fattojo. Frantojo.* Quella macchina in un fattojo (tòrc d'oli), che serve per la macinatura dei semi oleiferi. È quella che i Francesi dicono *Moulin à huile*. Le sue parti sono:

Mœùla o Molazzo. *Macina verticale* =

Fond o Fondell. *Fondo?* = Arborin

o Elhorin o Fus (con polez e piletta e bnssera). *Albero. Fusò. Fusolo* = Staoga o Brase. . . . = Pal o Palin de ferr. *Braccio* = Menant e Servitor o Menant e Regola. . . . = Vas o Pila o Mortee o Pilon. *Pila.*

I Francesi usano anche infragnere le olive con una travetta acaalata per di sotto che chiamano *Détritoir* allorché vogliono spogliarle della polpa seozza romperne il nocciolo.

Frangiùda. *Infrantojata* (Targ. *Viag.*).

Franguèll. *Fringuèllo. Pincione.* Al fem. *Fringuella* (Assetta I. 7). È la *Fringilla coelebs* L., uccello notissimo il cui verso dicesi *Sfringuèllare* — *Spincione* è il fringuèllo non cieco e richiamo di paratajo — *Fà rìoechio. Spincionare* il verso che fu (Cecchi *Prov.* p. 105).

Franguèll montan. *V. Montàn.*

Frantója (che anche dicono Franeióra e Sfrantója). *Maciulla. V. Sfrantója.*

Frantojà. *Maciullare.*

Frantojàda. Colpo di maciulla.

Frànza (con z dolce). *Frangia. Bighero?*

Fà frànza. *Lavorar di frange* — *Sfrangiare. Sfrangiato. Sfrangiatura.*

Guarni de frànza o Mett la frànza. *Frangiare.* Contornare con frangia.

Taccagh o Mettegh la frànza o Fà la frànza. fig. *Fare le frange. Metter di bocca. Fare il comento o l'appendice. Farvi la giuntarella*, come da quel prov. volg. toscano *La novella non è bella se non v'è la giuntarella.*

Frànza (con z dolce). *Penerata. Cerro della tela. V. anche in Sibbi.*

Fà la frànza ai mantin. *Accerrare i tovagliolini* (Pag. *Sordo sat. sentirec.* I, 1).

Frànza (con z dolce). T. de' Tessit. *Incorsatura.* I fili cui si raccomanda l'ordito da avviar la tela.

Frànza (con z dura). *Francia. Gallia.*

Fà pussee che Carl' in Frànza. *V. Carlo.*

Frànzc. *Bighernjo?* *Lavorator di frange.*

Frànzcra. . . . , *Lavoratrice di frange.*

Frànzc. *Franeccse.*

Andà via a la frànzcse. *Partirsi in salutato ospite* (Amer. *Viag.* 47). *Andarsene senza dire a Dio nè al diavolo* (Boce. *Decam.* giorn. VIII, nov. 7). *Partirsi senza dire addio. Partirsi senza addio* (Alleg. p. 255). — *Dare un canto in pagamento.*

Frances de Biella. . . . *Turco da Peretola* (Monig. *Am. e Tac.* III, 5 note). Dicesi per ischerzo a colui che franzeseggia acnza pratica della lingua.

Furia franzesa. *V. in Fùria.*

Fränzès. *Fante, Pellegrino.* Voci di gergo per Pidorechio. I deboli sovrachiatu badano poco al verò nel loro epitetare; si perdono quindi la voce al nostro dialetto. *V. Pìeùgg.*

Fränzèsch. *Francesco.*

Andà sul cavall de san Francesch. *Andare sul caval de' cappuccini* (Pan. *Poet.* I, xxv, 18). *V. anche in Cavall.*

Francesin. *Ad. di Ciòd. V.*

Fränzètta. . . . Breve frangia. Franzett di tend, di tova], di fass e sim. *Pèneri.*

Fränzèttinna. . . . Brevissima frangia.

Fränzón e Fränzónna. . . . Gran frangia.

Fràola, Fraolìna e Fraolòtta. . . . Moglie o figlia di soldato. Dal tedesco *Frau, Fräulein.*

Fräs. *Frase, Locuzione.*

Fräs a un di presso per quel medesimo che Partii *fig. V.*

Frasari. s. m. *Frasario.*

Frasca. *Frasca.*

A la crodada di frasch o di fœuj. *Al cader delle foglie. Allo sfrondarsi degli alberi.* Anche i Francesi dicono *Il s'en ira avec les feuilles* pronosticando il mancar di qualche infermo col cadere dell'autunno.

Frasca de vid. *Pampino. Pampano. Pampana.*

Frasca e palpee hin l'ajutt del crèvelee. *V. in Cervelle.*

O suppa o pan mœuj, se no hin frasch, hin fœuj. *V. in Fœuja.*

Quell di frasch. *V. in Quèll.*

Frasca. . . . Nome di que' cosetti di latta o di carta pesta fatti come una corona di frasche le quali si mettono in lnoo di padellino (*tofin*) sui candellieri da tavolino perchè vi si raccolgono le gocciolature delle candele.

Frasca. *I cont. brianz. intendono con questo nome il ramoscello, la vera Frasca italiana.*

Fraschida. *Frasca.* Insegna da taverna villeressa — Chi non vuol l'osteria lcvì la *frasca.*

Fraschida. *Frascato.* Tetto o pergola di frasche per lo più innanzi alle osterie

di campagna, fatta per comodità di chi vuole star a bere e a mangiare all'aria. *Frascarov.* . . . Nome di que' fasciuoli di fronde che i contadini usano intraporre fra suolo e suolo di certe frutte, e talora anche sovrapporre a' tralci carichi d'uva credendosi così salvarli dalla grandine; usanza son per dire sciocca, chè se grandina il *frascarov* è un paragrando da nulla, e se non grandina è un vero paramaturanza.

Fraschèra. *Cernitojo. V. Crosin sig. 5.*

Fraschètta. *Fraschetta. — Fuscello.*

Fraschètta. *Frasconcino.*

Fraschètta. *Fraschettola. fig. Vanerella.*

Fraschètta. *Fischierella?* (Olin). Specie di fischio da uccellatori.

Fraschètta. . . . Oguuno di que' ramoscelli secchi i quali interpongonsi alle piante leguminose o solanifere, o aggiungosi ai pali da vito per dar campo alle messe di avviticchiarsi e così maritate venire in bella crescenza. Noi dividiamo la famiglia delle *Fraschett* in *Fraschètt* e *Fraschettón*; i Toscani in *Frasche* o *Frasconi*, *Frascatelli*, e *Frascati.*

Fraschètta. T. di Stamp. *Fraschetta.* Tela retto di ferro su cui è appastata una carta con adattati spartimenti la quale va a dare di riscontro sulla forma inchiostrata da stamparsi, acciocchè ciò che nella stampa ha da rimaner bianco non venga macchiato.

Lenguette. *Manopola* — Pont. *Registri.*

Mett a la via la fraschetta. *Montare la fraschetta?* Incollarvi la carta che infinestrata deve lasciar stampare le sole pagine in sui fogli, e unirli al timpano. Il fr. *Monter la frisquette.*

Fraschètta. in genere. *Infrascare* (Gior. Georg. VII, 14, giacchè usa *Infrascatura* in questo senso).

Fraschèttà i vit. *Porre frasconi alle vigne. Porre i cornetti o i cornicelli.* Aggiungere per da capo ai pali sostenitori delle viti un bronconcello non rimondo affinchè i tralci possano salir in alto sui rametti di esso e avviticchiarsi.

Fraschèttin. *Frasca. V. in Frascchètta.*

Fraschèttou. *Frascato.* Ramo più robusto del frascone che si adopera a un egual

uopo. La vite s'accontenta di questo solo appoggio finchè non si pala o si marita coll'olmo. *V.* anche in *Fraschèta*. Una specie di *Fraschetton* è anche il *Cornicello* che la mia Cr. anon. definisce così: Legno lungo circa un braccio che si ficca nella parte superiore della colonna o del broncone per reggere i tralci della vite.

Frascón. fig. *Fraschiere*. *Gàrbola*. *Frasca*.

Frascón o *Frascòu*. *Ad.* di Pömm. *V.*

Fràsia. . . . Specie d'ulivo. *V.* in *Oliva*.

Fràssen. *V.* Nòs matta.

Fràta. *Pizzòcchera*. *Pinzòcchera*. — Le montanare abitanti in *Val Marobia* sopra Dongo e presso Gravedona sul Lago di Como si chiamano *Frate* da quella specie di abito pinzocchresco ch'esse usano per voto fatto dai loro antenati; abito in cui la donuesca gentilezza sa però annestare merletti ed ori se ha i mezzi da ciò. In grao parte esse s'assimigliano alle Pinzocchere palermitane divote di santa Rosalia.

Fràtida. *Fraterla*. Azione da frate.

Fraturia. *Fraterla*(Magliab. in *Pr. fior.*

IV, 1, 106). Complesso di frati.

Fràtisc. *Frataccio*; e talora anche *Frataccione*.

Fràtazz e *Fratazz* longh. T. dei Mur. *Appianatoja*?(Leon Battista Alberti *Archit.* p. 204). Sp. di strumento quadrilungo e di legno con cui si agguaglia ed appiana la calce gettata sul muro. Parmi il lat. *Liaculum* ed il piemont. *Talòcia*.

Fratazzà. T. de' Mur. *Spianare*(Canti carnasc. I, 186). *Piallettare*(Ricci toscano Agg. all'Opera di G. Pozzi *Del V'no, delle sue malattie*, ecc. Firenze, Piat- ti 1816, pag. 48). Appianare coll'appianatoja la calce gettata sul muro.

Fratazzin. T. de' Mur. *Pialletto*(Leon Battista Alberti *Archit.* — **toz.*). *Netta- toja*. Rettangolo di legno con manico orizzontale da tener in mano, e serve come lo sparricco a tenervi la calcina più fina da rintonacare, e particolarmente per ispianarla sul muro.

Fraternà. *Rammanzina*. *Predica*. *Rimbrotto*.

Fraternizà. *Rinfratellarsi*. La nostra è voce che fu di gran moda nel triennio repubblicano che chiuse fra noi il secolo decimottavo, ma fu tosto spenta con quello.

Fràti (1). *Padri di san Giovan di Dio*.

— Le *Fatebenesorelle* sono una specie di religiose dette in Francia *Sorelle bige* o *Figlie della Carità* o *Serve dei poveri infermi*, le quali danno il nome allo Spedale che la veramente illustre contessa Laura Visconti di Modrone vedova Visconti Ciceri con munificenza più che privata ha fatto sorgere anche fra noi.

Fratin. *Fratino*. *Fraticello*. *Fraticino*.

Fratin, che alcuni dicono anche *Gianin* o *Giàna* o *Zanin*. *Gorgoglione*. *Tonchio*. *Pinzaccio*. Specie di baco o insetto che infesta i legumi e il grano e li buca, ed è il *Carcudio granarius* L. — *Intonchiare* diccsi dei grani o legumi che si guastano a motivo di tali insetti.

Fratin chiamano in alcune parti del contado l'uccello detto *Riottin*. *V.*

Fratinna. . . . Sp. di bicchierino da sorbetti.

Fratinna per Boarina. *V.*

Fratinna (che anche diccsi *Moneghinna*).

Cincia bigia. Il *Parus palustris* L.

Fratinna. *Ad.* di Scala. *V.*

Fràtèc e *Fràtèccio*. *Fràtotto*. *Fràtoccio*.

Fràtòcol. *Monacello*.

Fràtòn. *Fràtone*. *Gran frate*.

Fràtt. v. ant. *Ollimo*. *Squisito*. *Eccellente*.

Fràzida. T. aritm. *Frazione*. *Rotto*. *Fra- zion* urduaria, decimal, propria, impropria, apparenta, mista. *Frazion* volgare, decimale, genuina, spuria, apparente, mista.

Frazionàri. Di frazione.

Frazionètta. . . . Picciola frazione che ha numeratore e denominator semplice.

Frecass. *Fracasso*. *Romore*. *Strépio*.

Fà *frecass*. *Furfaccasso*(Zanob. *Diz.*).

Diccsi di cose o persone che levino gran romore di sé. (Trénta,

Fà on *frecass* del trenta pari. *V.* in

Vess minga sto *frecass*. fr. cont.

brianz. *Non esservene fracasso*, cioè non esservene quantità grande.

Vun l'è nissun, duu l'è on spass, e trii l'è on *frecass*. *V.* in Vùn.

Frecassèri. *Fracassio*.

Frecè. *V.* *Frègg*.

Frèga(Vess in). *Essere* o *Andare in frega* o in *fregola* del pesce.

Frèga de legnad ecc. *V.* in *Frèch*.

Frègà. *Fregare*. *Sfregare*. *Strofinare*. *Stropicciare*.

E frega che te frega. *Stropiccia ristropiccia* (Magal. *Let. scient.* 1, 224).

Fregà adasi o a pian. *Soffregare*, *Sfregacciare*. *Fregacciolare*.

Fregà con la sabbia. *Arrenare*.

Fregà-giò. . . . Fregare a di lungo.

Fregà-via. . . . Ripulire fregando.

Fregà inemma. *Confricare*.

Fregà i pee. *Scalpicciare*. *Scalpitare*. Lo stropiecio de' piedi.

Fregà la culdera. T. di Tintori. *Lenare*. *Accennare*.

Fregà la ena al diavol. *Liseiar la coda al diavolo*. Gettar la fatica con uno.

Fregass adree a vun. *Soffregarsi ad alcuno o intorno a uno*. *Fare delle fregagioni ad uno*. *Fregarsi attorno ad alcuno*.

Fregass come fa i asen tra de lor. fig. . . . Lodarsi a vieenda; lodare per esser lodato.

Fregass i man. *F. in Mân*.

Fregass i œneç del sogn. *Stropicciarsi gli occhi*.

Fregass i œnce eont i seigoll. . . .

Piagnere artatamente. (*ciare*).

Tornà a fregà. *Rifregare*. *Ristropic-fregia*. *Fregato*.

Fregàda. *Fregagione*. *Fregamento*. *Fregatura* - *Fregata* ne' diz. ital. è voce mar.

Fregadinna. *Fregacioncella*. *Fregatina*.

Dim. di *Fregagione*.

Fregandèsch. Voce usata nel dettato.

Mandà a Freganeseh. *Mandare a Legnaja o a Busteto*. *Bastonare*.

Fregatùce. *F. in Did*. (*dara*).

Frègg o Frècc. s. m. *Il freddo*. *La fred-*

Andà-via el nas del fregg, *Gelà via i did di pee del fregg, o simili*. *Morirsi di freddo*. *Avere gran freddo al naso, a' piedi e simili*.

A sant'Andreja monta el fregg in eardega, o vero come dicono i Brianzoli A sant'Andreja el fregg te nega.

. . . . Prov. assai comune fra noi, denotante che all'entrar del diecembre il freddo incomincia a far le sue prove.

Caseià-via el fregg. *Scacciar il freddo*.

El fregg e el eold le mangia minga el löff. *Né caldo né gielo non rimane mai in cielo* (Mon. 171). *F. anche in Löff*.

Fà fregg. *Affreddare*. *Far freddo*.

Impresari del fregg. *Freddoloso*. *F. Sgencé*.

I prima fregg o I fregg suura de temp. *I freddi primaticci* (Gelli *Errori* III, 3).

L'è pœù minga nanmò sto fregg. *Non sono ancora gli stridori. E non si fusciano ancora i melaraneì*.

Mett fregg. *Far rabbrivire*.

Molà el fregg. *Addolcire*. *Addolcare*. *Partirsi o Dileguarsi il freddo*.

No fà nè fregg nè eold. . . . Essere un tempo dolee.

No fà nè fregg nè eold. fig. *Non importare. Non calere*. Il Petrarea disse in questo senso *Nò dentro sento nè di suor gran caldo*.

On poo fregg. *Freddiccio*.

Re del fregg. Così chiamano alcuni quell'uccellino che comunemente diciamo Rìottin. *F.*

Frègg o Frècc. add. *Freddo*.

Avè o No avè fregg i pee. *F. in Pè*.

Dalla freggia. . . . Mostrare indifferenza. *F. in Dà*. Il *Baùre froid* de' Fr.

Fà fregg on eapon, on polin, on piatt. *Far repulisti*. Mangiarsi tutto un eapone o un tacchino, divorarsi tutta una pietanza.

Fà fregg vun. *Freddare uno*. *Mandar uno in pellicceria o al rezzo o a patrasso*. *Porre o Posare uno sulle lastre*. *Annazzarlo*.

Fà ona robba freggia freggia. *Far checchessia o Riuscire checchessia col l'acqua fredda*, cioè di poco valore (Guicciard. nelle Opere del Machiavelli IX, 168).

Fà vegul fregg o Mett fregg. *Far fremere chi vede* (Fag. *Rime* III, 119). *Far ribrezzo*.

Fregg come on biss. *Gelato da quanto un marmo*. *Freddissimo*. *Freddo come ghiaccio*. — *Froid comme glace* dicono anche i Francesi.

Fregg freggisc. Voce superlat. eont. *Freddissimo*.

Lassà minga vegni fregg. *Non lasciar freddare una cosa*. Farla subito, farla in sui primi eslori.

Lilò lila l'ha fregg i pee. *F. in Pè*. Riev vun fregg fregg. *Fare un'accoglienza diacciata* (Fag. *Marito alla moda* II, 6).

Sentiss a vegni fregg. *Rabbrivire*. *Rabbrivire*.

Tœulla freggia. *Ninnaarsela* (Monig. Tac. ed am. I, 21). *Pigliarsela consolata.* (megh.)

Vess fregg de stomegh. *V. in Stò.*
Vess on'anima freggia. *Parere il freddo e la malinconia del mondo* (Vas. pag. 806).

Umor fregg. *V. in Umor.*

Freggée. *Freddoloso. Freddoso. V. Sgençe.*
Freggée dicono i Brianz. *per Frigée. V.*
Freggiament. *Freddamente.*

Freggiòn o Fregg de can. *Gelone. Freddo che pela. Freddo strinato o aspro o pungente. Stridori di freddo.*

Fregglse. *V. in Fregg.*

Freggiùr. . . . Indozze, reumatismi, flussioni per cui intristisce tutta la persona. Diconsi anche *Galton*, e sono lo stesso che *Umor-fregg. V.*

Freggiùra. *Freddo. Freddura.*

San Lorenz la gran caldura, san Vincenz la gran freggiura; vunua e l'oltra pochè la dura. *V. in Vincenz.*
Freggiùra. *Freddura. Caricatura.*

Freggh. s. f. pl. *Fregagioni. Freghe.* Quella fregatura o conficazione che si fa sul corpo ad alcuno per guarirlo di reumi, dolori, e simili.

Fregghetta. *Fregagioncella. Una piacevole fregagione.*

Fregghirèu. *Ad. di Pèss. V.*

Fregio. . . . Gl' intagliatori in legno chiamano così quell'ornato d'intaglio che intendono alligare nel vero fregio architravale, per opposizione agli ornati da porsi in altre parti di lavoro che chiamano *Guarnizion. V.*

Fregòi dicono sui monti di Nava per Fregùj (miccino).

Fregòn. *Canavaccio.* Pezzo di panno grossetto col quale si asciugano le mani, si spolvera, ecc.

Fregón. T. de' Mattonai. *Orso.* Arnese con cui si ripuliscono i pavimenti sudici, e si lisciano i marmati (*i pavimenti a scajuela*).

Fregòtt. *Subizzo. Diluvio. Nugolo. Mercato.* Gran quantità.

Fregòtt per Fràchè. *V.*

Freguén. } *Frequente. - Frequenza.* Da Freguénza. } noi queste voci si usano soltanto nel sig. medico relativo ai polsi.

Fregùj. s. m. *Un poco. Alquanto. Miccino. Un miccino. Alcuu pocu. Alcuua cosa.*

Ogni freguj. Ogni momento. Ogni istante. *Ad ogni tratto. Botto botto. Lolo. Spessissimo.*

Fregùja. *Briciola. Bricia. Minùzzolo. Micca.* Andà tutt a freguj. *Andare in minuzzoli. Sminuzzolarsi.*

Fass a freguj per fa servizj o per vun. *Mettersi per sedile di botte per uno (Nelli Vecch. Riv. II, 14). Spogliarsi in farsetto per far servizio. Spararsi per alcuno.*

Ficcu e puj tœujen-sà tutt i freguj. *V. in Pùj.*

Mantegn a freguj de bescottin. fig. *Tenere in grasso. Dar latte di gallina. Tenere in panciolla. Nudrir lautamente.*

Shatt-giò i freguj de la tovaja. *Scotere in terra i minuzzoli avanzati sopra la tovaglia (Pr. fior. IV, III, 72).*

Sentiss a andà el cœur a freguj. *V. in Cœur.*

Fregùja. *Rosume. Rosura.*

Freguln. *Miccino. Pocolino.*

Aveghen nanch on freguin. *Non aver filo o fiore di checchessia.*

Freguinin. *Tantinetto (Guadag. Poes. I, 102). Micolino. Pocolino.*

Freguinna. *Briciolina. Dim. di Briciola.*

Frèsc. *Ad. di Pàsta (di cacio). V.*

Frèsc. *Ad. di Vàcea. V.*

Frèsch. s. m. *Fresco.*

Avè in fresch quejcossa. . . . Aver checchessia pronto a suo desio. El gh'ha in fresch la sposa. *Ha di già la fidanzata.*

Giappà el fresch. *Prendere il fresco.*

Mett in fresch. . . . Mettere in acqua fresca il vino, le decozioni, ecc.

Pitturà a fresch, Pittor a fresch. *V. in Pitturà e Pittor.*

Si domanmatinna sul fresch. *Domani! cioè nou mai.*

Frèsch. ad. *Fresco.*

Fresch come ona rœusa o come on œuv o come ona gioncada. *Fresco qual rosa.*

Giugà a fresch i pomm brugnœu. *V. in Brugnœu.*

Se no te gh'et olter, te stee fresch anch ti. *Se non hai altri moccoli, credo tu vogli andare a letto al bujo (Fag. Non bisogna in amor correre a furia I, 9).*

Stà fresch (o Stà fresch come el butter stantù o Stà fresch in di pattij).

È simile all'altro *Stà fisegh. V.*. *Star fresco* come un *infrescatojo*. (cè.

Stoo fresch. Io sto fresco. Gran mer- Fresch. ad. Fresco. Recente. Gfay fresch, Pan fresch e sim. Uovo fresco, Pan fresco e sim.

Fresch de malattia. Convalescente.

Fresch di studi. Fresco degli studi (Fag. Ing. lod. I, 12 — Pan. Poet. I, XII, 15).

Ve la cuntri fresca fresca. . . .

Ve la uarro novellina novellina.

Fresch. add. Fresco della persona. Di bella età; cont. Fresco; vezzegg.

Frescoccio. Arzillo. Rubesto. Rovizzolo.

Freschin. } Freschetto. Dim. di Fresco.
Freschinett. }

Fressacurr. T. de' Macell. . . . Quella grassia che attornia il cuore nelle bestie macellate.

Fressacurr(altrò). . . . Il complesso di quelle pellacce che avvicinano la corona del cuore nelle bestie macellate.

Fressàmm. Rottame.

Fressàmm e Frissàmm. Frattaglie. Minutaglie. Le interiora nelle bestie macellate che anche i Fr. dicono *Fressure*.

Fretàzz, Fretazzin, Fretazzà, ecc. per Fratazz, Fratazzin, Fratazzà, ecc. V.

Fricandò. T. de' Cuoc. Bruciola. La nostra è voce pretta francese.

Fricassè. T. de' Cuoc. Fricassee. Specie di vivanda nota, così detta dal francese.

Fricca. Cavalletta.

Fà la fricca a vun. Farla di bolca.

Friccàlla o Fàlla o Fraccàlla o Ficcàlla. Fiecarla. Cignerla. Accoccarla. Sonarla. Attaccarla. Piantarla. Calarla. Appiccarla. Fare a chiechessia qualche danno o dispiacere o beffa.

Fricco(Giugà al). V. Giugà a la mora in Mòra.

Fricò. Curpiccio. Zombamento. Rifrusto.

Dà el fricò. Dar la mancia(Pan. Poet. II, XIV, 18). Far le freghe ad uno ironico(Zanob. Diz). Darne ad alcuno per uno pasto(Sacchetti Nov. 115).

Tœù-sù el fricò. Toccarne.

Frigée(che altri dicono Fregée). Bâgola. Il frutto del bagolaro(*Lotus excelsa* L.)

Frigée per Sgenée(freddoloso). V.

Frigg. Friggere.

Fà frigg. Friggere. V. Rosti.

l'ol. II.

*Frigna. Lamentone(*tosc.). Pigolone.* Così chiamasi una persona rincresciosa e che sempre si lagni o mostri aver bisogno di mille cose.

Fà la frigna. Fare il dinoccolato. Ch'el faga minga la frigna a dinn che l'è debol. *Nè faccia il dinoccolato col dire ch'è debote(Redi).*

Frignà. Nicchiare. Miagolare. Friggere. Il rammaricarsi che fanno i fanciullini quando desiderano chechessia.

*Frignà. Frignarci(*pis.). Fignolare. Essere infrigno.* Dicesi di chi per malattia si rammarichi - *Nicchiare* è proprio delle donne quando son vicine al parto.

Frignàda. } Friggibuchi. Certo ram-
Frignadàra. } marichio che sogliono

Frignaria. } fare le persone cagio-
nose e infernuce — Si suole anche

prendere per Lesio. Lesiosità.

Frignèta e Frignin. Dim. di Frigna. V.

Frignòcola. Cavalletta.

Fà la frignòcola. . . . I Sardi chiamano *Fregnòculu* o *Fragnòculu* il saltimbanco, il ciurmatores, il giocator di mauo; e siccome questo suol esser l'omo dalle *frignòcole* per eccellenza, così noi ne ritraemmo la voce.

Frignón. Pigolone. Lamentone. Suol dirsi di chi sempre si lamenta.

Frignónna. Pigolona? Madonna tencrina che si slombava a tirare un pcto.

Frin frin. Ziro ziro(Pananti Poeta I, II, 8). Voci irridenti il suono del violino.

Fris. Fregio. V. Sfris.

Fris. Fregio. Il francese *Frise*.

Fris. T. d'Archit. Fregio. Zofforo, e in gener. Fregi(Targ. At. Ac. Cm. I, 118).

Fris. T. degli Stamp. Fregio. Ornato con cui si rigirano le pagine di frontispizio, coperta e simili.

Fris. T. de' Car. Cerchio del mozzo d'una ruota(Alb. bass. in Frette).

Fris (In). Rasente. A pcto. Per es. In frisa al Navigli. *A pcto* o *A livello del Naviglio* — Mett in frisa. *Allivellare.* Per es. Mett in frisa la rosgia ou rousgin.

Allivellare il gorello alla gora. *Frisa. . . .* Sp. di nastro di filaticcio e seta. Corrisponde al fr. *Ruban de Boulogne* o *Fleuret*, cd all'ingl. *Ferret-ribbon*.

Dugh de frisa. Mettersi coll' arco dell' osso. Menar le mani come i berrettai.

Dagh de frisa parl. di campane.
Sbottagliare. Fare scampanio.

Guarda che bella frisa! ... Dicesi a' nanerottoli per burlarli copertamente del loro difetto corporale.

Frison per Sfrison. V.

Frison che varj Verbanensi chiamano S'ciappagiand. Frisone. Frosone. Frusone. L'uccello *Loxia coccythraustes* L.

Frispola. v. a. Scintilla. F. Lughèra.

Frissamm o Fressamm. Bottame.

Fritada. Frittata. V. Fetàda.

Fritada a la Certosinna. ... Frittata montata; l'Omelette soufflée dei Fr.

Fritada cont el salamin o rognosa. Frittata in zoccoli.

Fritada cont i erb amar. ... Fritata regalata coll'erba santamaria.

Fritada cont i scigoli. Frittata con le cipolle (Alleg. Gg.). Pesce d'uovo con le cipolle (ivi). La proveuz. Meissouniero.

Ona voltadonna de fritada. iron. Una rivoltura di frittata. V. in Voltadonna.

Tè-a-ta fatta la frittata. r a ta fritata (Nelli l'ecchi rivali III, 22). Abiam fritto. Ella è fritta.

Fritada. fig. ... Scempiata, baggianata.

Fritada. in gergo. ... Aborto.

Fritola. Frittella.

Fritura (che i più idioti dicono anche Frutùra). Frittura. Fritto.

Fà in fritura o Fà-giò in fritura.

Friggere. Cucinare fritto.

Fritura croccché. ... Fritto di ear-ni trite impanate e cotte nello strutto.

Fritura de coradella. Pasto fritto. Polmon fritto.

Fritura de latt o de panera. Fritelle di crema (Cuoco maceratese).

Fritura de pess, de gamber, de raun. Pesce fritto, Granchi fritti, Rane fritte.

Fritura de pomm de terra, de scigoll. Patate fritte, Cipolle fritte.

Fritura de pomm, de persceg, de zuccheb. Fritto di mele, di pesche, di zucchette.

Fritura de fidegh, de vitell, de manz. Frittura di fegato, Frittura di fegato di vitello, di fegato di manzo.

Fritura de zinivella o de laeett.

*Fritto di cervella o d'animelle; e col.**

Frittura bianca (Nelli Suoc. e Nuor. I, 4).

Frittura mista. Fritto di polmone e fegato, o di cervella e fegato, e sim.

Fritura piccada o picchè. ... Fritto di vitella lardellata.

Vess dolz de fritura. V. in Fidegh. Friturlinna. ... Un legger fritto; due bocconcini di fritto; un pochin di frittura.

Frizión. Fregagione.

Frizzant. Frizzante. Aria frizzante. Bressa.

Fröld. v. idraulica che sentesi verso il Po e il Ticino. Dipa a picco. Soggrottatura. L'Alb. enc. registra anehe Frolodo.

Fröll. Fritto. Frollo - Pasta frolla. V. Pasta.

Frollà. Frollare - Frullare.

Frollàda. Frolladonna. Frullata. Frullatina.

Frollin. Frullino.

Fron frón (Fà). Tornire. Far le fusa (Pan. Poet. II, xiv, 24). Dieci del gatto.

Frönt. Fronte a. m. e f.

A front de tutt quest. Malgrado o A malgrado di tutto ciò.

Ciappà de front. Prendere le cose di petto (Pan. Viag. Barb. I, 56). (porsi).

Fà front. Far o Mostrar fronte. Op- Fà front ai sò impegn. ... Soddisfare a' proprj debiti.

Stà a front. Fronteggiare. Stare affrontato.

Frontà. Affrontare. Affacciare. Fare affronto o sopruso - Raffrontare.

Frontàa. Frontale. Quella parte della briglia per cui passano sopraccapo, aguanee e soggolo.

Frontal-bianch. Cometa. Quella macchia che è in alcuni cavalli dalle orecchie alle labbra, larga da capo e appuntata da piè. Il cavallo così macchiato noi chiamiamo Cavall che bev in bianch.

Frontalètt. Frontale. Quell'ornato che sta di faccia alla tastiera de' pianforti.

Frontalln. Corona. Gocciolatojo. Una delle parti del cornicione architettonico.

Frontespizzi. Frontispizio. Frontespicio. Frontespizzi mort. T. di Stamp. e de' Lib. Antiporta (Gamba Serie de' testi di lingua e altri bibliografi). Pagina

che si suol anteporre al frontispizio dei libri, con un cenno brevissimo del frontispizio stesso. Corrisponde al francese Fausse-page o Faux-titre o Avant-titre, ed al tedesco Schmutzitel.

On bell frontespizzi. fig. Bella cera.

Frontespizzi. Voce che usano i nostri muratori, scarpellini, ecc. per indicare ciò che gli architetti dicono Tim-

Frontin. Fronticina.

(pano.

Frontin. *Finta?* *Fintino* (Zanob. Diz.). *Capinascente?* Specie di parrucchino che ricopre solo il sinciput, cioè la parte anteriore del capo, e che i Fr. chiamano volg. *Faux-loupet*.

Frontista. *Frontista.* Possessore *frontista*.
Frontinna. *Frontone.* Accresc. di *Fronte*.
Fróna e Fróssina. T. di Pescat. *Fidcina*.
Pettinella. Ordigno di ferro che è una specie di forca con molte punte, ciascuna delle quali ha una barbuccia a guisa di freccia, e serve a cacciare i pesci che vengono alla superficie dell'acqua. Talora è soltanto un legno con da capo un ferro auncinato, e s'usa di notte con chiaror di fuoco allo stesso fine.

Fróttola. *Baja.* V. *Lappa* e *Balla* fig.
 Dà d'intend di *frotol*. *Piantare o Ficar carote*.

Frúst. s. m. v. cont. dell' *Alto* Mil. per *Diarea*. V.

Frúst. ad. *Ligoro.* *Frusto*.
Zila frusta. V. in *Zila*.

Frústa. *Frusta.* *Ferza.* *Sfersa*.
Mauegb. Manico = Pontal. *Puntale* = Vera. *Napecella* = Anell. *Anello* o *Gassa* = *Strasorain* o *Covin*. *Scuriatello*.
Mozone. *Frustino*.

Frustù. *Frustare.* *Sferzare*.
Frustà. *Frustare.* *Logorare.* *Consumare*.
Frustàn. *Frustato* — *Bifrustato*.
Frustàn. *Logorato.* *Consumato*.

Frustàda. . . . Colpo di frusta.
Frustàda. . . . Logoramento, logoratura.
Frustadlnna. . . . Legger colpo di frusta.
Frustadlnna. . . . Un po' di logoratura.
 Per ea. I *camis nouv* fin che no se gh'è daa ona *frustadlnna* fun on poo maa a la pell. *Le camice finchè le non sono alquanto usate sempre incomodano la pelle con quel rozzo che s'hanno*.

Frustadlura. *Logoratura*.
Frustascègn. *Straccasèdie* (Fag. Mar. alla moda II, 7) — *Frustamattoni* — *Scladabanchi*.

Frustée. *Fabbriator di sferze*.

Frustin. *Frustino*.

Frustón. *Frustone*.

Frút. s. m. *Albero pomifero o fruttifero*.
Pianta fruttifera, ed anche assolutamente *Frutto* per pianta da frutto come nell' *indovinello* del Gior. agr.

tosc. (IV, 251) *I frutti sono carichi di fiori* — Il nome collettivo di *Frutti* è *Fruttami* (Targ. Viag. III, 311).

A frut. *Fruttato* (Targ. Viag. III, 309).
Teren a frut. *Terreno fruttato* (ivi).

Frút. *Frutto.* V. in *Frùta*.

Fioretton d'on frut. *Frutto sfoggiato*.

Frut de mar. V. in *Mär*.

Sorbett de frut. V. in *Sorbètt*.

Zucch e melon ogni frut a la sua stagion. fig. . . . Proverbio che suol dirsi per denotare che ogni età dell'uomo ha certe proprie abitudini le quali quando sono di stagione sono comportabili, e non così quando le vengono fuor della volta loro.

Frút. T. di *Confett*. . . . *Dolci in figura di frutti coloriti col dragante o regalati di rosolio*.

Frut candii. *Frutte candite o acconce*.

Frùta. V. *Frùtta*.

Fruth. *Fruttare.* *Fruttificare*.

Frutéra. *Fruttiera*.

Frùtta o Frùta. *Frutte.* *Frutti*.

Frutta che sta lì. *Frutti serbatoi o che bastano.* *Frutte serbatoje o serbevoli o serbabili*.

Frutta con dent la camola o el can. *Frutte intonchiate o gorgogliate*.

Frutta cotta. *Frutti cotti* (Redi Op. VI, 132) — *Fruttata* diconsi le frutte cotte e intrise.

Frutta d'estaa. *Frutte da estate* (Gior. Geor. IV, 116).

Frutta d'inverna. *Frutte da inverno* (id. ivi).

Frutta fada seccà o Frutta secca. *Seccumi*.

Frutta giuleppada. *Frutte giulebbate*.

Frutta in conserva. *Frutte acconce o riconce o confettate o in composta*.

Frutta moscatella. *Frutte moscadelle* — *F. mezze o ammesse o ammessate*.

Frutta nibbiada. *Frutte afate o annebbiate o afatuzze o tristanzuole o arrabbiate*.

Frutta passada. *Frutte mezze*.

Frutta pelosa. *Frutte vellose o villose*.

Frutta tardida. *Frutte serotini o serotine*.

Frutta temporida. *Frutte precoci o primaticce*.

Frutta verda o zerbera. *Frutte abbozzate o acerbe*.

On poo de frutta. *Certe frutterelle* (Pr. fior. IV, III, 43).

Tòu per frutta. *fig. Aver come frutta di poi levata la mensa* (Amer. Vesp. I'ag. 65).

Vess a la frutta. *fig. Esser al verde. Esser condotto al verde o al basso, cioè all'estremo, al fine.*

Fruttl. *Fruttare. Fruttare. Fruttificare. Fruttiròu. Fruttajuolo. Venditor di frutta. Fruttiròula. Fruttajuola.*
Fùga. *Fuga.*

Brazz de fuga. *Braccia andanti?* (Gior. agr. VI, 274). *V. in Bràzz.*

Dà la fuga. *Incacciare. Incalzare. Incalzare. Fugare. Dar la caccia. Metter in fuga* — *E fig. Dar la caccia* (Castigl. Cortig.), cioè Corbellare altrui più o men copertamente per dare un po' di crucio. *V. in Vogh.*

De fuga. *Andante. Trenta brazza de fuga. Trenta braccia andanti.*

Fuga de stanz. *Fuga o Riscontro di stanze.*

Portà ben la fuga. *Reggere la celia.*
Fùga. T. de' Mugn. *Risciacquatojo. Canale per cui i mugnai danno la via all'acqua quando non vogliono macinare.*
Fùga. T. music. *Fuga. Riditta. Conseguenza. Imitazione. Nella Fuga si osservano Tema o Soggetto o Proposta o Guida o Antecedente; Risposta o Conseguente; Contrassoggetto; Riper-
cussione; Episodj; e talora Stretta — Delle Fughe altre diconsi Fughe rigorose, altre libere, altre doppie, altre ricercate, altre a tre o quattro soggetti, altre alla seconda, terza o sesta, altre Fughe contrarie, altre Fughe contrarie rovesce, altre Fughe sciolte, ecc. ecc. (Estr. dal Diz. mus.)*

Fugón. I nostri idraulici chiamano così i riseiacquatoi assai grandi (*V. Fùga T. de' Mugnai più sopra.*); per es. *El Fugon de la Torr de l'Imperator*, scariatojo presso al Boechello della Vettabbia in Porta Ticinese.

Fùlmen che più com. diciamo Sajeña. *V.*

A fulmen. *A folate. A fulmini.*

Fulminant. s. m. Nome de' zolfanelli fosforici accendentisi per attrito.

Fulminant. *Ad. di Dòlz e Capsùll. V.*

Fulminèri. *Fulmine di gente o sim.*

Fùma. s. f. *Pipa. F. Pippa.*

Fumà. *Fumare. Fummare. Mandar fumo. Far fumo.*

Camin che fuma. *Cammino fumoso.*
Fumà come on caldar. *Fumare il fumajol della testa;* e lo sogliam dire di chi sudatissimo abbia il capo che fumiehi.

Fumagh l'anima. Essere squisito, ottimo, avvistato, di grande appariseenza nel sno genere.

Fumà per Pipà. *V.*

Fumàda e Fumadlana per Pipàda e Pipadinna. *V.*

Fumadàzza. } *Accr. di Fumàda. V. in Fumadonna. } Pipàda.*

Fumadór. *Fumatore* (Guadag. Poes. II, 186 — Poem. aut. pis.). Chi fuma tabacco.

Fumadóra. Donna che fumi tabacco o per medicine o per espricio.

Fumàna. v. cont. dell'Alto Mil. *Fummo. Nebbione.*

Fumée e Fuméri. *Quantità di fumo. Gran fumo;* e talora *Fumo denso, oscuro, negro, crasso, grave.*

Fumént. *Fomento. Fomenta.*

Fuméri. *V. Fumée.*

Fumista. Chi fa professione di accomodare i cammini per modo che non mandino fumo nelle stanze. *Dal fr. Fumiste.*

Fumm. *Fumo. Fummo.*

Andà in fumm (*che nel contado dicono anche Andà-sù per i broech*). *fig. Andare o Convertirsi o Risolversi in fumo. Svanire — Andare a Scio.*

El fumm el va odree si leccard. *Il fumo va al più bello* (**fior. — Monos. pag. 100*).

El fumm l'impieniss minga la panscia. *Manco fumo e più brace. Meno onori e più modi.*

Fà fumm. *Fumare.*

Fà fumm i candir. Lo diciamo pronostico di pioggia vicina.

L'è on camin che fa fumm. *È cammino che manda fumo in istanza; e scherz. È cammino maestro di far l'arme de' Pucci* (Doni Zucca, p. 159 verso).

Levà el fumm a on camin. Fuggistare un cammino per modo che non mandi fumo nella stanza in cui trovasi.

Menestra rescoldada la sa de fumm.
F. in Menestra.

Pati el fumm. . . . Mandar fummo
fuor del canale destinato. Sto camin
el patiss el fumm; Sta cusinna la pa-
tiss el fumm. Questo cammino manda
fumo in istanza. In questa cucina il
cammino fumica male.

Robba che sa de fumm. Fummo.

Teng a fumm de candira, de lu-
cerna, o sim. Affumare col lume della
candela o della lucerna o sim.

Vedè vun come el fumm ai œnecc.
Non poter patire alcuno. Averlo a no-
ja, non lo poter vedere.

Fùmm. fig. Fumo. Fummo. Altezza. F.
Aria fig.

Avegh del fumm o de l'aria. Stare
in aria (Pan. Poet. I, xxxviii, 4). Es-
ser fumoso, cioè altiero.

Avegh pussee fumm che rost. fig.
Aver molto fumo e poco arrosto.

Fùmm. Fumajolo. Legnuzzo o Carbone
mal cotto che, per non essere inte-
ramente affocato, tra l'altre bracc fa
fumo. Per es. In quella brasera gh'è on
fumm. In quel braciore è un fumajolo.

Fumm de ras. Negro fumo. Nero di fumo.
Funeral(i). Il funerale.

Fùria. Furia.

A furia de dance, e sim. A furia
o A forza di danari e sim.

Andà de furia. Andare a furia o
in furia o precipitosamente.

Andà in di furi o Dà in di furi.
Andare in furia o sulle furie. Dare
nelle o sulle furie.

De furia. Furiosamente. Furiamente.
Infuriatamente.

Fà i robb de furia. Affoltarsi.

Furia franzesa. Furia franzese (Mo-
nos. pag. 358). Furiaccia.

Parl ona Furia. Simigliar ona Furia.

Vess in di furi. Furibondare. Fu-
riare. Infuriare. Esser furente.

Vess in furia e cavalier . . . Dicesi
allorchè i bachi da seta, dopo d'aver
dormito in su la grossa (de la quar-
ta), sono voracissimi e tutti intenti
a prepararsi pel bozzolo.

Fùria (a donna). Demone incarnato. Fu-
ria. Arpia. Draga. Donna serpentosa.

Fùria. Fonda. In agost gh'è la furia di
melon. In agosto suol essere la fonda

dei poponi. È da notarsi che questa
frase usiamo in città quasi esclusiva-
mente pei poponi; e siccome essa è
bergamasca, e il più e il meglio di
tali frutti suol venire a noi da Cara-
vaggio, paese del Bergamasco, rosì
è facile che di là ci sia stata portata
insieme colla derrata anche la frase.
In Brianza in vece estendono la voce
anche ad altri oggetti, e dicono Fu-
ria di dord, di perseggh, di verza, ecc.
Furia o Folata di tordi, di pesche, ecc.

Fùria de la gent. Calca. Pressa. Furia.
Fùria o Filettón. . . . Sega manicata la
quale si adopera per segare quelle
assi che superano di larghezza il te-
lajo delle seghe ordinarie. La Briffe
dei Francesi.

Furièta. Furiòsetto. Ardentello. Arden-
tello.

Furièta de la costa. Sega da volgere?
(del Baldinucci). Sega che risalta;
forse la *Seie à chevilles* dei Francesi.
Furièta senza costa. . . . Picciola sega
manicata che però non risalta.

Furiós. Furioso. = Furibondo. Furente,
Furiosón. Furiosissimo.

Furóncol. Furiuncolo. Fignolo. Ciccione.
Furór. Furore.

A furor de popol. A furia o grida
di popolo.

Fà furor o furori, e per isch. Fà fu-
roncol. Far furore (*fior.). Far fana-
tismo o romore?

Furor nterin. Ninfomania.

On furor de gent. Un fulmin di gente.
Furugàda. } Parapiglia. Serra serra.
Furugòzz. } Chiasso. Romore. Forse
dal sicil. Furgata, cioè Furiata.

Fùs. Fusò; al pl. I fusi e Le fusa. Ar-
nesetto sul quale si viene avvolgendo
il filo di mano in mano che si sco-
nocechia. Le suc parti sono:

Botta. Bottaccio? (l'entasi, il ven-
tre del fuso) = Ponta. Funta = Còc-
cora. Cocca.

Andà adree comè la matta al fus
o Vess come la rocca e el fus. Es-
ser come la chiave e il materozzolo.
Essere pane e cacio.

Andà in preson drizz come on fus.
Andarne al bargello ripiegato ripiegato.

Drizz come on fus. Affusolato. Di-
filato. Diritto diritto come un fuso.

L'è andaa-sù drizz come on fus. *Sall affusolato*. L'è vegnau-via drizz come on fus. *Se ne venne difilato*.

Fà-giò i fus. *Annapare. Inaspere*. Dalle fusa cavare il filo in sull'aspo e ammatassarlo.

Fà-giò i fus. *fig. Fare lo spiano*.

Fà-giò i fus. *fig. Fare come le campane di san Rufello*.

Fà-sù la guggiada sul fus. *Avvolgere il passo del filato al fuso*.

Firann on fus. *fig. . . . Fare un soprammano, una cavalletta, una soverchierla*.

Fus de coccora o Fus de torg. . . .

Quel fuso che ha la cocca non rimessa, ma in sè stesso.

Fus de firà. *Fuso da filare*.

Marz duu fus scurs, Avril on fus gentil, Masg el coo sul piumasc. . . . Così dicono i nostri contadini, e specialmente nell'Alto Milanese, per indicare come all'aprirsi della stagione venga via via scemando sin che finisce affatto il lavoro della conocchia solito farsi nelle ore notturne.

Fùs. T. d'Agr. *Filtone*. Lo stesso che Madrón. *V.*

Fùs. T. di Stamp. *Fuso* (*tosc. — Zanob. Diz.). Fregio in figura di fuso, o liscio o lavorato che sia, il quale serve o a separar titoli e capitoli, o per fregiuzzo finale.

Fùs. *Gnastada*? Spezie di bottiglia così detta fra noi dalla sua forma, e serve per lo più a tennervi entro conserve, decotti, o piante bulbifere da averne precocità di fiori.

Fùs. Quell'asta che porta ogni roccetto nel filatojo da seta.

Fùs e Giugà al fus dicono in alcune parti dell'Alto Mil. per quello che noi diciamo Giugà a la rella o a la lippa. *V. in Rella*.

Fùs de capieu. *V. in Capieuè*.

Fùsa. *Fòndita*. *Fusione*? Quel tanto oro o argento o sim. che si fonde in una volta per farne moueta od altro — Ona fusa grossa. *Una fondita copiosa*.

Fusareu. T. d'Archit. *Fusajuolo*.

Fusci (Vass). v. br. cont. *Aver fallito*, non avere fruttificato. *V. in Fallaisc*.

Fusell. T. de' Giojel. ed Oref. *Stecca* (Cellini *Orefic.*). Mazzuolo di legno stuc-

cato o impeciato sul quale incollansi le minuterie per lavorarle. Corrisponde alla *Poignée à ciment* dell'Encycl. Fusella. Pezzo di legno, di forma triangolare e forato nel mezzo, che si adatta a un de' capi della fune colla quale i fascini sogliono legare i fasci delle legne e simili, e per cui si fa passare l'altro capo della fune stessa per istringere il fascio e fermarlo con varj nodi che ci si fanno sopra. I Bolognesi chiamano questo arnese *Zigognola*, o *Zeghnòla*, e i Francesi *Liasse*.

Pientà-li sócc e sacch e fusella. (che i contadini dicono Pientà-li l'and e el camp). Non istare a dire al cul vienne. Corrisponde al fr. *Trousser son sac et ses quilles*, ed al latino *Nulla interjecta mora discedere*.

Fusella. *V. Fusèlla*.

Fusella. *Fuso*. La parte più affusolata de' candellieri da chiesa e de' emdelabri che sta fra il Cannin e la *Fauja*.

Fusellia. *Affusato*. *Affusolato*. *V. in Gàmba*.

Fuséra. *Fusiera* (*fiar.). Tavola di legno o di canna, o impagliata, le più volte di forma triangolare, sulla quale si ripongono i fusi così vuoti come pieni di filato.

Fuséra. *V. Fusèlla*.

Fuserócc. *Fusajo*. l'abbicator di fusi. Noi lo diciamo *Fuserocch* dai fusi e dalle rocche che suol vendere.

Fusètt. T. di Stamp. *Fusello* (*tosc. — Zanob. Diz.). Fregiuzzo in forma di picciol fuso.

Fusèlla o Fusella o Fuséra. *Foci del contado* per Sghiratt. *Scojattolo*.

Fusilà. *Fucilare* (Alb. enc.).

Fusilada. *Fucilata* (Alb. enc.).

Fusiliér. *Fuciliere*.

Fusill. *Fucile*. *V. Sc'iopp*.

Fusin. *Fusellino*. Picciol fuso.

Fusinèlla. Picciola fucina.

Fusinna. *Fucina*. — *Fucina da raffinare il ferro* o *Ferriera* — *Fucina stabile* — *Fucina volante*. Le parti di queste ultime si veggano nel Diz. art. a pagine 108, 109 e 110.

Master de fusinna grossa. *V. Master*. *Fusion*. *Infusione*.

Mett-giò in fusion. *Mettere in infusione*.

Fusón. Gran fuso.

Füst. *Fusto*.

Füst. *Lettiera*. *Cassa*. Intelaiatura di legnami in cui sono poste l'assi che reggono il saccone (*el pajase*) e le materasse del letto.

Füst. *Cuccia* (Targ. *At. Ac. Cim.* III, 254). *Lettiera*. L'intelaiatura dei sofà.

Sharon. *Sbarre?* = Test. *Testiere?*

Füst. T. de' Faleg. *Anima*. Il sodo dell'intelaiatura d'una porta, imposta e sim.

Füst. *Fusto*. Intelaiatura de' basti.

Assett o Arch o Arzon o Urcion.

Arcioni = Copp. = Ferr de mezz. = Palett rebattu. *Palette?* = Sedee.

Füst. *Fusto della sella* (Alb. enc. in *Burrello*).

Füst. Nelle scanne è l'ossatura.

Füst. Così chiamasi l'albero del torchio di zecca detto *Arbre* dai Fr.

Fustagn. *Frustagno* (Lodovico Guicciardini *Descrizione dei Paesi Bassi*. Anversa 1557). *Fustano*.

A la Vedra ghe va domà i colzon de fustagn. *Ladro che ruba assai non è impiccato* (Monig. *Am. e Tnc.* I, 17). *Chi ha buona cappa facilmente scappa* (Monos. pag. 350). Equivale al fr. *Le gibet n'est fait que pour les malheureux*, al provenzale *Fourcos noun sooun que per leis peouilhos*, al siciliano *La furca è fatta pri lu poveru*. E proverbio usato a denotare che il delitto suol andar impunito nei ricchi; proverbio ch'ebbe però di molte e molte eccezioni ogni volta che il Capo dello Stato seppe esser tale — *V.* in *Vedra* la ragion locale del nostro dettato.

Fustagnée. *Fenditor di frustagno*.

Fustagnin. *Dim. di Fustagn. V.*

Fustella. T. de' Calz. *Stampa* (Gior. agr. II, 225). *Stampo*. *Stella*. Ferro col quale

si fa una specie di stampa sopra il buco della bulletta che ha fermato il suolo nelle scarpe o negli stivali, e che si adopera anche a forare i becchetti delle scarpe o per altri simili usi.

Fà i bus con la fustella. *Stampare* (Gior. agr. II, 225).

Fustella. T. de' Sarti. Cannuccia di ferro che posa sur un dado pure di ferro, la quale si adopera per fare i fori tondi da uccbiellini da stringhe.

Fustón. *Torso*. *Tòrsolo*. Fusto d'alcuna pianta, e si dice più comunemente di quello de' cavoli.

Stimà tant come on fuston de verz. *Stimar quanto il cavolo a merenda, o quanto il terzo piede.*

Fustón per Musón (de lœuv de formenton). *V.*

Fustonada. *Torsolata*.

Fà corr a fustonad. *V.* Fà corr a pomm in Pömm. .

Fustonin. *Torsoletto*.

Fustusc. *Ciarpa*. Arnese stracciato, vile, vecchio, da nulla.

Fustusc. *Parpaglione*. *Sparpaglione*. *Ciarpiere*. *Ciarpone*. *Acciarpatore*. *Imbroglione*. *Imbrogliatore*. *Impigliatore*. Colui che opera con prestezza ma senza veruna diligenza.

Fustisc. { *V.* Fustusciada.

Fustuscieri. { *F.* Fustuscìa (e Fistuscìa secondo il l'aron mil.). *Ciarpare*. *Acciarpare*. *Abborracciare*. *Acciabbattare*. Operar con prestezza, ma senza veruna diligenza.

Fustuscìada. *Abborracciamento*. *Acciabbattamento*.

Fustusción. *Abborracciione* (Alg. X, 343).

Ciarpiere. *V.* sopra Fustusc sig. 2.^a Fustusciónoa. Donna che opera presto, e impiglia mollo, ma fa le cose male.

Gàba o Gàbba, ed anche on Gàbb. *Capitorna?* (Targ. *Ving.* VI, 49, so pur non è errato e da dirsi *Capitozza*) e in via di similit. *Pianta schericala*. Pianta che giunta a qualche età viene scapezzata o scapitozzata o sia tagliata a corona. *V. Gabaria*. I Centesi la dicono *Cavàzza*.

Ignorant come ona gaba o come on gabb. *Baccellone du sgranar con un' accetta. V. Badée.*

Gàba o Gabbà per Sàres. *V.*

Gàba o Gàbba. s. f. fig. *Tambellone. Ghinnone. V. Marzöch e Badée.*

Gabà o Gabbà. *Decapitare* (Targ. *Ving.* IV, 308). *Scornare?* (Gior. agr. VI, 62, se pur non è errore e da dirsi *Scornare*). *Tagliare a capitozza* (Targ. *Ragion. Agric. tosc.* p. 17). *Tagliare a scamozzo* (*tosca. — Gior. Georg. X, 361). *Toppare*, far topi (*lucc.). *Sordare. Scapezzare. Scornare. Scapitozzare. Tagliar a corona. Tagliare i rami agli alberi fino alla forcatura del tronco, o Spogliare tutto il tronco della ramatura. Quasi Decapare dice il Ferrari, o fors' anche il basso latino Deglabare provegiente per avventura da Glabrare.*

Gabà o Gabbà. *Gabbare, e scherz. Mettere al gabbione. Trappolare, giuntare, ingannare.*

Gabàa o Gabbàa. *Scapitozzato.*

Gabbà o Gabbàn. *Gabbato. Giuntato. Restà gabba. Restar gabbato; e fam. Rimaner giunto o al gabbione.*

Gabbàda o Gabbàda .. Filare di piante scapitozzate; quantità di piante state scoronate o sia tagliate a corona.

Gabbadòr. *Gabbatore. Gabbamondo. Gabbacompagno. Giantatore. Fraudatore.*

Gabbadóra. *Gabbatrice. Fraudatrice.*

Gabbadùra o Gabbadùra. *Scapezzatura.*

Gabbàn o Gabbàn. *Gabbano. Palandrano — Gabbarella.*

Acqua de vilan che la passa el gaban. *Acqua del mal villano che pare non piova e passa il gabbano* (Targ. *Ving.* IV, 52). *V. anche in Acqua pag. 5.*
Gabaun. *Capannetto* (Caro *Let.* III, 126).
Gabanin che anche dicen Gabanott. T.

di Caccia. *Capannuccio. Bertesca. Capanno.* Quel frascalo o quel chiusino di frasche e paglie piantato presso gli alberi più vistosi nel quale si nasconde l'uccellatore per pigliar gli uccelli al paretojo o alle reti aperte od anche al fucile. Diccsi *Capanno volante* se si trasporti quà e là.

Gabàna. *Capanna.* La gabauna del presèpi. *La capannuccia. V. Presèpi.*

Gabanott. *Tettoja. Barco.* El gabanott de l'Ospedaa Il Barco prossimo al nostro Ospedal maggiore.

Gabaré, Gabareràda, Gabarerin. *Lo stesso che Cabaré, Cabareràda, Cabarerin. V. Gabarerón. Gran vassojo.*

Gabaria. Nome collettivo delle piante cedue riservate per legne da fuoco. Dividesi la *Gabbaria* in *dolta e forta*, e si specifica

== crescendo di grossezza in

Pienton o Alev. Ha la grossezza di diametro.

Gabettinna. Pianta cedua il cui diametro è minore di 15 centimetri.

Gabetta. Pianta cedua il cui diametro è dalle once 3 alle 4 o sia dai 15 centimetri a 2 decim.

Gaba e Gaba ordenaria. Pianta cedua il cui diametro è dalle once 4 alle 5 1/2, o da 2 decimetri a circa due e mezzo.
Gaba grossa. Pianta cedua il cui diametro è dalle once 5 1/2 alle 7.

Gaba matronna. Pianta cedua il cui diametro è dallo once 7 in là.

== e decrescendo d'altezza in

Gaba alta. Quella che ha dalle 6 alle 8 braccia di pedale circa.

Gaba ordenaria. Quella che ha dalle 4 alle 8 braccia milanesi di pedale circa.

Gaba bassa. Quella che ha dalle 2 alle 8 braccia milanesi di pedale circa.

Pal, Palon, Cantir, Cantiron, Terzera, Souce, De onza l'edansi in Pianta.

Gabàzz. T. de' Murat. *Capisteo* (*aret. — Voc. aret.). *Giornello. Vassojo. Schifo.* Strumento di legno, di figura quadrangolare, alquanto cupo, su cui i muratori tengono pronta la scocchia della calceina quando stanno murando. I Provenzali lo chiamano *Gumato*.

Gabazzin. T. de' Murat. *Giornelletto. Schifetto?*

Gabb. s. m. *V. Gàba.*

Ignorant come on gabb. *V. in Gàba, Ignorant, Badèe.*

Gàbba, Gabbhà, Gabbàda, Gabbària, ecc.

V. Gàba, Gnbà, Gabbàla, Gabariu, ecc.

Gabbavilan. *Ad. di Pèr. V.*

Gabbèe. *Foce usata nel modo seguente* Bosch a gabbèe. . . . Dicesi di bosco che si venga tagliando a capitozza.

Gabbia noi diciamo soltanto nei sig. fig. equivalenti a Presón e a Badèe *V., nel dett. Ona gabbia de matt, V. in Matt e nel seg. — In ogni altro sig. diciamo Càpia. V.*

Gabbia. T. de' Calzett. . . . Quel congegno di ferro, che è parte principalissima del telajo da far calze, il quale si mette e si leva dal fusto di esso telajo, ed è per appunto l'ordigno che mosso dal calzajuolo le viene facendo. È retto di peso da un ferro che i nostri calzajuoli dicono *Alzon*, e chiamasi *Cage* anche dai Francesi. Veggasi in Telar la denominazione e descrizione delle sue parti.

Gabbian. Merlotto. *Baggèe. V. Badèe.*

Gabbianàda. *Corbelleria. Minchioneria.*

Gabbianna. *Baggèe. Goffona.*

Gabbicèu (A). T. d'Agric. . . . Si dice di quella disposizione delle viti che si eseguisce tirando i tralci per ogni verso e raccollandoli a paletti che formino circolo alla pianta.

Gabbicèu. T. di Caccia. *Frascato.* Quel coperto di frasche che il cacciatore si fa al paretaju o che vedesi negli uccellari, in cui celatamente attende alla caccia.

Gabbicèu. T. de' Manif. di tabacchi. *Castello?* Congegno di telai a più ordini per uso di prosciugarvi al coperto le farine da tabacco o i sigari.

Gabbiola. gerg. *Brigata. Compagnia.*

Gabbiot(o Gabbia o Gabbian). fig. Merlotto. *V. Badèe.*

Vol. II.

Gabbiotàda. *Minchioneria. Scempiata.*

Gabbiotton. *Ignoccone. V. Badèe.*

Gabbirèu. s. m. assol. o Fonsg gabbirèu. *Famiglia buona(bianca e leonata).* Sp. di fungo mangericio detto dottriu. *Agarico mele* che è l'*Agaricus polymyces* di Persoon e la *Tête de Méduse* dei Fr. Cresce a cespi voluminosi da piè de' salci, dei noci, dei pioppi, de' gelsi, degli olmi, degli ontani troncati o morti. Di qui il nome di *Gabbirèu* dai *gabb*, di *Nosirèu* dai *nos*, ecc.

Gabbèlla. *Gabèlla.* Luogo dove si vende alcuna cosa per conto del pubblico. Noi però usiamo la voce solo in

La Gabèlla de la saa. *La Gabèlla del sale* (Lasca Nov. II, 2, 29). *Il granaio del sale.*

Gabbèlla. fig. Cesso. Aggravio, obbligo, debituizzo o altra simil cosa picciola, ma noiosa.

Gabbèlla fig. Rozza. Rozzone. Brenna. Cavallaccio.

Gabbèlla. *Sferra.* Uom dappoca — Uom bacato o bacaticcio, maleducato di salute.

Gabbèlla. . . . *V. Malpàga.*

Gabbellón. *Gabbellotto?* Moneta procedente dal Mantovano che ebbe corso anticamente anche fra noi.

Gabbèt e Gabètta. *V. in Gabaria.*

Gabbettinna. *Dim. di Gabètta. V.*

Gabbètt. *Poltrone. Scalsaneane. Infangardo.*

• *Hin strapellaa, infencise, gabèutt, fiffon.* (Bal. Ger.).

Gàbia, Gabbian, ecc. *V. Gabbia, ecc.*

Gabiucèt. Gabinetto — *Sgabuzzino.*

Coo de gabieuett. *Statista. Politicone. Uom di stato.*

Corer de gabinett. *Corrier di gabinetto.* Corriere che porta gli spacci de' gabinetti di Stato.

Gabinett de verdura. . . . Cerchiata o pergolato fatti a guisa di stanzuaccia per istarvi al rezzo a godersi. Luogo indispensabile nelle osterie di campagna, vi si vede per lo più ricoperto col carpine; luogo di piacere ne' giardini, vi si vede ricoperto pure d'altre erbe scendenti o di gelsomini, di passiflore e simili. Anche i Francesi dicono *Cabinet de verdure*.

Gabinett numismategh. *Gabinetto delle medaglie. Medagliere. Gabinetto numismatico.* Suo se auspice il Governo

italiano e curante l'egregio suo direttore attuale Gaetano Cattaneo fin dal 1803 nella nostra Zecca coi numismi degni di conservazione sottratti alle fusioni monetarie. Nel 1808 denominato R. Gabinetto delle medaglie, fu arricchito posteriormente coi numismi avuti dai Musei Corigliano-Carroni, Millingen, Anguissola, Sautement, Canonici, Collalto e Bottari, ecc. È corredato da scelta e ricca Biblioteca nella quale primeggiano le Schede monetarie del Zanetti coordinate dal dotto e benemerito Direttore censuario Francesco Bellati e da esso donate, e la Raccolta dei monumenti egizj del Demou.

Secretari de gabinett. Segretario di gabinett.

Gabinett dicono alcuni o schera. o per civiltà il Càmer. *V.*

Gabinettio. . . . Picciol gabinetto.

Gabiorù, ecc. *V.* Gabbiorù, ecc.

Gàbol e Gábola. *Coso. Bordello. Arnese.*

Suol dirsi da chiunque vuol indicare alcun oggetto di cui o non sa o non si ricorda il nome. Per es. Coss'oei quell gabol li? . . . l'è on gariboldin. Ch'è egli quel coso? . . . è un grimaldello.

Gàbola. Cabala — Raggiro. Filuppo.

La gabola del lott. Cabala del lotto.

Gàbola. Pateracchio. Affaraccio. Faccenda disgustosa e difficile a sbrigare; onde È fatto questo pateracchio vale È concluso alla meglio questo cattivo negozio, questo affaraccio.

Gabolà. Gabbare. Truffare, c. sch. Giungere o Mettere al gabbione. *V.* anche Fà-sù.

Gabolàa. Giuntato. Gabbato. Aggirato.

Gaboladór e Gabollista. Gabbatore. Ingannatore. Giuntatore.

Gaboladóra. Gabbatrice. Ingannatrice.

Gabolín. s. m. Cabaletta.

Gabolista. Baro. Giuntatore. *V.* Gaboladór.

Gabolitt. s. m. pl. Raggiro. Filuppi.

Gabrielé. . . . Specie di sediola con mantice. *V.* anche in Lègn — È singolare che i Napol. chiamano Crapiolé una sp. di cappotto con maniche — La nostra voce procede dal fr. Cabriolet.

Capell a gabrielé. *V.* in Capell.

Gadàn. Gabbiano. Daggiano. *V.* Badée.

L'è de gadan a voré ciappà i mosch col fabrian. *V.* in Mósca.

Gàffa. voce di gergo per Pathuglia.

Gagin. *Ad. d' Mucc(ne' cavalli).* *V.*

Gagliarda dicono alcuni per Garamonzin. *V.*

Gàja (Ghiaja) usiamo nella sola voce

Zappa de gaju. *V.* Gajin qui sotto.

Gajàrd. Gagliardo. Possente. Forzuto.

Gajin o Zappa de gaja o Zappa de gajin.

Gravina? (Targ. Viag. IV, 319). Ronca

da stipare (secondo la Crusca che

probabilmente colpì giusto intenden-

do da fare stipa brugh). Ronca da

stipare (secondo il Monti che proba-

bilmente giocò a indovinare franten-

dendo quello stipare, fa brugh, per

estipare). Beccastrino? Piccone a lin-

gua di botta? Marrn scopajola? Sp.

di piccone o marrone che ha due

bracci; l'uno a taglio di scure, l'altro

a mo' di piccone, otto altresì a

cavar sassi. *V.* anche Picch.

Gajinàscia voce cont. per Galinòzza. *V.*

Gajinée. *V.* in Gáll e in Grugnetton.

Gajinèta. Gallinetta.

Gajinèta d'or o de la Madonna. Eruca.

Lo stesso che Carùgh o Carùgol. *V.*

Gajinna (che anche fa scritto Gainna e

Gajna). Gallina.

Andà a dormì à l'ora di gajinna che

anche dicesi à l'ora di togouur. Andare

a letto come i polli, cioè assai

per tempo.

Avegh ona sciampa de gajinna. fig.

Scrivere peggio delle galline (Pr. fior.

III, II, 153). *V.* anche in Rampin.

Avè mangiaa el cuu de la gajinna

che in contado dicono Vess el còl del

lacc. Tenere i segreti del petto proprio

non altrimenti che il panice o il

vaglio l'acqua (Boccaccio Corbaccio

220-221). Non saper tenere un cocomero

all'erta. Aver la cacajuola nella

lingua. Non saper tenere il segreto.

Che te posset morì del maà di

gajinn! Tu possa far la morte gazzu-

lina! (*aret. — Voc. arot.) O che ti

venga il grosso! (Cecchi Incant. I, 4)

Che venir ti possa il mal dell'affo-

gaggine!

Chi è nassuu de la gajinna semper

ruspa in la pollinna. Chi di gallina

nasce convien che razzoli o raspi. Il

lat. Naturam sequitur quisque suam.

Chi mangia la gajinna di olter impegna la soa. fig. . . . Dettato frequente fra i contadini tra i quali un po' l'isolamento, un po' l'abito rendono frequentissime le piccole prestanze di cibarie.

Dò donn e ona gajinna san ou mercau tutta mattinna (che altri dicono Dò donn e dò gajinn san marcaa per tre mattinn, o vero Dò donn e dau guj el marcan l'è bell e faj). Tre donne fanno un mercato.

Fà el cuu de gajinna. *V. in Cùu.*

Fà el vers di gajinn. *Schiamazzare. V. anche Scrottà e Galèsch.*

Gajinna che gh'ha stenc el cuu. *Gallina che l'ha ristretto* (fr. coitad. usata dal Baldovini nel Lamento di Cecco da Varlungo).

Gajinna che muda i penn. *Gallina che muda.*

Gajinna che scrotta o che vœur covà. *Gallina covaticcia.*

Gajinna che va a cattann o che va semp' attorna. *Gallina vagante.*

Gajinna con la scesta a coronna. *Gallina di cresta a panier a o a corona.*

Gajinna cont el zuff. *Gallina cap-pelluta.*

Gajinna faronna. *Gallina faronna o numidia o affricana o di Guinea.* Sp. di gallina di color cenerino brizzolato, che è il *Phasianus Melagris* L.

Gajinna mejarœula. fig. *Gallina mugelisc.* Chi dimostra meno anni di quelli che ha.

Gajinna montada del gall. *Gallina calcata dal gallo.*

Gajinna nanna. *Gallina nana.*

Gajinna padovanna. *Gallina padovana.* Gallina di Spolverara.

Gajinna rizza. *Gallina ricciata.*

Gajinna tigrada. *Gallina brizzolata o varia.*

Gajinna veggia o de Gorla. fig. *Putta scodata. Volpe vecchia.* Lo stesso che Fiola mia. *V. in Fiola.*

Gajinna veggia fa bon brœud. fig. *Gallina vecchia fa buon brodo.* Capra vecchia bene sbrocca; e come si vuol dire che a siffatte galline La farina s'è convertita in crusca, così anche dicesi che talora alcuna di esse l'ende più la crusca che la farina.

Lacc de gajinna. *V. in Lacc.*

La gajinna che va per cà l'impiss el goss che nissun le sa. fig. *Gallinetta va per casa o ch'ella becca o ch'ella ha beccato.* Proverbio che s'usa per far intendere che non è da prendersi fastidio se una donna mangia poco a tavola, perchè Chi non mangia al desco ha mangiato di fresco (Monos. p. 361).

La prima gajinna che canta l'è quella che ha faa l'œuv. fig. *La gallina che schiamazza è quella che ha fatto l'uovo.* Chi spontaneo assevera sè non aver fatta alcuna cosa le più volte è quel che l'ha fece per appunto.

L'è mej ona magra gajinna incœu che on grass capon doman, è presso altri L'è mej on œuv incœu che ona gajinna doman. Egli è meglio un tien tien che cento piglia piglia (Doni Zucca p. 178 verso). Meglio è pincione o fringuello in mano che tordo in frasca. È meglio un asino oggi che un barbero a San Giovanni. Il francese *Un tiens vaut mieux que deux tu l'auras.*

No cantassen pù o No savenn pù nè gall nè gajinna. *V. in Gall.*

Perà la gajinna senza falla crià. fig. *Pelar la gazza e non farla stridere. Cavar l'uccello dal nido senza ch'egli strida.* Anche i Fr: dicono *Plumer la poule sans crier o sans la faire crier.*

Piœuv piœuv, la gajinna la fa l'œuv; fiocca fiocca, la gajinna la fa l'occa. . . . Lo dicono i fanciulli quasi per invocare continuata la neve allorchè ne veggono già alcun segno e si figurano d'averne a trarre mille dilette,

e lo dicono le contadine come augurio di molte uova se il tempo va dolce. Robà gajna. *Sgallinare.*

Stà-li a fà-giò la crusca ai gajinn. fig. *Star pulcelloni. V. anche in Rell.*

Tutt'ognun gh'ha la soa gajinna de pelà. fig. *Ognuno ha il suo impiccato all'uscio.*

Vess fiœu de la gajinna bianca. fig. *Essere figliuol dell'oca bianca* (Monos. pag. 213). *Avere il vento in poppa.* Aver ogni cosa fortunevole e seconda. Prov. tratto dal lat. *Alba gallina filius.*

Gajinna de montagna dicono alcuni il Gallo o Fagiano alpestre minore. Picciolo tetrone. Il Tetrone tetriz L.

Gajuna o Gajūna veggia. fig. Gallina vecchia. Donna attempata.

Gajūna. fig. Parruccaccia. La Tignasse de' Francesi.

Gajūnūr. Plējādī. V. Galinēūr.

Gajūnēurs. Galletto (Zan. Dis.). Fungo gallinaccio. Gallinaccio. Capo gallo. Gallinaccio buono. Gallinaccio color di tuorlo d'uovo (Targ. Dis.). Specie di fungo che ha il cappello fatto quasi come una eresta di gallina e di color rancio. Ne ho trovato fra Cà Bariano e Oliva di Lomagna, ed è l'*Agaricus cantarellus* L. e l'*Agaricus aurantius* dello Scopoli. È mangereccio, e viene detto in alcuni luoghi *Pinsēn* o *Finfer* o *Gialdīn* o *Fonsg giald*. Ha un odore che trae a quello iodistinto di cuojo cuocito e di prugne.

Gajūnēura spinosa che altri dicono Dencitt. Gallucci (tosc.). Dentino (*piat. — Targ. At. Acad. Cim. III). Steccherino o Dentino odorato buono. È l'*Hydnum repandum* di Schaeffer, altra specie di fungo mangereccio.

Gajūnōn. Scaltritiaccio. Furbaccio. Lo stesso che Fiola mia. V. in Fiola.

Gajūōnna. Grossa gallina.

Gajūōffā. Succoccia. Tascā. Saecuccia.

Mett in gajūōffā. Intascare. Imbisocciare.

Tirā-fēura de gajūōffā. Sbisacciare.

Gajūōffāss ona rohba (Porta Rim. ined. p. 27). Intascare. Mettere in tasca.

Gajūōffīn. Tascchino. Dim. di Tascā.

Gajūōffūn. Tasccone.

Gajūōmm. v. dell'Alto Mil. per Dērla o Dērlōn. V. — Ed anche il Perigōnō squamoso o sia la scorza verde delle nocchie. V. Gāla. (ciuolo).

Galānder. Allorchè si vuol alzare no muro o un tavolato intermedio fra due muri o tavolati laterali, eli dirige la fabbrica segna in ambi questi ultimi i punti di contatto del nuovo muro o tavolato da alzarsi: ove sono questi segni i muratori lasciano cadere da alto in basso due funicelle con pesi a perpendicolo, e con una terza funicella che orizzontale scorre dall'una all'altra delle già dette perpendicolari vanno regolando la dirittura dell'alzamento. Quelle due funicelle laterali sono dette i Galānder. Galānga. Galānga. L'Alpinia galānga L.

Galānt. s. m. Vagheggino. Damerino. Civettone. Zerbino.

Fā de galānt. Galanteggiare. Galantire. Fare il galante o il ganzo o il bello o il zerbino. Ganzare. Amoreggiare.

Galantūdōnna. Leal donna.

Galantaria. Galanteria. Galantēo.

Stā su la galantaria. Galanteggiare. Fare il galante. Seguir le dame. Star sulla vita amorosa. Galantire. Cici-scare. Donnare. Far l'attillato.

Galantaria. Giojelletto. Gioietta. Galanteria. Mereanzuola di lusso.

Galantīnna. Specie di mortadella o soppessato di carni gentili regalato di pistacchi, spezie, cedrati, ecc. — Galantina nei diz. ital. è soprannome di chiocciola o martinaccio. Anche nello Scappi (Op. p. 66) la Galantina è un tutt'altro oggetto, e va a numero colle salse e co' savori.

Galantiinna d'animal (che anche dicesi Sopressida). Sopressato. È tutto di carni porcine.

Galantiinna de espon. . . . Sopressato in cui entrano i lombatelli e le carni porcine sì, ma per la maggior parte le polpicine e la grascia di cappone.

Galantiinna de pess. . . . Sopressato di polpe d'aiguilla, di luccio, pesce persico e simili.

Galantomāsc. Amorevolaccio? Dabbencaccia? Un buon uomo, un dabbene uomo, un buon galantuomo.

Galantomēsīn. } Probità. Onestà. Lealtà.
Galantomismo. }

Galantomīn. Galantuomo.

A fā el galantomīn se devota niugga seior. Di bene in diritto non s'arricchisce (Fag. Non bisogna in amor correre a furia I, 10.). Il fiume non ingrossa d'acqua chiara. E cosa rara l'arricchire con arti oneste; il latino *Dives aut iniquus aut iniqui heres*.

De galantomīn, Candidamente. Lealmente. Davvero. Da onest'uomo. Da galantuomo. Da uomo dabbene:

El temp l'è galantomīn. V. in Tēmp. El trattā de galantomīn l'è ou boccon de leccard. L'agir da onest'uomo è beneviso a tutti ed è cosa rara.

Falla de galantomīn. Agire da galantuomo; e fig. Giocar di buono. Far buon giuoco.

Galantomme de spallera. *V. Spallera.*

On certo galantommi. Un certo figuro; una certa luchera d'uomo; e dicesi in significato equivoco.

Podè stà denanz a qualunque galantommi. Dicesi di persona o cosa di bella e buona condizione nel proprio genere, e tale che non debba ragionevolmente incontrar rifiuto.

Poverett ma galantommi. *Poverino, ma debbene* (Fag. *Asi. bal.* II, 8).

Re di galantomeo. *Galantuomo di quei di seggio.* Il fior de' galantuomini; una goccia d'oro; una perla.

Se gh'è oo galantommi el merita de vess brusaa. Il vero onest'uomo è una feoice; de' galantuomini veri s'è quasi spento il seme.

Galantommi scherz. *Compire.* Ma el galantommi el se l'era fibbiada. *Ma ito in altra parte il compir era.*

Galantomón. *Galantuomo di quei di seggio.* (Fag. *Rime* IV, 28u). *Galantuomone* (Nelli *Vecchi Rivali* scena ultima).

Galantórbo in ischerzo, e talora scherzo equivoco, per Galantommi. *V.*

Galaráa. *Gallarate.* Nume di paese nsato nel dett. Olà va on poo su la brughiera de Galaráa. *V. in Brughiera.*

Galaria. *Galleria. Pinacoteca.*

Galaria. *V. Bazar.*

Galaria. *Antiporfo. Antiporta. Andito* (Gher. Voc.). Andito immettente alla porta di una città.

Galaria. Nome di quel tratto di via maestra che si tagli nel seno di un monte, così detto per riescire di natura sua ad archivolto. I Galarij del Sempion, La Galaria d'Ole, e simili.

Galhsc. *Gallastrone. Gallo grosso.*

Fà el galasc. *Galluzzare. Ingalluzzare. Ringalluzzarsi. Baldire. Baldanzeggiare.*

Ross come on galase. *Di fuoco. Rosso di fuoco. V. anche in Röss.*

Galasc. *Galione.* Cappone mal capponato. *V. Galenis.*

Galasc. *Cavallino.* Uomo soverchiamente libidinoso.

Galatéo. *Galateo.* Opera nota che metonimicamente prendiamu per Creanza. Chi t'ha insegnaa el Galateo? *Chi t'ha insegnato il Galateo?* (cioè le creanze — *Pan. Poet.* II, XVIII, 28)

Savè minga el Galateo. *Non sapere o Non avere letto il Galateo* (*Pan. Poet.* II, p. 358 nota 6.^a). Essere screanzato.

Galavérna. v. de' barcajuoli verbanensi originaria veneziana e registrata anche dallo Stratico, nra con sig. diverso. Ognuno di quei quattro o sei madieri che dai lati della barca escono con un bracciuolo fuor d'essa e sostengono i listelli ne' quali incastrano i cetchj del copertino (*arscionaa o scerscèj*).

Galavérna sinon. *verban.* di Carnèlla. *V.*

Galavrinna. *Capriccio. Foglia. Ticchio.*

Galavrinna per Garavrinna. *V.*

Galavron. *Calabrone*, e con voce latina *Crabrone.* Insetto noto che è la *Musca crabro* degli entomologi.

Galavron. fig. *Allocone* (Leopardi *Rime* 62). *V. Moscón fig.*

Gálba. gergo. *Basina. V. Menèstra.*

Galbée. *Rigogolo.* Uccello noto che è l'*Oriolus galbula* L. — Galbee femena. *Rigogolo* (Fag. *Rime* VI, 192).

Giald come on galbee. *Giallissimo.*

Maa del galbee. *V. in Maa.*

Ross come on galbee. *Con un viso rubicondo che par di rame. Che pare un rigogolo piuttosto che persona* (Sacchetti *Nov.* 74).

Galbée. *Ad. di Pèrsegh. V.*

Galberia. *Rigoletto. Rigogoleto.*

Galbiana (che altri dicono Sciresxila o Arbarxila o Gandixila). *Ciliegio salvatico?* Quello che produce ciliegine tutte nocciolo. Il *Prunus avium* L.

Galbinna. *Ciliegia dolce?* La ciliegina biancastra, diafana, dolce che è la *Cerasus alba dulcis* di Bauhin.

Galdin. *Nome di un nostro santo arcivescovo che si usa fra noi nei seg. dett.*

El pan de san Galdin. In passato chiamavasi così fra noi quel pane che si linosinava ai carcerati, forse perchè in origiue largito loro da san Galdino; e di qui

Mangià el pan de san Galdin o Vess mantegnuu col pan de san Galdin. *Star alle bujose, o dove le capre non cozzano, o dove si vede il sole a senchì, cioè Esser prigionie. V. anche Presón.*

Galdin. *Sasso. Macigno.*

« Che de lontan riva on galdin de pes,
« Levandet de l'impegn de laughtenent. »
(*Dal Ger.*)

Galée. v. *brianz.* per Galésch. *V.*
 Galédora. voce comasca. *Gabbiano?* L'uc-
 cello detto *Larus canus* dagli ornitologi.
 Galée (che anche dicesi Piàn). T. di Pellatt.
Canale. Mortajo. Luogo dove si ten-
 gono le pelli in concia.

Galeggià. *Sgallettare. Sbizzarrire. Fare il*
bello — Far galloria. Gallare. Galluzzare
— Corvettare. Braveggiare (i cavalli).
 Galeott. *Galeotto.*

Galér. s. m. Sp. di soffitta di
 rami frondosi, piana o a volta, che
 si suol fare ai viottoli della ragnaja
 (del *ròcol*). È quella che nel *Poc.*
berg. viene detta *Cigalér dol tonè e*
de la pasada dol ròcol.

Galéra. *Galéa. Galera.*

Vend in galera vun. *Rivenderc uno.*
Sopraffare uno.

Vess minga vendun in galera. . .
 Non essere schiavo alla catena; non
 si voler soggettare a lavori disorbi-
 tanti, esosi o indebiti.

Galéra. fig. Occupazione disor-
 bitante, schiavesca; ed anche Luogo
 dove un si trovi a tale modo occupato.

Galéra. Nome che danno gli strada-
 juoli a quella specie di treggia della
 quale si servono per carreggiare la
 terra, strascinandola a braccia e spalle.
 È un po' diversa dalla così detta *Räg-
 gia V.* Forse la voce ha origine da
 quella *Galera* o *Galeda*, cioè treggia di
 legno, colla quale il Passalacqua ci dice
 nella seconda delle sue Lettere istori-
 che (p. 343) che i Chiavenoschi car-
 reggiavano il vino dai grottoni alle case.

Galéra? *Ruspa.* Arnese di legno che imita
 in qualche modo una cassa da spaz-
 zature bassotta (*portaruff*), il quale
 tranato pel manico da buoi serve a
 raccogliere (*ruspare*) la terra smossa nei
 campi e distribuirla ove più si voglia.
 Se ne vede il modello nella Tav. V,
 fig. 5 e 6 del tomo 1.^o del Gior. agr.
 toscano, e la descrizione a pag. 500
 e seguenti dello stesso tomo.

Galésch. *Gallesco?* (non è nei diz. ital.,
 ma essi hanno pure pappagallesco).
 Pertinente a gallo.

Cantà in galesch. Fare il verso
 del gallo; il volg. franc. *Coqueriquer.*

Cantà in galesch come i musegh.
Strillare? Stridere?

Cantà in galesch i gajinn. *Gracillare*
 (Cini *Desid.* III, '8). Dieci allorché le
 galline fanno per caso il cantar del
 gallo, cosa che dalle donnicciuole di
 contado è avuta per augurio sinistro
 e letale.

Fà cantà in galesch. Far
 dire altrui della violina, fare strillare
 altrui per forza di mali trattamenti.
 Galètt. T. di Masencia. *V. in Galettón.*
 Galètt. *Galletto*, e per induzione da Galluz-
 zare *Galluzzo.* Picciolo o giovine gallo.

Giugà al galett. È giuoco delle
 contadinette brianzuole. S'accoccolano
 in due, e l'una dice all'altra

Hai trovato il mio galletto?

e quella risponde

Come l'era *laa*?

E l'altra dice il come a piacere;
 poscia risponde la cercatrice

Si che l'è quell, si che l'è quell;

e così accoccolate saltellansi l'una
 dietro l'altra fino a che reggon loro
 le forze, e quale di esse perde prima
 l'equilibrio quella è la perdente —
 Altre volte dicono

Hai veduto il mio galletto? . . . —

Si . . . — In dovè? . . . — Su la preja del
 possetto . . . —

Cos'el mangiava? . . . — Ris e rafetto . . . —

Cos'el beveva? . . . — On biccer de vin. . . —

Si che l'è quell, si che l'è quell del mazzettin.

Quand canta i galit o el gall el
 vocè pieuv o l'è segn de pieuv. . .
 Il canto de' galletti è per molti se-
 gnale di pioggia vicina. *V. in Gull.*

Galètt per Parpaj. *V.*

Galètt. T. delle Arti. *Galletto.* Specie
 di madre vite con due ali ette le quali
 servono di maniglie per aprire o
 stringere la vite.

Galètt. *Bòzzolo*, e coi Sanesi *Ròccio.*
 Gomito ovato che il baco filugello
 tesse dintorno a sè stesso per inerisa-
 lidarvisi, e di cui l'uomo trae poscia
 la seta. Il Caro (*Apol.* 102) lo disse al-
 tresì *Buccinolo* — La *Galletta* dei diz.
 ital. sta per biscotto marinresco, e la
Galletta per una certa specie d'uva —
 Anche i Francesi dicono volgarmente
Galette nel nostro significato.

Galletta bergamasca che altri dicono
 Galletta spagnuola o Galletta de la
 somenza de Cavin. Specie di

bozzolo breve, rotondo, di color giallo focato, e di cui ne vanno oltre quattro centi per ogni libbra nostrale. Ebbe tra noi i suoi nomi o dalla Spagna donde la dicono venutaci, o dal Bergamasco ove suol essere la prediletta, o da Caprino nella Val San Martino ove se ne spaccia molto seme.

Galetta bianca o de la Chinna o de Novi. *Bozzoli de' bachi della China? Bozzoli biancastri?*

Galetta buca. *Bozzolo forato?* Bozzolo stato forato dall'insetto.

Galetta camozzinna. *Bozzolo pestellino di color persichino?* Bozzolo piccino con una specie di strozzatura o d'anelletto rientrante nel suo mezzo (V. *Fassètta* o *Fassettinna*), di cui ne vanno da cinque a sei centi per libbra. I contadini pensano che siano i bozzoli delle femmine dei bachi da seta. Forse la diciamo *Galetta camozzinna* da *Camoscino* (inorbidito) o da *Camoscio* o *Camuso* (schinacciato).

Galetta camozzinna spagnuola o Galetta spagnoletta. *Bozzolo pestellino aranciato?* Specie di bozzolo simile in tutto (fuorchè nel colore e nel dare più poca sbrocatura) al pestellino di cui sopra.

Galetta che trà del verd. *Bozzoli verlognoli.*

Galetta cont el smaggin. Bozzoli che, per essere di tessuto non fitto a un modo in ogni loro parte, dopo breve immersione nell'acqua calda mostrano in alcuni punti un colore più intenso, e per quelli danno poi adito all'acqua e inzuppatine si prestano meno al moto della trattura e riescono più facilmente bacacci (recotti).

Galetta de la Chinna. *V. più sopra Galetta bianca.*

Galetta del segn. *Bozzoli col riarso?* (Giorn. Georg. XVI, 319). Que' bozzoli che hanno in sé il bacaccio morto dal così detto calcino (maa del segn).

Galetta de Novi. *V. più sopra Galetta bianca o de la Chinna.*

Galetta fossombronna. *V. più sotto Galetta romagnuola.*

Galetta morta. *Bozzoli stufati?* Quelli che hanno in sé il bacaccio morto dalla stufatura.

Galetta nostranna o pajarinna. *Bozzolo paglierino.* Sp. di bozzolo che è il più comune fra noi, bislungo, di colore traente al carnicio, con quasi nessun anello nel mezzo, e di cui ne va meno di un quattro centi per ogni libbra nostrale di ventott'once.

Galetta pontada. *Bozzoli collo spunto* (Giorn. Georg. XVI, 319 e segg. o passim.). I bozzoli mal lavorati nei due capi.

Galetta real o de somenza. *Bozzoli sfarfallati. Bozzoli di seme.* I bozzoli donde s'è lasciato uscir l'insetto (el *parpaj*) per l'accoppiatura occorrente ad averne il seme, e dei quali si suol fare filaticcio fiore (*frisell de galetta real*).

Galetta romagnuola o fossombronna *Bozzoli di Fossombrone? Bozzoli zolfini?* Specie di bozzoli grossi, disformi, senza anello nel mezzo, e di color giallo carico, così detti forse perchè venutici di seme da Fossombrone.

Galetta smaggiada o guasta. *Bozzolo macchiato* (Giorn. agr. tosc. VII, 42). Bozzoli il cui tessuto riesce imbrattato nell'interno, e talora anche esternamente, dal baco mortuio sopra lavoro e annerato. In Romagna sono detti *Bozzoli scalmati*.

Galetta soffegada. *Bozzolo morto?* S'è trovata tanta galetta soffegada. *I bozzoli si sono trovati con molto morto* (Giorn. Georg. XVI, 319 e passim.).

Galetta spagnuola. *V. più sopra Galetta bergamasca e in Galetta camozzinna spagnuola.*

Galetta spagnoletta. *V. più sopra Galetta camozzinna spagnuola.*

Galetta viva. *Bozzolo non ancora stufato?* Il bozzolo che ha il bacaccio tuttora vivo.

— Con dent di bocconitt de galetta. *Bozzoluto* (Giorn. Georg. XII,).

Cattà i galett. *Sbozzolare. Sfrascare.*

Coconera de galett dicono alcuni con voce piemontese la Galettiéra. *V.*

Fà morì i galett in stua. *Stufare i bozzoli* (Giorn. agr. II, 293). Più anticamente dicevasi *Macerar i bozzoli* (Bando Ferdinando toscano 11 giugno 1654).

Fas de la galetta. *Abbozzolarsi.*

Fassetta o Fassetinna de la galetta. *Strozzatura* per similitud. (Targ. Ist. p. 311). *Anello* (Gior. agr. tosc.).

Fior de galetta. *F.* in Fior.

Foglia smaggiada, galetta mai falada. . . . Dettato brianzuolo che equivale a dire *Foglia risicca bozzoli buoni*, forse perchè avendo la foglia alcun po' di riarso qua e là, conviene sia cresciuta col scoccare, e perciò rasciutta speranzi l'educatore dei bachi da seta di buon nodrimento ai medesimi; o fors' anche perchè ai filandieri la foglia così risicca dia speranza di bozzoli pesanti meno di baccaccio e più di tessuto; giacchè in questo mondo ognuno spera sempre a favor suo.

Fondose de galett. *Fondate dalle caldaje da trar la seta* (Bando Ferdinando toscano 11 giugno 1654).

Mezza-galetta. *Bozzoli trovati di poca caria* (Giorn. Georg. XVI, 319 e pass.).

Nass de galett. *Sfarfallare*.

Galetta. T. degli Smaltatori. . . . Lastruccia petrosa che fa l'ufficio di ferraia per que' lavori di smalto che si hanno a sottoporre all'azione del fuoco. Pare voce francese d'origine (*galet* piastrella, o *galette* focaccia).

Galetta. *Ad. d' Ūga. F.* (zoli).

Galettamm. *Bozzolame*. Quantità di bozzoli. *Galettera. Bozzoliera* (Giorn. agr. VIII, 125). Stanza dove i filandieri tengono in serbo i bozzoli; il magazzino dei bozzoli nei filatoi e nelle filande; quello che i Piemontesi dicono *Coconera*.

Galetta, *Gallettina* (Bellincioni *Sen. fra i Burch.* 256). Picciol galletto.

Galettina. *Bozzoletto* (Redi *Op.* VI, 31).

Galetton. . . . Bozzolo grosso, ma fuscio e di tessuto rozzo, fatto da un solo laco: è diverso dal *Dobbion* che è il bozzolo grosso fatto da due bachi.

Galetton e Galètt. T. di Mascalcia. *Galle*.

Malore che viene nelle gambe ai cavalli. *Galión. F.* *Sgalión*.

Galin. *Cappietto*. Dim. di Cappio. *F.* *Galla*. Galinazza che i contad. dicono *Gajnnacia, Acceggia, Becaccia*. Specie di uccello che gli ornitologi chiamano *Scelopax gallinago*.

Galinazza cont. i speron. met. *Gallina vecchia*. Si dice scherz. per denotare una donna che sia sull'età.

Galinètt de la Madonna. *F.* *Gajnnètt*.

Galinètta. *Centonchio rosso* (Targ. Ist.).

Anagallide maschio del Mattiolo.

Galinoùr. s. f. pl. *Gallinelle. Gállule*. Così chiamasi dai contadini quel gruppo di stelle cui gli astronomi dicono *Le Plejadi* e i poeti anche *Le Pladi* o *Le Jadi* o *Le Stelle jade*.

Galitt e fra i cont. dell' *Alto Mil.* *Galicegh* o *Galitegh. Solletico. Dilètico. Dilettamento. Diliticamento*.

Fà i galitt. *Solleticare. Diliticare. Diliticare*. Stuzzicare altrui leggermente in alcune parti del corpo che così stuzzicate incitano a ridere e sguitire. Il greco γαργαλιζω.

Patì i galitt. *Non poter patire il solletico*.

Galitt. *Gallonzoli, Broccoli di rapa. Broccolini. Broccoletti* (Targ. Ist. III, 23, 24 e 25). I talli delle rape.

Galitt. v. cont. e spec. dell' *Alto Milan*.

. . . . I talli di cavolo con alcune po' di foglie senza grumolo; i *gallonzoli* dei diz. ital., con questa diversità ch'essi li riferiscono alle sole rape.

Galittà disse forse troppo arditamente il *Porta* per *Fà galitt. F.*, o anche per *Frugare, Rovistare, Armeggiare, Cercar* per di fuori.

Gáll. Gallo. Il *Phasianus gallus* degli ornitologi. Esso ha cresta (scèsta), bargigli (*barbell*), e speroni (*speron*); quando è in furore *rigna*; altrimenti fa delle *chicchierate* o sia canta *chirricchicchi*. Gall d' *India. Gallo lanato* o del Giappone.

Gall de montagna. *Fagiano nero o alpestre. Il Tetrao urogallus L.* — ed anche il *Fagiano di monte* che altri dicòbo *Gajinna de montagna. F.*

Gall gajnee. *Gallo gallinaccio* — Met. si usa per denotare un *Uomo cavallino*, cioè soverchiamente libidinoso.

Gall padovan. *Gallo padovano* o di *Spolverara*.

Gall rizz. *Gallo di Frisia* o *Gallo riccio*.

— A l'ora che canta el gall. *Al gallicinio*.

A Natal el shagg d' on gall. *Il dì di san Tommè cresce il dì quanto il gallo alza il piè* (tosc. — Last. Prov. V, 260 — Vettori *Cultiv. Ulivi* pag. 165 nota 2.^a). *F.* anche in *Natal e Lanzia*.

No cantassen pù nè gall nè gallinna o gajinna. *Non se ne saper più bruscol nè bruciaticcio* (Fag. *Astuto bulordo*, I, VI). Non aver più nuova alcuna di chechessia, non sentirne più motto — Ed anche *Esser messo o lasciato nel dimenticatojo. Spegner il seme* (di chechessia) *come de' cani gialli*, cioè uccir d'uso una cosa, andare in dimenticanza.

Parì el gall de madonna Checca. *Essere il gall di Menafiore* (forse per error di stampa e da dirsi *Mona fiore*; **fior.* — Pan. *Poet.* I, XXXVI, 11). *Essere il gallo di Madonna Fiora* (Rime aut. pis.). *Appiccar il majo ad ogni casa o ad ogni uscio.* Innamorarsi da per tutto; fare il grazioso con tutte le daine; essere l'Adone di tutte le belle. Quand. canta el gall el dissegna de piæuv. *Quando il gallo canta a polajo aspetta l'acqua nel grondaio* (**tosc.* — Last. *Prov.* V, 257).

Ross come on gall che anche dicesi Ross come ona brasa de fœugh. *Acceso in viso.* *V. anche in Röss.*

Vess duu gaj in d'on pollee. *fig. Essere due ghiotti ad un tagliere.*

Güll. *Gallo.* Nome proprio usato nel det.

Se fa bell la festa o el di de san Gall, el fa bell o dura el bell finna a Natall. . . . Pronostico di tempo, spesso fallace, il quale però tra le genti di Brianza frutta un bel privilegio alle donne, poichè se nel giorno di san Gall il tramonto del sole è sereno le chiavi del granaio sono affidate alla moglie capoccia (*a la resgiura*); mentre s'è torbido le serba il capoccia stesso per indicare necessità di risparmio. Güll. *Ghiova?* Gran tappo di creta col quale si tura la bocca della fornace perchè non ne esca la colata.

Güll di giardin. *Tanacet.*

Gall o Spinèll. T. de' Manise. *Galle.* *V. Galettùn.*

Gälla. *Galla.* Nome proprio — Vess come la tila de santa Galla. *V. in Tila.*

Gälla. *Cappio. Galano.* Nastro accoppiato che serve d'ornamento alle vesti e sim.

Leggièr come ona galla. *V. in Leggièr.*

Gälla. *Gatta.* Andà a galla. *Galleggiare.*

Vegni a galla dò o trè vacult prima de negà. *Dare i tuffi.*

Fol. II.

Gälla. *Gala. Parata — Star sulle gale —*

Essere in gala — In gran o tutta gala.

Gälla e Galla d'Istria. *Galla d'Istria.*

Gälla. *Gallare.* Galla i œuv. *Gallare o Fecondar le uova.*

Gallia. *Ad. d'œuv. V.*

Galladùra. *Ingallamento. Punto saltante.*

Gallasc. *Gallastrone.*

Galleggià. *Corvettare. Braveggiare.* Cavall che galleggia. *Cavallo corvettatore.*

Gallèsch, Gallètt, Gallettùn, ecc. *V. Galesch, Galètt, Galettin, ecc.*

Gallètt. *v. a. Daz. Merc. Galla d'Istria.*

Gallètt. *Galle. V. Galettùn.*

Gallöfer o Gallöfor o Garöfol. *Viola pissana o Fior garofano* (Borgh. *Riposo* I, 280). *Garofano. Viola garofanata. Gherofano. Grofano.* Fiore notissimo dei varj Dianth de' bot. — *V. anche S'cioppón, Daminna, Rosa d'Olanda, ecc.*

Gullofer de cinqu fœuj. *Violine. Viole scempie o di cinque foglie. Il Dianthus caryophyllus dei botanici — Fig. Schiaffo. V. Slavion.*

Gallofer moscaa. *Garofani vergati — Garofani brizzolati.*

Gallofer s'cioppón de quij pù avert. met. *Persona schietta, leale, sincera.*

On verz che par on gallofer. *V. Vèrz.*

Galloferin. } *Dim. di Gallöfer. Violetta.*
Gallofrin. } *Violina.*

Gallofrón. *Viola grande.*

Gallón per Garón(coscia). *V.*

Galkin. *Gallone.* Guarnizione d'oro, d'argento o di seta tessuta a mo' di nastro.

Sopressà el gallon sui cusidur. *fig. Ritrovare o Raggiugnare o Spinnar le costure. Bastonare.*

Gallón de Levant. *Gallone. Sp. di galla.*

Gallonà. *Gallonnare. Listare.*

Gallonà. *Gallonnato? Listato.*

Gallonée. *Venditor di galloni. Fabbri-cator di galloni.*

Gallòria(In). *Ingalluzzito. In gallòria.*

Gallozzer. *Voce usata nella frase*

Stà sui gallozzer che anche dicesi Stà sul quincei e quindi. Aver fimmò o albugia. Stare in sull'onorevole o sul grande o in sul grande, in sul grave, in sul severo, in sul mille. Tenere una certa gravità più che non conviene al suo grado, così nel parlare come nell'andare e in ogni propria azione.

Galœus. *Gallerone* (Redi *Op.* III, 189, nota, che è di mano toscana). *Gallione*. Gallo mal capponato il quale si riconosce dall'aver speso alcun residuo di cresta che gli fa come tigna in sul capo.

L'è on galœus. *Non è un cappon diritto* (*aret. — Voc. aret.); cioè non fu privato affatto affatto d'ambi i granelli. Galonà, Galonà. *V.* Gallonà, Gallonà. Galonòtt. *V.* Garonòtt.

Galopp. *Galoppo*, che si distingue in *falso*, *giusto* e *disunito*.

Andà o Corr de galopp. *Andar di galoppo. Galoppare.*

Galoppa. . . . in gergo per Minèstra. *V.* Galoppà. *Galoppare* parlando di cavalli; e fig. parlando di persone *Menar le seste, Camminar di fretta.*

Galoppada. *Galoppata*; e fig. Gran camminata.

Dagh ona galoppada. *Galoppare.*

Galoppé. s. m. *Galoppa?* (*fiur.). Specie di ballo ungherese, così detto dall'imitare quasi il galoppar de' cavalli. Galoppin. . . . Picciol galoppo, una delle andature del cavallo.

Galoppin. *Servitoruzzo. Servigiale.* Giovannetto che si manda in qua e in là per varj scrivi; il francese *Galopin* — *Cursore.*

Galôs. *Gallione. V.* Galœus.

Galopp. *Garzone.*

Galuppètt. *Garzonetto.*

Galuppòtt. Garzonotto.

Galùzz. v. *brians*, per Carùspi. *V.*

Gamaùtt. *Gammautte. Gammaut.* Specie di Ferro chirurgico.

Gamba. *Gamba*, e in gergo *Calastra. V.* anche Gambòtt.

Schinea. *Stinco* = Polpa. Polpaccio.

A gamba levada. *Di tutte gambe.*

A gambe. *A tutto corso. A corso pieno.*

A mezza gamba. *A mezzo stinco. A mezza gamba* (Cini *Desid.* IV, 10) —

fig. *V.* anche più sotto *Crompà*, ecc.

Andà a gamb avert. *Andare a sciacquabarill*; e questi tali che così camminano fra di noi diconsi *Marchionn di gamb avert. V.* in Squanquana.

Andà de gamba. . . . I caciini dicono che *El latt el va de gamba* allorchè per essere ben maturo percorre alla presta i varj periodi della cascificaz.

Andà-via con la coa in mezz ai gamb. fig. *Mettersi la coda o Andarsene colla coda tra le gambe.*

Avegh bonna gamba. *Esser bene in gambe* — Avegh bonna gamba per euntà. *Aver buona gamba a cantare* (*fiur. — Pan. *Poet.* II, XXXIII, 35). Quel che i Fr. dicono *Avoir la main bonne pour chanter, et la voix pour écrire.*

Avegh i gamb che fan giacom giacom o jacom jacom o lipp lapp. *Aver le gambe che ci fanno jacom jacom* (Monig. *Serva nob.* I, 21). *Far jacom jacom i talloni* (Lalli *En. trav.* IX ott. ult.). *Aver le cosce che ci si ripiegan sotto* (Lasca *Strega* IV, 1). *Avere gran paura o debolezza.*

Avegh i gamb de strasc o che paren duu strasc. *Avere le gambe di cartapesta.*

Avegh i gamb fin a iva o a zetta. *Avere le gambe a balestrucci*, cioè storte. Il Crudeli disse

« Quinci si fece innanzi don Vulcano

« Che camminando rappresenta un zeta. »

Avegh pù de gamb. *Essere spedito, straccio oltre modo.*

Avegh rott i gamb. *Aver tronche le gambe. Star male in sui picciuoli.*

Avè sott gamba vun. *Ridersela. Farsi gabbo o Non si pigliar pensiero di uno* — *Jouer quelqu'un sous jambe* dicono anche i Francesi. *V.* altresì in Possess.

Avè sott gamba ona robba. *Aver chechessia come ber un'ovo. Pigliarsi in giuoco o ischerzo o a gabbo una cosa. Aver chechessia per baja o per beffa.*

Cont i gamb vunna sora l'oltra. *Colle gambe sovrapposte* (Vas). *Con una gamba sopra all'altra* (Fag. *Rime* II, 337).

Corr a gamba levada. *Darla a gambe. Crompà a mezza gamba. Comperare a pregiòlo* (Targ. *Viag.* VI, 5). *Comperare a mezzo prezzo* (Zanon. *Gel. Cres.* I, 2). *Avere per un tozzo di pane* — *Avoir quelque chose pour une pièce de pain* dicono anche i Francesi.

Dà-via o Vend a mezza gamba. *Vendere a mezzo prezzo. Vèdi sopra.*

Drizz come i gamb d'on can. *V.* in Drizz.

Faccia franca, bosia pronta, e gamba lesta. Al monde non ha buona

sorte chi non ha pronte le bugie, pronta la gamba, e fronte invetriata.

Fà el pass adattaa a la gamba. fig. Misurarsi. Essere uomo assegnato. Bisogna fà el pass segond la gamba. fig. Bisogna fare i bocconi a misura della bocca, cioè misurare le spese culle entrate.

Fà el pass pussee longh de la gamba. fig. Importa o Intonarla tropp'alta, cioè Tenere vita da più che non comportino le proprie facoltà — Talvolta vale Mettere troppa carne a fuoco — Tal'altra volta Non misurarsi; mettersi a impresa che non sia da noi, o della quale non possiamo riuscire ad onore.

Fà gamba. Far gamba (Crescenzi Agr. III, 10). Ringambare (Fag. Av. pun. I, 2). Far buona gamba. Addestrar la gamba a far viaggio, rendersi più atto a camminare coll'esercizio.

Fà gamba o Fà i gamb. Dare a gambe. Darla a gambe. Fuggire a tutte gambe; scherz. Giocar di piedi. Usar lo spadone a due gambe; ant. Ingambare — Per lo più Chi non ha cuore ha gambe.

Fin che la va la gh'ha i gamb o vero La va la fin che la gh'ha i gamb. Che ella duri diceva Gian Bracone (Redi Op. III, p. 217). Fin che la va l'è viva (Monig. Il Passo per forza II, 3). Ogni cosa dura quanto può (Adimari Son. fra i burchiellieschi a p. 272). Che la duri disse quello che cascava (Cini Desid. I, 2). Tutti modi che si usano a denotare che una data cosa non è per avere gran durata, e che debbe o un dì o l'altro mutarsi.

Gamb fusellaa. Gambe affusate o affusolate. Gambe sottili e schiette. Gamb stort. Gambe a bilia (Fag. Rime V, Lod. Brutti). Billie. F. Sciùbel fig. Gamb che paren duu steech. Gambe spolpate. Balestri. Fuscelli. Due filidei. Gambe di finocciu.

Gamba de ferr. Gamberuolo.

Gamba de legn. Schiaccia.

Gamba impingada. Gamberaccia.

Gamba juttem o Gambetta juttem. Gamba mia non è vergogna il fuggir quando e' bisogna (Flor. — Zanon. Rag. var. p. 52).

Gamba in lece e brasc al coll. Gamba a letto e braccio al petto? A guarire

i malori delle braccia e delle gambe anzi tutto vuol essere posarsi; perciò braccio fasciato e posato. e gamba posata in letto. *Le lit est l'écharpe de la jambe* dicono anche i Francesi.

Gamba snella. Gamba lesta, leggiera, veloce, svelta, snella.

Gamba succia o sutta. Gamba scarsetta, scarsa, scarica, schietta — parl. di cavalli Scarico di gamba.

Gamba zoppa. Cianca (Rim. Aut. pis.).

Gamb e garon je po' vedè ogni mincion. Dettato contadinesco denotante che le faccende campestri accordano a chiunque facilità di veder nudi gli arti inferiori, senza che ciò dia luogo a quello scandalo che darebbe in città.

Incroscgià i gamb. Incrociachiar le gambe; far delle gambe croce.

Lamentass de gamba sana. Lamentarsi di tre per carilo (Pauli Modi p. 291), cioè lagnarsi di trovare sole tre castagne in ogni cardo o riccio, mentre quel numero è il più che vi soglia essere). Lamentarsi di brodo grasso o di gamba sana (Monos. p. 10). Uccellare o Pigolar per grassezza. Rammaricarsi o Dolersi di gamba sana. V. anche Piauglin.

Menà i gamb. Sgambettare. Gambettare, e samig. Sonar le campane.

Menà la gamba. Tentennarla. Lellarla. Ninnarla. Dondolarsela. Sdonzellersela. Sdonzellersi. Donzellare. Grattarsi la pancia. Stare a man giunte o a gratta'l culo o cortese o ajato o a dondolo. Tenersi le mani o Star colle mani a cintola. Imbottar la nebbia. Stare in ozio o a diporto. Consumare il tempo senza far nulla — Fare il bello in piazza. Piazzeziare. Mettes in gamba. Far gamba — fig. Alletarsi. Accingersi. Prepararsi.

Mett i gamb in apalla. fig. Metter l'alie (Lasea Gelos. II, 4). Correr in giubbone. Mettersi o Cacciarsi la via tra gambe. Impennar il piede. Metter l'alie alle piante o l'ali al piede. Menar le mani a correre. Affrettarsi grandemente a correre. Prendre ses jambes à son cou dicono anche i Fr. (Roux Dict.). Metafore tutte quante forse troppo ardite.

Mett la coa in mezz ai gamb. F. Coa.

Podè minga ruzà-adree i gamb. *Aver tronche le gambe; e se per malattia Portare i frasconi.*

Racomandass ai gamb o Fà i gamb. *Dare o Darla a gambe.* Fuggire.

Romp i gamb. *Rompere le gambe* (Vas. 51) parlando dell' effetto che suol produrre sulle nostre gambe il salire per un' erta o per iscale ripide.

Sentiss in gamb. *Sentirsi bene in gambe* (Politi Ingann. I, 1).

Senza gamb. *Sgambuto.*

Stà ben de gamb. } *Essere o Sen-*
Stà hen in gamb. } *tirsi bene in*
gambe. Essere forte sui picciuoli; e fig.
Essere uomo che sta su due piedi, cioè
che è in istato fermo, solido, sicuro.

Stà tranch in gamb. *Tenere agli*
arcioni o Tenersi agli arcioni (Barberino Documenti d'amore VIC, 1). *È dar bene a quello che si fa.*

Stà maa de gamb. } *Esser debole*
Stà nua in gamb. } *sui picciuoli.*
Non poter la vita o le polizze. Portar
i frasconi. Inciampar ne' ragnateli; e
fig. Rendere mal suono.

Tajà i gamb. *Tagliar le gambe; in*
gergo Risfondere le calastre — fig.
Dar sulle mani o sulle dita o sulle
norcia altrui. Dare alle gambe. Dare
il gambetto. Dar di bianco. Attraversar
i negozj ad alcuno, interrompere gli
altrui avanzamenti.

Tajass i gamb lor de per lor o sim.
Darsi del dito nell'occhio. V. in Zappa.

Vess in gamb. *Vess de buona*
gamba. Essere bene in gambe; e scherz.
Esser forte in sui picciuoli — Talora
vale pure Aver sempre ago e filo; cioè
esser sempre all'ordine.

Vess on vioron de gamb. *de sonà*
cont on stanghett. V. in Vioron.

Via a gamb. *E via a tutte gambe!*
Gamba. Fusto delle piante in genere;
Caule dell'erbe e degli arbusti; Canna
o Culmo delle graminacee; Scapo delle
liliacee; Stipite de' funghi; Tronco
degli alberi ramosi e legnosi; Gambale
della vite; Stelo.

Gamb de vescia. *Veccidi* (*pis. —
Gior. Georg. II, 232).

Gambi di fusora. *Fagioli* (*pis. — ivi).
Gamba nelle arti V. Gambetta 2.° sig.
Gamba. Nome di quelle gruc-

cette che reggono lungo via le pareti
il filo dei campanelli da stanza.

Gàmba. T. di Calligr. *Asta*, e per lo più
Asta discendente. La gamba del pec.
L'asta del pi.

Gàmha. *Gamba* (Diz. mus.). Quella linea
delle note di musica che s'attacca alla
testa e scende o ascende pel rigo.

Gàmha. *Asta. Fusto* (Diz. art. in Chiodo).
L'ago del chiodo che i Fr. dicono *Lance*.

Gàmha. Nome di ognuno di que'due
braccioli d'uno sperone che abbran-
cano lo stivale ed hanno un bottoncino
colla fibbia da allacciare i sovattoli.

Gàmha de compass. *Piè* (Dart. Mis. 81
e pass.). *Braccio* (Alb. enc. in Nocella).
Asta (Galil. Del compasso). — *Gamba*
tajenta de compass. Tagliacercchio.

Gambùj. s. m. pl. *Gambiere* (*lor.). *Gan-*
bali (*tosc. — Zanob. Diz.). *Forma da*
allargare. *Gamba* di legno bipartita
che s'introduce negli stivali per allargarli,
forzando i due pezzi con una
lunga bietta. Il fr. *Embauchoir* — *Gambale*
nei diz. ital. significa soltanto
pedale d'albero — *Dividonsi in*

Polpa. Grosso — Denanz. Stinco —
Chignœn. Pianta o Bietta.

Gambaj desnodia. Forma snodata.

Mett in gambal. Introdurre i
gambali negli stivali per aver agio di
ripulirli, o per farli stare in forma.

Gambaràda. *Gioggia. Scenpiata.*

Gambarinna. *V. Cà e Càsa.*

Gambarée. *Granchiajo. Raccoltore o*
venditore di granchi.

Gambarèra. Vivajo di granchi.

Gambarèra. Sp. di picciola rete
di minglia stretta che si manda in
acqua con sugheri e sassi.

Gambarèssa. *Granchiessa?*

Gambarèssa. T. d'Agric. Specie
di vangile alquanto diverso però da
quello che chiamanno *Gamber. V.*
e la diversità è questa. Il *Gamber* o
è stecca infitta nel manico della vanga
a qualche altezza e isolata da essa;
o è una Lastra piatta di ferro racco-
mandata per un lato al manico della
vanga e per l'altro alla vanga stessa
a cui aderisce immediatamente lungo
tutto quello de' suoi lati sul quale
preme col piede, facilitandosi così
la pressione e difendendosi il piede

stesso dal tagliente superiore della vanga. La *Gambaressa* invece è Lastra di ferro uguale al *Gamber* e avente lo stesso scopo; ma è collocata in modo che dista qualche dito dal tagliente superiore della vanga ed ha inoltre lo scopo di allungar per così dire una vanga logora, vecchia, corta, e impedire a questa di affondar sè e il piede premente nel terreno. Il *Gamber* quando è di legno si assomiglia nello scopo alla *Gambaressa*.

Gambarin. *Granchino* (Doni *Zucca*, p. 152 retro). *Gamberello* *Granchietto*. *Granchiolino*. Dim. di *Granchio*.

Gambarin per Gamber salvadegh o matt. *V.*

Gambarin. met. *Granchietto*? e nob. *Abbagliuzzo* (Bracc. *Rin. Dial.* 31. *Gher. Voc.*).

Gambarin. fig. . . . Ròzza, rozzetta.

Gambaron. posit. e fig. *Granchione* posit. e fig. (Caro *Apol.* pag. 191).

Gambaron. *Babbione*. *Merendone*. *V.* Badè.

Gamber. *Gambero*. *Granchio*.

Andà inanz come i *gamber*. *Fare come il gambero*. Muoversi come il gambero. Dar addietro, ire a ritroso.

Ciappà o Fà on *gamber*. fig. *Pigliare un granchio*. *Pigliare un granchio a secco*, un *granchiorporo*. Ingannarsi, pigliar errore.

Ciappà di *gamber*. *Fare un mazzo di granchi*; e nob. *Pigliare degli abbagli* (Cecchi *Com. ined.* p. 53. *Gher. Voc.*).

Cov de *gamber*. *Code di gamberi* (Tan. *Econ.* p. 535). Noi usiamo regalarne le zuppe di riso, i cappon magri e sim. Erba cruda e *gamber* cott no las- sen mai dormì tutta la nott. *V.* in Erba.

Gamber boaa. *Granchi teneri* o *mutati* (Scappi *Op.* p. 157 e pass.). Anche il *Magalotti* (*Let. scient.* II, 109 e 110) chiama *Granchio duro* il *Gamber*, e *Granchio tenero* il *Boaa*.

Gamber boaa rostii. *Granchi fritti*.

Gamber cott dicevansi per isch. gli Alunni del Scuinaro elvetico perchè incolevano in sottana rossa. Anche in Palerino chiamono *Lagusti* (*gamberi aragoste*) i chierici della cattedrale perchè vestono zimarra rossa.

Gamber d'acqua dolce. *Gambro fluviale*. Il *Cancer astacus* L.

Gamber de mar. *Gambro marino*. Il *Cancer crangoul* L.

Bucc de gamber. *V.* in *Chèr*.

Pari on *gamber* cott. *Esser rosso come un gambero cotto* (Monos. 175). *Parere in viso un gambero arrostito*.

Ross come on *gamber*. *Rosso come un gambero*. (for. — poem. aut. pis.).

Ross come on *gamber*. . . . Dicesi anche dei drappi neri che hanno smarrita la primitiva nerezza.

Gamber. . . . I contadini chiamano così quella costellazione che gli astronomi dicono *Orione*.

Gamber. fig. *Un fagiolajo* (Pan. *Poet.* II, xxiv, 13). *Un corbellone*. *V.* Badè.

Gamber nelle arti ha spesso il sign. generico dell'*italiano* Uncino, Graffio.

Gamber. T. de' *Faleg.* *Granchio*. Ferro o Leguo piegato, forcuto, dentato, il gambo del quale è conficcato nel paucoue da lavoro, e serve ad appuntellare i legnami perchè non iscorrano mentre si vuole piallarli.

Gamber. T. d'Intagl. in legno. . . . Nome di que' due ferri dentati simili a bariletti coi quali si fermano i così detti *bancal* sul banco da lavoro:

Gamber che anche dicent *Gambarin* fig. . . . Ròzza, rozzetta, cavallaccio.

Gamber. *V'angile*. *Stacca*. *Presacchio*. Quel ferro o quel legno che si mette nel manico della vanga, e sul quale chi sta vangando preme con un piede a fine d'aggravare la vanga e profundarla bene nel terreno. *V.* anche *Gambarèssa*.

Gamber. T. di Stamp. *Duplicato*. *Truplicatura*. Ciò che il compositore inavvertentemente raddoppia.

Gamber. s. m. pl. T. di Stamp. *Carriucolo*. *Graffi* (Chambers *Encicl.*). Uncini di ferro, d'acciaio o di bronzo che, inchiodati sotto alla cassa del torchio da stampa, scorrono sulle *quadecarenze*, e traggono sotto al pirrone tutto il carro del torchio stesso. Gli Inglesi li chiamano *Cramp-irous*, e i Francesi *Pattes* o *Crampous*.

Gamber de la scioria. . . . Uncino ch'è in capo al buretto (*bura*) dell'aratro per attaccare l'anello ove spono accoppiati i buoi o i cavalli.

Gamber de terra o *inatt* o *salvadegh* detto anche da alcuni *Zuccaròula* o *Gambarin*. *Zuccajuola*. *Grillotalpa*. Insetto che i Pisani chiamano *Ròfola*,

alcuni autori *Talpa dell' Imperato*, e gli entom. *Gryllus acheta gryllotalpa*.
Gambett. . . . Negli ergastoli si chiamano così i ferri in cui mettonsi i condannati.
Gambëtta. *Gambetta. Gambuccia.*

Fà i gambett. *Darla a gambe.* Fuggire.
Gambetta jutttem. V. in Gàmba.
Gambëtta o **Gànba** (secondo grossczza).
Gambo. Picciuolo. Dicesi gen. dagli artigiani a quella parte di un arnese che serve a reggerlo e a poterlo adoperare. Così per es. nei bottoni dicesi **Gambëtta** (*gambo* o *picciuolo*) quello per cui si attaccano ai vestiti; negli spillettoni da petto **Gambetta** (*ago?*) quello per cui s'infilano nelle camicie, nelle cravatte, nei gilè.

Gambëtta. Staffa. Quella traversa nelle fibbie che ha in sè infilzato l'ardiglione.
Gambëtta. Coda. Parte dello scatto.
Gambëtta. . . . Parte del hacinetto.
Gambëtta. T. de' Fornaciai. . . . La cinquina addoppiata in altezza, cioè la fila de' mattoni crudi posti a rasciugare all'aria aperta, composta di cento e mille se vuolsi per lungo, ma sempre di dieci sovrapposti l'un l'altro per l'alto.

Gambetta a bocca de' loff. . . La cinquina suddetta a testate quasi vuote.
Gambetta a bocca piena. . . Quella a testate quasi del tutto otturate.

Gambëtta (Caregà n). *V. in Caregà.*
Gambëtta. T. di Cart. Stanga. Quella parte de' mazzi delle pile (*föhl*) la quale, premuta dal fusello (*staffetta*) battuto alla volta sua dalle pale (*palett*) dell'albero, fa cadere i mazzi medesimi entro gli atracci per pestarli.

Gambin. Gambuccia. Dim. di **Gànba**.
Gambin. Seggenna. Malescio. Scariato. Arfasatto. Uomo di debole complessione, che sta male in gambe.

Gambin } dicono in alcune parti del
Gambiracù } *contado e della Brianza per*
Bure (Gior. Georg. V, 41 e segg.). *Bura. V. Burètt.*

Gambiracùla. Gambetto. Sgambetto. Gambetta. L'attraversare improvvisamente alle gambe di chi cammina un piede o altro per farlo cadere.

Dà ona gambiracùla. *Fare o Dare il gambetto o la gambetta.*

Gambiracùlitt. s. m. pl. *Due filidei.*

Gambisa. v. cont. Collare? Collana che si mette al collo alle vacche per assicurarsene. Consiste in un raudello rimondo arcuato a fuoen ancor verde. È diverso dalla Canàvra. *V.*

Gambolò. . . . Nome d'un paese dell'Oltrepò pavese che s'usa nel dett. segg.

El curat de Gambolò. V. l'App.

Gambón. s. m. . . . Uom gamberruto, uomo che ha gambe grosse e malaticce.

Gambón. s. m. . . . L'asta del così detto *restell* dei funajueli (*ráteau*).

Gambón. s. m. pl. *Gambe mazzuole*, cioè tonde ed enfiate per eccesso di fatica.

Gambött. s. f. pl. *Colonne fig. Vezzegg. di Gàmb.* Dò bej gambött. *Gambe ben dintornate* (Caro Am. past. 97). *Due belle colonne.*

Gamb-séech. Fungo color d'Isabella. Sp. di fungo mangereccio, poco noto fra noi benchè comune, detto *Nägel-schwamm* dai Tedeschi e *Mousseron d'automne* dai Fr. — Assaggiato crudo ha sapore di chiovi di garofani; e perciò fu detto bene da Schneffer *Agaricus cariophyllus*.

Gambus. Cavolo cappuccio o bianco. Gambugio (*liv. — Zanob. Diz.). Sorta di gran cavolo bianco che fa il suo cesto molto sodo e raccolto, per lo che alcuni lo dicono anche *Cavolo a palla*. Forse dal *Choux cabus* dei Francesi. Il Be (Ortol. dir. p. 105 e segg.) novra più specie di Cavolo a palla, cioè *Cappuccio nostrale* o *piacentino*, *C. primaticcio*, *C. rosso*, *C. venato*, *C. ovale* o *genovese*, *C. maltese*, *C. trentino* o *tedesco*, *C. negro*, *C. pavonazzo* o di *Fiandra*, *C. di Reggio di Calabria*, *C. detto Paesanella*.

A proposit de **gambus. Le furon buone legne.** Dicesi a chi non risponde a tenor della domanda.

Coss'ha a che fa i **gambus** cont i polpetti? *Che ha a far la luna co' granchi?* Si dice del far paragone tra due cose sproporzionate.

Gambùs. fig. Baggeo. V. Budée.

Gambusin. Dim. di Gambùs. V.

Gambusón. Accr. di Gambùs. V.

Ganvella. . . . Scodella di latte che ogni militare ha nel proprio equipaggio per iscodellarvi zuppa e rancio, simile, se non erro, alla *Gancella* marinarsca.

Ganiana che altri dicono *Gheminna*. *Complotto*. La nostra voce deriva forse dal tedesco *Gemeind* in significato di Società segreta o sospetta.

Gamir, Gémona, Gémèna, Gümìna, Cànapo, Menale. Cavo. Ogni fune grossissima da taglie e per uso d'alzar travi, pietrami, ecc. negli edifizj.

Ganiass, s. f. pl. Branche. Nelle tanaglie sono que' due loro capi tra' quali le afferrano gli oggetti.

Ganàssa, Guancia, Gota, Ganascia.

Bonna ganassa. Buona bocca. Abboccato. Persona di gran pasto, che mangia assai e di ogni cosa.

Fà dondà o Fà ballà i ganass. Far ballare i denti. Dare il portante ai denti.

Fassa e desfassa, e el temp ebe te vanza mena la ganassa. . . . Chi allatta deve mangiare soventi volte e non occuparsi d'altro che del proprio allievo.

Ganass che paren pomu popiu. Due gote che pajon melerose (Pan. Poet. I, xxx, 26).

Ganass loffi loffi. Guance appassite che sembrano due spremute melarance (Fag. Rime V, 88 ed. lucch.). *Guance cadenti, mence, lonze*.

Mangia a quatter ganass che anche dicessi Strascia o Mangia a garon de pollin o Menà i ganass a paccià. *Mennar le mestole* (Fag. Ast. bal. III, 4). *Macinar a due palmenti. Manginar a crepapelle. Cavar il corpo di grinze. Taffiare. Cuffiare. Scuffiare. Diluviare. Magnare. Foderarsi. Morfire. Sbasofinare. Pacchiare. Strappare*.

O el dent o la ganassa. *V. in Dènt. Stàll còut el s'ciopp a la ganassa. V. in S'ciopp*.

Vens alt de ciel de bocca e spazios de ganass. V. Mangiòn.

Ganàssa. T. de' Pettinagnoli. Mascella (Alb. enc. in *Pettine*). Nome di ciascuno di que' due listelli, per dir così, che tengono in mezzo i denti di un pettine.

Ganassil. Ad. di Dènt. Mascellare. La voce valo così pei denti umani come per gli equini; e si usa anche sostantivamente I Ganassil. I *mascellari*.

Ganassin. T. de' Macell. e de' Cuochi. Guanciola (Cuoco macer. p. 68 e pass.).

Mascella? La guancia di vitello, porco o simile ridotta vivanda.

Ganassin, e per lo più al plurale Ganassitt. T. de' Calligr. . . . I due cavetti del vomere nella penna da scrivere temperata.

Ganassin. T. de' Sellai. Sguancia. Una delle parti di cui è composta la briglia, e a cui s'attacca il portamorso.

Ganassinna. Gotszza (Chiabr. Rime). *Gottellina. Mascellina*. Diminutivo di Gota.

Ganassón. a. m. pl. . . . Fra gli artigiani è nome di que' listoni di legno per lo più sbiecati i quali servono a rassodare dalle bande un corpo di mezzo qualunque bisogno di essere ben rafforzato. Nelle cicogne da campane per es. i *Ganasson* sono assicuratori del ceppo propriamente detto, e perciò anche lastrati di ferro. Nei torchi di più specie si chiamano *Ganasson* quei pezzi grossi di travicelli che mettonsi fra le cosce e i diacili.

Ganassón. s. m. pl. . . . Ne' cavalli si dicono così i Dentón. *V.*

Ganassón. s. m. sing. Sergotzone. Ganascione.

Ganassónna. Gotonc. Mascellone. Accresc. di Gota.

Ganassótt. Gotosze (Politi *Ingann. II, 2*).

Gandvilu. v. br. Ghiandellino. Micino. Pocolino. Micolino. Tantino.

Gandalorin dicono alcuni dell'Alto Mil. per Dandalò. V.

Gandierù. Ciriogia salvatico (Soder. Colt. vit. 206). *Camecerusa? V. Galbina*.

Gandierù. Frutto del ciliegio selvatico — Dicesi anche dell'ossetto che hanno dentro le ciliege. *Nocciolino. Nocciolotto*.

Gandion. Orecchioni. Guttoni. Paròtidi. Sènici. Sorta di malattia che viene alle glandole degli orecchi, e che difficoltà sommamente il masticare. La nostra voce è forse una corruzione di *Glandolone*, cioè glandola grossa ed enfiata.

Gandiott. Voce usata nel dett. Pazienza el diseva fra Gandiott quand el perdeva i danze de la messa. *V. in Fràa*.

Gàndol. s. f. pl. Glandole enfiate.

Gàndola. Glandola. Ghiandola.

Gandólla. Nocciolo. Osso; e per estensione *Seine. Anina*. Osso nelle pecche,

zusine e simili dentro al quale si couserva il seme donde nasce l'albero. Da *Gians*, *Glandula* dice con buona ragione il *l'aron milanese*.

Coo de romp gandoll. *I'* in Cio.

Giugà ai gandoll. *Giocare o Fare ai noccioli*. Specie di giuoco fanciullesco che si fa in molte maniere. Le principali sono le seguenti, come in parte si leggono descritte nella nota alla st. 57.^a del 3.^o cantare del *Malinante*:

A gaslin o ai pignonu. *Alle caselle o capannelle o castelline*, ed è quando si fa una massa di tre noccioli, noci o simili posti in triangolo, ai quali è sovrapposta una quarta noce o simile in cui si tira da lontano con altro nocciolo chiamato fra noi *Bott* (e a Lucca *Coccio o Cocciolo*), e vince chi coglie. In questo giuoco i ragazzi soglion dire che bisogna tirare il nocciolo a piè pari, e in panciolle, cioè stando ritto, co' piedi in pari e colla pancia che sporti in fuori.

A tocchetta. *A truccino*. Si fa tirando un nocciolo o simile in terra, cui un altro tira pure un nocciolo, e cogliendolo vince; altrimenti il primo raccoglie il suo, e lo tira a quello che tirò l'avversario, e così si va continuando a vicenda finchè sia culto e vinto. — A questa specie di giuoco appartiene pure quell'altro che fanno spesso volte i nostri fanciulli mettendo un nocciolo in terra, sul quale uno de' giocatori, itovi rasente, e miratolo d'alto in basso, lascia cadere verticalmente un altro nocciolo: se coglie, vince; se no, perde il proprio nocciolo.

Al cobbis (che anche dicesi *A pientà*). *Alla serpe*. Si fa con molti noccioli disposti pel lungo o in figura di serpe; e il primo nocciolo, che si pianta per ritto, a differenza degli altri che sono a giacere, è da noi chiamato *Cobis o Cobbis*. — Fra noi allorchè in questo stesso giuoco s'adoperano delle noci intiere in luogo di noccioli, si dice *Giugà a nosin*; e quando in luogo di noccioli o di noci si usino mezzi gusci di noci colle monete sopravvi, dicesi *Giugà ai gussetti*.

.... *a cavalea*. S'accordano due o più, e tirano sopra un piano i noc-

cioli a un per uno, e tanti ne seguitano a tirare, quanto stieno a far salire sopr'agli altri tirati un nocciolo che vi resti sopra e si regga senza toccare altro che noccioli: e colui che ha tirato il nocciolo rimasto sopra, vince e leva via tutti i noccioli tirati.

A bagnetta o A pedinna. *A ripiglitto*. Pigliano i fanciulli quella quantità di noccioli che convengono: e tirandoli all'aria li ripigliano colla parte della mano opposta alla palma: e se in tal atto sopr' alla mano non resta alcun nocciolo, quegli al quale ciò accade perde la gita, e tira colui che argue: e così si va seguitando fino che resti sopra detto luogo della mano qualche nocciolo: e questo al quale è rimasto il nocciolo, dee di quivi tirarlo all'aria, e ripigliarlo colla palma: e non lo ripigliando, perde la gita. Se ne restasse più d'uno sopra alla mano, può colui farne scolare quanti gli piace, purchè ne resti uno; che se non restasse, perde la gita. Ripigliato il nocciolo la seconda volta, dee costui tirarlo all'aria, ed in quel mentre pigliare uno o più de' noccioli cascati, e con essi in mano ripigliar per aria quello che tirò: e non agguendo, posa i noccioli preai e perde la gita: e se ne ha pigliato qualcheduno senza fare errori, restano suoi: e si seguita il giuoco fino a che sieno levati tutti.

.... *a sbrescia*. È lo stesso che *ripiglitto*; se non che nella terza ripigliata devonsi ripigliare quei noccioli che cascarono in terra la seconda volta, non a uno o due per volta, ma tutti a un tratto, il che si dice *Fare sbrescia*: e lasciandovene pur uno, o cascadone, perdesi la gita: e ciò finchè un li raccolga tutti.

.... *a cavare*. Infilano i fanciulli un nocciolo con una setola di crine di cavallo, alla qual setola, ridotta in forma di campanella o anelletto, legano uno spago: dipoi, segnato un circolo in terra, vi mettono i noccioli che son d'accordo: e colui al quale è toccato in sorte, dee, girando in ruota con quello spago il nocciolo infilato, a tal girare, luttar con esso nocciolo

fuori del circolo uno o più noccioli di quelli che sono dentro al circolo, e vince quelli che cava: e se col nocciolo che gira tocca terra, perde la gita, ma guadagna i noccioli ravati, e dà il nocciolo da girare a un altro. E così si va seguitando fino a che siano cavati tutti i noccioli.

A pari e dispari. *A sbricchi quanti.*
F. Giugà a pari e dispari in Pàri.

Ai foppej. *Alle buche.* *F. Giugà ai foppej in Foppèll.* (dèc. *F.*

Puder Gaudolla. Lo stesso che Bapersegh senza gandolla. F. in Pèrsegh.

Rosoli de gandoll de persegh. F. in Rosoli.

Gaudolla. T. d' Oref. Ghiandina.

Gandolla. fig. . . . Sasso, ciottolo.

Gandolla per Masgièd. F.

Gandolla. fig. Carota. Fiaba.

Cascià gandoll e Cascià ball. Fiecar carote, fiabe, paneane, frottole.

Cascià gandoll. Far le parolozze o le paroline. Dar soje e caccabaldole o per ingannare o per entrar in grazia di chichessia.

Gandollin. Nocciolino. Nocciolotto. Quel l'ussetto che hanno in sè le ciliegie, le amarasche e simili.

Gandullin che in contado dicono meglio Vinascièd. Vinacciolo. Granetto. Nocciolo. Acino. Quel granelletto sodo

che si trova dentro gli acini o granelli dell'uva, ed è il seme della vite.

Gaudollin. Seme (Alb. enc. in Lattata). Nome di quei granelletti che trovansi in grandissima quantità entro ai poponi, e di cui si sogliono fare lattate (orzad o semad).

Gandollin. Seme. Granetto. Il seme delle mele, delle pere e d'altri simili frutti.

Gandollin dicono alcuni contadini per Caràsp(pomo d' Adamo).

Gaudollinna. Ghianduccia. Ghianduzza.

Gaudolòtt dicono alcuni dell'Alto Mil. per Daudalò. F.

Gànga e cont. Ghènga. Cessino (Trinci Agric. I, 240). Bottino, e con un gergo speciale fiorent. resosi comune fra gli scrittori La Contessa a Civillari o La Contessa di Civillari, cioè la votatura de' cessi, lo sterco che si trae dai cessi e che s'usa per concime — La Ganga dei diz. ital. è la matrice dei
Pol. II.

metalli — La voce tedesca *Gang* in sig. d'Andata, che in italiano sta traslativamente per soccorrenza, avrà probabilmente dato origine a questa nostra Ganga.

Baston de menà la ganga. Borda-tojo (Re Ortol. diroz. diz.).

Vas de la ganga. Bottino. Quel luogo ne' campi ove si alloga il cessino per ridurlo a letame.

Ganimèd o Ganimèdo. Bellimbusto. Ganimede (Fag. Rim.). F. Stocchia.

Ganimedlin. Ganimeduzzo (Fag. Rim.). Sti Ganimedit. Questi acconci, questi spelatelli (Politi Ingann. Prol.).

Ganivèll o Gavinèll. Banderuola. Uomo leggiero. F. Biridòd.

Ganivèll. Serpentello.

Ganivèlliu. Marmocchino vivace.

Gansc e Ganscin. Voci contadinesche per Gancio e Gancetto.

Ganzèrra. v. anl. . . . Specie di nave veliera a circa 50 remi, e tutta difesa da assi, torricelle e macchine guerresche, ch'era in uso fra noi verso il 1551. Forse la grandezza e altezza di queste navi dette ganzerre, che portavano dai 5 ai 600 uomini d'arme, diede origine al nostro Sganzèrra. F. — Se ne veggano maggiori notizie nel Giulini V, 194 e X, 409 e 410.

Gàcra. T. di Ferriera. Gavoza.

Garàbbi dicono alcuni mattonieri e fornaciari, forse per voce imparata dai forestieri e specialmente dagli Svizzeri che vengono a lavorar di mattoni nel Milanese, quella Specie di rastro che i nostri fornaciari dicono Roàbbi. F.; e così Garàbbià o Garàbbià — indree l'appianare la terra con esso rastro.

Garamòn. Garamone. Carattere di stampa che è di mezzo tra la filosofia e il garamoncino, così nominato dal Francese Garamond che primo lo incise.

Garamonzia. Garamoncino. Carattere di stampa che è di mezzo fra il garamone e il testino, ed è inferiore d'un grado a quello che ognuno ha sotto l'occhio nel presente Vocabolario. Altri lo dicono anche Gagliarda, dal fr. Gaillarde, abbenchè talora questa Gagliarda presso alcuni incisori consista in un'altra lieve gradazione di mezzo fra garamone e garamoncino.

Garampàna (Veggia). *Fecchia bovosa o brodoloso. Fecchia della fortuna. Fecchia sognarda o grima.*

Garant. *Garante.*

Garanti. *Guarentire. Garantire.* — Garantissi mi. *Abbini per garante. Me ne fo mallevadore. Prometto io. Ella è così in fede mia. Sulla mia fede.*

Garantiù. *Gunrentito.*

Garanzia. *Garantio. Guarentio. Guarentigia.*

Offizi de garanzia. . . . È quell' ufficio nella nostra zecca nel quale si appone il bollo di ricognizione del titolo agli ori e agli argenti lavorati.

Garàtola. *Carubo. Il Cercis siliquastrus dei botanici.*

Garavàna. *Carovana.* Voce che fra noi non si usa generalmente che nei sensi figurati di

Avè faa la soa garavàna. *Aver fatta la sua carovana.* Cioè aver fatto il novizato, aver preso pratica in checcchessia.

Tralla io garavàna che anche dicessi Tralla in rid. *Metterla in canzone* (l'or. - Zanón. *Cres.* rinc. p. 162). *Prendere a cioncia checcchessin. Mettersela in baja, in barin, in canzona, in chiasso, in fanferina. Per la fanferina.*

Garavàna. *Ad. di Castègna. V.*

Garbaj o Garbuja'ment. } *Garbuglio. Vi-*
Garbujéra. } *luppò. Intrigo.*

Garbujón. *Impiccione. Avvilappatore.*

Garbusell. voce brianz. *Nasello. Boncinello. V. Bolzón.*

Gardamògo. v. s. Doz. Merc. *Cardamomo.*

Gardinal. *Cardinale.*

Gardinalètt, che altri dicono Cardinalin o Gardinalin, ed altri Fanellin de montagna. *Orgametto.* Sp. d'uccello che è la *Fringilla rufescens* degli ornit.

Gardinalètt (insetto). *Lo stesso che Scignuètt. V.*

Gardinalètt, e per lo più al pl. *Gardinalitt.*

. . . . I fiorellini della *Primula veris* L.

Gardinalin (o Fanellin de montagna o Cardinalin). *V. Gardinalètt.*

Gardinalitt. s. m. pl. *Fior di cardinale* (Targ. *Ist. in Lobelia cardinalis*).

Gardizzón. . . . Voce forestiera usurpata da taluoo de' nostri cucciai per indicare quella specie d'armadio so-

vrapposto al fornello dove si lavora il cacio lodigiano, nel quale si suole porre in serbo la ricotta (*mascarpa*), iosalata che sia, per uso della famiglia.

Garèlla. . . . Andà in garèlla o in gavela dicono in molte parti dell'Alto Mil. *quello che altrove dicono Andà in feghej, e noi in città Andà in griuèu. V. Griuèu.*

Garètta. *Cusotto. Casone.* Quel casellino o stabile o postuccio che serve di ricovero alle vedette o alle sentinelle. Il Diz. mil. del Grassi e il Diz. art. lo dicono anche *Casello* e *Casino*. La nostra *Garètta* è voce che ci lasciarono probabilmente gli Spagnuoli nella loro catalana *Garita*, e che ci riconfermarono i Francesi colla loro *Guérite*.

Garèttón. T. de' Macell. . . . Nome dei garretti delle gambe posteriori nelle bestie bovine.

Garganèll. *Mergone. Garganello* (Stor. Uccelli e Savj Orn.): Il *Mergus merganser* L. Sotto questo nome di Garganèll si confondono altresì fra noi dai non ornitologi l'*Altavola*, cioè l'*Anas crecca* L., la *Carrucola* o *Morajola*, cioè l'*Anas querquedula* L. ed anche il Morettone, cioè l'*Anas clangula* L. (*fem. e il giovane, chè anche noi al maschio e all'adulto diciamo Quattr'œucc*).

Gargarismo. *Gargarismo.*

Gargòtta. *Taverna.* Osteria da persone vili; voce tolta di peso dal fr. *Gargote*.

Gariboldin. *Grimuldello.* Ferro ritorto da un capo, il quale serve per aprir le serrature senza la chiave.

Gariboldin. fig. *Raggiro. Cubalo. Barotterio. Filuppo. Gherminella.*

Gariboldin. fig. *Caromogio.* Uomo storpio e contralfatto.

Garigola. Uccello.

Garin. Chi ha le gambe o le ginocchia volte in dentro e i piè volti in fuori. Probabilmente dal lat. *Varus* (gurus, garin). Quello che noi diciamo *Genoggin* è in parte sì ma non in pieno il *Garin*.

Garin e anche Franzesia o Vaechin. . . . Con pari idea applicasi anche a cavalli e ai buoi.

Garindón. *Fuseragnolo.* Uomo soverchiamente lungo e magro. I Francesi hanno *Guérison* per candlabro.

Garlètt per Varlètt. *V.*
 Garòfol. *V.* Gallòffer.
 Garòfol. *Garofano. Gherofano.* Droga nota.
 Garofolà. *Garofanare.* Dar l'odore o il gusto del garofano.
 Garofolàa. *Garofanato.*
 Garofolia. *Ad. di Péver. V.*
 Garofolada. T. dei Drogh. *Garofanatu. Garofanato. Erba benedetta. Gherofanella.*
 Garololin. *Margheritina. Fior del cuculio.* Pianta arvense di cui si coltiva negli orti una varietà a fior doppio che dai Pavesi è detta *Pamoj*, ed è il fiore della *Lichnis flos cuculi*.
 Garofollt, s. m. pl. T. de' Razzai. . . .
 Fuochi artificiali imitanti le viole.
 Garólf. *Lo stesso che Ghelf. V.*
 Garón. *Coscia.* — Il Gallonc dei diz. ital. vale più propriamente fianco — L'interno delle cosce è chiamato *Parte domestica delle cosce* dal Redi Op. V, 266.
 Gamb e garon je po' vedè ogni mincion. *V.* in Gamba.
 Mangià a garon de polin. *Lo stesso che* Mangià a quatter ganass. *V.* in Ganassa.
 Rompes o Slogass i garon. *Scosciarsi.*
 Garón. *Coscina* tosc.* — Tom. Sin. p. 238).
 Quella dei polli, dei tacchini e simili che suddividesi in
 * Garon. *Fusolo. Tamborin. Coscino.*
 Cascià-dent i garon. *Acconciare?* (Boccae. Dec. VI, 4). *Acconciare?* Ripic-gare contro il busto i cuscini dei polli allorchè si allestiscono per cuocerli.
 Garonla. *Coscina* (Tom. Sin. p. 238).
 Garonótt. *Cosce membrute* (Lasci Sp. II, 5).
 Garòtola e Garotolin per Caròlola e Carotolin (da mascherponi). *V.*
 Garròv (voce comasca). *Pescaja.* Quell'ammasso di pietrami e travature affondato nell'acqua io cui d'inverno annidano i pesci, e specialmente le tinche. I pescatori cingono allora di reti questo ammasso, e gettandovi della calce obbligano i pesci a starne e a dar semivivi nelle reti stesse. È sguolare la vicinà di questa voce Garròv al latino *Garum* che ognuno conosce. Forse la voce comasca trae origine da esso, se pur non la trasse dal torrente Garro presso Cernobbio ove l'attual Villa d'Este fu

già a tempo del suo primo edificatore il cardinale Gallio denominata *Garrovo*.
 Gàrza. *Gazza* (Zanob. Diz.). Quel velo che altri dicevano già *V'elo della regina*. V'è anche il *Gazzone* (Zanob. Diz.) che noi diciamo *Sciambri. V.*
 Gàrza de seda. *Garzo? Bigherino?*
 Garzèlla. *Scarabeo stridulo.* Così chiamasi dagli scrittori di storia naturale questo insetto che credo sia l'*Hanneton* dei Francesi, e ch'è di certo lo *Scarabæus dubius* della Fauna insubrica dello Scopoli.
 Garzèlla dicono alcuni la Carùga. *V.*
 Garzèrn. . . . Macchina da garzare i panni.
 Garzèù (in genere). *Pollèzzola.*
 Garzèu de senja. *Punte* (Gior. agr. tosc. I, 202).
 Garzèù. *Tenerume di vite*, o simile.
 Garzèù. *Sfarfallargli occhi* (Lastri Op. V, 156). *Levar dalle gemme le fogliettine prime che ne vanno spuntando. Facendosi ciò colla foglia di gelso per levarne le punte (i garzèù) che dicono strozzare i bachi direbbersi Spuntare* (Gior. agr. tosc. I, 202).
 Garzón e Garzon de hottia. *Garzone. Fattore. Garzon di bottega.*
 Garzon de cusina. *Leccapiatti* (Nelli *Fecchi Riv.* I, 11).
 Garzon del boja. . . Il garzon del carnefice, il sottoboja se è lecito così dire.
 Garzon de legnamee. *Marangone del legnajuolo.*
 Toccà de fà l'impiccaa, el boja e el garzon del boja. *V.* in Bòja.
 Garzón. T. contad. *Garzone* (Fag. *Av. pun.* I, 1 — Gior. Georg. XII, 130). Lavorante che il mezzadro chiama talora a sè con salario giornaliero o annuo per supplire a mancanza di braccia fumigliari nel disbrigo delle faccende della sua società colonica.
 Garzón. *Cicerbita. Crespine. Grisignolo.* Erba di cui sono molto ghiotti i conigli e che dai botanici dicesi *Sonchus oleraceus*.
 Garzón (v. di qualche parte del contado). *Stoppione. Astonc. La Serratula arvensis* L. che adoprasì a garzare i pauci.
 Garzonscèll. *Garzoncello. Fattorino.*
 Garzouscellin. *Un picciol fattorino.*

Gasciàn e Gascianà. *V.* Gasgìan e Gasgiana.

Gasceira (Fà). *Chilificare. Far chilo.* Così parmi che si possa inferire da quei versi in cui parlandosi di uno sfaccendato che si dava grandemente alla crapula, viene detto che, dopo avere ben bene scorpacciato,

- Al sò lassava andà,
 - Staccassu la scivara,
 - Indree su la cardaga a fà gasciera.
- (Mag. Com. Men.)

Gàsg. s. f. pl. *Sonaglioli. Danari. Quattrini. V.* in Danè. Fà cantà i gùsg in sacoccia. *V.* Sacoccia.

Gasgèta. *Lo stesso* che Stragazza. *V.*

Gàsgia. *Gazza. Gazzera. Cecca* (Sav. Ornit.). Uccello che è il *Corvus picul*.

Parl el nìd di gùsg o di strij. *V.* in Stria.

Gàsgia. fig. *Ciarliero. Cornacchia. Gracchia. Gracchione. Taccolino.* Chi parla assai e senz'alcun fondamento. Fra noi si dice *Gàsgia* anche una donna ciarlona, una *Vesciona*.

Gàsgia de mar. *Glüandaja marina. Gazza marina.* Uccello detto da Lin. *Coracias garrula.* Al pari della bubbola fa il nido che pute ne' buchi delle piante vecchie, e mangia topi, bisce, ecc. È grosso quanto la gazza nostrale, ha il collo color verdemare.

Gasgìan (e Gasciàn sec. il *Var. mil.*). *Gabbiano. Baggeo. V.* Badèc.

Gasgìan. *Gaggiano.* Nome proprio di paese che qui si registra perchè dà luogo ai dettati seguenti:

Baltramm de Gasgìan. *V.* Baltràmm e Badèc.

Vess de Gasgìan. fig. *Non sapere quante dita s'entrino in uno stivale. Esser tondo di petto. Essere battezzato in domenica. V.* in Badèc.

Gasgionà (e secondo il *Var. mil.* Gascinà). *Dar la baja. Burlare. Celiare.*

Gasgiott. *Gazzerotto. Gazzerotta. Gazzo-lone.*

Gasgiott. fig. *Gazzerotto. Merlotto. V.* Badèc.

(zerotto).

Gasgiottèll e Gasgiottiu. . . . Tenero gaz-

Gasgnocù. *V.* in Fösg.

Gàsla. . . . La *Quatraine* dei Francesi, e dicesi per lo più di quattro noci o simili. *V.* Gaslin.

Gaslètt e Gaslin. *Castellina. Casella.* Mucchio di tre noccioli con uno sopra per giocare. *V.* Giugh ai gandoli in Gandòlla. Queste voci *Gàsla, Gaslètt, Gaslin* sono d'origine romanzo-svizzera (*Caschlett* mucchio di quattro cose) regalateci per avventura dai Levantinesi, dai Blenniesi, dai Riverani che vengono fra noi a lavorar di cioccolata.

Giugh a gaslin. *V.* in Gandòlla.

Ogni nos la jutta a fà gaslètt. *V.* Nòs.

Gaslètt. *Crocchio. Crocchetto. Capannella.*

Quest'ultimo dicesi più particolarmente per radunanza di uomini discordanti in luogo pubblico fra di loro.

Gasparà. *Porre cinque e levar sei. Rubare.*

Gasparin. *Dim. di Gùsper in sig. di Borsariu. V.*

Gùsper. *Gaspare.* Nome proprio d'uomo usato fig. per *Borsajnolo. V.* Gùtt fig.

Gùss. *Gas. Gas.*

Inluminazion a gass. Quella che si fa per forza di gas, e della quale il valente ingegnere Brey ci diede bellissimo saggio nella Galleria De Cristoforis al primo suo aprirsi.

Gùssa. Quella traversa del coal detto *restell* da funajvoli in cui sono fitti i rebbj o denti (*caviggiu*).

Gùst. s. f. pl. *Covate. Trame. Pratiche segrete. Raggi. Cabale.*

• Gh'è i gass secret del giomgh. • (Bel. Rim.)

Ghàtria. s. f. . . . Febbre gastrica; malattia gastrica.

Gatarin. *Catarrino.* Dim. di Gatàrr. *V.*

Gataris. *Catarroso.*

Gatàrr. *Catarro.*

Gatàrr. fig. *Ticchio. Capriccio.*

Avè di gatar. *Aver delle pretensioni.*

Soltà el gatar. *Saltar il ticchio. Lo stesso* che Soltà la matia. *V.*

Gatarùsc. *Catarronaccio.* Catarro ricorrente.

Gùtt (che anche diciamo Mòsc, Manù, Misc, el Gnùu, el Minùu e scherz. Legora de tecc). *Gatto, e con voce infantile Micio* — Il rossar del gatto si dice *Tornire*; e quel quasi ruggiare in cui dà quando vuole farci festa dicesi *Far le fusa* ("fiar."); del qual ruggiare disse il Pennanti (*Poet. Il.*, xlv, 24), mezzo all'italiana e mezzo alla francese,

• Che fa le fusa e non son fusa torte,
• Ed il perfetto amor sembra che fili.

Il gatto si chiama a sè coi baci disse pure il medesimo Pan. (Poet. II, 24) e prima di lui il Fag. (Rime II, 148 e. l.). perchè a chiamarlo mandiamo quel suono che sentesi nell'itar dei baci; suono che il Caro (Am. past. III, 122) denominò *Scoppio*.

Gatt d'Angora. *Gatto d'Angora*.

Gatt de l'Emma o de la Madonna. *Gatto persianino o soriano*. V. in Emma.

Gatt majnon. *Gattomammone*.

Gatt pezzaa. Gatto che ha il pelame a grandi macchie di color vario.

Gatt sorian. *Gatto persianino*. V. sopra.

— Amor de gatt. *Amore arrabbiato*.

Andà-via como on gatt scottaa. *Mettersi la coda tra le gambe. Fuggir più che di furia*.

Avè taecaa lit coi gatt. Dicesi a chi vediamo graffiato in viso. Il a joud avec les chats dicono anche i Francesi.

Besogna guardass ben dai gatt saranno in d'ona stanza. *Gatto rinchiuso diventa leone* (Pan. Poet. II, xiv, 18). Al positivo si dice del gatto che imprigionato inferocisce in modo terribile; e al fig. dicesi per indicare che Ancho i pacifici troppo torturati infuriano.

Cervell de gatt o Coo de gatt. *Cervell di gatta salvatica* (Alleg. p. 220). *Capo di rapa*. V. anche in Coo e Cervell.

Cojou de gatt. V. *Perseguiti* (confetti).

Dà el foj di gatt. Mettere in fuga a furia di busse.

Drovà la sciampa del gatt per tirà-scurea i castegn de la bornis.

Quello che i Latini dicevano De corio alieno ludere. V. in Bornis.

El bus di gatt. *Gattajuolo*. V. anche in Pollicicula.

El men di gatt. V. in Més.

Fà i sogn del gatt. V. in Sògn.

Fà sacch de gatt. *Mandare in rovina, in perdizione*.

Gh'è restaa quatter gatt. Ci son rimasti quattro fiati, cioè quattro persone, e parlando di gente armata, si direbbe quattro lendini o quattro scaltzagatti.

Inamoraa come on gatt o come ona gatta. *Ingattito. Innamorato fraticcio*. V. in Còtt metaf.

La musega di gatt. *Musico di gatti*, cioè disarmonica. — Noi lo diciamo anche per iaccherzo della Musica che sentiamo ogui dì nella nostra Cattedrale, la quale, benchè da pratici sia conosciuta per assai bella musica ecclesiastica, pure agli orecchi comuni sembra poco armoniosa.

Magher come-on gatt cho abbia mangiaa lusert, o Parl on gatt che abbia mangiaa lusert. *Sembrare un gatto che ha mangiato le lucertet* ("cort. — pocin. d'un poet. corton.).

Maladett come la pissa di gatt. *Tristo più che un famiglia d'Otto*.

Memoria de gatt. V. in Memòria.

Meria de gatt. *Esclam. simile all'atra Acqua de belegott*! V. in Acqua.

Ongia de gatt. *Réseda*. V. in Ongia.

Oreggin de gatt. T. de Maniscacchi. V. in Oreggin e Ferr de cavall.

Quand el gatt el se lecca sorà i orecce el vœur piteuv. Uno dei tanti segnali pronosticatori di pioggia a cui la natura de' gatti sensibilissima all'elettricismo suol dare spesso volte ragione. Anche il Fag. (Rime II, 149 e. l.) disse

Ed in questo osservate col rampino

Se si passa l'orecchio, e dite pure

Che sarà pioggia perchè egli è indovino.

Salt de gatt. V. in Salt.

Stà in barba de gatt. *Stare in barba di micio*. Andare benissimo, a capello (Mag. Fal. fil. III, 1).

Tegni on œucc al gatt o l'oltr'a la padella. fig. *Avere un occhio alla padella e l'altro alla gatta*. Staro vigilante; andar cauto.

Trovà nanea on gatt o nanea on con. *Non trovare nè con nè gatta*, cioè neppur una persona.

Vœas alect como on gatt de marmor. *Muoversi come una gatta di piombo. Esser destro come una cassapanca. Impiombare*.

Vesseggh-sù el gatt. fig. *Esser nel ronco*. Voil per ti do scriv gh'è-sù el gatt! Io ho inteso; a scrivere tu se' nel ronco (Fag. Ing. lod. II, 9). — Non esservi da ficcar chiodo (Monigl. III, 15).

Vesseggh el gatt sul fœugh. V. in Fœugh. (Rit.)

Vœss on ratt in bocca al gatt. V. in

Vess o Parl can o gatt. *Essere amici come cani e gatti.*

Vorè insegnà ai gatt o a la gatta a rampegh. *V. in Gatta.*

Gatt. fig. *Borsajuolo. Ladro. Asciugaberrette. Mariolo. Tagliaborse. Traforello. Trafirello. Calcagno.*

Gatta che anche diciamo Mòscia, Manàna, Moscianna. *Gatta. Micia. Mucia. Muscia* — Il Caro (*Apol. 4*) usa *Mucia* nello special senso di Gatta esalunga e mansueta.

Andà a toèss di gatt de pelà. *Darsi gl'impacci del Rosso.*

Avè roban el lard a la gatta. *Aver la biscia morso il ciarlatano.*

Comprà gatta in saech. *Comprare gatta in sacco. Ricevere ehechessia senza prima chiariseno bene.*

Dagh a la gatta de eurà el lard. *Dar le pecore in guardia al lupo. Dar la lattuga in guardia ai paperi. Fidar una cosa a chi ne sia avido.*

Gatta veggia. fig. *Putta scodata.*

Giugh a gatta leccarda. . . . Speeie di giuoco il quale si eseguisce come siegue: Su cinque cartoline si scrivono i nomi di *Gatta, Leccarda, Re, Sbirr, e Baston*. Di queste una viene presa a sorte da ciascun giocatore; e quegli cui tocca la cartolina sulla quale sta scritto *Gatta*, deve far a indovinare cui sia toccata la *Leccarda*; e prendendo errore, chi ha il *Re* comanda a chi ha lo *Sbirr* che la *Gatta* venga castigata, e lo *Sbirr* e il *Baston* eseguiscono gli ordini.

Insegnà a la gatta o ai gatt a rampegh o a robà el lard. *Insegnar rampicare ai gatti* (*Fag. Trad. fed. 7*). *Insegnar notare ai pesci. Voler istruire alcuno di cosa in cui sia già esperto.*

La gatta pressosa la fa i gattitt orbi. *Gatta frettolosa fa i nucini ciechi o orbi. La cagna frettolosa fa i catellini ciechi; e nobilmente Guasta ogni cosa spesso chi fa in fretta* (*Cant. carn. I, 67*). *Chi fa alcuna cosa in fretta la fa male* (*Raf. Borg. Am. fur. III, p. 10*). *In fretta cosa mai non si assetta che stia bene* (*Machiav. Op. III, 1*).

Vess pesg d'oua gatta sorianna. *Esser tenera di calcagna. Essere donna facile a innamorarsi.*

Via la gatta, balla i ratt. fig. *Dove non è gatta o dove non son gatte i topi vi ballano. Quando la gatta non è in paese i topi ballano.*

Gatta. . . . Ogni rnea, e specialmento se grossa. *V. in Gattinna.*

Gatta (cavalér). *V. Gattinna.*

Gatta per Gattinna(amento). *V.*

Gattà. *Lo stesso che Grippà. V.*

Gattàda. *Levaldina. Rubamento. Furto.*

Gattamòrgna. *Fagnone. Sorbone. Gatta morta. Gatta di Masino. Un che finge il semplice e non è.*

Gattèll. *Sorgozzone* (*Mon. 499*). *Ascalone. Beccatello. Scedone. Mensola* o peduccio che si pone per sostegno sotto i capi delle travi fitte nel muro e sotto i terrazzini; ed anche Quella mensola che s'inchioda sulle abetelle (*cantir*) de' ponti da fabbrica o simili.

Gattèll. *Contrasprone. Fusto di ferro a vite su cui posa la molla delle enrozze.*

Gattèll. *T. idr. Doccia di terra cotta o di legno per cui scorre unita l'acqua. Questa voce procede o dal nostro Salt de gatt, o dal parmigiano Gat che fa gattell cioè mensola all'acqua reggendola, o dal ferrarese Gatul per acquedotto, o dal veneto Gattolo per Tromba, ehivacia, ecc.*

Gattèll d'estaa. . . . I nostri idraulici chiamano così quella doccia che serve per le magre estive.

Gattèll d'inverna. . . . La doccia che serve per le piene vernie.

Gattèll (cavalér). *V. Gattinn.*

Gattèllà. . . . Livellare esatto il battente alle bocche d'estrazione d'acqua dei canali.

Gattellaziòn. . . . La livellazione di cui sopra.

Gattellott. Beccatello grossotto.

Gattéra. *Ad. d' Erba. V.*

Gattésg. *Vore usata nel dettato Andà in gattésg. Andare in gattesco. Andare alle femmine.*

Gattin (che anche diciamo Minin, Minèll, Miscin, Moscin e sim.). *Gattino. Micino. Mucino.*

La gatta pressosa la fa i gattitt orbi. *V. in Gatta.*

Pari on gattin scottaa. *Essere uno sciatello, un nece.*

Gattin. fig. *Monello. Traforellino. Trafirellino. Ladroncello.*

Gattin (cavalier). *V. in Cavalér.*

Gattin. . . . Nome scherz. d'ogni pelliccia o roba guernita di pelliccia; perciò diceasi *Gattin* quello che altri dieono *Boin*, e *Gattin* il manicotto (*manizza*) di seta con pelo bianco per di dentro che fa mostra di se alle due rimboccature, ecc.

Gattinà. *Raggattinàre?* (Fagioli, *Rime* III, 161, benchè da lui usato ad altr' uopo). Recidere i virgulti e le frasche che vanno nascendo da piede o dallato in sui tronchi di quegli alberi che sono destinati a erescenza.

Gattion. s. f. pl. Que' bachi da seta che intristiscono novellini e degenerano in brucioluzzi da gettar via.

Gattinna che anche diciamo Mininna, Mircinna, Moscinna, Minella. *Gattina, Mucina.*

Gattinna. *Ruca. Eruca. Ruga*, e per estensione *Bruco. Baco*. Generalmente parlando noi chiamiamo *Gatta* o *Gattinna* o *Gattola* (ruca) la larva delle fulene, e pare quasi che ne sia carattere generico la pelosità o generale o parziale. All'opposto nominiamo *Can* o *Cagnon* (bruco, baco) la larva degli scarabei, di cui pare distintivo l'assenza d'ogni pelo e la simiglianza al tatto colla nudità vermicolare.

Gattinosa. v. br. *Gatto. Gattino*, e con voce dottrinale *Amento*. Infiorescenza di certe piante consistente in infiniti fiori apetalii unisessuali disposti lungo un asse comune detto *Rachide*, pendente, molle, pieghevole, prolungato. L'amento vedesi per esempio nel salcio, nel castagno, nel nocciuolo, ecc., piante che perciò si dicono dai bot. *amentacee*.

Gattol (salcio). *V. Mognón.*

Gattola, Gattolón, Gattolott. v. br. per *Gatta* o *Gattinna* (bruco, brucone, bruciolone). *V.*

Gattón che anche diciamo Minón e Moscìon. *Gattacìo.*

Gatton de refettori. *Gatton gatton.*
Gatta di Masino.

Gattón. fig. Ladrone.

Gattón. s. m. pl. *Pecorelle?* I contadini dell'Alto Mil. chiamano così quelle nuvolaglie conglobate, spesso quasi equidistanti, le quali a orizzonte appa-
 re

te rasentano talora i monti, e non mostrando staccarsi dal mezzo loro sono a quelle genti presagio di pioggia vicina.

Gattón (salcio). *V. Migna o Mognón.*

Gattón. s. m. pl. *Vivole*. Malattia de' cavalli.

Gattón (A). *Carpone. Carponi. Brancone. Brancolone.*

Andà a gatton. *Andare in quattro.*

Anche gli Spagouoli hanno in questo senso *Ear a gatas*. (nà. *V.*

Gattonà. *Lo stesso che Grippà e Sgatto.*
Gattonass. *Aggattinarsi. Andar earpone.*

Gattòzz. v. brianz. *Vermocchie* (Gior. agr. tosc.). Il bacaccio de' bozzoli allora che è morto.

Gavàda. T. de' Ferr. *Arzinga*. Specie di grau tanaglia da ferriere.

Gavàscia, ecc. *V. Gavàsgia, ecc.*

Gavàsg, ed anche Gavasgìon v. a. del *Far. Mil. Ciarliero. Linguardo. Linguacciuto.*

Gavàsg. v. a. del *Far. mil. Diluvione. Pacehione. Lurcone*. Gran maoglato-re. Il *Far.* stesso lo deriva dal greco *καβασις* (*edax, inexplabilis*).

Gavàsgia, che altri dicono Gavàscia o Sgavàsgia. *Golaccia. Bocca svignata*; ed anche simplic. *Bocca* - I Provenzali dicendo *Gavagi* intendono il gozzo degli uccelli; essi dicono pure *S'engavagear* nel nostro senso d'ingossass.

Stà il con la gavasgia avverta. *Stare a bocca aperta* in atto di maraviglia o attenzione o desiderio di eccessiviss.

Gavasgin. *Dim. di Gavàsgia. V.*

Gavèll. *Grappa*. Spranga di ferro ripiegata dai due capi che serve per collegare pietre, murelli, ecc.

Gavèll e più comunemente al plur. *Gavij. Quarti* (Alb. enc. in *Cerchione* e in *Trespòlo* — Alb. boss. in *Jantes*). *Gavi* (Biring. *Pirotec.* lib. 7). Quei quarti di cerchio di leguo ne quali incastrano i razzi delle ruote e sui quali s'inchiodano i cerchioni di ferro.

Gavèlla. *V. in Garèlla.*

Gavèllit de sterza de carr. *Quarticiini* (*tosc. — Diz. artig.).

Gavètta. *Gavetta* di fil di ferro (*ramett*).

Gavij. *V. Gavèll* (quarto di ruota).

Gavioèll. *Astorino. Falchetto di torre. Gheppio. Accertello. Fotivento*. Uccello di rapina che fa per le torri ed altro

fabbriche, ed è il *Falco tinnunculus* L.
Anche i Veronesi lo dicono *Gavinèl*.
Gavinèl per Ganivèl. *V.*

Gavòtta. *Gavotta*. Aria musicale da ballo,
e ballo in su tal aria.

Gaudemus. *Force usata nel dettato* Andà
in gaudemus. *Essere in gaudemus*
(Nelli *Fecchi Riv.* II, 24). *Esser in giùlito*.

Gàza. *V.* *Sgàza*.

Gazetta. *Gazzetta*. *Foglietti*. *Gli avvisi*.

Fann de quij de andà in gazetta.

Farne di quelle coll'ulivo. *Farle mer-*
chiane. (1, 2.)

Gazettée. *Gazzettante* (Fag. Cont. *Bucot*).

Gazettin. *Foglietti segreti*.

Vess el gazzettin. *fig.* *Essere il no-*
velliero, cioè il rapportatore degli
aneddoti, l'uom dei foglietti segreti,
che sa e riferisce le novelle.

Gazia. *Gaggia*. *Pianta nota*.

Ge. Gi. La settima lettera dell'alfabeto
italiano.

Gèu o Gèja. *Cria?* (*tosc. — Last. Prov.
V, 258). *Peluja*. La buccia interiore
e più sottile che riveste immediata-
mente la castagna. Aleuni *Lariensi*,
come i *Menagini*, la dicono *Fàffa*.

La *geja* finna ai *genœucc*, e la *famm*
finna ai *œucc*. *V.* in *Fàmm*.

Gecchii. v. dell'A. Mil. *Intristito*. *Indo-*
zzato. *Morbisciato*. *Invecchiuzzito*. *Im-*
bozzacchito — *fig.* *Aggeccchito*. *Avvili-*
to. *Accacchiato* — *Gecchito*. *Dimesso*.
Umiliato.

Gecchiss. v. dell'A. Mil. *Intristire*. *Invec-*
chiuzzire — L'ant. ital. *Aggeccchirsi* ha
affinità con questo lombardo *Gecchiss*.

Gel. *Gelo*. *Gielo*. *Gelone*.

Gel di man, *Gel di pee*. *Pedignone*.

Gelone. *Buganze*. *Bugance*. Infiamma-
zione che per cagion del freddo si
genera specialmente nei calcagni e
nelle dita delle mani e dei piedi.
Engelure dei Francesi. I *geloni* de' cal-
cagni fra noi diconsi più comunemente
Mull, forse dal fr. *Mules* di pari sig.
Pati el *gel*. *Soffrir di geloni*.

Gelà. *Gelare*. *Gielare*. *Aggelare* — *Co-*
agulare. *Rappigliare*. *Assevere* — Par-
lando della minestra e simili *Raf-*
freddarsi o Freddare.

Comenza a gelà. *V. elare*. *Far velo*.

Gela del fregg. *Agghiadure*. *Aggrev-*
zarsi dall'eccessivo freddo. *Aggran-*

chire. *Indolenzire*. *Indolentire*. *Intor-*
mentire. *Assiderare*. *Addormentarsi*
quasi il senso delle membra pel freddo.

Gelà el sangu adoss. *Gelarsi il san-*
gue. *Sentirsi tutto rimescolare*. *Farsi*
il sangue di ghiaccio. *Agghiacciarsi*
o Agghiadare di paura. *Rincervere*.
Dicesi del sangue quando si altera
improvvisamente per vedere o ricor-
dare cosa odiosa e spaventosa —
deere un caporiccio o un raccapric-
ciamento o un raccapriccio, cioè un
arrecciamento de' capelli che significhi
paura. *Capriccio od Orrore* si dice
Quel tremore che scorge per le carni
per orrore di che che sia. *Freddo*
gelo; *Freddo tremore*.

Gela i cornace. iron. *Cascano i corbi*
dul freddo (Pros. fior. IV, III p. 83).

Gelà-via i man, i did, ecc. del fregg.
V. in *Frègg*.

Gelaa. s. m. ed anche al pl. I *Gelati*.
Gelato. *Gielato*. *V.* *Sorbètt*. Nome col-
lettivo di ogni specie di conserve o
frutti in gelo. *Acque gelate*.

Gelaa. *Ad. di Stracchin*. *V.*

Geladonna. *Gelatina*. *Gielatina*. *Gieladina*.

Con sù la *geladonna*. *Gelatinoso*.

Fà-sù la geladonna. *Diventar gela-*
tinoso.

Gelée. T. di Giuoco. *Giulè*. *Gild*. *Somi-*
glianza di due carte nel giuoco.

Gelée per Sgenée. *V.*

Geleràda. *Gigliata* (*fior.). Suol dirsi di
quella bazzica in cui concorra *giulè*.

Gelerón. *Giuleone*. *Somiglianza di tre*
carte nel giuoco di bazzica.

Gelós. *Geloso*.

Afare gelos. *Afare o Negozio geloso*.

Gelos de la son oubrin. *Gelosissimo*.

Gelosia. *Gelosia*. L'esser geloso.

Gelosia. *Persiana*. *Gelosia*. I *Gelosij*. *Le*
Imposte alla persiana (Last. Op. II, 149).

Le parti delle *gelosie* sono

Guid. *Guide?* = *Travers*. *Traversi?*
= *Assett*. *Stecche* = *Cavett* o *Cavettinn*.
Incavi? = *Cordon*. *Bastoncini?* *Ton-*
dini? = *Coramin*. = *Canton*
cou *baletta*. *Cantonate con* =
Canton con polez e piletta. *Cantonate*
con bilirhi e dadi? = *Spaguoletta*. *Sal-*
iscendo = *Sultarej*. *Molle?*

Gelosii a coliss. . . . Le *persiane*
accambrate ne' muri laterali alle finestre.

Tegni badaa i gelosii. *Tener le gelosie socchiuse* (Cr. in *Socchiuso*).
 Gelosia. *Discipline. L'Amaranthus paniculatus* dei botanici.
 Gelosia. *Fiorvelltuto. Scianito. Nappe di cardinale. La Celosia cristata* dei bot.
 Gelosie. Chi lavora di far gelosie per carrozze.
 Gelosia. *Gelosaccio. Gelosissimo.*
 Gelsumin. *V. Ginssumin.*
 Gemell. *Gemello. Rinato. Nato a un corpo.*
 Fà dua gemej. *Binare* — Il fatto *Binascenza* — *Gemellipara* chi li fa.
 Gemellaa. *Ad. di Piant. V.*
 Gemma. *Gemma. Gioja.*
 Gemma falsa. *Diavante venuto da Murano* (Poem. aut. pis.). *V. Cuu de biccer.*
 Gemma. *Occhio. Gemma.*
 Inse di a gemma. *Innestare a occhio.*
 Inoculare. *V. Inse di.*
 Gemma. *Palica. Paliga. Bolla. Sonaglio.*
 Giugà a fa i gemm. *Fare alle bolle di sapone* (*fior.). *Far le bombote* (*lucch.). *Far sonagli* (Don. Zuc.). Attrarre con una conuocia un po' di saponata posta in qualche vaso, e soffiando quindi fortemente, mandarne in aria de' globetti o sonagli che in breve momento si convertono in nulla. È quello che i Bergamaschi dicono *Fà i bocaltocce*. Si hanuo delle stampe francesi nelle quali esistono curiosissimi calembourgs fra queste bolle ed altre di fabbrica diversa.
 Gemmà. *v. cont. Gemmare.*
 Gemmàda (Pianta). *Occhiuta.*
 Gemmònn. Bolle grandi.
 Gemón chiamano alcuni il Ziffolòtt (ucc.). *V.*
 Genar. *Gennajo. Gennaro.*

Genar fa i pont e febrar jc romp.
 Gennajo fa il ponte, e febbrajo lo rompe (Monos. p. 378). — Di Gennajo diceasi altresì che Gennajo e febbrajo o empie o vota il granajo (Mon. ivi), che Gennajo fa il peccato, e maggio n' è incolpato (id.), che Il mese di gennajo non lascia gallina a pollajo o vero Gennajo ovajo (id.) perchè in gennajo l'ozio rende frequenti gli spogli dei pollai o legittimi o ladroneschi; che Gennajo secro lo villan ricco (id. 380), che Polvere di gennajo carica il solajo o che Quando il gennajo fa polvere, il gran si fa da rovere (id.), che Quando gennajo mette craba, se hai grano e Vol. II.

tu lo serba (Tanara *Economo in villa* p. 527), cioè che gennajo umido è presagio di annata sterile, come pure che Se la mosca si vede il gennajo, contadino serva il pagliajo (id. 527), cioè che gennajo caldo è presagio di vernata lunga.

Gendärma. *V. Giandärma.*

Genée e Cantà genee. *V. Sgenéc.*

*Cie e panna bon par genoe (Mag. Rim. VI, 122).

Genéffa. *Patchetto* (*fior.). Asse corniciata nella quale sta fitto quel ferro in cui s'infilano le campanelle che sostengono le cortine di finestre, balconi o sim. Intorno intorno a quest'asse gira quella specie di falbalà che noi chiamiamo Mantovanna. Gasparo Gozzi nella sua versione dell'Esopo in città (IV, 5) la chiama Buonagrazia con voce veneziana e mantovana applicabile al detto falbalà.

Genér. *Genere.* Usiamo la voce in

In gener de crost o sim. In fatto di croste o simili.

In gener, numer, e cas. *V. in Càs.*

Genér. *Capo di mercanzia* (Magal. Operet. p. 51). *Derrata* — Molti usano identicamente i collettivi *Genér e Articol*; prop. parl. però noi chiamiamo *Gener (derrate)* le cibarie, *Articol (capi)* le merci.

Genér coloniai. *Derrate coloniali.*

Genér. *Genero.* Correlativo di Suocero.

Generà. *Generare. Ingenerare.*

Generàl (Batt. la). T. mil. tolto di peso dal francese. *Chiamare o Sonar a raccolta. Sonar raccolta o la raccolta.*

Generàl. *Generale.*

General in capo. *V. Generalissem.*

Generàl. *Guidatore* (*marem.). *Porcuro.*

Chi guida i porci. (regolare.

Generàl. *Generale.* Capo d'una Congreg.*

Generàl. fig. sch. *Freddoloso.*

Geueràl. ad. *Generale.*

In general. *Generalmente. Al generale. In generale. In genere;* e con un idiotismo contadinesco *Per ingenito.*

Stà sui general. *Generaleggiare. Star sulle generali. Spacciar per le generali o sul generale. L'opposto di Particolareggiare;* la dottrina dei satuto. *Generalissem o General in capo o in capite. Capo dell'armi* (Grassi *Diz. mil.*).

Il General supremo; il Maggiore Capitano.

Generalità. . . . Il corpo dei generali.

Generazion. Generazione. D'ogni generazione. D'ogni generazione o razza o sorta. Generós. Generoso. (ralità).

Generosità. Generosità. Larghezza. Libe-
Genèstar e Genèstra. V. Ginèstra.

Genestrée (fonsg). V. Ginestræù.

Genevria. . . . Specie di dolce.

Geni e antic. Ugèni. s. m. *Inclinazione.*

Genio. Simpatia. Affetto da natura.

Andà a geni o Vess de sò geni.

Andare a genio. Dar nel genio. Andare a stomaco; e scherz. Andare a genere (Mon. Ser. nob. III, 13). Piacere, essere conforme la propria inclinazione.

Avegh minga geni per ona cossa.
Non inclinare a checcchessia.

Fà con geni. *Far genialmente.*

Geni. s. m. . . . Nel cessato Regno d'Italia era chiamato così, con voce fr. collettiva, il Corpo degl'Ingegneri militari.

Battajon del Geni. . . . Battaglione di marrajuoli, soldati materiali esecutori degli ordini degl'ingegneri militari.
Guardia del Geni. . . .

Genià. *Ad. di Faccia. V.*

Genœucc e Genœugg. *Ginocchio. Al pl. I Ginocchi o Le Ginocchia.*

Andà e Mett o Mandà in genœucc.
Andare o Mandar ginocchioni (per castigo di scuola).

Dà la borella in di genœucc. fig. *Cascar il cacio sui maccheroni.* Disse il Bal.
• In sto cas, par disgrazia, o par fortuna
• Che me dast la borella in di genœucc. •

Piegas coma a genœucc. *Ginocchiato* (Targ. *Istit.* II, 70), dottr. *Geniculato.*
Genœucc. T. de' Torn. Quel punto dove il fusolo (albor) del tornio si ripiega.
Genœuggiada. *Colpo di ginocchio. Dàdent ona genoggiada. Toccare una botta nel ginocchio.*

Genœuggiatùri. *Inginocchiatojo.* Arnese di legno per inginocchiarvisi-sù.

Genogger. *Bottini da cavalcare.*

Genoggin. Fà genoggin o Vess garin. Dicesi di chi ha le gambe storte, le ginocchia volte indentro. Il latino *Compernis.*

Genoglian. *Ad. di Vieùr. V. in Vieùra.*

Genoggiòn. *Inginocchione. Ingincocchioni.*

Genoggit. s. m. pl. Così chiamano nell'A. M. varie graminacee genicolate.

Genova. Questo nome serve per aggiunto a varie frutte e sim. provenute o

provenienti da quella capitale della Liguria o da contorni; per es. Articoech, Basgiann, Erbion, Figh, Fior de Genova. *Carciofini, Baccelli, Pisselli, Fichi, Fiori di Genova.*

Genova o Genovinna. s. f. *Genovina. Genovino.* La doppia di Genova.

Genovésa (Cadenàzz, Salsa, ecc. a la). V. Genovinna. V. Genova sig. 2.^o

Gént. Gente. Al teater gh'era de la gent o gh'era miuga de gent. *In teatro v'era molta o nessuna gente.*

Beassa o Povera gent, o Gent bass de tsech. *Centerelle* (Cecchi *Dissim.* I, 2). Gent come se sia. *Gentaglia.*

La gent de ben no cerca i fatt di olter. V. in Fàtt.

O gent o parent o el patron malcontent. V. in Forùgh.

Gént. s. f. pl. *Genitori.* I sœu gent o assolùt. I sœù. I suoi parenti.

Genùja. *Gentaglia. Gentaccia. Gentuccia. Gentame. Schiazzamaglia. Plebaccia. Gentèa* — *Gentaja* bolgironna. *Gentagliaccia. Gente di calca o di scarriera.*

Gentil. *Ad. di Seùpp. V.*

Usij del beech gentil. V. in Usèll.

Gentil per Menudrin o Nobilin. V.

Gentiliu. *Cimitero*, e propr. nome di uno tra i varj cimiteri della nostra città.

Andà al Gentilin. *Morire. V. Cagaràtt.*

Parl la mort del Gentilin. *Essere un arfasatto, un nece.*

Gentilòmm. T. di Giuoco. *Signore* (*fiór.). Quegli fra cinque che convengono a giocare, il quale viene escluso a sorte dal numero voluto per comporre la partita, che d'ordinario non oltrepassa i quattro, e partecipa non ostante degli utili del giuoco. Alcuni Toscani lo dicono *Bardotto*; i Francesi *Béat* (Roux Dict.).

Vess gentilòmm che anche dicesi Cusass sœura. fig. *Star da canto al ginoco* (Cecchi *Servig.* III, 3 — Cell. *Vit.*). Non se n'intrighe. Non aver parte in checcchessia, lavarsene le mani.

Genuggiatùri, Genuggitt, ecc. V. Genœuggiatùri, Genuggitt.

Genuggiàj. *Ginocchielli?* Nome di quei due cenci a più doppi e tutti rattoppati onde lo spazzacummino si copre sovra i calzoni le ginocchia per difenderle dagli attriti nel puntare che fa

con esse contro le pareti della gola del cammino allorchè vi sale a spazzarla.

Geogrífegh. *Geografico*.

Geografia. *Geografia*.

Geometra. *Tavolatore* (*aret. — Vocab. aret.). Colui che tavola, che fa la tavolatura, che misura i terreni lavorati.

Geometria. *Geometria*.

Geppa che anche dicasi Baslèta. *Bazza*. Mento arricciato e volto all'insù.

Geppin... Un po' di bazza, una breve bazza.

Geppón. *Bazzante* (*flor.). Così chiamasi quegli che ha il difetto di avere il mento arricciato e volto all'insù.

Géra o Gerba. s. m. *Greto*. Il rigetto della ghiaja dei fiumi, canali e sim. Il lat. *Aegestum*. I Mantovani, i Cremonesi e altri Circumpadani lo dicono *Restara*; gli Aretini *Restone*.

Géra. *Ghiara*. *Ghiara*. Dividesi in *Ghiaja di fiume*, *Ghiaja di lido* e *Ghiaja di cava*, e suddividesi in *Ghiaja*, *Ghiajottoli*, *Ghiajuzza*, *Rene*.

Batt la gera. Camminar primi sulle strade inghiaiate di frusce.

Quattà de gera. *Inghiarare*.

Gerà. *Gelare*. *Agghiacciarsi*.

Geràa. ad. *Gelato*. *Agghiacciato*.

Geradàdda. *Ghiara d'Adda*. Nome di un tratto di paese in Lombardia usato in Andà finna in Geradàdda. *Lo stesso* che Andà finna in Calicùtt. *V.*

Coleinna forta o de Geradàdda. *Nocia calcarea* — *Calce di Ghiara d'Adda*.

Geràni di mòrt. *V.* in Mòrt e Giràni.

Gerarehia. *Gerarchia*.

Gèrb. *Sordaglia* (Gior. agr. XIII, 80). *V.* anche Zèrb.

Gèrb. *Il verde*. *Verdume?* Il gambo verdeggiante delle piante cereali, graminacee, ecc.

Gèrb per Navèsch. *V.*

Gerètt per Girètt. *V.*

Gerètta. *Ghiajuzza*. *Lapilli*.

Gerèttinna... Sottil ghiajuzza, lapilluzzi.

Gèrgh. *Gergo*. *Lingua janadattica o furbesca*. *Favellar per gramuffa*. *Parlar gergone* o in gergo. *V.* Zèrgh.

Gerlv. add. *Ghiajoso*.

Gèrla. s. m. che altri dicono el Gèrlo e in Brianza la Gèrla. *Gerla*.

Gèrla in campagna è anche misura semi-convenuta; ivi si suol dire che una barozza (carro) di letame è dieci gerle.

Felor. *Stiappe?* = Felorott. *Mazze* = Cun. *Fondo* = Palenna. *Asserello dei manichi?* = Palènn. *Manichi*.

Romp el gerla. *V.* in Rómp.

Gerlàda. *Piena una gerla*.

Gerlètt. . . . Picciola gerla.

Gerlètùn. . . . Picciolissima gerla.

Gèrlo. *V.* Gèrla.

Germanòtt. . . . Nome che gli abitanti dei contorni di Varese sogliono dare a quella sp. d'Anatra la quale nel Basso Mil. chiamiamo Coll-lógh. *V.* Germèj o Germòuj. *Germoglio*. *Cuoricino* (*Corculum* Bertani *Dis. bot.*).

Cascià-fœura o Trà-via o Trà-fœura el germòuj. *Snighittirsi*. *Uscir del manico*. Fare più che non si suole.

Germèjà. v. contad. br. *Germogliare*.

Germinare. *Pullulare*. Il pullular dei semi; chè quello degli svernatoi diceasi più volentieri Buttà o Cascià o Germòuj. *V.* Germèj. (Mœuv. *V.*

Gerollfegh. *Jeroglifico*.

Gerón. s. m. pl. *Geloni*.

Gerón. s. m. *Ghiarone*. *Ghiajottoli* — *Sabbione*. *Calcestruzzo*. *Calcestruzzo*.

Gerón. T. de' Murat. *Getto*. Smalto di calce e ghiaja. Quando si usa a smaltare i palchi delle soffitte (soree) noi ludiciamo con nome spec. *Caldàdda*. *V.*

Geróndi. T. gram. *Gerundio*.

Gerós. *Ghiajoso*.

Gésa. *Chiesa*; nob. *Tempio*; fig. *La casa di Domeneddio* (Sacc. Rime) — *V.* anche Baslega, Capèlla, Dómm, Oratóri, Santuàri, ecc. ecc.

Ciamà gesa. T. di Giuoco. Chiamar securtà, dirsi in luogo sicuro, neutrale.

Dì vun o vœunna in gesa. Proclamare dal pergamo i fidanzati.

Fà dl in gesa. *Far bandire checchessia in chiesa*.

Fà (o Visità) i sett ges per devozion... Fare la visita delle sette basiliche

stazionali, o delle sette chiese a quelle parificate per simil devozione.

La gesa granda, e poech i sant. fig. Dieci di ogni contenuto che riesca poca cosa rispetto al suo contenente. Il virgiliano *Apparent rui nantes in gurgite vasto*.

Lavorà per la gesa de Vaver o per santa Corona. *V.* in Corónna.

L'è nauch salv o El se salva nanch
in gesa. *Non lo camperebbe l'uovo
dell'Assunzione* (Salv. Granchio II, 5).
Omm de gesa. *V. in Omm.*

Pescador de santa gesa. *V. Pescadôr.*

On poo per la gesa e on poo per
el santissem se tira-là benissem. . . .
Dalle elemosine che si sogliono accat-
tare a sostegno delle chiese e delle
fraternite parrocchiali del SS. SS. il
nostro popolo ha cavato questo modo
di dire per denotar ogni Campare
sufficiente che altri faccia raccogliendo
varj piccioli guadagni.

Quand no ghe n'è patiss anca la
gesa. *fig. Di rapa sangue non si può
cavare — Doumte l'a rên lou rêy perde
seis drets* dicono anche i Provenzali.
San March l'è ona bella gesa. *V.*
in March. (Sant.

Sant in gesa e diavol in cà. *V. in*
Tri-giò per la gesa. sch. . . . Bandire
dal pergamo le promesse matrimonial-
li, i fidanzati. (*V. in Càn.*

Vess fortunaa come i càn in gesa.
Vess in gesa. *fig. Essere mezzo morto
e mezzo sotterrato. Stare poco a rin-
calzare il fico* (Fag. Rim. III, 150).
Aver la bocca in su la bara. Essere
gravemente ammalato.

Vess mezz in gesa. *fig. Essere ba-
cato o mezzobacato, cioè malaticcio.*

Vess tutt gesa o tutta gesa. *Essere
chiesolastico o chiesastrà.*

Vorè andà in gesa a dispett di sant.
V. in Sant.

Gesa o Confortatori. *Cappella* (*san.).
Chiesetta o Chiesina (*hor.). Quel luo-
go, benchè non chiesa, in cui i con-
dannati all'estremo supplizio si pre-
parano cristianamente alla morte.

Vess in gesa. *Essere in cappella*
(*san. — *Nelli Dottorella leziosa* III, 9).
Gesàtt. *Chiesolastico.* Colui che frequenta
affettatamente la chiesa.

Gesiàtta. *Chiesastrà.* Donna come sopra.
Gesirà e Gesirura. *Chiesino. Chiesiuola.*
Gesiorin. *Tempierello.* Picciola chiesetta.
Gesirula. *v. cont. e brianz. per Gesirù.* *V.*
Gesón. . . . Graù chiesa, tempio assai vasto.
Gesoreùtt. *T. Mus. Gisolreutte.*

Gèss. *Gesso* — Il gesso è o lamellosa,
o setoso, o fibroso, o niviforme. *V'ha*
il Gesso nativo; il Gesso da far presa

o da muratori (Targ. *Viag.* II, 347 e
351); e il Gesso da sarti o Micio o
Melitte o Galattite (Targ. *Viag.* II, 155
e altrove). *V. Bianchett; il Gesso da
imbiancatori o Bianco; e il Gesso da
formare* (figulatorio — *Redi Op.* III, 77).

Gess de pitor. *Gesso da oro. Gesso
di Volterra* (Baldin. *Diz. del diz.*).

Gess in pan. *Gesso nativo* (Targ.
Viag. II, 347).

Restà de gess. *Restar di gesso* (Fortig.
Ric. IX, 18). *Restar di sale* (Pan. *Viag.*
Barb. I, 70). (l'appa-

Stà-li come on pappà de gesa. *V. in*
Gèss. T. di Belle Arti. . . . Ogni statua
o rilievo di gesso che serva per mo-
dello o per ornamento — Copià del
gess. . . . Copiar dai modelli di gesso.
Gessée. *Gessajuola.*

Gesséra. *Gessajuola.* Fem. di Gessée. *V.*
Gessiv. Ad. di Terén. Gessoso.

Gessón. *Pancone?* Argilla rossiccia, carica
di ferro idrato, indurita e schistosa,
assai comune nei colli della Bassa Brian-
za. E simile negli effetti al *Ferrett*,
quantunque di natura un po' diversa.
Gessumin. *V. Giussumin.*

Gèst. *Gesto.*
Gestl. *Gestire. Gesteaggiare. Alteggiare.*
Gesù gesù. *Gesù gesù* (Pan. *Av.* I, 23).

Esclam. riprovativa. *V. anche in Tornà.*
Gètt. *T. d'Armajuoli.* . . . Ferro da
scalpellar ferri, forare, ecc.

Gettìda. . . . Anticamente fu sino-
nimo di Trabucco, e procedeva, come
dice il Giulini (XI, 162), da un trar di
terra fatto con badile o simile; oggi-
già vale Doppio trabucco. *V. in Trebùcc.*
Gettarèll. *Lo stesso che Scossura. V.*

Gettón. . . . Nome che varj punzo-
nisti di enatteri da stampa danno a
quelle squadrette di ferro o di rame
delle quali usano per giustificare le
matriei de' caratteri e riconoscere se
ogni tipo sia ben allineato con tutti i
singoli suoi compagni. Dal fr. *Jetton.*

Gh. *Sincope di Ghe.* Si usa iniziale di-
nanzi vocale o li, finale affissa ai verbi.
Gh' andaroo, Gh' eel, Gh' iuri, Gh'
hal, Gh' ombrii, Gh' usui; Mettegh
la fadiga, Mettegh el barettin. *V' an-
drò, V' è egli, C' entro, Ha egli, Om-
breggio, Odoro; Mettervi la fatica,*
Mettigli il berretto.

Ghe. *Gli. A lui; e antic. I. Ghe credi no. Non gli credo.* Daghel. *Daglielo. Dallo a lui.*

Ghe. *Loro. A loro. Se i fœu hin hon, mi ghe vuj hen. Se i fanciulli son buoni, io porto loro amore. I cornitt hin leccard; te ghe dètt mai assee buter. I fagiolètti amano l' unto, per essi il burro non è mai troppo.*

Ghe. *Le. A lei. Ghe la canti-giò. Gliela spiffero. Ghe la doo-no. A lei non la do. Ghe vuj ben. Le voglio bene.*

Ghe. *Gi. Ce. Vi. Ghe voo. Ci vo. Gh' eel? C'è egli? Ghe vet? Vi vai tu? Ghe n'è-no. Non ce n'è.*

Ghèa dicono verso il Comasco per Ghi-ba o Ghibéra. *V.*

Ghèda, e nel contado specialmente brianzaolo Ghèja. *Gherone. Guasserone. Pezzo di tela o stoffa ritagliato a piramide triangolare acuta che s'innesta o ritto o rovescio nelle camicie, nelle vesti e simili per fare sì che possano ben adattarsi al corpo di chi deve indossarle.*

Faa a ghed. *Gheronato. Ingheronato. Aggheronato. Sgheronato.*

Ghedinna. *Gheroncino. Dim. di Gheronc. Ghedonna. . . . Gran gherone.*

Ghèja. *V. Ghèda.*

Ghèl (Ghe el). *Glielo. Ghel doo. Glielo do.*

Ghèlf, Ghèlfon e al fem. Ghèlfonna. . .

Astuto, mescagno, doppio, simulato. Voci rimasteci testimonio de' miseri tempi del parteggiare italiano.

Ghèll. *Quattrinaccio. Quattrinello. Un miserrub. quattrinnuccio. El var nanch onghell. Non vale un quattrinaccio (Fag. Zing.).*

Dann guanca on ghell o on ghice. *Non ne dare una stringa, un lupino, un baghero, un bagattino, un fil di paglia, un ghiabaldano, un ghièu, un pelacucchino o paracucchino, un buzzago, una lisca. Dicesi per mostrare la nullità di alcuna cosa e il nessunissimo conto che se ne faccia.*

Gheminna o Gamina. *Complotto. Gherminella. Cabala. Raggio. Trama.*

«Dove gh'è gus, ghemina, el ghe se tacca.»
(Bal. Ger.)

Gheminna. *Sceda. Smorfia. Muso.*

«Coo su bombel, canon e colombrino,
«E miltia cialfolita a li gheminn.» (Bal. Ger.)

Ghènga. *V. Ganga.*

Ghètt. s. m. *Ghetto. Piazza Giudea? (Alleg. 239 — Lalli En. trav. lib. 10.)*

Parì el ghett di Ebrej. *V. Sinagoga. Ghètt. s. f. pl. Ghetto (*fiore.). Uosa. Stivalletti. Fr. Guères-Ghetta nei dia. ital. vale una sorta di litargirio. V. in Strivallo. Ghetlinn . . . Picciole nosa.*

Ghèzz, che in qualche parte dell' Alto Mil. e verso il Comasco dicesi Lingèuri. *Ramarro. Rettile che è la Lacerta viridissima. I Napoletani la dissero Lucertola verminara; e così debb'essere detta comunemente anche in qualche parte di Toscana, poichè senza più la spiega per tale il Targ. Viag. I, 442. Dagli uni o dagli altri la prese anche il Boccaccio nel Decam. giornata 10.^a novella 10.^a, usandola nella frase di cui sotto — Ghezzo nei dia. ital. è addiettivo di fungo, di corvo, ecc.*

Vess verd come on ghezz. *Parere una lucertola verminara, cioè un ramarro.*

Vess verd come on ghezz. fig. *Esser tinto o più verde che una raga, cioè cambiato di colore per cagion d'ira. E così noi diciamo pure Fà vegni verd, negher o gris de la rabbia. V. Rabbia.*

Ghi. *Ghieli. Ghi poss dà. Glieli posso dare.*

Ghià. *Sagrata. Sagratina. Sacratina. Sacratona. Fame di quella sagrata o di quella sagratina — La Ghià dei dia. ital. è termine marinaresco.*

Ghià. *Pungolo. Pungiglione. Pungetto. Pugnello. Stimolo. Lungo hastone in cui è fitta dall' un dei capi una punta, del quale si servono i bifolchi per lo più per far camminare i huoi pungendoli con esso. Il hastoncello a semplice pungolo è addistinto da molti fra noi col nome di Ghiarell o Ghiavell per diversificarlo dal hastone che ha pungolo e nettavomere il quale dai più è detto Ghiàa e da molti anche Ghiàra. V. Forse la nostra voce proviene dallo spagnuolo Guiar, guidare.*

Besogna casciall cont el ghiàa. fig. . . E' non va se non ispinto a tutta forza; non fa cosa alcuna se non per forza.

Ghiàra. . . . In alcune parti del Milanese è sinonimo di Ghiàa. *V.* Ma più particolarmente di quella specie di pungetto che è un lungo hastone il quale da un capo ha il pungolo (stimbol), e dall' altro il nettavomere

(*raspinna o paletta*). *V. anche Stòmbol e Palètta.*

Gbiaràda. Colpo di pugnello.

Ghiarèll e Ghiavèll. *V. Ghià in fine.*

Ghiba. *v. cont. dell'Alto Mil. Nebbia ghiacciata* (Redi Op. V, 144). Nebbia o Brina ghiacciata che si ferma in sugli oggetti esposti all'aria aperta. Ha lontana parentela colla *Roffia* di Dante, e da alcuno fu anche detta *Grisa*.

Ghiba e Ghibèra diccsi anche in genere da molti contadini per *Nebbia*. *Nebbione*.

Ghibèria. *v. cont. hr. Annebbiato.*

Ghiberinna. *v. cont. hr. Nebbiolina.*

Ghice. *Lo stesso che Sesio. V.*

Abaa-ghice. *Chicricuzzo. V. in Abàa.*
È lo stesso come chi dicesse *Abaa d'on ghice*, cioè che non vale più che un mezzo soldo.

No dann gnanca o No stimà o No varl on ghice. *Non istimare o Non valere un bagattino o un fil di paglia. V. anche in Ghèll.*

Ghice. *fig. Sedere. Forame. V. Cùn.*

Tremà el ghice. *Quasi simile all'altro Tremà el pincirœu. V. in Pincirœu.*

Ghice ghice! Voce che iterata mettiamo per iscacciare i gatti.

Ghice! *Cocaja! Hu haja! Ho hoja! Escl.*

Ghleeh. Sorta di calesso. *V. in Lèga (carrozza).*

Ghidón (*Voce procedente dal francese e fattasi comune nel cessato nostro esercito italiano*). *Guidone* (Zanob. Diz.). Specie di fiamma d'un solo colore che serve per allinear le guide e su queste le compagnie dei battaglioni.

Ghielminna. Dei fatti della così detta Benta Guglielmina veggasi il Corio nella Storia di Milano a' fogli 119 retro e 120 verso. Forse dopo che furono scoperte le turpi azioni di quella falsa devota si trasportò fra noi la voce Ghielminna a denotare

Maccatella. Cabala. Raggiro. Filuppo. Intrigo. Garbuglio.

Ghigliottinna. *Ghigliottina* (Alb. bass. Suppl.). Specie di supplizio da noi detto altrimenti *Raspa. V.* — La voce è franc. *Guillotine*.

Ghigliottinna. T. di Stamp. Tagliente fermo in un ciocco portatile onde seryonsi i compositori per agguagliare o tagliare in date misure

le linee di piombo che occorrono loro nelle diverse composizioni da stampa.

Ghigna. *Luchèra. Cera. Labbia. Lucheria.*

Fà ghigna. *Far gangola* (**fiar*). Passà sott a la morosa cont on'oltra donna per fagh ghigna. *Passar di sotto alle finestre dell'amante a braccio d'altra donna per farle gangola* (Zanon. Rag. van. I, 1).

Fà ghigna. *Far le fiche o castrafiche o le castagne o cilecca o natta o vescia o giarda*. Mostràr di dare altrui checcchessia, e non glielo dare.

Ghigna de ran. *Cera da ladrone o da boja o simile. V. in Vaccia.*

Ghigna ghigna. *V. Igna.*

Ghignla. *Ghignetto.*

Ghignón. *Stizza. Muffa.*

Faccia de ghignon. *Viso antipatico.*

Ghignón. *Disdetta*. Sfortuna nel giuoco.

Anche i Francesi dicono in questo senso *Guignon*.

Ghinkld (voce morta oggi di fra noi quantunque viva tuttora nelle Marche). *Astuto. Scaltro. Avveduto. Scaltrito.*

« Ma l'è ghinalda, sholgirenta a stria

« Fu aquas de vanna che cognossi mè. »
(*Ital. Ger.*).

Ghindanna. *Guidana* (Gior. Georg. XVI, 57). *Giudana* (forse per errore benchè iteratissimo — id. XVI, 319, 320 e seguenti). *Guidana* (Atti Georg. 1858, pag. 55). *Matassa* di prova del titolo della seta. *V. anche in Elza.*

Ghindcs. *v. a. Guindolo. Arcolajo. Dal francese Guindre.*

« Tra i cavalier e i damm, quanci a regatta

« Corren attorno in quell di come ghindcs. »
(*Ital. Rime*).

« A sentir che l'è chi

« La vuol suor com'on ghindcs. »

(*Mag. Mancmale*).

Ghinèlla (Fà el cavall del). *Esser Pasino. Far come le secchie*. Il Varchi nell' *Ercolano* disse in pari senso: « E' bisognerebbe che io fossi la *Faccuccia* a dire e far tante cose in un giorno ». *V. anche in Cavall.*

Ghinghiròla } (Tegni la). *Raccorre i*
Ghingiròla } *bioccoli. Spieggiare.*

Ghiribèlla per Ciappa-ciappa. *V.*

Ghiringhèll. In Gallarate danno questo nome ad una specie di tabella (*tricch e tracch*) colla quale que' ragazzi

sogliono romoreggiando festeggiare in quella terra la loro Giabbietta o Giabbiana che sia. *V.*

Ghiringhèll (Pader). *Frassasio.*

Ghiringhèssa che in Brianza dicono Gi-nestruè. *T. de' Tint. Ginestrella. Ginestruggine. Ginestrina. Baccellina. Guad selvatico. Pianta de' cui fiori gialli si fa uso per certe tinte, ed è la Gemista tinctoria L.*

Ghisa. *Ferraccio. Ferro crudo in getti (Tar. tose.). Ferro fuso e non ancora appurato. I Fr. lo dicono Fer de fonte ed anche Gueuse, ed i Prov. Guiso.*

Ghitàra. *Chitarra.*

Ghitara a arpin. *Arpanetta?* (Diz. mus.). *Angelica?* Strumento musicale il quale è una specie di leuto o sia di chitarra raddoppiata. (*lascione.*)

Ghitara l'italiana. *Colascione. Ca-Ghitara francese. Chitarra francese* (Diz. mus.). Ha sei corde, tre metalliche, e tre minuge.

Ghitara spagnuola. *Chitarrina alla spagnuola* (Fag. Rime II, 140 e. l.). Ha cinque ordini di corde.

Romp la ghitara. *fig. Lo stesso che Romp la devozion e sim. V. in Rômp. Ghitarrée. Strumentajo.* Colui il cui mestiere è di far liuti ed altri strumenti musicali di corde; e anche più propriamente *Fabbricator di chitarre.*

Guitarin. *Chitarrino. Dim. di Chitarra.*

Guitarin de canna. *Cétera di sagginali.*

Ghitton. v. a. del *Par. mil. Finto. Simulato.*

Guardà de ghitton. v. a. del *Par. mil. Guardar cattivamente.*

Già. *Così sta. Bene sta. Sì. Così è. Certo. Per es. Te vegnet?... già. Vieni?... vengo.*

Già. *Già. Già tempo. Per es. L'è già on mes. È già un mese.*

Già. *Già. Di già. Ormai. Omai. El sò l'era già sù. Era già surto il solc.*

De già che. *Giacchè. Per es. De già ch'el san. Giacchè lo sanno.*

Gii (con certa inflession di voce prolungata irrepresentabile con lettere e denotante affermativa d'ironia o di amarezza). *Eh sì. Certo. Per appunto. Ma già. Certo che sì.*

Già. *Non pertanto. Nondimeno. Già.*

Giacca. *Ad. d' Erba. V.*

Giaccà. v. a. del *Par. Chioccare. V. Sgiaccà.*

Giaccol, che altri dicono Tarèll. . . .

Il mazzocchio della vetta (scossura) del coreggiato (verga o batta).

Giaccola (Giugà a la). . . . Sp. di giuoco usitato in contado e quasi simile all'altro detto del pallamaglio (paramaj). *V.*

Giaccolà. *T. contad. . . . Il abilare del coreggiato (verga o batta).*

Giaccorèll. *T. contad. . . . Picciol mazzocchio (giaccol) di vetta di coreggiato.*

Giacobin. *Antimonarchico. Repubblicone? Democratico. Giacobino* (Alb. bass. Sup.).

Tutto però nel sig. di Persona infanaticata del repubblicanismo, non il Repubblic. per ragion di governo legale.

Giacobinaria. *Repubblicheria. Democrazia.*

Giacobinna. *Repubblicana fanaticata.*

Giacobinón. *Accr. dispreg. di Giacobin. V.*

Giacom. Nome proprio d'uomo che si usa nel dett. Avè i gamb che son giacom giacom. *V. in Gàmbo.*

Giaconètt. . . . Sp. di stoffa di cotone. Dal francese *Jaconet.*

Giàld. s. m. *Giallo. Il color giallo. Giallo aurino, citrino, giuggiolino, chiaro, pallido, dilavato — Giallo di zafferano, d'orpimento, d'arica — Giallo santo o di spincervino, di terra, di terra abbruciata, di vetro, ecc.*

El giàld o El smort el mantan, el ross el va e el ven. *V. in Rùss.*

Giàld. ad. *Giallo; e autic. anche Gialdo.*

Avè i pee giàld. *V. in Pè.*

Brugn giàld. *Susine gialline.*

Deventà giàld. *Ingiallire. Ingiallare.*

Giàld come el zaffran o come el galbee. *Giallissimo. V. in Gallée e Zaffran.*

Giàld come on pett. *Lividastro.*

Trà del giàld. *Gialleggiare. Tendere al giallo. Essere gialleggiante.*

Giàldasc. *Giallaccio* (Targ. *Fig. IV, 111*).

Gialdin. *Gialletto. Gialliccio. Gialligno.*

Giallino. *Gialluccio. Gialloso. Giallogno. Giallognolo. Gialluzzo.*

Gialdinna che anche dicesi Erba gialdinna o Somenalonna. *Miagro. Miaro. Camellina. Dorella. Lutola. Nèscda.*

Sorta d'erba ch'è il *Myagrurn sativum* L. e dà olio e frasca pe' bachi da seta.

Gialdinna. *Serretta. Cerretta. Serètta* (Targ. *Ist.*). Altra erba che è la *Serratula tinctoria* L.

Gialditt. s. m. pl. *Occhi di civetta. Di que' gialli* (Cecchi). Così chiama il volgo

i danari d'oro e anche più comunemente fra noi gli zecchini. *V. in Danée.*
Gialdolu e anche Gialdolin de Napoli.
Giallorino. Sp. di color giallo miner.*
Gialdón che altri dicono Gialdūm. s. m.
Invacchimento? Malore per cui i bachi da seta, presi che ne siano, ingiallano, intristiscono e non si conducono a fare il bozzolo. È mal mortale, e procede da afa, cioè da arie soffogate o temporalesche le quali tanto più nuocciono quanto più il baco è adulto.
Cavaler cont el gialdon. l'acche (*tosc. — Giorn. Georg. XVI, 313).
Ciupà el gialdon. Invacchire (Gior. agr. tose. I, 541).
Gialdón. sust. *Giallogno?* Va via-gialdon porch. *Escimi dattorno, giallor mio?*
Gialdūm. gergo. *Occhi di civetta. Di que' gialli.* Monete d'oro.
Gialdūm per Gialdón. *V.* (sncida.
Gialdūsc. Giallore. Giallume. Giallezza
Giambella. Ciambella? Segno come dubbia questa voce perchè secondo i diz. ital. l'oggetto per essa rappresentato diversifica da quello che addita la voce nostrale. Noi per *Giambella* intendiamo o un panetto quasi ellittico regalato di burro, o una pasta dolce quasi ovale e con due ricciolini dai lati; i diz. ital. per *Ciambella* intendono invece una pasta dolce anulare, e i Fiorentini colle loro *Giambelle svizzere, alla fiorentina, alla frascatana, e coi loro Ciambelloni alla veneziana, e colle loro Ciambellette alla fiamminga, all'infante e della regina, paste e confettare d'altra specie.*
Giambellinna. Ciambelletta? Ciambellina? Ciambellino?
Giambò voce di scherzo per *Giandarma.* *V.*
Giambón che altri dicono Persùtt. Coscio di prosciutto (Nelli *All. di l'ed.* I, 2).
Prosciutto. Prosciutto. Dal fr. *Jambon.*
Giambonlin. Prosciuttino?
Giambò. Di già. Già. A questa ora. L'è già giambò vegnui. È già venuto — Te see giambò chi? Si presto arrivi?
Giàn (Dass a). *Darsi alle bertucce, ai cani, al diavolo, alla fortuna, alla versiera, alle streghe. Dar l'anima al diavolo o al nemico.* Dispersarsi.
Gianchètt. Avannotti. Nonnati. Bianchetti, e alla genovese Janchetti. Jac-

chetti. Janchettini. Pesciolini che sono l'*Aphyia* o *Apua vera* degl'ittologi — Alcuni confondono i *Gianchetti* coi *Centinbocca* (latertini), ma a torto.
Gianchètt. Punte d'aghi? (*tosc.) Sp. di pasta che altri dicono anche *Rizzollin.*
Gianchètt bianchi, Gianchètt giald, Gianchètt d'œuv. . . . I pastumi di cui sopra, secondo che sono di farina di grano bianca, gialla, o con uovo.
Giànda. Ghianda. Il frutto degli alberi ghiandiferi come quercia, leccio (*rogor, luzzin*), ecc.
Gianda di scerr. Cerra (Last. Op. V, 26).
Giànda per Sene usiamo noi soltanto in Acqua de giand de zeder. Acqua di tutto cedro? (Targ. Toz. *Ist.* III, 127).
Lattada de giand de zeder. *V. in Lattàda.*
Giànda e Giandinna. . . Lavoro di ricamo così detto perchè imita le ghiande.
Giandarma. Giandarme (Pan. Poet. I, 12, 21).
Giandinna. Ghiandellino. Ghiandina. Ghianduccia. Ghianduzza — Mandorletta.
Giandinna d'odor. Ghianda. Ghiandina. Cosetto tornito a mo' di ghianda per contenere essenze odorose, ecc.
Giandón. Granitone; e propriam. quello che si trova in massi erratici a grossi feldispati ricco di mica, e talora anche con qualche titanio sui feldispati auzidetti. L'ho veduto frequente nei primi colli di Brianza verso Casate, ec.
Gianetta. Giannetta. Bastoncino d'appoggio per lo più di canna d'India.
Gianettàda. Giannettata? Colpo di giannetta o sia di mazzetta d'appoggio.
Gianettinna. Giannettina.
Giangiàn. Scempione. Babbione. *V. Badée.*
Giangiàna. Scempiona. Baderla.
Gianin e al pl. Giavitt. Tonchio. Baco che sciupa il grano; il *Carculio granarius* L.
Gianin dicono anche in varie parti del contado que' bachi del cacio che noi diciamo Càn o Cognœu. V.
Giàna. Tonchio. V. Frallin.
Giàna. . . Moneta di rame monferrina coll'effigie del duca di Mantova da una parte, e dall'altra il motto *Placidum servata.* Fu coniata in tempo che i duchi di Mantova possedevano il Monferrato, ed è mentovata in più gride monetarie milanesi, e specialmente in quelle del 19 dicembre

1608 e del 1611. Valeva cinque quattrini nostrali all'orchè ne' secoli 16.^o e 17.^o era in corso anche fra di noi.

Giansenismo. *Giansenismo*.

Giansenista. *Giansenista*.

Già. s. m. *Aro. Glichero. Gicaro. Pan di serpe. Piè vitellino. Barbaaron. Erba snetta. Lingua di serpe. Erba da piaghe. L' Arum maculatum de' bot.*

Già. s. m. pl. T. de' Cappel. . . . Così diconsi con nome francese (*Jars* o *jarre*) que' peli grigiastri, rozzi, vani che si levano colle pinzette dai feltri perchè non rendano deforme un cappello.

Giardin (che nell'Alto Mil. dicono volentieri Zardin). *Giardino*.

Gall di giardin. *F. in Gäll.*

Giardin a l'inglese. *Giardino all'inglese* (Silva Tratt). (pubblico.

Giardin publick. *Giardino aperto al Giardin vojabsorsin*. . . . Il giardinaggio costa molto, e dal diletto in fuora frutta poco.

L'Italia l'è el giardin del mond. *L'Italia è il giardin dell'imperio* disse Dante — Milan l'è el giardin de l'Italia diciamo noi Milanesi, come i Fiorentini sogliono dire Firenze essere il giardino d'Italia.

Mett a giardin. *Aggiardinare?* Ridurre una terra a giardino.

Parl on giardin. Dicesi di terre così bellamente coltivate da rassombrare giardini.

Tutt a giardin. *Inggiardinato. Giardinato. Aggiardinato*. Pieno di giardini.

Giardinàda. *Ad. di Calamandria. F.*

Giardinée. *Giardiniera. Giardinajo.*

Giardinera. *Giardiniera.*

Giardinera per Fiorera 3.^o sig.^o *F.*

Giardinera. T. d'Oref. *Giardiniera*. Sp. di collana onde sogliono ornarsi le donne.

Giardinera. T. degli Acquacedrat. *Caciotta* (*tosc.). *Mattionella* (*fior. — Alb. enc. in Gelato). Specie di gelato notissimo.

Giardinierinna. *Dim. e vezzi di Giardinera. F.*

Giardinett. *Giardinetto*.

Giardinett. *Giardino* (Zanoli. Diz.) Fra gli osti e i loro avventori indica l'ultimo portato del pranzo individuale, consistente in un piattello su cui vanno a compagnia cacio, frutta e dolci.

Giardinettin. . . . Picciolissimo giardino.

Giardinùn. . . . Vasto giardino.

Vol. II.

Giarrèt. *Garetto. Garretto. Garretta*. Quella parte della gamba che dalla polpa va al calcagno, e si riferisce propriamente solo ai cavalli, buoi e simili.

Giargón. *Giargone. Giacinto bianco*. Sp. di gioja artefatta.

Giarrù (voce che sentesi verso il Comasco e che altrove si volta in Giarrù). *Gambecchio. Culetto* (Savj Ornit.). Uccello che è la *Trynga cynelus* degli ornit.

Giàsc. v. cont. per Giàzz. *F.*

Giàscie dicono i *Vegesini* per Vedrèta. *F.* — È voce che si sente in Milano per bocca degli spazzacammini.

Giassòu chiamano nel Basso Milanese quel serpente che nell'Alto Mil. dicesi Orbisòu e Tobisòura. *F.*

Giavùn. *Merendone*. El gh'ha on fa de giavùn ch'el consolla. È un gran baccello o uccellaccio. *F.* Gimicch.

Giavanù. *Scioccheggia. Cilappà*.

Giavanàda. *Baggianata. Baggianeria*.

Giavanèll. *Scempiatello*.

Giavanna. *Bachillona. Scempiona*.

Giavanùn. *Bachillone. F.* Badée.

Giavàrd. *Giarda. Giardone*. Enfiato che viene a cavalli nel garretto, anche dai Francesi detto *Javart*.

Giavàrd. *Spinella*. Il male di cui sopra allorchè viene al di sotto del garretto.

Giavàzz. *Giavazzo. Ambra abbruciata*.

Giavèrra voce brianzola sinonima della nostra *Acquaròzz* e sorella spuria della *Zavorra italiana. F.* *Acquaròzz*.

Giavón. v. cont. hr. *Glandole enfiate* — ed anche per *Gandiosa. F.*

Giavón. *Mercorella*. Sorta d'erba che è la *Mercurialis annua* L.

Giàzint dicono i contadini dell'Alto Mil. (con bella voce ital. *Giacinto, Jacinto*) quello che noi diciamo Campanin nominando il giacinto dalle sue parti, cioè dalle sue campanelle — *Giacinto di 136 campanelle* (Magal. in Targ. At. Ac. Cim. III, 74).

Giàzint (gemma). *Giacinto — Grisòlito*.

Giàzz. *Ghiaccio*; alla fior. *Diaccio*; antieam. *Ghiaccia*. Talora anche *Gielo*.

Acqua in giàzz. *Acqua gelata. Diacciatina* (*fior.). La *Nivata* aqua dei Latini.

Andà al giàzz. *Andare alla ghiacciaja*, e la dicono tutti que' bottegai che hanno o mandano carni a sìn a serbare nelle ghiacciaje artificiali.

Birra o Vin o sim. in giaz. *Birra*, *Vino* o simile *ghiacciati*, cioè messi a rinfrescare nel ghiaccio o nella neve.

Ciappà la legor al giaz. *V. in Légor*.

Ciod de giaz. *Rampone acciajato* (Gr. *Dis. mil.*). *Diacciuolo?* *Diacciòlo?* (voci di pronunzia fiorentina).

Fà giaz o Vess temp de fà giaz....

Delle colte d'acqua fare ghiaccio.

Romp el giaz (in genere). met. *Rompere il guado*. Essere il primo a fare o a tentar di fare alcuna cosa — *Rompere il ghiaccio*. Fare la strada altrui in alcuna cosa, cominciandola a trattare e agevolandone l'intelligenza.

Romp el giaz (in specie). met. . . . Parlare dopo essere stato gran pezza taciturno e timoroso. *Se dégeler* dicono i Francesi.

Vess al giaz. fig. *Essere arso*, abbruciato, al verde; cioè senza dunnari.

Vess ou giaz. fig. *Essere ghiacciato*, cioè freddissimo come chi sviene o muore, o simili. *Il est froid comme glace* dicono anche i Francesi.

Giaz dicono alcuni cont. brianz. per Dazzi (viburno). *V.*

Giazza. T. de' Confett. *Diaccio insuccherato* (Panciatichi nelle Pros. fior. IV, 1, 87). *Ghiaccia* (Cuoco maceratese). *Lustrata* (*siciliano). Fior di farina, zucchero, chiara d'uova a sugo di limoni o lamponi onde si fa crostata a' dolci.

Giazza. *Agghiacciare. Ghiacciare. Agghiandare. Gelare. Aggelare. Congelare*; è con voci di pronunzia fiorentina *Ad-diacciare. Diacciare*.

Giazza o Giazziént. ad. *Ghiaccio. Ghiacciato. Ghiacciato. Agghiacciato. Gelato*.

Giazza. *Agghiacciamento. Agghiadamento — Assiderazione.* (cidio).

Giazza de piant. *Gelicidio. Gielid.*

Giazza. *V. Giazze*.

Giazza. *Ad. d' Erba. V.*

Giazze o Giazza. . . . Filo d'oro o d'argento in sulla seta e a filigrana.

Giazze. . . . Chi vende ghiaccio o Chi accudisce alle ghiaccinje artificiali.

Giazziént. *Lo stesso che Giazza. V.*

Giazzeria. *Ghiacciaja*.

Vess ona giazzeria. fig. *Essere una ghiacciaja* (Fug. Rime V. Rosaccio). Essere un luogo freddissimo.

Giazzeria. *Ghiacciaja* (Gior. Georg. XV, 287); e alla fiorentina *Diacciaja* (Lastr. Op. V, 154). Serbatoio di ghiacci o nevi nel quale si ripongono le carni o simili per averle incorrotte anche nel maggior bollire dell'estate. I Siciliani con molta sagacia chiamano *Jazzera* la *ghiacciaja*, il serbatoio del ghiaccio, e *Nivera* quello della neve gelata.

Giazzeria. *Vetrino. Marmolino. Alla fior.*

Diacciuolo. Ad. di Dente sensibilissimo all'azione del freddo e del caldo.

Giazzeria. *Ad. di Morón, Ris, ecc. V.*

Giazzeria. *Ad. d' Erba, Ongia, ecc. V.*

Giazzeria. . . . Quella piccola ghiaccia casalinga che si fa in una cantina o simile per ivi conservare il ghiaccio di cui si ha bisogno da un momento all'altro.

Gibèrna. *V. Patrónna*.

Gibian. *Tempellone. Chiurlo. V. Badée*.

Gibiana. *Scempiaggine*.

Gibiana, che anche dicesi Giubiana e Gibigiana. *Civettare. Pettegoleggiare*.

Gibiana. *Scioccona. V. Guòcca*.

Gibiana. *Merendonaccio. Scempione*.

Gibiera. *V. Zibiera*.

Gibigian (Fà el). *Lo stesso che Gibiana. V.*

Gibigian. *Ganzo. V. Morós*.

Gibigiana. *Lo stesso che Gibiana. V.*

Gibigiana (che il Balestr. Ger. lib. I, 71 disse anche Sgubbiàna). *Solino* (picciol sole). *Colombina* (*fior. dice il Gh. Voc.). *Indovinello. Illuminello. Sguizzasole. Bagliore. Barbaglio. Occhibagliolo* (tutte voci tosc.). Riverbero mediato di sole che le più volte per giuoco si fa dare addosso altrui affacciando alla spersa del sole specchi, vetri, secchi d'acqua o simili. La nostra Gibigiana è la *Lucciola* dei Corsi, la *Palomella* dei Napoletani, il *Sarvàn* o *Servan* o la *Fèccia* dei Cremonesi, dei Mantovani, dei Piemontesi, lo *Spirito folletto* dei Modanesi, la *Souris* dei Francesi.

Fà la gibigiana. *Fare specchio* (lucch.). — Prosustivamente descrive questo nostro Fà la gibigiana Fra Giordano nelle sue *Prodiche* là dove parlando di certa tavola ingessata, dice che « se la torrai per ischisa » manderai la luce del sole per la « casa ove non è. » Così pure il Caro

(Suppl. agli Am. past. p. 195). *Il sole che... in certe... caverne feriva ripercotendo dalla chiarezza dell'acqua nelle volte di sopra faceva di continuo lampeggiamenti e increspamenti di certi splendori lucidissimi.*

—Descrizioni poetiche di essa si hanno nei testi seguenti:

» Come quando dell'acqua o dallo specchio
» Salta lo raggio in l'opposta parte.

(Dante *Purgat.* XV, 16)

» Chi è io questa lumiera
» Che qui appresso me così scintilla
» Come raggio di sole in acqua nera?

(Dante *Parad.* IX, 38)

» Qual d'acqua chiare il tremolante lume
» Dal sol percosso e dai notturni rui
» Per gli amplii tetti va con lungo salto
» A destra ed a sinistra e basso ed alto.

(Ariosto *Orl. fur.* VIII, 71)

» Così raggio che specchio mobil ferma
» Per la gran sala or qua or là si scherza.

(Tolissiano *Stanze*)

» Intanto il sol alto dai celesti cuopi
» Va più tempo avanzando e in alto ascende
» L'arme percote, e ne trae fiamme e lampi
» Tremolò a chiari onde le viste offende.

(Tasso *Gerus. Lib.* I, 71)

» Siccome il lume tremolò dell'onda
» Ripercosso dal sole o dall'immagine
» Dalla candida luna i luoghi intorno
» Ferie si mira, e già dal bosco al muro,
» E già dal muro in sull'aereo tetto
» Vedilo elser qua a là raggiando e salti.

(Martelli nel *Femia* II, 2)

» quale in un momento
» De nuovo spoglio il suo chiaro traduce
» Riverberata luce

» Senza fatica in creto parti e cento »

(Perini *Ode — La Magistratura*)

Gibila. *F.* Gibillà.

Gibilée dicono g'idioti per Giubilée. *F.* Gibilée. *Disadatto.* Moccicone. *F.* Badée. Gibilibus (dal basso latino *In agilibus*, cioè negli affari). *Foce usata nelle frasi* Avegh minga de gibilibus. *Non essere abile a negoziare in agilibus* (Nicc. Mart. Lett. 66).

Besogna vedè el gibilibus. *Discorrere de agilibus* (Aret. Tal. II, 19).

Savè el gibilibus o Savè de gibilibus mundi o Savè de giribus mundi. *Esser dotto in agilibus* (Nicc. Mart. Lett. 39). *Aver piaciuto in più d'una neve. Sapere a quanti di è san Biagio. Aver colto il culo ne' cecchi rossi.* Esser pratico del mondo, aver esperienza nelle cose.

Gibilla. *F.* in Märter.

Gibillà e Gibillà tutt. *Rider l'occhio ad uno* (Fag. Rim. III, 132). *Giubilare. Giubilare. Esser giubilante o giubbiloso o in giubilo o in giubilo. Gongolare. Gongolacchiare.*

Gibillèri. *Giubilamento. Giubbilamento. Giubilo. Giubbilo. Giubillo. Giubilazione. Giubbilazione.*

Giblis. *Baggeo. Ignoccone. F.* Badée.

Giboll. *Lo stesso che Böll e Gibolladùra. F.*

Dà di giboll. *Frased ant. del Far. mil. che la spiega per Dare battiture in modo che ne appaja il segno.*

Gibollà. *Ammaccare. — Macolare.*

Gibollà. *Ammaccato — Macolato.* Dicesi delle frutte percosse dal vento o dal bacchio, o guaste per attriti qualunque.

Tutt gibollan o Tutt a gibboj. *Tutto cossi o cossi o cornetti.*

Gibolladùra o Giboll o Böll. *Cimbòtto* (Secch. Nov. 229). *Corno* (Fag. Rime IV, 136). *Cosso. Cazzo. Cornetto. Fitta.* Ammacatura nel corpo di qualche vaso cagionata da caduta o percossa.

Giccol. *Grido. Guajo. F.* Sghr.

Giccolà. *Gridare. Guaire. F.* Sgarì.

Giésus! *Giesus!* (Lasca Sib. II, 6). *Esclam.*

Gigant. *Gigante; e ant. Giogante o Gigante.*

Andà a pass de gigant. *Progredire in fretta; e talora Giganteggiare.*

Pee o sim. de gigant. *Piedi o sim. giganteschi o gigantèi o gigantini.*

L'ari on gigant. *Giganteggiare. Sovrastare come gigante.*

Gigantón. *Gigantone* (Redi Op. V, 3). *Gigantaccio.*

Gigantónna. *Gigantessa.*

Gigò de moton. *Cosciozzo di castrato; e alla francese Gigotto o Zigotto* (Scap. Op. p. 214 e pass.).

Manegh a la gigò. *F.* in Manega.

Gigottà per S'gigottà. *F.*

Gigottasù. *Giga. Specie di ballo volgare.*

Gilardinna. *Gallinella acquatica. Sutro.* Uccello notissimo che è lo *Scolopax gallinula* degli ornitologi.

Gilardiuna. *galinera. F.* in Grugnetton gajnée.

Gilè. *Panciotto. Farsetto.* Una delle tre parti del così detto sottabito, cioè Giubbettino senza maniche il quale serve a ricoprire quasi tutto l'imbusto,

e va immedie sotto il giubbone o la così detta marsina. L'Alberti enc. in *Panciotto* avverte che varj Toscani dicono anche *Gilè*.

Saccoccitt. *Tascchini* = Coll. *Colletto* = Denanz. *Petti*. = Dedree. *Schiene* = Foder. *Fodere*. (prapposti.

Gilè saraa . . . *Panciotto* a petti so-
Gilè a duu denanz. . . . *Panciotto*
a due petti.

Gilè dritt. . . . Sp. di *panciotto*
accollato e a petti paralleli.

Gilè a sciall. . . Sp. di *panciotto* scol-
lariato e a petti arrovesciati da cima.

Gilerin. *Farsettinu*. *Giubberello*.

Gilerón. Accr. di *Gilè*. *V*.

Gilibrachin. *V*. *Virabacchin*.

Gimacca. *Baderla*. *Femmina-seccoppia*.

Gimacchè. *Scioccheggiare*. *Chicchirillare*.

Lo stesso che *Gilappà*. *V*.

Gimaccada. *Cavolata* (Nelli *All. di Ved.*
1, 2). *Granelleria*. *Corbelleria*. *Scem-*
piata. *Raggianata*. *Gioffiata*. *Ciocciata*.

Gimacch. *Scempione*. *Chiarlo*. *Citrullo*.

Frittella. *Merendone*. *V*. *Gilapp* e *Badée*.

Gimacch. *Ganzo*. *Drudo*. *V*. *Morón*.

Gimacchèll. *Scempiatello* (Nelli *All. di*
Ved. II, 2).

Gimacchin. *Moccolone* (Nelli *All. di Ved.*
1, 2). *Merendonaccio*. *Uccellaccio*.

Gina o Glina, è al p. i Glan. T. de' Bottai.

Caprugine. Intaccatura delle doghe
entro a cui si comettono i fondi delle
botti e simili - Nei diz. ital. l'antiquato
Gina vale forza, potere e simili —
I nostri bottai sembrano orobici per
eccellenza e conservatori scrupolosi
del loro antico linguaggio, essendo
che la nostra *Gina* proviene, a quanto
pare, dal greco γυνή (femmina), che
femmina dicesi in altri lavori da fale-
gname ogni incavo su quell'andare —
Anche i Sic. chiamano *Gina* la caprugine;
e *Gina* la dicono pure i Sardi.

Fà i ginn. *Capruginare*.

Ginadór. T. de' Bott. *Capruginatojo*. *V*.

Legoratt e Spazzorè.

Ginagianna. *Voce usata in*

Giugà a gina gianna va in la tanna.

Fare alle tre predelline? (Don. Zuc.).

Specie di giuoco fanciullesco in cui
presa una moneta e iti sur una scali-
nata dove siano almeno tre gradini,
da questi in tante volte convenute si

spinge coll'indice la moneta sino al-
l'ultimo gradino, e vince chi più si
avvicina all'altra moneta dell'avver-
sario ch'è già in fondo. Altri lo fanno
spiguendo con tre colpi (*gina*, *gianna*,
marcia in tanna) una moneta in un
cerchio segnato in piana terra. A Lucca
viene detto *Bedina bedana va in la tana*
come registra lo Spadafora nella sua
Prosodia, ed anche *Bedicciori bedoc-*
ciori va in cocciori. In Sirilia dicesi
la Gaddetta — Forse la nostra frase
proviene dalla moneta monferrina
detta *Gianna*. *V*.

Ginasi. *Ginnasio*. Nel patlar comune di
tutta Italia questa voce è sinonima in
genere di scuola letteraria o scien-
tifica; in ispecie e tra noi significa Scuola
che tiene il mezzo fra le scuole ele-
mentari e i licei, ed ove s' insegnano
specialmente i rudimenti di latinità,
greco e belle lettere. Che anche in
questo nostro significato la voce *Gin-*
nasio si possa usurpare ce lo dice
l'*Archiginnasio romano* che leggesi in
mille libri anche di scrittori toscani.
I dizionarij italiani però sono fermi
nel registrar questa voce nel solo si-
gnificato antico di edificio ginnastico,
benchè da secoli siasi in quasi tutta
Europa rivolto in cattedratico: voglia
il cielo che questa loro fermezza sia
presagio di risorgimento delle buone
abitudini pedagogiche rimaste soffo-
cate sotto i cenci del medio evo.

Ginasiù. Attenente a ginnasio.

Ginée, Cantà ginée, ecc. *V*. in *Genée*.

Gigioèra o Gigioèla o Gigioletta (Por-
tà in). *Portare a cavalluccio*.

Ginèstra. *Ginestra*. *Ginestro*. *Ginestra*
de' carbonai. *Scornabecco*. La *Genista*
scoparia Lin.

Boschinna de ginestra. *Ginestrajo*.
Ginestreto. *Bosco ginestrevole*.

Tila de ginestra. *Panno ginestrino*.

Ginèstra. *Fasciare con ginestra*. Nei no-
stri colli usano inginestrare, cioè
fasciare colla ginestra i gelsi. *Ginestra*
i moron novej. *Accingere con lenta*
ginestra i gelsini.

Ginestroè. s. m. *Ginestruzza*. *Ginestruggi-*
ne (Targ. *Rag. Agr. tosc.* p. 12). *Gine-*
strella. *Ginestrina*. *Baccellina*. *Guado*
salsatico. La *Genista tinctoria* L.

Ginestrù o Genestrée. *Fungo cambiacolore*. È così detto in qualche parte del nostro contado perchè frequente nei ginestreti; più com. però si chiama *Fonsg ferree matt*. *V.*

Gingé o Giringù. *Tabacco jeringé* (Livorn. — *Pres. mere.* di Liv.). *Ingé* (Alb. enc.). Sp. di tabacco di color giallorino e di concia moderatissima.

Gingella e Gingella-fa-lùmm. s. m. *Lo stesso che Gimàcch e Gimàcca*. *V.*

Gingla. *Pulimanti* (Barg. Intr. *Pellegr.* III, 7). *Valendarni* (id. ivi). *Innamorato* (Salv. Granchi I, 2). *Dileggino* (Buonar. *Tancia* III, 2). *Un di color che fan sera e mattina la sentinella a piè d'una finestra*, e si mangiano i guanti per Cecchina — *Vagheggino a voto* (Alleg. pag. 183). *Suggettino*. *Frinfrino*. *Frinfrino*. *Gerbola*. *Figurino*. *Vagheggino*. *Muffetto*. *Profumino*. *Cacazibetto*. *Bel cece*. *Bell'imbusto*. I Francesi hanno *C'est un esprit bien ginguet* per picciolo spirito. *V.* anche in Giogé.

Ginginà. *Ninfeggiare* (Tass. *Secch.* IX, 46). *Donneare*. *Cicisbeare*. *Far la ninfà*. *Scatzellare*. *Frascheggare*. *Star sulla vita amorosa*, e in alcuni casi anche *Tenere a ciancia o in ciancia alcuno senza venir a fine onesto de' suoi amori* (Ariost. *Fur.* 41, 49). *Mettero in aja con intensione di non battere*.

Ginginùtt. *Lo stesso che Gingin*. *V.*

Ginginell. *Dileggiatorino*.

Ginginna. *Frinfrina*.

Ginginón. *Civettone*. *Uccellaccio*.

Gingiuàri o Sgingiuàri. *Gengiovo*. *Zénzero*. Aroma noto col quale si faceva già la confettura detta *Gengeverata*.

Gingiuari mostos. fig. *Un fraccurnado senza manico* (Alleg. p. 59). *Uom lungo e scioeco*, ed anche *dolcione*. *Uomo dolcione*. *Uomo dolce di sale*. *Scioeperone*. *Temptone*. *Sciocone*. *V. Badée*.
° Oh al l'è on bell gingiuari! Oh sì gli è un bel rosolaccio! (Fag. *Mar. alla Moda* III, 3).

Ginna, Ginoagianna. *V. Gina, Ginagianna*. *Giò*, e *contad.* *Sgiò*. *Giù*; alla fiorentina *Giùe*; antic. *Giuso* e *Gioso*.

Andà-giò. *Crollare*. *Cadere*. *Hin andaa-giò tutt i figh. I fichi sono scossi tutti*.

Andà-giò amalan. *V. in Andà-Tornà a andà-giò*. *Ridor giù* (Fag. *GP Ing.* lod. II, 2). *Ricader ammalato*.

Andà-giò con altre frasi dipendenti veggansi in Andà ed anche in Bazzol, Consacenza, Serc, Sò, Usanza, ecc.

Avegh-giò l'overa. *V. in Overa*.

Bev-giò. *V. in Bév*.

Borlà-giò. fig. *Arrovacciarsi* (Gher. *Foc. cit.* il Cecchi). *Cedere*, *venir nel volere altrui* — *V. anche per altre frasi in Borlà*.

Cascià-giò. . . . dicono i manèg-giatori di bestie da soma d'ogni genere allorchè alle spurgano per le gambe — *V. anche per altre frasi in Cascià*.

Chi-giò. *Quaggiù*.

Color che va minga giù. *Colore stabile* (Targ. *Istit.* III, 494). *V. anche in Colór*.

Dà-giò. *Indozzare*. *Disvenire*. *Misvenire*. *Svenire*. *Venir meno*. *Sdilinguire*. *Dimagrire*. *Dare indietro o addietro*.

Dà-giò. *Riposare* (Biringuccio *Pirotechnia*, pag. 151, riga 2.^a). *Il deporre le fecce che fanno i liquidi lasciati in riposo*. *V. anche in Dà*.

Dh-giò. *Dar giù*. *Esser per terra* (Targ. *At. Ac. Cim.* II, 300). *Decendere*.

Dà-giò de orb. *Zombare o Menare a mosca cieca*.

Dà-giò i acqu. *Abbassare*. *Scemare*.

Dà-giò i or, i campann, ecc. *Scoccare*.

Dà-giò con altre frasi dipendenti *V. in Dà*.

De là-giò. *Quindi giù*.

Del tant in giù. *Dalla cintura in giù* (Firenz. *Nov.*).

Dì-giò. *V. in Dì*.

Fà-giò. *Affettare*. *Fà-giò i rav. Affettar le rope*.

Fh-giò e altre frasi dipendenti *V. in Fh*.

Fà-giò i busch, i mosch, ecc. *V. in Bùsa, Mòsa, ecc.*

Giò de cera, Giò de man, Giò de moda, Giò di pont, Giò de strada, ecc. *V. in Cèrs, Mán, Mòda, Pònt, Stràda, ecc.*

Giò vin e sù ciacer o paroll. *V. Vin*. *In giù*. *In giù*. *Ingiù*. *Dai tre onz in giù*. *Da meno di tre onze*.

Là-giò. *Laggiù*. *Colaggiù*. *Colaggiuso*.

Lassà-giò e *fr. dipend. V. in Lassà.*
 Mandà-giò e *fr. dip. V. in Mandà.*
 Mett-giò *ne' varj suoi sig. V. in Mett.*
 Mett-giò banca, Mett-giò el coo,
 Mett-giò i ari, ecc. *V. Bimen, Coo, ecc.*
 Pottà-giò. *V. in Pettà.*

Pocch sù pocch giò. *Dal più al meno. In quel torno. Poco più poco meno.*
 Stà-giò e *frasi dipendenti. V. in Stà.*
 Sù e giò. *Di giù di sù.*
 Tirà-giò e *frasi dipendenti V. in Tirà.*
 Trà-giò e *frasi dipendenti V. in Trà.*
 Vegni-giò *colle frasi che ne dipendono V. in Vegni.*

Vegni-giò a noi rappresenta il venir dall'Alto Milanese alla città, come Vegni sù il venirvi dal Basso Milanese. Avegh-giò la hajla, ol fuoz, el fattor Avere in casa la balia, il bambino, il fattore, ecc. venuti a noi dall'Alto Milanese. Fà vegni-giò i envaj. se vengono dall'Alto Mil. — Fai vegni-sù. se vengono dal Basso. Vess giò de canehen, Vess giò de læugh, ecc. *V. in Canehen, Læugh, ecc.*
 Vess giò on fiumm. *Essere ingrossato o rinzossato un fiume.*

Vess on sù-e-giò o Vess tutt on sù-e-giò. Esser luogo tutto dirupi, non piano, scabroso; e fig. (che andessi altresì Vess on dent e seura). Essere un bergolo, un uomo leggiere, una fraschetta, ed anche un teconceo.
 Vess semper sù e giò. *Stare fra 'l letto e il letticiuolo.*

Voltà-giò *colle frasi che ne dipendono. V. in Voltà.*

Giò. . . . serve anche a dare un particolare significato ad alcuni verbi i quali così da sè significherebbero tutt'altro, come *Bortà* Ruzzolare, o *Bortà-giò* Cadere; — e talvolta a denotare anche certa maggior furza, come *Pend* e *Pend-giò* Pendere, e simili; imitandosi con ciò nel nostro dialetto le lingue tedesca ed inglese le quali con simili particelle danno varie significazioni ai verbi primitivi. Eguale proprietà hanno tra noi anche le particelle *Sù, Là, ecc.* In tale caso però le preposizioni sono fra noi sempre pospositive, ed io le scrivo con un segno indicante l'unione loro col verbo per distinguerle dalle preposizioni aventi altra forza,

come per esempio *Cuntà-sù di ball. Raccontare delle frottole, e Cuntà su di ball. Fondarsi in sulle frottole.*

Giòbb. *Giobbe.*

(*V. Pazienza.*)

Avegh o Voregh la pazienza de Giobb. In toech come Giobb. *Spiantato nelle barbe* (Fag. *Conte di Bucot. I, 7*). *Rovinato di salute; ed anche Trito, malconcio, malassetto.*

Gioelér. *Gioielliere. Legator di gioje — Minutiére* Chi lavora in minuterie d'oro — *Lapidario, e volgar. Pietrajo* chi taglia e lustra le pietre preziose.

Gioeléra. Moglie di gioielliere, o Bottegaja che traffica di gioje.

Gioèubbia. v. a. *Giovedì. Giove.* Il Bembò usò anche *Giobbia.*

Gioèubbia grass. *Giovedì grasso* (Alb. ene.). L'ultimo giovedì di carnevale — I Toscani hanno il *Berlingaccio* che corrisponde al nostro *Giovedì antigrass* per motivo del nostro *Carnevalone* ebe a noi fa *Giovedì grass* del primo giovedì quaresimale degli altri popoli; ed il *Berlingaccino* che per l'ugual rispetto corrisponde al nostro terzultimo giovedì di carnevale.

Gioèuden dicono in qualche parte del Comasco il *Lorion. V.*

Gioèugh. *Giucò. Gioco. Tresca. Taccolla. Spasso. Passatempo. Scherzo.*

On giòugh per vess bell l'ha de durà pocel. *Ogni bel giuoco vuol durar poco o rincesee.*

Per giòugh. *Per giuoco. A giuoco. Per baja. Per burla. Da scherzo. Giochevolmente. Scherzevolmente.*

Gioèugh. *Giucò* — I giuochi sono di sorte o *rischio* come carte, dadi, ecc.; di destrezza o *abilità* come pallacorda, maglio, bigliardo, ecc.; d'ingegno come scacchi, dama, ecc. — *Bisca* è il luogo pubblico dove si gioea; *Biscenziere* chi lo tiene; *Biscajuolo* chi lo frequenta; *Biscassare* il frequentarlo.

A che giòugh giughem? fig. *A che giuoco giochiam noi?* (Fag. *Mar. mod. III, 2 — Monig. Tuc. ed Am. III, 21 e Passo per forza I, 12 — Fortig. Ricciard. IV, 64*) cioè, come la facciamo; il vostro trattare è vario, è ambiguo, mutabile; che pensate fare? conviene finirlo, ridursi a un partito; così a sproposito non s'ha a fare.

A giœugh longh. *In progresso di giuoco?* e fig. *Alla lunga.*

A la fin del giœugh. pos. e fig. *A capo del giuoco.*

Avegh cativ giœugh o cativ giœugh in man. pos. e fig. *Aver tristo in mano* (Firenz. *Opere* VI, 150). *Aver tristo giuoco in mano.*

Avegh el vizi del giœugh. *Aver l'asso nel ventriglio. Avere il giuoco nelle ossa.*

Avegh in man bon giœugh. pos. e fig. *Aver buono in mano. Avere bel giuoco.*

Avegh on gran giœugh in man. *Aver pieno il fuso. Avere incinghiata la mola.*

Bon giœugh. *V. Bongioèugh c. agg.* Pare che il *Buon giuochi* della scena 2.^a della Catrina del Berai abbia qualche corrispondenza col nostro *Bongioèugh* — Domandà bon giœugh. *Chieder buon giuochi* (Varehi *Suoc.* III, 2).

Chi è fortuna in amor è desfortunaa in giœugh. *Chi è offortunato nell'amore è sfortunato nel giuoco* (Fag. *Gen. cor.* III, 7).

Dancee de giœugh tegnen nìnga lœugh. *V. in Danee.*

Fà bon giœugh. pos. e fig. *Far buon giuoco* (Dav. *Tac. Fil. Agric.* 40 — Amer. *Viaq.* p. 28).

Fà giœugh. . . . Incominciare il ginoco; e nel giuoco d'ombre *Invitare.*

Fà giœugh. fig. *Far giuoco* (Machin. *Op.* V, 248 — Nelli *Vec. riv.* I, 4). Esser carta valevole a qualcosa in giuoco.

Giœugh de busserott. *Giuoco di battaglie* (Cecchi *Assiuolo* III, 1).

Giœugh de man, giœugh de vilan. *V. in Vilan.*

Giœugh de pocch. *Giuoco di poche tavole.*

Giœugh di cart. *Cartesino.*

Giœugh d'invit. *Giuoco di pasta.*

Giœugh e lit bin tuttunna. *Il giuoco ingenera briga e ira e odio.*

L'è in del giœugh che se conoss el natural de la gent. . . Il giuoco, cosa di poco momento, non induce l'uomo a mascherarsi come suol fare nelle cose d'importanza, e quindi lascia facile campo a riconoscere di quale tempera siano le persone.

Mudà giœugh. pos. e fig. *Mutar giuoco id.*

Pientà-li el giœugh o Lassà stà da giugh. *Partirsi o Levarsi da giuoco.*

Sassinà el giœugh. *Far cattivo giuoco.*

Trà-via tutteoss al giœugh. *Biscazzare. Biscazzare e fondere il suo avere o la sua facoltà.*

Giœugh. fig. *Giuoco. Arte. Artificio. Raggiro. Intrigo* — *V. Biribara.*

Giœugh. *Tromba da spegnere incendi.*

Fà corr i giœugh. . . . Far accorrere le guardie del fuoco colle loro trombe per spegnere un incendio.

Giœugh. T. d'Armajuoli. *Noce. Parte dell'acciarino. V. in Nòs.*

Giœugh. T. de' Pauierai. . . . Strumento col quale s'ajutano a fare gli orli de' panierì.

Giœugh. T. di Caccia. *Arte.* Tutto il corredo degli uccelli canterini pel paretajo — e tra noi anche il sito ov'è stabilito il paretajo stesso.

Giœugh de quaj. *Quaglienajo* (Savj *Ornit.* II, 202). Lo stollo colle gabbie delle quaglie canterine, la paratella, e il triangolo di saggina coi quali si fa caccia di quaglie.

Giœugh di pienton. . . . Tutto il complesso di quei *panizzi* che sono riposti nel *paniaccio* o *foiervo* di cartapeccora, e coi quali si fa quella caccia d'uccelli silvani che dicesi del *chioccolo* o della *fistierella* o della *fruschetta*.

Giœugh. T. de' Ciambel. e de' Pastaj. *Marlinello. Molinello.* Ordegno col quale si lavora di biscottini e di paste — Il Caro (*Apol.* pag. 153) assomiglia il cervello del Castelvetro a un *Molinello da far vermicelli e lasagne da pasta*, e le membrane cerebrali di esso a *pannicoli*.

Giœugh d'acqua. *Scherzi d'acqua* (Soder. *Agr.* 139 — id. *Orti e giard.*). *Giuochi d'acqua* (Alb. cnc. cit. Magal. e Algar.) — Que' zampilli che schizzano in aria dalle bocche de' dragoni o simili nelle fontane si dicono *Lamine* sa poco larghi e piuttosto densi; *l'elli* se larghi e sottili.

Giœugh de cart. *Mazzo di carte.* Anche i Francesi dicono *Un jeu de cartes*.

Giœugh de gucc. . . . Così chiamasi fra noi un numero di cinque ferri da far calze.

Giœugh del balon. . . . Il luogo dove si giuoca al pallone.

Giorùgh. ... Quel congegno da cui pendono i campanelli da camera.

Gioéio (Fà el o Fà del). *Amoreggiare. Galantiare. Cicisbeare* — Fra Giungioà e Fà el gioéio corre diversità: il primo è più propriamente il Civettare, il Vagheggiare dalla lontana, e il secondo è propriamente il Fare il galante, il dameggiare a gounella.

Giohèssa. *Giocaccio.* Mal gioco. *Giunchessa* nei diz. it. vale beffe, scherno.

Giohètt. *F.* Giughètt.

Giògno (Fà de). *Fare il grande. Stare in sul grave o in sul mille.*

Gioón. *Accr. e migliorat. di Gioèùgh.* *F. in Piamerón.*

Gioi. *Gioire.* La gioiss tutta. È tutta giojante o giojosa.

Giòja. *Gioja. Pietra preziosa* — Gioje in tavola sono quelle tutte pinot e sfaccettate solo negli orli. Le parti delle gioje sono

..... *Padiglione* = ... *Faccetta* = ... *Bordo* = ... *Tavola.*

Desligà i gioj. Dislegare o Sfasciare le gioje.

Gioja de fà brillantà per man del hoja. *Gioja o Bella gioja.* Si dico iron. a persone maliziose o viziose.

Ligà i gioj. *Legare o Incastonare le gioje.* (sposa).

Tœù i gioj. *Comperar le gioje alla Tœù i gioj. Sgemmare. Disanellare.*

Giòja. *Giojello.* Lavoro di giojelleria.

Giòja. *ironic. Gioja. Malbigatto.*

Cara la mia gioja. Cara la gioja mia. Detto vezz., e spesso anche ironie.

Giòja. in gergo per Gozzo.

Giòja (ona donna). *Giojellare? Ingiojellare.* Adornare di gemme una donna, ed anche in genere il Donarle ori, argenti, gioielli nuziali qualunque.

Giòjada. *Gemmata. Ingenmmata. Ingiojellata. Giojellata?*

Giòjal. *Gioviale. Ilare. Piacevole. Benigno. Giojalitha. Giovialità. Ilarità.*

Giòjell. *Giojello.* Car el mè giojell o Che bell giojell che te see! iron. Si che la gioja è bella! Oh gioja mia!

Giòjell. io gergo per Gozzo.

Giòjellier. *F.* Gioelér.

Gionèda. *Giuncata. Felciata.* Latte rapreso che senza insalare si pone tra i giunchi o tra le foglie, le felci, ecc.

Tener come ona giuncada. *F. in Tèner.*

Giòneh. *Giunco* — È di più qualità come il *Giunco da stoje*, il *G. da giuncate*, il *G. dal midollo per gii stoppini perpetui*, ecc. (*giunco.*)

Bastonin de giunch. *Mazzetta di Giunchilia. Giunchiglia.*

Giògher. s. m. pl. *Lacci giogiali, que' cuoi che fanno uffizio di gombina pe' huoi aggiogati.*

Giòghera. T. d' Sell. e Carroz. *Catena* (*fior.). Striscia di cuojo o Catenella che dalla testata del timone viene a fissarsi nel pettorale de' cavalli, ed è la *Chalnette* dell' Encycl. In questo senso il cav. Monti usò *Gombina*

- *potcia di nove*
- *Cubiti tratta la regal gombina*
- *Al capo accomodar del liscio temo*
- *Acconciamento, ... (Niede lib. 24) :*

gombina che il Salvini nello stesso passo tradusse *Il giogal laccio.*

Giògherin e **Giògorin.** Nome di que' cuoi che congiungono i hilanciui alla bilancia d' un carro da carrozza. Sono quattro; due per bilanciuo.

Giòngola. *F.* **Giòghera.**

Giònta. *Giunta. Soprassomma. Fantaggio. Arròta.*

Giònta. *Giunta. Aggiunta. Aumento.*

Dà-sù de giointa. Dare giunta.

De giointa. Per giunta; o assol. Giunta.

E per giointa. E per ristoro. Gh'aveva set, e per giointa m'han daa tutta robba salada. Io era assetato, e per ristoro ebbi a cibo tutte carni insalate.

Giònta. Nelle arti è in geore Ogni pezzo che s'aggiunga ad un lavoro od oggetto qualunque per dargli maggior estensione.

Giònta. *Costura.* I gioint di manegh, di ghed, ecc. *Le costure delle maniche, dei gheroni, ecc. I gioint di colzetti a telar. Le costure delle calze fatte a telajo.*

Giònta. *Giunta.* Magistratura collegiale. Noi conosciamo questo nome per opera del toscano Pompeo Neri che fu il primo capo della nostra *Giointa censuaria* o *del censiment*, magistratura che procurò la distribuzione più equa possibile dei carichi pubblici sui fondi stabili del Milanese fu dalla metà

del secolo scorso, e che risorta a nostri giorni fu altrettanto in ogni parte del Regno Lombardo-Veneto.

Giunta. *Aggiunta. Giunta.* Ogni cosa che s'aggiunga alle bozze di stampa già composta; sorgente di guai fra autori e stampatori ogni volta che sia fatta a materie impaginate. Il fr. *Ajouté.*

Giunta o Giònta de la carna. Giunta. Tarantello. Quella carne scadente o quegli ossami che il macellaio suol dare in parte di carue buona allorchè vende quest'ultima a tariffa. I Frauc. la dicono *Rejouissance.*

Carne con la giunta. Carne colla giunta? (*giunta?*)

Carua senza giunta. Carne senza Dà-sù la giunta. Dare la giunta.

L'è pussee la giunta che la carna o el'el rost, fig. È più o prima la giunta che la derrata. È più la salsa che la lampreda. L'antifona è più lunga del salmo.

Vaga la carua per no avegh la giunta. V. in Càrna.

Giunta. Scapito. Danno. Perdita. Disavanzo. Discapito. Avegh de la giunta. Scapitarci. Rimetterci. Perderci.

Giunta. Giuntare. Aggiungere. Giugnere. Arrogere. Besogna giontagh anmò quejoss. Conviene aggiungervi ancora qualche cosa. Tornà a giunta. Raccrescere.

Giunta. Commettere. Unire. Congiungere. Giugnere; e secondo modi Cucire, Calettare, Incavigliare, ecc. Giunta quij ass. Commetti quelle assi. Giunta quij altezza. Unisci que' telli. Giunta quij cord. Annoda quelle funi.

Giunta i coo. Annodare.

Giunta i fil. Accomandolare.

Tornà a giunta. Riconnettere.

Giunta. Scapitare. Discapitare. Disavanzare — L'ital. ant. *Giuntare* vale truffare.

Ghe gionti quell che te vœù se. . . A rifur mio se . . . A rifur sia di mio se . .

Giontagh del sò. Scapitare o Discapitare o Rimetterci di capitale.

Giontagh del sò. Perdere fama, credito, onore.

Giontagh el rest. Perdere il tutto.

Giontagh i oss, la pell, ecc. V. in Oss, Pell, ecc.

Giontagh-sora o Giontagh-sù. Scapitarci. Rimetterci.

Vol. II.

Giontagh su la moneda. V. in Moneda.

S'avess de giontagh anca el cop. Se me n'andasse da qui in su (Cecchi Dote III, 3).

Giontà. Aggiunto — Connesso — Annodato — Accomandolato — Cucito — Perduto.

Giontàda. Congiunzione. Congiungimento. Congiungimento.

Giontadùra. Giunta.

Gioutin. V. in Sott-gioutin.

Gioutlu e Gioutinna. . . . Breve costura.

Gioutinna. Giuntarella (*tosc. lucch.). Lieve aggiunta.

Gioutù. T. de' Falegnami, Ebanisti, ecc. Sergente. Ordegno che i Francesi dicono *Davier* o *Sergent*, nel quale stringonsi que' legnami lavorati che si vogliono connettere e incollare a dente, a coda di rondine o simile.

Gioutù di angalett buttaa-giò. . . . Sergente a giacere per le calettature a ugnatura.

Gioutù di angalett in pee. . . . Sergente in alzato per le calettature a ugnatura.

Gioutù di eov de rondena. . . . Sergente per le calettature a coda di rondine.

Gioutù su l'assa. Sergente per le calettature nascoste?

Gioutùr. s. f. pl. Articoli. Giunture. Congiunture. Articolazioni. Commessure. Commettiture. Nodelli — Arti. Menature — Nocca — Suture.

Gioutùra. Nocca. Nodello ne' cavalli.

Desora de la gioutura. Braccio.

Desott. *Antibraccio.*

Giörg. Giorgio. Nome proprio che qui si registra perchè dà luogo alle frasi segg.

Andà a fà san Giorg. Useir di città il dì 24 d'aprile e andar allo caseine suburbana a festeggiare la ricorrenza con buone scorpacciate di latte. (Armàn.

Armàn come on san Giorg. m. br. V.

A san Giorg dà la volta al tros.

V. in Tròs.

Giörgin. Baccellone. Babbé. V. Badée.

Giorgia de massee. Un baccello dei maggior che facesse mai Legnaja (Cecchi Servig. III, 3). Trionfo de' babbuassi (Cecchi Incant. IV, 1).

Giorgia. noi diciamo quel aifone che termina a cannon pertugiato d'annaffiatojo, il quale esce di certe botti lunghe tutte piene d'acqua colla quale s'adacquano i luoghi più frequentati della città per ammazzarvi la polvere.

Menà la giorgia. Fare l'aquarolo — e fig. Starsi ozioso; o fors'anche lo Starsi a menar la rilla (Aret. *Tal.* IV, 17).

Quell che menna la giorgia. *Acquagiorin per Cilappln. V.* (Ido).

Giorginna. Ad. di Formella di cacio futto nell'aprile, mese in cui ricorre la festa di san Giorgio.

Giorgiolèna. } *Giuggiolèna. Il Sesamum*
Giorgiolinna. } *indicum de' bot.*

Giorgion per Cilappón. *V.*

Gioròda. *Giornada. Di. Die. V. anche Di.*

Fà giornada o Fà giornada intrega in d'on ait. Starci tutto il di.

Giornada rotta. Di interrotto, intramezzato o da feriare o da opere insolite, e non tutto consacrabile a una data occupazione.

In d'ona giornada. *In un girar di sole. In un di.*

In giornada. *Al presente. A questi di.* In giornada l'impiegadell se l'è galantom el pò pù vir. *A questi di l'impiegatuccio, se onesto, è per le fratte o vero non regge alla spesa.*

Stà in giornada o Viv in giornada. *Vivere di per di. Fare come lo sparviere, di per di o di di in di.*

Stà in giornada. dieesi anche in senso più largo per Non trascorrere con i conti e pagamenti alla lunga; quello che direbbesi mercantilmente *Fare ogni capo d'anno, cioè pagar entro l'anno.*

Stà in giornada di novitna. *Star sulle nnove o sulle novelle. Stare avvertito alle notizie del giorno.*

Giornàda. *Giornata. Il lavoro d'una giornata.*

Andà-via a giornada. *Andar per opra (Fag. Virtù vince avarizia 5 — Cini Des. e Sper. I, 1). Andar a lavorare per opra (Baldovini Lam. Parl. 31).*

Giornada a la scarsa. Giornata di lavoro pagata con solo danaro.

Giornada con la spesa. Giornata di lavoro pagata con danaro e cibaria.

Giornada de patron o de pendizzi...

Giornata senza paga, opera di patti, per distinguerla dall'opera pagata.

Lavori a giornada. *Lavorare per opra.*

Torà a giornadu. *Prender per opra (Cini Des. e Sp. I, 1).*

Torà i giornad al pont. *V. in Pont.*

Vess-via a giornada a mangia, bev, fà, di, e simili. Mangiare, bere, fare, dire a rotta, e ricisa, con eccesso.

Giornàda per l'Operaio stesso che lavora a giornale. *V. Giornadée.*

Giornadée. *Operante od Oprante (Gior. agr. tosc. I, 133 e passim.). Pigionale (*tosc.). Giornaliero. Opera.*

Giornadinna. *Giornatella.*

Giornadón. } ... Bel giorno, bellissi-
Giornadónna. } ma giornata, di sereno.

Giornàl. *Giornale.*

Giornàl per Gazzetta e Tacoin. *V.*

Giornalètt. *Giornaletto.*

Giornalètt per Gazettin e Tacoinètt. *V.*

Giornalett o Corer di damm.

Giornale della moda. Ebbe i suoi natali fra noi del 1806 per cura di Carolina Lattanzi, e continua tuttavia.

Giornaliér. s. m. *Giornaliero. Opera — Fra Giornaliér e Giornadée o Giornata corre questa diversità che il primo si riferisce dai cittadini ai lavoratori di città, gli altri due dai campagnuoli a quelli di campagna.*

Giornaliér. ad. *Giornaliero. Quotidiano. Cotidiano.*

Giornaliér. ad. *Giornaliero (Buonar. Cical. in Pros. fior. III, 1, 23 dicendola però frase francese). Aggiunto di chi in certi di ha viso florido e venusto, e in certi altri tutto il contrario, senza che si conosca di ciò alcuna causa morbosa — E aggiunto pure di chi non risponde a sè stesso ogni di, e oggi fa bene e doman male — Il Montecuccoli (I, 246) usò in senso affinisimo al nostro questa frase « Non bisogna nella perdita smarrirsi d'animo » perchè le armi son giornaliere. »*

Giornalista. *Giornalista. Scrittor di giornale, così gazzetta come foglio letter.**

Giorno. *Noi usiamo questa voce, se ben mi ricordo, solo nelle frasi che soggiungerò; in ogni altro caso diciamo Di. V.*

A giorno. *V. Sgiór.*

Inluminazion a giorno. *V. Inluminazion.*

Mett a giorno. *Informare. Mettere o Rimettere in giorno.*

Stà al giorno. *Stare in giorno.* Star avvertito delle cose che accadono alla giornata.

Stà in giorno. *Stare in giorno.* Spendere i proprj affari alla giornata.

Vess in gioroo. *Esser in giorno.* Aver spedito ogni cosa sua alla giornata.

Giòstra. *Giostra* — Sgraziatamente dell'antiche Giostre noo ci è rimasto che il Giogà a la giostra (*Correre all'anello o Correre in chintana*), specie di giuoco che si fa da più persone le quali, sedute sopra cavallucci di legno che girano intorno ad un palo di mezzo a cui sono attaccati, cercano d'infilare e portar via un anello de' varj che stanno appesi ad un'asta sporgente da un fianco del luogo ove si giuoca, e ciò nel mentre che i cavalli girano con tutta rapidità per la scossa che vien data loro in principio del giuoco stesso. (cere.)

Infilà l'anell. *Dar nell'anello* e vin. Giottón. *Gittonne. Gittajone. Gitterone. Git. Gith. Nigella. Melantro. Messettonne. Mazzancollo. Rosciola*, e col Targ. Toz. Diz. e Ist. anche *Licnide. Giglio nero. Gettone. Gettajone.* È la *Lychnis githago* dello Scopoli o l'*Agrostemma githago* di Lin.; pianta che ho osservata heoc, e perciò ne riferisco alcune particolarità trascurate parmi dai botanici. L'ho veduta nascere fra le hiade e specialmente fra 'l grano; tra noi fiorisce in maggio o giugno. Il seme allorchè è maturo è nero per di fuori, e bianco, farinoso, oleinoso internamente: prima della maturanza è di color violaceo enpo, striato e irregolarmente coriforme.

Giotton salvadegh. *Bubbolini. Stringoli. Mezzellini. Mazzancollo. Been bianco.* Pianta arvense detta dai botanici *Cucubalus behen.*

Giotton salvadegh(altrò). *Erba nocca. Fischì da fischiare. Violine di macchia*(Targ. Diz.). La *Lychnis dioical.* Giottón, T. di Giuoco. *Quarteruolo. Quartiuolo*, e alla fraocesè *Gettone*: Giottón.v.a.del Var.Mil.*Astuto-Scellerato.*

Giów. *Giogo.* Le sue parti sono (con voci ital. tratte dal Giorn. agr. tosc. II, 261).

Conch o Cont. *Chidvolo. Gogna* = Tapp o Palett. *Ancole* = Cadenazzou o Seighezzou. *Giuntofe* = Giov (prop. detto) *Giogo* = Anell di falcor. *Campanelle da nasiere* = Areoj o Falcor.... sulle corna.

Mett sott al giov. *Aggiogare.*

Tirà minga unii el giov. *Tragiogare.*

Vess sott al giov. *Andare a giogo.*

Essere aggiogato.

Gióva in alcune parti del contado per Cattafigh. *V.*

Gióva. T. de' Falegn. *Granchio.* Quel ferro piegato, forcut, dentato, il gambo del quale è conficcato nella panca da piallare il legname, e serve per tener fermo il legno che si vuol lasciare o assottigliare colla pialla.

Giovà. *Giovare.* (vagine.)

Giovaméot. *Giovamento; bas Giovame.* Gio-

Giovamn. *V. Giovannin.*

Giovinn. *Giovanni.* Nome proprio solito usarsi ne' seguenti dettati:

Avè pussee del Giovann che del Batista o Vess Giovann cont el Batista. *Esser Giovanni*(Ambra Cofanar. IV, 7 — Saccenti Rime). *V. anche in Batista.* Dent e seura inesse Giovann. *Fare a fanciullo.* Dicei a chi non istà fermo in un proposito.

El mazz de san Giovann. *V. in Mazz.*

Erba san Giovann. *V. in Erba.*

Fà de san Giovann quatter faec. *Esser tamburino. Rivoltar fruttata. Essere più doppio d'una cipolla. Aver due visi. Essere un tecomeco* — Il nostro dettato trae origine dalla chiesa di san Giovanni alle quattro facce che fu demolita nel secolo scorso, la quale era così detta o da una testa marmorea quadrifronte di cui apparivano tre visi nella facciata, ed un quarto forse era murato, o dall'essersi trovata in vicinanza di essa l'effigie di un Giano quadrifronte.

Fà el san Giovann de rilev. *Essere la cassetta dei rifiuti* — In senso più lato che dicono anche Fà el rilevatari. ... Essere quello che sbarazza altrui di checcchezza facendone acquisto in monte a tutto rischio — Talora vale anche per *Fare Fraffazio.*

Giovann o Giovannin de la Vigna.
V. in Vigna.

La rosada de san Giovanni. *V. in Resada.*

San Ginvann Boccador. *San Giovanni Boccadoro* (Boccac. Decam.). Dicesi scherz. per Danaro — Fù lavorà san Ginvann Boccador. *Ugnere le mani altrui colla grascia di quel santo* (Pensc fior. IV, III, 80) n vern colla grascia di san Giovanni Boccadoro (Boccac. Decam. — Alb. enc. in Grascia).

San Giovanni Grisostom. . . . Lo diciamo scherz. a chi abbia il pel rannut, faccand giunco di parne fra Crisostomo e Grisostom.

San Giovanni l'ha pers el seagn. . . . Così dicono i ragazzi quando fanno a levarai il sedile reciprocamente.

San Giovanni no vœur ingann. *V. in Ingann.*

San Giovan mud vœzz. *Addirizzatore. Riordinatore. Toglitor dei disordini.* Si applica pure a que'Santi nella ricorrenza delle cui feste cessi per alcuno il fariar, in spassarsi, il godere. Per san Carln noi sogliam dire ai fanciulli che l'è rivaa san Giovanni mudavœzz, perchè, finite le ferie autunnali, ricominciane le scunle.

Giovannin che noi volentieri pronunciamo Ginvannin. Giovannino. Giannino. Giametto. Dim. di Giovanui che qui si registra perchè dà luogo alle seg. frasi:

Giovannin senza. *Il signor Pinferi in calsoni* (Pan. Poet. II, XVII, 7). *Il senza* (Nelli Mogl. in calz. II, 3 in senso molto affine). *Perondino?* (Fag. Forz. rag. I, 7). Suol dirsi scherzosamente a quella donna che sia vestita da uomo.

Si Giovannin ripossa, abbia paura de nissuna cosa. *Si mio caro Santagio. Si mio caro Ser Commodo. Si mio caro Ser Agio di Valdiriposo.*

Giove. *V. Barbagiove.*

Ginvedì (che gli antichi dicevano Giovedì, voce tuttora viva in molte parti del contado). Giovedì; contad. Giove; antie. Giùbbia.

Ginvedì autigrass. } *V. in Giovedì.*
Ginvedì grass. } bia.

Ginvedì sant. *Giovedì santo.*

Giöven (che in contado dicono Giùven).
ad. Giovinc. Giovane.

A croumpà gioven se va mai in donn (forse idiot. per in dann). *Lo impacciarsi con bestia giovane è sempre bene.*

Gioven o Giovena come l'acqua. *Giovanissimo.*

Giöven. ad. e sust. *Garzone* (Fag. Ciap. tut. III, 4). *Célibe. Scápulo. Pulzello. Smogliato. Restà gioven. Starsi celibe.* Giöven. s. m. *Giovane. Giovinc;* e nel Lucchese *Giövano.*

Chi nn je fa de gioven je fa de vecc. *Chi non fa le pazzie in gioventù le fa poi in vecchiezza* (Dnri Zucca p. 5 vers).

De gioven en ne naœur, ma de vecc ne scampa minga. *V. in Vœc.*

De ginvèn se manda-giù i bon boccon, e de vecc se manda-giù i boccon dur. *Ai giovani i buon bocconi e ai vecchi gli stranguglioni* (Gelli Err. V, 4).

Falla de gioven. *Far giovanilmente.*

Ginvèn de primm mett o de primm pel. *Giovanetto di prima uscita* (Nelli All. di Fed. I, 11). *Giovinotto di primo pelo* (Nelli Vecchi Riv. III, 11). *Giovinc di prima barba* (Cellini Fita II, 46).

I ginvèn han de fa de gioven. *Il giovane deve giovaneggiare o usar tratti giovanili o giovaneschi. I giovani sogliono seguir con l'opre la giovinezza.*

I ginvèn hin pussee bon di vecc. *Gli angeli son belli e buoni perchè son giovani* (Lasca Sibilla I, 5).

La mort la sta in sul tecc, e no la vards nè ai gioven nè ai vecc. *V. in Mòrt.*

Giöven (parl. d'altri oggetti). *Giovane.* Sul fine dell'esser suo proprin.

Tajà sul ginvèn. . . . Il vignajuolo intende cno ciò il potare la messa dell'annata.

Giöven. s. m. *Fattorino. Ministro.*

Gioven di fattur. *V. in Fattura.*

Ginvèn magginr. . . . il primo tra i ministri d'una battega, d'un fndaco, d'un negzin.

Gioven maggior di prestincc. *Ajutante. Capoforno?*

Giövena. s. f. *Giovine. Giovane,* e fra i Lucchesi *Giövana.*

Ginvèna matura nn ghe manca congiuntura. . . . Si sunl dire a consolazzinne di chi si sta pulcellona, e vale che A donzella fatta nen maura maritaggin.

Son stada giovena anmì. *Ed io pure passai giovinezza*; e famigl. *Io sono stata prima vin che aceto anch'io* (Zanon. *Ritr.* fig. 1, 4).

Giovenètt. *Giovanetto. Giovanello. Giovinetto. Giovinello. Giovinino. Giovinello*; e ant. *Gioveneto o Giovenello* (Vite SS. PP. I, 1).

Giovenètta. *Giovinetta. Giovanetta.*

Giovenettin. *Giovanettino.*

Giovenin. *Giovinetto.*

Giovenón. *Giovanone*; e dispreg. *Giovanaccio. Giovanastro. Giovinastro.*

Giovenótt. *Giovanotto. Giovinotto.*

Giovenott de primm mett o de primm pel. *V. in Gioven.*

Tòch de giovenott. *Bisciolone* (Fag. *Art. bal.* III, 18).

Giovenótt. *Giovanotta* (Fag. *Amor non opera a caso* I, 8).

Giovenottèll. *Giovinello.*

Gioventù. *Gioventù. Giovanezza. Giovinenza. Giovenenza.*

La gioventù la vœur fà el sò sfogo o el sò cors. *Ogni puledro rompe la sua cavazza* (Monos. 247). *E' s'è prima giovane e poi vecchio* (ivi). *La gioventù vuol fare il corso suo* (ivi — Fag. *Av. p. in verso* III, 6). *La gioventù vuole il suo corso* (Nelli *Mogl. in cal.* II, 7). — *Foo que jounesse passe* dicono anche i Provenzali.

La gioventù l'è la bellezza de l'asen... A chi è giovane non manca mai una certa quale venustà ancorchè sia di poco belle fattezze, a quel modo che anche l'asino, così brutto animale da vecchio, non è senza brio nella sua prima età.

La gioventù no gh'è danee che le paga. *Non è ricchezza uguale al tesoro di gioventù* (Mon. *Tac. ed Am.* II, 18).

Gioventura. *Giovanaglia?* Ah gioventura gioventura! Ah giovinastri giovinastri!

Ah giovanacci giovanacci! (Fag. *Rime*).

Giovenù. . . . Picciol giogo che serve per aggiogare a un carro un bue solo. Le sue parti sono quella medesima del Giòv (F.) del Conch in fuori.

Gippa. *Giubbone. Giubetto. Giubello* — La *Giubba* dei diz. ital. corrisponde più propriamente ad abito (marsinna).

Deshottonass la gippa e Trà-fœura i mauegli de la gippa. fig. *V. in Mauèga.*

Vess in gippa. fig. *Lo stesso che* *Avè la ciocca. V. in Ciocca.*

Gippà. *Sopraggittare. Fare il sopraggitto.*

Gippà. . . . Che ha il sopraggitto.

Gippadùra che i Brianz. chiamano *Sorapònt. Impuntura* (Zanob. *Diz.*). *Sopraggitto. Cucito* che si fa o per congiungere fortemente due panni insieme, o perchè il panno sull'estremità non ispicci, o anche talora per ornamento; e si fa in maniera che si veda il filo, a differenza di quel cucito ove il refe è nascoso.

Pont a gippadura. *V. in Pònt.*

Gippadurinna. . . . Un leggiere o Un breve sopraggitto.

Gippin. *Giubboncetto. Giubberello. Giubbettino. Giubboncino. Dim. di Giubbetto.*

Gippón. *Giubbone* — Anche i Francesi antichi dicevano *Gipon*.

D'ona marsinna fa-fœura on gippon. *Far di Marte un Martino* (Fag. *Zing.*). *Far di botti barili* (Monos. p. 5). *Far d'una lancia un sipolo o un punteruolo. Stremare checchessia all'eccesso.*

Fà stà in del gippon de Baltramm. *Farla frullare in genere*; e più strettamente *Mettere in dono Petri. Tener alle bujose*; e col Monos. (p. 405) anche *Mettere altrui indosso il giubbone di Beltramo. Mettere in prigione.*

La forma del gippon. . . . Così chiamasi in gergo la vita, l'imbusto.

L'è pu inanz la camisa ch'el gippon. *Non s'ha prossimo suo più che sè stesso* (Monig. *Pod. di Colog.* I, 16). *Ognuno vuol meglio n sè che agli altri* (Monos. p. 144). *Il primo prossimo è sè medesimo* (ivi). *Strigne più la camicia che la gonnella. Più vicino è il dente che nessun parente.*

Tocchè de stà in del gippon de Baltramm. *Dover stare a stecchetto. Doverla ingozzare. Dover fare gozzafia.*

Vess in del gippon de Baltramm. *Essersi messo il giubbon di Beltramo* (Monos. pag. 5). *Essere carcerato. V. anche in Presón.*

Vess in gippon. *Lo stesso che* *Vess in bolletta. V. in Bolletta.*

Gipponàtt. *Giornone?* (Doni *Com. Burch.* 26, se però non è in senso di Perdigornate).

Vess la favola o la reson o la canzon del Gipponatt. *Essere sempre quella bella* (Lippi Malm. X, 55). *Esser quella medesima* (Pag. Rime). *Essere la solita istoria* (Zanob. Dis.). *Essere la canzon dell' uccellino*, cioè Ripetizione continua d' un identico agire o ragionare.

Gippooln. *Farsettino. Giubbettino.*

Gippooio de nott. *Giubbello. Giubberello. Giubbetto. Giubbettino. Giubboncello. Giubboncino* che si suol indossare in letto per pulizia. Il *Manteau de nuit* o *de lit* dei Fraocesi.

Gippooioett. *Giubberellino?*

Gir. Giro. Circonferenza. *Circuito. Cerchio. Circondario. Periferia.*

A duu, a trii, a quatter gir de tull. *A tre, quattro girelli di tull.*

Gir de corda. *Avvolgimento di fune — Bastriga* dicesi quell' *avvolg.* di fune con cui si lega un barile sul basto.

Gir de perla. *Vizzo. Monile.*

Gir di quarant' or. *Giro di quaranta ore. Esposizione del giro.*

Mettegh on gir de pizz. . . Ornare con un girello di merletti, merlettare.

Tuttio giro o lu gir. *Per giro. In giro.*

Gir. Rotazione. Rivolgimento. *Voltata.*

Cott al gir. *Girato* — e dicesi anche *Girato* sust. per Rost andaa o cott El gir del sò. *V. in Sò.* (al gir.

Gir de cassa. *V. in Cassa.*

Gir de scrittura. *Giro di scrittura. Girata. Giramento?* in genere; *Conto morto?* in ispecie.

Mezz-gir. *Mezzo giro.*

Gir. T. di Giuoco di carte. *Girata.*

Gir. Giro. *Passaggio. Camminata — Giro.*

Girandola. Viaggio a più luoghi.

Gir. Pane. *Spira. V. Vermen.*

Gir. *Girandola. Aggiramento. V. Regir.*

Gir per Speronada. *V.*

Gira. *Scojattolo. Ghira. Aoimaletto* selvatico detto *Sciurus glis* dai naturalisti.

Girh. *Viaggiare. Andar attorno in giro.*

Ghe pias a girà. *È andarino* disse il Bartoli (*Asia* IV, 229) fin qui senza sequela io vece di *È grande amatore del viaggiare. Ama assai a viaggiare; e fam. È viaggiator per la pelle.*

Girà el mond. *V. in Mònd.*

Girà intorna. *Aggirarsi attorno a chercchessia; e anche semplicemente Andarsi aggirando quì e là.*

Girà. *Girare. Volgere in giro.*

Girà el specl. *Volgere lo spiedo.*

Girà. T. merc. *Girare. Far girata.*

Girà on vaglia o ona cambial. *Girare una cambiale. L'Endosser de' Francesi.*

Girà ona partida. *Fare un giro di scrittura.*

Girà. *Andarsene. Andar via. Battere il taccone.* Quel che i Latini diceano *Solum vertere.*

Gira voj! *Vanne. Escimi d'attorno.*

Voj, l'è giraa. *A te! se l'è colta.*

Girà. fig. *Girare.* (salojo.

Fà girà el coo. *Far entrare nel pen-*

Fà girà el coo. fig. . . . Maodare ai trovattelli; perchè da noi gli esposti si sogliono deporre in una ruota (torno) che dà io sulla pubblica via, la quale aggirata dando io un campanello avvisa que' dello spedale di raccogliarli.

Girà el coo. posit. . . . Aver giramento di capo.

Girà el coo. fig. *Girare il capo o la coccola.* Ghe gira el coo. *Dà nelle girelle o ne' gerundj. Giravolta. Girandola. Gli si sparge la mente.*

Girh. *Girato.*

Girabacchin. { *V. Virabacchin.*

Girabecchin. }

Girahil. T. mercant. . . . Agg. di cambiale o partita della quale si possa fare girata — Noi usiamo anche *Girabil* nel dettato

Avè giraa el girabil. . . . Aver viaggiato mezzo mondo; aver fatto il giro del globo; essere stato gran viaggiatore.

Girada. *Girata. Girare.*

Girada. T. merc. *Girata* (Martellini *Trat. Cambj* pag. 25).

Giradonna. *Giratina.*

In d' ona giradonna d' œucc. *In un girar d' occhi.*

Giradinos. *Giratina* (Guadag. *Poes.* II, 157).

Passgetto.

Giraffa. *Giraffa.* Animale che il nostro popolo non conosce punto di viso, ma il cui nome gli venne insegnato dalla Moda co' suoi

Capell a la giraffa. . . . Fu di moda qualche sono fa. L' av. Zanolini nel suo *Dissoluto geloso* (III, 3) lo disse *Cappello alla giraffa.*

Montadura a la giraffa. . . . Ornato da capo moderno. La *Girafe* de' Fr.

Tabar a la giraffa. *F. in* Tabar.

Giramént. *Giracapo. Vertigine. Capogiro. Giramento* di capo.

Vegni on girameot de coo. *Venire uno aggiramento alla testa* (Cecchi *Stiava* II, 2).

Girandò. *Viticcio*. Congegno di due, tre o più bracciuoli per lo più di metallo che s'appicca alle muraglie per uso di regger lumi. È detto *Girandole* anche dai Francesi.

Girandò. *Candellicre a braccetti*.

Girandolà. } *Lo stesso* che Gironzà. *F. Girandolà*. } — Nei diz. ital. *Girandolare* sta soluoto per *Fantasticare*.

Girani. *Geranio. Giranio* (Targ. *Diz.*).

Girani (per eccellenza). *Geranio odoroso. Malva d'Egitto. Il Pelargonium odoratissimum* de' bot.

Girani cedraa. *Geranio terebintino. Il Geranium terebinthinaceum* dei bot.

Girani che spuzza. *Geranio fetido o affricano. Il bot. Pelargonium inquinans*.

Girani cont i fior scarlatt. *Geranio incarnato. Il bot. Pelargonium fulgidum*.

Girani de Spagna. *Giranio di due colori* (Targ. *Ist. in Pelargonium bicolor* — *Giranio nccartocciato* (id. in *P. cucullatum*).

Girani di mort. *Malvaccini* (Targ. *Ist.*). *Il Geranium sanguineum* dei bot.

Girani noturno (o Noturnin). *Geranio notturno* ed anche *Noctuolens. Il Pelargonium triste* dei botanici.

Girani pelos. *Geranio tomentoso*.

Girani rosaa. *Geranio rosato o rosaa. Il Pelargonium capitatum* de' bot. *Odora di rosa secca*.

Girani rosaa (altro). *Geranio zonale. Il Pelargonium zonale* dei bot. *Ha il margioe delle foglie bianco o giallo*.

Girani rosaa (altro). *Geranio rosato o rosa. Il Pelargonium radula* de' bot.

Odora di rosa e aruua.

Girant. *T. camb. e merc. Girante*. Chi gira la cambiale al giratario.

Girasò. *Girasole. Tornasole. Elitropia. Clisia. Elianto*. Pianta e fiore noti.

È l'*Helianthus annuus* de' botanici.

Gandolitt de girasò. *Semi di girasole*.

Girasò. *T. de' Raz. Girandola* — *Girasolètt. Picciol girasole. (dolino.*

Girasolitt. . . . Nome capriccioso che si dà a' fiorellini di cento piante diverse quando hanno la corulla a mo' di quella del vero girasole.

Giratarì. *T. merc. Giratario* (Martellini *Trat. Cambj* 23). *L'Endosseur* dei Fr.

Girèll. *T. de' Parrucch. . . . Quello zoecolo su cui s'aggira una parrucca, detto Poupée* da' Francesi.

Girètt. *Giravolta. Picciol giro in senso di camminata*.

Fà on girètt. *Fare un po' di giravolta* (Arèt. *Tal. III, 17*). *Dare una voltarellin* (id. ivi II, 17, III, 10 e altrove). *Dare una giravolta*.

Girètt. *Giterella. Viaggetto*.

Girètt o Gerètt. *T. de' Macell. Garretto. Garretta. Garretto*. Quella parte delle bestie macellate che dalla polpa della gamba va a congiungersi col calcagno.

Girètt. . . . Picciol ghio.

Girètt. *Scojattolo. F. anche Sghiratt*.

Girèttu. *Girettin* (Pan. *Poet. I, XXXII, 1*).

Girivòlta. *Giravolta. Forticc. Giro*.

Girivoltà. *Giravoltare. Aggirare. Girare. Torcere*.

Giròlèfegh. *Sciocco idiot. scherz. per Geografich. Geografico*.

Girèù. . . . Così chiamasi in alcune parti del contado una specie d'uccellare (ròccol) differente dai comuni per la minor grandezza e per la configurazione particolare delle proprie girivolte. *F. in Ròccol*.

Girèù per Tremmacò (coditremola). *F. Giringé. F. Gingé*.

Giròlom e Giròlom de la crigna. . . . Nome di quella maschera teatrale che rapprèseota un omiciatto buffonesco il quale parla il dialetto piemontese, e nelle commedie fa quelle stesse parti che con altri dialetti italiani fanno l'Arlecchino, il Meneghino, il Dsèvad o simili altre maschere. Dicesi *Giròlom de la crigna* per derivazione dal piemontese *Giròni d'la crina*, che equivale a *Giròlamo dal contrabbasso*, essendo che in quel dialetto il violone o contrabbasso è detto scherz. *Crina* (scrofa, perchè in certo modo ne imita il grugnire), ed è strumento che fra i sonatori venali spesso tocca in sorte a omiciatti o scernuti o anatrini i quali non lasciano però di essere scaltriti

la lor parte. Questa specie di maschera indossa giubboue e calzoni di color tnoé, calze rosse, e cappello a tre acque; ed ha un codino arricciato e fasciato di rosso. D'ordinario è maschera ristretta ai teatrini di marionette; bellissimo tra i quali è fra noi quello che conosciamo sotto il nome di *Teatro di Girolamo* o di *Teatro Fiando* perchè fu eretto nella nostra città da Giovanni Fiando.

Andà a Girolom. . . . Andare al Teatro delle Marionette di cui sopra.

Parl Girolom de la crigua. Essere un arfasatto, uno scrignuo.

Giromèta. *Girumèta e Ghirumèta.* Conzone in lode di tutte le parti del vestir di una donna detta Girumèta.

Giromèta. *Bandernuola. Pentaruola.*

Fà la giromèta. *Rotare. Rotenre. Girare.* Il Balestr. nella Gerus. disse « I coas ch'el ved ghe fan la giromèta ».

Giromèta disse scherz. il Tanzi per Geometra.

Giromèta. . . . Mercindro che gira il mondo vendendo compassi ed altri istrumenti geometrici o simili.

Giromèta a cavall. *Cavalluccio?* (Nelli Giromèta cavaletta. *Allievi di vedove*, 1, 1). Nome di quelle paste giallastre figurate in cavallucci, omiciatti a cavallo, cuori, quadrucci, e simili, spesso adorne di specchietti, le quali si vendono nelle sagre di campagoo ai fanciulli e ai contadini che ne fanno sfoggio al loro tornarsi da quelle adornandosene cappelli e vestiti. Alle Sagre della Madonna del Monte sopra Varese sono quella maggior voga.

Giugà o Fà a giromèta cavaletta. . . Sp. di giuoco poco dissimile dall'altro detto *Giugà a cavall e bria*. *F.* in Bria.

Girón per Speronàda. *F.*

Giranzà o Girandolà e Girandonà. *Girandolare. Gironzare. Andar gironi;* e talora *Asolare da alcuna parte per innamoramenti.* *F.* in Rònda.

Gitt. Getto. Gitto. Lavorà de gitt. *Gettare. Far di getto. Far getto.*

Gitt(de). *F.* in Egitto.

Gitt. T. de' Gett. di caratt. *Guscio o Guscetto.* Quella parte della forma da gettar caratteri, fatta come una specie di piccolo imbuto, la quale serve a

ricevere e trasmettere la materia liquefatta alla madre. *L'Entonnoir* dei Fr. *Gitt o Bocca o Boccamm.* T. de' Gett. di caratt. *Coda.* Quella parte del metallo che riempì il guscio della forma da gettar caratteri, la quale, come inutile, si stacca poi dalla lettera quando questa è fusa.

Gitt. T. de' Fab. d'org. . . . *Tavola quadriluoga* con orli da tre lati su cui si gittano le piastre delle quali arrotondate si fanno le canne da organo.

Gittaa. *Fuso. Gettato.*

El por gittaa. *E di getto.*

Gittaa. *Ad. di Buttèr. F.*

Gittaria. *Fonderia.*

Gittass(che anche dicesi Fà conca o Concass). *Imbarcarsi. Imbicare. Ingombrare. Far barca.* L'incurvarsi, piegarsi o volgersi d'assi o legnami dopo che sono messi in opera. il *Gauchir* o *Se déjetter* dei Franc. e il *S'engittar* dei Prov. — Secondo che l'imbicatura apparisce nel lavoro o concava o convessa o irregolare i nostri artefici distinguono tali idee con voci appropriate, e dicono *Svojass* o *Fà lazza* (imbicare) il succedere della prima; *Incomoriss* (invelare) quello della seconda; *Svergolass* (imbicarsi) quello della terza. Comprendendosi poi e da essi artefici e dai non artefici tutte queste imbicature e spostature di legnami sotto la frase generica di *Fà on scherz.* St'antiport l'ha faa on scherz. Questa bussola s'è imbiccata.

Gittò. *Gettinore. Fonditore.*

Giubbiàn. *Gabbiano. Uomo rozzo e zotico.*

Giubbiànua. v. a. del *Far. Mil. Fantasma.*

In Briouza è vivà tuttora la voce, e non sono rari ancora in quel paese coloro che asseverano d'averla veduta con tutta quella terna che l'ignoranza per una parte e la furlanteria per l'altra sanno ispirare in alcuni uomini.

Giubbiànua. v. a. del *Far. Spilungone.*

Giubbiànua. . . . In Gallarate chiamano così un po' di festetta che sogliono fare nell'ultimo giovedì di gennaio (*Giòbbia, Giobbianna, Giubbianna*). I ragazzi tra giorno e i non ragazzi alla sera corrono le strade con istrumenti detti *ghiringhej* (*F.*), con campanacci e con altre ferraglie incatenate facendo

chiasso, e la sera poi con un falò in piazza impongono fine alla festa. È una specie di *Pissaveggia* bellanese (V.) e di *Baldoria* lucchese — Mi viene pure asseverato che ivi *Giubbianna* valga la *Giobbia* grassa, e *Giubbietta* o *Giubbianin* la Giobbia ultima del gennajo.

Giubbiinna. *Merendona* (Nelli *Serve al forno* I, 2). *Baderla*. *Scempiona*.

Giubbianà. *Pettegoleggiare*. *Civettare*.

Giubbiôn, V. *Gibbiôn*.

Giubilà o Dà la sua giubilazion. *Dare il riposo*. Dispensar altri da alcuna carica conservandogli però le mercedi. Il *Giubilato* di cui più sotto pare che dia diritto a scrivere anche in questo senso *Giubilare* — Per *Gibillà*. V.

Giubilà. *Giubilato* (Fag. *Cav. parig.* II, 6 — *Magal. Op.*). Che ha avuto il riposo.

Giubilazion. *Riposo*. V. in *Giubilà*.

Giubilée o Gibilée. *Giubbileo*.

Avegh parice giubilee sui spall. *Esser uomo a cui gli anni hanno fatto somma addosso* (Cr. in *Somma* § 6.).

L'ann del Giubileo. *L'onno santo*. *L'anno del giubbileo*.

Giubilée. met. V. *Gibilée*.

Giubilla. V. in *Trisètt*.

Giùda. *Giuda*. Nome proprio.

Savè fà de Simon e de Giude. *Essere un tecomeco*. *Esser tamburino*.

Vess on Giude.... Esser un traditore.

Giudée. *Giudeo*.

Andà a fù el Giudée o Andà a fà l'ora.... Fare la guardia al sepolcro nei di delle Tenebre (ai *scuro*).

Avar come on Giudée. V. in *Tegnón*.

Ostinaa come on Giudée o come on mull. V. in *Ostinà*.

Giudée. fig. . . . Colui che sputa addosso altrui, toltà la met. dai Giudei che sputarou addosso al Comun Salvatore.

Giudée per imprecazione e vitupero.

Giudée porch! *Giudeaccio porco*.

Giudes. *Giudice* — La moglie del giudice direbbesi *Giudicessa* o la *Giudice*; il giudice sciocco *Messer lo Giudicio*; chi giudica in genere estraforo *Giudicatore*.

Coleg di Giudes. *Collegio dei Giudici*. Antica congregazione milanese di cui sappiamo che verso il mille e trecento contava ben 200 individui destinati a decidere le cause. Continuò

Vol. II.

benchè con aspetti e incarichi diversi fino al 1796.

Giudes de colleg. . . . Ogni membro dell'Unione di cui sopra.

Giudes del Cavall (così detto perchè sedeva in luogo dov'era per insegna un cavallo). *Giudice del maleficio*? De' quattro giudici che doveva avero seco il Podestà di Milano era in antico fra noi quello che insieme col Giudice ducale badava a investigare e punire i delitti.

Giudes del Gall (così detto perchè sedeva in luogo dove ers l'insegna d'un gallo). . . . Antica magistratura milanese. De' quattro giudici collaterali al Podestà di Milano era quello che giudicava dei danni dati e delle interdizioni.

Giudes de la Societaa de giustizia. . . . Quel Giudice, non milanese, che era posto capo alla Società di giustizia, magistratura antica milanese.

Giudes del Malefizzi. *Giudici criminali*. V. sopra *Giudes del cavall*.

Giudes de pas. *Giudice di pace* (Leggi italiane). Magistrato che ebbe fra noi l'iniziativa conciliatoria dello cause dal 1797 al 1815.

Giudes di acqu. . . . Esisteva fin dal 1300 e accedeva al buon andamento delle acque influenti in Milano.

Giudes di dazzi. . . . Del 1300 esisteva e accedeva all'amministrazione delle nostre gabelle urbane.

Giudes di moned. . . . Magistratura fiorita ai secoli scorsi, e sp. dal 1600 al 1700, la quale vegliava perchè ogni moneta fosse di giusto conio, peso e valore nelle pubbliche botteghe.

Giudes di straa o di strad. . . . Il *Curator viarum* de' Latini. Magistrato che fin dal 1300 esisteva fra noi e badava al buon assesto delle pubbliche strade — se. Senz'impiego, disimpiegato.

Giudes di vevotiali. *Grasciere*.

Giudes duca. *Giudice ducale*. Quarto collaterale all'antico Podestà di Milano che gli veniva assegnato dai nostri Duchi o dal loro Consiglio.

Giudes pupilar. *Giudice pupillare*. La persona giudiziale destinata a vegliare sul tutelato e sul tutore in ogni singola tutela.

Gran Giudex. *Gran Giudicc* (Leggi italiane). Nel cessato Regno d'Italia era il capo del Ministero della giustizia.
Giudes. *Ago. Raggio pesatore*. Quel ferro della stadera appiccato allo stile, che stando a piombo, mostra l'equilibrio.

Carta de giudex. *V. in Carta*.

Stà o Vess in giudex. *Stare o Essere in bilancio o in bilico*.

Giudicà. *Giudicare. Dare o Far giudizio*.

Giudicà. *Stimare. Pensare. Reputare*.

Giudicà. *Giudicato — Stimato. Reputato*.

Giudicatura. *Giudicatura*.

Giudiziù. scherz. *Gran giudizio, gran senno, sennone* (per ironia).

Giudizzi per Fòro e per Giudizio o Sen-
tenza noi usiamo solo nelle frasi

El giudizzi universal o El di del
giudizzi. *Il giudizio. Il giudizio uni-*
versale. Il di del giudicio.

El di del giudizzi. *fig. Il giorno di*
san Bindo (Targ. *At. Acad. Cim. I, 388*).
Il di dell' alleluja (Pan. *Poet. II, ix, 33*). *Mai*.

Giudizzi statari. *Giudicio o Giudizio*
statario ? Concesso estemporaneo di
giudici adunati a non interrotta di-
samina e pronta sentenza d'alcun re-
ato capitale.

Parì el di del giudizzi a la podisnaa.
Parere il di del giudizio (Mag. in Targ.
At. Sc. Cim. I, 388). *Parer finimondo*.

Prima la mort e poà el giudizzi, o
vero El giudizzi el ven dopo la mort.
Lascerà il vizzo con la pelle (Monos.
p. 185). Scherzo, tratto dal giudizio
particolare che è riservato a ciascun
Cristiano sì tosto che morto, applica-
to a persona di cui vogliamo asserire
che non è per mettere giudizio in
sin ch'ella vive.

Giudizzi. *Giudizio. Senno*, di cui si dice
famigl. ch'è *Il maestro di casa*, per-
chè senza di esso ogni altra prerogati-
va a poco o a nulla vale. Al quale
proposito si noti che *L'ingegno è più*
facile a trovarsi del giudizio (Salvini
in *Pr. fior. IV, II, 119*).

Andà con giudizzi. *Andar col cal-*
zare del piombo.

Avegh i ann del giudizzi. . . Essere
oramai adulto e capace di ragione.

Avegh on poo de giudizzi. *Avere*
sennino o sennuzzo.

Avegh pocch giudizzi. *Aver poco*
senno, e famigl. *poca sessitura*.

Avè giudizzi. *Aver giudizio*.

Avè mangian el giudizzi cont el eaz-
zua. *Avere il giudizio di Staccone* (Caro
Apol. p. 156).

Avè on gran giudizzi. *Avere gran*
senno o un soprasenno.

Chi gh'ha pussee giudizzi le droeva.
Chi ha più cervello più n' adoperi
(Monos. 305). *Bisogna aver cervello*
per chi non ne ha (Fag. *Rime II, 220*
o. l.). *Chi ha più giudizio più n' ado-*
peri (Pan. *Poet. I, xix, 11*).

Cou giudizzi. *Ponderatamehte. Con-*
sideratamente. Pesatamente. Avveduta-
mente. Avisatamente.

Deut del giudizzi. *Denti di sapienza*
(Alb. *bass. in Dent*). Così chiamansi
gli ultimi quattro denti molari.

El gh'ha giudizzi per duu e me-
nestra per trii. Così dicono
alcuni volendo copertamente notare
uno di poco giudizioso; e ciò pel
giuoco di parole che nasce fra per
duu e perduu (per due, perduto).

Fà giudizzi. *Metter giudizio*.

Fà fa giudizzi. *Metter giudizio a uno,*
e famigl. Aggiustare il mezzocchio. Ca-
vare il ruzzo del capo.

Fà perd el giudizzi. *Accecare del*
giudizio uno (Caro *Retorica Arist. 6*).

Perd el giudizzi. *Mancar di senno*.

Omm de giudizzi. *V. in Omm*.

Giudizzi! e Giudizzi nen! (in via esclam.).

Abbi giudizio! *Bada a quel che fai!*

Giudizzi. Nome di quella roccia
che viene a certuni in sulle gambe
lì sotto la rotella delle ginocchia; è
il *Periso* dei Provenzali, il gr. *καρπερι*.

Giugà. *Giocare; e ant. Giucare*.

A che gieugh giughem? *V. in Gieugh*.

A cossè giughem! *Di che facciamo?*
(*Rime aut. pis.*)

Chi giuga de caprizzi paga de horsa
. E vale che spesso volendo
soddisfare i proprj capricci si scapita
e si procaccia male a sè stesso.

Chi giuga no dorma. *V. in Dormi*.

Chi giuga per el besogn perd per la
necessita. *Chi giuoca per bisogno perde*
per necessita (Monig. *Serva nob. I, 5*).

El giugarav in l'acqua (che anche
dicest El giugarav la soa part de sù).

E giocherebbe in sui pettini da lino. Egli ha l'asso nel ventriglio. Teneva in man prima le carte che legato gli fosse anco il bellico. Farebbe a cavare il fil del pagliajo. Dicesi di un giocatore attaccatissimo al giuoco, e che nol lascerrebbe per cosa al mondo.

Giugà a correa adree. *V. in Corr.*

Giugà a induvinà. *V. in Induvinà.*

Giugà a scaregalasen. fig. . . . Ributtare su altri la colpa di checchessia.

Giugà a tocummel e dammel. *V. in Tocù.*

Giugà ben la sua carta, fig. *Giocare la sua carta. Fare il suo giuoco. Servirsi bene dell'opportunità.*

Giugà copp, danee o simile. *Accennar coppe, danari, e simili.*

Giugà de baja o Giugà i ann. *Far di nulla (Rim. aut. pis.). Giocare senza che vi corra danno.*

Giugà de bon. *Far di buono (Mon. 208). Giocar di danari (ivi) — e fig. Fare o Giocar di buono o da senno.*

Giugà de bricolla. *V. in Bricolla.*

Giugà de curat. *Lo stesso che Giugà cartinna. V. Cartinna sig. 1.**

Giugà de cuu o Ciappà la biglia de cuu o Dagħ a la biglia de eun. T. del Giuoco di Bigl. . . Colpire la palla dell'avversario non di faccia ma per mattonella nel dosso.

Giugà de satura. . . . Giocare senza badar più che tanto a strettezza di giuoco, e ciò per aver così buono in mano da non poter dubitare della vincita della partita.

Giugà de gross. *Mandar la posta grossa.*

Giugà de pocch. *Giocacchiare.*

Giugà de scaletta. *V. in Scaletta.*

Giugà de sceroch. *Scaltreggiare.*

Giugà de stremii. . . . Giocare con gran cautela, o mandando pochi quattrini, come fa chi sconfida della sorte o delle proprie forze nel giuoco. Il *Carotter de' Franc.*; e chi così giuoca essi dicono *Carottier* e *Carottière*.

Giugà dl e nocc o No fà che giugà o Dagħ dent a la desperada a giugà, e sim. *Giocare a bisca aperta.*

Giugà el rest. *Far del resto.*

Giugà fala pos, e fig. *Fare a mal giuoco con uno (Mach. Op. VI, 357).*

Giugà i ann. *V. sopra Giugà de baja.*

Giugà in partida. *V. in Partida e in Taròch.*

Giugà ona bella carta o ona gran carta. *V. in Carta p. 235 in fine.*

Giugà minga in regola. pos. e fig. *Non giocare la ragion del giuoco (Machiav. Op. IX, 81).*

Giugà polid o in regola o de bon. pos. e fig. *Far il dovere del giuoco.*

Giugass tutt'coss. *V. Trù-via tutt el sò al giuogh in Giuogh.*

Giugà su la parolla. *Giocare in parola (Gigli Reg. 242) o a credenza o in su la fede. Fare a tu me gli hai.*

Giugà tutt'el sò. *V. poco sopra.*

Va a giugà a la lippa. *V. in Lippa.*

Vess giust come a giugà al lott, o come a giugà on ambo o on terna aech. . . Essere un avventurarsi a cose di quasi impossibile buon esito.

Giugà a arbor imperial. *V. in Arbor.*

Giugà a bagnetta. *V. in Pedinna.*

Giugà a banch-fallii. *V. Banch-fallii.*

Giugà a bara. *V. in Bära e agg. E con Dante Giocare al pome (Purg. XXVII, 15).*

Giugà a bazzega. *V. in Bazzega.*

Giugà a bicocchin o Fà bicocchin. *V. in Bicocchin sig. 2.**

Giugà a boffa. . . . Sp. di giuoco in cui due fanciulli si sottomano reciprocamente in sulla bocca fino a che l'nn d'essi perdendo l'alito non si dia per vinto. Anche i Marsigliesi fanno questo giuoco aggiugnendovi le parole *Tu mi hai tolto il mio feno, tu m'hai tolta la mia paglia, facciamo alla battaglia.*

Giugà a bon spill. *V. in Spill.*

Giugà a calabragħ. *V. Calabragħ.*

Giugà a campanua e martell. *V. Martèll.*

Giugà a campanon. *Lo stesso che Giugà a scaregabari. V. in Scaregabari.*

Giugà a capellett. *V. in Capellett sig. 6.**

Giugà a cascìà l'ascen. *Lo stesso che Giugà a fornera. V. in Boggia.*

Giugà a casin. *V. in Bigliard.*

Giugà a cattà l'ughetta. *V. in Ughetta.*

Giugà a cavall e bria. *V. in Bria.*

Giugà a cavalón. *V. in Cavalón.*

Giugà a cieciorlānda. *V. Cieciorlānda.*

Giugà a ciribibi. *V. Ciribibi e Bálfa.*

Giugà a cocò. *V. Cocò sigg. 3.* 4.* 5.* e 6.**

Giugà a cocò mi cocò ti. *V. Cocò mi.*

Giugà a comodass e gibilin. *V. in Trisètt.*

Giugà a eros e lettera. *V. in Crús.*

Giugh a cruschell. *V. Cruschell.*
 Giugh a dama. *V. Dàma sig. 2.**
 Giugh a descaregabari. *V. Scaregabari.*
 Giugh a dondon. *V. in Dondón.*
 Giugh a donna salta. *V. in Dónna sig. 6.**
 Giugh a entrà o a entro. *V. in Taròech.*
 Giugh a fa el tavolin de taròech. *V. in Tavolin.*
 Giugh a fà i gemm. *V. in Gèmma.*
 Giugh a fant, dama e re che stoppa. *V. in Dàma.*
 Giugh a farinazz. *V. Farinàzz.*
 Giugh a foresetta o a foresetta baretta. *V. in Foresètta.*
 Giugh a fornera che altri dicono a cascia l'assen. *V. in Bòggia.*
 Giuga a fresch i pomm brugneu. *V. in Brugneu.*
 Giugh a gaslin. *V. in Gandòlla.*
 Giugh a gatta lecarda. *V. in Gatta.*
 Giugh a ginna gianna, va in la tanna. *V. Ginagiàna.*
 Giugh a girometta cavaletta. È quasi lo stesso che Giugh a cavall e bria. *V. in Bria.*
 Giugh a goragongron. *V. in Mán.*
 Giugh a gringaja. *V. in Ránna (balocco).*
 Giugh a tocchetta. *V. in Gandòlla.*
 Giugh ai bocce. Fare alle pallottole (*for.). *V. in Bòggia.*
 Giugh ai briccol o a la briccola. *V. Briccol sig. 2.**
 Giugh ai buschett o a tirà la busca. *V. Buschètt.*
 Giugh ai bussolött. Giocar di mano o di bossolotti, cusi detto dai bossolotti o sia da que' vasi, simili a quelli con cui altre volte si scoteyano i dadi giocando ad essi, dei quali usano i saltambanchi per far varj giuochi di mano.
 Giugh ai ciappej. *V. in Ciappèll.*
 Giugh ai daa. *V. in Daa.*
 Giugh ai foppej. *V. in Foppèll.*
 Giugh ai gandoll. *V. in Gandòlla.*
 Giugh ai gussett. *V. in Gussètta.*
 Giugh ai legnutt. *V. in Legnètt.*
 Giugh ai mazziitt. *V. in Trisètt.*
 Giugh ai mestee. *V. in Mestéc.*
 Giugh a induvinà i piant. *V. in Pianta.*
 Giugh ai nos. *V. in Nòs.*
 Giugh ai ouv. *V. in Oüv.*
 Giugh ai omen. *V. in Bigliàrd.*
 Giugh ai oss. *V. in Öss.*
 Giugh ai pegu. *V. in Pègn.*

Giugh ai pessitt. *V. in Pessin.*
 Giugh ai piastrell. *V. in Piastrella.*
 Giugh ai picoll de seires. *V. in Picoll.*
 Giugh ai pignœn. *V. in Gandòlla.*
 Giugh ai sassitt o al sassett. *V. in Sassètt.*
 Giugh ai settitt. *V. Settitt.*
 Giugh ai sproposit. *V. in Sproposit.*
 Giugh ai trii omen. *V. in Trezzón.*
 Giugh a la balla. *V. in Bälla sig. 2.**
 Giugh a la balocca. *V. in Balòcca e Taròech.*
 Giugh a la baren. } *V. in Barchètt.*
 Giugh a la barchetta. }
 Giugh a la bassetta. *V. in Faraón.*
 Giugh a la berlinna. *V. in Berlinna.*
 Giugh a la bissotta. *V. Bissotta.*
 Giugh a la borla. *V. in Sparpajà.*
 Giugh a la briccola. *V. in Briccol.*
 Giugh a la briscola. *V. Briscola.*
 Giugh a la brusa. *V. in Brùsa.*
 Giugh a la carambola. *V. in Bigliàrd.*
 Giugh a la carolinna. *V. in Bigliàrd.*
 Giugh a la cavagnœula. *V. Cavagnœula.*
 Giugh a la cometta. *V. in Comètta sig. 4.**
 Giugh a la cometta. Sinon. di Giugh a fant, dama e re che stoppa. *V. in Dàma e Stoppà.*
 Giugh a la giaccola. *V. Giàccola e Paramaj.*
 Giugh a la giostra. *V. Giòstra.*
 Giugh a la mora, a la mora cantada, a la mora scritta. *V. in Mùra.*
 Giugh a la motta grossa. *V. in Mòtta.*
 Giugh a la mutta. *V. in Mütt.*
 Giugh a la naza. *V. Nàza.*
 Giugh a la lanzinett. *V. Lanzinètt.*
 Giugh a la passarella. Lo stesso che Giugh a la rella. *V. Rèlla.*
 Giugh a la polastrella. *V. in Polastrèlla.*
 Giugh a la póll. *V. in Bigliàrd.*
 Giugh a la porcola. Sin. di Giugh a la naza. *V. Nàza.*
 Giugh a la pignatta. *V. in Pignàtta.*
 Giugh a la raffa o Fà a la raffa. *V. Ràffa.*
 Giugh a la ranna. *V. in Ránna.*
 Giugh a la rella. *V. Rèlla.*
 Giugh a la roletta o a la rolinna. *V. Rolètta.*
 Giugh a la rossa e la negra. *V. in Róss.*
 Giugh a la schiscetta. *V. in Schiscètta.*
 Giugh a la scivatta. *V. in Scivàtta.*
 Giugh a la scoeca o a scocchè o a la liseroeca o a la sbalanza o a listroccass. *V. in Scùcca.*
 Giugh a la sgondinna. *V. Sgondinna.*

Giugà a la tavoletta. *V. in Spropòsit.*
 Giugà a la tombola. *V. in Lottò.*
 Giugà a la varianna passariuna. *V. in Passariuna.*
 Giugà a la zottola. *V. Zöttola.*
 Giugà a l'avocatt. *V. in Spropòsit.*
 Giugà al balon. *V. Balón sig. 1.^o*
 Giugà al bast. *V. l'Appendice finale.*
 Giugà al bigliard. *V. in Bigliard.*
 Giugà al biribiss. *V. Biribiss.*
 Giugà al birlo. *V. Birlo.*
 Giugà al bouden. *V. in Tànghcu.*
 Giugà al boff. *V. in Bóff sig. 5.^o*
 Giugà al camuff. *V. in Camúff sig. 2.^o*
 Giugà al cavall marsc. *V. l'App. finale.*
 Giugà al cavalètt. Ginoco
 assai in uso fra lo contadinelle del-
 l'Alto Milanese. Fassi in due: Avvi-
 luppati i grembiali che hanno fermi
 a cintola, e fattone di duo uno solo
 attortigliato, l'una v'accavalcia la
 gamba sinistra e volge il dosso alla
 compagna, e l'altra, accavalciatavi la
 diritta, fa altrettanto; e così legate
 a mo' di Olindi e Sofronie si vanno
 saltelloni aggirando qua o là, o fa-
 cendo campana dicono
 Oh Martin!
 Coss'è vendon la vacca?
 Et ciappa cinqu sold?
 Ti a bass e mi a volt,
 Ti a bass e mi a volt.

E il ginoco continua per questo modo
 intanto che alcun intoppo non mandi
 in terra le giocatrici in un fascio.

Giugà al ciangol. *Sinon. larianse di Giugà*
a la rella. V. Rella.
 Giugà al cobis o al cobbis. *V. in Gan-*
dòlla.
 Giugà al cocò. *V. in Cocò.*
 Giugà al coconett. *Fare al coconetto*
*(*fior.). V. Coconètt.*
 Giugà al cucò. *V. in Cocò.*
 Giugà al dominò. *V. Dominò.*
 Giugà al farnon. *V. Farnón.*
 Giugà al felipp. *Vedi Felipp nell'Ap-*
pendice finale.
 Giugà al focc. *V. Fòcc e Taròcc.*
 Giugà al friccò. *V. in Móra.*
 Giugà al gallett. *V. in Galètt.*
 Giugà al lottò. *V. Lottò.*
 Giugà al macao. *V. Macào.*
 Giugà al maccà. *V. in Maccò.*
 Giugà al maj. *V. in Máj e Tànghcu.*

Giugà al master. *V. in Måster.*
 Giugà al mercant in fers. *V. in Mercant.*
 Giugà al mond. *V. in Mònd.*
 Giugà al mont. *V. in Mònt.*
 Giugà al nouv. *V. in Nòuv.*
 Giugà a l'occa. *V. in Òcca.*
 Giugà a l'ombra. *V. in Taròcc.*
 Giugà a l'ombretta. *V. Ombrètta.*
 Giugà a l'omm e la donna o la bentia.
V. in Ömm.
 Giugà a longalonghera. *V. Longalonghéra.*
 Giugà a l'orhisæu. *V. Orbisæu.*
 Giugà al pan brusaa. *V. in Pàn.*
 Giugà al paramaj. *V. Paramáj.*
 Giugà al pelucch. *V. in Pelècc.*
 Giugà al pirla. *V. in Pirla.*
 Giugà al pizzighirœu. *V. Pizzighirœu.*
 Giugà al pojan. *V. in Poján.*
 Giugà al quindes. *V. in Quindes.*
 Giugà al sassett. *V. in Sassètt.*
 Giugà al scalin. *V. in Gionagiàna.*
 Giugà al sett e mezz. *V. in Sètt.*
 Giugà al sett in barchett. *V. in Bar-*
chètt e in Sètt.
 Giugà al sgiosgiò. *V. Sgiosgiò.*
 Giugà al tanghen. *V. Tànghcu.*
 Giugà al teech o ai œuv. *V. in Tèuv.*
 Giugà al tracco. *V. Tràcco.*
 Giugà al trentun. *V. in Trentùn.*
 Giugà al trezzon. *V. in Trezzón.*
 Giugà al trichecracch. *V. Trichecrèch.*
 Giugà al trucch. *V. in Trècc.*
 Giugà al turchett. *V. Turchètt.*
 Giugà al vintun. *V. in Vintùn.*
 Giugà al volin. *V. Volin.*
 Giugà al vundes e mezz. *V. in Vündes.*
 Giugà al zibaldin. *V. Zibaldin.*
 Giugà a martin bè. *V. in Martin.*
 Giugà a magher e grass. *V. in Mågher.*
 Giugà a marta. *V. in Mårt.*
 Giugà a mirabocchin. *V. Mirabocchin.*
 Giugà a uosin. *V. in Gandòlla.*
 Giugà a padron e masse o a tarummel
 e dammel. *V. in Tèd.*
 Giugà a pari o disper. *V. in Gandòlla*
e in Pari.
 Giugà a pedianna. *V. in Pedinna.*
 Giugà a piebett. *V. Pichètt.*
 Giugà a pientà. *V. in Gandòlla.*
 Giugà a pimpin cavallin. *V. Pimpla.*
 Giugà a pizz tel doo pizz tel mantegni.
V. in Pizz ad.
 Giugà a pizz o copp. *V. Pizz sust.*
 Giugà a pontin. *V. Pontin.*

Giugà a porta porta scagnellin. *V. Scagnellin.*

Giugà a portass in gijiceura o in spalletta. *V. in Spallèta.*

Giugà a portass in peplss. *V. Pepiss.*

Giugà a prima e segunda. *V. Giugà al faraon in Faraón.*

Giugà a primera. *V. Priméra.*

Giugà a quanti ghe n'hoo o vero a quanti se ghe n'ha in man o a goragongron. *V. in Mân.*

Giugà a quest o fresch i pomm brojent. *V. in Brugnèu.*

Giugà a reseghin. *V. in Taròech.*

Giugà a salta in brugna. *V. Saltainbrùgna.*

Giugà a saltaformaggia. *V. Saltaformaggia.*

Giugà a saltamartin. *V. in Saltamartin.*

Giugà a salta salta. *V. in Saltà.*

Giugà a shirr e lader. *V. in Shirr.*

Giugà a scacch. *V. Scàech.*

Giugà a scaregaharì. *V. Scaregaharì.*

Giugà a scondonlegor o a scondalegor o a scondes o a scondiroula. *V. Scòndes.*

Giugà a seudegugn panera. *V. Seudegugn.*

Giugà a sguralatazza. *V. Sguralatazza.*

Giugà a slipp e slopp e slappetorum. *V.*

Giugà a spanna. *V. in Spànnna. (Slipp.*

Giugà a spannetta. *V. in Spannèta.*

Giugà a spazzafoppell. *V. in Foppèll.*

Giugà a squellcu o a Fà fa i squellitt. *V. in Squellorà.*

Giugà a stravaccabari. } *Lo stesso che*
Giugà a stravaccaconca. } Giugà a scare-

gaharì. *V. Scaregaharì.*

Giugà a tarocch, a tarocch ombra, a tarocch scovet. *V. in Taròech.*

Giugà a tavola e molin. *V. in Tavola.*

Giugà a tira e molla. *V. Tiramolla.*

Giugà a trù in aria. *V. in Cròs.*

Giugà a trisett. *V. in Trisètt.*

Giugà a vestiss e devestiss. *V. in Taròech.*

Giugà a vola vola on nellin. *V. in Usellin.*

Giugà a zoppetta. *V. Zoppèta.*

— *NB.* Se il lettore trovasse alcuno di questi giuochi spiegato un po' diversamente da quello che a lui ne sembri, doni la cosa alla natura stessa de' giuochi soggetti ad alterarsi, non che secondo paesi, secondo veglie e persone.

Giugà. *Giocare. Scherzare. Celiare.*

Giugagh dent. *Darvi dentro.*

Giugà. *Fare alle mammuccie o a te te. Scherzare. Baloccarsi. Lo spassarsi fanc.*

Giugà de... *Giocar di checchessin. Usarne.*

Giugà de coo. *Lavorar d'alchimia. Sluzzicare i ferruzzi. Sùllarsi o Beccarsi il cervello.*

Giugh. *Giocare. Muoversi liberamente.*

El giuga ben st' ordegn. *Questo ordigno gioca bene. L'aria la ghe giuga maa. L'aria non vi giuoca.*

Giugh. *Scommettere. Giucare. Metter peggio. Por sù pegno. Cosse ghe giughet che te mangen tuttcooss? Vuoi tu giucare ch'è ti riducono al verde? Vale e che ti lasciano nudo nato?*

Giugagh l'oss del coll. *V. in Òss.*

Giugh. T. di Caccia. *Ragnare. Il volar degli uccelli per la ragnaja così che di leggieri abbiano a dare nelle reti.*

Giugh. *Arretire. Insidiare. Tender lacci.*

Giugh. vun. fig. *Perdere uno. Rovinarlo, fargli perdere autorità, credito, impiego, stato. El m'ha giugaa. Mi ha*

Giughà. *Giocato. (perduto.*

Giughda. *Giocata (fior). Avè fna ona bella giugada. Aver fatto una bella giocata.*

Giugadóra. *Giocatrice?*

Giugadorón. *Giocatore. Giocatore.*

Grande e famoso giocatore; persona molto esperta in qualche giuoco.

Giugadorónna. *Giocatorena? Giocatorena? Grande e famosa giocatrice o molto esperta in qualche giuoco.*

Giugarèll dicono alcuni per Salivèra. *V.*

Giugattà. *Giocolare. Chichirillare = Nei dia. ital. Giocacchiare o Giuocacchiare vale Giocar di poco o di rado.*

Giugattón. *Bajone. Bajonaccio. Celiatore. Burlone. Che ama di far baje, di giocare, di hurlare.*

Giugattónna. *Bajona. Burlona.*

Giughèra. *Sequenza di carte. Gran numero di carte simili e per lo più buone.*

Giughètt. *Giochetto. Giochetto.*

Giughett de paroll. *Giochetto di parole come sono i bistecchi, i grifi, i calembourgs, le charades, ecc.*

Giughètt. *Giuoco. Quella parte d'alcun ordegno che serve a farlo giocare, a dargli moto. Gliè dent el giughett.*

Et v'è il giuoco.

Giughirèila che anhe dicesi Firàgna. *Zimbelliera. Il motor del zimbello.*

Giugh. *Giugno; e latinamente Giunio.*

April nanch on fil, Mag adag, Giugn poeu fa quell che te voeu. *V. in April.*

Giugn streng el pugn. *Giugno la falce è in pugno; se non è in pugno bene, luglio ne viene* (*tosco. — Last. V, 255).
 Proverbio contadinesco che raccomanda la segatura sia fatta nel giugno.
 Giulepp. *Giulebbo. Giulebbe.* — *Giulebbo di mele appie, di fior d'aranci, di gel-somini, ecc. — Giulebbo aureo. Giulebbo gemmato. Giulebbo perlato. Giulebbe violato* (Redi *Op.* III, 9, 128, 156 e 234).
 Giuleppà. *Giulebbare.*
 Giuleppaa. *Giulebbato.*

Giuli. *Nome proprio usato nella frase*
 Avè trovaa la vigna de pappa Giuli. *Aver trovata una bella vigna. Aver trovato impiego o negozio da cavarne utile grande senza uno stento al mondo, ed anzi oziando e spassandosi.*

Vess la vigna de pappa Giuli. *Essere una vigna di papa Giulio. Esser luogo, avviamento, negozio in cui altri la sbarbi a ufo e lucri senza stento a spalle altrui.*

Giunell. v. br. Gemello.

Giunèntes. v. cont. brianz. . . Chiamasi con questo nome (che è una evidente corruzione di *Giumento*) la figliatura qualunque della vacca al suo primo nascere. Ingrossata che sia di alquanti di, perde questo nome e assume quelli di *vedèll, vedella* (vitello o vitella) secondo il sesso.

Giurà. *Giurare. Affermare con giuramento o giuramento o giuratamente o con giurazione; con voci ambigue e secondo me da non usare troppo facilmente Sacramentare. Sagramentare, e ant. Saramentare. Affermare con saramento o sotto saramento. Diporre il suo saramento. Fare o Prendere sagramento o sacramento.*

Besogna mai giurà de nagott. *Al saggio non convien far saramento?* (cioè sagramento, giuramento). Tutto può accadere; non è cosa la quale non possa avvenire ancorché non sembri doverlo; per ciò non si deve mai giurare di checchessia; Dio solo e quindi il Vero e l'Onesto soli sono inconcussi, immutabili. *Il ne faut de rien jurer* dicono anche i Francesi.

Chi è tant facil a giurà se po' credeggh pocchi. *Chi giura è bugiardo* (Gior. agr. I, 187).

Giuraghela a vun. *Porsi in cuore di far checchessia contro alcuno. Me l'han giurada. Contro me son giurati.*

Giurà in sul Vangeli. *Giurare nel l'angelo. Giurare su l'Evangelio.*

Giurà per nagotta. *Far giuracchiamenti. Giurare senza necessità.*

Giurall su l'anima del button. *Giurare checchessia per l'intemerata salita del Monte Libano* (Nelli *Fecchi Rivali* II, 2).

Te giuri che la va inscì. *Per mia fede, ella andrà a questo modo.*

Giurà. *Azzuffarsi. Dicesi di cose, e spec. di colori, che male si accordino insieme, che congiunti offendano l'occhio.*

Giurabacch.

Giurabacco bacc'hèta.

Giurabacco baccón.

Giurabàgoli.

Giurabio.

Giuradinna.

Giuradón.

Giura l'occa pitòcca.

Giuramènt. *Giuramento. Giuro. Sacramento.*

Da el giurament. *Pigliare o Prender giuramento da uno. Dare il giuramento a uno.*

Trà on giurament. *Giurare. Far giuramento. Dare il giuramento.*

Giuridegh. *Giuridico. Legale, giusto.*

Giuridegh. *Massiccio. Badiale. Squisito.*

Esimio. *Il castissimo.*

Giurisdizión. *Giurisdizione. Giuridizione.*

Giùs. *Sugo.*

Linon senza giùs. *fig. Zucca. Zucca al vento. Poponella. Zucca vota. Dolce di sale. Dicesi d'uomo sciocco e affatto soro.*

Reson senza giùs. *v. in Resón.*

Vess tutt giùs. *Essere sughosissimo. Giùs. Sugo. Pacchiarina. Lo stercio liquido che cola dai mucchi di letame o dal paccianne delle stalle.*

Giussènt. *Lo stesso che Giussós. v.*

Giussèpp. *v. in Isèpp.*

Giussquiem. *Giussquiamo. Josclamo. Jusquiamo.*

Giussós. *Sugoso. Succoso. Sucoso.*

Giussumin che anche dicesi Gessumin. *Gelsomino; e alla frauzese Gesmino.*

Giussumin de Spagna. *Gelsomino di Spagna. Gelsomino catalogo. Specie di gelsomino che fu il fiore con odor*

neutissimo, ed è lo *Jasminum grandiflorum* dei botanici.

Giussamin de la Madonna. *Salindia. Erba siringa* (Targ. Ist.). Il *Phyladelphus coronarius*.

Giussamin giald. *Gelsomino giallo* (Targ. Diz.). Ne conosciamo di due specie ed ambi con fiore inodoro: l'uno è lo *Jasminum fruticans*, l'altro lo *Jasminum humile* dei botanici.

Giussamin matt. v. dell'Alto Mil. *Gelsomino rosso salvatico*.

Giussamin salvadegh. *Gelsomino comune* o ordinario o bianco o salvatico (Targ. Ist.). Lo *Jasminum officinale* L. In Brianza è volgare tra le siepi, e se ne fanno pergolati e cupole da giardini con molta grazia.

Oli de giussamin. *V. in Oli.*

Pari ou giussamin. *Essere tutto lindura. Essere lindo come un gelsomino.*

Giussamin che dicesi anche Giussunin de lumma. *Luminello. Lucciola.* Aruesetto di latta in cui s'infilà la bambagia pe' luminai da notte.

Giussunitt. s. m. pl. T. de' Confetti. . . . Specie di confetti imitanti la figura de' gelsomini, e colorati col dragante.

Giùst. ad. *Giusto.*

A dilla giusta. *A dirla giusta; o comic. A dirne quel ladro del vero* (Alleg. 134).

Dà el rest giust. . . Dare el resto a dovere.

Dà el sò giust. *Dare il conto suo o il suo giusto o il suo picco o il suo dovere.*

In proposito di che si ha il proverbio *Caro mi vendi e giusto mi misura.*

L'è de giusta. *È il dovere.*

L'è minga de giusta. *Non è il dovere.*

Quell che è de giust è de giust. . . . Non bisogna mancare dell'onesto a nessuno; l'onesto vuol la parte sua; del giusto non s'ha a far mancamento. *L'Unicuique suum.*

Giùst. *Giusto. Esatto. Puntuale.*

Vess giust come l'or. *Andar giusto. Essere appuntino. Esser l'appunto.*

Giùst. *Ad. di Fradèll, Sorilla, ecc. V. Germano. Carnale.*

Giùst. av. *Giusto* (Fag. Trad. fed. 15 e passim — Pan. Poet. I, ix, 36 e pas. — Nelli Vecchi Riv. II, 2 e pas.) *Appunto. Giustamente. Per l'appunto. Giust ti. Tè appunto. L'è giust li ch'è cova.*

V. in Covà. El sau giust lor. Appunto il sanno essi (per negazione ironica).

Giust in post. *Per appunto.*

Giust insei! *Oh zucche! Oh guar- Oh giust! date! Oh non mai! Oh pensate!* le più volte per negare con affettazione e come volendo anzi allormare.

Giustà e per lo più Giustà-sù. *Aggiustare. Accomodare. Acconciare. Rassettare.*

Raggiustare. Assestare. Racconciare. Giustà de pettpolla. *V. Pettpolla.*

Giustà i cunt. *V. in Cunt.*

Giustà i scarp, i pagu, i vestii, i colzetti, i pizz, ecc. *Riscappinare le scarpe. Raggiustare i panni, gli abiti, ecc. Rassettare le calze. Insaldare o Accomodare i merletti.*

Giustà i sò robbl. fig. *Acconciar l'uova nel panicruzzolo. Acconciar bene i fatti suoi.*

Giustà i teer. . . . *Racconciare i tetti accomodandone o rinnovandone i tegolini e gli embrici usciti di sesto o rotti.*

Giustà i vers, i componimeut e simili. *Rivedere. Correggere. Rabberciare le scritture. Fare un conciero.*

Giustalla a la Mousciasch. *V. in Mousciasch.*

Giustà on piatt. *Assettare.*

Giustà ona lista cunt on operari. *V. in Lista.*

Giustà-sù a la bonna. *Rattoappare. Raffazzonare. Rabberciare. Rattaccannare. Rinfrosire.*

Giustà vun. fig. *Aggiustare. Conciar male uno* (Min. Note al Malin. II, 41).

Se giusta o Gh'è remedi a tutteoss via de l'oas del coll. *V. in Coll.*

Tornà a giusta. *Riaggiustare.*

Giustia. *Aggiustato. Racconcio. Rassetto.*

Giustàda. *Conciatura. Rassettatura. Rassettamento.*

Giustadina. *Rassettaticcio. Dim. di Giustàda. V.*

Giustadór. T. di Zecca. *Aggiustatore. Quell'operaio di zecca che aggiusta le monete al debito peso.*

Giustadùra. *Rassettatura. Conciatura.*

Giustadùra. *Acconciatura* L' intrecciamento de' capegli e degli ornamenti che intorno ad essi si pongono in capo le donne.

Giustadàra. *Rassettagliaccio*. s. m. (Targ. At. Accad. Cim. I, 417 e altrove).

Giustamènt. s. m. *Aggiustamento*. *Accordo*.

L'è mej on magher giustament che ona grassa sentenza. *V. in* Sentènza.

Giustamènt. s. m. ... Le pattuizioni nuziali.

Giustamènt. avv. *Giustamente*.

Giustàss. *Accomodarsi*.

Giustàss el temp. *Racconciarsi o Riconciarsi o Rassettersi il tempo*. *Ras-serenarsi*, di torbido farsi sereno, restar di piovere. *V. anche in* Tèmp.

Giustàss. *Venire a patti o ad accordo*.

Giustàss. Accordarsi intorno ai patti nuziali.

Giustàss. *Accordarsi di prezzi*. *Convenir del prezzo*.

Giustèzza. T. di Stamp. *Giustezza*. La lunghezza eguale e precisa d'ogni linea di stampa. (stèzza).

Tetù la giustezza. *Prendere la giu-*

Giustèzza. dicono gl' incisori di caratteri da stampa un loro Strumentino di ferro o di rame del quale si servono per riconoscere la parità di altezza e allineatura de' caratteri.

Giustificà. T. di Gett. di carat.

Rettificare i caratteri da stampa nel registro(copiar).

Giustificà. T. di Stamp. e Gett. di carat. *Ad. di Caràter*. Il fr. *Justifié*.

Carater ben giustificà

Carattere in cui ogni tipo e minuscolo e majuscolo e ciferale si trova in buon assetto con tutti i compagni in qualunque posto si combini con essi.

Carater mal giustificà

Il rovescio del su nominato.

Giustificadór. T. de' Gett. di carat. . . .

Nome di que' due regoli d'acciaio o di ferro ben liscio connessi con viti tra' quali si chiudono i tipi da stampa per rettificarli col registro(copiar). Dal fr. *Justifieur*.

Giustificadór. T. di Gett. di carat. . . .

La parte principale di quel pialletto col quale si tagliano e ripuliscono i caratteri da stampa.

Giustificàss. *Giustificarsi*. *Scolparsi*.

Giustizia. *Giustizia*.

Andà per giustizia. *Andare alla o a giustizia*. Ricorrere ai tribunali per farsi rendere giustizia.

Capitani de giustizia. *V. in* Capitani. Vol. II.

Consol de ginastia. Antica magistratura milanese ch' esisteva fin dal 1156 ed aveva grand'autorità nella nostra Repubblica; autorità che venne in seguito scemando e si ridusse al solo diritto di giudicare nelle cause di misto imperio e di semplice giuris-dizione in tutto il ducato milanese. Del 1585 i nostri Statuti vogliono questi consoli in numero di sei.

Dance e messizia romp el coll a la giustizia. *V. in* Dance e Messizia.

Fà giustizia al merit, a vun. Rendere il dovuto al merito; dare il dovuto ad alcuno; trattare secondo il merito e il dovere.

Fà giustizia a la catalanna. *Far le ragioni con l' accetta* (Alleg. 251). *Far la giustizia coll' asce o coll' accetta*. *Dare asciata*. *Dar sentenze all' abbacchiata*. Amministrare la giustizia alla cieca o parzialmente.

Fass giustizia lor de per lor. Vendicare o Rivendicare da sè, non per opera de' magistrati.

Giustizia. *Sbirraglia*. *Sbirreria*. *Birreria*. *Famiglia*. Tutto il corpo insieme dei birri e famigli. Per esempio: L'è staa arrestaa de la giustizia. *E' fu arrestato dalla sbirraglia o dalla famiglia della corte o della signoria*. (stizia).

Giustizia. *Giustiziato*. Morto dalla giu-Giàven, ecc. v. cont. per Giòven, ecc. *V. Gledisca*. idiotismo cont. per *Gleditsia*.

Glan. *Nappa*. Dal francese *Glan*.

Glanin. *Nappetta*.

Glasté. Sp. di carattere da stampa tozzo, d'asta grossa e assai rilevato.

Glò glò. *Glo glo*. Voci imitanti quel mormorio che fa il vino nell'uscir della strettura del collo de' fiaschi per passare al gorgozzule di chi beve a gar-ganella. Anche i Fr. dicono *Glou glou*.

Fà glò glò. *Bere a gorgata o a gar-ganella*. *Trincare*. *V. in* Bév.

Glò glò. *Glo glo?* Imitazione dello scro-acio che fa l'acqua cadendo.

Glò glò. *Glo glo?* Imitazione del vociare che fanno i tacchini (*i pollin*) detto *Glougouter* dai Francesi.

Glòria. s. f. *Gloria*.

Andà in gloria. fig. *Andare in gloria* (Pon. Poet. II, xvii, 10). *Andar in broda di succiole*. Avere somma compiacenza.

Andà in gloria per Andà in occa.
V. in Òcca.

Dio l'abbia in gloria. Dio l'abbia in gloria. Dio gli dia pace. S'usa parlando di amici o conoscenti defunti.

Romp la gloria. Rompere o Torre il capo o la testa altrui. V. in Ròmp. Glòria. s. f. Così chiamasi in varj giuochi, ma più particolarmente in quello del bigliardo, l'ultima partita la quale decide di tutte le precedenti, e dal cui esito risulta quale abbia ad essere il vincitore di tutta la posta. Alcuni dicono anche nello stesso senso La Bella.

Glòria. s. m. T. de' Coronai. Quella pallottolina d'un rosario giunti alla quale si recita il gloria.

Glòria e Gloripàtri. s. m. Il gloria. L'orazione che incomincia per Gloria patri, ecc.

Tutt i salma fenissen in gloria. fig. Ogni salmo in gloria torna o finisce. La lingua batte dove il dente duole.

Gloriàs. Gloriarisi. Millentarsi. Vantarsi. — Vanngloriarisi. Imborsarsi. Boriarsi. Invanirsi.

Gloriètta. Altana. È quasi lo stesso che Baltrèscia. V.

Gloriètta. Tavola contornata da tre assicelle per lo più forate, sulla quale mettonsi de' vasi di fiori fuor de' halconi o delle finestre.

Gloriètta. V. Tribùana.

Gloriós. Glorioso.

Matto glorios. Matto di sette colte. V. in Mätt.

Gnà per Nànca. V.

Gnèech. Voce che s'usa in questa frase: Vess tra gnacch e petacch. Esserc tra le due acque. Stare tra il sì e l'no. Essere sospeso, dubbioso; ed anche Non essere né carne né pesce; ed anche Essere una cosa mediana, nè troppo trista nè gran fatto buona; ed anche Essere indifferente.

Gnèechera, che anche dicesi Zàlla. Squarcio — Piaga. (chera.

Gnèechera. Nùechera. Madreperla. Gnècgnagnarètta. Febbrettuccia. Febbriciat.

Gnagnario. } tola. Febbrettucciaccia. V.

Gnàgnera. } anche Gueechisia — Zinghinaja cioè abituale indisposizione di chi non è sempre malato, ma non è mai

ben sano — Nei diz. ital. Gnagnera vale pizzicore, prurito, voglia, capriccio.

Gnamm. Fà gnamm gnamm. Frase infantile che equivale a Mangiare.

Gnànca. } Nemmeno. Neppure. Nè meno.

Gnànch. } Nè pure. Nè manco.

Gnancamò. } Non anche. Non ancora.

Gnanchmò. } Non per anco.

Gnasmò.

Gnào. s. m. Voce infantile denotante il gatto.

Gnào. s. m. Nome di quelle due carte nel giuoco di cucù figurato nelle quali è dipinto il gatto.

Gnao gnào. Gnao. Gnau. Voci imitanti il miagolare del gatto.

Gnè. v. cont. Nè. Per es. Gnè vun gnè l'oltro. Nè l'un nè l'altro.

Gnèech. Svogliato. Pieno di lasciamistare; ed anche Bacato. Bacaticcio. Mezzo bacato. Indisposto. (amente.

De gneech. Fastidiosamente. Svogliagneechisia. Svogliataggine. Noja; ed anche Indisposizione. Disagio. Zinghinaja. Corrisponde precisamente al Malaise dei Francesi.

Gnèrv. Nervo. Nerbo — Nerbatura (Nelli All. di Ved. I, 2) dicesi la battitura fatta con nerbo.

Gnèrv dicono in Brianza quella che noi in città chiamiamo Coazza de manz. V.

Gnèrvènt. Nervoso. Nerboso. Nerboruto. Nerbuto. Nervuto. Nerboroso; e per estensione Toroso. Muscoloso.

Gnèrvètt. Nervetto. Dim. di Nervo.

Gnèrvètt. Clitride.

Gnèrvètt. T. de' Macell. Parte dello scannello (cossin) nelle bestie macellate.

Gnèrvèttin. Nervicchio (Vas. 465). Nervicciolo. Nerbolino.

Gnèiss e Gnòss. Lo stesso che Gnèech. V. — Beva in quella tant gnèiss, tant sholordil. » (Bal. Rim.)

Gniff. Nifo. Nisso. Nifolo. Niffolo. Grisso. Cèffo. Muso. Grugno.

Brutto gniff. Brutto cèffo. Cèffaccio? Gniff, e secondo altri Bastonaggia. Pastinaca. Specie di radice di sapor acuto, che è la Pastinaca sativa dei botanici

— Questa voce Gniff è usata dai contadini dei varj paesi del Basso e dell'Alto Milanese con molta ambiguità. Alcuni dicono Gniff la Pastinaca; altri la Barbabietola; altri la Carota; altri altro.

Gniff. fig. *Rincagnato. Camuso.*

Gniff. *Ad. di Pèrsegh. V.*

Gniffin. *Nifo. Nifolo. Grifo.*

Gniffin. *Camusetto. Personcina di faccia sparota, intristita.*

Gniffin (Fà). *Far bocca d'orciuolo? (Pag. Rime II, 337 e. l.). Sorridere un cotai poco e talora sardonicamente. Il Faire le cul de poule dei Francesi.*

« In lough de rid par sanitas del cur, »

« Fan appena gniffin col mas del fidegh. »

(Mag. Cons. Men.)

Gniguan. } *Foci usate al seguente modo*

Gnignia. } *Gnignin gnignan o vero Gni-*

Gnignón. } *gnon gniguan. I canne onne.*

Esprime prolungamento di conclusione in chechessia. (giò.)

Andà gnignon gnignan. Andare giò

Gnignón. s. m. *Tentennone. Un irresoluto ad arte, un Lanternier come dicono i Fr.*

« Allora quelli vajron »

« Cont on fa de gnignon. » (Bal. Rim.)

Gnignon de Precott. *V. in Precott.*

Gnùcca. *Ganza. Amante. Innamorata.*

Amata. Amica. Amanza. V. Morósa.

Pan, vin e gnoeca, c a'el vœur fiuccà, ch'el fioeca. V. in Fiocchè.

Gnùccch. s. m. *Boccone (Alleg. 19). Gnocco.*

Finis coronat opus e farina facit.

gnoccus. Operare senza frutto; per-

L'è tutta farina de fa gnocch. È

tutta fava. V. in Farinna.

Mandà a food i gnocch. fig. Seminar in sabbia. Operare senza frutto; per-

dere il tempo e la fatica.

Pà spess del brœud di gnocch. V. in Brœud.

Gnùccch. s. m. *Grumo. Grumolo.*

Gnùccch. *Nùcciolo. Nodo in gola o altrove.*

Gnùccch. fig. *Gnocco. Goffo. V. Badée.*

Gnùccch. fig. *Adone (Ariosto Fur. VII, 57).*

Ganzo. Amante. Drudo. Bertone.

Gnùccch. e secondo grossezza *Gnoechitt.*

Nocchi e Nocchiolini (Diz. Bol.). Creta

mal lavorata che risalta poi in tale forma nei mattoni. Il fr. Naud.

Gnùccch. s. m. pl. *Busse. V. Bött.*

Dagh quatter gnoccli. Imbottire altrui il ginberello coi bastoni o sim.

Toccagh fior de gnocch. Aver tante busse che con meno si manderebbe un asino a Roma (Boccace. — Manni Veslie IV, 19).

Gnùccch. *Ad. di Pèr. V.*

Gnoechètt. s. m., e al pl. *Gnoechitt. Grumoletto. — Gnoechitt gridano anche per le vie i venditori di frutta per dare alle pere gnoech aspetto vezzezzativo e invitare le genti a farne acquisto.*

Gnoechètt. *V. Gnoechin.*

Gnoechètta. *V. Gnoechinna.*

Gnoechètta. *V. Morosinna.*

Gnoechin. *Semplicetto (Caro Apol. 77). Sempiatello. Dolce di sale.*

Avegh del gnoechin. Avere una vena di dolce. Avere uno spruzzetto di scemo (Alleg. p. 192).

Gnoechinna e Gnoechètta. *Sciocchina (Nelli Vecch. Riv. I, 1). Botacchiuola (id. Serva padr. I, 9).*

Gnoechitt per Gnùccch sig. 6.^a *V.*

Gnoechitt. *V. Gnoechètt.*

Gnoecón. *Babbaccione. V. Badée.*

Gnoecónna. *Sempliciaccia (Nelli Vecchi Riv. I, 1).*

Gnògn e Gnòrgna. } *Moina. Muina. Carezza.*
Gnorgnaria. } *Caccabaldole. Invenie.*

Gnorantisia. *V. Ignorantisia.*

Gnorgnàn e Gnorgnòo. *Moiniere. Muiniere. Graziano.*

Gnöss. *Fastidito. Nojato. V. Gnèccch.*

« . . . v'hoos per viat gnoss »

« Par avegh semper attaccaa ai scimoss »

« In possession millia dolor de venter. »

(Bal. Rim.)

Gnùcca e Gnùccch. *Gnucca. Nuca. Zucca. Coccia. Cöcciola. Occipite. Occipisio.*

Testa, capo.

Gnùcca. fig. *Cellòria. Cervello.*

Gnùcca. ad. *Caparbia. Ostinato.*

Gnuccàda. *Capata.*

Gnuccaria. *Caparbietà. Ostinazione. Capestreria. V. Testardaria.*

Gnùccch. s. m. *Lo stesso che Gnùcca sig. 1.^a*

Bassà el gnuch. Lo stesso che Bassà el coo. V. in Coo.

Gnùccch (e Gnuch tramontan secondo il *L'aron mil.). Ottuso. Duro. Capassone.*

Gnùccch. ad. *Caparbio. Ostinato.*

Gnùccch parl. di strumenti, ordigni, scattì e sim. *Contrario di Ladin.... Che gioca male, che ha moto stentato, che fa attrito. (matuzzo.)*

Gnoechètt. *Caparbiello. Ostinatello. Osti-*

Gnuochisia. Caparbietà. V. Testardaria.

Gnuerón. *Caparbiaccio. Lo stesso che*

Testardoo. V.

Gnùgn. *Dappoco. Dormalfuoco. Figliaccio.*

Andà de gaugn. *Andar di male gambe, a rilento.*

Gobbètt. *Gobbetto. Gobbiccio. Gobbuzzo.*
Gobbin. s. f. *Gobbetta. Donnetta gobba;*
il francese *Gobin.*

Gobbón. s. m. . . . Gran gobba.

Gobbón. s. m. . . . Gran gobbo (persona); grandemente gibbuto.

Gòd. *Godere.*

Chi ghe n'ha ne god, chi no ghe n'ha se gratta. *F. in Grattà.*

Fà god a vun on quejoss. *Dare altrui checchessia per Dio, Dare altrui a cibarsi o a vestirsi del nostro superfluo.*

Gh'è nagotta de god. *Non v'è da godere (Doni Zucca p. 205 verso).*

Godesscla a badilon. *Godere a mele e focaccia (Caro). F. anche in Goghèta.*

Godeghen a vun. P. es. El ghe ne god insci. . . . Ei ne ritrae non pochi utili.

God i robh frust. . . Valersi quel meglio che un può delle robe vecchie o logore.

God tutt. *Brillarne l'anima. Giubilare.*

La robba l'è minga de chi le fa, l'è de chi le god. *F. in Ròbba.*

No l'è sò che quell che se god. *Soltanto dir posso ch'è mio quanto quel ch'io godo e do per Dio.*

Tornà a god. *Nigodere.*

Tutt de god. *Godereccio. Tutto godibile; vantaggioso; proveccioso; da non vi perdere un pelo; ed anche fig. . . . Tutto vago, tutto diletto.*

Vun che ghe pias a godesscla. *Goditore. Compagnone. Frate gaudente.*

Gòd. *Godere un potere, una casa o simile; averne l'uso.*

Gòd vun. met. *Foler la festa dei casi d'alcuno (Caro Apol. 197). Foler pastura del fatto d'alcuno. Zimbellare uno.*

Corbellare. Beffeggiare. Berteggiare.

Fass god. *Farsi rider dietro. Farsi il zimbello altrui.*

Godéver. *Goilereccio. Godévole. Godibile.*

Godéver. *Ad. di Vestii. Fatto a cre-*

Godibil. *F. Godéver. (scenza.*

Godùda. *Godimento. Giòlito.*

Che goduda! Che goduta! Che gusto!

Oh qual contento! Oh qual piacere!

Oh qual gaudio! (viglia.

Godùda. *Scialo. Bagordo. Goduta. Gonzo.*

Godùda. fig. *Beffa. Burla.*

Godùu. *Goduto — Corbellato. Beffato.*

Gòubb, e scherz. *Mònd. s. m. Gobbo. Gobba; e scherz. Scrigno.*

Aveghela in del gòubb. fig. *Averla nelle rene (Fag. Rime II, 139 e. l.). Averla nel fagotto disse un poeta pisano. Imbianchire. Averla contraria, sfavorevole.*

Ch'el gb'ha duu gòubb. *Bisgobbo.*

Dalla in del gòubb. fig. *Darla nelle rene (Fag.). Dare stroppio. Dare alle gambe. Darla nera o contraria.*

Fà gòubb. T. di Giuoco. *Fare spallo. F. Fà pass in Piss.*

Juttà iu del gòubb. *Disajutare.*

Menà el gòubb. *Sgobbare. Lavorare a massa e stanga, cioè assai.*

Mett-giò el gòubb. *Mettercisi con l'arco dell'osso. Darsi al lavoro di tutto proposito.*

Mett sul gòubb ona partida. T. di Giuoco. . . . Vincere altrui una partita; ed anche Accollare ad un terzo giocatore una partita già perduta da noi con altri compagni del giuoco.

Pagà el gòubb o la balla. *Lo stesso che Pagà la sciaavatta. F. in Sciaavatta.*

Servl pòlid o Servl in del gòubb. *Disservire. Diservire. Deservire. Servire all'indietro o all'indietro.*

Tòu sul gòubb. fig. *Accollarsi un debito, un aggravio qualunque.*

Tòu sul gòubb. fig. *Prendere in presto o a prestanza. Accattare.*

Vegni-via cont el stagnadin in del gòubb. *F. in Stagnadin.*

Gòubb. fig. *Gobbo. Bitòrzo. Bitòrzo.* Ogni prominenza, ogni risalto difettoso nella superficie degli oggetti.

Fà gòubb. *Risaltare. Rilevare. Il latino Tumescere.*

Pien de gòubb o Tutt a gòubb. *Incammellato (Zanob. Diz.) Tutto gobbi. Scabro. Ineguale. Tutto risalti.*

Gòubb. agg. e sost. *Gobbo, Gibboso. Gibbuto; e scherz. Scrignuto. Zembuto.*

Abbozzato (da bozza, bugna). Delfino; ant. Gomeretto. Bormioso. Dolfino (Nov.

Aut. san. I, 95). Arcato. Di questi tizi si dice anche Porta le balle; Porta sero il Mappamondo; Porta addosso il Mongibello (Fag. Rime V, Anante

gobbo). E pare una saliera. Ei serve da saliera. (Tòuss.

Andà-giò gòubb. *Andar chino. F. in*

Andà-giò gœubb. fig. *Ugner le mani. Dar l'ingoffo. Venire colla man piene. Picchiar co' piedi o Picchiar l'uscio co' piedi.* Donare, regolare, andare a casa d'alcuno con presenti.

Chi te dis gœubb! che nol te vegnal o vero Gh'è nissun che te dis gœubb. . . . Frasi equivalenti a Chi ti dice diverso? E chi te ne rimbrota? A torto ti lagni.

Deventà gœubb. *Aggobbire. Ingobbire.*

Oh sœu d'on gœubb! *V. in Fieù.*

Vegni-via gœubb. *Aggobbire* — fig. *Venire colle man piene* — *Venire a capo chino o basso*, cioè mortificato. Gœubb (nelle piante). *Tortiglione?*

Gœubb. s. m. T. del Giuoco di Bigl. *Asicciaola colto sbieco?*

Gœubb. s. m. . . . Combinazione nel giuoco di pallanagliò di cui vedasi in Paramj.

Gœubb. s. m. Gobbo. Nome di una monetina che ebbe corso nel Milanese del 1500; così detta dall'essere stata coniatà sotto un duca gobbo. Le tre formavano un soldo. Fu bandita (Faccie di M. Poncino della Torre. *Cremona, Draconi*, 1585, pag. 12).

Gœubba. Gobba. *V. Gœùbb.*

La gœubba a ponent lunna cressent, la gœubba a levant lunna calaut. *V. in Lùuna.*

Gœubba del nas. *Soprosso.*

Göff. Goffo. Avegh del göff. *Riuscire goffo* — *Fà el göff. Goffeggiare.*

Göff. Gonfietto. Sgonfietto. Raccrespatura fatta ad arte nelle cuffie o nelle vesti donnesche che sgonfii alquanto.

Göff. Gonfietto? Ciò che sgonfii difettosamente in un abito qualunque. *V. Masigött.*

Goffida. } *Gofferia. Goffezza. Goffaggine.*
Goffaria. } *Scempiata.*

Goffett. Chiappolino. Frascchetta. Persona leggiara, vana, e che abbia del goffo.

Göffett. . . . Picciol gonfietto.

Goffon. Goffone. *Scempione.*

Goffon. . . . Gran gonfio, sgonfio grande.

Goffrè. T. di Fabb. di fiori finti. . . . Stampare, imprimere alcuna forma sulle stoffe o carte da far fiori finti.

Il francese *Goffrer*.

Ferr de goffrè o de stocchè o de incid. . . . Stampo da fiori finti.

Gòga che in Brianza dicono Faccè. *Biocigògolo* (*aret. - Voc. aret.). *Buffettata* (Bandello Nov. tom. III, parte I. p. 165). *Bocetto* (*san. - Nelli *Atl. di Fed.* I, 2). *Buffetto*. Colpo che si dà con un dito accomodato a guisa di molla al dito pollice, lasciandolo scoccare con violenza al luogo dove si vuol colpire. — Anche i caciai danno un buffetto nella superficie del latte che stanno cocendo per ridurlo a cacio lodigiano onde riconoscerne la temperatura per mezzo della bolla (bosa) originata dal buffetto — La Goga su detta anche *Biscottino* (Pan. Poet. II, xiv, 44). Se non erro però si danno due specie di gogà; l'una ad arco ch'è il *buffetto*; l'altra a molle parallele, cioè con due dita parallele, ch'è il *biscottino*.

Gòga si usa anche nei dettati seguenti:

Andà in goga e magoga. *Andare in broda di succiole. Andar in gloria.* I diz. ital. hanno *Andar in oga e magoga* per andare in lontanissimi paesi.

Fà goga e magoga. } *Darsi tem-*
Stà in goga e magoga. } *pone. Goz-*
zovigliare. V. Fà goghetta qui sotto.

Goghèta (Fà). Essere in gaudeamo (Mon. Ser. nob. III, 13). *Gozzovigliare. Far gaudeamus. Goder il papato. Snavazzarsela. Godersela. Gonfiar l'otro. Tripudiare. Star paffuto. Stare in sul grasso. Darsi tempone o tambascià o sollazzo. Far buona cera. Anche gli Aretini o i Romani dicono Far goghetta e Stare in goghetta in pari senso, e i Franc. Faire gaudeamus o goguette o gogaillè e Vivre à gogo.*

Gognin. Gognolino. *Impiecatello. Cecino. Cavezzola. Impiccatuzzo. Tristerello. Ghiotterello. Forchetta. Forcuza. Capestro. Morbetto. Ragazzo cattivello* — S'intende anche per *Furbacchiotto. Furbetto* — I Francesi hanno *Maitre-gonin* per uomo accorto, fino.

Goguin. . . . Quel ragazzo che fa la spia pe' ladri.

Gogninua. *Furbetta. Furbacchiotta.*

Gogniuna. *Ladrina* (Cecchi *Incant.* V. 4).

Gogò e Gogorón secondo il *Var. mil. Baggeo. Baggiano. V. Badée.* Il *Varon* istesso deriva questa voce dal greco γογγύς (*stoltezza*), e così dopo di lui anche il Vocabolista bolognese.

Le sa o Le dis o Le ved ogni fedel
gogò. *Lo vedrebbe Cimabue che nacque
cieco, o che aveva gli occhi di panno.
Se n'avvedrebbe Cimabue che aveva gli
occhi foderati di prosciutto di Casen-
tino. Se ne avvedrebbe Cimabue che
conosceva l'ortica al tatto. E cosa pa-
rente; la conosce anche l'uom più
soro del mondo.*

Gòla dicono più volentieri le persone
civili per Gòra. *V.*

Gòla. I pizzicagnoli chiamano
così tanto la vera gola quanto anche
per così dire il soggolo del majale.

Golà. *v. cont. Volare.*

Golacc. *V. Golare.*

Golar. *Collare.*

Golàre. } *v. cont. Pennuto. Volatile. Vo-*
Golard. } *latto? Aggiunto degli uccel-*
lini di nido incomincianti a volare.

Golard. *fig. v. a. Credulo.*

Golarin, ecc. *V. Collarin, ecc.*

Golanna. *Collana.*

Goléra. *Giogaja. Pagliolaja. Pelle pengi-*
gliante dal collo dei buoi e delle vacche.

Golèta. *Gorgiera. Collaretto.*

Golèta. *T. de'Sarti. Pistagna. Striscinola*
di panno od altro che circonda il collo
del vestito, della sottoveste e simili.

Golettée. *Collettajo.*

Golié. *Collare. Specie di collare don-*
nesco a gonfiotti (a goff). Lo stesso
che Rusc. V. — Nei diz. ital. il Golié
sta per gioja o vizzo da collo.

Golós. *Goloso. Ghiotto.*

Ai golos ghe s'cioppa el goss. *V. in*
Goss. (neria).

Golosità. *Golosità. Ghiottornia. Ghiotto-*
Golosin. Golosaccio. Golosissimo.

Gòlp o Bòlp. *v. cont. per Vòlp. V. —*
Anche fra i contadini toscani si sente
tuttora Golpe per Volpe.

Gòlp. *Carbone. Malattia del grano cono-*
scintissima, detta anche dai Fr. Charbon.

Ciappà la golp. *Incarbonchire. In-*
vulpere. (chiotto).

Golpatin. *Volpicino. Volpicella. Volpac-*
« Dis a la golp en hoti el golpatin. »

(*Mag. Falz. Fil. I, 2.*)

Golpatt. *v. br. Sp. di pietra durissima.*

Golà. *v. cont. per Volà. V.*

Gòma noi pronunziamo per Gómma. *V.*
Gomaràbica. Gommarabica. Gomma aru-
bica; e idiotie. Bomberaca.

Gomatt. *v. c. Raccolgitore di gomma.*

Gómbed. Gómto. Al pl. *I Gómto o Le*
Gómto — Anche gli Aretini dicono
Gómbeto e Gómbito.

Braga a gombed. *V. in Bràga.*

Dù-dent cont i gombed. *Punzecchiare*
o Frugare col gomito — Dare del go-
mito in checchezza.

Dolor de gombed dolor de miee o
de marl. *Il dolore della morte della*
moglie è come le percoss del gomito
(Lasca Nov. I, 98).

Dormi pondaa sui gombed. *Dormire*
a gomitelto.

In del gombed. *Bene come andava*
a don Vincenzo che in cambio di cam-
pone sonava a messa co' tegoli (Pr.
fior. IV, III, 94). In contrurio. Al-
l'indietro. Nelle rene.

Stà pondaa sui gombed. *Star gomi-*
tone o gomitori. Accongiarsi gomitori
(Alleg. 63) — Alzass sui gombed. Le-
varsì sopra il gomito.

Gómbed. *Gomitato (Zanob. Dia.). Gómto.*
Canto. Angolo ottuso di via, fosso,
muro o simile.

Gómbed. *T. de'Vasari. Doceione*
ricurvo di terra o di majolica che serve
per condotti, cessi, acquai e simili.

Gómbed. Ogni sifone ricurvo
anll'andare dei doceioni di cui sopra.

Gombedàda. *Gomitata (Firenz. Oper. IV,*
69). Colpo dato col gomito.

Gombedin. *Gomitello. Picciol gomito.*

Gómet. *V. Vòmit.*

Gómma. *Gomma. Orichicco — G. dragante,*
galbina, lacca, oppoponaco, angapeno.

Gomma amoniaca. *G. ammoniac.*

Gomma anema. *Gomma anema. An-*
ema. L'anime (Magal. Op. 385-255).

Gomma beaznin. *Belgiul. Belgiulno.*
Belzuino. Benzaino.

Gomma copal. *Gomma copale. Il*
copal (Magal. Op. 358-255).

Gomma del zenever. *Sandaracca.*

Gomma de pin. *V. Ràs.*

Gomma d' incens. *Gomma turica.*

Gomma edera. *Gomma edera.*

Gomma elcni. *Gomma elcni.*

Gomma gotta. *Gomma gutta. Gomma*
gutte. Gommaùt.

Gomm grass. . . . Gomme crasse.

Gomma senegall. *Gomma Senegal.*

Gommelastega. *Gommu elastica.*

Gòmina. *Gomma*; dott. *Esòstosi* — *Soprosso*.
Gomnà. *Mandar gomma* — *Sudare* o *Colar ragia*.

« No po' gomnà le pisan in temp de mee. »
(*Mag. F. d. l. sc. ult.*)

Gòndola. *Gonda*? *Gòndola*? (*Strat. Diz. mar.* in questa voce sig. 2.^a). Noi conosciamo soltanto di nome quei battelli con copertino che ai Veneziani sono per così dire vettura sotto il nome di *gondole*; per questo medesimo nome invece intendiamo una barca assai lunga e discretamente larga che va a vela e a remi, la quale somiglia molto la *Gondole* delle coste francesi mediterranee, il *Long-boat* o la *Pinnae* degl' Inglesi o sia il *Ballelo* di G.^a sig. o la *Pinazza* di T.^a sig. dello *Stratico*. Moltissime di siffatte gondole solcano continuamente le acque dei Laghi di Como e di Lecco cariche di granaglie o di robe. Anche Ugo Foscolo vide nelle acque lariani

« G'Innamorati giovani e le niofe

« Sulle gondole erranti » (*luno alle Grazie*);

ma guardando il lago con occhi da poeta o travide per gondole veneziane eol selze quelle barchette scoperte nelle quali sole per verità sogliono farai le gite di piacere sul Lario, o vide per gran caso piena di ninfe alcuna delle larghe e lunghe gondole onerarie del Lario per solito piene di saena di cereali, di eastagne, o simili.
Gondolèta. Dim. di Gòndola. V.

Gondón. Quello che i Francesi direbbero scherzosamente *Corte de sûreté* o *Fedingote* o *Ruban*.

Gonfalón, Bastracone. Gallione. Omaccione — Il nostro dialetto non conosce oggidì il *Gonfalone* (vessillo) dei diz. ital. nè alcuno de' suoi derivati, abbenchè il nome degl' illustri nostri patrizj Gonfalonieri provi che anticamente fosse in uso anche tra noi e la cosa è la voce.

Gonfalón o *On Gonfalón* d'ona donna.

Mastacona (*Pan. Viag. Barb.* II, 191).

Gonimetro. Goniometro (*Fabbronì Mem. Stima fondi* p. 20 — *Marchi Diz.*). Strumento matematico che serve a misurar gli angoli.

Gónzo. Gonzo. Merlotta. V. Badice.

Acqua per i gonzi. V. in Acqua.

Fà el gonzo. *Far lo gnorri* o *il nescio* o *l'indiano* — *Goffeggiare*.

Pelà el gonzo. *Pelare il tordo fig. Aggirare il beccafico fig.*

Góra o *Góla*, e sch. El canal de la menestra. *Gola. Strozza. Gorga. Gorgozza. Gorgozzule. Gargozza*; antic. *Gozzile*; dott. *Evòfago*; scherz. *L'Inghiottitojo* o *Il Condotto dei singhiozzii* (*Alleg.* 134) — L'orifizio della gola dicevi dott. *Faringe*.

Andà-giù la gola o l'ugola. *Sgolarsi* (*Pan. Poet.* I, II, 9). *Gridare quanto se n' ha nella gola*.

Andà in gola. Entrar in gola alcun odore o polvigio così per la via delle nari come per quella della bocca.

Avegh la gola arsa. *Aver la gola di pomice* (*Cecchi Stiaua* I, 2).

Avè i dent in gora. *Essere un segavene. Essere avidissimo di lucro, e dicevi per lo più de' legulei*.

Avè la resa in gora. *V. in Rêca*.

Castigà in la gola. *Altar la mangiatoja per castigo. Per es. Ghe faroo minga mai; el castigaroo in la gola. Io castigherò col baston della bambagia; greppia alta e innanzi* (*Zanon. Crez. rime.* III, 2). E si noti che questo passo è tacita critica della spiegazione data da tutti i diz. ital. a questo proverbio del castigare col baston della bambagia.

Cazzott sott a la gora. *Sorgozzone*.

Cinppà per la gora. *fig. Tirare uno per la gola. V. in Pèss*.

Contentà la gora. *Lusingare in gola. Soddisfar la gola. Appagare o Contentare o Saziare o Compiacere l'avidità della gola. Soddisfare all'ingordigia o alla voracità della gola*.

Fà brusà la gola. *Riarder la gola*.

Fà i rob cont el sangu a la gora. *Ridursi allo sgocciolo o alla sgocciolatura. Fare checchezza a cu'allo. Ridursi all'olio santo. Far le cose in fretta, all'improvviso, o agli ultimi stremi*.

Fà tirà la gola. *Fare o Dar gola, e nobilmente Indistare*.

Fà tornà-giù per la gora. *Far rientrare in corpo* (*Alb. bass. in Gorge, Faire rentrer par la gorge*). Obbligare qualcuno a disapprovare quello che ha detto o fatto, o vero a pentirsi.

Gola grossa. *Gola enfiata*. Gonfiore permanente della gola che tiene dello strumoso senza essere gozzo formale.

Gora trionfa gora patiss. *A grassa cucina povertà* è vicina. La gola punisce sè stessa.

Lavorà cont el sangu a la gora. *V. Lavorà*.

Mal de gola. *V. in Mìa*.

Mandaghela in gola. *Aver un calcio in gola ad alcuno*.

Quec trionfa gora patiss. . . Il lusso degli abiti e delle suppellettili dà addosso alla ghiottoneria; l'occhio gode, e il corpo iugrinza.

Parlà in gola. *Parlare in gola. Gorgogliare in gola in gola. Barbugliare*.

Per la gora se ciappa el pess. *V. Pèss*.

Sott a la gora. *Sotto il mento*.

Stà-li eont el s'ciopp a la gora o a la gannassa. *V. in S'ciopp*.

Tegnì la rava in gora. *V. in Ràva*.

Tirà la gora. *Golare. Fare o Dar gola, e ant. Goliare o Goleggiare*. Indurre desiderio, appetito, volontà.

Gòra o Gòla. *Gola. Ghiottonia. Golosità*.

L'è pussee la gora de la famm. *Lo stesso che L'è pussee grand l'œucc che el bæucc. V. in Èucc*.

Peccaa de gora. *Peccato di gola*.

Gòra. *Ad. di Sares. V.*

Gorà. *Volare. V. Sgorà*.

Goràn. v. del Basso Mil. *Cioncarino. Maialetto*.

Goràscin. *Golaccio* (Fir. Luc. V, 3 — *Pan. Viag. Barb. I, 58*); e fig. *Ingordigiaccia*

— *Ghiottonia. Leccarderia. Golosità*.

Gordión. *Fil di ferro. V. Bordión*.

Gòrga. v. br. *Citta. Bottaccio*. *Larga fossa entro alla quale si raguna tutta l'acqua che porta la gora (rosgia) per servizio de' mulini e simili edifizj* — Si dice *Citta* anche l'acqua rinserrata nella colta (gorga); e *Macinare a raccolta o a raccolta* o a bottaccio il mandar le macine con tale acqua, specialmente quando la gora non dia acqua continua, e bisognà raccogliarla così onde aver leva bastante per le ruote.

Gòrga. *Parlata. Gorgia? Promanzia. Profiferenza*. Il modo di profferire secondo i varj dialetti. Il *cocaja* è gorgia fiorentina; la *s* per *z* lucchese; lo strascicar le vocali è bassa gorgia nostrale.

Gorgón. v. br. pos. *Gorgo. Gorga*. Al dim. *Gorghetto*.

Gorgorin. *Midollonaccio. V. Badée - Gorgorano* nei diz. it. vale sp. di drappo.

Goriglia. *Goniglia*. Speeie di collare alla spagnuola.

Gorin. s. m. o *Sares gorin. Vetric. Vinciglio. Finco. Brillo*. Il *Salix viminalis*.

Gorin. *Salcio rosso*.

Gorin. *Gorra*. I panierai confondono sotto questo nome le vermene di varj altri salci onde intessono i loro lavori.

Gorlett per Gaslett. *V.*

Górlu. v. eont. brianz. . . . L'ombrella delle piante ombellate.

Gorogongrón. *Voce usata nell'A. Mil. ove dicono Giugà a gorogongron quello a un di presso che noi diciamo Giugà a pimpin eavalin; fatte però d'ambue le mani un solo chiusino e dicendo*

Gorogongron, Coire n'è dent in sto pugnan.

Al che l'avversario s'appone a indovinare ciò che siavi. Hanno affinità con questa voce br. la Sorgonghina de' Toscani e il Gongone? del Lasca (Strega II, 1).

Gosée che altri dicono Batàcc. *Mazzasorda*. La spiga della *Tifa palustre*, detta *Clava* dai botanici, *Buda* e *Candila* di picuraru dai Siciliani.

Gosèll dicono i eont. brianz. per Goss. *V.*

Gosèll. v. eont. . . *Psanocchia fallita*, che non ha granello o pochissime.

Goss. *Gola. V. Góra*.

Desquattà el goss. *Digozzarsi*.

Podè minga andà-giò del goss. fig.

Non la potere sgozzare.

Stà sul goss o in sul goss (che anche dicessi *Podè minga mandalla-giò*). *Non poter ingozzarla*. Non se la poter passare senza far risentimento delle ingiurie, dei danni o simili.

Stà in sul goss. *Stringere i cintolini*. *Prenere*, importar molto alcuna cosa.

Stoppà el goss. *Ingobbiare. Dare l'ingobbiatura. Incannare. Gittar cibo dentro alla bramosa canna. Imbottare. V. Ingossà*.

Vorè scarpass el goss. *Sgolarsi (V. in Góra)*. *Dicesi di chi canta gridando a gola*.

Goss. *Gozzo. Struma* — La gola enfiata (*gola grossa*) è parente prossima del gozzo.

Ai golas ghe s'cioppa el goss.
La gola punisce sè stessa.

Chi gh'ha el goss gh'ha quejoss;
e chi gh'ha nient gh'ha la pell de
cagagh dent. Così rispondono
per rabbia i gozzuti a chi li deride.

Goss. Gozzo (Bracriol. *Sch. falsi Dei VII*,
50). Sacco. Sacco dello stomaco. E dicesi
spec. di quella de' volatili il quale,
pieuo pinzu che sia, appare all'esternu
tumescente — Fig. Gozzaja. Dis-
gusto represso.

Avè pien el goss. *Traboccare il sac-*
co. Suol dirsi figuratamente quando
non si può più aver pazienza, quando
s'è da molto tempo fatto sacco o saccaja.

Fà goss. *Fare sacco o saccaja.* Ac-
cumulare nell'interno ira sopra ira;
sdegno sopra sdegno; ed anche *Tene-*
re in collo, cioè Non dire tutto
quello che uno vorrebbe dire.

La gaima che va per cà l'impiss
el goss che nissun le sa. *V. in Gaima.*

Sveja el goss. *Sgozzare; e fig. Scior-*
re o folare o scuotere il sacco. Sgo-
ciolare l'orciniolo o il barletto o il
barlotto o l'orciniolo. Sciorre la bocca
al sacco. Pigliare o scuotere il sacco
pei pellicini. Dire altrui, senza rispet-
to o ritegno, tutto quello che ci
duole o spiace; ed anche Dire tutto
quel male che si può dire.

Tegni in del goss. *Scibar nel pel-*
licino (Lor. Med. Canz. 65.^a). *Far sacco*
o saccaja.

Goss che anche dicesi Pièn o Goss de
Paris. ... Quel cuscinetto trapunto o
riorforzato ron cartoni od ossicini di
balena che si mette in un fazzoletto
da collo per fare sì che stia sostenuta
e che combaci bene col collo —
I Fr. lo chiamanu vulg. *Porte collet*.

Goss che in Brianza dicono Gossell. *Va-*
gina. L'involucro del grano; quel vi-
lupetto di foglie ond' esce la spiga.

Avegh la spiga in del goss. *V. Spiga.*
Goss. ad. *Gozzuto. Strumoso.*

El Borgh di goss noi chiamiamo sch.
il *Burgo degli Ortolani* che è attiguo
alla nostra città da ouest ouest nord,
e ciò per le multe veschie o goz-
zuje d'agnelli, castrati, ecc. che vi
si sogliono conciare.

Gossetto. Gozzetto? *Dim. di Goss. V.*

Vol. II.

Gossettin. *Dim. di Gossett. V.*

Gossin. Gozzaja. Gran gozzo.

Gossin. Gozzuto eccessivamente.

Per lo più si usa a improprio; Gos-
sou porch. *Gozzuto del diavolo.*

Gostan. *Ad. di Fén. V.*

Gòtica. *Ad. di Figura, Scrittura, ecc. V.*

Gòtt. Sorso. *Sorsata.* Quella quantità di
liquore che si beve in un tratto senza
raccontare il fiato.

Gòtt. v. n. *Buffone.* Vaso di vetro ton-
do, corpaccinto e corto di collo per
uso di mettere in fresco le bevande.
Questu *Gott* convien dire che fosse in
uso un secolo fa tra noi per quanto
asserisce il Redi nelle annotazioni al
suo Ditirambo; oggidi è disusato.

Gòtt. *Buffone.* Vaso di vetro quasi simile
al suddetto che varj artigiani mettono
pieno d'acqua dianzi ai lumi di bau-
co per raddoppiarne la luce. È il
Bocal dei Francesi.

Gòtt. s. f. pl. T. archit. *Gocciolate. Goc-*
ce. Campanelle. Chiodi.

Gòtt. s. m. pl. Macchie visibili contro
luce in que' fogli di carta ne' quali
rimasero per alcuna gocciola d'acqua
cadutavi mentr' erano tuttavia pasta.
Le Gouttes dei Francesi.

Gòtta. *Goccia. Gocciola, e ant. Gotto.*

Avè la gotta al nas. *Aver il naso con la*
gocciola (Monig. *Pod. di Colog. III*, 9).

Gotta d'ora o sim. Gioiello in
forma di lagrima o gocciola che sia,
pendulo da orecchini, collane, ecc.

Gotta d'orn. mel. *Gioja. Perla. Coppa*
d'oro. Persona ottima cui non si ab-
bia da opporre alcun difetto morale.

Scappà quej gott o Vegni quatter
gott. *Spruzzolare* (Soder. *Colt. Viti* p. 89).
L'incominciare o il finire del piovig-
giare e del piovere. Per es. Doppo
quell freguj d'acqua vegneva-giò annò
quej gott. *Essendo piovigginato al-*
quanto, spruzzolava ancora.

Vess a gotta. T. del Giuoco del
cucù. Avere già perduto tre
dei quattro punti che ognuno ha di
posta nel giuoco — *fig. Essere al verde.*

Vess dò gott d'acqua. ... Essere
simigliantissimi.

Gòtta. Gòtta. *Mal di gotte.* Dottr. dicesi
Chiragra se sia nelle mani, *Podagra*
se ne' piedi, *Gonagra* se uelle ginocchia.

Avegh la gotta. *Avere mal di gotte. Essere infermo di gotte.*

Erba de la gotta. *Iva arctica? (tide).*

Gotta artètica. *Gotta artritica. Artri-Gotta serenna. Gotta o Gutta serena.* Malattia nota degli occhi.

La gotta l'è el maa di sciori. . . . Si dica che la gotta provenga dal lauto cibarsi, e perciò noi la nominiamo malattia da signori.

Vegni la gotta. *Infermar di gotte.*

Góttà. T. de' Murat. *Gocciola.* Foro in un tetto per rottura o spostatura di tegolini, donde gocci acqua nelle stanze. *Torù-via ona gotta. . . .* Racconciare le tegole d'un tetto sì che non vi sia gocciola.

Gottà e Gottà-giò. *Gocciolare. Digocciolare. Disgocciolare. Sgocciolare. Lagrimare.*

Gottin. *Sorsetto. Sorsino.* Dim. di Sorso. Dammene on gottin. *Dammene un ghiozzo.* Gottina. *Gocciolina. Goccioletta. Goc-cetta. Goccioluzzà.* Dim. di Gocciola. Gottinaù. *Sorsettin.* Dim. di Sorsetto. Gottón. *Gocciolone.* Acer. di Gocciola.

Vegni-giò i gotton. *Piangere a calde lagrime o sch. a sonagli di spaviero. Venir giù le lagrime a ciocche; e famigl. Fare i luccioni o luccioloni (Marini Note al Lamento di Cecco da Furlungo del Baldovini, p. 80).*

Vegni-giò i gottou. *Sudar tanto ch' un goccioli (Mouig. La Fed. III, 28).*

Gottós. *Gottoso. Infermo di gotte.*

Goverù. *Governo.* Il modo di governare — *Governo. Reggimento.* Il complesso di quelli che governano lo Stato.

Governà. *Governare. Reggere.*

Governànt. *Governatrice. Governante* (*tosc.). *Governatrice della magione (Bembo Lett.).* Donna che ha cura degli affari domestici d'alcuno — Anche i Francesi dicono *Gouvernante.*

Governatór. *Governatore. Rettore. Moderatore.*

Governatrix. *Governatrice.* La moglie del governatore, o La donna che governa popoli — *Governatora.*

Governatrix per Governànt. *V.*

Gozéc. *V. Gosée.*

Gràa. s. f. T. de' Materass. *Canniccio. Graticcio.* Quel caniccio su cui battesi la lana per ripulirla, sfioccarla, ecc.

Gràa. T. de' Castagn. *Canniccio. Caniccio.* Stenditojo composto da una quantità di piccole mazze rotonde o quadrate, dette *Caselle*, disposte alquanto rade, in modo che le castagne sopra sparse non cadano e ricevano il calore del fuoco che si tiene acceso in mezzo alla stanza inferiore la quale chiamasi propr. *Seccatojo o Metato.*

Gràcil. *Gracile. Scarmo.*

Gracilin. *Graciletto?*

Gràd. *Grado.* Noi conosciamo la voce solo nel sign. di Grado della milizia (nel quale sign. anche il volgo usa spesso la voce colta *Grado*), e in quello di divisione termometrica o di strumenti matematici e simili.

Gradaziòn. *Gradazione.*

Audà in gradaziòn. *Procedere gradatamente. Gradare. Passare gradualmente.*

Gradèlla (A la). T. della sola Cucioa. *Alla gratella.* Mett a la gradella. *Cucinare alla gratella.*

Gradin. *Gradina.* Ferro piano a foggia di scarpello a due tacche, alquanto più sottile del calcaquolo o dente di cane, che serve agli scultori per andar lavorando con gentilezza le loro statue, dopo aver adoperata la subbia e il calcaquolo.

Gradinà. *Gradinare.* Lavorar di gradina.

Gradisca. . . . Nc' fornelli è la gratella.

Gradisria. *V. Gravisia.*

Gradisèlla. *Reticello (Abb. enc. in Omento). Rete; e dottr. Pannicolo. Omento. Zirbo. Epiploo.* Sacco membranoso, erasso, e quasi trasparente in cui sono avvolte le viscere del ventre inferiore.

Avè i pagn de gradisella. *Piagnere indosso i panni. Aver indosso panoi-celli miseri, laceri, sdrusciti.*

Gradisèlla detta anche da altri *Raviscètta.* Erba di santa Barbera. *Erisamo.* Sorta d'erba selvatica detta *Erysimum barbarea* dai bot., e *Ravisc selvadegh* dai Lodigiani e dai Pavesi.

Gradizza. Così alcuni chiamano impropriamente la *Spinacrista*, indotti in errore dalla spinosità sua simile a quella della *Gleditsia* (gradizza).

Gràdo. *Grado.*

Graduàa. *Graduato.* Che ha grado.

Graduatòria. T. leg. *Graduatoria.*

Grafometro. *Grafometro*. Semicircolo. Strumento matematico di cui si fa uso per misurare gli angoli sul terreno.

Grascia. *V.* Gravisca.

Gramàtega. *Gramatica*. *Grammatica*. L'arte; il libro che l'insegna; la classe in cui s'insegna.
Parlà in gramatega. *Parlar per gramatica*; contad. *Parlar per gramata*; in gergo *Parlar per gramuffa*.
Var pussee la pratega che la gramatega. *Più vale la pratica che la teorica* (Amer. Vesp. *Viag.* 73).

Gramateghëtta e Gramatichëtta. *Gramaticuccia*. *Grammaticuccia*.

Gramègna. *V.* Greinègna.

Gramegnós. *V.* Greinagnós.

Gràmm. *Gramo* (vedi il testo dell'Alamanni nei diz.) Melandato, in mal essere.
On gramm mestee. *Un magro mestiere*.

Gràmola e Gramolln. *V.* Grèmola e Gremolln.

Grampèlla. . . . Vengo assicurato che in qualche parte del Milanese, come a Bestazzo, questa voce significhi quel legno o manico ch'è attaccato all'erpice per servirsene a sollazarlo allorchè è troppo avviluppato d'erbae e gramigne e sterpami.

Grampèlla. v. delle Valli svizzere. *Patino da ghiaccio*.

Gràn. *Grano*. Al pl. i *Grani*; e ant. *Le Gràinora*. *V.* Formént — Il grano diccsi *chiaro* (Targ. *Rag. Agr.* 58) allorchè è rado — diccsi *in latte* allorchè s'avvicina alla maturanza — diccsi *in cera* allorchè è maturo.
Gran metell. . . . Segala e grano.
Gran minga trebattu. . . . Grano non crivellato.
Gran trebattu. . . . Grano crivellato.
Magg ortolan, tanta pajn e pocch gran. *V.* in *Magg*.
Magg succ, gran per tucc. *V.* in *Magg*.
Mercant de grau o Postee. *Grana-jolo*. *Granajuolo*. *Granatino*.
Ogni gran ama el sò paltan. *V.* in *Paltan*.

Gràn. *Grano*; al pl. *Grani*. *Grana*. La ventiquattresima parte d'un danaro di libbra nostrale.

Gràn. *Grano*. La quarta parte del carato nostrale da gioiellieri.

Gràn. *Grano*. La ventiquattresima parte dello scrupolo medico nostrale.

Gràn. T. d'Archib. *Grano*. Granellino d'oro che si mette nel focone d'una canna d'arme da fuoco perchè non s'allarghi e resista all'azione del fuoco — Mett o Fà mett on gran al fogn del s'ciopp e simili. *Ringranare*. *Fare il grano*.

Gràn *sincopa* di Grànd. *Grande*. Questa voce così sincopata noi usiamo però solo nei sig. segg.

Gràn. *Grande* per *Molto* o vuoi fisico o vuoi morale. *On gran coo* per es. vale o testa grossa o cervel magno; e non diremmo *On grand coo*. È proprietà di questa voce *Gran* nel nostro dialetto quella d'andar sempre anteposta al sostantivo a cui si applica, e non poter essere mai posposta. Non potremmo dire *On omm gran*, *Di debet gran*, ecc.; ma sibbene *On gran omm*, *Di gran debet* — A significar *Grande* per *Alto* usiamo anche noi *Grand*, ma sempre posposto al sostantivo così nel singolare come nel plurale. *On omm grand*. *Di donn grand*.

Del gran inverno. *Di fitto verno*.

Gràn. *Grande* per *Ampio*, *Vasto*. In questo senso la nostra voce *Gran* ha la proprietà già notata di sempre antecedere il sostantivo al quale si riferisce; ma a differenza dell'altra lascia libertà di mutarlo in *Grand* in ambi i generi al sing. quando si posponga al sostantivo. Per es. *On gran bæuce*, *Ona gran bæuggia*, o vero *On bæuce grand*, *Ona bæuggia granda* — Al plur. suole in ambi i generi esser imitato in *Grand* e posposto al sostantivo. *Dò donn grand*, *Dnu omen grand*.

Gràna. *V.* Grànnà.

Grànà. T. d'Armajuoli. *Ringranare*. *Fare il grano*.

Grànà. *Ad.* di Pòmm. *V.*

Grànà. ad. *Granato*. *Granito*. Che ha fatto il granello.

Grànàda. *Granata*. *Granato*. Gioja nota. *Granada* a scaja. *Granato* greggio o sfaccettato. La granata nou affaccettata, naturale, com' esce della cava.

Granada matta. *Granato fulso.*

Granada oliva. *Granato bislungo o ad ulivella.*

Granada rubinna. *Rubino di rocca. Granato mezzo soriano.*

Granada tonda. *Granato tonello?*

Granadiglia. *Granatiglia.* Leguo noto da impiallacciature.

Granadinna. *Granata.* È precisamente il granato minuto.

Granadinna rubinetta. *Acetino. Granato orientale chiaro.*

Granaja. *I Grani. Le Granora.*

Granaja. v. cont. I grani cattivi che si gettano ai polli. La *Grenaille* de' Fr.

Granatér. *Granatière.*

Granatér. fig. Grandaccio.

Granatér. scherz. *Gigante da Cigoli* che batteva i ceci colle pertiche (Nelli *Vechi Riv.* II, 25). Piccinaeo.

Granatéra. Grandaccia.

Granaterón. Gran granatiere.

Grancéj. v. cont. br. per Grandéj. *I'.*

Grand. *Grande.*

Deventù grand. *Ingrandire.*

Dienà grand chiama il Maggi nelle sue Rime il Pranzo solenne, formale, bandito, il Banchetto; dal che si può inferire che nei secoli andati i nostri padri avessero pure i loro desgiuné o desinariai del mattino, e i loro disnà o desinari di vespro, e che anche in questo riguardo noi Milanesi d'oggi non siamo punto rincattiviti al paragone dei nostri progenitori.

Fà vegni grand. *Ingrandire.* Far grande — e fig. *Accrescere. Crescere. Allevare.*

Grand come ou chignœu de formaj. *I'.* in Chignœu.

Grand e gross e mincion. *Cresciuto innanzi al senno* (Boecac. Nov. — Cr. in Cresciuto).

Grand e gross e scopazzun. *Grande e fornito* (testo addotto dall'Alb. enc. in *Grande* ag. § 2.*). *Babbusco. Impiccatojo. Galcoue. Galeonuccio.*

In grand. *Alla grande.* On post in grand o gross. *Carica o Magistratura colla barba* (Fag. Rim. I, 55) — *Falla in grand. Farla alla grande.*

In quella cà la fan andà a la granda o a la ricca, *In quella casa la va di gala* (Aret. *Talanta* II, 7).

Mandalla a la granda. . . . Frase di relazione in que' luoghi ove per alcuna solennità gli uffizj divini, le processioni, i pranzi abbiano luogo assai più al tardi che non usi comunemente. Incoeu la va a la granda. *Oggi va al tardi.*

Mett i robb in grand. *Esagerare. Curicare nel discorso. Dir alle cose.*

Spend a la granda. *Spendere alla grande* (Fag. *Cont. Bucot.* I, 9).

Gränd. *Ad. di Papà. V.*

Gränd. *Ad. di Cà, Mamma, Mèssa, ecc. V.*

Grandèll. *Grandicello. Grandetto. Grandicciuolo.* Dim. di Grande.

Deventà o Vegni-sù grandèll. *Garzoneggiare. Farsi garzone.*

El pù grandèll. *Il maggioretto o maggioretto.*

Grandèllu. *Cresciutoccio. Grandicciuolo.*

Grandèzza. *Grandeza; e ant. Grandizia.*

Grandèzza. *Grandeleggiare. Filar del signore. Far del grande. Star sul grande. Fare il magno o il magnifico; e ant. Grandigiare.*

Grandezzada. *Grandigia. Grandezzato?*

Grandiùs. *Grandioso.*

Grandiosità. *Grandiosità.*

Grandœur. *Grandura. Grandezza. Grandigia. Grandiosità. Magnificenza.* Voece pretta francese di frequente usata noi.

« Che no l'è et vos grandœur va là che vegn. » (Cerv. *Tol.*).

Grandón. *Gigantone* (Redi *Op.* V, 3). *Fastellone. Grandone — Grandaccio — Gallione. Fantonaccio.*

Grandòtt. *Grandotto.*

Grandòtta. *Grandiciona* (Assetta I, 5).

Un po' molto ben grandotta.

Granducca. *Granduca. Gran duca.*

Granduchessa. *Granduchessa. Gran duchessa.* Moglie di granduca, o Donna dominatrice d'un granducato.

Grancé. *Granafo.*

Chi somenna forment in di ronch mett el vin sul granca. *I'.* in Vin.

Se va ben el zucchee, va maa el granca. *I'.* in Zucchée.

Granelà. . . . Le franboise piccine, non interate in pianta.

Grapètt. . . . Peso. *Granelletti* 24 formano un Grano. Il Granello si divide in dodici *Segond granett*, e viene ad essere $\frac{1}{24 \times 12}$ della libbra grossa nostrale; il *Segond granett* n'è $\frac{1}{92 \times 12}$.

Grani o Fà la granna o Vess a la granigion. *Granare. Granire.*

Granl. T. de' Conciati. *Tirar di buccio?*

Granl. T. de' Litnografi. *V. in Prèja.*

Granl. *Ghermire. Carpire. Gremire. Un cinare. Ingremire. Aggraffa: e. Aggrancire. Adunghiare. Azzannare.*

Granidór. T. d'Orefici. *Granitojo.* Nome dei ceselli da graoire. Ve o'ha di tondi, quadri, triangoli, ovali, a pelle forte, a pelle fina, di pelle sopraffine, ecc. Granidór de fà la granna. *Granitojo da granire o da fare o dar la granna.*

Granigión. v. cont. dell' Alto Mil. *Granitura. Granimento. Granigione.* Fare il granello il grano; il lat. *Granatus.*

Graniglia. *Granatiglia. V. Granadiglia.*

Granli. s. m. *Granito.* Vedi anche *Miaròu, Giandóo e Sarizz.*

Granli. *Granso.* (granelln.

Granli. *Granito. Granato.* Che ha fatto il Granli. *Semicolmo.*

Granin. *Granello.* On graio de saa, *Un granello di sale.*

Vess on granio de pever o de san. met. *Essere un granfano* (cioè un garufano — Monos. p. 36). *Essere piccino di corpo, ma grande di mente.* Graoinòu. *Granellino. Granelletto. Granelletta.*

Granitta. T. degli Acquaredr. *Granolata. Graumetrèsse. Maggiordoma. Dama di confidenza* (*fior.). Quella dama che soprautende alla casa d'una Principessa.

Grann. s. f. pl. (voce collettiva cont.) *Le Granella* (Targ. *Flag* II, 53, 54, 285, e altreve — Giorn. agr. V, 110 — Magal. Op. 57). Se fa quasi minga de grann a Oliva. *A Oliva non si raccoglie quasi grano. Quasi nessuna granella a Oliva.*

Gràna. Grano. *Granello* del grano. Al pl. *I Granelli o Le granella.*

Fà la granna. *V. Grani sig. 1.*

Grann de forment con poca farina. *Lingue di passere* (*cont. tosc. — Giorn. agr. XIII, 382).

Ona granna de formenton. *Un chieco di granturco* (Giorn. agr. V, 120, 126 e altreve). (reale).

Gràna. *Granello* di qualunque altro ce-

A trà-giò ona granna de mej la va minga in terra. *V. in Mèj.*

Gràna. *Acino. Granello d' uva.*

Grànno. *Granello* di checcchessia.

Granna o Graio de pever. *V. Granin.*

Tabaceh in granna. *V. in Tabàech.*

Var pussee ooa granna de pever che nna zucca. . . . Spesso lavora più un piccino che un fastellone.

Grànno. *Grana.* Scabrosità di superficie natur. o artefatta de' metalli, marni, ecc. lo granao. *Granuloso.*

Bann in granao. *V. in Bann.*

Grànna. T. de' Caciai. . . . La tessitura globulare o granulosa del cacio. *Formaj de granao. V. in Formaj.*

Volà la granna. *V. in Volà.*

Gràna. T. de' Cartai. *Grana* (*tosc. — Giorn. Georg. XVI, 253).

Grànna. T. de' Gio. *Grana.* Nome delle punterelle a pallino in cui finisce la merlatura (*rampin*) de' castoni delle ginje.

Gràna. T. de' Pellatt. *Calzola, ecc. Buccio.* Vitell in granna. *V. in Vitell.*

Grànna. T. de' Setajuoli, Filatojai, ecc. . . . I bozzoli a un tutto esperto riescono quasi a dire granulosi, e dalla maggiore o minore scabrezza loro i pratici giudicann della loro maggiore o minore bontà, dicendo *I galett hìn de granna fina, de granna grossa*, ecc., cioè il bozzolo è di tessuto fine, grossolano, ecc.

Grànno. *Sinon. di Formaj de granna, e spec. dell' ottimo. V. in Formaj.*

Grànno verso il Novarese per Risin. *V.*

Gràpp (che alcuni anche dicono Grèpp). *Robbia*, e precisamente la rabbia grossaniente polverizzata. Dal francese *Grappe* o dal tedesco *Grap*.

Gràppa. *Raspo. Grasp. Gràppolo. Grappo* dell' uva — La *Grappa* dei diz. ital. vale propriamente picciuolo, e singolarmente quello del ciliegio — Dal fr. *Grappe* Vin rhe gh'hu de la grappa. *V. in Vin.*

Gràppa. *Grappa. V. Sgràlla.*

Ciod de grappa. *V. in Ciod.*

Grappèll. *Raspollo. Grappolo.*

Grappèlla dicono con voce propriissima in alcune parti dell' Alto Milanese, come nel l'aresino, il nostro Spigorà

nga. *Raspolare. Racimolare.*

Grappellin. *Grappoluccio. Grappolino. Grappoletto.* Dim. di Grappolo.

Grass. s. m. *Lo stesso che Gràssa. V.*

Descorr de robba de grass o de robba grassa. *Ragionar di quelle cose*

che non vende lo speciale (Cell. Vita I, 199).

Grass d'aneda, de gujnnà, d'occa, de porscell. *Grasso d'anatra, di gallina, d'oca, di porco.*

Grass del leon. *V. in León.*

Grass uman. *Grasso umano?*

Rohba de grass. *Grasce. Carni. Carnume — fig. Oscenità.*

Grass. s. m. per Ingrassà. *V.*

Al grass Dove è letame o terriccio. Per es. Al grass i rohben-via ben. *Nelle grascete? ogni semente prospera.*

Senti el grass. . . . Provar la buona influenza del letame o del terriccio.

Grass. ad. *Grasso. Pingue.*

A falla grassa. *A fare i conti grassi (Alleg. p. 28). Largheggiando; così alla grossa; al più al più. Il suo contrario è A farla stretta. V. in Strimed.*

Cavaler grass. *Facche. Bigatti che malati d'idrope non fanno bozzolo.*

Fastidi grass. *V. in Fastidi.*

Giugà a magher e grass. *V. in Mägher.*

Grass, biott e mal devott. *Unte unte e mal vestite (Cini Desid. II, 11). Prima la ciceia che la gonnella (qui fig. — id.). V. anche in Biott.*

Grass comè. *Tutto sugna. I firsufus hin *grass comè. Gli ortolani son tutti sugna.*

Grass come on buter. *Grasso pinato (Pan. Poet. I, xxxvii, 24). Grasso e fresco come un Berlingaccio (id. ivi I, xxx, 26). Grasso arrapato.*

Grass come on'inciada o come on uss, o Grass c in ton come el manegh d'on lampion. *Allampanato. Lanternuto. Semunto, secco più cho mai.*

Grass come on porch. *Grasso bracato. Guarda ehe te diventaree grass. . . .*

Dicesi a tale che stia per fare cosa di nostro dispiacere, ed è come dirgli: Non perciò ne sarai più agiato, più ricco, più contento — *En serez-vous plus gras?* dicono anche i Francesi.

L'è tant grass ch'el vœur s'cioppa. *Egli è grasso ch'egli schiappa. È grasso a crepappelle.*

Vegnigh-dent grass. *Lo stesso che Tettagh-dent. V. in Tettà.*

Vesseg de fa grass i verz. *V. in Verz.*

Grass per sim.

Hin dò or grass o bonn. *Le sono due ore buone (Berni Orl. in. XXXIX, 45).*

Paroll grass. *Parole grasse, oscene.*

Strusa grassa. *V. Strùsa.*

Grass. ad. . . . Noi diciamo Grass ogni giorno dell'ultima settimana di carnevale, e Grassa la settimana stessa; e così diciamo *Integrass* i giorni e *Integrassa* la settimana che la precede, cioè la penultima di carnevale.

Grass. Ad. di Carhter (*Fette Schrift* ted.)

Grass. Ad. di Formaj, Zücher, ecc. *V.*

Grassa, s. f. e anche Grass. s. m. *Grasso.*

Adipe. *Pinguédine. Grascia. Strutto.*

— e fig. *Paffa (Cecchi Incant. V, 9 in fine). Grassezza.*

Avegh la grassa fin dessoravia di dent. scherz. . . . Essere magrissimo.

Besti de grassa. *Bestie da ingrasso (Gior. Georg. II, 243). Bestiame da grasso (id. I, 742).*

Bœu de grassa o vero Bœu in grassa. *Bue che si sta ingrassando. Bue che si lascia posare dalle fauche e si nodrisce pel macello.*

Chi ten-sù bestiomm in grassa. *Ingrassatore (Gior. Georg. I, 742).*

Dà-giò la grassa. . . . Dimagrire.

Fà grassa. *Far cotenna. Far buona cotenna. Far coltolla. Far persona.*

Grassa del rognon. *La cioppa dell'arnione (Alleg. p. 141).*

Grassa matta. . . . Grassezza procedente da morbo ingrossare degli umori; idrope anziché edipe.

Grassa stagna. *Grasso lardoso (*tosc. — Zanob. Diz.). Grasso di qualunque carne sodo e compatto come lardo.*

La grassa la ghe quatta el cœur. . . . La pinguedine è per soffocarlo.

La grassa l'ha mai ben fin che la magra no la ven. *E' si suole aver male di troppo bene (Lasca Strega IV, 5). L'abbondanza genera fastidio (Monos. p. 229). Colombo pasciuto ciliegia amara. Chi è ben pasciuto ha dello svogliato. Allo svogliato amaro è il mele. Chi ben siede mal pensa. L'asino non conosce la coda se non quand'ei non l'ha più — L'è la troppa grassa che ghe fa muà. Egli ha male di troppo bene.*

Mett in grassa. *Ingrassare o l'enir ingrassando buoi, polli, ec. a macello.*

Nodà in la grassa. *Notar nel lardo.*

Perd grassa per tutt. *Essere tutto sugna. Essere grasso a crepapple; e scherz. Essere magro come un carnevale.*

Stà in lecc a fa grassa. *Fare la persona* (Noz. Mac. I, 1). *Covare o Poltrire o Crogiolarsi o Pigliarsi il crogiolo in letto.* Giacersi in un letto per mera poltroueria, e perchè *Il letto è rosa, n' chi non può dormire vi riposa* come dicono i Siciliani — *Faire de la graise* dicono anche i Francesi.

Tegni in grassa. *Tenere in grasso.* Nodrire lautamente.

Vess in grassa. *Stare ad ingrassare* — *Diconsi Grascete* que' luoghi grassi e freschi i quali producono erba dove si pasce il bestiame porcino nella primavera.

Vess on porch o on porcell in grassa. *fig. Stare in sul grasso.* Essere nell'abbondanza, godere.

Gràssa. *Ad. d'Ùga, Terra, ecc. V.*

Grass-bianch. *Strutto.*

Grassèj. s. m. pl. v. br. *Gallinelle. Cecerello. La Valeriana locusta olitoria L.*

Grassèll. *Polpastrello.* La carne della parte di dentro delle dita dall'ultima giuntura in su.

Grassèll. *Lobo. Tenerume* (Diodati). *Bütola* (Spadafora). *Lòbulo* delle orecchie umane. La *Tegula* o *Lamina* dei Lat.

Grassèll. *Grasciuola* (ne' cavalli).

Grassèll e al pl. Grassèj chiamano in molti paesi del contado il nostro Scionsglin. *V.*

Grassètta. *Ad. di Fava. V.*

Grassinna. *Grascia.* Noi intendiamo però per *grassinna* le sole grascie porcine.

Grassinna. *Dim. e vez. di Gràssa sust. V.* *Grassinna in alcune parti dell'Alto Mil. per Carnella (fungo). V.*

Grassinna. *Ad. di Brùga. V.*

Grassón. *Grassone. Grassaccio. Fonfone. Pentolone — Tangoccio.*

Grassón. *Crescione. Senazione. Nasturzio aquatico.* Erba detta *Senecio vulgaris* dai botanici.

Grassón femmena o Grasson salvadegh. *Beccabungia. Beccabungia. Crescione.* Nome della *Veronica anagallis L.* e della *Veronica beccabungia L.*

Grassónna. *Basoffia. Paffuta. Arciranggiunta. Grassottiona.* Grassa che si fenderebbe.

Grassott. *Grassoccio. Appannatotto.*

Grassottèll. *Grassottino. Grassolino.*

Grassùmm. *Grassume. Grassura.*

Grassùsc. *Grassume.*

Graticola. *Graticola; e ant. Grada.*

Graticola. *Rele.* Complesso di linee tirate a guisa di rete sur un disegno, il quale dà modo a ritrarlo dal picciolo al grande con identità di forme.

Graticolà. *Retare. Graticolare. V. sopra.*

Gratificaziò. *Donativo. Donàrio. Dono.*

Fra gl'impiegati del pubblico è quel Regalo oltre il soldo che viene fatto loro dalla cassa del pubblico stesso — Nei diz. ital. *Gratificazione* esiste in tale senso, ma con un testo che significa tutt'altro.

Gràtis. *Gratise* (Cecchi Ass. II, 2). *Gratis. A grato. Di grato. Gratuitamente.*

A gratis. *Gratis. Dua a gratis. Gratidato. A gratis amore dei. Gratis et amore* (Cecchi Assuolo II, 2). *Gratis amore* (Fag. Him.). *Segnato e benedetto.*

Gratitudèn. *Gratitudine.*

Senza gratitudèn. *Ingrato.*

Gràtta. *Ad. d'Erba. V.*

Grattà. *Grattare.*

Cercà rognà de grattà. *V. in Rògna.*

Chi no ghe n'ha se gratta; o vero Chi ghe n'ha ne god, chi no ghe n'ha se gratta. *Chi non ha non ene* (Monig. Pod. di Colog. I, 10). Chi non ha ricchezze non è avuto per da cosa alcuna in questo benedetto mondo.

Gratta che te gratta. *Gratta e rigratta.*

Grattass in coo. *Grattarsi la gnueca.*

Grattà-via. *Abbradere.*

Grattà-via la pasta. *Spastare.*

Podè grattass el cuu. *V. in Cùu.*

Stà-li a grattass el venter. *V. Vènter.*

Grattà e Grattà-giò. *Grattugiare. Grattagiò* quell fornaj. *Grattugia* quel cacio.

Grattà. *fig. Strimpellare. Sonare malamente* gli strumenti da arco e da pizzico.

Grattàn. *Grattato — Grattugiato.*

Grattacùu. *Rosellina di macchia. Cappon di macchia. Semo di rosa canina. Balzerino. Rosa spicciolata. Coccola* che resta sulla rosa canina dopo cadute le foglie, e che anche i Francesi chiamano *Gratto-cu*, ed i Prov. *Grato-cuu.* Di tali coccole si fa una salsa che diciamo *Salsa de grattacuu.*

Grattida. *Grattamento. Grattatura.*

Grattadonna. *Grattaticcio*. Legger grattare. Grattafanga. . . Spazzola di setole grosse che si adopera a ripulir le scarpe, gli stivali, ecc. da fango; essa è il *Trotto-fango* de' Prov. e la *Décrottoire* de' Fr.

Audà meij d'on grattafanga rott o desmiss. scherz. Non essere adattato all'uopo, non fare al caso, essere roba da gettare.

Grattafanga desmiss. fig. Un zoccolo, un villano, un zoticone.

Grattafurmaj. fig. *Strimpellatore* (**fiar*). Chi suona male uno strumento.

Grattannamoschida. *Grattannocimuschiate* (Scappi *Op.* p. 122 figura). Specie di grattugina di latta foggia a mezza-botte colla quale si tritano le noci muschiate, le scorze di cedro, ecc.

Grattascorij e Grattugghina. *Nomi di terre del nostro comitato usati nel diti.*

Andà a Grattascorij. fig. *Andare in Levante. Sgraffignare. Porre cinque e levar sei*, cioè rubare.

Vess nassuu a Grattascorij e battezzaa a Grattognanua. fig. *Esser levantino*, cioè ladro.

Grattazuccher. *Grattazuccher* (Scappi *Op.* p. 122 figura). Grattugina da zucchero.

Grattiu. sost. m. *Ruffiano. Lenone.*

Fà el grattin polit. *Andare a timone meglio d'un caval marrone* (**fiar*). — Zanon. *Rag. vana* p. 127).

Grattin grattiu (Fà). fr. infantile. *Grattare.*

Grattina. T. di Cucina. Far abbronzare alquanto le carni che hannu a ruscir cucinate in istufa (in *unin*), mettendole a fuoco adagiate nel solo burro strutto e misto colle cipollie trite e già abbrustite.

Grattinua. *Monna Apollonia* (Celli *Spota* V, 2). *Chinca d'Inghilterra. Ruffiana. Fassevizi. Pollastriera. Messetta. E di siffatta donna diceasi ch'ella l'a di portante. Arruffa. Porta i polli. E Polinca. Non può stare in terra d'imperio* (Monos. 425).

Grattireola o Grattireola. *Grattugia.* Lastre di ferro tutta pertugi rotonchiusi da una banda contro i quali si fregano il cacio, o simili per tritarli.

Bus. *Occhi* = Manegh. *Manico.*

Fà vedè per el bus de la grattireola. fig. *Mostrare per l'imbicco o per un buco o per un fesso di grattugia.*

Passà o Scappà per el bus de la grattireola. *Scappare o Uscire per qualche gretola. Uscirsene pel rotto della cuffia. Liberarsi da chiechessia senza spesa o danno o noja.*

Grattireola. *Gratticia.* Ordine di spranghette di legno o Latta traforata che chiude i finestrini dei confessionali.

Grattireola. Quella specie di semiconfessionale che posato sulla balaustrata delle cappelle è succedaneo in certe chiesette campestri ai confessionali onde hanno talora difetto.

Grattior. *Voce francese* (grattoir) comune nelle nostre orreficerie insieme colla sua sinonima nostrale di Raspi.

Grattognanna. V. in Grattascorij.

Grattón. *Grattaticcio?* Voce esprimente per se stessa ogni residuo o rifiuto di roba grattugiata, e trasferitasi a denotare anche ogni altro rifiuto di robe uscuti da pertugi simili in qualche modo a quelli della grattugia o per molto logorio ridotte scabre e grattanti. Perciò si dicono fra i nostri pizzicagnoli

1.° Grattun de fornaj. Quelle briciole o que' pezzetti di cacio che, rinsciti non abbastanza minutamente grattugiati, si pestano a parte in un mortajo per ridurli in grauellini simili a quelli che dà la grattugia.

2.° Grattun del sev, e assel. Grattun. *Ciccioli. Sircioli.* Que' pezzuoli di grasso carnoso o membranoso che residuano dalla grascia bovina strutta a fuoco allorchè si cola ne' canovacci per averne il sego. E se ne fanno stacciate (panej) simili nella forma a quelle di finiseme, colle quali ingrassare i porci.

3.° Grattun del grass bianch. *Lardini.* I pezzuoli di cui sopra della grascia porcina liquefatta a fuoco residuanti sulla mestola forata allorchè per quella si viene colando a fiuc di averne lo strutto.

Grattun del camer. *Ciccole?* diconsi poi da chiunque que' rimasugli di stercorosecchi onde rimangono qua e là incrostati i duccioni dei cessi — E signr. . . . Ogni oggetto per lungo uso attecchito, logoro e sudicio, come per es. diremmo *Grattun del camer* quella Granata o Scopa la quale, perduta la chioma, non presentasse più che i

nudi fusti — E figur. altresì *Arfasatto*.
Necce. *Guccio Imbratta*. Ogni persona stecchita. è tutta susedume e bruttura.
Grattonada. La colatura e premitura delle grasse che mette in luce per così dire i rifiuti detti *gratton*.

Fà la *grattonada*. *Purgare il sego*.

Gravium. T. forseuse. *Gravame*.

Gravé o *Pignéu gravé*. *Ad. di Carlier. V.*

Gravement. *Gravemente*. Noi però usiamo la voce con unica applicazione alle malattie. El s'è amala *gravement*.
Infermò gravemente.

Gravèzza de testa. *Gravèzza di capo o di testa*. In altri modi noi non usiamo mai la voce *Gravèzza*.

Gravid. fig. *l'oglioso*. *Desioso*. *Vess gravid* de savell. *Morirsi di voglia di saperlo*. Anche i Francesi dicono *Je suis gros de savoir telle chose* e simili.
Vess gravid d'ona cossa. . . . Esserne vogliossissimo, desioso oltremodo.

Gràvida. *Gravida*; nob. *Incinta*; quasi *luss*. *Pregna*, ancorchè non sia tale *Pregnante*; comic. *Doppia*.

Gravida de tanti mes. *V. in Més*.

Pettitt de donna *gravida*. *V. in l'ettitt*.

Vess gravità del *Togn*. *Esser gravida in Tonio*, cioè *Gestare il figlio Antonio* — *Essere incinta di Antonio*, cioè *Aver concetto per opera di Antonio*.

Gravidanza. *Gravidanza*. *Gravidezza*. *Gravidamento*. *Preghezza*; dot. *Gestazione*.
 Fà ona cativa *gravidanza*. *Provare una fastidiosa gravidanza*.

Patì on quaj mea de *gravidanza*.
Soffrir di alcun male quando una si trovi nella gravidanza.

Graviscia o *Gradiscia* o *Graiscia*. *Graticcio* da passarvi il sabbione.

Graviscia. *Ponte* di *graticcio*. Nome di quella specie di ponte di canne collegate con assi e simili de' quali è abbondanza nelle Valli svizzere italiane.

Graviscia o *Gradiscia* o *Graiscia*. *Spianuccio*? Sp. d'erpice coi denti di legno.

Gravità. *Gravità*.

Gràzia. *Grazia*. *Garbo*; e per affinità *Legiadria*. *Fenustà*. *Avenenza*.

Avegh minga de *grazia* o *Avegh ona grazia* de s'cioppettec o *Vess senza grazia*. *Essere sgraziato, senza garbo*.

Dagh grazia. *Dare grazia*. *Aggiugner vogliezza*.

l'ol. II.

Fà i coss polit e senza *grazia* nenl ironie. o scherz. . . . Dicesi a tale del cui operare ci ripromettiamo poco bene.

Grazia d'asen. *Graziaccia*. *Grazia sguajata*. (ziosa).

Gràzia. *Favore*. *Cortesia*. *Concession* *grà*.
Avè de grazia. *Aver di grazia* (*Lasca Parent. II, 4* — *Salvati Granchio IV, 1*. — *Davanz. Tacit. Ann. cit. dall'Alb. enc. nel § 5.^a di Grazia*). *Aver di catto o di cattì*. Stimare d'avere gran sorte, tenersi beato di poter fare o dire checchessia. Il *Cecchi* negl' *Incantesimi* (IV, 4) lù: *Quello che sta mani la non voleva, oggi la lo torrà di grazia*, espressione parimente assai prosina, nel caso in cui è usata, al nostro *Avè de grazia*. (zia).

Di de grazia. T. camb. *Gioini di grà*.

Fà grazia. *Far grazia*; e superlativamente *Far cascare da alto checchessia*.

Fagh grazia. *Concedere per somma grazia*. *A fatt grazia*. *Lasciandoti andare tre pani per coppia*.

In grazia. *Per cagione*. *A motivo*.

In grazia de l'acqua l'oo minga poduu andagh. *Colpa la pioggia o Per motivo della pioggia non vi potei andare*.

La soa buona grazia. *V. Bonna mèn*.

Mett in grazia. *Mettere in grazia*.

No avegh nè grazia nè mezz. *V. Mezz*.

Patt de grazia. *V. in Patt*.

Per soa buona grazia. *Sua mercè*.

La sua mercè. *La grazia sua*. *Per la grazia sua*.

Gràzia. *Grazia*. *Grazia divina*. *Ajuto divino*.

Andà scura de la *grazia* de Dio o *Andà scura del birlo*. *V. in Birlo*.

Avè mai vist grazia de Dio. *Non aver visto mai grazia di Dio* (*Pan. Poet. I, xxv, 51*).

Grazia de Dio. *Ogni ben di Dio*. *Copia*. *Abbondanza*.

La grazia di Dio. fig. *La grazia di Dio* (*Pan. Poet. I, xxv, 19 e 20*). Il cibo, le vivande, le cibarie. — *l'iver di grazia*. *Vivere di ciò che Iddio ci manda*.

Lumentass de la *grazia* de Dio. *Ruzzare o scherzare in briglia*. *Pigolare*. *Essere benestante, e tuttavia dolersi dello stato suo*. *V. in Gàmba*.

Vess in grazia de Dio. fig. *Lo stesso che Vess in bolletta*. *V. Bolletta sig. 2.^a*

Grazia de sant'Antoni. Miglialsole. *Litosperma*. *Litospermo*. Pianta perenne ch'è il *Lithospermum officinale* L.

Grazià. Graziare. Far grazia.

Graziand el Signor. Ringraziando

Grazià. Aggraziare. (Iddio.

Grazià. Graziato.

Graziàn. Graziano — Fare il graziano.

Fare il grazioso, il piacevole per ingrazianarsi.

Grazianàda. *Grazianata*. Lezio, muina fetti per ingrazianarsi.

Gràzie e Tante gràzie. Mercè. *Gràn mercè*. *Grandissima mercè*, cioè siano grazie, ringrazio, rendo grazie.

Gràzie. Ringrazio dell'affetto. *Grazie no*. Negazione gentile.

Graziëtta. Noi non usiamo questa voce nel sig. della *Graziëtta* dei diz. ital. equivalente a Picciol favore; ma soltanto come sinonima delle seguenti:

Graziëttnna. *Graziolina*.

Graziinna. *Graziëtta*. *Graziuccia*.

El gh'ha ona certa grazinna ch'el pias. È vaghicciuola. Con quij so graziëttnn l'innamora. Con quelle sue grazioline innamora.

Graziinna. *Graziola*. Specie di erba nota.

Gràziós. *Grazioso*.

Grazios come ona sprella o come on sparg de montagna. *Malgrazioso*. Il Fr. *Gracieux comme un fagot d'épines*.

Te see grazios tal e qual come te see bell. *Tu se' piacevole come bello* (Ambra *Cofanaria* IV, 5).

Graziosament. *Graziosamente*.

Grèhbbs. Specie di pelliceia.

Gréca. a. f. *Meandro*. Ogni disegno fatto a meandro.

Gréca. *Ad. d'Ùga*. V.

Grèech (Dà el). *Condire*. *Dar un certo sale*; ed anche *Piaggiare*. *Ugnere gli stivali*. *Incensare*. *Lisciare*.

Grègh. *Greco*.

La Nonna grega. V. in Nòнна.

Grègna. Il manipolo o covoncollo del riso.

Gregóri. Gregorio. Nome proprio (V. anche Grigèu) usato comun. nel dettato

Ilia fornì i mess a san Gregori. V. in Mèssa.

Grèlla. *Gratella*. *Graticola*.

Fà stà o Tegni-li o Mett a la grella vun. *Avere il bastone sopra capo a*

uno (Gio. Vill. St.). *Tenere in tuono*. *Fare stare al filatojo*. *Far filare o rullare*. *Far tener l'olio*. *Avere o Tenere sotto la tacca del zoccolo*. *Tener a regola*. *Tener a segno*. *Tener a siepe*. *Fare star cheto alcuno per bella paura*, o *Tenerlo con gran suggezione*.

Gremà e Gremhà. V. *Grenumè* e *Gremmìa*.

Gremègna. *Gramigna*. *Gremigna*. *Grano delle formiche*. Il *Triticum repens* o il *Gramen caninum* dei botanici.

Gremegno de montagna. *Logo* o *Rofo* *cerbone* o *cervione* o *cervino* o *acerbone*. *Stracciabrache*. *Smilace aspra*. *Edera spinosa* (Targ. Diz.). La *Smilax aspera* dei botanici.

Radis de gremegua. *Barbe di gramigna* (Targ. Istit. II, 78).

Tacà come la gremègna. *Appiccarsi* o *Attaccarsi* come la *gramigna* (Diz. ital. benchè lo spieghino soltanto in un altro senso). — Noi applichiamo altresì il dettato a donna facilissima a concepire.

Gremègna. *Panico* (Gior. agr. tose. VI, 101 e IX, (50)). Malattia particolare ai porci la quale si manifesta in essi con infiniti globetti di figura e di color panichino in sulla cute; affetti che ne siano, la loro carne diventa tutta bitorzoli, grumoletti, calorette, e sparsa nella cellulare, ne' muscoli, e fin nei visceri parenchimatosi di molti vermi vescicolari. Si vuole che sia la vera lebbra (*Cysticercus cellulose*) la quale, creduta propagabile, fece interdire il porco agli Ebrei. I Francesi la chiamano *Ladrière*, *Lèpre*, *Fy*.

Gremègnón. *Sin.* di *Gremègna*. V.

Gremègnón. *Panicato* (*tosc.). *Ad.* di *Porcell* affetto da *panico* (*gremègna*). V. Il francese *Ladre*. Gli Stat. Mil. al capit. 487.º comandano che *redhibeantur porci gramegnosij*, ecc.

Carne gremègnosa. *Carne panicata*. (*volter. — Gior. agr. tose. I, 150). I Bolognesi chiamano questa carne porcina così difettosa *Carne lazzarina*, e varj Toscani *Carne grandinosa*, voci riportate anche dal Tan. Econ. p. 183.

Gremm. *Strinatura*? Ciappà el gremm. *Abbronzare*. *Riuscir arsiccio* o *innariccato*—Fig. *Intabaccarsi*. *Innamorarsi*.

Savè da gremm. *Sentir d'abbruciatuccio* o di *strinato* o d'*arsiccio*.

Gremmà. *Strinare?* *Abbronzare. Abbrustolare.* Leggermente avvampare; quel primo abbruciare che fa il fuoco nella superficie delle cose. Il latino *Cremare*, il provenzale *Cremar*.

Gremmìa. *Innarsiciato. Inusto. Arsiccio.* Nelle Marche dicono anche *Afferato* — Nei dia. ital. abbiamo *Strinato* in sig. diverso; pure io lo credo vero sinonimo del nostro *Gremmìa*, poichè udii i Lucchesi chiamare *Strinatoro* il luogo dove s'accenciono i porci e si leva loro con acqua bollente il setolame.

Gremola. T. de' Forn. *Gramola.* Ordigno composto d'una stanga premente infissa dall'un de' suoi capi in un tavolato sul quale si viene con essa battendo e ribattendo la pasta da pan di grano per renderla soda.

Lavorà a la gremola. *Gramolare la pasta.*

Gremolà. *Gramolato* (*lomb., romagn.). Aggiunto di Pane lavorato a gramola e impastato più sodo di quello lavorato a mano.

Gremolà. add. *Bitorzolo. Bernoccolo. Ronchioso.* Che ha bernoccoli, pieno d'enfiati o tumoretti; e fra noi si dice singolarmente del pane quando ha la corteccia tutta piena di bitorzoletti.

Gremolin. *Bitorzoleto. Bernoccolino.* Ciò che rileva alquanto dalla superficie nelle paste, nelle pulende, nei pani, ed è quell'enfiato o tumoretto che fra noi è anche detto *Sbroffadell*.

Gremolin o Gramolin. *Voce dell'Alto Mil. sin. de' nostri Grignuè e Grignoria. V. Grènta. Voce usata nei dettati*

Andà in gremta. *Montar in valigia o in sulla bica o in bestia. V. Andà sœura del birlo in Birlo.*

Dà in gremta. *Dar nel genio.*

Fà andà in gremta. *Muovere a stizza. V. in Capèll fig.*

Grèpp. *V. Gràpp.*

Gresgià. v. cont. br. *Lo stesso che Ag-gresgià. V.*

Grév. *Grave. Greve. Grieve. Pesante.*

Avegh el coo grev o Vess grev de coo. *Essere intronato o accapacciato.*

Avegh grev i strivaj. *V. in Strivàll.*

Grèva. *Ad. di Terra. V.*

Grevèt e Grevòtt. *Gravaccio. Gravetto. Gravacciuolo. Gravicciuolo. Piuttosto grave. Grave anzichè no.*

Gri. *Grillo. Grillo cantajuolo; al dim. Grilletto. Grillolino; al super. Grillone.* Il *Gryllus acheta campestris* L. — Per le altre specie di questi insetti che gli entomologi chiamano *Grilli vedi Saltamartì, Martinón, Margaritta, ecc.* — A veder di stanare i grilli i contadinelli usano canticchiare

Gri gri ven a la porta; Tua mamma l'è morta,
Tò pà l'è in pegn Per on cugias de legn.

Anche quì il volgo dà prova di più sapere che i filosofi non vogliono accordargli, giacchè descrive in qualche modo le metamorfosi che subisce il grillo prima di riuscir tale, cioè insetto perfetto. (a' grilli.

Andà a ciappà gri. *Andar a caccia* Cantà come on gri. *Cantazzare. Canterellare. Stracantare. Cantare a ricisa.* Capioru de gri. *Gabbia da grilli.* Reticino di fil di ferro a cupoletta o a cono tronco impiantato in un asserello, nel quale si tengono prigionieri i grilli cantajuoli. *V. anche Griéra.*

Fà rid anche i gri. *Fare rider le telline. Muovere a riso le pietre.*

Impipassen di gri. *Aver in tassa la nebbia* (Pan. *Viag. Barb.* I, 58).

Saltà come on gri. *Saltabeccare. Saltabellare. Salticchiare. Salterellare.*

Vess content o alegher comè on gri. *Esser fiori e baccelli.*

Gri. met. *Grillo. Fantasia. Ghiribizzo. Capriccio.*

Avegh di gri in del coo. *fig. Avere il capo pien di grilli. Essere grilloso. Aver de' grilli o cricchi o ghiribizzi.*

Gri gri gri. *Tre tre Monig. Pod. di Colog. II, 19). Il canto del grillo. Il grillare del grillo.*

Grìda o Crida. *Grìda. Bando.*

Gridàri. *Bandista. Raccolta di gride, d'ordini pubblici, di bandi.*

Gridèferr. *Grigioferro. Gridèfer. Specie di color noto.*

Griéra. *Catòrbia* (Fag. *I Gen. corr.* III, 18. — Rime poet. pis.). *V. in Presón.* O questa nostra *Griera* ci era altre volte sinonimo di gabbia da grilli traslato a carcere, o pure è voce originaria piacentina e parnigiana significante

Sonagliera da muli, e passata fra noi, fig. dal suon de' cancelli e de' cate-
nacci a denotare prigione.

Griffé. T. dei Ricam. . . . Specie di bi-
santino o lustrino copoluto da ricami.
Grignà, Grignàda, Grignadonna, ecc. *Lo
stesso che Ghignà, Ghignàda, Ghigna-
donna, ecc.*

Grignœù che in contado dicono Gròga o
Grammlln. Orliccio. Orliccia. Oriscello.
Cornetto (Alb. enc. in Gramolato). Ognu-
no di que' bernoccolletti che si vedono
rilevare nei pani di pasta gramolata;
e specialmente ognuno dei quattro
cornocchj ne' quali noi sogliamo di-
videre quei pani. In qualche parte
dell'Alto Mil. il pane medesimo così
diviso in quattro cornetti dicesi *Gra-
mola*. I France. dicono *Grignon* ed i
Parigini *Grigne* il nostro Orliccio.

Grignœula. *Ad. d'Olive. V.*

Grignolò, Grignolò rossa, ecc. *F. in Uga.*

Grignorio. Orlicciuzzo.

Grignorinœù. Orlicciuzzino.

Grigœù. *Gregorio*; cogli Aretini *Grigoro*;
e cogli ant. Fior. *Ghirigoro*. Nome pro-
prio pronunziato alla cotudinesca
che qui si registra perchè dà luogo
ai dettati seguenti:

A san March è a san Grigœu se
dà l'œuv ai bovarœu. . . . In sullo
scorcio dell'aprile o all'entrar di mag-
gio s'incomincia a dare la merenda
a' lavoranti di campagna.

S'el picœuv a san March o a san
Grigœu l'uga la va tutta o la diventa
in caviœu. . . . Dettato fratello
dell'altro che dice A san Vit e Modest
l'è pesg l'acqua che i tempest. *V. in Modest.*

Grigola. *Voce cont. dell'Alto Mil. per
Fregùja. V.*

Grij (Mett sui). *Mettere in zarro*. Accen-
dere in altrui bramosia, ilarità e sim.

Grima. ger. *Fasservizj. Ruffiana. Polla-
striera. Messetta* — Anche i diz. ital.
hanno *Vecchia grima* nel senso in cui
l'usiamo noi. *V. Grattinna e Grum.*

Grimœll. . . . Aggettivo di Bestia. ca-
vallina, bovina o pecorina la quale
abbia i denti inferiori sporti in fuori
e tali che a bocca chiusa riescono a
ridosso dei superiori. Alcuni forse fa-
volosamente credono che i muli di

siffatta dentatura nascano dal congiun-
gimento del toro coll'asina, o dell'asi-
no colla vacca, e li dicono di nari-
ci arrovesciate, e più piccioli dei muli
ordinarij; forse i *Ginni de' Latini*.

Grimœll (in la scda). Voce dell'Alto Mila-
nese. *Growighuolo*.

Grimignœa. *Rubato. Involato. Sgraffignato*.

La strascina quij arna grimignœa. (Ital. Ger.)

Grimm. *Grimo. Grinzo*. Vece grinna. *Fec-
chio grimo o grinzo*. Veggia grinna.
Vecchia grima.

Grimœuia. *Agrimonia*. Sorta di erba nota.

Grin (Fà ol) dicono i cont. brianti. *per
quel difetto ne' capegh che in città
diciamo Fà forcella. V.*

Griu grin (Fà). *Strimpellare*. Forse dal
latino *Gringritus*.

Gringa. *Crine*. Crino. Il crine dei cavalli
ammannito per imbottir cuscini, ma-
terasse, ecc.

Tœugh la gringa ai cavaï. *Scrinare
i cavalli (Last. Op. III, 303).*

Gringa e Gringh. *Erba zolfina. Gallio.
Gagho*. Sorta d'erba da prto detta
anche da alcuni *Rescghètta. V.*

Gringa (altra). *Cuscuta. Cuscute. Cas-
suta. Lino di lepre. Cuciculo. Pettimio.
Grungo. Granchicrella. Tarpigna. Tar-
pina. Epitimo*. Sorta di pianta para-
sitica che infesta specialmente il lino.
È detta *Cavegiara de latusol* dai Ve-
ronesi, *Orin* dai Cremonesi, *Seta o
Lovar* dai Vicentini, *Cuscuta europea*
dai botanici.

Gringòja. *Strimpellata. Strimpellamento.
Tempellata. Tempello*. Cattiva sonata.

Gringòja. *Specie di balocco da fanciulli
detto anche Rànna. V.*

Gringh. *Crine. F. Gringa sig. 1.*

Gringh, che altri dicono Fil

Vernœ tutto bianchiccio, lungo talora
sette od otto decimetri, e assai comu-
ne specialmente nelle polle e nei fon-
tini (fontanin) della nostra pianura.
Non so bene se sia il *Gordio acquat-
tico* dei naturalisti o la *Filandra* dei
diz. italiani; ma parmi quel primo.

Gringhinœll. Cappio (non) infisso
nella testa delle girellette dette *cor-
ricci* in cui s'annodano i fili da attor-
cersi per farne spago o fune. Il nostro
nome trae forse origine dall'essersi
usato già il crine per siffatti cappi.

Griugola. Voce usata ne' modi seguenti:

Andà in griugola. *Andare in broda di suciole o in gloria. Godere assai di checchessia, averne gran compiac.*

Vess in griugola. *Essere in zuzzo. Esser in cimberli. Essere allegro, quasi in cimballi, tra suoni e danze.*

Griugraj, Griugrajà. *Strimpellare.*

Griota. Griotta (*aret. — Vocab. aret.).

Ceffo. Muso. Fiso arcignò, ed anche Cipiglio. Bròncio. V. Grènta.

El gh'ha ona grinta de dagh la man drizza. V. in Mân.

Grintà. Pizzicar le mani.

Griœù (che altri dicono nel contado Cautœù, e lo Spadafora con voce mezza siciliana Chœchero). Gheriglio. Garioglio. La polpa della noce buona a mangiare. I Provenzali chiamao Griœu il grumolo (scirœu) della lattuga, e quella parte di mezzo dei vegetabili che porta la semente.

Andà in griœu (che in alcune parti del contado dicono Andà in garella, in altre Andà in gavella, e in altre Andà in foghej). . . . Dieci della noce allorchè si smalla spontanea per assoluta maturanza. Quel che dicono i Piacentini Andà in chichœina (gheriglio) e i Ferraresi in ebœca o in chœla.

Mez-grœu. . . . Mezzo un gheriglio di noce; il Cerneau de' Franc., l'Escailhou de' Provenzali.

Gripp. . . . Malattia comparsa fra noi con battesimo di donna nel 1804 (La gripp), e ricomparsa nel 1833 con battesimo di maschio (El gripp). Consiste in febbre, tosse e dolore di gola e di capo contemporanei.

Grippà. Fare vento alla roba. Sgraffignare. Rubare. I Francesi dicono anch'essi Agripper e Gripper nel senso di prendere, cogliere avidamente; ed i Provenzali Aripar nello stesso senso di Rubare. Forse originariamente dal latino Arripere. V. anche Robà e Sgriffà.

Grippaa. Sgraffignato. Rubato.

Grippola e Grippola io ciappitt. . . .

Gli artigiani, e special. i cappellai, chiamano con questa voce veneziana il Tuso da botte, la Greppola che i Milanesi non artigiani dicono Crœppa. V.

Gris. Grigio.

Deventà gris. Imbiginre — Incanutre.

Fà vegni gris de la rabbia. Lo stesso che Fà vegni verd o negher de la rabbia. V. in Rabbia. (nutissino).

Gris come on ratt. Tutto brinato. Ca-Gris come on seiatt disse il Porta per Arrabbiatissimo.

Vess dent gris in d'ooa robba. Essere vecchio o invecchiato in checchessia.

Vess gris. Aver la barba bianca (Raf. Borgh. An. fur. I, 1). Esser canuto.

Gris. Bigio. Bigiccio. Sgrigliato. Brinato. Grigio. Semicanuto.

Gris. Screziato. Brizzolato.

Gajjuna grisa. Gallina brizzolata.

Gris. fig. . . . Tutto indannajo o picchiato di checchessia; per es. Gris de pares, de picœugg, e sim. Tutto indannajo dalle pulci; tutto pidocchi, ecc.

Grisa. Ad. di Uga. V.

Grisaja. Canizie. Canutezza.

Grisœ. Riccio. V. Rœœ.

Grisetta. Grisetta? Specie di cletta di color grigio, in grand'uso altrove per abiti estivi da fuaiuili.

Grissu. Bigetto (Targ. Viag. IV, 276 e pass.)

Grisolitt. Crisolito. Grisolito. Giacinto. Specie di gemma.

Grison. Grigione. Abitator del cantone svizzero così detto de' Grigioni (Gryländer).

Grisœ. . . . Uomo canutissimo.

Grisœna. Grigiona.

Grisœna. . . . Donna canutissima.

Grisœlom. scherz. V. in Giovana.

Grizz. Miccino. Poco, pochetto.

Grizzin. Miccichino. Miccinino. Micolino. Dim. di Miccino.

Grizzin. . . . Specie di pan biscotto di fior di farina, azzimo, e di facilissima digestion. Si fa in bastoncelli lunghi non più di sei decimetri e del diametro all'incirca d'un centimetro. Usanza e voce veneto a noi dal Piemonte, che tali biscottelli sono chiamati a Torino Gharzin o Gharzin, e secondo la mezzana o maggiore grossezza anche Gharzin o Grœssia e Gharziœt o Grœziœt. Da noi alcuni se ne fabbricano anche di sputj, talvolta regalati di burro, più grossotti, e la figura di cornicella o simili; tutti però inferiori io merito e bontà digestiva a quei primi i quali sono il Pnin baquette dei Francesi.

Grizzinlin e Grizzinœù. *Un picciol micolino.*
 Grò. Gros (*for. — Giorn. Georg. XVI,
 243). Stoffa di seta men forte del moerro
 e più forte del tsiffettà ordinario. La
 diciamo anche Grò de Napoli, come
 i Francesi Gros de Naples.

Grœuse. v. cont. brianz. per Gröss. V.
 Grögn. v. cont. dell' A. Mil. per Grignœù. V.
 A sant'Antoni on' ora e on grögn.
 V. in Óra.

Grogràn o Grogrèn. Grossagrana? Sp.
 di stoffa di seta ondata e accennellata.
 Gron gron o Goron goron, cosse gho n'è
 dent in sto pugnœn dicono varj con-
 tadini in luogo del nostro cittadinesco
 Pimpin cavallin, ecc. V. in Pimpin.

Grònda. Gronda. Grondaja. Grondea. Tct-
 toja — Doccia?

Andà in gronda i nivœj. *Espressione
 contad. brianz. che equivale a Rag-
 grupparsi le nubi.*

Andà o Passeggià sott a la gronda.
*Stare in sul nocc. Stare a bello sguardo
 per tema di cattura.*

Sott sott a la gronda. *Gronda gron-
 da (Zanob. Diz.).*

Grònda de bosch. Campiccio? (Soder. *Orti
 e Giard.* 103). Proda di bosco? Mar-
 gine o lista di bosco in pendio d' ambo
 i lati che serva a division di terreni
 o poderi. In Toscana esiste una voce
 affine nella *Gronda dei paduli* la quale
 è quel terreno asciutto che li circonda,
 e donde le acque piovane sgrondano
 nel padule medesimo (Savj *Ornit.* I, 53).

Cont ona gronda de cannee. *Pro-
 dato di cannelo (*for. — Monos. 92).*

Grònda. fig. *Aggrondatura. Cipiglio.* In-
 cresciamento della fronte fatto in giù
 alla volta degli occhi: guardatura di
 chi è adirato o estremamente superbo.

Mett-giù la gronda. V. Tirà-giù el
 grondon in Grondôn.

Grondia. Séggiola. Quella traversa di
 legno che collega e ferma tutti i cor-
 renti sui quali posano gli embrici d'un
 tetto, e su cui giace la vera gronda.

Ciòd de grondia. V. in Ciòd.

Grondanà e Grondouà. *Grondare. Gron-
 Grondanent. Grondante.* (deggiare.

Grondinna. Grondaja. L'acqua che gronda
 e cade dalla gronda.

Grondôn. . . Larga grondaja, gran gronda.
 Grondou. *Lo stesso che Gronda fig. V.*

Tirà-giù el grondon. *Fare la griccia.*
*Aggrattare le ciglia. Mettersi in aggron-
 datura. Far la gronda (*aret. — Voc.
 aret.). Aggrondare. Far cipiglio. Guar-
 dar con cipiglio. Far muso. Accipigliar-
 si. Far cresPELLI delle ciglia. Far viso*

Grondonà. V. Grondanà. (crespo).

Gröpp. Nodo. Gruppo. Groppo. — Vario
 sono le denominazioni che prendono
 i nodi dal modo di farli, come *Nodo
 del vomere o a forbice, Nodo a piè
 d'uccellino o a boccia, Nodo a chio-
 ciola o da muratore, Nodo cieco, ecc.*

Al streng di gropp. *Lo stesso che
 in fin de l'ascia. V. in Àscia.*

Fà gropp e maggì. *Giugnere e
 pugnere (Monig. Pod. di Colagn. III,
 24 — Fag. Ingan. lod. II, 6). Far la
 campana di un peso. Fare lo scoppio
 e il baleno ad un tratto.*

Fà on gropp in sul nas. . . . Dieci
 perisch. a chi vogliamo s'abbia a risov-
 venire a suo tempo di checciosia.

Fà on gropp. sul fazzolett. *Fare
 un nodo sul moccichino (Gigli Sorel.
 IV, 1). Dieci come sopra a chi facil-
 mente dimentica ogni cosa. Quello che
 i Fr. dicono. Mettre une épingie sur
 sa manche (Roux Dict.).*

Fà-sù. el gropp. *Ingrappare.*

Gropp asaa. *Accappiatura. Cappio
 corsojo. Nodo corsojo; gruppo malfem-
 mo che fra i setajuoli è nodo difettoso.*

Gropp de barchirœu. . . . Poco distinti
 nel nostro dialetto; veggansi nel Diz.
 di marina dello Stratico in *Gruppo.*

Gropp de lana o de seda. *Nodo
 doppio, cioè. coi due fili paralleli,
 annodati in un nodo semplice e coi
 capi residui penduli.*

Gropp de pazz. V. in Pazz.

Gropp de pizz. *Nodo in sul dito. Il
 Nœud de tisserand dei Fr., perchè è
 una maniera di nodo che usano non
 le sole lavoratrici di merletti, ma anche
 i tessitori per annodare i fili.*

Gropp de sart. . . . *Nodo a capocchietta.*

Gropp salomon. *Nodo di Salomone.*
 Certo, lavoro a guisa di nodo di cui
 non apparisce nè il capo nè il fine.

Streng i gropp. V. in Streng.

Tutti i gropp se redusen o vegnen al
 petten. fig. *Ogni nodo viene al pettine.
 Tutte le volpi si riveggono in pellicceria.*

Grópp. *Nodo*. Gruppette che si fa nell'un de' capi dell'agugliata, acciocchè non esca del buco che fa l'ago, e raffermi il punto.

Chi tira la guggia senza gropp le tira per nagotti. *Sartor che non fa il nodo il punto perde. Chi non fa il nodo alla gugliata perde il punto e la tirata.*

Grópp. *Magliuolo? Nocchio. Nodo*. Parte del fusto dell'albero indurita e gonfiata per la pullulazione de' rami.

Grópp. *Nodo*. Nome di quelle crescenze che interronpono i tralei delle viti.

Vess on gropp. *fig. Essere più scrignuto che una chiocciola* (Lor. Med. Canz. 69.^o).

Grópp. *Occhio di canna. Nodo. Barbocchio. Uovoio. Cannocchio.*

Grópp. *Bitorso. Bitorsolo. Bernocchio. Bernoccolo. Protuberanza.*

Barbozzal a gropp quader, a gropp tond, ecc. *V. Barbozzal nell'Appendice.*

Fà i gropp. . . . I coltivatori di riso chiamano così lo spigare, il mettere la spiga che fa quel cereale.

Grópp. *T. pittorico, teatr., ecc. Gruppo.*

On gropp de cà, de piant, ecc. *Un gruppo di case, d'alberi, ecc. - Gruppo di soldati, di figure e simili.*

Grópp. s. m. pl. *Nocchi. Osserelli* che si generano nelle frutta e le rendono in quella parte ove e' sono più dure e meno piacevoli a mangiare.

Grópp. . . . Nel torchio litografico è il complesso di quel manubrio che insieme col beccacc a'alza e s'abbassa per fermare o liberare il pironne (*portacortell*). Ha una maniglia che si dice *Manetta del gropp*.

Grópp. *Brocco. Ineguaglianza ne' filati* che mostra poi ne' tessuti.

Grópp al stomegh. . . . *Accoramento, afflizione, dispiacenza.*

Grópp-d'-Adamm. *Nottolino. Pomo d'Adamo*. Quella parte del gorzozule che fa apparire come un nocciolo nel mezzo del collo dalla parte d'avanti, maggiore però agli uomini che alle femmine.

Gróppa. *Groppa. Groppone. Codione.*

Portalla in groppa a nissun. *Non si lasciar mettere il piede in sul collo da nessuno. Dire le sue ragioni a chiunque liberamente. Dire il fatto suo a chiunque con libere parole.*

Gròppa. *Lo stesso che Cròppa. V.*

Strivaj de groppa o de croppa. *Tromboni. Grossi stivali da corrieri, postiglioni, vetturini.*

Gróppér. *Groppiere* (Zanob. Dis.). *Assistente di giuoco* (Alb. bass.). Quegli che assiste al banco de' giocatori, risevute, paga, ecc. Il *Croupier* dei Francesi.

Gróppera. *T. de' Sel. Groppiera. Posolatura. Posolino*. Cuajo attaccato per una fibbia alla sella, che va per la groppa sino alla coda, e nel quale si mette csa coda.

Groppètt. *Groppetto. Nodino.*

Groppètt o Groppia. *Quadretto. Quadrettino. Bottone. Specie di boccetta* assai tozza di vetro da mettervi per lo più medicamenti, balsami, olj essenziali e simili.

Groppi. *Annodare. Aggruppare. Aggruppare. Raggruppare. Accappare. Incappare. Allacciare. Lacciare.*

Groppi-sù. *Serrare il nodo. (lare.*

Groppi. *Aggruppare. Raggiungere. Coagugroppidura. T. de' Tes. Pengerata. Penger.*

Groppi. *Aggruppatto. Annodato.*

Groppi. *Aggrupato. Raggiagliato.*

Groppi. *Gruppi. Ad. di Diamante lavorato a ottacetro qual è da natura.*

Groppin. *Nodetto. Nodino.*

Groppin. *Quadretto. F. Groppètt sig. 2.^o*

Groppitt. s. m. pl. *T. mus. Gruppetti* (Diz. mus.). Ornamento melodico all'insù o all'ingìù del sintonismo.

Groppitt. *Chiocciolini? Sp. di dolci.*

Groppolént o Gropporént. *Nocchioroso. Nocchioroso. Noderoso. Noderuto. Gropposo. Ronchioso. — Nodoso — Broccoso. Broccuto — Bitorsoluto — Scropuloso. Scaglioso — Tuberoso. Pieno di nodi o nocchi.*

Groppolitt. s. m. pl. *Grumolotti.*

Groppón. . . . *Nodo o Gruppo grande.*

Gropporént. *V. Groppolént.*

Gropporósa. s. f. in gergo. . . . *La corona, il rosario.*

Gross. s. m. *Grosso. Moneta antica la quale valeva due soldi nostrali.*

Gross. s. m. *Grosso. Il decimo dell'oncia metrica. La libbra met. è cento grossi.*

Gross. ad. *Grosso.*

Andà-giò de gross. *Spendere o Pagare o Donare generosamente, alla grande. Essere munificente o munifico..*

Dà de gross a vun. *Far gli occhi grossi.* Non degnare altrui; far le viste di non vedere per isdegno o per superbia; andar sostenuto con alcuno.

Dagh de gross. *Dar passata* — *Far le cose vie là vie loro.*

Dà ona man de gross. *Digrossare.*

De gross. *Alla grossa. Grossamente.*
All'ingrosso — Lavurà, Lima, Netti e sim. de gross. *Digrossare.*

Dij gross. *Shallare. Esagerare.* — *Dilla grossa. Dirla marchiana.*

Donna de gross. . . . In genere fante, fantesca, serva da fatiche come dissi in Dòuna; in ispecie *Donna di mezzo?* ("fior. - Zanon. *fig. vana* p. 131). Nelle ease signorili ove le faccende delle serve da fatica sono sbrigate da uomini, e quelle men faticose da cameriere o donzille, dicono *Donn de gross* quelle che ajutano queste ultime ne' lavori infimi, come accender fuoco, sealdar ferri, ecc.

Falla grossa. *Farla di figura* (Fag. Ing. lod. III, 10). *Farla marchiana.*

Giugà de gross. *V. in Giugà.*

Grand e gross e scopazzuu. *V. in Scopazzuu.*

Gross de dova o de legnamm, fig. *Grosso di legname* (Rosa La Poesia). *Tondo di pelo.* Di grosso ingegno.

Gross d'oss. *Ossuto.*

Oh questa l'è grossa! o Questa sì ehe l'è grossa, che pussee grossa d'insci la pò minga vess. *Oh questa è da infilare col pal di ferro* (Fag. Pod. spil. III, 11). *Oh questa è marchiana o col Pulivo!*

Sera-li per dilla grossa. *L'ho avuta a dire scolpita* (Nozze di Maca I, 4). *Tirà giò de gross. Tirar di grosso. Coudurre di colpi.*

Vegni gross. *Ingrossare.*

Gròss. *Ad. di Cünt, Meféant, Paès, Sängu, Solari, Vin, ecc. V.*

Gròss. *Ad. di Fèn. V. l'Appendice.*

Gròssa. s. f. *Grossa.* Una dozzina di dozzine d'aghi, matassette, ecc. *Dodes donzenna de penù d'azzal hin ona grossa. A far una grossa di penne d'acciajo ne occorrono 144.*

Gròssa. *Ad. di Dòuna, Incinta. Preguante. Deventà grossa. Ingrossare. Inciguere. Ingravidare. Impregnare.*

Vess grossa de ses, sett mes. *V. in Mès.*

Gròssa. *Ad. di Lira, Sòmma, Stria, Vùs, ecc. V.*

Grossèll. *Grossello.*

Grossellin e Grossellött. *Grosserello.*

Grossèzza. *Grossesza. Il grosso; e ant. Grossità.* (pass.)

Comparsa de grossesza. *V. in Com-*
Mettegh sott ona grossesza. . . .

Sottoporvi cosa che rialzi.

Grossón. *Grossaccio.*

Grossòtt. *Grossotto. Grossoccio.*

Grossolìn. *Grossolano. Rozzo. Grosso. Grossiero.*

Grotèsch. *Grottesco - Peg. Grottescaccio.*

Gròtta. *Grotta. V. anche Cròtt sig. 1.^o*

Grottin. *Grotterella. V. anche Crottin.*

Grà. *Grue. Grua. Gru. Al pl. I Gru o Le*

Grue. Uccel noto ehe è l'Ardea grus L.

Grúa. *Grua. Macchina ehe s'usa per*

alzare gran pesi.

Grubbiàn e Grubiàn. *V. Gruppiàn.*

Grubbianàda. *Villania.*

Grubbianaria. *Grossesza. Rozzesza. Zotichezza.*

Grubbianón. *Villanzone. Zoticone. Zoticaccio.*

Grùera (Formaj de). *V. in Formaj.*

Grùgn. *Grugno, e met. Broncio. Buzzo, Avegh-sù el grugn. Avere il grugno.*

Essere ingrognato o imbronciato.

Nett-sù el grugn. *Imbronciarsi. V. in Musón.*

Grugnètt che verso il Bergamasco dicono Sforzàna, verso il Comasco Gilardiana galinèra e verso il Novarese Grugnetton gajnéce. *Gallinella palustre. Porciglione. Spulcio. Uccel noto che è il*

Rallus aquaticus degli ornitologi.
Grugnetton. Scianbica? Uccello ehe è la Fulica chloropus (da' pie' verdi) dei naturalisti.

Grugnetton gajnoe. *V. in Grugnètt.*
Grugnolèut. v. cont. br. Nodoso.

Grümm o Agrümm. . . . Voce recentissima ehe io imparo oggi soltanto dal *Comp. del Cossa pag. 91.* E vale Garzone di stalla, palafreniere; dall'inglese *Groom.*

Grüpp. *Nodiglio?* Nelle poste si chiama così un involtino di danari o simili.

Gräppia. *Grèppia. Mangiatoja. V. Mangiadóra.*

Gruppiàn o Grulbiàn o Giubbiàn. *Gabbiano. Costolone. Scorzane. Coticone. Cotennone. Tughiero. Zoticone.* Uomo rozzo, zoticò, quali soglion essere quelli che attendono alle greppie(gruppi); fors'anche dal romanzo *Grob* (rozzo incivile) o *Grobian*(insolente).

Guà. *Guazzatojo.* Luogo dove si conducono a here ed a guazzare i cavalli o simili bestie da soma.

Guà. *Vado. Tinta gialla* (Targ. *Istit.*). *Guado. Glastro. Glasto.* Erba tiutoria che è l'*Isatis tinctoria* L.

Fior de guaa. *Guado fiore?*

Scumma de guaa. *Guadone.* Guado d'infima qualità.

Guàn (rete). *V.* Guadinn.

Guàda. *Fangajuole. Guade.* Sp. di rete colle quale si pescano le rane e i pesciolini nelle acque fangose. È voce bergamasca, de' iughetti di Brivio, e anche d'altre acque del Milanese. L'ultimo fondo di essa rete dicesi il *Pellicino* — Il *Sibiell* è pure una specie di *Guada*; e così anche i *Guadinn.* *V.*

Guàda. Sacca di tela tesa a mo' di rete bislunga sopra un arconcello, colle quale il contadino di qualche parte dell'Alto Mil. coglie il panico verticillato (la *mejanna*) radendone con essa le spiche. Voce e usanza bergamasca in origine.

Guadàgn. *Guadagno. Lucro* — *Vincita.*

Fà el guadagn di alchimista. *Aver fatta la guadagnata.* Essere il guadagno di *Monna Infrignuccia* che guadagnava a once e perdeva a libbre (Nelli *Vecch. Riv.* II, 25). Fare il guadagno del *Pistagno* o di *Bergolo* o del *Zolla* (fior. — *Fiacchi Les.* p. 14). Far l'avanzo del *grosso Cattani* o del *Cibacca* che a capo d'anno avanzava i piedi fuori del letto; l'avanzo di *Berta Ciriègia* che disfaceva i muri per vendere i calcinacci; gli avanzi di *Berto* che dava a mangiar le criege per avanzare i noccioli; l'avanzo del *Cazzetta* che bruciava panno di Spagna per far cenere morbidina. Fare il guadagno o il civanzo di *Monna Ciondolina* che dava tre galline nere grandi per averne due nane e cappellute perchè erano brizzolate. Dove alcuno si crede avanzare scapitarci.

Tom. II.

Guadagn de mala sort. Guadagneria. Guadagno illecito. Lucro illecito. Vorev fa di bej guadagn! Oh senti incetta! *Mala incetta per mia fè!*

Guadagnà. *Vincere* — I diz. ital. non hanno *Guadagnare* nel senso proprio di vincere al giuoco.

Chi veng a la prumma (alla prima) guadagna la scumma. *V.* in *Scumma.* *Guadagnà. Guadagnare. Lucrare.*

Guadagnagh-sù. Lucrarci; e in senso tristo *Fare agresto.*

L'è minga a vend car che se guadagna, l'è a vend sossema. Il guadagno consiste in far *faccende* (Crusca in *Guadagnuzzo*).

Guadagnà. *Guadagnato* — *Vinto.*

Guadagnà in del gœubb. *Perduto.*

Guadagnà. *Guadagnetto. Guadagnuzzo.*

Guadagnin, s. m. Nome che si applica a' soliti vincere in giuoco.

Guadagnon. *Grosso o Gran guadagno.*

Guadinèta. *Guainella.* Dim. di *Guaina.*

Guadinn. s. f. pl. che anche diconsi *Guaverœu. Fangajuole. Guade.* Rete che si manda in acqua tenuta per due canne e fermata con sugheri e piombi.

Guadlnna. *Guaina. Vagina.*

Paa a guadlnna.

Guàj. s. m. *Stracollo* (Doni *Zucca* p. 207).

Guajo — Questa voce milanese *guaj* è difenditrice dell'esistenza dello jota; noi la pronunziamo tale che non è né l'italiana *guai* né l'italiana *guai*, ma un *guaj* sui generis il quale non supremo rappresentare meglio che collo j.

Andà a cercà i guaj cont el lanternin. *V.* in *Lanternin.*

Trovass a on bell guaj. *Trovarsi a un pazzo guajo.*

Vesseg di guaj a palazz. . . . Esserci alcun guajo imminente sur alcuno.

Guàja. *Guajo. Lite. Disputa.*

Guàja. *Scommessa.*

E guaja che van! *Vale e che vanno!* (Magal. *Op.* p. 200). E guaja ch'el foo! *Vale e che il fo* (Magal. *Lett. scient.* II, p. 303). *Vada scommessa che il fo.*

Fà guaja. *Scommettere. Giocare.*

Guàja. *Gnai. Guaja a ti. Guai a te. Misera la tua vita se!* Locuzioni minaccevoli.

Guainn. *Guaiti.*

Trà guainn. *Guajolare. Guaire. Mugolare;* ed anche *lungiare. Fremere.*

Guajtà. *Guatare*, ant. *Guaitare*. *V.* Sguajtà.
 Gualtón. *V.* Sguajtón.
 Guàl e Guàld per Guà o Negrón (del gra-
 Gualdrappa. *V.* Valdrappa. (no. *V.*
 Gualiv. *Pari. Piano.*
 Gualivà. T. dell'Artù. *Eguaitare. V.* In-
 gnarà — Gualivà la piramid. T. d'O-
 rolog. *Calibrar la piramide.*
 Guanguàna. *Ganza - Per Sguàngia. V.*
 Guànt. *Guanto.* Le parti del guanto sono:
 *Manopola* (Alb. enc. in *Guanto*)
 = Did. *Dita* = Lanzett. *Linguelle* =
 Didon. *Dito grosso.*
 Con sù i guant. *Guantato. Inguantato.*
In guanti.
 Guant a la guerriera. . . . Guanti
 con manopola e risvolte.
 Guant a mezz did. *V.* Mezz-guànt.
 Guant che se lava. *Guanti d'inver-*
no (Magal.). Quelli che si lavano.
 Guant de latte o Guant de patta
 detti anche Stravaccapolenta. *Guanti*
da volar gli astori. Guanti senz'ombra
 di dita dal pollice in fuori usati da
 contadini, postiglioni, barocceiai, lat-
 tivendoli e simili genti obbligate dal
 mestiere agli stridori del freddo. I
 Francesi chiamano *Mitons* questi per
 così dire saccucci soavati da mani.
 Guant longh. . . . Guanti donneschi
 con bracciale talor fin sopra il gomito.
 Guant luster. *Guanti di pelle di seta.*
 Guant perfuma. *Guanti con odore.*
 Guant senza did o Mitenn... Guanti
 colla sola manopola che i Francesi
 chiamano *Mitaines* o *Chappes*.
 I gatt con su i guant ciappen min-
 ga de ratt. *Gatta inguantata non piglià mai topo.*
 L'amor el passa i guant. *L'amore*
passa il guanto. (i guanti).
 Mett-sù i guant. *Inguantare. Mettersi*
Trà-fœura i guant. Cavarsi i guanti.
 Guantéo. *Quantajo. Quantaro. Maestro*
di far guanti — I lavoratori di guanti
 si specificano in
 Maestra. *Maestra di far guanti?* La
 donna che viene eucendo i guanti.
 Tajador. *Maestro?* Chi ritaglia fuor
 delle pelli i guanti.
 Guantella dicono verso il Lodigiano e il
 Cremasco quella che i nostri calzolari e
 ciabattini milanesi chiamano Manètta. *V.*
 Guantèra. *Quantaja.*

Guantin. *Manicotto.* Pellicione in cui al-
 l'inverno si secano ambedue le mani
 per ripararle dal freddo; ve n'è di
 più maniere, e si porta quasi esclusi-
 vamente dalle donne appoggiato al ventre.
 Guantín. *Quantino?* Picciol guanto.
 Guantinètt. *Dim. di Guantin.* Picciolo mu-
 nicotto. *V.* anche Manizza.
 Guantinón. *Accr. di Guantiu. V.*
 Guantitt. *Quantetti* (Compar. *Ladro V, 2*).
 Guantitt per Mezz-guànt. *V.*
 Guantón. Gran guanto.
 Guàrda. *Locuzione a mo' d'avverbio equi-*
valente a Mai che, Guai che e sim.
 Guarda a quell (o simili). *Guai a chi.*
 Guarda o Varda ch'el fagu o ch'el
 disa e sim. *Guarda ch'ei faccia o di-*
ca . . . A niun patto farebbe o direbbe . . .
 Guardà che altri spec. in alcune locuzio-
 ni dicono Vardà. *Guardare. Guatare.*
 Besogna minga vardà a tuttocoss;
 quejcoś bisogna lassà corr. È sapienza
 doppia lasciar talora ire tre pan per
 coppia (Machiav. *Com.* in versi V, 4).
 Col soverchio vedere non si può mai
 godere (Fag. *Rime V. Am. di corta vista*).
 • Avendo a tutto considerazione
 • O si fa agio o non si fa niente,
 • E si vive con troppa suggestione. »
 (Fag. *Rime II, 303 e. l.*)
 Di vœult con pu se guarda e manch
 se ved. Si erra così ad essere troppo
 savio, come ad essere un via là vie
 loro (Machiav. *Op. IX, 160*). Il veder
 nulla è effetto del voler vader troppo
 (Caro *Apol. p. 115*).
 Fass guardà adree. fig... Avarizzare.
 Guardà adoss. *Riguardare. Osservare*
 — *Frugare. Cercare uno.*
 Guardà adree. *Invigilare. Sopravve-*
gliare. Badare o Accudir a checchessia.
 Guardà adree. *Governare.* Guardà
 adree ai puvion. *Governare colombi.*
 Guardà a on sold, a on quattrin, ecc.
 Guardarla in un soldo, in un quattrino, ecc.
 Guardà de menuder. *Guardar per*
minuto. Guardar nel sottile.
 Guardà-dent. *Aver vista in alcun*
luogo — Guardare in checchessia.
 Guardà-fœura. . . . Guardar fuori.
 Guardagh nanca. *Non fare caso di*
chechessia. Non curare.
 Guardà-giò. *Guardare in giù.*
 Guardà inanz. *Prevedere — Guardarsi.*

Guardà indree. *Guardar addietro.*

Guardà insù. *Guardar in alto.*

Guardà in su l'assa di formaggitt.
F. in Fornaggia.

Guardà intorno. *Dare un'occhiata all'intorno. Girare lo sguardo.*

Guardà minga a spend. *Non guardare spesa. Spendere largamente.*

Guardando sia. *In quanto* (Fag. I gen. cor. dai figl. I, 1 e 11). *Fatto calcolo. Considerando ogni cosa.*

Guardà-sù. *Folgere in sù gli sguardi.*

Guardass intorno. *Guardarsi dattorno.*

Guarda ti. *Vedilo tu. Vedèlli. Vedite-lo.* È come dire Giudica tu, pensa tu.

Guardà-via. *Folger altrove lo sguardo.*
Guardet ti. *Guardati ai piedi.* (do. L'è de guardà e lassà stà. È cosa da guatare ma lasciarla stare.

Se guarda mai assee. *Le cautele non son mai troppe* (Fag. Aver cura ecc. II, 6).

Stà minga lì a guardà de menuder.
Non la guardare in un filar d'embri-ci. Non la guardar per sottile.

Guardà. *Guardare. Prender guardia. Aver occhio. Badare.*

Guarda a full maa. F. in Maa.

Guarda el fatt tò. *Bada a te — Ed anche Guai a te.*

Senza di guarda. *Senza dire a voi* (Fag. Rime V. Carnovale).

Guardà. *Guardare. Custodir prigione.*

Guardà a vista. . . . *Guardar uno per mezzo di guardie che lo tengano d'occhio del continuo.*

Guardà. *Guardare. Liberare. Dio me ne guarda. Dio mi guardi da checcchessia.*

Guardaa. *Guardato.*

Guardabösch. *Guardabosechi. Boscajuolo.*

Guardàda. *Guardo. Sguardo. Occhiata.*

Dà ona guardada. *Dare un guardo.*

Guardadonna. *Sguardolino.*

Guardadura. *Guardatura.* (strata.

Guardadura losca. *Guardatura sbale.*
Guardalavèggia. F. in Vèggia.

Guardamagazzin. *Guardamagazzino* (Alb. enc.). *Magazziniere. Canevicere. Guardamagazzini* (Strat.).

Guardaportón. *Guardaportone* — Il Martello nel suo Trattato sulla tragedia usa anche alla francese *Swizzero*; e l'Alb. enc. è con lui per quanto pare. Guardaròbba. *Guardaroba.* Nelle case opulente è quella stanza nella quale

ai conservano le biancherie, i vestiarj e le suppellettili di scorta.

Guardaròbba. *Armadio da guardaroba.*

Guardaròber. *Guardaroba*, e al pl. *Guardarobi.* Il custode della guardaroba.

Guardaròbéra. *Guardaroba.* La custode della guardaroba.

Guardascalón. Cbi sta a guardia degli scalon nei palagi de'grandi.

Guardasigill. *Guardasigilli.*

Guardass. *Guardarsi. Prendersi guardia. Stare a guardia. Star sull'avviso.*

Guardassen denanz e dedree. . . .

Aversì occhio per ogni lato e sott'ognl riguardo.

Guàrden. T. de'Calz. *Il giro* ("fior.). *Guardiolo* (Zan. Dia.). *Cappelletto.* Pezzo di cuojo grosso posto interiormente in fondo della scarpa per sostenere il tomajo.

Guàrden o Guardon. T. de'Calz. *Guardione.* Pezzo di suolo che va in giro in giro del calcagno, ed è il primo pezzo che si unisce al quartiere.

Guardenln. *Guardiolo?* Dim. di Guàrden. F. (del mors. F.

Guàrdi. s. m. pl. *diccono alcuni per Ast*
Guàrdia. *Guardia. Custodia.*

Fà guardia. *Far guardia. Custodire.*

Guàrdia. *Custode. Guardatore.* Si usa così in tale senso come in quello collettivo dei corpi composti di siffatti guardatori; e di qui

Guardia campester. F. *Omen de comun in Ömm.*

Guardia civica. . . . Nel 1814 fu chiamato così quello stesso Concorso di cittadini armati a custodia della città che nel 1796 fu detto Guardia urbana. *Vedi più innanzi.*

Guardia de confin. *Guardaconfini?* Sp. di guardie invigilanti a'confini per gl'interessi delle pubbliche finanze.

Guardia de finanza. F. in Finanza.

Guardia del Centro. Nome del corpo di quegli armati che negli ultimi anni del secolo scorso e nei primi dell'attuale erano al servizio del buon governo o come sogliam dire della polizia nella nostra città.

Guardia del Geni. . . . Subalterno degl'Ingegneri militari destinato per lo più alla custodia delle officine, dei magazzini e degli attrezzi addetti alle artiglierie dell'esercito.

Guardia de polizia. *V.* Polizzaj.

Guardia d'onor. . . . Nel cessato Regno d'Italia era un Corpo di 500 giovani di famiglie distinte, diviso in cinque compagnie dette di Milano, Venezia, Bologna, Brescia ed Ancona, che stava a guardia immediata del Principe, ed era buon seminario d'uffiziali per l'esercito perchè alla coltura originaria univa l'educazion pratica militare seguendo come faceva il Principe e nell'aula e nel campo — Guardia d'onor. . . dicevasi anche ogni individuo di tale corpo — Guardia d'onor. . . si dice altresì quel drappello di truppe qualunque che il governo assegna a guardia temporaria di quei personaggi che egli ha per degni di tale distinzione.

Guardia nazional. . . . Il corpo di tutti i nazionali abili alle armi, armato a pubblica utilità in patria.

Guardia nobil. . . . Corpo di nobili facenti guardia al Principe — Ed anche ogni individuo di tale corpo.

Guardia real o I Guardii real o anche assolut. La Guardia. *Guardia. Guardia del corpo. Soldati della guardia. Guardia sedentaria. V.* Sedentarii.

Guardia urbanna. . . . Nel 1796 fu così detta la nostra cittadinanza armata per mantenere il buon governo in paese.

Guardii noturna. *Guardidh'.*

— Andà-sù de guardia o Montà de guardia. *Montar la guardia.*

Corp de guardia. *Corpo di guardia. Guardia.* Quelli che fanno guardia, e il luogo ov'è sono a farla.

Desmontà de guardia. . . Smontare la guardia.

Fà corr la guardia. . . . Per risse, furti o simili nascer bisogno che accorran le guardie.

Fà la guardia o Vess-sù de guardia. *Far la guardia*, cioè la sentinella.

Relevà la guardia. *Dare il cambio.*

Vess de guardia. . . . Esser in attualità di guardia.

Guàrdia. *Guardia.* Parl. d'ospedali, sagrestie, ecc. Chi assiste nell'ore o nei giorni o nelle settimane assegnategli, come l'assistenza stessa, ed il farla.

Guàrdia. *Guardia. Elso di spada.*

Guàrdia per Asta del mors. *V.*

Guàrdia s'usa anche in

Mettes in guardia. *T.* di Scherma.

Porsi o Mettersi in guardia.

Stà in guardia. *T.* di Mascale. *Scrivere. Mostrare la strada di san Giacomo. Mettersi o Porsi in guardia.* Dicesi quando il cavallo, che soffre nella spalla, porta, allorch'è in riposo, la gamba ammalata più innanzi della sana.

Guardiàn. *Guardiano.*

Guardinfant. *V.* Còreggh sig. 2.^o

Guardinna. *Guardiolot* tosc. — Rime aut. pis.). Quella stanza che mette a tutte le prigioni e in cui si ferma il guardiano quando è in attualità d'ufficio.

Ajutant de guardinna. *Soprintendente*

(*Fag. Ast. bal.* II, 1). *V.* Segundin.

Guarì. *Guarire. Risanarsi*, e ant. o poet. *Dismalare e Guerire.* Son guarii. *Guarii.*

Guari de tutt i maa. fig. . . . Uscir d'ogni guaio, cioè Morire.

Guari. *Guarire. Sanare.* Restituir la sanità. El m'ha guarii. *Mi guarì.*

Maa che se guariss. *Male guaribile o sanabile o che può aver guarigione o guarimento.*

Guarii. *Guarito. Sanato. Risanato.*

Guarisch. s. m. *Guidalesco.* Ulcere o piaga esteriore nelle bestie da soma.

Guarisch. ad. *Infermiccio. V.* Mastrànc.

Guarnà. *Riporre. Mettere in serbo o in salvo* — *Besogna guarnà quajcosa per la fever. V.* in Fèver.

Guarnàcc. *Governale. Timone.* Governo. Il timone che sta a destra nella poppa di alcune delle nostre barche. È diverso dalla *Pàra. V.*

Magnàula. *Manubrio* = ...

Guarnàscia. v. br. *Tela di canapa. Guarnello?* La tela onde si fanno i guaruelli.

Guarnàscia. v. br. *Guarnello. Sottana.* La sottana fatta di tela canapina — *Ne'diz. ital. Guarnaccia* s'ha per zimarra.

Guarnàscia. . . . Il Camiciutto de' beccaj che è diverso da quello de' coccieri, degli stallieri, ecc.

Guarnàscia. *Ad.* di Uga. *V.*

Guarnàsciorù. s. m. *Gonnello* (Targ. *V'ag.* IV, 10). *Guarnelletto. Guarnacchino.*

Fà el guarnàsciorù dicono in contado per quel medesimo che in Milano diciamo Fà el crost. *V.*

Guarnasciònna. *Guarnacca?* *Guarnac-*
Guarnàzza. *Ad. d' Uga. V.* (caccia?)

Guarnazzèura. v. a. *Vernacciola.* Forse
lo stesso che *Consolinna* o *Acqua dolce.*

Guarnéri. *Armajo* (disse l'Erizzo Nov.
p. 137 con voce prossima al suo vene-
ziano *Armér*). *Armadio.* Si usa da molti
anche come sinonimo di *Vesté.* *V.*;
ma propriamente parlando significa
quel *Ripostiglio* (*reconditorium*) inmo-
bile che si fa uei vani delle pareti o
delle mura di una casa, con più pal-
chetti di legno e con imposte o ehiu-
sino, a oggetto di riporvi robe come
ne' veri *armadji* mobili. Corrisponde
precisamente alla *Gasena* siciliana.

Guarneri de capell. *Cappellicera.*

Guarnèrili. *Armadietto. V. Yeaterin.*

Guarni. *Guarnire. Guernire.* Ornar con
guarnizione. (*nigione.*)

Guarnigión. T. Milit. *Guarnigione. Guer-*
Guarni. Guarnito. Guernito.

Guarniscèura. Nelle officine dei
cappellai è quella donna che bada ad
orlare i cappelli, e guarnirli di fu-
dere, fortexze di marroccchino od altra
pelle, lacciuoli, ecc.

Guarniziòn. *Guarnizione. Guernizione.*
Guernitura. Guarnitura. Guernigione.
Guernigione. Guarnimento. Fornitura.
Fregio.

Guarnizion de la scossura. . . Cuoj-
getti che abbracciano la vetta del co-
reggiato da quella banda ove per mezzo
della gombina s' unisce al manufinile.

Guarnizion di vestii. *Frastagli, screz-*
zj, camuffi, gonfiotti, strisce, tresche
di varj colori, nastri, ecc. — Balza,
dicesi per Guarnizione di mossolina,
velo e simile dappiè di gonnelle o
grembiali, intorno a' coperti o sim.

Guarniziòn. Gli intagliatori in
legno danno questo nome agli ornati
liberi da porsi in lavori di cortine, pa-
diglion, ecc., per opposizione a *Fregio.*
V. Questi stessi ornati se lavorati
assai alla buona dicono scherz. *Spàtol.*
Guarniziòn. Borchie da stracantoni, *ar-*
madj, cassettoni e simili.

Guarnizionée. Chi lavora di
fiocchi, gialloui ed altrettali addobbi
per le carrozze.

Guarnizionetta. *Guarnizioncina* (Nelli *Vec-*
chi rivali III, 18).

Guascón. *Guascone. Fiandrone. Millan-*
tatore. Fà el guascon. *Millantare.*

Guasconida. *Spagnolata. Millanteria. Esa-*
gerazione. Jallansa.

Guàst. Nome ant. di quella contrada di
Milano che oggi dicesi Via dell'Anti-
teatro, usato nella frase

Vuuna del Guast. Lo stesso che *Vu-*
na del Foro. V. in Fòro.

Guàst. ad. *Guasto. Curater guast. Carat-*
tere logoro, guasto.

Guàst. *Ad. di Lätt, Lettera, Sangu, ecc. V.*

Guastà. *Guastare. Magagnare. Sconciare.*

Guastà el disnà, la zenna o simile.

Guastare il pranto, la cena o simile.

Guastina. Guastato. Guasto.

Guastadór. T. Milit. *Spianatore* (Pecor.
I, 217). *Guastatore.*

Guastamestée. *Guastacavoli* (Nelli *Vecchi*
Riv. II, 5). *Guastamestieri. V. anche*
Rompelórta.

Guastàss. *Guastarsi. (sanguie.)*

Guastàss el sangu. *Incerconirsi il*

Guatimala. Ad. d'Endeigh. Indaco gual-
imalo (Targ. Toz. Ist. III, 109).

Guaverèù. *V. Guadinn.*

Guazzabùj e Guazzabujéri. *Guazzabuglio.*

Gubèba. v. s. *Daz. Merc. Cubeba.*

Guèja. Edifizio da pesca co-
sistente in una vasta travatura in forma
d'un lungo triangolo non chiuso nella
estremità. Incomincia acuminato, e va
dilatando due grandi alie aperte a
ritroso alle quali danno fermezza grossi
rami intrecciati alie palizzate. Usanza
dei pescatori comaschi e brivensi.

Guère. *Cieco da un occhio — Ne' diz.*
ital. Guercio pare che denoti soltanto
ehi è lusco (*losch*).

Guerción. *Loscaccio.*

Guernàcc. *V. Guarnàcc.*

Guèrra che antic. fu scritto *Guerra. Guerra.*

A la fin di fin hin trii suld (o simile)
che fa la guerra. All' ultimo
degli ultimi ella batte in tre soldi o sim.

Chi compra terra compra guerra....

In sulle prime chiunque acquista po-
deri si trova a mille guai e coi conta-
dini e coi confinanti e coi contierieri;
guai che onestà e fermezza risolvou a
lungo andare in nulla. *Qui a terro a*
guerro dicono anche i Prov. affermando
quest' altra verità che il possidente
non può andar scevro da brighe.

Cont i onor de guerra.
Salvi gli onori militari; quello che i Latini dicevano *Salvis signis, salva militari dignitate* (Seneca *De Tranq. III*).

Fà guerra. *Far guerra. Guerreggiare. Guerriare.* — I fanciulli lo dicono del loro *Battagliare* e delle loro *Battaglie*, e lo dicevano anche delle loro *Sassajole* allorchè l'educazione era meno curata che non sia oggi.

Fagh guerra. *Far setta contro* (Dav. *Tac. Caus. Perd. El. 18*).

Fà la guerra a von. *Perseguire uno.*
In temp de guerra ball come terra. . . . In tempi di guerra frottole a diluvio; le menzogne, le esagerazioni, le favole ci piovono.

La guerra l'è la purga del pajes. . . . Prov. che non ha più luogo oggigiorno dappoi che gli eserciti sono composti di que' soli cittadini onnati che la legge chiama in essi, e non più di quella feccia d'uomini che, accorrendo ne' tempi andati sotto le bandiere per sola avidità di lucro e ruberia, purgava di fatto il paese onde nseiva per infermare a morte quelli che invadeva.

Parì staa a la guerra o in guerra. Dicesi di cosa che veggasi tutta lacera e guasta e strassinata.

Guerriér. Guerriero. Guerriere.

Quant a la guerriera. *V. in Guànt.*
Gugée. Agorajo o Spillettajo. Fabbriector d'aghi o di spilli.

Gugella. Infilaccappio. Breve e sottil lamine d'argento o altro metallo con punta e cruna a guisa d'ago, della quale si fa uso per infilare nelle guaine o simili i nastri, le cordelline, i cordoncini occorrenti negli abiti e simili.

Gugella d'oss. . . . Specie d'infilaccappio di cui fanno uso i parrucchieri nelle loro tessiture di capelli.

Gugella. Puntale. Punta della stajnga. Pezzetto di molullo appuntato che mettesi all'estremità degli aghetti o delle stringhe. Dal siciliano *Gugghitta*.

Gugella (che nel contado è detta da alcuni Zenzarón, da altri Zenzarina, Guggiòn, Catrozzinna, Mariànna, Spòsa, e da altri Pestöch ed anche Spòs parlando però della Libellula gramilis). Cavalocchio. *Libella. Perla. Spozza. Corrocculo.* Insetto che ha quattr'ali se-

midiafane e di colore scangio, chiamato in alcuni luoghi di Lombardia *Civetone*, e di cui sonne molte specie e di diversi e vaghi colori, che per lo più si aggira molto intorno alle acque. È la *Libellula* dei naturalisti.

Gugellónna. Aghettone (Fag. *Amore non op. a caso II, 24*). Accr. di *Gugella sig. 2.*

Gùggia nel sig. generico. *Ago. Agocchia. Aco. Agucchia.*

Quell di gucc. *Agorajo o Spillettajo.* Colui che vende gli aghi o gli spilli.

Gùggia de ensi. *Ago* — Le sue parti sono *Ponta. Punta* = Fenestra. *Cruna.*

Chi tira la guggia senza gropp le tira per nagott. *V. in Gröpp sig. 2.*

Con la guggia e la pezzaura se ten in pee la camisaura. *V. in Camisaura.*

Gucc le mendà. *Aghi o Agora da rimendare.*

Guggia grossa. L'ago grosso (Cecchi *Assinolo V, 4* quel figur.).

Infirà la guggia. *Infilar l'ago*, e met. *Catarla. Appiccarla. Sonarla.* Dare ad intendere checcheissia.

Lassà in di gucc. fig. *Lasciar nelle peste o in sulla fune.*

Mori in di gucc. *Morirsi d'inedia.*

Ona curta de gucc. *Una grossa d'aghi.*

Vess come a cercà ova guggia in d'on pajet. Andar ruvistando per rinvenire alcuna cosa smarrita la quale si reputi quasi impossibile a trovare.

Chercher une aiguille dans une charretée de foin dicono anche i Fr.

Vess in sui gucc. fig. *Star con le febbrì. Stare in sulla fune o sulla gruaccia.*

Vale star coll'animo dubbioso o sospeso, aspettare con grandissimo desiderio u struggimento.

Gùggia de puntà o de pomell che anche dicesi *Guggia. Spillo* — Le sue parti sono

Gamba. Ago = Pomell. *Capocchia.*

Gugg de mort. . . . Spilli colla capocchia di vetro colorato de' quali si fa uso nei parati per funerali od altro.

Per i guggitt. *Per lo spillatico.*

Gùggia de colzett. *Ago.* In Toscana però i Gucc de colzett si dicono più comunemente *Ferri da calze.*

Gucc de tricoté . . . Legnuoli lavorati a guisa di grossissimi ferri da calze dei quali si fa uso per lavorar di maglia la lana filata.

Lavò faa a guggia. fig. Buona la-
metta. *V. in* Lavò.

Lavoreri faa a guggia. . . . La-
voru di maglia fatto coll' ago; quello
che le nostre Tariffe daziarie con istile
tutto loro dicevano già *Aguggerie, Der-*
rette aguggiate e simili.

L'è vutt di che l'ha comenzaa oia
soletta, e l'ha ammò de rivà si gugg.
Egli è otto giorni che ha principiato
una soletta, e non è arrivata ancora
al cappelletto* volg. fior.).

On giocugh de gucc. *V. Gioèugh.*

Venter faa a guggia. *Ventre di stru-*
zolo. Persona insaziabile.

Gùggia de bast. *Agucchiòne. Ago da basti.*

Gùggia de mataruzzee o de quadrell.
Quadrello? (usc. — Tomas. Sin. p. 505).

Grosso ago a tre canti che serve per
trapuntare le materasse.

Gùggia dura. *Spillo d'oro.*

Gùggia de iularà. *Lardatojo.* Strumento
da cucina che serve a lardellare.

Gùggia de lama. . . . Ago piatto a
due crune sovrapposte l'una all'altra
che usano i ricamatori per infilare la
lama da ricamare.

Gùggia. . . . Spilla sottile d'acciajo lunga
circa mezzo braccio milanese (centi-
metri 30) colla quale si pertugiano le
forme del cacio lodigiano onde farne
uscire l'aria che per avventura fosse
rimasta in esse.

Gùggia. . . . Specie di spillone col
quale i pizzicagnoli assaggiano i an-
lani. È diverso dal *Pontirœu*, dal *Tas-*
sell e da altrettalti arnesi.

Gùggia (che anche dicesi *Pal de ferr e*
nell'Alto Mil. Livèra). *Guccia. Aguc-*
chia (Targ. *Fig.* IV, 319). *Leva. Palo.*
Strumento meccanico fatto a foggia
di stanga, un'estremità della quale si
sottopone ai corpi di gran peso per
alzarli o muoverli di luogo, o si ficca
ne' buchi degli argani per farli girare.

Gùggia. T. dell'Arti. *Dimergolare.* Smuo-
vere circolarmente un chiodo che sia
confitto nel legno a fine di trarne lo
più comodamente.

Gùggia che alcuni dicono Spillà. . . .
Sforacchiare coll' ago (guggia) le for-
me del cacio lodigiano per farne uscire
i gas o le sostanze liquescenti avvolte
dalla parte caseosa.

Guggiàlo. *Gugliata. Agugliata.* Tirata di
filo infilata nella cruna dell' ago.

Tegni a man i guggiad e trà-via i
remissej che nel contado e special-
mente nell' *Alto Mil.* dicono Tegni a
man i busch e trà-via i tràvoj. fig.
Guardarla nel lacignolo e non nel-
l'olio. Aver più cura alle cose minate
che non alle grandi e importanti.

Guggiada. *Passo* (Crusca in *Filato*). *Gug-*
gliata. Ogni tratto di filo che di volta
in volta si cava del pennecchio, s'ut-
torce fra le dita, indi s'avvolge al fuso.

Fila la guggiada longa, curta, ecc.
Filare il passo lungo, breve? ecc.

Guggiadura. . . . L'atto di forare le forme
del cacio lodigiano. *V. Guggià sig. 2.º*

Guggiadura. . . . Quel po' di guasto
che lasci la puntura dell' ago nelle
forme del cacio lodigiano.

Guggia. *Spilletto.* Dim. di Spillu.

Guggitt de mort o Gugg de mort.
V. in Gùggia.

Per i guggitt. *Per lo spillatico.*

Vorè el fatt sò fina in d'on guggin.
V. in Fatt sust.

Guggia. . . . I funajuoli danno questo
nome a uno spillone auncinato e rac-
comandato a un cojetto che usanu per
attorcere i fili da fune.

Gugginœù. *Spillettino.* Dim. di Spilletto.
Guggiôn. *Agone.* Acr. di Ago.

Guggiôn. *Spillettone.* Spillo lungo col
capo assai grosso e tondo. — È anche
nome di quegli Spilli di ottone onde
le contadine si fanno trecciera per
fermare i capelli.

Guggion d'argent. *Spilli d'argento*
(*Fag. Ast. bal.* I, 6).

Guggion ordenari. *Spilli tozzetti* (ivi).

Guggion rinforza. . . . I più
grossi degli spilli suddetti.

Guggiôn. *Discriminale.*

Guggiôn per Guggella (insetto). *V.*

Guggirœù. *Buzzo. Agorajo. Agajuolo.* Boc-
ciuolo nel quale si tengono gli aghi.

Misurà a guggirœu. . . . Misurar
le sementi coll' agajuolo.

Guggirœù chiamano in alcune parti del
contado, per es. in *Annone*, la *Didèlla*. *V.*

Guggirœù. T. de' Conzettieri. . . Can-
nellini di carta colorata frastagliata
pieni puzi di treggea o sim. Forse i
fr. *Nonets?*

Guggiroù. T. de' Confett. Dolci fatti a agajuola e regalati con rosolio.
 Guggirolla Picciolo agorajo.
 Gùglia, ecc. *F.* Gùlia, ecc.
 Gugliottinà Decapitare colla così detta *gugliottina*.
 Gugliottinna dal fr. *Gugloline*. *F.* Rüspa.
 Guid. s. f. pl. . . . Que' due regoletti nel torcolo da tondur carte e libri che risaltano sulla stanga di sinistra per segnare la strada e rettere in essa il torcoletto (*castelett*) per mezzo delle altre *guid* esistenti nel torcoletto medesimo.
 Guid. s. f. pl. Nelle gelusie e negli antiporti sono le *Fasce*.
 Guid. T. milit. . . . Cosl furono chiamati in alcuni tempi certi guardacampo per lo più a cavallo.
 Guida. T. dell'Arti. *Battente*. *Battiojo*. È lo stesso che *Battida*. *F.*
 Guida. T. de' Carrri. *Randa*. Arnese per tener in piombo lo razzo nel cacciarle nel mozzo delle ruote.
 Guida. T. di Pastor. *Guidajuola*. Quella vacca che guida l'armento e suol avere un campanaccio al collo il cui suono trae a raccolta le compagne. Nelle grosse mandrie ne sono talora due o più di queste guidajuole, e allora la guida ch'è la vacca più brava della mandria, ha un campanaccio mezzano, e di suono acuto; e una o più giovenche hanno un grosso campanaccio (bronz) che fa soneria coll'altre. Da qualche mandriale di Valsassina hu sentito nominare *Masséra* quella bestia che ha la bronza qual è per esempio la *Lisel* della 1.^a scena del *Tell* di Schiller.
 Guida. Quel soldato che serve di caposaldo per allineare i compagni.
 Guida. *Guida*? Squadretta d'acciajo o d'ottone shiecata da piede di cui usano i gettatori de' caratteri da stampa per allivellarne i punzoni.
 Guida. *Guida* (Diz. Mus.). Notina codata che nel rigo musicale fa quello stesso ufficio che fa la divisione in fin di riga nelle stampe e ne' manoscritti.
 Guidà Lo diciamo per lo più esclusiv.^a del guidar Cavalli o sim. In altri casi usiamo *Menà*, *Insegnà*, ecc.
 Guidia. *Guidato*.
 Guidazz o Codazz. *Santolo*.
 Guidazza o Codazza. *Santola*. *Madrina*.

Guides (Voce pavese in origine e passata ai panierai specialmente brianzoli). *Vitice*. Vinciglio del *vite*.
 Guinden. gerg. Collo.
 Guinzà. Lo stesso che Sguinzà. *F.*
 Gùlia. *Guglia*. *Aguglia*.
 Guliètta. *Guglietta*.
 Gulièttinna. *Gugliettina* (Targ. Viag. III, Guss. *Guscio*. (44 e pass.
 Guss de gamber. *Scarsella* (Alleg. pag. 160). *Coccio*. *Guscio*.
 Guss de pignœu. *Coccia*?
 Guss d'œuv. scherz. Specie di berrettino bianco di tela, o di cotone o di bambaglio.
 Vess anmò in del guss. fig. *Avere il guscio in capo*. *Non aver rasciutto gli occhi*. *Non aver cognizione intiera, nè perfetto giudizio; esser soro*.
 Gùssa. *Guscio*.
 Pari ona vera gussa de pignœu. *Lo stesso che Vess ona verza streccia de sciroœu*. *F.* in *Vérza*.
 Gussetta. *Gussetto*.
 Giugà ai gussett. Specie di giuoco quassichè simile all'altro di *gan-a'oll a pientà*; fuorchè in luogo di noccioli si adoperano de' mezzai gusci di noce. *F.* in *Gandòlla*.
 Gussetta. v. dell' *A. Mil.* per *Zaccarèlla*. *F.*
 Gussetta. T. de' Fah. d'organi. . . . Specie di canaletto il quale sta unito al *button* che sottoponi alle canne da organo fra esse e il *somiere* per quelle canne che devono servire a strumenti di linguella o aninella.
 Gussetta (uccello). *F.* *Gussetta*.
 Gussetta, e per lo più al pl. *Gussett*. *Faloppa* (e colle Tarif. fior. *Faloppa*). Cgni bozzolo incominciato e non terminato dal baco. Di questo si trae il filaticcio che noi diciamo *Firisell de gussett*, e non quello di *palla* che dice si toneamento l'Alti. enc.
 Gussetta improp. dicono anche la *Schissetta* (bozzolo *faloppa*). *F.*
 Gussetton (uccello). *F.* *Gussetton*.
 Gusset. *Gussetto*. Quel che rimane del bozzolo dopo che se n'è cavata tutta la seta che se ne può trarre.
 Gusson. T. de' Falg. Specie di crinatura.
 Gusson. Asse che tagliata a correnti serve per sostegni di stuoje (*plafon*)

Gùst. Gusto.

Avegh dent tutt i gust. . . . Dicesi di cosa ghiotta, saporita, squisitissima. Bon gust. *Gusto. Buon gusto.* V. sotto. Dà el gust. *Inodorare.*

Dà gust a vun. *Dar gusto ad uno.* Per dà gust ai mincion. *V. in Minción.*

De gust. Mangià de gust, Bev de gust, Ballà de gust. *Assaporare i cibi, le bevande, i piaceri.*

Gust de matt. *Un piacer pazzo. Una gioja.* L'è on gust de matt a vedell. *Gli è un piacer pazzo il vedello.*

Gust de matt. *Gustì da cardinale Giammaria* (del Monte Sansovino favorito di papa Giulio III). *La fraicheur de monsieur de Vendôme* direbbero i Francesi. -

On gust come a rugamm in del cuu cont on bacchett o cont on legnett. . . Si dice per ironia e per rabbia contro chi ci arrechi dispiacefe usandoci grazie asinine.

Sul gust. *Sul piede. Sull'aria. Sull'andare di.* Simile a. L'è on vestii faa sul gust de quij de vint ann fa. *È un abito alla foggia di quelli che usavano venti anni fa.* V. in Fà. L'è on color sul gust de quell di erborian. *È un colore simile a prezemolo.*

Vess de bon gust. *Essere uomo di gusto* (Pan. Poet. II, XIII, 61). *Essere buongustajo.* Amare e scerre il bello e il buono delle cose e delle persone.

Vess tutt el sò gust. *Ingrassarci. Averci piacere o gusto o un piacer pazzo.*

Gustà ona robba a vun. *Gustare altrui checchessia.*

Gustà vun. *Soddisfare. Dar piacere altrui.*

• Vorev possè fà più.

• Minga per interess, per gustall in.

(Bir. D. Perla III, 6).

Gustàa. *Soddisfatto. Gustato di uno.*

• Trecent gustaa

• No compenjen per vun mal sodisfaa.

(Mag. Inver. II, 259).

Gùstibus. *Voce latina usata nel dettato* De gusti-bùs non est disputandòm. *I gusti sono varj come sono i visi* (Lascia Pinzocch. prologo). — Tante bocche tanti gusti (Gher. Voc.).

Gustón. *Diletto sommo, maraviglioso, dolcissimo, alto, immenso. Una gioja. Una consolazione.*

Vol. II.

Gustós. *Gustoso. Gustevole.*

Mal gustós. *V. Malgustós.*

Gùzz. *Aguzzo. Acuto.*

Guzz come ona boggia. *fig. Destro come una cassapanca. Fondo di pelo.* Cioè d'ingegno ottuso.

Gùzz. *fig. Arguto. Accorto. Svegliato* — Ed anche *Destro*, cioè abile a trasferire la svegliatezza dell'ingegno nel proprio operare.

Gùzz. *Ad. di Musón. V.*

Gùzza. s. f. *Punta.* Fà la guzza a ona robba. *Inacutire o Appuntire checchessia.*

Gùzza. *Ad. d'Erba, Brénta, ecc. V.*

Gùzzà. *Aguzzare. Inacutire* — Guzzà l'apetitt, l'ingegn, ecc. *V. Apetit, ecc.*

Guzzà. Questa voce è usata dai contadini e dai vinattieri nel significato seguente. Tratto il viu del tino e imbottato, allorchè s'ha a vendere di lì a breve, dassi o a *brent mod*, o a *brent guzz* o *guzzaa* o *vestii*. Nel primo caso il compratore acquista il vino tal quale sta nella botte, cioè senza giunta pel calo di feccia che suol fare. Nel secondo l'acquista colla giunta di una mina per ogni brenta di vino di stretta, e d'un quarto per ogni brenta di crovello; compenso presente del scemar futuro di quei vini (*guzzadura* presuntiva). Nel conteggiare ai contadini la loro parte il padrone suole guzzà le brente avutesi al tino, cioè compensare ad essi la loro parte previa deduzione del calo suddetto — È curioso il riscontro di questa Brenta guzza (cioè scemata, abbreviata) coll'chr. *Gas* e col siciliano *Gazza* ambi in sig. di corto — *V. anche Breutón, Vestida, ecc.*

Guzzèta per Schiratt e per Guzzàra. *V. Guzzèta. Pizzola.* Aninnetto che è la *Mustela putorius* L.

Guzzèta che altri dicono Gussèta. *Spioncello? Pispoletta. Spipoletta.* Uccello noto. L'*Anthus aquaticus* degli ornit. *Gozzettina. Pispola. L'Anthus pratensis* degli ornitologi.

Guzzettón e Gussettón. *Pispolone. Spipola.* Uccello noto.

Guzzùra che anche dicesi Bomò. *Garbello* (Doni Zucca p. 53). *Acutezza* (Pros. fior. IV, II, 309). *Arguzia. Sale. Focesia.* Del motto. Quel detto o frizzo che i Francesi chiamano *Pointe* o *Beau-mot*.

H. Questa lettera acca serve fra noi o quei soli usi de' quali ho detto nella prefazione del presente vocabolario a pag. xxx (nota). Gh'hoo, El gh'ha, Gh'hii, Gh'han, Gh'hal, Gh'hala, e simili (*Io ho, Egli ha, Avete, Hanno, Ha egli, Ha ella*) si scrivono così per distinguerle da voci che senza acca avrebbero differente significato.

Come a'hala de fà? Come s'alla a guidare (Monig. Serv. nob. l. 11). Contrazione in ambo i dialetti di verbo

e pronome, e nel fiorentino apocope o scapamento di lettera per giunta. *S'ha ella, s'ha-lla, s'alla*; tutta affinità d'idiotismi.

Hàch. *Hac huc* (Zanob. Diz.). Imitazione del suono che altri fa tossendo.

Hi! Hi! Interjezione.

Hibòn hibòn. . . . Voci imitanti il ragghiare dell'asino.

Hinch. *V. Inch.*

Ho! Ho! } Interjezioni.

Hu! Hu! }

I

I. *I.* La terza vocale del nostro alfabeto italiano. Il nome di questa lettera si pronuncia alquanto prolungato e quasi come ac fosse acritto *Ih*, forse per differenziarlo da *I* articolo che si preferisce contratto.

I accent. . . . *I* con accento grave.

I capellètt. *T. di Stamp. I circonflesso.*

I tremant. . . . *I* con diresi.

Pontin de l'i. *Titolo dell'i.*

I. articolo determ. masch. *I. Li. Gli. I can. I cani. Li cani. I omeni. Gli uomini.*

I. articolo determ. femm. *Le. I donn, I man. Le donne, Le mani.*

I. pron. masch. *Li*; e aut. *I. I* aentiroo. *Li sentirò.*

I. pron. fem. *Le. I* vedaroo. *Le vedrò.*

Ibis-redibis o Dibis-redibis. Involtura. Ambage. Meandro. Andirivieni. L'è on ihis redihis. È un' involtura. Modo comunissimo fra di noi per dinotare discorsi o azioni o fatti d'ambigua accezione. V. anche Redibis.

Idèa o Idèja. Cera. Viso. Aspetto. Faccia. Singolar riscontro del nostro dialetto col greco l'idèa species di pari significato.

A l'ideja. A vedere. All'aria.

Avè idea. Aver cera. Aver faccia. Sto pan el gh'ha idea de vess bonissem. Questo pane ha cera d'essere squisito.

Avè idea de vun. Arieggiare uno o da uno o a uno. Averne l'aria. Ritrarre da uno.

El gh'ha ona hella idea. Ha un viso ghiotto.

Gh'è nanch idea. Non è o Non fa o Non l'ha tanta. . . a un pezzo quanto il. . .

Su quell'idea. Su quel fare.

Idèa o Idèja. Idea.

Avègh in l'idea. Aver nell'idea che posaa per es. riuscire checcnessia.

Avè idea d'ona robba. Aver cognizione di checcnessia. Super fare checcnessia.

Che idea gh'è saltaa per el coo! Che diavolo di fantasia gli s'è tocca! (Cecchi Ass. V, 2). Che idea ha egli! Che bell'idea eh'egli ha!

De soa idea. Idealmente. Imaginariamente. Di propria fantasia.

Bin tutt idej! Fòle! Idee vane!

Nanch per idea. Nemmen per sogno.

Oh che idea! Vedi ticchio! Vè capriccio! Vè stravaganza! Oh pazzia idea! Oh quale idea!

Segond che me salta in l'idea. Come ben mi viene.

Idèa. s. f. che anche dicesi On ideja. Un minimo che. Tantino. Micino.

Idèa. Ideato. Imaginato.

Idéal. Ideale. Imaginario.

Ideass. Idearsi. Imaginarsi.

Idein. } V'isino. On'idècina nobela. Un Idècina. } visino gentile.

Idècin. Micolino. V. in Idèa sig. 3.^a

Idèja. V. Idèa.

Idècin. Idem.

Idèst. Idèst. Ideste. Cioè. Vale a dire.
 Idilli. Idillio.
 Idol. Idolo. Cosa molto diletta, idolatrata, amata smodatamente.
 Car el mè idol. iron. Gioja cara!
 I pret hia el sò idol. Idolatra i preti. Si fa idolo i preti.
 Idal. *Idole*. Malore onde sono presi alle gambe i cavalli. Le *Avives* dei Fr.
 Idropèch, ecc. *V.* Intròpèch, ecc.
 Idropisla. Idrope. Idropisia.
 Ìgna e Incia. Voce originaria spag. (*Hincha*) che usiamo quasi a vendettuccia in Fà igna o incia che anche dicesi Fà la forza o Fà canna canna o Fà igna igna. *Far lima lima. Far eilecca*; per affinità *Far le fiche*.
 Ignòga. *Inè* (dicono i contad. aret.). *Qui*.
 Ignorant. Ignorante — *Idiotto. Inerudito* — *Idiufabela. Illetterato* — *Idiota*.
 Falla d'ignorant. *Far checchessia ignorantemente. Peccare per ignoranza*.
 Ignorant come on gabb. Ignorante in eremisi. *V.* Gùbba e Badèe.
 Ignorantèll. Ignorantello. Ignorantuzzo.
 Ignorantisia. Ignoranza. Ignoranzia. Ignorantaggine. Idiotaggine. Buaggine. Babbuassaggine. Sempaggi. Alloccheria. Sempiataggine.
 Ignorantòia. Ignorantaccio. Ignorantone.
 Ignoranza. Ignoranza.
 Ignoranza grassa. Ignoranza erassa, supina, cieca, somma. Tenebre d'ignoranza.
 Igròmetro. Igròscòpio. Strumento fisico il quale serve a indicare i gradi d'umido o di secco dell'atmosfera. I merciai hanno reso volgare lo strumento e il grecismo che lo denomina facendone una galanteria da cammionetti maseberata in figure grottesche le quali danno quel medesimo indizio alla grossa con qualche moto promosso dal vero igrometro, cioè dalla minugia (corda de budell) o dall'ossicino di balena, ecc. nascosti nella figura i quali secondo umido o secco si vengono naturalmente allentando o tendendo.
 Ih (pronunziata con istrascio come se si dicesse *hij*) e Iac. *Anda*. È voce dei vetturali o simili, ch'essi profferiscono per far camminare le bestie; ed è l'Imperativo del latino *Ire*, cioè *Va*, *Cammina*.

Ih ih! Non tanto appalto (*Fag. Rim. V.*, 274 c. l.). Esclamazione che si volge contro gli appaltori, contro chi fa lo smargiasso; appalesa meraviglia mista d'ironia e dispregio.
 Ihàn ihàn. *V.* Hihàn bhiàn.
 Illegàl. Illegale.
 Illuminaziòn, ecc. *V.* Inluminaziòn, ecc.
 Ilòga. *V.* in Là.
 Ilusiòn. Illusione.
 Ilusòri. Illasorio. Fallace.
 Imàgen. } *V.* Immàgen, Immaginà, ecc.
 Imaginà. }
 Imancàbel. Indeficiente.
 Imbachettà. . . . I zoccolai dicono così il motore ventiecinque paja di zoccoli fra due bastoni ritti, e ad ogni quinto pajo assicurarvele con saleiuoli. Rimanono così in mostra, e ogni mazzo di ventiecinque dicesi una *Bachetta de zoccor*.
 Imbaucuccia. Imbaucuccato. Camuffato. Incappucciato. Imbavagliato. Impappaficato. Incapperucciato, e ant. Imbambacollato.
 Imbaucuccàss. Imbaucuccarsi.
 Imbagaggia. }
 Imbagascia. } *Caricar di bagaglie*.
 Imballà. Imballare. Abballare — *Abballinare*.
 Imballà-via. Avviottolare. Mandare a suo viaggio.
 Imballà. fig. per Imbarcà. *V.*
 Imballà. T. di Giuoco di Bigl. Impallare (*fior). Fare in modo che l'avversario colla sua palla non possa colpire quella dell'altro per esservi di mezzo i birilli o qualche palla. I Francesi dicono in questo senso *Masquer*.
 Imballà. T. del Giuoco di Pallam. . . . Ostarsi fra loro due palle.
 Imballà. fig. . . . Ubbriacare. *V.* in Balla e Ciòcea. (linato).
 Imballia. Imballato. Abballato — *Abball*.
 Imballàa. fig. per Ciòcea. *V.*
 Imballaa. fig. Che è di balla; e nobil. *Consèio. Consapevole. Consapiente*.
 Imballador. Legatore (*tosc.-Zanob. *Dis.*). Colui che fa professione d'imballare o sia di far le balle o i colli di mercanzia, legarli, eueirli, ecc.
 Ass o Assettinn de imballador. *Assicelle. Asserelle. Trucioli* (Gior. agr. II, 222).

Stachett d'imballador. *V.* Stachëtta.
 Imballadëra. *Invoglià.*
 Imballadùra. T. di Giuoco di Bigl. *Impollatura* (flor.). *V.* Imballà sig. 3.
 Imballagg. *Imballaggio. Rinvoltura delle balle.* Spes d'imballagg. *Spese d'imballass.* *V.* Inciocchiss. (*ballaggio*, *imballordi. Sbalordire. Stordire.* I diz. ital. hanno *Imbalordito* e non il verbo — *Instupidire. Stupidire.*
 Imbalordii. *Imbalordito. Stordito. Sbalordito.* — *Instupidito.*
 Imbalordiment. *Stordimento. Sbalordimento.* — *Stupefazione.*
 Imbalsamà. *Imbalsamare. Imbalsimare; aut. Balsimare.* — E fig. . . . Riuscire un balsamo, essere balsamico.
 Imbalsamàa. *Imbalsamato. Imbalsimato.*
 Imbalsamadór. Chi fa professione d'imbalsimare uccelli, quadrupedi, pesci, ecc.
 Imbarazz. *Imbarazzo.*
 Imbarazz de stomagh. *Gravazza. Peso.*
 Imbarazz. *Imbarazzare.* — Imbarazzà el stomagh. *Aggravare lo stomaco* — *Cari-Imbarazzàa. Imbarazzato.* (carsi.
 Imbarazzass. *Imbarazzarsi.*
 Imbarbajà. *Abbagliare. Abbarbagliare.*
 « El s'è sbazz on fough a imbarbajem la vista ». (Bal. Rim.).
 Imbareà. *Imbarcare. Mettere in barca.*
 Imbareà-via. *Aviottolare.*
 Imbarcà. fig. che anche dicesi Imballà. *Abbindolare. Accalappiare.* *V.* Fà-sù.
 Imbarcà. fig. *Imbarcar uno. Con parole invievoli indurre uno a far checchessia. Mettere sul curro uno.*
 Imbareass. *Imbarcarsi, pos. e fig.*
 Bezogna guardà ben dove se s'imbarca. *Bisogna guardà ben dove se s'imbarca. Bisogna aver cura all'informare.*
 Imbareass man. *Imbareare. Lasciarsi infiocchiare o subillare. Impegnarsi malamente.*
 Imbareass senza bescott. fig. *Imbarcare o Imbarcarsi o Entrar in mare senza biscotto. Porsi in gala senza biscotto. Mettersi alle imprese senza i debiti provvedimenti.*
 Imbarcè. *Imbarco.*
 Udiènza de l'imbarcè. *V.* in Udiènza.
 Imbassàda. *Ambasciata. Imbasciata.*
 Portà l'imbassada. . . Riferire checchessia ad uno per commissione altrui.
 Torna pù o Ven pù nè el mess nè l'imbassada. *V.* in Mess.

Imbassàda. *Ambasciata. Ambasceria. Legazione. Imbasceria.*
 Imbassadór. *Ambasciadore. Imbasciadore. Ambasciatore. Imbasciatore* — *Nunzio* — *Internunzio* — *Legato.*
 Imbassador de l'ca. *Ambasciatoruzzo.*
 Imbassadóra. *Imbasciatrice.*
 Imbassadorèll. *Ambasciatoruzzo* (Sacchetti Nov. 74).
 Imbastardà. *attivam. Imbastardire. Far tralignare.*
 « Cent desdott de quij manci »
 « Imbastarden ou Persù ».
 Imbastardass. *Imbastardire. Degenerare. Tralignare.*
 Imbasti, Imbastidùra, ecc. *V.* Infilètta, Infilèttà, ecc.
 Imbasti. fig. *Imbastire* (Vas. 325).
 Imbasti. . . . Metafora entrata da venti anni in qua nelle scuole elementari per indicare la Preparazione del modello della conjugazione d'un verbo in cui scriverne poi a luogo tutte le parti. È metafora simile a quella già consagrada d'Imbastir una predica per abbozzarla.
 Imbasti o Mett insemma. T. de' Bottai.
 Imbastire. Ordinar le doghe in cerchio e fermarle con funi sinchè se ne faccia botte vera e cerchiata coi ferri.
 Imbasti. T. de' Cappell. *Feltrare. Imbastire.* Cominciar a formare le faldie da farne cappelli.
 Imbastidùra. *Imbastimento. Imbastitura.*
 Imbastii. *Imbastito. Appuntato.*
 Imbatt. *Battere.*
 L'imbatt de pocch. L'imbatt de li.
 Ella batte. Vi corre poco, è prossima.
 Imbattajà che altri dicono Mantellà o Immantellà. T. de' Fornaciai. . . .
 Ricoprire le due fasce delle cataste de' cotti dette gambett con pagliate od altro da imo a sommo. Le pagliate di tettoja diconsi semplicem. *Quattadur.*
 Imbàttes. *Acendere. Darsi il caso.*
 Imbàttes. *Abbattersi. Imbattersi. Avenirsi.*
 Imbattes ben. *Abbattersi a cosa o a persona a sè conveniente.*
 Imbattes man. *Abbattersi a cosa o a persona non bene a sè conveniente.*
 Imbattùu. *Abbattutosi a . . .*
 Vess la malmaridada o la mal capitada e la posg imbattuda. *V.* in Malmaridada.

Imbecill. *Imbecille.*

Imbellettàn. *Imbellettato.*

Imbellettàss. *Imbellettarsi. Lasciarsi. Darsi il belletto.*

Imbertonà. *Zucconare. V. Bertonà.* — I diz. ital. hanno *Imbertonare* per innamorare.

« La se imbertonna tajand-egì o covì. »
(*Bal. Gen.*).

Imbiàn. v. a. del *Var. mil. Danaro.*

No varì on imbiàn. fr. aut. del *Var. mil. Non voler un'acca, cica, e simili. V. anche in Ghèll.*

Imbiacà. *Imbiaccare.*

Imbiacàa. *Imbiaccato.*

Imbibi. *Imbevere. Imbere.* Penetrare umore in una cosa, assorbere; e metaf. Concepire, mettersi in capo o in cuore alcuna cosa.

Imbibi-sù vun. *Imbecherare. Subillare. Inaspillare. Far insaccare nella rugna. Lassass imbibi-sù. Lasciarsi imbecherare o levar a cavallo.*

Imbibi. *Imbevuto. Inzuppato; e figur. Imbevuto. Impressionato.*

Imbindà e Imbindù-sù. *Bendare. Abbandare. Fasciare.* — Nei diz. ital. *Imbendare* ha il solo sig. di Mettere le brade al capo.

Imbindaa. *Bendato. Cont i cruce imbindaa. Cogli occhi bendati — Fasciato. Cont on pè imbindaa. Con un piede fasciato.*

Imbindadùra. *Bendatura? — Fasciatura.*

Imbindòzz. *Una fasciatura alla grossa.*

Imbindozza. *Tutto fasciato e alla grossa.*

Imbirlént o Birlént. v. cont. *br. . . .* Che s'aggira, che fa vortice, che roteggia.

Imbirorà. T. dell'Arti. *Incavigliare. Congegnare un lavoro con caviglio (birou).*

Imbirorà. T. de' Calzol. *Inchiavare? Incavigliare i lavori.*

Imbiroraa. *Incavigliato. — Inchiavato?*

Imbocà. *Imboccare. Mettere altrui il cibo in bocca — Imberare (Zanob. Diz.). Mandar giù altrui per la gola il bere — Imbeccare. Impiappare. Mandar giù il cibo ai volatili pel becco.*

Imbocà i puvion. *Impiappare i piccioni (tosc. — Tom. Sin.).*

Imbocà la carbonera. T. de' Carbonai. Con un grosso palo andar premendo e rattizzando il fuoco entro l'anima (*bocchetta*) della carbonaja affurché

s'accatori e investa bene le legne circostanti. Ha qualche affinità col *Bruscà dei fornaciai.*

Imbochè. fig. *Dare il vino ad alcuno (Varchi Ercol. I, 130). Indettare. Imboccare. Restar segretamente d'accordo con uno di quello che s'ha a fare o a dire; insegnare altrui per fini propri; ciò ch'ei deve dire a un terzo.*

Imbocchè. *Imboccare. Metter capo o focce. Sboccare.*

Imbochè ona strada. *Pigliar una via.*

Imbochè i dent di roed. *Ingrunare.*

Imboccare.

Imbochèa. *Imboccato — Indettato.*

Imboccadùra che anche dicesi Canòn o Canouza. *Imboccatura. Quella parte del morso che va in bocca del cavallo.*

Imboccadura a mezza monta o *francesemente* a demigorsg. . . . Sp. d'imboccatura assai più arcuata di quella chiamata dolce la quale, come dicono, dà libertà di lingua al cavallo.

Imboccadura a mezza monta smodata. . . . Sp. d'imboccatura simile all'antecedente ma in due pezzi, cioè spezzata nel vertice dell'arco.

Imboccadura a ranell. . . . Sp. d'imboccatura di morso tutta fasciata di anelletta mobili.

Imboccadura ardenta o furia. *Imboccatura aspra.*

Imboccadura con salivera o anche comun. Canonzin con salivera. *Canonne campanellato (cont oggiolin)* a cui sta appesa la così detta *Salivera. V.*

Imboccadura dolce o Canonzin. *Canonne. Imboccatura dolce.*

Imboccadùra. . . . Dicesi anche quella del brigione.

Imboccadùra. *Imboccatura. Bocca di ponti o strade — Focce di fiumi.*

Imboccadùra. T. mus. *Imboccatura. Modo d'imboccare gli strumenti da fiato.*

Imboccadùra. T. mus. *Imboccatura. Parte dello strumento cui s'applica la bocca.*

Imboccadùra. T. meccan. *Imboccatura di ruote in ruote.*

Imboccadùra per Bocchetta de carbonera. *V.*

Imboettà. . . . Mettere il tabacco nei cartocci (*boett*); incartocciarlo.

Imboesmi e Imbosinà. *Imbozzimare.*

Imboesmadura. *Imbozzimatura.*

Imbœusmà. fig. *Inzavardare. Inzaffardare.*

Impiastrare. Macchiare d'untume o sim.

Imbogà. *Impastojato. Impedito. Impacciato. Inzampagliato.*

Imbogas de pagu che anche dicesi Pattonà-sù o Impirottà-sù. *Infagotato.* Avvolto in molte vesti quasi come è ravvolto un fagotto.

Imbogass (on cavall). *Inenpestarsi.*

Imbojaccà. T. de' Mur. *Rinzaffare.*

Imbojaccà. . . . Appiastrare i mattonati de' pavimenti con un piastriccio di calce e matton pesto a fine di ragguagliarne le conimesure.

Imbojaccadùra. T. de' Mur. *Rinzaffo.*

Imbojaccadùra. . . . L'appiastratura di cui in Imbojaccà sig. 2.^a

Imboni. *Imbonire. Abbonire. Far buono.*

Imboni. fig. *Abbonire. Placare — Indurre. Persuadere — Ammuinare.*

Imbonii. *Abbonito — Placato — Indotto.*

Imboraggià. T. di Cuc. *Panare* (**fior.*)?

Legare con uova (Scap. Op. p. 153 verso, 210 verso, e pass.). Coprire con pane grattato ed ovo commisti quella carne od altro che si vuol poscia grillettare od arrostito. Corrisponde al *Paner* de' Frane., ed al latino *Obligine eibum ovis* — Quando poi si fa una tale copertura con solo pane grattato senz'uovo diciamo più propriamente *Impand. V.*, e quando con sola farina *Infarind. V.* — *Imboraggià* procede dallo spagnuolo *Emborrazor*.

Imboraggiàa. *Legato con uova. Panato?*

Imboraggiadùra. T. di Cuoc. . . . L'impanatura di cui sopra in Imboraggià. *V.* — È la *Liaison* de' Francesi.

Imborni. *Brunire.* Dare il lustro a' metalli per lo più con brunitoi.

Carta de imborni. *Carta da brunire* (così il Boer. Diz. ven. senza però addurne autorità). Quella specie di carta di fabbrica germanica intonata di smeriglio colla quale si brunisce l'acciajo.

Imbornidùr. *Brunitore.* Colui che brunisce.

Imbornidòr. *Brunitojo.* Strumento col quale si bruniscono i lavori, fatto d'acciajo, o di denti d'animali, o d'altre materie dure. I brunitoi sono di molte forme; per es. gli orefici hanno *Brunitoi piani, tondi, lunati, a oliva, a mandorletta, a becco di*

papera, oguzzi, bolsi, Brunitoi a dente o Dentelli, ecc. ecc.

Imbornidòr. T. de' Cartolai. *Brunitojo* a becco d'aquila. Arnese fatto a simiglianza di una lingua arrovesciata che si usa per brunire a caldo.

Imbornidùra. *Brunitura.* Lustro che si dà ai lavori di metallo.

Imbornii. *Brunito.*

Imborsà. T. di Caecia. *Lo stesso che Fà i hors. V. in Bòrsa.*

Imborsàa. T. de' Cacciati. *Insaccare. Dar nelle sacche della ragna.*

Imborsàa. T. de' Pescat. *Insacare? Dar nella rete.*

Imborsàa. *Imborsacehiarsi?* L'impozarsi che succede nella terra smossa dei campi quando piove eccasivamente. *Imbosch. Infrascare?*

Imbosch o Bosà i cavalier. *Infrascare i filugelli o i bachi da seta* (Targ. Istit. II, 52 — id. ivi II, 292).

Imbosch o Imbrocà i fasori, i erbion e sim. *Infrascare* le pianticine leguminose per raffermarle e ajutarne la crescenza — *Ramer* dicono i Francesi.

Imboschà o Imbrocchà. *Infrascato?*

Imboschià. *Raffazzonare. Adornare. Abbellire, ed anche Rimpinzare. Fasciare.*

Imboschià-via. Lo stesso che Bolognavia. V.

Imboschià per Imboschiàr. *V.*

Imboseionà. . . . Turare le bottiglie de' vini da serbo coi turaccioli di sughero da noi detti *bosèion*. Il francese *Bouchonner*.

Maquina de imboseionà, ed anche assolut. Maquina. . . . Congegno stabile o vero Ordigno manuale consistente in una leva dentata che serve come pressore a ficcare a tutta forza i turaccioli di sughero nelle bottiglie.

Imboseionàa. Turato col così detto *boscion*.

Imbosciòr. *Infinocchiare. Piantar carote. Imbubolare.*

Lassass imbosciòr. Lasciarsi levare o infinocchiare — Se laisser emboiser dicono i Francesi.

Imbosmà ecc. *V. Imbeusmà, ecc.*

Imbosorà. *Raffazzonare. Infronzolire.*

Imbosorà. *Infronzolito — Fasciato.*

. . . e m'han ronsciaa

« Che pari ona rocca imbosoraa ». (Mag. Rim.).

imbottàa. . . . Gabella vinaria nostrale de' bassi tempi. Pare che avesse principio verso il 1300; e nel latino basso dell'Azario leggesi *Datum imbottatura vini*. Verso il 1400 si estese anche a' grani ed ai fieni sempre col nome originario d'*Imbottaa*. Esigevasi da principio in derrate; in seguito queste vennero rappresentate col danaro. Cessò alla metà del secolo scorso.

Imbottiglià. *Mettere in bottiglia* — Finora i diz. ital. registrano solamente *Infasciare* per mettere il vino o altro liquore nel fiasco; cul tempo è da credere che registreranno pure *Imbottigliare*, voce di buon conio e comune in bocca di quanti Italiani usano oggimai bottiglie in luogo di fiaschi.

Imbottigliàa. *Messo in bottiglia*.

Imbottì. *Imbottire* — *Trapuntare*.

Imbottì. T. d' Orefici. *Stozzare*. Dare di stozzo. *V.* *Imbottidór*. Anche i Francesi dicono in questo senso *Emboutir*.

Imbottidór. *Imbottitojo* (Diz. art.). *Stozzo*. Strumento che si adopera per tirare convesso un pezzo di metallo, come una coccia di spada, di pistola, ecc. battendola sulla bottoniera. Anche i Francesi chiamano questa specie d'incavatojo *Emboutissoir*.

Imbottidúra. *Imbottito*. *Imbottitura*.

Imbottiglià. *V.* *Imbottiglià*.

Imbottì. *Imbottito*.

Parl *imbottì*. . . . Dicesi di chi è tutto gonfiatti e infagottato uegli abiti. *Imbozzarissen* che anche dicesi *Impippüss* e *Immoccässen*. *Infischiarzene* (**fior*. — Pan. Poet. I, xxxvi, 20). *Incaarsi*. *Ridersi*. *Burlarsi*. *Farsi beffe*. *Indormirne* checcnessia.

Imbragà. *Sprangare*.

Imbragà. *Imbracare* — *Imbragare*.

Imbragà i usej. . . . Adattare i geti agli ucelli.

Imbragà i puj. *Calzare* i polli?

Imbragàa. *Imbracato* — *Sprungato* — *Poj imbragaa*. *Pollo inzampagliato*?

Imbragàa. *Ad.* di Fogon e Azzalin. . . . Che ha lo scodellino con brachetta.

Imbragadóra. *Lo stesso* che *Maccagninna*. *V.*

Imbragadúra. *Imbracatura* — *Spranga*.

Imbragàss (i puj lor de per lor). *Calzarsi*.

Dicesi del ravvilnapparsi filacciche o

stoppa o simili intorno a' pié dei polli e simili.

Imbragàss. *Rimbalsare*. Il mettere la gamba fuor delle tirelle come fanno talvolta i cavalli aggiogati.

Imbrascàda. . . . I caciai chiamano così la grana del latte quagliato a fuoco col presame per farne cacio lodigiano allorché ha contratto il difetto chiamato *Imbrascadurn*. *V.*

Imbrascadúra che alcuni dicono anche *Brusadise*. . . . Quando il latte posto a quagliare a fuoco per farne cacio lodigiano, nel tempo ch'è si spurga pate fuoco troppo vivo e prolungato, è viene agitato continuamente senza che si passi oltre a cuocerne la grana, accade che non la massa di esso nè i grumi più voluminosi, ma sibbene i soli grumetti minori si cuociano e addensino. Al crescere poi del fuoco che vuolsi per cuocere quei primi, questi ultimi si vengono ad abbruciare, e misti nella forma ne volgono tantosto la parte cascosa a dissoluzione e liquescenza. Questo stato difettoso del cacio, che i pratici riconoscono premendo la forma e faccendone colare un umor hiáuco che fila come olio di trementina, è la gangrena del cacio fresco, come la *varicela* è la gangrena del cacio stagionato, e a mo' di gangrena viene riparato colla recisione della parte difettosa; ed esso è quello che i caciai dicono *Brusadise* o *Imbrascadurn*.

Imbrascàss. T. de' Caciai. . . . Contrarre quel difetto che chiamasi *Imbrascadurn*. *V.*

Imbraghetà. T. de' Cartol. e de' Librai.

Imbragare. *Metter una braca*. *V.* *Bràga*.

Imbraghettàa. *Imbragato*.

Imbrazzà i seucch o i sell. T. de' Carrozzi. Mouire di canovaccio incollato i legnami costituenti le cassa da carrozzo o i fusti delle selle a fine che i legnami stessi combacino bene e non s'imbiechino fuor del bisogno.

Imbrazzadúra. T. de' Carrozzi. La copertura di canovacci di cui in *Imbrazzà*. *V.*

Imbrazzàl. *Belliconchio*. *Tralcio*. *Confone ombelicale*. Budello del bellico cho hanno i basobini quando nascono.

Imbrià. Imbrigliare.

Imbriàs. Imbrigliato.

Imbriagà. Imbriacare. *V.* Incioechi.

Quellche imbriaga l'è semper l'alten biccer. *fig. Il diavolo sta nella coda.*

Imbriagà. *Far andare alla banda.*

Imbriagà. *fig. Imbriacare. Incebbriare.*

Imbriagà. *Inebbriato. Ubbriacato; e fig. Imbardato. Imbertonato. Intabaccato. Innamorato.*

Imbriagàda. } *Cottura (Pros. fior. III, Imbriagadùra. } 11, 99). Ubbriacatura.*

Imbriagadùra. *fig. Affascinamento.*

Imbriagàs. *Ubbriacarsi. V. Incioechiss.*

Imbriagass a l'ostariu del pozz. *V. in Pözz.*

Imbriagàs. *fig. Imbriacarsi. Ubbriacarsi.*

Imbriagh. *Ubbriaco. V. Cioech.*

Faccia d'imbriagh. *V. in Faccia.*

L'è imbriagh come ona suppa. *È sì cotto che non può raticarsi o azicare. V. anche in Sùppa.*

Mezz' imbriagh. *Cotticcio. Atletto dal vino. Brillo. V. Affigher sig. 3.*

Nissun ha tanta set come l'imbriagh. *V. in Set.*

Parlà d'imbriagh. *Parlare da ubriaco. Aver perduto l'erre all'osteria.*

Set imbriagh o Set cioech! *Non hai già bevuto? (Nelli Serv. padr. III, 8).*

Imbriagh. *fig. Imbrogliotùto. Cotto spalmato. Ebbro d'amore. (shizza).*

Imbriagh de la collera. *Ebbro di Imbriaghée. Ubbriacone. Briacone. Imbriag'uu. briacone. Che berebbe ottobre e san Martino. V. Cioechée.*

Imbriag'onna. *Briacona. Ubbriacona.*

Imbrocà o vero Imbrocà i fascon e sim. *V. in Imbrocà.*

Imbrocà. *Dar nel segno o nel brocco o nel punto in bianco. Imbroccare. Imbrocciare. Imbriciare. Cuffare. Afferrare.*

Imbrocà. *fig. Cogliere nel segno. Indovinare l'altrui pensiero. — Impurare di slancio — Imbrochiare (Caro) — No imbroccann tunna. Non ne coglier una.*

Imbroccass. *Imbroccarsi. Andare alla brocca. Stare alla brocca. Posarsi. Porsi sull'albero. Il calare che fanno gli uccelli sulle piante, richiamativi dal cacciatore coll'uso dei simbelli.*

Imbrodass. *Imbrodolarsi.*

Chi se loda s'imbrodu. *V. in Lodà.*

Imbroglie. *V. Imbrojë.*

Imbroja. *v. cont. del Raaso Mil. Il verde. Lo stesso che Gèrb de segn, de gran, e simili. V.*

Imbrojà. Imbrogliare. Intrigare. Imbarazzare. Aviluppare.

Imbrojà-sù. Accalappiare.

Imbrojalla-sù. Intrigar l'accia. Imbrogliar la Spagna.

Imbrojàda. *Intrigo. Filippo.*

Imbrojadèll. *Confusetto (Borghini Lett. 57. in Pr. fior. IV, 17, 49).*

Imbrojamestè. *Guastalarte. Guastamestieri. Imbrattamondi. Ciurpiere. Colui che s'impaccia di fare cosa che non sa. Imbrojass i pee in la stoppa o sim. i gajann, i poresitt, ecc. l'alzarsi.*

Imbrojattà. Imbrogliare; e propriamente Imbrogliare assai bene, e se mi fosse lecito dirlo *Imbrocciare*; poichè questo nostro Imbrojattà è frequent. d'Imbrojà.

Imbrojë o Imbrogliè. . . Sorta di tela di cotone affiorata o sersciata e a molti colori la più parte poco appariscenti. Sono voci oggi uscite di moda.

Imbrojèra. *Filippo. Imbrogliamento. Intrigamento. Intricamento.*

On' imbroja singular. *Il più pazzo gomito! La più strana girandola (Salvati Granch. III, 9).*

Imbrojë e Imbrojón. *Armeccione (Pan. Poet. I, xix, 16). Imbroghione. Imbroghiatore. Imbroghiamatasse. Aggiratore. Avvolgitore. Avviluppatore.*

Imbrojón. *Accattabrighe. V. Litigatt.*

Imbrojón. *Guastamestieri. Guastalarte. Ciurpiere. V. Imbrojamestè.*

Imbrojónna. *Aggiratrice. Avviluppatrice.*

Imbrogàn. *Scojato o Scoriato ("tosc.).*

Imbrugadùra. *Interfregatura. Intertrigine?*

L'Intertrigo dei Latini; il bresciano *Embràs*. Lieve escoriazione che suol nascere fra natica e natica o nella parte domestica delle cosce a chi piuttosto pingue fa cammino e suda, o a chi infermiccio e decumbente suda, od anche ai bambini nelle carni ripiegate degli arti e ne' luoghi anzidetti così per sudore come per lo scompisciarsi ch'è soglion fare nello fasce. Non è vero appellamento, ma lieve scoriazione della prima prima cuticola del corpo che si manifesta con vivissimi rossori e bruciori nella detta epidermide.

Imbrugass. *Scojarsi. Scoriarsi?* *V. in Imbrugadura.*
 Imbusciunà, ecc. *V. Imboscionà, ecc.*
 Imbusserà. *Imbussolare.* Por uel bossolo.
 Imbusserà. . . . Imbusserà la candila o Mett la candila in del busserott. . .
 Fermar la candela nel bucciulo del candelabro.
 Imbuzà. *Inasprire. Invelenire. Esasperare.*
 Comè una piaga in d' on sù delicca
 La se imbuzà domà che la se strusa (Bàl. Ger.).
 — *L' Imbuzàre* dui diz. ital. è spiegato per Imbronciare.
 Immàgen o Immàgena o Immàgin o Immàgina. *V. Majstàa.*
 Immaginàa. *Immaginato. Imaginato.*
 Immaginàbel. *Immaginabile.*
 Immaginàss. *Immaginare. Immaginarsi. Imaginare. Figurarsi nella mente.*
 Ch'el s'immagina. *Anzi. Faccia pure. A suo piacere. A suo libito.* Per es. Poss passà? . . . Ch'el s'immagina. *Passo? . . . Padrone.*
 Immaginàss. mod. avverb. Certo. *Per appunto. Bene sta. Sia con Dio. Faccia il cielo che la sia così.*
 Immaginaziùn. *Immaginazione.*
 Immagonàa. *V. Immagonènt.*
 Immagonàss. *Accorarsi. Affiggersi. Contristarsi. Sconfortarsi. Disconfortarsi.*
 Immagonènt. *Accorato. Afflito. Abbattuto. Sconfortato. Mesto.*
 Immaneggia. *Manicato.* Che ha il manico.
 Immantellà per Imbattajà. *V.*
 Immascarà. *Mascherato.*
 Immascaràss. *Mascherarsi. Ammascherarsi. Immascherarsi — Imbacuccarsi.*
 Immatl. *Impazzare. Impazzire. Immatlire. Ammatlire; e comic. Dar nelle girelle.*
 Chi inveggiss immattiss. *V. Inveglj.*
 Immatl part. di Immatl. *V.*
 Immattemènt. *Immattemento (Cir. Barg. Intr. Pellegr. I, 1). Ammattemento.*
 Immazzà o Immazzettà. *T. de' Setajuoli. Ammazare? Ammazolare? Ridurre in mazzi (mazz) le trifasole o le faldelle (i mazzi) di seta. È il francese Mettre en botte. V. anche in Mazz.*
 Immellà. *Accatastare.* Far cataste di legne. — Se facciànsi in quadrato e con interstizj dicesi *Attorrire* (Arg. Les. Agric. tosc. VI, 102).
 Immöbel. s. m. pl. *Immobili. I möbel e i imöbel. Mobili e immobili.*

Immöbel. ad. *Immobile. Immoto.*
 Imnocciass. *Non si confondere in checchessia. Ridersi di checchessia — Sen moquer de' Francesi. V. Imbozzaràss.*
 Immoltà. *T. de' Fornaci. Incertare. Lutare.*
 A fornace compiuta e ben affocata riturnarne ogni fesso con quella mistura di rena e creta da mattoni che dicesi *Molta* (e di qui *Immoltà*) affinchè il calor del fuoco non si dissipi all'esterno. *La fornax l'è cotta, stoppee i bocch, stabili, e immolte* dicono quei del mestiero, vale a dire *La cotta è in appunto, riturate le bocche alla fornace, e lutate bene per ogni dove.*
 Immondizi. *Bruttura. Sucidume.*
 Immorbà. *Ammorbare. Inscidare. Impiastrare. Imbrattacchiare.*
 Immorbàa. *Ammorato. Impiastrato.*
 Immortàl. *Immortale.*
 Immortalàss. *Immortalarsi.*
 Immostà. *Avvinare?* Imbevere di mosto o di vino una botte, un bottaccio, una zucca, un vaso vinario qualunque prima d'imbottarvi il vino oude farlo più buono all'uopo — Chi parla con precisione anche fra noi dice *Immostà* il fare ciò col mosto, e *Invina* il farlo col vino; ma i più cunfondono le due idee e usano prouincualmente le due voci.
 Immostàa. *Avvinato?*
 Immotriàa. *Accigliato. Accipigliato. Imbronciato. Imbuzito. Musorno. Crojo. Musardo. Tronfo. Buzzo.*
 Immotriàss. *Imbronciarsi. Accigliarsi. Far cipiglio. Imbronciare. Imbonciare. Increspare le ciglia e fare mal viso dando segno di mal umore o di sdegno.*
 Immulàss. *Incaponirsi. Intestarsi. Ostinarsi.*
 Immulàss per Immotriàss. *V.*
 Immurà. *Murare. Rimurare.*
 Immuràa. *Murato.*
 Immusonàa. *Imbronciato. V. Immotriàa.*
 Immusonàss. *Accigliarsi. V. Immotriàss.*
 Immusonènt. *Imbronciato. V. Immotriàa.*
 Impaccà. *Involtare.* Fare un involto o un paccu.
 Impacchettà. *Involtare.* Fare un involtino o un pacchettino o un piego o un invoglio di checchessia. *Affariellare.*
 Impadronii. *partic. pass. d' Impadroniss. V.*

Impadroniss. *Impadronirsi. Insignorirsi.*
Indonnarsi. Farsi padrone.
 Impagabel. *Impagabile. Impresabile.*
Inestimabile.
 Impagassèn. *Lo stesso che Impattassèn. F.*
 Impaginà che anche dicesi *Fà pagina o*
Mett in pagina. T. degli Stamp. Imp-
paginare. Il franc. Placer o Empager.
 Impagnaàs che in città diciamo più com.
Impirottass de pagu o Impagnottass-àù.
Fasciare o Ricoprire il melarancio.
Vestirsi bene per ripararsi dal freddo.
 Impajà. *Impagliare — Impajà i scagn-*
Intessere le seggiole — i peston. Far
la veste ai fiaschi.
 Impajà. *Impngliato. (paglia.*
 Impajadùra. *Intessitura o Involtura di*
Fà-sù l'impajadura a on fiaschi. Far
la veste a un fiasco.
 Impajàs o Impaiss. *Il non an-*
dare del corpo le bestie bovine per
abuso di cibo paglieresco.
 Impalii. v. cont. *Stecchito da troppo man-*
gime di paglie.
 Impaiss. *F. Impajàs.*
 Impalà. *Impalare, c sch. Infilare alla tur-*
Impalà. Palmre le viti. (chesca.
 Impalàa. *Impalato — Palato.*
 Impalàa. fig. *Impalato. Ritto in piè —*
Fermo o Impalato come un cero. Im-
matito — Che fa pilastro o pergola.
 Impalàa. *Intirizzato.*
 Impaladùra. *Palatura delle viti.*
 Impalpàbel. *Impalpabile.*
 Impaltà. *Infangare.*
 Impaltàa. *Infangato.*
 Impanà. *T. di Cucina. Panare(*fiór.).*
Dal franc. Paner. F. in Imboraggià.
 Impanàa. *Panato(*fiór.).*
 Imparà. *Imparare.*
 A la veggia ghe rineress a morì per-
 chè ne imparà vunna tutt' i dì. *F. in*
Veggia.
 Se feniss mai de imparà. *Non si finisce*
mai d'imparare(Fag. Rim. II, 344 e. l.).
 Tintora tintara in del fallà s' im-
 para. *F. Fallà e Tintora.*
 Imparàa. *Imparato.*
 Imparentàa. *Imparentato.*
 Imparentàss. *Imparentarsi.*
 Chi prest indenta prest imparenta.
F. in Indentà.
 Impàri. *A fianco. Per fianco. A lato. Da*
lato. Al pari.

Andà impari o in pari. *Andare a*
un pari(Lasca Spir. IV, 3).
 Stà inpari. *Star alla pari(*fiór. —*
Gior. Georg. XVI, 246).
 Impàri. *A petto. Al paragone.*
 Imparià e Parià. v. cont. br. *Appajare.*
Accoppiare.
 Impassà. *Accatastare le legne, cioè*
assestarle in passo o sia in catasta di
misura. È voce di qualche paese del
contado sin. di Immedà. F. anche Mida.
 Impassi. *Appassire. Avvizzire. Inavvizzire.*
 Impassi. *Sommosciare. Ammorbidire. Sop-*
passare. Lo diciamo delle cose di loro
natura asciutte allorchè per umiga-
zione o per altro inflorescono e di-
ventano flaccide; ed anche delle cose
umidissime o tutte bagnate allorchè
incominciano a non esser più che
umidece e stanno per passare allo
stato di rasciutte affatto. Tale è per
es. il nostro Impassi di pagu.
 Impassibel. *Impassibile.*
 Impassii. *Appassito. Fisso. Passo = Som-*
moscio. Soppasso. (cherie.
 Impassii. *Mezzo asciutto parl. di bian-*
Impast. Impastamento.
 Impast. *T. pitt. Impasto. Impastatura.*
 Impastà. *Appastare. Impastare.*
 Impastà i color. *Impastare-Mesticare.*
 Impastà la culcianna. *Intridere la*
calce. (scolo.
 Impastà-sù. *Impastare. Fare un me-*
Impastass i man. Appastarsi le mani.
 Tornà a impastà. *Rimpastare.*
 Impastàa. *Appastato. Impastato.*
 Impastàa. *Intriso. Appiastato.*
 Avegh tutta la bocca impastada.
Aver la bocca impaniata o appiastata.
 Vess impastaa de sogu. *F. in Sògu.*
 Impastadùra. *Impastatura. Impastamento.*
 Impastizzà. *Fare un guazzetto o un guaz-*
zabuglio. Guazzabugliare — Non co-
nettere. Non annodare.
 Impastizzà-sù i cart. *F. in l'astizz fig.*
 Impastizzàa. *Impiasticciato. Impiastato;*
e fig. Avviluppato. Impicciato.
 Impastizzàda. s. f. *Impasticciata (Nelli*
Fecc. Riv. III, 20).
 Impastoccià. *Impastocchiare. Infino-*
ciare.
 Impastrugnà. *Impiasticciare. Impiastu-*
re. Far pastricci. — Intridere.
 Impastrugnà. *F. Infescià.*

Impastrugnà. *Impiastriciato. Sozzato.*
 Impastrugnàda. } *Sozzura. Impiastric-*
 Impastrugnament. } *cico. Insozzamento.*

Impattà. T. di Giuoco. *Pattare. Impattare.*
Far patta. Far pace — No podè nè
vengela nè impattalla. fig. Non poterla
nè vincer nè pattare (Assetta I, 1).

Impattà. *Inguigiare?* I zoccolai dicono
 così l'inchiodare la guiggia (patta)
 sulla pianta dello zoccolo.

Impattàssen. *Rifarsi. Rivolersi. Avere re-*
gresso. Alzare o Fare bandiera di ri-
eatto. Riscattarsi o vendicarsi d'alcun
danno o d'un'ingiuria od offesa ricevuta.

Impazient. *Impaziente.*
Vess impazient d'avè ona robba.
Consumarsi d'aver checchessia.

Impazientià. *Impazientüre. Dare in impa-*
zienza. Rinneugar la pazienza.

Impazientàss. *Impazientirsi.*

Impazienza. *Impazienza. Impazienza.*

Impedi. *Impedire.*

Impedida. *Eufemismo de' nostri buoni*
contadini equivalente a Incinta.

Impedli. *Impedito.*

Impediment. *Impedimento.*

Impeduzz. *Peduccio nelle volte.*

Impegà. v. ant. e *disus. per Infescià. V.*

Impegasciada. s. f. T. de' Caciai. . . Mate-
 ria caseosa inviluppata nel sudiciume.

Impegn. *Impegno.*

Andà per impègn. . . . Accadere
 checchessia per forza d'impegni, di
 favore, di protezione.

Avè on impègn. *Avere un impaccio.*

Avegh fior d'impegn. . . . Aver
 persone potenti in proprio favore.

Ciappà d'impegn. *Prendere a far*
checchessia a seesa di testa. Pugnarsi
in checchessia. Spogliarsi in farsetto.

Fà impègn a fa, di, ecc. *Aver di catto*
o di grazia a fare, dire, ecc. checchessia.

Robba d'impegn. *Affare impegnoso.*

Senz' impègn. . . . Cioè senz' ob-
 bligarsi a checchessia positivamente.

Toss l'impegn. *Pigliarsi l'assunto;*
e ant. Comprendere.

Impegnà. *Impegnare. Dare o Mettere in*
pegno. Obbligare. Ingaggiare; e scherz.

Mandare a leggere o a imparare o al zio.

Impegnà vun. . . Mettere altrui in impegno.

Impegnà. *Impegnato.*

Impegnà. *Messo in pegno.*

Impegnàss. *Impegnarsi. Addossarsi. Pren-*

dere assunto. Fà mostra d'impegnass
e fa nagotta. Scagliarsi.

Impegnatàri per Pegnatàri. *V.*

Impegnón. . . . Grandissimo impegno.

Impellizzà. *Impiallacciare.*

Martell per impellizzà. *V. Martell.*

Impellizzà. *Impiallacciato.*

Impellizzadùra. *Impiallacciatura. Coper-*
tura de' lavori di legname dozzinale
fatta con lastre di legno più nobile.

Impennàda. *Impannata. — L'Impennata*
dei diz. ital. vale un tratto di penna.

Impennàda (Avegh l'). . . Dicesi sch. di chi
 porta sempre occhiali fermi alle tempia.

Impennàss o Inalboràss. *Impennare. Rim-*
pennare. Inalberarsi. Rizzarsi il cavallo
tutto sui piè di dietro.

Imperativ. *Imperativo.*

Imperatòr. *Imperatore. Imperadore.*

Imperatriz. *Imperatrice. Imperadrice.*

Imperfett. *Imperfetto. Difettivo. Difet-*
tuoso. Manchevole. Manco. Incompiuto.

Lassà imperfett. *Lasciar in asso.*

Imperfeziòn. *Imperfezione.*

Imperfeziòn. . . . Difetto corporale.

Imperfeziòn. T. de' Lib. e Stamp. *Difetto.*

Foglio mancante per intero, o lacero,
 o altrimenti difettoso. Il fr. *Bardet o*
Défet — V. anche Quartin e Répèzz.

Imperial. s. m. T. di G. di Tar. . . . Tutte
 le carte superiori di un seme qualun-

que, cioè fante, cavallo, dama e re.

Imperial. s. m. T. de' Car. *Imperiale. Sp. di*
Salvaroba arcata, bassotta, e ricoperta

di cuojo, che sovrapponsi al cielo dei
legni da viaggio con cigne vincolate

ai fermi per tal uopo fissi nella cassa
(scocca). Dicesi Imperiale quando sten-

desi a tutto il cielo del legno o a due
terzi di esso; Imperialino allorchè

stendesi a un solo terzo di cielo. Ha
Anima. . . — Arch. Archi — Fodrinna

tonda. Fondo — Ciel. Cielo — Facciad. Latì
— Zent. Cigne — Luchett o altro Serame.

Imperial. s. m. T. de' Fab. di Carta. *V.*
in Carta, vol. 1.^o, pag. 258, col. 1.^a

Imperial Roman. *V. Elefant in Càr-*
ta, vol. 1.^o, pag. 258, col. 1.^a

Imperial o Corónna. . . . Quel complesso
 di braccioli che fanno corona alla te-

sta delle lampane da strade, cortili, ec.,
 e sostengono fumajuolo e cupolino.

Imperial. *Ad. d'Acqua. V. Il franc. Eau*
impériale.

Imperialin. *Imperialino.* Dim. di Imperiale da carrozza. *V. in Imperiùl.*
Imperialin. T. de' Cartai. . . . Specie di carta grande di cui vedi in Carta.
Imperialón. T. de' Cartai. *Carta arcimperiale* (Zanob. Diz.). *V. anche Carta.*
Impéro. *Impero.*
Impertinent. *Impertinente. Insolente.*
Impertinentèll. *Insolentello?*
Impertinentón. *Impertinentaccio* (Pan. Poet. I, xxxiii 9). *Insolentaccio* (Min.). *Insolentone.*
Impertinénza. *Impertinenza* (Nelli *All. di ved.* II, 13 in fine). *Insolenza.* L'abito d'essere impertinente — *Offesa. Oltraggio. Impertinenza.* Atto d'insolenza.
Impesà. *Impeciare. Impegolare.*
Impesàa. *Impeciato. Impegolato.*
Impesàa. fig. . . . Che non si può staccare da un luogo o da una persona — *Empésé* dicono i Fr. in senso affine.
Impesadùra. *Impeciatura.*
Impesà. *Impestare. Attoscare.* L'è on odor che l'impesà. *È odore che attosca. Attosca d'odore.*
Impesà. *Infranciosare?* Il suo contr. è *Sfranciosare* o *Disfranciosare* — e al generico *Disappesare.*
Impesàa. *Malfranzesato* (Targ. *At. Ac. Cím.* III, § 15). *Fransesato. V. Insciràa.*
Impet. *Impeto.*
Impettascià per Impettolà e Impirotà. *V.*
Impettàss. T. de' Cavallerizzi. *Ineappucciarsi*, ed anche *Impettirsi.* Dicesi di quella difesa che fa il cavallo quando, per liberarsi dalla suggestione del morso, porta la testa talmente sotto e indietro, che coll'estremità delle guardie l'appoggia al petto o alla gola.
Impettegascià. *V. Impettolà.*
Impettolà (che anche dicesi *Impettascià* e *Impettegascià*). *Inzavardare. Impillaccherare. Inzafardare*, e met. *Avviluppare. Imbrogliare. Intrigare. Invescare. Impinnare.*
Impettolàa. *Inzaccherato. Inzavardato. Impillaccherato.*
Impettolàss. *Dare nello spaniato. Ammucmare. Intrigarsi. Avvilupparsi.*
Impetuós. *Impetuoso.*
Impeverà. *Impepare. Aspegger di pepe.*
Impeveràa. *Impepato. Impeperato;* e ant. *Impeveroto.*
Impeveràa. *Impepata.*

Impi. *Empiere. Riempiere. Riempire* — Anche gli Aretini dicono *Impire.*
Impiagàa. *Impiagato* — Noi lo usiamo anche scherz. per *Impiegato.*
Impiàut d'on master. *Impostatura.*
Impiànt (che altri dicono *Boridón*, voce la quale forse trae origine dal famoso Gio. Buridan che col noto sofisma dell'asino imbarazzò le scuole del suo secolo intorno al libero arbitrio). *Frotola. Carota. Bubbola. Menzogna.*
Pientà-sù di impiant. *Imbubolare. Infinocechiare. Dar carote.*
Impiàster. *Impiastro. Empiastro.*
Impiàster. fig. *Imbratto. Viluppo;* e in modo basso *Combibbia* (Cecchi *Comined.* 50).
Master impiaster. *Guastamestieri.*
Impiàster (On pover). . . . Persona senza vigoria, senza salute o da nulla. *Un vrai o Un pauvre emplâtre* dicono anche i Francesi.
Impiastrà. *Imbrattare.*
Impiastrass in d'on negozzi. . . . Entrare in un affaraccio, in un pate-racclio.
Impiastrà-sù i ughett. *V. in Ughetta.*
Impiastràa. *Impiastrato.*
Impiastràa. *Un impiastraccio.*
Impiastrón. *Armeccione* (Pan. Poet.). *Imbroglione.*
Impicc. *Impiccio.*
Impicà. *Appicare. Impicare. Inforcare;* e in gergo *Mandare in Piccardia* o a *Lungona* o a *Fuligno* o a *dar dei calci al vento* (Monos. 425). *V. Fórcia.*
Comandi el diavol che te impicca. *Comando te fene che l'impiechìno* (Vug. *Av. pun.* III, 9).
Fass inpiccà. *Dare in una cavessa.*
Impicà. fig. *Fare il collo.*
Impicà in di prezzi. . . . Mettere tale prezzo alle robe che altri non vi possa trovare menoamente il suo conto.
Impicàa. *Inforcato. Appiccato.*
Fann di sett impiccaa. *Farne in quattro doppj colla coverta. Far d'ogni erba fascio. Farne di quelle marchiane o coll'ulivo. Commettere mille azioni perverse o impertinenti.*
Passann di sett impiccaa. . . . Incontrare persecuzioni o traversie o pericoli o dissapori gravissimi.

Tocchè de fa l'impiccaa, el boja e el garzon del boja. *V. in Bòja.*

Vess impiccaa. Essere appiccato o impiccato; e scherz. Fare un ballo in campo azzurro. Far gheppio sopra tre legni. Fare il penzolo. Andare a Fuligno.

Impiccaa. met. Strozzato — Che a mala pena aggiugne al dovere, rasente appena.

Impiccadà. Impiccatura. Impiccagione.

Impiccadinna o Ona buona impiccadinna.

Un balletto in campo azzurro? Un bravo penzolo? Una brava impiccatura?

Impiccadùra. Impiccatura-fig-Strozzatura.

Impiccass. Appiccarsi; scherz. Ingiudarsi.

Impiccass. Restar aucinato, intricato, preso, attaccato. Per es. Sto bacchett el s'è impiccaa in quij olterlà. Questo frasconcetto s'è avviluppato fra quegli altri, e non si può strigarne . . . Despicchel. Strigalo.

Impiegà. Impiegare.

Impiegàa. Impiegato pubbl.* Funzionario.

Impiegadell. Impiegatuccio. Un funzionario pubblico dell'ordine infimo, e che ha onorario meschino.

Impiegh. Impiego.

Andà a l'impiegh o al sò impiegh....

Audare all'uffizio, al telonio, e sim.

Impieghett. Impieghetto (Pan. Poet. I, xxxix, 1). Impieguccio (poema aut. pis.).

Impiegón. Impiego con la barba. Magistratura con la barba (Fag. Rime I, 53).

Impiegone (Pan. Poet. I, xxxviii, 16).

Impienti dicono i contadini per Impienl'.

Impieni. Empire. Riempire. Riempire.

Impienel becco focciuu. Ingubbiare.

Scorpere. Strappare. Abbottarsi. Rimpinzarsi. Empiere il buzzo. Stivar l'epa.

Insaccare. Impinzare. Rinzepparsi.

Impieni i colzon. Empiersi i calzoni.

Impieni on mazzett. *V. in Mazzett.*

Impienida. Empimento. Riempitura. Riempimento — Dagħ ona buona impienida.

fig. Torsi una satolla. Empiere il buzzo.

Impienidór. Riempitore — Cacciaborra?

Impienli, e contad. Impienidii. Empiuto.

Empito. Riempito — Impiuto. Inzafato. Stivato. Pinzo.

Impientà. Impiantare — Impostare.

Impientàa. Impiantato — Impostato.

Impietrii. Impietrato. Impietrito. Impe-

tricato. Pietrificato. Lapidificato.

Impietrii sul stomegh. Congesto o

Indurato nello stomaco.

Impietrias sul stomegh. Formar congestione nello stomaco.

Impii. Empiuto. Riempito. Riempito.

Impiombà. Impiombare. Fermar con piombo.

Impiombà. T. de' Vetrai. Armare i vetri delle finestre. Commetterli coi piombi e sprangarli con bacchette di ferro.

Impiombàa. Impiombato — Armato.

Impiombadùra. Impiombatura.

Impipàssen che anche dicesi Imbozzàssen o Immocchèssen. Infasciarsi (Pan. Poet.)

o Ridersi di checchessia. In Toscana

dehh'essere volgare anche la voce

Impiparsene per quanto si rileva dai

seguenti passi degli Scherzi comici del

Zanoni — *Quegli che gl'cran a' fian-*

chi gl'cran do' rossini cà' io me

ne 'mpipo (Ragazza vana I, 1), cioè

due giovani nel fiore dell'età e della

bellezza: e qui l'Impiparsene è reti-

cenza equivalente a dire, *tali per bel-*

lezza che io ritengo avrebbero vinto

qualunque altro — L'è una' ragazza

... che io me ne 'mpipo con quante

ce n'ee (Ragazza vana III, 7) — *Poeti*

placali . . . che gli aan certi pas-

selli, ch'f me ne 'mpipo con quanti

ce n'è ora (Crez. rinciv. II, 3) — *Gli*

aca una manicrina ch'f me ne 'mpipo

con quanti ce n'ee (Ritrov. figl. I, 3) —

Si vuole però notare che in tutti questi

passi Impiparsene non ha a capello il

valore del nostro Impiparsen; ed ol-

traccio è da osservare come diversa-

mente s'accompagnano con diversa pre-

posizione gli stessi verbi delle due

parlature; chè noi diciamo Impiparsen

d'ona cosa, e i Fiorentini con più

ragione Impiparsene con una cosa —

Unico esempio di questo verbo usato

con valore assolutamente simile al

nostro e colla sola diversità ortogra-

fica del doppio pi, ho trovato in quel

verso d'un poeta pisano ove fa dire

a Sappi che me ne impippo e non ti lenno

Impipassen de l'Olanda. *V. in Olanda.*

Impipassen di grl. *V. in Grl.*

Impirottà (che anche dicesi Impettascià,

e per lo più vi si aggiunge el stomegh).

Impippiare (*aret. — Redi Voc. ar. — Tom.

Sin. p. 317, il quale senza accennare la

patria speciale della voce, assevera che

provenga metaf. dall'impippiare, cioè

imbeccare i pippini o sia i piccioni).

Rimpinzare. Empiere soverchiamente con cibi o simili — « Voi avete tutte, voi donne, questo maledetto meudo di voler sempre rimpinzar un ammalato, e il più delle volte, fate lor male. » (Gelli *Sperta* 1, 2). — Brunetto Latini nel Tesoro lib. IV, cap. 6 ha un *Rinfuso* per troppo mangiare assai affine al nostro *Impirottà* dal cibo.

Impirottà de pagn. Sinon. d' *Imbogia*. *V.* *Impirottass.* *Avilupparsi* (Cecchi *Assiuolo* III, 5). *Caricarsi.* Mangiar troppo.

Impistagnà. . . . Cneire insieme il collo e l'imbuato delle camice. La nostra voce trae dall'italiana *Pistagna*, benchè di significato alquanto diverso.

Impiumàda. . . . Quel ciuffo di pelo che hanno le bestie bovine in sull'occipite fra corno e corno.

Impiumàda. *Ad.* di Vacca. *V.*

Impodèghen. *Averne colpa.*

Ghe n'impodi minga mi, se . . .

Da me non mancò che . . .; cioè non è proceduto da me se l'andò così.

Detto ho di sì, ma se tu sordo sei,

Né intendi i detti miei,

Che vi par'io? (G. B. Giudici *Madrigali*).

Impolà. v. *contad.* sinon. di *Poporà*. *V.*

Impoliniz. *Increanza.* *Malacrezanza.* *In-civiltà.* *Villania.*

Impolla. *Ampolla.* *V.* anche in *Impollin.*

Impolla o *Impolla* de santa Corona. fig. . . . Persona mulazzata, cagionosa.

Impolla. *Ciriegia durcine bastarda?* Specie di ciliegia non dissimile da quelle fra noi dette *de carna*, *dolcigna*, *acquidosa*, *lucente*.

Impolletta. *Ampolletta* — Fà vedè *Mercuri* in l'impolletta. *Farla tenere o vedere.*

Impollin. *Ampollino.* Dimin. di *Ampolla*.

Fà vedè el diavol in l'impolla o in l'impollin. *Mostrare il diavolo nell'ampolla*, cioè usare scaltrezze grandi.

Impoltia. *Aviluppare.* *Confondere.*

Impoltiscia. *Intriso.* *Impiastriccicato.*

Impomesà. *Impomiciare.*

Impomesà. T. de' Litogr. *V.* in *Prèja*.

Impomesàn. *Impomiciato.*

Impomesò. *Impomiciatore.*

Imponént. *Autorevole.* *Grave.* *Imperioso.*

Cont on fà imponent. Con aria im-periosa — Robba imponenta. Cosa magnifica, grandiosa, ammiranda.

Impòan. *Imporre.* *Ordinare.*

Impòan. *Imporre.* Col parlare, col contegno, coll'aria del viso incutere in altri temenza e rispetto verso di noi facendo o per natura nostra o ad arte ch'è ci supponga da più che non siamo.

Impontàbel. *Puntuale.*

Impontàss. *Puntigliarsi.* *Ostinarsi.* *Incaponirsi.* *Incocciarsi.* *Pigliar i cocci.*

Impontigliass. *Entrare in puntiglio*, in gara, al tu per tu.

Imporà. *Carotare.* *Infinocechiare.* *Aggirare.* *Ficcar carote.* *Mostrar lucciole per lanterne* o *bianco per nero.*

Imporà. *Imbrogiare.* *Impieciare.*

Imporà. *Deluso* — *Rimasto colla peggio.*

Restà imporaa. *Rimanerci.* *Rimanager* truffato, impacciato di robe pagate oltre il merito, o d'oggetti cattivi.

Impòrt. s. m. *Importare.*

Impòrt. *Valore.* *Valsente.*

Impòrt. T. aritm. . . . Il sommato parziale d'un colonnino di classi o specie minori che si trasferisce e calcola nel colonnino delle maggiori di sua aspettanza.

Importà. *Importare.* *Montare.*

Importà. *Calere.* *Interessare.* *Importa* naggott. *Monta poco.* *Poco leva o rileva.* *Non conta.* *Me n'importa on corno o sim.* *Non me ne cale punto.* *A me nulla monta.*

Importànn. T. aritm. . . . Calcolare nei colonnini delle decine, delle centinaia, ecc. i numeri raccolti sommando i colonnini delle unità, delle decine, ecc. e giunti a tale deguità; od anche trasferire e calcolare fra le specie immediatamente maggiori il raccolto delle specie immediatamente minori se ridotto a quella deguità.

Importànt. *Importante.*

Importanza. *Importanza.*

Dass de l'importanza. *Fare il cacasodo.* *Stare in gola contegna.* *Allucciarsela.* *Far del grande.* *Fare il satrapo.*

Importùn dicono anche fra noi le persone civili in sig. di *Nojoso*, *Importuno*.

Impossessàss. *Impossessarsi.*

Impossibèl. *Impossibile.*

Fà l'impossibèl. *Fare la impossibilità* (Bibb. *Caland.* I, 1). *Fare l'impossibèl.*

Impòst. *V.* *Tassa.*

Impòsta de l'arch. *Impostatura.* La prima pietra degli archi, o quel luogo nella muraglia dove posava gli archi.

Impostà. *Fermare.* Patteggiare cavalli o simili per uso d'alcuno. — *L'Impostare* dei dia. ital. vale metter in posto o a posto, e simili.

Impostà. Mettere in posta lettere, plichi, danari, ecc.

Impostà. *Appostare* — *Impostà i niad.* *Appostare le nidiate.*

Impostà. Messo in posta.

Impostadùra o Impostaziòn. . . . Il mettere in posta lettere, plichi, ecc.

Impostór. *Impostore. Infingitore. Ipòcrita.* Il Burchiello diceva già

« Fuggiti come hari

« Questi gambisti di ciliò e frusta,

« Chè pajon buoni, e son caterra ingiusta. »

Impostorù, Impostoraria. *V. Impostùra, Imposturaria.*

Impostorèll. *Ipoçritino.*

Impostorón. *Impostoraccio?* Uomo finissimo.

Impostorónna. *Donna finissima.*

Imposturà. *Imposturare.*

Imposturaria. L'impostura in atto.

Impotaccian. *Imbratuto. Inzaccherato.*

Impotacciada. *Imbratto. Imbrattatura.*

Impotècca. *Ipoteca.*

Impotecchè. *Ipoteccare.*

Impozziàs. Dicesi delle secchie allorchè si ficcano nel fondo del pozzo per modo che ci vogliano gli uncini a ripescarcele. Il Magalotti (*Terre odorose* 371) dice. *Appozate le secchie in tale stato.*

Impregnà. *fig. Intrigare.*

Impregnà. *fig. Lasciar nelle peste.* Impicciare, piantare in alcun imbarazzo.

Impregnà. *Intrigato. Nelle peste.*

Impremudà. *V. Imprumudà.*

Imprènd. *Imprendere. Apprendere. Imparare.*

Imprendis. *Apprendente* (Alam. Gir. Cor. lib. 7, pag. 53 — Gh. Voc.). *Apprendista.*

Imprendista. *Imprendente* (Alb. enc. — Mia.). Il fr. *Apprenti* — *Novizio. Principiante.*

Imprendiù. *Appreso. Impreso.*

Imprensiù. *Impressione.*

Impresa. *Impresa. Appalto.* Fà per impresa. *Pigliar checchessia in appalto. Pigliar l'appalto di checchessia.*

Impresa. *T. Teatr. Impresa* (Pan. Poet. I, xxiii, 10).

Impresàri. *Impresario — Appaltatore — Arrendatore — Fermiere.*

Impresari de tejater. *Impresario.*

Impresari del frecc. *Lo imbasciatore del freddo* (Grazzini *Gelosia*). *Fredolososo.*

Impresari di dazi. *Appaltatore delle gabelle.* Dell'origine loro fra noi si ha il primo sentore nel 1581.

Impressa. *V. in Pressa.*

Impressiòn. *Impressione.*

De prinma impressiòn. *Di prima impressione.*

Fà ona gran impressiòn. *Far colpo.*

La prima impressiòn l'è ona gran che. *Il primo colpo per due colpi vale, e la prima impression sempre prevale.*

Kobba che fa impressiòn. *Cosa che dà pensiero o che fa impressione* (Zanob. *Dis.*).

Impressiòn. *Impressionare.*

Impressiòna. *Impressionato. Imbevuto.*

Imprestà. *Imprestare. Prestare. Dare a presto.* Accomodare ad altrui checchessia. *Dare a comodato o a mutuo. Dare in prestito.*

Chi impresta perd la vèsta (e chi ha imprestaa va a fraa soggiungono anche alcuni e specialmente i fanciulli ne' loro giuochi). *Chi presta tempesta.* (Monos. 291). *Chi presta male annessa* (ivi). *Chi non presta gli ne duole, ma egli ha 'l suo quand' e' lo vuole* (id. 292). Proverbio che insegna se non a non prestare, almeno a prestare solo quello che perduto non ci abbia a recare grave danno secondo nostro stato, e ciò perchè d'ordinario il prestato non si rihà mai più.

Imprestà-via. *Prestare altrui. Dare altrui checchessia a presto.*

Imprestà-via la pell. *V. in Pèll.*

Nè cavaj nè liber s'impresten minga. *Ne moglie nè acqua nè sale a chi non te ne chiede non gliene dare?*

Imprestà. *Imprestato. Prestato.*

Vess pan imprestaa. *V. in Pàn.*

Imprèstit. *s. m. Imprestito. Imprestanza.*

Impresto. *Presto. Prestanza. Presta.*

Accattatura — Se si tratta di cose non fungibili, cioè non consumabili, dicesi legalmente *Imprestito* ad uso o sia *Comodato*, e quindi *Comodatario* Quello che riceve ad *imprestito*, *Comodante* Colui che presta, e *Comodato* l'oggetto prestato. Se trattasi di cose fungibili,

dicesi *Imprestito di consumazione* o sia *Mutuo*; onde si chiama *Mutuario* Colui che riceve ad *imprestito*, *Mutuante* chi presta, e *Mutuata* la cosa che viene prestata. *Mutuo* o *Contratto feneratizio* chiamasi l'imprestito di danaro, di derrate o di cose mobiliari fungibili, quando sia accompagnato da stipulazione degli interessi legali e convenzionali a vantaggio del mutuante.

Impreteribel. Impreteribile.

Impreteribilment. Impreteribilmente.

Imprevédù. Non previsto. Non preveduto. Non antiveduto.

Imprimidór. Mesticatore. Chi imprime tele a secco o ad olio per dipinture.

Imprimidura. Imprimatura. Méstica.

Imprimm. Dare la mestica.

Impromètt. Promettere; cont. Impromettere — Ghe imprometti mi che... *Assicuro* n accorto io che...

Impromètt. Promettere con gesto analogo cioè schiaffi (Nelli *Serv. padr.* I, 8).

A chi ne dà, e a chi ne impromette. *All'un ne dà e a un altro ne promette* (Lippi *Malm.* IX, 32). *A chi ne dà e a chi ne promette* (Alb. *enc.*). Qual batte e qual minaccia. — Talora dicesi anche di chi stia sempre in su le risse o in sul percuotere.

Impromettùda. Promessa. Filanzata.

Impromettùu. Promesso. Impromesso.

Impromiss. Giurato (**St. Semif.* in *Targ. Viag.* V, 267).

Impromiss. Promesso.

Imprònt. T. di Stamp. Improntamento? Impressione? Il francese *Fdilage*.

Avegh poech o sossenn impront... Dicesi del timpano de' torchi da stampa che dà modo a più o meno impressione.

Improntà. Improntare.

Improntà. Fieccare. Piantare carote, bugie.

Improntà che i contadini dicono Inasità. *Approntare. Allestire. Ammannire. Apparecchiare.*

Impropèri. Improprio.

Di adree di impropieri. *Improperare. Improvis. Improviso.*

Improvvisà. Improvisare. Provisare. Poeture all'improvviso. (Ital.)

Improvvisàda. Visita improvvisa o inaspettata ou' *improvvisada. Capitare* o *Giugnere improvviso. Fare una sorpresa. Sopraprendere.*

Improvvisadór. Improvisatore. Improvisante. Poeta estemporaneo; ant. Prov. Improvisament. Improvisamente. (visante).

Improvista (A 1'). All'improvviso.

Imprudent. Imprudente.

Imprudentón. Imprudentissimo.

Imprudénza. Imprudenza.

Impromedà. Accattare. Prendere in prestito. L'Emprunter de' Francesi.

Impugnadùra. Impugnatura — *Tenere* se di spada — *Restà* se di lancia — *Impugnatura* se di pistola n di fucile — *Imbracciatura* se di seudo o sim.

Impugnadùra. Biella (lir. di mus.). Quel pezzuol di legno o d'avorio che furma il piè dell'arco da sonare il violino ecc. il quale è tenuto fermo da una vite in cui mettono capo le setole dell'arco; vite che serve a tenderle.

Impunemànch o Impunumànch. Non ostante. Tanto. Ad ogni modo.

Impunli. Impunito.

Impunità. Impunità. Levà l'impunitaa. Pigliare l'impunità.

Impunumànch. V. Impunemànch.

Imputaa. s. m. Reo. Incolpato. Chi è imputato d'alcuna colpa.

In. *In.* Preposizione che denota sempre divisione, posizione, moto. Noi usiamo questa preposizione (come anche *Per*) sempre staccata dagli articoli, con diversità dalle ultre preposizioni *Con* e *Da* che talvolta pronunciamo articolate *Col, Dal, Coi, Dai*, e talvolta *Cont el, Cont i*, ecc. Diciamo sempre *In del, In de la, In di* (nel, nella, nei), ritenendo in ciò l'uso della lingua italiana nascente che pure diceva *In nel, In del*, e sim. *V. Crusca In § XIV.*

In quart, in ottav, ecc. T. di Stamp. In quarto, in ottavo, ecc.

In dodes, in sedes. V. in Tila.

Alt in quatter, in des, ecc. T. de' Farnacini. Alto quattro, dieci, ecc. sottintendendo mattoni o simili.

In cno, In pee, In setton, ecc. V. Coo, Pè, Setton, ecc.

In. . . . Quando altri ci adduce l'autorità d'alcun ente che noi abbiamo o vogliamo mostrargli d'aver in non cale, appiechiamo al nome di quell'ente la preposizione *in*, volgiamo quel nome a desinenza di verbo, e riubecchiamo al modo seguente:

Che Pluton ehe me implutòna, Che Paris che me imparisa, Che Legnan che me legnana; ed è come dire Che mi vai tu parlando di Plutone, di Parigi, ecc.

Andà in — con altre frasi dipendenti veggansi in Andà.

Andà in di vott, nouv, des ann, ecc. Camminare sopra l'età di otto, nove, dieci anni.

In. Si usa anehe a questo modo:

In di monegh de san Franzesch o simili. Nelle Monache di san Francesco e sim. (Vas. Vit. Pitt. I, 137), cioè nel monistero di san Francesco e simili.

Son staa in del fator, in del spezie e sim. Fui dal fattore, dallo speciale e sim. Sont andaa in d'ona bottega de sciavattin. Fui a una bottega di ciabattino. Il Macchiavelli usò anehe questo nostro modo medesimo allorchè disse (Storie III, 90) Si fermò in uno speciale.

In. Nota modo. Dann in d'on sold, in d'on sesin o sim., cioè tanto per un soldo o sim. Dammen in d'on parpolin. Fammene una crazziata direbbe un Fiorentino come dice il Munig. (nella Ved. note all'atto II, sc. 10; e badisi che nel testo non è la chiamata della nota).

Aveghen in cinqu quattrin. V. in Quattrin. (porre.

Inà. Sin. d'In là. Mett inà o Mett-via. Ri-Inàbel. Inabile. Inetto. Noi lo usiamo per lo più parlando di persone inette al servizio militare.

Inacidiss. Inagrarè. Inaettare. Inaettare. Inagrestire. Diventare acido.

Inagojant e Inagojantement. v. contad. V. Annarvojànd. Da Voja (voglia) s'è fatto Vojànd (volendo), e da questo Inavojand o A na vojand (non lo volendo); e questo ultimo si è corrotto nell'Inagojant che si sente ancora sui monti di Nava in Brianza.

Inalboràss. V. Impennàss.

Inamidà e Inamedà. Dar la salda. Insaldare. Soldare. Inamidare. Insaldare le biancherie (Targ. Ist. III, 413). Il nostro Inamidà è specifico del dare la salda coll'arnido; il toscano Insaldare è generico del darla o con arnido o con osmunda o con altre secole adattate. — Insaldatura (Zanoh. Diz.) dicesi la donna che dà la salda (che inamida).

Vol. II.

Inamidà e Inamedà. Insaldato. Inamidato. Inamorà. Innamorare. Invaghire — Avegh on fà ehe inamora. Innamorare dei suoi modi chiunque. Invaghire de' nostri modi altrui.

Inamoràa. Innamorato.

I inamora a guarden minga a spend o gh'hàn hus i man. Gli amanti legano la borsa con un filo di ragnatelo.

I inamora a hin come matt. Chi è innamorato è pazzo (Fag. Ast. bal. III, 4).

Inamora a come on gatt. Innamorato fino alla cima de' capelli (Fag. il Trad. fed. 1). V. anche Còtt met. vol. 1, pag. 356.

Inamora a là de per là. Innamorato solo (Fag. Ast. bal. II, 21).

Inamorament. Innamoramento.

Chi se sposa d'innamorament creppa de torment. Chi si piglia per amore si tiene poi per rabbia (Fag. Mar. alla moda I, 1).

Inamoràss. Innamorarsi. Prendersi d'amore per alcuno. Invaghirsi d'alcuno.

Inandrizz. v. cont. dell'Alto Mil. Benestante. Il Bien-portant de' Francesi.

Inanz. Innanzi; ant. poet. Innante. Innanti.

Andà inanz. pos. Andare innanzi. Innoltrarsi — fig. Andare innanzi (Magal. Op. 214). Durare, perdurare, continuare. — E fig. in altro sig. . . . Anticipar le spese, spendere; per es. L'è el compaa che va inanz. Fa le spese il compare. (ber.

Andà inanz come i gamber. V. Gàm-Avegh on bell'inanz. Andare o Essere un pezzo in là (Targ. Viag. III, 49).

Bell'inanz (o Bon inanz). . . . L'esser vicino a ottenere. Avè on bell'inanz. Essere innanzi ad ottenere alcuna cosa (Crusca in Innanzi § VII).

Bon inanz. Vantaggio.

Bon inanz. V. sopra Bell'inanz.

Borlà-giò con la faccia inanz. V. Borlà.

De chi inanz. D'ora in poi. D'ora innanzi. Per innanzi.

Fass inanz. Farsi innanzi. Incominciare a parlare altrui d'amore.

Fass inanz. Offerirsi. Profferirsi.

Fass inanz. Farsi innanzi (Buonar. Tanc. III, 2).

Inanz ehe. Innanzi che. Prima che.

Inanz indree Bartolamee. V. in Bartolamee.

L'è già on bell inanz. S'è un pezzo in là (Fug. Ast. bal. III, 4).

L'è pù inanz la camisa che el gippon. V. in Gippón.

Nò andà uè inanz nè indree. Essere stazionario. V. in Indrée.

Stà inanz per vun. Entrar mallevalore per alcuno. Risponder! Far peggio o scurtà; e mercantilm. Star del credere. Il fr. *Faire bon pour quelqu'un*. Stou inanz mi. V'è ne vo' star io (Lasca Gelosia V, 16).

Toè vùn da inanz. frase cont. brianz. affinc all' ant. ital. Mettere innanzi uno in sig. di farlo grande. . . Maritarsi riccamente, sposare persona maggiorstante di sé.

Vess inanz con vun. Essere innanzi o innanti a o con n appresso qualcuno, cioè essergli in favore, in grazia.

Vess inanz in d'on lavoreri. Essere inoltrato in un lavoro.

Vess on bell inanz. Per es. Per ottegal quell post l'è on bell inanz a conoss Tizi. Egli è molto innanzi a quell impiego per quel suo conoscere inapellabel. Inappellabile.

Inarcà. Arcare (Panciatichì Scherzi poetici 28). Inarcare. Piegare in arco. Curvare. Archeggiare. (cuato).

Inarcia. Arcato. Inarcato. Archeggiato. Ar-Inarcia. Disteso. Incartato. Inamidato. A cui è stato dato la salda.

Inarcia. } Inarcato. Intorsato. Parlan-Inarchént. } dosi di stoffe, nastri, veli, ecc. vale che si sostengono da sè, consistenti in modo che non si possono ripiegare. Il *Bouffant de' Franc.* Quel vestito ti sta dall' unto e dalle toppe ritto disse un poeta pisano.

Inargentà. Inargentare. Metter d'argento; e ant. Inarientare.

Inargentà. Inargentato. Argentato; e ant. Inarientato.

Inargentadór. Argentatore.

Inargentadóra. . . . Il metter d'argento.

Inasà. T. de' Faleg. Ingangherare. Impernare. Gangherare. Mettere in gangheri.

Inasià. v. cont. Allestire. V. Inproutà.

Inaspà. Inaspare. Inaspere. Anaspere. Naspare.

Inaspà la vista. Abbagliare. Abbarbagliare. Abbacinare. Color che inaspa la vista. Colore disgregativo della virtù visiva.

Inasprì. Inasprire. Inasprire. Innasprire. Inasprù. Inasprito. Inasprato. Inviperito. Esacerbato. Esasperato. Innasprito.

Inaverténza. Inavvertenza. — Inconsiderazione. Inconsideranza.

Inavertidamént. Inavvertitamente. Inavvedulamente. Sconsideratamente. Inavvertentemente. Sens' avvertire. Senza avvertenza.

Incadavri. Incadaverire; fig. Impallidire.

Incadenà. Incatenato. Catenato.

Incadenàda. Ad. di Contradanza. V.

Incadenadùra. Incatenamento. Incatenamento.

Incadennà. Incatenare. Calenare. (tura).

Incadennà i coronu. Infilare le corone.

Incagghissen. Incacarne. V. Immocchissen.

Me n' incaghi de tutt i scœu danee. Abbiati i suoi danari, ch'io ne lo disgrazio n disgrado.

Incagli. Incaglio.

Incaglià. Incagliare.

Incagnii. Incanito (Pecor. I, 223.). Accanato. Incagnato. Stizzito.

Incagniss. Arrabbiare. Arrovellare. Incalcalcolabel. Inestimabile.

Incalzà. Incalzare. Incalciare. Incacciare — Rincalzare.

Incalzà. T. de' Fornac. . . . Dibattere e rappastare bene la creta da mattoni, ecc. (molta) in su la rena di fiume (litta).

Incambrà. Sprangare.

Incanalà. Incanalare.

Incanalà. Incanalato.

Incanalàss. Incanalarsi.

Incanaladùra. Incanalatura.

Incanettà. V. Canettà.

Incanettà. Aggraticciato (Magel. Sidr. 32).

Incanù. Accannellare. Incannare. Fare i cannoni.

Incanuà. . . . Far il sedile n gli appoggiatoi alle seggiole con canna d'india.

Incanuà. Accannellato. Incannato.

Incanudór. Incannatore.

Incanudóra. Incannatura. Che incanna.

Incanudóra o Incannatòri. Incannatojo. Ne' filatoi comuni è mosso dalla stessa forza che muove il vern filatojo, e ha

Buech. . . . = Zett. . . . = Borlon del zett. . . . = Scudin. . . . = Renda. Ruota = Aspitt. Napi?

Incanudóra. Incannatura.

Inchut e Inciuto o Incantón. Foci che si usano nei seg. detati: (Piciùra.

Andà d'incant. Andar dipinto. V. in

Andà d'incant. *Andar di rondone* o di vanga. Andar bene assai, a seconda. Stà d'incant o d'incanton. *Star bene. Stare in barba di micio.*

Incant. *Incanto. Asta. Licitazione.*

Andà, Mett, Vend, Crompà a l'incant. *Andare, Mettere, Vendere, Comprare all'incanto.*

Di a l'incant. *Offerire all'incanto.*

Incantàa. *Stupido. Mogio. Intronato. Abbagliato — Allibito.*

Euucc d'incantaa. *V. in Cucc.*

Incantàda. *Ad. di Städéra. V.*

Incantàss. *Baloccare. Badaloccare. Badare. Dimorare con perdimento di tempo.*

Incantass per tucc i canton o Incantass adree a tuttoss. *Far come l'asino del pentolaio. Fermarsi a cicalare con chiunque s'iocontra o ad osservare ogni oggetto che venga sott'occhio.*

Incanto. *Foco che noi usiamo così nelle sole frasi*

Andà d'incanto. *Andare a meraviglia.*

Fassela o Passassela o Cavassela d'incanto. *Sbarbarla bene.*

Incantón. *V. in Incant sig. 1.º*

Incantonàa. *Incantonato. Incantucciato. Rincantucciato.*

Incantonàss. *Incantonarsi. Incantucciarsi. Rincantucciarsi — fig. Appiattarsi.*

Incantonass al fough. *Covar la cenere.*

Incaparà. *Incaparrare. Caparrare. Inarrire. — Incezzare. Far incezza di checchessia.*

Incaparàa. *Incaparrato. Caparrato. Accaparrato. Inarrato.*

Incaparàda. *Caparramento.*

Incapàzz. *Incapace. Lo usiamo però nella sola frase L'è incapazz de dill o de fall. È incapace di dirlo. Nol farebbe.*

Incapellà. *Rincappellare. Rimettere nuove vinacce sopra alle altre che erano prima nello strettojo per cavarne nuovo vino.*

Incapellàa. *Incapellato.*

Incapellàa. *Rincappellato.*

Incopia. *T. d'Uccellat. Ingabbiare.*

Incopriàss. *Incapricciarsi. Invasarsi. Invaghirsi. Invaghiacciarsi. Innamorarsi (di cose o persone).*

Incopriàss de vun o adree a vun.

Incopriccìre? (Monig. Serv. nob. 1, 21)

Incopriccìrsi.

Incarcègass. *Incaricarsi. Prendersi incarico. Addossarsi la briga.*

Iocàreggh. *Incarico. Carico. Pensiero. Briga. Peso. Cura.*

Incarimaràa. . . . Che ha le occhiaje. Incarisnà. . . . Spargere fuliggine fra suolo e suolo della fornace a effetto di acemare la troppo viva azion del fuoco sui quadrucci, ecc. che stanno in essa cocendo.

Incarisohss. . . . Propriamente empirsi di fuliggine. I fornuciai dicono che *La fornax la se incarisa* allora quando per fuoco dato troppo alla presta le girivolt e i vani lasciati nel lavoro pel buon giro del fuoco si vengono otturando e annerando dal fumo.

Incarnàda. *Ad. di Ongia. V.*

Incaroadiu. *Incarnatino. Carnicino. Scarnatino. Sorta di colore.*

Incarnàss. *Incarnarsi. Prender carne.*

Incarnàss. *Accarnare. Accarnire. Incarnarsi. Dicesi delle unghie.*

Incarognàa. *Incancherato. Incancherito. Incarognato (Mia.) e fig. Intabaccato. Innamorato fieramente-Incarognaa adree a' ona cossa. Perduto in checchessia.*

Incarognàss. *Invaghirsi o Andar perduto di checchessia.*

Incarognass adree a ona cossa. *Perdersi in checchessia.*

Incarogoass adree a ona donna o d'ona donna. *Avere il baco di o in o con una donna. Non vedere più avanti d'una (tal) donna. Innamorarsi fieramente d'una donna.*

Incarogniss adoss. *Incarognirsi nell'ossa (Fag. Ing. lod. III, 4).*

Incartà. *Incartare.*

Incartàa. *Incartato.*

Incartàda. *Ad. di Càrta. V.*

Incartàda. *Ad. di Fòùja. Granita (Last. Op. II, 246). Incartata (id. ivi III, 81).*

Incartadùra. *Rigidezza?*

Incartàss. . . . Il sodarsi della foglia dei gelsi venendo a maturità. *Incartare* nei diz. ital. vale solo ravvolgere in carta.

Incartonà. *T. de' Leg. di lib. . . . Mettere i cartoni ai libri.*

Incartonà. *T. degli Strettojai. Incartonnare. Mettere i cartuni fra le pezze di panno.*

Incantonàa. *Tosto (Tav. Viag. I, 166). Rigido (id.) Intostito (id.) Incorazzato.*

Iacàss. *Incasto (*tosc. — Gior. agr. tosc. 1840 p. 150 bis.). Riscossione. Esazione.*

Iacassà. *Incassare. Mettere nella cassa.*

Incassà danee. Ritirar danari. Intascare. Esigere.

Incassà o Mett in cass i fen. T. agr. Abbarcare i fieni? Allogare i fieni a estasta e precisamente come noi diciamo *in cass*.

Incassà. T. de' Giojell. Incastonare. Incassar gioje.

Ferr de incassà. Incassatojo.

Incassù. T. idr. Inalveare. Fare che un fiume s'incassi dentro le ripe.

Incassà. Intarsiare. Il francese Plaquier.

Incassà. Damaschinare.

Incassà. Augnare legni in ischisa, in tralice.

Incassà. Incassare. Incastrare. Serrare.

Racchiudere. Incassà la saradura. Incastrare la toppa nel legno.

Incassia. Incassato — Riscosso — Abbarcato? — Incastonato — Inalveato — Intarsiato — Damaschinato — Augnato — Incastrato.

Portà el coo incassaa. . . . Portar il cavallo la testa ben ferma e di bell'aria.

Incassaa. Ad. d' Qucc. V.

Incassadura. Incassatura.

Incassadura. Incassatura. Incastatura dell'occhio.

Incassadura. Incastatura. Incassatura.

Incassamento. Augnatura ne' legnami.

Incassadura. Ingorbiatura ne' ferri da tornino. (degli ossi.

Incassadura. Uovolo. Acetabolo. Acetabulo

Incassadura de saradura. } Incassatura. Il

Incassadura di zajner. } cavetto che si fa nel legno per hen incastrarvi la top-

pa, le cerniere e simili.

Incassadura. T. d' Archib. Cassa. Legno entro a cui sta la canna dell'archibugio.

Incassadura. T. degli Occhial. Cassa. Cassa da occhiali. V. Cassa.

Denanz. Le luci? = Astinn. Asticcino-le? Bracciolini? = Muson. Cerniere?

Incassadura. T. d'Orolog. Incassatura. Incastellà per Rocolà. V.

Incastellà. Incastellato. Dicesi del piè del cavallo quando i talloni si arrovesciano e serransi contro il fettone.

Incastelladura. Incastellatura. Difetto nel piè del cavallo di cui vedi in Incastellà.

Incàster. Incastro. Incastatura.

Incàster (che alcuni dicono anche Dobbiàra). Chiusa. Cateratta. Porta. Quella porta incanalata che si alza e si abbassa per aprire o chiudere l'apertura di un sostegno, di una vasca, gora, ecc.

— L'Alberti enc. registra anche *Chia-vica*, ma come voce lombarda. — Il Ferrari dice *Incastro da Claustrum, inclaustrum aquarum*. — L'*Incaster* è fatto o per tenere in collo o per dare la fuga alle acque. — Una specie d'*Incaster* semplicissimo è il così detto *Angiolin* che si pratica sui fossatelli delle risaje e de' prati marcitoi per adacquarli insensibilissimamente. Consta di soglia e stipiti ne' quali s'incanalano una, due o tre assicelle dette *Suin*, secondo che si vuol dare acqua più o meno. Questa sp. d'*Incaster* è detta dai Centesi *Magola*, voce che per avventura fu madre al *Magolato* dei diz. ital.

Incàster. T. de' Manisc. Rosetta. Ròsola. Incastro. Ferro col quale si pareggiano l'unghe ai cavalli, ed è il Boutoir dei Fr. Fanno parte dell'incastro le così dette rognetti.

Incàster per Incastarin (incorsatojo). V.

Incàstrà. Incastrare.

Incastrass la corda in la ruzella.

Incarrucolare.

Incastrass on pè. Mettere un piede a stretta.

Incàstrà. Incastato.

Incàstràda. T. di Mascalcia. . . . Colpo di rosola (incaster).

Incàstrin. T. di Cortigera. . . . La chiusa dell'acqua movente le ruote da pile.

Incàstrin de fodrin. T. de' Faleg. Incorsatojo. Specie di pialla da far le

incanalature e le linguette. Ve n'ha di due specie, maschio e femmina.

Il primo fa l'incanalatura, il secondo la linguetta. Vè anche un incorsatojo il cui profilo è una cimasa, ed è ferro da scorniciare.

Incaster o Incastarin de cristall. . . . Incorsatojo da far le incanalature pei cristalli.

Incaster o Incastarin de veder. . . . Incorsatojo da far le incanalature pei vetri.

Incàstrin. Caterattino (Muroz. Cas. contad. p. 60). Picciola chiusa.

Incàstron. Caterattone. Gran chiusa.

Incàtramà. Incatramare. Noi usiamo la voce solo nel significato d'Impieciar col catrame i turaccioli già posti nelle

bottiglie dei vini di serbo.

Incàtramà. Incatramato.

Incàv o' Incàva. *Incàvo*. Cavo. Cavità — *Concavità*. *Incavatura*.

Incàva. Seggiola. Quel cavo che si fa in un lastrone di pietra perchè sia battente a chiusini, lapidi, ecc.

Incavà. *Incavare*.

Incavà. *Incovato*. — *Ad. d'Ucc.* V.

Incavagnà. *Incestarè?*

Incavagnà. . . . Messo nella canestra.

Incavallà. *Incavallare*. *Accavallare*.

Incavallà. . . . Nelle nostre cave d'arena-
ria vale Alzare un masso, e sottoporli
i curri e i tavoloni per ismuoverlo.

Incavallà. *Accavallato*. (mento.

Incavalladùra e Incavallament. *Accavalla-*

Incaviggia. *Incavicchiato* — *Incavigliato*.

Incaviggia. *Affortunato*. *Fortunato*.

Quand s'è incaviggiaa va ben tutt-
coss; o vero Fà bell lu a vess inca-
viggia. Assai ben balla a chi fortuna
suona (Monos. pag. 3). *Fortuna e dormi*.

Incazzii. v. b. *Incazzito*. *Ostinatosi*.

Incazziss. v. b. *Incazzirsi*. V. *Incocciass*.

Incazziss adree a ona robba. *Prender*
chechessia a soesa di testa —
adree a ona donna. *Imbertonarsi*. *Im-*
barcare. *Incarognarsi*.

Incens. *Incenso*; dott. *Olibano*. *Ture*.
Il migliore incenso è quello che dice-
ai *Incenso maschio bianco dal Rioet*.
fior., e *Incenso damasceno* da altri.

Dà l'incens ai mort. fig. *Dare l'in-*
censo ai grilli o ai morti. Gettar via
opera e tempo.

Incensà. *Incensare* pos. e fig.

Incensà. *Incensato* pos. e fig.

Incensàda. *Incensata*. *Incensamento*. *In-*
censozione.

Dà on' incensada o on' incensadinna.
fig. *Incensare*. *Dare incenso*. *Dar l'in-*
censo. *Ugnere gli stivali*. *Leccar le*
zampe. *Grattar le schiene*. *Adulare*,
piaggiare; dar fumo di lodi adulato-
rie; dare fumo per isperanza d'arrosto.

Inceppà. *Intrigare*. *Incagliare*. L'Incep-
pare dei diz. ital. sta soltanto per Am-
manettare. (pagliato.

Inceppà. *Intrigato*. *Incagliato*. *Inzam-*
incert. e ant. *Incèrt*. s. m. *Incerto*. *Uti-*
lità avventizia o avventicia. *Provento*
casuale — in sig. tristo *Sottomano*. Per
lo più al pl. *Incerti* (marem. — Lastri
Op. III, 284).

Avegh di incert. *Leccheggiare*.

Incèrt del mestec. *Incerti del mestie-*
re (Rime aut. pia.). V. anche in *Mestec*.
Incèrt e ant. *Incèrt*. ad. *Incerto*. *Dubbio*.

Besogna mai lassà el cert per l'in-
cert. *Piglia il certo*, e lascia lo'ncer-
to. V. anche in *Cèrt*.

Cassa di incert. . . . Quella cassa
posta nelle chiese perchè vi si deposi-
tino le robbe o i danari trovati da altri
per caso e smarriti non si sa da chi.

Incèrtizza. *Incertezza*.

Stà o No stà su l'incertezza. . . .
Rimmanersi nel dubbio o Non volere
affidarsi all'incerto.

Incètta. *Incetta*. *Èndica*; e al dim. *Endi-*

Fà incetta. V. *Incettà*. (cuzzo.

Incettà. *Incettare*. *Fare incetta*.

Incettadòr. *Incettatore*. *Monopolista*. *En-*
dicajuolo.

Inch dal lot. Hinc. Si usa ossai comun. in
Vessegli el so inch inde. . . . Esserci
che dire o che ugnere per ogni verso;
esserci ritto e rovescio; non mancar
ragioni e da una parte e dall'altra.

Inchiccherà. *Attilato*. *Linlo*. *Sulle gale*.

Inchin. *Inchino*.

Incia. V. *Igua*. Fà incia. *Far le castagne*.

Incinpass. *Trasferirsi? Attingersi*. *Atti-*
gnersi. *Arrivarsi? Inciampare*. *Inca-*
vallare. *Coprirsi* — *Attinto* (Diz. Bol.).
È nel cavallo il darsi dei piedi poste-
riori nelle gambe anteriori, viziatura
d'andare che lo fa patire di malferuto.
Il fr. *Se forger*.

Incinpollà. T. de' Fornaciai. . . . Ricoprire
di cocci di tegoli (ciappol o ciapp) le
cataste (gambett) de' matton crudi per
difenderle dalla pioggia, e special-
mente negli spigoli.

Incid. *Intagliare*. *Incidere*.

Ferr de incid. V. in *Goffrè*.

Incident. *Incidente*. *Accidente*. *Caso*. *Cir-*
costanza incidente.

Incidenza. *Incidenza*. Per *incidenza*. *Per*
incidenza.

Incicchi. *Imbriacare*. *Incisucherare*. *Ine-*
briare. *Avvinaziare*. *Imbaccare*. *Clar-*
mare. *Imbroniare*. V. anche in *Clòcca*.

Incicchiass. V. *Imbriagass*.

Inciodà. *Acciuga*. *Alce*, e col *Salv.* (Op-
piano 235 e altrove) *Apua*. Pesciolino
notissimo detto pure *Anchova* in cel-
tico, *Anchoya* in provenzale, ed *An-*
chois in francese.

Filett d'inciòd.... Acciughe sparate per lo lungo e tagliuzzate a filolini.

Grass come on'inciòda. *V. in Grass.*

Vess come i inguill o i inciòd in del bari o come i passaritt sui stoech...

Essere fitti, affollati. *V. in Inguilla.*

Inciodà. *Inchiòdare. Chiodare. Chiovare. Chiavellare.*

Inciodà i canon. *Chiovare o Inchiòdare i cannoni.* Ficar loro un chiovo nel focone. (*poste.*)

Inciodà i fenester. *Conficcar le im-*

Inciodà on cavall. *Inchiòdare un cavallo.* Nel ferrarlo apugnergli al vivo l'unghia.

Inciodet o Vatt a iociòda. *Malanno che ti colga. Dio ti dia il malanno. Ti dia il malanno!* Imprecazioni.

Inciodà. *fig. Conficcare; e scherz. Mettere in sacco.* Addurre fatti o ragioni che stringano altrui a darsi per vinto. Il terenziano *Jugulare hominem.*

El m'ha inciòda-l. Mi ha messo in sacco, mi ha vinto di ragioni; non ci fu gretola, non ci fu modo a uscirgli di sotto; e talora anche semplicemente Mi ha sopraffatto.

Hin reson che inciòda. Le sono ragioni che ammazzano, che conficcano, che non si possono ribattere, ineluttabili — In qualche caso si potrà anche dire *A queste tue conclusioni inchiodate io non posso più rimbeccare;* e ciò quando ci sia forza accettarle per non poter fare di meglio.

Inciodaa. *Inchiòdato.*

Inciodaa in d'on lett. *Inchiòdato in letto.* Obbligato a letto e a lungo.

Vess inciòdaa in d'on sit per amor de l'impiegh; noh. *Esser distretto in un luogo dall'uffizio* — *Être cloué à...* dicono anche i Francesi.

Inciodaa. *Misero. Meschino. Mal profittevole. Svantaggiato. Limitatissimo.*

I mestee al di d'incieu hin tant inciòdaa.... Nelle arti a questi di si fa acqua da occhi, non è chi vi possa fare civanzo, ci si vive di limatura.

Inciodaa.... Dicesi di cavallo ammalo per inchiovatura.

Inciodada. *Inchiòvatura.* Dagh ona bonnas inciòdaa. *Inchiòvar bene bene.*

Inciodadinos. *Un po' d'inchiovatura.* Dagh ona inciòdadinna. *Mettere il chio-*

vo; e *fig. Conficcare o Strozzare altrui.*

Inciodadùra. *Inchiòdatura. Inchiòvatura. Chiovatura. Inchiòdamento (Min.).*

Inciòdadùra. T. di Masc. *Sproccatura. Inchiòdinna. Acciughina?* (*chiovatura.*)

Inciodonna. Acciuga grande, e per lo più sardina, non acciuga vera.

Incioèster e Incòster. *Inchiostro; Ist. Atramento.* Sotto questo nome intendesi per eccel.* l'inchostro nero scrittorio come è unicamente definito dai diz. ital.; per estensione però noi intendiamo altresì ogni liquore atto a scrivere, stampare, disegnare, ancorchè sis d'altro colore che il neru, e composto d'altro che di galla e vitrinolo fusi nel vino con allume e gomma come quel primo.

Incioèter bleu. Inchiostro turchino cosà da scrivere come da stampa; il primo scorrevole; il secondo a mo' di vernice turchia fatta col l'azzurro di Berlino calcinato e cernassato cotto coll'olio di noce o linseme — Si fa anche il *verd* sostituendo il verderame, il *giald* o *doré* coll'orpimento, il *violet* colla lacca, il *carmin* col rosso di minio, ecc.

Incioèster de conservazion. ... Così chiamano i litografi quell'inchostro grasso preparato con cui inchiostrano le pietre donde hanno con acquarella levato l'inchostro di tinta per conservarle ad altro tempo per la stampa.

Incioèster de la Chinna. *Inchiostro della China.* Inchiostro in lastrine che stemperato in acqua o soluzione gommosa serve per acquerellare.

Incioèster de machina. ... Inchiostro preparato per iscriver le lettere che si ricopiano colla macchinetta.

Incioèster de scriv. ... I litografi chiamano così quell'inchostro col quale scrivono sulla pietra.

Incioèster de stampa. ... Inchiostro da stampa; specie di vernice nera composta d'olio di noce o di linseme e nero di fumo cotti secondo l'arte.

Incioèster de stampà in ram. Inchiostro da calcografi.

Incioèster de trasport. ... I litografi chiamano così quello con che scrivesi sulla carta, assai grasso, e quindi facilmente trasportabile sulla pietra.

Incioster rossa. **Inchiostro** rosso così da scrivere come da stampa, il primo scorrevole fatto colla fitolacca o con altro; il secondo specie di vernice rossa composta d'olio di linseme o di noce e cinabro.

Jacioster simpatègh. Nome di tutti que' liquori coi quali scritto che tu abbia in sulla carta, non è chi vi riconosca carattere alcuno se non se esponendola all'aria o al fuoco, o spandendovi sopra altro liquore o spolvero che facciano risalire lo scritto.

No corr che incioster. *Non far che di bianco nero. Per solo bianco sul nero. Sempre fare scrivere.* Lagnanza frequentissima tra i mezzadri che, talora a torto, e spesse volte a ragione, si lagnano de' loro padroni per vedersi accreditati sì ma non mai rimborsati del loro avere allo strigner de' conti annuali, e colla quale si scusano tacitamente del loro guadagnarsi l'inferno colle ruberie, in compenso della cura che altri si piglia di avviarli al paradiso col tenerli corti su questa terra.

Pennada d'incioster. Quanto inchiostro leva dal calamajo la penna ogni volta che vi s'intigne.

Folver d'incioster. *V. in Pólver.*

Scriv de bon incioster. *Scrivere di buon inchiostro, cioè apertamente o risentitamente.* (*biare.*)

Inciostrà. *Inchiostrare. Scorbicare. Sgor.*
Inciostràda. *Sgorbio. Scorbio.*

Incis. ad. Inciso. (*incisa.*)

Incisiòn. *Intaglio. L'incidere, e la cosa*

Incisór. *Intagliatore. Incisore. Calcografo.*

Incisor de carater. . . . Il punzonista o sia ehi intaglia sull'acciajo i punzoni de' caratteri da stampa.

Incisór. T. di Zecca. *Maestro de' conj.*

Colui che intaglia i conj delle monete.

Incivil. *Incivile.* (*creanza.*)

Inciviltà. *Inciviltà. Malacrezanza. In-*

Inclinà. *Inclinare. Propendere. Inchina-*

re. Aver propensione. Essere propenso.

Inclinàa. *Inclinato. Propenso.*

Inclinaziòn. *Inclinazione. Propensione.*

Includ. *Inchiudere. Includere.*

Inclusiv. *Inclusivo.*

Incoazzà. *T. agr. Intrecciare (Soder. Colt.*

Vit. 109). Avvolticchiare due marze

o surculi di vite così come s'intrecciano i capelli (*a fa i coatz*) affinché riescano più resistenti e meno soggetti a schiantarsi. I vignajuoli poco sperti o pigri ne intrecciano anche quastro e più, e sempre dicono Incoazzà — *Avvoltati a due a due fra loro quattro capi di vite ne fanno festoni in Valdera dice il Gior. agr. VI, 329; il che ha qualche affinità col nostro uso.*

Incoeciàa. *Cocciato. Incocciato.*

Incoeciament. *Incapamento.*

Incoeciàss. *Incocciarsi. Pigliare i cocci.*

Ostinarsi. Incaparsi. Incaponire.

Incoecoràss. *T. del Giuoco del cucù. . .*

Riuscir del pari gli ultimi due lotanti per la vincita della partita, il che la manda vota per tutti e la fa riprincipiare. *V. anche in Cocò, pag. 297, vol. I.*

Incoecoràss el forment. . . Rimanere addietro varie pianticelle di grano delle lor compagne di cespò, e non attecchire.

Incoèu. *Oggi. Oggiù. Oggigiorno* — La Crusca ha pure *Ancoi*; ma l'Alb. enc. gentilmente la riprende per la facilità con cui registrò tanti siffatti lombardismi. — I Provenzali hanuo anch'essi *Enqu'huy* ed *Enquey*.

Al di d'incœu. Al di d'oggi. Oggiù. A questi tempi. A questi di. Odiernamente; e ant. Al di d'ancoi.

Incoèu in figura e doman in sepultura. *V. in Figùra.*

Incoèu vott. *Oggi a otto.*

L'è mejona magra gaijuna incœu che on grass capon doman. V. in Gaijuna.

Ran ran, quell che no femm incœu faremm doman. V. in Domèn. (chire.

Incoèsses. *Intristire. Attristire. Non attec-*
Incoègnœt. *Chiusamente. Andà o Stà inco-*
gnœt. Andare o Stare sconosciuto o in-
cognito o chiusamente, cioè in forma
privata. V. anche in Andà.

Incojonl. *Inminzionire. Indolcire.*

Incojonli. Riuscito dolcione.

Incolcinà. *Incalcinare. Medicare i semi.*

Far liscivio di calcina a' grani di seme.

Incolcinadùra. *Incalcinazione. Medicatura.*

Incollà. *Incollare. Conglutinare. Appia-*

incollà per inameda. V. (stricciare.

Incollà. *T. di Cart. Incollare. Dar la colla alla carta.*

Incollàa. *Incollato — Glutinato.*

Incollàa per *Inamedàa*. *V.*

Incollàda. *Incollamento*.

Incolladura. *Filo del collo? Cannone del collo?* Aria di collo u'cavalli. *L'Encolure* franc. — Il Boni (*Diz. Vet. in Collo*) parla sempre d'*Incollatura*, ma non registra poi questa voce nella sua sede — Quelli cavall' el gh'ha on' *in-eolladura* scylla. *Quel cavallo è scarico di collo* = *intavolata*. È *carico di collo*? = *scavezza*. *Ha collo di fico* o *serpentino* = *storta*. *Ha collo torto* o *pendente*? *Ha il erinile pendente* = *falsa*. *Ha collo di cervo* o *rovescio*?

Incollàss. *Incnpucciarsi. Impettarsi*. Quell' appuntar della testa al petto che fa il cavallo per liberarsi dalla soggezione del morso.

Incolpà. *Incolpare. Accensionare. Accusare*.

Incolpàa. *Incolpato. Accagionato. Accusato*.

Incoltà. *Rinferrare* (Gior. Georg.). *Racconciare i ferri logori dal molto uso*.

Incombènza. *Incumbenza. Incarico*.

Incombènza. *Incaricare. Commettere*.

Incombènza. *Incumbenza. Incaricato*.

Incomèd. *Incomodo. Scomodo. Incommodo*

— *Chi dà incomodo almeno non dia spesa disse un poeta pisano*.

Incomodà. *Incomodare. Dare incomodo*.

Incomodàa. *Incomodato*.

Incomodàa. *fig. Incomodato da alcun male*.

Incomodità. *Incomodità*.

Incomorli. *Invelato*.

Incomorisa. *Invelare* (Alb. enc. in *Adliriz-zare*). L'imbiecarsi de' legnami lavorati allorchè danno in convesso come la vela gonfia — *Svelare* è il raddrizzare simile imbiecatura — *V. anche in Gittàss*.

Incompatibel. *Incompatibile*.

Incomplèss. *Ad. di Nùmer. V.*

Incomplètt. Non pieno, non intero, non compiuto.

On' opera incompietta. . . . Opera difettiva di alcuna sua parte, di alcun suo volume.

Incongruènza. *v. dello stil nob. Incongruenza*.

Inconsolàbel. *Inconsolabile*.

Incontentàbel. *Incontentabile*.

Incònter. *s. m. Rincontro. Scontro. Incontramento. Riscontro. Incorso. Incorrimiento. Abbattimento. Scontrata. Scontrazzo*.

Comprà a *incontr*. . . . Comperare a caso; comperare cosa che ei viene innanzi non ricercata; comperare, come dicono i Fr., *de rencontre*.

Incònter. *s. m. Incontro*.

Oh che bell' *incontr*! Oh bello *scontro*! Oh *scontro benaugurato*!

Primm *incontr* del primm di de l'ann. *Primo scontro di capodanno*. Dal primo essere in cui diamo al nostro primo useir di casa a espodanno, o da quello che insuetamente ci capita a casa primo in quel dì, noi sogliamo trarci buono o mal augurio per l'annata. Un medico, un prete, un becchino ne presagiscono malattia, morte; una sposa, un visattiere, un teatrate, nozze, allegrie, passatempi. Questa ridicola ubbia non è già esclusiva ira noi; sceoli fa il Varotari (*Vespajo stuzzicato* pag. 79 e 80), irridendola ne' suoi Veneziani, dicea loro:

Se fusse vostro incontro, verbigrazia,
Una lusetta, una lomag, o tali
Imperfeti villissimi anemali,
Questa la chiamarè vostra disgrazia?

Incònter. *s. m. . . Il trovar gradimento*.

Fà *incontr*. *Incontrare il gradimento altrui o il genio comune*.

Faccia d' *incontr*. *V. in Faccia*.

Fà minga *incontr*. . . . Riuscire malgradito.

Fà poech *incontr*. . . . Riuscire poco gradito.

Incònter. *T. di Stamp. Collazione. Riveditura. Revisione*.

Fà l' *incontr*. *Rivedere*.

Fœuj d' *incontr*. *Bozza di scontro*. In sti fœuj chi ghe vœur duu, trii, quattr' *incontr*. A questi fogli occorre spesso una seconda o terza o quarta bozza di *scontro*.

Incònter de cassa. *Riscontro di cassa*.

Incònter de la tessera. *V. in Scontria*.

Incònter di cant, di danee, ecc. *Riscontro* — di scritture *Collazionatura*.

Incònter. *s. m. T. de' Faleg. . . . Scontro d'indentatura. Femmina?*

Incònter. *Incontro. Alla volta. Inverso. Verso. Andà incontro. Farsi incontro o incontrare a uno*.

Incontrà che anche dicevi Fà *incontr*. *Incontrare* (Giorn. agr. 1840 p. 163). *Gradire. Dar nel genio*. — I diz. ital.

hanno *Incontrare* il gradimento, ma non *Incontrare* assoluto per gradire come s'usa tra noi.

Incontrà. Incontrare. Rincontrare. Scontrare. Abballarsi a o in alcuno.

Incontrà ben. Incoglier bene. Abballarsi bene in chechessia.

Incontrà ma. Incoglier male. Scontrar male in chechessia.

Incontrà servitù. Contrar servitù.

Incontrà. Concampiare o Compensare merci con merci, o danaro con merci, o danaro di una specie con danari d'altra specie.

Incontrà per Ricontrà. V.

Incontrà i cart. Collazionare. Ricontrare. Rivedere (scritti).

Incontrà i cunt. Scontrar le ragioni; Rivedere i conti; e assol. Scontrar con uno.

Incontrà i danee. Ricontrar la moneta per vedere se torua.

Incontrada. Collazione — Ricontro.

Dagh on' incontrada. Collazionare scritti o stampe — Ricontrare la moneta — Scontrare i conti.

Incontràri (A l'). modo avv. Al contrario. Per contrario. A rovescio. A contrario. In contrario. Di verso. A riverso. Arrovescio. A riverso. A ritroso. A contrario.

Cispià tuttoss a l'incontrari. fig. Aversì ogni cosa per male. Recarsi ogni cosa a contrario o a dispetto.

Fà i robà a l'incontrari. Fare le cose a rovescio (Redi Op. V, 124). Mettere chechessia a ritroso.

Vess a l'incontrari di olter. Essere al contrario degli altri.

Incontrass. Incontrarsi. Scontrarsi. Rincontrarsi. Abballarsi in alcuno. Dare in alcuno.

Chi se vœur ben se incontra. Chi ben si vuole spesso s'incontra (Nelli Vecchi Riv. I, 14). Lo diciamo allorché ci scontriamo ad alcuno iteratamente o fuor del solito.

Incontrass a faccia a faccia. Avversarsi insieme; e scherz. Ammusarsi.

Incontrass per fortuna. Incontrarsi per abbattimento. Per forte scontro scontrarsi in o con o ad alcuno.

Incontrass in del geni. Esser simpatici. Incontrarsi nell'idea.

Vol. II.

Incontrass in del parlà. Ricontrarsi nel favellare.

Incontrastàbel. Incontrastabile. Incontrovertibi'c; ant. Incontastabile.

Inconvenient. s. m. Inconveniente. Sconcio. Disordine.

Incoppadura. La concavità nelle facce della forma del cacio lodigiano: in esse è difetto, poichè di regola hanno a riuscir piane; e procede da più o men presame del dovere ministrato al latte onde fu lavorata la forma, o anche da scarsenza di cottura.

Incoraggi e Incoraggià. Incoraggiare. Incoraggiare. Incorare. Inanimire. Dare o Fare animo o cuore ad alcuno.

Incordà. Accordare strumenti musicali.

Incordà. T. de' Tessit. Così dicesi l'annodare i fili in sul finir della tela.

Incordaa. Incordato.

Cavall incordaa. Cavallo incordato.

Scolazion incordada. V. Scolaziùn.

Incordàda. Incordatura?

Incordadór. Accordatore. Accordante. Chi accorda gli strumenti musicali.

Incordadór. Ordegno che serve per accordare gli strumenti musicali.

Incordadura. Accordatura.

Tegni l'incordadura. Serbar l'accordatura; perdurare accordato.

Incordadura. T. di Maniscalchi. Incordatura? Tensione delle parti genitali ne' cavalli, ne' buoi e simili.

Incordadura de coll. Incordatura nel collo. Raggricchiamento del collo.

Torù-sù on' incordadura. Incordare. Incordadura. T. mus. Incordamentò.

Incoreggibel. Incorrigibile. Incorreggibile.

Incòrges. Accorgersi. Avvedersi.

Incorgiùu. Accortosi. Avvedutosi.

Incornisà. Incorniciare.

Incornisà. Scorniciare. Far cornici, lavorare di corniciami.

Incoruisà. Incorniciato.

Incornisadura. Incorniciatura.

Incronà. Incoronare. Coronare.

On corno che t'incoronna o che te scanua o che te frega on œucc. Un corno che ti sbusti (Fag. Rime II, 200 e. l.). Un corno (Crud. Rime 102). Base imprecazioni.

Tornà a incoronà. Ricoronare.

Tornass a incoronà. Rincoronarsi.

Incoronà. fig. *Mandare a Corneto. Far le fusa torte.*
Incoronà. *Incoronato. Coronato.*
Incoronàda. s. f. . . . La Beata Vergine Incoronata.
Incoronazion. *Incoronazione. Coronazione.*
Incorporà. *Incorporare.*
Incorporà. *Incorporato.*
Incorporà ed anche Corporà. T. de' Legat. di libri. *Acculattato?*
Incorasàdura. T. dei Tessit. *Incorsatura.* Il complesso di que' fili torti a' quali si raccomanda l'ordito per avviare la tela.
Incòss. *Foce dell'Alto Mil. sinonima del nostro cittadinoesco Bes'ciòss. V.*
Incossà. voce dell'Alto Mil. *Intanfarsi.*
Incostant. *Incostante.*
Incostanza. *Incostanza.*
Incostàss per Incossà. V.
Incòster. V. *Incòster.*
Incottii. *Imporrato.* Dicesi d'albero marcescente, che va marcendo.
Incozzà. *Cozzato. Urtato.*
Incozzàda. } *Dissensione. Sconcordia.*
Incozzamént. } *Urto.*
Incozzàss. *Star punta punta.*
Incredibel. *Incredibile.*
Increspà. *Increspare. Crespare. Accrespare; e dottr. Corrugare.*
Increspà. *Raggrinzare. Aggrinzare.*
Increspà i zij. V. in Zij.
Increspàa. *Increspato. Crespato.*
Increspadiura. *Increspamento. Increspatura. Crespamento; e dottr. Corrugazione.*
Inericcàss. *Incaponirsi. Ostinarsi.*
Incroppà. *Tutto loja. Sadicio. Incorazato. Inzavardato. Inzafarlato.*
Incrossà. *Incrocicare.*
Incrossà i zij. V. in Zij.
Incrossà. T. de' Cappel. *Incrocicare.* Piegar in più versi le falde dell'imbastitura (*suppa*), ed anche Svolgere replicatamente la pezza da imbastire e ripiegare in varie guise l'imbastitura che v'è dentro, calcandole poi colla mano acciò non restino i segni delle piegature.
Incrossà. *Incrocio (Alb. ene. in Punto e in Incrocicare).*
Incrossadùra. *Incrocatura.*
Incrossadùra. T. agrar. *Contrattaglio.*
Incrossamént. *Lo stesso che Incrossadùra. V.*

Incrosegià. *Incrocicchiare.*
Incrosegiadùra. *Incrocicchiatura.*
Incrosegiadùra de strad. *Crocicchio.*
Incrosegiàss i strad. *Incrocarsi o Incrocicchiarsi le strade.*
Incucà. *Isterilito. V. in Cùcch — Talora per Incoccià. V.*
Incucàss. *Lo stesso che Cucàss. V. — Talora per Incocciàss. V.*
Incùden. V. *Incùssen.*
Incuràbel. *Incurabile. Insanabile.*
La crosera di incuràbel. . . . La corsia degl' insanabili negli ospedali.
Piaga incuràbela. V. in *Piaga.*
Incursàss. *Curarsi. Darci cura. Aver a cuore. Il contrario di Curàssen. Curare.*
Incùssen. *Incùdine. Ancùdine; e poet. Incùde.*
Sciocch. Ceppo = Massizz o Pian. Pinno o Tavola = Corni. Corna = ...
Denti = Bus. . . . — Vedi anche Bicòrnia, Incusgenèlla, Léngua, Tàss, ecc.
Incusgen drizza. *Spina con asta dritta a spigoli.*
Incusgen tonda. *Ancudine tonda?*
Incusgen storta. *Ancudine torta?*
Vess tra l'incusgen e el martell.
Essere tra il ferro e la forza (Monig. Serv. nob. II, 5). Trovarsi stretto fra due asse (Buonar. Tanc. III; 1). Essere tra l'uscio e l'arca. Pericolare per ogni verso.
Incusgenèlla. *Ancudinetta. Ancudinuzza.*
Incusgenèlla. *Caccianfuori.* Specie di piccola ancudine o bicornia con due cornette lunghe e sottili di cui servono coloro che fanno figure o altri lavori di cesello per gonfiare il metallo e far apparire il primo rilievo del lavoro. È l'*Enclumeau* de' Fr. e ne fanno uso anche i calderottai. V'ha una *Caccianfuori* con becco da beccaccino.
Incusgenin. *Ancudinetta. Ancudinuzza.*
Una di queste picciole ancudini è detta anche volgarmente Ancudinetto con rostro; e un'altra Incusgenin de hanch. Bicornia da banco (Diz. art.). Ancudinetto con due cornetti.
Incusgenin. T. agr. . . . Chiovone che i falciatori conficcavano nel tronco d'alcun grosso albero, e sul cui largo cappello battono la falce da segare per rinnovarle di tempo in tempo quel po' di filo che nomipano *strada*.

Indacquà. *Imbagnare*. — *Indacquare* dicono anche gli Aretini — *Indacquà* i tinn. *Bagnare* i tini.

Indacquà. v. cont. per *Intròpech*. *V.*

Indacquadór. v. br. per *Dacquadór*. *V.*

Indagà. *Indagare*.

Indaglia. *Indagato*.

Indägen. *Indagine*.

Indäghen nagotta. *Darvi poco di chessia* (Sacch. Nov. 102).

Inde. *Vesseg* el so inch inde. *V.* *Inch*.

Indebitù. *Indebitato*. *V.* in *Dèbet*.

Indebitùss. *Indebitarsi*.

Indebolù. *Indebolito*. *Indebilùto*. *Debitato*.

Indeboliss. *Indebolirsi*. *Indebilitarsi*. *Infevolire*. *Debitarsi*. *Illanguidire*.

Indecent. *Indecente*.

Indecenza. *Indecenza* — Ecco nno dei soliti capricci glossici: noi diciamo a tutta gola *Indecenza*; quasi mai ci esce di bocca *Decenza*.

Indegn. *Indegno*.

Indegnà. *Indegnato* (testo del Crescenzi ne' diz. ital.). *V.* in *Indegnàss*.

Indegnà detto a uomo. *V.* *Marscion*.

Indegnamént. *Indegnamente*.

Indegnàss. v. cont. brianz. *Guastarsi* (Dav. Coll.). *Sdegnare*. Ne' diz. ital. si ha altresì l'antico verbo attivo *Indegnare* in questo preciso senso. Dicesi d'albero o membro del corpo animale che offeso riesca magagnato e venga meno.

Indegnità. *Indegnità*.

Indemonià. *Indemoniato*.

Indemonià. *Indiavolato*. fig. — Ne' diz. ital.

Indiavolato vale solo per *Ossesso* al pro-

Indenitù. T. milit. *Indennità*? (prio.

Indenistù. *Indennizzare*.

Indenizzaziòn. *Indennizzazione*. *Indennizzamento* (Min.).

Indént o In dènter o Indénter. *Dentro*.

Indentro. *Indentro*.

Andà indent el calor. *Rientrar dentro* l'imbollicamento.

Indént o Indénter. *Nel centro* o *nel cuore della città* (Targ. Prodr. Cor. tosc. p. 177).

Indentà. *Indentare*. Voce usata in

Chi prest indenta prest imparenta. prov. contadinesco. *Chi presto indenta presto imparenta* (Alb. enc. in *Indentare*). E vale che chi presto è spoppato, presto ha nuovi fratellini. Altri invece dicono *Chi presto inossa presto infossa* o vero *Chi presto indenta presto*

sparenta (Alb. enc. in *Indentare* e *Inossare*). E vale che presto muore chi presto mette i denti.

Indénter. *V.* *Indént*.

Inderbà o Inerbù. v. contad. *Aderbare*.

Inerbare. *Mettere a o in erba*. *Pascere con erba*, *mettere all'erba* lo bestie.

Indes. *Indice*. *Tavola*. *Repertorio*.

Indevuà e Indevinà. v. cont. *Dipannare*.

— *Aggomitolare* — *Incannare*. *V.* *Fà-giò in Indevenadùra*. . . . Il *dipannare*. (Fà.)

Indevià. . . . Trebbiato e spalato che sia il grano, si suole con una granata larga e di lunghe vermene di bettulla ripulirne le granella dal tritume delle pagliuche che ha commiste. Queste ripulire è quello che i contadini chiamano *Indevià*, come chiamano *Scova de indevià* la granata che usano a tal nopo, e che altri nominano *Duvia*. *V.* — *Indevià* è sinonimo del siciliano *Indivigghiari*.

Indevià. *V.* *Indevenà*.

India. *India*. Di questo nome noi ci serviamo, come dell'altro di Spagna, per aggiunto a parecchi oggetti esotici e che noi repentinamente indigenti dell'India, ancorchè talora non siano davvero tali; e perciò diciamo:

Aneda d'India. *Fistione turco* (Savj Ornit.). *Fischione col ciuffo*. *Germano turco*. *Caporosso maggiore* (Gerini Stor. Ucelli). Sp. d'anatra forastiera col ciuffo, detta *Anas rufina* dagli ornit.

Canna d'India. *Giunco* o *Fimocchio* o *Canna d'India*. Il *Calamus rotang* de' bot. che ha un canto ottuso da una banda, e di cui si fanno bastoni.

Canna d'India (altra) o *Nos d'India*. *Noce d'India*. *Guggiæru de canna d'India*. *Agorajo di nocce d'India*.

Castegn d'India. *V.* in *Castègna*.

Coton d'India. *Colone arboreo* o di pietra o dell'*Indie* (Targ. Diz. e Ist. in *Gossypium arboreum*).

Douettinna d'India. . . Una donna piccina all'eccesso; nno scricciolo di donna; una mezza Lappone.

Fasceu d'India chiamano alcuni il *Ricino* (*V.* *Mantècca*), ed altri l'*Abro precatorio* o *Fagiuolo corallino* o *indiano*.

Figh d'India chiamano anche fra noi molti erbolai le varie specie di *Agavi*, di *Catti* e di *Alco*.

Moron d'India. *V. in* Morón.

Mussola d'India. *V. in* Müssola.

Seda d'India. *V. in* Sêda.

Indian. *Indiano*.

Fà l'Indian. *fig. Fare l' Indiano o lo gnorri o il Grasso legnajuolo.*

Indianln. s. m. . . Nome col quale i contadini denotano la veste d'indiana.

Indianna. *Indiana* (Alb. enc.). *Tela indiana*, e *improp. Tela stampata.*

Indiavolaa. *Indiavolato. Indiascolato. Insatanassito. Spiritato. Indemoniato.*

Indientiv. T. gram. *Indicativo.*

Indicià. *Manifestare — Indiziare.*

Indiciàa. *Indiziato; e ant. Indiciato.*

Indiferént. *Indifferente.*

Indiferénza. *Indifferenza.*

Indigest. *Indigesto. Indigestibile.*

Vess indigest. *fig. Essere di mal umore. L'hoo trovaa indigest comè. F' so ch'io l'ho colto sul far della luna bene! L'ho riscontro nel più fantastico punto ch'io lo scontrassi mûi* (Cecchi Dote II, 4).

Indigestión. *Indigestione.*

Indilatamént. T. forense. *Indilate.*

Indipendént. *Indipendente. Indipendente.*

Indipendénza. *Indipendenza. Indipen-*

Indirètt. ad. *Indiretto.* (denza.)

Indirètt. s. f. pl. T. finaux. . . . Tutte le gravzze non prediali.

Indirèttamént. *Indirettamente. Per indi-*

Indirizz. *V. Adrèss.* (retto.)

Indisciplinàa. *Indisciplinato.*

Indiscrètt. *Indiscreto.*

Indiserenzió. *Indiserenzione. Indiserisio-*

ne. *Indiscretezza.*

Indispensàbel. s. m. . . Arnesuzzo che fa le veci di cuscinetto da spilli ed aghi.

Indispensàbel. ad. *Indispensabile.*

Indispensahilmént. *Indispensabilmente.*

Indispettù. *Indispettito.*

Indispettiss. *Togliersi in dispetto chec-*

chessia. *Imbazzirsi.*

Indisposizion. *Indisposizione, e al dim.*

Indisposizioncella. Indisposizioncelluc-

cia — Acciocco. Malsania.

Indispòst. *Indisposto. Malaticcio.*

Indivia. *Indivia. Endivia, e per idiotismo*

Invidia. Il Cichorium Endivia L.

Indivia de costa. *Mazzocchio. L'ind-*

ivia accestita di primavera.

Indivia de scœuja larga. *Indivione.*

L'indivia maggiore.

Indivia de scœuja stroccia. *Indivion-*

cino, e idiotie. Indivioncino (Targ. Toz. Ist.). L'indivia minore.

Indivia rizza. *Indivia crespa o riccia* (Targ. Diz.). Indivia di foglie aggrinzate.

Indivia sotterrada. *Indivia ricor-*

cata. L'indivione stato ricoperto colla

terra, privato della luce, e perciò im-

individov. Individuo. (biancato.)

Individuà. *Individuare. Singolarizzare.*

Indizzi. *Indizio. Indice. Segno.*

Burò d'indizzi. . . . Uffizio che indica ogni sp. di ricapiti d'affari e commerc.^{li}

Dà indizzi. *Indicare. Dare indizio.*

Fœuj d'indizzi. . . . Stampa, per lo più annessa alle Gazzette, che dà gli avvisi d'ogni specie d'affari ammi-

nistrativi, giudiziarij, commerciali.

Indœuja. *Górbia. Quel foro circolare che*

è da capo a' badili, alle vanghe, ai for-

coni per intromettervi il manico. Il fr.

indol. Indole. (Dovilla.)

Indolènt. *Infingardo — Nei diz. ital.*

Indolente ha tutt'altri significati.

Indolentàa. *Indolenzito. Sentiss indolen-*

taa on brasc o sim. Sentirsi d'un brac-

cio. Dolersi d'un braccio. Son tutt'in-

dolentaa. Mi sento o Mi dolgo tutto. Sono

indolenzito tutta la vita. Sono indoglitto.

Indolentamént. *Indolimento. L'indolentire.*

Indolentón. *Infingardaccio.*

Indolénza. *Indolenza.*

Indolzi. *Indolcire. Addolciare. Addolcire.*

Raddolcire. Indolciare.

Indolzi. *Indolciato. Indolcito.*

Indorà. *Metter d'oro checchessia* (Vas. 206).

Mettere a oro. Indorare. Dorare; e

poet. Inaurare. Innaurare. Inrare.

Indorà a scœugh. *Dorare a fuoco —*

Fig. . . . lo usiamo per esprimere copertamente l'odio che si ha con alcuno.

Indorà a luster. *Dorare a bolo.*

Indorà a *Dorare a orminiaco.*

Indorà a *Dorare a mordente.*

Indorà a rusgen. . . . *Dare quella*

doratura opaca che i Fr. dicono Ver-

nisser à la bronze.

Indorà la pinola. *V. in* Pinola.

L'aurora l'indora. *V. in* Auróra.

Nanca a indoramén. *Non. . . se mi ricoprissero d'oro* (Nelli Serv. padr. II, 14).

Non fare oltri checchessia se lo facessero imperatore (Nelli Mogl. in calz. I, 4). *V. anche in* Toù.

Indorà. *Indorato. Dorato. Messo d'oro.*
 Indoradór. *Indoralore. Doratore. Mettiloro. Mettidoro. Mettitor d'oro.*

Indoradóra. . . . La moglie del doratore o Donna che ha bottega di mettidoro.

Indoradura. *Doratura. Indoratura.*

Andà-giò l'indoradura. *Perdere la doratura.* I Fr. dicono *Se dédorer*. I nostri diz. ital. non registrano ancora le voci *Sdorare* e *Sdorarsi*, e a me non sono ancora venute sott'occhio in nessuna classico; pure sembrerebbero voci belle e buone e da adottarsi.

Indormént. *Addormentato. Addormito. In-*

Indormént per Badée. *V.* (dormito).

Indorméntà. *Addormentare. Addormire.*

Iodorméntà-sù el sœugh. *V. Romentà.*

Indorméntià. *Indormito. Addormentato.*

Addormito; e sot. Indormentato.

Indorméntas per Badée. *V.*

Indorméntiass. *Addormentarsi. Addormirsi.*

Indorméntatòri. *Oggetto addormentatore.*

Quand gh' hoo 'in del stomagh Bacch, ecc.

Gh' hoo on indorméntatori di magon. (Ed. Rim.).

Indótt. *Partic. d' Indù. Indótt.*

Indovà. . . . Bagnare le botti e i tini per modo che gonfiatisi non trafelino — Nei diz. ital. *Indovare* è spiegato diversamente.

Indovani. *v. cont. Dipanare. V. Indevenà.*

Indovè. *V. Dovè* — Anche gli Aret. dicono *Indù* in sig. di Dove.

Indrée. *Addietro. Indietro. Dietro. All'indietro. Allo'ndietro. A riato; e alla fior. All'indreto. Addreto. Addrieto.*

A dà indree quell che vanza. *Pigliare a calo* (Fag. Rim. II, 4).

Andà indree. *Andar indietro.*

Andà o Vegl indree tant de rest. *Andargli tanto resto.*

Baratt e barattè se pò pù tornà indree. *Quello che è fatto non torna addietro* (Boccaccio nel Filocolo).

Che resta indree (parl. di frutti, spighe, ecc.). *Addietro?* (Gior. agr. XIII, 382).

Ciappà o Ricev o Tàù indree. *Riaccellare. Raccettare.* (luire).

Dà indree. *Rendere Indietro. Resti-*

Dà indree. *Dietreggiare. Ritirarsi.*

Indietreggiare. *Dare indietro. Farsi*

indietro. *Darla addietro.*

Dà indree. *fig. Dissuadere. Sconsigliare. Sconfortare.*

Dà indree. *fig. Ammutolire. Dare addietro.* Dicesi degli ocelli delle viti e degli alberi quando perdono le messe.

Dà indree. *fig. Dare indietro. Dimagrire.*

Dà indree a la forma. *V. Fôrma (formaggia).*

Da on temp indree. *Da un pezzo addietro.* Già da assai tempo.

De chl indree. *Da quinci addietro.* Per lo addietro. *Questi anni addietro.* Da indli addietro.

I di indree. *I di passati. I di addietro.*

Indree indree. *Indietro indietro.* Affatto all' indietro — Talora è semplice reduplicativo a maggior forza dell'espressione.

No andà nè inanz nè indree. . . . Non progredire nè recedere, starsi, rimanere stazionario; e si suol dire per lo più di moribondi, ammalati, ecc.

Pont indree. *V. in Pônt.*

Quand el sò el se volta indree, la mattina l'acqua si pee. *V. in Sò.*

Restà indree de pader o mader o di sœu. . . . Rimaner orfano di padre o madre; restar orfanello.

Stà indree de nissun. *Non essere secondo ad alcuno. Non si lasciar porre piede innanzi a nessuno. Non istar addietro ad alcuno.*

Stà indree del mangià. *Cibarsi so-*

bramente.

Tegul indree. *V. in Tegn.*

Tàù indree ona vit. *Ritirar la vite*

(Gior. agr. V, 183). *V. in Vh.*

Tirass indree e frasi dip. *V. in Tirà.*

Tornà indree. *V. in Tornà.*

Vess indree o Vess indree de scricciura o de scrittura. *fig. Esser addietro in checchessia. V. Scricciura. Essere indietro, cioè ignorante* (Lasca Parent. I, 1). *Essere addietro. Essere addietro in una cosa. Saperne poco.*

Vess indree on secol. *V. in Sècol.*

Indritt e Indrizz. *s. m. Bitto.* Nelle cose che hanno dua facce dicesi alla faccia principale e che sta di sopra, nominandosi *Avversio* la meno principale e che sta di sotto. *V. Indrizz.*

A l'indritt. *T. cont. Nell'occhio del sole* (Magal. Lett. scient. 10.^a p. 162). *A caldio* (Gher. Voc. eit. il Soderini). *A solatio.* Dalla banda volta al mezzogiorno.

No avè nè indritt nè invers. *Non aver nè capo nè coda.* E dicesti di cosa sfatta, sformata, disordinata, che non ha nè principio nè fine, e sim. Indrittura. *Dirittura.* L'indrittura de la riga. *La dirittura del regolo.*

Indrittura de buell. *Buona luna.* Indrizz. s. m. *Ritto.* V. anche Indritt.

De duu indrizz. *Il medesimo da ritto e da rovescio* (Dav. Post. p. 625).

A due ritto (poco bel modo fior. usato nel Gior. Georg. XVI, p. 248).

De duu indrizz. . . diciamo anehe la donna che non ha petto il dovere.

De dun indrizz. fig. *Doppio. Equivoco. Ambiguo. Equivoco. Equivochesco.* Parl. d'uomo direbbesi *Un tecomeco.*

Trovà l' indrizz. *Trovare il verso, il costruito, la congiuntura.*

Indrizz. ad. fig. *Che è in buona luna.*

L'ho trovaa indrizz. *Lo trovai in buona tempera o, in buon umore.*

Indrizzà. *Indirizzare. Dirizzare. Addirizzare* (Sacchet. Nov. II, 39, 40. — *fior.). Rivoltare sul suo ritto una cosa che prima era sul rovescio.

Indrizzin. *Indirizzato. Addirizzato.*

Indrizzass. fig. *Rasserenarsi. Riconfortarsi.* Deporre la tristezza, il mal umore.

El par eh'el temp el vœubbia indrizzass. *Pare che il tempo sia sul serenarsi.*

Indrizzass el buell. fig. . . Rimettersi in buon umore.

Indù. *Indurre.* Lassass indù de vun a fà, di, ecc. *Per indutta d'uno fare, dire, ecc.* (Pecor. II, 99).

Indubitabel. *Indubitabile.*

Inducias. V. in Cias sig. 5.^a

Indùggia (color). V. in Vêrd.

Indulgènt. *Indulgente.*

Indulgenza. *Indulgenza.*

Andà a toù l'indulgenza. . . Entrar in chiesa per acquistarvi l'indulgenza.

Indulgenza plenaria. *Indulgenza plenaria.*

Quand se passa di mercant de vin se va-dent a toù l'indulgenza. . . Si dice scherz. di quelli che non lasciano vinajo inavistato — *Quand passas davanti lou four fœu salutar la pala* dicono più temperatamente i Provenzali.

Quistass l'indulgenza o Vess on'indulgenza a fall. *Esservi indulgenza a fare checcchessia* (Fag. Rime II, 205 e. l.).

Indùlt. *Indulto.*

Induri. *Indurire. Indurare — Rassodare — Incrojare — Incorazzare — Intirizzarsi — Arruidare — Indurarsi.*

Fà induri el coll ai usellatt. *Far fare il collo agli uccellini.* Tenerli al fuoco senza volerli tanto che intirizzino nel collo.

Induriù. *Indurato. Indurito.*

Induriù. *Ammazzarato* parlando di terreni.

Indusià. v. cost. dell'Alto Mil. *Indugiare. Mettere indugio. Dimorarsi. Badare.*

Indùstria. *Industria.*

Cà d'industria. V. in Cà.

On poo d'industria. *Industriola.*

Industriass. *Industriarsi. Imbrigharsi. Arrabattarsi.*

Industriàs. *Procaccino* (fior.). *Industre. Industrios. Procacciante.*

Induvin. *Indovino. Indovinante. Divino. Indovinare. Fate. Profeta. Presago. Pronosticatore.*

Induvinà. *Indovinare.*

A pensà maa se fa maa, ma se induvinna. V. in Pensà.

Di vœult a dà a trà ai matt la s'induvinna. V. in Matt.

Giugà a induvinà. *Fare ad apporsi. Far a indovinare.*

Giugà a induvinà i piant. V. in Pianta. Induvinell. *Indovinello. Enigma.*

Giugà al giuogh di induvinej. *Fare al giuoco degl'indovinelli* (Barg. Giuoc. san. 35). *Alè alè indovina quel ch'egli è.*

Induvinna. *Indovina. Indovinante. Indovinatrice. Divina.*

Induyis (Vess). *Essere diviso. V. Davis. Induzion. Induzione.*

Inebi. *Inibire. Proibire. Vietare.*

Inédia. *Inedia.*

Mori d'inedia. *Morirsi d'inedia; e fig. Essere inerte, accidioso, tutto ineria.*

Inédia. *Noja.* Mori d'inedia. *Morir di noja.* — I diz. ital. hanno soltanto

Inedia per astinenza forzata dal cibo.

Inédit. *Inédito.*

Inefabel. Noi travolgiamo questa voce

in sig. di *Incredibile.*

Inéter. } *Fra. Tra. Infra. Inentra duu.*

Inénira. } *In due. Fra due.*

Inerbà. *Aderbare. Incerbare. V. Inderbà.*

Inesià per Inasjà. V. in Improntà.

Inesigibel. *Inesigibile.*

Inesorabel. *Inesorabile.*

Inest. *Innesto*. Noi usiamo la voce quasi unicamente parlando di vajuolo. In altro sig. diciamo più volentieri Inesed. *V.*

Inestà. *Innestare*. Quel che dissi in Inest vale anche per Inestà; veggasi Inesedl. Inevio o Inevioa o Inivid. *A contragenio. Malvolentieri. Invito. Con grave Inevitabel. Inevitabile. (animo. Inèzia. Inèzia.*

El m'ha daa on'inezia. *Mi diè una miseria di quattrini.*

Vœnt stà-ll per on'inezia a fatt toù-via? *Farsi scorgere per una miseria eh? (seria.*

Ineziarla. *Inezia. Frullo. Bagattella. Mi-Infà. Incaldre. Caldre. Premere. Star a petto.*

Cosse me n'infà a mi. *Che mi fa a me (in bocca di contadini - Cini Desid. II, 9 = V, 8).*

Si che mi me n'infà sossenn. *E che me n'incalc o me ne cale?*

Iofacendà. *Affaccendato. Infaccendato. Infagottà. Affastellare. Affasciare. Raffardellare — Abbatuffolare. Rabbatuffolare — Infagottarsi.*

Infagottà. *Infagottato.*

Infagottà. *Inviluppato. Ruvviluppato.*

Infagottà-sù. *V. Impagnottà.*

Infagottà... *Malvestito. Il fr. Fagoté.*

Infalantamént. *Infallantemente. Infalante. Infallibilmente. Senza fallo.*

Infalibel. *Infalibile. — Abbiamo nel nostro dialetto questa voce, e non la sua contraria Falibel; altro dei tanti capricci d'idioma che avvisano doversi nelle lingue comportarsi l'un l'altro uso e filosofia.*

Infamà. *Infamare. Vituperare.*

Infamamént. *Infamemente. Alla peggio.*

Infamità. *Infamia. Infamità. Nefandità.*

Cosa infame, nefanda, ecc.

Infamm. *Infame. Nefando. Scelsto.*

Infamón. *Infamissimo uomo.*

Infamónna. *Donna infamissima.*

Infangà. *Infangato.*

Infangàda. *L'infangarsi. Toù-sù on'infangada. Infangarsi. Affangarsi.*

Infangàss. *Infangarsi.*

Infant. *Infante. Queste voci dal 1735 in qua non si sentono quasi più fra noi.*

Infanteria. *Fanteria. Le santeric.*

Infantum nudam (Lassù-ll). . . . *Spogliare uno di tutto, lasciarlo nudo e brullo. Infardelà. v. ant. per Infescià V.*

Infarinà. *Infarinare.*

Cbi va al molin s'infarinna. *V. in Molin.*

Infarinà o Insabbionà. . . . *I mattonieri e i tegolai dicono così lo spargere sabbia sulla forma e agli arnesi che adoprano per fare sì che la creta da mattoni, tegolini, ecc. non vi si appicchi con danno del lavoro. È quello che i Francesi dicono Saupoudrer.*

Infarinà. *Infarinato.*

Infarinà. fig. *Infarinatucolo.*

Infarinadura. *Infarinatura; e fig. Tintura.*

Infarinass. *Infarinarsi. fig. Diventare infarinatucolo o come il topo del mugnajo che è sempre infarinato. Prender qualche leggiera e superficiale tintura o cognizione di checchessia.*

Infariolà. *Inferrajuolato. Inferrajolato.*

Involto nel ferrajuolo.

Infuriolass-sù. *Intabarrarsi.*

Infassà per Fassà. *V.*

Infassàda. } *V. Fassadura fig. 2.^a*
Infassadura. }

Infatoà. *Infatuato.*

Infatoass. *Infatuare di o in checchessia.*

Infedèl. *Infedele. Infido.*

Infedeltà. *Infedeltà.*

Infelice (dicono i colti) o Infelizz. *Infelice.*

Infelicità o Infelizità. *Infelicità.*

Infenà. *Involare nel fieno gli oggetti fragili perchè non si guastino ne' trasporti.*

Infencisc e Infensisc (che anche fu scritto Infincisc e Fencisc). *Ignavo. Neghittoso. Anneghittito. Annighittito. Infingardo. Scioperone. Dormalfuoco. Lasco. Tatore.*

Deventà infensisc. *Infingardire.*

Infencisciar e Infensisciar. *Ignavia. V. Fesciar.*

Infenoccià. *Infinochiare. Gabbare.*

Inferiòr. *Inferiore.*

Infërma. *Infermo. Deventà inferma. Infermare.*

Infermaria. *Infermeria.*

Infermée. } *Infermiere.*
Infermèr. }

Infermee de l'ospedaa. *Pappino. Astante di spedale. Il lat. Parabolamus.*

Infermin. *Infermuccio.*

Infermità. *Infermità.*

Inferna e Inferno. Inferno.

A l' inferno el càstè o *sim.* Al diavolo il caffè, ecc. Modo basso di mostrare che s'ha a sdegna o in ira un dato oggetto; ed è una ellissi di

Va a l' inferna. Va in chiesso. Fa alle forche. Vanno al diavolo.

Inferna. fig. Inferno. Situazione penosissima.

Infernal. Ad. di Pietra. V.

Infesc. Soprosso (Pros. fior. IV, III, 101).
Imbrentina. Imbrentine. Intrigo. Imbroglia. Impiccio. Imbarazzo. Guajo. Viluppo. Pateracchio.

Andana-fœura d'on infeso o Tirassœura d'on infesc. Togliersi d'impaccio o di mezzo. Spelagarsi. Uscir del fango. Trarre il cul del fango. Uscir del pecoreccio o di guai. Venir a capo di cose intrigata.

Tœuss o Ciappass tutt i infesc. Essere impacciato.

Infese (detto a persona). Impiccione (Pan. Poet. I, v, 20). Signor Impaccia (id. ivi II, v, 15).

Infesc. Imbratto. Debito. El gh'ha domà infesc. È tutto viluppi e imbrattà.

Infescià che il Var. mil. dice anche Infardelà e Impegà e Impastrugnà. Imbrattare. Inzavardare. Inzafardare.

Infescià. Impicciare. Imbrogliare. Imbarazzare. Gh'è poeu on' altra robba che m'infescia. Qui poi è un' altra cosa che mi rompe (Doni Zucca p. 60).

Infescià. Disajutare. Esser di disajuto.

Infescià. Intrigato. Imbarazzato. — In-

saccherato.

Infeseià per Fescia o Fescée o Fesciùn. V.

Infesciadùra. } Imbarazza. Viluppo. Im-
Infeseiament. } piccio.

Infettà. Infettare.

Infà. v. a. del Var. mil. Enfiare. Gonfiare.

Infia. Enfiato. Gonfio; e ant. Infiato.

Infiam. Infiammare.

Infiammà. Infiammato.

Infiammabl. Infiammabile.

Aria infiammabel. Aria infiammabile.

Infiammatori. Infiammatorio.

Infiammaziòn. Infiammazione. Infiammazione. Infiammamento.

Infiasc. Infiascare.

Infiascà. Infiascato.

Infilà e Infirà. Infilare.

Infilà e Infirà. Infilato.

Des di infilaa. Dieci di alla fila.

Infilèra. Filarata. Filattera. — Filare — Fila.

In infilera. Per filiera. Per ordine, in fila.

Infiletta. Punto avanti. Basta. Sp. di punto, il più facile fra quanti ne sono, che a brevi distanze eguali alla ecia egual numero di fili dei due tessuti che si vogliono cucire insieme. Questo punto si combina con altri punti, come *Infiletta e rebatt* e simili.

Infiletta-longa. T. de' Sarti. Punto molle.

Imbastitura. Così chiamasi un punto lento con cui si mettono insieme le parti delle vesti, e che si cava poi quando sono finite a buono.

Infiletta. Infilara (Zanob. Dis.). Imbastire.

Fare il punto molle alle vesti.

Infilà. Infilare. Infilzare.

Infilà. Infilato.

Infilàdùra. Infilatura. Infilata. Filza.

Tutta l'infilàdura del descors. Tutto il filo del parlare.

Infencisc. V. Infencisc.

Infenciscianà. v. a. del Var. mil. Poltroneggiare. Vivere poltronescamente, in ozio vizioso.

Infini. Infinito.

Infinitia (on'). Infinità.

Infinitament. Infinitamente.

Infinito o Infinit (Andà a l'). Andare alle calende greche o al di di san Bellino a tre di dopo il giudizio.

Infonna. Ancora. Sino. Pure. Esandio.

Infinnamài. V. Finnamài.

Infirà, ecc. V. Infilà, ecc.

Infiragnòccch. Lavaceci. Poltrone. V. Badée.

Infiss. a. m. . . . Tutti gli oggetti che si ritengono increnti inseparabilmente ad una stanza o ad una casa, come specchiere, armadi murati, stufe, scanse o mensole murate e simili.

Influenza. Influenza.

Influenzà. Influire. Avere influenza su chechebessia.

Influenzà. Che sente l'influenza altrui.

Infal. Influire.

Infùss. Infusso.

Infugà. Infocare.

Infugà. Infocato.

Infogolent. Infocato.

Infogolli. v. brianz. per Foghent o Fogarént. V.

Infolarma. *Riscaldato. Infervorato*, ed anche *Sparvierato. Infuriato*. Che opera cou gran fretta e premura.

Infolarma come el strasc di piatt. *V. in Strasc.*

Infolarma. *Infervorarsi. Infuriarsi. Affrettarsi. Menar le mani. Riscaldarsi in checchessia.*

Infolci. *Innestare.*

Infolci e **Infolci** e **Infolciscià.** *Rimpinzare.* È il latino *Infarcire*.

« Che serva leccard e affettosion

« Par si salamm e infolci in del buell

« E grosse maghez, . . . » (*Grand. Ead. Men.*)

Infolci per **Insacch.** *V.*

Infurcass per **Impicass** *fig. V.*

Infurcass. *Incaponire. Intestarsi. Incapricciarsi. Ostinarsi. Incaparsi. Incoc-*

Infurmà. *Informare.* (*ciarsi.*)

Informà. *T. de'Cap. Dar la forma. Infor-*

Informà. *Informato.* (*mare.*)

Informaggià. *Incaciare.*

Informaziòn. *Informazione. Informazione.*

Andà a toè informazion. *Andare a informarsi.*

Informà. *Informare. Mettere in forno.*

Informàda o **Cotta.** *Informata.*

Informadór. *Informatore* (*Zanob. Dic.*).

Informass. *Allogare il materiale nella fornace. V. Caregà* per le diverse maniere.

Informassadùra *L'allogamento del materiale nella fornace.*

Infoschi. *v. cont. dell'A. Mil. Abbuare.*

Infottass. *Lo stesso che Impipassen. V.*

Infreggià. *Infreddato.*

Infreggiass. *Infreddare. Pigliare un'imbeccata o il mal del castrone o un brezolone.*

Infreggiò. *Infreddatura. Freddura. Infreddura. Infreddagione. Imbeccata. Brezolone. Tòit-sù on bon infreggiò. V. Infreggiass.*

Infriass. *v. a. del Var. mil. spiegata da lui per Adornarsi, e talvolta Incapricciarsi. Innamorarsi.*

Infrolli. *Frollare.*

Infrollida. *Frollamento. Infrollamento.*

Infrolli. *Frollato.*

Infurià. *Infuriato. Tutto infuriato.*

Infuria come el strasc di piatt. *V. in Strasc.*

Infuriàda (*A l'*). *Alla sfuriata. Affollatamente. Infuriatamente.*

Vol. II.

Infuriass. *Infuriare. Infuriarsi — Arrovellare — V. anche in Fùria.*

Infuriass. *Affollarsi. Far furia.*

Infusion. *Infusione.*

Staa in infusion o **in fusion.** *Infusato. Stato infuso in alcun liquore.*

Inga. *Loglierella. V. Erba mòra.*

Ingabbia. *Ingabbire; e fig. Accaluppiare.*

Ingagg. *T. milit. Ingaggiamento* (**usc.* — *Nelli Allievi di vedove III, 10 e altrove*).

Gaggio. *Ferma.*

Ingaggià. *T. mil. Ingaggiare* (*Nelli Com.*).

Assoldare o **Soldare** o **Singgire** *soldati.*

Arrolare per danaro al servizio milit.

Ingaggià. *Ingaggiare. Impegnare.*

Lassass ingaggià. *Lasciarsi impegnare; cedere; venire nel parere o nel volere altrui; lasciarsi levare a cavallo.*

Ingaggià. *Ingaggiato.*

Ingaggià. *T. de'Calzett. . . . Dicesi che il telajo è ingaggià allorchè non gioca liberamente, allorchè è inceppato, intoppato nei propri movimenti.*

Ingajardiss. *Ingagliardire. Invigorire.*

Ingalettà. *Imbozzolato.*

Ingalettass. *Imbozzolarsi.*

Ingalluzzi. *Ingalluzzito. Ingalluzzato. Ingalluzzito. Ingalluzzito.*

Ingalluzziss. *Ingalluzzare. Ringalluzzarsi. Tronfiare come il gallo.*

Ingambli. . . . *Legato o impacciato nelle gambe, così che mal possa camminare.*

Ingambli. *Insampaglinto. Impastojato. Intrigato.* Si dice specialmente dei polli.

Ingambli (*all'uscir di carrozza*). *Indoglitto.* (*nadór.*)

Inganà. *Inganadór. V. Ingannà, lugan-Ingannà. Inganno. Ingannamento; ant.*

Ingannigia; al dim. Ingannerello. Ingannuzzo — Frode. Fraude. Frandolenza — Giunteria. Trappoleria. Bareria. Baratteria — Gherminella. Luciuolo — Marioleria — Tranello. Traneleria — Artificio. Stratagemma.

A sto mond no gh'è che inganna. E' c'è più trappole che topi.

Con l'arte e con l'inganna se viv mitaa de l'ann, e con l'ingann e l'arte se viv anch l'otra part. Con arte e con ingegno s'acquista mezzo un regno, e con ingegno ed arte s'acquista l'altra parte (*Nelli Vecchi Rivali II, 12*). *Per arte e per inganno si vive mezzo*

l'anno, e per inganno e per arte si vive l'altra parte (Cecchi Com. ined. 90).

Faa la legg trovaa l'ingann. V. in Légg.

Fœuj d'ingann. V. in Fœuj.

Ingann de coo. Illusione. Abbagliamento d'opinione.

L'ingann el va a cà de l'ingannador, o San Giovanni no vœur ingann. Spesse volte avviene che l'arte è dall'arte schernita (Boccaccio Gior. VIII, nov. VII). *Chi più s'ingegna trappolar altri, più piglia de' granchi* (Cant. Carn.). *Sopra l'ingannator torna l'inganno* (Monig. La Fed. II, 31). *Chi ad altri inganno tesse poco bene per sè ordisce. Chi ad altri inganni tende per sè un poco di male ordisce. L'ingannatore rimane a piè dell'ingannato* — *Quanto è lieve ingannar chi s'assicura disse però il Petrarca ad avviso dei troppo semplici.*

Ingann. Il ritroso. Quella parte del bertovello (corvetton) per cui rimangono prigionieri i pesci.

Ingannà. Ingannare. Aggirare. Abbondolare. Cogliere. Giuntare.

A sto mond l'è insci: o ingannà o vess ingannaa. In questo mondo bisogna acconciare l'animo all'una delle due; a ingannare o a essere ingannato (Salv. Granchio I, 2). *V. Bolgirón.*

Ingannà in la misura. Fognar le misure — Frodar la misura.

Ingannà vun e l'olter. Ingannare ambedue; e sam. Uccellar l'oste e il lavoratore — Talvolta anche Fare un lavoro addoppio di que' finì.

Ingannàa. Ingannato.

Viv ingannaa. Essere in inganno.

Ingannadór. Ingannatore. Ingannante — Busbacco. Busbaccone — Trappoliere. Trappolatore. Giuntatore — Traforello. Traforello.

Ingannadóra. Ingannatora. Ingannatrice. Ingannamónd. Gabbamondo.

Ingannàss. Ingannarsi. Andare errato; famigl. Fare un urrosto o una scappata. Fagliare un granchio o un granchiporro.

Ingannass de gross. Ingannarsi a partito.

Ingannass in sora on pensà. Apporsi male.

Ingannavilàn. Ad. di Pèr. V.

Ingarghià. Garabullare. Ingarghiare. Ingargibullare. Imbrogliare. Involuppare. Impicciare.

Ingarghiàlla-sù. fig. Avviluppar la Spagna — Orpellare — Appaltare — Busbaccare.

Ingarghià-sù. fig. Ingannare. Fare inganno altrui. V. Fà-sù fig.

Ingarghiàa. Ingarghiato. Ingarghiato. Ascia ingarghiada, Cavij ingarghiada, ec. V. in Ascia, Cavèll, etc.

Ingarghiàda. s. f. V. Ingarghièra.

Ingarghiadìna. Imbroglietto. Filuppetto.

Ingarghiàss. Ingarghiarsi.

Ingarghiàss. fig. Rabbruscarsi. Rannugolare. Annugolare. Turbarsi. Annubilare. Annuvolare. Annuvolare. Dicesi del tempo che si volge alla pioggia — Ragnare si dice quando veggonsi i nuvoli venirsi allargando a guisa di ragna.

Ingarghièra o Ingarghiàda. s. f. Garbuglio. Lecceto. Filuppo. Avviluppiamento.

Ingarghiàa per Imbrojóa. V.

Ingarghià. Acchiappare. Carpire. Cogliere. Soprapprendere. Incogliere; e fig. Accalappiare. Ingallappiare. Trappolare.

Ingarghiàa. Acchiappato. Colto — Accalappiato.

Ingarghiàda. Soprapprendimento. Acchiappamento, trappolatura, accalappiatura, colta, iucolta, incoglimento direi quasi con buona pace di tutti i nostri dizionarij.

Ingavettà. T. de' Battitori e Minugiai. Aggavettare — Acciambellare. Ridurre le minage in gavette o ciambelle.

Ingecchiss. Lo stesso che Gecciss. V.

Ingegñ. Ingegno. Perspicacia. Talento. Apertura di mente.

Alzada d'ingegn. Una levata d'ingegno (Pan. Poet. I, VII, 18).

Alzà l'ingegn. Assottigliare l'ingegno — Alza le vele la navicella del mio ingegno dissero Dante e il Berni con una metafora da indormirne l'Achillini.

Avegh poch ingega. Aver poca levatura. Essere di poca levatura. Aver ingegno povero, larido, pigro, ottuso, rintuzzato, grosso, duro, rosso.

Drovà l'ingega. Acuirsi l'ingegno.

La bolletta la guzza l'ingega (che altri disse la guzza el talent). Sinonimo a un di presso del seguente:

La fiamm la guzza l'ingegn. *Bisognino fa l'uomo ingegnoso o fa trottar la vecchia* — *Ingenii largitor* ventr dicevano i Latini.

On gran ingegn. *Un alto ingegno. Un sublime ingegno.*

Ingegnaria. *Ingegneria.*

Ingegnass. *Ingegnarsi. Industriarsi. Adoperarsi. Arrabattarsi; e fam. Aguzzare i suoi ferruzzi.*

Ingegnass a la bella mej. *V. Ingegnattass* — Talora vale anche *Se non si può colla pelle del leone fare con quella della volpe.* (meglio.

Ingegnattass. Arrabattarsi. Far del suo ingegnée. Ingegnere. Ingegnero.

Ingegnée senza ingegn. . . . Scherzo di parole che si applica per rabbia a chi conseguì una laurea matematica immeritamente.

Ingeguera. *Ingegnera.*

Ingeguéron. Ingegnere d'alta mente o d'alta statura.

Ingegnós. *Ingegnosura.*

Ingegnósa. *Ingegnosa.* Così dicesi in gergo la chiave.

Ingelosii. *Ingelosito. Insospettito.*

Ingelosiss. *Ingelosirsi. Insospettirsi.*

Ingenerà. *Ingenerare. Generare. Originare. Produrre.* El peccan l'ingenera la mort. *Il peccato ingenera morte.*

Ingentilii. *Ingentilito. Raggentilito. Aggentilito. Ragentilito?* (gentilirsi?)

Ingentiliss. *Ingentilire. Raggentilirsi. Aggentuggià e Ingegnaggià-giò. Inginocchiato. Ginocchiato. Agginocchiato. Ginocchione. Ginocchioni. Genuflesso.*

Ingenuggiàda. *Inginocchiata. Inginocchiatazione. Agginocchiamento. Genuflessione.*

Ingenuggiàss. *Inginocchiarsi. Agginocchiarsi. Genuflettersi.*

Ingenuggiatòri. *Inginocchiatojo, e alla fior. e alla lucchese Inginocchiatoro. Ingenuggiósa. Inginocchione. Inginocchioni. Ginocchione. Ginocchioni. In ginocchione. In ginocchioni.* (di ghiaja).

Ingerà. *Inghiarare. Far ghiajata. Coprir ingeràa. Inghiarato. Inghiajato.*

Ingeràda. *Ghiajata. L'inghiarato.*

Ingeradinna. . . . Un po' di ghiajata.

Ingeradùra. . . . Il far ghiajata.

Ingerbüss. . . Far gambo erbaceo. Per es. El forment el s'è ingerbaa tropp prest...

Il grano s'è fatto verde troppo presto.

Ingerénza. *Ingerenza.*

Ingeriss. *Ingerirsi.*

Ingeriss in di afari di olter. *Impacciarsi negli affari altrui; fam. Porre o Mettere la falce nella messe o biada altrui. Ingerirsi ne' segreti di santa Marta. Pigliarsi o Darsi g' impacci del Rosso; e bassamente Avere le brache degli altri che ci rompono il culo.*

Vorè ingeriss de' per tutt. *Voler mettere le mani in ogni intriso o porre naso ad ogni cesso o impacciarsi in ogni cosa.*

Voressen ingeri pù. *Non si voler più impicciare di chiechessia, o Non ne voler più sapere; e fam. Lavarli le mani e i piè d'alcuna cosa.*

Ingermà. *Fatare. Ciurmare. Incantare altrui e renderlo invulnerabile.*

Ingermà. *Fatato. Ciurmato* — Talora semplicemente *Immoto. Fitto; e fam. Una statua di sale.*

Ingermadùra. *Fatatura. Fatagione.*

Ingressà. *Ingressare.*

Ingressàa. *Ingressato.*

Ingressadùra. *Ingressatura.*

Inghibàa. v. cont. *Annebbiato.*

Inghirlandàa. *Inghirlandato.*

Ingialdì. *Ingiallare. Far diventare giallo.*

Ingialdii. *Ingiallato. Fatto giallo.*

Ingialdiss. *Ingiallire, ed anche in modo neut. Ingiallare. Diventar giallo.*

Ingiò. *A china. A chino. Al' chino. Alla china.*

Ingiò. *Ingiù. In giù. Alla ingiù. Al' ingiù; alla fior. In giue.*

Andà ingiò dicono que' dell' Alto Contado milanese per Andare a Milano. *V. anche in Giò* — Del tant ingiò, Di copp ingiò, Là-ingiò. *V. Tànt, Còpp, Là.*

Ingióng. *Ingiungere. Ordinare. Comandare.*

Ingiotti. *Trangugiare. Tranghiottire* — Ingollare — Ringojare. *Ringhiottire.*

Inghiottire. Nel Tesoro di Brancetto Latini (V. 6 e altrove) leggesi *Ingiotte.*

Ingiotti fig. per Mandalla-giò e Bèvela. *V. Ingiottida. Inghiottimento. Trangugiaringhiottiti. Inghiottito.* (mento).

Ingiuria. *Ingiurià.*

Ingiurià. *Ingiuriare.*

Ingiuriàa. *Ingiuriato.*

Ingiuriètta. *Ingiurizza.*

Ingiuriós. *Ingiurioso.*

Ingiüst. *Ingiusto. Iniquo.*

Ingiustament. *Ingiustamente.*

Ingiustizia. *Ingiustizia.*

Inglès. s. m.... Nome di una specie di carattere da stampa e da scritto, così detto perchè simile a quello che usano com. gl' Inglesi nello scrivere.

Inglèsa. s. f. . . . Primo doccione di bella o ricca materia che leva schifosità alla bocca de' cessi nelle case dei grandi.

Inglèsa. *Ad. di Cavall.* e dicesi di quello a cui e nella coda e nelle orecchie s'è data ad arte la forma del cavallo inglese.

Inglèsada. Sfarzo, sfarzaccio.

Inglésinna. Specie di ballo.

Inglésinna (Pari on'). . . . Dicesi di donna di forme gentili e con abbigliamenti venusti, svelti, briosi.

Ingnuechiss. *Ostinarsi. Inconpirsi.*

Ingobbià. *F. Sgobbiggènt.* (*starsi.*)

Ingolūa e Ingolūa-dént. *Profondato. Ingolfato. Immerso.*

Ingolūss. *Ingolfarsi. Profondarsi. Immergersi. Tuffarsi. Affogare in checchessia, come nelle faccende, ecc.*

Ingolosi. *Allettare. Adescare. Indisitare.*

Ingomà. T. de' Litografi. *F. in Prèja.*

Ingórd. *Ingordo. Avido.*

Ingordisìa. *Ingordigia. Avidità. Cupidigia.*

Ingordèzza; e ant. Ingordia — Fornicità. Inghivie.

Ingordùn. *Ingordissimo.*

Ingorgà. *Ingorgato. Intasato.*

Ingorgàda. T. de' Mugn. *Conserva* (Gior. agr. VIII, 185). *Gorita. Còlta. Goia. Margone. Bollaccio.*

Ingorgadùra. *Intasamento. Ingorgamento.*

Ingorgàss. *Intasarsi.*

Ingorinh. *Invininare.*

Ingorinhà. *Invininato.*

Ingóssa. *Schifo.*

Mett ingossa. *Fare stomacaccio* (Pr. fior. IV, III, 59). *Muovere a schifo.*

Ingossh. *Far nodo nella gola. Imbarazzare il passaggio della canna della gola, e per conseguenza Affogare o Soffogare come dal proverbio I boccon grandi son quelli che affogano del Cecchi* (*Incantes.* V, sc. ult.) e dall'Alb. *hass. in Enguer.*

Ingossia. Che ha nodo in gola di ehecchessia; e per estensione *Ingozzato. Pieno pinzo. Pieno il gozzo. Affogato. Soffogato. Che ne ha agli occhi.*

Ingossadùra. { *Affogaggine?*
Ingossament. {

Ingossàss. *Affogare? Soffogarsi?*

Ingottà. *Gottoso. Che patisce di gotta.*
« Se no fuss ingotta ferev on sok »

(*Mag. Rime* IV, 124.)

Ingranà. T. di Meccanica. *Imboccare.*

L'incontrarsi dei denti d'una ruota dentata o a corona nei vani che sono fra dente e dente d'altra ruota simile o d'un rocchello o d'una lanterna — Questo incontrarsi dicesi poi al sust.

Imboccatara — Dal fr. *Engrener, Engrenage* — *V. anche Capimù* sig. 5.°

Ingrissà. . . . Fin oltre il 1800 i dizionarij italiani ricusarono sempre questa voce, ancorchè il Bocciaccio (*Novella* 79, 42) e l'Alamanni (*Coltivazione* V, 128) avessero fatto buon viso alla sua stretta parente *Ingrassare* nel significato di *Letamare*. A rappresentarla essi ci accordavano in cambio le voci *Concime, Concio, Fime, Fimo, Letame, Litate, Stabbio, Stallatico, Sterco, Sugo*, e alla contadinesca *Governo o Governime*, tutte confuse in una quasi medesima significazione. Venuto in luce il Vocabolario agronomico del Gagliardo, i Dizionarij italiani di Bologna, di Padova, di Napoli, di Livorno, ecc. rascettarono la voce *Ingrasso* quale fu proposta da quell'agronomo. Essi e la raccomandarono come indicatrice di ogni oggetto che dato alle terre valga a fecondarle chimicamente, che è quanto dire scomponendosi in esse, e perciò ben distinta dal *Concime* che quell'agronomo volle destinato a denotare ogni oggetto il quale dato alle terre valga a fecondarle meccanicamente o sia per ricomposizione; questo concime però quegli ultimi vocabolarij lasciarono nell'antico suo stato, o fosse per ismemoranza, o fosse per aver letto che la proposta del Gagliardi non era pienamente assentita da altri agronomi. Di fatto il Gantieri, nel suo bel *Prospetto di tutti i concimi europei* (Milano, Silvestri, 1809) asserisce la voce *Concime* essere l'unica opportuna a comprendere ambe le idee del Gagliardo, e a denotare ogni oggetto atto a fecondar le terre in modo eosi positivo ed

assoluto, como negativo e di relazione. Ponderata ogni ragione e sostanziale e glossica, a me pare che sia da dirsi: *Ingràss* (in genere). *Governo. Governime.*

Concime. Ogni oggetto dei tre regni naturali che dato alle terre, mischiandosi o scomponendosi in esse, le secondi secondo l'opportunità delle diverse vegetazioni che ne vogliamo ottenere — Ed anche *Governo delle terre*, cioè il ministrare alle terre quegli oggetti per lo scopo medesimo.

Ingràss (in ispecie) che anche dicesi *Gràss* o *Rüß* o *Rù* o *Rüd* e in *Br.* *Letamm. Fime. Fimo. Concio. Stabbio. Sterco. Letame. Litame. Sugo. Stallatico*, ed anche *Ingrasso*, e per abuso *Governo. Governime. Concime.* Comunemente parlando è quel letto di paglie o frasche stato fatto alle bestie che, infracidito sotto di esse pei loro escrementi cadutivi, viene usato a fecondare le terre; abusivamente però vale altresì come nome collettivo di ogni oggetto animale o vegetale che si usi ad ugual fine, come cessino, polveraccio, cogliattori, sagginuli fraciditi, spazzature, ecc. (*ganga, cagher seceh, coiritt, mel-gase, terross, ecc.*) — Ed anche *Letaminamento. Letaminatura. Letaminazione. Stercorazione*, e di frequente altresì *Ingrassamento*, cioè *L'azione di letmare i campi.*

Ingrass confina o stagionaa. *Governo bene smaltito* (Last. Op. II, 8). *Letame confetto*, cioè affinato, trito, sfatto.

Ingrass o *Rüß* o *Letamm* magengh.... Quello che si fa col letto delle bestie civate con mangimi vernili.

Ingrass o *Rüß* o *Letamm* ostan.... Quello che si fa col letto delle bestie aderbate in primavera.

Ingrass o *Rüß* o *Letamm* terzeu.... Quello che si fa col letto delle bestie civate di cibi estivi.

Ingrass viv. *Soverscio. Scioverso.* Così chiamansi quelle biade che, cresciute alquanto, si spianano ad interrano per ingrassare il terreno.

Ingrassà. att. Ingrassare. Far diventare grasso. Si usa parlando così il'uomini come di bestie; particolarmente però si dice *Sagginare* le bestie bovine, *Stiare* i polli, ecc. ecc.

L'œucc del patron l'ingrassa el cavall. F. in Cavall.

Mangia che ingrassa. Cibi ingrassativi o ingrassanti.

Ingrassà. att. T. d'Agr. — in genere *Governare* o *Dare il governo* alle terre. *Concinare* — in. ispecie *Ingrassare. Letamare. Letaminare. Alletamare. Dare il concio. Conciare. Stabbiare. Stercorare* — se con marna *Marnare* — se con calce *Calcinare* — se con gesso *Gessare?* — se con cessino (*ganga*) o pacchiarina, *Sugare* (*pratese — Gior. Georg. VI, 239) — se con debbio *Debbiare* che altri dicono *Incinerare*, ecc.

Chi no sa lavorà ingrassa. . . . I poltroni ignorano che il miglior governo per le terre consiste nel ben richiederle colla vanga, coll' aratro, colla zappa, ecc., e ricorrono al concime come a un nuovo Dio Stercenzio perchè faccia da sè tutte le parti loro.

Tornà a ingrassà. *Riconcinare.*

Ingrassà. neut. e Ingrassass. neut. pass.

Ingrassare. Impinguare. Divenir grasso.

Ingrassagh dent. Ingrassare in chiechessia.

Tornà a ingrassass. *Ringrassare.*

Ingrassass. Ingrassato. Impinguato.

Ingrassass. Letamato. Letaminato.

Terra in pian mezza ingrassada.

V. in Terra.

Ingrassada. Letaminazione. Letaminamento. F. Ingrass qui dicontra.

Ingrassadina. Un po' di governime.

Ingrât. Ingrato.

Ingratitùdeu. Ingratitudine.

Ingratón. Ingratuccio. Ingratone. Ingratonaccio.

Ingravidà. Ingravidare. Gravidare. Impregnare. Fecondare. Rendere incinta.

Tornà a ingravidà. *Ringravidare.*

Rineignere. Rimpregnare.

Ingravidada. Ingravidamento. Impregnamento.

Dagh ona ingravidada. *F. Ingravidà.*

Ingravidass. Incignere. Incignersi in alcuno. Incignersi di alcuno. Ingravidare.

Impregnare. Ingrassare. Concepire.

Ingrazianass. Ingrazianarsi. Indolcirsi uno.

Ingrèdiènt. Ingrèdiènte.

Ingrèss. Ingresso. Entrata.

Beliett d'ingress. Biglietto d'ingresso.

Ingrèss. Ingresso. Luogo per dove s'entra.

Ingrintaa. } *Intorato* (Monos. 309). *Acci-*
 Ingrondaa. } *pigliato. Aggrottato. Tor-*
 Ingrondént. } *vo, severo in cera.*
 Ingróss (A l'). *All'ingrosso. A larga.*

Mercant a l'ingross. Grossiere.

Tajaan-giò a l'ingross. Digrossato col-
f'ascia ed anche Fatto alla buona.

Vend o Crompà a l'ingross. Ven-
dere o Comperare all'ingrosso o in-
digrosso o in di grosso.

Ingrossli. *Ingrossare.*

Ingrossiss. *Ingrossare.*

Ingrossista. *Neologismo degli Uffizj...*
Scrittore negli uffizj di contabilità.

Ingrugnà. *Ingrugnato; e al dim. Ingru-*
gnatello.

Ingrugnaà. *Ad. di Fórma (formaggia). V.*

Inguaa. *Uguale. Simile. Pari.*

Inguaa. *Liscio.*

Inguaa. *V. Ingnarà.*

Inguàngel. *v. a. Utensili. Strumenti.*

Inguàngela. *v. u. Moia. Caccabaldola.*

Inguàngela. *v. a. Frottola. Favola. Novella.*

Inguantà. *Agguantare. Acchiappare. Pi-*
gliare, prendere di colpo - Inguantare
ne' diz. ital. vale mettersi i guanti —
V. anche in Óngia.

Inguarà (che anche dicesi Inguualà). *Egua-*
gliare. Agguagliare. Pareggiare. Ap-
pareggiare. Uguagliare. Adeguare —
Bilanciare — Pianare. Appianare —
Sbiecare — Ragellare — Egualire.

Avè inguaraa. v. cont. Aver ser-
rato. Dicesi del cavallo allorché ha
compiuto la dentizione.

Inguarà i tesser. met. Pareggiar la
soma. Far le cose del pari; ed anche
Procedere con cautela e riguardo.

La provvidenza l'inguarà i tesser...
Iddio sa premiare e castigare a nor-
ma del dovere e compensare tutti
giustamente nel mondo.

Inguen dicono i Brianzuoli, con voce che
trae dal greco, per Èrgna. V.

Inguent. *Unguento.*

Andà in tant inguent de misluechin.
Fare acqua da occhi. Finir in nulla; ed
anche Andare in dileguo. Disgocciolare.
Convertirsi in polvere. (quire?)

Andà tutt'in d'on inguent. Stilin-
Giontagh l'inguent e pezz. Andare
per la decima e lasciare il sacco. Lo
stesso che Giontagh l'occa e pezz anca
i penù. V. in Òcca.

Inguent de misluechin. . . . È
voce corrispondente al francese On-
guent de mison maitaine. V. Misluechin.

Inguent de semifreddi. Unguento
refrigerante (Tar. fir.).

Inguent digestiv. Unguento da trarre
(Doni Zucca p. 27 verso).

Inguentimperial. Unguento imperiale?

Inguent magistral. Unguento magi-
strale?

Inguent malbin. Unguento malvato.

Unguento composto con malva.

Inguent malbin (Vess). fig. Esser come
la merda dell'alloece la qual non sa
nè di ben nè di male (Alleg. p. 168).
V. anche in Malba.

Inguent mercurial. Unguento mercu-
riato (Tar. fir.).

Inguent populeo. Manteca di punte
d'albero (Targ. Toz. Isiti). Unguento po-
puleo. (fior.).

Inguent rosaa. Unguento rosato (Tar.

Inguent solutiv. Unguento risolvente
o risolutivo o solutivo?

Inguent. . . . Unguento da rognà
(Tar. fir.).

Inguent. . . . Unguento bianco
(Tar. fir.).

Inguent. . . . Unguento di lusia
(Tar. fir.).

Inguent spuin. Unguento bocchino
*(*fior.). Così chiamasi seb. la scialiva o*
lo sputo, e suole suggerirsi a chi si
lamentò per magagnuzze cutanee da
nulla e alle quali sarebbe sciocchezza
apportare maggiore rimedio che un po'
di scialiva.

Gli speciali conoscono pure cen-
 t'alt'unguenti, come l'Unguento di
 nicoziana, l'U. di linario, l'U. stomacale
 del Pona, l'U. del Granduca, l'U. del
 Faventino, l'U. del Sassonia, l'U. gri-
 seo o sambucino, l'U. anodino, l'U.
 catartico, l'U. fusco, l'U. verde, l'U.
 del padre Cavalli, l'U. dello Scoto,
 l'U. del Monaco, l'U. regio, l'U. spe-
 culativo o di litargirio, l'U. sanda-
 lino, l'U. febbrifugo o di corno di cer-
 vo, ecc. ecc., i nomi de' quali unguenti
 però in ambedue le parlature non
 sono passati nelle bocche del popolo
 così come i sopra specificati.

Mettegh-sù l'inguent. Unguentare.
Ungere d'unguento o con unguento.

Inguenthu. *Din.* d'Inguent; ed anche Mestura di oggetti qualunque che dibattuti prendano cera d'unguento.

Inguellà. *Ferrare* le stringhe. Mettere il puntale alle cordelline o stringhe. Chi fa mestiero di ciò è detto in Toscana *Ferrastringhe* (Zanob. *Dis.*).

Inguilla. *Anguilla*. La *Murana anguilla*. Questo pesce da noi è conosciuto soltanto sotto i quattro aspetti che specificherò più sotto. I dia. ital. oltracchè lo conoscono come *Ciriuola* allorchè non dipassa le tre libbre di peso. I Comacchiesi lo conoscono inoltre sotto i nomi di *Rocca* quando oltrepassa le tre libbre, *Scovezzo* se grosso e appezzo, *Testone* se grosso, di testa grossa, di ventre giallo, e di dorso fosco azzurrino, *Magagón* se maschio, *Miglioramento* in genere se acconcio.

Bissetta o Bissettinna. *Ciccolina marinata*. *Musino*? L'anguilla che ci viene in harili ripiegata a serpicella, infilzata in istecco, e marinata. Probabilmente è la *Murana caeca* L., e certamente poi il *Burattello* de' Comacchiesi.

Inguilla fresca. *Anguilla gentile* (Hedi *Inset.* 72). L'anguilla d'acqua dolce.

Inguilla marinada. *Anguilla cotta o marinata* (Tar. *fior.*). Ci viene nei barili appizzata in rocchi e in salamoja.

Inguilla salada. *Anguilla salata*. Ci viene intiera e serbata in sale.

A coa d'inguilla. T. delle Arti. . . Aggiunto di quei ferri assai più lunghi che larghi i quali abbiano la loro faccia del largo corpacciutetta in mezzo e affilata dalle bande, dei ferri foggianti a mo' di una lunga spatola corpacciuta.

Avegh i oregg fodraa de pell d'inguilla. *V. in Oreggia*.

Mercant de pell d'ingull. fig. *Mercantuzzo*. *Mercantantuolo*. *Mercatantuzzo*. Mercante meschino o venditore di merci di poco valore.

Scappà o Scarligà-via come on'inguilla, o Parì on'inguilla. *Scivolar dalle mani come l'anguilla*.

Vess come i ingull o i inciod in del bari. *Esservi fiti come i pani in forno* (Fag. *Rime* V, 12 ed. luc.). *Essere a stretto in alcun luogo* (Brunetto *Lat. Tes.*); il fr. *Être pressés comme des harengs dans une caque*. *V. anche in Lucioda*.

Inguillà. *Ondeggiare*. *Facillare*. *Vagellare*. Stare dubbioso, irresoluto.

Inguillada. *Scappatoja*. *Sotterfugio* — *Irresolutione*.

Inguillascia. Grossa anguilla.

Inguillèta = lin. *Anguilletta*. *Anguillina*.

Inguillón e Inguillótt. . . . Grossa anguilla.

Ingurà. *Augurare*. *Desiderare*.

M'inguri minga in là. . . . Non vorrei essere ne' suoi piedi.

Inguri per Auguri. *V.*

Iogùria. *Cocdmoro*. Sp. di grosso mellone acquoso dolcigno, di buccia verde e liscia, che è la *Cucurbita citrullus* dei bot. In molti luoghi d'Italia si nomina *Anguria*, e così la chiama anche il sarnese Mattiolo. E da notare che noi diciamo *Cocimer* il cetriuolo, *Melón* il popone, e *Inguria* il cocomero.

Inguria napoletana o cont i gaudolitt bianch. *Cocomero napoletano* (Targ. *Istit.* III, 313). Dà frutto più piccino del nostrale e di buccia più sottile e trasparente; ha sapore più squisito quanto più rossa n'è la polpa.

Inguria nostranna o cont i gaudolitt negher. *Cocomero di Pistoja* (Targ. *Istit.* III, 313). — Si hanno pure altre specie di cocomeri, e sono *Cocomeri moscadelli*, di seme mondo, ovali, gialli (Re *Ann. Agr.* vol. VI e *Ort. dir.* II, 188 — e Targ. *Dis.*) ed i *Cocomeri velloni o velloni* ("pist.), cioè quelli serotini, settembrini, allegati da tralci rimessi.

Camp d'inguri. *Cocomerajo* (Zan. *Dis.*).

Castell d'inguria. *Midollone* (Prose *fior.* III, 21, 49). Questo midollone quando riesce stopposo e duro, come succede ai cocomeri letaminati coi lupini, è detto *Torso* dal pistojese sig. Talini nella sua Memoria sulla Coltiv. dei cocomeri (Re *Ann. Agr.* tomo VI).

Quell cho vend i inguri. *Cocomerajo* (Zanob. *Dis.*).

Tolla de inguri. . . . Tubo di latta col quale si succhiella il midollone dei cocomeri. *Inguriòna*. *Cocomerone*. (comeri.

Iniquità. *Iniquità*.

Inivid. *V. Inevid*.

Inlardà che anche dicesi *Instacchettà* de lard. *Lardellare*. *Lardare*. Mettere dei pezzetti di lardo (che dicesi *lardelli*) nello carni che si debbono arrostitire.

Guggia de inlardà. *V. in Guggia*.

Inlardià. *Lardellato. Lardato.*

Inleccardi. *Inghiottonire.* Divenir ghiotto.

Inliscà. *Impagliare* (*fior.). Vestire di sala o alga (liscia) le seggiole, i fiaschi, ecc.

Inliscà i cadreggh. *Intessere le seggiole* — i peston. *Far la veste ai fiaschi.*

Inliscà. *Intesuto* — *Colla veste.*

Inliscadùra. *Impagliatura.*

Inlocehl. *Assordare. Sbalordire. Abbucinare.* Dicesi di chi grida o chiacchiera troppo a sbalordisce altrui.

Inlocebli. *Sbalordito. Intronato. (mento.*

Inlocehimént. *Sbalordimento. Assorda-*

Inlóra. v. cont. *Allora. In tal caso.*

Inluminà. *Illuminare.* (Làmm.

Inluminà. *Illuminato* — Fig. a sch. *V. in*

Inluminadór. *Lumajo* (Zanob. Diz.). *Accenditore. Illuminatore. L'accendilumi de' teatri.*

Inluminazió o Illuminazió o Luminazió. *Luminara. Luminària.* Festa che si fa la notte con accendere lumi, torchj, lanternoni, lampioni, lumi sulle modanature e le finestre degli edifizj, e per le vie in occasione di pubbliche allegrezze o di solennità.

Inluminazió a giorno. *Illuminazione a giorno* (Zanob. Diz.). Quella luminaria vistosissima in cui per furia di lumi o di torce un teatro, una via, un corso riescono la notte tanto rischiarati come s'è fosse quasi di giorno.

Inluminazió pubblica. Ciò che si riferisce al rischiaramento delle vie della città per mezzo di lampade e di fanali regolarmente accesi ogni notte.

Innuvojànd. *V. Annavojànd.*

Inninz. *Manomesso.*

Inninzà. *V. Ninzà.*

Innivollàss. *Annubolarsi. Annubilarai. Annuolire.*

Innominà. *Famoso. Celebre.* — Nei diz. it.

Innominato significa che non ha nome.

Inocént o Inozént. *Innocente.*

Inocent. *Inocua l'acqua. V. Semplizian.*

Inocentlin. *Innocentino* (Min.); e alla fior. *Nocentino.*

Caro quell' inocentin che nol se scandalizza! *L'olio ha paura di non esser unto* (Aretino *Talanta* II, 7).

Pover inocentin! iron. *Bambin da Ravenna. Semplice di Valdistrulla.*

Inondà. *Inondare. Inondare. Allagare.*

Inondà. *Inondata. Inondato. Allagato.*

Inondazió. *Illuvione. Inondamento. Inondazione.*

Inorbi. *Accecare. Cecare.* Privare della luce degli occhi.

Inorbi. met. *Abbagliare. Abbarbagliare. Abbacinare. Accecare.* Far travedere, far credere cecamente — Al Romani (nei *Simon. in Accecare*) parvero male accomunati i quattro verbi di cui sopra nel significato addotto; io li conservo tuttora perchè l'abbreviatura met. a cui egli non pose mente li giustifica abbastanza.

Inorbi i vassej. *Ristoppare la spina. Mettere stoppa nella spina delle botti.*

Inorbi ona foppa. scherz.

Mettere un piè in follo nel fango.

Inorbi. T. agr. *Accecare le messe degli alberi.*

Inorbli. *Accocato.*

Inorbimént. *Accocamento. Cecità.*

Inossà. *Inossito. Ossifatto. Ossificato.*

Inossiss. *Inossare* — *Inossire.*

Inpàri. *Al medesimo pari* (Targ. *Viag.* V, 147). *V. anche Pàri* — *Inpàri a Lod. Al medesimo pari di Lodi.*

Inquartà. *Inquartare.*

Inquartà che altrimenti si dice anche *Traversà. Impersonato. Complesso. Atticiato. Macchianghero. Tarchiato. Fatticcio. Fatticciaio. Fatticciotto. Ben tarchiato della persona. Snol dirsi di persona grossa.* — Parl. di bestie *Fondato.* — L'*Inquartato* dei diz. ital. è termine d'araldica o di veterinaria.

Inquartà. *Quartato.* Dicesi de' cavalli, buoi e sim.

Inquartadùra *Complessione? Tarchiatezza?*

Inqueri. *Inquisire. Inquerire.*

Inquietà. *Inquietare. Inquietire.*

Inquietàss. *Inquietarsi. Tribolarsi.*

Inquiett. *Inquieto. Irrequieto.*

Inquietùden. *Inquietudine. Inquietezza. Inquietà.*

Inquiliu. *Inquilino.*

Inquinternà. T. di Cartiera. Riunire i fogli di carta in quinterni.

Inquisi. *Inquisito.*

Inquisitór. *Inquisitore.*

Inquisizió. *Inquisizione.*

Inrabbi. *Arrabbiare. Stizzire. Arrovellare. Stizzare.*

Inrabbiù. *Stizzato. Stizzato.*

Inrabbinént. *Arrovellatura.*

Inrabbì. Arrabbiare. Stizzare.

Fà inrabbì vun come on can o Fà daonà l'aomena. *Fure arrear l'anino a un granel di panico* (Cocchi Mogl. IV, 2).

Inrabbiss. Arrabbiarsi. Corucciarsi. Stizzirsi. Adirarsi. Incollerirsi. Stizzarsi; e anche ocutr. Stizzare.

Inranghì. Aggranchiare. Intorpidire. Intirizzare. Aggredire. Agghiadare.

Inraoghli. Aggranchiato. Intirizzato. Intorpidito. Preso dal granchio (*rauf*) per soverchio freddo; assiderato e ripiegato a guisa delle gambe de' granchi.

Inranghii. *Indogito per lo troppo sedere.* Inranghiement. Intirizzamento.

Inredà. Irretire.

Inregnacciass. *V. in Regneccia.*

Iorismà. T. di Cartiera. . . . Riunire i quinterni di carta io risme.

Inrocà. Appennechiare. Arroccare. Porre il filato in sulla rocca.

Iorodà. Arrotare. Rotare. Uccidere col supplizio della ruota.

Fass inrodà. . . . Rimanere a una ruota di carro, cocchio o sim.

Iurodà. Arrotato — *Rimasto a una ruota di carro o simile.*

Iorodàda. . . . Culpò di ruota;

Inromentà. *V. Romentà.*

Iorotulà. T. fornice. . . . Coordinare gli atti d'una causa per emettere la sentenza.

Inrotulaziòn. Coord. degli atti d'una causa.

Inrusgenli. Inrugginito. Irrugginito.

Inrusgeniss. Inrugginire. Irrugginire.

Iusabbia. È lo stesso che Sabbia. *V.*

Insabbiaù tra i fornaciai per Infarinà. *V.* Iosaccà. Insaccare.

Iosaccà e Infoleià. Imbudellare. Imbuscechiare; aret. Imbuszicchiare. Cenciar la carne trita nei budelli per far salsicce e simili.

Insaccà. fig. Imborsare. Intascare.

Insaccà. fig. Ingubbiare. Pechiare.

Insaccà o Insaccà fasciù. fig. Sbattersi ("fior.). Insaccare. Rinsaccare. Andar balzelloni o a scossa. Disaccolare. Veoir cavalcando a saltacelloni. *V. in Fascul.*

Iosaccà. Insaccato. Rinsaccato. (to.

Insaccà. Imbudellato. aret. Imbuszicchiare. Caroa iosaccada. . . . Carne porcioa imbudellata, salami.

Insaccàda. s. f. Insaccamento.

Iosaccida. s. f. Rinsaccamento. Rinsaccata. Lo scotersi a cavallo.

Fol. II.

Insalatta. Salata. Insalata; sch. Salatace-terboleo — Noi diciamo *Insalatta*; le donnette che la vociano su pei canti o per le vie della città la dicono *Insalatta* (quasi *Insalata*). In proposito d'insalata corre presso alcuni il proverbio che *Insalata buona e bella non hai senza pimpinella* (Tan. Econ. p. 268). Iusalatta, ben salata, poech 'aceto e ben oliata. *Insalata, poco aceto, dolce e ben oliata* (Min. in Dolce). *Insalata ben salata poco aceto e ben oliata* (Alleg. p. 251 — "tosc.).

Insalatta cont i ciapp. *Uova dure spaccate in insalata coperte di fiori di boraggine* (Scappi Opera p. 207); e questa è la vera ostra insalata pasquale.

Iosalatta de fraa, bombon de monnegh fan semper dori el stomegh. *V. in Stòmoegh.*

Insalatta tutta de bontaa o sim. *Insalata di minutanza o di mescolanza* (Targ. Ist. II, 95). Poco sana iusalata in cui entrano l'erba stella, ecc. ecc.

La bootaa l'è bona in l'insalatta o la se vend in verzee su la stadera. *Chi pecora si fa il lupo se lo mangia. La troppa bontà disgiava; il lat. Molli in carne vermes nascuntur.*

L'insalatta ghe, vour on savi o on sapient, on libetal, e on avar a falla, oo matt a voltalla, e on desperaa a mangialla. . . . L'insalata vuol avere sale a dovere, molt'olio e poco aceto, vuol essere rivolta il bisogno, e mangiata tosto che fatta.

Mangia vun in insalatta. *Mangiar la torta in capo ad alcuno.* Sopraffare, soverchiare.

Quell de l'insalatta. *Insalatajo* (Lanca Cen. II, nov. 4.^a f. 90).

Insalatta. . . . Negli orti si chiama con questo oome collettivo ogio erba ehe vi si coltivi per farne insalata. Per es. Avü dacqua l'insalatta? *Avete annaffiato o dato l'acqua alle insalate?*

Insalatta binauca . . . Iosolate bisucche.

Insalatta verda. . . . Insalate verdi.

Insalatta. fig. . . . Guazzabunglio, mescolgio, rinfusio di robe. Sul tavolino di certi hegl' iogegni penoa, calamajo, earta, lettere, danari, bocchet, tabacchi, rasoi, pezze da barba, libri, spazzole fanno del tavolino una

specie di pudding, nn inganno: ec-
covi un' *insalatta* o un *ris-e-fasciù*.
Insalatàda. *Insalatone*. Grand' *insalata*; —
... Una buona scorpacciata d' *insalata*.
Insallatée. . . . Grand' smator d' *insalate*. Il provenz. *Saladiero*.
Insallatèra. *Piatto dell'insalata* (Alleg. 59).
Calipo. Satol avere figure in fondo, ed
è il *Saladier* dei France. e de' Provenz.
Insallattinna. *Insallatella* (Nov. aut. san. 1, 3).
Insalatina. *Insalatuccia*. *Insalatuzza*.
Dim. generico d' *insalata*.
Insallattinna. *Insalata minuta* (Pag. For.
Rog. III, 9). Nome generico delle *insalate*
novelline di qualunque specie.
Insallattinna per antonomasia si dice da
noi la *Lattughina* novellina, i *Lattughini* (Zanob. Diz.).
Insallattinna. T. di Bal. *Ridda? Ballon-
chio? Specie di ballo*, così detto forse
dal frammischinarsi confusamente tra
loro i ballerini.
Insallà. v. bassa. *Gabbare*. *V.* Restl.
Insanguanà. *Insanguinare*.
Tajas el nas per insanguanass la
boca o la faccia. *V.* in Nas.
Insanguanà. *Sanguinante*.
Insarsi. *Inserire*. *Insetare*. *Annestare*. *In-
nestare*. Dal lat. *Sarcio* conservato più
netto dai Provenzali nelle loro voci
Sarcir, *Sarciduro*, ecc.
Insarsi, che anche dicesi *Sarzi*. T. dei
Sarti, ecc. . . . Ripassare una cucitura
con una seconda a punti più fitti, e
per lo più a fine di rammendare.
Insarziidura. *Annestatura*.
Insarziidura. T. de' Sarti, ecc. . . . Se-
conda cucitura fatta a punti più fitti, e
precisamente sopra d' un' altra.
Insarzi. *Insetato*. *Annestato* — . . . Ag.
di cosa in cui fu raffittito il cucito.
Insavonà. *Insaponare*. Al fig. *Insaponare*.
Unguentar di parole. Sojnr per gabbare.
Insavonà vun ben ben per fagh la
barba. *Levar uno a cavallo?*
Insavonà. *Insaponato*.
Insavonàda. *Saponata*.
Insaziàbel. *Insaziabile*. *Insatollabile*; e
alla latina *Insaturabile*.
Insambi. *In quel cambio*. *In vece*. *In
cambio*.
Insartozzi. *Incartocciare*. *Mettere la ro-
ba in cartocci*.
Insci. *Così*. *Sì* — *L'Ansi* spag., *L'Ainsi* fr.

Avegh insci insci de podè viv e
tirh-là. *Avere tanto da campar così così*
(F. g. Rime II 193 e. l.).

Chi insci vœur nient ghe dœur. *V.*
in Dori.

E insci. *E così?* (Nelli *Serva padr.*
III, 8). *Ebbene?* (tanto)

E insci? *E per questo? E non per?*
E insci? sgridando. *E che si? Che
si fa egli? Dove ne sian noi? A che
giuoco giochiam noi eh?*

E insci? *Orn. . . .* Modo d'eccitar
altri a continuare il suo dire.

En femm insci! *Di que' tanti ne
facciamo!*

Fa insci fa insci o inscià. *Fai sì e sì.*
Fà i robh insci insci. *Far le cose
così così.*

Foo insci per di. *V.* in Di (verbo).
Ghe n' hoo daa insci. *Gl'ene diedi
pur tanti.*

Giust insci Modo riprovativo.
Insci anch lù. *Del pari egli. Egli
altresì. Egli pure.*

Insci e insci. *Così e così. Sì e sì.*
A questo modo — L'ha però ditt insci
e insci. *Disse pure così e così, sì e sì.*

Insci gh' en fuss. *Cincherò! di co-
testo desse il convento (Cecchi Assiuola
I, 2). Di queste desse il convento disse
il Cipolla (Varchi Suoc. II, 1). Così vo
ne fossero! V. Magàra — Insci el fuss
viv! Così foss' egli vivo! Piacesse a
Dio ch' ei fosse tuttora vivo?*

Insci insci. *Così così* (Nelli *Serva
padr.* II, 8 — Rime ant. pis.). *Via via.*
Mezzo mezzo, Il lat. *Tantum quantum*.
Me la passi insci. Me la passo mezzanamente, nè ben nè male. Ghe n' hoo
daa insci insci. *Nè troppi nè pochi le
ne diedi. Gh' è insci e insci. Non è
nè troppo lungi nè troppo accosto.*
La gh' ha ona vitta insci insci. *Ha
una vita così così* (Nelli *Fec. riv.* II, 2),
cioè nè troppo grossa nè troppo sottile.

Insci là o nà o nè. *Basta. V'ia.*

Insci per insci. *Per un certo qual
riguardo.*

Insci avan fr. ant. del Var. mil. il
quale la spiega come segue: Uomo
sazio e ignaro di quel ch' ei si voglia.

Insci tard te vegnet? *Si tardi giungi?*
L'è insci. *Ella è così. Così è. Tant' è.*
Ella è in questo modo.

Mett a nomm scusa insci. Fare senza. Vale passarsi, non servirsi di checchessia, ma per lo più costretti a far ciò da forza superiore.

N'hoo insci vist. Ne ho visti quei pochi (Nelli *Fecch. riv.* 1, 10).

O insci sì. O così sta bene! O garbato!

Per insci e Oh per insci. Quando l'ha ad essere a questo modo. Per es. Per insci l'era intell fall. Quando l'aveva a ire così, gli era inutile farlo.

Per insci anca el bosin el canta. Ancha Bosin canta; pure che ne vuoi tu inferire?

Quell' insci faa. Quel siffatto. Quel cosiffatto.

Semper insci no l'andarà. *V. in Andà.*

Se nol fuss insci per insci. Se non fosse perchè sì (Fag. *Rime* II, 139 e l.).

Va insci e insci. *Va così e così*, cioè nel tale e tal luogo (Doni *Zucca*, pag. 222 verso).

Insciocchè. . . . Incassar le campane per le trece (ason) nel mozzo (sciocch); mettere il ceppo alle campane.

Inscirà. *V. Inzila.*

Inscirà e Impestà. *Infranciosato. Malfranciosato. Malfranzesato.* Malato di malfranzese.

Inscirottà. *Rannicchiato. Raggricchiato.*

Inscirottass. *Incantucciarsi. Covar la cenere. Crogiolarsi. Raggricchiarsi. Rannicchiarsi.* Ristringersi in sè stesso; raccogliere insieme le membra per freddo.

Inscritt. *Inscritto.*

Inscriv. *Inscrivere.*

Inscriziòn. *Inscrizione.*

Inscriziòn. *Inscrizione. Inscrizione. Epigrafe. Soprascrizione.*

Inscusciss. *V. Scusciss.*

Inscurà. *Oscurare. Scurare. Offuscare. Abbujaire.*

Inseuri. *Incupire.*

Inseurià el dì. *Annottare. Annottarsi. Annottarsi. Abbujaire. Oscurarsi.*

Inseurià el temp. *Rabbruzzare. Rabbruscare. Scurare. Oscurarsi. Rabbujaire. Abbujaire.*

Inseurià l'aria. *Annegrarsi l'aria* (Menzini *Rime* II, 5).

Inseurià la robba. *Abbrunare. Annerare. Annerire - Imbiagire. Incupire.*

Inseurià la vista. *Scurare. Scurarsi. Innebbiarsi. Offuscarsi. Abbacinarsi; e latinamente Caligare.*

Insed. *Inseto* (Soder. *Colliv. viti*, p. 113 — Trinci *Agr. passim*). *Insito* (Soderini *Trat. Agr.* — Lastri *Op.* I, 290); e più comunemente *Nesto* o *Innesto* — L'innesto in generale è di due qualità, cioè

1.° *Insed* a baccetti. *Innesto* a marza o a sorcolo.

2.° *Insed* a gemma o a trucc. *Innesto* a occhio.

— L'innesto della prima qualità si specifica dappoi in

Insed a chigacœu o a tajœu o a tassell o a spacch. *Innesto* a spacco o a fessolo. Quello che si fa tagliando in mezzo per lo lungo il capo del pedale o del ramo salvatico e imbiettandovi la marza domestica.

Insed a penna o a corona o tra carna e pell. *Innesto* a zeppa. *Innesto* a bucciolo (deriv. di buccia). *Innesto* a coronetta. *Innesto* a corona. *Innesto* a buccia. *Innesto* a penna. Quello che si eseguisce col fare un po' di taglio fra la corteccia e l'alburno del ramo salvatico, e in quello frapporte e fermare la marza domestica agnata, con un po' di rilievo al calcio, e con un paio d'occhi in sè stessa.

— L'innesto della seconda qualità si specifica in

Insed a gemma o a trucc. *Innesto* a scudetto o a scudicciuolo o a occhietto o a occhio. Quello che si fa incidendo in croce la scorza del ramo salvatico e applicandovi e fermandovi un triangoletto di buccia in cui esista anche un occhio dell'albero domestico che si vuol moltiplicare. Questo stesso innesto noi diciamo

Insed a trucc avert. *Innesto* a occhio aperto se si fa di primavera quando cominciano a sbocciare le gemme.

Insed a trucc saraz. *Innesto* a occhio chiuso? se si fa d'autunno. *Insed* a bussorin o a bussorell o a bussolott o a ziffol. *Innesto* a canello o a anello o a bucinello o

a bocciuolo o a anelletto (Trinci Agr. I, 184, ecc. — Alb. enc. in Bocciuolo). Quello che si eseguisce fendendo in quattro la scorza d'un capo del ramo salvatico e ripiegandola per di sotto, indi calzando in sul ramo così sbucciato due dita di cannello della buccia domestica in cui esista un occhio, ricoprendo quel cannello colla scorza salvatica già incisa, e recidendo il capo del ramo annessato alcune dita più sopra. Gl'Innesti a uigna, a forca, ad arco ed a bucca citati ma non specificati dal Gagli. Voc. sono forse sinonimi dei già sopra detti.

— Negli innesti occorrono quindi

Taj in crons. Portello. Il taglio che si fa nella buccia salvatica per gl'innesti a occhio.

Tajeru. Fessolo. Spacco. Il taglio che si fa nella pianta salvatica per gl'innesti a marza.

Chignou. Bietta. Zappa.

Bachett o Insed. Mazzetta (Trinci Agr. I, 205 e pass.). Marza. Sôrcolo.

Oucc o Gemma. Occhio. Gemma.

Bussorin. Anelletto (Trinci Agr. I, 93).

Il cannello di buccia domestica che ha in sé l'occhio di nesto.

Creja o Palta ereja o Medegozz. Mistura da innesti (Trinci Agr. I, 96). Argilla impastata con istereo di vacca, e con peli e ritagli di paglia colla quale s'appiastra il taglio fatto che sia il nesto.

Baretta, ... Ciò che serve a difendere il nesto; e può essere un complesso di scorze d'albero fermato con salciuoli o con brandelli sopra la mistura da nesi, o un guscio d'uovo, o una pallottoletta d'argilla tenace sul bocciuolo. Gombba o Orlett. Cornice. Orliccio (Giorn. Georg. VII, 246). La cicatrice che rimane al punto ove fu eseguito l'innesto.

Insedl. T. agrar. Innestare. Annessare. Nestare. Inscire. Insetlare (Soder. Colt. Pit. 114 — Trinci Agr. pass.).

Insedl a cence o a gemma. Inoculare. Inoculare. Ingemmare. Appiastrare. Impiastrare. Annessare a occhio.

Insedl. Annessare. Unire. Ingarbare. Per es. Varda se te po' insedigh dent polt qucl tocchell. Fa d'ingarbarci quel pessetto (Magal. in Targ. At. Ac. Cim. I, 415).

Insedl. . . . Inserire aleun giro di maglie nelle calze, ed è in queste ciò che è l'Inzarz nei panni. V.

Insedl i varœul. . . . Innessare il vacuolo, inoculare il vaccino, vaccinare.

Insedidura. Annessatura. Annessamento. Insetatura. Innestazione.

Insegn. Insegna. Segno di bottega.

Aveghen nanch l'insegna. Non ne aver segno o seguzzo o traccia o indizio o respice.

Insegn. T. milit. Le insegne. Insegna. Bandiera. Stendardo.

Insegnà. Insegnare.

Fà parl d'insegnà e insegnà on bell nagotta. Mostrar d'insegnare; e famigliarm. Imboccare altrui col cucchiajo vuoto.

Te le insegnarà lù. Va pur là ch'ei ti darà il sambaglio (For. Ric. XXVIII, 31).

Tornà a insegnà. Rinsegnare.

Insegnà. Insegnare. Mostrare. Additare. Indicare.

Insegnem a ballà, minga sti robba chl. Vo' m'avete a insegnar a cantare, e non queste cose (Zanoni Ritr. fig. 1, 3).

Insegnà. Insegnato.

Insellà. Sellare — Bardare.

Insellà. s. m. . . . Malore prodotto da contusioni della sella.

Insellà. ad. Sellato. Che ha sella.

Insellà. ad. Sellato. Che ha le schiene troppo incavate; dicesi per lo più de' cavalli.

Insellà. Ad. di Rocchell. V. Ruzella sig. 2.

Insemma. Insieme. Insieme. In una. In uno. Di brigata. Di compagnia. Di conserva. A paro. Con esso. In un fascio. A un tratto. A un colpo.

Andà insemma. Confondersi.

Andà insemma. T. di Cue. Coagularsi.

Andà insemma. Andare in fascio.

Scomporsi. Ingarbugliarsi.

Andà insemma con altre frasi dipendenti veggansi in Andà.

Fà insemma. Raccogliere.

Fà insemma o a mezz. Accomunare. Mettere o Fare in combutta. Avere a comune. Mettere in comunanza. Raccomunare. Far combutta. — Voj semm insemma? dico l'un ragazzo

all'altro quando vogliono accomunare l'asciolvere o la merenduzzza reciproca.

Fà vitta insemma. *V. in Vitta.*

Mett insemma. *Calattare. V. in Mètt.*

Trà insemma. *V. in Trà.*

Trass o Fass insemma de capp. *Rattestarsi.*

Tutt insemma. *In complesso.* Tutt insemma l'è minga maa. *Insieme insieme non c'è male. V'è del ben insieme.*

Insemma fra noi ha altresì forza di preposizione, e posposto ai verbi equivale alla preposizione con penetrata nei verbi italiani equivalenti. *Per es. Mcs'cià-sù insemma. Commischiare. Parlà insemma. Competere. Ciapp insemma. Compigiare, ecc.*

Inensaa. *Insenato.*

Inensibel. *Insensibile.*

Inensibilitaa. *Insensibilità.*

Inensibilment. *Insensibilmente.*

Inseparibel. *Inseparabile.*

Inserenass. *Rasserenarsi* — I diz. ital. hanno anche *Inserenare* ma nel solo significato attivo.

Inserì. *Inserire.* Noi usiamo la voce nel solo sig. di Pubblicare stampe, scritture, ecc. nei giornali, nei foglietti, ecc.

Inserii. *Inserito. Inserto.*

Inserviènt. s. m. *Servo. Bidello. Portiere* — I diz. ital. hanno la voce *Inserviente* nel solo significato addiettivo.

Inserziòn. *Inserzione.*

Insfreggiss per Sfreggiass. *V.*

Insgorbà. *Incestrare. Assestare nella corba.*

Insgorbàa. Allogato nella corba.

Figh insgorbaa. *Fichi allogati nella Insinuà. Insinuare.* (corba.

Insinuànt. *Insinuante.*

Insinuaziòn. *Insinuazione.*

Insh. *Insistere.*

Insistènza. *Insistenza.*

Insosribel. *Insosfribile. Insopportabile.*

Insogn. *Insogno. Sogno.*

Nanca per insogn. *Né per ombra* (Fag. Aime II, 208 e. l.). *Nemmen per sogno. V. anche in Ombrs.*

Insognass. *Sognarsi. Sognare. Insognare.*

El par che v'insognee. Si vuole dire a chi, eccitato a fare checchessia, non vi si presta colla voluta attività e prontezza.

Insognass ona robba. *Sognarsi. Sognare o Inventare checchessia.*

L'è hella del mè Togu quand ch'el se insogna. Le sono belle preteseioni che ha costui; davvero che la gioja è bella; e si dice per ironia mista d'amarezza parlando di chi fa il prosuntuoso o il saputo o simili.

Me n'insogui nanca. *Non ci penso un pelo.*

O ch'el s'insogna o ch'el diventa matt. *Sognasi o farnetica.*

Insognorènt. *Sonnacchioso. Sonnoletto.*

Grullo. *Mogio. Addormentuccio.*

Insolènt. *Insolente.*

Insolenti. *Insolentiro.*

Insolentón. *Insolentone.*

Insolénza. *Insolenza. Insolenzia.*

Insolénza. *Sopruso. Contumelia. Ingiuria.*

Insómma. *In somma. In fatti. In conclus.**

In somma de tutt i somme. *In somma delle somme.*

Insoportàbel. *Insopportabile.*

Insordl. *Assordare.* — Nei diz. ital. *Insordire* vale diventare sordo.

* Insordii. *Assordato.*

Insordimènt. *Assordamento.*

Insorgént. *Sollevato. Tumultuante. Ribelle.*

Insormentii. *Trunortito.*

Insormentii. *Intormentito.*

Insospettiss. *Insospettirsi.*

Insallaa. Ridetto a risega, a scarpa, e dicesi di sponde di fossi e sim.

Inspedà. *Schidionare. Inschidionare.*

Inspedaa. Fitto nello spiedo.

Inspedàa. *Colpo di spiedo.*

Inspessi. *Spessare. Spessire. Stipare. Rassodare. Affollare. Addensare. Condensare.*

Inspettór, ecc. *V. Ispttór, ecc.*

Inspirà. *Inspirare.*

Inspiràa. *Inspirato.*

Inspiraziòn. *Inspirazione.*

Inspirituà. *Spirituale. Indemoniato. Indivolato. Indiascolato.*

Insth. *Instare. Istare.*

Instacchètà. *Imbullettare.* Mettere le bullette, e per lo più molto fitte per fortezza o per ornamento.

Instacchètà d'aj. Mettere degli spicchi d'aglio nelle corni che si debbono stufare.

Instacchètà de lard. *V. Inlardà.*

Instacchètà. T. de' Calzolai. *Imbroccare* (Zanoh. Diz.). Imbastire il tomaio sul suolo della scarpa con uu giro di bullette in forma.

Instacchettàa. *Imbullettato* (Rime aut. pis.).
Instacchettàda. L'azione d'im-
bullettare o di lardellare.

Installà... Investire aleuo d'una carica.

Installà... Messo in posto, in carica.

Instasgià. T. de' Faleg. *Imbastire?* Il pri-
mo metter insieme i lavori di legno
con assicelle o bastoeini, per pro-
gredire poscia nel lavoro più sodo.

Instasgià i vit. *Infrascare?* Munir di fra-
sconi le viti.

Instasgiàa. *Imbastito?* — *Infrascato?*

Mal instasgiàa (fr. del *V. ar. mil.*)

Male in gambe. D'uno che sia così
fatto direbbesi anche: *Egli ha la-*
sciato le polpe in Fiandra.

Instecchè. *Infilzare con isteco.*

Instecchèa. *Infilato.*

Instecchèa. fig. *Impetito. Impalato. Impa-*
lato come un cero. Interito. Interato.
Incamitato. Intrizzato. Stirato. Si dice
di chi sta diritto come un palo.

Andà-via instecchèa. *Andare o Stare*
intero.

Insteccendùra. *Infilatura* — fig. *Lo starsi*

Instèss. *V. Istèss.* (interito.)

Instigà, ecc. *V. Inzigà, ecc.*

Instòra. *Adesso. Or ora. Adesso adesso.*

Instordimènt. *Sbalordimento.*

Instornì. *Stordire. Sbalordire. Intronare.*

Instornii. *Stordito. Intronato.*

Instornimènt. *Intronamento. Sbalordimento.*

Istrìa. *Annaliare. Affatturare. Incan-*
tare. Affascinare. Fascinare. Stregare.
Ciurmare. Fatare.

Istrìa. *Indossare.*

Istrìaa. *Stregito. Annaliato. Affatturato.*

El par ch'el l'abbia istrìaa. *Gli*
ha dato la zampa della botta.

Instrindùra.) *Stregheria. Ciurmeria. V.*

Instrimènt. (anche *Stridaz.*

Instrivalàa. *Stivalato.* Che ha gli stivali
in piedi.

Instrivalèss. *Calzare gli stivali.*

Instuccà. *Stuccare. Riturare o appiccare*
con istucco. Tornà o instuccà. Ristuc-

Instuccàa. *Stuccato.* (care.)

Instuccàda. *Stuccatura.*

Instuccadinna. *Un po' di stuccatura.*

Instuccadór. *Stuccatore.*

Instupidiss. *Instupidirsi.*

Instupidii. *Instupidito.*

Insù. *Sopra.* Va scritto *Insù* e non *In*
su. Difatto se io scrivo *Andà in su on*

basell intendo *Andare sur un gradino;*
se Andà insù on basell, intendo *Salire*
uno scaglione, cioè *erescer di grado.*
Andà insù. *Insuarsi.*

Insù. *Oltre. Al di là.* Insù de Monscia.

Oltre Monza. Di là da Monza.

Insù (D'). *Dell'Alto Milanese.* L'è
vun d'insù. *È dell'Alto Contado.*

Insult. *Insulto. Oltraggio.*

Insultà. *Insultare uno. Insultare a uno.*

Insultare contro ad uno.

Insultàa. *Insultato.*

Insultànt. *Oltraggioso.*

Insuperàbel. *Insuperabile.*

Insuperbi. *Insuperbito.*

Insuperbiss. *Insuperbirsi.*

Insupii per Supii. *V.*

Insupiss. *Succiare. Imbere. Imbevare. Im-*
bagnarsi. Insupparsi. Impregnarsi.

Insuppià. *Insuppare.* (tabacco.)

Intabacchèa. *Intabaccato?* Imbrattato di

Intabaccàss. *Intabaccarsi. Insucidarsi di*
tabacco.

Intabaràa. *Inferrajolato. Inferrajuolato.*
Ammantellato.

Intabaràss. *Inferrajolarsi. Inferrajolarsi.*
Mantellarsi. Ammantellarsi. Appiattarsi
nel mantello.

Intaccà. *Intaccare. Far tacca.*

Intaccà on poo. *Intaccacchiare.*

Intaccà. *Calterire.*

Intaccà in l'onor. *Offender nell'ono-*
re. Accusare. Imputare. Opporre colpa
ad uno. Appicare sonagli. Appiccar
ferri addosso.

Intaccà la borsa, el sclari, la gior-
nada, el mes, la paga. *Intaccare la*
borsa, lo stipendio, la paga giorna-
liera, le paghe mensuali, ecc.

Intaccà la cassa. *Intaccare. Fare una*
lotaccàa. Intaccato. (buca.)

Intaccadór. *Reo di peculato.*

Intaccadùra. *Intaccatura.*

Intaccch. *Intacco. Peculato.*

Intaj. *Intaglio. Intagliatura* — Nelle ear-
rozze dicono *Intaj*.... in geore tutti
quegli ornati che si veggono in forma
di ricciolini o di fogliette o di testo-
line, ecc. per lo più negli stremi degli
ascialoni, delle code, dei cosciali, de-
gli seanodli, ecc.

Intaj. T. de' Beccai. Il primo
spacco per lo lungo che si fa alle
bestie macellate per poscia squartarle

e appezzarle. Si fa colla *falchetta* lungo il filo delle schiene per di dentro perchè tagliate per lo lungo le vertebre se ne possa cavare il filo, e allargare a dovere la hestia sparata.

Intajà. *Intagliare. Scolpire. Incidere.*

Intajà. *Intagliato. Scolpito. Sculto. Scultato. Inciso — Ciamberlato. Ornato d'intagli.* (laciniosai)

Fœuja intajada. *Foglia lacinata* o Intajadór. *Intagliatore.* Noi intendiamo comunemente Chi lavora d'intagli in legno; chè gli altri specificiamo per *Scultór, Incisór*, ecc. *V.*

Intajadóra. La moglie dell'intagliatore, o Donna che sia alla testa d'una bottega da intagli.

Intajadúra. *Intaglio.*

Intajàs. *Incavallarsi. Coprirsi.* Il darsi d'un pie' posteriore o anteriore nell'altro pur posteriore o anteriore il cavallo. È diverso dall'*Inciappass*, ed è propriamente il *S'entretailer* dei Fr. Intajàs. *Incavestrarsi.* Risegarsi per effetto di capestro.

Intanà. *Intanato.*

Intanabusias. *Soffocarsi in un luogo.*

Intanàs. *Intanarsi — Incavernarsi.*

Intanta che. *In mentre che* Passav. Spec. Pen. 16. *Intantoche. Mentre che.*

Intantafinna. *Purc. Non ostante. Nulladimeno.*

« No me manca negotti, ma intantafinna »

« No parrà fà quelli che voj » (Bal. Fig. prod.)

Intantafinna. *Finlanto. Infinitanto. Infinitanto. Infinoattanto. Fino a tanto.*

Intappàn. *Col melarancio fasciato bene.*

Intappiàs. *Rimpucciarsi. Rizzarsi a panca.* Rimettersi in fondi, in quattrini.

Intappàs. *Fasciar il melarancio.* Per freddo indossar panni molli.

Intapponi. *Istupidito.* Diventato balordo, stupido; che ha dato in attonitaggine.

Intardià. } *Tardare. Ritardare. Badare.*

Intardiàs. } *Dimorarsi. Indugiare. Dimorare. Metter tempo in mezzo.*

Intardiviss dicono (cont. per Intardiàs. *V.*

Intassellà. *Tassellare.* Pare o mettere tasselli di pietra, legno o simile.

Intatt. *Intatto.*

Intavellà. *Impianellato.* Ammattonato di pianelle (invece).

Intavelladúra. *Impianellatura* (Gior. Georg. XI, 226). Ammattonamento di pianelle.

Intavolà. *Intavolare.*

Intavolà. *Intavolato.*

Intavolà. T. de' Maniseslehi. . . . Ad. di cavallo o bue che pate di quell'edema la quale dicono *Intavoladúra. V.*

Intavoladúra. T. Mus. *Intavolatura.*

Intavoladúra. T. di Mascalcia.

Quell'edema che viene sotto la pancia a cavalli o buoi, indolente, che serba l'impressione delle dita, e invade poi tutti gli arti.

Intavolazion. *Voce forestiera equivalente in qualche modo alla nostrale di Beglster. V. — Offizi d'intavolazione. V.* Offizi del register.

Intè. Modo contud. brianz. che si usa a un dipresso in que' casi nei quali i Latini avrebbero detto *Quid tua refert?*

Intelarà. *Intelnjare.*

Intelaràs. *Intelajato.*

Intelaradúra. *Intelajatura. Intelajata.*

Intemeràda. *Lavata di capo. V. Felipp fig. — L'Intemerata dei diz. ital. vale discorso lunghissimo.*

Intempèri. *Intemperie.*

Intènd. *Intendere.* Nel nostro dialetto s'usa la voce in qualche frase; ma le più volte le viene preferita la sua sinonima di *Capl. V. — Al diminut. Intendacchiare.*

Chi l'intend', chi no l'intend', e chi no le vœur intend. . . . Chi vuole, chi no, e chi senza intendere è testereccio e non vuole.

Chi mal intend pesg respond. *V. in Respònd.*

Dà d'intend. *Dare a credere.*

Dà d'intend o Dà ad intend el bianch per negher. *Mostrare il bianco per nero. Dnre a credere che gli usini volino.*

Dughela d'intend. *Esortare. Confortare — Consigliare — Persuadere — Insipillare — Fare le paroline o le parolozze. Favellare d'amore ad alcuna: Amoreggiare.*

Mi l'intendi insci. *Io la voglio così.*

Prima de tutt intendemmes: chi eren? *Prima di tutto facciamo a intenderci: quali erano?* (Dav. Tac. Ferd. El. 19).

S'intend. *S'intende. Certo. Appunto. Ella va de plano.*

Te la daroo d'intend mi. *L'avrai a fare con me. In atto minaccioso.*

Vuj mò intend. *Fo'dire. Alludo.*
 Intèndesela. *Darsi l'intesa. Accordarsi.*
 Intendivela on poo tra de vjolter. *Fat-
 tovela o Sbrigatela fra voi.*
 Intèndesea. *Conoscere. Intendersi di chec-
 chessia.*

Intendesen quand l'è cotta (che anche dicesi Intendesen come on spe-
 ziece a fa copp o bass. Conoss la merda
 al tast). *Avere studiato in Buemme.*
*Esser dotto in Buesia. Avvenirsi come
 al bua a far santù. Non aver cogni-
 zione di chechessia.*

Intendéver. *Intelligente. Capace; o sch.*
Che ha dell'intendacchio.

Intendom tuom el vœur di Antoni. *Tag-
 gliaronsi di maggio. Le furon pesche.*
 Si dice a chi nou intende il vostro par-
 lare — Talora vale altresì come dire
 l'eggo ove tu vai a parare o T'intendo.

Intenerì. *Intenerire. Commuovere.*

Intemerì. *Commosso. (dimento).*

Intént. s. m. *Intento. Intenzione. Inten-
 Otegal el sò intent. Ottenere o Avere
 o Conseguire il suo intento.*

Stà su l'intent o su quell'intent.
*Stare sull'intesa. Stare sull'avviso. Es-
 sere proprio intento chechessia.*

Intènt. ad. *Intento.*

Tegni intent che altri dicono Tegni
 in temp. *Tenere a bada, a loggia, a*

Intenzion. *Intenzione. (cresima).*

Intenzionaa. *Intenzionato.*

Inteppà. *V. Teppà.*

Intecalàr. *Intercalare.*

Intecalàr dicono in alcuni uffizj per Sti-
 pendio interinale.

Intercéd. *Intercedere.*

Intercessiò. *Intercessione.*

Intercassór. *Intercassore.*

Intercettà. *Intercettare.*

Intercettàa. *Intercettata. Intercetto.*

Intercolóni. *Intercolumnio. Intercolumnio.*

Interdètt. *Interdetto. Intradetto.*

Interdì. *Interdire. Interdicere.*

Interèss. *Interesse. Affare. Negozio.*

Andà in d'on interess. . . . And-
 dare per un negozio.

Dà a ment ai sœu interess. *Badare
 ai suoi interessi; nel quale proposito
 non si dimentichi mai che Chi fa per
 sè fa per tre.*

Interèss. T. arim. e mercant. *Utile. Merito.*

Interèss d'interess. *Merito doppio.*

Lassà andà i interess. *Quietare ogni
 interesse vi fusse corso (Mach. Op. V, 187).*

Mett-via a interess. *Dare o Mettere
 danari a guadagno.*

Tirà dent in di interess.

Metter a parte degli utili.

Vessagh dent el sò interess. *Tornar
 conto. Esserci il suo conto.*

Interess de. *Modo avv. In fatto di.*

Ghe diron che l'interess de poesia

Se no gh'è del giudizii in del coppia,

I egol farau mai nagott de dritt. (Porta Rom.)

Interèss. *Interessore. Far partecipe.*

Interèssaa. *Interessato. Compartecipante.*

Interèssaa. *Interessato. Avido; e per esten-
 sione Arrotino — Sorbone. (rale).*

Nient interessaa. *Disinteressato. Libe-*

Interèssaa. *Accalorito. Impegnato. Infer-
 vorato. Interessato. Sollecito. Curante
 di chechessia.*

Nient interessaa. *Indolente. Freddo.*

Interèssamènt. *Premura. Sollecitudine.*

Interèssant. *Importante. Mettante.*

Interèssant. *Interessante. Impegnante. Al-*

Interèssass. *Interessarsi. Impegnarsi. In-
 fervorarsi. (faruccio).*

Interèssètt. *Interessino. Interessuccio. Af-*

Interim. *Interim. L'interim de Carlo
 Quint. T. Stor. L'interim di Carlo V.*

. Per interim. *Per a tempo.*

Interinàl. *Temporario. (tempo).*

Interinamènt. *Provisionalmente. Per a*

Interiòr. s. m. pl. *Gf'interiori. Le interiora.*

Gf'intestini. *Le intestina — Fra noi
 le persone colte e i fisici dicono In-
 teriòr e Intestin, i contadini Intraj;
 parlandosi poi delle frattaglie del pol-
 lame e simili diciamo tutti comune-
 mente i Menùs. V.*

Interlineà che anche dicesi Mett-dent
 i lini. . . . Traporre fra riga e riga
 d'uno stampato le interlinee.

Interlineaa o vero Cont i lini. . . . Che
 ha fra riga e riga l'interlinea.

Interlinia o Linia. *Interlinea (*fior.). Linea
 di metallo a mo' di nastro che s'usa
 porre tra una riga e l'altra di uno
 stampato onde riesca più bello a ve-
 dersi e più comodo a leggersi per la
 spalleggiatura che presta al carattere.*

Intermezà. *Intermedio. Soliloquio o Azio-
 ne che tramezza gli atti dei compo-
 nimenti drammatici senza farne parte*

— Al dim. *Intermedietto.*

Intermittent. *Intermittente.*
 Intermittenza. *Intermittenza.*
 Interna e Interno. *Interno. Interiore.*
 Mioisteri de l'interno. *I. in Mioisteri.*
 Internà. *Internato.*
 Internamént. *Internamente.*
 Internàss. *Internarsi. Addentrarsi.*
 Internass in di rob. *Approfondare. Approfondire.*
 Interogà. *Interrogare.*
 Interogà. *Interrogato.*
 Interogadór. *Interrogatore.*
 Interogatóri che altri dicono sch. *Intrigatóri. Interrogatorio.*
 Interogazió. *Interrogazione.*
 Interómp. *Interrompere.*
 Interómpu. *Interrotto.*
 Interpellà. *Interpellare.*
 Interpellà. *Interpellato.*
 Interpellazió. *Interpellazione.* (te.
 Interpeter. *Interpetre. Interpetro. Interpretare.*
 Interpetrà. *Interpretare.*
 Interpretatión. *Interpretazione.*
 Interpolatamént. *Interpolatamente.*
 Interpónes. *Interpori.*
 Interpóst. *Interposto.*
 Interqueri per Intrqueri. *I.*
 Interrà bella voce contadinesca sinonima della cittadinesca *Sotterrà in sig. di Coricare o Ricoricare crbaggi e sim. o di Cireondar di terra un albero.*
 Intervàll che il popolo dice più com. *Interavàll o Travàll. Intervallò. Usiamo poi la voce nella frase*
 Lucid intervàll. *Lucidi intervalli.*
 Intervgnà. *Intervenire.*
 Intervgnùu. *Intervenulo.*
 Intervniét. T. del Foro. . . . Patrocinator di cause.
 Intervént. *Intervento.*
 Intervà. *Incavallare* (tosc.). Così chiamano le donne un certo lor modo di rastremare la calza sopra lavoro.
 Intervà. T. agr. *Terzare.* Arare la terza volta nell'anno.
 Intervà. . . . Verso il Comasco e nell'Alto Mil. si usa per Disporre il campo in guisa che la prima porca (proeusa) sia arata, la seconda prativa, la terza arata, e così di seguito.
 Intervàda. T. de' Paniersi. . . . La rastrematura che si fa ai panierini.
 Intervzió. *Colettare a ugni i varj pezzi augnati dei quali si fanno le stecche*
Vol. II.

da bigliardo. Equivale a quello che i carrai dicono *Mett-insemma a gavell.*
 Iotès. *Inteso.*

Andà intes. Restà iotes, Vess intes. *Rimaner d'accordo. Restar nell'intesa.*

Ben o Mal intes. *Bene o Male inteso.*
 Intes iotesissim. *Inteso e di là da inteso. Di pieno accordo.*

Vesses intes che . . . Aver reputato che . . .

Intesissim. *Di là da inteso.*

Intestà. T. de' Murat. *Attestare le pectre, i mattoni, ecc. (Targ. Viag. X, 309).*
 Colla martellina accomodarno e spianarne le testate a quel modo che occorre per le varie combinazioi del murare.

Iotestà. T. de' Falegn. *Attestare. Apparellare. Intestare. Bisecare o Augnare o Spianare nelle testate travi, travicelli, correnti o simili per farli ben combaciare nei lavori.*

Intestà. *Intitolare.*

Intestà. T. di Censo, Casse, ecc. *Intestare.*
 Registrare in nome e in testa d'alcuno fondi, partite, luoghi di monte, ecc.

Intestà. T. forense. *Ab intestato. L'è mort intestaa. Morì senza testare o senza fare testamento.*

Iotestadura. *Attestatura.*

Intestazió. *Intitolatura.*

Intestazió che i nostri Stampatori dicono più volgarmente *Capèll Titolo. Testa.*
 Iotestin. *I. Interior e Intrà.*

Intima e Intimèlla. T. mercat. *Fédere.*
 Sorta di panno d'ecce e bambagia del quale si fanno i gusci alle coltrici e ai guanciali.

Intimà. *Intimare. Indire.*

Intimamént. *Intimamente.*

Intimazió. *Intimazione.*

Iotimèlla. *Lo stesso che Intimo. I.*

Intinà. Porre le uve nel tino.

Intioà. Mezzo nel tino.

Intingol. *Intingolo.* Noi però lo usiamo solo al fig. ne' sig. di *Un dolce intingolo — Un impiastro.*

Intiseghlss. *Intisichire. Intisichirsi. Intisicare — parl. di piane Intristire. Sdegnare. Incatarsolire.*

Intitolà. *Intitolare. Intitulare.*

Intitolà. *Intitolato.*

Intizà. *Aizzare. Instigare.* — Anche gli Inglesi dicono *To intice.*

Intonà. *Intonare. Intuonare. Imporre il canto.*

Intonà l'antifona. *Intonare l'antifona; e fig. . . . Ricominciare l'importunità, ribattere quel medesimo chiodo.*

Intonà na descors. *Intonare un discorso.*

Intonà. *fig. Intonare. Dare principio a checchessia.*

Intonà. *Intonato.*

Intonadùra. } *Intonatura. Intonazione.*

Intonaziòn. }

Intopp. *Intoppo.*

Intoppass. *Impuntare. Intoppare.*

Intorbidà. *Intorbidare.*

Intargniass. *Accipigliarsi. Imbronciarsi. Far cipiglio. V. anche in Musón.*

Intórna. *Intorno. V. Attórna.*

Intórna-via. *Dattorno in giro. Intorno-intorno.*

Stà intórna. *Star d'intorno ad uno.*

Intornì. *Tornire.*

Intornidór. *Torniajo. Tornitore. Torniere.*

Intornidóra. . . . Donna che tornisce, o che ha bottega da torniajo, o che è moglie di torniajo.

Intornii. *Tornito.*

Intórt. *Torto = Avesen per intort. Averlo per torto. Recarsela a male.*

Intartü. *Attortigliare. Attorcigliare.*

Intortü la coa. *Arroncigliar la coda.*

Intortüa. *Attortigliato. Intartucciato. Intorto. Attorcigliato.*

Intortiadùra. *Attorcigliamento (Min.).*

Intortiadùra. *Cocca. Gamba. Quel po' d'annodamento che si fa del filo in sulla cocca del fuso perché non iscatti.*

Intoscanà disse scherz. *il Bales, per Accennare alla toscana — Intoscanire.*

« Scan. Hin i fras a tò genì che ghe vorur.

« Tiv. Ma com' emm de giustaj

« Per incontr el so genì?

« Scan. Intoscanaj. » (Brand. Cam. Men).

Intrà. *Entrare; e ant. Intrare.*

Intrà. *Fra. Tra.*

Intrà de lù. *V. in Lù.*

Intràda. *Entrata. Ingresso e ant. Intrata. Il luogo onde s'entra. Brutta intrada. Entrataccia.*

Intràda. *Entrata. Ingresso. L'entrare. Bonn' intrada. Entratura. Pagà la bonn' intrada. Pagar l'entrata.*

Fà l'intrada. *Far l'entrata. Far solenne ingresso.*

Intràda. *Entrata. Rendita.*

Viv d'intrada. . . . Campare delle proprie rendite.

Intràda. *T. dell'Arti. Feritoja.*

Intràda. *T. de' Sarti. . . . Quel vano negl'imbusti in cui s'hanno ad annessare le maniche. V. anche Entràda.*

Intradàzza. *V. Intradònna.*

Intradèlla. *Renditazza.*

Intradònna. . . . Grand'entrata o rendita.

Intradùra. *Entratura. Accessa. Famigliarità.*

Intràj. *v. contad. Le entragne. Le interiori. V. in Interior e Menüs.*

Intràlc. *Intralcamento. Viluppo. Intrigo.*

Intralcià. *Intralcare.*

Intralciàa. *Intralcato.*

Intralciass. *Intralcarsi.*

Intrauezza. *Intramazzare. Tramazzare.*

Intrànt. *Entrante. Intrante.*

Intraprendènt. *Intraprendente. Intraprenditore. Intraprensore — Arrischiato. Ardito. Arriscato. Coraggioso.*

Intraprendènza. *Artire. Animosità. — Arrischiatazza.*

Intrassègn. *Contrassegno; e ant. Intra-segna.*

Intratàbel. *Intrattabile.*

Intratànta. *Frattanto. Intanto. Intrallanto.*

Intravàll. *V. Travàll.*

Intravegni. *Intravvenire. Intravenire. Intervenire. Accadere.*

Intraversà. *V. Treversà.*

Intraversà. *T. agr. Contrattagliare.*

Intraversàda. *Intraversatura.*

Intrècc. *T. drammatico. Intreccin. Intrecciatura. Viluppo.*

Intrègh. *Intiero. Tutto d'un pezzo. Si dice cnsi al proprio come al figurato. Intrègh intreghisc (Maggi Cons. Men. 41). Interissimo. Intero intero.*

Legg tutt'intregh on liber. *Leggere un libro da capo a fondo.*

Intrègh per Intrigà. *V.*

Intrègh. *Ad. di Cavàll. V.*

Intrèghisc. *V. in Intrègh.*

Intrèped. *Intrepido.*

Intrèqueri. *Inchiedere. Indagare. Minutamente dimandare, ed è l'Interquerere de' Latini.*

Intrèzzà. *Intrecciare.*

Intrèzzà. *Intarsiare.*

Intrèzzàa. *Intrecciato.*

Intrèzzadùra. *Intrecciatura.*

Intrigà. *Intricare. Intrigare.*

Intrigà. *Brigare. Brogliare.*

Intrigàa che anche diciamo Intrègh o Intrigatòri. *Dappoco. Dappocaccio. Corrispoode all'Intriqué, Embarrassé de Fr.*

Intrigat. *Impacciato.*

Intrigass. *Inmiscchiarsi. Mischarsi. Intricarsi. Intrigarsi. Entrare io checcessia.*

Intrigatòri. scherz. *Intrigatorio* (Nozze di Maea III, 1). *Interrogatorio* — Consideriamo questo scherzo da quale banda più vogliamo, e troveremo che il popolo vede assai più addentro nelle cose di quel che non sembri credibile.

Intrigatòri. *Impiccione. Pascibictola. Dappocaccio. Uomo da nulla, Inetto. V. anche Intrigàa.*

Intrigh e talora l'Intrigo. *Intrico. Intrigo. Avegh milla intrigh. Aver mille brighe.*

Intrinsegàa. *Intrinsicatosi.*

Intrinsegass. *Intrinsicarsi. Intrinsecare.* Prendere gran dimestichezza o intimità o familiarità con alcuno.

Intrinsegh. T. di Zecca. *Stoffo.* Il valente metallico della moneta, non il monetale.

Intro (De primm). *Di prima fronte. A prima fronte. In o Di o Nel primo aspetto. Alla prima giunta. A prima giunta. In prima giunta. Nella prima giunta. Di primo abbordo. Di prima giunta. Di primo lancio. Al primo scontro. In prima fronte.*

Introdùt. *Introdutto.*

Introdù. *Introdurre.*

Tornà a introdù. *Rintrodurre* (Magel. Op. 209).

Introdutùr. *Introduttore.*

Introduzión. *Introduzione.*

Introguàa. } *Musorno. Musone. Imbron-*
Intrognent. } *ciolo.*

Introibo. *Introito della messa.*

Introità. *Entrata. Scossa — Introito nei diz. ital. è registrato in altri signif.*

Introità. *Incassare.*

Introitàa. *Incassato.*

Intromettes. *Intromettersi. Inframmettersi. Inframmettersi. V. in Mèzz.*

Intromiss. *Inframmetto. Intromesso. Intromesso. Frammesso.*

Intròpech (idiotismo). *Idròpico.* — Il volgo è uguale ogni dove, e da per tutto è

stroppiatore esimio delle voci dottrinali. Antic. il volgo toseano diceva *Ritròpico* e *Ritròpico* come il nostro dice *Intròpech*; pel vero si veggia la Nov. 167.^a di Franco Sacchetti.

Intruccà. *V. Truccà.*

Intrudes. *Intrudersi.*

Intrús. *Intruso.*

Intuitù. *Opra* usato avverbialmente. Per es. *Mettegh in bocca on did... Intuitù a quest vuj andà adasi. Mettite in bocca un dito... Opra del metter voglio ire a rilente* (Buon. Tancia III, 13) — E così *Riguardo. Rapporto. Per rispetto.* Per es.: *Intuitù de quest. Riguardo a questo — I diz. ital. hanno pure Intuito* (dal lat. *Intuitus*) per riguardo, rispetto; onde *Ad intuito*, in vista, colla mira, a considerazione, per motivo di, e simili.

Inumedi. *Inumidire.*

Inumedi. *Inumidito; nob. Umettato.*

Inumedi i pagñ. *V. in Pagn* (bian-
Inùtel. *Inutile.*

L'è inutel già. *Non c'è che dire.*

L'è inutel; semm tutt omen....

Non occorre maravigliarsi, siamo tutti di una carne, tutti frali e fallibili.

Inutilmént. *Inutilmente.*

Invidia. *Invito. V. Invidia.*

Invaghiss. *Invaghirsi; e al dim. Inva-*
Invaled. *Invalido.* (ghicciarsi,

Invàls. *Invalso.*

Invàs. T. idraul. *Còlta. Raccoglimento d'acque correoti in un gorgo o letto;*
Invasà. T. idraul. *Far còlta.*

Invasión. *Invasione.*

Invassellà. *Imbottare. Mettere il vino o simile nelle botti.*

Invèce. *Invece. A vece.*

Invèdriàa. *A vetrata.*

Invèdriàda. *Vetriata. Vetrata. Invetriata.*

Le sue parti sono *Telajo, Crociera,*
e *Bacchette a crociera de cristalli.*

Invèdriè. *Vetrojo.*

Invèdrièra. *Vetrajà. La moglie del vetrajo, o Donna che ha bottega da vetrajo. V. in Zilèra.*

Invèggi. *Invecchiare.*

Chi invèggiss immatiss. *Chi invecchia impazza* (Cecehi *Stieva* IV, 3 — *Fag. Avaro* pun. II, 10 — *Astuto bafordo* passim). Chi invecchia infancinlisce; la vecchiuza ci fa rimbambire.

Invel. *Inveire.*

Invelenì. fig. *Innasprire. Esasperare. Escerbare* piaghe, ferite e simili. Il frane. *Envenimer.*

Inventà. *Inventare.*

Inventàa. *Inventato.*

Inventàa. T. de' Fornac. che altri dicono Che ha eiappaa l'òra. . . . Dieci della fornace allorchè v'è entrata tropp'aria, e che per alcun lato sfata.

Inventari. *Inventario.*

Cont el benefizzi de l'inventari. T. forense. . . . Dieci parl. d'eredità che l'erede accetta, sempre che dall'inventario delle cose lasciate non risulti affatto passiva.

Fà l'inventari. *Scrivere le robe* (Lasca *Cena I. Nov. 5, f. 104*).

Inventarià. *Inventariare.*

Inventariàa. *Inventariato.*

Inventór. *Inventore.* Ogni minem inventor. Ogni inventatoretello.

Inventóra. *Inventrice.*

Invenziòn. *Invenzione* in buon senso.

Inveuziòn. . . . In senso tristo.

Invenziòn. . . . Il trovare in frodo.

Fà invenziòn. *Far frodo* (Zan. *Dis.*).

In sto mond de gabell - Ognun fa el borlandott,

E vuar, tort o reson,

Come fa el borlandott, 'vìv d'invenziòn. »

(Mag. *Int. Bar. Bìb.*).

Invenzionètta. *Invenzionetta* (Nec. Mart. *Let. pag. 31* retro). *Invenzioncina.*

Invermenì. *Inverminare. Inverminare.*

Invèrna. *Verno. Inverno.*

Bon per l'inverno. *Fernereccio.*

Chi fabrica d'inverna fabrica in eterna. *V. in Fabriek.* (nàse.

In del cœur de l'inverna. *V. Inver-*

Passà l'inverna in d'on sit. *Invernare o Svernare o Fare l'invernata* in un luogo.

Invèrna. . . . Sul Lago maggiore è detto così il libeccio, il vento di sud-ouest.

Invernàa. v. cont. . . . Vestito co' panni da inverno.

Invernàda. *Invernata. Vernata.*

Invernàsc. *Vernaccio. Invernaccio?*

In l'invernase. *Nel fondato verno*

(Brun. *Lat. Tes. 75*). *Di fitto verno. Di*

verno fondato. Nel cuor del verno.

Ne' maggiori stridori del verno. Alla più algente bruna. Negli algori più stridenti.

Invernènga. *Ad. di Fòrma e Sòrt. V. Fòrma* (formaggia).

Invernèngli. *Vernareccio. Vernile* (*marcm. - Lastrì *Op. III, 285* e passim.). *Vernereccio. Vernino. Vernio.* *Ad. di* biada che si suol seminare o di frotto che si suol raccogliere il verso l'inverno, e serbatojo. — *Invernale.* *Agg.* d'ogni altra cosa pertinente all'inverno.

Invernèngli. *Ad. di Lin, Pér, ecc. V.*

Invernènt per Invernèngli. *V.*

Invernigh. *Lisciare. Levigare. Lustrare.*

Invernighènt che anche dicesi Scalfatènt. *Acceso. Infocato. Infiammato.*

Invernisià. *Inverniciare. Vernicare. Verniciare. Invernicare.*

Invernisiàa. *Inverniciato. Invernicato.*

Invernisiàda. *Invernicultura.*

Invernisiadinna. *Un po' d'invernicultura.*

Invernisiadór. *Invernicultore.*

Invernisiadùra. *Invernicultura.*

Invernisciùr. *Invernicultore.*

Invers. s. m. *Rovescio.* La parte contraria alla principale, ch'è il ritto, in una cosa qualunque.

A l'invers. *Esposto alla fredda* (Lastrì *Op. II, 180*). *A bacto.* *Agg.* di luogo volto a tramontana. Il lat. *Aversus a sole.* (dritt.

No avè nè indritt nè invers. *V. In-* Vedè l'invers di stell. *V. in Stella.*

Invèra. *Ad. di Pónt, Vitèll, ecc. V.*

Invèra. *ad. Rovescio. L'Inversus dei Lat.*

Invèra. *ad. fig. Torbido* (Ambra *Bern. I, 1*). *Paturnioso. Di mal umore.*

Buttà o Vess invers. *Sonar a matana.* Stare di mal umore o malinconico.

Lev-à-sù invers o con la esmisa inversa. *Alzarsi dal letto colle lune, o colle lune a rovescio.* Levarsi di mal umore. Anche i Frane. hanno la frase *Cela lui a mis la tête à l'envers.* — *V. anche in Camisa.*

Invèra. avv. *Tra' piedi.* Andà invers a vun. *Veder uno. Andar a trovare uno.* Andargli tra' piedi.

Invèra. *Ad. di Fàya. V.*

Invèra. *Arrovesciare. Rovesciare. Rinversare. Travoltare. Stravoltare. Invertire.*

Invèra e Inversàa. met. *Sonar a matana.* Diventure di mal umore.

Invèra. T. del Giuoco di Bigli. . . . Arrovesciar la palla, cioè a dire colpirla per modo ch'ella venga a

ribattere addietro ancorchè non si batta di mattonella.

Inversadura. *Arrovesciatura* (Magal. *Op.*
Inversadura. fig. *Mattana*. (240.

Invescà. *Invischiare*. *Invescène*. *Impa-
niare*. (niato).

Invescàa. *Invischiato*. *Invescato*. *Impa-
Investi*. *Investire* (danari).

Investi. *Investire* di dominj o simili.

Investiun. *Investire*. *Assalire*. *Assalire*.

Investii. *Dato a frutto*. *Investito*.

Investii. *Investito*.

El primm investii. *Il primo investito*.

Investiss di paga di olter. . . . Penetrarsi dell'altrui convenienze.

Investitura. *Investitura*.

L'investitura l'è volada-giù. *La loca-
zione è rafferma* (Fag. *GP Ing. lod. I, 11*).

Quand l'investitura l'è veggia l'è veggia. *Insomma i panni vecchi non tengono il punto* (Barg. *Intr. Pellegr. I, 5*).

Più che vecchio non si può campare.

Volta-giù l'investitura. *Raffermare l'investitura*. *Rinnovarla*.

In via. *Fuorchè*. *Tranne*. In via di gamb del rest sto ben. *Dalle gambe in fuori io sto bene*.

Invià. *Avviare*. Per comenà a inviall. *Per avviare*.

Invià el birlo. *Dar Pandata al paleo*.

Invià el giueugh. *Incominciare il giuoco*.

Invià l'ascia. *Ravviare la matassa*.

Invià on negozi. *Ravviare una bottega*.

Inviass la barca. *Abbrivare*.

Quand l'è sira i poltron s'invien. *V. in Poltron*.

Inviàa. *Avviato*. *Incamminato*. Dove set inviaa? *Dove vai? Dove sei volto?*

Negozi inviaa. *Bottega ben avviata*.

Inviada (A l'). *Diviato*. *Diviatamente*.

Inviament. *Avviamento* (Vas. 417). *Inviamento*.

Che bell'inviamet! *ironic. . . Ve' bell'intrigo! Bell'audata davvero!*

*Fà inviamet. *Pigliar corso*. *Acquisar pratiche in una professione*.

Inviass. *Avviarsi*. *Mettarsi in via o in cammino*.

L'acqua la torna a inviaa. *La piovra raffitlisce o rinforza o ripicchia*.

Invid. *Invido*. (vitata).

Acettà l'invid. *Tener lo invito o l'ingueugh d'invid*. *Giuoco di data* (Minuc. *Not. Malm.*).

Invidà. *Invitare*.

Invidà a disnà. *Convitare*.

Invidà. T. di Giuoco. *Accennare*.

Invidà. *Invitare*. *Stringere*, *serrar con* (vite).

Invidià. *Invitato*.

Invidià. *Invidia*.

Fà invidia. *Muovere a invidia*.

L'è mej fà invidia che nè compas-
sion. *V. in Compassion*.

L'invidia l'è mai morta nè mai la morirà. *Astio e 'nvidia non morì mai* (Monos. 129).

Invidià. *Avere o Portare invidia a. . .*

Invidiàa. *Invidiato*.

L'è mej vess invidiàa che compati-
V. in Compassion.

Invidiabel. *Invidiabile*.

Invidiètta. *Invidiètta*.

Invidiós. *Invido*. *Invidioso*.

Invidiossac e Invidiosón. *Invidiosissimo*.

Invinà. *Avvinare*. *V. Inmostà*.

Invisibel. *Invisibile*.

Vess invisibel. *Farsi invisibile*. *Non si lasciar mai trovare*.

Invivà. T. dei Dorat. *Avvivare*.

Invisià. *Viziare*. *Far male avvezzo; e ent*.
Inviare.

Invisiàa. *Malavvezzo*. *Mal allevato*. *Invi-
zinto*.

Invid. *Voto; e contad. Bdto*.

Invodàa. *Votato; e cont. Botato*.

Invodàss. *Volarsi; cont. Botarsi*. *Far voto*.

Involàij. *Involto*. *Involgio*.

Involt. *V. Volta*. Fà l'involt de medon.
Volta di mattoni.

Sarada de l'involt. *V. in Sarada*.

Involtià e Involtià-dent. *Involgere*. *Rav-
volgere*. *Ravviluppare*. *Rinvolgere*. *Inv-
voltare*. *Involtare*.

Sentiss a involtià i busecch o el stomegh. *Sentirsi sconvolgere le inter-
iora*. *Dicesi oltre al sig. pos. anche*
fig. di cosa che faccia viva spiacevole
impressione sull'animo nostro.

Involtiàa. *Ravolto*. *Ravviluppato*.

Involtiàda. *Rinvoltura*. *Ravviluppamen-
to* — e fig. *Viluppo*. *Raggiro*.

Involtiàss. *Ravvoltersi*. *Rinvolgersi*.

Invià. v. a. del *Far*. per *Inciocechi*. *V.*

Inviàgh. v. a. del *Far*. per *Ciocechi*. *V.*

Inzà. *V. Ninzà*.

Inzanch. *Abbrancare*. *Ghermire*. *Afferrare*.
Gremire. *V. anche in Ongia*.

Inzèrt, Inzètta, ecc. *V. Incèrt, Incètta, ecc.*

Inzigà che anche dicesi Senzigà e Sinzigà. *Istigare, Insigare, Stuzzicare, Tillare, Solleticare.*

Tornà a inzigà. *Ristuzzicare* (Magaletti, *scient* 8.^a I, 115).

Iozigà. met. *Aizzare, Alizzare.*

Inzigós. *Aizzadore.*

Inzilà che anche dicesi Inseirà. *Incerare.* Coprire di cera.

Inzilàa. *Incerato.*

Inzilàda o Tila inzilada. *Incerato.* Involto di tela cerata in difesa di cheechesia dalla pioggia; e tra noi si suol dire anche di quello che si sovrappone per tale effetto ad un cappello.

Inziprià. *Incipriare* (*fior.). *Cospargere di polvere di Cipro.*

Inzipriàa. *Incipriato* (*fior. — Alb. enc.). Cosperso di polvere di Cipro.

Inzipriàa. *Incipriarsi* (*fior.).

Inzoppàss per Zoppàss. *V.* (dato).

Iozucchè. *Intasato, Infreddato, Raffred-*

Insuecass. *Intasare.* *Pigliare un'imbecillata o una infreddatura.*

Inzuecherà. *Zuccherare. Inzuccherare.*

Inzuecheràa. *Inzuecherato, Zuccherato.*

Ipecacuana. *Ipecacuana.*

Ipocondria. *V. Pocòndria.*

Ipocondriach. *Ipocondriaco.*

Ipoerisla. *Ipoerisia.*

Ipoerita. *Ipoerito. Ipoerita.*

Ipoerith. *Ipoeritino. Quietino. Mammamia.*

Ipoeritina. *Mammamia.*

Ipoeritón. *Ipoeritone.*

Ipotècca, ecc. *V. Impotècca, ecc.*

Ipòtes. *Ipòtesi.* Daa per ipotesi. *Dato per ipotesi. Dato ipoteticamente.*

Ipsilon, e volg. Fixa. *Ipsilonne; e volg. Fio. Issilonne.* La lettera y.

Ipsillonón (Porta Vers. Dante canto V. incd.). . . . Un grandissimo ipsilounce.

Ira. *Ira.* Usiamola voce soltanto nominandola come peccato mortale, e nei dett.

Che ira de Dio! . . . Ve' che sporcheria! Ve' quale nefandità! Vedi orrore!

Di adree ira de Dio o Di ira di Dio de vun. *V. in Plagas.*

Ira ira o Vira vira. . . . Voci con cui si chiamano a sè le oche.

Irragionevol. *Irragionevole.*

Irigatòri. *Adacquabile. Suscettivo d'irrità.* *Irritare.* (gazione).

Iritàa. *Irritato.*

Iritaziòn. *Irritazione.*

Irlètta, che alcuni dicono anche idiot.

Burlètta. . . . Sp. di farinata (pòlt) comune fra i contadini brianz. specialmente.

Ironegament. *Ironicamente.*

Ironègh. *Ironico.*

Ironia. *Ironia.*

Isàach. *V. Maa isàach in Maa.*

Isabèlla. *Color isabella* (Magaletti, *Op.* p. 38).

Sp. di mantello de' cavalli. *V. in Mantell.*

Isàach. *Isacco.* Nome proprio usato nei

modi seguenti:

Fà come el dottor Isàach eh' el strasciava i camis per giustà i sacch. *Fare il civanzo di monna Ciondolina. Lo stesso che Fà el guadagn di alchimista. V. in Guadagn.*

Maa isàach. *V. oce cont. dell' Alto Milanese sinonima di Majàsac. V. Maa isàach in Maa.*

isc. *Anda.* Voce con cui s'incitano i buoi a camminare; tra noi dicono i contadini *Va là isc* — Al cavallo si grida *Giò*, ed *Arri o Arro* all'asino.

Iseritt, Iseriv, Iseriziòn, ecc. *V. Inseritt, Inseriv, Inseriziòn, ecc.*

Isèpp. *Giuseppe.* Nome proprio usato nei dettati

Alegher Isèpp. *fig. Lo stesso che Pacem habete. V.*

Gh'è passaa sora sant Isèpp cont el pianin. *Non ha disegno di poppe* (Rime aut. pis.). *V. passò san Giuseppe colla pialla* (Pan. Poet. I, 111, 18) — È una della *Pieve Asciata* (Nelli I 189). Il secondo dettato è del novero dei locali e non generali italiani — È una della *Pieve Asciata*, ma con un buon busto la si fa apparire nata a Poppiano. Ognuno vede lo scherzo nascente dai nomi di quelle due terre toscane riferiti a donna misera di poppe.

Vess on Carl' Isèpp. *Essere uomo alla carlona o all'anticaccia.*

Isola. *Isola;* e *fig. Isolato. Isola.* Un ceppo di case staccate da ogni banda.

Isolàa. *Isolato.*

Isolàss. . . . Staccarsi dall'altrui compagnia in generale e far vita da solo o limitata a picciola speciale compagnia.

Isolètta. *Isoletta.*

Ispektor e idiotie. *Respektor. Ispettore.* Ispettor ai dazzi. *Consegna.*

Ispettoràa. } . . . L'ufficio e la residenza
Ispettoria. } dell'ispettore.

Ispeziòn. Ispezione.

Vess d'ispeziòn. Dover andare a fare l'ispezione.

Vess son ispeziòn. *Essere di propria ispezione o di propria appartenenza o di proprio ufficio.*

Ispeziònà. *Fare il viso reperto. Visitare. Vedere. Ispeziònare. Ispeziònare. Fare l'ispezione.*

Ispeziònàa. *Visitato.*

Issa. *Issa! Alsa! Mano! Su!*

Istantàni. *Instantaneo. Istantaneo.*

Istànza. *Instanza. Istansa.*

Istérica. *Istérica = Isterismo. Isterismo.*

Istèss o Instèss. *Stesso. Istesso. Medesimo.*

Istèss fodraa del medemm. *Tuttuno.*

Istèss istèssissim. *Medesimissim.*

Qnel medesim. e fam. *Tutta fava.*

L'istèss. avv. *Altrettale. Similmente.*

Istèssamént. *Medesimamente. (Parimente.*

Istitùr. T. *Forense. Istitor.*

Istitùl. *Instituire = Istitui. Istituito.*

Istitutùr. *Istitutore.*

Istitùt. *Istituto.*

Pio Istitùt filarmonègh. Pia

istituzione fondata fra noi l'annò 1783.

Soccorre col frutto d'academie e di recite benefiziate que' sonatori dell'orchestra del Gran Teatro alla Scala che vi sono ascritti con sussidj eventuali e con pensioni di riposo, vedovili e pupillari. È retta da una delegazione di dieci membri dell'istituzione stessa, e protetta da sei nobili milanesi.

Pio Istitùt teatral. Istituzione che dobbiamo all'eg. fu duca Carlo Visconti di Modrone, e diretta a soccorrere nelle malattie e nella vecchiaja quei lavoranti giornalieri addetti ai regj teatri che vi sono ascritti e le tributano a tale scopo un tre per cento al mese del proprio stipendio. È amministrata dal direttore dei teatri regj e da cinque cospicui eittadini.

Pio Istitùt tipografègh. Surse fra noi nell'anno 1804 per consiglio ed opera di alcuni lavoranti di tipografia. È volto a soccorrere con sussidj giornalieri quei lavoranti dell'arte che vi sono ascritti, e pagano perciò un lieve tributo mensile, allorchè sono ammalati, eroniei, o mancanti senza loro colpa di lavoro. È amministrato da una delegazione degli ascritti,

e sta sotto la protezione di una o più cospicue persone del paese.

Istitùt veterinari. Convitto governativo con iscuole di veterinaria datoci dal cessato Governo Italiano nell'agosto dell'anno 1805.

Istitùt di sord e mutt. Convitto governativo con iscuole pei sordomuti del regno il quale riconosce i suoi primordj dalle dodiei pensioni istituite a tal fine dal Governo del Regno d'Italia nel Convitto privato Eyraud, e che ebbe stabilità e nome per opera dell'attuale Governo nell'anno 1830.

Istitùt nazional. Corpo di scienziati raccolto fra noi sin dall'anno 1802 per opera del Governo della Repubblica Italiana a oggetto di perfezionare le arti e le scienze e di promuovere le utili invenzioni. Oggi è I. R. Istituto delle scienze, lettere ed arti.

Istituziòn. *Istituzione* — Pia *Istituzione.*

V. Pio Istitùt filarmonègh.

Istòri. *Storie. Istorie (Mon. Ser. nob. III, 17) nel solo sig. di frottole.*

Istorièlla. *Storiella come sopra.*

Istromént. *Istrumento. Strumento; cont. Stormento = Istroment d'arch. Istrumenti da arco — de petàca. Istrumenti da pizzico — de fisa. Istrumenti da fiato.*

Istromént. fig. *Un Istrumento o Un Capitale (Pan. Poet. I, x, 35 — Guadag. Poes. I, 23). Un malbigatto.*

Istromentia. Due righe d'istromento.

Istrul. *Istruire. Instruire.*

Istrulì. *Istruito. Instruito. Istruito.*

Istrumént. T. leg. *Istrumento. Scritta.*

Istrumentà. T. mus. *Strumentare.*

Istrumentià. T. mus. *Strumentato.*

Istrumentàa. T. leg. *Fatto per istrumento.*

Istrumental. *Istrumentale.*

Istruttùr. *Instruttore. Istruttore.*

Istruziòn. *Istruzione. Istruzione.*

item. *Item.*

Iterizia. V. *Terizzia.*

Itineràri. *Itinerario.*

Ixa. *Ichese. Ichesi. Ichisi. Icease. La x.*

Avè i gamb faa a ixa o a zetta.

Aver le gambe a balestrucci. V. Gamba.

Ixafiva. *Trespoto ("fiore"). Sedile ripiegabile e simile a un'ierase quando è aperto. È il fr. Phiant; Vitali Rosi (Manuale I, 9) la disse Ciscranza.*

Jacom. Giacomo. Nome che s'usa in
Avè i gamb che san jacom jacom.
Aver tronche le gambe. V. in Gàmba.

Jarusùla. *Ad. di Èrba. V.*

Jè. Jola. Nome della lettera j.

Jè va lè o Jae va lè. *Arri là.* Voci con
cui il cont. eccita i buoi a camminare.

Jèna. Jena. Jene. Quadrupede ferocis-
simo che è il *Canis Hyana*.

Jér. Jeri. — Jer de là. *L'altrièr. Jertal-
tro.* — Jer bass. v. cont. *Jeri a vespro.*

— Jer de nòtt. *Jernotte.* — Jer ma-
tina. *Jermattina.* — Jersira. *Jersera.* —

Jér ironicamente vale lo stesso che Do-
man fig. *Le zucche marine.* Modo di
dire negativo. Per es. *Dammcl... Jer.
Dammelo. . . . Non sarà mai.*

Jésus. Gesù. *V. Esùs e Gesù.*

Jesus! Gesù Gesù! Esclamazione
(Barg. Intr. *Pellegr.* III, 8).

In d'on jesus. In un *Vollati in là*
(Buon. *Tancia* IV, 9). In men d'un'ave
(Fortig. *Rice.* XVII, 29). In men d'un
paternostro (Berni *Cap. in lode del caldo
del letto*). In un'avemaria (Tassoni
Secch. I, 61). In men d'un miserere.

Podè nanch di jesus. *Non poter dir
mesci. Non aver nè manco il tempo di
dire amen* (Pau. *Poet.* II, XIV, 4). *Non
poter dir Dio o Domine ajutamì.* Subita-
mente, senza un minimo che di tempo.

Jò jò. sch. *Si sì.* Dal ted. aust. *Jo per Ja.*

Jorù! Esclam. di meraviglia. *Oh! Colù!*
Jonegb. V. Orden.

Juniér. . . . Aggiunto ai cognomi è
voce comune fra i medici e simili per
denotar figlio medico di padre me-
dico o sim. Nel 1796 diventò voce
volgare fra uoi perchè erano continuo
nelle bocche di tutti le voci *Juniori*
e *Seniori* onde avean nome i dne
Consiglieri reggitori a quel tempo della
cosa pubblica.

Jüre (De). *Per diritto.*

Jütt dicono alcun per Ajütt. *V.*

Dagh ona man d'jütt o d'ajütt.
Porgere ajuto.

Juttia. *Ajutare. Porgere o Dare ajuto;*
puel. Dare aila. Litare; contad. Atare,

donde le voci *Atato. Atatore. Ata-
trice.*

A andà in giò tutt i sant juttien. *A
buona seconda ogni santo ajuta.* Alla
china ogni santo ajuta; l'andare alla
china è cosa superabile con ogni an-
che picciolo modo.

A sto mond bisogna savè fà a jut-
tass. *Chi è minchione suo danno* (Pan.
Ving. Barb. I, 27). *Chi non s'ajuta
suo danno. I merlotti restan pelati. Al
battilano il lupo non caca lana.*

Chi po juttass se jutta. *Chi ha spago
aggomitoli. Alla larga sgabelli.*

Cœur content el ciel le jutta. . . .
Contentezza di cuore è gran ricchez-
za; chi l'ha viene a capo d'assai cose
agevolmente.

Dio te jutta. *Dio l'ajuti o ti salvi;*
e con voce infantile *Duto.* Saluto a
chi sternuta. — Talvolta per rabbia
contro alcuno o per ischerzo villano
diciamo altresì *Dio te jutta in spalla
al ducca* o vero *Dio te jutta in spalla
a quatter*, e vale quanto dirgli *Tu
possa andar sul cocchio a quattr'uo-
mini*, cioè morire.

El diavol l'jutta i socu. *Si più tristi
porci vanno le migliori pere. A porci
cadono le migliori pere in bocca. Il
bene tocca spesso a chi nuoco merita.*
— Il Fagioli (*Amante interessato* III,
6) disse ancho *Più furbi, più sorte.*

El Signor el dis juttet che te jut-
taroo. *A tela ordita Dio manda il filo.*
*Chi s'ajuta Dio l'ajuta. Ajutati e sarai
ajutato. Chi va lecca e chi sta si secca.*

Juttia. *Ajutato.*

Juttiant de camp. T. mil. *Ajutante di
campo* — Fig. . . . Chi aiuta la barca
altrui, chi fa spallucce o regge la barca
ad altri.

Juttiant maggior o Juttiant sottofiziai. T.
mil. . . . *Ajutante maggiore; il capo
de' bassi uffiziali d'un reggimento.*

Juttass. *Ajutarsi. Adoperarsi. Ingegnar-
si. Industriarsi. Tenersi in tenore.*

Juttass vun con l'olter. *Fare a
giova giova. Giovarsi. Ajutarsi.*

K

K. Questa lettera è straniera anche per noi Milanesi. A rappresentarne il suono subentra il C davanti a, o, u, au e dinanzi alle consonanti, ed il Ch innanzi e ed i o y: Kant, Komorn,

Kulm, Kölpin, Klasten, Kramer, Knorr si scrivono *Cant, Comorn, Culm, Corupin, Clasten, Cramer, Cnorr*; Kermes Kyrie si scrivono *Chermes, Chirie*.

L

L. art. che fra noi è sempre sing. e sta in luogo di El e di La, così articoli come pronomi, per le voci incomincianti da vocale: L'anzianità, L'era, L'imbornidor, L'orbisœu, L'ughetta. L'anzianità, L'aja, Il brunitojo, La cicigna, La fitolacca; L'et veduu, L'hii vista? L'hai veduto, L'hai vista?

La. art. f. sing. La. La miee. La moglie. La. pron. f. che da noi si usa e al primo e al quarto caso. Per es. La gh'è. Ella vi è. La sent. Ella sente. Se la trœuvi. Se la trovo.

Là. avv. Là, e alla fior. cont. Lee. Al de là o In là. Al di là. Per es. Andà al delà. Excedere. Trapassare. Soverchiare. Se po' minga andà pù in là. Non si può ire più là.

Andà al de là. fig. Trasmodare.

Trascendere — Traboccare il sacco.

Andà de là e fr. dip. V. in Andà.

Andà de là de tutt i montagn. V. in Montàgna.

Andà-là con altre frasi dipendenti veggansi in Andà.

Audee pur là o sim. Andate pur là (Caro Apol. 150). È lo stesso che dire: Continuate pure a vostro modo; verà tempo che ve ne pentirete.

Borlà-là. Cadere. V. in Borlà.

Cascià-là. Sospignere. Spignere innanzi. Mandare innanzi. Parare.

Chi va là. Chi è là? Chi va là?

Corr-là. Essere passabile. V. in Passà fig.

Dagh-là. Dare addosso al lavoro. Dagh-là nen! Lavora ve'. Savvìa. Il lat. Perge!

De là. Di là. Nell'altra stanza.

De là. Di là, cioè all'altro mondo, al mondo di là, dopo morte.

De là. Di là. Indi. Di quivi.

Fol. II.

De là si usa anche da noi in luogo della particella italiana Arci, e della desinenza superlativa issim. Per es. De là de content. Arci più che contento. De là de bon. Arcibuono. Bonissimo. Più che buono. Provaa e de là de provaa. Provato arciprovato. De là de suttìl. Arcisottilissimo. De là de vera. Arciverissimo. Poetta de là de poetta. Arcipoetta. De là de persnas. Persuasissimo. Di là da persuaso. L'è veritaa de là de veritaa. È verità arciverità. L'è opal e de là de opal. È arciopalissimo (seherz.).

De là del Navili o del Foss. Oltre il Naviglio. Di là dal Canale. De là del Tesin. Oltre Ticino. De là del Seves. Oltre Seveso. De là del Pò. Oltrepò.

De là l'ha de vegni. V. in Vegni. De scià e de là. Di quà e di là. In quà ed in là.

Fà i robb va là che vegn. V. in Vegni. Là attnech. Colà intorno. Colà oltre.

Là de Pasqua. Ferso Pasqua. Là ver la Pasqua. Intorno alla Pasqua.

Là forà. m. avv. contad. Colà fuora. Là oltre. E vale in luogo alquanto lontano.

Là iloga. m. avv. contad. All' incolà (Buon. Tancia). Quinela (*aret. — Voe. aret.). Laci. Voi contadinesche equivalenti a Colà, in quel luogo; e luogo non lontano, visibile, additato.

Là ingiò. Laggiù.

Là in lò. All' incolà. V. più sopra.

Là insel. Laci. Avverbio di luogo che vale lo stesso che là; ma per una certa proprietà di linguaggio v'è aggiunta la Ci come nelle altre parole Lici (li insel), Quici (chi insel), ecc.

On scià e là. sust. m. Un uomo da bosco e da riviera. Un rompicollo.

Pettà-là. *Buttar lì.*

Tirà in là, Tirass in là. *Scostare. Scostarsi.* Tira in là quell scagn. *Scosta quella seggiola.* Tìret in là. *Scòstati.*

Tirà-là e frasi dipendenti. *V. in Tirà.*

Trà-là e frasi depend. *V. in Trà.*

Và-là ti che vegni suim. *V. in Vegni.*

Và là Valeria. *V. in Valéria.*

Vess pussee de là che de scià. *Essere più di là che di quà (Salv. Granch. I, 1). Essere via là via là. Essere a confitemini. Avviarsi per le poste.* Dicesi de' malati gravi che sono in pericolo di morir presto — ed anche in senso di *Piatire co' cimiteri*, essere decrepito.

Voltà-là. *Cadere. Tombolare (ne' varj suoi sig.). V. in Voltà.*

Là. Basta. Così basta. *Via non più. Là che ho senù. Via, ho finito.*

Là là (iteratamente). *Via basta.*

Laharint. *V. Lamharin.*

Laboratòri. T. dei Chimici. *Laboratorio;* e alla fiorentina *Fonderia.*

Labrás che anche dicesi Alabrás. T. dei Cuoc. *Strucotto (*tosc.—Guadagn. Rime nel Due sest. 3o.*).* Specie di vivanda che è quasi l'istessa che lo stufato — *Labruce* ne' diz. ital. vale sorta di pesce.

Làec, che le persone civili dicono più volentieri Latt, voci le quali secondo l'origine, la tendenza, l'accompagnatura con altri vocaboli e l'uso maggiore nelle bocche piuttosto degli idioti che delle persone colte vogliono essere ambedue conservate. Pertanto io verrò scrivendole con l'una o coll'altra ortografia anche in questo medesimo articolo secondo che mi parranno piuttosto dell'una che dell'altra specie.

■ Considerando il latte nel rispetto delle nostre donne se ne hanno i seguenti modi di dire:

Andà el latt per la vitta. Non aver esito il latte delle puerpere pe' suoi canali naturali, e infettare perciò gli altri umori corporali. È il *Lait répandu o épanché* dei Francesi.

Andà-via el latt. *Cansarsi il latte.* Avegh tanto lace o Dà sossenn lace. *Essere lattaja o buona lattaja.* Dicesi delle nutrici ricche di latte naturale.

Da el latt. *Dare il latte. Allattare.* Balire. *Dare le mammelle.*

Fà andà-via el latt o Fà passà el latt. *Cansare il latte.*

Fà on deposet el latt. Dicesi delle magagne insorgenti alle puerpere per latte che non ebbe esito pe' suoi canali naturali e causò congestioni morbose nel loro corpo.

Fevera del latt. La *Fièvre de lait* dei Francesi.

Iloo minga de fà lace. Così sogliamo rispondere scherz. a chi ci dà più broda che ceci, a chi ci dà quasi solo brodo e non zuppa; e ciò perchè alle lattatrici si sogliono dare zuppe assai brodose onde abbiano ad aver latte in copia.

Latt cativ. *Latte grosso (Zanon. Rag. civ. I, 1).* L'ha tettaa el latt cativ. *Ha poppato latte grosso.*

Latt groppiù. *Latte caciato? Latte aggrumato o rappreso o a grumi o a grumetti.* La gh'ha el latt groppiù. *Pate o Pecca di cacià.*

Latt stracch o veec. *Latte riposato (Fag. Astuto balordo III, 16).*

Torù el latt, e più com. Torù i tett. *Levar del latte. Spappare. Slattare. Dipezzare.*

■ Considerando il latte nel rapporto dei nostri cacial se ne hanno i seguenti modi:

Latt agros. *V. sotto in Latt rabbiùs.*

Latt balord o stracch È il latte che maturò forzatamente, cioè a forza di travasamenti, di trasporti, di moto per cagion del vento, ecc., la cui materia caseosa, ridotta che sia in cacio; tende poi sempre a disgregarsi.

Latt 'che spuzza. Latte le più volte sano, ma che puzza per cagione di mala pastura come quella dei giunchi, delle cipolle salvatiche (*aj de loff*) e simili.

Latt erud. Quel latte il cui fiore allorchè si spanna fa eccessiva schiuma per essere stato esposto al freddo o al tramontano sia nel trasporto sia nel tempo della posatura.

Latt guast. È quello che si ha da vacche infette da qualche malore nelle mamme, o vero quello che posò oltre le ventiquattro ore nelle mammoe di quelle vacche che si lasciano ir rifinendo (*che se lascia sugà*). Se latte di questa fatta si lascia per incuria

nella massa lattea di cui si fa cacio lodigiano, e s'aggruma per solito in una sola parte della forma e ivi produce la gangrena (*varuola*).

Latt fiaceh. . . . Latte poco sostanzioso, insipido e di mal sapore che ridotto cacio tende alla putrefazione. Le vacche nodrite male o con foraggi verdi, fermentati e prodotti da terreni magri, aduggiati, o acquosi danno siffatto latte deboluccio (*fiaceh*).

Latt madur. Propriamente Latte maturato, cioè riuscito a quella tempera che si richiede per ottenerne cacio lodigiano di buona qualità — I caeiai però dicono anche più comunemente *Latt madur* quello che ha oltrepassato il punto di perfezione qui sopra accennato.

Latt marsc. Quello che per eccesso di maturanza non è atto alla fabbricazione del cacio lodigiano, abbenchè si possa usare per farne altre specie di cacio.

Latt natural. *Latte intero.* . Quello a cui non è stato levato il fiore (*la panera*).

Latt rabbios. Così chiamasi quel latte che ha sapore acido congenito. Se l'erbe e i sali terrei sono cagione di tale acidità, il latte può avere durata; se ne sono colpa il suolo acquitrinoso o irrigato sinodatamente, questa specie di latte dura poco, e di leggieri matura e quaglia da sé, specialmente se conturbato dalle vicende atmosferiche. Ridotto a siffatta maturanza e quagliatura viziosa, il latte *rabbios* acquista nome di *agros*.

Latt san. . . . È quello che ha odore e sapore gradevole, e che è scevro da ogni agnore, e che, non maturando così di leggieri, può spogliarsi meglio della parte butirrosa e, assodar meglio la caseosa, e in conseguenza dare miglior cacio lodigiano.

Latt spanna. *Latte spannato* o *sfiornato* o *disfiornato*. Quello a cui è stato tratto il panno o fiore.

Latt straceh. *V. più sopra* Latt balord.

Latt viv. È quello il quale travasato brilla come vin generoso, e nelle prime ore della posatura appare ondeggiante in massa nel vaso

in cui si sta posando. L'atmosfera asciutta e i mangimi di buon terreno danno al latte un cosiffatto pregio.

El latt el caminna. *V. Camina.*

El latt el va de gamba. *V. in Gamba.*

El latt el ven miaga adree. *V. in Vegni.*

Slargà el latt. I fabbriatori del cacio lodigiano esprimono con questa loro frase il versare il latte nelle così dette *piatte*.

■ Considerando il latte in genere si hanno i modi seguenti:

Bianeh come el latt. *V. in Bianeh.*

Che trà latt. *Lattiginoso. Latticinoso.*

Color bianeh latt. *Color bianco lattato.*

Color de latt sporeh. *Scialbo.*

Dà el laec. fig. *Dare pasto.* Modo speciale di fare altrui il collo nel giuoco; e consiste nel lasciarsi vincere ad arte alcune partite da un avversario mal pratico per fargli eredere di saperne meno di lui e invogliarlo a continuare il giuoco.

Dent de latt. *Denti lattajuoli.*

El di del latt. Il dì 24 d'aprile, di cui vedi sotto la voce Giörg.

Fà la cura del latt. *Stare a dieta lattea. Far vita lattea.*

Fort come el laec. sch. fr. cont. br. . . .

Debole, finco, che non ha forza.

Lacc giald. *V. Laccion del part.*

Latt a la cremm. *Crema. Capo di latte. V. Cavol-latt e Tàrtera.*

Latt d'asniina. *Latte d'asina.*

Latt de cavra. *Latte caprino.*

Latt de donna. *Latte di donna.*

Latt de gojina. *Latte di gallina.*

Del ben di Dio. Ogni bene. Vorè el latt de gojina. *Aver voglia di fichi fiori.*

Latt de veggia. . . . Specie di rosolio.

Latt de Venere. *Latte di Venere* (Pan. *Viag. Barb.* II, 170). Specie di liquore.

Latt e vin. *Avvistato. Gote vino e ricotta* (sch. Bibb. *Caland.* II, 6). *Ligustri e rose. Latte e sangue. V. Laccion.*

Latt in brocea. *Latte caprino.*

Èuv al latt. *V. in Èuv.* (sea.

Parl ona mosca in del laec. *V. in Mò-*

Robba de latt. *Latteruoli. Latticinj.*

Vacca de laec. *V. in Vacca.*

Vedell de latt. *V. in Vedell.*

Vegni el laec. fig. *Saltar la mosca al naso. Montar la bile o la stizza.*

Vess el col dell'lace. *fr. contad. simile alla cittadinesca* Avè mangiaa el euu de la gaijnn. *V. in Gaijnn.*

Lacc o Lätt. *Latte* dicesi anche per analogia d'altri umori simili al latte, come

Fà lace. *Essere in latte.* Dicesi dei grani quando non hanno ancora preso consistenza ed hanno le granella tuttavia piene di liquido mucoso e trasparente. Più in là e maturanti i nostri contadini li dicono in caggiada, cioè in cera.

Lacc di figh. *V. in Figh.*

Lacca. *Lacca. Gomma lacca.* Ragia rossa che geme dalla scorza del *Croton laciferum* L. buccacchiata da certi insetti, la quale serve per le vernici.

Lacca in canna. *Lacca in bastoni* (Targ. Toz. *Istit.* III, p. 295).

Lacca in ciappej. *Lacca in lastrette* o in lastre o in tavole (ivi).

Lacca in ciappej (altra). *Lacca muffa* (ivi p. 296 e 488). I sughi del *Croton tinctorium* L. e del *Lichen Parellus* L. preparati in paucetti per uso di colorire.

Lacca in granna. *Lacca in grani* (ivi p. 295). *Lacca in lagrime* (Zanob. *Dis.*).

Laccée che anche dicesi Lattée. *Lattajòlo* (Zanob. *Dis.*). *Lattajo*, Vendedor di latte.

Laccemél e Laccemér. *V. Lattimél.*

Laccéra. *Lattajòla. V. Lattéra.*

Laccèt. *Acqua di latte.* È quella posatura fra lattosa e sierosa che rimane nella zangola dopo ottenuto dalla crema il butirro. Il latte lascia siero; la crema lascia laccet, cioè latte di butirro o siero di crema — Questo siero lattiginoso è la *Lacciata* dei Siciliani, il *Lait de beurre* dei Francesi, il *Lattisèl* dei Lodigiani, la *Battule* dei Friulani — L'Alberti encicl. confonde l'Acqua di latte col Siero.

Laccèt. *Animella.* Una delle parti del corpo dell'animale, binna, molle e spugnosa, ch'è mangiare delicato. — Ne vitelli chiamasi così anche lo *Stomachino*. *V. Magòa* — L'animella delle vertebre della spina dicesi *Schienale* — Ne diz. ital. *Laccetto* vale picciol laccio.

Laccet de la lengua. *Animellata.*

Laccet de pess. *Latte di pesce.* Quello che hanno i pesci lattici, i pesci di latte, cioè i pesci maschi in fregola.

Lacch. *Voce che si usa nel dettato* Sicch lacch, ed è lo stesso che l'altro *Tra gnacch e petacch. V. in Petacch.*

Fà i robli siech lacch. *Far l'ufficio suo o Far le cose così colà, qualiter qualiter come dicevano i Latini, come le vengon le vengono, vie là vie loro.* Lacciada. *Focaccia fritta* (Lucch.). *Fritta* la. Pasta tenera e quasi liquida, soffritta nella padella con olio o simile. Lacciadin, c al pl. i Lacciaditt. *I rivolti?* (*San. — Noz. di Maca V, 1). *Frittelletta. Frittellina.*

Lacciarèll e per lo più al pl. Lacciarèj. v. dell'A. M. *Tilimalo. Tilmaglio. Lattajuola.* Erba che snol crescere tra'l grano e venire a maturanza per la segatura delle stoppie; è nodosa e ramoscolosa, e rotta geme latte.

Lacciaròtt. v. contad. dell'A. Mil. *Cardo latteo. Cardo mariano. Cardo santa Maria. Erba del latte.*

Laccin in ischerzo per Latin. *V. Avè studaa el laccin o Intendesen del laccin. Aver tanto del letto scherz.* (Pan. *Viag. Barb.* I, 63). *Saper di lettiera sch.* (Monig. *Serv. nob.* II, 32). *Esser dotto in Buemme.*

Lacciòn del part o Lacc giald. . . . Quel primo latte che concorre nelle poppe subito dopo il parto; il latte puerperale detto dottr. *Colostro.*

Lacciòn. *Ortica morta. Milzadella. Galiopsi.* Sp. d'erba detta dai Pavesi *Sciscialatt*, e dai Lodig. *Besia salvadega.*

Lacciòtt che anche dicesi On lacciottton o Ona lacciotttonna o On latt e vin. *Latte e sangue.* Dicesi di persona avvistata e di bel colore.

Lacciottón. } *Una bella mastaccona* Lacciottónna. } (Pan. *Viag. Barb.* II, 191). Lacciùga che i più civili dicono Lattùga. *V. Lacciùga e Lattùga per Portinna. V.*

Lacciùga. T. de' Carroz. . . . Specie di guarnizione consistente in un passamano orlettato d'ambo i lati da continui viluppetti di seta.

Lacònegli. *Lacònico. Succinto. Conciso.* (parlare).

Làcrima. *Lagrime. Lacrima.*

Avègh o Vegnigh i lacrim ai oeucc. *Imbambellare — Cominciare a piangere — Avere gli occhi pregni di lagrime.*

Avègh subet li i lacrim o vero

Avegh i lacrim in sacocchia o Piang per nagotta. *Esser pronto alle lagrime.*
 Lacrim de cocodrill. *Lagrime del cocodrillo che uccide gli uomini e poi li piange. La favola del tordo.*

Vegui-giù i lacrim o i gotton gross on pugn. *Far lagrimoni come nocciuole* (Pan. *Fiag. Barb.* 1, 18); e nob. *Versar lagrime. Rigar di lagrime le gote. Piagnere a cald' occhi.*

Làcrima. fig. Micino. Tantino — Anche i Sicil. dicono in questo sig. *Lagrìma.*

Lacrimin (on). Micino. Micolino. Un pochetto — È da notare che con proprietà di linguaggio noi diciamo *Lacrima* o *Lacrimin* il micino dei liquidi, e *Freguja* o *Grissin* quello dei solidi.

Lacriminna. *Lagrìmetta. Lagrimuccia-uzza*

Spremm quatter lacriminon. *Spremere due lagrimucce. Fermarsi a quattro asciutte e sforzaticce gocciolate di lagrime* — *Fregarsi le pugna agli occhi e piagnucolare* — *Scoccare un piantetto.*

Làder. *Ladro*; talora poet. *Latro*; e in gergo *Buscante* o *Procaccino* (Caro *Ret. Arist.* III, 2).

Andà de lader.... Andar alla peggio.

Asce di quatter lader. *Aceto dei quattro ladri* (Lastri *Op.* III, 342 — Targ. *Ist.* II, 522).

Bosard come on lader. *V. Bosàrd.*

Capp de lader. *Capobandito.* Pari on capp de lader. *V. più sotto Strascian, ecc.*

Chi è bosard è lader. *Chi è bugiardo è ladro. V. anche Bosàrd.*

Conscenza de lader. Pessima o nessuna coscienza.

Consciass come on lader.... Imbrattarsi è rovinarsi gli abiti a mal modo.

Daj el lader. *Al ladro! Al ladro!*

Faccia de capp de lader. *Viso scomunicato.*

Fà come i lader de Bressa. *Esser i ladri di Pisa che il dì si danno e la notte vanno a rubar insieme* (Pan. *Poet.* I, XIII, 3). *Fare come i ladri di Pisa. I corsati si nimicano, ma non si danno.* Usasi per mostrare non esser fra alcuni vera inimicizia, ma finta.

Fà vitt de lader.... Patire gran disagi, sopportar vita penosa.^a, faticosis.^a

Gingà a sbirr e lader. *V. in Sbirr.*

Lader de empagna. *Facidanno. Faccidanno. Donnajolo.*

Lader de capej o de baretti. *Asciugacappelli. Asciugaberrette.* (siruà.

Lader de fazzollit o de bors. *V. Bor-*

Lader de gessa. *Ladro sacrilego.*

Lader de scritt. *Plagiario.*

Lader de strada. *Ladrome. Assassino.*

Lader de tabarr. *Pelamantelli.*

Lader per la vitta. *Ladro nato. Ladro di mestiere. Ladro prima che nato. Un che ruberia coll'alito o che farebbe a rubar co' topi.*

L'è cativ robà ai lader. *Tra furbo e furbo non si camuffa.*

L'ocasion la fa l'omm lader. *Il comodo fa spesso l'uomo ladro* (Ambra *Bern.* I, 1). *All'informare il pan si fa goloso. La comodità fa l'uomo ladro.*

Strascia come on lader. *Trito. Tritone. Che ha le vesti che cascano a brani o che non se ne tien bruno.*

Temp de lader — e Vess el temp de fu partii coi lader. *V. in Tèmp.*

Vess meij andà a fà el lader. *Essere come dare in un sacco rotto. Durar fatica per impoverire. Non guadagnare nulla, lavorare indarno.*

Làder. Così chiamasi quel filo di stoppino acceso che ripiegatosi all'ingiù o staccatosi cade lungo via la candela e la va struggendo. Anche gl'Inglese lo dicono *Thief* (ladro), e i Provenzali *Larroun*; i Parmigiani lo chiamano impropriamente *Lumignon*, come poco specificamente lo dicono *Mocaja* o *Moccolaja* varj Toscani.

Làder. T. di Stamp. Zazzera o dop-pino di carta che rimane appiccato in alcuna parte d'un foglio, e quel frate o bianco che ivi resta nello stampato allorchè se ne stacca. Anche i Francesi lo dicono *Larroun* o *Voleur*. *Ladin. s. m. Nelle cave d'arenaria di Viganò è il nome del fesso longitudinale rettilineo nell'arenaria in lavoro.*

Ladin. add. Latino. *Agiato. Scorrevole. Corsojo. Sdruciolevo.* — Abbiamo anche l'avverbio *Latinamente* per agiatamente, scorrevolmente. — Vedansi per ispazzo le singolari etimologie che di questa voce dà il *Varon milanese*, seguitato poi anche dal *Vocabolgo bolognese*. A me pare che provenga dal romanzo *Lads, Ladezia, Ladinameng*, significanti larghezza, liscezza.

Ladin. ad. fig. *Agevole* (Pag. Mar. alla moda II, 9 — Pac. I, 18). Che non la guarda pel sottile.

Ladin a spend. *Dolce* (tosc. — Tom. Sin.) — Il Cecchi nell' *Assiuolo* usa *Noi dobbiamo ir dolce dolce* in senso affine.

Ladin de bocca. *Largo* o *Largaccio di bocca*. *Latino di bocca* — *Maldiciente*. *Maledico*. *Mala lingua*. *Linguaccia*. *Linguacciuto*. *Sboccato*. *Mordace*. *Satirico*. A vess ladin de bocca se guadagna pochi. *Onestà di bocca assai vale e poco costa*.

Ladin de man. *V. in Män*.

Ladin. *Ad. di Fèrr*, *Trefuàj*, ecc. *V.*

Ladinà. *V. Sladini*.

Ladina. *Ad. di Schènna*, *Tèrra*, ecc. *V.*

Làdra. *Ladra*; e talvolta poet. *Latra*.

Ladrà. *Rubare*. *Rapire*. *Furare*. *Involare*, eant. *Imbolare* — *Ladronaggiare*.

Ladràda. *Lutrocinio*. *Lutroclino*. *Ladrocinio*. *Ladronaccio*. *Ladronaggio*. *Ladronaja* — per *Mangiaria*. *V.*

Ladramént. *Ladramente*.

Ladraria. *Ladronaja* — *Baratteria* — *Peculato* — *Lutrocinio*. *Ladronaccio*. *Rubaria*. *Furto* — *V. anche Mangiaria*.

Ladrón. *Ladron*. *Masnadiciere*. *Assassino*. Bon ladrón. *Il buon ladron* (Pan. *Fig. Barb.* I, 25), cioè san Disma, quello cui G. C. disse *Hodie eris mecum in paradiso*.

Cativ ladrón. . . Il cattivo ladron, quello che improprio a G. C. in croce.

No gh'è el pù pesg ladrón che no gh'abbia la son devozion. *V. in Devozion*.

Ladrónna. *Assassina*. *Ladra*. *Latra*.

Ladronón. *Ladronaccio*.

Ladronscèll. *Furoncello* (Pand. *Gov. Fam.* 49). *Ladroncello*. *Ladrino*. *Ladruccio*.

Ladronscèllin. *Ladroncelluzzo*.

Làver. *V. Làvor* (labbra).

Lagh. *Allagare*. *Dilagare*. *Innondare*.

Lagha. *Allagato*. *Innondato*.

Lagàda. *Allagamento*. *Innondamento*.

Lagàda. . . . Gita di piacere sur un lago.

Lagànnna. voce dei Verbanensi, Varesini, ecc. *Castagna di padule*. *Tribolo acquatico*. Il frutto della *Trapa natans* L. che altri dicono *Ciciacch*, varj *Lariensi* *Seibaccol*, i Mantovani e i Veronesi *Trigoj*.

Laggiù. *Là giù*. *Laggiù*. *Laggiùc*. *Laggiuso*.

Làgh. *Lago*, e poet. *Laco*.

De chi del lagh. *Di quà dal lago*.

De là del lagh. *Oltre il lago*.

De lagh. *Lacustre*.

Fà on lagh. *Dilagarsi*.

Làgh. fig. *Lagune*. *Guazzo*. Quantità d'acqua versatasi in alcun luogo ed ivi stagnante. Per es. *Fà on lagh. . .*

Allagare, far un guazzo.

Laghekkùda scherz. per *Redegònda*. *V.*

Laghètt. *Laghetto*.

Laghett de giardin. *Lago artificiale* (Targ. *Istit.* II, 509 e altrove).

Laghètt. *Pelago*. *Boszo* (Targ. *Viag.* I, 84).

Laghètt. fig. *Un picciol guazzo*. *Fà on laghett. . . . Fare un po' di guazzo*.

Laghettila. *Laghettilino*.

Laghista. *Littorano* o *Litorano di lago*.

Abitatore di laghi — I diz. ital. hanno

Falligiano, *Pianigiano*, ecc., e non

un sostantivo corrispondente al nostro *Laghista*, alle genti lacuali se mi è lecito dirle così o alle *Genti da lago* come gente da bosco, da riviera, ecc.

Legnàzza. *Lagnanza*. *Lamentanza*. *Legno*.

Quercia. *Lagna*. *Lagnamento*.

Legùnnna. *Laguna*.

Lhich. *Laico*. *Frate converso*.

Lainna voce contad. per *Ladinnna ad di Tèrra*. *V.*

Lallèla o Lallèla. . . . Interiezione denotante tardanza, lontanità, lusingheria. *Fosse mai dal greco λαλίζ ciarlone?*

« Ma lallèla! insom rivà »

« Che n'è staa de la gran lusa ».

(*Porta Rome*).

Eh lallèla! Oh couhà. Per es. *Stal vesin de cà? . . . Eh lallèla; el stà finna giò del pont. Quanto sta cglì lontano? . . . Oh couhà; di là dal pont*.

Làna che noi comunemente profferiamo

Làmma. *Lana*. *Lamina*.

Lama de bajonetta. *V. in Bajonetta*.

Lama de cortell. *Lama di coltello*.

Le sue parti sono *Fil* o *Taj*. *Taglio*.

Filo = *Costa*. *Costola* = *Ponta*. *Punta*

= *Con* o *Manegh*. *Codolo* = *Ongia* o

Ongetta. *Ugnata* = *Marca*. *Marca*.

Lama del sciabel o de la spada.

Lama. Le sue parti sono (secondo il

Diz. artig.) *Coa*. *Cadolo*. *Stile* = *Coste*.

Costola. *Dorso* = . . . *Il Debole* = . . .

Il Falso = Taj. *Filo* o *Taglio* = ...

Il Forte = Piatt. *Il Piatto* = Pouta.

Punta = ... *Sguscio* = ... *Tallone*.

Lama de resega. *Lama* (Tom. Sin.).

Il ferro dentato della sega.

Làma. . . . Ferro affilato che usano gli ebanisti, i falegnami, ecc. per lisciare i loro lavori.

Fil de la lama. *Filo*. *Taglio*.

Tirà de lama. . . . Lisciare, appianare colla cusi detta *Lama*.

Làma. T. d'Armajuoli. . . . Sp. di raspa.

Làma. T. de' Ric. *Lama* (Tar. fior.). Nome generico di quella specie di strettissimo nastro metallico che si adopera pei ricami. Se non si specifica altrimenti noi sogliamo intendere assol. per *Lama* l'Orpello detto Oro brattino o cantarino dai Napolitani e *Clinguant* dai Francesi, cioè la *Lama d'argento falso* o la *Lama d'oro falso*, vale a dire il Rame dorato o inargentato in lama delle Tar. fior. e talora anche l'Ottone ridotto in foglia. — Ricamà in lama. *Ricamar di lama* o di liscio? *Orpellarè*? per opposizione al Ricamà in canutiglia, ecc. *Ricamar di riccio*.

Lama bindellinna o real. *Lama a stertino* e punteggiata.

Lama de color. *Lama colorata*.

Lama d'or o d'argent. Oro o Argento liscio. *Lama d'oro* o d'argento (Tar. fior.). Argento dorato o Argento semplice lavorato in lama.

Lama facettata. *Lama affaccettata*?

Lama griluscé. . . . Specie di orpello punterellato.

Lama lustra o lucida. *Lama lustrante* liscia.

Lama rusgenà. *Lama opaca*? La *Lame pale* o l'Or pale dei Francesi.

Lambarin. *Laberinto*. *Labirinto* pos. e fig. *Labirinto di verzura* (Targ. *At. Ac. Cim.* III, 9).

Lambarin. *Labirinto* (nel giuoco dell'oca).

Lambr. *Lambro*. Nome di un fiume che scorre in poca distanza dalla nostra città, il quale si registra qui perchè dà luogo alle frasi

Ciar come l'acqua del *Lamber*. Più limpido dell'acqua dei macchieroni (Fag. *Ing. lod.* III, 10). Il *Lambro* ha le acque torbe, e di qui il dettato che s'applica a torbidumi d'ogni specie.

Inocent o Sincer come l'acqua del *Lamber*. *Leale* come uno zingaro o *Leule zingaro*. Il *Lambro* ingrossa talvolta repentinamente; di qui il nostro dettato che s'applica ad uomo finto, ingannatore.

Vajron del *Lamber*. *F.* in Vajrón. *Lambicà*. *Lambiccare*. *Limbicare*.

Lambicà i paroll. *Masticare le parole*. *Penar le parole*.

Lambicass el cervell. *Lambicarsi* o *Stillarsi il cervello*.

Lamblech. *Lambicco*. *Lambiccio*. *Limbicco*.

Noi intendiamo tutto il vase che serve a stillare, le cui parti distinguonsi in Tamborlan. *Campana*. *Tamburlano* = Coldera. *Padella* = Canna o Cannetta del tamborlan. *Limbicco*. *Rostro*. *Pippio*. *Beccuccio* = Capell. *Cappello* = Capitell. *Antenitorio* = Boggia. *Boccia* = Orinari. *Orinale*. — Vi sono anche la *Storta*, il *Matraccio* e la *Cacurbita* che sono vasi diversi da stillare.

Lambó. T. de' Cappell. *Stampo* per l'investitura. Dal fr. *Lambeau*.

Lambrà. *Lambrate*. Nome di un paese vicino a Milano che qui si registra perchè dà luogo alla frase seherz.

I Musegh de *Lambrà* (che trovasi anche stampato de l'*Ambrà*). *Rusignuoli d'Arcadia* seherz. Gli asini.

Lambris. *Intavolato*? Fregio, ornamento di dipintura od altro che ricorre intorno alle stanze. Dal franc. *Lambris*.

Lambrùsca. *Lambrusco*. *Lambrusco*. *Lambruzza*. *Abrostina*. *Arbrestina*. Vite salvatica che dà l'affricogno, l'uvizulo.

Lamentàss che i più idioti dicono *Lumentàss*. *Lagnarsi*. *Lamentarsi*.

Lamentass de gamba sana. *F.* in Gamba. (gnanza.

Lamentaziòn. *Lumento*. *Lamentazione*. *Lamentation* de Geremia. fig. *Scalpore*. *Ranmarichio*. *Lagnio*.

Laméra. *Lamiera*. Ferrareccia comprendente più spezio di ferro, come acciaio, badili, lamierone, lamierino o lamiera propriamente detta.

Laméra. *Lamiera* per eccellenza. Dividesi in *Lamera* de Svezia o de Germania. *Labaldone*, *Laméra*. *Lamiera* mezzana, *Lamera* bressanna. *Lamiera* a colpi, *Lamerin*. *Lamierino*, e *Lamerón*. *Lamieronc*. *F.* in Fèrr vol. II, p. 104.

Laméra. . . . Per antonomasia dicesi nei varj lavori quella loro parte che consti di lamiera, come nei predellini la *Montata prima di lamiera*, nei camini il *Cappello di lamiera di ferro*, ecc. ecc.

Lamétta. *Lametta* (Zanob. Diz.).

Lamettinna. *Lamettina?*

Laminatój. T. di Zecca. *Laminatojo.* Sp. di Filiera dove si trafilano le lamine donde si ritagliano i tondini da monete.

Laminée. *V.* in Minée.

Lamp. *Gherone. Falda. Lembo.* Alcune parte del vestimento dov'è più ampio e meno stretto alla vita. (*bello.*)

Làmp. *Brandello. Brano. Drappello. Stram-Lampada. Guarata. Occhiata.*

Lampadina. *Occhiatina.*

Lampant. s. m. pl. fig. *Lampanti.* Danari. *V.* in Danée.

Lampant. ad. *Lampante. Lucente.*

Lampant. ad. fig. *Evidente. Chiaro come il sole* — Cantaghele-giò ciara e lampanta. *Dire alla chiara.*

Lampass. *Lampasso.* Sp. di stoffa di seta della China fatta a un dipresso come il cosiddetto *Grès de Tours broché*. Anche presso i Fr. *Lampas.*

Làmped. *Limpido* — parl. di vino Chiaro.

Làmpeda. *Làmpada. Lìmpana.* *Lumpa* — Nelle lampane da strade, cortili e simili si osservano le parti seguenti dal basso all'alto:

Manetta. Maniglia = *Busserott. Grumolo?* = *Raga. Finale da piede* = *Telar. Telajo* = *Veder. Vetri* = *Portina. Sportelletto* = *Cornis. Cornice* = *Imperial o Corouana. . . .* = *Camin o Caminett o Funin o Paralumm. Cannello* = *Capelletti. Capelletto* = *Cadenell. Maglie* = *Lampedin. Lumino* = *Macchina a riverber. Riverbero* = *o Scigolla. Lumino schiacciato di vetro.*

Làmpeda. *Lampione* (Zanob. Diz.). *Fanale. Lampada. Lampana.*

Làmpeda. fig. *Chiosa* (*tose. — Tom. Sin.). *Frittella. Maccchiaia* d'untume.

Lampedàri. *Lamiera.* Gerto particolare arnese che contiene in sè molti lumi, detto anche dai Francesi *Lampadaire*. *Lampedari* a trii girandò. *Lamiera a tre palchi di viticci* (Targ. At. Sc. Cim. III, 16).

Parì on lampedari. Parer un cero.

Lampedàri. *Lampanajo.* Complesso di più lampane facenti luminara innanzi a cappelle, altari e sim.

Lampedée che anche dicesi *Pirzàlamped. Lampianajo* (Zanob. Diz.). *Lunajo* (*fior.). Colui che è preposto ad accendere i fanali di una città, detto *Lanternier* da' Francesi, e *Lampmann* o *Lampenputzer* da' Tedeschi.

Parì on lampedee. Andare sporco come una lavandaja (Nelli Serv. padr. II, 14), e s'intende d'ambidue quando sono in atto di lavoro.

Lampedée. *Lampianajo* (Zanob. Diz.). *Lampanajo.* Fabbricator di lampane.

Lampedéra . . . Moglie del lumajo.

Lampedin. *Lampantella* (Lasca Cena 3, nov. 10, p. 249).

Lampedin. *Lumino*, e di qui la *Luminara*. *Cassett* di lampediti. *Portalumini?*

Lampedin. *Dimin.* di *Làmpeda. V.*

Lampedin. fig. *Bossolo.* Dicesi in ischerzo per picciolo bicchiere. El n'ha insel vojaa di lampediti. *Ne votò di que' pochi de' bicchieruoli o de' bossoli* — I Fr. e i Provenzali invece dicono *Lampée* e *Lampiad* le gran tazze di vino. **Lampedin.** sch. *Luccio e Luccante* (Salviati Granchio). *Occhiuzzo.*

Smorzà i lampediti o i lampedin. . . *Spegnersi la vita, inorire. V.* in Caga-Lampedinna. *V.* *Lampedin.* (ratt. **Lampedinna.** *Lampandone* (Min. cit. la *Zucca del Doni*).

Làmpid o **Làmped** o **Làmpit.** *Limpido.*

Làmpidèzza. *Làmpidèzza. Lìmpidità. Nitore.*

Lampin. *Gherone. Falda. Lembo.*

Lampin. *Brandellino.* Il tedesco *Lumpen.*

Lampión. *Lampione* — *Crociata.*

Grass e in ton come el manegh d'on lampion. *Magro allampanato. Lanternuto. Assaettato.*

Portà o Tegnì el lampion. fig. *Far da candelliere. V.* in Ciar.

Lampión. *Fanale a mano.*

Lampión. s. m. pl. *Fanali sull'asta.*

Quelli che si portano a processione dalle compagnie dei laudesi.

Lampión che più comunemente dicesi anche *Fanàl. Lampione*, e per abuso *Fanale*: Nome di quelle lanterne che si mettono ai due lati della faccia anteriore delle carrozze per far lume alla notte. Propriamente parlando i nostri

carrozzieri o simili chiamano *Fanai* i lampioni anteriori, e *Lampion* quelli che talora si mettono da tergo delle carrozze per illuminarle internamente. Le parti de' lampioni sono:

Canon o Canna (con *Curascell. Fondo* = o *Scudellott. Piattino* = e *Beccighnœu. Beccuccio*). *Beccinolo o Cannello* = *Contracanna. Contraccanna* = o vero *Molla o Vermen o Elastegh. Molla o Spire o Elastico* = *Telar*. . . = *Corp*. . . = *Anima* (con *Asett. Bandelline*). *Anima* = *Veder. Vetri* = *Riverber. Riverbero* = *Tolla*. . . = *Lampedio. Lumino. Lampanino* = *Gianda o Anell*. . . = *Crosera. Crociata* = *Gola*. . . = *Fumin o Parafumm o Camin o Canna del summ. Cannello* = *Cupola o Capellet. Cupola* = *Fiadador o Spirali de sora e de sott. Sfiatatoi*.

Lampion a cœur. Fanali a cuore?

Lampion bisquader o quaderlongh.

Lampioni fatti a cassetta.

Lampion ovaa. Fanali ovali.

Lampion quader. Fanali quadri.

Lampion tond. Fanali tondi.

I lampioni poi si reggono sui

Ferr de fanal o de lampion. Ferrini

i quali constano di *Pè. Piede* = *Ferr*

Ferrino = *Coronetta*. . . = *Canna. Cannello*

con *Cavetta*. . . o *Taj del beccighnœu*. . .

Lampión. T. de' Carrozz. . . . *Rotella*

forata che s'infila sul fusolo dell'as-

sile delle ruote (*cossin de saa*) a con-

tatto del girello (*ruzellin*) perchè nel

suo vuoto circolare, che è di ferro,

riceva la sugna che balza via dalla

brouzina (*bussola*), la quale senza ciò

imbratterebbe il cassino (*scocca*).

Lampión. fig.. . . . *Cappello col' incerato.*

Lampionée. Lanternajo. Lampanajo.

Lampionia. Lanternino. Lanternetta.

Lampreda. Lampreda. Il Petromyzon de-

gl' ittiologi.

Lampredón. Lampreda di fiume.

Lana che scrivesi anche come quasi la

pronunziamo Lanna. Lana.

Lana baracanna. Lana caprona (La-

stri Op. II, 185).

Lana de bè. Lana vergine? Noi con

questa frase intendiamo specificamente

la lana pecorina appena tosta, e non

lavorata per nessun modo.

Lana de Francia. . . *Sp. di lana fine.*

Vol. II.

Lana de la corda. v. a. Daz. Merc. . . .
Sp. di lana di Provenza.

Lana de la Maremma. Lana ma-

remmana (Giorn. agr. tosc. 1827 *tabelle*).

Lana de merinos. Lane refine, cioè

di Spagoa — *Lane di merini* in genere.

Lana finna. Lana agnella (Gior. agr.

tosc. 1827 *tabelle*). (colì.)

Lana in fiocch o de filà. Lana in bio-

Lana inveroenga. Lana settembrina

(*Lastri Op. II, 186* — *Giorn. Georg. X,*

316 — *Giorn. agr. tosc. 1827 tabelle*).

Quella che si trae dalle pecore tosan-

dole da mezzo agosto al settembre.

Lana longa. Lana alta, di lungo taglio.

Lana magenga. Lana magese (*Lastri*

Op. II, 186 — *Giorn. Georg. X, 316* —

Giorn. agr. tosc. 1827 tabelle). Quella

che si trae dalle pecore tosandole dal

marzo al maggio.

Lana mezzanna. Lana bozza (Giorn.

agr. tosc. 1827 *tabelle*). *Lana discreta*

che serve com. per empir materasse.

Lana ordenaria. Lana bistosa (Gior.

agr. tosc. 1827 *tabelle*). L'infima lana.

Lana rizza. Lana crespa.

Lana sorafinna. Fioretto (Gior. Georg.

XVI, 270).

Lana zafir? . . . *Sp. di lana fine da ri-*

Lana. . . . *Lana calcina.* (cami.)

Lana. . . *Lana morticina* (Giorn. agr.

tosc. 1827 *tabelle*).

Laoa. . . . *Lana pianigiana* (ivi).

Lana. . . . *Lana stallina* (ivi).

Lana. . . . *Lana inceppata*, cioè

non ben lavorata dai cardì.

Boff de lana. Boffice.

Bonna lana. fig. Mala lanuzza. Mala

zeppa. Mala sciarda. Persona cattiva.

Ciel fa lana, o Ciel faa a pagnott o a

pagnott. Cielo a pecorelle. Nuvoli che

ragnano, cioè spezzati in piccoli globi.

Ciel fa lana, se no pieuv inceuv,

pieuv sta settimana, che altri dicono

anche Ciel faa a pagnott, se no pieuv

del dì, pieuv de nott, ed i Brianz.

Quand el ciel l'è faa a pan gh'emm

l'acqua inceuv o doman. . . . Pro-

verbj cor. al fr. Temps pommelé et fem-

me fardée ne sont pas de longue durée.

Lana di bast. Borra — *Borraccia.*

Lavorà la lana in panna. Impannar

la lana. (canta lanajuolo.)

Mercant de lana. Lanajuolo. Mer-

Mett-sù la lana o Quattasa de lana. . . . Indossare soppanni di lana.
 Pien de lana. *Lenoso*.
 Robba de lana. *Panno lano o lanino*.
 Scerni la lana. *Spelazzare la lana*.
 Trattà de lana caprina. *Disputar di lana caprina*. *Disputar dell'ombra*
Làna fig. V. Lanón. (dell'asino.
Làna o Lanétta. Lanuggine? Lanugine?
 Que' biocceletti che la polvere va rannando sotto ai mobili per le stanze.
 Il Gát dei Parmigiani.
 Fà lana. *Star colle mani a cintola, colle mani in mano. Tenere o Tenersi la mano o le mani a cintola o alla cintura. Non battere mai colpo.*
Lanàa. Lanuto. Lanoso. Lanato. Lanifero.
Lanàda. Ad. d' Erba. V.
Lanariù. Lane. Lanerie?
Lanlò. Landò. Specie di carrozza di cui vedi in Lègn sig. 2.^a
Landolètt o Mezzlandù. . . . Picciolo landò. Vedi in Lègn sig. 2.^a
Landra. Bunio. Navone selvatico. Specie di rapa detta dai bot. Bunias erucago.
Lanétta. Lanuzza. Lanetta.
Lanétta (sott ai mobili). V. Làna sig. 2.^a
Lanfann (Tett). Bariglioni. Bozzacclioni. Poppe cascaniti.
Lanfanna. gerg. Lo stesso che Farporella. V.
Lanfanna (Madamm). . . . Donua che ha del verchìu ma che sta sul badiale o sul galante. Forse da Alfana o da Nanfa o Lanfa, acqua cosmetica e da li-
Languid. Languido. (sciardiere.
Languidezza. Languidesza. Languorc. Languimento. Languidore.
Lànua. V. Làna.
Lanón. fig. Uomo che ama di poltrire o poltrreggiare o poltronreggiare; uomo dato alla poltronina; un poltronaccio; uomo che ha l'osso del poltrone; infingardo. - Lanone Infenscise ambi riescono cattivi lavoratori, con questo però che il primo è tale per pigritie volontario, il secondo per pigritia naturale — Vess ou lanon o oua launa. Aver l'osso del poltrone.
Lanónna. . . . La donna equivalente in abitudini al Lanón di cui sopra.
Lanscéra voc. cont. per Lascéra. V.
Lanscia voc. cont. per Rampin. V.
Lantàna dicono in Geradadda quello che i Brianzi chiaman Dàzi o Dàzz sig. 2.^a V.

Lantecœur. *V. Antecœur.*

Lantern e Lanternin. *V. in Capicèu.*

Lanterna. *Lanterna.*

Lanterna. Lanterna quadra. Ha Lumin. Lamparino = Capelett. Cupola = Fumia. Cannello = Veder. Vetri.

Lanterna magica. Lanterna magica. Il Gotzi la dice Lanterna matematica nel n.^o 167 del suo Osservatore.

Pettà la lanterna sul muson o in faccia. *Lanternare uno (Zan. Dia.). Volgere improvviso il chiarore d' una lanterna verso alcuno o per riconoscerlo o per spaventarlo; è cogli uomini quello che il Frugnolar cogli uccelli.*

Lanterna. Lucernario? Quel finestrone sopra tetto donde piove luce a una scala, a un salotto, ecc. il provenzale Saliber o Ciel ouvert.

Lanterna. s. f. pl. met. Lucerne (Berni Catr. f.). Luccanti (Cocchi Dissimili II, 1).

Sbarattà i lanterna. *Scoperchiare le lucerne, cioè spulciare gli occhi.*

Stà ma de lanterna. *fig. Aver cattivi lucci (Salv. Granchio III, 9).*

Lanternin. Lanternino. Lanternetta. Lanterna da tasca. Le sue parti sono

Fond. . . . = Cautetta del ciar.
Bocciuolo = Corpo o Telar. = Anima. Anima = Pientaa. Quattro fitti = Veder. Vetro = Portinna. Sportelletto = Manegh. Manica = Capelett. Cupola.

Lanternin de girà. Lanterna cieca. Ha Ciar. Lume = Scur. Bujo?

Cercà i guaj cont el lanternin. *Cercare i guai col fuscellino. Cercare il mal come i medici. Cercare o Andar cercando di frignuccio. Cercare il mal per medicina. Andare a caccia di guai.*

Lanternin. Lanternone. Acc. di Lanterna. Lanternón che anche dicesi Lampelari.

met. Ghiandone. Fuseragnolo. Uomo grande e magro.

Lantiggia. V. Lentiggia.

Lanz (Man del). V. in Maa.

Da questa voce sino a Lanson le sette sono dare.

Lanza. Lancia.

Lanz spezzaa. Lance spezzate. Soldati a cavallo surti nel 1417 circa sotto il nostro duca Filippo Maria Visconti.

Lanza. V. Pajocchin.

Lanza. T. de' Cartolai. . . . Trincetto manicato o Scalpello a taglio ottusangolo di cui si fa uso per tagliare i cartoni.

Làza. T. de' Fabbro ferr. *Lancia*. *Lancetta*. Nome di que' ferri in asta o a punta onde vengono armati nella estremità superiore i cancelli, le ferriate e simili ehissure.

Lanzàda. *Lanciata*.

Lanzànna o Anzànna. *V. in Stràs*.

Lanzér, che il popolo nomina anche per Quij de la perleghetta. *Lancia*. *Lanciere*. *Lancioniere*. Cavaliere armato di lancia.

Lanzètta. T. chir. *Lanciuola*. *Lancetta*.

Lanzètta. T. de' Guant. *Linguetta*. Noce di quelle striscette di pelle ebe sono nnite lateralmente alle due parti delle dita del guanto.

Lanzètta o Pònta. Ferro da intagliatori in legno.

Lanzèttà. *Lancettare* (Zan. Diz.). Noi lo diciamo del Ferire colla lancetta, non già la vena, ma le gengive o altra parte carnosa del corpo per trarne sangue.

Lanzèttàda. Colpo di lancetta.

Lanzèttinna. *Lancettina*.

Lanzèttón. T. chirurg. *Lancettone*.

Laorian per Anzian. *V.*

Lanzian. fig. Uomo dato allo spiegare. Fà el laorian. fig. *V. Lanzianà*.

Lanzioà o Fà el lanzian, e riferito a donne Fà la lanzuuna. *Spieggiare*. Andare spiando curiosamente i fatti dei vicini; il tedesco *Hausiren*.

Lanzianna. fig. Donua data allo spieggiare. Fà la lanzianna. *V. Lanzianà*.

Lanzinètt. *Bassetta? Faraone?*

Giugh a lanzinètt. Fare a una specie di giuoco di carte molto simile alla bassetta, e che forse corrisponde al *Lansquenet* dei Francesi. — Antonlo Oudin nel suo dizionario lo nomina *La Tedesca*. — Questo giuoco a Venezia si chiama *Zecchinetto* e in Piemonte *Schinà*.

Lanzón. v. a. Daz. Merc. *Lancione*.

Lapèn. Così con nome francese chiamano alcuni la pelle di cooiglio bianca o grigia lavorata in pellicceria.

Làpida. *Lápida*.

Lapidà. *Lapidare*. *Assassare*. Vorè lapidà vun. *Bandire* o *Gridar* la croce addosso a uno. *Gridargli* addosso — e talora *lapp* mangiar vivo uno, *Volerlo ingojare* colle parole. *Bravare* uno.

Lapidàa. *Lapidato*.

Lapidàri. *Medaglista*. *Antiquario*; e impropriamente anche *Lapidario*.

Làpis. *V. Àpis*.

Lapis filosofòrum. *Pietra filosofale*, di cui a chi la eerea si suol dire *Chi cerca l'alchimia trova i pidocchi*.

Lapislàzer. *Lapislazzolo*. *Lapislazzoli*. *Lapislazzari*; e dottrinal. *Ceruleo montano* (Targ. Viag. III, 133 e pass.).

Lapóff. Maschera vestita a un dipresso come il Pulcinella, ehe fa mille scherzi e scede e smorfie, porta un certo suo cappelluccio mencia più ehe uno straccio, e vi si fa incontro vocando *Laa-pouff* — Il Mattaccino era una specie di Lapóff — *V. anche Póff*.

Lapóffin. Fanciullo o Nanuzzo mascherato da *Lapóff*. *V.*

Lapp lapp. *Lapt lapt* (Voc. regg. citando il Segni), e fors'anche *Lappe lappe*. Voci imitative di quel romore che fanno alcune bestie, e specialmente i cani, lambendo o bevendo che un dica.

Fà lapp lapp. *Lappeggiare* (id.). Il romoreggiare di cui sopra. E da quel ripiegarai che vediamo nella lingua del cane allorchè lambisce, siamo passati a dire

Fà lipp lapp. *Essere mencia, vizzo, cascante, pendulo*. — Avè i gamb ehe fa lipp lapp. *V. in Gamba*. El gh'ha i eiapp ehe fa lipp lapp. *Ha le chiappe che gli fanno lippe lippe*.

Làppa. *Carota*. *Panzana*. *V. Balla* fig. — Me paren lapp. *Le tengo a cianca*.

Lappà. *Lambire*. *Libare*. Verbo assai prossimo al *Lappen* dei Ted., al *λάπω* de' Greci; al *Lipar* de' Provenzali, al *Laper* de' Fr., e al *To lap* degl'Ingl.

Lappàda. *Lambimento*.

Lappadinna. *Dim. di Lappàda*. *V.*

Lappàgg. *Babbeo*. *V. Badè*. — Il *Varon milanese* spiega anche *Lappagg*, *Lappaggià* per *Crapulone*, *Crapulare*, e li trae dal greco *λάπω* e *λαπάζω*, cioè *sorbo, devoro*; oggidì non sono più usati fra di noi in tale senso.

Lappaggià. *Lo stesso che Cilappà*. *V.*

Lappaggióo. *Babbione*. *V. Balée*.

Lappaggiónna. *Lo stesso che Cilàppa*. *V.*

Lappazùch. *V. Slappazùoch*.

Lappée. } *Carotajo*. *Carotiere*. *V. Balée*.
Lappón. }

Lapsus lingue (latinismo frequentemente usato anche dal nostro volgo). *Scorso di lingua.*

Làrd. *Lardo.* V. anche in Panscèta e in Porscèll.

Avegh-sù el lard o tanto de lard. *fig. Rilucere altrui il pelo.* Essere grasso, bene stante.

Dagh a la gatta de curà el lard. V. in Gàtta.

Fà lard. *fig. Far collottola.*

Pestada del lard. . . . Quel po' di lardo pesto che si mette nella pentola a condimento della minestra.

Raspadura de lard. . . . Raschiatura di lardo, quel po' di superficie di lardo che si butta da banda perchè raneio e suocio.

Robà el lard a la gatta. V. in Gàtta.

Lardiroèù dicono alcuni cont. e pellicciari per Sghiratt. V.

Lardón. . . . Lardo tant'alto.

Lardusc. *Lardo vieto.* Savè de lardusc. . . . Sentire di lardo vieto.

Làres che com. dicono anche Àres. Làrice. L'alhero detto *Pinus larix* dai bot. che dà il *Legno laricino* e la ragia detta *Trementina*.

Laresinna. v. a. Daz. Merc. *Resina.* — I nostri vecchi dalla resina del pino larice (*làres*) chiamavano per affinità *Laresinna* ogni specie di ragia.

Làrg. s. m. *Largo. Largura. Larghezza.* Al largh. *Al largo.*

Làrg. ad. *Largo.*

Battela a la larga o Stà a la larga o Tegniss a la larga e sim. *Girar largo* (Mach. Op. V, 198). *Stare alla larga. Tirarsi alla larga. Volger largo. Giocar largo. Non s'appressare.*

Fass fà largh. . . . Farsi posto, farsi fare ala.

Fass largh. *fig. Farsi largo.*

Fass largh con quell di olter. V. in Bén avv. § 9.^a (*largo*).

In longh e in largh. *In lungo e in Largo* come on sacch. . . . Largaccio, larghissimo.

Largh de bocca e streng de man. *Largo in cintola è stretto di mano. Largheggiar di parole.* V. in Bòcca.

Tœulla-sù largh. *Volgere o Voltare o Andar largo o lesto o destro ai canti o alle cantonate. Girar largo pos. e fig.*

Larghètt. *Larghetto.*

Larghettin. *Larghiccimolo.*

Larghèzza. *Larghezza.* Noi usiamo questa voce nel solo sig. posit. di dimensione in largo, o in quello pure affine di Giunta larga tanto quanto occorra a compimento d'alcun lavoro riuscito troppo stretto. Negli altri sig. usiamo la voce seguente

Larghisia. *Larghezza, e fig. Generosità.*

Làrgo. s. m. T. mus. *Largo* — *Larghetto.*

Làrgo largo, e Largo al pass., e *simplic.*

Làrgo. *Largo largo. Fate luogo. Scostatevi. Lasciate passare. Ala! Ala ala!*

Largött. *Largo anzi che no* (sempre però con annessa l'idea del tozzo).

Largura. *Largo.*

Largura de N. ecc. *Al largo di N. ecc.*

Lasàgn. *Lasagne.* Specie di paste di farina di grano non molto grosse, larghe, ondulate come le foglie dell'alloro spinoso, frastagliate, e che si sogliono cuocere in zuppa.

Lasagn bianch. . . . Lasagne di mera farina di grano.

Lasagn giald. . . . Lasagne di pasta colorata con tuorli d'uovo o zafferano.

Lasagn largh bianch. . . . Lasagne di semplice farina di grano larghe.

Lasagn. . . . *Lasagne imbulletate* (Burch. Son. 3).

Ris e fasœu menestra de fœu, ris e lasagn menestra de tosan. V. in Ris.

Lasàgn. s. m. pl. *fig. Rogazioni.* Processioni che si fanno in maggio per impetrare da Dio buona raccolta.

Lasàgn de la polenta. . . . Que' rimasugli di pulenda ancor molli che restano appiccicati alla caldaja; sono diversi dai Serchitt. V.

Lasàgn de pret o de fraa. scherz. . . . Le pelli dei cappon cotti staccate dalla polpa e mangiate così da sè — I Piemontesi le chiamano *Lasagne del papa*.

Lasàgn per Lasagnón. V.

Lasagnént. *Lonzo. Sposato.*

Lasagnœur. Voce ant. degli Stat. Offell. p. 16. *Lasagnine?*

Lasagnón o Lasàgn. *Lasagnone.* Un grande ma non gagliardo, un goffo, un ignorante, dal greco *λασώνος* (*impudens, obliviosus*) dice il *Var. mil.*; e forse anticamente questa voce importava così: oggi giorno però noi intendiamo per

Lasagnón. *Gingillone o Gnagnorone* (Zanob. Dia.). Uomo grande ma di nessun nerbo così morale come fisico; pentolone, gnoccone.

Lasagnónn. s. f. pl. *Lasagnotti*.

Lasagnónna. Femmina tarda, pigra, snervata; pentolona, gnatona.

Làse. Voce contadinesca sinon. di Lazz parlando specialmente di quelli da acciappare uccelli detti Lazzitt. *V.*

Cacciador de lase. *Lacciajuolo. Tentitor di lacci* (Savj Ornit. II, 515).

Lascéra e anche più corrottamente Lascéra. . . . Filattera continua e connessa di lacciuoli da prendere uccelli.

Levà-sù come ona lasecra. . . .

I contadini dell'Alto Mil. dicono così quando i loro bachi da seta si svegliano tutti a un tempo.

Làscet. *Lascito. Lascio. Legato.*

Lasciarœù. Voce cont. sinon. del nostro cittadinoesco Lazzirœù. *V.*

Lasciùga. v. cont. per Lattùga. *V.*

Lass (in genere). Che lascia il nocciole. (Last. Op. IV, 88).

Làss. *Ad. di Pèrsegh. V.*

Lassà. *Lasciare; ant. o poet. Lassare.*

La lassì ll. *Mi rapporto* (Dav. Tac. Germ. in fine affatto). Non ne fo altre parole; Via! Ve la meno buona.

Lassà andà. *Dissimulare. Lasciar correre?* (Acqua-

Lassà andà l'acqua dove la va. *V. in*

Lassà andà on partii, on lazzo, onna parolla, on descors. Lanciare o Gittare o Buttare o Dare un motto, entrare in un discorso, accennare, far un cenno di checcnessia.

Lassà andà on quecoss sul prezzì. *Rimettere alcuna parte di prezzo.* Gh'hoo lassaa andà on sold. *Gli rimisi un soldo.*

Lassà andà vun. *Mandarne alcuno* (Vite SS. PP. I, 7).

Lassà che la vaga. *Pigliare il mondo come viene. Lasciar andare tre pani per coppia.* Fà el consilier de braga che mangia bev e caga e lassa ehe la vaga. *V. più sotto Lassalla andà.*

Lassà corr. *Lasciar correre. Tollerare.*

Lassà corr. *Spetazzare.*

Lassà de part. *Intralasciare.*

Lassà-dent. . . . Lasciare un debito con alcuno. *V. anche in Imporin.*

Lassà de saludà. *V. in Saludà.*

Lassà di. *Lasciar che altri dica.*

Lassà ditt. *Lasciar detto* (Zanob. Dia.).

Lasciare. Gh'boo lassaa ditt de dighel.

Lasciòi che glielo dicano.

Lassà el cert per l'incert. *V. Cert.*

Lassà fà. . . Lasciar fare. Lassa fà che te vedaree. *Vivi sulla mia fede, e vedrai.*

Lassà-fœura. *Lasciare. Omettere. Tralasciare.*

Lassà-fœura. *Lasciar detto.*

Lassà-fœura. *Dispensare.*

Lassà-fœura on vestii. Allargare un abito nelle cuciture — Lassaa-fœura. *Scucirsi.*

Lassagh la coa. *Rimanere al laccio.*

Lassagh la pell, la vitta, el pel. *V. in Pèll, Vitta, Pèl.*

Lassà-giò. *Calare. Lassem-giò quella corda. Calami quella fine.*

Lassà-giò. *Macchiare. Tignere.*

Lassà-giò. *Smarrire. — El lassà-giò el bianch. Imbiancare.*

Lassà-giò. *Deporre. Lassà-giò i letter.*

Lasciar le lettere in alcun luogo.

Lassà-giò el forestee. Frase de Vetturali. Mettere in terra il viaggiatore; il contrario del *Levarlo.*

Lassà-giò el pel. . . . Impelare le robe.

Lassà-giò el sneeh. *Deporre il sacco — fig. Sgravarsi — pure fig. Lavarsi o Mondarsi dei peccati. Confessarsi.*

Lassà-giò i colzon. *Calare le brache; e fig. Cedere, darsi per vinto, deporre le già fisse volontà, fare la volontà altrui. V. anche in Colzón.*

Lassà-giò on tant. Lasciare in mano altrui porzione di paga propria a fine di rivalersene per a tempo, o di godere utili o prerogative.

Lassà-giò on vestii. . . . Allungare una veste scucendone le sessiture.

Lassà in bianch. *V. Biànch.*

Lassà in di pettol. *V. in Pettola.*

Lassà indree. *Omettere. Tralasciare.*

Lassà indree. *Avanzare.*

Lassà indree. *Lasciar dopo sè.*

Lassà in la penna. *V. in Pènnà.*

Lassà la coa. fig. Lasciar dietro sè le vestigia o i semi di checcnessia.

Lassà-li. *Lasciar dopo sè.* El m'ba lassaa-li cinqu sicur. *Mi lasciò vedova con cinque figli.*

Lassà-ll per Pettà-li. *Freddare. Ucidere.*

Lassalla andà come la vœur lee.
*Lasciar correre due soldi per venti-
 quattro danari. Lasciar andare l'acqua
 alla china. Legar l'asino dove vuole
 il padrone. Non pensarci, prendere
 il mondo come viene.*

Lassalla li, che alcuno dice anche
 Metticia sott al tavol o (se bottegai)
 sott al haneh. Aggiustare o Passare
 sotto banco checchessia (Fag. Ciapo
 tutore II, 9).

Lassalla li. *Fiarla. Troncarla. Non
 ne far altre parole, sempre però quasi
 riservandosi il diritto di riesaminar
 le cose un altro dì. Lassemme-la. Met-
 tiamola in silenzio. Non se ne parli altro.
 A miglior tempo. A tempo più maturo.*

Lassà o Lassà minga giò de brasa.
Fare o Non fare bracia.

Lassà-sora. . . Depositarvi, deporvi.

Lassà-sott. . . In bocca di sar-
 tori, eucitrici, ecc. significa il lasciar
 avanzare sotto le costure tanta stoffa
 che basti ad allargare a un bisogno
 quelle parti de' lavori ove elle sono.

Lassà-sù. *Lasciarvi. Per es. El glue
 lassà-sù la maggia. Vi lascia macchia.*

Lassass andà. *Avvilirsi. Abbandonarsi.
 Cader d'animo.*

Lassass andà. *Rilassarsi. Rattiepidirsi.
 V. anche in Andà.*

Lassassel mett dent. *Lasciarsi cacare
 in capo (Ces. Foc.).*

Lassass mett-giò. V. Mètt. (mano).

Lassà stà. *Non toccare. Non mettere.*

Lassà stà. *Non nojare. Non importu-
 nare. Lasciare tranquillo; ass. Lasciare.*

Lassà stà de fa. *Lasciar di fare.
 Tralasciar di fare.*

Lassà-via. *Dimenticare robe o simili
 in alcun luogo.*

Mangia, bev e caga, e lassà che
 la voga. *Lascia andar l'acqua alla china.
 Nè di tempo nè di signoria non ti dar
 malinconia.*

No lassaghen passà vanna. *Non gliene
 dare una di vinte.*

Vess pien de lassem stà. *Essere pieno
 di lasciarmi stare. Essere maninconoso,
 di mala voglia.*

Lassà. *Dare. Vendere. Rilasciare — Ghel*

lassi a tapt. . . A tal prezzo ella è sua.

Lassà. *Lasciare. Abbandonare.*

Lassà. *Lasciare. Legare. Tèstare.*

Lassà. *Tingere. St' incioster el lassà-no
 o ci lassà bianch comè. Questo inchio-
 stro non tinge.*

Lassà. *Gettare. Rendere. Parlando della
 penna da scrivere, vale render l'in-
 chiestro, formare i caratteri.*

Lassà gross, Lassà suttìl. *Render
 grosso, Render sottile.*

Lassàn. *Lasciato.*

Tutt i lassan hin pers. *Tutte le la-
 sciate son perdute (*tosc. — Last. Prov.
 V, 264). Ogni lasciata è persa (Fag.
 Ing. lod. III, 14 — idem Il Pod. spil.
 III, 3). Tutte le lasciate son perdute
 (Cocchi Assinolo II, 2). Ogni lassata
 è persa. È meglio far e pentire che non
 fare e pentire (Nov. aut. fior. p. 365).*

Lassàda. *Lasciamento.*

Piant de lassàda o de stà o de lassà.
V. in Pianta.

Lassàss. *Consentire. Acconsentire. Il ce-
 dere di certi oggetti premuti che siano.*

Lassàss. *Spiccarsi.*

Lassass i frut. *Spiccarsi dal nocciolo.*

Lassass on volt. *Far pelo o Crepac-
 ciare una volta.*

Lassass-via on bagaj. *Cominciare un
 bimbo a staccarsi dalle gonnelle della
 balla e a camminare da sè.*

Lassù. Lassù. Lassuso.

Quell lassù. V. in Quèll.

Làstra che in contado dicono se è pie-
 tra Piòda. *Lastre — Lavagna.*

Lastra de cristall o de veder. *Lastre
 di cristallo o di vetro.*

Lastra de ferr, de piomb, e sin.

Làmina. *Falda.*

Lastrò. *Lastre.*

Lastria. *Lastro.*

Làstregg o Astrich o Làtrich. Voce
 cont. dell'Alto Mil. *Soffitta — È sin-
 golare il trovar questa voce usata fra
 i vostri contadini e usata del pari
 fra i Siciliani i quali chiamano Astrac
 l'altana, il terrazzo, il lat. Solarium.*

Lastrinna che in contado dicono se pietra
 Piodèlla. *Lastretta (Targ. Viag. III, 42).*

Lastrón che in contado chiamano se pietra
 Piodón o Piodónna. *Lastrone.*

Latanàj. } v. cont. *Le Tanc (Alleg. p.
 Latani. } 157). V. Litani.*

Laticini che il popolo dice più volentieri
 Robba de latt. *Latticino. Latticini.
 Vivande di latte.*

Latifundi. a. m. *Latifundio* (Targ. Prodr. Correg. tosc. p. 93).
 Latin. *Latino*.

Capi domè el so latin. *Esser di testa o di sua testa. Voler le cose di legge* (Pan. *Fiag. Barb.* I, 10). Non intendere altro che la propria ragione.

Capi el latin. fig. *Intendere bene il tedesco* fig. (Sacch. *Nov.* 193).

Dà el latin. *Lo stesso che Dà el sant.*
V. in Sant fig.

Dà el latiu o Dà in bocca el latin. *Indettare Imbeccare. Dar l'imbeccata. Accennare. Ammaestrare* altrui con parole coperte di quel che dee dire o fare.
 Fà el latin. . . . *Eseguire il latino.*

Fà el latin a cavall. *Fare il latino a cavallo.* *F. r.* checcchessia per forza o a contragenio.

Fà fu el latin a cavall. *Far frullare* altrui. *Farla bollire e mal cuocere.*

Parlà latin o simili come ona vacca spagnœura. *Tirar l'orecchie a Prisciano.* Parlare malissimo il latiuo, od ogni altra lingua. Anche i Provenz. dicono *Parlo latino comme uno vagou espagnolo*, ed i Francesi *Parler français comme une vache espagnole*.

Latinità. a. m. pl. *Latinitucci. Latinitetti.* Quelle composizioncelle che lo scolare principante scrive in latino.

Latitudin. *Larghezza.* Voce che il popolo usa in quel solo significato in cui *Latentiam dare iudici* disse Sen. *De Ben.* III, 7, o in senso affine mercantile. Le persone studiose conoscono anche la *Latitudin de' geografi*.

Latrinua. *Laterina.* *V. Càmèr.*

Làtt. *Latte.* *V. Làcc.*

Làtt. a. m. pl. . . . In certe cave di macigno, come per esempio in quella di Montorfano, si chiamano così certi ferri riquadrati che abbracciano i conj entroposti a spaccare i massi.

Lattàda. *Lattata. Orzata* — Lattada de giand de zeder, de gendoliti de melon, ecc. *V. Melón, Zeder*, ecc.

Lattée. *Lattajuolo* (*livorn.—Zanob. *Dis.*). *Lattajo.* Colui che vende latte.

Guant de lattée. . . . Quella specie di guanti che hanno un dito pel pollice e un solo varco per agguantar le altre quattro dita della mano. Nel contado alcuno li dice *Strawaccapolénta*

Lattée. . . . Nella bassa campagna milanese, in quella pavese e nella lodigiana è detto così chi compera il latte dai contierri che hanno vacche ma non fabbricano cacio, e di tai latti così raccolti, insieme con quello delle proprie vacche, fa poi giornalmente la forma di cacio lodigiano.

Lattéra. *Lattajuola* (*livorn.—Zanob. *Dis.*). *Lattivendola* (*Giornale ital.* n.° 134 del 1812). L'Alb. bass. a *Laiière* contrapone Donna che vende latte.

Lattéra. *Ad. d' Erba. V.*

Latterin. . . . Giovane lattivendolo.

Latterinna. . . . Giovane e per lo più leggiadra lattivendola.

Latterón. . . . Lattivendolo d'alta statura o che fa di molte faccende.

Lattimél che anche dicesi Laccemél o Laccemér. *Neve e Neve di latte* (*roman. — Scappi *Op.* passim). *Panna montata* (*fior.). Latte dibattuto detto dai Fr. *Crème fouettée* — Il Pommei nel suo Indicetto tradotto e stampato in Bologna registra anche *Lattimelle* — Da *Lac merum* dice il *Faron nül.*, e da *Lac et mel* con miglior senso i più perchè anticamente s'usava ottenerlo agitando il latte come si fa anche adesso, ma regalato di miele, non di zucchero e cannella come oggidì. È l'*Afrogala* dei Greci.

Morbed come on lattimél che anche dicesi Morbed come ona gioncada o come on butter o simili. *Morbidissimo. Morbidone.*

Lattin. . . . Si dice per vizzo ai fanciullini, ed è come dire un po' di latte, il dolce latte.

Lattiruzù. . . . Lattivendolo di pochissime faccende.

Lattiruzù per Molcia. *V.*

Lattisèll voce lodigiana sinonima del nostro Laccètt. *V.*

Lattós. *Lattiginoso.*

Lattùga o Laccùga. *Lattuga*, e alla sanese *Lattuca*. La *Lactuca sativa* dei bot. — La lattughina novellina non ancora necessitata si dice fra noi comunemente *Insalatina V.*; e se venne precorissima perchè da semente stata infusa nel vino dicesi tosc. *Lattuga non nata*.

Lattuga che va in somenza. *Lattuga tallita. Lattugaccia.*

Lattuga de scirœu. *Lattuga a palla* (Targ. Ist.). *Lattuga cappuccina* (Matt. Targ. Diz.). *Lattuga cappucciata* (Be Ortol. diroz.). La *Lactuca capitata* dei botanici.

Lattuga doppia. *Lattugona*.

Lattuga mortalinna de scirœu. *Lattuga ben cestula*.

Lattuga rizza. *Lattuga crespa* (Targ. Diz. e Ist.). La *Lactuca crispa* de' bot.

Lattuga romanna o longa de costa. *Lattuga romana*. *Lattuga flagellata*. Specie di lattuga tempestate di macchiette 'rozze longitudinali, ch'è insalata ottima.

Lattuga rossinna de scirœu. *Lattuga sanguigna* (Targ. Diz.).

Lattuga sempia. *Lattuga tonda*. La *Lactuca sativa* non capitata dei bot. *Lattughiscia*. *Lattughaccia*.

Lattughëtta. } *Lattughini* (Zannb. Diz.).
Lattughlona. }

Lattugonna. *Lattugone* (ancorchè i diz. ital. la trasferiscann soln al sig. fig.).

Lâtus (Ad). T. mil. *Ajutante*.

Laudèmmi. *Laudemio*. Ciò che ogni nuovn acquirente d'un livello deve pagare al direttario di esso livello per ottenerne il legale investimento.

Lànden o Làndm liquid. *Laudano liquido*. Làudo. Lodo. Làudo? V. Colaudà.

Làur. V. Làvnr (alloro).

Làurea. *Laurea*. Passà la laurea. Pigliar la laurea. Esser ammess a laurea-zione. *Venir laureato*.

Làurea. *Laurea*. La patente di laureato. Laureà. *Laureare*.

Laureàa. *Laureato*.

Lauròtt v. dell' Alto Mil. . . . La coccola del lauro regio.

Lava (Vàttel a). V. in Lavà.

Lavà. *Lavare*. (che in Donna.

Donna che lava. *Lavatrice* — V. an-

Lavà-fœura i pagn. *Dimojare*. Tuffare i pannilini nell'acqua onde cnsi prepararli al bucato.

Lavà-giù. *Rigovernare* le stoviglie.

Lavà i biccer. *Sciacquare* o *Risciacquare* i bicchieri.

Lavà i pagn. *Imbuticare* i panni lini.

Lavà i piatt. *Rigovernare* le stoviglie.

Lavà la faccia. *Lavarsi* il viso; e fig. *Lavare* il viso a mura, pareti, case, ecc., cioè imbiancarle.

Lavass con l'usce. *Inacatarsi*.

Lavassen i man. fig. V. in Mân.

Lavà-via. . . L' *Abluere* dei Latini.

Ona man lava l'oltra. V. in Mân.

Tornà a lavà o Lavà anmò. *Rilavare*.

Vàttel a lava. . . Si snol dire ad alcuno cui si nieghi o si disdica chechessia, ed equivale a un di presso a Lavatene la bocca.

Lavàa. *Lavato*.

Lavàa. fig. *Tutto molle*.

Lavàbo. T. eccles. *Lavabo*. *Lavaman* — *Lavabo* (nella messa) — *Lavabo* (cartella da altare).

Lavacolzètt. . . . Donna che attende a lavar calze di seta. La *Blanchisseuse de bas de soie* dei Francesi.

Lavàda. *Lavatura*. *Lavamento*. *Lavazione*. *Abluzione*. *Bagnatura*. *Bagnamento*.

Dà ona lavada de coo. fig. *Fare un lavacapo*. *Lavare* il capo a uno. V. *Felipp* fig.

Ogni lavada l'è ona strasciada. V. *Strasciada*.

Torù-sù ona lavada de coo. *Toccare un lavacapo*.

Lavadin. T. delle Cartiere. V. *Levadin*. *Lavadinna*. *Lavatina* (Aret. *Tal.* V, 14).

Dagh ona lavadinna. . . . Lavare così alla grossa chechessia.

Lavadùra. *Lavatura*.

Lavadura di piatt. *Rigovernatura*. La *lavatura*. *Lavatura* di scodelle. *Sciacquatura* — *Imbratto* da porci.

Lavàgna. *Lavagna*. *Ardesia*. *Pietra lavagnosa*. *Argilla schistosa mensale* o *tabulare* o *tegulare* — Nelle scuole diersi per antonomasia.

Lavàgna. . . . Quella gran tavola di lavagna sulla quale o col gesso o colle atestiti si eseguisceno le figure geometriche, le operazzini aritmetiche, ecc. Per lo più cnsa di

Cologn. *Ritti* = *Dormion*. . . . =

Vasitt per el gess. *Vasetti* dal gesso

= Pollez. *Pernio* = *Fermadora*. *Fermo*

= *Cornis*. *Cornice* = *Prejn*. *Lavagna*.

Lavaguëtta. . . . Picciola lavagna.

Lavamàn. *Lavanese*. *Capruggine*. *Galaga*. *Ruta capraria*. Erba arvense che anche dai Lodigiani è detta *Lavaman*, e dai Pavesi *Galga*.

Lavàuda. *Lavanda* de' piedi.

Lavandaria. *Cura*. Luogo dove si purgano e s'imbiancano le tele e i pannilini.
 Lavandaria. *Lavatojo?* (fore).
 Lavandée. *Curandajo. Lavandajo. Lava-*
Lavandéra. Lavandara. Lavandaja. La-
vatrice. Che lava i pannilini a prezzo.
 Avegh de la lavandera. Dicesi di stoffe o di abiti di colori dozzinali e troppo taglianti.
 Cativa lavandera no trouva mai la buona preja. fig. *Cattivo lavoratore a ogni ferro pon cagione*.
 La cartella de la lavandera.
 Cartone tutto pertugiato e con alcune stringhe onde fa uso chi non sa scrivere per una sp. di tessera da panni.
 Notà i pagh de la lavandera. *Scrivere il buento*.
 Rieev i pagh de la lavandera. . . .
 Scontrare il buento.
 Taccà i pagh de la lavandera. *Appicciare o Appuntare i panni del buento*.
 Lavandéra dicono alcuni sch. il proprio confessore, come quello a cui ricorrono per lavarsi dai peccati.
 Lavandéra. T. schor. di Giuoco.
 Serie di carte eattive.
 Lavanderinna. Giovane e leggiadra lavandaja.
 Lavanderinna. Sp. di ballo dozzinale.
 Lavandin. *Lavatojo. Acquajo*. Lo stesso che *Aquiruè. F.*
 Canna. *Bottino. Pozzo nero = Preja*.
 Pila = Bus. *Buco*.
 Parlon lavandin. Dicesi sch. di chi ingoja senza più ogni roba qualunque.
 Lavandin. La stanza dei lavasearne e dei lavaseodelle, per solito prossima alla eueina, ove lavansi le stoviglie e dove sono l'aquajo e la stoviglia; il *Souilhardo* de' Provenzali.
 Lavapiatt. *Lavacarne?* (Zanub. Dis.) *Lavascodelle. Guattero*.
 Lavarin dicono nell' A. M. per Ravarin. *F.*
 Bagnaa come on lavarin. *F. Bagnaa*.
 Lavarin o forse meglio Levarin, che mi si fa credere dicasi anche da altri Ravarin o Omètt. *Caposaldo?* (Il prof. cav. Bordoni nel *Trattato degli Argini* di terra lo chiama *Testimonio* o *Spia*). Nome di que' pezzi di terra che si lasciano intatti in un cavo allorchè si viene formando, o isolati in figura di cono o piramide tronea, o prolungati
Vol. II.

a guisa d' arginelli traversanti il cavo; e ciò a fine che servano come guide così di livellazione come di ricognizione della quantità di terra cavata.
 Lavarinna. v. cont. brianz. . . . La femmina del raperino.
 Giugà a lavarinna passarinna. *F. in Passarina*.
 Lavarinna. *F. in Omètt*.
 Lavascià. *Frequent. e spress.* di Lavà.
 Dilavara?
 Lavasègg. Toeco di campana che si dà alle ventitre ore nella nostra cattedrale per dar segno ai manovali che cessino dal lavoro, e lavate le secchie, se ne vadano a casa.
 Lavasgée. *F. Lavésg.*
 Lavedon. *Ninfæa. Nannuifero*. Sp. d'erba.
 Lavée. *F. Lavésg. sig. 5.*
 Lavèll per Navèll. *F.*
 Làver. *F. Làvor*.
 Lavésg. *Laveggio*. Pietra leggerissima e resistente a ogni fuoco, che trovasi in abbondanza nei contorni di Chiavenna.
 Lavésg. La pentola di laveggio.
 El lavesg el dis a la pignatta; tiret o fatt in là che no te me tenaget.
 L'olio ha panra di non esser unto, (Aret. *Tal. II, 6*).
 Lavésg che anche dicesi Lavasgée, Lavée e Slavésg. *Lagume. Gunzo*. Ogni grande ammolamento che si faccia nello case o altrove per acqua versata sul suolo.
 Lavigiorè e Lavisgiorè. Così chiamasi l'estremità di ferro dentata di un pestone da brillatojo per riso.
 Lavinna. *Labina*.
 Lavò. *Lavoro*.
 Di de lavò. *Giorno di lavoro o lavorativo o feriale*.
 In eoo d'on ann tutteoss va a lavò. *Dett. contad. equivalente al nostro*
 Tutt i robb vegnen a taj, finna i ong de perà l'aj. *F. in Ongia*.
 Lavò. *Coso*. Voei che s'usano frequentemente allorchè non si sa dare il suo nome preciso a una cosa qualunque di cui s'intonde parlare.
 Bon lavò o vero Lavò o Lavorin faa a guggia. *Lieta spesa* (Lasca Sib. e altr.).
 Buona limosina (Monig. *Pod. di Colog. III, 19*). *Buona lana. Buona lametta*.
 Lana fina. Persona trista o maliziosa.

Lavò si usa anche al femminile nel sig. medesimo di Coso, per es.

Ella cotta quella lavò? . . . Motto scherzevole cho suol dire la plebe quando vede qualcuno che abbia parucca; ed è allusion d'allusione dicendo esso sch. *Gaijuna* la parrucca, e accennandola per quella lavò.

Làvor è per lo più il lavor de la bocca che trovasi anche scritto *Làor*, *Làver*, *Làever*, *Labbro*; al pl. *Labbra*, e poet. *Le labbia* — Le labbra dai poeti sono dette anche *Rubini*, *Viole* e simili.

Avegh i lavor creppaa del frecc. *Aver la bocca scoppiata dal freddo* (Domenichi *Facezie*, p. 306).

Avegh i lavor gross. *Essere un labbrone o una labbrona*.

Cont i lavor guzz. *Con labbro adunco* (Marchetti *Lucr.* V, 327). Sonà i orghenitt coi lavor guzz. *Con labbra adunche dar di fiato nella sampogna*.

Lavor s'cepp. *Labbra leporine*.

Menà i lavor. *Labbreggiare*.

Làvor o Làur che in Brianza dicesi Lòri o Lòres o Òri. *Alloro. Lauro. Alloro da fegatelli. Orbaco. Il Laurus nobilis L.* — Anche noi di questa specie di lauro possiamo dire come i Toscani col Pannanti (*Poet.* I, xxxv, 11)

.....

Ne alorverem le pentole in cucina,
Lo metterem tra mezzo a' fegatelli,
O lo farem servire in gelatina;
Lo porrem per insegna all'osteria,
O fra le carni morte la beccheria.

Lavor reg o *semplic*. Làvor. *Lauro*.

Lauro regio. Il Prunus lauroceramus L.

Fœuj de lavor. . . . Nome di quelle

Molle da fermar le gelosie che sono dette così da una qualche somiglianza di forma che hanno collé foglie laurine.

Làvor ross che altri dicono Làvor salvadegh o Làvor che spong o *Bruscón* e g'impiallacciatori Agher. *Agrioglio. Alloro o Lauro spinoso. Leccio spinoso. Aquifolio. Pugnito* maggiore. *L'Houx* dei Francesi.

Lavorà. *Lavorare*, e contad. *Lagorare*.

Chi lavora a comun fa ben a nissun. *V. in Comun*.

Chi lavora ha ona camisa e chi fa festa ghe n'ha dò. *Chi lavora dà le spese a chi si sta. V. in Camisa*.

Douna che lavora in biancaria. *Cucitura di bianco* (**flor*. — Zanon *Rag. vana* I, 1, pag. 50, riga 3^a).

El lavorà l'è fadiga.

El primm che ha lavoraa l'è mort. }
Addove si manuca Iddio mi vi conduca, e dove si lavora mi mandi fuora (*Fir. Luc.* II, 2). Proverbj co' quali i poltroni scusano la propria pigrizia e cercano fomentarla in altrui.

Fà e desfà l'è tutt lavorà. . . . È frase solenne in bocca di tutti coloro i quali s'occupano di un lavoro senza avervi amore. Quelli che vanno ad opera (a giornada) de' cento novantanove cantano questa canzone; talora la sentite in bocca di chi si adopera in lavori manuali per passar tempo o mattana e far esercizio corporale; e talora scappa detta per rabbia di rassegnazione a chi, nato con qualche ingegno o pratico d'alcuna cosa, debbe rifare (pagato o no) il mal fatto per ordine e istruzione d'alcun meno ingegnoso o meno perito che la sorte gli ha messo sopra.

Lavorà a bott. *Lavorare a cottimo. V. in Bött* sig. 2^a.

Lavorà adoss. fig. . . . Lo diciamo specialmente de' professori dell'arte salutare allorchè fanno le loro maggiori prove negl'infermi.

Lavorà adree a quejoss. *Lavorare intorno a checchessia*.

Lavorà a fattura. *Lavorare a compito. Stare per opera. V. anche in Fattura*.

Lavorà a giornada. *Lavorare a giornate* (Vas. Op.). *Lavorar per opera. V. anche in Giornada*.

Lavorà a la buona de Dio. *Ciarpare. Acciarpare. Acciabbattare. Abborracciare*.

Lavorà a mezza fattura. . . . Lavorare non a giornate ma a compito, ricevendo però solo la metà prezzo del lavoro.

Lavorà come on can o come on asen o come ona hestia o come on dragh o Lavorà de s'cenna e simili. *Lavorare a mazza e stanga o coll'arco dell'osso*, cioè di tutta forza e con assiduità.

Lavorà cont el sangu a la gora. . . . Avere il lavoro che ci serra addosso, cha c'incalza, aver lavoro struzzatoio, o per pressa che altri ce ne faccia, o

per esserci da noi medciami ridotti all'olio suntuo innanzi farlo.

Lavorà de coo. . . . Faticar di testa.

Lavorà de brasc o de man. . . . Faticar di braccia o di mano.

Lavorà de fin. *Lavorar fino fino. Finire.*

Lavorà de (o in) frust. . . . Lavorare di sole rappezzature; non fare che racconci, rassetature. (*denti.*)

Lavorà de ganass. *Dare il portante ai*

Lavorà de gross. *Digrossare. Lavorare alla grossa.*

Lavorà de nascondon. *Fare checchessia alla macchia, furtivamente.*

Lavorà de nouv. . . . Lavorar di pianto le cose — *Lavorar robe nuove.*

Lavorà de s'cenna. *F. in S'cènoa.*

Lavoragh a vun. . . . Lavorar per uno.

Lavorà-giò a la ricca. . . . Mettersi attorno a checchessia coll'arco dell'osso.

Lavorà in sul nouv. *F. in Nèuv.*

Lavorà in su l'oss. *F. in Oss.*

Lavorà la terra. *Coltivare o Lavorar la terra.*

Lavora lavora, la vitta la va in malora. *F. in Vitta.*

Lavorà per el diavol o per i fraa o per santa Corona o per la gesa de Vaver. *F. in Diavol e Corona.*

Lavorà per gust o per ciappà cold: *Lavorar per gusto (Fag. Rim. II, 44 e. l.).*

Lavorare con nessuno o pochissimo utile. Di vœult se lavora per ciappà cold. *Tale arraspa o annaspa che niente acquista.*

Lavorà per sò cunt. *Essere sopra sè. Essere maestro in suo capo (Sacchetti Nov. 192.ª in principio). Fare sopra di sè. Lavorare sopra di sè.*

Lavorà sul sò. *Fare a sua mano; e fig. Fare su la sua pelle (Buon. Tanc.). Danneggiar il proprio corpo.*

Lavorà-via. . . . Lavorare per altri; non essere sopra sè.

Quand se lavora passa-via tutt i penser cativ. *La voglia di lavorare cava tutte le voglie (fior. — Il Salvadanaio, p. 9).*

Vœuja de lavorà sùltem adoss, lavora ti patron (o vilan) che mi uo poss. . . . Proverbio quasi simile al Lavora lavora, la vitta la va in malora. *F. in Vitta.*

Lavorà. *Abbozzolarsi.* I cavalier lavoren a tutt lavorà. *I baci si vanno abbozzolando a furia — han comenzaa a lavorà polit. I baci hanno ragnato bene (tosc.), cioè a dire hanno già tessuto bene quelle prime fila nelle quali ravvolgendosi formano il bozzolo.*

Lavorà. a. m. *Lavoro. Lavorio.*

Lavoràa. *Lavorato.*

Lavoràa per Operàa *F.*

Lavoràa. *Lavorato.* Adorno di bei lavori.

Lavoràda . . . Un buon tratto di lavoro.

Lavoradina . . . Un po' di lavoro.

Lavoradùr. *Lavoratore.* Vess on lavorador. . . . Essere gran lavoratore.

Lavoradóra . . . Gran lavoratrice.

Lavoradóra. *F. Lavorèri.*

Lavorant. *Lavorante. Garzon di bottega.*

Lavorant de pel. *F. in Pel.*

Lavorant de sala. *F. in Sala.*

Lavorant de tinna. T. di Carl. *Lavorante (Alb. enc. in Pomidore).* Quell'operaio che tiene la forma della carta, e trae della pila la pasta necessaria per farla. I Franc. lo chiamano *Plongear.*

Lavorant in bianch. . . . I cappellai danno questo nome a quell'operaio fra di loro che bada a seltrar le falde da furne cappelli.

Lavorant in negher. . . . Tra i cappellai è quello che finisce i cappelli dopo tinti in nero.

Lavorant maggior. . . . Il primo ministro d'una bottega qualunque.

L'è mej vess on magher patron che on grass lavorant. *F. in Patron.*

Lavoràsc. *Labbrone.*

Lavorattà. *Lavoracchiare.* Lavorare qualche poco, e per lo più a stento o di malavoglia.

Lavorèri. *Lavorio. Lavoro, e ant. Lavoro-reccio o Lavoraggio.*

Lavorèri. *Lavoro (Zauob. Diz.). Fabbrica?* Stanza grande da lavoro. Va là in lavoreri. *Fa in lavoro.* Così i fabbricatori d'amido chiamano *Lavoreri* quella stanza dove affinano le farine; e sim.

Lavorin. *Labbricciuolo. Labbruccio.*

Lavorin. *Cosetto. Cosellina. Dim. di Coso.*

Lavoriu faa a guggia. *F. in Lavò.*

Lavorin. *Passamano.* Sorta di gallone largo, tessuto di lana, seta e filo che si suol usare a guernizione di carozze, livree e simili.

Lavorinée. *Passamannaro* (Jagemann Diz. in *Passementirer*). Colui che fa o vende i *passamani*, detto *Passementier* (l'ai Fr. Nella traduzione ital.^a dello *Spectacle de la Nature* leggesi *Passamanajo*.)

Lavorsèll. s. m. *Cosetto*. Dim. di *Coso*.

Lavorsèll. s. m. *Naccherino*. *Bimbo*. *Cecino*.

Lavorsèll o Lavorsellina o Lavorsèlla. Cara bimba, cara creaturina.

Lavorsellin. *Cosellino* — *Creaturina*.

Lavorsellinna. *V.* in *Lavorsèll* sig. 3.^o

Lavùse. T. d' Orefici. . . . Nome delle ultime lavature delle mondiglie.

Làzz. Laccio al al proprio come al fig.

Filà el làzz. . . . Fomentare e ricoprire i difetti e i mancamenti o le colpe altrui, venendo così o per dabbennagione o per malignità a spianargli la via al male e preparargli la fune che lo impicchi. (ciatura lasca.

Làzz volant. Laccio corsojo. *Allac-*

Làzz. Calùppio. Lacciuolo.

Làzz a archet. Laccio a barcocchio o a scatto (Savj Ornit. II, 315).

Mett-giò i làzz. *Tendere i lacci*.

Làzz. Laccio. Tasta di filacchie od altro che si ficea in uoo straforo fatto ad arte uelle carni per dare sfogo ai cattivi umori; se è fatta di setole come usa pe' cagnoli dicesi specific.^a *Setonc*.

Làzz. . . . I pizzicagnoli chiamano così il complesso di due o tre sanguinaeci (*ance* o *anf* de *busecchin*). I salami, le cervellate e le salsicce^a uniscono in *rest*; i sanguinaeci in *lazz*.

Làzz. . . . Le allacciature dei fasci dei tondinoi, dei quaderni, dei capivolti, dei verzelli così come vengono allacciati dalla ferriera (*del maj*).

Làzz. T. delle Arti. . . . Quella lastrina di metallo onde gli ottonai, orefici, ecc. allacciano per così dire gli angoli degli scrigni, degli stipettini, delle cassettine e d'altrettali lavori.

Làzz per Lazzitt. *V.*

Làzzà. Allacciare, e anticamente Lacciare.

Làzzà-sott. . . . Sallacciare.

Làzzà-sù. Allacciare.

Làzzass-sù. Allacciarsi — e secondo casi *Affibbiarsi* o *Abbottonarsi* le vesti.

— Làzzet-sù. Allacciati.

Vess gnanch degn de làzzà i scarp a vun. *Non esser atto a scalzare chiechessia*.

Lazzia. Allacciato, e antic. Lacciato.

Lazzarètt. Lazzeretto.

Lazzaria. Lazzeruolo. Azzeruolo. *Tubera*. Albero detto *Cratægus azarolus* dai bot.

Lazzario. Lazzeruola. Azzeruola. Pomo lazzarino. Frutto del lazzeruolo: è di più specie, il bianco e il rosso, così grosso come picciolo, e il moscadello.

Lazzario salvadegh (che altri dicono *Scariòn*). Pruno gazzarino. *Agazzino*. Pruno comunissimo nelle nostre siepi, che fa le coccole ranciate; ed è il *Cratægus pyracantha* dei botanici.

Lazzarin salvadegh (altro). *Spinalba*. *Spin forcellino*. *Marruca bianca*. *Spin bianco*. *Bagaia*. Il *Cratægus oxyacantha* L.

Lazzarón. } *Sudicio*. *Malvestito* — Si può

Làzzet. } vedere per ispazzo l'etimologia di questa voce nel Voc. napol., chè *Lazzari* chiamansi in quella città i plebei.

Lazzireu che i contadini dicono *Lasciaru*. Laccetto. Nastro, striscetta di cuojo o sim. che serve ad allacciare.

Lazziruù. *Uspiera*. Laccetta. Nastro o simile con cui si legano le brache.

Lazziruù. . . . Quella cordellioa di cuojo o mascheruccio che serve a tener congiunta la vetta (*scossura*) col manfante (*manegh*) nel coreggiato (*verga*).

Lazzitt. T. di Coc. Lacciuali. Capietti che scorreodo legano e stringono subito ciò che passao dov li tocca, e de' quali si fa uso per prendere uccelli. *V.* anche *Lasc* e *Lascera*.

Làzzo. T. comico. Lazzo. Atto o gesto che muove a riso e che suole farsi dai comici per lazzeggiare, cioè per esprimere cupertamente certi loro pensieri irridenti altrui. I comici bravi lazzisti si limitano ai lazzetti; i comici platcuali usano i lazzacci.

Lazzo. Lazzo. *V.* Loffi.

Dà on lazzo. Lazzeggiare.

Le. Lo. Per es. El le pù di lu. *Lo può dir egli*. El le ved miinga. *Nou lo vede*.

Le. La. El le ved. *Ei la vede*. Le fa minga. *Non la fa*. Chi le dura le veng. *Chi la dura la vince*.

Leamm. v. cout. per Letàmm o Ingràss. *V.*

Leànder. Nerio. Oleandro. *Lauro rosa*. Specie di pianta il cui fiore si chiama *Fior di san Giuseppe*.

Leàtegh. *V.* in Uga e in Via.

Lehra. Lebbra — Lebrós. Lebbroso.

Lée, Lecàrd, ecc. *V.* Lecòira, Leccàrd, ecc.

Lècc che i più civili dicono Lètt. Letto. — Il Letto portatile è da noi detto *Letùn*, e anche de l'ospedaa — Il letto varia nelle sue parti secondo la condizione delle persone alle quali è preparato: in generale però consta in città di

Cocchetta. Fusto (o vero Cavalitt. Cavalletti? e Ass. Asi? = o vero Banch. Panche. Panchette) = Pajasc. Saccone = Matarazz. Materassi. Materasse = Lenzœu. Lenzuola = Covert. Coperte. Coltri = Cossin. Cuscini. Origlieri = Piumin. Piumacetto? = Borlon. Cuscini tondi?

Nel contado, e spec. in Brianza, le parti del lettin sono dette come siegue:

Lecrera. Lettieria = Ass. Panche. Panchette = Testera. Capoletto — Pajarizz. Pagliericcio (pieno di paglia, non di cartocci di formentone) = Lecc. Materassa di piuma = Piumase. Copetzale o Primaccio (tutto al lungo e di piuma) = Lenzœu, Covert, ecc. come sopra.

Al lett de mort. . . Al letto di morte.

Andà in lecc. Andare a letto — Fra le donne equivale anche a Cominciare il puerperio. Quand l'è che la va in lecc. *A quando il puerperio?* Gh'ho duu mes a andà in lett (sottintendendo a parturì). *Fra due mesi sarò puerpera.*

Andà in lecc a Pora di gajjin. *V.* in Gajjna. (Madonna.

Andà in lecc con la Madonna. *V.* in A fa on lett in trii. . . i nostri superstiziosi dicono che la va male perchè il più giovine dei tre apparecchintori deve in quell'anno morirsene. L'impenn delle superstizioni s'estende però a molto cielo, giacchè anche presso i Veneziani viveva questa nostra ubbia, che ce lo testimonia il Varotari (*Vespajo stuzzicato* sat. 6.^a pag. 75 e 76) con questi versi:

Averave rason de aver paura

Molta più quei cha un leto in tre parecchia,

Se no i credessa che la manco vecchia

Mau se dovesse avrì la sepoltura.

Perchè toca al più giovane in quell'ano

Norir dei tre che quai lenzoi dastanda? . . .

Dirògno più cha numero perfetto

Sia el tra? l'ho dito zà, nol digo adesso:

Perfeta qualità donca se in vivo

El nandar l'innoente al caileto?

Biancarla de lett. Biancherie o Lin-
gerie da letto.

Borlà-giò del lecc. Cadere del letto; e fig. Uscir di letto. Levarsi di letto.

De coo del lecc. A capo del letto (così il Caro nelle Famig. I, p. 220).

A capo a letto (Crusca in Capoletto).

Del prim lett, del second lett. . .

Delle prime, delle seconde nozze.

Fà o Fà-sù el lecc. Fare o Rifare o Raccomodare o Sprinacciare il letto.

Fass on bon lett. fig. Farsi nome o credito o concetto. Farsi largo.

Giustà-sù el lett. Dirizzare il letto.

I spond del lett. Le prode o Le sponde del letto.

Lecc de can. Canile. *V.* Balin.

Lecc de penna. Coltrice.

Letta cassahench. Letto a cassapanca?

Leti a moschetti. Letto cortinato?

Letto incortinato? Letto a camerella?

Leti de spos. Talamo. Letto nuziale.

Leti de sposa c Pari on lett de sposa.

... Esser letto assai bellamente disposto.

Leti elastegh. . . . Letto elastico.

Leti guarnii. . . . Letto fornito.

Leti matrimonial. Talamo. Letto nuziale — e in genere anche . . . ogni

Letto a due posti.

Leti sospes. Letto pensile.

Mettis in lett. Adagiarsi al letto.

Mett in lecc. Mettere a letto; e fig. Smaître la pappà. Lustricare ad uno la via. Quel che i Lat. dicevano *Palumbem alicui ad arcam adducere*.

Mett in lecc la patroana. Mettere a letto la padrona (Fir. Op. IV, 59). Metter a dormire la padrona (idem 91).

Mori a sò lecc. Morire nel suo letto (Pan. l'ing. Barb. I, 69). Morire di buona morte, cioè di malattia che dia campo di morirsi nel proprio letto; e per estensione Morire in patria, in casa.

Mort a sò lecc. . . . Dicesi scherz. degli animali bovini o dei pollami morticini.

Nè a Posteria nè in lecc no se ven mai vecc. Chi va alla taverna va in vita eterna (Lasci Pinz. II, 1).

Nè a tavola nè in lett no ghe vœur rispett. . . . Trattandosi di ammalato che facesse il vergognoso correria bene per corrispondenza quel detto del

Buonarroti (nella *Tancia* III, 13) *Non ha tante vergogne chi il mal ha.*

Parl el lecc di can. . . Esser un letto tutto valli e monti, non isprimacciato, e spesso anche sudicio come un caule.

Pari el lecc di stii. . . Esser un letto tutto disordinato, colle coperte e colle lenzuola tutte spostate e sosepra.

Pettas in lecc. *Balzare inferno in un letto.*

Pientà on lett. *Rissare un letto?* (testo).

Podè pissà in lecc e di che s'è sudaa. *V. in Pissà.*

Saltà-giò del lett. *Gettarsi dal letto in terra* (Boccac. Nov.).

Stà in lecc a fa grassa. *V. in Grissa.*

Stà in lecc fin che canta la vacca o fin che ven el sò sul venter. *Levarsi all'alba dei tafani.* Alzarsi tardi, intorno al mezuodi.

Streccia o Strecciatura del lecc. *Stretta* (Davila)? *Stradella.*

Tiragh i oregg al lecc. *V. in Orèggia.*

Trà-giò in d'on lecc. *Allettare il grano.* È diverso dal *l'essgamberlaa* *V.*

Vess in lecc. *Giacere. Essere in letto.* Riposarvi — *Decumbere. Esser decumbente.* Giacervi annalato.

Voltass e revoltass per el lecc. *Dimenare o Dar volte u Volgersi pel letto o per lo letto.*

Vorè minga morì a sò lecc. *Toccar a morire colle scarpe in piedi* (Nelli *l'ecch. Riv. II, 17*).

— Nell'andare a letto le nutrici e simili usavano anni sono far dire ai bimbi questo aberto di preghiera:

A letto mi n'andava — Quatt'angiol me compagno — Duu de coo e duu de pee — In Madonna santissima in vozz — No te dohita — Nè de feggh nè de fanna — Nè de morte subitana.

Lècc ed anche Leccèra. . . . In contado e spec, nell'Alto Mil. chiamatio così la Materassa piena pinza di pinna, per diversificarla da quella ripiena di lana.

Lècc. *Lettieria* (Giorn. Georg. II, 222) — *Lastri Op. II, 149*. *Sterno. Letto* (Alb. cuc. in *Impatto*). *Impatto.* Quello steruo che si fa nelle stalle alle bestie.

Aveghen de fa lecc ai cavaj. *Averus da farne alla palla* (Pau. Poet. I, XXII,

36). *Aver di checchechia più che maggio foglie* (Cecchi *Dote I, 1*). *Averne a cestoni* (Fag. *Rime IV, 77*) o a ciocca o a ciocche. *V. anche in Cavall.*

Fà lecc. *Impattare* (Last. *Op. II, 166*). Lècc o Lètt. *Letto de' bachi da seta* (Last. *Op. III, 206* e altr. — Targ. *Fiag. VI, 63* — Targ. *Prodr. Corog. tosc. p. 183*). *Lettieria* (Gior. Georg. II, 497, 505 e segg.). *La fogliaccia avanzata ai bachi della seta.*

Mudà el lett ai cavalier. *Mutare i bachi* (Last. *Op. II, 247*).

Lècc. *Fondo. Macina inferiore. V. Fondo nel pres. vol. pag. 148, riga 9.*

Lècc. . . . I contadini danno questo nome alla placenta delle vacche.

Lècc. T. de' Carrai. *Letto del carro.* Il piauo de' birocci o delle carra che è quello sul quale si posano i carichi.

Lècc de dedree. T. de' Carrozz. *Sottopiede.* Quell'asse che è dietro le carrozze, ove stanno ritti in piè i servitori. E sorretta da Zoccoli (gattej) ed ha Matarazzinna de pell. *Cuscino da piede* = Rizzon. . . = Ferr. tond di rizzon. . . = Coronetta. . . = Indoeuja. . . = Vit o Bussola. . .

Lècc del vin. *Letto. Mamma. Fondigliuolo.*

Lècc di rano. *V. in Ranna.*

Leccà. *Leccare in tutti i sig. dei diz. ital.*

Chi i ha saa i e lecca. . . . Parole che le madrighe o altre duoniciole segliono rispondere a chi le rimprovera di noncuranza coi figliastri o co' figli altrui, senza accorgersi che si fanno così da meno delle bestie alle quali rubano il paragone, perchè non sono rari fra quelle gli esempi di cure amorosissime coi parti non propri — *Qui l'a fach ti lipe dicono anche i Provenzali.* (Cùu.

Fass leccà el cuu del Rabozz. *V. in Podè leccass i did. V. in Did.*

Leccà. *Leccato in tutti i sig. dei diz. ital.*

Leccà. . . . Troppo limato, ridotto a perfezione, a squisitezza affettata. Parl. di libri *L'ouvrage trop léché de Fr.* Fà i robh leccaa. *Far checchechia leccatamente.*

Leccaa e straleccaa. *Tirato molto per filiera* (Caro *Apol. p. 170*).

Parl leccaa del gatt. . . . Aver abiti e pettinatura gretta e per così

dire appiccicata, aver i capegli come il pelo appena leccato dal gatto.
 Leccacùu. *Leccazampe? Adulatore.*
 Leccàda. *Leccata. Leccamento.*
 Leccadinna. . . . Una lieve leccata.
 Leccadùra. *Leccatura.*
 Leccapiatt. *Leccapiatti.*
 Leccàrd. *Leccardo. Ghiotto. Goloso. Leccone. Leccapestelli. Leccapiatti. Leccator di scodelle. Sparecchiator di piatti.*
 Leccàrd. . . . Per es. La verdura l'è leccarda. . . . Le verdure vogliono molto burro a essere ben condite.
 Leccàrda. *Leccarda. Ghiotta. Tegame di forma bislunga che si mette sotto l'arrostato quando e' si gira per raccogliere l'unto che cola.*
 Leccardaria. *Ghiottornia. Lecceria. Leccornia. Lecconeria. Lecco.*
 Leccardin. *Leccomino.*
 Leccardón. *Ghiotto quanto la serva d'un curato (*tosc. — poem. aut. pis.). Leccone. Ghiottone.*
 Leccardónna. *Lecconessa.*
 Leccàra che anche dicesi *Lettera. Lettieria. Cassa del letto. Il legname del letto.*
 Leccéra per *Lècc (materassa). V.*
 Lèch. *Lecco. Grossa borgata che dà il nome al ramo orientale del Lario.*
 Andà a Lecch. fig. *Andare a Piacenza. Adulare. Piaggiare — Leccare.*
 Leccchè. *Lacché.*
 Corr come on lecchee. *Correre come un cerro (Nell. All. di Ved. II, 4).*
 Fà el lecchee. sch. fig. *Leccare.*
 Leccherin. . . . Picciol lacchè.
 Leccchètti. *Malvezzo. Malmendo. Vizzo. Mendo. Uso. Consuetudine. — I dia. ital. hanno Lecco per cosa ghiotta, che alletta, che attrae, zimbello, esca.*
 Tùù-sù el leccchetti. *Prender per avvezzo (Braeciol. Scherno fulsi Dei V, 19).*
 Tùù-sù on leccchetti (parlandosi di cuvalli). *Pigliare una credenza.*
 Leccia (Tùù). *Scegliere. Fare scelta. Fare eletta, ed anche Pigliar la parola.*
 Lección. *Gran letto.*
 Lècit. *V. Lèzzit.*
 Leccòra e Lèc. *Leccardo. Goloso. Tal volta Lec vale anche forbito, senza macchia, come El volt leccaa e parlà lec.*
 Dal greco λέχνος, *gulosus (V. ar. mil.).*
 Lecomùn. *Luogo comune. V. Càmer.*
 Leccòria. *Leccornia.*

Leccio brevis. scherz. *Refezioncella.*
 Lèdeggh. v. n. *Liquido. Lecco. Grascio, e singolarmente quella dell'anitre o delle oche che distilla a fuoco.*
 Lédigh. v. n. *Daz. Mere. per Endegh: V.*
 Lèc. Lei — Ella. Per es. La ven lee? *Viene ella? La voj lee. V'uo' lei.*
 No gh'è nè lu nè lee o No gh'è nè santi nè Madonna. *V. in Madónna.*
 Senza dì nè lù nè lee. *Senza star a dire che ci è dato. Senza metter parole in mezzo. Subitamente.*
 Lèc. . . . Assolutamente significa la padrona di casa. Ela in cà lee? *È in casa mia moglie o mia madre o la padrona (secondo che parla marito, o figlio, o servo).*
 Legàa. s. m. *Legato; c al dim. Legatuzzo.*
 Legùl. ad. *Legale.*
 Legùl. s. m. *Legale. Uom di legge. Uom del foro. Curiale. Procuratore. Avvocato. Legisperito. Giureconsulto. Giurisconsulto. Giusperito. Giusperito.*
 Legalizzà. *Legalizzare. Autenticare.*
 Legalizzàn. *Legalizzato. Autenticato.*
 Legalizzaziòn. *Legalizzazione.*
 Legalmént. *Legalmente.*
 Legatàri. *Legatario.*
 Legènda. *Leggenda.*
 Legendàri. *Leggendario.*
 Légg e ant. Lèsg. *Legge.*
 Che legg l'è questa? *O che legge del Ciarpellone è questa vostra? (Caro Apol. p. 173).*
 Dà legg o Mett per legg. *Dar legge. Imporre legge. Far legge. Noi lo usiamo quasi solo nel sig. di Volere le cose a modo suo violentemente, di Far leggiacee, Far legge, Esser leggiajo, cioè non intender ragione.*
 Dopo el maa se fa la legg. *Dai cattivi costumi vengono le buone leggi.*
 Dottor de legg. *V. in Dottór.*
 Faa la legg trovan l'ingann, o Fatta la legge trovato l'inganno. *Malizie non mancano chi vuol fraudare le leggi (Dav. Tac. Post. p. 649). Fatta la legge pensata la malizia. L'uomo cerca e trova quasi sempre modo a eludere le leggi.*
 I legg de Milan duren d'inèuu finna a doman. *Essere come il bando da Siena (Pr. fior. IV, III, 39). Son tutti bandi da Foppiterra del Casentino:*

De' bandi se ne son mandati troppi,
Né mai se n'è osservato bocciaata,
E tutti statti son bandi da Poppi,
(Fg. Rime III, 16),

cioè bandi che dopo essere stati pubblicati per lo più nun si osservano.

La legg l'ha che fa nagott cont i patuizion. *I patii rompon le leggi.*

La necessità nò gh'ha legg. *La necessità non ha legge.* L'estremo bisogno rende quasi compatibile anche qualche azione men che lecita.

Legg de can o d'Omegna. *Leggiaccia.* Legge tirannica, legge iniqua.

L'è ona gran legg. *È una legge barbara, dura, severa.*

No capi nè legg nè fed. *Essere un leggiajo.* Essere uomo impersuasibile; essere uomo di sua testa.

No cognoss o No avè nè legg nè fed. *Lo stesso che Vess on'anema de carton. V. in Avema.*

Vess de la legg o Vess un omm de la legg. *Essere compagno o buon compagno.* Essere uomo gioviale, piacevole e di buon tempo.

Vess de la legg. Talora vale anche semplicemente Esser uomo esperto delle cose del mondo, il fr. *Savoir vivre.* — Tal altra volta vale per Essere d'una setta, d'una congrega, d'una compagnia — Talvolta *Esser uomo da bosco e da riviera.*

Vorè dettà la legg o fà la legg a sù mœud. *Voler fare leggiacce o legge.* *Essere leggiajo. Volerla di legge.* *Essere un leggiajolo* (Pananti nel *Corrier delle Dame* del 1811, p. 419). *Volerla a modo suo, voler imporre la legge.*

Légg, e contad. Léng o Léngg. *Leggere.*

Legg a salt. *Leggere così per passaggio, in trascorra, a salti.* *Dare una lestissima lettura* *letturina a corso d'occhio.* *Dare una lettura tumultuaria a libri, ec.*

Lèggeghel-sù. *Leggere altrui checchessia.*

Legg el legg, l'è a compinà ch'el stenta. sch. *Ei legge se vuoi, ma pena un po' in compilare.*

Legg franco. *Leggere speditamente, correntemente, a distesa* — *Leggere appuntato.*

Legg in cattedra. *Leggere d'alcuna cosa in cattedra.* Esserne peritissimo.

Legg in faccia o in di crocc a vun ona rubba. *Leggere altrui checchessia in fronte o scritto in fronte o nel pensiero o nel cuore.* *Conoscere l'animo altrui agli esterni contrasegni.* Il fr. *Lire dans les yeux de quelqu'un.*

Legg in piomb. T. di Stamp. . . . Leggere le cose composte sull'occhio dei caratteri stessi a fine di collazionarle collo scritto e correggere gli errori fattivi; ciò che anche i Franc. dicono *Lire sur le plomb.*

Legg quand se gh'ha nagotta d'olter de fa. *Leggere a tempo avanzato* (Alleg. p. 188).

Legg stenta. *Leggicchiare.* Legg-sù. *Leggere ad alta voce.* Il lat. *Clara voce legere.*

Savè legg domà in sul sò liber. *V. in Libbr.* (Liber.

Savè legg el carton di liber. *V. in Legger. V. Lingèr.*

Leggerèzza. *Leggerezza.*

Leggiùda. *Lettura.*

Leggiudinna. *Letturina* (Alleg. pag. 36).

Dagh ona leggiudinna. *Dare una corsa* (Caro Lett. III, 63). *Dare una lettura.*

Leggiùu. *Letto.*

Legión. *Legione.* Antico e trioufal nome latino rivissuto anche fra noi da un novilustrio in qua pei modi seguenti:

Legion d'onor. Nome d'un ordine cavalleresco francese, così militare come civile, creato da Napoleone, i cui commendatori e cavalieri formano una legione e sono insigniti d'una stella così detta della legion d'onore — Il nostro volgo poi dicendo d'un tale che *El gh'ha la legion d'onor* intende accennarlo insignito di siffatta stella.

Legion lombarda. Nome d'un corpo di fanterie lombarde esistito per breve tempo fra noi allorché ci reggevamo a Repubblica Cisalpina.

Legionari. *Legionario.* Nome divulgatosi anche fra noi per indicare i membri così della prima come della seconda legione di cui vedi sopra in Legion.

Legislativ. *Legislativo.* Voce fattasi comune nel nostro dialetto dopo che nella Repubblica Italiana fu istituito un Corpo così detto legislativo perché

accudisse alla legislazione del paese; corpo insigne involatoci per così dire nel 1807 mentre u'era presidente l'ottimo nostro patrizio conte *Giuseppe Taverna*, quel medesimo che non islegnò di prestare valido patrocinio al primo Saggio di questo mio Vocabolario, e le cui virtù patrie e domestiche vivono tuttora fra noi negl' illustri figli onde lo felicitò la virtuosa contessa Antonietta sua degna consorte.

Legitem. Legittimo.

Legitem. Non sofisticato. Inalterato. Non fatturato. Naturale. Come è da natura.

Vin *legitem. l'ino schietto.* Vino non sofisticato; ed anche Vino squisito.

Legitema. T. for. Legittima. Da la sua legitema. *Emancipare.*

Legitemà. Legittimare.

Legu. Legno — Le parti del legno quale si trae dalla pianta di primo lavoro sono *Crusta* o *Scorza. Corteccia* = *Biumm. Alburno* = *Rossumm. Anima* = *Anemu. Midollo. Midolla.*

Il legno secondo le varie sue circostanze si dice

Legno di molto alburno, Legno d'alto fusto, Legno in crescere o di venuta, Legno di filo, Legno tarlato, Legno magagnato, Legno imporrito, Legno fracido, Legno tra verde e secco, Legno galleggiante, Legno di greto o di ghiaja, Legno bistorto, Legno ciumato, Legno rossiccio, Legno sano, Legno ceduo, Legno vivo, di buono o di cattivo taglio, ecc.

e secondo gli usi a cui è destinato

Legno da carradori, Legno da barcai, Legno di misura, Legno da doghe, Legno da fondi, Legno da lavoro o da costruzione, Legno da fendere, Legno da segare, Legno da rifiuto, Legno di rispetto o di riserva, Legno da piallacci, ecc.

Oltre ciò porta le denominazioni e nostrane e italiane che sto per esporre qui innanzi ed anche in *Legna* e *Legnamm.* *V.*

Andà in di legu. *fig. Dar nelle vecchie. Smagrire. Dare in consunzione.*

Fagh quella carna edoss

Che pò avè on tiegh quand l'è giò in di legu. (*Est. Rom.*)

Cà de legu. . . . Era così detto altre volte fra noi uu Casotto dove stavano
Fol. II.

riposti gli arnesi de' giustizieri — e s'usava dire altresì d'ogni Posticcio ricovero di malviventi.

Che gl'ha del legu. *Legnoso; al diu. Legnosetto.* — *Che ha il vizio del secco.*

Ciappà del legu. *Acquistare il vizio del secco* (*Gior. agr. I, 277*). Si dice delle botti allorchè per istarsi aceme o vuote troppo a lungo odorano di seccore e di legno; ed anche del vino che in tali botti contrae tale odore.

Coo de legu. *V. in Coo.*

Fà corr on legu per on baston. *Mettere un legno su per un bastone, cioè fare uno sproposito; ed anche Mostrare o Far vedere il bianco per nero.*

Fà i legu. *Legnare.* Cercar di legne per far da mangiare. È voce solenne fra le mogli dei capoccia (*i resgior*), ed oltre al senso positivo, ha quello succedaneo di rovinar siepi e palature per aver legne manesche senza più.

I trii legu. *I tre legni. V. Fòrea.*

Legu binauch. Madreselva pelosa. Legno della *Lonicera xylosteum* dei bot.

Legu brasi o fernabuechi. V. Fernabuech.

Legu o Legnett de bolzon. V. in Bolzón.

Legu de Giuda che ntri dicono anche comunemente Caroba matta o falsa. Albero di Giuda. Il *Cercis siliquastrum* L. che dà buon legno per impiallaccature.

Legu de re. T. d'Ebanisti. Legno violetto (*Strat.*). *l'ioletto pironazzo. Melch. Voc. bresc.* Legno d'una pianta americana usato nelle impiallaccature.

Legu de campusc. Legno campeggio. V. Campusc.

Legu de regolizzi. Dolce radice (*Targ. Ist.*). Le radici gialle, dolci, pettorali della liquirizia.

Legu de sass. Legno fossile. Lignite.

Legu de vid. Legno di vite — Legne da palatura.

Legu dolz. Legno dolce; cioè agevole a lavorarsi.

Legu dur. Legno duro. Quello di fibra tenace, di poco alburno, e cresciuto in terre asciutte.

Legu giald d'Olanda o d'Inghilterra. Brasileto giallo? Sandalo giallo? Il legno del *Morus tinctorial.* che

serve per tingere e impiallacciare. Alcuni negozianti lo dicono anche *Scrudena Giamaica*.

Legn grass. *Legno dolce o tenero.* Quello di fibra slegata, cresciuto in terre acquitrinose, e soggetto a fermentare e invecchiare.

Legn intortiaa. *Legno avvitolato.*

Legn muscaa. . . Gli ebanisti ebimano così quel legno picchiettato che i Francesi dicono *Bois madré*.

Legn rosa. *Legno rodio.* *Legno di rose.* Il legno della *Genista canariensis* L.

Legn sant. *Legno santo.* *Guajaco*; e assolut. *Legno.* Il legno del *Guajacum officinale* L. tintorio e medicinale.

Legn santa Marta. . . . Legno tintorio della *Carsalpinia Sappan* de' bot., così detto perchè ci viene dall'isola americana di santa Marta.

Legn saronna che altri dicono *Pàzza.* *Ciliegio salvatico da siepi.* Il *Prunus padus* dei botanici.

Legn sebastian. *Violetto rosso* (Melch. Voc. breac.). Legno americano da impiallacciature.

Legn s'giandos. *Legno stiantereccio.*

Legn storgiun o *stretajaa* de venaa. *V. in Vèna.*

Legn verzin. *V. Verzin.*

Muder de legn. *V. in Mader.*

Oh de la cà de legn? *V. in Cà.*

Omm de legn. *V. in Omm.*

On legn no fa *foegh*, duu ne fa pocch, trii fa on *fogarell*, quatter on *foegh* bell, cinqu on *fogon*, e ses on *diavolon* o vero cinqu on *foegh* de scior, ses on *foegh* de fattor. . . .

Un legno non fa fuoco, due ne fanno poco, tre un *foacarello*, quattro un fuoco bello, cinque un *focone*, sei un *diavolone* o pure, per uno scherzo *affinissimo al vero*; cinque un fuoco da signore, sei un fuoco da fattore.

Pader de legn. *V. in Pader.*

Pagà de moneda de legn. *Pagar di bastoni.* *Legnare.* *Bastonare.*

Per diuuna de legn. *V. in Diuanna.*

Trovà l'uss o la *faccia* de legn. *V. in Faccia.*

Var pussco on poo de *fedascia* che tutt'el legn de la *baroscia*. *La fede nostra ci fa salvi* (Sacchetti Nov.^a 60.^a). Detto con cui si vuol denotare e quanto

debba esser viva la fede di un tale in una data cosa. *Il faut avoir la foi du charbonnier* dicono i Francesi.

Vess minga de legn. *fig. Esser di carne e non di legno* (Nov. Aut. ann. II, 91).

Lègn considerato per rapporto alle costruzioni *V. in Träv.*

Lègn. Legno. Nome generico delle vetture da persone. Fra noi è a così dire denominazione collettiva di carrozze a quattro ruote e di calessi a due, abbenchè tenga sempre più delle prime che non dei secondi — Il guscio o la cassa o il cassino (*scocca*) che si voglia dire è quello per mezzo del quale principalmente si distinguono fra loro le varie specie dei legni, osservando cioè se sia di forma quadrata, quadrilunga, allunata, aovata, rotonda o come, se abbia coperto o no, se sportelli o no e quanti, se fiancate anteriori o no, quanti sederi abbia, e se posi piuttosto sulle molle che sulle cigne o sulle stanghe o sugli scannelli (*sest*). A specificare i legni aiuta altresì l'osservare se il carro a cui sovrasta il cassino abbia semplice coda retta o torta o a colli d'oca, o si veramente stanghe, e se abbia quattro ruote o sibbene due sole.

— I LEGNI SI CLASSIFICANO anzi tutto in

Legn quattaa. *Legni coperti* o *Carrozze coperte* (Tar. fior.). Quelli che hanno cielo, o stabile o mobile ch'ei sia.

Legn desquattaa. *Legni scoperti* o *Carrozze scoperte.* Que' senza cielo.

== indi in

Legn sui moll. . . . Quelli il cui guscio è raccomandato con cigne e *bandelloni* (*anellon*) per lo più a quattro, e talora anche a due o ad otto molle.

Legn sui sest. . . . Quelli il cui guscio posa in sul carro fermovi nou per molle o per cignoni o per istanghe, ma sibbene per mezzo di più vitoni fitti da un capo nel guscio stesso e dall'altro negli scannelli (*sest*).

Legn sui stangh. . . . Quelli il cui guscio è fermo sulle stanghe del carro con *istafle* (*brigon*).

Legn sui zenton. *Carrozze sulle cigne.* Quelle il cui guscio è ritenuto da quattro o più *campanelloni* (*cambron*)

sui cignoni i quali dai capi sono raccomandati u a' regoloni (*pionton*) della partita davanti e di quella di dietro, o a due rotelloni (*ruzzellon*) dietro e a due regoloni (*pionton*) davanti, o a questi ultimi e a due molle dietro.

== e si specificano poi in

Legn de caccia. *Legni da caccia?* Que' calessi de' quali si fa uso assai comunemente per andare a caccia, come per esempio il *Ghicch*, la *Cacciadora*, il *Sciaraban*, ecc., de' quali vedi più innanzi.

Legn de campagna. *Carrozze di campagna* (Cr. in *Fiamma*). Carrozze solide si ma alla piana le quali anticamente s'avevano quella cesta dietro che si dice dai dizionarj italiani *Fiamma*, ed oggidì hanno altri salvaroba succedanei all' ugal posto, e delle quali si fa uso per le gite di campagna, come ad esempio *Birocc*, *Carrellin*, dei quali vedi più innanzi.

Legn de citaa. *Legni da città?* *Carrozze di città* (Alb. enc. in *Carrozza*). Carrozze d'uso quasi esclusivo per città, quiodi gentili, agiate, e senza tutti quegli accessori che veggonsi nei legni da viaggio, da campagna e sim.

Legn de citaa e campagna. . . . Legni di membrature robuste ai quali si possono aggiugnere o torre certe parti, come serpe, sederino deretano da servitori, salvaroba, ecc. per farli servire così per le comparse in città come per le gite in campagna.

Legn de cors. *Legni da corso?* Carrozze briose, leggere e addobbate galantemente, delle quali si fa uso per comparire al corso. Tali sono il *Barchetton*, la *Brisca*, il *Tilbury*, ecc., dei quali vedi più innanzi.

Legn de parada o de parœur o de gran parœur. *Legni da parata o da cirimonia o di tutta parata?* Carrozze grandi e sfarzose, con ornati, dorature, ecc., delle quali si fa uso per le comparse di solennità. Tali sono la *Muta*, la *Carrozza*, il *Cuppé*, ecc., dei quali vedi più innanzi.

Legn de posta. *Legni da posta.* Carrozze destinate a corrervi le poste e provvedute di tutti quegli accessori che occorrono a' viaggiatori. Tali sono

il *Branca*, la *Corriera*, la *Diligenza*, dei quali vedi più sotto.

Legn de viagg. *Carrozze da viaggio* (Alb. enc. in *Carrozza*). Carrozze che io ogni loro parte sono disposte per comodo e utile di chi dee viaggiare. Traggono al massiccio e all'agiato più che al gentile, ed hanno sempre scarpa, forchetto, imperiali, cappelliere, salvarobe, stipi segreti, ecc. Se ne vede un esemplare nel *Corriere delle Dame* del 10 giugno 1830.

Legn a la vitura o Legn de vitura. *Legni vetturini? Vetture?* Sp. di legni i quali hanno quasi sempre il carro massiccio, quadrato, a stanghe di legno, a quattro ruote, e il guscio a quattro luoghi, con coperto, retto sulle eigne coi rotelloni, con isportelli e fiancate anteriori, e spesso con fiamma da cielo, cassetta, tettino, ecc.

== I LEGNI SI DIVIDONO nelle seguenti
• Parti somme, cioè il *Carro*, e la *Cassa* o il *Cassino* o il *Guscio* (*Carr* e *Scocca*).

== **CARR.** *Carro.* In genere è quel complesso di ruote, assili, stanghe o code, seannelli, ascialoni, ecc. su cui è stabilita la cassa (*scocca*) delle carrozze. Si specifica in

Carr a mezza sterza. *Carro a mezza volta?* Carro in cui il carrino può descrivere un quarto di cerchio per lato intorno al suo asse.

Carr a sterza intrega. *Carro a gran volta?* Carro nel quale il carrino può, s' un voglia, descrivere un pieno cerchio intorno al suo asse, e ciò per non essere nella carreggiata corrispondente nè coda nè stanghe le quali ne impediscano il giro.

Carr a trii quart de sterza. *Carro a tre quarti di volta?* Carro in cui il carrino può descrivere quasi un semicerchio intorno al suo asse, per avere il masechio alquanto eccentrico; combinazione introdotta in più legni a coda per desiderio di maggior volta, come n'ebbi certezza dall'onorato e valente nostro fabbricator di carrozze Bonifazio Regondi, dalla cui gentilezza riconosco assai noziosi pratiche occorsemi sopra lavoro in proposito dell'arte del carrozajo.

== Le parti massime del Carro sono
Carr. Carreggiata. Carro = *Carrin.*
Carrino?

Credo opportuno di specificare in questa sede le menestature più vistose di queste parti somma dei legni, così come farò più sotto pel cassino (scocca), affinché ciascuno possa più facilmente per la concatenazione degli oggetti riconoscere l'identità.

Carr. Carreggiata (voce che parra ambigua per l'idea astratta di larghezza che le si attribuisce comunemente, ma d'uso toscano come indicano le Tar. fior., ed altresì bella e vera e specifica più che la seguente) *Carro*. In specie è la parte più grande del carro da carrozze, cioè quella che si regge sull'assile e sulle due ruote posteriori, e va con una lunga coda, varia di forme secondo legni, e col l'ascialone di volticella a posare sul carrino. Ne sono parti principalissime

El dedree. *La partita di dietro* (Alb. euc. in *Colli d'oca*). = El denanz. *La partin davanti* (ivi) = La Coa. *La Coda*.

= in queste si osservano poi le parti principali seguenti, delle quali le parti minori si ricercheranno alle rispettive sedi alfabetiche:

Nella *Partita di dietro*: *Saa o Assaa. Sala. Assile. Asse delle ruote* = *Corp de saa o d'assaa. Guscio della sala* = *Roud. Ruote* = *Moll. Molle* = *Sest de dree. Scannello* = *Pontej. Contrascannelli?* *Puntoni?* = *Ossitt. . . .* = *Stafion. Contramontatojo* = *Pedad de mulla dedree. Montatoi.*

Nella *Coda* (che si specifica poi in Coa dritta, *Coda diritta?* *Coda a stanga?* Coa storta, *Coda torta?* Coa a eull d'oca, *Coda a colli d'oca*) si osservano = *Stanga. Coda* = *Coll d'oca. Colli d'oca. Colli* = *Cosson. Coscioni* = *Ver de coa o Bragh. Staffe.*

Nella *Partita davanti*: *Balanetta . . .* = *Moll. Molle* = *Sest. Scannello* = *Rodin o Gir de sterza o Sterza. Ruotino di volticella* = *Cossonitt de sterza o Ossitt. Coscialetti?* = *Pontej. Puntoni* = *Mas'c. Maschio*, e alla fior. *Mastio* = *Crositt o Cavalott o Bragon. Staffe curve o Brache* = *Pedad de molla denanz. Montatoi.*

Carrin. Carrino? La parte meno grande del carro da carrozze, cioè quella che si regge sull'assile anteriore e sui due ruotini, e che per effetto della volticella si aggira al bisogno più o meno sotto la carreggiata (el carr) per dare di volta a pincer del guidatore. Le sue parti principali, delle quali le minori si ricerchino nelle rispettive sedi alfabetiche, sono:

Saa o Assaa. Sala. Assile. Asse dei ruotini = *Corp d'assaa. Guscio della sala* = *Rodin. Ruotini* = *Cosson. Cosciali* = *Ferr de cavall. Granchio del timone* = *Sterzitt. Quarticini di sotto?* = *Alz o Alcitt. Rialzi della volticella.* = *Balanza. Bilancia* = *Tirant. Guardie* = *Pontej o Colognetti. Puntoncini* = *Balanzett. Bilancini* = *Timon. Timone* = o vero *Timonella. Timonella?*

Al carro delle carrozze sulle cigne appartengono in specialità le seguenti parti principali, oltre a molte di quelle altre dette addietro, delle quali parti le minori si ricerchino poi nelle rispettive sedi alfabetiche:

Stangh. Stanghe = *Pionton. Ritti?* = *Zenton. Cigne. Cignoni* = *Contrazenton. Contraccignoni* = *Ruzellon. Rotelloni.*

== *Scocca. Cassa. Cassino. Guscio.* Una delle due parti massime della carrozza, cioè quella che poggia in sul carro e nella quale siede chi si fa scarrozzare. È composta di moltissime parti, le principalissime fra le quali (non tutte però sempre quelle medesime né inerenti, ma spesso variabili e accessorie secondo che la cassa è coperta o scoperta, lunga o breve, di figura quadrata o vero obburetta, ovata, etc. ecc.) sono le seguenti:

Fond. Pedanino = *Facciad. Bande?* *Lati* = *Schenal. Dossò?* = *Speggera. Facciati* = *El de dent. L'interno* = *Ciel. Cielo.* — In quasi tutte entrano *Fordrim. Fondi* = *Freuder. Contrasse.*

In queste parti principalissime si osservano poi le seguenti parti principali le cui parti minori si ricerchino alle loro sedi rispettive o nel Vocabolario o nelle Appendici:

Nel *Pedanino*: *Fond. Regoloni di fondo per lo lungo* = *Resg. Spranghe* = *Ass de fond. Pianta* = *Contrafond o Sfondun. Sfondo* = *Lunett o Mezzlun.* *Facce dello sfondo* = *Banchetton. Arconi. Regoli.*

Regoloni = Magazzina. *Botтино*. *Magazzino*. *Contropedana* = Basellitt. *Predclini* = Anellon. *Bundelloni*.

Nelle *Bande*: *Cologn*. *Colonne* = Pionton. *Ritti* = Fianchitt. *Fiancate anteriori*? = o vero *Spalletta* e *Spall* de cassini. . . . = o vero *semplice* *Cologna*. *Colonna* colla base a *Scarpetta*. . . . = *Portera*. *Sportello* = *Fianch*. *Fondi* da basso delle *fiancate posteriori* = *Fiancon*. *Fondi* di sopra delle *fiancate posteriori*. *Custodie* = *Ossadura*. *Ossatura*? = *Brascioni*. *Costole*? *Braccioli*? = e spesso *Parafangh* o *Aletton* di roand. *Parafanghi*.

Nel *Dauo*. *Fodrinna* tonda. *Calatta* = *Schenal* o *Fodrinna* del *schenal*. *Fondo* di sopra = *Ossadura*. *Ossatura* = *Traversa*. *Braccioli*. *Costole*.

Nelle *Facciate*. *Fodrinna* tonda. *Calatta* anteriore? = *Ossadura*. *Ossatura* = *Speggin*. . . . = *Speggera*. . . . = *Schenalin* denanz. *Costola* di *faccia* = *Spalletta* o *Spremorella* o *Stramezza*. *Tramezzo*. *Tramezza* = *Stramezzitt*. *Tramezzuoli*? = Secondo forme poi ha spesso *Cassett*. *Cassetta* del *cocchiere*.

Nell' *Interno* del cassino sono parti vistose per comode le seguenti:

Banchetta. . . . = *Sragnell* o *Sedè* o *Piazza*. *Sedere*. *Luoghi* = *Cassotti*. *Cassetta* = *Cossin*. *Cuscini* da *levare* e *porre* = *Matarazza*. *Strapunto* del *dorsale* = *Apogg*. *Appoggiatojo* = *Sgabellin*. *Sederino* = *Red*. *La Rete* = *Sacoccitt* o *Borsett*. *Borsette* = *Manetton* dedree e de *fianch*. *Passamani* a *bracciolo*? = *Matarazzin* de *speggin* e de *fianch*. *Strapuntini* = *Borlonitt*. *Cilindruoli*?

e per ornato o per fermi delle varie parti

Cervellaa. . . . = *Cadenia*. *Catenella*? = *Gallon*. *Gallone* = *Tappee*. *Tappeto* = *Battacolegn*. . . . = *Fintinn*. . . . = *Lenguett*. . . . = *Passad*. *Passamani*?

Nel *Cielo* si osservano *Scenten* o *Traversa*. *Archè* = *Traversitt* o *Archèitt*. *Archicelli* = *Assett*. *Fondi* = *Grond*. . . . = *Copp*. . . . = talora *Imperial*. *Imperiale* o *Imperialin*. *Imperialino* o *Scatola* de *capej* o sia *Capelera*. *Capelliera* = *Cavogna*. *Fiamma* da *cielo* = *Cumher*. *Steffe* = *Tecett*. *Tettino*.

⇒ Sono poi parti accessorie sempre annesse al cassino, ma non senpre esistenti in tutte le specie di cassini, le seguenti:

Bosslett. *Mantice*. Le sue parti principali, la cui spiegazione è da ricercarsi alle rispettive sedi alfabetiche o nel *Voc*. o nelle *Appendici*, sono: *Arch*(con *Fignon* di moll. . . .). *Archè*? = *Arch* *maester*(con *Oggium* per el *travers* del *scossaa*. . . .). . . . = *Ciel Cielo*? = *Schenal*. *Dorso*? = *Tendinn*(talora con *Speggin* e *mo* *Tolarin* e *Veder* o *Gelosii*. . . .). *Fiancate*. *Alie* = *Moll* o *Saltuot*(con *Compass* o *Quoc* o *compass*. . . .). *Molle*. *Liere* = *Crespin*. *Rotta* = e talora anche ha *Mantessin* o *Celin* o *Parasò*. *Sfiffetto* = *Teodinn* *deddena*? (*talora* con *Speggin*. . .) *Cortine*? = *Emma*. *Ferro* de *cortine* = *Contrabosslett*. *Contrammantice* (che s'impiana nelle fiancate anteriori ed ha *Archètt*. *Archicello* di *ferro* con *Balett*. *Dadi* = *Ciel Cielo* = *Tendinn*. *Cortine*. = *Borlon* o *Gaebba*. . . . = o vero *Fassetta*. *Fascia* = *Gelosii*. *Gelosie* = *Veder*. *Cristalli* = *Cass* de *pagn*. . . . = *Scatol* de *esapej* o *Capeler*. *Capelliere* = *Parafangh*. *Parafango* = *Scossaa*. *Grembiule* = *Scossalina*. *Grembialino* = *Fioccon* o *Cordon* o *Manetton*. *Cordoni* = *Cassa* di *scuff*. *Cassa* dalle *cuffe* = *Fianchitt* de *lassà* *giò*. *Custodie mobili*? *Fondi mobili*? = *Fanai* o *Lampion*. *Lampioni* = *Tendinn* de *fianch* o *de* *denanz*. *Cortine* = *Vent*. *Ventole* = *Catelaun*. . . .

Credo pure opportuno di considerare come pertinenze del cassino(tacca) anche le parti seguenti riservate al *cocchiere* e ai *servitori*, sia perchè hanno tutte cura di oggetti sovrastanti al carro così come il cassino, sia perchè oggidì nella pluralità dei legni sono in realtà congiunti i più di essi col cassino, e anche tutti alcune volte, e alcuni sempre si veggano talora inserenti al carro, quali sono spec. la *Balstra* di *parata* e il *Sottopiede*:

Lore *dedree*. *Sottopiede* = *Gattej*. *Zoccoli* = *Spongiguera* o vero *Spon-ton* o *Restelett* o *Spongignon* o *Fior* o *Artiocch*. *Sputaniera*? = *Pottarniff* o *Casson* *dedree*. *Sederino* di *tergo* da *servitori*? = *Casson* de *biancheria*. *Cassa* da *biancherie*. *Salvaroba*? = *Casson* *denanz*. *Basamento* di *serpe*? = o vero *Mosgett*. *Basamento* di *serpe* a *esse*? = *Serpiu* e *Sharon*. *Serpe* = o vero

= *Pigna. Balestra di parata* = Cascada o Scerpa. *Copertone. Balza. Cassetta con copertone da città* = Zenta o Zeston. *Fiamma da pedana*? — Di tutti questi oggetti o inerenti al cassino o da me considerati come tali si ricerchino le parti minori nelle rispettive sedi alfabetiche.

— I LEGNI SI DENOMINANO poi, secondo la derivazione in genere *Legni alla francese, all'inglese, alla tedesca, alla russa*, ecc., e secondo forme, usi, derivazioni in specie come siegue:

Bàgher. . . . Specie di calessetto che ha la cassa con coperto a mantice mobile, senza sportelli né fiancate anteriori, retta sulle molle, a due o a più luoghi, priva per lo più di cassetta; ha carro a quattro ruote e a gran volta — *Bagher* è corruzione del tedesco *Wagen*.

Bàren. *Vedi la voce nel vol. I, pag. 72, col. 2.^a*

Barchetta. . . . Specie di carrozza che ha la cassa a quattro luoghi, con fondo concavo, sportelli, fiancate anteriori, grembiolino (*scossalinna*) mobile che si rialza per iscoprire il sedere anteriore, e alzato che sia va a dare contro la sbarra della serpe, servendo così d'appoggiatto a chi siede in carrozza da quella banda; è retta sulle molle, ha basamento di serpe (*casson*), ed è munita di mezzo mantice e di quel ripostiglio a mezzo tergo che diciamo *borton*. Ha il carro a coda, a quattro ruote, e a mezza volta o a gran volta secondo la specie della coda, cioè se diritta o a colli d'oca.

Barchettón. . . . Carrozza con carro a coda e a quattro ruote, che ha la cassa a quattro luoghi, con fondo sovrato o a scafo sull'andare del fondo semplice di una barca, e munita di mezzo mantice e grembiolino (*scossalinna*). Simiglia la barchetta, ma n'è più grandiosa.

Bastardella. La Manza? (Fag. *Conte di Buc. III, 15*) Carrozza con cassa quadrata a quattro luoghi stabili, con vetri e gelosie e parasoli per davanti e dai lati, con cassone stabile da serpe, sulle molle, e con coperto di legno ricoperto di cuoio, massiccio

ed atto a resistere ad ogni intemperie. Ha il carro a coda e a quattro ruote — V' ha anche qualche *Bastardella* a cassa sovrata che diciamo *Bastardella a bombé*.

Bastardellinna. . . . Carrozza simile in generale all'antecedente, ma diversa in questo che ha la cassa più piccina, e in sul davanti interno della cassa, in vece di un sedere stabile a due luoghi, ha un sederio a cerniera che s'alza o si abbassa a piacere.

Bastardellón. . . . Carrozza simile alla *Bastardella*, ma in dimensioni maggiori, e sp. nelle fiancate dinanzi.

Batár o Batárd. Sin. di Bastardella. F.

Berlinna. Berlino (Fag. *Conte di Bucotondo III, 15*). Trae il nome da Berlino ove fu inventata, ed è quasi simile alla così detta *Carrozza de quattro. F.* — I Fr. conoscono anche l'*Allemande* o sia la *Berline de campagne*.

Biga. Biga. Cocchio a due ruote quale usavasi fra Greci e Romani dei secoli antichi, con cassa sovrata nella quale s'entra da tergo ove è tutta aperta a mo' di pergamo, scoperta, senza sedcri, con timone breve, e tratta da due cavalli. Noi sotto il nome di *Biga* confondiamo anche la *Quadriga* e la *Sestiga*, della quale ultima abbiamo pubblico esemplare sott'occhio nella *Sestiga* della Pace che sovrasta all'Arco del Sempione — Dal Istino *Biga*.

Birbin e Birbinett. F. in Carettin.

Biròcc. Biroccio? Cesta? — *Vedi la voce*, e aggiungi che questa carrozza per lo più è mezzo scoperta, ma talora ha un manticino per davanti.

Biroccin. . . . Simile all'antecedente con dimensioni minori.

Bombé. . . . Sp. di carrozza con cassa coperta, a quattro luoghi, con sportelli e fiancate anteriori, sulle molle, quasi che affatto rotonda, e con carro a coda e a quattro ruote, così detta dal francese *bombé*.

Bombé. . . . è aggiunto, fra quei dell'arte, anche di altre specie di calcei qualora abbiano la cassa rotonda (*bombée*).

Brancià. Poltroncella? (Fag. *Conte di Buc. III, 15*) *Poltroncina?* (Alb. enc.)

Calesso da viaggio con cassa assai lunga, massiccia, con mantice di leguo alla grossa, senza sportelli nè fiancate anteriori, a due luoghi, con grembiule stabile di legno e col carro a due ruote e due stanghe. È così detto dal francese *Brancaard*, perchè ha la cassa retta da due lunghi cignoni assai molleggianti.

Brisca. . . . Sp. di carrozza con carro a coda e a quattro ruote, con cassa a quattro luoghi coperta con mezzo mantice, con sportelli, e retta sulle molle, la quale ha il fondo piano e i fianchi foggianti per di fuori non mai a linea perpendicolare, ma sibbene a γ od δ ha pure quello stesso grembiule (*scossalinna*) e quel ripostiglio da tergo (*borton*) de' quali dissì già essere munita la *Barchetta*. Ha il nome dall'inglese *Brisk* (vispo) o dal nordico *Briwska*.

Brisca a *barchetta*. . . . Carrozza simile all'antecedente, con questa diversità che serba i soli fianchi dinanzi a γ , ed ha il fondo deretano aovato e abbarcato.

Brischetta. . . . Simile alla *Brisca* con dimensioni minori.

Brischetta o *Briscon*. . . . Simile alla *Brisca* con dimensioni maggiori.

Cacciadora. . . . Specie di legno da caccia la più parte con cassa sulle molle, con molti luoghi, e con carro a coda o sulle molle e a quattro ruote.

Cacciadorinna. . . . Legno simile all'antecedente in dimensioni minori.

Caretella. *Carrettella*? (tosc. - Guadag. *Rime*). Sp. di leguo che ha il cassino a due luoghi, picciolo sportello, fiancate posteriori finestrate, sederino per dinanzi, e mantice fisso di legno. Ha il carro a coda e a quattro ruote — Molti chiamano altresì con questo medesimo nome la *Cariaggina* di cui più sotto.

Caretlin. La *Birba* (Fag. *Cont. Bucol.* III, 15). Carrozza per lo più da campagna, con cassa coperta da mantice mobile, a quattro luoghi, con sportelli e colle mezze fiancate anteriori anguste e assai allungate (*sciancerai*), con cassetta o basamento di serpe e spesso quel ripostiglio da tergo che

diciamo *Borlon*, retta sulle molle, e con carro a quattro ruote. Pochi anni fa dicevasi *Birba*, e *Birbinetti* se piccina.

Caretlin a la francese. . . . Sp. di *Birba* simile all'antecedente, ma più gentile, più adorna, e colle fiancate anteriori allungate e meno anguste.

Caretlin a la vitura. . . . Sp. di *Birba* quasi simile alla *Barchetta*, ma di forme più goffe, con cassa retta sulle stanghe, e con una spalla (*spalletta*) ai fianchi e dinanzi.

Cariaggina. . . . È una specie di carro a quattro ruote con sopravi un casson lungo a rastrelliera o a corba su del quale posa la cassa o sia il guscio a più luoghi, e senza mantice.

Carocetta. *V. sotto* *Caroccin* sig. 1.^a

Caroccia o *Carozza* detta anche *Caroccia* integra o *Caroccia* di quatter. *Carrozza*. *Cocchio*. Ha il guscio con coperto stabile, sportelli e fiancate anteriori, e retto da molle o cignoni e a quattro luoghi; ha carro a quattro ruote, talora a coda, talora quadrato e a stanghe.

Caroccia de cort. *Carrozza* di corte (Cr. in *Carrozza*). *Mula*.

Caroccia de galla. *Carrozza* di *cirmonia* (Alb. enc. in *Carrozza*).

Caroccia di quatter. } *Vedi poco sotto*
Caroccia integra. } *pra* *Caroccia*.

Caroccia o *Carozzin* o *Carocetta* o *Carozzetta* in genere. *Carrossino*.

Caroccin o *Carozzin* a l'inglese. *Sin. di Coppé*. *V.*

Caroccin o *Carozzin*. *Cocchione*. Nelle Poste significa special. quella gran carrozza che serve come *Velocifero*.

Caroccin del peccata. sch. *V. Peccata*.

Catadlna. . . . Specie di carrozza con guscio piano e a due luoghi, con mantice stabile, sportelli, serpe annessa al guscio, senza fiancate anteriori, con parafranghi per dinanzi e dai lati, retta sulle molle, e con carro a quattro ruote e a gran volta.

Còmod. . . . Nome usato nella lingua comune per indicare una carrozza andante in genere, purché coperta, a quattro luoghi e con carro a quattro ruote.

Coppé. Il *Cappé* (Fag. *Conte di Buc.* III, 15). Specie di carrozza che ha il

cassino con coperto stabile e sportelli, non ha fiancate anteriori, è retta sulle molle, ed ha earro a quattro ruote. Corrisponde al così detto *Berlingot* o sia alla *Berline coupée* dei Franc. uale ebbe origine anche la voce nostrale.

Coréra o Legn a la corura. . . .

Legno da corriere.

Cuu-e-mèzz. *Pedi più sotto* in *Sediciè*.

Diligénza. Cocchione con

guscio a più luoghi distinti per numeri che in giornate ed ore fisse va trasportando da paese a paese, pur fissi, viaggiatori, merci e danari. Ha coperchio massiccio e stabile, è di forma abbarenta, spesso ha parecchi sportelli, si regge sulle molle o sui cignoni, ed ha il carro a coda dritta e a quattro ruote. In lungo di serpe o casetta ha sedere a più luoghi ricoperto da mantice fisso, e spesso ha da tergo quell'aggiunta che noi diciamo *Baltreschin*, di cui veggasi più innanzi in *Veloziér*. Ebbe nome dalla diligenza con cui viaggia per le poste.

Dorméas. *Polttroncèlla*? Carrozza che ha la cassa tondecia, con coperto stabile, a due luoghi, con isportelli, terminante in un lungo cassone il quale, aperto ch'uno il voglia, dà campo a chi vi siede contro di stendere in esso le gambe e adagiarsi per dormire. È retta sulle molle, ed ha carro a coda e a quattro ruote. — Dal fr. *Dormeuse*.

Faetón o Faitón o Fayetón. *Faetón* (Alb. enc.). Leguo che ha il carro a due ruote leggiere e assai lontane dalla cassa, e quest'ultima scoperta, con parafrango stabile e con mantice mobile. È una specie di *Gabriolé* di gala, così detto per la nota favola del disgraziato Fetonte che si suol rappresentare guidator de' cavalli del Sole in uu calessino simile in qualche modo a questa specie di legni. Anche l'*Aurora seduttor* del Salvini nella sua versione dell'*Odissea* è un'Aurora in faeton doré — Un *Faeton inglese* si può vedere nel *Corrier delle Dame* dell'8 giugno 1820 — Oggidì corre sotto questo nome anche altra specie di legni con cassa partita in due o più cassini, e talora anche con serpe, retta sulle molle, e con carro a quattro ruote.

Faetonin o Faitonin... Leguo simile all'antecedente in dimensioni minori.

Fiaccher. *Vedi la voce*, e aggiungi: È moltiforme soledosi destinare a tal uopo carrozze usate, purchè coperte al bisogno e a quattro luoghi.

Forlón. Il *Frullone* (Fag. *Conte di Buc.* III, 15). Sp. di carrozza chiusa, quasi simile al laudò, ma con questa diversità che ha i sedili dispari. Dobbiamo il nome, se non erro, agli Spagnuoli che denominano *Forlon* o *Furlon* questa specie di cocchio il cui nome è oggidì fuori d'uso fra noi.

Gabriolé. Specie di sedia garbata che ha cassino a due luoghi, albareato, con mantice, senza sportelli nè fiancate anteriori, e retto sulle molle, ed ha il carro a due stanghe e due ruote. Dal francese *Gabriolé*.

Gabriolé. Dicesi anche il sedere a più luoghi e ricoperto da mantice stabile che tiene le redi di serpe e di cassetta nelle *Diligenze*, nei cocchioni da viaggio e simili.

Gari. { Callessino con cassa
Garicché. { ricoperita esternamente in sui fianchi da una rete di canna d'India, scoperta, a due luoghi, senza sportelli nè fiancate anteriori, retta sulle molle, con parafrang stabile, e con carro a due ruote. Carro e guscio hanno forme assai briose e gentili. Trac il nome dall'inglese *Garick*.

Glicch. Specie di calessino da caccia quasi simile al *Garicché*, ma però meno gentile ed ornato. È così detto dal francese *Guigne* n *Gningue* — D'un *Glicch* dritto alla *Dumont* vedesi il disegno nel *Corrier delle Dame* del 12 aprile 1828.

Laudò. *Laudò* (Alb. enc.). Leguo con carro a coda e a quattro ruote, con cassa albareata, sulle molle, a quattro luoghi, con isportelli e fiancate anteriori, con sedili pari d'ambe le parti, e con coperto che si può bipartire a piacere quando i sedenti amano starvi allo scoperto — L'Alb. dice che *Laudò* è un francesismo; ma io inclino piuttosto a vederlo inglesismo o germanismo, trattovi da quel *Land* e da quell'*aw* che si suol dire e scrivere da molti.

Landolett. *Lo stesso che Mezz-landò. Vedi più innanzi.*

Legn de caccia. dieesi anche per eccellenza una specie particolare di carrozza la quale ha la cassa di fondo alquanto concavo nell'esterno per avere la piena volta a un bisogno e retta sulle molle, ed ha il carro a coda e a quattro ruote.

Legn de posta. Sedia di posta. Nella lingua comune equivale a Carrozza qualunque di rifiuto tenuta dai postieri per uso di chi corre le poste senza aver leguo proprio.

Legnètt. Carrozzino. Nome geuerico d'ogni qualità di carrozza e di calessini di picciole dimensioni.

Legn-scalfua. Sp. di carrozza che ha il carro a quattro ruote senza coda nè stanghe, e la cassa stabilita su cinque o più molle disposte per più versi; ha quattro alic di parafrangio dai lati e parafrangio di facciata, è a due luoghi, non ha sportelli, ha haumento di serpe stabile, e serpe da levare e porre. Mi pare quella che gl'inglesi chiamano *Chip-fayton*, cioè *faeton* incavato, perchè ha il cassino incavato per agevolare alle ruote e alla vorticella il giuoco rispettivo.

Mezza-caròccia. Nome generico dei legni con carro a timonella. *Vedi più innanzi Timonella.*

Mezz-landò o Landolètt. Simile al landò, ma senza fiancate anteriori, a due luoghi, e alle volte con sederino (*sgabellin*) per dinanzi.

Mùda. Muta. E dicesi *Muta a quattro*, *Muta a sei*. *V. in Tir.*

Nibbi. Si nomina così per ischerzo ogni bastardume di calessino, e specialmente di *tylber* o simile.

Omniibus. Specie di cocchiere a cassa abbarrata con coperto stabile, retta sulle molle, a molti luoghi, con sportelli e fiancate anteriori, e con carro a coda diritta e a quattro ruote. Sopra il coperto della cassa ha varj aedili per altri viaggiatori.

Padovanèll. Specie di calessetto con cassino scoperto, senza sportelli, simile in qualche modo a un mezzo guscio d'uovo o ad un mezzo nicchio, di forme gentili, ad un luogo
Vol. II.

solo, retto sulle stanghe, e a due ruote. I Francesi lo dicono con voce italiana *Un Solo*. Il nostro nome trae forse dal grand'uso in cui sono tuttavia nel pian di Padova cosiffatti calessini che alcuni dicono anche *Sediolitt* benchè impropriamente.

Polonèsa. Legno alla polacca? Specie di carrozza che ha la cassa abbarrata e talora anche accanalata, con mantice, sulle molle, a due luoghi, con sederino per cocchieri e scrivitori, senza sportelli nè fiancate anteriori, e con un solo fondo (*fodrinna*) per ogni facciata. Ha il carro a coda e a quattro ruote.

Polonesinna. La carrozza di cui sopra in dimensioni minori.

Rocodò. Carrozza venuta in gran moda da un anno in qua. È una manza (*bastardella*) con carro a quattro ruote senza coda nè stanghe, il cui guscio posa sulle sole molle, ha sportelli bassissimi con parafranghi dai lati formanti pedata in luogo di predellino che tocca quasi terra. Simiglia un po' alle prime carrozze che vennero in uso quattro secoli fa sotto nome di carrette.

Rompacòll. Legno all'inglese con giogo? Specie di carrozza colle fiancate posteriori della cassa a C, a due ruote, sulle molle e cigne, a due luoghi, con mantice mobile, con parafrangio stabile, col timone poggiate sulla groppa de' cavalli e sorretto da un giogo (*pompa*) di più forme, senza sportelli nè fiancate anteriori. Il timone le tiene luogo di stanghe e di coda.

Sciarabàn. Calessino con cassa tonda, accannellata (*fesada*), scoperta o no a piacere, retta sulle molle, a due luoghi, senza sportelli nè fiancate anteriori, talvolta con sederino per cocchiere, con carro a coda, a quattro ruote e timonella - Del fr. *Char-à-bancs*.

Sciarabanèll. } Calessino simile
Sciarabanin. } all'antecedente, ma in dimensioni minori; un picciolu *char-à-bancs*.

Sciaracoté. Legno che ha il carro a quattro ruote e a coda diritta, e la cassa d'ordinario scoperta e retta da stanghe di legno molleggianti. La

cassa può essere rivolta in un batter d'occhio di qua o di là a piacere, secondo che le molte persone sedutevi dentro sur un unico sedile che ha per lo lungo amio godere il prospetto da una banda piuttosto che dall'altra. È d'uso svizzero specialmente per viaggiar ne' monti o sulle costiere dei laghi - Dal fr. *Char à côtes*.

Sédia. Calessino? Specie di legno scoperto, che ha del grossolano e massiccio e si regge su due lunghe stanghe le quali brandiscono posate sulla groppa d'un cavallo. Non ha sportelli, ha due ruote, e due luoghi.

Sediola. Calessino? Simile alla sedia, ma ad un luogo solo. In alcuni di questi calessini esiste un congegno nel sedere per mezzo del quale si può a piacere allargarlo alquanto dalle due bande e dare così alcun po' di luogo ancorchè angustato a due persone; e in allora siffatti calessini diconsi famigliarmente *On Cui e mezz*.

Sediola. Quasi simile al suddetto, ma sempre più piccino. Alcuni chiamano con questo nome anche il *Padovanell* di cui più addietro.

Sgoratta. Specie di calessino (*sédia*) così detto da due alie che ha parallele all'orlo superiore dei due lati della cassa. *Sgoratta* perchè aligero, da *Sgorattà* volare. È simile alla sedia, ma in ogni sua parte più leggiero.

Staibàgher o Stivràgen. . . Specie di carrozza che ha la cassa accannellata, retta sulle molle, quadrilunga, con mautice, a due luoghi e con isportelli; ha il carro a coda e a quattro ruote. La cassa da fondo termina in un gran salvaroba di legno ricoperto di cuoio che s'innalza da tergo là dove negli altri legni sono i servidori. Dal tedesco *Steuerwagen* (carrozza-limone) o *Steuerwagen* (carrozza alla stiria) o *Stierwagen* (carro da tori).

Stanöpp. Legnetto leggiero, di cassa elevata, senza coperto, e con parafrangente stabile. Dall'inglese *Stanhope*, nome di un signore per cui fu inventato.

Stérz. Lo Sterzo (Fag. Conte di Bucot. III, 15). Dal tedesco *Sterz*.

Sterzètt, Sterzett (Fortig. Ricc. 50, 24).

Stracàn. Sp. di legno non so bene se così detto da *Astrakan* perchè legno alla russa, o sì veramente così denominato all'inglese dal nome del celebre ammiraglio *Strachan*.

Swimer. Swimer. Swimmer (Fag. Conte di Bucot. III, 15). Dal tedesco *Schwimmer* galleggiante, o dall'inglese *Swimer* natante o che girivolta.

Tilber o Tilburi. Specie di calessino con guscio le più volte scoperto, quadrato, a due luoghi, senza sportelli nè fiancate anteriori, con parafrangente anteriore stabile, e retto sulle molle. Ha il carro a due ruote e con istanghe fatte a ellisse aperta o per così dire in forma di una lunga cetra. La voce mi pare d'origine inglese, *Tylburn*.

Timonella. Timonella (*tose.). Ogni legno qualunque che abbia picciole dimensioni più che non porti la sua natura, e dovendo per essa avere timone ed essere tratto da due cavalli, porti in quella vece timonella o sia traversa con istanghette tratta da un solo cavallo. Questa specie di legni diciamo anche fumigl. *Mezza-carroccia*.

Tlr. Tiro. Vedi la voce.

Vagón. Sp. di cocchione la cui moda ci è venuta l'anno scorso insieme colla voce (*Waggon*, carrettone) d'Inghilterra. Serve per le sole strade ferrate, ed è un cocchione capace di moltissime persone il quale ha la cassa quadrilunga, piatta e retta sulle sole molle, con più sportelli e sederi ripartiti nell'interno da più pareti: ha il carro a sei od otto ruote. Taluni di essi hanno sedili per di sopra al coperto a mo' degli *Omnibus*.

Velozifer. Cocchione a più luoghi rigiranti tutta la cassa che per lo più è quadrata, con coperto stabile e massiccio, e retta sulle molle: ha il carro a coda di legno e a quattro ruote. Le più volte ha da tergo un'aggiunta di cassino a due o più sederi, finestrata e sportellata la quale diciamo *Baltreschin*.

Vicciura o Vittura. Lo stesso che Legn a la vitura. Vedi più addietro.

Visavi. Specie di berlina (*carroccia de-quattr*) angusta, a due

solli luoghi l'uno dirimpetto all'altro. È nominata alla francese *Vis-à-vis* (faccia a faccia).

Vórst o Vúrst. . . . Specie di calesso che ha la cassa tonda, sedere a due luoghi nel fondo deretano donde parte un sedile per lo lungo su cui alcuni seggono cavalcioni, per lo più senza sportelli, abbenchè talvolta vi s'aggiungano da porre e levare, con grembiulone di cuoio, per lo più con mantice, sulle molle, e con carro a coda e a quattro ruote. Ha due grand'alie laterali che lo riparano dal fango che le ruote di dietro gli farebbero ribalzare addosso. Anche i Fr. lo chiamano *Vource* o *Wourst* dal tedesco *Wurst*.

Alcuni conoscono anche altre specie di vetture, come sarebbero pognam caso il *Drouck*, carrozza alla russa e di nome russo (*Drouck*); il *Tricycle* o il *Dala*, legno a tre ruote stato in moda a Parigi e così detto con un bastardume di nomi dottrinali; il *Vók*, carrozza leggiera con cassino assai sollevato e di nome inglese (*Wisky*), ecc. ecc.; ma di questi non fa specificata menzione, per non essere, così come i sopra detti, passati nelle bocche di tutti i miei compatriotti.

Andà a fà ona trotlada in legn. *V.* in Trotlada.

Legna. s. f. *Legne.* *Legna.* Legname da abbruciare.

Brusà de la legna per fà de la scendera. *Fare il civanzo del Cibacca.* È lo stesso che *Fà el guadagn di alchimista.* *V.* in Guadagn.

Caregass de legna verda. *fig. Fare indarno.* Addossarsi robe, affari o persone da averne più mal che bene. Hai molte donne in casa, e molti bimbi? *te see caregaa de legna verda* perchè ti cagionano più spesa che utilità. Stampo questo libro a tutte mie spese, e *vuj caregamm de legna verda.* È cosa scabrosissima il ben guardare le giovani, difficilissima il ben allogarle; l'averne, l'educarle senza il concorso di tutte quelle circostanze che detta per ciò la prudenza è un esser *caregaa de legna verda* la quale si strnge senza fiamma e non fa che infumicare piangendo essa medesima e facendo piangere altrui.

Carr de legna. *V.* in Carr.

Chi va a fà legna. *Cercalegne* (Gior. agr. VIII, 16).

Fœura del bosch a fà legnas. *Coi ferri di bottega non si scherza* (Münig. Serv. nob. I, 18). *Ove tu usi, le manette e le brache strette* (Monos. 271). *La volpe intorno a casa non fa danni* (*lucch.). Il Magalotti nella *Lett. scient.* 21.^a I, 229 cita un proverbio inglese che traduce per *Il far caccia in casa non torna bene*, il quale indica appunto ciò che vogliamo indicare anche noi col nostro dettato, vale a dire che Disconviene entrar in affari d'amore, in gozzoviglie o simili coi proprj famigliari; che Bisogna andar lontano da casa propria chi voglia far cose che non amerebbe fategli in casa da altri; quel medesimo che i Francesi dicono *Un bon renard ne mange jamais les poules de son voisin*.

La legna de fò per el primm ann l'è or, per el second l'è argent, e per el terz la var nient. *V.* in Fò.

La legna del compagno fa bell falò. *V.* in Falò.

Legna de brusà. *Legname da ardere.*

Legna dolza. *Legname dolce* (Biring. *Pirotec.* 61 e 138). *Legna non buone da brace?* Le legne leggiera, per lo più bianche e di fibra poco compatta: sotto a questa specie vanno le legne di gelsò, pioppo, tiglio, pino, abete, salcio, frangola, ecc. — I diz. ital. hanno *Legno dolce* per trattabile e agevole a lavorarsi.

Legna forta. *Legname duro* (Gior. agr. tosc. III, 139). *Legname forte* (Biring. *Pirotec.* 138). *Legna buona da brace.* Le legne di fibra assai compatta: sotto a questa denominazione vanno le legne di quercia, noce, olmo, frassino, faggio, carpino, ecc.

Legna menudra che anche diceai comun. La Fassinna. Frascioni. *Le fascella. I fascetti di legne.* Le fascinole di legne. *Le fascine di legne. I fasci di legne* (*V.* Cr. in *Ritortola*). Propriamente il nostro è nome collettivo di tutte quelle fascella di legne che si traggono dalle chiome delle piante recise e affasciate con una o più ritortole (*stropp*). La Fassinna poi suddividiamo, secondo che è composta di

vermene o stirpame o polloni o ramitelli da piede o ramora grossotte, in *Fassinitt*, *Fassitt*, *Camarett*, *Fassott*, *Fassottej*, *Fassin de fornàs*, *Fassin de calchera*, ecc.; e secondo ch'ella è di ramelli di legne forti o dolci o di salcio, la specificchiamo per *Fassinna forta*, *Fassinna dolza*, *Fassinna de prestinee*, ecc.

Legna mezza forta. . . . I mercanti di legne suddistinguono con questo nome le legne d'ontano e simili che hanno fibra alquanto compatta.

Legna morta in pee. *Legna morte* (Last. Op. V, 52). *Legname morticino*. Legne seccatesi da se per estinta vegetazione.

Legna s'ceppada. *Legne spaccate*.

Legna secca. *Legne seccaticee* o incendevoli.

Legna verda. *Legname verde* (Biring. *Pirotec.* 61).

Legna verda e pan fresch se va in malora prest. *V. in Pàn*.

Legnà. s. m. . . . Quell'anima per così dire che si fa a un congegno di reti per la pesca nel chiaro dei nostri laghi di Brivio, d'Oggionna, ecc. Consiste in quattro gran pali fitti nell'ultimo fondo del chiaro di detti laghi, e circondati da quelle reti di maglia finissima che diciamo *stazzinn*. *Legnàda*. *Legnata*. *Bastonata*.

Dà ona *legnada* e on tocch de pan. *V. in Pàn*.

Legnad o Bastonad e sim. de lira o d'on pes l'unna. *Dar bastonate di peso traboccante o matte. Dare picchiate che pelan l'orso. Dare bastonate di libbra* (Pag. I Genit. 3, 12) o dell'ottanta. *V. anche in Bastonada*.

Vegni via di legnad. . . . Vale esser gran freddo, un freddo che pela. *Legnàda*, met. *Procella*. *Batosta*. *Torù-sù oia gran legnàda. Toccare una batosta*. *Legnàda*, . . . Così chiamano in campagna la grata di legno. Le stalle del nostro contado hanno quasi tutte *legnad* in luogo d'inferriate.

Legnamee. *Falegname*. *Legnajuolo*. In grazia del Bellincione, autore, come ognun sa, dimoratosi fra noi buon tratto di tempo, la Crusca registrò anche *Legnamaro* come altre nostre voci.

Garzon de legnamee. *Marangone*.

Legnamee de caroce. *Carrozzaio*. *Carroziere*. *Carrajo*. — Quello che fabbrica i cassini da carrozze diciamo *Seocehee Cassajo*.

Legnamee de carr. *Carradore*. *Carpentiere*.

Legnamee de fabrica. . . . Chi lavora di travi, impalcature, ecc. Il *Charpentier* dei Francesi, e fors'anche l'antico *Carpentiere* italiano — Parlandosi di chi fa esclusivamente le impalcature nelle case (*soffitt*) direbbesi anche propriamente *Correntajuolo*.

Legnamee de gross. Quel falegname che lavora di mobili alla grossa; il *Menuisier* dei Francesi.

Legnamee de sutil. . . . Sotto a questo nome generico noi comprendiamo l'*Ebanista*, l'*Intarsiatore*, lo *Stipettajo*, l'*Impiallacciatore* e il *Lavorator di commesso*.

Legnamee lunghe e faree curt. . . . Proverbio che raccomanda al legnajuolo di allestir le parti de' suoi lavori lunghette anzi che no, e il contrario al fabbro; e ciò perchè il primo più agevolmente rimedia in esse all'eccesso che al difetto di lunghezza, ed a rovescio il secondo.

Legnamiroè. . . . Falegname di poche tavole; che fa pochi lavori.

Legnamm. *Legname*. *V. anche Lègn e Légnà*.

Dur de legnamm. fig. *Lo stesso che Dur de cotta* *V. in Cotta*.

Legnamm de fabrica } *Se ne veggia*
Legnamm de palà o in pianta. } *no tutte le distinzioni in Träv.*

Legnamm de resegi. *Legname segaticcio*.

Legnamm d'opera. *Legne da costruzione* (Last. Op. I, 512). *Legno da fabbrica*. *V. in Träv*.

Legnamm lemedos. *Legname scontrato, riscontro, salcigno* — *Legname cipolloso* — *Legname faldoso*.

Legnamm mezz marsc. *Legname fungo*.

Legnamm vecc. *Legname scomentato*.

Legnamm. v. cont. *Legno*. *Legname* (Soderini *Coltiv. vit.*, pag. 98). *Materia*

(Crescenzi). Il vignajuolo chiama con questi nomi tutta la parte lignea della vite, e specialmente quella che non è pedale, ma tralcio, messa matura, e simili. Ad es. Per causa del frecc quest'ann l'è minga maduraa polit el legnamm. In questo anno il troppo freddo non maturò il legname. Gh'è pocch legnamm per via di tempest. La grandine ha lasciato poco legname alle viti. Per avegh bon legnamm, i vit hesogna tajaj-sfeura prest. La vite vecchia va potata a buon'ora perchè venga fortificata di legname. La vite potata a buon'ora e innanzi il verno si carica più di legno; tardi e dopo, più di frutto.

Fà-sù pocch legnamm o on legnamm debol. Metter poco legname le viti. Il Chênevotter dei Francesi.

Legnàn o Legnarell. Nomi proprj di paesi che si usano nella frase Mandà a Legnan o a Legnarell. Mandare a Legnaja, cioè Bastonare.

Legnanna. V. in Cà.

Legnàsc. Quel legnaccio che fa suolo e calcagno ai zoccoli.

Legnà-sù. Legnare. Bastonare.

Legnàzz. Sughero. Sàvero. Scorza notissima del Sughero o della Sughera (*Quercus suber* L.) di cui si fanno mille usi nelle arti, e che alcuni chiamarono anche alla spagnuola *Alcornoch*.

Legnàzz. Turacciolo di sughero.

Legnàzz. Luminello. Cerchio di fil di ferro con manichetto e con quattro sugheretti pei lumini o per le lampade. Il *Parpaj* (V.) e il *Giussumin* (V.) servono allo stesso uso, il primo per le cosiddette *Scigoll de fù ciar*; il secondo pei lumini temporarj fatti in un biechiero, in un vassoio da chicchiera e simili.

Legnàzz. Ceppo. Quel legno entro a cui si mette la pialla.

Legnè. . . . Edifizio da pesca consistente in varj perticoni a piombo fermati nel fiume, le cui reliquie de' tronchi laterali servono come tanti uncini a rattenere sott'acqua un ammasso di lievi e fitte legne fronzute tra le quali stanziano volentieri i pesci nel verno e dove facilmente si irretiscono.

Legnèra. Legnaja. La canova essalanga delle legne.

Legnètt. Legnetto. Legnuzzo.

Leguètt. Carrozzino. V. in Lègn sig. 2.^a

Legnettila. Legnerello.

Legnitt (Giuga ai) che altri dicono Giuga ai ossitt. Lasciato cadere sopra un piano qualunque un mazzetto di fuscellini, ogni giocatore per turno procurar di levarne uno, col mezzo d'un legnuzzo fatto a foggia di paletta, senza intoppiare nei vicini, e quegli che v'intoppa, essere il perdente.

Legnitt. Nome di que' mozzi di verguacce riflesse co' quali si fermano sulle funicelle le incisioni o le stampe aposte in vendita. I Provenz. e i Franzesi li chiamano *Fichoires*.

Léno quassio. V. in Quassio.

Legnèu. Matassina di caspelli, tre, quattro, sei o più delle quali compongono le trecce qualunque. È tolta la similitudine dai fili onde si compongono le funi. Forse è il Legnuolo dello Alb. anc. travisato, o l'efficiente passato a denotare la cosa.

Legnèu. Trefano (*aret.). Trefolo. Legnuolo. Cordone. Ognuno di que' fili onde si compone una fune. Per ordinario tre trefoli (*legnèu*) compongono la fune.

Legnèura. Archipenzolo. Cordicella. Strumento con cui i muratori ed altri artigiani aggiustano la dirittura delle fabbriche e dei loro lavori.

Legnèura. Lenza. Quella che usano i pescatori per fare pesca.

Legnèura. Mazzacchera? Sorta d'amo da pigliar anguille.

Legnèura. T. de' Leg. di lib. Correggiuolo. V. in Spegnaciorè.

Legnòs. Legnoso — e al dim. Legnosetto.

Lègor e Légora. Lepre. Il *Lepus timidus* dei sistematici.

Bori la legor. V. in Bori.

Chi ciappa in consegna i legor a caccia. Leprajo.

Ciappà la legor a ginza. Cogliere o Pigliar la lepre a covo, cioè trovarla e prenderla ferma. E quando i cacciatori veggono la lepre a covo sogliono fra loro dirsi *A cavaliere*, cioè chi ha cane in guinzaglio s'accomodi a vantaggiu a' luoghi più alti.

Corr come ona legor che anche dicesi Corr come on livree o come un lecchee. *V. in Corr e in Lecchie.*

Legora biauza. . . Pelliccia bianca di lepre.

Legora de tecc. . . noi chiamiamo scherzvolmente il gatto.

Parch de legor. *Leprajo. Leporajo. Leporario.*

Quand la legora l'è in pee, tucc i can ghe dan adree. *fig. che anche dicesi Daj al can che l'è rabbia. Alla nave rotta ogni vento è contrario (La spiegazione che danno i diz. ital. di questo proverbio pare equivoca nel caso nostro; ma scompare ogni dubbio alla vista del Miseris omnia adversa appostovi nella raccolta de' proverbj latini ed italiani della Crusca). O che tagliata si fa quando una quercia è rovinata (Buonarroti Fiera V, 5) Dagli ognun grida quando gli è nel fosso. Ognun corre a far legna all'albore che il vento a terra getta. Quando uno incomincia punto a pender, ciascuno s'ingegna di farlo cadere (Nov. Aut. san. I, 310). All'albero tagliato ognuno s'ajuta dargli la volta per farlo cadere (ivi).*

Legoràtt. *Lepratto. Leprotino. Leprone. Lepretta. Leprettino. Lepricciuola. Leproncello.*

Legoràtt. T. de' Bottai. *Caprugginatojo. Zinnatojo.* Strumento che s'adopera per fare le caprugini (i ginn) alle botti. *V. anche Spazzorè.*

Legoràtt. gergo. *Leprettino (Lor. de Med. canz. 11.^a). Coso. Cotale.*

Legoràtt. *Porcinello.* Sp. di fungo mangereccio che è il *Boletus bovinus* di Schaeffer e la varietà c del *Boletus scaber* di Fries. In alcuni luoghi del contado questi funghi diconsi *Legoràtt.*

Legorin. *Lucarino. Lucherino.* L'uccello detto *Fringilla spinus* dagli ornitologi e *Lécora* dall'Olina con dialetto romanesco e palermitano.

Legorin per Legoràtt (da bottai). *V.*

Legoritt. *V. Legoràtt (fungo).*

Legria. *Allegria. Allegrezza. Allegramento. Ilarità.*

Fà legria o festa a vun. *Festeggiare alcuno. Fare festa ad uno. Accogliere uno festosamente.*

Fà legria o Mett legria. *Rallegrare. Allegrare. Causar letizia.*

Fà ona legria de no di. *Fare maravigliosa festa ad alcuno. Fare festoccia.*

Legrij del veuerdi. . . Cose tristi.

Legrij del Lella. *Allegrezze di pancalo*, cioè di poca durata.

Legria de matt. *Zurlo. Zurro. Gazzurro. Galloria. Giolito* — Essere in cimberli. *Galluzzare.*

Pien de legria. *Festante. Giozoso.*

Legria. s. m. . . Noi diciamo a chi sia avaro anzi che no ch'egli è el *Legria.*

Legriàscia. *Festaccia. Festa grande* in senso di allegria, gioiosità, e le più volte con sig. alquanto disprezzativo — Talora anche vale *Festoccia. Rimbaldéra.*

Legriètt. *Spassetto. Nicreazioncella.*

Legrij. s. f. pl. *Allegrie. Feste.*

Vess in mezz ai legrij. *Essere in festa. Essere nelle letizie.*

Legriùna. *Allegriannaccia (Bellini Bucche-reide p. 213).*

Legriós. ad. di Luogo. *Ameno.*

Legriós. ad. di Persona. *Ilart. Allegro.*

Legutgn. } . . . Voci antiche di mal-
Leguign. } noto significato.

Legütt. v. s. *Leuto. Liuto.* Strumento musicale notissimo.

Avè sul legutt. ant. fr. *fig. Aver sul libro verde. Aver a carte quarantotto o quarantanove. Avere in odio alcuno.*

Lèlla. *Voe che s'usa accompagnata come siegue:*

Alfare del Lella. *Affare di poco momento.*

Ainis del Lella. *Amico di vetro (così Brunetto Lat. nel Tes. citato dalla Crusca in Offendimento).*

Avocat o Dotor del Lella. *V. Dotór.*

Mestee del Lella. . . Mestier di poco guadagno, ed anche Mestiere assai facile.

Strada del Lella. . . Via da nulla, via breve, via facile. — Nei diz. ital. *Lella* sta soltanto per indugio, per inezia, o per lezio.

Lèma. v. 'br. . . . Malore a cui vanno soggette le querce così d'alto fusto come seapitozzate. Consiste in una escrescenza che parte dal collo della radice e si stende lungo il tronco.

Lemàa o Lemós. *Ad. di Rógor. V. Lèma.*

Lèmeda. Riscontro — Talora *Falda* — Talora *Inciplotatura*. Tutti difetti che s'incontrano spesso nei legnami, procedenti da vene o fibre che si staccano e danno o in iscrepoli o in ischegge, e rappresentati fra noi da una voce d'origine greca (*Ἀσκηματός*, *reliquiæ*).

Lemedós. Salcigno. Riscontro. Cipolloso — Talora *Faldoso* — Talora *Sverzato*. Scheggioso. Aggiuotì di legname soggetto a sfogliarsi.

Lèmm. Cuvje. Legumi. Nome complessivo sotto a cui soglionsi denotare i ceci, le lenti, i piselli, le fave, ecc. — *Lemma* ne' diz. ital. è termine geometrico o d'argomentazione.

Lènc. Luccante. Detto per met. vale molto grasso, cioè lucente per essere la pelle molto tirata ed untuosa per grassezza.

Vess lenc e petard. *Rilucere il peto. Esser paffuto.*

Lèndena. Lendine.

Lendenàra. Lendinara. Nome di paese usato nella frase Scior de Lendenara. *Tignamica. Avaro. V. Tegnón.*

Lendenéra. Capelliera. Zazzera. Capellatura.

Lendeninna. Picciola lendine.

Lendeninna. Lendinella (Zanob. Diz.). *Pettine spicciatojo*. Sp. di pettine a denti fittissimi che serve per rinetter dalle lendini i capelli.

Lendeninna. T. de' Parrucch. . . . Quadrucchio di legno foderato di piombo da cui spuntano infiniti sottilissimi e fittissimi aghi di ferro, entro a' quali il parrucchiere fa passare i capegli da tessere per ripulirli da ogni sudiciume. È il *Carde* dei Francesi.

Lendenón. Lendinoso. Pidocchioso, ed anche *Spelacchiato*.

Lèng. idiol. cont. per Légg. Leggere.

Lèngu. s. f. pl. Piantaggine lunga. La Plantago lanceolata L.

Lèngu (che in ischerzo diceasi anche *Pezzuè e Tappè*, e riferibilmente a *Lingua mordace* Foresètti). *Lingua*; scherz. *Limbello*. — Anche gli Aretini dicono *Lengua* — Nella lingua si considerano da chiunque, parlando snor di notomia, le parti che sieguono:

Besej. *Punta* = *Filett*. *Scilinguagnolo* = *Lengua*. *Animellata*.

Aodà a toè la lengua. Fare la ritornata. In campagna, e specialmente nell'Alto Milanese, la sposa, impalmata che fu nella chiesa, riede alla casa paterna e vi dimora alcuni giorni; indi passata alla casa dello sposo e consumate le nozze ritorna giorni dopo alla casa paterna per rifermarvisi altri pochi dì. Queste sono le *ritornate* dei Diz. ital., e l'ultima è l'*Andà a toè la lengua* nostrale.

Avegh brutt la lengua o Avegh la lengua brutta o sporca. Avere la lingua secciosa, sintoma di stomaco imbarazzato e di malsania.

Avegh longh la lengua. Essere linguarlo o linguacciuto.

Avegh tajaa el filett de la lengua. V. in Filett.

Avè pers la lengua. Aver lasciata la lingua a casa o al beccajo. Avere sequestrato la lingua in bocca. Si dice di chi sta taciturno oltre il dovere.

Avè quejcosa sulla pizzezz de la lengua. Aver checcchia sulla punta della lingua. — *Avoir une chose sur les bords des lèvres* dicono anche i Fr.

Cascià la lengua de per tutt. *Dar di becco in ogni cosa. Mettere la lingua o il becco in molle. Voler fare il salamistro in ogni cosa*.

Chi ha lengua in bocca va finna a Romma. *V. in Rómma*.

Con scœura ona spanna de lengua. Con tanto di lingua fuora, e lo diciamo spec. de' cani alorché hanno a tal modo la lingua per alcuna corsa affannosa.

Error de lengua. *Discorso o Trascorso di lingua*.

La lengua la batt dove dœur el dent. La lingua batte dove il dente duole. Dell'abbondanza del cuore parla la lingua. Il Cini (*Desid.* II, 5) ha la seguente enumerazione che tornerà spesso equivalente al nostro dettato: *Ogni salmo in gloria torna come si dice per proverbio; il barbero al patio, il nodo al pettine, la capra al sale, la mosca al mele, il furfante al sole, il valente alla fatica, il poltrone al rezzo, lo stracco al riposo, il guasto alla guasta; e gira e gira, e davi drento*.

La lingua l'è senz' oss, ma la fa romp i oss. *La lingua non ha osso e si fa rompere il dosso.*

Lengua che la par on burattun. *Lingua di frullone, che parla a salti e intoppi.*

Lengua de fœugh o Lengua sacri-lega o Lengua cho taja de dò part o che taja el ferr. *Lingua più tagliente de' forbicioni. Mala lingua. Lingua tabana. Lingua nozina. Lingua fracida. Lingua che taglia. Lingua serpentina. Forbicione. Lingua che taglia e fora, che taglia e fende. Lingua lunga, tagliente. Dicesi di chi mormora e sparla.*

Lengua de papagall. . . Parlare pappagallesco; il favellare a sprupposito, e le più volte ripetendo senza discernimento e male i detti altrui.

Lengua paganna. . . Lingua degli ubbriachi - Parlà la lengua paganna. *Non poter più pronunziar l' erre* (Pan. Viag. Barb. I, 66). *Parlato da ubbriaco.*

Lengua pagauna o grossa. *Lingua impacciata.*

Lengua serpentinna. . . Dicesi di quella che alcuni cavalli hanno il vizio di far passare sopra il morso.

Libertaa de lengua. *V. Imboccadura.*
Menà la lengua. *Sparlare. Mormurare.*
Menà la lengua o Vess on besej. *Essere risondiero.*

Mordes la lengua. *fig. Cucirsi la lingua?* (Pan. Poet. I, xlii, 14) *Inguzzarla; non risponder parola benchè con rabbia; infrenare o raffrenare o affrenare o frenare o temperare la lingua; fuggir le parole; non fare parola; zittire. Talvolta vale anche semplicemente Fare reticenza.*

Mori minga la lengua in bocca. *Avere la lingua in balia. Non morire le parole tra' denti. Non essere rimandato per mutolo. Non balbettare ad alcuno la lingua. Non morire o Non rappallottolarsi o Non rappallottolarsi la lingua in bocca a uno. Aver rotto o sciolto lo sciinguagolo; o nobil. Non torpere altrui il favellare in fra le labbra.*

Parlà con dò lengu o con lengua doppia. *Essere bilinguo. — Essere un suaurrone, cioè doppio, sizzanioso.*

Rubb de mettà la lengua. *Nettalingua.* s. m. (Targ. At. Ac. Cim. II, 417).

Stagh ben la lengua in bocca a vun. *Essere buono o grande o eloquente parlatore; ed anche in sig. di Aver buona ciarla, buona parlantina.*

Tegni i man a cà soa e la lengua dent di dent. *Dar che non dolga e dir che non dispiaccia.*

Tegni la lengua dent di dent. *Tener la lingua a freno o in briglia. Frenare o Raffrenare la lingua.*

Tirà-fœura la lengua. *Cavar fuori la lingua; e fig. Cavar fuori il kim-bello. Dare fuoco alla bombarda. Incominciare a favellare a dirotta.*

Tutt el sò fort el stà in la lengua. *Ha il suo in contanti nella lingua.*

Vess longh do lengua. *Avere la lingua lunga. Essere maldicente.*

Vess ona gran lengua. *Essere una linguaccia.*

Vess sudaa sott a la lengua. . . Si dice per ischerzo a chi esagera le proprie fatiche.

Léngua. *Lingua* (Tar. fior.). *La lingua delle bestie bovine o porcine o pecorine ridotta vivanda.*

Lengua de Zurich. . . *Lingua cavallina stata insalata e assumata o affumicata sull'andare di quelle porcine del Mans o dell'Anjou, che i Fr. dicono Langues fumées o Languiers fumés.*

Lengua salada. *Lingua di bue salata* (Pan. Viag. Barb. I, 59). *Lingua insalata. Noi intendiamo esclusivamente la lingua bovina stata in salamoia.*

Léngua. *Lingua. Idioma. Linguaggio. Favella. Parlare. Parlata. Parlatura — Dialetto — Unilingui* diconsi que' popoli che parlano una medesima lingua — *Poëglotti* i libri scritti in più lingue. (in Fachin.)

Lengua fachinna. *Idioma di cui vedi*
Lengua toscanna in bocca roman-na. *Lingua toscana in bocca romana* (*volg. itsl.). I proverbi non ci nascono a caso, ed ogni proverbio, come si suol dire, è provato. Il presente ha faccia di sentenza passata in giudicato su quella prelezione in materia di lingua che i nostri poco amorevoli sogliono d'età in età gettare pomo di discordia agli scrittori della pur troppo bella ma debole nostra contrada. Però a volerlo ritener tale fa

d'uso intendere la voce toscana nel suo vero sig. e non accettar per romano il profferire *romanesco*, cioè la preferenza o la gorgia che si dica dei popolari di Roma. Le voci toscane profferite senza gorgia fiorentina o aretina od altra, ma così come le profferiscono le persone civili del Romano, e specialmente verso il Tronto e la Nera, costituiscono a detta del proverbio il fiore della lingua parlata d'Italia.

Lengua verga. *Lingua barn*, cioè baroncia, di barone (Pam. Poet. 3, xii, 17). *V. in Zèrgn*.

Léngua. T. de' Ramierei, Orefici, ecc. *Chitola*. *Cocciafuori*? *Lingua di vacca*. Sp. d'uncudine così detta dalla sua forma.

Léngua. *Coltello* (Buonare. *Tancia* I, 1). Quella parte della maciulla (*frantoja*) che alzata e abbassata dal frangitore entra nella scanalatura di essa maciulla interrompendo la canapa o il lino che si vuol maciullare. L' Alb. enc. la nomina *Coltelli* al pl., forse perchè è fatta a due file e perchè i Toscani usano così denominarla.

Léngua. *V. Pajocchini*.

Lengua de passera. *Centinodia*. *Centinodi*. *Coreggiuola*. *Erba coreggiuola* (Targ. *Istit. in Polygonum aviculare*); dott. *Polygono*. Erba di prato detta dai Pavesi *Corezzola* — *Lingua di passera* nei diz. ital. vale seme del frassino.

Lengua (che altri dicono Groppón, ed altri impropriamente Besò). *Animellata*. Tutta quella parte di carne che nel taglio de' buoi, vitelli, majali, ecc. resta attaccata alla lingua.

Lenguàscia. *Linguaccia*.

Lenguascià per Slenguascià. *V.*

Lenguasciòn. *Linguito*. *Linguarlo*. *Linguosu*. *Linguaciuto*.

Lenguasciònna. *Linguarda*. *Linguacciata*.

Lenguëtta. *Linguetta*. *Linguella*. Dim. di *Lingua* — fig. *Linguaccia*. *Lingua lunga*.

Lenguëtta. *Lingua*. *Linguetta*. In genere si dice così delle cose naturali, come più spesso ancora delle manufatte le quali abbiano qualche somiglianza colla lingua. I fabbricatori di carrozze, i sellai, i valigiaj, ecc. chiamano così, per es., Ogni striscia di cuojo che sporti dalle varie parti dei loro la-

Vol. II.

vori per aggiuntarle o fermarle. Essi hanno *Lenguett de tendinn*, *Lenguett de cassett*, *Lenguett de celin*, *Lenguett de tappee*, ecc., cioè *Cojetti da fermar le cortine*, *da alzare le cassette dei sederi*, *da fermare il parasole di mantice*, *da assictrare il tappeto di fondo nelle carrozze*, ecc. ecc. I calzoi hanuo *Lenguett de fibbi*, *Lenguett de strivalitt*, ecc. *Linguette da empier il vano delle fibbie e delle allaccature da stivaletti*, ecc. E così altri artefici altre, come quelle che sto per ispecificare qui sotto.

Lenguëtta. T. de' Cartolai, Librai, ecc. *Segnàcolo*. *Estratto*. *Stratto*. Segnale ne' libri, mastri ecc. ch' esce fuor delle loro margini a indicazione di quei punti ove occorra aprirli.

Lenguëtta. T. de' Sarti. *Costa*. Quella con che altre volte si affibbiavano i calzoni al codino (*sentiron*) per di dietro.

Lenguëtta. T. di St. *Mundpola* (così l' Alb. bass. in *Languette*). Ferruzzo sporgente dalla frascchetta su cui il torcoliere appoggia la mano per alzarla o calarla.

Lenguëtta del canon de la frusta. . . . Quel bracciolo di latta che sorregge la canna ferma presso la serpe delle carrozze, nella quale il cocchiere posa la frusta allorchè la vuole per alcun tempo deporre, e non ostante averla immediate alle mani quando occorra.

Lenguëtta. *Animella*. La valvola dei nautici e de' soffiotti; la *parma* dei Latini — E così in genere ogni Animella e dott. *Valvola*, come quella dei pallon grossi da giocare e simili.

Lenguëttiens. . . . Picciola linguetta; e fig. *Ciarla*, *Parlantina*.

Lenguln. *Linguino*. Dim. e vez. di *Lingua*.

Lenguinna. *Linguetta*.

Lenguinnè. . . . Picciola linguetta.

Lenitiv. *Ad. di Lettuari*. *V.*

Lenscin o Lonscin o Auscin. Voci contadinesche evidentemente corrotte da *Uncino*. Nome di quell' appiccagnolo aucionato di legoo, simile da un espo alla *Fiarella* (*V.*) per cui i contadini appendono alle ramora degli alberi quel corbello ad esso appiccagnolo raccomandato nel quale vanno riponendo le frutta o le foglie che ne colgono.

Lént. s. m. *Sinon. contad. di Salvàn. V.*

Lénta. *Ad. di Malattia. V.*

Lénta dicono i cont. brianz. per Balchè o Cessà. *Allentare.*

Léntegh v. cont. brianz. per Salvàn. *V.*

Lentigg. s. f. pl. T. de' Pastai. Occhi di pernice (*tosc.). Sp. di pasta minutis.^a

Lentigg bianch. . . . Le paste sudette di semplice farina di grano.

Lentigg giald. . . . Gli occhi di pernice quando sono di pasta d'uovo.

Lentiggia o Lentiggia. *Lente. Lenticchia.*

Legume noto che è il seme dell' *Ervum lens* dei botanici.

Lentiggia. Lentiggine. Litiggine. Litigginne. *Litigine, Lintigine.* Certa macchia o voglia che vedesi sul corpo di taluni.

Lentiggia. v. *Lentiginoso. Litiginoso.*

Litiginoso. Lintiginoso. Lintiginoso.

Lentiginna. . . . Minuta lentiggia.

Lentiggianna. . . . Gran lentiggia.

Lenzàù. *Lenzuolo* — *Sindone* diceasi il lenzuolo in cui fu involto il corpo di N. S.

Altezz. Teli = Test. *Testate* = Scimmoss. *Vivagni.*

(*suola. Pan.*)

Fà-sott i lenzàù. *Rincalzàr le len-*

L'è mej frustà di scarp che di lenzàù, che diceasi anche L'è mej spend

daneè in pan che in medesinn. . . .

Si dice per racconsolare chi si lagna del troppo spendere nel cihare altrui; e talora si dice anche da chi vuole che gli sia menato buono lo spendere che fa in cibarsi bene.

Mudà lenzàù. . . . Propriamente

Mutar le lenzuola, abbenchè noi per esprimere questa idea positiva l'us-

seremmo sempre coll' articolo (*Mudà i lenzàù*) — Fig. *Rimaritarsi. Passare*

a nuove nozze o alle seconde nozze.

Carne nuova e danari freschi. Diceasi di coloro che rimasti vedovi si cimentano a pigliar nuova moglie.

Oli de lenzàù. *V. in Oli.*

Pari on lenzàù. . . . Diceasi d'ogni ab-

bigliameuto che riesca troppo ampio.

Voltà on lenzàù. . . . Prendere anho i teli d' un lenzuolo a soli due teli

(a dō altezz), cucitli in uno per tutta la lunghezza dei lati del vivagno, e

disfare la costura per la quale trovavansi da prima uniti nel mezzo, facendo così rinscìr dalle bande, dove

le lenzuola soffrono meno attrito, quel-

la loro parte che trovandosi per lo addietro nel bel mezzo fu dal troppo attrito logora e frusta. O pure, se il lenzuolo è a tre teli, prendere quello di mezzo, e se molto logoro bipartirlo, e mandarne le due strisce dalle due bande come sopra; se tuttora discreto, sostituirlo all' un dei teli da lato, facendo pigliare a questo ultimo il posto di quello. (*lenzuolo.*)

Lenzorètt e Lenzorin. *Lenzoletto. Picciol*

Lenzorón. . . . Gran lenzuolo.

León. Leone. *Lione.*

A la sira leon, a la matinna poltron. *V. in Poltrón.*

Castell, aquila e leon ghe n'è per tutt i canton. *V. in Àquila.*

Bocch de leon o Bocchian de leon.

Bocca di leone (Targ. Ist. in *Orontium majus*). Il fiore del violacciocco salvatico — Noi diciamo altresì Boech o

Bocchinn de leon. . . . i fiori di varie piante allorchè hanno i petali disposti per modo da rappresentare una

hoccuccia o un imbutino.

Cœur de leon. *Crudèzza leonina o*

Cuor di dromedario (Lasca Strega IV, 5 in ischerzo). *V. anche Cœur.*

Cœur o Coragg de leon. Cuor di leone per affinità al sig. della frase

che nei diz. it. vale *Uomo valoroso.*

Grass del Leon. . . . La grascia leonina, se pure è quella che a questi

anni inunse quasi ogni di le nostre

gazette, annunziata come ottimo

preparato per far crescere il pelame

a chi da natura non ne avesse o ne

avesse troppo poco.

Pè de leon. *V. in Pè.*

León. T. de' Confett. . . . Sp. di pastino spesso regalata di rosolio, così

detta perchè in figura di lioncello.

León. *V. in Cárta.*

Leonàa. *Ad. di Scott. V.*

Leonèssa. } *Leonessa. Lionessa, e ant. Leo-*

Leonna. } *na (Vite SS. PP. I, 1 - Pulci).*

Leónna. *V. in Cárta.* (*Lioncello.*)

Leonzin. *Leoncino. Lioncello. Leoncino.*

Leonzin o Leonzinnna. *V. in Cárta.*

Lèpid. *Lepido.*

Lepidézz. *Lepidèzze. Lepóri.*

Leroà. . . . Purgativo eroico e spesso pericoloso, così detto dal suo propagatore il chirurgo parigino *Le Roi.*

ebbe gran voga fra noi nel secondo ventennio di questo secolo, ma oggidì è quasi andato in dimenticanza.

Lésa. Sulla costiera meridionale del Lago Maggiore esistono tre paesi detti Lesa, Belgirate e Stresa. Sottintendendo per isclero il nome del secondo di questi paesi stropicciato per Bolgìra, usiamo quegli altri due nomi nelle seguenti frasi per indicare copert. l'Andare o il Mandare al diavolo (a fass bolgìra):

Andà tra Lesa e Stresa. Andare in isconquasso, in rovina, a fuoco e fiamma, a fondo, a picco. Andare a Scio.

Mandà tra Lesa e Stresa o a quella bella terra. Mandare a quel paese (*losc. — Rime aut. pis.). Mandare in rovina, al diavolo, alle forche, ecc.

Lesèna. Contracolonna (Forcellini *Dis. in Parastata* voce greca e latina di valore al tutto corrispondente alla nostra vernacola). **Pilastro.** Colonna quadrata col suo piano incassato nel muro in guisa che non compare se non la quarta o la quinta parte della sua grossezza. — E spesso anche il semplice sporto di tale parte figurante una colonna siffatta. — Il *Diz. bol. ital.* la chiama *Contrapilastro*.

Lesennà. *Pilastrato*.

Lesennàda. *Pilastrata*.

Lesenninna. *Pilastrino*.

Lésg. *F. Légg.*

Lesign. *Filaccica.* Lo stesso che *Filaper*. Dicesi però più singolarmente di quel mazzetto di filacciche il quale si mette nelle piaghe per asciugarne la marcia.

Robà el lesign al barbee. *F. in Robà.*

Lesign. *Tasta.* Forse dal sardo *Lacina*.

Lésna. s. f. *Lesina.* Strumento notissimo da calzolari, sellai, valigiani, ecc.

Lesna bislonga. *Lesina da coreggiuoli?* L'Alène à brédir dei Francesi che fa i fori bislungi.

Lesna drizza. *Lesina retta.*

Lesna storta. *Lesina curva.*

Avè stndiaa polit el Tratan de la Lesna. fig. *Essere dottissimo in Lesina.*

F. Lesnù.

Lésna. s. f. pl. fig. *Strucci.*

Lésna. s. f. pl. fig. *Capello tirato.*

« . . . eh' hoo dovuu mett

« Per dagh gòst e per second stj quatter lesna

« On sgrazzan maredott. (Bal. Rim.).

Lesnù. *Dim. di Lésna. Lesinetta.*

Lesnùn che anche dicesi *Scirpia* o *Scirpion* o *Piurèce. Lesinante. Lesinajo. Lesina. Tirchio. Spilorcio. Scorticapidocehi. Pilacchera. Zaccera. Mignatta. Tignamica. Piatola. Spiazcea. Pittima cordiale. Taccagnone. Tarsia. Cotenna. Più largo d'un gallo. Largo come una pina verde. Avaraccio. Avarone.*

Lèss. Lesso. Bollito.

Chi le vœur a less e chi le vœur a rost, o Chi le vœur cotta e chi le vœur cruda. Uno allessa la vuole ed uno arrosto (Pan. Poet. I, v, 3). Chi la vuole a un modo, e chi all'altro.

Fà andà a less o Mett a less o Fà cœus a less. *Lessare.*

Omm de mett a less e a rost. Uomo da bosco e da riviera. *F. in Omm.*

Lèssia. *Treggia. F. Lessiott.*

Lessiott e Lèssia. T. d'Agric. *Treggione.* s. m. (Targ. *At. Ac. Cim. III, 140*). Civea. Civo. Brenna. Veicolo rustico senza ruote, per uso di portar paglia, legne, ecc., facendolo tirare strasciati dai buoi o simili. È coperto d'assi, e diverso alquanto dalla Scivéra. *F.*

Lessiva. Lisciva. Ranno. Liscia, e con voce ambigua *Lasciva. Liscivo.* Tre si possono dire le liscive con che s'imbutano i panni. La prima, che noi diciamo *Lessiva* (lisciva), è quell'acqua bollita con cenere che si versa e si lascia assai ore sui panni sucidi. La seconda, che diciamo *El Rebùf* (Rannata, Ranno, Ranno di mezzo?), è quell'acqua cenerata già detta che fredda s'estrae per la cannella da basso dalla conca (seggion) in cui stanno i panni, e raccogliasi nel ranniere (seggionin), indi mettesi a ribollire e si riversa quasi seconda lisciva sui panni stessi i quali si vanno in essa sciaguattando o insaponati rilavando. La terza che diciamo *Smeuj* o *Smojett* (. . . .) è acqua cenerata bollita che si versa di nuovo bollente sui panni come sopra lavati, e ne quali senz'altro sapone si tornano a rilavare i panni. Dopo queste operazioni si passa alla risciacquatura de' panni stessi nell'acqua chiara di gora o di fiume o di lago.

Aequa de la lessiva. *Acqua lisciviale.*
Fà lessiva. *Imbucature. Lo stesso*
che Fà bugada. V. in Bugada.

Fagh-sù ona lessiva. . . Imbucature, fare un po' di lisciva.

Lessiva. T. de' Saponai. *Maestra, Ranno*
fortissimo onde si fa sapone.

Lessivotta. . . . Un po' di lisciva.

Lèst. V. Alèst.

Lestisin. *Leistezza. Prontezza. Prestezza.*

Letamm. *Letame. V. in Ingrass.*

Letigù. V. Litigù.

Letigh(de' cibi). *Stuccare? Ristuccare?*

Carna che letiga. *Carne viscida.*

Letighént(de' cibi). *Viscido. Stucchevole.*

Lètt. V. Lèce.

Lètta che altri dicono Elètta. T. di Ginoc.

Mano. Vess de lètta. Aver la mano. Essore
il primo a fare o cominciare il giuoco.

Lettera. V. Leccera.

Lèttara. *Lettera; e dott. Epistola, donde*
il corrotto Pistola.

Andà a scriv ona lettera. sch. e fig.
Andare a tu. m' intendi (Aret. Tal. II,
16), cioè andare al cesso. V. anche
in Andà.

Castigh ona lettera in tant o vero
Mett su ona lettera on tant de mancia.
Condannare una lettera in qualcosa
(Vettori in Pr. fior. IV, 1, 3).

Fà bella lettera. *Dar fondo agli*
averi — Infilare. Infilare le pentole.
Fare il latino pei deponenti, cioè de-
porre il suo, fallire.

Fermà i letter. *Interceettare le lettere*
(Zanob. Diz.).

Gh'hoo scritt ona lettera de ean.
Gli ho scritto una lettera che non si scri-
verebbe a un cane (Doni Zucca p. 201).

Lettera d'avis. T. merc. *Lettera d'av-*
viso che nello cambiali scrivesi abbrevi-
atamente La d'avisio (Martellini Tral.
Camb. 22 e passim.). Lettera che il
traente della cambiale scrive al trat-
tario per avvertirlo della cambiale
che ha tratta su di lui.

Lettera de port. V. in Pört.

Lettera de raccomandazion. *Commen-*
daticia (Bembo)? Lettera di favore
(Alib.). Lettera favorevole (Boccaccio)?

Lettera orba. *Lettera cieca (poet. cor-*
ton. ritrat. p. 105) — Lettera anonima.

Lettera per i fest. *Lettera di buone*
feste natalizie (Redi Op. III, 171; VI, 178).

Specciasel in d'oua lettera. *Aspet-*
tarselo di ritorno in una lettera (Fag.
Forz. Rag. I, 4). Dubitar forte della
vita d'un lontano.

Stà qu qua senza ricev letter. *Stare*
un anno dall' me lettere all' altre (Pr.
fior. IV, 11, 22).

Tornà in d' ona lettera. *Tornare in*
una lettera (Nelli. Vocch. Riv. I, 6).

Lèttara per Lettera segno dell'alfabeto,
non è voce d'uso generale nel nostro
dialetto, giacchè in sua vece diciamo
malamente Paròlla; per es. El he l'è
ona parolla Il bi è una lettera o un
carattere. È però comune in tale sig.
nelle scuole e nelle stamperie; e si
usa da tutti nei due modi seguenti:

A letter de sculola. V. in Sculola.

Giugh a eros e lettera. *Giocare a*
palle e santi. V. in Cròs.

No capi nè eros nè lettera o nè
crosta nè moll. V. in Möll.

Lèttara. T. di Stamp. *Lettera. Tipo.* Pez-
zolo di piombo che nella sua faccia
principale ha la figura d'una lettera
dell'alfabeto. Le sue parti sono

Enc. Occhio. Spalla o Portada.
Corpo = Tacca. Tacca = Pè. Piede =
Crèna. Canaletto da piede.

Lettera de bassa cassa. *Lettera mi-*
nuscola.

Lettera de dò righ. *Lettera versa-*
le. Le majuscole iniziali dei versi, o
sia delle righe, grandi il doppio delle
majuscole proprie di quel carattere
in cui sta il disteso dello stampato.
Vi sono pure *Letter de tre, de quat-*
ter righ, cioè Versali grandi il triplo,
il quadruplo di ciascun carattere.

Lettera granda. *Lettera majuscola.*

Lettera guasta. . . . *Letter mauvaise*
d'oil dicono i Francesi.

Letter doppi. *Legature. Nessi? I*
nessi II, III, IIII, ecc.

Letteràscia. *Letteruccia (Firenz. Op. VI, 152).*
Letterasciò. Letteratuzzo.

Letterasciò. V. Dottorell.

Letteràto. *Letterato — e scherz. Che ha*
del letto. Che ama di poltrire in letto.

Letteratón. *Letteratone (Alleg. 187).*

Letterin. } *Letterina, Letterino. Letteret-*
Letterinna. } la. Letteruccia. Letteruzza;
e dott. Epistolio; corrot. Pistoletta.
Pistoluzza. Pistoluccia.

Letterón. *Letterona* (Pr. fior. IV, III, 77).

Lettin. *Letino*. *Lettuccio*.

Lettin de l'ospedaa. *Letto portatile*.

Lettinèu.

Lettiſciou. v. br. } *Letticciuolo*. *Lette-*

Lettiſciou. v. br. } *rello*. *Lettuicino*.

Picciolissimo letto.

Lettdr. *Lettore*.

Aviso al lettore. *Avviso al lettore*.

Quel fuvellare coperto e in sulle generali che si voglia applicato altrui; o si bene l'Applicare alcun fatto di terzi ad ammonizione altrui.

Lettorin. *Leggio*. Specie di telaio o di tavoletta addoppiata una parte di cui si ferma in piano a base, e l'altra si alza più o meno secondo che si vuole posare sur'essa un libro in piano più o meno inclinato. I messali, i cantorini, i libri mastri posano tutti su leggio per agevolare la lettura e l'uso. Le sue parti sono

Quader de sotti. . . . = *Reste-*

lett. . . . = *Zainer*. *Cerniere* = *Qua-*

der de sora. . . . = *Apogg*. . . .

Faa a lettorin. *A leggio*. Dicasi d'ogni cosa che abbia cadenza a piano inclinato e non a perpendicolo.

Lettorin. T. agr. *Caldina*. *Caldino*. Alcuni agronomi lo dicono *Letto caldo*, altri (col Zanob. *Dis.*) *Letaniere a scan-*

netto.

Lettorin de scriv. *Scannello*.

Lettuari. *Lattovaro*. *Lattuaro*. *Lattuaro*. *Elettuario*. *Elettovario* — Gli speziali conoscono e compongono e denominano variamente moltissimi lattovari; ma nelle bocche del nostro popolo non sono comuni che i due seguenti:

Lettuari de Brera. . . . Sp. di lattovaro così detto perchè fu introdotto da uno speciale abitante presso il Palazzo di Brera.

Lettuari lenitiv. *Eletuario* o *Lattovaro lenitivo*.

Lettdra. T. di Stamp. *Lo stesso che C-*

tero *V*.

Lév o Lèbh. Specie di albero ch'è forse il *Leccio*.

Lév o Alév. *Redato* (Gior. Georg. II, 229).

Redo (Gior. agr. 1849, p. 173). *Reda*.

Cavallo redato. Vacca redata o soda.

Lév dicono in varie parti del contado

per Alév (*pianta matricina*). *V*.

Léva. *Leva*. *Lieva*; e latin. il *Vette*.

Leva a la tedesca. T. dei Carroz. . .

Specie di leva con cui s'alzano le stanghe d'un calesso o simile quando sono vogliamo accomodare o levare le ruote. Corrisponde al fr. *Crie dell'Encyel.* (tav. 51, fig. 52), ed al *Wagenwinde* dei Tedeschi — Il Diz. ted. di Flathe a questa voce contrappone *Verricello da alzar i carri*.

Dà la leva. *Mettere a leva*. *Dare a leva*.

Léva. . . . I mugnai danno questo nome a quel legno col quale fermano il corso della ruota maggiore del mulino.

Lévu. T. Milit. *Leva* (Zanob. *Dis.*).

Consili de leva. . . . Magistratura che accudisce in ciascuna provincia alle leve militari.

Levù. *Levare*. *Togliere*. *Torre*.

Levù del coo ona robba a vun. *Dis-*

imprimere uno di checchessia.

Levù de part. *Levare*. *Assistere al*

parto.

Levù de part o de parter. *Mettere in santo*. L'atto che fa il sacerdote di benedire le donne allora che uscite dal parto vanno per la prima volta alla chiesa. — Andà a fass levù de part. *Entrare o Andare in santo*. L'andare alla chiesa per la prima volta le donne uscite di parto.

Levù la firma. *Levar la penna* (Pannanti nel *Corrier delle Dame* del 1811, p. 419 che spiega la cosa con queste parole: Si dice *levar la penna* a un procuratore quando per gravi colpe gli viene proibito di rogare e trattar cause).

Nanea per quest gh'hoo minga leva la messa. *V. in Messa*.

Levù. *Levare*. *Alzare*.

Levù on pes, on tavol, ecc. *Levare o Alzare o Portare un peso, un tavolino*.

Levù de pes. *V. in Pès*.

Levù de pianta. T. d'ingeg. *Levar di pianta* (Fag. *Cicis. scons.* II, 2).

Levù el buj. *Levar il bollire*. Vale cominciare a bollire.

Levù. T. di Giuoco. *Levare*. *Alzare assolutamente*, ed anche *Alzar le carte*.

Chi tocca leva. *Alsi cui spetta*.

Levù. *Levare uno dall'albergo o sim.*

Levù. T. de' Fornai. *Levitare*. *Dievitare*.

Fermentare del pane. — Mett el pan

in stua a levà. *Metter il pane in caldano a lievitare.*

Levà. *Allevare. Educare.*

Levà. T. di Mus. . . . I primi quarti d'ogni battuta si segnano battendo la mano o il ruotolo sulla mano o sul leggio, gli altri alzando in aria o il ruotolo o la mano stessa; il primo moto dicesi *in battere*, il secondo *in levare* (Diz. mus. II, 243 — Asioli — Gianelli — ecc.).

Levà (che anche dicesi Sgonfià). T. dei Conciatori. *Dare alzata* (*fiór). Affrettare lo spelamento delle cnoja, estraendo e rimettendo spesse volte le pelli nel calcinaio.

Levà. T. agr. *Mutare* (Gior. Georg. e Agr. passim).

Levà de la prima. . . . Mutare i bachi la prima volta.

Levà de la seconda o di dò. . . Mutarli la seconda volta.

Levà de la terza o di tre. . . Mutarli la terza volta.

Levà de la quarta o de l'ultima. . . Mutarli la quarta volta.

Levà. *Gettare.* V. Tirà.

Levà o Borl la legor. V. in Légor.

Levà-sù. *Alzarsi. Levarsi. Sorgere. Rizzarsi in piedi o in piè.*

Levà-sù. *Scorcare* (Burch. Son. 117). *Levarsi. Alzarsi. Sorgere.*

Levà-sù a bonora fig. . . Essere destro, avveduto, scaltro. L'è levà-sù a bonn'ora. *I mucini hanno aperti gli occhi ve'.*

Levà-sù al primm segn del Domm. *Levarsi al primo albore o allo spuntar del giorno; e in genere Levarsi mattutino.* (zanòcc.

Levà-sù de mezzanocc. V. in Mez. Levà-sù inversa o con la camisa inversa. *Alzarsi colle lune a rovescio.* Alzarsi da letto di mal umore.

Levàa che nell'A. Mil. dicono anche on Nevèsch o Ona Sciotta de nev. *Nevata?* (Gior. Georg. X, 359). *Nevajo. Stretta di neve.* Ed anche *Nevazio* o *Nevazzo* quando è nevicato assaissimo. Forse i nostri antichi dicevano *Nevia*, e il tempo venne mutando la voce in Levàa. Levàa. *Lievito. Fermento. Fermento.* — Il primo lievito si dice *Semenza* (*toscano); il secondo *Ritocco* (id.).

La pasta la va fada col levaa, se no anch'el pan de fior l'è pan mottaa. V. in Pasta.

Levaa. gergo. *Strónzolo.*

Levaa. ad. *Lievitato. Fermentato* — Pan levaa. *Pane lievitato o fermentato.*

Levaa. *Allevato. Educato.*

Levaa a boccon. *Tirato su a imbeccatelle* — *Dal mal corvo mal uovo.* V. in Boccón.

Levaa di dò, di tre, ecc. *Mutato* parlando dei bachi da seta.

Levada . . . Segno che si suona nei collegi, ne' conventi, ne' convitti qualunque per destare i collegiali, i convittori, ecc.

A la levada del ad. V. Sù.

Dà la levada. *Svegliare. Destare.*

Dagh la levada. *Fare la scacciata* (Fag. *Non bisogna* ecc. III, 7).

Levada. *Muta* (Gior. Georg. — Gior. agr. passim). Quella dei bachi da seta.

Levada. T. di Giuoco. *Alzata di carte* (Magal. *Let. At.* I, 108). *Taglia.*

Levada. . . I nostri idraulici chiamano così quel congegno di soli vettoni d'alhero che per lieve salto deriva acqua da un canale e la tramanda per canaletti o per velo a prati, campi, ecc.

Levada. *Ad. di Gamba.* V.

Levada. *Ad. di Pasta. Lievitata.*

Levadèll. *Cresciutoccio.*

Levadin che anche dicesi Travain o Lavadin. T. di Cart. *Levatore. Levadore.* Colui che prende il foglio mandato dal lavorante e lo mette nei feltri. I Fr. lo chiamano *Leveur de papier* — Forse anche il Travain è il *Leveur de feutres* de' Franc., cioè quell'apprendista che leva i feltri da ogni foglio per darli al ponidore.

Levadin. . . . Colui che leva la carta di mezzo ai feltri, e mettelà sul ponidore o preteilla.

Levadón. . . I nostri idraulici chiamano così il Muramento con pietrami e mattoni per cui mezzo si deriva acqua dai canali per tramandarla a campagne o a edifizj qualunque.

Levadór. *Ad. di Pónt. Levatojo* — Pont levador. *Ponte levatojo.*

Lcvagimègh. *Zimbello.* Uccello legato a una lieva di bacchette, colla quale tirata per uno spago si fa svolazzare

a fine d'incitare gli altri uccelli a calarsi e quindi impaniare o dar nella ragna — Quella bacchetta o cosa qualunque a cui è attaccato il zimbello chiamasi *Zimbelliera* — Da *Zimbello* si hanno *Zimbellare*, *Zimbellata*, *Zimbellatura*, *Zimbellatore*, tutti termini di caccia che trasferiscono anche al fig.

Levamm che altri dicono *Alév*. . . . Gli allievi bovini. (*Spicus* dei bot.

Levanda. *Spigo*. *Lavanda*. La *Lavendula* Acqua de levanda. *Acqua di lavanda*. *Acqua stillata di spigo*.

Cossinett de levanda. *Cuscinetto odoroso di spigo*.

Mazzitt de levanda. . . . Più rami-telli di spigo rivolti dal vertice alla base in un mazzetto a pinn, de' quali mazzetti si sparge quantità nelle cassette dalle biancherie per inodorarle.

Oli de levanda. *Olio di spigo*.

Levánt che in campagna dicono più volentieri *Matinna*. *Levante*.

Levant d'estaa. *Levante di state*.

Levant d'inverna. *Levante del verno*.

Levánt s. m. sinon. di *Café Levant*. *V.* *Levantinna*. *Levantina* (**flor.* — *Giorn.*

Georg. XVI, 244). Stoffa di seta a spiga, forte più del moerro, detta anche dai Fr. *Lévantine*.

Levarin per *Lavarin*. *V.*

Levarin. T. de' *Furnai*. . . . Quegli in una buttega da fornaju il cui ufficio è di attendere al lievito che si deve mischiare nella farina per fare il pane — I dizionarij italiani non hanno voce corrispondente, ma forse non sarebbe detto male *Lievitatore*, come leggesi in una nostra grida del 1754.

Levativ. *Serviziale*. *Cristero*. *Cristere*. *Cristiere*. *Cristiero*. *Argomento*. *Lavativo*. Canna de levativ. *V.* in *Canna*.

Daghel in levativ. *Dare checchessia cristerizzato*.

Dà on levativ con la pidria. *Fare un cristier coll'imbuto* (*Burch. Son.* 173). *Fare altrui qualche mal servizio*, gabbare, giungere, danneggiare.

Lassà andà el levativ. . . . Non ritenere il serviziale, o ritenuto quanto occorre, dargli l'andata.

Levativ d'incioster bujent o de broud de stacchett o de broud de peltree. *V.* in *Stacchétta*.

Mettegh o *Dagh* el levativ. *Mettere il clistere*. (*valivo*).

Mettes o *Dass* on levativ. *Farsi un la-Tegni* el levativ. . . . Ritenere un clistere il bisogno.

Torù el levativ. *Ricevere un cristero*. *Figliare il clistere*.

Zuccher de levativ. *V.* in *Züecher*. *Levativ*. fig. *Batosta*. *Burrasca*. *Procella*.

On levativ con la pidria. *Batostaccia*. *Levativ* (o anche *Canna* de levativ) fig. e scherz. . . . Biceratore minuzioso, sofisticato; indagatore nojoso.

Levaziùn. *Elevazione*. *Elevazion dell'ostia*.

A la levation di eugiau. *V.* in *Cugina*.

Levé. . . . L'alzarsi di letto, e l'ora in cui ciò accade. Nelle *Novelle arabe* si hanno bellissime descrizioni di siffatto momento nelle corti dei Califfi orientali; origine forse dei *Levers*, come li chiamano i Francesi, dei nostri principi e grandi.

Leziùn. *Lezione*. *Imposto*. *Cómpito*.

Bigià la lezion. *Salar* la lezione (*Guadag. Rime* I, 14). *Fuggire scuola*.

Dà lezion. fig. *Leggere in cattedra d'alcuna cosa*.

Di-sù la lezion. *Recitar la lezione*.

Fà di i lezion. *Far recitare le lezioni*.

Leziùn. fig. . . . Fatto servito u servibile ad insegnam., ammonizione, esempio.

Lezionétta. *Lezioncina*.

Lezionétta. fig. . . . Ammonizioncella di

Lézzit. *Lecito*. (*fatto*).

De carnevâa l'è lezzit tuttocoss. *V.* in *Carnevâa*.

L'è lezzit. *Lecce*. *Licc*. È *lecito*.

Minga lezzit. *Illecito*. *Illicito*.

Lezzitament. *Lecitament*.

Ll. *Ll*.

A staghela ll. . . . E qui si fermasse; e qui cessasse; e Dio sa quanto più.

Avegh ll. *Aver a canto*. *Aver addosso*. *Aver in tasca*. *Aver allato o a lato o seco*. P. es. Gh'et ll on sold? *Hai tu a canto un soldo?*

Avegh ll. *Aver il pronto checchessia* (*Fag. Rim.* II, 4 e. 1.). *Aver pronto*. *Aver a sua disposizione*. Gh'avaroo ll on quaj milla pai. *Avrò pronti forse mille pali*.

De ll e ll. *Di lì ad un momento* (*Buonar. Tancia* IV, 9). *Da un momento all'altro*.

De li e pocch di. *Da indi a pochi giorni. Indi a pochi giorni. Indi a poco. Indi a poco tempo.*

De li innanz. *Da indi innansi.*

De li in giò; De li io sù. *Da indi in giù; Da indi in sù.*

L'è giust li ch'el cova. *F. in Covà.*

L'è li bella. *Non è da jeri (Nelli L'Astr. I, 3).*

Li adree. Così. El sarà li adree a sedes mes che l'è aodaa-via. *Si partì un sedici mesi o così (Ambra Bern. III, 6).*

Li insci. *Quivi. Lici.*

Li vers Pasqua, vers settember, ecc. *Colà di Pasqua. Colà di settembre, ecc. Là di Pasqua. Là di settembre (Anno. Decam. 120).*

No me movarev de chi e li. *F. Moèv.*

Per quell li o Per quell li tant. *F. in Quèll.*

Pientà-li. *F. in Pientà.*

Restà li. *Restare o Rimanere attornito. Allibire.*

Stà o Stà mioga li. *F. in Stà.*

Tàù de chi per mett de li o vero Tàù de coo per mett de pee. *F. in Pè.*

Vess li de forza o sim. *Esser del pari in forza o simili.*

Vess li li per fa ona cosa. *Essere li li per fare checchessia (Pan. Poet. XXV, 39). Essere in procinto di fare checchessia.*

Vess li per fa, per succed, ecc. *Essere sul fare, ecc. Per es. Vess li per caggià. Essere sul quagliare (Magal. Let. scient. 6.^a, I, 82).*

Vess li per li. *Esserne a un pelo. Essere prossimo, rascote, pari.*

Vess li per li. *Esser pari. Semma li per li. Siamo là o La batte per là (Rosini Sig. di Monza). Lo stesso che ha batt de li adree. F. in Batt.*

Vess semper li. *Ritornar sempre alle medesime.*

Vess aquas li per fa, scriv, ecc. *Aver mess'animo di fare, scrivere, ecc. (Redi Op. VI, 16).*

Vess staa li per li de fa, di, ecc. *Essere stato nelle undici once di fare, dire, ecc.*

Liàmm. *Voce contad. per Letàmm. F. Liàoda e Liàndola. v. cont. per Liènda. F. Libèbba. } Frottoia. Tiritera. Stampita. Libèbbia. } Cantafavola.*

Libèll. T. foreusc. *Libello.*

Libèr. Libro. — Dottrinalmente chi descrive libri dicem *Bibliografo*, chi li conosce a fondo *Bibliologo*, chi li conosce per ragion d'edizioni *Bibliognosta*, chi n'è appassionato *Bibliofilo*, chi ne va matto *Bibliomane* — La descrizione catalogica de libri dicem *Bibliografia*, la scienza di essi *Bibliologia*, l'amor loro *Bibliofilia*, la mania di possederne *Bibliomania*.

Fœoj. Fogli = *Ligasciau o Spegascieu o Leguœur. Coreggiuoli = Capitell. Capitello. Capitolo = Corp. Dorsò = Ciapp. Facce? = Reguard. Guardie.*

Andà-giò del liber, fig. *Cadere o Caciar di colla. Stoppure alcuno. Cader di grazia. Usar di grazia. Cader del capistèo (Voc. vret.); ed anche Cadere assolutamente.*

Aas de liber. . . . *Tavolette grandi a tenore del formato dei libri che s'hanno a rilegare. Se ne hanno per fare il durso, per iscornire, per mettere il libro in torcolo e per bruniare; e sono quelle che i Francesi chiamano Ais à endosser, Ais à rabaisser, Ais à mettre en presse, ed Ais à brunir.*

Avegh minga in sul sò liber vun. *Non aver uno sul suo calendario. Aver uno a carte quarantotto o quarantanove. Aver in odio alcuno.*

Avegh vun in sul sò liber. *Aver uno in buon conto.*

Cascià el nas in d'on liber. . . . *Metter gli occhi in un libro, leggerlo; Mettre le nes dans un livre dicono anche i Francesi.*

El liber de dò fœuj. *Gergo equivalente a Conno ed anche a Natiche.*

El liber d'or. *F. in Or.*

Fà liber novv. *Figliar la granata. Liceziare tutti i dipendenti; mutar affatto servitori, ministri, fattori, coattadini, ecc.*

Legg on liber dessoravia del carton. . . . *Scorrere, non leggere un libro; leggerlo senza porre mente al suo contenuto, senza studiarlo, senza comprenderlo, senza profittarne. — Ed anche Non leggere affatto.*

L'è in sul liber. *Egli è sul libro verde? — Il est écrit sur le livre rouge dicono i Francesi.*

Liber d'assortiment o **de sortiment**. *Libri d'assortimento* (Zanob. *Diz.* in *Fondo*). Que' libri onde il librajo ha procacciato pochi esemplari da altri librai o dagli autori per tenere assortita la bottega — *V. anche in Sortiment*.

Liber de contraponi. T. ecc. *Cantorino*.

Liber de cor. *Libri corali*.

Liber de devozion. *Libri ascetici*.

Liber de fond. *Libri di fondo* (Zanob. *Diz.* in *Fondo*). Que' libri onde il librajo ha quantità ragguardevole d'esemplari, e le più volte stampati per opera propria. È voce di relazione opposta a *Libri d'assortimento*.

Liber de gesa. . . . Sotto questo nome collettivo i librai comprendono brevii, diurni, rituali, uffiziuoli, messali, novene, ecc. ecc. — I Francesi li chiamano con un bellissimo nome collettivo *Usages*.

Liber de la lode. . . . Quel libro su cui si scrivono come degni di lode gli scolari diligenti e studiosi.

Liber de la spesa. . . . Per *eccl.* ne rappresenta quel libro su cui il cuoco o la serva notano lo speso in cibarie.

Liber del biasim. . . . Quel libro su cui si notano riprovati gli scolari negligenti o cattivi.

Liber de messa. . . . Quell'uffiziuolo in cui si contengono le preci che si hanno a dir da chi vede con gli occhi celebrare la messa, ma non può udire o comprendere ciò che in quella si dice.

Liber de sacoccia. *Libro portatile o tascabile*.

Liber desligaa. . . . Nella nostra parlata ci rappresenta in generale il libro legato alla rustica, e non in pelle.

Liber desligaa. *fig. Le sfogliate* (Caro *Stracc.* II, 5). *Libriccino* o *Libro del Poenazzi*. *Libro del quaranta*. Il mazzo delle carte da giuoco. *V. anche in Cart*.

- « Fan el sò bell visorin d'on par d'oreti,
- « L'andava a co' altra roufa domandaa
- « La Cademia del liber desligaa;
- « E ti fera el sò impiegh cotidian
- « Del temp e di danee
- « Zinzinand con la man
- « Fira-j-sù par i pee. » (Mag. Com. Men.)

Liber di o de. . . con aggiunta d'alcun sostantivo indica Notatorio relativo.

Fol. II.

Liber de cusinna, de *cardenza*, de *cantina* e sim. *Quaderno di cucina*, di *credenza*, di *cantina* valgono Nota di carico e scarico del cuciniere, del credenziere, del cantiniere. Di tali nomi qualcuno traduccesi in italiano con un solo sostantivo dottrinale come *Necrologio*, *Martirologio*, ecc. che valgono *Libri di mort*, *Libri di martir*, ecc.

Liber di desmentegaa. *Dimenticatojo*.

Liber di rizett. *Ricettario*. *Ricettajo*.

Liber minga tajaa. *Libro intonso*.

Liber proibii. *Libro proibito*.

Liber scritt. *Manoscritto*. *Cartabello*.

Liber tajaa. . . *Libro co' fogli già ritagliati nelle tonature*.

Mett i *liber* su la stadera o *Vendi al pesce*. *V'ender libri a peso* o *V'enderli per carta al pizzicagnolo* o *al salacajo* (*tosc. — Pan.). Frase di notissimo sig. e di frequente applicazione in Italia per ragion sociale di scrittori e lettori.

Mett sul *liber* di *mort* o *de la ricevuda*. *Porre al libro dell'uscita*. *Fare conto d'aver bello e perduto checcbes*.

Miss in sul *liber* di *ricevuu*. *Infognito*. *Fogno*. *Inesigibile*. Non riscotibile.

Parlà come on *liber* stampaa. . . . *Parlar appuntato e bene*.

Parlà meij che nè on *liber* stampaa pien de sproposit. *Parlar meglio che un granchio* (Cini *Desid.* V, 8), male.

Posta de *liber* o che fa *liber*. *V. in Pösta*.

Sarà-sù el *liber*. *Ripiegare il libro*.

Savè legg domà aul ad *liber*. . . ;

Essere un leggiao, volere le cose di legge, essere un leggiaouolo, volere che la propria parola sia parola di re; voler dare legge; voler avere sempre ragione — Talvolta vale anche al positivo Non saper leggere più in là dell'abecedario o dell'uffiziuolo.

Savè legg el carton di *liber*. *Esser dotto in Buezio*.

Se mai te m'avesset notaa su quell *liber* (cioè sul libro in cui vanno a lista i corbelloni, i baggei), te po' fallà a scassamm, o scassem pur. *Se m'hai segnato puoi cassarmi* (*tosc. — Rosini).

Senza *liber* se po' fa pocch de ben. *Acqua attigne col cribro chi erudito vuol farsi senza libro*.

Stà assortiti de liber. Avere ogni specie di libri venali.

Vess giò del liber a vun. *Esser nelle coina al toro* (Nelli *Fecchi Riv.* 11, 3). *Esser sul libro verde presso alcuno. Non essere nel calendario d'alcuno* (Nelli *Fecchi Riv.* 11, 3).

Vess sul liber negher. *Essere sul libro verde*, cioè in mal concetto.

Liber. Libro. Una delle parti mezzane in cui suddividonsi le opere degli scrittori. Un'opera di qualche estensione suol essere divisa in parti, libri, sezioni, titoli, capitoli, articoli, paragrafi.

Liber. s. m. pl. T. arit. e mercant. *I libri. Le scritture. I libri delle ragioni. I libri dei conti.*

Chi ten i liber. *Quaderniere* (l'ac. *Arit.* 202 verso e passim).

La tegnuda di liber. La maniera di tenere i libri.

Liber de cassa. *Quaderno di cassa.*
Liber master. *Libro grande* (Buonar. *Fiera*). *Libro maestro.* (brare?)

Mett a liber. *Mettere al libro. Allistà ai liber o Tegni i liber o i register. Tenere libro. Tenere i libri.* Regolare i conti di una azienda. *Tenir les livres* dicono anche i Francesi.

Liber. T. de' Battitori. Libro. Specie di libretto quasi quadro ne' cui varj fogliettini di carta si allogano le foglie d'oro o d'argento battuto.

Liber. ad. Libero.

Liber liberisc. fr. cont. *Liberissimo.*

Liberà. Liberare. Prosciogliere. Affrancare.
Liberàa. Liberato.

Liberàl. s. m. Liberale (volg. ital.). Chi parteggia per governo costituzionale o rappresentativo che si dica — Fra Republicàn e Liberàl corre questa diversità che il primo non vuole sovrani, e il secondo li vuole così come è detto più sotto in Liberalismo.

Liberàl. ad. Liberale = ... Consentaneo a liberalismo; che sente di libertà, di costituzionalità, di governo rappresentativo. *Idej liberal. Idee d'uomo che vuole governo costituzionale. Idee da partigiano del governo rappresentativo.*

Liberalismo. Liberalismo (volg. ital.). Sistema di chi vuole il reggimento delle nazioni affidato a mani legate da quelle leggi eh' esse medesime anano

imporsi col mezzo dei proprj rappresentanti scelti per regolato consenso generale e per a tempo a propugnarne l'osservanza e regolarne le modificazioni secondo il bisogno.

Liberalitàa. Liberalità.

Liberalóa. Liberalone (Zanob. *Dis.*). **Liberaluccio. Liberalissimo.**

Libèramént. Liberamente. Tel disì libèramént. *Te lo dico alla libera o alla bella libera*, cioè senza riguardi.

Libèraziòn. Liberazione. Liberamento.

Libèrcol. Libèrcolo.

Libèrcolett. Libèrcoletto?

Libèrisc. l'. in Liber ad.

Libertàa. Libertà, in genere.

A dagh de la libertàa in d'on dida s'en tènjen on brazz. *Se l'uomo gli porge il dito, ed egli vuol pigliare il dito e la mano* (Pros. *fior.* 11, v, 127). *l'. anche in Bràzz.*

La libertàa de fa e de desfa no gh'è dance che le possa pagà. *Il dipendere da sè stesso è una cosa bellissima* (Cr. in *Dipendere*).

Lassà in libertà el servitor. *Licenziare il servo — el patron. Congedarsi dal padrone.*

Libertaa de lengua. *l'. in haboccadura.* (lati.)

Mett in libertàa. v. c. br. *Sfidare i manettes* in libertàa. *Liberarsi da checchessia*, cioè dalle brighe, dalle faccende, ecc.; — e fig. *Mettersi con libertà* (Pan. *Viag. Barb.* 11, 140). Indossare i pauci casalinghi, o mettersi camiceone, ecc.

Tocuss la libertàa de mandà, ecc. *Pigliarsi la confidenza di mandare, ecc.*

Vess in libertàa. *Esser libero, sciolto, padrone di sè e del suo tempo* — fig. *Essere licenziato. Te see in libertàa. l'attene. Escimi d'attorno. Non ti voglio tra' piedi. Non vo' saper nulla del fatto tuo.*

Libertàa. Libertà. In specie per democrazia; sulla quale libertà di molte e vere cose leggonsi nelle ottave 6.^a, 7.^a, 9.^a, 10.^a e 11.^a del canto 42.^o libro 1.^o del Poeta di *Teatro del Pananti*, fra le quali verissima e prima quella che

La libertà s'acquista e non si dona.

L'albor de lu libertàa. Quell'albero su cui sta innastato un berretto frigio a insegna di libertà.

La baretta de la libertaa. . . . Il berretto frigio, insegna di democrazia.
 La donna de la libertaa. . . . Donna con berretto frigio e che imbraccia un' asta sormontata dallo stesso berretto; rappresenta una Repubblica.
 Libertadanza. *Accresc. di Libertaa. V. in Piaserón.*
 Libertin. *Libertino.* L' è libertin minga mal. È liberotto. Ha del licenzioso in buon dato.
 Libidóech. *Buggéo. V. Badée.*
 Libráda. . . . Colpo dato con un libro.
 Librári. *Librario.*
 Libraria. *Libreria. Biblioteca.*
 Libraria. *Scaffale da libreria.*
 Librarietta. *Scaffaletto da libri.*
 Librariónna. *Libreriona.*
 Librásc. *Libraccio.*
 Librée. *Librajo.*
 Libréra. . . . La moglie del librajo, o Donna che vende libri.
 Librerla. *Libraio.* Librajo da poche faccende.
 Librerlana. *Libraia?*
 Librerón. . . . Librajo che fa di molte faccende.
 Librétt. *Libretto.*
 Librett de memori. *Libro da ricordi — Palimpsesto — Enchiridio.* Libretto da annotazioni. Il francese *Mamel.*
 Librétt. T. Teatr. *Libretto* (Pan. Post. I, vii, 9). Il libro dell'opera e dei balli.
 Librétt. . . . Libricciuolo che il buon governo distribuisce alle persone che sono all'altrui servizio ed agli artigiani per salvaguardia loro e sociale.
 Librettámm. . . . Complesso di molti libricciuoli.
 Librettin. *Librettino. Librettuccio. Libriccino. Libruccio.*
 Librettinóu. *Librettuccino. Libricciuolo — e spreg. Libricolo. Libèrcolo.*
 Libróu. *Librone.*
 Libronón. *Gran librone.*
 Licál. . . . Pertinente a liceo.
 Liceista. . . . Scolare di liceo.
 Licénza, anni sono Lissénzia, e fra i contadini Lussénzia. *Licenza. Licenzia.*
 Con licenza parland. *Con sopportazione.*
 Licenza poetica. *fig. . . .* Libertà di far chechessia che altri si prenda fuor del convenevole o dell'usato;

così detto dalla *licenza poetica*, cioè da quell'arbitrio che talora si pigliano i poeti di contrariar le regole e l'uso, fattine ardit dall'antico *Quidlibet audendi* ecc. oraziano.
 Licénza. . . . Nome generico di tutte quelle carte colle quali l'autorità pubblica accorda licenza ai privati di tener bottega o banco di certe professioni, come d'oste, caffettiere, biscazziere e sim., o vero di cacciare, ecc.
 Licénza de caccia, e assol. *Licenza.* Quella carta pubblica la quale accorda la concessione di cacciare al privato.
 Tòu-fòura la licénza. . . . Munirsi delle concessioni di cui sopra.
 Licenzià. *Licenziare. Congedare. Accommiatare. Mandar sano altrui. Scommiatore. Mandar con Dio.*
 Licenzià. *Cacciar via. Mandare a spasso.*
 Licenzià. *Licenziato. Congedato. Accommiatato.*
 Licenzia di dottor. *Spedito. Sfidato.*
 Licenziàss. *Licenziarsi. Pigliar buona o grata licenza. Pigliar commiato. Congedarsi. Accommiatarsi.*
 Licenziin. T. de' Cacciati. . . . Nome di quella carta colla quale la pubblica autorità accorda ad alcuni pochi il privilegio di poter cacciare per una decina di giorni ancora dopo chiuse le cacce col 21 aprile d'ogni anno.
 Licéo. *Liceo?* Fra noi è scuola letterario-scientifica, a sta di mezzo fra il Ginnasio e l'Università.
 Licet. V. *Lixet.*
 Lichen. *Lichène. Lichène islandico* che i Corsi chiamano *Erba tramontana.*
 Lidàn. *Voce oggi giorno di perduta significazione tra noi, ma che secondo il Var. mil. serviva de' suoi tempi a denotare Un grande, ma da poco.*
 Liénda. *Stampita. Seccaggine. Lunghiera. Tiritera.* Diceria lunga e noiosa. Il Redi nel suo Voc. aret. fa osservare che « in Arezzo diceasi Liénda quello » che i Fiorentini direbbero *Intemperate*, cioè ogni discorso, operazione, intrigo, guazzabuglio di azioni » lungo e tedioso. »
 Lifróech e Lifrón secondo il Var. mil. *Merendone. Scioperone* — Oggidì i cont. lo intendono spesso per *Furbaccio* o per *Rompicollo*.

Lifrocón. *Merendonaccio.*

Lifrón. *V. Lifröcch* — Si veda nel *Varon mil.* l'etimologia singolare ch'ei dà di questa voce.

Liga. *Lega*; e ant. *Legansa.*

Fà liga. *Collegarsi. Accordarsi.*

Liga. *Lega*, e ant. secondo alcuni testi *Legaila*; secondo il Biringuccio *Famiglia.*

Fà liga. *Allegare monete.*

Ligà. *Ligare*; ant. *Ligare.*

Chi hen liga ben desliga. *Lo stesso che Chi hen sara ben derva. V. in Sarà.*

Ligà i gioj. *Ligare o Incastonare le gioje.*

Ligà i liber. *Rilegare* (Pr. fior. IV, 1, 59), o *Ligare i libri.*

Ligà i man a vun. *V. in Män.*

Ligà l'asen dove vœur el padron. *V. in Åsen.*

Ligà-sù. *Ligare*, e secondo i casi *Attorcere — Affasciare — Affastellare — Allacciare — Avvincere — Avvincigliare — Ricignere.*

Matt de ligà. *V. in Mätt.*

Ligà. T. del Giuoco del Lotto. . . Non tenere la posta di que' numeri (del lotto) che per essere giocati da moltissimi metterebbero in pericolo il banco se uscissero benefiziati.

Ligà. *Allegare.* Dicesi di quell'effetto spiacevole che fanno le cose agre o aspre ai denti, le quali morse gl'intormentiscono, onde si sente una certa difficoltà nel masticare.

Ligà i dent. met. *Non mangiare di checchessia.* Non intendersi di una cosa (Vedasi la voce *Mangiare* nella Cr. al quarto significato d'*Intendere*). Per esempio: El russo el me liga i dent. *Del russo io non ne mangio*, cioè non intendo la lingua russa.

Ligàa. s. m. . . Legno robusto e lungo che si mette in un muro per saldezza della fabbrica. Forse non sarebbe detto male *Catena* od anche *Legamento* o *Lega*, sebbene queste ultime voci, a quanto registra l'Alb. enc., siano usate soltanto in senso di quelle pietre di gran lunghezza o larghezza che per lo più si mettono alle cantunate degli edifizj per legatura e fortezza, nel quale significato *Ligàa* è pure usurpato dai nostri muratori.

Ligàa. s. m. *Ricinto?* Ne' muri a secco è nome di que' Sussi i quali per le loro dimensioni maggiori servono come basi e fortezze a tutti i minori che si vengono con essi collegando. Si pongono le più volte per il verso rovescio: se i minori sono a giacere, pongonsi ritti, se ritti a giacere.

Ligàa. s. m. *Lega. V. Càmbra.*

Ligàa. partic. *Legato.*

L'è ligaa curt fig. *Le acque son basse*, ed anche *Egli è tenuto a stecchetto.* Sonà ligaa. *Ligare* (Diz. Mus.). *Sonar legato.*

Ligàa. Ad. di Liber. *Legato. V. anche in Liber e in Ligadùra.*

Ligaa in rustegh. *Legato alla rustica* (Pros. fior. IV, 1, 60).

Ligàa. Ad. di Cavàll. *V.*

Ligabösch per Vinèrbola. *V.*

Ligàda. *Funata*; famigl. *Chiappa.*

Fà ona ligada. *Fare una bella chiappa* (Pan. Poet. I, 1, 12). *Fare una funata.* Fare molti prigionieri.

Ligadór de gioi. . . . Chi incastona gioje.

Ligadór de liber. *Legatore* (Alb. enc. in *Legatura*).

Ligadùra. *Legatura. Legamento. — Allacciatura — Fasciatura — Infunatura — Accappiatura.*

Ligadùra (de liber.) *Legatura* (Pr. fior. IV, 1, 59).

Ligadùra a la hodoniana. *Legatura in cartoncino coi cantucci e col dorso coperti di carta colorata e coi fogli non ritagliati nelle barbe.*

Ligadùra a la franzesa. *Legatura alla francese.*

Ligadùra a la rustega. *Legatura alla rustica. V. in Ligàa.*

Ligadùra a l'olandesa. *Legatura all'olandese.*

Ligadùra in basgianna. *Legatura in bazzana.*

Ligadùra in brosciur. *V. Brosciur.*

Ligadùra in carta pegora. *Legatura in carta pecora o in pergamena.*

Ligadùra in marocchin. . . . *Legatura in pelle marocchina.*

Ligadùra in mezza pell o a la franzesa. *V. sopra.*

Ligadùra in moton. . . . *Legatura in pelle montomina lavorata.*

Ligadùra in pell. *Legatura in pelle.*

Mezza ligadura. *V.* Mezzaligadura.
Ligadura. T. di Giojell. *Incastonatura.*
Ligadura. T. di Cart. *Trecciuele. V.* in Svergell.

Ligadura. T. de' Fab. d'org. . . . Asicella smerlata, poco dissimile da un'astiera, che è sostegno alle canne di faccia degli organi. Questa specie di fermacanne ha le sue smerlature così fatte che ognuna d'esse abbraccia una delle canne già dette e la tiene ferma al suo luogo, come quella che con un suo gancetto fisso s'appiglia in un filo di ferro inastato nel fermacanne stesso.

Ligadura. T. Mus. *Legaturn.*

Ligamin. . . . Picciol legacciolo. Tra le fanciullette sta a quel medesimo che il Donatello tra i fauciulloi; è il primo rudimento del loro imparare a lavorar di maglia. La *Preula* dei Parmigiani.

Ligamm(in genere). *Legame. Vincolo.*

Ligamm. *Legacciolo. Cintolo. Beca. Beca. Legaccia. Legaccio, e not. Ligame.* Quello coo cui si legano le calze o sopra o sotto il ginocchio calzate che uo le abbia.

Bindej o Ligamm di colzon. *Uolieri.* Fà tirà i ligamm. *V.* in Tirà.

Streng-sù coui ligamm. *Allegacciare.*

Ligarœula. *Noma che fra i contadini si applica a diverse piante convolvulacee e anche d'altra specie le quali hanno per obito d'attortigliarsi intorno ai corpi che incontrano. Quindi Ligarœula dicono la Capo in terra, il Filucchio, la Cuscuta, ecc. ecc. V.* Lirga, Veligora, Gringh, ecc.

Ligarœula dicono anche alcuni la Logliarella, erba che altri chiamano Inga, Løjærœula, Løjessa, e spec. Erba-gùzza. *V.*
Ligasciavù. T. di Leg. di libri. *Correggiuolo.* Nome di quelle listelline di pergamena, di cartone o simile sulle quali si viene accavalcando la cucitura dei varj fogli componenti i libri.

Ligass. *Legarsi. Vincolarsi* — I caciai lo dicono dell'addensarsi che fa la forma del cacio lodigiano per la natura coerente della parte caseosa del latte oode è composta.

Ligatrasc in gergo. *Azzuffino. Birro.*

Ligér, ecc. per Lingér, ecc. *V.*

Lignœù. *Legnuolo. Cordone.* Nome di quei treccinoli di canapa molti dei quali attorcigliati fra di loro compongono la fune.

Lignœura. *V.* Legnœura.

Lignoff. *Lo stesso che Buttalà. V.*

Lilja. *Al. di Colôr. Gridellino.* Dicesi anche da alcuni francemente *Lillà*, e il Targ. lo usa oell'articolo *Syringa vulgaris* delle sue Istituzioni botaniche.
Lilaa. Lilò lilaa l'ha fregg i pee. *V.* in Pè.
Lillo per Ninlo. *V.*

Lillin. *Cecino. Bel cece. Bell'imbusto.* Suol dirsi ironicamente altrui quasi nell'istesso senso di *Matrigian. V.*

Lilin vaccott. *V.* Vaccott.

Lillà. *V.* Lillà.

Lilò. Lilò lilaa l'ha fregg i pee. *V.* in Pè.

Lima. *Lima.* Strumento di più specie a seconda delle operazioni alle quali serve più partic. nelle diverse arti.

Lima. *Corpo = Coa. Codolo = Manegh. Manico.*

In genere le Lime si dividono in .

Limm de Germania o de legn. *Scuf-fine. Lime impagliate o d'Alemagna* (Diz. art.). Lime ruvide. *V.* Rôspa.

Limm de poll. *Lime bastarde. Lime di taglio mezzano o Lime a mezzo taglio.* Quelle un grado sotto le ruvide — *Lime mezze bastarde, Lime di taglio grosso.* Quelle che tengono il mezzo fra le semiruvide dette bastardo e le dolci — *Lime di taglio fine.*

In isperie si denominano

Lima a coa de rondea. *Lima per far gli ardoni olte potenze* (così uell'Alb. buss. alla corrispondente voce francese *Lime à lardon*). Lima da orioulsi.

Lima a cortell o eurtellinna. *Lima a coltello.*

Lima a fœuja d'oliva. *Lima a foglia di salvia.* Lima da orioulsi.

Lima a s'cenna. *Lima piatta a canale?* Lima di coltello col dorso a lima di cui varj artigiani si servono per abbozzare le scannature.

Lima a triagol. *Lima a triangolo o triangolare.* Il *Tiers-Points* dei Fr.

Lima bastarda piatta. *Lima bastarda da egualire.*

Lima carletta o piattinna. *Lima da egualire.* Specie di lima corrispondente alla *Lime à charnière* dei Francesi.

Lima carletta bastarda finna. *Lima fina da egualire*. Suol essere larga cinque punti, lunga nove pollici.

Lima carrò o quadra. *Quadrèlla*. *Lima quadrèlla* o *quadrilatera*. Il *Carrelet* dei Francesi.

Lima a coa de ratt. *Lima da strafforo*. La *Queue de rat* dei Francesi.

Lima cortelliana. *Lima a coltello*.

Lima de fond. . . . Lima da lavorar negli sfondi.

Lima de la lumaga. *Lima tornita*. È propria degli oriuloi.

Lima de zainer. *Lima da cerniere*.

Lima di taglio assai gentile.

Lima dolza. *Lima dolce*, cioè che ha denti poco incavati.

Lima dritta. . . . Lima diritta.

Lima finna. *Lima gentile* (Cr. in *Gentile* cit. il Cellini).

Lima grossa. . . Lima di taglio grosso.

Lima ingenuaggiada. *Lima mezza tonda da voltare*.

Lima mezza tonda. *Lima mezza tonda*.

Lima mezza tonda bastarda. *Lima mezza tonda bastarda*.

Lima mezza tonda finna. *Lima mezza tonda fine*.

Lima mezza tonda grossa. *Lima mezza tonda di taglio grosso*.

Lima mezza tondinna bastarda. . . Lima tonderella ruvida.

Lima mezza tondinna finna. . . Lima tonderella fine.

Lima pianna. *Lima piana* — *Lima stucca* o da spianare.

Lima piatta finna. *Scaletta*?

Lima piattinna. *V.* Lima carletta.

Lima quadra. *V.* sopra Lima carrò.

Lima sorda. *Lima sorda*. Quella che rode i metalli senza far romore.

Lima sorda. fig. *Lima sorda*. *Rosurra*. *Roditura*.

Lima tonda. *Lima tonda a canale* atta a insinuarsi nelle scanalature e finirle.

Lima tondin bastard. . . . Lima a tondino di taglio mezzano.

Lima tondinna. *Lima mezza tonda*.

Lima. . . *Lima a campana* d'oriuloi.

Lima. . . *Lima da tondare* d'oriuloi.

Lima di rocchetti. *Lima da rocchetti*. È propria degli oriuloi.

Lima a pont. *Lima a ponte*.

Lima del tambor. *Lima da tamburo* o da strisciare i tamburi. È propria degli oriuloi.

La cusinna e la tavola hin ona lima sorda. *V.* in Cusinna.

Lima. Lomia. Lumla. Specie di limone bernoccolato, di pochissimo sugo e di molta scorza, detto *Lime* anche dai Francesi. Di questo pure veggansi le moltissime varietà nel Diz. botanico del Targ. Toz. e in quello ital. enc. dell' Alberti.

Limà. Limare — Limàa. *Limato*.

Limàda. *Limamento*.

Limadinna. *Un po' di lima*. Bisogna dagh anmò ona limadinna. Ci vuole ancora un po' di lima.

Limador. Limatore — Nelle nostre secche il Limador è l'Aggiustatore dei così detti tundini, chiamato *Ajusteur des flans* dai Francesi se uomo, e *Tailleresse* se donna.

Limadùra. *Limatura*.

Limàjo. *Limatura*. Dal francese *Limaille*.

Limbo. Limbo.

Vess in del (o al) Limbo, o Vess anmò al Limbo di Santi Pader, o Vess andua al Limbo. fig. Vivere all'oscuro di checchesia; non capire; essere al bujo nelle cose.

Limen. Donadello. Nome di un piccolo libretto che già tempo nelle scuole era prima introduzione alla grammatica lat.

Mandà vun a imparà el limen o la gramatega. . . . Rimandare uno al Donadello, dimostrargli che ignora insino ai primi rudimenti di checchesia.

Studià el limen. *Studiare il Donadello*. Studiare gli elementi grammaticali.

Limèta. *Limusa*, e latinamente *Limula*.

Limet e Limet. *Limite*.

Andà fœura di limet. *Excedere*. *Trascendere in checchesia*.

Stà in di limet. fig. *Moderarsi*. *Temperarsi*. *Vivero assegnato*.

Limità. *Limitare*. *Circoscrivere*.

Limitaa. *Limitato*. *Circoscritto*.

Andà limitaa o Limitaa. *Vivere assegnato* — *Usare parsimonia*. *Parcheggiare*.

Limòssna. *V.* Limòsna.

Bonnalimòssna. *Buona limosina* (Barg. Intr. Felleg. III, 2). *Vale lo stesso che Buona lanna*. *V.* in Lanna.

Limón. *Limone.* Se ne veggano nel Diz. bot. del Targ. le centinaia di varietà alle quali però noi non diamo alcun nome specifico, e ciò perchè tutti gli agrumi ci sono a così dire piante esotiche, e in generale ce ne vengono i frutti da altre parti d'Italia.

Limon giussos. *Limone* sugoso.

Limon senza gius. *Limon* sciocco, fig. *Zucca vota.* *Poponella*, cioè scioccone.

Pù sgher di limon. *Zoticone.* Persona burbera e rozza al maggior segno.

Trà i limon in del pozz. . . . Dicesi del festeggiare i giorni onomastici, ed è come dire scherz. che altri ci regalerà in quel giorno d'acque acconce.

Limónada. *Limonea.* Bevanda fatta con acqua, agro di limone e zucchero. Il Fagioli nelle sue Rime usa pure quasi sempre *Limónata*.

Limónada de vingg. *Limónata* secca.

Limónata da viaggio. *Sale* essenziale di *limone* (Targ. *Istit.* II, 397).

Limónatti e **Limónée.** *Limónajo.*

Limónéra. *Capannone* (Tosc. — *Tomas. Sin.* p. 108). Coperto rozzo sotto cui si custodiscono nell'invernata le piante da limoni — ed anche *Stufa* da limoni o agrumi.

Limónéra . . . La moglie del limónajo, o Donna che traffica di limoni.

Limónéra. . . . Traversa ond'escono due stanghe massicce e diritte la quale si aggiunge al carrino d'una carrozza per mezzo d'un calcio a guisa di timone allorchè si vuole frapporre un cavallo di stanghe ai due de' bilancini. Dal fr. *Limonière* cioè congegno pel caval di stanghe (*limonier*).

Limónin. *Limoncello.* *Limoncino.*

Limónzin. *Ad. di Pér. V.*

Limónzina. *Ad. d'Erba. V.* (sina.

Limónsa o **Limónsina.** *Limónsina.* **Elemò-**

Besogna fa limosna cont el sò, minga con quell di olter . . . *Il ne faut pas dépourvoir saint Pierre pour vêtir saint Paul* dicono i Francesi. Chi ha pubblici incarichi non deve abusarne sotto pretesto di soccorrere altrui; ai parenti poveri si vuol soccorrere del proprio e non dell'altrui; chi ha impiego povero e parenti poveri non si lasci sedurre dalle idee d'una carità esercitata a spese dell'onesto e della

giustizia; la borsa della parrocchia si parrocchiani e quella del parroco ai parenti; i buoni papi non hanno nepotismo; l'aula del pubblico non conosce che il pubblico. (Lanna.

Bonna-limosna. *V. Bonnalimna* in *Cercà-sù* la limosna. **Limosinare.** **Accettare.**

Tirà la limosna. . . . Ricevere elemosina fissa settimanale.

Limónsa. . . . Il dauaro che si paga per la celebrazione d'una messa.

Lin. *Lino.* Il *linum usitatissimum* dei bot.

— Il lino si raccoglie a *manne* (*aret.), *basg*, e quaranta manne formano un *Fascio* (*aret.), ch'è forse il *Mazzo* dei dizionarij. Il lino così raccolto si chiama dalle Tar. fior. *Lino sodo* per diversificarlo da quello pettinato e filato. Indi si sfiocca (*el se sbranca*) per farlo in lucignoli (*falt-fœura in birwù*), e poi si pettina (*el se spinna*) per trarne la stoppa, e si ripetina (*el se respinna*) per trarne la stoppa più fine (la *stop-pinna*), e da ultimo si fila.

Lin cremaschi. . . . Ottimo lino che si raccoglie in sul territorio di Crema.

Lin cremonesi. . . . Buon lino che si raccoglie sul territorio cremonese.

Lin marziroeu (che anche dicesi **Lin** nostran o **Linètt**). *Lin* marzuolo. **Lino stio.** Specie di lino così detto perchè si suol seminare di marzo.

Lin moneghin. . . . Sp. di lino ch'è la migliore di tutte, e di cui si può fare tela da non invidiare il bisso degli antichi.

Lin ravagn, che dicesi pure **Lin** ravagnasch o **invernengh**, e dai **Cre-maschi** anche **invernizz.** **Lino vernio.** **Lin** ravagno (Prez. merc. Liv.). Specie di lino che dà un filo ruvido e grossolano, il quale si semina là di settembre spec. per averne olio — Il Ga-gliardo ha fatto due specie del **Lino**

invernengo e del **Lino vernio**, voleudo il primo quel che si semina in autunno, e l'altro quello che nel vernio. Ma pare a me ch'egli senza bisogno abbia fatto due enti di un ente unico, giacchè il **vernio**, a detta anche del Crescenzi, è quello che si semina in settembre, ed è il **Lin invernengh** che noi pure seminiamo nel settembre. Alcuni chiamano anche questo lino **vernio**

o calabrese o marchiano (forse marchigiano). I Veoiziani lo dicono *Lin vernizzo*, i Parmigiani *Lein ravagna*.

Lin matt o *salvadegh*. *Lino catar-tico*.

Lioàa con mapp. . . . Specie di rete di maglia stretta, fatta di filo di lino (e talora anche di seta), e con sacca. Sostenuta da sugheri e otri si maoda in acqua specialmente a oggetto di pescar agoni. Parmi la francese *Linèire*.

Linarœu Sp. di rete.

Linarœu e *Linatt*. *Linajuolo*. Venditor di lino.

Lindò Nome italianato della città sveva di *Landaw* che usiamo nel dett.

El corer de *Lindò* ch'el va e el ven quod el pò Dicesi di corrieri poco diligenti.

Lindo. *Schietto*. *Lealc* — Nei diz. ital. *Lindo* equivale soltanto ad attillato, pulito, beo messo.

Gingà *lindo*. *Giocar netto* o di buono.

Lioea. *V.* *Linia*.

Lineetta. *Lineetta*.

Lineetta per Filètt. *V.*

Linètt. *Lino stio*. *V.* in *Lin*.

Lingér o *Ligér* che in varie frasi diciamo *Leggér*. *Leggiero*. *Lieve*. *Leve*.

Cavall legger. . . . Che ooo a' aggrava sul morso, che sente la mano.

Legger come ona galla. *Leggiero* come foglia o come piuma.

Legger de cervell. *Cervellino*.

Linger de paga Con pochi panni indosso.

Linger de sogo. *Sveglievole*. *V.* anche in *Sògn*.

Stà legger. . . . Cibarsi parca-meote; non s'aggravare con cibi.

Lingerin. *Leggerino*.

Lingerin fig. *Leggierucolo*. *Fanerello*. Di poco cervello. *Cervello vetriuolo*.

Linghèra. *V.* *Ringhèra*.

Lingò. T. di Stamp. . . . Con nome francese (*lingots*) chiamansi così quelle margioi di piombo accanilate e voote che si usano a sparagno di mandopera e quadratura nei vani delle composizioni da stampa odierne; al *Lingò* corrisponde la *Verga* italiana; al *Lingerin* l'italiana *Verghetta* e anche *Barretta* eutrata nei dizionari italiani senza madre per cura del Muzzi; ma ciò nel

senso generico della voce, non nel significato speciale tipografico.

Lingùuri chiamano nell'Alto Milanese e specialmente sulle costiere del Lario il nostro Ghèzz. *Ramarro*. Anche il Zano-betti nel suo Dizionario registra *Ligùro* in questo sig., forse perchè vore propria di alcuno dei dialetti di Toscana.

Lingoritt. T. di Stamp. *Dim.* di *Lioè*. *V.* *Lingottèra*. Specie di forma io cui fondere le barrette (i *lingò*); la francese *Lingoutière*. Alcuoi de' nostri operai la dicono anche *Causallo*.

Lingottitt. *Barrette* (Prose fior. IV, 111, 3).

Linguen o *Inguen* per Èrgoa. *V.*

Linia o *Lioea*. *Linea*.

In linea. In fatto. Nel riguardo. In linea de commercio s'usa insci. In commercio usa così. Fra commercianti usa così.

Linia o *Linea* o *Interlinia*. T. di Stamp. *Interlinca* (fior.). Lineetta di metallo di cui si fa uso nella stampa, ponendone una fra riga e riga, onde il carattere risalti maggiormente. Tutti i trattati francesi sulla parte pratica della stampa la chiamano *Interligne*; *Interline* quelli inglesi, e *Zwischenlinie* o *Zwischenzeile* quelli tedeschi.

Linia. T. di Stamp. . . . Nome di que' rego-letti di metallo più o men lunghi e sottili che si adoperano a rappresentare nelle stampe quelle linee che separano casellini, colonnini, ecc. nello scritto.

Lioia chiara e scura. . . . *Ioterlinea* con fili a chiaro scuro.

Linia de cuu. *Linea* che s'interpone nelle righe col filo per di sotto.

Lioia de fil. *Linea* con filo semplice.

Lioia doppia. . . . *Linea* con fil doppio.

Linia grossa. . . . *Linea* di filo grosso.

Lioia sottile. . . . *Linea* di filo fine.

Linia. La dodicesima parte del pollice nostrale agrimensorio.

Lioia. T. milit. *Linea*.

Regiment de linia. *Reggimento di linea* (volg. it.). Quel reggimento di fanti che è destinato ad agire in lioea di battaglia. Il cessato Regno d'Italia aveva sette reggimenti di fanterie di lioea.

Servì in la linia. *Militare nei reggi-di cui sopra*.

Liniamént. *Lineamento. Lineatura. Fattezza.*

Linæucc. *Monècolo.* Che ha un occhio solo; e di qui fig. anche *Bau. Versiera.*

Linæucc. *mel. Balusante. Bircio.* Corto di vista.

Lioæuggia. *Fem. di Linæucc. V.*

Linón. *Fiore,* e alla francese *Linon o Linone.* Specie di cambraja o di tela cresta sottilissima cavata dal fiore della bambagia.

Linósa. *Linseme.* Seme del lino — Questa nostra linosa ha fatto fare un paio di castellucci in aria anche a quel gran valentuomo del Redi allorchè, ignaro della nostra voce, volle (*Op. V. 20 e seg.*) spiegare al Dati che cosa fosse la *farina d'alenosa* diventata tale in un manoscritto di masaleia: pei soliti errori de' copisti (*farina de linosa, da lenosa, d'alenosa*).

Quli de linosa. *Olio di lino o di lin-*
Linzonà. *V. Lizoà. (seme.)*

Lipera. *Voce comunissima tra i contadini per Vipera, la quale fu usata anche dal nostro bravo Grossi nelle sue Poesie milanesi.*

Lipp lapp. *V. in Lapp.*

Avè i gamb che fa lipp lapp. *V. in Gamba.*

Lippa. *Voce usata nei dett. seguenti:*

Andà a la lippa. Andare al sole.

Mandà a la lippa. Mandare a pastasso. V. Cagaratt.

Va on poo a giuga a la lippa, e Va on poo a la lippa. Va a giuoca ai noccioli. Si dice per ispregio verso alcuno, o significa Tu non sai giocar punto, o vero Tu non hai maggior giudizio di quel che abbia un fanciullo.

Lipp lapp. *Ciaccheciacche. V. in Lapp.*

Lippón. *Pentolone.* Un grassaccio, pigro e da poco — Dal gr. *λίπος*, dice il *V. mil.*

Liquid o Sliquid. *Liquido.*

Minga liquid. Illiquidò. Illiquidità.

Liquidà. *Liquidare.*

Liquidàa. *Liquidato.*

Liquidatúr. . . . Impiegato che accudisce a liquidare i pagamenti e le riscossioni.

Liquidatúra. . . . Quell' ufficio nel quale si attende a liquidare i conti, i pagamenti e le riscossioni.

Fol. II.

Liquidaziòn. *Liquidazione.*

Liquór. *Liquore. Licdre.*

Liquor anodin. *Liquore anòdino* pronunziano i medici e i farmacisti.

Lira. *Lira;* con voce equivoca *Libbra;* con voce antica *Livra.* Moneta nota.*

Avè on coragg o un cœur de milla lira. Avere un cuor di smalto o di leone. Essere coraggiosissimo.

Calà semper desnoœuv sold a fa ona lira o desnoœuv e mezz a fa viut sold. Aver sempre carestia di due craziè (Fag. L' Ast. bal. III, 4). Essere sempre senza quattrioi.

Cambià o Barattà i aœud a tre lira l'un . . . Spendere la sua lira sempre per meno di venti soldi; fare vendite, compra o baratti con iscapito continuo — *Il a fait de cent sous quatre livres et de quatre livres rien* dicono anche i Francesi.

1 lir del mort no varen naœch on sold . . . Gli eredi fanno scialo dei danari ereditati; tu cumularsi, e gli eredi sciuperaono — Talora si dice anche per riprovare coloro i quali rimettono a dopo morte ogù loro beneficare, facendo tutto al contrario del bravo attore inglese *Quin* il quale, per soccorrere efficacemente il celebre *Thomson* quando era prigionier per debiti, gli noverò di subito cento ghinee dicendogli ch'ei facesse pure immediate il suo bena di quelle monete ch'egli aveva già in animo di lasciarli per testamento. (zegg.

Lira austriaca o lombarla. *V. Sian-*

Lira de Milan. *Lira di Milano.* La nostra lira milanese aveva per ispezziati reali *Des sold, Cinqu sold, Parapœula, Sold, Sesin, Quattrin, Sestin,* e per ispezziati ideali o di calcolo anche il *Paol o Quindes sold, il Mess-paol o Sett e mezz, e i Danœ.*

Lira imperial . . . Lira in corso fra noi nei secoli bassi la quale valeva il doppio della *Lira ternola*, cioè circa lire treotadue lombarde attuali.

Lira sott. . . . Allorchè i negozianti di caœio lodigiano ne comperao gli assortimenti dai fabbricatori, a ogni pesamento di dieci forme deducono dal peso a loro pro una libbra, onde compensarsi di quelle frazioni di

libbra che non si computerebbero nel peso stesso qualora ognuna delle dieci forme venisse pesata da sè. Quella libbra così dedotta è detta la *Lira sott.*

Lira talianna che anche dicevamo Fràneb. Moneta d'argeoto che si divideva in cento centesimi, e fu la moneta comune del cessato nostro Regno d'Italia. Aveva per ispezziati reali il *Settantacinqu centesma*, il *Cinquanta centesma*, il *Vinticinqu centesma* tutti d'argento, il *Des centesma* di biglione, il *Cinqu centesma*, il *Trii centesma* e il *Centesma* di rame; e per ispezziati ideali il *Millesimo*, ecc.

Lira terzozola. . . . *Lira* ch'ebbe corso nei secoli bassi fra noi, e che equivaleva a circa sedici lire lombarde attuali.

Pagà lir, sold e danec. *V. in Söld.*

Lira. Libbra. Peso notissimo: quando consta di dodici once, si chiama fra noi *Lirretta* o *Lira piccola* o *Lira sottile*; e quando di ventotto, si dice *Lira grossa*.

Dagh a vuo ses quart per lira. *V. in Quàrta.*

De lira. *Libbrale.* Che aggiugne alla libbra, o che spetta a libbra. Capon de lira. *Cappon del peso d'una libbra.* Frazion de lira. *Frazioni libbrali.*

De lira. sch. per Massiccio. *Marchiano. Traboccante.* Fà bozzex de lira. *Farne di quelle coll' ulivo.* Sassad de lira. *Sassate di peso o traboccanti o di libbra o dell'Ottanta* (Fag. Gen. corr. III, 12). Eajad de lira. *Grideate fortissime.* Legoad, Bastonad, Lottad, Sgialfon de lira. *V. in Legnàda, Bastonàda, Lottàda, Sgialfòn.*

Lira de Monscia. . . . La libbra popolare in Monza consta di trenta once; e di qui i nostri venditori usano dire *L'è ona lira de Monscia* per esprimere libbra abbondante, *lirata* (*lirascia*).

Liragrossa. Libbra grossa? È la decima parte del *Pes*. Peso nostrale equivalente a libbre decim. 0,7625. Si divide in ventotto once (onz); ogni oncia in ventiquattro danari (*danec*); ogni danaro in ventiquattro grana o grani (*gran*).

Lira piccola o sottile. *V. Lirètta sig. 2.*

Lira pù quarta meu. *V. in Quàrta.*

Lua. Piagnucolamento.

Fà la lira o el lirou o la lira locu. *Piagnucolare. Piangolare. Friggere.*

Quel piangere continuato che fanno talora i bambini — Allorchè quasi affogati dal pianto tirano in lungo la respirazione, e raccolgono il fiato dopo un considerabile tempo, allora dicesi *Quei bambini hanno preso una tira*.

Lira per Borlanda. V.

Lirà. Piagnucolare. V. in Lira sig. 3.

Liràn. V. Lirón.

Lirascia. Lirata (Targ. *At. Accad. Cim. I*, p. 124). Una libbra abbondata.

Lirètta. Libbra medica. Peso nostrale che usavasi già pei medicinali, e dividevasi in otto dramme (*dramm*); ogni dramma in tre scrupoli o danari (*scrupol*); ogni scrupolo io ventiquattro grani (*gran*).

Lirètta o Lira de dodes onz o Lira sottila. Libbra sottile? Libbra picciola? Peso nostrale equivalente a libbre decimali 0,5268. Sette di queste libbre fanno tre libbre grosse nostrali. Dividesi in dodici once (onz), ed è la venticinquesima parte del nostro *Ribb*.

Lirga. Loglio. Il *Lolium temulentum* L. — I nostri colliginoi, usatori di questa voce in cambio della nostra *Loraj*, presa uoa pianta di logliu incominciao dalla prima delle sue spighettine compresse, e dicono *Lirga*; passano alla seconda e ripetono *Bonlirga*, indi alla terza e dicono *Bondanza*, poi alla quarta e dicono *Calastria*, e proseguendo con questa loro *Lirga, Bonlirga, Bondanza, Calastria* fino all'ultima delle spighette, ne deducono sonata sterile, ubertosa o mezzana secondo che detta ultima spiga, fu segnata dalla quarta, dalla terza, o dalle due prime voci entranti nel dettato — *V. anche Loraj*.

Liri. Giglio. Fiordaliso. Questa nostra voce, che proviene forse dal greco *λεπρυν*, non si usa quasi più se non dall'istimo volgo e dai contadini, i quali intendono per essa quasi esclusivamente il *Giglio bianco* o di *sant'Antonio*, e spec. il fiore di questo giglio che è il *Lilium candidum* dei botanici. Le persone civili poi dicono quasi sempre *Gigli*, e chiamano *Gigli bianch* o *de sant'Antoni* il *L. candidum*, *Gigli ross* il *Giglio rosso* o *porcellano*, cioè il *L. bulbiferum*, *Gigli ruz* il *Riccio di dama* o *Riccio madama*,

ciò il *L. calcedonicum*. I grandi amatori di fiori conoscono anche il *L. Martagon*, il *L. Superbum* e il *L. Pomponium*, nominandoli però senza più botanicamente.

Bianch come on liri. *Candido. Lattato.*

Ona prænna tutta de liri. *Un giglieto.*

Liri. *Giaggiuola. Ghiaggiuola. Iride.* Sorta di pianta ch'è l'*Iris florentina* dei bot.

Liri. fig. *Randello. Bastone.*

Liri. sch. e fig. per Pajnard. *V.*

Liritt. v. dell'Alto Mil. *Mughetto.* Il *Lilium convallium* de' botanici.

Lirón corrott. per Nirón. *V.*

Lirón. *Piagnitore.* Fà el lirón. *V. Lira sig. 3.**

Lirón. Voce che s'usa anche nelle frasi Andà liron liron. *Andare* già già.

Liron liron. *I enne onne.* E dicesi per mostrare lentezza d'agire o un nessun conchiudere discorsi, affari, ec.

Lironà. *Lellare. Tempellare. Dondolare.*

Lis. s. m. T. d'Orfeci. *Scoviglia. Le Scoasze* dei Veneziani.

Lis. ad. *Lógoro. Liso.* Ad. di tela o di panno usato e in sul recidersi. Deventà lis. *Ragnare.*

Lisa. Ad. di Fórma (formaggia). *V.*

Lisà. *V. Slisà.*

Lisc. s. m. *Liccio. Licciata.* Filo torto a uso di spago di cui si servono i tessitori per alzare e abbassar le fila dell'ordito nel tessere le tele.

Bacchett di lisc. *Licciaroli. V. in Bacchètta.*

Lisc in cors de desidott. . . . Licciata da diciotto licci per filare.

Lisc in cors de sedes. . . . Licciata da sedici licci per filare.

Lisc in cors de vundes. . . . Licciata da undici licci per filare.

Lisc. *In que' brevissimi anni nei quali avemmo la sorte di reggerci a Regno d'Italia noi pure incominciammo a dire in molte frasi, in luogo dell'antico Sèculi l'odierno Lisc. Liscio.*

Andà-via lisc. fig. *Andare* per la piana; e famigl. *Camminar* pe' suoi piedi. Procedere senza ostacoli n' incagli.

Mangia lisc. *Mangiare* alla casalinga, senza troppi addobbi.

Parlà lisc. *Parlar* piano, semplice, chiaro, senza fiori più che tanto.

Vestù lisc. *Feste* positiva o alla piana, cioè senza fronzoli e guarnizioni.

Lisca. *Esca.* Fungo quercino preparato con nitro ed altro, il quale si adopera a più usi, ma specialmente a quello di raccorre faville e accender fuoco.

Andà come la lisca. . . . Logorarsi, consumarsi precipitosamente a quel modo che arde l'esca.

Lisca vergena o senza conscia. *Lingua da far esca. Agarico. Esca.*

Quell de la lisca, prej e zolfreghitt. *Escajuolo. Venditore* d'esca, di zolfanelli e di pietre focaje.

Succ come la lisca o come el pan de mej. *V. in Pàn.*

Lisca. *Sala. Salone. Ciperoidi. Caretto.* Sp. di carica colla quale s'intessono le seggiole e si fanno le vesti ai fiaschi.

Liscàda. . . . Specie di mantelletta fatta di ciperoidi (*lisch*) colla quale i contadini del Basso Milanese si ricoprono il busto allorchè piove e fanno viaggio — *V. anche in Sàcch e Pannüsia.*

Liscée a la romana. . . . Ferro con cui i calzolari bruniscono il fondo degli stivali.

Lischée. *Giuncheto. Giuncaja. Cariceto.* Luogo pien di sale o carici o giunchi.

V. anche Carèe.

Lischètta. *Caretto. Carice.* Sorta di giunco con foglie triangolari n' canti taglienti che nasco ne' luoghi pantanosi.

Lischètta (altra). *Carice vessicaria.*

Liscioti. . . . Ferro col quale i calzolari bruniscono i tacchi degli stivali, delle scarpe, ecc.

Liscós. *Giuncoso?*

Lisignòu. v. *contad. per Rossignòu. V.*

Lisignòu. fig. . . . Ogni stoffa lisa, logora.

Liss. v. a. *Liscio.*

Lissà. v. a. *Lisciare.*

Lissàbbi. . . . Erba arvense che mi parve il *Polygonum bistorta* dei botanici.

Lissàja. *Lisciatura?*

Lissandritt. . . . Que' giovanetti che frequentano le lezioni del nostro Gianasio Arcimbaldi volgarmente detto di sant' Alessandro.

Lissarù. Nome d'una terriciuola posta in Brianza nel distretto di Missaglia che quì si registra perchè dà luogo al dettato Fà come quij del Lissarù quand piæuv lissà piæuv, che ha il singolare riscontro del toscano Far come quci da Prato lasciar piovere,

adagio di cui vedi il Malmantile nel c. II st. 56.^a È il francese *Pleuvoir* Paris (Roux Dict.).

Lista. *Striscia. Lista. Lista.*

Mett di list. *Listare.*

Lista. T. de' Carroz. *Listello di serpe?* È fatto di enojo e con girolo d'ornato (mantovanna).

Lista. T. delle Scuole. *Lista.*

Fà lista. . . . Tener lista degli scolari inquieti o negligenti.

In capp de lista. *Capolista* (Pon. Viag. Barb. I. 59). In capo di lista. Primo.

Lista. Conto.

Fà lista. T. de' Bottegai e de' loro avventuri. . . . Scrivere sugli sfogliazzi volanti i crediti che non si riportano per consueto a mastro.

Giustà la lista (cont el speziec, cl sart, ecc.). . . . Saldare il conto cni bottegajo.

Lista de speziec. *V. in Spziec.*

Trà-sœura una lista. *Lo stesso che* Trà-sœurs ou cunt. *V. in Cùnt.*

Lista. T. di Lotto. . . . Fra noi ogni pagina a madre e figlia dei libri delle giocate di lotto dicesi *Lista*, e ogni figlia che si starca dalle madri di siffatte liste dicesi *Canètta* (coupon franc.).

Lista di tosan del lott. *V. sotto Lott.*

Listegn. *Listarella?*

Listèll. *Listella. Listello. Regoletto.*

Listell de sora di colonn. *Sommoscapo* — Listell de sott. *Imoscapo.*

Listèll. T. de' Murat. . . . Regolo lungo due braccia che serve per allivellare i lavori di murare, rinzaflare, ecc. nei piccioli spazj, adoperandosi la *Stàsgia* nei grandi.

Listèll. . . . I pavimentai (solin) chiamano così quel regolo col quale squadrano il loro lavoro.

Listin. *Listarella* (Tassoni cit. da Min.). *Strisciola.*

Listin. *Cartina del conto*, ed anche assolutamente *Cartina*. Quel conto che l'oste, il pasticcere o simili presentano all'avventore dapo il trattamento datogli.

Listin. s. m. pl. *Solini delle mani. Polsini* (Alb. enc. in *Camicia*). Quella parte della camicia che stringe i polsi.

Listin. *Soprappigito?*

Listón. *Striscia grande.*

Listròcca e Listrónca voci brians. sinon. di Scòcca (altalenà). *V.*

Listroccà. v. br. *Tenlennare*. Quell tavol el listrocca. *Quel tavolino tentenna.*

Listroccà sinonimo brians. del nostro cittadinesco Scocà (altalenare). *V.*

Lit. Lite. Rissa. Zuffa. *Quistione.*

Taccà lit cont i uss, cont i mur, ecc. . . . Dicesi sch. degli ubbriachi i quali sogliono armeggiare e dibattersi qua e là contro le parci, gli usci, ecc.

Taccà lit per un guggin. *Far lite per tre quattrini* (Pros. fior. IV, 1, 151).

Lit che antic. dicevamo anche Piàdesc.

Piato. Causa.

Avegħ in pee ona lit. *Pender la causa.*

Pientà o Mett in pee ona lit o Mettes in lit. *Muover lite.*

Perd o Veng ona lit. *Perdere o Vincere la lite.*

Vess in lit. *Piatire. Star piatendo. Aver causa pendente.*

Litani o Latani. *Litanie. Letane. Letanie;* c corrottamente *Le tanie*. Preci nott.

I Latani di Sant, i L. de la Madonna. *Le Litanie de' Santi, le L. della Madonna.*

Litsnli, che scherz. diciamo anche i Lasagno. *Litanie. Rogazioni.*

Litargili. *Litargirio. Litargiro. Ghetta. V. Scœuria.*

Litigà, ecc. *V. Letigà, ecc. (de' cibi).*

Litigà. *Piatire. Litigare;* c ant. *Piateggiare.*

Litigà in civil. *Piatir alle civili.*

Litigà in criminal. *Fare con alcuno di piato personale.*

Litigant. *Voce che usiamo nel dettato* Fra i due litiganti il terzo gode.

Litigatt. *Accattabrighe. Litigante. Litigatore. Piatitore. Litigioso.*

Litograf. *Litografo* (Zan. Diz.).

Litografia. *Litografare* (Zan. Diz.). Disegnare o stampare litograficamente.

Litografia. *Litografista* (Zan. Diz.). Specie di stampa nella quale si scrive o si disegna con inchiostro o pastello adattato sulla pietra del torchio, e si tirano gli esemplari così come se quella stampa fosse un rame nel torchio calcografico. *V. anche in Tòrc* — Negli altri diz. ital. *Litografia* e *Litografo* stanno soltanto per descrizione e descrittore delle pietre.

Disegnà in litografia. . . . Disegnare sulla pietra.

Litografia. *Litografia* (Zan. Diz.). L'officina litografica.
Litografia. *Litografia* (Zan. Diz.). La stampa litografica.
Litta (impropriamente). *Benella* o *Benistio* o *Benussa di fiume*. La *Litta* de *Tesin* servè fra noi per marmorati, intonachi fini, ecc. È il *Sable dour* de Fr.
Litta. *Melma*. V. *Littón*.
Litta che altri dicono *Réd*. . . . Pianta che è l'*Utricularia vulgaris* L.
Litta. V. in Cà.
Littón. *Belletta*. *Melma*. *Fangaccio*. Forse dal greco *λῆθος*.
Littón. Sinonimo tra i fornaciai di Terra magra. V. in Terra.
Littós. *Limaccioso*. *Melmoso*. *Bellettozo*. V. anche in Terra.
Livelletta. *Piano inclinato*.
Livell. *Piano orizzontale*. *Livello*.
 Vess a livell. *Andare* o *Stare* o *Essere a livello*, cioè allo stesso piano.
Livell. *Archipendolo* (Biring. *Pirotec.* 338 e 576). *Archipenzolo*. Triangolo di legno dal cui vertice pende per una fuicella una pallottoletta di piombo, la qual funicella col suo preciso adagiarsi in una fessurina fatta a mezzo il lato di base del triangolo stesso addita ai muratori, tagliapietre e sim. il piano o il piombo esatto nei loro lavori. Parti inereoti a questo strumento sono il *Filo* e il *Piombino*.
Livell o *Nivell*. *Livella*. *Traguardo*. Strumento con cui si traguarda e si agguistano i lavori all'istesso piano.
Livell. *Livello*. *Enfiteusi*.
 Livell di fraa o di monegh. . . .
 La dota che ogni individuo moastico porta al convento.
 Livell perpetov. met. *Cesso eterno*.
Livell. fig. *Peso*. *Aggravio*. *Cesso*.
Livellà. *Archipenzolare* o *Piombure* è prendere il piombo d'un muro od altro lavoro coll' archipenzolo.
Livellà. T. forense. *Allivellare*.
Livellàda (Dagh ona). *Archipenzolare*.
Livelladór. T. d'Orolog. *Livellatojo*.
Livellari. s. m. T. forense. *Livellario*. *Enfiteuta*. *Enfiteuticario*. *Censuario*. Chi paga il livello.
Livellari. ad. *Enfiteutico*. *Fondi livellari*. *Beni* o *Fondi enfiteutici*.
Livellaziòn. *Livellazione*.

Livéra dicono i *contadini* per *Gùggia*.
Lieva. *Leva*, e dottr. *Vette*.
Liveria. . . . Propr. vale picciol *vette*; nelle nostre cave d'arenaria però si trasferisce a denotare una specie di subbia (ponta) che serve a cavare e ritagliare i pezzi.
Liverón. . . . *Leva* assai grossa e pesante, tutta di ferro e lunga cinque o sei braccia, colla quale si smuovono le saldezze maggiori che pesano talora fin sette quintali. Somiglia alla *Palanca* dei minatori piemontesi.
Livrà. Voce antica che il *Varon milanese* spiega per *Finire* senza più. Essa è l'antica italiana *Livrare*, e vive tuttora in qualche parte del contado milanese. A Borsano, a Rivolta e altrove, per esempio, dicono anche oggidì *L'è già livraa messa*, per accennare che il prete debbe oramai essere all'altare per dire messa, che è dato il terzo tocco di messa.
Livree. *Levriero*. V. in Cà.
 Corr come on livree o come on cau livree. V. in Corr.
Livreja. *Livrea*.
Lùra. . . . Quello spazzo che è nelle nostre barche fra il pagliuolo di poppa e il fondo.
Liùtt. *Leùto*. *Liuto*. Strumento musicale notiss. - Liutt cativ. *Liutessa*. *Leutessa*.
Lizet. V. *Lizzet*.
Lizón che anche dicesi *Menàn* o *Longhignàn*. *Tentennone*. *Tempellone*. *Ciondolone*. Colui che non cava mai le mani di nulla.
Lizón chiamano in qualche parte del contado la *Brusda*. V.
Lizonà e *Linzunà*. *Indugiare*. *Traccheggiare*. *Temporeggiare*. *Badaloccare*. *Baloccare*. *Trimpellare*. *Lellare*. *Gingillare*. *Ciondolare*. *Intempellare*. *Porre*.
Lizónua. . . . *Tentennona*. (porri.
 Vess ooa *lizupna*. *Esser delle Tardiole*, cioè indugiatrice (Nelli *Allievi di Fed.* II, 6).
Lizonón. . . . *Tentennonaccio*.
Lizzaròu. Voce ant. degli Statuti de' Merc. mil. 1591. *Lavorante di alto o basso liccio*.
Lizzet che anche diciamo *Licet* o *Lizet*. II *Licet* (*tosc. - poem. aut. pis.). *Cesso*. *Cameretta*. V. *Camer*.

Lúa che anche dic. Lóva o Lovèssa. *Lupa*.

Lama de la loa o de la lova. fig. *Mangione. Diluviòne. V. Lùdria fig.*

Maa de la lova. *Mal della lupa o del lupino. Fame canina.*

Maria la loa. *Lupaccia. Divoratrice.*

Lóa. fig. *Lova. Meretrice. V. Sgnausgia.*

Lóbbia. *Loggia. Dal latino corrotto Lobia, dice benissimo il Giulini.*

Donnetta o Sabetta de lobbia. *V. in Sabétta.*

Lóbbia per Ringhéra. *V.*

Lóbbia. fig. *Tegliòne. Il nostro volgo chiama in gergo Lobbia un cappella-cio tondo, e Lunm un cappello a tre venti.*

Lóbbia. T. de' Carroz. . . . Nelle bron-zine che ricoprano il mozzo delle ruote si dice così quel cerchio di bronzo che ricinge il dado infilato sul fusolo dell'assale.

Lobbíaa. } v. contad. *Loggiato. Ona*
Lobbíada. } lobbíada de robba. *Quanta*
roba cape sur un loggiato.

Lobbíetta. } *Loggetta. Vcletta. Vcletta.*
Lobbíetù. } *Altana.*

Lobbíon. *Loggíonc.*

Lobbíon. *Piccionaja* (*tosc.). *Paradiso. Il loggiato di cima nei teatri, sovra il quale sta immediata la soffitta. Per lo più è corridoia circolare tutt'aperta; talvolta ha sedili ad anfiteatro; e talora ha qualche parte segregata a palchetti.*

Lobbioria. *Loggetlina.*

Locàa. *Nome di paese usato nella frase Vess de Locaa. Esser di Balordia (Burch. Son. 97). Essere solito dare in astrattaggini, essere shadato, balordo.*

Locàl. s. m. . . . Voce che indica talora stanza, magazzino, ecc., e talora complesso di stanze, magazzini, ecc.

Località. *Posizione. L'è in d'ona bella località. Giace in bella posizione.*

Locanda. *Locanda.*

Lóce. *V. in Lóggia.*

Loecàda che anche dicesi Occàda. *Balordaggine. Astrattaggine. Shadataggine. Propriamente azione di uno shadato.*

Loecàse. *V. Loecón.*

Lóech. *Accapacciato. Intronato. Balordo. Sbalordito. Abbagliato. Basoso. Forse dallo spag. Loco di pari signif. - Loeco dicono anche i Napoletani nei diz. italiani Loco fu dato per ignorante.*

Afare loech. *Affare scabroso o im-piccato. V. anche Afare balord in Afare.*

Fà el loech o Fà de loech. *Zittire. Ber grosso. Fare la gatta morta o di Masino — Fà de loech per no pagh la saa. V. in Saa.*

Trà loech. *Sbalordire. Far istupidire o maravigliare. — Per Inloech. V.*

Trà loech Viareona. *V. in Viarèna.*

Loechin. *Alloccarello. Smemoratino.*

Loechinètt. *Bighellone (Zanob. Diz.).*

Loechinna. *Scempiatella.*

Loechisia. *Sbalordimento. Accapaccia-mento. Intronamento.*

Loecón e Loecàse, che al femm. fanno Loecónna e Loecàscia. *Accr. di Lóech. V.*

Lòco. Voce lat. usata in Mettes il loco et foco. *Appollajare in aleun luogo, e fors'anche Mettervisi a casa e bottega, benchè dai diz. ital. spiegato altrimenti.*

Lodà. *Lodare.*

Chi se loda s'imbroda. *Lode di sè stesso corona di merda dice il Roux (Dict. com.) essere proverbio italiano, come Chi si loda s'imbroglia. o s'imbroda - Mentre che savio l'intitoli, malto ti battezi (Bibb. Caland. 1, 2). L'uom che sè stesso loda si vitupera (Ariosto Suppositi 1, 2). Chi si battezza savio s'intitola passo (Monos. pag. 3).*

Foo mioga per lodanim. *Non fo per lodarmi (Pag. Ast. bal. 11, 8).*

Lodaa lor de per lor. *Farsi lume dietro come le lucciole (Manni Vegl. 11, 75). Lodarsi da sua posta per avanzarsi la fattura (Berni Capit. in lod. d'Arist.) o per avanzar la manifattura (id. Lett. tom. V). Imbriacarsi del vino della sua fiasca (Alleg. p. 125). Aver cattivi vicini. Lodarsi da sua posta. Lodarsi da sè.*

Piasègh a sentias a lodà. *Piacere ad alcuno la carne dell'allodola (Bellino. Son. - Fiacchi Let. p. 10) famig.*

Lòdera o Lòdola. *Allòda (Salvini Teocrito 57). Allòdola. Lòdola. Uccello noto che è l'Alauda arvensis L.*

Loderètta. } *Allodetta (Crusca in Smeri-*
Loderinna. } *gliuolo). Allodoletta. Al-*
lodoluzza. Lodoletta. Lodoletlina.

Lòdola. *V. Lòdera.*

Lòdr. . . . Specie di rete.

Lòuggia. *Serofa. Troja. La femmina del*

verro; *Sus scropha L.*

Lòuggia. *Porco. Majalaccio. Per ingiuria.*

Lœugh. *Luogo*; e poet. *Lòco*.

Andà a lœugh... Conchiudersi; Finalmente si sfare el va a lœugh. *Finalmente e' si conchiude*; fam. *Oggimai questa pesca arà il nocciolo* (Lasca Sib. II, 6).

Andà a lœugh i oss. *V. in Oss*.

Andà sœura de lœugh i oss. *Lussarsi*. Andà i robba a sò lœugh... Entrare ogni cosa nell'ordine debito. (*xiòn*).

Andà in lœugh de salvaziun. *V. Salva-*
A temp e lœugh. *A luogo e tempo*.

Avè in quell lœugh vun. *fig. Avere uno in quel servizio o in cupola*.

Chi va in paradìs va in bon lœugh, e chi va a cà del diavol va a sò lœugh. *V. in Paradis*. (lœugh. *V. Dancè*).

Dancè de giœugh tegnen minga Lœugh comun. *Comodo* (Zan. *Dis.*).
Luogo comune. *V. Càmer*.

Lœugh de caregà. *Caricatojo*.

Lœugh de cascà ball. *La pancaccia*.

Lœugh de cascà-via la robba. *Repositorio*. *Ripositorio*.

Lœugh de descaregà. *Scaricatojo*.

Lœugh de destend rubba. *Stenditojo*.

Lœugh de desvestiss. *Spogliatojo*.

Lœugh dove ghe tira sussenn l'ari. *Spazzavento*. *Luogo ove può il vento*.

Lœugh sconduu. *Luogo riposto*. *Ripostignolo*. *Ripostiglio*. *Ripostime*.

Lœugh soliv o a l'indricca. *Luogo solatio o solitivo*. *Luogo ove può il sole*.

Lœugh topegh, che spesso diciamo anche *Luogo topico*. *Ritrovo*. *Luogo d'appunto*; — e sch. per *Cesso* *Latrina*.

Lœugh vœuj. *Luogo vacuo*; e parl. di case, botteghe, palchi, ecc. od anche in via figurata *Luogo spigionato*.

On oss sœura de lœugh. *V. in Oss*.

Lœugh. *Luogo per l'aspazio* (sit). *V.*

Dà lœugh. *Andar via Partire* — *Dare luogo*. *Cessare*. *Me dà lœugh el dolor*.
Mi sduole — *Sfollare*.

Fà lœugh. *Fare largo o luogo*.

Vess al mond perchè gh'è lœugh. *Essere un baggio*, un povero chiaro.

Vessegh minga el lœugh... Non esserci il modo; non potersi fare, dire, ec.

Lœugh. *Luogo* (Lastri *Op. III*, intr. — * volterr. — Gior. agr. IX, 536, VIII, 289 e seg.).

Fra noi podere o campagna ove sono grani, gelsi, e viti, in cui si lavora a zappa e vanga e senza ajuto d'animali, giacchè quel luogo in cui lavora

l'aratro dicesi più propriamente *Càmp* se non ha viti, *Massaria* in genere. *V.*
Andà a lœugh. *Andar a podere*.

Andà sul lœugh. *Andar sul podere*.
A vess-giò de lœugh se sta semper maa. *Una buona pigione è peggiore d'un cattivo podere* (Gior. agr. VI, 92).

Ciappà lœugh. *Entrar su un podere*.
Andar a podere.

I pajsan bon trœuven subet lœugh. *I buoni contadini sono padroni di tutti i poderi* (Gior. agr. I, 483).

Vess giò de lœugh. *Non essere a podere* (Fag. *Pod. spil.* II, 7).

Lœugh... I dotti hanno i luoghi geometrici, i logaritmi e i luoghi comiti; il volgo pure ha i suoi luoghi del lotto, cioè i novanta numeri di esso radicati ciascuno in un casellino della *Cabala* nel quale esistono a raffronto le immagini di varj dati oggetti sognati in rapporto con quel dato numero. Per es. *Vitoria* *P* è lœugh de 71, *Idol* de 69; *El 15* *P* è lœugh del diavol; e chi sogna vittorie, idoli o diavoli, manda posta nel giuoco 71, 69 e 15.

Lœugh-pij. *Luogo pio*. Nome generico delle cause pie e delle fundazioni elemosiniere. Queste ultime in numero di trentanove nell'anno 1784 vennero aggregate ai cinque luoghi pii principali che nominò primi qui sotto, e date a reggere a varj Notabili del paese, tra' nomi dei quali splende oggidì l'uglidissimu quello di S. E. il Commendatore Conte Giacomo Mellerio per solerte e munifica beneficenza vero onore della nostra patria.

— Lœugh pij de la Carità. *V. sotto*.

— Lœugh pij de la Divinitaa. ...

Luogo pio elemosiniere fondato il 1.º novembre 1429 da Donato Ferrerio.

— Lœugh pij de la Misericordia...

Luogo pio ch'ebbe origine del 1288, e così detto dai Frati Agostiniani della Misericordia che presso a San Michele alla Chiesa fondarono lo Spedale della Colombetta coll'elemosine de' privati, soccorrendo con esse agl'infermi, ai poveri e ai carcerati della città.

— Lœugh pij de Lorett. ... Congregazione di ricchi milanesi, dettasi prima della *Carità*, poi di *M. V. di Loreto*, unitasi ne' primordj del seicento

per soccorrere con elemosine segrete le famiglie civili milanesi cadute in bassa fortuna.

— Lœugh pij di quatter Marii. . . Gli Scolari delle Quattro Marie: si veggono beneficiati nel Testamento 5 marzo 1553 di Giovanni Visconti Arcivescovo e Signore di Milano; testamento che il Giulini (*Stor.* X, 532) assevera esser forse la più antica memoria di tale Scuola della quale s'ignora l'origine, ma ch'è pure uno de' più ricchi fra i nostri luoghi pij.

— Lœugh pij de Biagrass. *Casa degli Incurabili.* Nel 1784 fu eretta per ordine dell'Imp. Giuseppe II nel borgo di Abbiategrosso coi fondi dei nostri Luoghi pii a ricovero dei poveri incurabili. Nel 1810 il Governo italiano gli alloggiò in due case appartate, i maschi nell'Annunziata, le femmine in S. Clara.

Lœugh pij de la Paguottella *che volgarmente dicevasi de la Micchetta, e che in seguito fu poi detto abusivamente de la Pignattella.* Fondato il 5 aprile 1350 da Guglielmo Salimberti per distribuire pane ai poveri della Porta Vercellina.

Lœugh pij de la Senavra. *V. Senavra.*

Lœugh pij de la Stella. *V. Stèlla.*

Lœugh pij de l'Umiltà. . . . Così detto dall' *Humilitas* de' Borromei che gli era stemma, e fondato da un Vitaliano di quella insigne famiglia per distribuire pane e vino ai poveri spacciati vergognosi di Santa Maria Podone.

Lœugh pij de Santa Caterinna a la rœnda. . . . Ricovera le puerpere povere e gli esposti della città e del contado o vogliam dire i *trovatelli* o i *nocentini* come li chiamano i Toscani.

Lœugh pij de Santa Corona. *V. Santa-Coròna.*

Lœugh pij di Martinitt. *V. Martinitt.*

Lœugh pij Triulz. *V. la Triùlza.*

Cà d'industria, Mont de pietà, Ospedaa, ecc. *V. in Cà, Mònt, ecc.*

— Le pattuizioni coi Luoghi pii vogliono essere di regola indeclinabili; e di qui forse è nato il dettato seguente:

I lœugh-pij varden in faccia a nis-
sua. *Luoghi pii non hanno pietà* (Fag.
Gen. Cor. 1, 1, qui detto in ischerzo).
Lœughtenent. *Luogotenente. Locotenent.*
Lœùj. *Loglio. Il Lolium temulentum.*

Lœùj. figur. *Spogliataggine. Tedio.*

Pien de lœuj. *Pieno di svogliagine, di lasciamistare.*

Lœùj. *Sonnoletta. (scere. Fastid)*
Lœujà. *Nojare. Annojare. Tediare. Inu*
Lœùv. *V. Lovitt (confetti).*

Lœuva. *Spiga* (Gior. agr. 1, 494 — G.
Georg. 11, 222). *Spannocchia* (Last. 1
IV, 121 parlando però delle sperg
di saggine, olchi, ecc.). *Pannocchu*
Fuso? La spiga del grano turco (*sc*
menton): in essa si considerano

Spolott. *Spiga*, cioè la pannocch
vestita delle sue glume — Scartoz
Cartocci. Sfogli. Sfogli. Glume esteri
— Fojett. *Glume interne* — Grani
Grani — Cocchin o Lovin o Borlin
Morzon o Gnocch o Gravisin. *Tarsc*
cioè la spiga senza grani e senza glume

April piœuva piœuva che saremm
gross la lœuva. *V. April.*

Formenton a gattun lœuv a mon-
ton. . . . Prov. de' nostri colligiani
i quali dicono riuscire abbondante il
raccolto del grano turco allorché per
vento od altro riesca allettato.

Lœuva. . . . Sp. di gelato così detto per-
chè in figura di spiga di grano turco.

Lœff. *Lupo. Il Canis Lupus.*

Aj de loff. *V. Aj sig. 2.° e 3.°*

Andà in bocca al loff. fig. *Andare*
in bocca al lupo? Cadere in bocca al
cane. Aver pessimo fine del suo affare.

Avegh ona fiamm de loff. *Allupare.*
Allampanare.

Avè vednu el loff. *Vedi più sotto.*

Besogna mostrà i denc al loff. fig.
A carne di lupo zanne di cane? Chi
pecora si fa il lupo se la mangia. Il
lat. Molli in carne vermes nascuntur.

Cacciador de loff o Chi ciappa i loff.
Lupajo (Fortig. Ric. IV, 58 — "marem").
Chi sta col loff impara a osolà. È
simile a quell'altro Chi va al molin
s'infarina. *V. in Molin.*

Dà i peger in consegna al loff. *Fare*
il lupo pecorajo (Zanob. Dis.). *Dare*
le pecore in guardia al lupo. Affidare
cosa o persone a chi ne sia avidissimo
e debba da natura abusarne.

Desgratia del can fortunato del loff.
fig. *Quasi sempre la ruina d'alcuno*
è la esaltazione d'un altro (Borgh. Don.
Cost. I, 2). *V. anche in Cim.*

El loff el mangia anca i pegor cuntaa. *Delle pecore annoverate mangia il lupo.* Ammonizione per chi sciocamente reputa che il noverare basti a custodire.

El loff el perd el pel ma minga el vizzi. *fig. Il caval vecchio non muta andatura (Gher. Voc. cit. Ciriffo Calvaneo 1, 646). Il ciambellotto non lascia mai la piega. Il lupo cangia il pelo ma non il vizio o la natura.*

Gambetta e bocca de loff. *V. in Gambetta.*

La famm la cascia el loff fœura de la tamma. *V. in Fammi.*

L'ha criss adree al loff che altri dicono L'ha vist el loff. *Egli ha veduto il lupo o Egli è stato veduto o guardato dal lupo.* Dicesi di chi è affocato e non ha quasi più voce. Il lat. *Lupus vidit eum prior* ed il franz. *Il a vu le loup.*

Mangià come on loff. *Abborracciarsi. Far come il lupo, a occhio e croce. Affollarsi. Diluviare. Divorare. Fare guasto. Ingollare. Sbasoffiare. Scuffiare. Sparecchiare. Mangiare a riciso, lupeggiarsi checcchessia.*

Mia de quij che fa el loff de nocc. *V. in Mia.*

Nè el frece nè el cold le mangia minga el loff. *Nè caldo nè gelo non restò mai in cielo (*tosc. — Last. Prov. V, 256) — I Fr. dicono L'hiver n'est pas bûlard, il vient tôt ou tard.*

Pett o Petton de loff. *Vescia.* Sorta di fungo di cui vedi in Pett.

Scur come in bocca al loff. *Bujo come in gola.*

Tra el loff e la sciguetta ghe n'è pocca de netta o vero gh'è pocch de dà la metta, che in altri termini si dice anche Gh'è de fa tant per la bolgia che per el magnan. *Ella è tra barcaruolo e marinaio, tra corsale e corsale, tra il rotto e lo stracciato, tra Bajante e Ferrante (Alb. enc. in Rotto).* Vale che la cosa è tra simili e senza vantaggio, preso porò sempre in mala parte. *V. anche in Sciguetta.*

Va a molg el loff. *Che tu sia il pan de' lupi? (Cruse. veron.).*

Vorè cercà cinqu pee al loff. *Lo stesso che Cercà cinq rœud in d'on carr. V. in Rœûda.*

f'oh II.

Löff. *metaf. Lupaccio. V. Lùdria fig.*

Löffa. *Sfataatura?*

Fà la löffa, *Sfiatare (poem. aut. pis.).* È il fare quella bolla che accade nelle pulene allorchè dopo appastate al primo fuoco si rimettono al secondo per cottura finale.

Löffi. *ad. Spossato. Lonzo. Acquacchiato. Frolo.*

Fà i robb de löffi. *Far le cose alla babbalà o a un tanto alla canna o alla sbadata, cioè senza cura, senza zelo.*

Peder löffi. *Santagio. Ser Agio di Val di Riposo.*

Vess badial e löffi. *Esser marchiano.*

Löffi. *ad. Lónzo. Cadente. Fizzo. Mencio.*

Löffi. *s. m. che anche dicesi Löffia, e al pl. Löffi. Frasca. Fiaba. Viola. Prestesto. Ciancia. Fòla. Bogia o cosa inventata per ingannare o tergiversare.*

Löffi. *Loffio (Fag. Rime V, 64 e. l.).*

Löffi. *s. m. Suggestione. Scalzamento. Scalzatura.*

Dà o Nollà el löffi. *Lo stesso che Dà el sant. V. in Sànt fig.*

Dà di löffi. *Frecciare. V. Stocrà.*

Löffi. *Trama. Insidia. Luccio. Lacciuolo.*

Löffi. *Muine. Smorfie.*

Dà di löffi. *Raggiare. V. Fà-sù o Menà-via.*

Löffia. *V. in Löffi.*

Löffion. *Accresc. di Löffi. V.*

Löffion che anche dicesi Peder löffi e Löffiott... *Uomo cascante, mencio-Santagio.*

Löffionna... *Una donna vizza e cascante; — ed anche Una Dondolona. Una Tempellona. Madonna Pigrisia.*

Löffiott. *V. Löffion — Tempellone. Dondolone. Un i eane onne.*

Logà. *Allogare. Collocare. Locare.*

Logà ona tosa. *V. in Tòsa.*

Logaritmo. *Logaritmo.* Voco cognita da noi solo fra gli scolari e i dotti, e denotante Progressione di numeri in proporzione aritmetica raffrontati coi loro equivalenti in proporzione geometrica. *Logaccio. (metrica.)*

Löggia. *Bajazzo. Celia. Burla. Scherzo. Baja. Ciancia — Il Varon mil. deriva questa voce dal greco, cioè o da λόγος che vien preso anche talvolta per ciancia, o da λόγος oracolo, bugia.*

Capp di lögg. *Bajonaccio. Chi sta sempre sugli scherzi, il rei dei bur-*

loni, l'inventor d'ogni baja, uno de' più bajosi cervelli che sia in paese. L'è on fa de logg. . . . Le son cose da hurla o da celia.

Vess on bon fior de logg. Esser nomo da bosco e da riviera.

Loggia. Loggia (*volg. ital.). Nome delle diverse residenze dei frammassoni.

Loggia. Alloggiare. Albergare; e nob. Ospitare.

Loggià a la prima ostarìa. fig. Andare o Andar preso alle grida. Andarsene alle grida. Stare alle grida. Lasciare alle grida. Credere quello che comunemente si dice da altri, senza cercare o pensare più in là; o Muoversi a far chitichessia sul fondamento di quello che si è sentito, senza esaminare la verità, e aspettare il debito tempo. Il contrario del latino *Rebus rumorem demere*.

Loggià minga a la primma ostarìa. fig. Non fermarsi al primo uscio. Non gabellare ogni rapporto (Fag. Simel, 360).

Loggia. fig. Bersi. Credersi una cosa. Per esempio si direbbe: Ghe loggi minga a sti tò ball. Queste tue carote io non le gabello, o non le infiasco, o non me le bevo, cioè io non le credo.

Loggiagh. Alloggiare ad una cosa, bersela (Nelli (*om. III, 44).

Loggia. Alloggiato. Albergato.

Loggiador. Bajone. Ciancione. Burlone. Celiatore.

Me dissen pœu ch'è l'eva nomm Democret, Loggiador per la vitta, che sgrignava E fava rid la gent che le scoltava (Mag. Cusi.).

Loghett. Loguccio (Targ. Viag. VI, 86). Loghetto.

Lughett. Poderino (Cecchi Dote II, 5). Poderuccio. Poderetto.

Lughettin. Loghicciuolo.

Lògica. Lògica, e aot. Lòica.

Avegh oua buona logica. fig. Essere verboso o parolajo. Aver buona parlantina.

Logogriff. Grifo. Specie d'indovinello.

Lógor e Logorass usano qualche rara volta fra noi le persone civili per Früst e Frustrass. V.

Lòj. v. cont. br. per Lòuj (lòglio). V.

Lòja. Noja. Tedio del lavoro. Pigrizia — Ne' diz. ital. Loja sta solamente per sudiciune (cròppa).

Lojã. Svogliato. Nojato. Quasi da Algliato.

Lojarœula. V. Ligarœula.

Lojessa. Loglierella. L'Erba larghetti de' Bresciani; il *Lolium perenne* L. — V. Ligarœula.

Lojett. Logliella. Loglio salvatico. Il *Lolium perenne* dei botanici.

Lojëtta } chiamasi in alcune parti del
Lojœu } Milanese quella pianta infestatrice della segale che più comunemente è detta Coëtta. V.

Lojôn. Ventolana. Il *Bromus secalinus* L.

Loirôn. v. a. del Var. mil. Svogliato. Neghittoso.

Loli lolèla (Và). Lellarla. Tentennare. Tempellare. Dondolare.

Lombardée. v. a. Alabardiere. Lanzo. Lanzicheneca. Lanzicheneco. Lanzichenet.

Lombardón. . . . Sp. di trombone da fiato di moderna invenzione.

Lóumber. Lombo di majale. Lombàta? — Polpett de lomber. V. in Polpetta.

Loumbrett. Lombatello? Scamerita. Parte delicata della schiena del porco che è la più vicina alla coscia; la carne lombale o lombare del porco che corrisponde al Filet del bue, e al Filet de porc dei Francesi.

Lombrettin. . . . Picciol lombatello.

Londrinna che oggidì è moda chiamare

Zafir. Londrino. Sp. di panno leggiero e fine poco diverso dal Salsi. V.

Lónga. Ad. d'Erba, d'Olive, ecc. V.

Longalonghéra. Lungghiera. Lungheria. Lungaja.

Giuga a longalonghéra. Far coda romana. Giuoco che fanno i fanciulli ruzzando, nel quale corrono attorno appiccati colle mani a' vestimenti l'un dietro all'altro.

Longalonghéra d'on discors. Lungaja. Lungghiera. Lungàgola.

Longazion. idiotismo. Locazione. Alloggiione. Affittamento — Investitura.

Lóugh. s. m. La lunga (*hor.). Una delle asticciuole con cui si gioca al bigliardo, così detta dalla sua lunghezza che supera quella delle asticciuole ordinarie e anche quella della nera.

Lóugh. ad. Lungo.

A la più longa. Al più harpo (luch).

Op. VI, 430).

Andà a la longa. *Andare nell'un vic uno. Dare alla lunga.*

Anema longa. *Fuseragnolo. Spilungone. Persona magra e d'assai alta statura. Avegh longh la lengoa. V. in Léngua.*

Compono a la looga. T. di Stamp. . . Il comporre gran quantità di righe per uno stampato senza impaginare, ciò che presso gli stampatori francesi viene detto *Aller en galée.*

Dà de longh. *V. in Lóngo.*

Daghela longa. . . Sonare a lungo.

Ela longa sta musega? *V. in Mùsega.*

In longh e in largh. *Per lungo e per largo.*

I robb quand van tant a la looga van mai ben. *Lo indugio piglia vizio; in proposito di che bellissimo è il proverbio siciliano Li così lunghi addiventanu serpi che il Pananti (Poet. II, x, 1) voltò in Le lunghe cose diventan serpi.*

Longh come la famm o come la quaresma. *V. in Quarésma.*

Longh de faccia. *V. in Faccia.*

Longh e destes o Longh e tiraa. *Lungo disteso (Berni Orl. inn. XLVI, 56).*

Longh longh. *Spericato.*

On ann o On di l'è longh e l'è curt. *V. in Ann.*

Savella longa. *Aver Parco lungo. Avere scopato più d'un ceco. Essere accorto. V. in Fiola e in Savè.*

Tirà in longh. *Mandar in lungo. Prolungare. Differire. Procrastinare. Protrarre.*

Vess longh de lengua; de man, ecc. *V. in Léngua, Mán, ecc.*

Vess lnggh fœura de mœud. *Esser lungo occhiate (Fag. Rim. II, 89, e. I.).*

Lóugh. ad. fig. *Lungo. Allungato. Diluito. Che ha acqua di soverchio e sostanza men del dovere. Brœud longh. Brodo lungo.*

Longherinna. . . . Specie di soprat-todos fatto di stoffe leggeri come sarebbero l'anchion, il droghetto, ecc. e solito portarsi nell'estate. Un etimologista non troverebbe difficile che la nostra voce avesse relazione coll'*Ungherina* riferita dal Menagio nelle sue Orig. della lingua italiana in *All'usana*. Questa sp. di casacca era già detta *Hongrelène* anche dai Fr. (Roux Dict.).

Longhett. *Lunghetto.*

Longhettin. *Anzi che no lunghetto.*

Longhèzza. *Lunghetta.*

Longhèzza. *Lungura?*

Mettegh ona longhezza. . . . Aggiungere nei lavori alcun pezzo che serva a prolungarli.

Longhignàn. *Tentennone. Tempellonc. V. Lizón.*

Longhignàn. *V. in Did.*

Longhlsem. . . . Specie di asticciuola così detta perchè supera in lunghezza tutte le altre colle quali si giuoca al bigliardo.

Lóngo. *Voce usata nei dett.*

Dà de loogo. *Far gli occhi grossi. Non degnare altrui, andar aosteoauto, far le viste di non vedere per superbia.*

Dagh de longo ai robb. *Fare chiacchieria a un tanto la canna. Fare come il lupo, a occhio e croce.*

Tirà de loogo. *Andare di seguito, di filo, di lungo, a di lungo — di botto — Seguitar suo cammino senza abbadare altrui. — I Francesi pure dicono Tirer de long.*

Longòtt. *Anzi che no lungo.*

Lontàn. *Lontano — Distant — Assente.*

Lontan come del di e la nocc. *V. in Nòcc.*

Lontan di œucc lontàn del cœur. *V. in Cœur e in Cœucc.*

Lontàn. avv. *Lontano. Lungi.*

Lontan via o vœro De lontàn via. *Dalla lunga. Dalla lontana — Di secco in secco.*

Vedegh de lontàn. *V. in Vedè.*

Lontanàzza. *Veduta. Prospettiva. Prospettia.*

Lontanàss. *V. Slontanàss.*

Lónza. T. de' Macell. *Lombata.*

Lòpp (El) e anche al plurale I Lòpp.

T. di Ferriera. *Latti. Loppc.* Fece che escono del ferro per ridurlo a perfezione nella ferriera, e che sono il calo maggiore o minore secondo la qualità del carbone. Le scorie del ferro alla fucina delle ferriere sono i *lopp* (latti, loppe); alla fucina del fabbro in città sono *morògna* (rosticci, scorie).

Lór. . . . Assolutamente vale i Padroni di casa. *Hin in eh lor? I padroni sono in casa?*

Lorà. *Consolare. Ravnivare. Allegrare.*
Per es. Figatej e passaritt che loren
el cœur. *Fegatelli e uccellini che ti*
fanno ingolosire.

Lorénz. *Lorenzo.* Nome proprio nsato
nel dett.

San Lorenz la gran caldura, san
Vinzenz la gran freggiura, vunna e
l'oltra poech la dura. *V. in Vinizénz.*

Lorenzà. *v. cont. Lellare. Oziare.*

Lorenzín. *Ad. di Pèrsegh. V.*

Lorenzón. *v. cont. Lellone. Tentennone.*

Lòres per Láur o Lávior. *V.*

Lorgnètt. *V. Orgnètt.*

Lorgnètt. T. de' Confett. . . Sp. di con-
fetti quasi sempre regalati di rosolio.

Lorgnón . . . L'occhialeto binocolo.

Lòri. *Si sente dire da taluni che ven-*
gono in città a venderlo ai bimbi per
le capannelle di Natale, ed è contra-
zione di L'Orì 'in vece di El Lávior
(alloro). V.

Larión o Lorióñ ross che altri dicono
con nomi ambigui Ughetta de bosc
o Perètt o Giòrènd. *Vite del monte*
Ida. Specie di arbusto.

Lorióñ. *Mirtillo nero. Bågole. Uva orsina.*
Il *Vaccinium myrtillus* dei botanici.

Lorócca. *Allòcca.*

Lorocchèda. *Shadlaggine. Astrattaggine.*

Lorocchèse. *Gufaccio (Caro Mattacc. 4).*

Loróchè, e contad. Oróchè o Orlóchè.

Allocco. Gufo. Barbaglianni. Ulula. U-

cel notturno che è la Strix alucoL.

Loróchè. fig. *Allocco. Baggé. V. Badée.*

Lorocchèln. *Alloccarello.*

Loroccón. *Alloccone. Grande strige.*

Loroccón. fig. *Alloccone. Merendonaccio.*

Loroccón. *Lo stesso che Loroccón. V.*

Lòsa. *v. cont. hr. Baggé. V. Badée.*

Loscà. *Strahunare.*

Losch i œucc disse l'illustre pittor G.

Bossi per Guardà losch. *Strnbuzzare.*

Loscàse . . . Acer. e pegg. di Lósch. *V.*

Loscasción. . . Acer. e pegg. di Loscàse. *V.*

Lósch. *Guercio.* Chi ha gli occhi torti,
chi guarda torto, chi strahuzza. *Lo*
Strabo lat. — Ne' diz. ital. Losco sta
solo per Guercio o Lusco cioè privo
d'un occhio, o vero per Cecuziente.

I losch se capiss mai dove guarden.

I guerci, quasi ch'egli abbian la vista
per mattonella, guardan qua e veggon
là (Bellini Bucher. proem.).

Loschln. *Luschetto? Dim. m. di Lósch.*

Loschlnna. *Dim. f. di Lósch. V.*

Loscón. *Accresc. di Lósch. V.*

Lótt. *Lotto.* Giuoco in cui posti alla riu-
fusa in un'urna novanta biglietti nu-
merati da 1 a 90, si estraggono cinqui-
di essi i quali riescono beneficiati per
chi mandò sui medesimi la posta com-
binata simpla, binaria, ternaria, ecc.

Beliett del lott. *Polizza di lotto.*

Bisaeca o Sacchetta di numer del
lott. . . . Quella sacchetta in cui i
botteghini tengono i novanta numeri
del lotto per compiacerne que' loro
avventori che amino estrarne a sorte
i numeri che intendono mandare po-
sta al ginoco.

Gabola del Lott. . . . Libro o Car-
tella in cui sono stampati in 90 ce-
sellini nomi o figure diverse corri-
spondenti, secondo il capriccio di chi
formò il libro, a ciascuno dei 90 nume-
ri del lotto che ivi diconsi *Lorugh. V.*

L'è on giuugh del lott. fig. *È un*
fungo di rischio.

I numer del Lott. *V. in Nümer.*

Mett al lott o Giugà al lott. *Met-*
tere al lotto (Buonar. Fiern).

Stampin del lott. *V. Stampin (due sig.).*

Strappà el lott. . . . Sbiancare il
lotto, Mandar fallito il lotto. *(lotta).*

Tirà-sù el lott. *Estrarre o Cavare il*
Vess dent in del lott. . . .

Dicesi
di quelle nubili povere a ognuna delle
quali viene di mano in mano assegnato
uno dei novanta numeri del lotto e dato
la dote di lir. 4500 allorchè quel nu-
mero esce beneficiato. Il nome di queste
fanciulle è inscritto in una Lista che
dicesi *Lista di tosann scrit in del lott.*

Lótt Una delle varie porzioni in
cui sia stata divisa una sostanza, o
un complesso di robe a merei qua-
lunque che si vuol ripartire o get-
tando le sorti o per scelta amichevole.
Parlandosi di poderi o terreni stati di-
visi in più parti per agevolare la ven-
dita Lótt si potrebbe tradurre coll' *Ap-*
pezzamento dato dai Francesi (*Appor-*
tement) ai Toscani in questo significato.

Lott lótt. *Quatto quatto. Cheton cheton.*

Lott lótt. *Chiotto chiotto. Cheto cheto. V. anke*

Quàcc. *Andà via lott lott. Levor campo*
senza trombetta (Nov. Aut. san. l. 179).

Lott. *Ad. di Pàn. V.*

Lotta. *Zolla. Gleba. Ghiova.* Pezzo di terra che si stacca pei campi — *Pane* dicesi il mozzo di terra abbarbicato all'erbe.

Pien de lott. *Zolluto* (Lastrì *Op. IV, 60*). *Zoloso.*

Lotta o Códega. *Piota. Zolla erbosa.* Il *Gazon de' Francesi.*

Lotta. *T. de' Fornaciari . . .* Quel mozzo di creta che nella forma (*marud*) è ridotto a figura di mattone; è detto così appena fatto e sino a tanto che, rasciutto al sole in sullo apazzo, non viene cotto nella fornace.

Lotta dicono i contadini per Bolgèta. *V.*

Lotta. *Lotta.*

Fà a la lotta che i contadini dicono Fà a la brascia. *Fare alla lotta o alla lotta. Lottare. Lottegiare. Provarsi a braccia. Fare o Giocare alle braccia.*

Lottà con vun. *fig. Cossare. Contendero. Contrastare. Disputare. Luttare.*

Lottà. *Ad. di Pàn. V.*

Lottàda. *Zollata* (Poem. aut. pis.).

Fà corr a lottad. *Rincorrere uno a forza di zollate* (ivi).

Lottad de lira. *Zollate di libbra* (*Fag. Rime II, 117 e l.*).

Lottàda dicono molti contadini per Bolgèta. *V.*

Lottàda. *v. brianz. Tura. La Gazonade dei Francesi.*

Lottaria. *Lotteria* (Zanob. *Diz.*). *Lotto.* Sotto questo nome noi intendiamo quella specie di lotti che più particolarmente diciamo *Riff. V.* — E diciamo

Lottaria de Vienna. . . Quel lotto in cui si mandano posta alcune fra le molte centinaia di migliaia di numeri del giuoco contro il compenso alla vincita primaria di ampie tenute, di palagi o sim., e di dati danari alle vincite secondarie ed alle polizze benefiziate sicure dette *Beliett grazial.*

Lottin. *s. m. Zolletta.*

Lottirò. *Botteghino* (*tosc. — *Baldinucci Decennali*). Colui che dà le polizze del lotto. In Toscana, dopo l'ultima dominazione francese, fu detto anche *Prenditore* come si rileva dalla Prefazione agli *Scherzi comici* del Zannoni. Il Tommaseo però (*Sinon. p. 90*) asseriva che oggidì in Firenze è tutta-

via detto *Botteghino* quello del giuoco del lotto, lasciandoci però in dubbio se per la voce *quello* intenda il luogo che noi diciamo *Bottega de lottironi*, o vero la persona che noi diciamo *El lottirò.*

Lottirò. *V. in Fornasée.* È il *Mouleur dei Francesi.*

Lottirò. . . . *Sp. d'uccello.*

Lottiròla La moglie del botteghino o sia di colui che tiene bottega in cui si danno le polizze del lotto.

Lottista Persona amante di giocare al lotto, chi gioca spesso al lotto, chi è gran dilettante o intendente di lotto.

Lottò. *Lottino* (*fior.). *Tómbola.*

Giugà al lottò. *Fare alla tombola* (Alb. *enc.*). *Giocare al lottino* (*fior.). Specie di giuoco che si fa coi numeri dall'uno sino al novanta inclusivamente. *V. in Tómbola.*

Lottón. *Ottone.*

Lottón. *Zollone* (Targ. *Viag. I, 109*).

Lottón. *Zolla di terra da mattoni* (Targ. *Viag. I, 106*). Il matton grande finchè non è cotto.

Lottonaria. *Ottonami.*

Lottonée. *Ottonajo.* Il Sacchetti lo disse *Orafo d'ottone* nella sua Nov. 106.*

Lottonéra. *Ottonaja?* La moglie dell'ottonajo, o Donna che traffica d'ottonami.

Lottónna. *Zollone* (Targ. *Viag. I, 108 e passim.* — *Discorsi agr. tosc. p. 102*).

Lóva. *V. Lóa.*

Lová. *Spigare.* Far la pannocchia o spiga. Vost tal qual te trœuvi te lœuvi....

In agosto il grao turco tal si serba qual è, nè più cresce.

Lováa e Lovaa de la famm. *v. cont. Al-lupato. Affamato.*

Lováa. *Pannocchiuto. Spigato.*

Lovartis. *V. Lovertis.*

Lovartisón per Lusertón. *V.*

Lovhita. *OVatta?* Certo come feltro di cotone che serve per mettere nelle falde tra il panno e la fodera delle giulbe e d'altre vesti. — Il Magalotti usò *OVata* in senso di sopravveste imbottita, incamata e trapunta.

Lovattà. *Abbambagiato.* Dal fr. *Quater.*

Lovattée. Fabbriatore delle così dette ovatte. *V. Lovatta.*

Lovattèll. *Lupacchino. Lupirino.*

Lovatiell. v. dell'Alto Mil. che altri dicono Perseghin. *Vedovine salvatiche. Scabiosa.* Nome d'erba e di fiore che infesta il grano, ed è la *Scabiosa arvensis* L.

Lovattón. *Lurcone. Mangione.* V. Lùdria fig.

Lovertis o Luvertis che anche fu scritto Lovartis. *Luppolo. Ruvistico;* antie. *Livertizio*, e alla latina *Umulo*. L'*Humulus lupulus* dei bot.

Lovèssa. *Lupa.* V. Lóa.

Lovèssa nei monti di Nava per Seighéra. V.

Lovla. *Pannoechiella.* Picciola spiga del grano turco o simili.

Lovin per Cochlin o Mollin de fermenton. V.

Lovitt de fermenton. T. de'Confett. . . Specie di dolci al dragante così detti dall'essere fatti a gnisa d'una picciola spiga di grano turco.

Lòzza e Slòzza. . . Quella melma mista di sugliami e di seccumi che si trova presso i ciglioni de' campi, e specialmente nelle *lupe*, cioè in quelle fossette verso la via nelle quali e dalla via stessa e da' campi sciolano più materie letaminose. Essa può servire per ottimo concime.

Lù. pronome di prima persona al nom. Egli. *El.* E — All' accusa. *Lui.*

Beato lù. *Felice lui! Lui beato! O lui felice!*

Fa bell di là a vessegh minga dent.

Aniun buon confortatore dolse mai testa.

Intra de lù. *Tra sè. Dentro sè. In cuor suo.*

L'è lù spua spuisce. È lui luissimmo (Fag. *Cieis. secons.* II, 2).

L'è pù lù. *Non è più quel desso.*

Lù come lù. Così da sè, come di proprio moto.

Lù de per lù. *Di per sè. Da per sè.*

Lù e elti fu per lù. *Lui e chi è per lui* (Cini *Desid.* V, 1).

No gh'è nè lù nè lee. V. in Lée.

Propri lù. *Lui luissimmo.*

Senza di nè lù nè lee. V. in Lée.

Lù in fin di frase e ripetendo il pronome esprime altrun che di forza maggiore nella frase stessa; per es. L'è mort lù! *Egli è morto egli!* cioè pur troppo gli è morto — El vorav lù! *Il vorrebbe egli!*

Lù. . . . Questa voce presa assolutamente significa altresì il *Padron di casa*, che sia dalla moglie o dai figli o servi. *Eel in cà lù? Il padrone marito mio o il padre mio) è in cà.* *Luecià. Piangere. Laltare. Piagnucco.* Dal *Lugere* de' Latini. V. anche in Go *Lueèrna. Lucerna.*

Pè. *Pianta* = Canon. *Canna* = ton. *Balaustro* = Molla. *Susta* = Coppa. = *Becchitt. Becucci* con i nelli = *Covercell. Coperchio* = *Burrott* o *Groppin* o *Stelletta* di cadei *Nodo con maglia da svitare pe catene da cui pendono* = *Cadenelli. tene. Maglie* = *Mochetta. Smocctojo* = *Ferett* di stoppin. *Fusellin Anell. Manico.*

Lucerna de duu, trii, quatter a pin. *Lucerna di due, tre, quattro cignoli.* (nu

Lucernin. Lucernetta. Lucernina. Lu Luehètt. Lucchetto. Secondo l'Alb. e in Arco le sue parti sono:

Ce o *Saradura. Arco* = *Gnida. Gu* = *Orece. Orrechie.*

Luehettin. Picciol luechetto. *Luehettón. Gran luechetto.*

Luehitt. s. m. pl. . . . Negli ultimi a del secolo scorso e primi della pubblica Cisalpina si formò tra un Corpo militare di faneiuulletti, più parte figli od orfani di milita che venne denominato *El Batta de la Speranza.* Il generale minis della guerra italiano Triulzi sni p mordj del secolo volle quello ste corpo raccolto nel soppresso monastero di San Luca presso San Ce onde quivi formarne un ottimo ser nario di sottuffiziali per l'esercito so il titolo d'*Orfanotrofo militare.* stabilimento continuo a quivi esiste sino al 1840, epoca in cui fu tras rito per metà a Bergamo e per mi a Conegliano, e cesse il luogo a Collegio di esdetti militari. Per tu il tempo che quegli orfanelli de speranza furono in San Luca essi pi tarono in bocca del nostro popolo nome di *Luehitt.*

Lueid. s. m. *Lustro?* Il francese *Lust.*

Dà el lueid. T. de' Cappell. . . Con un ruotolo di lana vellut

spianare il pelo a'cappelli e renderli per così dire lustranti; il che si fa talora anche a caldo coi ferri — *Lustrer un chapeau* dicono i Francesi.

Dà el lucid. . . . Dare il lustro.

Levè el lucid al pann. . . . Scemare o Levare affatto il lustro ai panni; il *Dépresser* dei Francesi.

Lucid a spirit. . . . Lustro a spirito.

Lucid a zila. . . . Lustro a cera.

Sœul a lucid. . . . Pavimento lustro.

Lucidà. T. dei Disegn. *Lucidare*.

Lucidà. *Lucidamento* (Caro *Apol.* 102).

Carta de lucidà. *Carta trasparente o da lucidi* (tusc. — Giorn. Georg. XVI, 253).

Disegn lucidaa. *Lucido* usato sostantivamente (Gior. agr. II, 452).

Lucidin impropriamente per Recalcitrin. *V.*

Ludibri. *Ludibrio*.

Luduvigh e Luduvigh. *Mattoluzza. Mattolina. V. Passera mattella*.

Ludreghe. . . . Quella specie di cassa lunga e stretta che sta appesa alla soffitta della stanza in cui è un mulino da grano.

Lùdria. *Lontra*. Animale noto — Dal lat. *Lutra*.

Lùdria. fig. *Fogna sfondolattissima* (Pros. fior. II, v, 60). *Gola sfondata* (Dav. Inc. St. II, 161). *Ingojatore. Corpo disabitato. Gola disabitata. Lupaccio.*

Lurcone. Diluviatore. Diluvione. Gnatone. Pacchione. Epulone. Berlingatore. Divoratore. Mangione. Ghiottone. Ignatoné. Diluviare. Ingojatore. Ingluviatore. Ghiottone. Ingurgitatore.

Ludriott e Ludriottón. *Lupaccio. V. di sopra Lùdria fig.*

Ludulà e Ludurà. *Lagnarsi. Rammariarsi. Dolersi.*

« Al temp che se fa polta da bargiann,

« Allora ludare fin che sii sazi

« Ven carrevva domà ona vœulta l'ano,

« Sta pœcca vœulta no ghe vœur desgrazi. »
(Mag. Cons. Mem.)

« Coss'occor ludurà de la tempesta,

« Se se voja on sores per fà ona cresta. » (Id.)

Luduvigh. *V. Ludovigh o Passera mattella*.

Lugabèlla per Rugabèlla.

Lugagn. *v. ant. per Dauée. V.*

« Gh'è domà fœcus de buttà via lugagn. »
(Maggi *Interm.* II, 309.)

Lugànega, e' *schers*. Corda de Mooscia. *Salsiccia*. Carne di majole sottilmente tritata, addobbata di sale e droghe, e messa dentro le intestina d'agnello ben ripulite. È detta anche in latino *Lucanica*. Il Forcellini e con esso il Voc. napolet. dice: *Lucanica a lucanis populis a quibus romani milites primum didicerunt*; ma il Salvioni la pensa diversamente, poichè nelle sue note alla Secchia rapita del Tassoni (c. 5.^a, st. 23) dice *Lucanica latinamente da Lucca, dove si fa ottimamente*.

Luganega de cervelaa. . . . Quella salsiccia fine in cui sia comunista anche la cervellata.

Ona resta de luganega. . . . Un filo di salsiccia addoppiata; quanto tira un solo budello di salsiccia addoppiato.

Fussee longh de la luganega. *Più lungo del sabato santo*. Suole dirsi di chi sia assai lento nelle sue cose.

Lugànega. gergo. *Margherita*. Così chiamavasi dal volgo il martirio della corda.

Dà la luganega. *Dare la margherita*; collare, dare la corda.

Luganeghée. *Salsicciajo* (Fir. Op. VI, 274).

Luganeghèta. *Salsiccietta* (Targ. *At. Acad. Cim.* I, 282).

Luganeghlin. *Salsicciuolo* (Firenz. Op. VI, 275). *Rocchio*.

Lugsneghin d'aj. . . . Specie di salsicciuolo così detto perchè è condito con molto aglio.

Luganeghin de codega. *Cotichino* (così nel Voc. ven. alla voce *Coeghin*). Certa specie di salsicciuolo fatto della cutenna più gentile del porco.

Luganeghin. figur. . . . Un ruotolo di zecchini o simili.

Luganeghitt dicono nell'Alto Mil. i Salammitt sig. 2.^a *V.*

Luganegott. *Salsicciotto*. Rocchio di salsiccia assai grosso.

Luggià. *Piagnucolare*. Dal latino *Lugere*.

Lughèra. . . . Voce che mi sa forte di greca, sia che la possediamo di prima mano procedente da *λευκαιο* (*dealbo*) o vero contrazione di *λευκο καίρος* (*album filum*), sia che ci provenga di seconda mano dai Provenzali i quali chiamano *Lugar* o *Belugar* la favilla. A ogni modo rappresenta fra noi un

atomuzzo di roba, un corpuscolletto minimo di chiacchieria, e specialmente di fuoco o di neve; perciò diciamo

Lughera de fœugh. *Favilla*. Parte minutissima di fuoco. Damm ona lughera de fœugh. *Dammi una braciolina, una favilla, un briciolin di fuoco.*

Lughera de fœugh che anticum, dicavamo anche Frispola, e che i contadini dicono Falivèra, Palavèra, Felippola, Lojola, Lojuola. Foriera Scheggiuzza che schizza via dalle legne o dai carbonai accesi; spenta che sia lascia capo morto, diversa in ciò dalla Scintilla (che noi diciamo Sbirr) la quale si risolve in aere.

Lughera de nev (che nell'Atto Mil.
dicono Palavéra o Palivéra o Falivéra).
Sprazzo di neve. Fiocchetto di neve.
Ven-giò quej lughera de nev o cont.
Scappa quai palavéra de nev. F'edì
qualche sprazzo di neve. Incomincia
a cader qualche fiocco di neve.

Ona Inghers de buter o simili. *Una micin di burro o simili.*

Lughéra. *Brusco*. Voci che in lingua fur-
besca valgono quanto satellite, birro.

Lugherin o Lugherinna, Favilluzza, Favilletta, Favilletta — Nicolino, Briciolino.

Lughii o Lughiv. v. contad. sinon. della nostra cittadina Viscor. V.

Lugueréut. *Allampinato*.

Vegni-giò luguzzent. *Ristecchire. Assottigliarsi. Ammagrire. Immagrire. Sma-grare. Dimagrire.*

Luguzón. *Fuseragnolo*. Lo stesso che Lasertón fig. V.

Lùj. *Luglio*, e dottr. alla lat. *Quintile*.

El vuj el vuj, s'el fuss el mes de
luj. Questo ha ad essere il mio sposo
in tutti i modi, s'io dovessi pigliarlo
a un peso per volta (Fag. Un vero am.
non cura int. II, 13). Lo voglio e lo
voglio (Pan. Fiag. Barb. I, 102).

Luj battidor. In luglio si batte il grano.

Luj la terra buj. Luglio è
il mese più solatio dell'anno.

Lugjègh. *Lugliolo* (Zan. Diz. — *tosc.).
Lugliòlo (Alb. enc. forse per errore).
Lugliatico. Che viene nel mese di
luglio.

Uga lujenga. È lo stesso che Uga
de sant' Anna. *V. in Uga.*

Luin. *Lupino*. *Canajoli*. *Ganajoli*. Il *Lupinus albus* dei botanici.

Lupinus. s. m. *Lupinajo* (*tosc. — Zanob.
Dis.), Campo a lupini.

Lainatt. *Lupinajo*. *Lupinaro*(⁹tosc.). Vendedor di lupini.

Luinéra, s. f. . . Sp. d'agguato da caccia.

Luigusc. *Canna di lupino.*

Luigi (moneta). V. Armètta.

Luisa. *Ad. d'Erba. V.*

Lumă. *Allumare*(Gher. *Voc.*). *Alluciare*.

Occhiare, e con v. ant. *Alloccare*. Anche i Napolitani in questo senso hanno *Allommà* e *Allumma* — Tra la nostra plebe corre il motto *T' hoo lùmaa* o *Guarda la lumma*, per beffare chi porti il cappello a tre venti che in gergo essa dice *la Lumma*.

Lamagh pocch. *Tirarci poco. Avere vista corta.*

Lumà, T. pittor. *Lumeggiare*. *Campare il lume*. Segnare i chiari nel dipinto.

Lambola, Occhiata, Guardata, Vista.

Lamadinna, Occhiatina.

Lumaga. . . In città noi comprendiamo sotto questo medesimo nome e lumache e chioccioline. In campagna però fanno le più volte distinzione fra questi esseri, e chiamano *Lumaga* la chiocciola, cioè la lumaca col guscio, e *Lumagott* la lumaca senza guscio o spogliata. Li distinguerò quindi anch'io come segue:

Lumaga, Chibcciola, Lumaca dal nicchio.

La lumaca testacea o sia con guscio che i sistematici chiamano volentieri *Helix*. Noi confondiamo poi sotto questo unico nome la *Poveraccia* (*Helix hortensis*) e tutte le altre Elici dei naturalisti, come la nemorale, la murale, la vivipara, la fasciata, la stagionale, ecc.

Lumaga lumaga cascina-fœura i tœrna,
o vero Lumaga lumaghin cascina-fœura
i tœu cornœn, o vero Lumaga lumagœn
cascina-fœura i tœu cornœn; e molti
aggiungono che vegnarà san Martin e
il portar œna breuta de vin. *Lumaca
lumachella cava fuor le tue cornelle:*
Giochetto de' ragazzi quando hanno
chioccioline o lumache s'alle mani e le
vogliono vedere cmettere le sucche.

Lamaga sciscia sciscia che la coga,
sciscia ben fin che ven fuori el picu...

Lo dicono per ischerzo i ragazzi a quel di lorù il quale, domandato che cosa sia quella chiocciola che gli presentano, risponde esser quella ona lumaga.

Scala a lumaga. *V. in Scala.*

Vett a cercà lumagh? . . . Dicesi per isch. a chi si vegga rovistare qua e là con alcun smorto lumicino in mano; è come dire Che mi fai tu o Democrito con quel lanterninò?

Lumàga o Lumagott. *Lumaca. Lumaccia. Lumacone ignudo.* Quel mollusco che i sist. chiamano *Limax*, il quale colla sua sbavatura assai più che la chiocciola malamente *schiccherà* ogni roba su cui si venga strascicando. Il Magalotti per distinguere dalla chiocciola questa specie di lumaca disse (*Let. scient.* II, 106) *Una lumaca di quelle spogliate.* Bella descrizione del suo muoversi si ha nelle Pros. fior. IV, 1, 117.

Lumagott negher. *Lumaccia nera.*

Il *Limax ater* L.

Lumagott ross. *Lumaccia bruna rossastru.* Il *Limax rufus* L.

Lumagott zenerin. *Lumaccia bigia. Lumaccia de'campi.* Il *Limax agrestis* L.

Lumagott zenerin caregh. *Martinaccio.* Il *Limax maximus* L.

Compaa Lumaga. *Barbacchio. Barbalacchio.* Magdò. *V. Badèe.*

Lumàga. T. d'Orol. *Piramide*, e ant. *Lumaca.* Pezzo dell'oriuolo intorno a cui s'avvolge la catenuzza con cui si carica. I nostri oriulai la dicono anche con vocabolo francese *Fusée.* Le site parti sono la *Ruota*, i *Conali*, e l'*Alietta*.

Lumàga. T. de' Fabbriferr. . . . Ordigno di ferro fatto a chiocciola che si ferma nelle morse, e in cui nettonsi que' lavori a' quali si vogliono fare gli orli sbiecati.

Lumàga per Scala a lumaga. *V. in Scala.*

Lumagà. *Sbocconcellare. Mangiucchiare.* Mangiar poco.

Lumaghin. *Chioccioletta. Chiocciolina. Chiocciolino — Lumachino. Lumachella. Lumachetta.*

Lumaga lumaghin cascia-fœura i tœu cornin. *V. in Lumaga.*

Lumaghitt de mar. *V. in Mâr.*

Lumaghinna. *Chiocciola galantina* (Pros. fior. III, 1, 44).

Fol. II.

Lumaghitt. s. m. pl. *Biscidile.* Specie di verme che gli entomologi chiamano *Tinea epatica*, il quale si annida nel fegato delle pecore ed anche delle bestie bovine. I nostri agnelloi e macellui li chiamano *I Lumaghitt* o *El maa di lumaghitt*; i pastori li dicono *Beat*, e li distinguono in *Beat magher* e *Beat grass*; dai primi la bestia è morta in men d'una settimana; dai secondi in poco più che mezz'anno.

Lumaghitt. T. de' Confett. . . . Specie di confetti lavorati a foggia di chiocciolini, e coloriti col dragante.

Lumagùn. *Lumacone.*

Lumaga lumagon cascia-fœura i tò cornon. *V. in Lumaga.*

Lumagùn. fig. *Pentolone.* Chi incede assai lento — Ne' diz. ital. *Lumacone* sta soltanto per *Soppiattono.*

Lumagùtt. *Lumaca. V. Lumàga paragr. 3.**

Lumentàss. *V. Lamentàss.*

Lumin. *Lumuccio* (Pan. Poet. I, XVIII, 22).

Luminà. v. a. *Nominare.*

Parlaven tra de lor, e ad ognu pocch Andaven luminand el Perabrocc (Eir. Per.)

Luminaziùn. *Luminara. Luminaria.*

Luminèri. *Luminara. Illuminazione* — Alcuni l'usano anche in senso di *Chiara*. *V. Ciasma.*

Luminèri scherz. per Quantità di preti. Da *Lumm* gergo per cappello da prete.

Lùmun. s. f. *Lucerna.*

La lumin. *Il lume a mano* (*tosc. — poem. aut. pis.). *Lucerna a mano.* Piccola lucerna con manico per lo più tutta di ferro e ramata internamente, da trasportare e appicare dovunque torni in accoucio. Quando noi diciamo *la Lumm* intendiamo sempre parlare di questa lucerna a mano tutta propria dei contadini e usata anche da qualche povera donnicciola di città. Quella a più lumi, d'ottone, di bronzo o d'argento che sia, è detta anche da noi *Lucerna. V. —* Le parti della *Lucerna a mano* sono.

Fond. *Corpo* = Orlo. *Strisce* = Bocchell. *Luminello. Beccuccio* (Rustum lucernæ) = Becch. *Stanghetta* = Stacchetta. *Chiavo?* = Manegh. *Manico* = Rampin. *Appiccagnolo?* = Talora ha anche Covercell. *Coperchino* = e Smorzareu. *Spegnitujo.*

Boffa in la lumm. *Spegnere la lucerna, e met. Andar a patrasso. V. Cagaràtt.*
Boffa in la lumm a tucc. fig.
Divanzare, superare, vincere della mano tutti.

Fin ehe gh'è l'œuli in la lumm. fig. Sin che c'è fiato.

Giussummi de lumm. *V. Giussummi.*
Lumm con sù el fonsg. *Fungosa lucerna.*

Moccà la lumm. *Scarbonchiare il lume.*
Omett o Portalumm. *Lucerniere.*

Lumm de saldà. Sp. di lucerna a mano della quale gli orefici e simili si servono per saldare i loro lavori: corrisponde alla *Lampe à souder* dell'Enciclopedia.

Lùmm. s. m. *Lume. Luce. Chiaro.*

A lumm de nas. *A occhio e croce.*
A naso.

Gingella fà lumm. *V. in Gingella.*
L'ospedaa l'ha de fà lumm a la eort. . . . Si suol dire allorchè taluno o ingegnoso o ricco o possente vuole ehe altri più tardo o povero o debile faccia quello ch'ei non vuole fare.

Lùmm. s. f. in gergo. . . . Il cappello a tre venti.

Guarda la lumm. *V. in Lumà.*
Lùmm. *Nicchio* (**fiar. — Tom. Sin.*). Così dicesi con basso gergo il cappello pretino. La voce *Nicchio* viene forse da que' cosini di terra fatti a triangolo ehe dicousi *Nicchi* da *luminare*.

Lùmm. *Allume.* Nel nostro *Daz. Merc.* si leggono le seguenti specie d'allume:
Lumm de rocca. *Allume di rocca.*
Allume nativo.

Lumai gattina o de fescia. *Allume catinn.* *Allume di feccia.*

Lumm plumine. *Allume di piuma.*
Lumm senjola. *Allume scagliuolo.*
Lumm zucarin. *Allume scissile?*

Dà el lumm de roccel ai pann. *Al-luminare il panno.*

Lùmm. s. m. Nome br. d'un fiorellino di bosco.

Lùna. *V. Lùmma.*

Lunari dice qualcuno per Taroia. *V.*

Fà lunari. fig. *Lo stesso che Fà tarcoiu. V. in Taroia.*

Lunàtegh. *Lunatico. Che va n punti di luna.*
Lunedì che in contado dicono Lundesdi.
Lunedì.

Fà el lunedì. *V. in Sciaivattin.*

Lunedì è uassuu Gianin, martedì gh'han daa el tettin, mercoledì l'han faa stà in pee, giovedì gh'han daa mice, venerdì el s'è annalaa, sabet l'è mort, e dominega gh'han faa el eorp. Frottola ehe si suol narrare ai ragazzi, forse come velame della brevità della nostra vita.

Lunèll(vin). *V. in Vin.*

Lunètt. s. f. pl. T. de' Calzol. *V. in Mascarinna.*

Lunètt. s. f. pl. T. de' Calzol. *Lunette.*
Pezzetti di pelle ehe reggono il tomajo là dove si unisce al quartiere.

Lunètt, ehe altri dicono Mezzlunn. s. f. pl. T. de' Carroz. *Facce del contraffondo.* Quello sporto ellittico di poca larghezza che esce di lungovia tutto il vero fondo delle carrozze lungo le bande e di sotto si bandelloni(anelloni). In esse facce di sfondo suoo fermate con campanelle quelle ventole di cuoio ehe rassicurano e tengono in guida il cassino e vanno a fermarsi coll'altro streino o nelle stanghe o nella coda; ventole che noi diciamo *Catelann* con allacciatura, *campauella* e *pussante(gassa, fibbia e pussett)*.

Lunètta. T. d'Orolog. *Lente.* Pinstrella di metallo attaccata all'estremità del pendolo.

Lunètta. T. de' Manise. *V. Ferr a lunetta in Ferr.*

Lunètta. *Lente.* Dal francese *Lunette*.

Lùnn. T. di Stamp. *Segni lunari.* Così chiamansi que' segni che servono u' lunarij per istabilire i diversi termini della luna.

Lùmma o Lùna. *Luna.*

Lunna nuova. *Luna tenera*(*Last. Op.* III, 23). *Luna nuova.* *Novilunio* = *Piumm quart.* *Luna crescente* = *Lunna piena* o *Tond de la luna.* *Plenilunio.* *Luna piena.* *Luna in quindadecima* = *Ultem quart.* *Luna scema* o *menomante*.

Lunna gœuliba. *Luna da Bologna* (*Pros. fior.* IV, III, 40). *Luna fulcata.*
Luna gibbosa.

Lunna veggia. *Luna dura*(*Lustri Op.* III, 24 e altrove). *Luna vecchia.*

A ciar de luna. *A lume di luna* (*Saly. Spin.* V, 3). *Al lume della luna.*

Avegh el serc la lunna. *Aver il cinto o l'ara o l'alonc la luna.*

Avegh i cavij in di œucc la lunna. *Essere luna torbida.*

Bastonà la lunna che anche dicesi Dà el baston per la brenta. *Dare in tinche o in ceci.*

Bojà a la lunna. *Abbayare alla luna o al vento, cioè parlare iovano.*

Comenzà a calà la lunna. *Dare la volta la luna.*

Coss'ha che fà la lunna cont i gambes? *Che ha da far la luna coi granchi?*

De Scinisell che peschen la lunna cont el restell. *Semplici di Val di Strulla; cambiavano lo scudo per otto lire e poi tornavan pel resto (Monos.).*

Faa a lunna. *Allunato. Lunato. Falcato — Semilunato.*

Faccia de lunna piconia. *V. in Faccia.*

Fà el tond la lunna. frase contad. *Fare il tondo la luna.*

Fà in bell o in brutt la lunna. . . . Essere tempo buono o cattivo al principio d'ogni fase lunare.

Fà la lunna o contad. Renovà la lunna. *Fare la luna.*

Fà vedè la lunna in del pozz. fig. *Mostrare la luna nel pozzo. Mostrar lucciole per lanterne.*

Gh'è scura la lunna. *La luna è fuori (Targ. Viag. VI, 26).*

La geubba a ponent lunna cressent, la geubba a levant lunna calant. . . . Quando la luna è in crescere è falcata di verso ponente, e quando in calare, verso levaote.

La lunna veggia fa dori la vista (Mag. *Fal. fil. 1, 3*). . . . Già tempo era credenza che ogoi magagna d'occhi si risentisse a luna dura — fig. si dice per indicare che i vecchi riescono malgraditi.

La va a quart de lunna. *Va a punti di luna.*

Lavorà quand salta la lunna o la matta. *Lavorare a furori*, cioè interrutamente e secondo capricci.

Lunna pienna. *V. in Lunoo.*

Mincion come la lunna. *Ignorante o Minchione in chermist o cremist o chermisino. V. Badée.*

Parl la lunna d'agost. *Sembrar la luna in quintadecima (Alb. eoc. nei testi in Quintadecima e in Luna nuova).* Dicesi

di persona grassa, pienotta, e singol. che abbia il viso tondo e sfocaceiato.

Renovà la lunna. *Rifar la luna. Esser luna nuova.* (o rubata.

Rolba de la lunna. . . . Rolba sfroduta Sass de la lunna. *V. in Sass.*

Vegol la lunna. *Levarsi la luna (Salviati Spina II, 5).* In città diciamo semplicemente *Vegni o Vegni-fuura la luna* perchè le case e le vie nelle quali stiamo prigioni non ci lasciano orizzonte; in campagna ove esso è libero, dicono *Vegai-sù la luna.*

Vesseggh la lunna, el sò, ecc. *Dare la luna, il sole, ecc.*

Vesseggh minga de lunna. *Esser luna silente. Essere iaterlunio.*

Vess in su la fin de la lunna. *Essere all'ultimo scurar della luna (Pr. fior. IV, III, 39).* *Essere a luna logora.*

Vett a fà el boscli a la luna? . . . Così dicono iu più luoghi del Milanese a quel contadioo cui veggano portare a gonfalone in sul forcat paglia, rovi, ramature di piante o simili assai spantacate; come se chi li porta avesse da far la frasca non a picciola cosa come a' bigatti, ma ad assai grande come appare la luna; o vero come se il portatore volesse oscurarne la luna. E in questo ultimo senso il dettato sarebbe affiue alla frotola che il volgo parmigiano narra del suo *Salvagn*, ladro famoso che, adirato colla luna perchè cul suo lustro gli attraversasse i furti, le si avventò per oscurarla con una forcata di spine, e restò poi dalla luna aggrappato; della qual baja trovai memoria persino nell' *Apologia* del Caro a pag. 83 ove novera tra gli errori del volgo anche quello di dire che la luna sia adombrata da un fascio di spini.

Vin de la lunna. *V. in Vin.*

Lunna. *Luna (Car. Let. in. III, 76).* *Lunazione.*

Il complesso delle fasi lunari da un noviluoio all'altro. Enm avuu ona lunna matta. *Trista lunazione abbiamo avuta.*

Andà a lunn. *Essere patto a punti di luna.*

Avegh la lunna inversa o a travers o matta. *Avere la luna a rovescio.*

Ciapà run ch'el sia de bona lunna. *Cogliere uno in buona luna.*

Quand la lunna la va col mes el fa frut perfuoa i sces. . . . I cootadini haouo eredenza che i ricolti sunno per essere ubertosi allorchè la lunazione pienamente coincide colla mesata cui si riferisee.

Quell che no fa el mes fa la luooa. *V. in Mès.*

Vess de boona lunna. *Essere in buona* (Salv. *An. Fiera Buonar.* p. 552 col. 2.^a).

Vess de luooa. *Essere in tempera. Essere di vena.* Aver certa disposizione o talento volto a far chechessia.

Vess i del mood de la lunna. *V. Mònd*

Vess minga de luooa. *Non essere tagliato a buona luna.*

Vess tajaa io d'on bon quart de luooa. *Esser tagliato a buona luna.*

Lànoa. T. di Mascalcia. *Luna* (*fiur.). Specie di flussione a cui vanno soggetti i cavalli, e specialmente quei di loro i quali hanno occhi porcioi di color di foglia secca o rossastri e quelli che furono allevati ne' paduli.

Patù la lunna. *Patir di luna. Esser lunatico* (parl. di cavalli).

Lànoa. fig. *Mattana.* Specie di melancolia.

Batt la luooa o Avegh la lunna.

Montar la lunna (Lasca). *Far la luna. Sonar a mattana.* Essere di mal umore.

Luoon. . . . Noi dieiamo così quando è Luna piena, e specialmente allorchè è la Quintadecima d'agosto.

Luoon o Lunna pienna. fig. *V. in Fàccia.* Lupzervier. . . . Pelliccia tratta del lupoerviero (*felis lynx* Lin.).

Lùs. *Lucè.*

Fà lus. v. cont. brinoz. *Far lume. V. Già.*

Lùs. *Spera. Specchia.* E noi più precisamente intendiamo per *Lus* il cristallu stesso dello specchio.

Lùs. T. degli Archit. *Lucè. Vano. Aperto.* Così chiamasi il vano di qualunque fubbricia o armata o architravata.

Avegh taote hrazza de lus. *Aprire tante braccia*, per es. La porta apre sei, sette, otto braccia (Ch. *Voc.*).

Lusàscia dicono in qualche parte del contado per Ceresaria. *V.*

Lùsc e Lùzz. *Luccio. Lupo. Labrace.* Pesce noto; l'*Esoc lucius* L.

Magher come on lusc o come on uss. *V. Magher.*

Lùsc. fig. *Gognolino. Capestruzzo. Forcuzza.*

Luscètt e Luzzètt. *Luccetto* (Scap. Op. p. 144 verso).

Lùscia. *V. Slùscia.*

Lùscia. *Vinello.* Vino debole o ioncquato oltre il dovere.

Luscìa per Straluscìa. *V.*

Luscèrta, e sul Verbano. Vissòpola. *Luscèrtola. Lucerta. Lacèrtola. Lacerta.* Rettile noto che è la *Lacerta vivipara* L.

A sant' Agoesa corr la luserta per la scesa. . . . Proverbio col quale noi intendiamo dire che in sullo scorcio di gennaju s'incominciano a vedere spesso volte giornate belle e ben soleggiate. A spiegare il dettato, comune anche fra i Bolognesi, il Voc. bol. disse parergli che questa sant' Agnese sia da intendersi quella di Montepulciano onde si fa commemorazione ai 20 d'aprile, giacchè (dic'egli) se avesse a intendersi della santa vergine e martire di tal nome la eni festa ricorre a' 21 di gennajo, il proverbio non si verificherebbe quasi mai. E a tale osservazione fu indotto dal dett. ital.

Aprile caccia la vecchia dal covile, dato da lui e da me pure altra volta come equivalente al vernacolo; ma io lo riconobbi dato per errore, poichè il complesso degli altri proverbi relativi al volger dei tempi, come *Sant' Antoni ecc., San Sebastian ecc., A la Zeciorura de l'inverna semm firura*, ecc. mostra che il proverbio si riferisce per appunto alla sant' Agnese del 21 gennajo; oltrechè l'aspettar verso il maggio a far correre le lucertole è cosa affatto cuotrarria alla natura loro che le spigne al sole sì tostu che il menumo iudolcar d'aere le toglie dall'assiderazione dell'invernata, non già alla piena primavera in sulla quale possono assecuarsi aoche i vecchi, ma sì beoe al primo riscaldar d'un sole che duri uo po' a lungo come verso il fior di gennajo al quale si avventura tantosto ogni essere vispo come è la lucerta.

Magher come on gatt che abbia mangiaa lùsert o Pari on gatt che abbia mangiaa i lusert. *V. in Magher e in Gatt.*

Lusèrta chiamano sulle costiere del Ver-
bano la Salamandra. *V.* Cercaria.

Lusertinna. . . Lucertoletta — e fig. . .
Una ragazzina assai magra.

Lusertón. Lucertolone. Lucertone. Acer-
di Lucerta.

Lusertón che dicesi anche Luguazzón e
Loyrtisón. Fuseragnolo. Lanternuto.
Suol dirsi met. d'uom grande e magro.

Lusertónna. fig. . . . Donna magra al-
lampanata e fuseragnola.

Lusi che anche dicesi Barlusi. Lustrare.
Risplendere. Luccicare. Rilucere. Lu-
cere.

Lusi el cun. *V.* in Cùn.

Lusi i œucc. *V.* in Cœucc.

Quand lusi i trii sò. *V.* in Sò.

Lusingà. Lusingare.

Lusingà. Lusingato.

Lusingàss. Lusingarni.

Lusiroè. T. de' Forn. Ardenti. *V.* Ar-
ziroè.

Lusiroè che anche diconsi Ciaritt. Lù-
cioli (Gior. Georg. II, 495 e segg., e
spec. a p. 499). *V.* in Cavalèr.

Lusiroè dicono alcuni del contado per
Sghiratt. *V.*

Lusiroè chiamano alcuni i Fons cas-
gnoè. *V.* in Fónsg.

Lusiroèla. Lucciola. Insetto noto che è
la *Lampyrus noctiluca*. e la *Mouche*
luisante dei Francesi — La femmina
è attera, ed è identica col Lucciolo
dei diz. ital. ch'essi spiegano, se non
erro, assai infellicemente, e che io credo
essere il *Ver luisant* dei Francesi.

Lusità. Golosità.

Lusità. Sciatterza.

Lusnà. } Lampo. Baleno. Lampeggia-
Lusnà. } re. Lampeggio. Lampeggia-
mento — Dal lat. *Lux* nata, quasi luce
subitanea, improvvisa, dice il *Va-*
ron milanese. — 'Prop. parl. *Lusnada*
diciamo il lampo susseguito da tuono,
e *Stralascia* il lampo semplice, e spe-
cialmente quello cagionato dall'elet-
tricità a fiocchi come dicono i fisici.

Vesseggh-sù la lusnada. Balenarè.

Lampeggiare.

Lusòr. Luce. Lucore. Bagliore. Luccichio.

Lustrare. Lampo. Splendore.

Lusor di daneè. Lucicchio delle mo-
nete.

Lussénzia. v. cont. Licenza.

Lusso. Lusso. Ente utilissimo a tutti se
in relazione col potere individuale ;
ente che guai al mondo ed a noi così
se le invettive degl'ignoranti giun-
ger potessero a spegnerlo, come se il
buon sennu de' savj non sapesse rug-
gerlo a dovere.

A tutto lusso. . . . Di gran parata,
a tutto sfarzo.

Caroccia de lusso. Carrozza di gala
o di parata o sfarzosa.

Tabacch de lusso. *V.* in Tabacch.

Vestii e sim. de lusso. Abito sfarzoso.

Lussuria. La Signoria sua. Fossignoria.

Luster. s. m. Lustro. Lustratura. E quindi
Dare il lustro ai drappi, alle pietre, ecc.

Dà el luster ai vin. . . Chiarire
o Chiarificare i vini.

Dagh-sù el luster. . . Dare una
mano di lustro a stivali, cuoi e simili.

Levâ el luster a vapor. *V.* in Lùcid.

Luster a scajœura. Marmato. Into-
naco fatto con pasta di marmo pesto
minutissimo.

Luster di brillant. Lucentezza. Lu-
cidrezza.

Lùster. s. m. Polimento. Puliturn. E di-
videsi in Polimento acceso, Polimento
grasso, Polimento non molto acceso.

Lùster. ad. Lucido. Terso. Lindo. Lustro.

Luster come on specc. Pulito o Netto
(come uno specchio. Ben forbito e net-
tissimo.

Vess luster. fig. Rilucere il pelo. Es-
ser in buono stato, grasso, lucido, ecc.

Lustrà. Lustrare. Polire. Pulire.

Lustrà cont el. . . . Atzannare.
Dar di zanna. Lisciar colla zanna.

Lustrà i marmi. Arrenare. Polire.
Lustrare.

Lustrà i pann. Dare il cartone o
il lustro ai panni. Incartare i panni.

Lustrà i penn. Forbire le penne ar-
renandole.

Lustrà i piatt. Forbire. Nettare. Po-
lire. Lustrare.

Tornà a lustrà. Rilustrare.

Lustrà. Lustrato.

Lustràda. Lustratura.

Lustradina. . . . Un po' di lustratura.

Lustradura. Lustratura.

Lustrin. Lustrino. Stoffa fatta a guisa di
tela; è detta Lustrine anche dai Francesi.

Lustrinà. Ad. di Bindrill. *V.*

Lustrinett. . . . Stoffa meno forte del lustrino.

Lustrissem. Illustrissimo.

L'è come a dagh del lustrissem. È formicon di sorbo. Sia sodo al macchione. Non cangia stile per gridare che c'è si faccia, fa quel conto dei rammanzi e dei rimbrotti che dell'ultimo piede.

Lustrissem. s. m. pl. Voce di gergo. *Gli amici (Testes)*.

Lustrati. T. de' Ricamat. Lustrini. Bisanti. Bisantini — Paglietti — Fagioli — Semini — Lunette — Mezzelune — Stelletine.

Lustrò, Lustratore.

Lustrò de mobil. . . . Lustrator di mobili.

Lustrò, Lustratore. Che dà il lustro ai panni.

Lustrò, Lustratore. Che dà il lustro ai coralli.

Lusùria, Lussuria.

Creppa l'avarizia e s'cioppa la lussuria. *Viva amore e muoja soldo* (Caro Comm. 136). *V. in* Avarizia.

Lusùria per Usùra. V.

Luxuriant. *Lussurioso.*

Lusuriós, *Lussurioso*.

Làtter. . . . Voce recataci dai Grigioni
e dai Valtellini i quali danno un tal
nome ai Protestanti Luterani, e da
noi usata nella frase

Cœur de lutier. *Coraccio*. *Cuor crudele*. *Cuor di macigno*. *V.* in *Cœur*.

Lutto, *Lutto*, *V.* Condición.

Lau, P. L.

Lavertis per Lavertis. F.

Lavin, F. Lulu.

Làzi, *Lucio*. Nome proprio.

Sur Luzi Gavuzzi, ... L' uom
dalle giuggiole; l'amico baggeo; il
corbellone.

Luzia. *Lucia*. Nome proprio.

Recomandet a Santa Luzia che la
te conserva la vista, fig. V. in Vista.

Santa Lutzia l'è el dì pu curt che sia.

Per *santa Lucia* il più corto di che sia? (tosc. — Last. Prov. V, 260). *Quel di Santa Lucia* è il più corto di che sia (Vettori Coll. Ulivi 165 nota 2). Prov., denotante che il 13 di dicembre, giorno in cui cade la festa di Santa Lucia, è quell'epoca dell'anno in cui i giorni soffrono la massima loro diminuzione. Fanno seguito a questo dettato gli altri seguenti sul crescere de' giorni, cioè: *A Natal on sbagg d'on gall, A Pasquetta on' oretta, A sant' Antoni on' ora buona, A san Sebastian d'or in man*, per denotare che sol finir di dicembre i giorni sono per così dire in bilancia, che passata la metà di gennajo, il giorno è cresciuto d'un'ora, e in febbraio di due.

Tandcranlan Luzia.V.Tanderandàn.

Luzia. gerg. *Raffiatore*. Spia. Spione.

Luzis(El te). *I sonajoli*. *V. in Danée*.

Lütz, V. Lütz.

Lazzètt, V. Lascètt.

Luzzini. Leccio. Elce. Elice. Elcina. Ilce (Monti Prop.). Sp. d'albero che è il *Quercus ilex* L. Ha legno duro e pesante, il quale perciò s'adopera a far baionette da fucili. Dalla sua durezza alcuni Toscani hanno tratta l'appellazione d'*Anima* di leccio che buttano dietro a chi è di cuore cattivo, crudele, inumano.

SOPRAGGIUNTE AL VOLUME PRIMO

E GIUNTE E CORREZIONI AL VOLUME SECONDO.

ADE

Abituato. *Abituato*.
 Abituden. *Abitudine*. *Abito*. (e 13).
 Accademietta. *Accademietta* (Pau. Poet. I, 221, 10
 Di on' accademietta. *Dare un' accademietta*.
 Acidela. T. de' Litografi. *V. in Prija nel Vocab.*
 in: in Acqua *agg.*

Acqua corretta? Acqua temperata? Acqua medicata? Fca noi è nome generico sia d'Acqua cincia o acconcia, cioè soavizzata con alcune conserve o con altro ingrediente secondo la definizione che ne dà il Gh. (Voci in Aqua § VI), sia di Acqua cincia con solo aceto o con soli agrestumi, per non la bere così semplice; ciò che la rende forte non inasce ad alcuni, ma cert'agreste ai più.

Acqua de caffè. Soluzione di caffè.

Acqua de fior de naranz. Acqua di fior d'arancio (Magal. Op. 356).

Acqua de la Regina. Acqua della Regina (Targ. Ist. II, 24 — Nelli *Alf. di Fed.* I, 12).

Acqua de melissa. Acqua di melissa (Targ. Ist. II, 326).

Acqua pura. Acqua chiara (Boc. Nov. 10 della giorn. 4.^a). *Acqua pura* (Redi).

Acqua Virginia. V. in Virginia nel Vocab.

« El ugarar in d'uo cuglia d'acqua ag. Si perdesse in un bicchier d'acqua chiara (Nelli Serv. Padr. III, 18).

Guadagnu manch l'acqua che se bev. Guadagnare assai utilmente. Guadagnu poco o oulla. Mett acqua. fig. ag. Metter aqua (Gher. Voc. in Aqua § LXIV).

in: in Acqua (pietra) *agg.* A soo Vit e Modest l'ò petg l'acqua che i tempert. *V. in Modest.*

Acqua dicono gli artigiani per Cadenza, come Aria per Vano. Sto tete el gh'ha poc'acqua. Questo tutto ha poco pendio.

Acquavita. Acquavite. V. in Rabbiosa.

Aquavita sgrejia. Acquavite di vinaccia. Poca l'acquavita. Modo basso. Ag. di Pollina!

Acquitta. Piaggetta. Piggerella.

Acquirov. fig. Una fognat' tose. Chi togoja ogni cibo, ogni bevanda senza badarvi più che tanto. *V. anche in Canaraz.*

Adimmi (Vece come). V. in Vico nel Vocab.

Adisi adisi. Adisimmo (Targ. At. Ac. Cin. II, 1, 184). *Pian piano.*

Adisi adisi. Pian pianissimo.

Adisi... Ne' contratti enitotici è quella somma di danaro che si paga per così dire a buon ingresso dal livellario al livellante.

AMI

Adjutam Voce degli uffizj introdottaci dai Tedeschi dopo il 1814. Soldo d'alimento; Ajuto di costa annuale a on alcune minotante d'ufficio.
 in: in Adree *ag.* Li adree a o La bontà de. *Opera di Pr. for.* IV, 111, 65, 68, 69, 80 e altrove).
 in: in Afire *ag.* Afare de Stat. *V. in Sitt nel Voc.*

Omm d'afari. V. in Omm nel Vocab.

Quell di afari intel. V. in Quèll.

Vess on afare biogh. Essere un affare spallato.

Affabel. Degnrede. Che degna.

African. T. di Conf. Africano o Africana (Gher).

Quelle sp. di confusiori incrostate di sioccolata che ho accennate nelle Giunte al vol. 1.^o, p. 379.

Albi dicono alcuni del contrado per Mirna. V.

Alebiater. Alabaistro — Alabaistroj dicesi il lavorator d'alabaistri (Targ. Ist. III, 408).

Bianche come ou alabaistro. Candido. Alabaistrino.
 in: in Alemar *ag.* I sardi lo dicono Olia con is floccu e i Tove. *Nappina? — V. anche in Fiancedu.*

Alett de scossa. V. in deossa (da caleste).

Aletton per Parafangh di raud. V.

in: in Alt *ag.* Vegni alt. *Altare usat.* (Targ. Ist. II, 332 e passim).

Alebiata. Alebiatax alla spagnuola li disse il Magal. (Op. 408) perchè forse in Toscana non usano questa propria voce per indicare varietà improvvisa. (I, 3).

Alter che ti. Quel bel poco più di te (Nelli *L'Attr.*
 in: in Alt *ag.* *Rahat* (Gher).

Ala o Alitt. T. de' Carroz. Rialti? Alitti di sterritt. Rialti delle voltelette.

Alizza. T. uechit. Alitaz? Fare alizza in febbriche, e sin. El s'e alizza d'è brazza e più. Alito pin che due breccia.

Ami. Amare checchenia. Aver caro. Piacersi in checchenia. L'ama ossosso a gioi. Ama grandemente il giuoco. (seiar la pelle).

Amantinna. . . Polvere di mandorle; cosmetico da li-
 in: in Amaret *ag.* I Fiorentini li chiamano *Amaretti modenesi.*

Amaretton. . . Amaretti grandi.

Amici usano nel pure nel solo caso di rispondere alle domande Chi picchia? Chi v'ha li? . . . Amici (Gher. Voci I, p. 599).

in: in Amis *ag.* in l amis hin quist. *Gli amici sono i danari* (Pan. Poet. II, v2, 34).

Benognarav svagh di amis anca a cà del diavol. È bene aver per tutto drgli amici (Panon).
 E giovevolissima cosa l'aver conoscenti per ogni banda; se con te hai, o dove con te hai, incontri maggiori ostacoli in ogni tua succeda.

== in Anid ag. *Anido di gichero.*

Amministr. *Amministrare.*

Amministradi. *Amministrare.*

Amministrasin. *Amministrare.*

== in Amor ag.

Chi parla per amor l'amor gh' insegna. . .

Il cuore suggerisce i migliori fuoti di persuasione; chi parla di cuore facilmente persuade.

D'amor e acord va ben tottoco. *Di consenso si può fare ogni cosa* (Fag. Ciapo tutore II, 13).

Ampoi dicono alcuni *Lariensi per Vambrosi*. *V.*

Ancia. *Zampogna da oboi* (Targ. *Itit.* II, 52).

== in Andà ag. *(trarsi).*

Andà-gio. *Richiedere. Profondarsi. Adden-*
Andà-rin el nas, i did, i scimm di did, i
man, ecc. *V. in Trègg.*

Cosse femm suda? T. di Giuoco. *Quanto mer-*
ciam pœta? cioè di quante laviti? quanto dan-
nare vuol che corra in questo giuoco? — Ai
quanti venm? *A quanti punti la partita?*

Fà andà-nù a l'asta. *Far andare in paradiso.*

Mandare a preesi stravaganti (Pr. *Sor.* IV, 1, 62).

Andà de lader, Brutt andà. *V. in Lader.*

== in Andrina ag.

Andrinæ sciolta e con corà de balia.

Andrinæ legata e con bastino sotto (Nelli
Vecchi Riv. II, 2).

== in Anell ag. Chi avesse vaghezza di cono-
scere i moli e spesso stravagantissimi nomi
che la moda applicò in diverse epoche agli
saelli de metterli in dito ne troverà buon
numero nel *Corrier delle Dame* milanese del 10
d'aprile 1824.

Anèl (nelle forlivi). *Lo stesso che Oggiorà. V.*

Anèj de veat. *V. in Vèot (da carrozze) nel*
Vocab.

Anèj de calama. *Campanelle da ventole?*

Anèj per Cucc de buscechin. *V.*

== in Anellin ag. *Anelluzzo.*

Anellón. T. de Fabbrieff. e Carroz. *Bandelloni.*
Nome di quelle grosse spiagge di ferro con
maniglie dov'entra il cignone, le quali s'invi-
tano e s'inchiodano sotto la piastra delle car-
rozze. Dividesi ognuno di essi bandelloni in
Cna. Coda? == Massa. . . == Fibbia. *Car-*
panella?

Anellon a retenuda a cont el pontell del
lett incassaa. *Bandelloni fatti a sgarbin.*

== in Anema ag.

Anema longa. *V. in Lingh.*

Aveghen parice in aa l'anema a su la con-
scienza. *Averne su l'anima* (Pan. *Poet.* I, x, 35),
cioè aver ammazzo parecchie persone. *V. an-*
che in Conciénas.

Fà dannà l'anima. *V. in Iarabbi.*

Fumagh l'anima. *V. in Fumà.*

Quella pover anima. *V. Poveranima.*

Tecù-nù el stat di anim. *V. in Stat.*

Trè-sù l'anema. *V. in Tra.*

Anima. Animola.

== in Angiol ag. *Andà d'angiol. Lo stesso che*
Aodi de papa a Andà de pittura. V. in Pipa
e in Fittura nel Vocab.

Viccal penna d'angiol. *V. in Viccàla.*

== in Angiolin ag. *Angioletto* (Gher. *Voc.*)

Angiolitt' (in genere trattandosi di pitture, sen-
tore, ecc.). *Patini.*

== in Anim ag. *Vil d'anima. V. Vil nel Voc.*

Amò dopo i scribi ha forza reduplicativa come
Fha il Ri italiano. Per es. Di amò. Ridare.
Vedè-amò. Rivredere, e simili.

== in Ann ag.

Ann besent. *Anno bisseste o bisesto.*

Ann camerel. *Anno camerale* (Gher. *Voc.*). *Fra*
sui, perchè provincia dell'Impero austriaco, si
chiama così l'annata che corre dal primo giorno
del novembre d'un anno sino a tutto il tren-
tesimo d'ottobre dell'anno successivo.

Ann del noviziat, Ann republicaa, Ann del
giubilee e Ann sant, Ann scolastegh; Ann
teatral. *V. in Naviziat, Repùblega, Giubilee,*
Scuola, Tejater.

Avegh di bej ann. *Esser grave d'anni a*
piene d'anni.

Avegh i ann del giudizii. *V. in Giudizii.*

De l'istess ann e De quell'ann. *Dell'anno*
*(Gher. *Voc.* in Anno § XXIV).*

I vott ann i spœci pu. *V. in Spœcià.*

L'è anni annorum ag. *Son anni e anni.*

L'è già na ann n' sim. *Fa l'anno a sim.*

Ogni cent ann. *fg. Ogni cent'anni, cioè*
rarissima volta (Redi *Op.* III, 185).

Tutt l'ann en passa vun. *Ogni anno vuol dir*
uno (Pron. *Sor.* III, 12, 105).

Anónai. *Annunzio.*

Fatej d'anonai a d'indizzi. *V. in Indizzi.*

== in Ante agg. *Avè saraa la prima, seconda,*
terza, quarta, quinta, ultima anta. . . Aver
taccat gli anni 40, 50, 60, 70, 80, 90.
Antètt. T. degli Uff. . . . Le scritture antece-
denti, gli atti saterinari relativi e cosa che si
ripigli per mano e che sà rimatto sul tappeta.

== in Antòai ag. *Intendim tuom el vvor di*
Antoni. V. Intèndom.

Anzicizia. *Anzianità. Priorità di servizio.*

Apògg. T. de Carroz. *Appaggiatojo.* Quel brac-
ciuolo larghetto che rigira e metta le fiancate
interne delle carrozze ad oggetto di posarvi
disteso l'avambraccio chi v'è seduto dentro.

Apòet. *Appunto. Per appunto, sup. Appuntissimo.*

Aprètt. Colla. *Apparecchio* (Targ. *Itit.* II, 95).

Aprèttà. *Dare la colla a l'apparecchia* (id. *ivi*).

== in April ag. *L'acqua d'aprile il tue ingrassa,*
il porco accide, e la pecora se ne ride (Tam.
Econ. p. 542).

Aquilàna. *Aquilana* (Gher. *Voc.*).

Arà per Ala da pran. *V. in Prà.*

== in Ari ag. *Arà de rampon. V. in Rampón.*

Arà de coltura. *V. Coltura in quest'App.*

Arbitri. *V. in Superarbitri nel Vocab.*

Arch. Archi? Quegli arancelli di legno che formano l'ossatura dei manici de' calson. *Dividoni in Brascieu. Paduci* = *Arch. Archi* = *Cantou de ferr. Canastate?* Hanno fitti in sé i purnj (pignan) colle... (femen) sovrapposti le lieve (sacetas).

Arch. maser. *Arco dinanzi?* E fra i tre o quattro archi suddetti il maggiore ed anteriore che nello stremo de' suoi bracci ha infitti gli anelli (oggiari) in cui entrano i ganci del granchiolo per riceverne gli uncini allorché vi si vuol raccomandare. (nell'elmo).

== in *Ardién ag.* Mettes in ardion. *Rassettarsi* *Ardetta* in citta o sim. *Guardato alla corte.*

Argentée. Argentejo. Argentiere. Chi lavora in == in *Arie ag.* (argenti).

Aria fissa. *Aria* che ti dia addosso da un punto fisso — *L'Aria fissa* degli ent. dia. ero quella che oggidi si dice *Gas acido carbonico*.

Aria passata. Dicesi relativamente agli abitati quell'aria la quale entrando, per alcuna finestra o porta d'una stanza trovi sfugo per alcun riscontro di vani caminelli.

Boccata d'aria. *V. Boccata in quest' App.*

Tegui in aria. *Tenere in collo un negozio.*

Tir in aria. *V. in Tir.*

== in *Aria fg. ag.* Dase l'arie de vass on onni d'afari o sim. *Darsi l'arie d'uomo da succedere* o sim. (Gher. Voc.) (quest' App.)

Mettes in aria di conquista. *V. Conquista in Aria T. de' Collatinelli. Lo stesso che Tèra. V. Aria, Arietta, Aziaia. Voci cont. per Radis, Radisette e Radisia. V.*

Armia. V. Triv nel Vocab.

Armieri per Guardù. V. il Vocab.

Armòna. Armoné (Gher. Voc.): Grande stemma.

Argentilli. V. in Fiza nel Vocab.

Argian fi tò. Col verso dei danari si ottiene ciò che *Fuoma vuole* (Ambra. Farto I, 3).

Artisanin. Artificiaccio (Prose fior. IV, 14, 47).

Articciocch bergamesch. ... Si mangia crudo.

Articciocch catalach. ... Si vuole mangiar cotto.

Articciocch neapolitan e senza spongignon. *Mas-*

saferrato. E senza spine e si vuole mangiar cotta.

Articciocch nostran. ... Si vuole mangiar cotto.

Articciocch cont i spongignon. *Spalera.*

Articciocch. T. de' Fab. e Car. F. in Spongignera.

Articol. V. Génér nel Voc.

Articol da fed. Articolo di fede (Pan. Poet. II, 221, 13). V. anche Féd nel Vocab.

Articol (o mo' d'avv.). In verbo (Magliab. in *Prose fior.* IV, 1, 112). **Articol** senitt l'è el sù. *In verbo sonetti e il suo forte.*

== in **Articolù** ag. **Articolotto** (Gher. agr. tosc. XIII, 101 — *Pan. Viag. Barb.* II, 200).

== in **Ascia ag.** **Ascia imbrojato.** *Masato male annaspato* (Alleg. p. 30).

== in **Asio ag.** **Asce** da fabrica. **Aceto d'erbe.**

Asce da vin. **Aceto di vino.**

Asce di quattr lader. *V. in Läder.*

Vol. II.

Asce rosse. **Aceto rosato** (Targ. *Lat.* II, 431).

Brusch come l'asce. **Acetos.** **Fortigno.**

Quell de l'asce. V. in Quèll.

== in **Asen ag.** A frèg asen se diventa bovi.

Ghè è un ministrar l'acqua alle rane (Booni *Prov.* II, 242).

Anco lo cos de l'aven lo cicoza sempre, o l'è mai borlada-via. **Cio** che ciandola non cade (Alleg. p. 167).

Fè viaggi e cavell e l'asce. **Astinare** (Gher. Voc.).

— **Monare ad asino** (id).

Fregas tra hoc come è asen. *V. in Fregà.*

Ghe n'è l'asce di asen che se someja ag. **Egli è più d'un asino in mercato** (Lase. *Scroa* IV, 5).

In mazzata de cava se fa trotti di asen.

Per manovament de' bovi d'ara con gli asini (Gher. Voc. citando il Buoni).

Vess on asen fuc e fenil e calase e vestil. **Essere un asino rian verbo et opere** (Redd. *Op.* VI, 238) o un asino battuto (Cecchi *Servig.* IV, 9).

Asitte. Bandellina.

Asili. V. in Scumil.

Asin e Asinida dicono varj contadini dell'Alto mil. per **Asen** sig. 2.^a e **Asnida** sig. 2.^a

Asinona. Asinona (Succ. *Rime* I, 179).

Asinocell. Asinocelo?

Aspa. **Quella del filetojo** ha **Cea. Coda?** = **Cros.**

Croclera = **Riga.** = **Diett.**

Aspin. ... dicesi propr. il **Naipo** da incannato.

Aspin dicono alcuni per **Arpetta. V.**

== in **Asen ag.** **Asinda pane** (Targ. *Rim. V. Ciambel*).

Asce de fond. **T. de' Car. Pianta.** **Lo asce** che formano il complesso del fondo delle earrozze.

Asia. Curra? **Ne' quartig (gno?)** delle ruote è quella loro parte nella quale s'incastrano le razze; e dicesi **Asia** perchè fu asiata con l'ascia (gh'è staa dea l'asce con l'asce de ferr).

Asia (Dà F.). Asiere. (de è di legno).

Asalin. Fusole di ferro chesi appicca all'asile quan-

Asalun ... Quantiti d'asli.

Asset del ciel. **Fondi** del cielo delle carrozze.

Assistèza. Assistenza. Ajuta. Governo.

Associo e Associa. Assiciato (Gher. Voc. cit. Targ.).

Assón. Tarolone (Mazzini *Car. con.* p. 69).

Assortiti. Stà assortiti. F. in Liber nel Vocab.

Assortiment per Sortiment. V.

== in **Asia ag.** **Ona bell'asta** de donna. **Bell'asta**

di donna (Pan. *Poet.* III, 14).

Atias. ... Sp. di Stoffe di seta.

Attronata. T. testr. con voce dott. **Ar-**

trarie (Gher. Voc. cit. il Salvini).

Aturi. s. m. Atturo.

Atturista. ... L'ufficio d'attuario — **Taluni** lo dicono anche del Corpo degli attuari.

Avro (Voss ud). **Avro Forechio d'alcuno** (Caro *Let. ined.* I, 187). **Esser ad avro** (Nelli *Poe.* I, 9).

Usare con alcuno esemplari in grazia.

Avorù. Avorone (Gher. Voc. cit. l'Alberici).

== in **Avà ag.** **Avr** come un Giudice. *V. Giudice.*

Avria. Aperta. s. l. (Targ. *At. Ac. Cim.* I, p. 121).

Avertin. Avertire alcuno (aliqui) di dire o far checchessia (Gher. Voc.). Me sont minga avertii de fall. *Non avertii di farlo.*

== in *Aves* ag. *Sorgire sotterraneo* (Magal. Op. 386); e questa voce così al pl. è la voce complessiva più corrispondente, se non erro, al nostro *Aves*. — *Sorgiva sotterraneo* e *Alegra di sera* la dice anche il Morozzi *Cose cont.* p. 31.

Quand s'è a Yaves se metti-giù i fondament. *Trovato il sodo si fonda* (Bicing. *Piretre.* 60).

Sbrassai i avet. *Ritirarsi le sargine* (Morozzi).

Avio, Avio — *Avio* al lattor, *Lattore d'avio* V. in *Lattor* e *Lattora*.

Aviètt, ... Errore avvisio.

Aviden. V. *Placird*.

(V. c. *enter*).

Avocatelli. Avocatucolo (Gher. Voc. cit. il. Gli).

== in *Avocatura* ag. *Avocatura* (Pan. *Poet.* 1, 111, 5).

Avot dicono varj del contado per agost. Agosti e *dette. Strillo*.

Avot giò-el sò l'è fusch. V. in *Sù nel Voc.*

Avot tal qual te truovi te lauri. V. in *Lori*.
== in *Azzard* ag. *Giorgio d'azzard*. V. in *Giorgio*.

B

== in *Bachitt* del telar *correggi le parole* fra ordito e trama in nell'ordito.

Bachett del *centrabuffet. Comrefartini*.

Bachetta de *parafangh.* V. in *Parafangh*.

Bachetta de *rocce.* V. in *Imbachetta*.

Bagnette (Giugà a). V. in *Pediana nel Foca*.

Bai de fangh. Uno de' ferri che i fornaci adoperano per ravvire la benga verso la fornace.

Bajà e Celi. Forz una musica (Fag. *Rime* V, 23, h).
== in *Balanza* (*bilancia* da *carrozze*) agg.

Ha stoffe (*camber*) per assicurarsi i *cuoi* (*giogorin*) che uniscono i bilancini alla bilancia, o vero ha *Molla* (*foing de ferr*) per attaccarvi immediate le *tiranti* (*i tirant*) se si smettono i bilancini. Nella bilancia sono intagliati gli *stremi dei tirant* o *ponerj* che imbraccano anche la *sala*.

Balanetta. T. de' *Carroz.* *Traversa anteriore della carreggiata* che vedesi in varie specie di carrozze e oggetto di dare sostegno e bilico maggiore al *cassino* (*rocce*). Le *melle* anteriori sono fermate su di essa, e per di sotto posano pure su di essa i *colli d'oca*; Si faa esse *lufaf-fuoi* (*casalott*) o vero *ton-talisse curve* (*ordint*).

== in *Balanzin* ag. Ne' bilancini de' *occhj* *osservanti* *Car.* *amCumbra.* *amGiongocin. Coudon* Oggiro. *Anelli di testate* su *Rampio* con *fenestra* e *postuma.* *mm.* *Occhio su Vena o Brega. Raparella*.

Balanza de *quatter. Bilancini all'inglese*.

Balata e *Balietta. Pallone. Spinetta* con un *capozzolo* sagomato d'osso o di metallo che si usa a mo' di *bottone* nelle *carrozze* e in altri lavori per *fermo* o *maniglia*.

Balata e *Balietta.* T. della *Arti. Dado* (*1000*).

Labetto di *ferr*, di *forma* *quadra* e e *am-*

doria o *sim.*, che ha in sé un *furo* *a' madreite*, il quale invisto an *chiavarda*, *spira*, *spinti* a *spira*, ecc. serve a *fermarli*. E diverso dal *Galiet* — *Per* *vi. Balata* de *matè. Dado* del *maché* che s'invita sull' *sguto* d' *osso* *machio* quando è a *vite* per *assicurarli*.

Ricemias a *ballett.* V. in *Ricemias*.

== in *Bill* ag. *Corp* da *ball.* V. *Corp* in *quest' App.*

Quand s'è in *ball* *betoga* *balli. Quando s'è*

in balla *convien ballare* (Fag. *Rime* II, 297 a. 4).

Balla de *matè.* T. de' *Carroz.* e *Fab.* V. *Tista*.

== in *Billa* ag. *Pettagb-sù* *quatter ball. Spinet-*

lere *altri* *quattro* *lagie* (Nelli *Verch. Riv.* 11, 12).

Martell e *balla.* V. in *Martell*.

Tacci *balla. Attaccor paniscio* con *uno* (Nelli *Verch. Riv.* 11, 7).

Baltreschin. V. *Velosifer* in *Légo* sig. 2.

Balzin. V. in *Martell*.

Banco. Bottega e *eraro* o *posticio* (Gher. Voc.).

Mett-giò *banch* in *piazza. Mettere bottega* *po-*

cticcio in *piazza*.

Banco. T. de' *Fornaci.* Quello che steso in *piana* *terra* dicono *Cors* (*strate*), in *alcuna* *chia-* *mueno* *Banco*. Venti *mattoni* *posti* in *piano* e *mo'* di *pavimento* *sono* un *Cors*; *que'* *medesimi* *posti* o *per* *testa* o *per* *lato*, o *per* *piano* *l'un* *sopra* *l'altro* *sono* *una* *Banca*.

Banciri. Bancario (Caro *Let. bard.* III, 78).

Banch. Nell' *incannetojo* de' *elietoi* è il *parapetto*.

Banchetta. T. de' *Carz.* ... Il complesso dei due *traversi*

che reggono il *sedere* nel *cassino* della *carrozze*.

Banchetton. Arcani. Regoli. Nome di quei *regoli* di *legno* che assicurano la *banda* (*faccia*) *col* *tergo* delle *carrozze*.

== in *Banchio* ag. *So* on *banchin*. *Sar* un *man-* *ricciolo* (Targ. *At. Ac. Gioia.* III, 17).

Bancocida (Fè *ona*). *Far* *cinmata* (Zanob. *Dis.*).

Bancocina. *Ad. di Lina.* V.

Baratt e *barattoe* se *pò* *pò* *torai* *indree.* V. *Indree*.

Barb. *Gianure.* Ne' *quarti* delle *ruote* è *nome* delle *testate* per le quali si congiungono l'uno con l'altro a *formare* il *cercchio*.

== in *Barba* ag. *Barba* e *cola* di *rovdine* (Balvini in *Fr. Gor.* IV, 11, 130).

Barbetta a *broccolo* (Fag. *Rime* V, 70, e. I.).

Barba o *piramide* (ivi V, 67, id.).

Cbi ha *barba* *rada* *dicesi* anche *Minuto* di *barba* (Gher. *Voc.*)

Barbarossa dicono *alcuni* del *contado* per *Fanelli* d' *inverna.* V. Ha il *petto* *rosso* *mattono*.

Barbellati (1). scherz. *I primi* *passion* del *canci-* *storo* (Allag. p. 189).

Barbetta (Ferr a). V. in *Ferr* nel *Foca*.

Barbetta. T. di *Masole.* V. *sguercia* la *bocca*.

== in *Barbis* (*resta*) ag. Con *osseno* *barbis. Resteo*.

Barciscia. Baraccio. Var *pussee* on *poo* de *fo-* *dascia* che tutt'el *legu* de la *baraccia.* V. *Fo-* *dascia* e *Légo* nel *Foca*.

Barella. Barellere.

Barellida. *Colma* *una* *barella*.

Berellin. *Bareffetta* (Targ. Att. Ac. Cim. III, 140).
 — in Barèta ag. Con via la barèta. *Imberrettate*.
 Barbeca. . . I nostri ariai lo dicono di quel segnale
 che danno la notte martellando le martella per
 chiamare i sarcenti (*famij*) a portar loro il letto.
 — in Basellin (*predellina*) ag. Le specie diversa
 di predellini e le parti minori onde contano
organi nel Vocabolario sotto la voce l'edile.
 — in Bargianni ag. Ris e fasson minestra de firo,
 ris a bargiann minestra da tosnan. *V. in Rls*.
 — in Basin ag. Cavall del-basin. *V. in Mantilli*.
 Baslitt de terra . . . E il sicil. *Lemmu*.
 — in Basottli. ag. a poet. *Seminar lacù* (Gher. Voc.).
 Metafora un po' arida ma non senza vaghezza.
 Bassas a fu, di, ecc. *Dimetterci ad un ufficio, ecc.*
 Baslitt. v. cont. *Il primo tempo* — *V. anche in Sò*.
 — in Bist ag. Torò-gliò el bast. *Dikensare. Slatore*.
 Bastardis. *Dischiatare*.
 — in Bastin ag. Baston de pras. *V. in Pris* —
 d'ombrella. *Mazza da ombrella* (Targ. Ist. III, 270).
 — in Bastonida riga ult. *corregg. V. Diva in F. Orb*.
 — la Batista ag. Batista va là (On) *Un cie là vielorò*.
 Battacaleiga. *V. in Tappè nel Vocab*.
 Battarill. *F. Tarill nel Vocab*.
 Battù. *Fedi in Onad* (arqua) *nel Vocab*.
 Battentin . . . Trinella di lena o filo o simile
 lavorata a più fogge che s'usa per ornare
 gli addobbi interni delle carrozze e ricoprir le
 bulette che si formano alla cassa. E una specie
 di Capribastenti perchè le più volte ornate que'
 panti del legno che sono o possono servire per
 battente.
 Battùd da portera. *V. in Portèra nel Vocab*.
 — in Baùl ag. Fà-n al baùl. *Imbandir le robe*.
 — in Baùr ag. *Bazzaro* (Pr. Gor. IV, 111, 89).
 — in Bè ag. El m'è tutt per i bè. *V. in Sò*.
 Baùt per Lunnaghitt. *V. questa voce nel Vocab*.
 Bastoccaris. *Chistineria* (Car. Let. ined. I, 207).
 Becca. *V. in Oca e Stingh*.
 Beccise. *F. Scartizza nel Vocab*.
 Beccise (detto per insulto a medici salassatori).
 Beccaro (Targ. in At. Ac. Cim. II, 1, 231).
 Beccofocciu. vult. m. *L'otro. L'opa. Il sacco*.
 — in Belettil ag. li fr. *Bimbatier*.
 — in Bèll ag. El bell l'è che... *Il bello si e che...* (Gh.
 Voc.) — Questa ch'è bella? Oh questa ch'è bella!
 — in Bèlla. v. f. ag. *La Bèlla* (Gher. Voc.).
 Bethadonna. *Ad. di Pèr. V*.
 — in Bèn ag. A sandi ben. *A dirgli buono* (Fag.
 Rim. V, 243 e. l.); e *correggi Tutt così a fu*
da ben in Tuttcos per el pò ben.
 Benefiziada. *Testat. Benefizio* (Pan. Poet. II, avvt. 2).
 Benaisin o Beltain. *V. in Gomma nel Vocab*.
 — in Bèrgom ag. Veti vun a Bèrgom e Felter
 e Comm. *Non essere in un paese, cioè uno dir*
d'una cosa, l'otro d'un'altra (Barg. Istr. III, 4).
 Berhadut. *Disfarilente. Sfarillare*.
 Bernardin. *V. in Quadrill nel Vocab*.
 — in Berniaz ag. Chì ha bisogn del foragh
 sporgia el berniaz. *V. il Voc. in Farigh*.

Fà ona serenada con mœua a berniaz. *V.*
in Serenada.
 Bersij o Bersi. *Balestiera* (Cont. carn. II, 40).
 — in Bersò ag. *Cerchiata a mena botte* (Targ.
 Prodr. Corag. tan. p. 103). *Cerchiata* (Targ. Istit.
 II, 355) — *Bersò a cupola. Capola* (id. ivi).
 Bertoni. *Decalcare. Dischiomare. Schiomare*.
 Bertomida. . . *Dischiomatura se vi l'èe dirlo*.
 — in Bescòt ag. I pasticieri di Firenze distinguon
 i biscotti in *Biscotti alla calabrese, alla farmiana,*
all'imperiale, alla polacca, alla portoghese, di pi-
starchi alla siciliana, majrichini, olivieri.
 — in Bescottin ag. In Firenze i pasticieri di
 distinguon i biscottini in *Biscottini all'ancie-*
ta, all'aragonese, alla belviana, alla bolognese,
alla fantasia, all'irlandese, alla livornese, alla
maltese, alla mancorana, alla molacca, alla
menara, alla moscovita, all'orientale, alla paler-
mitana, alla toscana, all'ungherese, del Brasile.
 Cossin a biscottin. *V. in Siat* (sulle) *nel Voc*.
 Vess on biscottin. *fig. Ever un are appetto*
a chucchissia (Alleg. p. 192). *Ever un an-*
chero in comparation di chucchissia (Magliab. in
 Fr. Gor. IV, 1, 101 per errore 74).
 Besost. v. cont. *brianz. Biscutare. Venire il bisesto*.
 — in Besògn ag. Din ne guarda o avè de be-
 sogn. . . . *Mala cosa trovarsi in bisogno; famig.*
Chi per man d'altri s'imbocca tardi si satolla.
 — in Bestemmi ag. *Bestemmiar come un treccone*
o un senal di frutte (Nelli Magl. in colt. II, 17).
 — in Bèttis ag. Bèttis senza coa. *Bèttis da soma*
d'arada, cioè asinello (Nelli Vocc. Riv. II, 23).
 Bestiott. *Bentaccia*. (Nelli)
 — in Bév ag. Cavall che bev in bianch. *V. Man-*
Beviru per Novèl e Marlin. F. Mantilli.
 — in Bìnach ag. Cavall che bev in bianch. *V.*
 — in Biancaria ag. *Biancaria de latt. V. in Lètt*.
 Bìstim. *Bisimo* — Bianch del bismo s'èe fassu. . .
 Bascò in cui si totono gli scolari riprovati.
 Bissón (Fà i). *Sinn. di Fà i ravino. V. Ravinù*.
 — in Biecc ag. Avè betun on biccer de più. *Avè*
betun un bicchierin di più (Pan. Poet. I, xxviii, 6).
 Biecer de campagna a de famiglia
 Specie di gran bicchiere il quale ne contiene
 in sé otto o dieci altri sempre minori alloggiati
 l'uno nell'altro. Si guarda in un stucco.
 Biecer grotesch. *Bicchieri scherzosi o di figure*
scherzose (Targ. At. Ac. Cim. III, 62).
 Quelli che fa sieppà la ciocca T è sempre
 l'ultim biccer. . . . L'ultimo ubbriaça.
 Biecerada. . . . *Evata di vino*.
 Biegetera. *Bacajet* (Gior. Georg. XVI, 313). *Don-*
ne cha governa i bachi.
 Bieggèl. *Dim. di Biecc. Tronchetti* (Targ. Ist. III,
 412). *Podaleto d'albero*.
 — in Bigolin ag. li Pan. (Poet. I, 1, 9) li ahimè
 . . . *Diavoletti e Stoppini*.
 Binda. T. da' Maninc. *V. Fori da cavall in Fier*.
 Bindella. . . . Ag. *dalla foglia del mia allorchè*
percola dalla grandina se na vanno in brandelli.

Birli. . . I fabbricanti di fiori finti dicono così il ricoprire i gambi di filolino al ferro colla carta verde o d'altro colore analogo al fiore.
 Birlo per Rima (altra, balocco da fanciulli detto *Reusement du diable dai Francesi*). *V.*
 in Biru. T. de Calzol. *ag. Stacco*, per induzione dall'esser detto piantarecechi la nostra *Serociera*. *V.*
 Birlo scherz. per Biru (servitore). *V.* il Vocab.
 in Birra *ag. Ela e Cocchela* (Magal. Op. 338).
 Biscera. Biscera. *V.* Sacchetta nel *Vocabolario*,
 Biscambiggia. *Barbacchie. Barbadacchio. Baggero.*
 in Bissa *ag. Andà in bissa. Andare a bissa* (Ghar. *Voci cit.* l'Allag. p. 232).
 Bissa bisserboia per Orbesin. *V.*
 in Bissotta *sig. 3.^a ag. Serpetto.*
 Bissuola. Monatina battotasi la prima volta in agosto 1209 in Milano. Ne andavano tre per ogni due denari.
 Bissorboia per Orbesin. *V.*
 Biscie. *V.* Biscia nel *Vocabolario*.
 in Bìcca *ag. Bocca. V.* Ona d'acqua nel *Voc.*
 Dervi la bocca i scarp. *V.* il *Vocab.* in Rid.
 Mori ruinga la lingua in bocca. *V.* in Léngua.
 Per bocca. T. medic. *Per bocca.*
 Restà a bocca sucia. *fig. Rimanere a denti acinti a nechi.*
 Vess alt de el de bocca e spasio de ganna. *V.* Mangià.
 Bocca da sciera. *Saggiola. Ha Sigill. Chiusino.*
 in Bocca *ag. Ciappi ona bocca d'aria. Prendere una bocca d'aria* (Ghar. *Voci cit.* il *Fag.*).
 in Bocchi *ag. Bocchetto disse licamino. per non dir male il Magal. (Op. 416) per Mazzetto.*
 Bocchell e Bocchellin. *V.* Ona d'acqua nel *Voc.*
 Bocchetta. T. de Morat. e Conciatutti. Un quarto od una metà di tagliato che si colloca fra canaletto a canaletto a sostegno e sollazzo.
 Bocchetta. *V.* in Portiera e in Timon nel *Vocab.*
 in Bocce *ag. A tocch e bocoso. V.* in Tùsch.
 Boccon de dama. *Bocca di dama.*
 Boccon de scior. *Boccon da signore* (Mag. Op. 78)
 Boccon d'obbiadist. *V.* in Obbiadist nel *Voc.*
 On boccon in pes. *Un bere tutto sotto* (Cecchi *Scienze* III, 2).
 in Bodin *ag. Podino* (Targ. *Tos. Int.* III, 165).
 Podino (ivi 338 se non è errore di stampa).
 Bodina. *Bussolotto* (Targ. *Int.* III, 417).
 in Boino *ag. Boinca da pont. V.* in Pünt.
 Bôla(n). *Corgo de macelli per Carabèlla. V.*
 in Bollà *ag. Boffem dedore. Soffiami dove si soffa alle noci* (Nelli *Franch. Riv.* II, 14).
 Boffeda de vant *Boffa di vento* (Gh. *Voci cit.* il *Caro*).
 in Boffatt (*manier da calesso*) *ag.* Le sue parti si veggono più specificate in Légn e pag. 357 del vol. 2.^a e nelle rispettive sedi alfabetiche n. nel *Vocab.* e nelle Appendici.
 Boffettaria. Nome collettivo delle pelli lavorate in arnesi da militeri, cavalieri, ecc.
 in Boggia *non è fornara. V.* in Furera.
 Bôja. *Voci di gergo finaa. per Carne.*

in Bojèch *ag. Akas i bojèch. Per es.*
 Quand se parla de la akas i bojèch. *El ne digrada l'acqua delle giungole*, cioè egli opera bene e meglio di chiochessia.
 Boia Picciol boia. *V.* Bôa nel *Voc.*
 Bôia (sena) si carrega secondo ciò che ne dirà in Papin nel *Vocabolario*.
 in Bôigira(n) *ag. Padrone. Padron mi piacque* (Compar. *Pellegr.* III, 7).
 in Bôlletta *ag. Vedi Della Bolletta e sia delle deficente fortuna*, dialoghi tre. Milano Silvestri, 1813.
 Tutt in virtù de la santa bolletta.
 Cancheb sacus coram latrone sator.
 Vess in bolletta perfetta. *Essere immune offeso di moneta* (Alleg. p. 37).
 in Bôlletta *sig. 1.^a ag. V.* Offici di bollett.
 Bolletta de transit. *Patente di passaggio* la dies il *Caro Apol.* 53 con voce de' suoi giorni.
 Bomba. *Ad. di Vider. V.* il *Vocabolario*.
 Bombis ie fioch. *V.* Fioch nel *Vocabolario*.
 in Bôn *ag. Bôn dō vauit. ironia. Buono tre volte* (Cecchi *Com. ined.* p. 53).
 De bon e bon. *A chero.*
 Tegnì bon. *Ausentire. Annuire.*
 Tegnì minga bon. *Dismentire.*
 Vognì bon. *Tornar in acconcio.*
 Bonafata (à la). *Alla buona. V.* in Bôn nel *Voc.*
 Bonastaria. Nome collettivo d'ogni specie di lervetti, turbaudi, ecc.; come a dir barrettama.
 Bône. *v. f. Aja.*
 in Bonamassura *ag. dopo Greci. La Rivolta dei Bandi antichi di Firenze è affine a questa nostra Bonamassura*, ma di più larga mano, perché era un vantaggio di quel po' di stoffa che si ripiegava a ciascun braccio di misura.
 Bonamassura per estensione dicevi anche ogni Vantaggio che si dà sopra mercato in qualche. *eccl. Buono!* (tanque venduto).
 Bori. *V.* in Martill.
 Bordinina. Orletion.
 Boritta. *Tranchetto* (Targ. *Int.* III, 418).
 Boritina. *V.* in Impiant nel *Vocab.*
 Borlida. *Ad. di Brugn. V.* in *quest'Appendice.*
 in Borlôn *ag. Borlôn del zett. V.* in Zelt.
 Borlôn. *Lo stesso che Candà de sopressa. V.*
 Borlôn e Relb. T. de Litograf. *V.* Relb.
 Borlôn che altri dicono Caribba. T. de Carrozzi. Nome di quello stipo quasi cilindrico il quale fa sporte al di fuori dal tergo di molte carrozze lungo via quasi tutta quella linea di aso ora la coletta (fedrina zonda) si divide dal fondo di sopra (skernal). È ripistiglio di scrittura o di scialli o di cappellini che si vogliono maneschi, e nei legni da viaggio anche di salami, prociocchini o simili. Spesso se tale sporte non ha vano interno e si vuole semplice soltanto decorato di lastre metalliche. I suoi lati si dicono *Spallati*. Qualora non vi sia questo borlôn esiste in suo luogo una stretta

fasciola che dicono *Fasciata* o una larga fascia la quale si danomina *Schenalen*.

Bortón a **Borlonitt** (se piccioli). Quei cervini o cerchiali di cuajo che si mettono sulle gambe alle bestie da soma in que' punti ove abbiano alcuna male per difenderli dagli attriti. S'al-lacciano con *paura* e *ciappa* (pasta e capata) ed alle volte hanno anche una *rirolta* (pattina) per di sotto.

Borlonitt. *Cilindrulli*? Rotolettii di pella e di panno o di seta che na' legni da viaggio si appicciano in sugolo tra le fasciate e il tergo delle carrozze per comodo di spoggiarvi il capo.

Boromèta . . . se è vero che i Tartari chiamano *Borometa* l'agnello, questo nostro *Borometa*, per la vita ambulisteria nomada che suol fare, dee riconoscer vita dai Tartari suoi modelli.

Bora. *F. Saccioce da portare nel Facobolario*.

Borriett. *T. de' Carrozzi per Saccocitt. F.*

Borsin. *T. de' Manic. Lupi? Lopio? Sp. di tumore che viene nelle nocche ai cavalli, e diceasi Loupe anche dai Francesi.*

Borriett da carocce . . . Belgia da ferri pe' cocchieri; si chiude con un lacciuolo di pelle infilato in una guaina che ne rigira la bocca.
 == in *Bösch sig. 1.º* ag. Chi ciraga pocch spazza al bosch. Alla carica mezzano si dura, e alla fine da' costei si trasporta più che non coll'eccessiva alle quali mal si può durare.

Deventi bosch. *Inselvare. Imboschire.*

Vend il bosch in pes. *F. in Fà nel Vocab.*

== in *Bösch sig. 2.º* ag. Fà al bosch si bigatt.

Infricare i flagelli (Targ. Esit. II, 54).

Borl in alcune parti dell' *Alto Ad. per Buscuj. F.*

== in *Bött ag. I bott despianse anca ai can.*

Anche il somaro ha per male le borse; o pensa l'uomo (Cini *Desid.* V, 8).

== in *Botta ag. De botta salda. Di secca in secco (Magal. in Targ. At. Ac. Cim. I. 436).*

A botta franca. *A colpo sicuro (Mag. Op. 337).*

Ciappà de botta la boggia. Colpir di fronte la pallottola.

Resti in botta. *Rimanere in su la botta (Gher. Voc.)*, cioè meravigliato, sorpreso.

== in *Bottiga ag. Avagh la bottiga averta. sch.*

Bottin per *Beclamin. F.* (*F. in Pitta.*)

== in *Bottin ag. Ferr cont i bottin. F. Ferr.*

Bosarón. Frocede dell' arabis *Bu sakarak* direbbe il Magal. (*Op. 433*), e vale volpigno.

Braghètt da cos. *T. de' Fabbriferr. Carroz.*, ecc. *F. Var da cos in Vèro nel Vocab.*

Bragón. *Staffe*. Servono a collegare sala a gnocio.
 == in *Brisc ag. Andl-giò i brasc. Cascar le mazze (Barg. Intron. Pellegr. V, 2).*

Trà i brasc al cul. *Gettare o Gittare il brascio in collo (Gher. Voc.).*

Brasch. *T. de' Fornaciari.* È il fuoco e rifoccare il coei detto *brascio* nelle bocche della fornace per mandar bene in esso tutto il fuoco che si viene in quelle ammassando.

Brascida. } *T. de' Fornaciari.* L'azione del
Brascadura. } brasci. In ogni cotta si ripete otto o nove volte costiffata operazione affinché il fuoco investa appieno in ogni sua parte la fornace.

Brascia (Và a la). *v. cont. Far alla latra o alle brascia.*
 == in *Brasciani ag. In d' onbrasciani. Al' onbrasciani.*

Brascian. *T. da Carroz. Coirole? Brasciani*. Nome di que' regoli di legno che dimanzano per lo lungo le *bandet* (faccie) delle carrozze, e nei quali si fermano i fondi superiori e inferiori delle fasciate, e per di sopra in alcuni legni anche i fondi degli sportelli.

Brasciara da fianchi. *Costole delle fiancate posteriori.*

Brasciara da fianchitt. *Costole delle fiancate anteriori.*

Brasciaru da lassa da coccer. *Brascetti*. Quei legni intagliati a ben ornati che fermi da un capo ne' peducci delle balestre delle carrozze di parata s' ergono a sostenere coll'altro capo la pedana.

Brasciaru da portara. *Costole degli sportelli.*
Brazi. *Brazi. Manaco*. Sp. di tabacco che si trae dalle foglie della Nicotiana rustica.

Bravin. *Bravette (Pan. Poet. I, xxiii, 14).*

Brigo. *Cappellaccia a brodun (Bav. Nata alla Fiera del Buonar. p. 413, col. 1, in fine).*

== in *Brontia leggi l'urime tre righe* così: questo *Brontia* chiamasi anche *Bronia* motta, e il suo opposto *Brona* guazo o guazudo o pestida. *V. in Garza.*

== in *Bria ag. Trà la bria sul coll. fig. Dar la briglia sul collo a uno (Tr. for. IV, 121, 2).*

Brillmentina. Sp. di lustrino bianco rigato.

Brosardich (che altri pronuncia *Blocardich*). *Broc* == in *Browd ag.* (cardico).

Browd dore. Specie di brodo.

Lassà curo a stà ven in del sò browd. *Lasciar cuocere altrui come il prugnolo nella sua acqua (Nalli Voc. Rio. II, 10).*

Brovètt novu e Brovètt voce. *F. Pallex nel Voc. Brugheria ad. Macchioso.*

== in *Brùga ag. queste altre specie:*

Brugna borlida. Sp. di prugna autunnale.

Brugna candida tonda. Sp. di prugna estiva.

Brugna candida gialda. Sp. di prugna autunnale.

Brugna candida negr. Sp. di prugna estiva.

Brugna cassia. Sp. di prugna estiva del-cigna come il fior di cassia.

Brugna gentil perniguna. Sp. di prugna autunnale.

Brugna gugellonna. Sp. di prugna estiva.

Brugna zucchetta gialda. Sp. di prugna estiva.

Brugna zucchetta negr. Sp. di prugna estiva.

== in *Brùga ag. Campassare la dice anche il Targ. negli At. Ac. Cim. I, 276.*

- == in Bruso *ag.* *Nu avoghe en bruso. Non aver Bodellón. Buglossa.* (fido di chechenia).
- == in Buidà *ag.* *Ferr de buida. T. de' Manise. F. Ferr de cavall in Ferr.*
- == in Bùllo *ag.* *Fà el bullo. Fare del gualardo.*
- == in Burattin *ag.* *Fà ona figura de borattin. Fà el burattin. Vess on borattin d'on camm. Fari on burattin. F. in Omm nel Voc.*
- == in Bus ad. *agg.* *a Andà busa. Non rinacire il disegno e i disegni (Cr. prov. in Disegno).*
- == in Busca *ag.* *Tirà la busca. Lo stesso che Tiri-sù i busehetti. F. in Buschitta nel Voc.*
- Busechion (Vass on. . d'on vestii). *Parer un budello (Nelli Voc. Riv. III, 19).*
- Bimera. *Bronzia. V. in Sprig nel Vocabolario.*
- Buserött *fig. 1.* *cangini come siegue:*
- Buserött. . . Dado di ferro che s'invita nel verme dell'asile uscito fuor dell'occhio del morzo della ruota e che gli serve d'acciarino. Ha una testate d'ottone che dicevano *Plachetta* ed una *Callotta* che lo ricopre per intero con un giro d'ottone tutt'intorno che nominiamo *Lobbia*.
- == in Biat *ag.* *Vess come qui de Biat. Essere di que' de Zago che danno il leame al campanile per farla creccer (Nelli Voc. Riv. I, 14).*

C

- == in Cà *ag.* *A la cà di cam. Pare che queste frasse abbia avuto origine dall'estrema tirannia che un'va Bernabè Visconti per far cadere e governare d'soldati que' suoi conti da caccia de' quali parte ersino nella così detta Cà di cam presso a San Giovanni la concessione dove egli aveva il suo palazzo.*
- Andà e cà Mojan o e mojan. *V. Mojan.*
- Cà del diavol *fig.* *Casa di diavoli (Nelli Serv. padr. II, 14).*
- Cà de lega. *F. in Lega nel Voc.*
- Cà desabitada. *Bada a spazzamento.*
- Fess de cà. *Intrinsicardi.*
- Fonora da cà. *fig.* *Fuori di strada (Dante).*
- Mattegh la cà in coo a van. . . Offerirgli d'ogni bene; fargli grande e cortese accoglienza.
- Twiricag. *Prendere a fucina casa (Gher. Voc.)*
- Cabà. *Incappiare.*
- == in Cadenzaz *ag.* *Dà-giù e Tiri-giù el cadenzaz. Disperziare (Berg. Intr. Pellegr. V, 1).*
- Cadenaz sch. *F. in Orellog e in S'ciopp.*
- Dà-nù tanto de cadenzaz. *Mettere tanto di chivirello nella porta (Fr. fior. III, 11, 33).*
- Codenin. . . Trinella lavorata o più fogge, di seta, lana e filo, o d'altra fatta, che serve per ornare gli addobbi interni delle carrozze. Sotto al cristallo se uscio di listello inferiore a di listello superiore intercedenti quella specie di tendino che quei dell'arte chiamano *Cervelat*. Simiglia el *Nervettin* che s'interpone nelle costure delle pelli onde si ricopre il sedere delle seggiole e via.

- Cadèna. *T. d'Ingegner. Geomet. Catene (Tabborei Teorie Scima fondi p. 18).*
- Cadèna. *T. de' Fornacieri. . .* Quella strato di matton crodi che nella fornace sta di mezzo fra il cavallo e lo strato a spicospacca (el scannapere), ordinato vi che die modo al fuoco di veoirvisi aggirandò.
- Cadregiscia. *Saggiaccia (Fr. fior. IV, 111, 49).*
- == in Caffè *ag.* *Caffè brulà. . . Caffè abbrustito in sommo grado. Dà fr. Caffè brulà.*
- == in Caggiada *ag.* *Latte dei penolai (Targ. Rag. Agr. tosc. p. 164), ed anche Latte fresco (ivi) coo voce troppo equivoca.*
- Cagnèta. *V. in Conia nella presente Appendice.*
- == in Cagnon *ag.* *Cagnon del muson goss. Leprero.*
- == in Cagnone *ag.* *Cagnaccia (Alleg. p. 152).*
- Cajerù per Mas de la forniga. *V. in Mia.*
- Calamita. *Zinco. Giallamarina.*
- == in La calamita la tira el ferr *ag.* *La calamita tira il ferro e i buoi tiran Farante (Nelli Voc. Riv. III, 23); e spessa anche La giovane allato all'uomo e una femellina di concupiscenza.*
- Calcinfa. *T. de' Concistori. Calcinajo.*
- Caldion. . . Serbatajo d'acqua o sia Cevo fatto in luogo incolto, tutto arginato all'legire, nel quale si se stagore l'acqua cruda per renderla meno frigida e quindi più esta e fertilizzare i campi.
- Caleidoscopio. *Caleidoscopio (De Marchi Dittam.).*
- Callista. . . Tagliacelli
- == in Calòr *ag.* *Di-fuora tante calor o tanti broccajore. Insollicare.*
- Calotta de moson. *V. in Muson.*
- Cila. *V. in Timon.*
- Caladura. *V. in Matarasso.* (di esche).
- Calzettarie. . . Nome collettivo delle varie specie
- == in Calzonitt *ag.* *Calzonucci (Pan. Post. I, 11, 17).*
- Cimber. *F. in Rolò, Schenai, Timonille, ecc.*
- == in Cimbì *ag.* *Avi in cimbì, Dà in cimbì, Fà cimbì. Aver o Dare a baratto, Fare baratto.*
- == in Combialut *ag.* *Combiamente (Pan. Fig. Cambrouin. Manipila.* (II, 211).
- Camerada. . . Brigata di collegiali stanzianti nella medesima camera.
- Camin. *T. de' Fornacieri. Fumajolet* Ognuno de' quattro sfogatoi del fumo che si fanno con vorj matton crodi spariaggiati a diverse nei quattro angoli della fornace quanto sia della sopravvolta e spicospacca (scannapere) fino alla cima.
- == in Camina *ag.* *F. in Quattadina nel Voc.*
- A costo de impegnà le camisa. *Bisognarne impregnà la camisia (Fr. fior. IV, 1, 99).*
- Bogean finna e la camisa. *Molle per infuso alla camisia.*
- El me farav perd anca la camise. *Mi piacerebbe gli occhi (Cocchi Dote III, 5).*
- Camollett divena akusa del contado per Cagnon (bruco). *V.*
- == in Camp *ag.* *Andà ai Campi Elisi. V. in Elisi.*

in Campagna ag. Campagne da brocca. *Paere asciutto.*

Vess in campagna. *fig. Essere riazato a pance. Esser ben riazato da alcuna malattia.*

Campemist. v. cont. . . . Pascolo per le api.

Campagna, Scampagna.

Campanellda. Scampanelleta.

Campanitt. *V. anche Gissalt nel vol. II del Voc. in in Campian ag.*

Campagna che sona de crepp. *V. in Soni.*

Gh'è pussee sticch che campann, schera.

. Dicesi per allusione di persona brische;

e lo scherzo nasce dalla parola Ciccio che ha

i due sig. di Campa e di Ubbriaestura.

Giugè a campanna a martall. *V. in Martall.*

Moll e campanna. *V. in Molla nel Voc.*

Senti di bonn campagno. *fig. Dar buon suono.*

Senti di cattiv campagn. *fig. Rendere malsuono.*

Vess ona campanna sola. *fig. . . . Esser una medesima a general voce intorno ad uno.*

Campino. Campaccio?

in in Can ag. A le cà di can. *V. Cà in quest'App.*

Beogoe lassà stàl can che dorma ag. *Chi tocca*

il can che giace se ne pente (Pae. Post. II, xv, 9).

Can ingles. *Cagnaccia inglese (Vag. Rim. II,*

14) e. l.) il quale « Giordola certi orocchi

luoghi un braccio Peloso come un arco ».

Can. . . . Can finiero quello che insegna col

suo odorato dove s'è ritirato il carro.

Can de Dio. *Un Errelioso.*

Fà figur de can. *V. in Figura nel Vocab.*

Quall che eras di man F è de dagh al can.

Caolli. *V. in Molin. (V. in Mian.*

Canalla. Canaleto.

Cosio a canulin. *V. Cosin d'avasa o de aza*

in Saz sig. 2.^a nel Vocab.

in in Candila ag. Vess in coo la candila. *Det.*

briant. . . . Esser maturo il giorno.

Candil romann. *T. da' Ret. . . . Sp. di fuoco artifia.*

Candirouna. *fig. V. Fartega fig. nel Vocab.*

in in Canilla ag. Catt se l'è cancella? *È can-*

nella cancellissima (Magal. Op. 363).

Canila dicono gli orolani alle foglie del cavolo

crescenti a piramide e non facenti grumolo.

Canitta. dicesi nei ferri da bilanciai (fong de

fer de balansa) l'aguto che ne regge il cappello.

Canitta. *V. in Moricill de portera nel Vocab.*

Canitta. *Backetto (Vag. Rim. II, 466 e. l.).*

Canettida. *Tocco di lapin. Tocco di marita.*

Canett. . . . Vergole a cappuccio, idem a filo (Cini

Det. e Sp. III, 8).

Caneve mas'cia. I nostri contadini chiamano

col impropriamente quella pianticina di can-

napo che dà il seme; e dicono i semi avai

verdi essere quelli onde nasce questa loro falsa

canapa maschia.

Caneva femena. I nostri contadini chia-

miano così impropriamente la pianticina di ca-

napo sterili o che non danno seme.

Canon e Meza canon. *V. Mazzacanon nel Voc.*

Cinna. Erba, insiè Paglia del grano.

Cennin. Ne' candellieri da chiesa è il ter-

mine del fuoco (de la fusella) in cui posa la pa-

della (padellina).

in in Canocciò ag. Pari on canocciò (pari. d'omi-

mini). *Parere un digiuno comandato — (pari. di*

cavetti) Essere il caval dell'Apocalisse.

Canocciolin da tastar. *Occhiello da pugno o da*

teatro (Targ. At. Ac. Cim. I, 521).

Canocciolón. *V. Talescoppia.*

in in Canò ag. Vestii montò e dno canon.

V. in Vestii nel Vocabolario.

Canón. *V. in Mat'o e Frusta a Scurida.*

Canossa. *V. in Scives nel Vocab.*

in in Cantarina ag. *V. Scives nel Vocab.*

Caotarorón. Gran canterano.

in in Coctinna ag. Vinol de cucina a decott de

coctinna. V. in Decott nel Vocabolario.

in in Cantio ag.

Canton de ferr. Cantonate?

Cantoe da gelotti. *Cantonate da persiane?*

Hanno Polen Perrin, e Piletta Ralla, a vero

Baletta Dado.

El canton di onuv mes. *V. in Més nel Voc.*

Mett-laura soi canton. *V. in Mët nel Voc.*

Vess miss in d'on canton. *fig. Essere posto*

da banda o nel dimenticatoio. Andar da cantu.

Canallista a Canagliata a Canallista. *T. dagli*

Uffizj. Scrittore. Seriseno.

Capelètt. *Cupala (Alb. anc. in Lancerna). Il covar-*

chio da' lampioni da tarzosa.

Capelètt. *T. di Moscheia. Passacampagna? Gua-*

fiore flottante sulla punta del gervito ne' ca-

velli. Il fr. Capelot. .

in in Capell ag.

Capell. Ne' paglioi è la coperehiella di cima.

Capell a la damm. Foggia di capell da

doone di cui si veggia l'esemplare nella Moda

n.^o 42 del 1846 nel *Corriere delle Dame mil.*

Capell da focina. *V. in Fornit nel Vocab.*

Capell da mor da sinta. *V. in Mìe.*

Capell da paga bianca. Cappello di truciolo.

Capell da pago de ris. Cap. di paglia divino.

Capell da saren. Cap. di trucioli di salcio.

Capell de spartaria. Cappallo di giocco.

Capell el pajer. *V. in Pajà.*

in in Capellèr sig. 2.^a sopprimi Tamburo e ponì

Vedi Strada de capel.

Caper copacina. I bottoncini dei fiori del

masturio indiano appassiti all'ombra e messi

in aceto per usarli in insalata o in saho.

Capistanna. *Gallietina (Targ. At. Ac. Cim. I, 160).*

in in Capità ag. *Incena me capitoa tuoc a mi.*

Io non oggi lo die dei casi strani (Cecchi Dure

IV, 7).

in in Capitalista ag. *Capitalista o Socia capita-*

lista (Ridolfi in Giorn. agr. toc. 1840, p. 322).

Capitani del Divitt. Magistratura che esisteva

tra noi nel 1384 e fu soppressa poco dopo la

metà del secolo 15.^o

Caporal-förir. *V. Förir nel Vocab.*
 Capotta o colima. Sp. di cappell da donna o guaine.
 Cappoldipartiment. *Capoldipartimento?*
 Capoldivisione. *Capoldivisione?*
 Cappough. *Capolongo?*
 Cappmister. Dai Farnaciel è detto così quello di loro che dirige il lavoro della fornace, per distinguerlo dagli altri lavoratori i quali fra noi si dicono semplicemente Farnaciel.
 Capposition. *Cappositione?*
 Cappstambér. Tamburino maggiore.
 Capüll. *Cappellotto fulmineo.*
 — in Capusein ag. Vasa capusein. fig. Non aver paura d'un cappuccino (Pag. Rime III, 223 e l.). Non aver un quattrino in tasca.
 Caragón. Imbestial. Piagnoni che in altri tempi accompagnavano i morti alla tomba.
 Carisc. Palanca. Palo fesso per lo lungo in due.
 — in Caraterin ag. Caratterine (Fr. for. IV, 1, 59).
 Caraterista. T. drumm. e teatr. Caratterista (Poe. Poet.).
 — in Carbén ag. Carbon forté (Biring. Pirater. 61). Quel di leccio, di quercia, di osso, d'elmo.
 Carbon dalec (ivi). Quello d'albeto, di saleio, d'ostano, ecc. (61).
 — in Carbonera ag. Carbonaja a pagliajo (Bir. Pir. Carabibus (in) e sia in preson. *V. Presón.*
 Carogé. T. de' Litograf. *V. in Préja.*
 Caróg nel conato per Caradira. *V. E l'ub anche il Maggi nella Canzone Sont a Lesma, ecc.*
 — in Caritas ag. Fà de quij curax che lasson el sega di cinque did. *V. Sgiall-sù nel Voc.*
 Carioch. Soprabito lungo con bavari e più doppj a linguette per allacciato che è un di mezzo fra il sopratutto; e il sarroochio. Nel Giornale delle Dame milanese degli anni 1811 e seg. se ne veggon le forme. Dall'ingl. Carick?
 Carinó. *F. Carinó nel Vocab.*
 — in Carità ag. Fà ona caritas pelosa. *Fare la carità di Men' Agnole (Pag. Rime V, 69, e l.).*
 La carità la va sicura de l'uss e la van dent de la fenestra. *V. in Un nel Vocab.*
 Carlinus. *Ad. d'Erba. V.*
 — in Ciarlo ag. Deltemp de Carlo U. F. in Ruzilla.
 — in Ciaru ag. Carua innacada. *V. Innaccia.*
 Carua. *V. in Füll nel Vocabolenia.*
 Glontà tra carua e pell. *V. Barni nel Voc.*
 Mettes edoss de la carua. *Imper carne. Imperper.*
 Pagé carua salada. *Pagar chechecchia insalato (Magliab. in Fr. for. IV, 1, 99).*
 Carnovalin. *Carnovalino (Pag. Rime V, 15 e l.).*
 Carnuiz. *F. in Füll nel Voc.*
 Carùba motta e falsa. *V. Legn de Giuda in Liça.*
 — in Carocic ag.
 Cosa ghe vorur. . . la caroccia per fell regaj?
 Che aspetta egli? il baldacchino? (Var. Suoc. III, 2).
 Mett caroccia. *Metter-sù carozza (Targ. At. Ac. Gem. III, 219).*
 — in Carozzibil ag. Praticabile dal ruoteggio—
 Minga carozzabil. *Non praticabile dal ruoteggio.*

Carri trionfal. Carro da trionfo — Anche il *Char de d'or* de' Francesi i per noi on *Carri trionfal.*
 Carriaggion. *Gran carriaggio.*
 Carria. Carria. Se ne veggono le parti in Liça sig. 2.^a, a pag. 356 di questo volume.
 — in Carvenzin ag. Andà in d'oo carvenzin. *Fare del incorpo una schiacciata (Poe. Poet. II, xxvii, 8).*
 — in Cirta ag. Cirta scharsosa. Cirta indannata.
 Cirta da red. Cirta fitta colla stilaro di rot, corde, ecc.
 Cirta dolza. Cirta poco inculata.
 Cirta preparada. I litografi chiamano così la Cirta predisposta con anti per le loro stampe.
 — in Carüll ag. De cartelli. *Di cartello.* Del termine teatrale a volgare in Italia di Donna o Uomo di cartello, cioè di primo ordine, s'è trasportata la frase ad ogni Uomo di cartello o della prima burlesca (Car. Let. in II, 147 e 157) a anche ad ogni cosa che prinaggi nella propria sfera.
 Cartella. *V. in Sgabellin (da carrozza).*
 — in Casieca ag. Avè volta carocce (Bona. Men. crit. 1778, p. 47). *Esser in la segli anni.*
 — in Cascida ag. *V. in Sceder.*
 Cascadian. T. de' Carroz. Nume di quij fusolletti d'ornate con molissimi de' quali sono frangiti i copertoni delle balette e delle carrozze da parata. Sono di più specie, cioè A giand. A ghindine am A balett. A palline am A fan. A fuolate; e in questa veggonsi For. Fuso am Roretta. Nappina am Balett. Pallino.
 — in Cascià ag. Cascià. Cacciare. *V. in Trüstin.*
 Cascià-giò. *V. in Giò nel Voc.*
 Cascià in del. *Ficazete dietro (Coe. Dote IV, 17).*
 Cascià la montagna. *V. in Montagna.*
 Casciadiò. T. de' Manie. Ferro da risettare i fori da' chiovi ne' più del cavallo a da cacciare qua' chiovi che fossero mal fitti; il *Reposoir* dei Francesi.
 Cassa del quadra del basellin. *V. in Quadria.*
 Cassa de portera. *V. in Portiera.*
 Cassa de risparmi. Cassa di risparmio (Giorn. ogr. tosc. pass.).
 Cassa di incert. *V. in Incert.*
 Cassa di souff. *V. in Sciffia.*
 — in Cassell corr. Talapou in Thlapi.
 Cassett. Casseta del cocchiere. Il sedere del cocchiere quando è confitto nella fasciata e con Cassett. *V. in Sceder.* (svolato).
 — in Cassitta ag. Cassitta. Dicevi as' tocchi da litografia quell' intelligenza con un fondo in cui posa la pietra litografica. (Op. 94).
 La sua cassetta. *Il danaro dello nipo (Magliab. Cassettina. V. in Tirist de portera.*
 — in Cassida ag.
 Casson de biancaria. Cassa ricoperta di cuojo e di più forme la quale in varia carozza sta in luogo di sottopiede (lecc de dedere) o di sederino da tergo de' servitori.
 Casson de dedere. *V. Portariff sig. 2.^a*

Casson damana. *V. in Scizza.*
 Casson (Spall de). *V. in Spilla.*
 Cassia. *Ad. di Brùga e di Poma. V. nel Vocab.*
 — in Castigna ag. Castigna che s'cioppa in acqua.
Castagna colata.
 Castelli da inguri. *Midollone (Pros. fior. III, 11, 49).*
 — in Castig ag.
 Castig i curli. *V. Cùrlo in quest'App.*
 Castig oia lettera io tant. *V. in Lettera.*
 Castorin. *Drogheito castoro — D. mezzo castoro.*
 Castrà. *Castrare libri (Megliab. in Pr. fior. IV, 11, 107).*
 Catellian. *V. in Lunett da scorta nel Vocab.*
 Cotalètt per Catalètt. *V.*
 — in Catt ag. Vettel a carta. *Indorinala beses*
(Fag. Contr. Bucot. III, 6).
 Catebrigh. *Nome reusi volgare dopo che fu dato*
fra noi ad un giornale letterario che ebbe vita
dall'8 novembre 1818 al 28 marzo 1819. Ac-
catebrigha — Il Caro (Lett. ined. II, 242) usò in
questo significato Pizzaguerre, voce lombarda
che uorpo forse a bello studio perchè scriveva
da Parma a un da Bologna e intorno al suo
emulo da Modena.
 — in Ciora ag. Fà causa da sù. *V. in Sù nel Voc.*
 Cáv. *Fuso. Gran gara.*
 Cáv chiamano i Furnacai tutto quello spazio donde
 carano la terra per lavori di cotta; a
 Cáv i Renajuki quello donde carano ghiaja e rima.
 Cavàda. *Fruttate (Gior. Georg. X, 357 a passim).*
 Cavagna de cial. *V. in Zèsta.*
 — in Cavagnola sig. 1.^a ag. *Zanata.*
 — in Cavagnon ag. *Cassa a cavagnon. V. Casso*
in quest'App.
 Cavallètt. *T. de' Fornacini. . . Travicello grosso, largo*
mezzo braccio, lungo circa due braccia e mezzo,
a sostenuto da quattro sottili ritti (pemb), sul
quale si lavora la terra da mattoni. Ha Fina.
Spiantato? — Baviroca. Truaguetto.
 Cavallètt. *Sedile di sella.*
 Cavallètt. *V. in Sciatt.*
 Cavalettón. *T. idr. . . Sp. di chiesa della quale vedi*
l'Appendice al lib. di Bernardino Ferrari Della
corrosione de' fumi. Milano, Galantri 1792.
 Cavallit da ferr. *T. de' Muratori. V. in Passetti.*
 — in Cavill ag. *Cavall che bev io bianch e Ca-*
vall del basin o lader u assassin. V. in Maniell.
 Cavall da posta. *V. in Posta.*
 Cavall da saltador. *Cavallo saltarizzo.*
 Cavall dobles a pomia. *V. in Mantèll nel Voc.*
 Cavall inglesaa. *V. Ioglianin nel Vocab.*
 Cavall intevala. *V. lutavoladura nel Voc.*
 Cavall porchio o garin. *V. Garin nel Vocab.*
 Cavall pojane. *Cavella da campagna (Targ.*
Att. Acc. Cim. III, 229).
 Cavall rampinot a rampin. *T. di Cossoni a*
Man. . . Quel cavallo che ripiega le nocche per di-
nanzi a si regge tutto sulla punta de' piedi, e ciò
per rilassatezza de' tendini esteriori delle gambe.
 Cavall sobattón. *V. Sobattin nel Vocab.*
 Tassa di cavaj. *V. in Tissa nel Vocab.*
 Vol. II.

Cavall. *T. de' Fornacini. Cavaliere? Cavallo? Acca-*
vallatura? Quello steto di matton crudi che
nella fornace è di mezza fra la serraglia (la
parada de' Finoltri) e la catena (cadena). Da fila a
 fila di mattoni lascia un vano.
 Cavallètt. *T. dell'Arti. Stufa?*
 — in Cavèdiga ag. *Porc' anche Lembo (Scemmo).*
 — in Cavèllag. *Cavaj a tiraboscio. V. Tiraboscio.*
 Cavall tira. *Capello che piove (Pr. fior. IV, 11, 105).*
 Cavitt. . . . Picciol cavo o Picciola incavatura.
 Caviggia d' anell. *V. in Timon.*
 Caviggiola. *T. de' Carroz. . . . Nome di quelle vi-*
stione sottili colle quali si usa fermare i cerchioni
sui quarti (gare) delle ruote delle carrozze, ad
anche assodare altra parti.
 Cecchètt dal Caribbi. . . . Nome d' un olin-
 dolo abitante già al Carobbio, passato a de-
 notare ogni uomo scipigliato com'egli era.
 Cellin per Mantasio. *V.*
 Cantabòcca. *Lasterini.*
 — in Cerci ag.
 Cerei tutt i caus pars. *Cercar trodici o quindici*
in dispari. Domandar se san Cristofano era nano.
 Fà cerei ona toia. . . . Far domandare la
 moglie una fanciulla.
 Vuj putost andà a cercà-sù. *Prima andar per*
le strade a domandar la limosina (Nelli Serv.
padr. II, 14).
 Ceregott. *Chericotto (Lor. Med. canz. 79.°).*
 Carvelia. *T. de' Carrozai. . . . Quella specie*
di tondino di stoffa che rigira per di sotto in
tutta quelle parti interne delle carrozze alla
quali sovrastano cristalli o vetri. Questo ton-
dino tra la forma dell'ovale chiuso fra due
listelli di trinele detti catena, ed ha sopra il
listello superiore l'altra trinele detta battente.
 — in Cervallera ag. *Pizzagnola (Buonar. in Pros.*
fior. III, 41).
 Chiecca. *Voce di gergo fionza. per Svintegh. V.*
Chiffen. Chiffet fior.).*
 Chimiroli, v. schera. forse dal bolognese i Chimir.
 Chinchè. . . . Sp. di lume all'argan. Dal fr. *Quinget.*
Cancrarin. Chiaccheria (Car. Let. in. II, 34).
 — in Ciappi ag. *Ciappi. Contrarre. Ciapp al giall,*
del ross, ecc. Leggiare, Contrarre del rosso, ecc.
 A ciappi se falla mai. *Al piglier non esser*
leno, al pagar non esser corrente.
 Ciappia, Ciappada. *V. in Quist.*
 Ciappol dicono in conato per Ciappi; a i forna-
 ciai intendono assol. per Ciappol quei Coci
 di tegoli che adoprano per ricoprire i matton
 crudi a difenderli dalla pioggia; cioè i fr. *Tu-*
leux o Tailots.
 Ciappò. *Formella. Maletta de' cavalli. V. Formella.*
 — in Ciav (catena) ag. *Le sue parti sono Ciav.*
Catena — Oggion. Occhiò. Anello — Stan-
ghetta. Paletta. Arpe — Chignone. Cuneo.
 Ciav doppia. *Catena braccata? (II, 10).*
 — in Ciav. ag. *Di-gio la ciav. Schianar (Lib. Cal.*
Cavalle a moica. V. in Mowja nel Voc.

Cavetta... Negli attacci da compassi è quel cosettino di metallo che serve a invitarne a svitarne la cerniera, le viti e i girellini.
Cloc. *Micina. Taurino. Pechino.*
Ciccia Berlica, ecc. *F. in Speron.*
Ciccia. Ciccia. Carne. — *Graviera. Adipe.*

== in Cicclari *ag.* E cicclara che te cicclara.

Ragionando ragionando (Lanca *Sregu* V, 6).

Ciccorunin. Ciccorancino (Nelli *Alf. di Vrd.* I, 3).

Cicimininin. *Alpanateto* (Gher. *Voc.*).

== in Ciel *ag.* Ciel. Cielo. Il coperto del cassino delle carrozze le cui parti seggami in Lega e Scicca e nelle rispettive sedi alfabetiche.

Ciel de l'offitt. Cielo. La parte superiore del mantice de' calcoli che è un gran cuojo che ne ricopre tanti gli eccorecilli.

Vess alt de ciel de bocce e spazies de guani. *F. Maogin nel Vecch.*

Ciff de bava. gergo. ... Fazzoletto di seta.

Cilfoder. Carro? Ne' torchi litografici è quel cilindro su cui, come sulle guide (carenti) nei torchi tipografici, scorre il carro.

Cinciàlli per Spajarda. *F.*

Cinciapèta e Cinciapettina. *Ciammangola.*

Cioch dicono alcuni del conato per Cioch. *F.*

== in Ciol poni El Santo Ciod. *F. Santin-ciod,*

ed ag. le seg. sp. di chiodi per ferrare i cavalli:

Ciod a poute de diamant. Chiedi a punta di diamante.

Ciod a scopell. Sp. di chiodi angosti.

Ciod bianchi. Sp. di chiodi lucidi comuni.

Ciod de scopell fan a mazza. Sp. di chiodi fatti a mano e segnati.

Ciod d'Ottagio. Sp. di chiodi beroccolati coi dotti forse del Seldricard nella terra genovese d'Ottagio. (senza vero cappello)

Ciod inglen. Sp. di chiodi quadretti e

Ciod negher. Sp. di chiodi con cappell uerastro che servono per cavalli da sella.

Ciöpp. *Berkogio* (Som. *Men. cin.* 1778, p. 56).

Cippeli mèti. *F. Mèti nel Vecch.*

== in Cirool *ag.* Fà cirool. *Fur cirochio ad alcuno.*

Citadella. Nome volgare del Borgo di Porta Ticinese, perchè oltre volte e fin verso il 1400 era fortissimo a modo di una cittadella.

Citadina. Sp. di carrozza. *F. in Lega.*

Cito! Cheri! (Gher. *Voc. cit.* il Razzi).

== in Ciumor *ag.* Cippà el ciumor. *Inciumerire.*

Clementina. Sp. di stoffetta di seta per abiti.

== in Còs *ag.* A còs d'ingulla. *F. in lagulla.*

Còs d'aspa de filatoj. Coda?

Còs de ratt. T. di Musc. ... Dicmi quella coda se' cavalli che riceve per difetto naturale sottile brevissima e pochissimo crinita. Il Traduttore della *Guida del Manicordo del De la Fosse* ed il Bonai la chiamano *Codo di ratto.*

Còs drizza, storta, a coll d'occa. *F. in Occe.*

Còs di anellon. Lo stremo de' handel-

lioni da cignone (anglona) che s'inchioda sotto

la pianta delle carrozze.

Quell che ten-ù la con al vecor, ecc. *Candaria.*

== in Còbbia *ag.* Oñaiol di còbbi. *F. Oñaiol.*

Cocà. Somiferore.

Cocchèta. Cuccia (Targ. *At. Ac. Cim.* III, 214).

== in Còch dopo tornio *agg.* Cioch. *Calle di Levante* (Targ. in *Menipermum cucullu*).

Còccia. T. de' Cappellai. Sp. di fuso con cui si batte la canterella dell'arco da sfoccare il pelo.

Cocòndra de palét. *F. in Calèta nel Vecch.*

== in Cocùmer *ag.* Una sp. è detto *Anguria*, ed è forte il *Cucumis flexuosus* dei bot.

Còdte *ag.* Còdce a cassetta. *Percorre a mo' di cassetta de' Montavrechhiol.*

== in Còdlega *sig. penultimo correggi le parole le prima in quest'ultima.*

Còdlega. *Feltro di erba, gramigna, ecc.* (Targ. *Vitag*).

Còdegà. *Piotere.*

Còdegia. *Piotato. Incubato.*

Còdegia. s. m. Opposto di *Coltura*; quel esmpo in cui nell'anno soltanto fa il grano.

Còdta. Il frustino delle fruste.

== in Còur *ag.* *Aurico.*

Dur de curer. *Animal acciariato. Acciariato.*

Di arado cuore. *Indurato.*

Colin. *Piede.* Ne' regolini (copp) è il loro capo stretto.

== in Coljonella *ag.* *Mettere in fanferina. Fare la fanferina.*

Coljrit. *Cuojetrol* (Fabbri. *Men. Scime fendi*, p. 33).

== in Coliana *ag.* Ti so' mandare a casa colle indella in mano (Nelli *Vecch. Ris.* II, 27).

Colèti per Begneri. *F.*

Colèttod. Quante calcina si viene in una sola volta preparando nella cola (bagnu o colèti).

== in Colis *agg.* A colis. *A scancelatura. A incastro.* Apis a colis, Capotte e colis, Gelosii e colis, ecc. *F. Apis, Capotta, Gelosia, ecc. nel Vocabolario e in quest'Appendice.*

== in Còll *agg.* Tirag el colli. *Tirare il collo ad una cosa* (Caro *Leti.* II, 125).

Còll. *F. in Occe e Timón.*

Colleg in gergo per Fresón. *F.*

== in Còllera *ag.* Tegni collera. *Durar nella collera.*

Colliet. T. de' Cappell. Pelle spoglia del pelo.

Colign. T. de' Cassai, Carrus, ecc. *F. in Pionón.*

Colognetta del balasto de timonella. La colonnetta del bilancino da timonella.

Colognetta e Caneta per i fons de balanza. *F.*

Colombina e Colombinotta. Nelle commedie italiane con maschere fa l'ufficio della *Grisette* delle commedie francesi; è la servette obbligate, per dirla con una voce de' teatri, la quale ha per suoi gazzi l'Arlecchino, il Brighella, il Giocolin de la cugna, ecc.

Colonnell. Ne' filatoj è quello che va come l'albero (pienza) da terreno al pelo e regge i nastri, ecc.

== in Colòr *ag.* Color a acqua. *Colori e negme.*

Color andigor per Color verd brown. *F.*

Color herbacosscechi. Si regga nel figurino 15 novembre 1877 del *Courier delle Dame* milanese.

Color batizza sgreghie. . . . Colore della tela batista greggia.

in Color bianchi da latt. *ag. Color bianco lattina* (Magal. Op. 366).

Color bianch sporch. *Bianco sudicio* (id. 394).

Color bleu ainiçioi (Hayti). . . . Color turchino sbiadato.

Color bleu barbò. *Color turchino pieno azzurro* (Targ. Ist. III, 536).

Color bleu reismond. . . . Color turchino empo.

Color bon e che va minga-gio. *V. in Gio.*

Color che inaripa la vista. *V. in Inaripa.*

in Color colconear *ag. Teluon crede originate la voce dal frans. Col-canear, collo d'anatra; a se ciò fusse correbbe tradotto il nostro colore colconear per Colore scagò.*

in Color d'acqua de mar *ag. Color acqua di mare* (Alleg. p. 185).

Color decia. *Colore verrettissimo* (Pres. Ser. IV, III, 105)? *Colore schietto* || *fr. Couleur prononcé.*

Color de polver. . . . Color delle polvere.

in Color de quadrèl o de seirona *ag. Color tabacaro, cioè di tabacco di Spagna.*

Color d'uga passa. . . . Color d'ova passa.

in Color feli *ag. Tinta falsa* (Targ. Ist. II, 360). *Tinta non buona* (id. 366), cioè che monta e si scolorisce esposta alla luce o agli acidi.

Color giald giuchiglin. *Color giallo pallido* (Targ. Ist. II, 120).

Color giald saffran. *Color giallo-croceo* (Targ. Ist. II, 93). *Color giallo-rancinato* (id. II, 75).

Color giraffa o sia caffè e latt. . . . Color di caffè minto col latte.

in Color lilè *ag. Colore di Lilla* (Targ. Ist. II, 17).

in Color mogunga *ag. Colore d'albicocco?* (Targ. Ist. III, 499).

in Color piomb *agg. Colore piombato* (Magal. Op. 373). (III, 486).

Color pompador. *Color pompador* (Targ. Ist. in Color puras *ag. Color di pulce* (id. III, 479).

Color rattin o felp. *Falso. V. in Mantell.*

Color rosa pallid. . . . Color di rose secco.

in Color rusgas *ag. Color di ruggine* (Magal. Op.)

Color sciamoi. Dal *fr. Couleur chamois. Sciamoi.* Se ne vede esemplare nel *Corrier delle Dame* n. 1804, p. 207.

Color sporch. *Colore imbrattato o smontato.*

in Color tabach *ag. Color di tabacco* (Targ. Ist. III, 494). *Color romagnolo* (Machiav. Op.)

Color tanè. *Colore bracciatto* (Targ. Ist. III, 349).

in Color verd botteggia *ag. Color verdone bottiglia* (Bavj Orn. II, 317).

Color verd bronza. . . . Color di bronzo celtico. Ciappè color. *Incolorarsi.*

Restà tucc d'oe istess color. *Ag. . . Rimanere tutti al bujo.*

Savè nanch de che color el sia. *Ag. . . Neo de sapere o minimo che.*

Colorinètt. . . . Coloristuccio.

in Cultura *ag. Aridecultura. Terzaro. Rifendere.*

Cultura (in genere). *Lavorato. Pec. es. Sti minga ben e endi dent per la cultura. Sta male il pasare sul lavorato.*

Cultura. *Terra vegetale. Homus. V. Fond sig. 2.*

in Colcetta *ag. Colcett che van-gio per i gamb.*

Calce lenti (Nelli *Vecc. Riv. III, 66*) — Colcett e guggin. *Colcette ed ag. (Caro Let. II, 325).*

in Comand *ag.*

Comand e Comando. T. milit. . . . L'emministrazione superiore militare del regno, della provincia, della piazza, del reggimento.

De bon comand. *De strapazzo — Casualgo.*

in Comodilo *ag.*

Servir per rifato (Nelli *Vecc. Riv. III, 7*).

Compagela. T. de'Matton. a Fornaciari. *V. in Fornia. La Table de brigue dei Francesi.*

Compisra. *Comparsa da commedia* (Fag. Rime V.).

in Compisra *ag.*

Compisso doppio (Alb. *voc. in Doppio*).

Compas. *V. Quac-a-compas.*

in Compasido *ag. Sera el porien e sott la compassio. V. in Porion.*

Competent. *V. Prizzi nel Vocabolario.*

Competenze. *Competenza. Mettes in competenza.*

Mettersi fra i concorrenti.

in Compisint *ag.*

Avregli tutaccio in compisint. *Avregli ogni cosa a compisint* (Gher. *Vecc. cit il Caro*). —

Noi però usiamo questa frase quasi sempre in senso tristo o ironico, come d'aver ugual tristizia od ogni sciagura ad ogni danno, e diciamo:

E per compisint. ironico. E per ristara.

Compisintot cont i finch. *Compisintotane* (Nelli *Vecc. Riv. III, 10*). *Compisintot a potersi fare al Cerimonio (ivi).*

in Conion *ag. Owen de comm. V. in Onza.*

Comunanza. . . . Ne' secoli bassi in que del milla era il nome delle varie ripartizioni del popolo milanese. *F. es. La Comananza di Porta Vercellina.*

in Concess *ag. Dato e uco concess. Dato e non c-messe* (Fag. Rime V, 109 e l.).

in Confront *ag. Terat e condrooth. Ritona-fronare* (Rali Op. VI, 69).

in Conquist *ag. Mettes in eris de conquista.*

in Allindarsi, attillarsi, darri arie di serbieria.

in Conscienza *ag.*

Dove gh'at la conscienza? *Ditemi e chi si confusate voi?* (Pan. *Poes. II, xviii, 2*). *Non ti senti un baco alla conscienza?* (id. ivl).

Consciato. *Consciatetti* (Min.).

Conservazione (Incistor de). *V. in Incistor.*

Cónsol de giusticia. *V. in Giusticia nel Vocab.*

Cónsol de pascen. *V. in Figgio del Vocab.*

Cont che no cunta. *Conte senza c-on-adde* (Barg. *Intr. I, 1*).

Contratind (nelle carrozze). *Contrapedanino?*

Contratir (F. de). *Fare un contraliare* (Pan. *Port. II, xxv.*)

Contrapés. . . . Nel terchio litografico. *V. in Torè.*

Contraspalla. *Ventaglio?* La spalliera appoggiata non a muro ma al bene alle piante de' viali.
 Contrastimp. T. delle Arti. F. in Stimp.
 Contraccione. F. in Zentón.
 — in Conveniema eg. Stagh la convenienan. *Averci il turnaseno* — Stagh nìnga la sua convenienan. *Non si avere il suo conto.*

Convenzione. T. degli Uffizj. . . Convenute in. . .
 Conversazionetta. Turnatella (Prov. for. IV, 1, 56).
 — in Cdo ag.

Avè tras el coo alari. *Aver rosta la scarpa* (Cecchi Dote I, 1).

Cont el coo via. *A capo sventato* (Gher. Voc.).
 Coo curios. *Un capo ameno* (Paa. Post. I, XVII, 56).

Coo de cioll. *Cervel strapinato* (Nelli Serve al fono I, 1). *Testa di rapa. Cervello strisciato.*

Coo de romp gaudell. *Capo d'asino* (Nelli Al-
 leri di vedore II, 1). *Capo di bestia* (id. ivi III, 5).
Testa tojardo (Nelli Vecch. Riv. III, 10).

Coo dur. *Capasano. Caparbio.*
 Coo (gru). *Testa di ferro cioè forte* (Fag. Rime II, 232 e. 1.).

Dormi bass de coo. *Giacere a capo steso* (Gher. Voc. in Capo § XIV).

in Tegoli el coo e cà eg. *Tenere il cervello o il giudizio a bottega.*

D' in coo via. F. in Vie nel Voc.

Còpia. T. di Lotto. . . Registro semplice ove si copiano le giocate. È diverso dal Registro o madre e figlia le cui pagine dicono *Lun.*

— in Còppa ag. I furacini e i muratori rag-
 guardano nel camaleto (copp) le parti seguenti:

Testa. *Testate?* il capo largo — *Orecce. Allie della testate?* — *Colin. Piede?* il capo stretto.

Copp de capell. . . Nome de tegolini buoni e meglio cotti.

Copp piovattas e sbagorna. . . Que' tegolini che dicono dai Francesi *virole's*. F. in Quadrill.

Copp. F. Gronda in questa App.

— in Còppa ag. *Gingo* (Zanob. Dis.). Quella carne del collo che nel boe vivo è battuta del gingo.

Coppist. . . . Quell'operejo che lavora le terre in tegoli. Alcuni confondono il Coppist col Coppirai; ma quelli che parlano con esattezza discerneranno le idee, e chiamano Coppist chi lavora la pasta in tegoli, e Coppirai chi ellaga sull'aja i tegoli così lavorati, il fr. *Porteur*.

Còr sensòri. . . Nella nostra cattedrale è detto così quel Riciuto che sta immediato innanzi al presbiterio ed in cui stanno appartate le Magistrature del paese allorchè assistono alle funzioni ecclesiastiche.

Corall smort. *Corallere*. Corallo di color languido e dilavato (Magal. Op. 239).

— in Corboglión ag. in fine: il brodo di pesce.

Cordetian di carter. . . Sono dette *Fa-prest* dei Parmigiani.

— in Cordéo ag. F. in Manettón nel Voc.

Cordon per montà. F. in Montà.

— in Coréat corr. S'è sempre in coréat. *Fare agni di capo d'anno.*

— in Coréata ag. Avegh in coréata. schera. . . Parl. d'orologi, vale lo stesso che *Aver il difetto di divinare il tempo oltre il giusto.*

Coréita. F. *Acqua nella presente Sopraggiacca.*

Coripondéat teatral. . . . Scenale di teatro.

— in Cornajéala ag. O meglio Specie di cazzuola donde esce un tubo, e colla quale si danno gli ejati ai cavalli. È mobile sottile e cui per lo stesso uso si è sostituito oggidì una vera gran Canna de serviziali.

— in Corni ag. *Averle in capo a parecchi palchi* (Cecchi Incent. V, 3).

— in Cornis ag. Le cornici sono di più sp.; peres. Cornis e cordon. Cornici a flemi.

Cornis e gusson. Cornici a guscio o a cassetto o a canalure?

Cornis a c'essna de moll. Cornici arcate.

Cornis menzonn. Cornici bistronde.

Cornis piatt. Cornici piatte.

Cornis tond. Cornici tonde.

Corniste. . . . Fabricator di cornici.

— in Cornisill sig. 2.^a ag. Quell'imbuto che il Buommattei (nelle Prose Sacrotime III, 21, 56)

sospettava avereno presso i Provveditori di quello Stravizzo per cui ciarlava a fine d'ingollare alla peggio le reliquie delle cose ha grande affinità con questo nostro Cornisill.

Cornitt dicono Baccelli e Baccellini dal Gior. agr. 1840, p. 206.

Coronetta del ferr tonil del rizzon del lecc de dedree. F. in Leco de dedree nel Fecch.

Coronetta del postell di basellin d'ona gamba sola. *Ghiara?*

Corovin. *Rosarino* (Magal. Op. 403).

— in Corvina ag. *Corovina de ferr.* F. in Fèrr.

— in Còrp ag. F. anche in Minira.

Corp a sciell. . . . Se ne vegge un esempio nel Figarino 8 novembre 1817 del Corrier delle Deme milanesi.

Corp d'acqua. *Mana d'acqua?*

Corp d'asson o de sna. F. in Sina sig. 2.^a

Corp de ball. *Corp de ballo* (Paa. Post.)

Corp del delitt. *Corpo del delitto* (Fag. Rime II, 153 e. 1.).

Tegniss in corp ona volocata. *Pariri una veglia* (Pr. fior. IV, 21, 23).

— in Corpo de bacco ag. *Feggoi anche Per binoio nel Vocat.*

— in Carpiant ag. Sono parenti dei nostri Corp-
 sot le *Furii* di Messina, cioè i casali che cir-
 coudano quelle città; *Furii*, cioè paesi di fuori.

Ivi ag. e talora dicono anche a chi evade a fare viaggio si crede d'aver sole o bel tempo senza dubbio. *Si vedon viaggiare i corp seni* (Paa. Post. I, 22, 5).

Corramin. *Appoggiamento?* Quella foderatura di legno che si suol fare alle lastre superiori dalle ringhiere, de' balconi, ecc.

Corramia... Nelle gelosie, negli usci n. sim. è quel Listello che serve di Lattate in sullo stipite a sul battente.

Cors. Filare — Vedi anche in Quadrell.

Cortell e Cortella. *F. in Tòr de litografia.*

Cortellina per Erba cortella. *F.*

Cortellin. T. da' Manicacchi. *Cortellaccia.*

== In Còssa a On poo de quella costa *ag. Discrezione te ce n'è.*

Cosile de san e d'assas. *F. in Sia sig. 2.^a*

Cossin. *F. in Pigna, Sbaron, Sedér.*

Cossinett e Cossinitt. ... Regoli di ferro sui quali pose il perno del rullo (cylinder) dei torchi litogr.

Cossinett e Cossinitt. Nella rotaja delle strade di ferro sono quei cosetti di ferro che di braccio in braccio sorreggono le carreggiate.

Cossinett e Cossinitt per Pagnott. *F.*

Cossinett d'odor. Guancialetto odoroso (Targ. *ist.* II, 322 e III, 387).

Cossón. T. de' Car. Cossiali. Qua' dua pezzi di legno che rinfiancano la coda del carro dalle carrozze.

Cossón e Cossón de carrin. s. m. pl. T. de' Carroz.

Cossiali. Que' due grossi traversi di legno che trapassano pel guscio della sala del carrino, e di qua e di là dal medesimo guscio hanno confitti sopra di sé i quarticini della volticella (i sterziti) e verso i loro estremi anteriori la bilancia. Per di sopra dopo il quarticino anteriore (sterzin davanti) e per di sotto subito dopo la bilancia hanno due staffe dette i granchi del timone (ferr de cavall) le quali collegano i cossiali a sorreggono il calcio del timone. Terminano per lo più ad ornamento in una volutina (viti). Presso al quarticino posteriore è un ferro con due noccioli che fermano la volticella indipendentemente dal mastio, ferro che dicesi Cagnetta e Fenna, e da un lato fra granchio e granchio è un gancio per assicurare la caviglia che trapasse il timone a lo ferma (caviglia d'anelli).

Cossón. T. de' Carroz. Cossiali. Legni che abbracciano i colli d'oca nella loro parte condita nelle coda e assicurano con staffe gli assodoni.

Cossinett de sterze. *F. Ossit e Cossón nel Voc.*

== In Còste *ag.* Dormi in còste. *F. in Dormi.*

Mett in costa. Mettere in arca, cioè Riporre nello scrigno danari.

Voltari in costa. Mutarsi in lato (Cr. in Rovereto).

== In Costà *ag.* (letto). Quell eha costa negotta l'è bon. Quel che non costa nulla i è buon mercato (Fag. *Rime* V, 233 ed. I.). (197).

Costa che costa. A ratta rosta (Fag. *Rim.* II, 11).

== In Cotelèta *ag.* Cotelèta a la graticola. Lo stesso che Cotelèta a la gradella. *F. nel Vocab.*

Cotelèta e rost. Sìn. di Cotelèta fritta *F. Voc.*

Cotelèta in bianch. ... Cotelèta bislessata.

Cotelèta piccoda a picchè. Cotelèta picchiata.

Cotoneril. ... Nome collettivo delle merci di cotone.

Cotpall. ... Specie di stoffa.

== In Còtt *ag.* Chi le vour cotta, e chi le vour cruda. *F. in Lèss nel Voc.*

L'è cotta. *fig.* Le son sonate, e sottintendi *le ventiquattrore*, cioè ella è fritta, è finita.

Cotta. Cotta (tocc. — poem. aut. pia.). Ubbriciatura-Cov del rest de denara. *F. Torch de la sterza in Tòch nel Vocab.*

Cov de parafingh. *F. in Parafingh.*

Covadura. Cava (Targ. *ist.* II, 76). Il lat. *Incubatio.*

Covèrt. Ad. di Ferr de cavall. *F. in Fèrr.*

Covia (del copp). *F. in Tèsta.*

Cozzia. ... Prenderà d'urto, star panta panto.

Cravatta. Galente (Lamb. *Dir.*).

Crén. Creon (Targ. *ist.* II, 364).

Crepp cripp. ... Creppone doppio semi fatto e forte.

Crespin. ... Ne' così detti *Caant a la guerra* è la Manopela che tocca la manica dall'abito.

== In Crèta *ag.* *F. anche in Pagà.*

Crèca e Crèchètt e Crèchètta. *F. in Mòlla.*

== In Crìcco ne' cracco *ag.* Pare che il prov. ebbia avuto origine da quel tale che al bojo trovatosi a mangiare in luogo d'una rina un rospo, sentendolo scrosciare tra' denti sciamò e Crìcco e Cracco io t'ho pur e smaltire.

Crìcco. T. da' Cappall. ... Graticcio da rammassar la lana o il pelo de' capelli.

Crissvasser. Il *Kirschwasser* dei Tedeschi.

== In Crìst (Tiré in), modo basso e da schivari. *Fara arrecare l'anima a un granel di panico.*

== In Crìteghà *ag.* A crìteghà hin bon tocc. E più facile bisinar un'opera che non è il farlo (Nelli *At. vrd.* I. 12).

Crivèll. T. da' Cappall. Calcesteja. Oggidi è così detto da noi perchè è come un crivello sostituito alla calcesteja antica.

== In Cròs *ag.* Cros d'aspa de filatoj. *Crece.*

Cròs. *F. in Legnàda sig. 2.^a*

Cròs a Stalla ne' torchi litogr. ecc. *F. in Ronida.*

Cros e la sgienett. *F. Sgienett.*

Cros e Croset (mi crocicchi). *F. in Stria.*

Pagh su ona cros. Fare una croce sopra un debito altrai (Cec. *Com.* in. 66. — Gher. *Voc.*).

Maa da la cros. *F. in Maa.*

Crosiera (d'osp.). Crece (Targ. *At. Ac.* Cim. III, 419).

Crosiera de legn. ... Crociata di legno che nelle picciole finestrelle di contado tiene luogo di grata di ferro (ferrada) e di legno (legnada).

Crosin e per lo più al pl. Crocitt. ... Specie di stoffa di ferro fatta a — della quale si fa uso per collegare pezzi con pezzi ne' varj lavori.

Per es. Crocitt de balanzetta, Crocitt del denanz in di caroce, ecc. *Stoffe di bilancella? ecc.*

Crud. Ad. di Fèrr. *F. Fèrr nel Voc.*

== In Crùd *ag.* Chi le vour cotta e chi le vour cruda. *F. in Lèss nel Voc.*

== In Cùech *ag.* Quand canta el cùech a la matina l'è bagnaa e la sera l'è secc. *F. Sùcc.*

Colàtta. ... Ne' mozz di delle ruote è il rimbalzo inferiore nel cui occhio s'infila il fasolo dell'assile.

== in Cunt ag. A bon cunt. *A buon conto. Almeno. Se altro non fosse. Non che altro.* — *Intante* (Ch. Voc.).

A cunt. A conto (Pros. Soc. IV, 11, 9).
Al mè cunt de mi. *F. Second mi in Seguid.*
Fà i sò cunt. *Glitar il tuo abbaco* (Po. fior. II, IV, 58).

Giuntà i cunt. *Accomciar la ragione.*

== in Cùpola ag. Perd de vista la cupola del Domm. *F. in Dömm nella presente Appendice.*
Curascia. Culino (Aret. Disc.).

Cùria. T. eel. Cùria.

== in Cùria ag. Castigà i cùria... Spignere i curri in modo che lavorino e dovere.

== in Cùrt ag.

A lo curto. *Alle corte.* (ingegno).
Cur. Corio (Pan. Poet. I, XXIII, 13). Di poco
Per la più curta. *Per la più corte strade.*
Per la più curia. Per la più precisa. (torette).
Vegni a la curta. *Venire alle corte o alle*
Cùrt e Curtin. *Scario* (Pan. Poet. II, XI, 32).

Cusi de fin. *Cucir di fuso* (Nell. All. di Ved. I, 1).
Cusina. *Cucinetta. Cucinassa. Ficcioia* cucina: to-
lore è voce di relazione in quelle cose le quali
oltre alla grande cucina pee l'uso comune, hanno
altreul una cucinetta per uso speciale di alcuni
individual della casa, dell'infermeria e simili.
Cùtta. *Ad. di Fèvee. F.*

== in Cùo ag. Avegh el cun sul velù. *F. in Velù.*
Cuu e mezz. *F. in Lègn sig. 2. nel Vocab.*
Del prea ven l'erba, e del cun ven la merda.
F. in Fria.

Giugà de cun al bigliardo oltre al despoa
in Cùo, *saler anche cio che te ne dice in Giugà. F.*
Torn el bus del cun per ona piaga. *F. in*
Bus e Piaga nel Vocab.

D

Dà. *Cornagliare.* Vizio di varie bestie bovine.

== in Dà participio ag. L'è dada. *La pietra è nel pozzo* (Nelli Voc. Riv. II, 2).

Dima (Bocca de). *F. Böcca nello pres. App.*
Danna arstita... Essere corruivo del
Cavaliere servente. (Tondin. F.)

Dandulù preuo alevni intagliatori in legno per
== in Dande ag. I Santi, i Sias, i Dèzi, el Pèter,
i Langat e con voci infantili Sias e Nialò. *I*
Bianzi e col Pan. (Poet. II, VII, 6). *Betti.*

a Dente danna ag. In qualche caso potrebbero
dire *I boccon grandi sono quelli che affogano.*

Fà dante d'one robba. *Farne quatrini* (Mag.
Dizzi de la caldona. *F. in Navigli.* (Op. 380).

Dizzi grand. *Dogona maggiore.*

== in Debolizza sig. 2. ag. *Dolelezza* (Redi Op.
IV, 83; V, 94 e pass.).

Decocciòn, *Decoziocaccià* (Redi Op. V, 202).

Dehint, s. m. ... L'interna del cassino delle car-
rozze. Le sue parti si veggano nelle rispettive
sedi alfabetiche a in Lègn e Scòcca.

Dehrò. s. m. ... Il tergo delle carrozze le cui parti
veggansi in Lègn sig. 2. pag. 357.

== in Defèta ag. Dà el defèta, ironico. ...
Regolare alcuno di buste o di rabbuffi. In qual-
che caso *Dare le fratte di frote Allerga.*

Deligeri idiot. per Digeri. *F.*

Dèlta ... Sp. di carrozza. *F. in Lègn sig. 2.*

Deniaz. s. m. *La partita davanti* (Alb. enc. in Ma-
schio). La porzione anteriore del carro delle car-
rozze le cui parti minori veggansi in Lègn sig. 2.

Deniaz. s. m. *Facciata?* In genere intendesi la
faccia delle carrozze che guarda il cochiere.

E in questo sig. se ne veggano le varie parti
in Lègn e Scòcca e nelle rispettive sedi alfab.

Dencitt per Gajacura spianosa. *F. in Gajacura.*

== in Dènt prep. ag. Dènt o Fènna per el di. *Fra*
di. Tra di. Tra 'l di. Fra 'l di. Il di fra di.

== in Dènt aut. m. ag. (46).
Cavalier del dent. *Cavalier del dente* (Gund. Rima)

== in Dènt ag.

Dà el dent. *Reggere al dente* (Ghar. Voc. cit.
il Soderini Colt. Pitti 183 a 220).

Deligà i dent. *Slegare i denti* (Gher. Voc.).

Togliere quel senso epicevole che fanno allora
ché sono allegati.

Deprofundis. *Deprofundis* (Pan. Poet. I, XXVIII, 22).

Dèrbela. T. de Muratori ... Nome di quei
pertingetti che rimangono nelle rinzaffature pee
difetto d'appianatura.

== in Dervi ag. *Pont'rena, ch'è lo Stracia arme-*
gio (Salv. Gracchio V, 3).

Deubav. *Shavare. Levare le have ai lavori di*
getto, di lastratura e simili.

Deff-giù on fagott o sim. *Svolcare* (Nelli Voc.
Riv. II, 6.).

Deffèria. s. f. o Ferr snodaa ... Ferro da
cavalla non tutto d'ua pezzo ma colle due
branche congiunte per mezzo d'un chiavolo a
mu' della aste de' empassoi.

Deformasi ... Cavare della furnace.

== in Degraha ag. Degraza del can fortunaa
del luff. *F. in Cin nel Por.*

Desimpostò. *Spattare.*

Deslani. T. de' Cappell. ... Colle mani fare sì che
le lena si tengano bene insieme.

== in Deslatis ag. *Staccare* (Magal. Op. 439).

Desmanteli. T. de' Fornelai ... Levare le fa-
scinate dalle catene (gumbert) per assolarle e
raseciarle bene bene.

== in Desmontà ag. *Dar come quello: giusto vo-*
tevo scendere (Pan. Poet. I, 12, 36). *Metter le*
mani avanti per non cadere (Pan. Poet. I, XIII, 7).

Desott (Andà el) ag. *Andare al chino.*

Desorevia anzi talora in senso di A coperto
per opposizione di A nudo (in sul sint).

== in Destin ag. Mandà al sò destin. *Mandare a*
uno viaggio (Redi Op. VI, 128).

Descolliu. *Dilanciarsi.*

== in Detègli ag. *Stare sul taglio o in sul taglio,*
ciòl venire al minuto.

Di. Dalle (in sig. di *Per le*). Se poteva mioga parsi di gran caroce che gh'era. *Non si potea passar dalle carrozze* (Pan. Poet. I, XVII, 24).

== in Di sust. ag. On di l'è loogh e l'è curt. Lo == in Di verbo ag. *(stesso che in Ann. V.*

Chi di tropp procura oagott. *F. in Provà.*
D' sù. Di su. D' pur sù (Nelli *Fecc. Riv.* III, 11).
Voreva beo di mi. *Mi pareva ben assai* (Nelli *Fecc. Riv.* III, 4).

Diamantina. . . . Sp. di stoffa di seta.

== in Diavol ag. Avegh el diavol adoss de voré fà, di o sim. *Essere indovolato bene di voler fare, dire o sim.* (Nelli *Mogl. in cult.* I, 9).

Avell cagaa el diavol. *Parere uscito di corpo allo Versiera* (Nelli *All. di Fed.* I, 2).

El diavol l'è maladet perché l'è vecc. *F. Vecc.*
Fondi a fittavol, fondi el diavol. *F. in Fittavol.*
Fregi la coa al diavol. *Lisciar la coda al diavolo.* Gettar la fatica con uoc.

Ghe stera nanch el diavol. *Il diavolo non ci starebbe* (Nelli *Serv. padr.* II, 14).

Lavora possee el diavol che nò el Signer, in Signor nel *Pocaheris.*

L'ultem l'è el diavol. *Becco l'ultimo. Becco a chi resta* (Burchiello).

Raporta raporton el diavol te sprega in del coldiron. *F. in Raporton nel Pocab.*

Se no nass on quej diavol. *Se non ci s'attraversa il diavol colle corna* (Nelli *Serv. padr.* II, 13).

Stèmm elegher ch'el diavol l'è mort, gh'è domà i sò focu. *F. in Mort partir.*

Vess minga el diavol. *fg. Non esser il diavolo* (Pan. Poet. I, III, 5). (Tabirr.)

Vess negher come el tabar del diavol. *F. in Diavolaria. Ribellaris* (Targ. Rag. Agr. torc. p. 7).

== in Diavoléri ag. *Indiarisolo.*

Dihis redibis. *F. Redibis.*

Dicasteri. *Dicasterio. Dicastero* (Zanoh. *Diz.*) Noi l'intendiamo dei pubblici affaz superiori.

Dicasterià. . . . Pertinente o dicasterio.

== in Did ag. D'on did fà 'on brezz. *Credere per un dito un braccio* (Barni nell' *Orl.* in. IV, 50)

affuso a Far d'una moeta un elefante. *Esagerare.*

== in Dietta ag. Dietta e serviaal guariss tutt i mal. *F. in Maa.*

Diett. . . Partì del naspo di filato che servono a tanderlo a allentarlo.

== in Digion ag. De digion. *A digiuno. A stomace digiuno* — Romp digion. *F. in Rump.*

Diodeli. *Dondolascia. Traccheggiare. Leharla.*

Din don dan san Cristofan l'è pordossmo, ecc. *F. nel Pocab. la voce Nàn.*

== in Dio ag. L'è quell che Dio fece. *E la mano di Dio* (Dati *Lapid.* — *Gher. For.*).

== in Dio ag. Can de Dio. *Un tiranno. Un tiranno.*

Dirètta (La). T. Finanz. . . L'imposte prediale.

Dirèttorià. . . . Pertinente o direttorio.

== in Discors ag. Discors naughe. *Discorsi del poi* (Nelli *Succ. e Naor.* I, 1)

Dionest. *fg. Esorbiente.*

Distribuzion. T. post. . . . L'ufficio che riparte e distribuisce le lettere.

== in Divertiment ag. God von de quji divertiment che dè el diavol ai sò focu. *Avere lo spasso de' can* (Cecch. *Incant.* IV, 4).

Divori. *Disarare.*

Dizionario. *Dizionario* (Gher. *For. in Andipertarsi, in Andreone, ecc.* ove il venetissimo scrittore l'usa a bello studio anfibologicam. e con relazione sì alla mole materiale del libro e sì alla maggioranza ed eccellenza sua in via ironica)

Dobbià per Incòster. *F.*

Dobbià. . . . La doppia ghirlanda di vite.

Dobbia ad. di Cavall. *F. in Mantell nel Pocab.*

== in Dòdes e Danna des andi ei dodes ag. *Dare ginata dalla Porta a Prato al Borgo degli Albizi* (Nelli *Serv. padr.* I, 11).

Dodasin. *For. ant. per Soldin. F.*

== in Dolminda si sopprima 'la definizione, e pongasi invece Giachetta volante dagli azzari. Dall'ongherese *Dolmány.*

== in Dòmian dominaxiom ag. *Domino dominatio* (Cecchi *Dote* II, 5).

== in Dòmni ag. Perd da vista la cupola del Dòmni. *Perdere la cupola di veduta* (Blach. *Op.* VII, 18). Uscir di patria.

Dossiv. *Foggiacria* (Targ. *Prodr. Corog. tosc.* p. 177).

== in Dòder senza dotrina ag. *Dottor senza dotrina* (Nelli *Il Filopopo* III, 9). *Pin sapiente di Messer Sa tutto che s'intende anche del ferrar bene i cavalli* (Nelli *L'Astretto* I, 3).

Dottorèll e Cicciascèta. s. m. *Logichetta. s. m.* (Pan. Poet. I, XIII, 14).

Dottarùn. *Medicene* (Targ. *At. Ar. Cim.* III, 159).

Doviana di besti o Dazzi di besti. . . . Gabella per l'introduzione delle bestie in città.

Dovér. *Compito.* Ciò che il maestro assegna allo scolare da scrivere. (a' cavalli).

Dragón. T. di Mascalc. *Moglin. Pannofnegli occhi*

== in Drittura ag. Vess propri in drittura. *Stare o Andare a cordo.*

Drizz. *Ad. di Pider, Mider, Fradell, Surilla, ecc. F.*

Drizzada. *Drizzamento.* Dagli ona drizzada e ona drizzadinna. *Dere una drizzada e ebacchosis* (Caro *Apol.* 90).

Dròchi. . . . Sp. di vetture russa. *F. in Lègu.*

Dulcamàra. *Dulcamara.*

== in Dòr ag. Tegni doe e Stà doe. *Per Alberto dure. Per Petronio. Star sulla dura* (Nelli *Fecc. Riv.* II, 7). *Aver mangiato il canai di coppo, non uscire a nulla* (Nelli *Fecc. Riv.* I, 14). Non manifestare.

== in Dora ag. Chi le dura la veng. *F. in Vèng.*

== in Doria ag. *F. anche in Indevia.*

E

== in Ea ag. *De communal omnium sanctorum* (Redi *Op.* VI, 14 e 224).

== in Eclitt ag. *Và eclitti Fare scoppio* (Fag. *Rime* V, 256 e. l. j).

- in Economia ag. Per economia. A mano sua (Targ. At. Ac. Cim. III, 383).
- in Egitt. ag. *Bac di fara* (Cecchi Desc II, 4). *Emm emm! Nem Nem.* Aspirazione usata anche nelle lingue romanza, francese, ecc., e corrispondente alla *he he* da tedesco.
- Emma. T. de' Car. . . Tondino di ferro che verso il mezzo ha una ripiegatura a Z. F. in Zett.
- in Erba ag. Erba da la gotta. F. in Götte.
- Erba medicata. L'Artemisia vulgaris?
- Nass l'erba in d'an sit. fg. *Metter erba in un laogo* (Nelli Faccendone I, 4 — Pan. Fig. Barb. I, 70). Esser deserto un luogo. Che non minga l'erba in quella strada. Non mette erba in quella via (ivi), cioè è battuta, frequentata.
- Ne gh'à donna senza amor, no gh'è praa senza erba, ecc. F. Amis e Fris nel Voc.
- Vedè l'erba a nass de quoc. F. in Montagna.
- Voss a Verba. Figliar l'erba (Crusca nel testo del Varchi addotto in Nona).
- in Eredità ag. Eredità giacente.
- Ess. T. de' Carr. Gracce. Ferri sostenenti il sedere isolato de' coechieri.
- Essa (Molla). F. in Molla nel Voc.
- Eredità. F. Reditarerula. (convitorea).
- Ester. . . Nei collegi è detto così lo scolare non — in Etia ag. D'èu giusta (Nelli Voc. Riv. I, 6).
- Nè troppo giovane, nè troppo matca, da nozze.
- in Etichetta ag. Stà minga sui etichetti con nessun. Non tenere mai grade con persona (Caro Lett. ined. II, 243).
- Evidenza. Evidenza. Tegai in evidenza. T. degli Uffici. . . Tenere a giorno n in palea n esposto alla vista di cui spetta.

F

- in Fà ag. Bisogna guardà a fann. Chi la fa l'aspetta. (III, 184).
- in Faa ag. Tanto faa. Tanto fettura (Redi Op. Facc. Faccia dicono i cont. per Faa, Fada fatto, fatta).
- in Faccia ag.
- Faccia verda. Col viso del color di poro giuocato (Fag. Rime V, 69 ed. leuch.). Verdastro.
- Faccia de ghiogon. F. in Chignin.
- Faccia de. . . Fiso di sei (Cecchi Magl. III, 6).
- Faccia de mumia. F. in Mumia.
- Faccia genial. Fiso geniale.
- a Faccia proibida ag. F. anche in Proibit.
- Faccia sentimentale. Pulso amariglio? (Gh. Voc.).
- Fà la faccia brezza. Robbustarsi in volto (Redi Op. V. 200).
- Facciada. Bonda? Le bandefacciada delle carrozze sono que' loro due lati che ne costituiscono la lunghezza. Le loro parti reggansi in Legn e Scocca e nelle rispettive sedi alfabetiche.
- Facciada. . . . Ne' quatti delle ruote (geogr) è il nome di quelle due parti che fanno faccia verso la via e verso il cassino della carrozza.
- Facciad da scossalina. F. in Scossalina.

- in Fagott ag. Tornà o fà-si el fegott. Rinfagottare (Nelli Voc. Riv. II, 6).
- in Falcor ag. Talvolta se ne infumano le ceneri ai buoi.
- Fald. T. de' Cappellai. F. Föld nel Voc.
- Falp. Falba. F. in Mantill nel Voc.
- in Fambrosa de mes correggi. Fambrosa da tutt i mes. . . . Il lampone bifero effe di frutto due volte l'anno.
- in Famm ag. La famm la guaza l'ingegn. F. Ingegn nel Voc.
- Famil. F. Luspion nel Voc.
- Famellon? dicono alcuni per Bajetta. F.
- in Farabutt ag. Trovo era anche i Napoletani avere la voce *Prabbuto* in significato di Furbo.
- Farinna dicen anche ogni composto farinaceo, come Farinna de bordonch. . . Farina con ingredienti ammazatori delle biatta orientali — . . . Farina con mistura di vermocchi da cibore nocelli.
- in Fasurù ag. Mengia i fasuri in coo a vun.
- Gg. Mangiare la torta in capo a uno.
- Fasurù. F. in Partida de molla.
- in Fassa ag. Fassa. T. de' Muratori. F. in Fazzato.
- Fassa. T. de' Farnacii. F. in Fanta nel Voc.
- Mett a fassa e ponta. F. Finto nel Voc.
- Fassista. T. de' Car. F. in Borlon nella pres. App.
- Fassinetta. F. Pomponin nel Voc.
- Fatebenesorille. F. in Frati.
- in Fazzollet ag. Avgh el fazzollet, gergo de' cozzani e sim. . . . Avere il ciurmo (exvalli).
- Gintass el fazzollet. Pareggiari la cravatta (Nelli Voc. Riv. II, 2).
- in Febrie ag. Fioggia di febbraio empie il granajo (Tan. Econ. 531).
- Se Febbrario febbreggia Marzo campeggia (ivi).
- Federation. Questa voce s' introduce fra noi negli ultimi anni del secolo scorso in occasione che tutti i comuni della Repubblica Cisalpina mandarono i propri deputati a giurare fedeltà pubbliche di colleganza; cerimonia che si fece nell'ampissimo Lazzeretto di Porta Orientale che di que' giorni esume perció il nome di Camp de la Federation.
- in Fec gross ag. Tale è quello che si ricava dai prati rifaltriti (Spianad n Frea de rampen).
- in Fenestra (Stà a la). ag. Stare a bello sguardo (Caro Lett. ined. I, 200) — Chi sta a vedere ha due parti n due teni del giuoco.
- Fenestra. F. in Partida de molla nel Vocabolario.
- Ferlioppa. . . . Castagna difettosa.
- Ferma. T. de' Carroz. F. in Cossin nella pres. App.
- Férmo. F. Retenida nel Vocabolario.
- in Feroni ag. Ferente.
- in Ferra ag. Ferra de cavall anodna. F. Desferrin.
- Ferr de macron. F. in Macarón.
- a Ferr o te ag. e si usa anche per altri lavori, come da' carrozzai per appuntellare, poi braccinoli da fanali, poi predeltori, ecc.
- Ferr. F. in Famil e Luspion, Lecc de deirée, Figna, Tendino, Timon, Zentón.

Ferr de lasagn. Ferro da maccheroni (Scoppi Op. fig.). Strumento da far maccheroni (*lasagn*) a mano — Veggasi per l'equivoco apparente di questi vocaboli *Maccheroni* a *Lasagn* la voce *Macaroni nel Vocab.*

Ferr de legn. T. d' Ottomai. . . Stacca di bosello o d'altro legno duro colla quale si lisciano e s'addiziano le cornici da carrozza in opera.

Ferr viola . . . Dicesi quello che liscio e brunito bene s'espona a fiamma viva e si fa come di colore violetto.

== in *Ferritt ag. Fedi anche in Terra ferritona. Fasia. Spicchiute.*

== in *Fattiana ag. Fetterella* (Maga. Op. 396).

== in *Féver ag. Febbre di spedale* (Targ. At. Ac. Cm. III, 196 a altrove).

== in *Fiach ag. Voltas in fianch. Mutarsi in lato* (Crusen in *Rovescio*).

Fianch. T. de' Carroz. Fondi da baso delle fiancate posteriori. Nome generico delle fiancate delle carrozze. Più particolarmente s'intendono per tal nome le fiancate posteriori dappiede che dividonsi dalla superiori dette specificamente *Fiancan* per mezzo del bracciolo; e nelle quali incastura la colata deretana delle carrozze.

Fianchitt e al pl. I Fiinch. T. de' Carroz. . . . Le fiancate anteriori che veggonsi in molte carrozze, come nei landò, nelle mute, ecc. alle quali s' unisce la colata di faccia (*fadrina tonda del denana*). Costano di *fondo inferiore a funda superior* (*fadrina* da *basso e di sopra*).

Fianchitt de lass-giò. . . I fondi superiori delle fiancate anteriori di certa carrozza allorché sono mobili come nei landò a simili. Famosi con occhi o finestrelle senza vetri per aver aria in carrozza, ed hanno, per ricoprirle a calarle quando non vuole,

Matarazina. Strapuntino? — Manetton con fiocch. *Passamano* con fiocco o *nappa*.

Fiancón. Custodie (Alb. enc. in *Carrozze*). *Fondi di sopra delle fiancate posteriori*. Quelle alzate superiori d'una cassa da carrozza (*secca*) che mettono in mezzo le parti superiori degli sportelli. In esse veggonsi talora alcuni occhi con vetri e gelosie per avere comoda o pronta veduta al di fuori anche dai lati, ed esternamente vi si veggono altresì due o più lastre di metallo foggiate a stemma a a *Sore* o simile che pajono a così dire triglifi di trabeazioni; ornamenti che quei dall'arte chiamano *Alemar*.

== in *Fiach ag. Fà fiach. Fore fosca* (Vasentti nel *Corrier delle Dame* del 1811, p. 420) — On gran fiach. *Una gran suppa* (Nelli *Servapadr.* II, 8).

Fibbia. Maniglia ne' bandelloni (anelli) delle carrozze.

Fibbi a rolò. *F. in Rolò nel Voc.*

Fibbi a oreggia. *F. in Oreggia nel Voc.*

Fibbiaria. T. d' Ottomai, Carroz., ecc. . . Completo di fibbie. La fibbiaria. . . Tutte le fibbie spettanti ad una carrozza.

== in *Fibbion ag.*

Fibbion a martingalla. *F. in Martingalla.*

Fibbion a snell. *F. in Snell.*

Fibbion col becc. *F. in Oreggia.*

Ficca per Storta ne' cavalli e sim. *F.*

Fidegasc. Fegatascio (Nelli *Vecch. Riv. II, 27*).

Fighèe voce *schertz. alla bergum. per Figh. F.*

Figurin per Carlinna. F.

Figuròns (Fà one). pos. *Fare una bella figuraccia* usò il Nelli (*Vecch. Riv. III, 10*) non se se bene.

== in *Fil ag. Vaso come oo fil de reff. F. in Reff.*

Fil de ferr da quatter bus. . . cioè passato per quattro filiere.

Fil de sech. F. in Sech.

Fil goaz. . . chiamano i parrucchieri il filo tagliatissimo ne' rasoi.

Fil toad. . . chiamano i parrucchieri ne' rasoi il filo ottusetto.

Fil. Spigola. Ne' cerchi di ferro delle ruote è quel po' di smussatura in che si vanno stremando.

Fà-giò el fil. Ribadire lo spigolo.

== in *Filiada ag. Trattoria di seta* (Targ. *Prod. Cor. tosc. p. 183*).

Filiaria. . . *schertz. per Gonorrh.*

Filatojitt. . . *Picciol filatoje.*

Filèt d'inciol. F. in Inciòda nel Vocab.

Filià. Sundiario. Suncursale.

Fimà. F. in Partito.

Finimot a colonna e *Finimot* a petturil. *Feganz* specificati in *Petturil*.

Finiziò. T. d' Ottomai, Carroz. ecc. . . Lavoretto, per lo più conformato a foglia o a spiga, che serve di finimento a quegli stremi di coraico che terminano isolati.

Finta . . . Fazzoletto di lana o di seta che si porta sotto il gilò, o Gilò sotto sotto il vero. *Fiotina. F. in Turapice.*

Fiocch. T. de' Fab. a Carroz. F. in Spongignera.

== in *Fiór ag. Dilettat da fior. Fiorista* (Targ. *Prod. Cor. tosc. p. 134*). (197)

Fior da pezza. Fiori finti o *sechz* (Targ. *Det. II*).

Fiór. T. de' Fab. a Carroz. F. in Spongignera.

== in *Firma ag. Segnola firma. F. nel Vocab. Segonda-firma.*

== in *Ficciù ag. Ficciù* (Maga. Op. 414).

Ficciù dicano i contadini per Foisin. F.

Fittivol de la Muzza. . . Noi avemo anche i *fittajoli* d'acqua, cioè degli scoli d'acqua di cui si vedrà meglio in *Acqua nell'Appendice finale*.

Fizza. Cuore frecciate (Maga. Op. 415).

Florina. . . Sp. di stoffa di seta.

Floisitt. F. Pomponin nel Vocab.

Fodrina. F. in Scòcca, Scosmalina, Portera.

Focider. T. de' Carroz. Contrass.

== in *Fuugh ag.*

Andà a torù on poo da fuugh. Andare per fuoco. Corriere dalla vicine a cercare quattro borse per accendere il proprio fuoco.

Ciappi i rohh con tropp fuugh. Prendere le cose di petto (Pau. *Fig. Barb. I, 56*).

- Chi vaur el furegh sporgia el barnese. Chi
an bisogno si scomoda.
- == in *Furaj* ag.
- Furaj d'annosi. F. Annosi in *quest'App.*
- Furaj d'indizai. F. Indizai nel *Vocabolario*.
- Furaj volaut. . . Foglio unico, isolato, scempio.
- == in *Furaja* ag. Furaj en ana te reguraj. F. in *Fija*.
== in *Ventura* ag.
- De fura via. *Setto banco* (Fag. Com. IV, 211).
- Faj fura. *Rifinirli* (danari) Fag. Rim. V.
- Folard. Sp. di stoffa di seta cruda detta anche
dei Francesi *Foulard*.
- Folët. Lo stesso che *Moll de tendinn*. F.
- == in *Fond* ag. Fond mort. . . Terra non vegetale.
Fond viv. . . Terre vegetale.
- Fond. T. de' Calol. *Solettaura*. Tutto l'insieme di
Suolo, Soletta e Forte di suolo nelle scarpe.
Refi el fond. *Rivolture*.
- Fond che altri dicono Cùs. T. de' Carvoma. *Pe-*
dasine. Le parte di fondo della carrozza: se
ne veggono le parti in *Lègo* sig. a.^o
- Fondos. *Intestafuri* o *Farsi cavaliere sopra alcuna*
cosa.
- Fong de ferr de balanza. F. in *Tirint*.
- Foppa in del lecc. F. anche *Tinna* nel *Vocab.*
- == in *Forcella* (forchetta da carrozza) ag. Si forma
o a campelle o a cerniera talora nella coda
del carro e talora nel guscio della sala poste-
riore; è di due specie:
- Forcella a pontal. *Forchetta a punta*.
- Forcella a asoca. *Forchetta*.
- Forcella. F. *Postasocij* nel *Vocab.*
- Forchett. . . Sp. di furca di ferro a due soli rebbj
inastati in un bastone colla quale i fornai
maneggiano le legue nelle bocche della fornace.
- == in *Yerna* ag. Fornia de oia. F. *Zila* nel *Voc.*
- == in *Fornia* ag. Vedi anche in *Quadrill*.
- Fortunia. Ad. di Figh. . . Fortigno, mezzo guasto
per eccessiva maturanza. Talora per lacerazio-
ne si applica quest'aggettivo anche a chi compera
fichi covellati.
- Fortunin. Un *avortin* (Fag. Rim. II, 152 e. l.).
- == in *Forsa* ag. For forn. Di *legge* (Pan. *Ving.*
Barb. I. 16).
- == in *Fria* ag. Chi impresta perd le vesti, e chi
ha impresta va a froa. F. in *Imprest*.
- == in *Fradell* ag. *Fradell* driza. F. in *Fader*.
- == in *Feina* ag. Franza e grupp. . . . Franza
a nodetti.
- Franza griff. . . Franze ritorta.
- Frëgg (parl. di vinode). *Rifreddo*, cioè non caldo
e non riscaldato. Mangia frëgg. . . . Mangiar
cose rinfreddate.
- Frëghiruz. T. de' Cartal. . . . Frego che si
vede talora nella carta. È difetto procedente
da qualche residuo di pasta soffregatosi in-
torno al foglio all'uscire della forma.
- Fria. *Girelli*? *Fierrella* di ferro che s'interpon-
gono fra l'assale e la testata interna delle ruote.
- Frisett e Frissettin. T. di Stamp. *Fregetto*.

- Frisura marinè* F. in *Marinè* nel *Vocabol.*
- == in *Fronin* ag. *Il fronet* (Gh. *Voc.*), e sopprimi
Capinascente.
- Frusta (Canon de la). F. in *Scuriada*.
- Fumaria (Erba). *Fumaria*.
- Fumin. F. *Parafumum* nel *Vocab.*
- == in *Fust* de sella ag. I nomi vernacoli delle parti
che lo compongono si veggono in *Sella*.
- Fustella. T. d'Oref. *Storzo da perla*. Quelle con
cui si dà sul rovescio della piastra per ab-
bassare la perla.
- Fustellina. *Storsetto* ("hoc.).

G

- Gebriolè per Casseta con mantice di certi coc-
chioni. F. in *Lègo*.
- Galëtta rasada e velutada. . . . Il bozzolo di ter-
zante Boscio e cedente alla menoma pressione.
- Galiomè e Geliomè. *Cappiolino* (Fag. *Rime* V.).
- Gelittè. v. cont. br. . . . Che pate il solletico.
- == in *Gella* ag. Taja e gulla da terra. F. in *Taja*.
- Gellonin. . . . Gallone stretto e picciolo.
- Galoppè Specie di ballo. (e. l.)
- == in *Galoppètt* ag. *Ragazzotto* (Fag. *Rim.* V, 21)
- Gamb. a. m. pl. T. de' Fab. Car., ecc. *Strocha* (Alb.
ecc. in *Pradelline*). Qua' rinti di ferro che so-
stengono l'intelaiatura d'un predellino (*basellin*).
- == in *Gambler* ag. *Ve restio da gambra* sotto
dice il Fag. (*Rime* II, 192) scherzando sulla
toga rossa de' senatori fiorentini d'ogni giorno.
- Gama. T. de' Fell. Carr. ecc. . . . Allacciatura di cuojo.
- Gansa e caregonau. . . . Allacciatura di cuojo
con fibbia.
- == in *Gött* ag. Nance al gott al monna le coa
per nagott. F. in *Nagott* nel *Voc.*
- Parl. leccese del gott. F. in *Leccia*.
- Gattaj. F. in *Leco* da dedrea e in *Figua*.
- Gattellén. *Mensolene*. *Zecrolone*.
- Gavèll e al pl. Gavèj è Gavij. Quarzi delle ruote.
- In ognun d'essi il falegname considera
- S'enna. . . . == *Facciada*. *Faccia*? == *Barb.*
Cianzer? == *Assone*. *Carra*? == *mi* uniscono fra loro
con *Bircen*. *Carigile* == *Chignone*. . . . == e *Olipett*.
- Gavellit da rodin de sterna. *Quarziellini* del ruo-
tino della *volterella*.
- Gaxùs. . . . Sp. d'acqua sconosciuta e con gu-
- == in *Gelonia* ag. Nella carrozza esistono talora
vere perline agli sportelli, e spesso invece così
agli sportelli come nella fascia e nel mantice esi-
stono certe assicelle portugate o fessurate con
cortinette di seta o con tricotelli le quali pure
si chiamano *Gelasia*, e talora *Gelasia giung*, ecc.
- General de brigada. . . . Generale che nei nostri
cessati eserciti italiani aveva il comando d'una
brigata di soldati, cioè di due reggimenti.
- General de division e divisionari. . . . Nei nostri
eserciti italiani capitavano una divisione di due
o più brigate, e corrispondeva al Tenente Mare-
sciallo dei Tedeschi.

General maggior. . . . Oggi è nome tedesco equi-
valente al *General de brigada* di cui vedi addietro.

Generál. . . . Generala di gran conto.

Gbés in alcuni paesi lariani per Risch (Risch
de' pesci). F.

Giseoná. . . . Sp. di stoffa di seta che anche i
Fr. dicono *Jaconas*.

Giandúja. . . . Sp. di maschera piemontese affine
al *Gírolom de la Crigna* (F.) che impariamo
a conoscere nel Teatrino di San Romano al-
lorché esisteva.

Gianin. Nome usato in un dettato di cui vedi in
Lunedì nel *Fecabolarie*.

== in Gioggh agg.

Gioggh d'azzard. Cinoca di catura o di for-
tuna (Salvini *Pres. tess.* I, 405 — *Id. Dic.*
Accad. II, 157).

Gioggh d'invid. F. Invid nel *Fecabolarie*.

== in Giouti agg. Giouti tra carna e pelli e Giouti
a bocca de cosio. F. Sarzi nel *Fecab.*

== in Giörg ag. Per san Giörg la sennenza la
se mett in cold. F. in Sennenza.

== in Giornada agg. Fà giornada. Far giornata
(Sacc. *Rime* I, 158).

Giornadonna. . . . Fà ooa giornadonna. . . . Gua-
gnare assai.

== in Giornal di danno corr. Nacque nel 1804.
Giornale. . . . Scrivano che tiene il giornale, scrit-
toriale.

Giovannin de la Vigna. F. in Vigna nel *Fec.*

Gióvno da studi. F. in Studi.

== in Gioventù ag. Tutt'effetti de gioventù. Gio-
ventù che viene a vecchieja che si parte (Rodi
Op. III, 183).

Gir da sterza simanimo di Rodio da sterza. F.
in Rodio nel *Fecab.*

Giàffa. . . . Così per lech. dicevi una Donna di
collo lungo.

== in Giogà ag.

Giogà si binda. . . . Ogoi giocatore tieor per
l'oa expo un nastro, l'altro expo è nelle mani di
ebi fa il giuoco in mezzo al cerchio e gli ha
tutti, e grida a l'bito *Tirate, allentate!* i gio-
catori devono fare l'opposto di quel ch'ei dice,
e chi sbaglia paga. Fo di moda nel 1826.

Giogà in la parolla. *Giocare sulla fede o in
su la fede* (Cass in *Rime burlasche* I, 162).

Così gha gioghem che, ecc. Quanto si
gioca che? ecc. (Famanti nel *Corrier delle Dame*
del 1811, p. 420).

== in Giurament ag. Trá al giurament cont i did
in aria. *Altar la fede* (Ch. *Fec.*).

Gmibba. T. de' Caccozzi. F. *Borlúo nella pres. App.*

== in Gótt ag. Andà a beven on gott. Andare a
bere un bicchierale de vino.

== in Góttà sig. 2.^a agg. Un genitivo nel tetto
(Giorn. agr. 1849, pag. 178).

Granzé dicono gli oní e i beccai parlando di ca-
strati e simili quello che noi parlando di polli
diciamo *Fascio sig. ultimo* F.

== in Gràzia ag.

Colp de grazia. . . . Allorché la pubblica giu-
stizia reputava falsamente di poter correggere
colla barbarie dei supplizj si chiamava così quel
colpo mortale che il carcofice dava talora per
concessioo superiore ai giustizianti prima di
eseguire gli estremi del supplizio.

Gràzia. *Ingarkatura. Sesto.*

Gràzia. *Ingarkato. Foggieto. Formato.*

Greoadiona. . . . Sp. di stoffa di seta.

Griff. F. *Frisora in quest'Appendice.*

Grónda o Clópp. T. de' Carroz. . . . Orliccio che
vedesi in alcune carrozza appiccato al cielo
dalle colonne (*colgna*) della testata delle fian-
cate posteriori fino a quelle dinanzi della car-
rozze perchè l'acqua sgorgi dal cielo e non
ribatta mai nell'interno.

Groppéra. *Fosolino.*

Groppin. *Cruppetto.*

== in Gvadign (Vorev fà di bej) ag. Questa sarà
la *guadagnata*.

Andà tutt in fumm el *guadign. Andersen*
il guadagno in ranchiatura (Pan. *Viag. Barb.* I,

== in Gniot ag. (164).

Gnant mecanich o o la mecaoica. . . . Sp. di
guanti ceciti con seta torta o tondella.

Gnant a red o de red. *Gnanti e rete.*

Gugallónoa. Agg. di Brúgna. F. in *pres. App.*

== in Gúggia ag. Gúggia cont al cun d'or. *Agò
colle cruna dorata?*

== in Cornio ag. Cornis a gunon. *Cornice a
guscio o a cassetto o a candeleto.*

I

Imaginári. *Immaginario. Ideale. Fantastico.*

Imbombé. T. degli Artigiani. . . . Ridorre a con-
versità. Il fr. *Bomber*.

Imborré. F. *Stacca tonda nel Fec.*

Imbottiss-sottecá. F. *Stacca tonda nel Fecab.*

Immanegi. . . . Flottare nel masico.

== in Impègn ag. Avagh oo impegno al cou. . .

Aver na grave impegno alle mani.

== in Impieccia ag. Pari on impieccia. *Parere un
digiuno comandato. Essere negro, lanternato.*

== in Impiassan ag. Lu el se o' impippan. . .

Dicevi talora per scherzo ad accennare coper-
tamente che altri stia fumando tabacco lo pipa.

Impirottament. . . . Rimpinzamento. F. in Impirottá.

Impirottáss-rú. *Caricarsi.*

Imporitia scherz. per Impenitiss. F.

Incapettá. T. de' Sallai. *Incappare. Formare lib-
bie, campanelle o sim. In naa ciappa (capetta).*

Indenja del lecc de dedres. F. in Léec.

Ingalletti. T. d'Otton. e altri artigiani. *Calettare
o ugnatura, voce procedente da Angalet, e
vale unire ad angol retto.*

Ingallettadura. . . . Stroppiatore di Angalet, che
fra varj nostri artigiani significa *Calettatura a
ugna*.

== in Inginn ag. *Malin* mai non caccia malizia.
 Invivador. *Arivatofo*. Strumento da evvivare.
 Invivadura . . . Arrivatura.

L

Lampionin a scatola. *F. in Scòtola*.
 Lanetta. . . Stoffe di lana imitante la muscolina.
 == in Lasigo ag. *Ferr de lasagn*. *F. in Ferr nella*
presente Appendice.
 Lessass andà tropp. *Far troppa derrata della sua*
persona (Caro Let. ined. I, 240).
 Lavorè de ganass. *Macinillare*. *F. Paccià*.
 == in Lègn ag. *Ferr de legn*. *F. Ferr nella pret. App.*

Legn del pomes. *F. in Fomes nel Focab*.
 Legnadinna. *fig. Strettarilla* (Caro Let. ined. I, 218).
 Batostella.
 == in Lìber ag. *Liber di estratt*. *T. del Lotto*. . .
 Registro degli estratti.
 Liber d' or. *F. in Or*.
 == in Libertia ag.
 Vess in libertas. . . Essere vacua, non incinta.
 Ligadura (civilm. per cinto da erniosi). *Alfacciatura*.
 Lóngia. *T. de' Carroz. Sell.* ecc. . . . Voce tratta
 dal fr. *Longe* e sinonima di *Sguinzal de corda*.
F. in Sguinzil.
 Luganega de pess. *F. in Fiss*.

5681281







